### САНСКРИТСКО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ





#### वेराकोचेर्गीणा-संकलनीकृत:



# संस्कृत-रूषी शब्दकोशः

प्राय: ३०.००० शब्दसंख्या

व्लादिमीरक<mark>ल्याणमित्रेण</mark> संपादितः

ग्न० ग्न० जलिजन्याक-विरचिते**न** संक्षिप्त-संस्कृत-व्याकरणेन संयुक्तः

द्वितीय-संस्करणं संशोधितं परिवर्द्वितं च



#### В. А. КОЧЕРГИНА

## САНСКРИТСКО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ

Около 30000 слов

Под редакцией В. И. КАЛЬЯНОВА

С приложением «Грамматического очерка санскрита» А. А. ЗАЛИЗНЯКА

Издание 2-с, исправленное и дополненное





МОСКВА
ИЗДАТЕЛЬСТВО
«РУССКИЙ ЯЗЫК»
1987

#### Кочергина В. А.

К75 Санскритско-русский словарь: Около 30 000 слов/Под ред. В. И. Кальянова. С приложением "Грамматического очерка санскрита" А. А. Зализняка. — 2-е изд., испр. и доп. — М.: Рус. яз., 1987. — 944 с.

Словарь содержит около 30 000 санскритских слов с международной транслитерацией на основе патинской графики, приводятся грамматические формы частей речи.

 $\mathsf{K} \ \frac{4602030000 - 187}{015\,(01)\, - 87}\ 190 - 87$ 

ББК 81.2-4

<sup>©</sup> Издательство "Русский язык", 1978 © Издательство "Русский язык", 1987, с изменениями

#### предисловие к первому изданию

Санскрит — древнеиндийский литературный язык.

Индийские языки относятся к индоарийской ветви арийской (иранодардо-индийской) семьи языков, входящих в индоевропейскую языковую общность.

Индоевропейские племена ариев в период расселения по территории Индии не обладали единым языком, а говорили, видимо, на нескольких близкородственных диалектах.

Западные дпалекты легли в основу языка, на котором создан древнейший памятник индийской литературы "Веды". Временем становления ведийского языка ученые считают XV—XI века до н. э.

Восточные диалекты легли в основу древнеиндийского языка, который позже был назван санскритом.

Санскрит сохранился в многочисленных памятниках древней и средневековой индийской литературы разных жанров.

Эпические поэмы древней Индии «Махабхарата» (महाभारत) и «Рамаяна» (रामायण) дают представление о языке VII века до н. э. — III века н. э., называемом эпическим санскритом.

Большинство санскритских памятников написано на классическом санскрите IV — VII веков. Это прозаические сборники рассказов и басен «Панчатантра» ( पञ्चतन्त्र ), «Хитопадеша» ( हितोपदेश ) и другие, а позже — древнеиндийские романы Дандина (VI—VII вв.), Субандху и Бана (VII в.); лирическая поэзия, стихотворные афоризмы и поэмы, например, поэма Калидасы «Облаковестник» ( मेघदूत ); драматургия, представленная пьесами Бхасы (III в.), Шудраки (V в.) и Калидасы (IV—V вв.) — автора всемирно известной драмы «Узнанная Шакунтала» ( яिकानशकुन्तल ).

На классическом санскрите существует обширная научная литература: сутры ( सूत्र ) шести ортодоксальных школ индийской философии, трактаты по поэтике и теории драмы, многочисленные шастры ( शास्त्र ) и смрити ( स्मृति ), в которых зафиксированы правовые нормы древнеиндийского общества, например, «Законы Ману» ( मनुस्मृति ), «Наука политики» ( ग्रथंशास्त्र ) и другие, а также трактаты по естественным наукам (математике, астрономии, химии, медицине).

Особое место занимают труды по языкознанию — лексикографические работы, описание звукового состава и грамматического строя языка. Результаты изучения грамматики, начатого в труде Яски «Нирукта» ( निरुक्त ) — VII — VI века до н. э.

и продолженного многочисленными грамматистами, были обобщены и систематизированы языковедом Панини (V—IV века до н. э.) в трактате «Восьмикнижие» ( ग्रप्टाध्यायी ). Труд Панини отличается совершенством метода описания языка и фиксирует те языковые нормы, соблюдение которых становится в дальнейшем обязательным в классических литературных памятниках.

Эпический санскрит, бытовавший в широкой народной среде, отличался значительной свободой в употреблении грамматических форм.

Связанность нормами грамматики Панини у классического санскрита, сохраняя чистоту и правильность форм языка, способствовала его превращению со временем в письменный, строго канонизированный язык.

Классический санскрит сосуществовал со среднеиндийскими разговорными диалектами, пракритами, развившимися из других древнеиндийских диалектов и не подвергшихся, в отличие от классического санскрита, тщательной культурной обработке. Именно в этот период входит в употребление и сам термин «санскрит» ( 其存有 ), что значит «обработанный, правильный (грамматически), литературный» в отличие от термина «пракрит» ( 知存有 )— «необработанный, естественный, нелитературный».

На среднеиндийских диалектах проповедовались религиозные учения джайнизма и буддизма. Среднеиндийские диалекты уступали санскриту как выразителю более древней и мощной культурной традиции и, в конце концов были оттеснены им. Санскритизация среднеиндийских диалектов привела к созданию джайнского санскрита и буддийского гибридного санскрита. Эти языки, а также некоторые крайние формы позднего (с VII века до настоящего времени) классического санскрита должны рассматриваться как явления псевдоисторической эволюции санскрита.

Санскрит, как в эпической, так и в классической своей разновидности, является флективным (фузийным) языком.

Грамматический строй санскрита в целом соответствует грамматическому строю других древних индоевропейских языков (за вычетом новообразований, связанных с различными фазами развития протоиндоевропейского).

Лексическая система санскрита также является в большей своей части (свыше 80%) индоевропейской. Словарный фонд санскрита пополнился словами из неиндоевропейских языков Индии (мунда, дравидийских), а международные контакты в древности и средневековье привели к появлению в санскрите небольшого числа заимствований из греческого, армянского, иранских, семитских и некоторых других языков.

Санскрит сыграл исключительно важную роль в древней и средневековой Индии как язык культурного единства страны. Влияние санскрита испытали языки сопредельных с Индией стран Центральной, Средней и Юго-Восточной Азии и отдаленных от нее районов Дальнего Востока и Океании.

С ходом времени — а санскрит только в письменной форме существует уже

более двух тысячелетий — значение санскрита за пределами Индии и внутри ее постепенно слабело, но живая связь языков с санскритом не прерывается. Санскритская лексика является основным источником обогащения словаря современных индийских языков, особенно в области терминотворчества.

Открытие и изучение санскрита европейцами в конце XVIII — начале XIX века привело к гозданию научной индоевропенстики и к утверждению сравнительно-исторического метода в языкознании, а ставшее возможным лишь в XX веке исследование теоретических основ древнеиндийской грамматической традиции способствовало рождению новых методов и направлений в современном языкознании.

О путях исследования санскрита в Европе дают представление многочисленные работы сравнительно-исторического характера, статьи и монографии, посвященные вопросам изучения отдельных языковых аспектов и явлений, грамматики и двуязычные словари санскрита, а также работы обобщающего характера (например, труды Ж. Блока, Л. Рэну, Т. Барроу).

В нашей стране исследование санскрита было связано с деятельностью ученыхязыковедов Петербурга и Москвы и развивалось в лингвистическом направлении, чему способствовало издание во 2-й половине XIX века так называемых «Петербургских словарей» (большого и малого). «Эти словари создали эру в изучении санскрита... Они явились основой всей европейской индологической науки на целое столетие...»\*. Сейчас изучение санскрита ведется в университетах Москвы и Ленинграда, большая исследовательская работа проводится в Институте востоковедения АН СССР.

В Индии крупнейшими центрами санскритологии являются Пуна, Қалькутта, Варанаси, Барода (штат Махараштра), Мадрас, Майсур.

В настоящее время в Пуне, в Деканском колледже, ведется большая работа по составлению многотомного санскритского словаря.

Санскритско-русский словарь издается впервые. Словарь предназначен прежде всего для студентов, изучающих санскрит, а также для языковедов, работающих в области общего и сравнительно-исторического индоевропейского языкознания, для литературоведов и историков-индологов.

Словарь включает примерно 28 тысяч слов и отражает важнейшую лексику эпического и классического санскрита. Словарь не содержит слов ведийского языка, джайнского санскрита и буддийского гибридного санскрита.

Словарь составлен В. А. Кочергиной на основе расписки материала текстов, которые использовались ею в течение тридцати лет преподавания санскрита на филологическом, философском и историческом факультетах Московского государственного университета им. М. В. Ломоносова и на кафедре индийской филологии Института стран Азии и Африки при МГУ.

<sup>\*</sup> В. И. Кальянов, «О5 изучении санскрита в Советском Союве», Вестник ЛГУ, 1957, № 8, стр. 23—24.

Санскритско-русский словарь охватывает лексику текстов, к которым чаще всего обращаются при изучении языка, истории и литературы древней Индии. В словарь вошла также лексика текстов на эпическом и классическом санскрите, включенных в хрестоматию к учебнику Ф. Кнауэра, в хрестоматию О. Friš "Sanskritska Čítanka" (Praha, 1956), в учебное пособие संस्कृतामृतम् (сост.चन्द्रभान गुप्त, आगरा, १६५६), в 1 и II части учебника "A Sanskrit Manuel for High Schools" (автор R. Antoine, Calcutta, 1970).

Для пополнения словника санскритско-русского словаря, для проверки и уточнения переводов слов привлекались прежде всего Большой Петербургский словарь, а также словари А. А. Макдонелла, М. Монье-Вильямса, К. Каппеллера, В. Ш. Апте. Настоящий словарь продолжает традиции отечественной санскритской лексикографии.

Помощь в уточнении значений ряда философских и исторических терминов оказал автору пандит Джагдиш Прасад Димри.

Редактирование словаря любезно взял на себя В. И. Кальянов, работа которого в ряде случаев выходила за рамки редактирования.

В подготовке материалов по ономастике и топонимике принимала участие М. А. Кондратюк, исторические термины были собраны А. А. Вигасиным.

К словарю приложен краткий грамматический очерк, написанный А. А. Зализняком.

Выпуск санскритско-русского словаря облегчит изучение санскрита и, таким образом, будет способствовать делу дальнейшего укрепления культурных связей и дружественных отношений между народами Советского Союза и Индии.

Кафедра индийской филологии Института стран Азии и Африки при МГУ, 1978 г.

#### предисловие ко второму изданию

При подготовке второго издания в корпус словаря внесены отдельные исправления, дополнены значения ряда слов, а также уточнены пометы.

Дополнение, прилагаемое к словарю, содержит грамматические термины, труднораспознаваемые формы, эпические компоненты-формулы и сложные слова, смысл которых не эквивалентен значению их компонентов, а также дополнительные значения к словам, уже имеющимся в словаре.

Добавлена новая лексика из вновь прочитанных частей "Махабхараты", "Ригведы", "Манусмрити" и часть лексики из учебника Г. Бюлера (Руководство к элементарному курсу санскрита. Стокгольм, 1923), не вошедшая в первое издание.

Отзывы и замечания просьба направлять по адресу: 103012, Москва, Старопанский пер., 1/5, издательство "Русский язык".

#### СПИСОК ИСПОЛЬЗОВАННОЙ ЛИТЕРАТУРЫ

#### Словари

Apte V. Sh. The Practical Sanskrit-English Dictionary. 3 ed., rev. and enl. Bombay, 1924.

Banerji S. Ch. A Glossary of Smrti-Literature. Calcutta, 1963.

Dowson J. A Classical Dictionary of Hindu Mythology and Religion, Geography, History and Literature. 8 ed. London, 1953.

Macdonell A. A. Sanskrit-English Dictionary. First Indian edition. New Delhi, 1979.

Monier-Williams M. A Sanskrit-English Dictionary. Oxford, 1956.

Ram N. Lal. The Student's Practical Dictionary Containing Sanskrit Words with their Meanings in English and Hindi. Ed. rev. and enl. Allahabad, 1953.

Böhtlingk O., Roth R. Sanskrit-Wörterbuch. St. Petersburg, 1855—1875, Bd. 1-7.

Böhtlingk O. Sanskrit-Wörterbuch in kürzerer Fassung. St. Petersburg, 1879—1889, Bd. 1—7.

Cappeller C. Sanskrit-Wörterbuch, nach den Petersburger Wörterbüchern bearbeitet. Strassburg, 1887.

Mayrhofer M. Kurzgefaßtes etymologisches Wörterbuch des Altindischen. Heidelberg, 1953—1960, Lfg 1—14.

Uhlenbeck C. C. Kurzgefaßtes etymologisches Wörterbuch der altindischen Sprache. Amsterdam, 1899.

#### Справочная литература

Бонгард-Левин Г. М., Ильин Г. Ф. Древняя Индия. Исторический очерк. М., 1969.

Барроу Т. Санскрит. М., 1976.

Chakravarti P. The Linguistic Speculations of the Hindus. Calcutta, 1933.

Chandrasekharan K., Subrahmanya S. Sanskrit literature. Bombay, 1951.

Chatterjee S., Datta Dh. An Introduction to Indian Philosophy. 5 ed. Calcutta. 1954.

Kale M. R. A Higher Sanskrit Grammar. 5 ed., rev. and enl. Bombay, 1918. Appendix 2. Dhatukosha.

Kane P. V. History of Dharmaçāstra. (Ancient and Mediaeval Religious and Civil Law). Poona, 1930—1962, Vol. 1—5.

Kielhorn F. A Grammar of the Sanskrit language. Bombay, 1912.

Whitney W. D. The Roots, Verb-Forms and Primary Derivatives of the Sanskrit Language. Cambridge, Mass., 1955.

Bloch Y. L'indo-aryen du Veda aux temps modernes. Paris, 1934.

Renou L. Terminologie grammaticale du sanskrit. Paris, 1957.

Renou L. Histoire de la langue sanskrite. Lyon; Paris, 1956.

Wackernagel I., Debrunner A. Altindische Grammatik. Göttingen, 1896—1954, Bd. 1—3.

Winternitz M. Geschichte der indischen Literatur. Leipzig, 1909, Bd. 1.

Zachariae Th. Die indischen Wörterbücher. Strassburg, 1897.

#### Источники

The Kauṭilīya Arthaçāstra, P. I. A critical Edition with a Glossary. Ed. R. P. Kangle. Bombay, 1969.

Mānava Dharma-çāstra. Ed. with the comm. by Mandlik. Bombay, 1886, Vol. 1--3

Yājñavalkyasmṛti. With the comm. «Mitākṣara». Ed. B. Sh. Moghe. Bombay, 1892.

Äpastambīya dharmasūtra. Ed. A. C. and A. R. Shāstri. Benares, 1932.

Das Bandhāyana-dharmasūtra, Hrsg. von E. Hultzsch. Leipzig, 1922.

Gautama Dharmasūtra. Poona, 1910.

Aphorisms on the sacred Law of the Aryas as taught in the school of Vasishtha. Bombay, 1883.

The Institutes of Vishnu. Ed. by U. Yolly. Calcutta, 1881.

Institutes of Nārada. Ed. by U. Yolly. Calcutta, 1886.

श्रीमहाभारतं श्रीमन्महर्षिवेदव्यासविरचिता श्रीमन्महाभारतसंहिता। खण्डाः प्रथमः — चतुर्थः। साधारणिवद्यावृध्यर्थकश्रीयुक्तसमाजाधिपतीनामनुमत्यनुसारेण तत्सम्बन्धीयपिष्डतैः संशोधिताः। कलिकाताराजधान्यां। इडुकेशनाख्य-मुद्रायन्त्रालये मुद्रिताः। शकाब्दाः १७५६-१७६१।

रामायाणं of Çrīmad Vālmīki. Bombay, 1905.

पञ्चतन्त्रम् । श्री जीवानन्दविद्या-सागरमहाचर्थ्येण विरचितया व्याख्यया समलङ्कृतम् । ६ संस्करणम् । कलिकाता १८६६

हितोपदेशः विष्णुशर्म्म सङ्कलितः तारानाथ तर्कवाचस्पति महाचार्य्यकृतसंक्षिप्तदीकासमेतः जीवानन्दविद्यासागर महाचार्य्येण प्रकाशितः कलिकाता, १८७६

कालिदास । ग्रभिज्ञानशकुन्तलम् नाटकम् नविकशोरकर किशोरकेलि समाख्यया व्याख्यया विजृम्भितम रुचिराभिधानभाषानुवादन विभासितं तेनैव च संशोधितम् ॥ वनारस् । १६३४ कालिदास विरचित रघुवंश । पद्यमय भाषांतरकार गणेशशास्त्री लेले व्यंवककर दुसरी त्रावृत्तिः १८६३

The Megha-dūta of Kālidāsa. Critically edited by S. K. De. New Delhi, 1957.

#### О ПОЛЬЗОВАНИИ СЛОВАРЕМ

Слова в словаре располагаются в порядке алфавита деванагари. Все производные и сложные слова даются самостоятельными статьями.

Все имена (приводимые в виде основы) и глагольные корни даются в словаре  $_{\rm B}$  средней ступени огласовки.

Графические и фонетические варианты одного и того же слова даются со ссылкой на основную форму.

Светлой римской цифрой отмечаются омонимы, полужирной арабской цифрой с точкой — различные части речи. Отдельные значения слов отмечаются светлой арабской цифрой со скобкой.

В тех случаях, когда фразеологический оборот, сочетание с глаголом и т. п. имеют несколько значений, переводы этих значений отмечаются русскими буквами со скобкой: а), б) и т. д.

В примерах и фразеологии знак ~ (тильда) заменяет заглавное слово.

Кружок  $^{\circ}$  (в транслитерации — -) перед заглавным словом указывает, что слово употребляется только как второй компонент сложного слова, кружок после слова — слово употребляется только как первый компонент сложного слова, напр.  $\eta = \pi \hbar a$ ... Кружок в скобках (—  $\circ$ ) или ( $\circ$ —) означает само заглавное слово, а черта — другой компонент.

Все заглавные слова снабжены латинской транслитерацией светлыми курсивными буквами с указанием места ударения, если оно известно, варианты ударения ставятся как равноправные, напр. तृष्ति tr'pti f. ... Сварита пе указывается.

Для облегчения понимания и усвоения слов, сложные имена (существительные и прилагательные) при их транслитерации расчленяются на составляющие их основы с разъяснением внутренних сандхи, если они имеются, напр.:

पक्षधर paksa-dhara m. пти́ца

पदार्थ padārtha (pada+artha) m. 1) значение слова ...

Грамматические и прочие сведения, напр. f., m., caus. dv. и т. п. (cm. список сокращений), даются после транслитерации или после цифры, если они относятся лишь к данному значению.

Специальные термины, когда это необходимо, снабжаются условными сокращениями (бот., грам. и т. п.).

Помета bah. (бахуврихи) ставится в основном при сложных словах. В производных словах, относящихся к разряду бахуврихи, помета ставится не во всех случаях.

Числительные количественные даются от одного до ста, затем сотни, тысячи и  ${f r}$ . д.

Числительные порядковые даются от одного до тридцати.

В словаре приводятся формы женского рода некоторых имен существительных и прилагательных отдельной словарной статьей со ссылкой на слово мужского рода.

К глагольным корням приводится транслитерация основных временных форм в 3 л. ед. числа, а у глаголов второго главного спряжения, которые употребляются только в «рагазтайрафат», слабый звуковой вид основы демонстрируется формой 1-го лица мн. числа. Словарная статья глагола имеет следующий вид: корень гла гола, транслитерация, далее в круглых скобках: указание на залог; форма настоящего времени с указанием на класс (классы) глагола, данных римскими циф рами; формы будущего времени, перфекта, аориста; форма страдательного залога если он имеется; именные формы, кроме регулярно образуемых форм герундия: формы действительного и среднего залогов (если глагол имеет обе формы, они от деляются вертикальной чертой); перевод глагола.

В приставочных глаголах формы не приводятся, а перед переводом дается ссыл ка на исходный корень.

Пассивные, каузативные и отыменные глаголы приводятся отдельными статьями Отдельными словарными статьями, без перевода, со ссылкой на исходное слово даются некоторые степени сравнения прилагательных, падежные формы местоимений и существительных, причастные формы.

Реалии, собственные имена, географические названия, названия месяцев, каст. племен и т. п. не даются в русской транслитерации. Помета *nom. pr*. относится ко всем именам, будь то эпитет или одно из имен.

Знак \* (звездочка), поставленный в конце словарной статьи, означает отсылку к Дополнению.

В том случае, если добавляются новые значения к нескольким, уже имеющимся в корпусе словаря, то они даются в Дополнении за соответствующими порядковыми номерами, обозначенными арабскими цифрами со скобкой, и продолжают нумерацию значений, данных в корпусе словаря, напр.:

Корпус словаря: प्रवा pravraj ... 2) странствовать\*

Дополнение: प्रज्ञज् pravraj ... 3) делаться аскетом

Если в корпусе словаря приведено лишь одно значение санскритского слова. не снабженное поэтому никакой цифрой, то добавляемые значения в Дополнении даются за арабскими цифрами 2), 3) и т. д.

Если слово, включенное в Дополнение, совпадает по написанию со словом, данным в корпусе словаря, то оно сопровождается римской пифрой II.

Помета *см.* в Дополнении может означать отсылку как к Дополнению, так и к корпусу словаря.

#### УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

#### Латинские, греческие и санскритские

```
Abl. — ablativus — отложительный падеж
Acc. — accusativus — винительный падеж
adv.— adverbium — наречие
aor. - aoristus - aopuct
Ā.— ātmanēpada — средний залог
bah. — bahuvrīhi — посессивное сложное
  слово
caus. — causativum — каузативный глагол
                                             ственное
conj. - conjunctio - coio3
corr. -- correlativus -- коррелятивный
сри. - comparativus - сравнительная сте-
  пень
Dat. — dativus — дательный падеж
den. — denominativum — отымённый гла-
  гол
des. — desiderativum — желательный гла-
  гол
du. — dualis — двойственное число
dv. — dvandva — копулятивное сложное
  СЛОВО
encl.— enklitikē — безударное слово
f. — femininum — женский род
                                             шего времени
fut.— futurum — будущее время
Gen. — genetivus — родительный падеж
ger. — gerundium — герундий
ij.— interjectio — междометие
indc.— indeclinabile — несклоняемое сло-
inf. — infinitivus — инфинитив
Instr. — instrumentalis — творительный
  падеж
```

```
int. — intensivum — интенсивный
Loc. — locativus — местный падеж
m. — masculinum — мужской род
n. — neutrum — средний род
Nm.—nominativus — именительный падеж
nom. ag. - nomen agentis - имя деятеля
nom. pr. -- nomen proprium -- имя соб-
P. — parasmāipada — действительный за-
p. — passivum — страдательный залог
pcl. — particula — частица
pf.— perfectum — прошедшее время
pfph.—perfectum periphrasticum — опи-
  сательное прошедшее время
pl.— pluralis — множественное число
pn. — participium necessitatis — причастие
  необходимости, причастие страдатель-
  ного залога будущего времени
pp.— participium perfecti passivi — при-
  частие страдательного залога прощед-
pr. - praesens - настоящее время
praep. — praepositio — предлог
pref.— praefixus — префикс
sg. — singularis — единственное число
spv.— superlativus — превосходная
U.— ubhayapada — имеющий оба залога
  (действительный и средний)
Voc. — vocativus — звательный падеж
```

#### Русские сокращения

абстр. - абстрактное существительное

астр. - астрономия

 $\it бран.$  — бранное слово, выражение  $\it будд$ о. — буддийский, относящийся к буд-

дизму

букв. - буквально

в. - век

вопр. - вопросительная частица

вост. - восточный

в сочет. - в сочетании

вышеназв. - вышеназванный

*г.* − 1) год 2) город

гл. - глагол, глагольный

грам. - грамматика, грамматический

др. инд. – древнеиндийский

ед. - единственное (число)

знач. - значение

*300л.* - 300ЛОГИЯ

инд. – 1) индийский 2) относящийся

к индуизму

и т. д. - и так далее

и т. п. - и тому подобное

*к-рый* (-ая, -ое) – который (-ая, -ое)

 $\kappa \tau o$ - $\Lambda$ . —  $\kappa \tau o$ - $\Lambda$ ибо

-л. – либо

л. - лицо (глагола, местоимения)

лингв. - пингвистика

лит. - литература, литературоведение

*мат.* – математика

мест. - местоимение

*миф.* – мифология

млн. - миллион

муз. – музыка

назв. - название; называемый

напр. - например

негативн. - негативный

нек-рый (-ая, -ое) - некоторый (-ая, -ое)

рел. - религия, религиозный

*ритор.* — риторический

свящ. - священный

см. - смотри

совр. - современный

соотв. - соответствует; соответствую-

Щий

стихотв. - стихотворный

театр. - театральный термин

т. е. - то есть

террит. - территория

*тж*. -также, тоже

TK. — ТОЛЬКО

*употр*. – употребляется

филос. - философия, философский

фон. - фонетика

числ. — числительное

юр. - юридический термин

обознач. – обозначает о-ва (а) – остров (а)

опред. - определенный

осн. - основа

особ. - особый; особенно

отн. - относительное (местоимение)

перен. - в персносном значении

поздн. -- позднейшая форма

почтит. - почтительное слово, выражение

приблиз. - приблизительно

прил. - прилагательное

прос. - просодия

противоп. - противоположный по зна-

чению

р. - река

#### АЛФАВИТ САНСКРИТА

ग्न <i>a</i>	ग्रा <sup>ā</sup>	इ <i>i</i>	ईंं उ	и <b>з</b> , ū
		ιξ Γ τ ai		į долгое 1 аи
क ka	ख kha	ग ga	घ gha	ङ ña
च ca	छ cha	ज ja	झ jha	ञ ña
ਟ ṭa	ಕ ṭha	ड ḍa	ढ dha	ण ग़व
त ta	थ tha	द da	ध dha	न na
प ра	फ pha	ब ba	भ bha	Ħ ma
	य ya     र	ra	ल la व	va
	श्रद प	șa	स sa ह	ha

#### НАИБОЛЕЕ УПОТРЕБИТЕЛЬНЫЕ ЛИГАТУРЫ

क्क kka, क्ख kkha, क्च kca, क्त [-क्त] kta, क्त्व ktva, क्म kma, क्य kya, ऋ kra, क्षा kṣa, क्म kṣma, क्य kṣya, ख्य khya

गा gga, गद gda, गध gdha, गम gma, घ्य ghya, घ्र ghra

ड्र ñka, ङ्क ñkra, ङ्क ñkha, ङ्ग ñga, ङ्घ ñgha

च्च cca, च्छ ccha, च्छ cchra, च्य cya

ज्ज jja, जझ jjha, ज्ञ jña, ज्य jya, ज्य jra, ज्व jva

ञ्च ñca, ञ्छ ñcha, ञ्ज ñja

ट्ट tta, ट्ट ttha

ण्ट nṭa, ण्ड nḍa, ण्य nya

त्क tka, त्त tta, त्य ttya, त्व ttva, त्थ ttha, त्न tna, त्प tpa, तम tma, तम्य tmya, त्य tya, त्व [-त्र] tra. त्य trya, त्व tva, त्स tsa, तस्न tsna, तस्य tsya, ध्य thya ह् dda, द्ध ddha, द्भ dbha, द्म dma, द्य dya, द्र dra, द्व dva ध्न dhna, ध्म dhma, ध्य dhya, ध्र dhra, ध्व dhva

न्त nta, न्त्य ntya, न्त्र ntra, न्थ ntha, न्द nda, न्द्र ndra, न्ध ndha, न्ध्य ndhya, न्न nna, न्म nma, न्य nya, न्त्र nra, न्ह nha

प्त pta, प्य ptya, प्न pna, प्य pya, प्र pra, प्ल pla, प्स psa

ब्द bda, ट्य bdha, ब्न bna, ब्य bya. ब्र bra

भ्य bhya, भ्र bhra, भ्र bhva

म्ब mba, मभ mbha, मय mya, मल mla

य्य yya, लप lpa, लय lya, लल lla, लव lva, व्य vya, व्र vra

श्च [-श्च] çca, श्च्य çcya, श्छ çcha, श्न çna, श्य çya, श्र çra, श्ल çla, श्व [-श्च] çva

ब्क इka, ब्क्र şkra, ब्ट şta, ब्ट्र ştra, ब्ठ ştha, ब्ला şṇa, ब्ल şpa, ब्ला spra

स्क ska, स्ख skha, स्त sta, स्त्न stra, स्थ stha, स्न sna, स्प spa. स्म sma, स्न sra, स्व sva

爾 hna, 和 hma, 和 hya, 禹 hra, 禹 hla, 禹 hva

ग्र а первая буква алфавита деванагари: см. देवनागरी

म्र $^{\circ}$  a- (перед гласными मृन् $^{\circ}$ ) pref. без-, не-

ग्रंश áṅça m. 1) часть, до́ля (тж. наследственная) 2) па́ртия, гру́ппа 3) пот. рг. один из Адитьев; см. ग्रादित्य 2 2); Instr. ग्रंशेन adv. части́чно

म्रंशकल्पना  $a\dot{n}ça$ - $kalpan\bar{a}$  f. разде́л насле́дства

ग्रंशप्रदान aṅça-pradāna n. разда́ча насле́дства

ग्रंशभाज् aṅça-bhāj имéющий до́лю в чём-л.

ग्रंशभूत ança-bhūta образующий часть чего-л.

ग्रंशु aṅçú m. 1) часть, до́ля 2) край, коне́ц 3) нить 4) луч 5) свет 6) со́лнце 7) орна́мент; украше́ние

ग्रंशुक ançuka n. платье, оде́жда ग्रंशुकान्त ançukānta (ançuka + anta) m. край оде́жды

म्रंशुमन्त्  $a\dot{n}cum\dot{a}nt$  1. лучез $\dot{a}$ рный,  $\dot{c}u\dot{s}$ - ющий 2.  $\dot{m}$ .  $\dot{c}o$ лние

ग्रंशुमान् апси-тап т. пот. рг. 1) внук царя Солнечной династии Сагары и отец Дилипы; см. सगर 2), दिलीप; 2) см. सूर्य 2)

ग्रंस ámsa m. плечо

ग्रंसकूट amsa-kūṭa m. 1) плечо́ 2) горб быка́ ग्रंसपृष्ठ amsa-pṛṣṭha n. см. ग्रंसकूट ग्रंसत्र ámsatra n. панцирь; броня́ ग्रंसल amsalá adv. си́льно ग्रंसवर्तिन् amsa-vartin находя́щийся на

ग्रंसविवर्तिन् amsa-vivartin склоня́ющийся к плечу́

ग्रंसव्यापिन् amsa-vyāpin достающий, доходящий до плеча

म्रंहित aṅhatí f. 1) стеснённое положе́ние; нужда́ 2) беспоко́йство 3) бе́дствие म्रंहि aṅhri т. ступня́

ञ्चकण्टक akanṭaka 1) лишённый шипов 2) невраждебный

न्नकथित akathita неназванный, неупомянутый

म्रकम्पित akampita недрожащий; бесстрашный

म्रकर akara освобождённый от налогов

म्रकरण akaraṇa n. 1) безде́лье 2) неисполне́ние 3) упуще́ние

न्नकर्ण akaruṇa 1) безжа́лостный 2) ужа́сный

म्रुकर्ण ákarṇa 1) безу́хий 2) глухо́й ग्रुकर्मक akarmaka грам. неперехо́дный ग्रुकर्मण्य akarmaṇya 1) безде́ятельный, безде́йственный 2) никчёмный, бесполе́зный

म्रकल्य akalya нездоро́вый, больно́й म्रक्य ákava нескупо́й

<sup>2</sup> Санскр.-русск. сл.

ग्रकि ákavi немудрый

ग्रकस्मात् akasmāt adv. без видимой причины, неожиданно, внезапно

স্ত্রকাण্ड akāṇḍa adv. напра́сно স্থানান্য akātara неустраши́мый, сме́лый স্থানান্য akāmá невлюблённый

ग्रकामतस् akāmatas adv. неумы́шленно, ненаме́ренно

現布で akāra m. бу́ква или звук « 如 » 現布で akāraka (ничего́) не де́лающий, безде́льничающий

स्रकारण akāraņa беспричинный, необоснованный

स्रकाल akāla m. неуда́чное, неподходя́щее вре́мя; Instr. श्रकालेन, Loc. श्रकाले adv. не во́время; невпопа́д

ग्रकालहीनम् akālahinam adv. не теряя времени, тотчас

ग्रिकिंचन akimcana 1) без всего 2) бедный; нищий

ग्रकीर्ति akirti f. 1) неуважение, непочтение 2) бесчестье, позор, стыд

ग्रकीर्तिकर akirtikara не делающий чести, постыдный

प्रकीर्तित akirtita неупомя́нутый प्रकृवन्त् akurvant см. ग्रकारक

प्रकुत akula неблагоро́дный, неродови́тый

श्रकुलता akulată f. неблагоро́дство, неродови́тость

ग्रकुलीन akulina cm. ग्रकुल

स्रकुशल akuçala 1. 1) гибельный 2) неблагоприятный 2. п. несчастье, беда

ग्रकुसुमित akusumita нерасцветший, нераспустившийся

ऋकूपार ákūpāra 1. безграни́чный 2. m. мо́ре

双表示 ákṛṭa 1) несде́ланный, невы́полненный 2) иеподгото́вленный स्रकृतज्ञ akṛta-jña неблагода́рный

स्रकृतपुण्य akṛta-puṇya 1) неблагочести́вый 2) несчастный

ग्रकृतपूर्व akṛta-рūrva не сделанный зара́нее

स्रकृतबुद्धि akṛta-buddhi 1) необразо́ванный, неве́жественный 2) глу́пый, тупо́й स्रकृतसंकल्प akṛta-samkalpa balı. без определённого наме́рения

त्रकृतसत्कार akrta-satkāra bah. не удостоенный гостеприимства

श्रकृतात्मन् akṛtātman (akṛta + ātman) bah. 1) несве́дущий в рели́гии 2) невоспи́танный 3) невозде́ржанный

श्रकृत्य akṛtya соверша́юший дурны́е посту́пки

श्रकृतस्न ákṛtsna непо́лный

स्रकृपण akrpaṇa 1) беспеча́льный 2) весёлый

स्रकृषीवल ákṛṣįvala не занимающийся землеле́лием

ग्रकुष्ट ákṛṣṭa см. ग्रक्षेत्र

स्रकेतव akaitava непритворный, нелицемерный

स्रकोपन akopana нераздражительный, спокойный

ग्रकोप्य akopya pn. om कुप्।

म्रक्त akta pp. om म्रज् 1

म्रक्तु aktû m. 1) свет 2) лунная ночь म्रक्त्वा aktvå ger. om म्रञ्ज्

ग्रक II akrá m. знáмя

ग्रित्रया akriyā f. cm. ग्रकरण

म्रकूर akrūra m. nom. pr. потомок Яду, дядя Кришны; см. यदु, कृष्ण 2 3) मकोध ákrodha m. незлоби́вость

ग्रक्लिष्ट akliṣṭa бóдрый, неустáвший ग्रक्ष akş (P. pr. ákṣati—I, akṣnóti — V; imp. akṣṇuhi; fut. akṣiṣyáti; akṣyáti; pf. ánakṣa; aor. ákṣit; pp. akṣītá, aṣtá; ger. akṣitvá, aṣtvá) 1) достигáть 2) наполня́ть 3) проникáть 4) накопля́ть

双锅 I akṣá m. 1) игрáльная кость 2) игрá в кости 3) судебный процесс

ग्रक्ष II ákşa m. ось

ंग्रक्ष -akṣa bah. имéющий какие-л. глаза, напр. रक्ताक्ष красногла́зый

ग्रक्षण्वन्त् akşanvánt зрячий

ग्रक्षत ákṣata цéлый, невреди́мый

म्रक्षतयोनि akşata-yoni 1. bah. де́вственная, целому́дренная 2. f. де́ьственница म्रक्षन akṣán n. глаз

ग्रक्षनैपुण akṣa-naipuṇa n. мастерство, искусство игры в кости

স্থাধানৰ akṣa-paṭala n. 1) суд 2) хранилище правовых бума́г

श्रक्षपाटक akşa-pāţaka m. судьяं

羽钻中 akṣama 1) неспосо́бный к (Loc., inf.,—o) 2) нетерпели́вый

ग्रक्षमा akşamā f. 1) неспособность 2) нетерпение

ग्रक्षमाला akşa-mālā f. чётки ग्रक्षमालिका akşa-mālikā f. см. ग्रक्षमाला ग्रक्षय akşaya нетленный, вечный ग्रक्षय akşayyá см. ग्रक्षय

羽器で akṣára 1. неиссяқáемый 2. п. 1) сло́во; слог 2) свяще́нный слог «ом»; см. 知ң 3) звук; гла́сный звук 4) письмо́; докуме́нт 5) диакрити́ческий знак

अक्षरच्छन्दस् akṣára-cchandas n. 1) ряд слов 2) строфа

स्रक्षरिवन्यास akṣára-vinyāsa т. письменность, письмо

ग्रक्षवती akşavati f. нгра в костн श्रक्षहृदय akşa-hṛdaya n. высокое мастерство нгры в кости (букв. сокрове́нная су́щность нгра́льных косте́й) म्रक्षारलवणाशिन akश्र्वra-lavanaçin (-la-vana + açin) не употребля́ющий в пи́щу о́строго и солёного

ग्रक्षि áksi n. глаз

म्रक्षित ákṣita 1) ве́чный 2) це́лый, невреди́мый

ग्रक्षिपत् *akṣi-pát adv.* немно́го, немно́жко

म्रक्षी akşi f. cm. म्रक्षि मुक्षीण áksina cm. म्रक्षित

ग्रक्षुण akşuṇa 1) це́лый, невреди́мый 2) но́вый 3) особенный

ग्रक्षेत्र akşetra 1. невозделанный, необработанный 2. п. невозделанное, необработанное поле

ग्रक्षेत्रतर ákşelra-lara n. диксе, необитаемое место

ग्रक्षेत्रिन् akşelrin не имеющий земельного участка, поля

ग्रक्षौहिणीपति akşauhiņi-pati m. полково́дец, военача́льник большо́го во́йска

श्रक्ष्णया aksnayā adv. nonepēk

ग्रखण्ड akhaṇḍa недели́мый, це́лый

ग्रज्जर्च ákharva 1) неисковерканный, неизуродованный 2) неуменьшенный 3) основательный

ग्रखिल akhila 1. 1) без пробелов 2) цельный, целый 2. п. 1) всё 2) вселенная

知可 aga 1. неподви́жный 2. т. 1) дерево 2) гора́

अगणयन्त् agaṇayant не обращающий енимания

श्रगति agati 1. 1) безвыходный 2) беспомощный 3) несчастный 2. f. 1) безвыходность 2) беспомощность

स्रगद agada 1. здоровый 2. т. здоровье 3. п. лека́рство

ग्रगम agama см. ग्रग

म्रगम्य agamya 1) недосту́пный 2) непоня́тный 3) непроходи́мый

स्रगहित agarhita 1) безупречный 2) непорицаемый

ग्रगस्ति agásti m. cm. ग्रगस्त्य

त्रगस्त्य agásiya т. пот. рг. мудрец, автор нек-рых гимнов Ригведы

स्रगास agāgra (aga + agra) n. вершина горы

ऋगाध agādha бездонный, глубокий ऋगार agāra m., n. дом

अगुण aguṇa 1. лишённый доброде́телей, досто́инств 2. т. отсу́тствие доброде́телей, досто́инств

त्रगुणीभूत aguṇi-bhūta ни от чего не зависимый

श्रगुरु aguru 1. нетяжёлый, лёгкий 2. т., п. алоэ

त्रगृहीत ágrhita несхваченный, непойманный

ग्रगृह्णन्त् agrhṇant неприсасывающийся (о пиявке)

अगृह्य ágrhya 1) неулови́мый 2) непостижи́мый

ग्रगोचर agocara 1. 1) недоступный, недосягаемый 2) неизвестный кому-л. (Gen.,—o) 2. т. недоступность, недосягаемость

ग्रगोह्य ágohya незаслоня́емый (о солнце)

ग्रग्नायी agnáyi f. nom. pr. супруга бога Агни; см. ग्रग्नि 2)

म्राग्नि agni m. 1) ого́нь; ~ कर् сжига́ть 2) nom. pr. бог огня, в ведическую эпоху одно из главных божеств

म्रग्निकर्मन् agni-karmán n. ритуáл возжигáния огня

म्रग्निगृह agni-grha n. место (возжигания) огня अगिनजिह्न agni-jihvá bah. 1) nom. pr. Огненноязычный — эпитет Агни 2) пожирающий жертву через Агни; см. ग्रांग्- 2)

स्रग्निद agni-da m. возжигающий огонь स्रग्निदग्ध agni-dagdha сожжённый

अग्निद्त agní-dūta bah. имéющий посланцем бо́га Áгни; передава́емый бо́гом Áгни; см. अग्नि 2)

ग्रग्निध् agnidh m. жрец, возжигающий жертвенный огонь

म्निपुराण agni-purāṇa n. назв. одной из 18 Пуран. Посвящена прославлению Шивы; кроме того, повествует о ритуалах, мистическом поклонении, об обязанностях царей, о военном искусстве; содержит главу по законодательству, главу по медицине, а также раздел по риторике, просодии и грамматике; см. प्राण 2, शिव 2 1)

म्रग्निमन्त् agnimant поддерживающий (храня́щий) свяще́нный ого́нь

श्रग्निमित्र agni-mitra m. nom. pr. царь из династии Шунга, сменившей во II в. до н. э. династию Маурьев

स्रग्निशरण agni-çaraṇa n. см. स्रग्निगृह स्रग्निशिख agni-çikha 1. bah. 1) жгучий как пламя 2) с о́гненным концо́м 2. m. 1) стрела́ 2) лампа 3. n. 1) шафра́н 2) зо́лото

ग्रग्निश्द्धि agni-çuddhi f. очищение огнём

ग्रग्निषोम agnişóma (agni + soma) m. dv. боги Агни и Сома; см. ग्रग्नि 2), सोम 3) ग्रग्निसंस्कार agni-samskāra m. ригуал, церемония, связанные с возжиганием огня

ग्रग्निहोत्र agni-hotrá n. 1) жертвоприношение на огне 2) священный жертвенный ого́нь 3) жертвоприноше́ние бо́гу Агни; см ग्राग्नि 2)

ग्रग्निहोत्रहवणी agni-hotra-hávaṇì f. жéртвенная лóжка

म्रान्याधान agnyādhāna (agni + ādhāna) n. возжигание же́ртвенного огня́

ग्रग्न्याधेय agnyādhéya(agni + ādheya) n. cm. ग्रग्न्याधान

अप्र ágra 1. 1) первый 2) передний 3) лучший 4) главный, основной 2.n.l) остриё 2) вершина 3) поверхность 4) начало; Асс. अप्रम्, Gen. अग्रस्य, Loc. अप्रे वर्षण. перед, впереди, вначале 5) общая сумма, общее количество (денег)

अग्रकर agra-kara m. 1) па́лец 2) пе́рвый луч

अग्रज agra-ja 1. рождённый первым 2. m. старший брат

त्रग्रपाद agra-pāda m. большой па́лец ноги́

अग्रभाग agra-bhāga m. 1) пере́дняя часть 2) остриё 3) зубе́ц

श्रग्रमुख agra-mukha n. клюв

श्रग्रयायिन् agra-yāyin иду́щий впереди́, предше́ствующий

अग्रसंध्या agra-samdhyā f. 1) ýтренняя заря́ 2) рассве́т

श्रग्रहस्त agra-hasta m. па́лец

अग्राह्म agrāhya 1. 1) неулови́мый 2) невоспринима́емый 2. п. воен. непристу́пная пози́ция

श्रिम agrimá 1) главный, первый 2) Самый передний

ऋग्निय agriyá n. cámoe первое или луंपunee

श्रमु ágru m. холостой, нежена́тый श्रमु agrú f. незаму́жняя

अग्रेग agre-gá 1) идущий впереди 2) двигающийся вперёд ग्रग्रेगा agre-ga f. cm. ग्रग्रेग

अप्रेपा agre-pá пьющий в пéрвую очередь

अग्रेपू agre-pú см. अग्रेपा

अग्रेसर agre-sara предшествующий

श्रग्रय agryá первый; лучший

अघ aghá 1. 1) злой 2) плохой 2. n. 1) зло 2) грех 3) вина 3. m. nom. pr. демон, полководец царя Кансы; см. कंस 2 2)

ग्रघमर्षण aghamarşaṇa прощающий, отпускающий грехи

भ्रघविघातकर्तर् agha-vighātakartar m. тот, кто отпускает грехи

श्रघशसं aghá-çaṁsa замышля́ющий зло श्रघासुर aghāsura(agha + asura) т. де́мон Árxa; см. श्रघ 3

अध्य aghṛṇa 1) бессерде́чный 2) ужа́сный

ग्रघ्न्य ághnya m. бык

ग्रघ्न्या aghnyā f. корова

सङ्घ । añk (Å. pr. áñkate — 1; fut. añkaṣyáte; pf. ānañké; aor. ānkiṣṭa) 1) обозначать 2) идти

মন্ত্র II añk (U. pr. añkáyati/añkáyate — X; fut. añkayişyáti/añkayişyáte; pfph. añkayām-cakára/cakré; aor. åñcakat/åñcakata) ме́тнъ, клейми́ть

ग्रङ्क алка́ т. 1) изги́б; коле́но 2) сторона́, бок 3) те́ло 4) знак, след 5) при́знак 6) ци́фра 7) число́ 8) акт, де́йствие (в драме)

मङ्गय añkaya (den. от मङ्ग) ме́тить, клейми́ть

श्रङ्कस áñkas n. изгиб, сгиб

श्रङ्कार añkura m. 1) росто́к, побе́г 2) сте́бель 3) о́тпрыск

म्रङ्करय añkuraya (den. om म्रङ्कर) вырастать, давать побеги

ग्रङ्करित añkurita pp. om ग्रङ्करय

ग्रङ्गा айкиқа́ т. 1) крюк, стрека́ло (погонщика слона) 2) заострение 3) шип 4) жа́ло

ग्रङ्काशिन् añkuçin имеющий крюк, стрекало

ग्रङ्के añkté 3 sg. pr. Ā. om ग्रञ्ज् ग्रङ्ग् । añg (P. pr. áṅgati — 1; pf. āṇañga; aor. āṅgit) илүй

मङ्ग् ॥ añg см. मङ्ग् ॥

ग्रङ्ग । añgá как рáз; тóлько что

ग्रङ्ग II áñga m 1) пот. рг. страна, расположенная на правом берегу Ганга, со столицей Чампа 2) рl. народ, населяющий вышеназванную страну

ম্বন্ধ III áñga n. 1) тéло 2) член, часть тéла 3) всномогательное средство 4) дополнение; приложение 5) грам. основа

ग्रङ्गण añgaṇa n. двор

ग्रङ्गद añgada 1. п. брасле́т 2. т. пот. pr. 1) сын Лакшмана; см. लक्ष्मण 2; 2) сын Вали; см. वालि

ग्रङ्गन añgana n. см. ग्रङ्गण

प्रङ्गना añganā f. 1) же́нщина; жена́ 2) самка

मङ्गराग añga-rāga т. косметические сре́дства (пудра, краска и т. п.)

ग्रङ्गवन्त् añgavant физически полноцен-

मङ्गिविकार añga-vikāra m. физический недостаток

प्रङ्गसंस्कार añga-saṁskāra т. ухо́д за те́лом; чистопло́тность

ग्रङ्गस्पर्भ añga-sparça m. прикосновение тела

ग्रङ्गार áñgāra m., n. l) древе́сный ýголь 2) астр. Марс

শ्रङ्गारक añgâraka m. 1) см. ग्रङ्गार 1); 2) nom. pr. божество, олицетворяющее планету Марс ग्रङ्गारपर्ण añgāra-parṇa m. nom. pr. Краснопёрый — эпитет Читраратхи; см. चित्ररथ 2

श्रङ्गिन् añgin 1) телесный 2) воплощённый 3) снабжённый вспомогательными средствами

म्राङ्गरम् áñgiras т. nom. pr. один из семи мудрецов, к-рому приписызают многие гимны Ригведы. Посредник между богами и людьми; см. ऋग्वेद \*

ग्रङ्गी कर् angi kar (формы см. कर् 1) 1) усванвать 2) принимать 3) нравиться 4) обещать

ग्रङ्गीकरण angi-karana m. признание; принятие

ग्रङ्गीकार añgi-kàra n. см. ग्रङ्गीकरण ग्रङ्गीर añgúri f. пáлец

- ग्रङ्ग्रह्मरीयक *añguriyaka n.* кольцо́; пе́рстень

श्रञ्जल añgula m., n. 1) ширина большого пальца 2) дюйм

प्रक्रलि añgüli f. náлец

ग्रङ्गलित्र añgulitra n. кожаный колпачок (надеваемый на большой палец при стрельбе из лука)

ग्रङ्गुलित्राण añgulitrāṇa n. см. ग्रङ्गुलित्र ग्रङ्गुलिमुद्रा añguli-mudrā f. пе́рстень с печа́ткой

ग्रङ्गली añguli f. cm. ग्रङ्गलि ग्रङ्गलीय añguliya n. cm. ग्रङ्गरीयक

শ্বস্তু es añgustha m. 1) большой па́лец 2) см. শ্বস্তুল

ग्रङ्गुष्ठमात्र añguṣṭha-mātra величиной с большой па́лец

ग्रङ्गुष्ठमात्रक añgustha-mātraka см. ग्रङ्गुष्ठमात्र

ग्रहिध áñghri m. нога́; стопа́ ग्रहक्त्वा añktvā ger. om ग्रञ्ज् ग्रज् I ac (U. pr. ácati/ácate — I; pf. ắc/ācé; aor. ắcīt/ắciṣṭa; pp. aktá; ger. acitvá, aktvá) 1) ндти 2) сгибать

श्रच् II ас грам. термин для обознач. гласных

श्रचक्षुर्विषय acakşur-vişaya m. пространство, расположенное вне поля зрення श्रचक्षस acakşus безглазый, сленой

ग्रचर acara неподвижный

ग्रचल acala 1. см. ग्रचर 2. т. гора́

अचलन acalana n. 1) неподвижность

2) устойчивость

ग्रचला acalā f. земля́

ग्रचित् acit 1. глу́пый 2. f. глу́пость ग्रचित्त acitta 1) незаме́тный 2) немыслимый, непостижи́мый 3) глу́пый

ग्रचित्त ácitti f. глу́пость, неразу́мность ग्रचिन्तनीय acintaniya см. ग्रचित्त 2)

श्रचिन्ता acintā f. 1) бессмысленность

2) беззаботность

ग्रचिन्तित acintita непредвиденный, неожиданный

ग्रचिन्त्य acintya cm. ग्रचित्त 2)

श्रचिर acira быंстрый, скорый; Acc. ग्रचिरम्, Instr. ग्रचिरण, Abl. ग्रचिरात् adv. вскоре; только что, сейчас

ग्रचिरद्युति acira-dyuti f. мо́лния ग्रचिरप्रभा acira-prabhā f. см. ग्रचिरद्युति ग्रचिरप्रभास् acira-prabhās f. см. ग्रचिर-द्यति

श्रचेतन acetana 1) непонятный 2) бессознательный, потерявший сознание

ग्रचेतस acetás cm. ग्रचेतन

अचेष्ट acesta неподвижный

अवेष्टता aceşṭatā f. неподвижность

श्रचोदित acodita 1) не приводимый в движение 2) непонуждаемый, неподгоняемый 3) непоощряемый

श्रच्छ I accha 1) я́сный, прозра́чный 2) чистый

ग्रन्छ II accha adv. вблизи́, о́коло; Acc. ग्रन्छम् praep. к

श्रिक्छद्र acchidra 1) це́лый, неповрежденный 2) беспрерывный 3) безоши́бочный

শ্বভিন্তন ácchinna 1) см. শ্বভিন্তর 2) необре́занный

स्रच्युत ácyuta 1. 1) непоколебимый 2) вечный 2. т. пот. рг. эпитет Вишну и Кришны; см. विष्णु 1) и कृष्ण 2 3)

अञ्युतच्युत् acyuta-cyút m. nom. pr. Коле́блющий неколеби́мое — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

ग्रज् aj (P. pr. ájati — I; fut. ajişyáti; aor. ájīt; pp. ajitá; ger. ajitvá; в ряде форм: pf., aor., p. и др. — выступают основы глагола वी I) I) идти 2) бежáть 3) гнать

श्रज I aja m. 1) понуждение 2) движение 3) поступок 4) погонщик 5) козёл

म्रज II ajá 1. нерождённый 2. т. пот. pr. 1) эпитет многих богов 2) царь Солнечной династии, отец Дашаратхи и дед Рамы; см. दशरथ 2, राम 2 2)

ग्रजगर aja-gará m. большая змея; удав

ग्रजड ajaḍa здравомы́слящий, разу́мный

ग्रजन *ajaná* 1. 1) одино́кий 2) безлю́дный 2. *n*. безлю́дье

ग्रजप aja-pa m. пасту́х

म्रजपाल aja-pāla m. см. म्रजप

स्रजमायु ajá-māyu блеющий по-козлиному

ग्रज्य ајаууа непобедимый

ग्रजर ajára 1. вечно молодой, нестареющий; неувядающий 2. m. pl. языки пламени

ग्रजरन्त् ajárant cm. ग्रजर 1

त्रजर्य ajaryá см. ग्रजर 1

ग्रजल्पन्त् ajalpant неговоря́щий

अजस ájasra 1) непрерывный 2) неутомимый

ग्रजा ajá f. козá

अजात ájāta [ещё] нерождённый

अजातपक्ष ajāta-pakşa 1) неоперившийся 2) несамостоя́тельный

त्रजातशत्रु ajāta-çatru 1. не име́ющий враго́в (букв. чей враг ещё не роди́лся) 2. т. пот. рг. эпитет Юдхиштхры и Шивы; см. युधिष्ठिर, शिव 2 1)

ग्रजातारि ajātāri (ajāta + ari) т. см. ग्रजातशत्रु 2

ग्रजानन्त् ajānant незнающий

ग्रजामि ajāmi не соединённый бра́тскими у́зами, чужо́й

ग्रजावि ajāví (aja + avi) m. pl. dv. ко́зы и о́вцы

म्रजाविक ajāvika (aja + avika) n. sg om ग्रजावि

म्रजित ajita 1. непобедимый 2. т. пот. pr. см. शिव 2 1), विष्णु 1)

म्रजितेन्द्रिय ajitendriya (ajita + indriya) bah. не обуздавший свой страсти

ग्रजिन ajína n. шкýpa

म्रजिर ajirá 1. быстрый, стремительный 2. adv. быстро

म्रजिह्य ajihma 1) некривой 2) прямой (тж. перен.)

अजीत ájita це́лый, невреди́мый अजीति ájiti f. це́лость, неповреждённость

म्रजिणि ajirṇa 1. 1) несоста́рившийся 2) трудноперева́риваемый 2. n. несваре́ние желу́дка; расстро́йство пищеваре́ния

ग्रजीव ajīva безжизненный, неживой

अजुर् ajúr 1) нестарéющий 2) непреходящий

ग्रजुष्ट ájusta неприятный

श्रजेय *ajeya* непобедимый

श्रज्ञ ajña 1) несве́дущий, незнающий 2) глу́пый

म्रज्ञता ajñatã f. 1) незнание 2) глупость

মন্ত্রান ajñāta незнакомый; неизвестный মন্ত্রান ajñāna 1. неумный 2. п. незнание, неве́жество

ग्रजम ájma m. 1) путь, доро́га 2) движе́ние

ग्रज्मन् ajman п. см. ग्रज्म

ग्रज्येष्ठ ajyeṣṭhá spv. 1) не самый старший 2) нелучший 3) pl. одинакового возраста

ग्रज्येष्ठवृत्ति ajyeştha-vṛtti не поступа́ющий как до́лжно ста́ршему бра́ту

ग्रज्ञ ájra m. 1) пастбище, выгон 2) поле, нива

ग्रञ्चल añcala m. край, кромка; кай-

ग्रञ्चित ancita pp. om ग्रच्

श्रञ्ज् añj (U. pr. anákti/añkté — VII; fut. añjişyáti/añjişyáte, añkşyáti/añkşyáte; pf. ānáñja/ānajé; p. ajyáte; pp. aktá; ger. añjitvå, añktvå, aktvå; -ajyá; inf. áñjitum, áñktum) 1) очищать, чистить 2) выяснять 3) открывать 4) украшать; приукрашать 5) уважать, 6) почитать

स्रञ्जन añjana n. l) мазь 2) тёмная краска; сурьма́

ग्रञ्जनचूर्ण añjana-cūrņa n. порошо́к сурьмы́

ग्रञ्जना añjanā f. nom. pr. мать Ханумана; см. हन्मन्त्

ग्रञ्जलि añjalí m. 1) анджали (сложенные вместе и поднятые ко лбу мадони рук; знак почтительного приветствия, молитвы) 2) горсть, пригоршня

ग्रञ्जस् añjas n. мазь

म्रञ्जि añji 1. крáсящий 2. m., n. 1) крáска 2) мазь 3) украшение

ग्रटन aṭana n. странствие, путеше́ствие ग्रटनी aṭavī f. лес

श्रद्धवीबल aṭavī-bala n. во́йско из лесных племён (один из шести видов войск) श्रद्धहास aṭṭa-hāsa m. гро́мкий, раскатистый смех

ग्रणिकर्तर् aṇikartar m. грам. субъе́кт, подлежа́щее

ग्रणिमन् aṇiman m. то́нкость, утончён-

म्रणिष्ठ aṇiṣṭha spv. om म्रणु म्रणीयंस् aṇiyams cpv. om म्रणु

अणु áṇu 1. 1) то́нкий 2) о́чень ма́ленький 2. т. а́том

त्रणुमुख anu-mukha bah. с ма́леньким ртом

ऋण्ड aṇḍa n. яйцо́

अण्डगत *aṇḍa-gaia* находя́щийся в яйце́ अण्डज *aṇḍa-ja* 1. рождённый из яйца́ 2. т. птица

ग्रण्वी áṇvī f. om ग्रणु 1

对त् at (P. pr. átati — I; fut. atişyáti; pf. áta; aor. átit) 1) стрáнствовать, бродить 2) бе́гать

श्रतट atața m. обрыв, пропасть

अतत्त्व atattva n. нереальность, иллюзия अतत्त्वतस् atattvatas adv. 1) с виду 2) по-видимому

श्रतनु atanu 1.1) нетонкий 2) немаленький 3) бестелесный 2. nom. pr. см. काम श्रतन्द्र atandra неутомимый

अतन्द्रित atandrita cm. अतन्द्र

श्रतिर्कित atarkita 1) немыслимый 2) неожиданный स्रतर्किन् atarkin необду́манный, опроме́тчивый

त्रतल atala 1. бездо́нный 2. п. назв. одного из нижних, подземных миров, населённого асурами

अतस् atas 1. Abl. от ग्रस्माद् 2. adv. 1) потом, затем; अत: पर следующий затем, потом 2) потому; अतो ऽर्थात् на этом основании, поэтому 3) отсюда, начиная с этого (места, времени); अत ऊर्ध्वम् с этих пор; впредь

त्रतस atasa n. 1) вéтер 2) вóздух त्रतस atasi m. нúщий

知त átí 1. adv. 1) ми́мо 2) о́чень, чрезвыча́йно 3) совсе́м 2. (о—) в вы́сшей сте́пени, о́чень 3. ргаер. над, сверх, по (Асс.); ~ कर् увели́чивать, де́лать бо́льше

स्रतिकल्याण átikalyāṇa оंчень красивый, прекрасный

स्रतिकुपित atikupita о́чень серди́тый स्रतिकूर atikūra чрезвыча́йно стра́нный स्रतिकृत atikṛta pp. чрезвыча́йный, необы́чный

त्रतिकृति atikṛti f. 1) чрезме́рность, изли́шек 2) назв. стихотв. размера

ग्रतिकोप atikopa m. си́льный гнев ग्रतिकोपसमन्त्रित atikopasamanvita перепо́лненный я́ростью; си́льно разгне́ванный ग्रतिकोपन atikopana о́чень серди́тый, разгне́ванный

प्रतिकम् atikram (формы см. कम्) 1) проходить, миновать (тж. о времени) 2) пренебрегать 3) превосходить (Асс.) 4) отодвигаться от 5) лишаться чего-л.

ग्रतिक्रम atikrama m. 1) перехо́д через что-л., куда-л. 2) промежу́ток (времени) 3) наруше́ние 4) оши́бка, про́мах

(*Abl*.) 6) переступать

म्रतिक्रमण atikramaṇa n. 1) прохождение (времени) 2) нерадение, невнимание к (-о) 3) обида

श्रतिग atiga 1) переходящий, преодолевающий 2) нарушающий, преступающий श्रतिगम् atigam (формы см. गम्) проходить, миновать

म्रतिगा  $atig\bar{a}$  (формы см. गा I) проходить, протекать (о времени)

स्रतिगाह् atigāh (формы см. गाह्) 1) внезапно появляться 2) подниматься, всплывать

स्रतिचतुर aticatura крайне быстрый, очень стремительный

ग्रतिचार aticāra m. нарушенне чего-л. ग्रतिचिरम् aticiram adv. слишком долго ग्रतिच्छन्दस् áticchandas 1. преодолевший свой желания, свободный от мирских желаний 2. f. назв. стихотв. размера

म्रतिजगती atijagati f. назв. стихотв. размера  $4 \times 13$ 

म्रतिजीव् atijiv (формы cм. जीव् ) 1) переживать 2) переносить, терпеть что-л.

ग्रतिजीवन्मृतक atijivan-mṛtaka скорée мёртвый, чем живой

श्रतितपस्विन् atitapasvin аскетический श्रतितराम् atitarám adv. 1) совсем, крайне, о́чень 1) лу́чше, бо́льше чем (Abl.)

स्रतितारिन् atitārin 1) пересекающий, перехоля́щий что-л. 2) преодолевающий япа аtitejas 1) очень блестя́щий 2) очень сильный

म्रतितेजस्विन् atitejasvin см. म्रतितेजस् म्रतित्वरित atitvarita поспешный म्रतिथि atithi m. 1) гость 2) путник, странцик ग्रतिथिन् atithin странствующий ग्रतिदाह atidāha т. си́льный ग्रतिदिश् atidiç (формы см. दिश् I) I) ука́зывать 2) грам. переноси́ть (значение)

स्रतिदीर्घ átidirgha слишком длинный स्रतिदुःखान्वित atiduḥkhānvita (atiduḥkha + anvita) о́чень огорчённый, опеча́ленный

म्रतिदुःखित atiduḥkhita см. म्रतिदुः-खान्वित

স্মतिदुर्बल atidurbala 1) оंчень сла́бый 2) оंчень несча́стный 3) оंчень худо́й

म्रतिदुर्वृत्त atidur-vṛtta о́чень плохо́го поведе́ния

म्रतिदुष्कर atiduṣkara труднонсполни́мый

म्रतिद्र atidūra о́чень далёкий म्रितिदेश atideça m. 1) перенесе́ние, перено́с 2) логи́ческое умозаключе́ние, вывол

म्रतिद्रु atidru (формы см. द्रु I) 1) спешить 2) пробегать мимо чего-л. (Acc.)

ग्रतिधृति atidhṛti f. назв. стихотв. размера 4 imes 19

स्रतिनाष्ट्र atināṣṭrá 1) невреди́мый 2) вне опасности

ग्रतिनिर्बन्ध atinirbandha т. сли́шком большо́е усе́рдие; Instr. ग्रतिनिर्बन्धेन , Abl. ग्रतिनिर्बन्धाद् см. ग्रतिनिर्बन्धतस्

ग्रतिनिबेन्धतस् atinirbandhatas adv. оंчень настойчиво, настоятельно

म्नतिनिष्करुण atinişkaruna 1) оंчень жестокий, безжалостный 2) ужасный

म्रतिनिष्ठुर atinişthura 1) слишком грубый 2) очень жестокий

ग्रतिनी atinī (формы см. नी I) переходить через что-л. (Асс.)

चितन्शंश alingçamsa cm. स्रतिनिष्करुण

ग्रतिपठ् alipath (формы см. чठ्) называть

म्रतिपत् *atipat* (формы см. पत् I) пролетать (мимо)

म्रतिपद् atipad (формы см. पद् I) 1) превышать что-л. (Асс.) 2) упускать 3) опаздывать

स्रतिपश् atipaç (формы см. पश् ) । смотрéть 2) выгля́дывать

स्रतिपात atipāta m. 1) прохождение, протекание (времени) 2) упущение 3) опоздание

स्रतिपातिन् atipātin 1) упускающий 2) опаздывающий

स्रतिपिनद्ध atipinaddha слишком ту́го зашнуро́ванный, завя́занный

स्रतिपीड् atipid (формы см. पीड्) бчень мучить

ग्रतिप्रकाश atiprakāça общензве́стный ग्रतिप्रबन्ध atiprabandha т. непреры́вность

स्रतिप्रबल atiprabala оंчень си́льный, могу́щественный

ग्रतिप्रबलिन् atiprabalin см. ग्रतिप्रबल ग्रतिप्रमाण atipramāņa о́чень большо́й ग्रतिप्रयुक्त atiprayukta обыкнове́нный, обы́чный

म्रतिप्रवृत्त atipravṛtta о́чень за́нятый чем-л. (Instr.)

स्रतिप्रवृद्ध atipravṛddha 1) ста́рый, пожило́й 2) зано́счивый, высокоме́рный

স্থানিস্থাস্থ atipraçri (формы см. প্রি) быть о́чень скро́мным или сде́ржанным

म्रतिप्रसक्ति atiprasakti f. 1) слишком крутой склон 2) большая склонность или глубокая симпатия к (Gen.)

म्रतिप्रसङ्ग atiprasañga m. 1) см. म्रतिप्र-सक्ति 2) о́чень широ́кая примени́мость (о грам. правиле) स्रतिप्राकृत atiprākṛta 1) совсем простой, обычный 2) необразовапный, невежественный

स्रतिबल atibala очень сильный, могущественный

म्रतिबाध् atibādli (формы см.बाध्) 1) мучить, терзать 2) огорчать

म्रतिभर् atibhar (формы см. भर् II) расширять

स्रतिभार atibhāra m. о́чень тяжёлая но́ша, о́чень тяжёлый груз

ग्रतिभीषण atibhisaṇa о́чень стра́шный ग्रतिभू I atibhū (формы см. भू I) превосходи́ть

ग्रतिभू II atibhū превосходя́щий ग्रातिभूमि atibhūmi f. вы́сшая сте́пень, апоге́й

म्रतिभूरि $^{\circ}$  atibhūri- весьма́ значи́тельный, многочи́сленный

श्रतिभैरव atibhairava ужа́сный श्रतिमन् atiman (формы см. मन्) пренебрегать

ग्रतिमलिन atimalina 1) слишком грязный 2) простой

त्रतिमात्र alimātrá чрезме́рный; Acc. त्रतिमात्रम् adv. чрезме́рно

ग्रतिमान atimāná т. высокоме́рне ग्रतिमानिन् atimānin высокоме́рный ग्रतिमुखर atimukhara о́чень болтли́вый ग्रतिमुच् atimuc (формы см. मुच् II) исчеза́ть; убега́ть

ग्रतिमुह् atimuh (формы см. मुह्) быть в растерянности, не знать, что делать ग्रतिमृढ atimuḍha очень глу́пый

म्रतिया atiyā (формы см. या) 1) проходить 2) превосходить

ग्रतिरंहस् atiranhas оंчень быंстрый ग्रतिरम् atiram (формы см. रम्) 1) páдоваться 2) наслаждаться स्रतिरमणीय atiramaniya очень приятный; прекрасный

ग्नितिरम्य atiramya см. ग्रतिरमणीय ग्रतिरिक्त atirikta (pp. om ग्रतिरिच्) 1) избыточный, слишком большой 2) отличающийся от (Abl., o—)

ग्रतिरिच् atiric (формы см. रिच I) 1) превосходить 2) осиливать

म्रतिरुच् atiruc (формы см. रुच् 1) 1) сиять над 2) превосходить в блеске (Acc.)

म्रतिरुष् atirus очень сердитый স্মরিস্কেদ atirūpa 1. очень красивый 2. n. красота

ग्रतिरेक atireka т. изли́шек, избы́ток ग्रतिलङ्घ् atilangh (формы см. लङ्घ्) перепры́гивать

म्रतिललित atilalita óчень ми́лый म्रतिलुब्ध atilubdha óчень жа́дный, а́лчный

ग्रतिलोभ atilobha m. жа́дность, а́лч-

ग्रतिलोभता atilobhatā f. см. ग्रतिलोभ ग्रतिलोल atilola 1) о́чень ги́бкий 2) то́нкий 3) о́чень ша́ткий

ग्रतिलोहित atilohita тёмно-кра́сный ग्रतिलौल्य atilaulya n. см. ग्रतिलोभ ग्रतिवद् ativad (формы см. वद्) растолко́вывать

म्रतिवर्त् ativart (формы см. वर्त्) 1) проходить, протекать (о времени) 2) уклоня́ться от, избегать чего-л. (Acc.) 3) упускать, не де́лать чmo-л. (Acc.)

न्नतिवर्तिन् ativartin 1) преходящий 2) нарушающий 3) пренебрегающий

त्रतिवर्ध् ativardh (формы см. वर्ध्) вырастать

म्रतिवर्ष ativarşa m., n. проливной дождь, ливень

ग्रतिवर्षण ativarşana n. см. ग्रतिवर्ष ग्रतिवह् ativah (формы см. वह्) переводить через что-л. (Асс.)

শ्रतिवात ativāta m. си́льный ве́тер; урага́н

श्रतिवाद ativāda m. 1) грубость 2) ос-корбление, обида 3) брань

ग्रतिविधुर atividhura о́чень несча́стный ग्रतिविराज् ativirāj (формы см. राज्) быть о́чень блестя́щим ; сия́ть

श्रतिविस्तर ativistara m. подробность, сбстоятельность

म्रतिविस्तरतस् ativistaratas adv. подробно, обстоятельно

स्रतिवृद्ध ativ r ddha (pp. om स्रतिवर्ध्) 1) о́чень большо́й 2) си́льный 3) ста́рый

ऋतिवृद्धि ativrddhi f. чрезмерное увеличение, рост

म्रतिवृष्टि ativṛṣti f. см. भ्रतिवर्ष स्रतिवृष्टिद ativṛṣṭi-da дающий проливной дождь

म्रतिव्यध् ativyadh (формы см. व्यध्) пронзать насквозь

म्रतिशंस् atiçams (формы см. शंस्) 1) декламировать 2) повторять

म्रतिशक्वरी atiçakvarī f. назв. стихотв. размера 4×15

त्रतिशङ्क् atiçañk (формы см. शङ्क् ) подозревать кого-л., что-л. (Асс.)

म्रतिशय atiçaya 1. выдающийся; замеча́тельный 2. т. 1) высо́кое положе́ние 2) избы́гок, изли́шек; (о—), Instr. म्रति-श्येन adv. бо́льше; о́чень

म्रतिशयन atiçayana превосхо́дный, замеча́тельный

ग्रतिशयोपमा atiçayopamā (atiçaya upamā) f. иносказа́ние, аллего́рия

स्रतिशिथिल atiçithila 1) слишком шаткий 2) непостоянный, изменчивый म्रतिशिष् atiçis (формы см. शिष् II) откладывать

म्रतिशो atiçī (формы см. शो) превосходи́ть

ग्रतिशुद्ध atiçuddha о́чень чи́стый (тж. перен.)

त्रतिश्रम aliçrama m. переутомле́ние ग्रतिष्कन्द् alişkánd f. перехо́д, перепра́-

म्रतिष्ठन्त् átişthant 1) подвижный, живой 2) уклоняющийся от (Loc.)

म्रतिष्ठा atişṭhā (формы см. स्था 1) 1) подниматься, возвышаться над чем- $\Lambda$ ., кем- $\Lambda$ . (Acc.) 2) преодолевать, превозмогать 3) захватывать, овладевать 4) превосходить

म्रतिसंकृद्ध atisankruddha о́чень серди́тый, разгие́ванный

ग्रतिसंचय atisamcaya m. чрезмерный или большой запас

म्रतिसंनिधान atisannidhāna n. чрезме́рная бли́зость; сосе́дство

त्रतिसद् atisad (формы см. सद्) умирать

श्रतिसरस atisarasa 1) оंчень вкусный 2) упойтельный

म्रतिसर्ग atisargá m. 1) отдача 2) позволение, разрешение 3) исполнение

ग्रतिसर्ज् atisari (формы см. सर्ज्) отпускать, разрешать уйти

ग्रतिसप् atisarp (формы см. सप्) скользить по (Acc.)

्र अतिसहसा atisahasā Instr. adv. неожи́данно, внеза́пно

श्रतिसाध्वस atisādhvasa n. о́чень сильная ро́бость или засте́нчивость перед кем-л. (Gen.)

শ্বনিसार atisāra m. 1) провал; фиаско 2) понос

त्रतिसाहस atisāhasa n. поспешность, торопливость

ग्रतिसुख atisukha чрезвычайно приятный ग्रतिसूक्ष्म atisūksma очень ма́ленький ग्रतिस्कन्द् atiskand (формы см. स्कन्द्) перепрыгивать

न्नतिस्नेह atisneha m. беззаветная преданность, любовь

स्रतिहा atihā (формы см. हा I) I) пропускать 2) перепры́гивать

प्रती atī (формы см. इ II) 1) проходить (тж. о времени) 2) преодолевать

त्रतीत atita (pp. om त्रती) 1) прошéдший, мину́вший 2) уме́рший

ग्रतीन्द्रिय atindriya 1. сверхъестественный 2. n. 1) дух 2) душа́

म्रतीर्थ átirtha n. 1) неправильный путь
2) неверный способ 3) неподходящее время

ग्रतीव ativa 1. adv. 1) сверх меры, чрезвычайно, очень 2) значительно, больше чем (Abl.) 2. praep. за, вне (Acc.)

श्रतुल atula несравненный, бесподобный श्रतुत्जि átūtuji нерасторопный, медли-

ग्रतृप्ता वन्त् átrpņuvant ненасы́тный ग्रतृप्त atrpta 1) ненасы́тный 2) недовольный

न्नत्क átka m. одéжда; вéрхняя одéжда त्रत्तर् attar m. едóк; пожира́тель

अत्तो attri f. om अत्तर् अत्य átya 1. 1) бегýщий 2) быстрый 2. т. конь

अत्यद्भुत atyadbhuta чрезвычайно удивительный

अत्यन्त atyanta 1. 1) достаточный 2) непрерывный, бесконечный 3) чрезмерный 2. (о-) (тж. Асс. अत्यन्तम्) adv. 1) навсегда 2) постоянно

श्रत्यय atyaya m. 1) перехо́д 2) прохо́д 3) коне́ц 4) наруше́ние 5) опа́сность 6) уще́рб; расхо́д 7) нало́г 8) штраф

ग्रत्यर्थ<sup>°</sup> atyartha- (mж. Acc. ग्रत्यर्थम्) adv. крайне, оंчень

ग्रत्यस् atyas (формы см. ग्रस् 1) превосходить

अत्या atyā f. кобыла

स्रत्यादर alyādara m. большое уважение, внимание

ग्रत्यायत atyāyata оंчень длинный или долгий

ग्रत्यारूढि atyārūḍhi f. высокоме́рне, надме́нность

ग्रत्याश्चर्य atyāçcarya чрезвычайно удивительный

ग्रत्याहित atyāhita n. большо́е бе́дствие, несча́стье

श्रत्युग्न alyugra 1) грома́дный, необъя́тный 2) ужа́сный

श्रत्युदात्त atyudātta оंчень выдающийся ग्रत्युपचार atyupacāra n. чрезмерная услужливость, угодливость

न्नत्युल्लस् atyullas (формы см. लस्) сверкать

श्रत I átra adv. 1) здесь 2) там 3) тогда, затем 4) с тех пор 5) потом

अत II atrá m. см. अत्तर् अत्नप atrapa бессты́дный

स्रत्नभवन्त् atra-bhavant т. почтённый (в драме — о присутствующем третьем лице)

म्रतभवती alra-bhavatī f. om म्रतभवन्त् म्रता alrā cm. म्रत l

ऋति átri 1. 1) поедающий, поглощающий 2) изпуряющий 2. т. 1) пот. рг. один из семи мудрецов, автор многих еедических гимнов, духовный сын Брахмы и один из Праджапати; см. ब्रह्मन् 2

2), प्रजापति 4); 2) pl. потомки Атри 3) назв. звезды в созвездии Большей Медведицы

स्रतिन् atrin прожорливый, ненасытный स्रत्वर atvara 1) осмотрительный 2) рассудительный

ग्रत्वरन्त् atvarant cm. ग्रत्वर

ग्रत्वरा alvarā f. 1) осмотри́тельность
2) рассуди́тельность

ग्रंथ átha indc. 1) в начале книги, главы, раздела: теперь 2) затем, потом 3) и, но, однако 4) поэтому 5) но если 6) с ग्रतस्, ग्रिप, च, तु, पुनर्-усиливает их значение; ~ वा а) или [же] б) или наоборот в) однако г) конечно; ~ वा ... ~ वा или... или; ~ किम् а) как же иначе б) конечно; ~ किम् а) тем не менее б) не говоря́ уже́ о

ग्रथर्वन् átharvan т. 1) жрец (совершающий обряды, связанные с огнём) 2) пот. рг. один из Праджапати, самый старший сын Брахмы, жрец и мифический аетор «Атхарваведы»; см. प्रजापति 4), ब्रह्मन 2 1), ग्रथर्ववेद

प्रथवंबेद atharva-veda т. назв. чствёртой из Вед, содержит заклинания и заговоры против болезней, демонов, грагов и пр. К ней примыкает много «Упанишад»; см. बेद, उपनिषद् 2)

ग्रथा athā см. ग्रथ

म्रद् ad (P. pr. átti—II; fut. atsyáti; pj. jaghása; aor. ághasat; pp. jagdhá, anná; ger. jagdhvá, -jagdhyá) есть, поглощáть मदक्षण adakṣiṇa 1) ле́вый 2) неуме́лый 3) нело́вкий 4) неве́жливый

स्रदण्डयन्त् adaṇḍayant ненаказываюший, некарающий

स्रदण्ड्य adaṇḍyá ненаказу́емый स्रदत्त ádatta неданный ग्रदत्तफल adatta-phala m. возмéздие за жáлность

ग्रदत्ता adattā незаму́жняя (букв. невы́данная)

ञ्चदन adana n. 1) принятие пищи 2) наслаждение

भ्रदन्त् l adant ppr. om भ्रद् भ्रदन्त् ll adant беззубый

ग्रदन्त adanta грам. оканчивающийся на «а»

ग्रदन्तक adantaka см. ग्रदन्त् II

स्रदन्त्य adantya 1) незубной 2) неподходящий, вредный для зубов

श्रदन्ध ádabdha 1) невредимый 2) уверенный 3) прочный, надёжный 4) верный श्रदभ adabha 1) безобидный, безвредный 2) доброжелательный, благосклонный

श्रदञ्च adabhra 1) немаленький 2) обильный 3) достаточный

ग्रदय adayá беспоща́дный, немилосе́рдный

श्रदयम् adayam adv. беспоща́дно, немилосе́рдно

ग्रदर्शन adarçana 1. неви́димый 2. n.

1) неви́дение, невосприя́тие 2) пренебреже́ние 3) неви́димость 4) исчезнове́ние ग्रदर्शनीय adarçaniya неви́димый ग्रदर्शनीयत्व adarçaniyatva n. неви́ди-

अदस् adás pron. 1) тот; этот 2) он अदाक्षिण्य adākṣiṇya n. невежливость, пеучтивость

мость

श्रदातर् adātar 1) недающий 2) не обязанный платить 3) не выдающий замуж श्रदान ádāna 1. нежертвующий; неподающий (милостыню) 2. п. недавание чего-л.

ग्रदाभ्य ádābhya 1) надёжный, ве́рный 2) безошибочный 3) неприкоснове́нный

स्रदामन् adāman 1) бедный 2) скупой अदायाद adāyādá пенаследующий स्रदायन् adāyin недающий

अदार adāra 1. не имеющий жены 2. т. вдове́и: холостя́к

स्रदाशु adāçu не почитающий богов, неблагочестивый

ग्रदास adāsa m. нераб, свободный челове́к

म्रादिति aditi 1. 1) свобо́дный 2) безграни́чный, бесконе́чный 3) неисчерпа́емый 2. f. 1) свобо́да 2) безопа́сность 3) безграни́чность, бесконе́чность 4) коро́ва 5) са́мка 6) молоко́ 7) пот. рг. богиня, дочь мудреца Дакши, супруга Кашьяпы и мать богов Адитьев; см. दक्ष, कश्यप 2 2), म्रादित्य 2 2)

स्रदीन ddina 1) неуны́лый, непода́вленный 2) весёлый

म्रदीर्घ ádirgha 1) недлинный 2) недолгий, недлительный

श्रदु:ख aduḥka 1) не приносящий горя 2) благотворный

ग्रदुष्ट aduṣṭa 1) неплохой 2) неиспорченный

श्रदुष्टत्व adustatva n. 1) бла́го 2) доброде́тель

श्रदून ádüna целый, невредимый श्रदूर adüra 1. недалёкий, близкий 2. n. близость

स्रदूपित adūşita безупре́чный, хоро́ший स्रदृढ adṛḍha 1) сла́бый 2) непро́чный 3) коле́блющийся, нереши́тельный

श्रदृपित adrpita 1) серьёзный 2) внимательный

म्रदृष्त adrpta cm. म्रदृषित म्रदृष्यन्त् ádrpyant cm.मरदृषित म्रदृष् adrç cnenóй म्रदृष्य adrçya неви́димый, скры́тый स्रदृष्ट adṛ ṣṭa 1. неви́димый 2. п. провидение, судьба 3. т. полубоже́ственное существо́, а́сура

स्रदेय adeya что не должно быть отдано, что не нужно отдавать

म्रदेव ádeva небожественный, враждебный богам

म्रदेवता adevatā, f. небожествоं म्रदेश adeça m. плохо́е, неудо́бное ме́с-

म्रदेशकाल adeçakāla m. неудобное место и время

ग्रदैव adaiva небожественный ग्रदोप adosa 1. невиновный 2. т. не- виновность

मृद्ग ádga т. стéбель (напр. камыша) मृद्धा addhá adv. пойстине, право मृद्धात addhāti т. мудрец, провидец मृद्धात áddhuta 1. 1) незаметный, невидимый 2) тайнственный 3) удивительный 2. п. чýдо 3. т. 1) нечто удивительное 2) одна из рас индийской поэтики: см. नवरस

ग्रद्भुतोपम adbhutopama (adbhuta + upama) похожий на чу́до

श्रद्भ तोपमा adbhutopamā (adbhuta + иратā) f. вид поэтического сравнения, в к-ром тому, с чем сравнивают, приписывают свойства, каких нет в том, что сравнивают

ग्रदान् ádman n. пища

अद्भर् admara ненасы́тный, прожо́рливый

प्रदासद् admasád m. 1) сотрапезник 2)

प्रदा I adya 1. 1) съедобный 2) поеда́емый 2. п. пища

ग्रद्य II adyá adv. 1) сего́дня; ग्रद्यापि ещё сего́дня 2) сейча́с; ग्रद्येव уже́ сейча́с;  $\sim$  पूर्वम् ( यावत् ) до настоя́щего моме́нта;  $\sim$  प्रभृति ( प्रदारभ्य ) отны́не, с настоя́щей мину́ты

अद्यतन adyatana 1. сего́дняшний, совреме́нный 2. т. сего́дняшний день

भ्रदातनी adyatani f. грам. абрист

श्रद्यश्वीना adyaçvinā f. то, что может произойти сегодня или завтра

श्रद्यु ádyu неострый, тупой

श्रद्युत् adyút неблестя́щий, ма́товый

श्रद्भव adrava нежи́дкий

अद्रव्य adravya 1. неимущий 2. п. 1) негодная или никчёмная вещь 2) не под-ходящее для чего-л. лицо

श्रद्धि adri m. 1) скала́; гора́ 2) ка́мень 3) жёрнов 4) облако

अदिसार adri-sāra m. желе́зо अदिसारमण adri-sāramaya желе́зный अद्गुह् adrúh 1) см. अद्गोह ; 2) просто́й अद्गोध ádrogha простоду́шный, дове́рчивый

अद्रोह adroha 1. безоби́дный, безвре́дный 2. т. благоскло́нность, доброжела́тельство; доброта́

知识 advaya 1. нераздвоенный, единый 2. т. пот. рг. эпитет Будды 3. п. филос. 1) единство 2) идентичность, тождественность Брахмы и вселенной или духа и материи

श्रद्वयत्व advayatva n. недвойственность, единство

श्रद्धितीय advitiya 1) единственный в своём ро́де 2) несравненный, бесподобный 3) филос. лишённый дуали́зма

महेष्ट्रव advest tva n. cm. महोह 2 महेत advaita cm. महय 1, 3 महेट्य advaidhya m. преданный союзник मध ádha cm. मथ; ~ ... मध ( मध

अध aana cm. अथ ; ~ ... अध (अध वा)... нंли... нंли ग्रध: aaháḥ см. ग्रधस्

ग्रध:कर dhah-kara m. кисть руки ग्रधन adhana неимущий, бе́дный, нужда́ющийся

ग्रधन्य adhanya 1) см. ग्रधन ; 2) несчастли́вый

स्रधम adhama spv. 1) низший 2) наименьший 3) худший из (-о)

अधमचेष्ट adhama-ceşṭa поступа́ющий ни́зко, по́дло

अधमधी adhama-dhī bah. 1) ограниченный, глуповатый 2) простой

ग्रधमयोनिज adhama-yoni-ja рождённый женщиной низкого происхождения

ग्रधमणं adhamarna 1. см. ग्रधम 2. т. полжник

ग्रधमाङ्ग adhamānga (adhama + anga) n. भागर्थ

म्रधर adhara 1. срv. 1) нижний 2) низший; म्रधरं कर покорять, подчинять 2. вниз 3. п. низ, нижняя часть; Abl. मधराद् adv. внизу́ 4. т. 1) [нижняя] губа́ 2) pl. гу́бы

श्रधरतस् adharatas adv. внизу́, ни́же श्रधरस्तात् adharastāt см. श्रधरतस् श्रधरात् adharāt adv. см. श्रधरतस् श्रधरोत्तर adharāt adv. (adhara + uttara) dv. 1. 1) ни́зкий и высо́кий 2) ра́нний и по́здний 2. п. обраще́ние и отве́т

मधरोष्ठ adharoṣṭha (adhara + uṣṭha) n. нижняя губа

ग्रधरीष्ठ adharaustha (adhara + ostha) n. см. ग्रधरोष्ठ

अधर्म adharma m. 1) беззаконие 2) нарушение долга 3) проступок 4) вина 5) пот. рг. один из Праджапати; см. प्रजापति 4)

ग्रधर्मिष्ठ adharmistha незако́нный ग्रधर्म्य adharmya см. ग्रधर्मिष्ठ স্থর্ম adhars (формы см. ঘর্ষা) посягать на (Асс.)

ग्रधर्षय् adharşay (caus. om ग्रधर्ष्) 1) обижать 2) оскорбля́ть

ग्रधश्वरणावपात adhaç-caraṇāvapāta (-caraṇa-avapāta) m. коленопреклонение ग्रध:शय adhaḥ-çayá лежа́щий на земле́

ग्रध: शय्या adhaḥ-çayyā f. спаньё на земле

ग्रधःशायिता adhaḥ-çāyitā f. см. ग्रधः-शय्या

ग्रध:शायिन् adhaḥ-çāyin спя́ший на земле́

मधस् adhás 1. adv. внизу́, на земле́; मधो ऽधस् ни́же и ни́же; मधःकर् углубля́ть; मधः पत् а) падать б) погружа́ться 2. ргаер. 1) под, вниз (Асс. с глаголами движения) 2) внизу́ (Авв., Gen., —о)

ग्रधस्तात् adhástāt см. ग्रधरतस् ग्रध:स्थ adhaḥstha находя́шийся внизу́ ग्रधार्मिक adhārmika 1) несправедли́вый 2) непра́вильный

प्रधिक adhika 1) очень большой, чрезвычайный 2) превосходный 3) больший или лучший, чем (Instr., Abl., Gen.)

स्रधिकर् adhikar (формы см. कर् 1) 1) ставить во главе́ 2) поручать, доверять что-л. (Loc.) 3) считать что-л. основой (Acc.), целью 4) предполагать 5) быть в праве, иметь право на что-л. (Acc.)

अधिकरण adhikaraṇa n. 1) филос. субстанция, вещество 2) отношение 3) пункт; пара́граф 4) суд, ме́сто суда́ 5) разде́л, глава́ (книги) 6) грам. один из типов отношения имени и глагола, выражаемый сочетанием с седьмым падежом — локативом

ग्रधिकाधिक adhikādhika (adhika + adhika) постоянно увеличивающийся

म्रिकार adhikāra m. 1) контроль, надзо́р 2) о́рганы управле́ния, администра́ция 3) разде́л, глава́ 4) грам. загла́вное, основно́е пра́вило (к-рое должно распространяться на последующие праеила данного раздела)

ग्रधिकारिन् adhikārin m. должностно́е лицо́; надзира́тель, чино́вник

म्रिधिकृत adhikṛta 1. уполномо́ченный 2. т. см. ग्रधिकारिन्

স্থিধিষ্ adhikṣip (формы см. क्षिप् I) 1) забросать 2) обругать 3) высмеять

स्रिधगम् adhigam (формы см. गम्) 1) до-ходить, достигать 2) находить 3) отмечать, замечать 4) понимать 5) исполнять, делать 6) учить, изучать

स्रधिगम adhi-gama m. 1) досүнжение 2) находка

श्रिशा adhigā (формы см. गा I) 1) вспоминать (Асс.), помнить (Асс., Gen.) 2) изучать, учить

ऋधिचर् adhicar (формы см. चर्) ходи́гь, расхаживать

ग्रिधिच adhici (формы см. चि ।) складывать; нагромождать

ग्रधिजन् adhijan (формы см. जन्) воз-

ग्रधितन् adhitan (формы см. तन्) натягивать (тетиву лука)

अधिदेव adhideva m. высшее божество अधिदेवता adhidevatā f. 1) см. अधिदेव 2) покровительствующее божество

ग्रधिदैवत adhidaivata n. см. ग्रधिदेव-ता 2) श्रिष्ठ adhidru (формы см. दु l) l) бежать за (Acc.) 2) всходить, подниматься

म्रधिप adhipa m. 1) господин; повелитель, царь 2) староста

স্থাঘিদনি adhipati m. cm. স্থাঘিদ স্থাঘিদা adhipa m. cm. স্থাঘিদ স্থাঘিদুদ্দ adhipuruṣa m. высший дух স্থাঘিৰাঘ্ adhibādh (формы см. ৰাঘ্) беспоко́ить, причиня́ть неудо́бство

ऋधिन्नू adhibrй (формы см. न्नू) 1) говорить 2) угешать 3) подбадривать

ग्रिधिभुज् adhibhuj (формы см. भुज् II) есть, ку́шать

ग्रधियज्ञ adhiyajña 1. относящийся к жертвоприношению 2. т. главное или основное жертвоприношение

स्रधियम् adhiyam (формы см. यम्) 1) растягивать 2) простирать

ऋधियुज् adhiyuj (формы см. युज् 1) накладывать, нагружать

म्रधिरथ adhiratha 1. стоящий (находящийся) на колеснице 2. т. 1) воин на колеснице 2) возница 3) пот. рг. приёмный отец знаменитого воина Карны, героя «Махабхараты»; см. कर्ण 7), महाभारत

म्रिधराज् adhirāj m. влады́ка, повели́тель

ग्रधिराज adhirājá т. см. ग्रधिराज् ग्रधिराज्य adhirājya п. верхо́вная влясть, госпо́дство

ग्रधिरुह् I adhiruh (формы см. रुह् I) 1) подниматься 2) достигать чего-л. (Acc.)

ग्रधिरोह्य् adhirohay (caus. om ग्रधिरुह् )

- 1) поднимать 2) сажать на (Асс., Loc.)
- 3) натя́гивать (тетиву лука) 4) накла́дывать

स्रधिवक्तर् adhivaktar m. защитник, заступник

ग्रिधियम् adhivac (формы см. वम् 1) 1) выступать за 2) помогать 3) защищать ग्रिधिवर्त् adhivart (формы см. वर्त्) двигаться, направляться или лететь куда-л.

म्रधिवस् I adhivas (формы см. वस् II) падевать, натягивать

স্থাবিষ্ II adhivas (формы см. वस् III) 1) населять 2) занимать место

, naceлять 2) занымать место ग्रधिवाक adhivāká т. защита

अधिवाद adhivāda m. оскорбление, оби-

ऋधिवास adhivāsa m. 1) житель 2) сосе́д 3) жилище; местожительство

त्रधिवासन *adhivāsana n.* опры́скивание благово́ниями

শ্বঘিৰিত্ adhivid (формы см. বিত্ II) предпочитать одну жену (Асс.) другой (Instr.)

ग्रधिशी adhiçī (формы см. शी) лежать; отдыхать на (Асс.)

अधिपवण adhiṣávaṇa 1. служащий для выжимания сомы 2. п. пресс для выжимания сомы

য়ঘিত adhişthā (формы см. स्था 1) 1) стоять 2) садиться 3) вступать 4) входить в (Acc., Loc.) 5) переходить 6) овладевать, захватывать 7) направлять, руководить

श्रिधिष्ठातर् adhişthälar m. начальник श्रिधिष्ठान adhişthåna n. 1) местопребывание 2) город 3) позиция, ноложение 4) высшая власть 5) сила 6) авторитет 7) правило, установление 8) филос. субстрат

স্থাঘিতিক adhisthita (pp. cm স্থাঘিতা) 1) стоя́щий 2) находя́щийся в (Loc., - o), на (Loc.) 3) живу́щий в (Acc.) ऋधिसंवर्त् adhisamvart (формы см. वर्त्) возникать, происходить

म्रधिसर् adhisar (формы см. सर्) 1) приближаться 2) бросаться, нападать

ग्रधिसर्प् adhisarp (формы см. सर्प्) скользить по (Асс.)

म्रधी adhi (формы см. इ II) 1) учиться; изучать 2) признавать

ग्रधीक्ष् udhikş (формы см. ईक्ष्) ви́деть что-л. (Асс.), в чём-л. (Loc.)

স্থানি adhīta 1) учёный 2) вы́ученный স্থানি ádhīti f. изучение

ग्रधीन adhina подчинённый, зави́симый ग्रधीर adhira 1) некре́пкий 2) непостоя́пный, изме́нчивый 3) малоду́шный

ग्रधीरता adhirata f. непостоянство, нзменчивость

ग्रश्चीश adhiça m. господин, верховный владыка

ग्रधीशता adhiçatā f. госпо́дство, влады́чество

ऋधीप् adhis (формы см. इष् 1) 1) приглашать 2) отыскивать

प्रधुना adhuna adv. сейчас, теперь

ग्रधृति ádhṛti f. непостоя́нство, изме́нчивость

श्रघृष्ट ádhṛṣṭа непреодоля́мый, непобедя́мый

प्रधेनु adhenu 1. бесплодный, бесполезпый 2. f. недойная корова

ग्रधैर्य adhairya n. см. ग्रधृति ग्रधो<sup>°</sup> adho- см. ग्रधस

ग्रधोगत adho-gata 1) опустившийся, погрузившийся 2) упавший, деградировавший

त्रधोगति adho-gati f. 1) опускание, погружение 2) упадок, деградация

ग्रधोभाग adho-bhāga m. 1) нижняя часть чего-л. 2) глубь, глубина

ग्रधोमुख adho-mukha bah. 1) с поникшей головой 2) потупившийся 3) подавленный, удручённый

ग्रधौत adhauta невыросший

म्रध्यक्ष ádhyakşa 1. bah. смотрящий 2. m. 1) очевидец 2) смотритель, надзиратель मध्यज् adhyaj (формы см. अज्) гнать мимо, прогонять

ग्रध्यन्तेन adhyanténa adv. близко, ря́дом с (Dat.)

ऋध्ययन adhyayana n. 1) чтéние 2) учéние, изучéние

ग्रध्यर्ध ádhyardha полтора́

ग्रध्यवसान adhyavasāna n. решенне

ग्रध्यवसाय adhyavasāya m. см. ग्रध्यव-सान

ग्रध्यवसायिन् adhyavasāyin решительный, непоколебимый

ग्रध्यस् adhyas (формы см. ग्रस् I) 1) сидеть; садиться на 2) брать на себя 3) населя́ть, жить в (Асс.)

ग्रध्याक्रम् adhyākram (формы см. क्रम्) вступать, входить

ग्रध्यागम् adhyāgam (формы см. गम्)

अध्यातम् adhyātma филос. 1. принадлежа́щий самому́ себе́, своему́ «я» 2.~n. вы́сший дух; мирова́я душа́

ऋध्यात्मरामायण adhyātma-rāmāyaṇa n. назв. популярной истории о жизни Рамы, состоящей из 7 книг и являющейся частью «Брахмапураны»; см. राम 2 2), яह्मपुराण

ग्रध्यात्मविद्या adhyātma-vidyā f. филос. учение о мировой душе

ग्रध्यापक adhyāpaka m. учитель ग्रध्यापन adhyāpana n. обуче́ние

अध्यापय् adhyāpay (caus. om अधी) 1) учить 2) преподавать अध्याय adhyāya m. 1) чтение, изучение (особ. священных текстов) 2) время заня́тий, уро́к 3) глава́, разде́л

ग्रध्यारुह् adhyāruh (формы см. रुह् l) 1) подниматься 2) входить

मध्यारोप adhyāropa 1. поднятие, подъём 2. т. филос. 1) ошибочное приписывание свойств одной вещи другой 2) ошибочное знание

ग्रध्यावाहनिक adhyāvāhanika n. приданое

ग्रध्यास adhyāsa m. 1) составление 2) перенос 3) перевод 4) см. ग्रध्यारोप 2 1)

म्रध्यूह् adhyūh (формы см. ऊह् I) 1) перекладывать 2) поднимать

ग्रधि adhri неудержимый

स्रिञ्जि adhri-gu неудержимо продвигающийся

म्रध्व ádhruva непостоянный

ग्रह्मग् adhva-gá 1. путешествующий 2. т. путешественник, странник

ग्रह्मन् ádhvan m. 1) путь 2) путеше́ствие 3) длина́ 4) пространство

ग्रध्वन्य adhvanya m. см. ग्रध्वग 2

स्वार adhvará 1. надёжный, ве́рный 2. т. 1) религио́зный обря́д 2) жертвоприноше́ние

म्रध्यर्पु adhvaryú т. адхва́рью (один из главных индуистских жрецов, произно-сящий при жертвах стихи из Яджурведы; см. यजर्वेद

न्नात् an (P. pr. ániti—II; pf. ána; aor. ánit) дышáть

ग्रन I ana основа от इदम्

ग्रन II aná m. дыхание

ग्रनंश anança не имеющий наследственной доли

ग्रनिग्न anagni не поддерживающий священного огня

अन्य anagha 1) безвинный 2) безупречный

म्रनङ्ग anañgá 1. бестеле́сный 2. т. nom. pr. эпитет Камы; см. काम 3)

ग्रनङ्गकीडा anañga-kriḍā f. любо́вная пгра́

म्रनङ्गत्व anañgalva n. бестелесность म्रनङ्गह् anaḍuh m. бык

ग्रनडुही anaḍuhī f. коро́ва

ग्रनच्चाही anadvāhi f. cm. ग्रनचुही

म्रनितदग्ध ánatidagdha 1) не совсéм высохший 2) не совсéм сторе́вший

त्रनतिप्रकाशक anatiprakāçaka тýсклый, плохо светя́шийся

श्रनतिलुलित anatilulita 1) к которому нежно прикасаются 2) к которому бережно относятся

अनतीत anatīta неистекций

अनद्यतन anadyatana 1. несего́дняшний 2. п. 1) несего́дняшний день 2) не то́т же са́мый день

श्रनिधगत anadhigata недостижимый श्रनध्ययन anadhyayana п. неученье श्रनध्यात्मविद् anadhyātma-vid филос. не познающий высшего духа

न्नन्जात *ananu-jñāta* неразрешённый, запретный

स्रननुरूप *ananurūра* неподходя́щий, неуме́стный

अननुव्रत ánanuvrata непокорный, непослушный

ग्रनन्त anantá 1. бесконе́чный 2. т. nom. pr. эпитет многих богов

ग्रनन्तता anantatā f. бесконечность

श्रनन्तर anantará ближайший, непосредственно следующий; Асс. श्रनन्तरम् adv. сейчас же, непосредственно за

म्रनन्त्य anantya n. см. भ्रनन्तता म्रनन्ध anandha неслепой, зрячий җनन्य ananya 1) одинаковый 2) единственный в своём роде

न्नतन्यसम ananyasama бесподобный ग्रनन्विष्यन्त् ananvişyant неспрашивающий o (Acc.)

अनपकर्मन् anapakarman n. невозвращеине или недоставка чего-л.

म्रनपकारिन् anapakārin неоскорбляющий

स्रनपत्य anapatyá 1. бездётный 2. п. бездётность

ग्रनपत्यता anapatyatā f. c.m. ग्रनपत्य 2 ग्रनपराद्ध anaparāddha c.m. ग्रनपराध

अनपराध anaparādha 1) безошибочный, точный 2) певинный

ग्रनपेक्ष anapekṣa 1) невпима́тельный 2) бесцеремо́нный 3) безразли́чный; Acc. ग्रनपेक्षम् adv. не припима́я во внима́ние

स्रनपेक्षा anapekṣā f. l) неуважение 2) невнимание, безразличие

ग्रनभिज्ञ anabhijña несве́дущий ग्रनभिलुलित anabhilulita нетро́нутый, к кото́рому не прикаса́лись

ग्रनिभव्यक्त anabhivyakta не очень свет-

स्रनभिसंधि anabhisandhi 1.1) бескорыстпый; незаинтересованный 2) бесстрастный 2. m. бескорыстие

न्ननिसंहितम् anabhisamhitam adv. ненамеренно, неумышленно

न्ननभिशु *anabhiçі*і необузданный, распустившийся

म्रनभ्र anabhra безоблачный

ग्रनमीय anamivá 1. 1) лишённый страданий 2) здоро́вый 3) весёлый 2. n. l) здоро́вье 2) благонолу́чие

स्रन्य I anaya m. 1) неосмотри́тельность, неблагоразу́мие 2) плохо́е поведе́ние

न्ननय II *anaya m*. 1) несчастьс, **б**еда́ 2) неуда́ча

ग्रनर्ण्य anaraṇya m. nom. pr. царь Солнечной династии, правитель Айодхьи; см. ग्रयोध्या

म्रानर्घ anargha 1. бесценный 2. т. 1) чрезмерная цена 2) nom. pr. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

म्ननर्घराघच anargha-răghava п. назв. драмы на сюжет «Рамаяны». Авторство приписывается драматургу Мурари; см. रामायण, मुरारि

ग्रनर्चित anarcita непочитасмый, неуважасмый

ग्रनर्थं *anartha* 1. 1) нену́жный, бесполе́зный 2) бессмы́сленный 3) незначи́тельный 4) несча́стный 2. *m*. 1) недоста́ток 2) несча́стье

त्रनर्थान्तर anarthantara (anartha ← antara) п. лингв. сино́ним

ग्रनचं *anarcá* 1) беспрепя́тственный, свобо́дный 2) безграни́чный

स्रनह anarha 1) незаслуживающий, педостойный 2) неподходящий для чего-л., кого-л. (—о) 3) невинный, невиновный स्रनल analu m. 1) огонь 2) nom. pr. эпитет Агни; см. श्राग्न 2); 3) nom. pr. один из восьми полубогов Васу; см. वसु 3 स्रनलंकृत analam-kṛla неукрашенный.

न्ननविच्छन्न anavacchinna 1) нерешительный 2) неопределённый

स्रनवच्छेद anava-ccheda m. неопределённость

श्रनवद्य anacadyá безукоризненный, безупречный

ञ्चनवपूरण *ánavapṛgṇa* 1) недели́мый 2) взаимосвя́занный

ग्रनवरत anavarata непрерывный

ग्रनवसिता anavasitā f. назв. стихотв. размера  $4 \times 11$ 

ग्रनवाप्त anaväpta недостигнутый

स्रनवाप्य anavāpya который не может быть достигнут, недостижимый

ग्रनस ánas n. повозка, тележка

न्ननस्य anasùya 1) неворчливый; довольный 2) безронотный

श्रनसूत्रा апаѕйуй f. nom. pr. прославившаяся своим благочестием супруга мудреца Атри, мать Дурвасаса, подруга Шакунталы; см. ग्रन्ति 2 1), दुर्वासस् 2, शकुन्तला

अनहंकृत anahani-kṛla бескоры́стный अनाकम्प anākampa 1) неколеби́мый, устойчивый 2) стойкий

ग्रनाकर्णित् *anākarņita* неслушающий ग्रनाख्यात *anākhyāta* неска́занный, несообщённый

श्रनाख्येय anākhyeya который не должен быть сказан; невысказываемый

म्रनाग ánāga невинный, безгрешный मनागत ánāgata 1) неприбывший 2) не- наступирший, будущий

श्रनागतिवधातर् anāgata-vidhātar заботящийся о бу́дущем, предусмотри́тель-

म्रनागास्त्व anägäslvá n. безгрешность;

त्रनाञ्चात anāghṛāta не имеющий за́паха, без за́паха

ग्रनाज्ञा *anājñā [*. запреще́нис

अनात्मज्ञ anātma-jña 1) сам себя́ не знающий 2) глупый 3) простодушный

अनाथ anātha 1. беспомощный, беззащитный 2. anāthá n. беспомощность, беззащитность

श्रनादृत anādṛta 1) неуважа́емый 2) не прицима́емый во внима́ние

न्ननाधृष्ट anādhṛṣṭa непокорённый, непреодолённый

म्रनामय апатауа 1. 1) небольной, здоровый 2) невредимый 2. т. пот. рг. эпитет Шивы; см. शिव 2 1); 3. п. здоровье

ग्रनामुक्त anämukta неношенный, повый ग्रनायक anäyaka ненаправляемый, неведомый

श्रनाविद्ध anāviddha непронзённый; нераненный

श्रनावृत ánāvṛta 1) откры́тый. неограждённый 2) неукреплённый, незащищённый

म्रनाश्रित *anāçrita* 1) незави́симый 2) не счита́ющийся с (*Acc.*)

ग्रनाष्ट्र anāṣṭrá безопа́сный

त्रनासादयन्त् anāsādayant не приобретающий чего-л.

ग्रनासाद्य anāsādya недостижи́мый ग्रनास्था anāsthā f. безразли́чие к кому-л. (Loc.)

ग्रनास्वादित anāsvādita несто́ящий, непенный

ग्रनिक्षिप्त anikşipla неотло́жный ग्रनिगृड anigada незако́ванный, без цепей

ग्रनिच्छन्त् anicchant нежела́ющий ग्रनिच्छा anicchä f. нежела́ние; Instr. ग्रनिच्छया adv. нево́льно, ненаме́ренно

स्रनित्य anitya 1) непостоянный, временный 2) изменчивый

स्रनिन्दित anindila безупречный, безукоризненный

न्निमृत anibhṛta 1) некре́пкий 2) подвижный 3) неспоко́йный

श्रनिमित्त animitta 1. 1) беспричинный 2) неопределённый 2. п. беспричинность श्रनिमिष animişá 1. не смык ающий

глаз, бо́дрствующий 2. т. пот. pr. эпитет многих богов

ग्रनिमिषन्त् ánimişant см. ग्रनिमिष 1 ग्रनिमेष animeşa 1. немигающий 2. т.

1) немигание 2) пристальный взгляд

स्रनियन्त्रण aniyantraṇa 1) неограниченный 2) необузданный

ग्रनियम aniyama m. 1) неограниченность 2) необу́зданность 3) неопределённость

ग्रनिरुक्त ánirukta невысказанный, подразумеваемый

ग्रनिर्जित anirjita непобеждённый ग्रनिर्णीत anirņita нерешённый, неула́женный

ग्रनिर्दिष्ट anirdisṭa неука́занный; неопределённый

ग्रनिर्देश anirdeça m. отсутствие указания uли приказа

त्रनिर्देश्य aniderçya неподдающийся определению, необъяснимый

त्रनिर्भिन्न anirbhinna неразличимый, нея́сный

स्रनिर्वचनीय anirvacanīya см. स्रनिर्वेश्य स्रिनिर्वाण anirvāṇa 1) неугаса́ющий, неисчеза́ющий 2) не дово́льствующийся чем- $\lambda$ . 3) неудовлетворённый; несча́стный स्रनिर्वेत्त anirvṛtta см. स्रनिर्वाण 3)

म्रनिर्वेद anirveda m. 1) неунываемость 2) самоуверенность

ग्रनि ह्रीदिन् anirhrādin пезво́нкий, низкий (о звуке)

म्रांनल ánila m. 1) ветер 2) nom. pr. эпитет бога ветра; см. वायु 4); 3) газы (один из трёх элементов тела; см. धातु 5); 4) воздух

ग्रनिलसारिथ anila-sārathi m. nom. pr. Чей возница — ветер — эпитет Агни; см. ग्रग्नि 2) ग्रनिलाहति anilāhali (anila+ahali) f. порыв ветра

स्रनिवर्तिन् anivartin не обращающийся в бегство, храбрый

श्रनिशित ániçita непрерывный

म्निनश्चय *aniçcaya* 1. нерешительный 2. т. нерешительность

म्रनिषद्ध anişiddha 1) свободный, беспрепятственный 2) необузданный

म्रनिष्ट I aniṣṭa 1. 1) неприятный 2) нежелательный 3) вредный 2. п. зло, беда

अनिष्ट II ániṣṭa 1) непоже́ртвованный 2) не освященный же́ртвой

स्रनिष्ठुर aniṣṭhura 1) негру́бый 2) дру́жеский

अनीक ánìka n. 1) лицо́, фаса́д 2) середина 3) остриё, край 4) шере́нга, строй 5) во́йско

ग्रनीति anīti f. дурно́е или неразу́мное поведе́ние

अनीहित anihita нежела́емый

म्रन् апи- pref. 1) с глаг. обозначает: а) направленность действия за, вслед, к чему-л. б) совместность или избыточность действия 2) с именами по, вдоль; соответственно или имеет разделительное значение, напр. म्रन्गूण соответственный, подобный; म्रन्गङ्गम् аdv. вдоль Ганга; मृत्वन् аdv. каждый день

म्रन् апи т. 1) неари́ец 2) пот. pr. один из сыновей царя Яяти; см. ययाति; 3) назв. неарийского племени

श्रनुकम्प् anukamp (формы см. कम्प् I) соболе́зновать кому-л. (Асс., Loc.)

श्रनुकम्पन anukampana n. сострадание  $\kappa$  кому-n. (Gen., Loc.,  $-\circ$ )

स्रनुकम्पनीय anukampaniya достойный сострадания

ग्रनुकम्पा anukampā f. см. ग्रनुकम्पन ग्रनुकम्पिन् anukampin жалеющий ко-го-л. (Gen.,—о), сочу́вствующий, сострада́тельный

अनुकर् I апикаг (формы см. कर् I) 1) де́лать что-л. по́зже 2) подража́ть в чём-л. (Acc.) 3) вознагражда́ть 4) приспособля́ть, принора́вливать

न्ननुकर् II anukar (формы см. कर् II) 1) покрывать 2) наполнять

प्रनुकर anukará 1. подражающий 2. т. 1) подражатель 2) последователь

ग्रनुकर्ण anukaraṇa n. подража́ние ग्रनुकर्ष् anukarş (формы см. कर्ष् I) тянуть за собой

ग्रनुकर्षम् anukarşay (caus. om ग्रनुकर्ष्)

1) занимать кого-л., что-л. 2) подчинять
ग्रनुकल्प anukalpa т. следующее правило (к-рое подчиняется первому)

ग्रनुकाङ्क्ष् anukānkş (формы см. का-इक्ष्) стремиться к чему-л. (Асс.)

म्रानुकाम anukāmá 1. соответствующий желанию, желаемый 2. т. стремление, желание

श्रनुकार anukāra 1) похожий 2) подражающий

ग्रनुकारिन् anukărin cm. ग्रनुकार

अनुकीर्तन anukirtana n. 1) провозглашение, объявление 2) упоминание 3) разглашение

न्ननुकूल anukūla благоприя́тный, способствующий

म्रनुकूलकारिन् anukūla-kārin оказывающий бла́го, добро́, благотво́рный, поле́зный

ग्रनुकूलपरिणाम anuküla-parināma bah. благополучно оканчивающийся

स्रनुक्त anukta несказанный, невысказанный अनुक्रम् anukram (формы см. क्रम्) 1) гле́довать за (Асс.) 2) проходить

अनुक्रम anukrama m. после́довательность, поря́док; Instr. अनुक्रमेग्ग, Loc. प्रनुक्रमे adv. по о́череди, по поря́дку

अनुक्रमण anukramaṇa n. перечисление अनुक्रमणिका anukramaṇikā f. 1) оглавпение 2) содержание

म्रनुकुश् anukruç (формы см. कुश्) прификнуть на кого-л. (Асс.)

अनुक्रोश anukroça m. 1) сострадание 2) импатия к кому-л. (с प्रति , Gen., Loc., -0)

श्रनुक्रोशात्मता anukroçātmatā (anukroça + ātmatā) f. сострада́тельность

अनुक्षणम् anukṣaṇam adv. постоя́нно, жемину́тно

अनुग anuga 1. следующий, идущий ислед (-0) 2. т. 1) сопровождающий ?) pl. свита

अनुगम् anugam (формы см. गम्) 1) идй за (Acc.), сле́довать, сопровожда́ть ) завладева́ть, овладева́ть 3) подража́ть ) исполня́ть

अनुगम anugama m. сле́дование अनुगर् anugar (формы см. गर् III) одобя́ть; хвали́ть

अनुगा I anugā (формы см. गा I) 1) дти сле́дом, сле́довать за (Acc.) 2) руово́дствоваться чем-л. (Acc.)

श्रनुगा II anugā (формы см. गा ll) втоить чьему-л. пению

अनुगामिन् anugāmin 1. сле́дующий, ду́щий вслед (Acc.) 2. т. слуга́

म्रनुगीति anugiti f. назв. стихотв. разера  $27 \times 32$ 

स्रनुगुण anuguṇa соответствующий, пообный (-о)

मनुगुणत्व anuguṇatva n. соответствие,

अनुग्रम् anugrabh (формы см. ग्रम्) 1) принимать 2) соглашаться; одобрять 3) заботиться, ухаживать 4) украшать 5) осчастливливать

स्रनुप्रह anugraha m. милость, любезность; одолжение

श्चनुग्राहक anugrāhaka m. соўчастник в преступлении

म्रनुचक्ष् anucaks (формы см. चक्ष्) смотреть вслед кому-л. (Асс.)

स्रनुचर् anucar (формы см. चर्) 1) идти сле́дом 2) ходить, бродить

अनुचर anucará cm. अनुग ।

स्रनुचित anucita непривычный, неподходящий

ग्रन्चिन्त् anucint (формы см. चिन्त्) 1) ду́мать о ком-л., чём-л. 2) забо́титься (Асс.) ग्रन्चिन्तन anucintana n. размышле́ние, разду́мье

ग्रनुचिन्ता anucintā f. см. ग्रनुचिन्तन ग्रनुज anuja 1. рождённый поздне́е; бо́лее молодой 2. т. мла́дший брат

स्रनुजा *anujá f*. млáдшая сестрá

अनुजीविन् anujivin живущий за счёт кого-л., зависимый

ग्रन्जन anujñana n. cm. ग्रन्जा II

मनुज्ञा І апиј $\bar{n}a$  (формы см. ज्ञा) 1) разреша́ть, допуска́ть 2) извина́ть, проща́ть кого-л. (Gen.) 3) выка́зывать расположе́ние кому-л. (Acc.) 4) уполномо́чивать кого-л. (Acc.) на что-л. (Dat.) 5) проща́ться с кем-л. (Acc.) 6) отпуска́ть

अनुज्ञा II  $anuj\tilde{n}\tilde{a}$  f. 1) разрещение 2) согласие 3) соответствие

श्रनुज्ञापय् anujñāpay (caus. om श्रनुज्ञा l) проси́ть разреше́ния 2) проща́ться c кем- $\Lambda$ . (Acc.)

अनुतप् anutap (формы см. तप्) 1) нагревать 2) мучить स्रनुताप anutāpa m. 1) раскаяние 2) страдание

ग्रन्त I anulta pp. om ग्रन्दा

स्रनुत्त !! anutta непреодолимый, непобедимый

स्रनुत्तम anuitama 1) са́мый высо́кий 2) непревзойдённый, превосхо́днейший

स्रनुदक anudaká безво́дный, лишённый воды́

न्नादर्श् anudarç (формы см. दर्श्) смотреть; замечать; воспринимать

त्रानुदर्शय् anudarçay (caus. om ग्रानुदर्श्) 1) обучать 2) показывать

न्ननुदह् anudah (формы см. दह्) сгорать дотла

अनुदा anudā (формы см. दा 1) 1) добавля́ть 2) уступа́ть, предоставля́ть кому-л. (Dat.), что-л. (Acc.)

स्रनुदात्त anudātta 1. 1) обычный 2) невысо́кній 3) ны́зкній (о знуке) 2. т. лингв. ны́зкній тон (один из трёх тонся древнеиндийского музыкального ударения)

त्रनुदिन<sup>°</sup> anudina- см. ग्रनुदिनम्

ग्रनुदिनम् anudinam adv. ежедневно, каждый день

म्रनुदिण् аписііс (формы см. दिश् I) указывать кому-л. (Dat.) на что-л. (Acc.) मन्देश anudeça т. предписание, при-каз

अनुद्धत anuddhata 1) ненадменный, невысокомерный 2) смиренный, безропотный

श्रनुद्ध anudru (формы см. द्वु I) 1) бежáть следом за (Асс.), преследовать 2) сопровождать

म्रनुभाव् anudhāv (формы см. धाव् II) преследовать, бежать за (Асс.)

श्रनुध्या anudhyā (формы см. ध्या l) обду́мывать; размышля́ть यनुनद् anunad (формы см. नद्) звучать, издавать звук

श्रनुनम् anunam (формы см. नम्) склоня́ться к (Dat.)

स्रनुनय anunaya 1. дружеский 2. т. 1) примирение 2) дружественность, дружелюбие 3) лесть

श्रनुनासिक anunāsika лингв. 1. носовой 2. т. назализованный гла́сный

स्रनुनी anuni (формы см. नी l) провожать; сопровождать 2) мирить, примирять

स्रनुपकारिन् anupakārin неуслу́жливый; недружелю́бный

अनुपक्रम्य anupakramya неизлечимый

स्रनुपच् *апирас (формы см.* पच्) давать постепенно созреть

श्रनुपठ् anupaṭh (формы см. पठ्) новторя́ть

अनुपत् anupat (формы см. पत् I) 1) лететь вслед 2) преследовать

श्रनुपद् anupad (формы см. पद् I) идти следом, следовать

त्रनुपदम् anupadam adv. по пятáм, вслед за (Gen.,-о)

स्रनुपपत्ति anupapatti 1. педостижимый, невозможный 2. f. недостижимость, невозможность

अनुपपन्न anupapanna 1) неподходя́щий 2) недостойный

स्रनुपभोग्य anupabhogya несъедобный स्रनुपम anupama 1) несравнимый 2) несравненный

स्रनुपयन्त् anupayant не живущий с женою

श्रनुपयुक्त алирауикtа 1) непригодный 2) недостойный

त्रनुपराभू anuparābhū (формы см. भू I) разрушать अनुपलिश्व anupalabdhi f. 1) невосприятие, недоступность 2) незаметность 3) незначительность

अनुपलम्भ anupalambha см. अनुपलव्धि अनुपल् anupaç (формы см. पश्) видеть, воспринимать

न्नमुपसर्ग anupasarga грам. беспредложный

स्रनुपहित anupahita 1) безусло́вный 2) обяза́тельный

त्रनुपालिन् anupālin защищающий, охраниющий (-0)

अनुपूर्व I апиритоа следующий друг за другом; Асс. अनुपूर्वम् adv. по порядку

- ग्रनुपूर्व II *anupūrva гра*м. свя́занный с ग्रनु<sup>0</sup>

अनुपेत ánupeta непоние́дший, неотправившийся

म्रनुप्रच्यु апиргасуц (формы см. च्यु) следовать за кем-л. (Асс.)

स्रनुप्रवचनीय anupravacaniya необходимый для изучения Вед

स्रनुप्रवद् anupravad (формы см. वद्) повторять за (Acc.), вторить

ग्रनुप्रविश् *anupraviç (формы см.* विश् 1) 1) вступать 2) проннкать 3) отправляться (*Acc.*, *Loc.*)

स्रनुप्रवेश  $anupraveça\ m.\ 1)$  вступление, вход 2) проникновение в  $(-\circ)$ 

स्रनुप्रस्था anuprasthā (формы см. स्था l) отправля́ться сле́дом, сле́довать за (Acc.) स्रनुप्रास anuprāsa т. лит. аллитера́ция स्रनुप्रे anupre (формы см. इ ll) идти́, сле́довать за (Acc.)

स्रनुप्रेषय् anupreșay caus. посылать вслед; отсылать

अनुबन्ध anubandha m. 1) повязывание 2) совпадение 3) повторение 4) грам. глухой звук 5) филос. необходимая со-

ставная часть, элемент 6) грам. индикатор (буква или слог в назв. грам. термина, указывает на специфику грам. формы) 7) причина

अनुविन्धिन् anubandhin 1) свя́занный с чем-л. (—о) 2) простра́нный, обши́рный अनुवाध् anubādh (формы см. वाध्) му́чить

म्रनुवृध् anubudlı (формы см. बुध्) просыпаться

स्रनुवुधय् anubudhay (caus. cm स्रनुवुध्) 1) будить 2) напоминать

त्रनुवोध anubodha т. восприятие, познание

श्रनुबू anubrū (формы см. ब्रू) 1) произноси́ть вслух; деклами́ровать 2) учи́ть, обуча́ть 3) приглаша́ть кого-л. (Dat.) на что-л. (Gen.) 4) говори́ть 5) признава́ть 6) счита́ть за (Acc.)

सन्भव anubhava m. 1) восприятие 2) чувство

त्रनुभाव anubhāva m. 1) си́ла, мощь 2) досто́инство

त्रानुभाष् anubhāş (формы см. भाष्) 1) кричать вслед 2) говорить 3) сознаваться

ग्रनुभिद् anubhid (формы см. भिद्) раска́лывать

म्रनुभुज् anubhuj (формы см. भुज् II) наслаждаться чем-л. (Асс.)

म्रनुभू апивни (формы см. भू I) 1) быть, находиться за чем-л. (Acc.) 2) помогать кому-л. (Acc.) 3) достигать 4) одолевать; покорять 5) чувствовать, воспринимать 6) терпеть, переносить

अनुमत anumata n. согласие, разрешение अनुमति anumati f. одобрение

श्रनुमद् anumad (формы см. मद् II) приветствовать, встречать криками радости अनुमन् anuman (формы см. मन्) 1) соглашаться 2) одобрять 3) разрешать

स्रनुमर् anumar (формы см. मर्) умирать после кого-л. (Асс.), сле́дом за кем-л. (Асс.)

श्रनुमा апита (формы см. मा II) I) уменьша́ться; станови́ться коро́че 2) за-ключа́ть, де́лать вы́вод

श्रनुमान anumāna n. 1) заключение, вывод 2) пример 3) довод

त्रनुमील् anumil (формы см. मील्) закрывать (глаза)

श्रनुमुद् anumud (формы см. मुद् I) 1) ра́доваться 2) одобря́ть

ञ्जनुयम् апиуат (формы см. यम्) указывать

अनुया апиуа (формы см. या) 1) сле́довать 2) достигать

म्रनुयाच् anuyāc (формы см. याच्) просить кого-л. (Acc., Abl.) о чём-л. (Acc.)

त्रनुयाज anuyājá m. вторичный или дополнительный жертвенный обряд

ग्रनुयात anuyātra n. pl. свита, сопровождение

श्रनुयुज् апиуиј (формы см. युज् I) 1) спрашивать кого-л. о чём-л. (Acc.) 2) допрашивать 3) учи́ть; преподава́ть 4) благодари́ть 5)  $\bar{A}$ . присоединя́ться  $\kappa$  кому-л. (Acc.) 6) поступа́ть на слу́жбу  $\kappa$  кому-л. (Gen.)

श्रनुयुजय् anuyujay (caus. om श्रनुयुज्) класть, вкла́дывать (стрелу в лук)

श्रनुरज् anuraj (формы см. रज्) 1) окрашиваться 2) становиться красным 3) быть восхищённым (Gen.) 4) любить (Acc., Loc.)

न्नन्दम् anuram (фсрмы см. रम्) прекращать

श्रनुरसित anurasita сопровожда́емый криками

अनुराग anurāga m. 1) краска; оттенок 2) краснота 3) склонность, симпатия к (-0)

श्रनुरागवन्त् anurāgavant 1) красный 2) охваченный страстью, влюблённый

ग्रनुरागिन् anurāgin 1) скло́нный 2) влюблённый

ग्रनुरि anuri (формы см. रि 1) течь вслед за (Асс.)

ञ्चनुरु anuru (формы см. रु II) подража́ть (чьему-л. голосу)

स्रनुरुद् anurud (формы см. रुद्) рыдать над кем-л. (Acc.), оплакивать

स्रनुरुष् anurudh (формы см. रुष् II) 1) преграждать 2) запирать

अनुरुह् anuruh (формы см. रुह् 1) 1) подниматься 2) достигать чего-л. (Асс.)

त्रतुरूप ánurūpa 1) соответствующий, подходящий 2) достойный

स्रनुरोध anurodha m. 1) уступчивость 2) услужливость; внимание 3) уважение

स्रनुलग्न anulagna 1) непосре́дственно сле́дующий; пресле́дующий 2) привя́занный или скло́нный к

ग्रनुलभ् anulabh (формы см. लभ्) ловить

ग्रनुलल् anulal (формы см. लल्) подба́дривать

स्रनुलिप् anulip (формы сл. लिप्) 1) обмазывать 2) окрашивать 3) пачкать; грязнить

म्रनुलेप anulepa m. 1) намазыванне 2) мазь

अनुत्वण anulbaṇá 1) уме́ренный, скро́мный 2) сде́ржанный, споко́йный

स्रनुवंश anuvainça m. генеало́гия, родосло́вная

ग्रनुवच् anuvac (формы см. वच् 1) 1) учить 2) сообщать अनुवद् anuvad (формы см. वद्) 1) повторять 2) подражать (голосом)

ऋनुवन्द् anuvand (формы см. वन्द्) оказывать честь

अनुवर् anuvar (формы см. वर् I) 1) покрывать, закрывать 2) скрывать 3) окружать

म्रनुवर्त् anuvart (формы см. वर्त्) 1) идти следом; преследовать 2) соглащаться 3) руководствоваться 4) попасть, угодить

त्रनुवर्तिन् anuvartin сле́дующий, иду́щий за кем-л., чем-л.

म्रानुवर्ध् *anuvardh (формы см.* वर्ध्) 1) подрастать 2) давать новый росток, побе́г

अनुवश anuvaça 1. послушный 2. т. послушание; смирение

अनुवस् I *anuvas (формы см.* वस् II) 1) одевать 2) окружать

ग्रन्वस् II anuvas (формы см. वस् III) 1) сле́довать за кем-л. (Асс.) 2) жить, пребывать где-л. (Loc.)

न्नतृ anuvah (формы см. वह्) вести вдоль чего-л.

ग्रनुवा anuvā (формы см. वा 1) дуть, ве́ять

अनुवाक anuvāká m. 1) раздел, отдел (ведийского текста) 2) урок 3) повторение

अनुवाद anuvāda m. повторение

स्रनुवादिन् anuvādin 1) с пояснениями, объяснительный 2) согласующийся с чем-л. 3) подобный

ग्रनुविद् I anuvid (формы см. विद् I) знать достоверно

म्रनुविद् II anuvid (формы см. विद् II) 1) находить 2) достигать

अनुविधा anuvidhā (формы см. धा II) I) де́лать, производить 2) причинять

ग्रन्विधायिन् anuvidhāyin 1) подража́ющий, сле́дующий чему-л. 2) послу́шный ग्रन्विनश् anuvinaç (формы см. नश् I)

1) исчезать 2) погибать

म्रनुविराज् anuvirāj (формы см. राज्) 1) отсвечивать 2) следовать за кем-л., чем-л.

ऋनुविली anuvili (формы см. ली II) растворя́ться в (Acc.)

स्रनुविश् anuviç (формы см. विश् ।) !) входить в 2) следовать за

ग्रनुविस्था anuvisthā (формы см. स्था I) распространя́ться по (Асс.)

म्रन्वीक्ष् anuviks (формы см. ईक्ष्) оглядываться

स्रनुवृत्ति anuvṛtti f. 1) сле́дование 3a  $\kappa e M$ - $\Lambda$ . 2) соотве́тствие 3) отноше́ние, прича́стность  $\kappa$  ( $-\circ$ ) 4) соглаше́ние на; усту́пка в ( $Acc.,-\circ$ ) 5) распростране́ние предыду́щего пра́вила на после́дующие 6) возвраще́ние  $\kappa$  ( $-\circ$ ) 7) подража́ние

8) филос. постоянность (в системе веданта, как признак реальности)

ग्रनुवेलम् anuvelam adv. I) постоянно 2) случайно 3) иногда

स्रनुवेष्ट्य् anuveṣtay caus. расстила́ть स्रनुव्यध् anuvyadh (формы см. व्यध्) 1) просверливать 2) продёргивать, продева́ть 3) ра́нить

श्रनुच्याहर् anuvyāhar (формы см. हर्) 1) высказываться по очереди 2) ругать; проклинать

म्रनुत्रज् anuvraj (формы см. ब्रज्) 1) идти вдоль 2) следовать 3) сопровождать ग्रनुत्रत ánuvrata 1) преданный 2) послушный

न्नज्ञांस् апиçать (формы см. शांस्) 1) хвалить; одобрять 2) повторять за кем-л. (Асс.)

म्रनुशय anuçaya m. 1) признание 2) раскаяние

न्ननुशास् anuçās (формы см. शास् I) поучать, наставлять 2) приказывать

अनुशासन anuçásana n. 1) учение 2) правило, предписание 3) приказ 4) документ 5) приговор

त्रनुशासितर् anuçāsitar m. учитель; руководитель, наставник

त्रनुशासिन् anuçāsin 1) наказывающий, карающий 2) выносящий приговор

त्रनुशास्ति anuçāsti f. поучение, наставление

त्रनुशिक्ष् anuçikş (формы см. शिक्ष्) учи́ть त्रनुशिष्ट anuçişţa n. суде́бное де́ло, по кото́рому вы́несен пригово́р

ग्रनुशी апиçі (формы см. शी) раскайваться

म्रनुशृच् апиçис (формы см. शृच्) 1) опла́кивать, скорбе́ть о (Асс.) 2) сожале́ть о (Асс.)

अनुशुष् аписия (формы см. शुष्) 1) постепенно высушивать 2) постоянно суцить

ग्रनुश्रु апиçги (формы см. श्रु) слышать ग्रनुषक्त anuşakta связанный с чем-л. (Instr.,—o)

श्रनुषङ्ग anuşañga m. 1) привязанность к (Loc.) 2) потребность в чём-л. 3) непосредственный результа́т, после́дствие श्रनुष्ट्रित anuştuti f. 1) похвала́ 2) награ́-

त्रनुष्ट्रभ् anuṣṭubh f. I) хвале́бная песня, гимн 2) назв. стихотв. размера

да, вознаграждение

स्रनुष्ठा anuṣṭhā (формы см. स्था I) 1) стоя́ть ря́дом, по́дле кого-л. (Асс., Loc.) 2) сле́довать за кем-л. (Асс.) 3) подража́ть 4) пресле́довать 5) выясня́ть (какой-л. вопрос) 6) исполня́ть (поручение)

अनुष्ठान anuşthāna n. 1) обязанность 2) прилежание, усердие

म्रनुष्वधम् anuşvadhám adv. 1) по желанию 2) беспрепя́тственно

त्रनुसंधान anusandhāna n. внимание, уважение

म्रनुसंत्रज् anusamvraj (формы см. त्रज्) сле́довать за (Асс.)

ग्रनुसच् anusac (формы см. सच्) 1) отыскивать 2) подходить к 3) обращаться к (Acc.)

ग्रनुसञ्ज् unysañj (формы см. सञ्ज्) уве́шивать или обременя́ть чем-л. (Gen.)

अनुसर् anusar (формы см. सर्) 1) бежать сле́дом; пресле́довать 2) добиваться, достигать чего-л. (Асс.)

अनुसर anusara следующий

म्रनुसरण anusaraņa n. сле́дование

ग्रनुसर्ज् anusarj (формы см. सर्ज्) отпускать, выпускать

त्रनुसर्प् anusarp (формы см. सर्प्) скользить вдоль чего-л.

अनुसार anusāra m. cm. अनुसरण

अनुसिव् anusiv (формы см. सिव्) соединять; сшивать

अनुसृत anusṛta (pp. om अनुसर्) сопровожда́емый кем-л. (Instr.,—о)

स्रनुसेव anusevā f. служба, прислуживание

ग्रनुस्मर् anusmar (формы см. स्मर्) 1) вспоминать 2) помнить о (Acc.)

त्रनुस्यन्द् anusyand (формы см. स्यन्द्) спешить (следом, вслед)

स्रनुस्वार anusvāra т. носовой эвук (относится всегда к предшествующему гласному и обозначается точкой над горизонтальной линией строки)

ग्रन्हर् anuhar (формы см. हर्) 1) под-

ражать 2) достигать 3) уравниваться, быть равным 4) быть похожим на (Асс.) अनुहर्ष anuhars (формы см. हर्ष II) ра-

म्रनुहा anuhā (формы см. हा l) догоня́ть; лови́ть

त्रनुह्वा anuhvā (формы см. ह्वा) кричать вслед

म्रनूक ánūka m., n. 1) спинной хребет 2) перен. твёрдость характера

स्रनूरथा anüttha (формы см. स्था I) следовать; подниматься вслед

ग्रन्दिथत anūtthita (рр. от ग्रन्द्या) сопровожда́емый

स्रन्त ánūna 1. 1) полный, законченный 2) целый, сплошной 2. (о-) adv. очень, чрезвычайно

म्रन्प anūpá m. 1) берег 2) бассейн म्रन्क्षर anṛkṣará без шилов

ग्रन्जु anrjú 1) непрямой 2) нечестный ग्रन्त ánrta 1. 1) плохой 2) нейстинный, неправильный 2. п. неправда, ложь ग्रन्तपूर्वम् anrtu-pūrvam adv. неправильно

म्रानेक aneka 1) многократный 2) разнообразный 3) pl. многие, различные म्रानेकविध anekavidha разнообразный म्रानेकशस् anekaças adv. часто, многократно

ग्रनेकार्थसंग्रह anekārthasangraha т. назв. словаря омонимов знаменитого индийского лексикографа Хемачандры; см. हेमचन्द्र ग्रनेख ánedya безупре́чный

भ्रनेन anena Instr. sg. m., n. om इदम् भ्रनेनस anenás 1) безгре́шный 2) безоши́бочный

ग्रनोकह anokaha 1. не живущий в доме 2. т. дерево

प्रन्त ánta 1. 1) близкий 2) последний

3) прекра́сный, чуде́сный 2. т., п. 1) коне́ц 2) край, грани́ца; преде́л 3) заверше́ние, оконча́ние 4) грам. коне́чный 5) грам. после́днее сло́во 6) смерть; ги́бель; Асс. अन्तम् adv. в, до; Loc. अन्त adv. а) наконе́ц б) вблизи́; в прису́тствии кого-л.

अन्त:करण antaḥ-karaṇa n. 1) вну́тренний о́рган (напр. сердце) 2) местонахожде́ние мы́слей и чувств (о душе)

ग्रन्त:पुर antaḥ-pura n. 1) внутренние поко́и ца́рского дворца́ (женская половина) 2) ца́рский дворе́ц

अन्तक antaka 1. 1) губящий, уничтожающий 2) причиняющий смерть 2. т. 1) смерть 2) nom. pr. эпитет Ямы; см. यम II 2 3)

ग्रन्तकर anta-kara 1) несущий смерть 2) разрушительный, смертельный

ग्रन्तकरण anta-karaṇa n. уничтожение ग्रन्ततस् antatás adv. 1) наконец 2) с конца

अन्तपाल anta-pāla m. охранитель границ

ग्रन्तम I ántama 1. 1) ближайший, сосе́дний 2) интимный, личный 2. т. сосе́д

न्नतम II antamá 1) последний; крайний 2) прошлый

अन्तर् antár adv. 1) внутри, в 2) ме́жду, в середине чего-л. (Acc., Gen., Loc.) 3) изнутри́ чего-л. (Gen., Abl.)

अन्तर ántara 1. 1) близкий, ближайший 2) любимый 3) внутренний 2. п. 1) расстояние 2) отдалённость 3) пространство 4) внутренность 5) промежуток времени; время 6) случай; Instr. अन्तरेण adv. a) внутри, между 6) в течение (Acc.) в) в отношении чего-л. (Acc., Gen.); Аbl. अन्तराद् adv. от, из; Loc. अन्तरे adv. а) в, внутри б) между тем в) в течение о अन्तर - antara другой; отличный от (Abl.)

अन्तरङ्ग antar-añga 1. bah. 1) внутренний 2) близко стоящий 3) родственный 2. п. см. अन्त:करण

म्रन्तरा antará 1. 1) среди́, посреди́; ме́жду 2) да́льше, зате́м 3) вблизи́ 4) почти́; म्रन्तरान्तरा а) вре́мя от вре́мени б) там и тут 2. ргаер. 1) че́рез, сквозь (Acc.) 2) кро́ме, за исключе́нием (Acc.)

न्नतरात्मन् antar-ālman m. 1) дух, душа́ 2) се́рдце 3) су́щность

न्नतराय antar-āya m. 1) помéха, препя́тствие 2) промежу́ток 3) па́уза

श्रन्तराल antar-āla n. 1) промежу́точное расстоя́ние 2) промежу́ток (в пространстве, времени)

न्नन्तिर antari (формы см. इ II) 1) вмешиваться 2) преграждать, отрезать (путь)

न्ननिरक्ष antár-ikşa n. воздушное пространство

न्नन्तिरक्षग antar-ikşa-ga m. птица (букв. движущийся по воздуху)

ग्रन्तरिन्द्रिय antar-indriya n. филос. внутренний о́рган или чу́вство (по филос системе веданта их четыре: मनस् — ум, बुद्धि — понимание, ग्रहंकार — самосознание, चिन्त — внимание)

म्रन्तरीक्ष antar-ikşa n. см. म्रन्तरिक्ष म्रन्तरुष्य antar-uşya m. уединённое место

प्रन्तर्घा antardhā (формы см. धा) 1) отделя́ть 2) исключа́ть 3) устраня́ть

अन्तर्धान antar-dhāna n. 1) исчезновение 2) укрытие; अन्तर्धानम् गम् (ई) исчеза́гь, пропада́ть

ग्रन्तर्धापय् antar-dhāpay (caus. om ग्रन्त-र्धा ) становиться невидимым, исчеза́ть

श्रन्तिर्धि antar-dhi m. 1) укры́тие 2) сла́бое госуда́рство, располо́женное ме́жду двумя́ си́льными держа́вами

म्रन्तर्भाव antar-bhāva m. содержанне или местонахождение в чём-л. (Loc.)

न्नतर्भिद् antarbhid (формы см. भिद्) замышлять измену

ग्रन्तर्भूतत्व antar-bhūtatva п. см. ग्रन्तर्भाव ग्रन्तर्भन्मथ antar-manmatha т. скрыва́емая любо́вь

म्रन्तर्वेशिक antar-vamçika m. охранитель царского дворца или царских покоев

म्रान्तर्वती antar-vatī беременная मन्तर्वत्नी antar-vatnī см. मन्तर्वती

ग्रन्तर्हित antar-hita (pp. от ग्रन्तर्घा) 1) отделённый 2) покрытый; скрытый 3) исчезнувший

न्न-तस्ताप antas-tāpa m. вну́треннее горе́ние, пыл

म्रन्त:स्थ antah-stha 1. находя́щийся в (Gen., $-\circ$ ) 2. т. фон. назв. группы эвуков (y, r, l, v), расположенных между группой «sparça» и «йҙтап» и представляющих в ряде случаев вариант гласных фонем i, r, !, u; см. स्पर्श, ऊष्मन्

म्रन्ति ánti adv. 1) напротив 2) прежде, раньше 3) близко, рядом с (Gen.)

म्रन्तिक antikán.l) бли́зость 2) прису́тствие; Acc. म्रन्तिकम्, Loc. म्रन्तिके adv. во́зле, вблизи́, у (Gen.,—o); Abl. म्रन्ति-काद् от

म्मन्तिम antima после́дний

म्रन्तेवास ante-vāsa m. 1) сосéд 2) союзник

ग्रन्तेवासिन् ante-vāsin m. 1) учени́к 2) слуга́ 3) подмасте́рье

अन्त्य ántya 1. 1) после́дний 2) вне́шний 2. *т*. челове́к ни́зшей ка́сты

म्रन्त antra n внутренности; кишки

ग्रन्ध andhá 1) слепой, ослеплённый  $\kappa e^{n-\lambda}$ .  $(-\circ)$  2) печа́льный

ग्रन्धक andhaka 1. см. ग्रन्ध; 2. т. пот. pr. 1) асура, сын мудреца Кашьяпы. Убит Шивой; см. ग्रसुर 2 2), कश्यप , शिव 2 1); 2) потомок Яду, предок Кришны; см. युद् , कृष्ण 2 3)

ग्रन्धता andhatā f. слепота

ग्रन्धत्व andhatva n. cm. ग्रन्धता

ग्रन्धस् I ándhas n. темнотá

ग्रन्धस् Il ándhas n. l) растéние; трава́ 2) сок растéния

ग्रन्धी andhī: ~ कर् ослепля́ть; ~ भू

ग्रन्ध्र andhra т. 1) назв. страны на юге Индии 2) pl. назв. народа, населяющего вышеназв. страну 3) назв. смешанной касты

ग्रन्न ánna n. 1) едá, пища 2) рис

ग्रन्नपक्ति anna-pakti f. приготовление

म्रन्नपति anna-pati m. nom. pr. эпитет многих богов

म्रन्नरम anna-rasa n. dv. пи́ща и питьё म्रन्नवन्त् anna-vant снабжённый или богатый пи́щей

ग्रन्य anyá 1) другой, иной; отличающийся от (Abl.) 2) некоторый, некий 3) общий 4) обычный; ~ ... ग्रन्य один ... другой; ग्रन्यच्च adv. сверх того; ग्रन्यो डन्य а) друг друга б) взаймно (о—)

न्नत्यकर्तृक anya-kartṛka грам. име́ющий друго́е подлежа́щее

ग्रन्यतम anya-tama один из многих (Gen.,—о)

श्रन्यतर anyatara один из двух;  $\sim \dots$ 

म्रन्यतर один ... другой; Loc. f. म्रन्यतर-स्याम adv. тем или иным способом

ग्रन्यतस् anyatas adv. куда́-нибудь; в друго́е ме́сто;  $\sim$  . . . ग्रन्यतस् с одно́й стороны́ ..., с друго́й стороны́

श्रन्यता anyatā f. отличие, различие

श्रन्यत्र anyátra adv. 1) в другом месте; в другое место 2) в другом случае 3) за исключением чего-л. (Abl.)

ग्रन्यत्व anyatva n. cm. ग्रन्यता

अन्यथा anyáthā adv. 1) иначе; иным способом 2) ошибочно; ~ कर् а) поступать иначе (тж. неправильно) б) изменять; искажать в) принижать

अन्यथाप्रथा anyathū-prathā f. см. म्रन्य-थाभाव 1)

ग्रन्यथाभाव anyathā-bhāva m. 1) изменение, перемена 2) различие, отличие

ग्रन्यदा anya-dā adv. 1) кудá-либо; кáк--нибудь 2) однáжды

अन्यलोक्च anya-lokya предназначенный для иного мира

प्रन्यादृक्ष  $any\bar{a}$ - $d_f k$ şa 1) ино́го ро́да, ино́й 2) чужо́й 3) стра́нный 4) подо́бный други́м, обы́чный

म्रन्याय anyāya m. 1) недостойное поведение 2) незаконное действие

श्रन्याय्य *anyāyya* незако́нный

प्रन्याथं anyārtha (anya + artha) 1. т. чужо́е (не своё) де́ло 2. bah. име́ющий ино́е наме́рение, пресле́дующий другу́ю цель ग्रन्युन anyūna 1) доста́точный, не ме́нь-

жға апуина 1) достаточный, не мене ший, чем (Abl.) 2) цельный, сплошной

ग्रन्यूनार्थवादिन् anyūnārthavādin (anyūna + artha...) адеква́тно вы́раженный, равнозна́чный

ग्रन्येद्युस् anye-dyús adv. на другой день ग्रन्वञ्ज् anvañj (формы см. ग्रञ्ज्) окрашивать

4 Санскр.-русск. сл.

म्रन्वय anvaya m. 1) после́довательность; ряд 2) взаимосвя́зь 3) грам. есте́ственный поря́док или сле́дование слов в предложе́нии 4) логи́ческая связь слов 5) логи́ческая связь ме́жду причи́ной и сле́дствием 6) о́бщее содержа́ние, смысл 7) ход, движе́ние 8) путь 9) происхожде́ние 10) род; семья́ 11) пото́мок

स्रन्वियन् anvayin 1) взаимосвя́занный 2) принадлежащий к той же семье́, к тому́ же ро́ду

ग्रन्वर्थ anvartha 1) целесообра́зный 2) очеви́дный

ग्रन्ववसर्प् anvavasarp (формы см. मर्प्) 1) скользить за 2) следовать

ग्रन्ववेक्ष् anvavekş (формы см. ईक्ष्) 1) смотреть на 2) воспринимать 3) иметь в виду

ग्रन्वस् anvas (формы см. ग्रस् II) окружать; сидеть вокруг

अन्वहम् anuahám день за днём

ग्रन्वागम् anvāgam (формы см. गम्) следовать

ग्रन्वाप् anvāp (формы см. ग्राप्) достигать

ग्रन्वाप्त *anvāpta pp*. прише́дший, прибы́вший

न्नम्वाभू anvābhū (формы см. भू I) сле́qoвать

न्नवालभ् anvālabh (формы см. लभ्) ловить

ग्रन्वाहर् anvāhar (формы см. हर्) 1) навёрстывать, догонять 2) расширять, распространять

ग्रन्वाहार्य anvāhārya n. 1) же́ртвенный дар (преподносимый жрецам) 2) ежеме́сячный обря́д принесе́ния помина́льной же́ртвы (душам усопших предков, совершаемый в день новолуния)

म्रन्वि anvi (формы см. इ II) 1) идти́ сле́дом, сле́довать 2) быть похо́жим 3) подража́ть

म्रन्वित anvita 1) следующий 2) одарённый или снабжённый чем-л. (Instr.)

म्रन्विष् anviş (формы см. इष् I) 1) искать 2) стремиться  $\kappa$  чему- $\Lambda$ .

स्रन्वीक्ष् anviks (формы см. ईक्ष्) 1) смотреть вслед 2) иметь в виду 3) разыскивать 4) исследовать

ग्रन्वेष anveşa m. 1) понски 2) исследование, изучение

म्रन्वेषण anveşaṇa n. cm. म्रन्वेष म्रन्वेषणा anveşaṇā f. cm. म्रन्वेष भ्रप ap f. pl. Bogá

म्रप<sup>©</sup> ара- pref. 1) с глаголами обознач. направленность действия прочь, в сторону, назад, вниз или придаёт действию негативное значение, напр. ग्रपगम् удаля́ться, уходи́ть 2) с именами придаёт значению противоположный смысл или негативный оттенок, напр. ग्रपभावन брань; ग्रपदेवता элые демоны

ग्रपकर् I apakar (формы см. कर् I) 1) убирать, уносить 2) причинять (горе, вред u m. n.)

अपकर् II аракаг (формы см. कर् II) і) обрызгивать; поливать (напр. цветы) 2) шаркать 3) топать

ग्रपकर्ष् apakarş (формы см. कर्ष् 1) 1) стя́гивать, снима́ть 2) сгиба́ть (лук) 3) принижа́ть 4) не уважа́ть

ग्रपकर्ष apakarşa m. 1) отдаление 2) уменьшение 3) фон. антиципация

ग्रपकर्षक apakarşaka уменьшающий ग्रपकर्षण apakarşana 1. см. ग्रपकर्षक; 2. п. см. ग्रपकर्ष

अपकार apakāra m. 1) вред 2) обида अपकारता apakāratā j. см. अपकार

अपकृत apakṛta n. см. अपकार अपकृष्ट apakṛṣṭa ни́зкий, по́длый अपकम् apakram (формы см. कम्) уходи́ть; убега́ть

ग्रपक्रम apakramá m. уход

ग्रपक्रमण apakramana n. см. ग्रपक्रम

अपक्षय *apakṣya m.* 1) отбира́ние 2) уменьше́ние

अपगम् apagam (формы см. गम्) 1) уходить 2) пропадать, исчезать

श्रपना  $apag\bar{a}$  (формы см. ना I) I) уходить, удаля́ться 2) уклоня́ться от (Abl.)

ऋपगुह् apaguh (формы см. गुह् I) прятать, скрывать

अपग्रह् apagrah (формы см. ग्रह्) убирать, устранять

भ्रपघन I apaghana m. член или часть те́ла भ्रपघन II apaghana безо́блачный

अपघात apaghāta m. 1) защи́та 2) отраже́ние (нападения)

ग्रपचय арасауа т. см. ग्रपक्षय

ग्रपचर् apacar (формы см. चर्) 1) отсутствовать 2) провиниться neped кем-л. (Acc.)

अपचरित apacarita 1. п. 1) исчезновение 2) уничтожение 3) ложный шаг; ошибка 4) преступление 2. т. преступник अपचार арасата т. 1) отсутствие 2) недостаток 3) исчезновение 4) смерть

ग्रपचि *apaci* (формы см. चि 1) собнра́ть с, обира́ть

श्रपचित *apacita* худой, тонкий श्रपचिति *apaciti* f. 1) вознаграждение 2) возмездие

श्रपच्छेद apaccheda m. отрезание, отсечение

श्रपज्वर apajvara 1) нелихорадочный 2) здоровый 3) непечальный, нескороный श्रपटु apatu 1) непалящий, нежгучий (о лучах) 2) неуклюжий, неловкий 3) некрасноречивый 4) больной

श्रपदुत्व apațutva n. неспосо́бность, безда́рность

श्रपण्डित apaṇḍita необразованный, неучёный

अपण्य *арапуа* непродажный

अपतिका apatikā незамужняя

ग्रपत्य apatya n. потомок; ребёнок

अपत्रस् apatras (формы см. त्रस्) 1) ужасаться, страшиться 2) убегать, спасаться бегством

अपथ्य apathya 1) бесполе́зный 2) вре́дный 3) неве́рный

म्रपद् apád безногий

भ्रपद I apada см. भ्रपद

अपद II ápada n. нежилое место

अपदान apadāna n. геройческий поступок, подвиг

अपदिश् apadiç (формы см. दिश् 1) укэзывать кому-л. (Dat.) на что-л. (Acc.)

अपदेश apadeça m. 1) указание, наставление 2) предлог, отговорка 3) отклонение, отказ

अपधम् apadham (формы см. धम्) сдувать

ग्रपधाव् apadhāv (формы см. धाव II) убегать

अपध्यान  $apadhy\bar{a}na$  n. 1) неблагоскло́нность, нелюбо́вь 2) эл**о**ба

ग्रपनम् *apanam* (формы см. नम्) 1) сворачивать (с дороги) 2) уклоняться, избегать

स्रपनय I apanaya m. 1) конфискация, изъятие 2) неверная политика

अपनय II apanaya m. глупость

अपनयन apanayana n. см. अपनय і अपनी apani (формы см. नी l) l) уводить 2) удалять 3) убирать; изымать भ्रपनुद् apanud (формы см. नुद्) 1) толкать; сталкивать 2) спугивать

अपनोद apanoda m. изгнание

अपप्रगा араргада (формы см. गा l) l) уходить 2) сторониться; отступать

ग्रपप्रे apapre (формы см. इ 1) уходить от (Abl.)

ग्रपवध् *apabadh* (формы см. बध्) 1) рубить (лес) 2) отвращать

ग्रपवाध् apabādh (формы см. बाध्) отодвига́ть

म्रपभज् apabhaj (формы см. भज्) 1) исчезать 2) выбывать из (Gen.)

ग्रपभञ्ज् apabhañj (формы см. भञ्ज् !) ломать

ग्रपभय apabhaya бесстрашный, мужественный

अपभर् apabhar (формы см. भर् I) уносить; убирать

ग्रपभर्तर् *apabhartár m.* 1) похититель 2) разрушитель

ग्रपभाष् apabhās (формы см. भाष्) ругать, оскорблять словом

अपभाषन apabhāṣana n. плохие слова́, брань

ग्रपभू apabhū (формы см. भू I) быть далеко́

ग्रपञ्चा аравһғайса т1)упадок, падение 2) искажение; порча 3) нелитературный язык 4) назв. позднейшей формы среднеиндийских языков, пракритов

अपभाष्ट apabhraṣṭa 1) отклони́вшийся 2) искажённый; испорченный 3) ме́стный (о диалекте)

ग्रपम арата 1) са́мый отдалённый 2) после́дний

ग्रपमर्ज् apamarj (формы см. मर्ज्) 1) стирать; убирать 2) передавать (от одного к другому) ग्रपमर्श apamarça m. прикоснове́ние, каса́ние

श्रपमान *apamāna m.*, *n.* 1) неуважение 2) унижение 3) оскорбление

ग्रपमार्ग I apamārga m. стирание, очишение

म्रपमार्ग II apamārga m. око́льный путь; объездная доро́га

ग्रपमार्जन apamārjana 1. 1) очищающий

2) устраняющий 2. п. см. жчнт і І

ग्रपमृग apamṛga лишённый дичи ग्रपयशस् apayaças n. 1) неуважение 2) стыд, позор

अपया арауа (формы см. या) отправляться; уходить; удаляться

अपयान apayāna n. отхо́д, отступле́ние; бе́гство

ञ्चपयु арауи (формы см. यु ll) 1) уводить 2) убирать

अपर áрага 1. 1) слéдующий, очередной 2) поздний 3) ограниченный 4) западный 5) особенный; чрезвычайный 2. n. apará бу́дущее; Acc. अपरम् adv. a) в бу́дущем, в дальнейшем б) на запад от; западнее чего-л. (Abl.); Instr. अपरेण adv. a) сза́ди б) западнее чего-л. (Acc.) 3. (о—) втора́я полови́на чего-л.

अपरक्त aparakla бесцветный; ту́склый; бле́лный

अपरज् aparaj (формы см. रज्) Ā. обесцвечиваться; тускнеть; бледнеть

अपरवन्त aparavaktra n. назв. стихотв. размера  $(11+12) \times 2$ 

ग्रपरा *aparā f* 1) за́падное направле́ние 2) за́пад

श्रपराग aparāga m. отказ, отклонение чего-л.

ग्रपराजित aparājita 1. непобеди́мый 2. т. назв. мифического меча म्रपराजिता aparājitā f. 1) nom. pr. эпитет Дурги; см. दुर्गा; 2) вид травы 3) назв. стихотв. размера  $4 \times 14$ 

अपराद्ध aparāddha 1. неуда́чный 2. п. вина́, вино́вность в чём-л. (Gen., Loc.)

म्रपराद्धि aparāddhi f. ошибка; недосмотр म्रपराध् aparādh (формы см. राध्) l) оскорблять 2) наносить обиду, причинять зло 3) беспоко́ить 4) запрещать

स्रपराध aparādha m. просту́пок, опло́шность, вина́

अपराधिन् aparādhin 1. виноватый, провинившийся 2. т. 1) грешник 2) злодей अपरान्त aparānta 1. живущий на крайнем западе 2. т. 1) крайняя, западная часть страны 2) область у западных границ Индии 3) рl. жители западной части страны

郊परा震 aparāhṇá m. вторáя полови́на дня

स्रपरिचित aparicita незнакомый, неизвестный

स्रपरिच्छिन्न aparicchinna безграни́чный, беспреде́льный

ग्रपरित्यक्त aparityakta непокинутый ग्रपरिनिवार्ण aparinivārņa 1) непогашенный 2) не совсем законченный

अपरिनिष्ठित aparinisthita неустойчивый, шаткий

ग्रपरिहत aparihata неизбежный, неминуемый

ग्रपरी apari f. будущее

अपरोक्षित aparikşita 1) оставленный без внимания 2) необдуманный, опрометчивый

ग्रपरुघ् aparudh (формы см. रुघ् II) 1) изгонять 2) лишать

ग्रपरेद्युस् apare-dyus adv. на следующий день

ग्रपरोक्ष aparokṣa 1) ви́димый, воспринима́емый 2) прису́тствующий; Loc. ग्रपरोक्षे adv. при нали́чии чего-л.

ग्रपरोक्षत्व aparokşatva n. наличие, присутствие

अपर्णा aparṇā f. nom. pr. см. दुर्गा, पार्वती

अपर्तु *арагtu* 1. 1) не соответствующий сезону 2) несвоевременный 3) неуместный 2. т. неподходящее время года, несезон

ग्रपर्यन्त aparyanta неограниंченный ग्रपलप् apalap (формы см. लप्) отрицать

ग्रपलुप् apalup (формы см. लुप् I) выбивать

श्रपवद् *apavad* (формы см. वद्) бранить; порицать

ग्रपवध् apavadh см. ग्रपबध्

अपवर् apavar (формы см. वर् 1) открывать, раскрывать, раскутывать

अपवर्ग apavarga m. 1) заключение, конец 2) хинд. освобождение души от телесного существования, окончательное блаженство

ग्रपवर्ज् apavarj (формы см. वर्ज्) 1) отклонять 2) устранять

ग्रपवर्त् apavart (формы см. वर्त्) 1) отвора́чиваться 2) удала́ться

ग्रपवह् араган (формы см. वह्) уезжать

म्रपवा *apavā* (формы см. वा !) выдыхáть

ग्रपवाद *apavāda m*. 1) опровержение 2) исключение 3) порицание; упрёк

अपवारितम् apavărilam adv. 1) тайно 2) meamp. в сторону (о реплике)

ग्रपविच्न apavighna беспрепятственный ग्रपविच् apavic (формы см. विच्) 1) иг-

рать в кости 2) отделять; просеивать; отбирать 3) испытывать; исследовать

ग्रपविव apavitra нечистый

ग्रपिवद्ध apaviddha (pp. om ग्रपच्यध्) 1) уведённый, удалённый 2) вытолкнутый 3) произённый 4) сопровожда́емый кем-л. (—о)

ग्रपत्रृत्त apavṛtta веду́щий себя́ пло́хо ग्रपन्यध् apavyadh (формы см. न्यध्) 1) уводи́ть; удаля́ть 2) пронза́ть (стрелами)

अपद्मत apavrata непослушный

अपशब्द араçавда т. 1) злословие; сплетня 2) неправильно построенная и не соответствующая грамматическим нормам санскрита речь 3) с.и. अपभ्रंश

ग्रपण्यन्त् apaçvánt невидящий

अपस् *apás* 1. 1) деятельный 2) усердный, стара́тельный 2. *ápas n*. 1) де́ло 2) обря́д, ритуа́л (жертвенный)

ग्रापमद apasada m. 1) изгой 2) pl. дети от смешанного брака (когда отец более низией касты) 3) тот, кто самый плохой из (—•)

न्नपमर् apasar (формы см. सर्) 1) ускользать, исчезать 2) проходить

ग्रपसर्प् apasarp (формы см. सर्प्) отступать

ग्रपस्पं apasarpa m. секрéтный агéнт, ишибн

प्रगस्य *араѕаоуа* 1) не с ле́вой стороны́ 2) направленный вле́во, дви́гающийся спра́ва нале́во

ग्रपसार apasāra m. 1) выход 2) избежание чего-л. 3) уход, исчезновение, бетство 4) оправдание, извинение

ग्रपसिध् apasidh (формы см. सिध्) 1) прогонять; отгонять 2) угонять

त्रपस्फुर् apasphur (формы см. स्फुर्) отскакивать ग्रपस्मर् apasmur (формы см. स्मर्) забывать

ग्रपह apaha (-о) уничтожающий ग्रपहित apahati f. 1) противодействие 2) защита 3) изгнание

ग्रपहन् apahan (формы см. हन् 1) выбивать

ग्रपहर् apahar (формы см. हर्) 1) убира́ть 2) отвора́чивать 3) отрыва́ть 4) преодолева́ть 5) уничтожа́ть

अपहरण *apaharaṇa n.* 1) присвоение 2) похищение, грабёж 3) удаление, устранение 4) укрытие

ग्रपहा I араһа (формы см. हा I) упускать

अपहा II apaliā (формы см. हा II) оставлять, покидать

ग्रपहार apahāra m. см. ग्रपहरण

ग्रप ह्नव apahnavá т. 1) ложь 2) отрицанне чего-л.

प्रपत्नु apalınu (формы см. ह्नु) 1) отклонять 2) лгать 3) утанвать

श्रप्तकर्  $ap\bar{a}kar$  (формы см. कर् I ) устранять, уничтожать

स्रपाक úpāka прише́дший издалека́

श्रपाका apākā adv. далеко́

अपाङ्ग арапда т. внёшний уголок глаза अपाज् арај (формы см. अज्) угонять

ग्रपाञ्च् *áрāñc* 1) лежáший сзáди 2) зáпалный

श्रपादान apādāna n. 1) удаление, устранение 2) источник, причина 3) грам. один из типов отношения имени и глагола, выражаемый сочетанием с пятым падежом — аблативом

ग्रपान् apān (формы см. ग्रन्) выдыхать ग्रपांपति apāni-pati m. 1) мо́ре 2) nom. pr. Повели́тель вод — эпитет Варуны; см. वरुगा 1) ञ्चपाय *арауа т.* 1) отправление, отбытие 2) конец 3) упадок, разрушение 4) вред, ущерб 5) уменьшение, убавление अपार *арага́* безграничный, бесконечный

अपारयन्त् apārayant ppr. не могу́щий преодоле́ть; не в состоя́нии что-л. сде-лать (Loc. Inf.)

अपार्थ *apārtha* I) бессмы́сленный 2) напра́сный, тще́тный

ग्रपालभ् apālabh (формы см. लभ्) ругать

अपाश्रय *ара́çraya т.* 1) подде́ржка, опо́ра 2) спинка (стула) 3) подста́вка

अपाधि араँ $\varsigma$ гі (формы см. ध्रि) I) Р. прислоня́ть к (Loc.) 2)  $\tilde{A}$ . отдава́ться, посвяща́ть себя́ чему-л. (Acc.)

श्रपास् ара́s (формы см. श्रस् II) 1) отбра́сывать; сбра́сывать 2) покида́ть

ऋषि арі- 1. рге і. с гл. выраж. положение вблизи или над чем-л., достижение чего-л., напр. ऋषिधा вкла́дывать; ऋषि-बन्ध привя́зывать 2. адv. 1) та́кже, то́же 2) да́лее 3) да́же 4) но, одна́ко 5) после числ. все 3. в начале предлож. не ... ли?, а мо́жет быть? 4. с местоим. и нареч. выступает как эмфатич. частица: ऋखापि как ра́з сего́дня; ~ च, चापि да́лее; впредь; ये ऽपि ... ते ऽपि та́кже те, кото́рые; वापि, ~ वा и́ли та́кже: и́ли да́же; т... नापि ни ... ни; ~ नाम (в начале предлож.) мо́жет быть, вероя́тно; чейч е́сли и, хотя́; तथापि одна́ко, всё-таки, тем не ме́нее

स्रिपिगम् apigam (формы см. गम्) вступать, входить в (Асс.)

श्रीपत् apit высохший, исся́кнувший श्रीपन्त्र apitvá п. часть, доля, пай श्रीपधा apidhā (формы см. धा) 1) вкла́- дывать 2) втыкать 3) обкладывать; покрывать чем-л (Instr.) 4) закрывать; покрывать

म्रिपिधान *apidhána n*. 1) покрыв**á**ло 2) крышка 3) запо́р

ग्रपिधाव् apidhāv (формы см. धाव् II) вбегать в (Acc.)

ग्रपिनद्ध apinaddha pp. om ग्रपिनह

स्रपिनह् apinah (формы см. नह्) 1) привя́зывать 2) накла́дывать 3) покрыва́ть; оку́тывать

ग्रपिबन्ध् apibandh (формы см. वन्ध्) прикреплять, привязывать

अपिमर्ष् apimarş (формы см. मर्ष् II) 1) забыва́ть 2) пренебрега́ть

ग्रपिहित apihita (pp. от ग्रपिधा) покрытый, скрытый

अपी *арі* (формы см. इ II) входи́ть, вступа́ть

अपूत *apūta* нечистый, грязный अपूप *ápūpa т.* пирожное

श्रपूर्व *apūrvá* 1) небыва́лый, неви́данный пре́жде 2) необыкнове́нный

अपूर्वता *apūrvatā f*. 1) чтó-л., не существовáвшее рáнее 2) новизнá; нови́нка

श्रपूर्वत्व apūrvatva n. см. श्रपूर्वता श्रपणन्त apṛṇant жа́дный, скупой

अपे аре (формы см. इ II) 1) уходить, удаляться, скрываться 2) исчезать, пропадать

प्रपेक्ष् apekş (формы см. ईक्ष्) 1) осматриваться, огля́дываться 2) принима́ть во внима́ние 3) ждать, ожида́ть; न  $\sim$  пе выноси́ть, не терпе́ть кого-л., что-л. (Acc.)

अपेक्षा apekṣā f. 1) замечание, принятие во внимание 2) ожидание 3) стремление к чему-л.; нужда в чём-л.; Instr. ग्रपेक्षया а) в сравнении, по отношению б) из уважения к

म्रपेक्षितत्व apekşitatva n. необходи́мость;

म्रपेत apeta (pp. om म्रपे) 1) исче́знувший, уше́дший 2) отклоня́ющийся от (Abl.)

म्रपेय ареуа неприго́дный для питья́ म्रपोदि apodi (формы см. इ II) 1) отклоня́ться 2) удаля́ться (Abl.)

अपोह् арой (формы см. ऊह् 1) 1) отталкивать; отдалять 2) отклонять 3) опровергать

अपोह *ароча т.* 1) изгнание; вытеснение 2) опровержение

ग्रप्त्य aptyá 1) во́дный; водяни́стый 2) де́ятельный

ग्रमस् ápnas n. 1) имущество, владение 2) богатство; изобилие 3) дело, работа ग्रप्य аруауа m. 1) исчезновение 2) конец

ग्रप्यस् *apyas* (формы см. ग्रस् 1) находиться в ..., у ... (Loc.)

म्रप्यूह् аруйһ (формы см. ऊह् II) понимать; воспринимать

अप्रकेत apraketá 1) неразличимый 2) бесформенный

स्रप्रच्युत *ápracyuta* 1) неколеби́мый 2) несотряса́емый

ग्रप्रज ápraja бездéтный

स्रप्रजि**ज्ञ apr**ajajñi незнающий; неосведомлённый

ग्रप्रजस् aprajas cm. ग्रप्रज

ग्रप्रवस्ता aprajástā f. бездетность

म्रप्रजस्य aprajasyá n. cm. भ्रप्रजस्ता

स्रप्रज्ञात aprajñāta неўзнанный; неизве́стный

स्रप्रणीत apranita непринесённый (на алтарь), непосвящённый

स्रप्रतक्र्यं *apratarkya* невообрази́мый, немы́слимый

ग्रप्रति aprati 1. неотразимый, непреодолимый 2. adv. неотразимо, неопреополимо

ग्रप्रतिपादन apratipādana n. ута́ивание, умолча́ние

ग्रप्रतिबुद्ध apratibuddha 1) непробуждаемый 2) глу́пый

ग्रप्रतिम apratima несравненный; бесподобный

ग्रप्रतिमान apratimāná см. ग्रप्रतिम ग्रप्रतिमेय apratimeya см. ग्रप्रतिम ग्रप्रतिस्था aprati-ratha непобели́у

ग्रप्रतिरथ aprati-ratha непобеди́мый (о герое на колеснице)

अप्रतिरूप aprati-rūpa 1) несравнимый 2) не пригодный для чего-л. (Gen.)

अप्रतिहत apratihata 1) беспрепя́тственный 2) непреодоли́мый, неотрази́мый अप्रतिहार्य aprati-hārya см. अप्रतिहत 2) अप्रधान apradhāna 1) негла́вный; подчинённый 2) второстепе́нный 3) втори́чный

अप्रधृष्य apradhṛṣya непристу́пный अप्रबुद्ध aprabuddha 1) неразбу́женный, непросну́вшийся 2) нерасцве́тший

श्रप्रमत्त apramatta 1) неусы́пный, бдительный 2) внимательный

अप्रयुक्त aprayukta 1) неприменённый 2) неупотребительный, неприменяемый

अप्रयुच्छन्त् aprayucchant см. अप्रमत्त अप्रशस्त apraçastá 1. 1) непохвáльный, плохой 2) опороченный 2. п. 1) грязь 2) поллость

अप्रसन्न aprasanna 1) беспокойный 2) неусмиримый; неустрашимый 3) неблагосклонный 4) недовольный; сердитый на (Loc.)

म्रप्रसिद्ध aprasiddha 1) незако́нченный,

незавершённый 2) неизвестный 3) неслыханный; беспримерный

ग्रप्राज्ञ aprājña неразумный, глу́пый ग्रप्राण aprāṇá бездыха́нный, неживо́й ग्रप्राधान्य aprādhānya n. подчине́нное положе́ние, зави́симость

ग्रप्राप्त *áprāpta* 1) недости́гнутый 2) невы́росший 3) *грам*. непра́вильный, не соотве́тствующий пра́вилу

स्रप्रामाण्य aprāmāṇya п. бездоказа́тельность

म्रप्रिय ápriya 1. 1) неприятный 2) нелюбимый 2. n. 1) неучтивый поступок 2) неприятность 3. m. враг

ग्रप्रोति aprīti f. вражда

ग्रप्सरस् apsarás f. pl. áпсары, небесные де́вы, ни́мфы (искусные в плясках и музыке жёны гандхарвов. Вышли из океана, когда его вспенивали боги и демоны, чтобы получить амриту; см. गन्धर्व)

ग्रप्सरा apsará f. cm. ग्रप्सरस्

**ग्र**प्सस् ápsas n. 1) лицо́ 2) грудь

ग्रफल aphalá 1) беспло́дный, напра́сный 2) бесси́льный, неспосо́бный

श्रबद्ध abaddha 1) несвя́занный, незави́симый 2) бессмы́сленный

स्रवल abalá бесси́льный, сла́бый

ग्रबला abalā f. же́нщина

ग्रबालसत्त्व abāla-sattva bah. неде́тский ग्रबुद्धि abuddhi 1. глу́пый 2. f. глу́пость ग्रबुद्धिमन्त् abuddhimant 1) неве́жественный 2) глу́пый

स्रबोध abodha m. 1) незнание; невежество 2) глупость

श्रबोधपूर्वम् abodha-pūrvam adv. по незнанию, по неве́дению

স্থাত্য abja (ap+ja) 1. рождённый в воде 2. п. лотос ग्रब्द ábda m. 1) о́блако 2) год ग्रब्ध abdhi m. мо́ре

स्रब्राण्य abraḥmanya 1. чýждый брахману, небрахманский 2. n. 1) постýпок, не приличествующий брахману 2) восклица́ние бра́хмана о по́мощи (в драме)

स्रबुदन्त् *abruvant* неговоря́щий, невысказывающий

双轴击 ábhakta 1) нерозданный 2) ненаделённый 3) нерасположенный к кому-л., чему-л.

ग्रभग abhagá 1) несчáстный 2) некрасивый

ग्रभद्र abhadra 1. гибельный 2. n. беда́, го́ре, несча́стье

म्रभय *abhaya* **1.** безопасный **2.** *п.* безопасность

ग्रभाग्य abhāgya 1. несчастный 2. n. несчастье

ग्रभार्य abhārya неженатый

ग्रभाव abhava m. отсутствие, недостаток чего-л.

য়भि° abhi- prej. 1) с гл. обозначает направленность действия, напр. য়िभाम् приходить; য়िभाम् достигать; приобретать 2) с именами негл. происхождения выраж. интенсивность или превосходство знач., напр. য়िभामा совершенно новый; য়भियम्दा почтительное приветствие

ग्रिभिकम् abhikam (формы см. कम् 1) 1) требовать 2) желать чего-л. (Асс.)

म्रभिकम्प् abhikamp (формы см. कम्प्) дрожать, вздрагивать

ग्रिभिकर् abhikar (формы см. कर् 1) 1) де́лать что-л. для кого-л. 2) доставать, добывать

ग्रिभिकाङ्क्षा  $abhik\bar{a}nks\bar{a}$  f. 1) потребность, необходимость 2) стремление к  $(Acc., - \circ)$ 

ग्रभिकाम abhikāma 1. склонный 2. т. склонность, симпатия; любовь

ग्रभिकम abhikrama m. предприятие, начинание

म्रभिकुध् abhikrudh (формы см. कुध्) сердиться на (Асс.)

म्रभिक्षदा abhikşadā ще́драя, даю́ща: без просъбы

ग्रिभिक्षम् abhikşam (формы см. क्षम् 1) быть ми́лостивым, благоскло́нным 2) быть благоприя́тным, вы́годным

ग्रिभिख्या і abhikhyā (формы см. ख्या) вндеть, воспринима́ть

म्रिभिख्या II abhikhyā f. 1) взгляд 2) блеск, свет 3) нмя

म्रभिख्यापय् abhikhyāpay (caus. om ग्रभिख्या l) знакомить

स्रभिगम् abhigam (формы см. गम्) 1) подходить; приближаться 2) находить 3) достигать

स्रभिगम abhigama m. 1) прихо́д 2) посещение

ग्रिभिगमन abhigamana п. см. ग्रिभिगम ग्रिभिगर् abhigar (формы см. गर् III) 1) приветствовать 2) восхваля́ть; превозноси́ть

ग्रिभिगर्ज् abhigarj (формы см. गर्ज्) гру́бо кричать на кого-л. (Асс.)

म्निमा 1 abhigā (формы см. मा 1) 1) приходить, прибывать 2) кидаться, бросаться на (Acc.) 3) достигать чего-л. (Acc.)

म्रिभिगा II abhigā (формы см. गा II) петь кому-л. (Асс.)

म्रभिग्रभ् abhigrabh (формы см. ग्रभ्) хватать, брать себе

ग्रिभिघर् abliighar (формы см. घर्) окроплять, обрызгивать

स्रभिघात abhighāta m. удар

म्रभिघातिन् abhighātin 1. нападающий 2. т. противник, враг

ग्रभिचक्ष् abhicakş (формы см. चक्ष्) смотреть; замечать

ग्रिभचर् abhicar (формы см. चर्) 1) провиниться перед кем-л. (Асс.) 2) околдовывать, очаровывать

ग्रभिचार abhicāra m. колдовство́, волшебство́

स्रभिचोदय् abhicoday caus. 1) подгонять 2) понуждать

स्रभिजन् abhijan (формы см. जन्) 1) рождаться 2) предназначаться для чего-л.

ग्रभिजन abhijana m. 1) ветвь, род 2) происхождение

ग्रभिजल्प् abhijalp (формы см. जल्प्) говорить или возражать кому-л. (Асс.)

ग्रिभिजात abhijāta 1. знатный, родовитый 2. п. знатное, высокое происхождение

ग्रभिजाति abhijāti f. см. ग्रभिजात 2 ग्रभिजित् abhijit победоно́сный

म्रभिजुष् abhijus (формы см. जुष्) 1) любить 2) посещать

ग्रिभिज्ञ abhijña знающий, сведущий в (Gen., -•)

ग्रभिज्ञा abhijñā (формы см. ज्ञा) знать, узнавать

ग्रभिज्ञान abhijñāna n. 1) узнавание 2) признавание 3) примета

ग्रभिज्ञानशकुन्तल abhijñāna-çakuntala n. назв. известной драмы Калидасы, рассказывающей о любви царя Душьянты и Шакунталы; см. कालिदास, दुष्यन्त, शकुन्तला

ग्रिभिज्वल् abhijval (формы см. ज्वल्) светить, сиять; блестеть

म्रभितन् abhitan (формы см. तन्) простираться, распространя́ться

म्रिभितप् abhitap (формы см. तप्) 1) нагревать 2) мучить

ग्रभितम् abhitas adv. 1) сюда; эдесь 2) ря́дом c чем-л. (Gen.) 3) с обе́их сторо́н; вокру́г 4) вплоть до (Acc.) 5) соотве́тственно чему-л. (Acc.)

ग्रभिताप abhitāpa m. 1) жара́ 2) боль ग्रभित्यक्त abhityakta m. престу́пник, приговорённый к смёрти

ग्रभिदर्श् abhidarç (формы см. दर्श्) взгля́дывать на, гляде́ть (Асс.)

म्रिभिदर्शन abhidarçana n. взгляд

ग्रिभिदाम् abhidās (формы см. दास्) относи́ться вражде́бно к (Acc.)

म्रभिदीधि abhididhi (формы см. दीधि) 1) созерцать; смотреть на (Асс.) 2) обду-мывать

ग्रभिदृष्य *abhidṛçya (р. от* ग्रभिदर्श्) появля́ться

ग्रिभिद्रु abhidru (формы см. द्रु I) 1) бежать; спешить 2) бросаться в (Acc.)

ग्रभिदृह् I abhidruh (формы см. दृह् I) вредить кому-л. (Асс., Dat.)

ग्रभिद्रुह् II abhidruh вражде́бный ग्रभिञ्चम् abhidham (формы см. धम्) раздува́ть

ग्रिभिधर्म abhidharma m. высшее уче́нне (буддийской философии)

ग्रिभिद्या l abhidhā (формы см. धा l) l) приносить 2) запрягать 3) ставить 4) обозначать 5) назначать 6) говорить кому-л., что-л. (Асс.)

ग्रिभिद्या II abhidhā 1. окружа́ющий; объе́млюший 2. f. и́мя, назва́ние

স্মমিঘান abhidhána n. 1) разъяснение 2) высказывание 3) имя, название

त्र्रभिधानकोश abhidhāna-koça m. словарь

अभिधानचिन्तामणिनाममाला abhidhāna-

-cintāmaṇi-nāmamālā назв. словаря синонимов инд. лексикографа Хемачандры; см. हेमचन्द्र

ग्रिभिद्याव् abhidhāv (формы см. धाव् II) 1) устремля́ться κ (Acc.) 2) прибега́ть

स्रभिध्य abhidheya 1. обозначенный; известный 2. п. значение, смысл (напр. слова)

ग्रभिनक्ष् abhinakş (формы см. नक्ष्) достигать; добиваться

ग्रिभिनन्द् abhinand (формы см. नन्द्) 1) находить удовольствие в 2) быть согласным с; одобрять (Acc.) 3) радостно встречать, приветствовать

म्रिभनभ्यम् abhinabhyam adv. кверху,

ग्रिभिनम् abhinam (формы см. नम्) обращаться к (Acc.)

म्रभिनय abhinaya m. 1) ми́мика 2) театра́льное представле́ние

ग्रिभिनर्द् abhinard (формы см. नर्द्) рычать на (Acc.)

म्निनव abhinava 1) совершенно новый или свежий 2) совсем молодой

स्रभिनश् abhinaç (формы см. नश् II) достигать; приобретать

ग्रभिनिधा abhinidhā (формы см. धा) положить; влежить

श्रभिनिर्मा abhinirmā (формы см. मा II) 1) производи́ть, де́лать 2) сочиня́ть, твори́ть

ग्रिभिनिविश् abhiniviç (формы см. विश् II) 1) входи́ть 2) проника́ть 3) погружа́ться в (Асс.)

म्रभिनिविष्ट abhinivisṭa по́лный, напо́лненный чем-л. (Instr.)

ग्रभिनिवेश abhiniveça т. влечение, склонность к (Loc.,-о)

ग्रभिनी abhini (формы см. नी l) 1) при-

води́ть к 2) вести́; сопровожда́ть 3) изобража́ть, представля́ть (на сцене)

ग्रभिनु abhinu (формы см. नु 1) 1) закричать кому-л., что-л. (Асс.) 2) см. ग्रभिप्रन्

ग्रिभिन्न ábhinna 1) непробитый; непронзённый 2) неразде́льный 3) постоя́нный 4) не отлича́ющийся от (Abl.)

म्रभिपट् abhipat (формы см. पट् III) называть

ग्रभिपद् abhipad (формы см. पद् I) 1) отправля́ться, идти к 2) обраща́ться 3) достава́ться, выпада́ть на до́лю 4) принима́ться 5) доходи́ть, достига́ть

ग्रभिपित्व abhipitvá n. вечер

म्रभिपूज् abhipūj (формы см. पूज्) 1) уважать, почитать 2) молиться на (Acc.)

ग्रभिप्रक्षल् abhiprakṣal (формы см. क्षल्) очищать; обмывать

স্থামির ব্ abhipradar (формы см. दर् II) раскрывать; открывать 2) обнаруживать 3) показывать

स्रभिप्रनु abhipranu (формы см. नु I) приве́тствовать криками кого-л. (Асс.)

सभिप्रपच् abhiprapac (формы см. पच्) 1) созревать 2) развиваться

ग्रभिप्रमद् abhipramad (формы см. मद् ll) ра́довать, восторга́ть

त्रभिप्रसद् abhiprasad (формы см. सद्) 1) спускаться 2) усаживаться

श्रभिप्रसादय् abhiprasāday (caus. om ग्रभिप्रसद्) умоля́ть, проси́ть о ми́лости или благоскло́нности

म्रभिप्रस्था abhiprasthā (формы см. स्था I) Ā. отправля́ться вслед за (Acc.)

म्रभिप्राय abhiprāya m. 1) цель, намерение 2) во́ля 3) мне́ние 4) понима́ние 5) смысл

स्रभिप्रे abhipre (формы см. इ II) 1) под-

ходить 2) приступать 3) полагать; иметь в виду

स्रभिप्रेक्ष् abhiprekş (формы см. ईक्ष्) 1) смотреть 2) замечать

स्रभिप्रेत abhipreta 1) намеренный, обдуманный 2) желаемый 3) любимый

म्रभिबन्ध् abhibandh (формы см. बन्ध्) быть прикреплённым

ग्रभिवाध् abhibādh (формы см. बाध्) 1) нападать 2) огорчать

म्रभिभज् abhibhaj (формы см. भज्) убегать; бежать

म्रभिभञ्ज् abhibhañj (формы см. भञ्ज् II) ломать на куски, разламывать

শ্রমিণাৰ abhibhavá 1. могу́щественный 2. т. 1) могу́щество, си́ла, власть 2) наси́лие 3) покоре́ние

ग्रभिभाष् abhibhāş (формы см. भाष्) обращаться, говорить

स्रभिभाषिन् abhibhāṣin обраща́ющийся (со словами, просьбой)

म्रभिभु abhibhú могу́щественный, превосходя́щий в силе кого-л. (Acc.)

শ্বমিশু l abhibhū (формы см. भू l) l) подходить 2) обращаться к кому-л. (Acc.) 3) одаривать чем-л. (Instr.) 4) преодолевать; превосходить

ग्रभिभू II abhibhú см. ग्रभिभु ग्रभिभूति abhibhūti ј. превосхо́дство ग्रभिभूष् abhibhūş (формы см. भूष् I) украша́ть

ग्रभिमत abhimata 1) желанный, заветный 2) милый, любимый

ग्रभिमथ् abhimath (формы см. मथ् 1) повора́чивать

ग्रभिमन् abhiman (формы см. मन्) 1) дýмать о 2) хоте́ть, жа́ждать 3) угрожа́ть 4) убива́ть 5) вообража́ть 6) ве́рить 7) счита́ть за (Acc.) म्रिभिमन्यु abhimanyu т. пот. рг. сын Арджуны и Субхадры, участвовавший в великой битве между Пандавами и Кауравами и погибший в сражении; см. सर्जुन, सुभद्रा

ग्रभिमर् abhimar (формы см. मर्) прикидываться мёртвым

ग्रिभिमर्द् abhimard (формы см. मर्द्) l) разбивать, ломать 2) надавливать; давить 3) разрушать

ग्रिभमर्श abhimarça m. прикосновение, касание

ग्रिभमाति abhimāti f. 1) вражда́ 2) пресле́дование

ग्रिभागत abhimāna m. 1) враждебность 2) высокомерие 3) гордость

ग्रभिमील् abhimil (формы см. मील्) 1) отводить взгляд 2) закрывать глаза́

ग्रभिमुख abhimukha 1) повёрнутый, обращённый лицом к (Acc., Dat., Gen., -0); Loc. ग्रभिमुखे adv. напротив чего-л., кого-л. (Gen., -0) 2) благосклонный к (Instr., Gen.); Acc. ग्रभिमुखम् а) спереди, впереди б) вперёд, навстречу

ग्रिभमुखीभू abhimukhibhū (формы см. भू I) 1) повора́чиваться, обора́чиваться 2) быть благоскло́нным

ग्रिभमुच् abhimuc (формы см. मुच् II) 1) издавать, выпускать 2) бросать, швырять ग्रिभयज् abhiyaj (формы см. यज्) приносить жертву

म्राभिया  $abhiy\bar{a}$  (формы см. या) 1) идти навстречу; подходить 2) бросаться на 3) участвовать в (Acc.)

ग्रभियाच् abhiyāc (формы см. याच्) 1) умоля́ть; проси́ть 2) проси́ть руки́, сва́таться

अभियान abhiyāna n. приход, наступление ऋभियुक्त abhiyuktá (pp. om ऋभियुज्) 1) посвящающий себя 2) преданный 3) сведущий в чём-л. (Loc.)

म्रिभयुज् abhiyuj (формы см. युज् I) 1) впрягаться, запрягаться (тж. перен.) 2) приглашать; вызывать; призывать кого-л. (Асс.) куда-л. (Dat.) 3) нападать на кого-л. (Асс.) 4) жаловаться 5) обвинять кого-л. (Асс.) в чём-л. (Асс.) 6) требовать; предъявлять требования на что-л. (Асс.) 7) поручать кому-л. (Асс.) что-л. (Loc.) 8) действовать, проявлять деятельность

म्रभियुध् abhiyudh (формы см. युध् I) боро́ться с (Instr.)

म्रभियोक्तर् abhiyoktar m. l) тот, кто нападает 2) истец

म्रिभियोग abhiyoga m. 1) обращение, направление деятельности на что-л. (Loc.) 2) нападение; атака 3) жалоба 4) обвинение

म्रभियोजय् abhiyojay (caus. om म्रभियुज्) снабжать что-л., кого-л. (Асс.) чем-л. (Instr.)

ग्रिभिरक्ष् abhirakş (формы см. रक्ष्) 1) хранить, защищать от 2) выращивать 3) лелеять

ग्रिभरज् abhiraj (формы см. रज्) быть очень довольным чем-л.

ग्रिभिरम् abhiram (формы см. रम्) наслаждаться или любоваться чем-л. (Loc.)

श्रभिराद्ध abhirāddha умиротворённый শ্रभिराम abhirāma 1) прия́тный, ми́лый 2) грацио́зный

ऋभिरु abhiru (формы см. र I) рычать на (Acc.)

म्निश्च abhiruc (формы см. रुच् I) I) блестеть, сиять 2) нравиться кому-л. (Dat., Gen.)

ग्रभिरुचित abhirucita 1) желанный 2) приятный

म्रिभिरुध् abhirudh (формы см. रुध् II) 1) мешать 2) удерживать 3) препятствовать 4) отгонять; отражать

ग्रभिरुह् abhiruh (формы см. रुह् 1) под-

ग्रभिरूप abhirūpa 1) соразме́рный 2) доста́точный 3) подоба́ющий, досто́йный 4) образо́ванный, учёный 5) прекра́сный ग्रभिरोचय् abhirocay (caus. om ग्रभिरुच्) 1) находи́ть удово́льствие 6 чём-л. 2) люби́ть

ग्रभिलक्ष् abhilaks (формы см. लक्ष्) 1) обозначать 2) замечать

ग्रिभिल **ह्वन** *abhilanghana n*. 1) переход 2) перепры́гивание

म्राभिल ङ्घय् abhilanghay caus. 1) переступать 2) перепрытивать

म्रभिलप् abhilap (формы см. लप्) говори́ть о (Acc.)

ग्रभिलभ् abhilabh (формы см. लभ्) трóгать

ग्रिभिलप् abhilaş (формы см. लष्) хотеть, желать

ग्रभिलाष abhilāşa m. стремление, желание

ग्रभिलिख् abhilikh (формы см. लिख्) писать

ग्रिभिली abhili (формы см. ली l) 1) сгибаться, гнуться 2) льнуть, прижиматься к (Acc.)

ग्रभिलीन abhilina 1) прильну́вший, прижа́вшийся  $\kappa$  чему-л. 2) облека́ющий, охва́тывающий

ग्रभिलोक् abhilok (формы см. लोक्) рассматривать

म्रभिवच् abhivac (формы см. वच्) говорить म्रभिवद् abhivad (формы см. वद्) !) обращаться 2) приветствовать

ग्रिभिवन् abhivan (формы см. वन् I) 1) желать 2) стихать; замирать

ग्रिभिवन्द् abhivand (формы см. वन्द्) оказывать честь; почтительно приветствовать

ग्रभिवन्दन abhivandana n. почти́тельное приве́тствие, покло́н

म्रभिवम् abhivam (формы см. वम्) оплёвывать

म्रभिवर्ध् *abhivardh (формы см.* वर्ध्**)** 1) подраста́ть 2) станови́ться сильне́е

म्रभिवर्ष् abhivars (формы см. वर्ष्) 1) сма́чивать дождём 2) осыпа́ть; ока́тывать чем- $\lambda$ . (Instr.) 3) благословля́ть

ग्रिभवन्ग् abhivalg (формы см. वन्ग्) прыгать

ग्रभिवस् abhivas (формы см वस् II) уку́тываться; облека́ться в (Асс.)

म्रभिवह् abhivah (формы см. वह्) приносить, направлять в

- ग्रिभिवा abhivā (формы см. वा I) дуть куда-л. (Асс.)

ग्रभिवाञ्छ् abhivāñch (формы см. वाञ्छ्) желать чего-А.

म्रभिवाद abhivāda m. приветствие

म्रिभिवादन abhivādana n. приветствие, поклон

ग्रभिवाश् *abhivāç (формы см.* वाश्) мычáть, ревéть

म्रभिविख्या abhivikhyā (формы см. ख्या) замечать

ग्रिभिविज् abhivij (формы см. विज्) опроки́дывать

ग्रभिविज्ञा abhivijñā (формы см. ज्ञा) 1) узнавать 2) воспринимать

ग्रभिविनी abhivini (формы см. नी l) обучáть म्रिभिविनीत abhivinitá све́дущий, о́пытный в (Loc.)

म्रभिविषश् abhivipaç (формы см. पण्) замеча́ть

ग्रिभिविमर्ज् abhivimarj (формы см. मर्ज्) натирать; смазывать

ग्रिभिविमा abhivimā (формы см. मा II)

1) предполага́ться 2) представля́ться, каза́ться

म्रभिविलायय् abhivilāyay caus. топить, плавить

म्रभिवीक्ष् abhivikş (формы см. ईक्ष्) смотреть; замечать

ग्रभिवीज् abhivij (формы см. वीज्) вéять, обдувать

ग्रभिवेष्ट्य् abhiveṣṭay caus. покрыва́ть ग्रभिव्यक्त abhivyakta я́сный, отчётливо ви́димый

ग्रभिव्यक्ति *abhivyakti f*. 1) открыва́ние 2) проявле́ние

ग्रभिव्याहर् abhivyāhar (формы см. हर्) говорить, высказываться

ग्रभिशंस् abhiçams (формы см. शंस्) 1) обвинять 2) клеветать

त्र्रभिशङ्क् abhiçañk (формы см. शङ्क्) сомнева́ться

म्रभिशङ्का *abhiçañkā f.* 1) недове́рие 2) опасе́ние, трево́га

ग्रभिशप् *abhiçap (формы см.* शप्) проклинать

अभिशस्ति abhiçasti f. проклинание, проклятие

ग्रभिभाप abhiçāpa m. c.n. ग्रभिभस्ति ग्रभिभास् abhiçās (формы cm. शास् l) указывать

ग्रभिशुच् abhiçuc (формы см. शुच्) 1) сжигать 2) мүчить

श्रभिगुभ् abhiçubh (формы см. गुभ् l) 1) украшать 2) выглядеть красивым ग्रभिश्रिष् abhiçriş (формы см. श्रिष्) присоединять

ग्रभिश्री abhiçri m. распорядитель, устройтель

ग्रभिषव abhişava т. выжима́ние со́мы ग्रभिषिक्त abhişikta 1) омы́тый 2) окроплённый 3) пома́занный на, посвящённый в

श्रभिषु abhişu (формы см. सु 1) выжимать, давить

ग्रिभिषेक abhişeká m. 1) омывание 2) окропление 3) помазание, посвящение 4) вода для обряда посвящения

ग्रिभिष्टि abhisți 1. 1) превосходя́щий 2) победоно́сный 2. abhisti f. превосхо́дство

ग्रिभिष्टु abhisṭu (формы см. स्तु) славить, восхваля́ть

র্মাণতা abhisthā (формы см. स्था 1) 1) подниматься, вступать на (Acc.) 2) овладевать, осванвать 3) сопротивляться; противостоять

ग्रभिसंजात abhisamjāta возникший, появившийся

ग्रिमिसंधा I abhisandhā (формы см. धा)
1) класть (стрелу на тетиву лука) 2)
натя́гивать; тяну́ть 3) обду́мывать; сообража́ть 4) намерева́ться 5) обма́нывать
6) догова́риваться о чём-л. (Асс.)

ग्रभिसंधा II abhisandhā f. заявление, высказывание; речь

ग्रिभिसंधान abhisandhāna n. 1) связь, неразрывность 2) высказывание 3) намерение 4) обман, мошенничество

ग्रभिसंधि abhisandhi m. 1) наме́рение 2) усло́вие

ग्रिभिसंधिपूर्वकम् abhisandhi-pūrvakam adv. намеренно, с определённым умыслом स्रभिसंनु abhisannu (формы см. नु I) совместно приветствовать или принимать кого-л. (Асс.)

ऋभिसंपद् abhisampad (формы см. पद् 1) 1) становиться чем-л. (Асс.) 2) переходить в (Асс.)

শ্বभिसंपादय् abhisampāday (caus. om শ্বभिसंपद्) 1) де́лать чем-л., кем-л. (Acc.) 2) преобразо́вывать в (Acc.)

ग्रभिसंभू abhisambhū (формы см. भू l) 1) завершать что-л. 2) достигать чего-л. ग्रभिसंयम् abhisamyam (формы см. यम्)

поддерживать
ग्रिभिसंस्वर् abhisainsvar (формы см. स्वर्

II) 1) воспевать; восхвалять 2) приветствовать

स्रभिसंहित abhisamhitá связанный с, находящийся в связи с (-०)

ग्रभिसच् abhisac (формы см. सच्) 1) отыскивать 2) подходить 3) обращаться к (Acc.)

ग्रभिसञ्ज् abhisañj (формы см. सञ्ज्) 1) влиять 2) прикасаться, трогать

म्रिभिसद् abhisad (формы см. सद्) садиться, сидеть

ग्रभिसंरक्त abhisamrakta преданный

स्रभिसर्ज् abhisarj (формы см. सर्ज्) 1) бросать 2) отпускать

स्रभिसर्प् abhisarp (формы см. सर्प्) 1) подкра́дываться 2) подполза́ть

ग्रिभिसह् abhisah (формы см. सह् I) 1) одолевать, осиливать 2) выносить; терпеть 3) прощать

ग्रिभिसार abhisāra m. 1) натиск, ата́ка, наступле́ние 2) (любо́вное) свида́ние 3) pl. назв. народа

ग्रिभिसच् abhisic (формы см. सिच्) 1) обливать; опрыскивать; окроплять 2)  $\bar{\rm A}$ . купаться; совершать омовение

स्रभिस्यन्द् abhisyand (формы см. स्यन्द्) бежать, мчаться в направлении чего-л.

म्रभिस्वर् abhisvar (формы см. स्वर् II) подпевать

ग्रिभिहन् abhihan (формы см. हन् 1) бить ग्रिभिहर्य् abhihary (формы см. हर्य्) 1) любить 2) желать

म्रभिहर्षय् abhiharṣay caus. ра́довать, весели́ть

ग्रिभिहा abhihā (формы см. हा I) ловить ग्रिभिह abhihu (формы см. हु) 1) умилостивлять 2) поливать 3) осыпать чем-л. (Instr.)

म्रभिहेष् abhihes (формы см. हेष् II) ржать

अभो abhi (формы см. इ II) приближаться, подходить; достигать

ग्रभोक abhika n. встрéча; Loc. ग्रभोके adv. своевременно; в благоприятный момент

ग्रभीक्ष्णम् abhikṣṇam adv. 1) всё время, постоянно 2) несколько раз 3) сразу, немедленно; одновременно

ग्रभीत abhita бесстрашный

म्रभीप्सु abhipsu добивающийся чего-n.; стремя́щийся  $\kappa$  чему-n.

ग्रभीर abhira m. pl. назв. народа, жившего на территории современного Гуджарата

म्रभीश् abhíçu m. 1) повод, узда 2) луч света

स्रभीष् abhīs (формы см. इष् 1) 1) отыскивать 2) добиваться чего-л. (Асс.)

ग्रभीष्ट abhìṣṭa 1. жела́емый 2. т. 1) любимец, фавори́т 2) возлю́бленный 3. п. жела́ние

म्रभूत abhūta небы́вший, несуществова́вший

ग्रभ्ति ábhūti f. небытие́

स्रभेद abheda 1. неотличающийся 2. т. 1) нераздельность 2) тождественность

ग्रभ्यञ्ज् abhyañj (формы см. ग्रञ्ज्) окрашивать

ग्रभ्यती abhyati (формы см. इ II) 1) проходить (мимо) 2) миновать (о времени) 3) преодолевать

स्रभ्यतीत abhyatita 1) проше́дший, мину́вший 2) мёртвый

ग्रभ्यधिक abhyadhika 1) избыточный, превосходя́щий 2) бо́льше, сильне́е чем (Abl., Instr.,—о) 3) (—о) доро́же, ближе чем 4) чрезвыча́йный 5) преиму́щественный

म्रभ्यनुज्ञा I abhyanujñā (формы см. जा) 1) разреша́ть, допуска́ть 2) извиня́ть, проща́ть кого-л. (Gen.) 3) выка́зывать расположе́ние кому-л. (Acc.) 4) уполномо́чивать кого-л. (Acc.) на что-л. (Dat.) 5) проща́ться c кем-л. (Acc.) 6) отпуска́ть

ग्रभ्यनुज्ञा II abhyanujñā f. 1) согласие 2) одобрение

ग्रभ्यनुज्ञान abhyanujñāna n. см. ग्रभ्य-नुज्ञा II

अभ्यनुज्ञापय् abhyanujñāpay (caus. om अभ्यनुज्ञा I) 1) проси́ть разреше́ния 2) проща́ться с кем-л. (Acc.)

ग्रभ्यनुवच् abhyanwac (формы см. वच् II) рассматривать, обсуждать

ग्रभ्यन्तर abhyantara 1. 1) внутренний 2) ближайший 3) све́дущий в чём-л. (Loc.) 4) (-о) относящийся к 2. п. внутренность; Acc. ग्रभ्यन्तरम् adv. внутрь (-о)

अभ्यर्चन abhyarcana n. см. अभ्यर्हण अभ्यर्ण abhyarṇa 1. бли́зкий 2. п. бли́зость, сосе́дство

ग्रभ्यर्थ् abhyarth (формы см. ग्रर्थ्) про-

си́ть кого-л. (Acc.) о чём-л. (Acc. Dat., Loc.)

ग्रभ्यर्थन abhyarthana n. просьба ग्रभ्यर्थना abhyarthanā f. см. ग्रभ्यर्थन ग्रभ्यर्हण abhyarhaṇa n. уваже́ние, почита́ние

ग्रभ्यर्हणीय abhyarhaṇiya уважа́емый, достойный уваже́ния

ग्रभ्यवनी abhyavani (формы см. नी I) сводить 2) сливать 3) вливать в (Acc.) ग्रभ्यवमन् abhyavaman (формы см. मन्) презирать; смотреть свысока

स्रभ्यवहर् abhyavahar (формы см. हर्) 1) приносить, доставлять 2) бросать в (Acc.) 3) брать себе 4) наслаждаться 5) вкушать

स्रभ्यवहरण abhyavaháraṇa n. 1) принятие пици 2) еда и питьё

ग्रभ्यवहार abhyavahära m. см. ग्रभ्यव-हरण

ग्रभ्यवहार्य abhyavahārya 1. съедобный 2. n. едá, пища

ऋभ्यस् abhyas (формы см. ऋस् l) 1) выпадать на долю 2) превосходить размером что-л. (Acc.); быть больше чем (Abl.)

ग्रभ्यस्त abhyasta повторно изу́ченный ग्रभ्यागत abhyagata 1. прибы́вший 2. т. гость

अभ्यागम् abhyāgam (формы см. गम्) 1) приходить 2) попадать в (Асс.)

ग्रभ्यागम abhyāgama m. прихо́д, прибы́тие

अभ्यागमन abhyāgamana n. см. अभ्यागम अभ्यागा abhyāgā (формы см. गा) подходи́ть, приближа́ться к (Асс.)

अभ्यागारिक abhyāgārika ा. домашний слуга

त्रभ्याघात abhyāghāta т. нападение, набег

5 Санскр.-русск. сл.

ग्रभ्यातप् abhyātap (формы см. तप्) 1) нагревать 2) мучить

अभ्याधा abhyādhā (формы см. धा) 1) подкла́дывать (дрова) 2) разводи́ть (огонь)

म्रभ्यापय् abhyāpay caus. завершать

ग्रभ्याभू  $abhy\bar{a}bh\bar{u}$  (формы см. भू I) случаться, происходить

ग्रभ्यायम् abhyāyam (формы см. यम्) 1) удлинять, растягивать (звук) 2) нацеливаться на

अभ्याश abhyāça 1. бли́зкий 2. т. бли́зость; Асс. अभ्याशम्, Loc. अभ्याशे adv. вблизи́

ग्रभ्यास् abhyās (формы см. ग्रास् II) 1) изуча́ть 2) повторя́ть

अभ्यास abhyāsa 1. повторенный, повторяющийся 2. m. 1) повторение 2) добавление 3) грам. редупликация, удвоение

ग्रभ्यास्त abhyāsta (pp. om ग्रभ्यास्) грам. редуплици́рованный, удво́енный

अभ्युत्था abhyutthā (формы см. स्था 1) 1) подниматься 2) идти навстречу кому-л. (Acc.)

न्नभ्युदय abhyudaya m. 1) подъём, восхождение 2) начало 3) успех 4) счастье 5) праздник 6) богатство

ग्रभ्युदि abhyudi (формы см. इ II) 1) подниматься 2) появляться

ग्रभ्युद्गम् abhyudgam (формы см. गम्) 1) подниматься, восходить (о солнце) 2) возникать 3) соглашаться на что-л. (Асс.)

ग्रभ्युन्नत abhyunnata 1) направленный вверх 2) возвышенный; благородный

न्नभ्यूपगम abhyupagama m. 1) прибытие 2) допущение, доступ 3) уступка 4) обещание, обязательство 5) согласие

ग्रभ्युपपत्ति abhyupapatti f. по́мощь, соде́йствие ग्रभ्युपपद् abhyupapad (формы см. पद् 1) приходить на помощь

ग्रभ्युपया abhyupayā (формы см. या) приходить; достигать чего-л. (Асс.)

ग्रभ्युपाया abhyupāyā (формы см. या) подходи́ть

ग्रभ्युष् abhyus (формы см. उष्) зажн-

ग्रभ्ये abhye (формы см. इ II) 1) приходить 2) отправляться (Асс.)

ग्रञ्ज  $abhrá\ m.,\ n.\ 1)$  облако 2) воздушное пространство

ग्रित abhrita облачный

ग्रभ्व ábhva 1. необъя́тный, безграни́чный 2. n. 1) превосхо́дство, переве́с 2) страши́лище, чудо́вище

双耳 am (P. pr. ámati — I; fut. amiş-yáti; pf. áma; aor. ámīt pp. amitá, āntá) 1) идти́ 2) издава́ть звук 3) почита́ть, чтить

羽中 *áma m.* 1) нáтиск; стреми́тельность 2) страх, боя́знь

म्रामण्डित amandita неукрашенный मनत ámata неожиданный

ग्रमति I amati f. незнание

ग्रमित II amati f. 1) внешний вид, наружность 2) блеск, сияние

ग्रमित III amati 1. бе́дный 2. f. бе́дность

न्नमत्सर amatsara бескоры́стный न्नमन्तु amantii бессозна́тельный न्नमन्द ámanda ýмный

ग्रमन्दता amandatā f. ум, блягоразу́мие ग्रमर amāra 1. бессме́ртный 2. т. бог ग्रमरकोश amara-koça т. назв. синонимического санскритского словаря Амарасинха; см. ग्रमरसिंह

म्रमरकोष amara-koşa m. см. म्रमरकोश म्रमरगुरु amara-guru m. nom. pr. Haстáвник богóв — эпитет Брихаспати; см. बृहस्पति

ग्रमरपति amara-pati m. nom. pr. Владыка бессмертных — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

श्रमरराज amara-rāja m. nom. pr. Царь бого́в — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

ग्रमरसदस् amara-sadas n. обитель богов, небо

श्रमरसिंह amarasinha т. пот. рг. энаменитый санскритский лексикограф VII—VIII в., автор ряда словарей. Был одной из «девяти жемчужин» при дворе царя Викрамадитьи; см. विश्रमादित्य

ग्रमराचार्य amarācārya m. см. ग्रमरगुरु ग्रमराधिप amarādhipa m. nom. pr. Noвелитель богов — эпитет Шивы и Индры; см. शिव 2 1), इन्द्र 1

श्रमरावती amarāvatī f. назв. столицы богов, местопребывание Индры. Расположена по соседству со священной горой Меру; см. इन्द्र 1, मेरु

对中专 amaru m. nom. pr. известный noom VII в.

ग्रमहक amaruka m. cm. ग्रमह

अमर्शतक amaru-çataka n. назв. поэмы о любви, состоящей из ста стихов. Авторство её приписывается Амару; см.

प्रमरेश amareça (amara + iça) m. nom. pr. cm. nom. nom.

ग्रमरेश्वर amareçvara (amara+içvara) m. nom. pr. см. विष्णु 1), शिव 2 1), इन्द्र 1 ग्रमरोपम amaropama (amara+upama)

श्रमरोपम amaropama (amara+upama подобный бога́м

त्रमर्त्य ámartya см. ग्रमर्त त्रमर्धन्त् amardhant неутоми́мый

श्रमर्त amarta бессмертный

श्रमर्ष amarşa m. неудово́льствие, доса́да

अमर्षण amarşaṇa 1. недово́льный 2. п.

ग्रमल amala незапя́тнанный, чи́стый ग्रमवन्त् ámavant 1) стреми́тельный 2) си́льный

ग्रमहीयमान amahiyamāna 1) подавленный 2) тоскующий

ग्रमा I amā adv. дома; домой; у себя ग्रमा II amā f. ночь новолу́ния

न्नमाजुर् amā-jur 1. старе́ющая до́ма 2. f. ста́рая де́ва

ग्रमात् amāt adv. 1) из дома 2) отсюда ग्रमात्य amātya m. 1) министр; советник 2) приближённый 3) придворный

अमानित्व amānitva n. 1) скромность 2) умеренность

ग्रमाय amāyá 1. 1) неловкий, неумелый 2) искрепний 3) неизмеримый 2. п. высший дух

ग्रमार्जित amārjita молодой ग्रमावासी amā-vāsi j. см. ग्रमा ॥ ग्रमित ámita неизмеримый, бесчисленный ग्रमित amitra 1. недружеский; враждебный 2. amitra m. враг, недруг

ग्रमित्रता amitratā f. 1) недружелю́бие

2) враждебность, вражда

ग्रमित्रबल amitra-bala n. переше́дшее от врага́ войско (один из видов войск)

ग्रमिनन्त् áminant неранящий ग्रमी ami m. pl. Nom., Voc. om ग्रदस् ग्रमीव amiva n. 1) страдание, мучение 2) болезнь

ग्रमीवा amivā f. cm. ग्रमीव ग्रमुतस् amútas adv. or этого, из этого отсюда

त्रमुत्र amútra adv. там (т. е. в ином мире, в другой жизни)

श्रमुया amuyá 1. Instr f. sg. om श्रदस् 2. adv. таким образом, так न्नमूल amūlá 1) необоснованный, беспричинный 2) не основывающийся на ка-ком-л. тексте

श्रमूल्य amūlya бесце́нный, неоцені́мый श्रमूल ámṛkla це́лый, невреді́мый श्रमृत amṛ'ta 1. бессме́ртный 2. т. бог 3. п. 1) бессме́ртне 2) мир бого́в 3) напи́ток бессме́ртия, некта́р 4) целе́бный напи́ток, лека́рство 5) вода́ 6) молоко́

ग्रमृतत्व amṛtatva n. бессме́ртие ग्रमृतरिम amṛta-raçmi m. лунаं ग्रमृता amṛtā f. боже́ственность ग्रमृष्यम्।ण amṛşyamāṇa 1) нете́рпящий 2) нетерпели́вый 3) боле́зненный

ग्रमेध्य amedhyá 1. 1) неподходя́щий для жертвоприноше́ния 2) нечи́стый, гря́зный 2. п. нечисто́ты, грязь

ग्रम्बर ámbara n. 1) одеяние, оде́жда 2) возду́шное пространство, не́бо

स्रम्बरीप ambaríşa 1. т. п. 1) сковорода́ 2) раска́яние 2. т. пот. рг. царь Солнечной династии

ग्रम्बष्ठ ambaṣṭha m. 1) челове́к, рождённый от бра́ка бра́хмана и же́нщины из ка́сты ва́йшья 2) pl. назв. народа

ग्रम्बा ambā f. 1) мать 2) nom. pr. cynpyea Шивы; см. शिव 2 1)

ग्रम्बालिका ambālikā f. nom. pr. мать Панду; см. पाण्डु

ग्रम्बिका ambikā f. nom. pr. 1) эпитет Парвати; см. पार्वती 2) мать Дхритараштры; см. ध्तराष्ट्र

яна ambu n. вода́

ग्रम्बुज ambu-ja 1. водяной, рождённый в воде 2. n. цветок лотоса; лотос

म्रम्बुद ambu-da m. óблако म्रम्बुधि ambu-dhi m. мóре म्रम्बुनिधि ambu-nidhi m. см. म्रम्बुधि म्रम्बुराशि ambu-rāçi m. см. म्रम्बुधि ग्रम्बुरुह ambu-ruha n. дневной цвето́к ло́тоса

श्रम्भस् ámbhas n. вода

ग्रम्भोज ambhoja (ambas + ja) п. см. ग्रम्बज 2

ग्रम्भोधि ambhodhi (ambhas+dhi) т. см. ग्रम्बुधि

ग्रम्भोनिधि ambhonidhi (ambhas+nidhi) m. cm. ग्रम्बुधि

ग्रम्ला amla кислый

ग्रम्लान amlāna свéжий, неувя́дший ग्रय áya m. 1) ход; бег 2) счастли́вая судьба́, сча́стье

स्रयज्यु áyajyu неблагочести́вый स्रयथार्थ ayathārtha (ayatha+artha) непра́вильный, ло́жный

ग्रयन *áyana* 1. идýщий, приходя́щий 2. n. 1) ход; бег 2) путь

ग्रयम् ayám m. Nom. sg. om इदम् ग्रयशस् ayaças n. непочтение; оскорбление, оби́да

स्रयस् áyas n. 1) руда́ 2) медь; бро́нза 3) желе́зо

ग्रयस्कान्त ayas-kānta m. магни́т ग्रयस्मय ayasmáya желе́зный

स्रयातयाम áyāta-yāma 1. 1) неста́рый 2) несла́бый 3) небеспло́дный 2. п. рl. назв. одного из видов текста

ग्रयास् ayās неутоми́мый, неустаю́щий ग्रयास्य ayāsya 1. см. ग्रयास् ; 2. т. nom. pr. мудрец

अयि ayi 1. ij o! 2. pcl. ли

श्रयुक्त ayukta 1. неподходя́щий, неуме́стный 2. п. неуда́чное выраже́ние, неуда́чный оборо́т ре́чи

त्रयुक्तत्व ayuktatva n. 1) несоразмерность 2) неуместность 3) недостаточность

श्रयुत ayúta 1. бесчисленный, несмет-

ный  $2. \ n. \ 1$ ) несмéтное числó, мнóжество 2)  $ped\kappa$ . дéсять тысяч

स्रयोग ayoga m. 1) отделение, разделение 2) невозможность

अयोग्य ayogya 1) неупотребля́емый, него́дный 2) неподходя́щий, не па́ра для (Loc.)

स्रयोध्य ayodhyá непреодоли́мый, непобеди́мый

ग्रयोध्या ayodhyā f. назв. одного из семи священных городов, расположенных на реке Сараю. Столица царей Солнечной династии, правителей Косалы; см. सरयु, कोसल 1)

भ्रयोमय ayomaya желéзный भ्रर ará m. спица (колеса)

त्ररक्षित arakşita неохраняемый, беззашитный

ग्ररक्षितर् arakşilar m. непокрови́тель, незаши́тник

अरजस् arajás бесстрáстный

अरण áraṇa 1) далёкий 2) чужой

श्ररणि aráṇi f. дощéчка для добывáния огня́ трéнием

ग्ररणी araṇi f. cm. ग्ररणि

अरण्य araṇya n. 1) даль 2) чужбина 3) лес

अरण्यवास araṇya-vāsa m. житие́, жизнь в лесу́; отше́льничество

अरण्यवासिन् aranya-vāsin 1. живу́щий в лесу́ 2.m. обитатель леса (о животных и растениях)

ऋरण्यानी araṇyāní f. 1) чáща, дрему́чий лес 2) nom. pr. божество леса

ग्ररण्यौकस् aranyaukas (aranya+okas) m. 1) житель леса 2) отшельник

ग्ररित I aratí m. слуга́, прислу́живающий при жертвоприноше́нии

श्ररति II arati f. нежелание; отвращение

ग्ररित aratní m. локоть

ग्ररप arapá целый, невредимый

श्ररमित ará-mati f. 1) преданность; покорность 2) святость, благочестие 3) пот. рг. богиня благочестия и смирения

ग्ररम्य aramya 1) неприятный 2) неве́жливый, нелюбе́зный

ग्ररविन्द ara-vinda n. лоंтос

ग्ररस arasá безвкýсный

ग्ररसिक arasika не понимающий в красоте

अराति árāti 1. f. вражда́ 2. m. враг अराल arāla 1) криво́й 2) сво́дчатый अरावन् árāvan вражде́бный, неприя́з-

म्ररि I *ari* 1) верный 2) благочестивый 3) святой

न्नरि II arí 1. неблагосклонный; враждебный 2. m. враг

अरिक्त arikta непустой; наполненный ग्रस्ति aritra m., n. весло́; руль

ग्ररिप्र ariprá без пятен, незапятнанный ग्ररिष्ट árişta 1. це́лый, невредимый 2. т. 1) несчастье 2) назв. дерева 3) пот. рг. демон, сын царя Бали; см. बलि 4)

स्ररिष्टनाति ariṣṭá-tāti j. це́лость, сохра́нность

ऋरिष्टि áriṣṭi f. см. ऋरिष्टताति ऋरुज aruja здоро́вый

ग्रहण arunā 1. красноватый; оранжевый 2m.1) краснота 2) ўтренняя заря 3) со́лнце 4) nom. pr. сын мудреца Кашьяпы и Винаты, брат царя птиц Гаруды; см. कश्यप 2 2), विनता, गरुड

ग्रहन्धती arundhati f. 1) назв. растения 2) наз. созвездия 3) пот. pr. супруга Васиштхи; см. वसिष्ठ 2

ग्रह्म aruṣá 1. 1) красный 2) о́гненный

2. *т.* 1) солнце 2) день 3) *pl.* пламя, огонь 3. *f.* утренняя заря

ग्ररुस् árus 1. нзраненный 2. п. рана ग्ररुपण arupaṇa п. выражение, лишённое образности

त्रारे are ij. эй! (при обращении) त्रारेपस arepás незапятнанный

ग्ररोग aroga 1. здоро́вый 2. т. здоро́вье

ग्रक arká m. 1) луч 2) со́лнце 3) nom. pr. бог солнца 4) гимн 5) песнопение 6) певец 7) вид дерева

म्रकिन् arkin 1) излучающий 2) восхваляющий, воспевающий

स्रगैल argala m., n. 1) задвижка, засов 2) препятствие, помеха

म्रर्घ argh (P. pr. árghati—1; pf. ānár-gha; aor. árghīt) быть ценным, цени́ться मर्घ arghá m 1) цена 2) награда, почетный дар 3) приём гостей

म्रच्यं argliya 1. 1) ценный 2) значительный 3) достойный 2. т. см. ग्रर्ध 2)

知句 arc (P. pr. árcati—I; fut. arcişyáti; pf. änárca; aor. árcit) 1) сиять, излучать 2) петь 3) воспевать, восхвалять 4) уважать, почитать 5) приветствовать

म्रर्चन arcana n. уважение, почитание मर्च्य arcay (caus. om मर्च्) 1) уважать, почитать 2) встречать с почестями

म्रर्चि arci m. 1) пламя 2) луч

ग्रचिंष्मन्त् arcişmant 1. 1) излучающий 2) горящий 2. n. огонь

श्रचिंस् arcis n., f. 1) луч 2) пла́мя श्रुर्ज् arj (P. pr. árjati—I; fut. arjişyáti; pf. ānárja; aor. árjit) 1) брать 2) получа́ть 3) достига́ть

स्रजेन arjana n. добывание, приобретение

ग्रर्जुन árjuna 1. свéтлый, бéлый 2. m.

nom. pr. третий сын Панду и Кунти, родившийся от бога Индры, герой «Махабхараты»; см. पाण्डु, कुन्ती, इन्द्र 1, महाभारत

म्रर्ण árṇa m., n. см. म्रर्णव 1), 2)

ऋर्णव arṇavá m. 1) волна 2) поток 3) течение 4) море, океан

ग्रर्णस árṇas n. cm. ग्रर्णव

प्रध् arth (Ā. pr. artháyate—X; pfph. arthayān-cakré; aor. årtathata; p. arthyáte, arthāpyáte) 1) стремиться, желать 2) требовать; просить о чём-л. (Асс.)

भ्रशं artha n., m. 1) цель; Acc. अर्थम्, Dat. अर्थाय, Loc. अर्थे ра́ди, для 2) причина, по́вод; Abl. अर्थाद् по причи́не, из-за 3) преиму́щество 4) по́льза, вы́года 5) вещь, предме́т 6) бога́тство, достоя́ние; де́ньги 7) де́ло 8) жела́ние, стремле́ние 9) потре́бность 10) смысл, значе́ние; содержа́ние 11) спо́соб 12) запреще́ние 13) предме́т и́ска 14) грам. наклоне́ние

ग्रर्थेकाम I artha-kāma n. sg., m. du., pl. dv. по́льза и любо́вь

प्रथंकाम II artha-kāma bah. жáждущий богáтства, стремящийся к богáтству

प्रयंकुच्छ् artha-krcchra n. трудность; затруднение

न्नर्थतस् arthatas adv. 1) для, в це́лях 2) действительно 3) по смы́слу, по значе́нию

ग्रर्थतृष्णा artha-tṛṣṇā f. корыстолю́бие, а́лчность

अर्थदान artha-dāna n. даре́ние бога́тства, де́нежный дар

ग्रर्थद्वण artha-dūṣṇa кра́жа; присвое́ние чужо́го иму́щества

ग्रर्थना arthanā f. просьба

ऋर्थबन्ध artha-bandha m. 1) сло́во 2) предложе́ние স্থিয arthaya (den. om স্বর্থ l) стара́ться дости́чь чего-л., домога́ться; проси́ть кого-л. (Acc.) о чём-л. (Acc.)

म्रर्थरुचि artha-ruci корыстолюби́вый, жа́дный

म्रर्थवत्ता artha-vattā f. значительность, важность

ग्रर्थवत्त्वा artha-vattvā п. см. ग्रर्थवत्ता ग्रर्थवन्त् arthavant 1) значительный 2) понятный 3) целесообразный 4) богатый ग्रर्थविद artha-vid знающий смысл чего-л.

अर्थशास्त्र artha-çāstra п. назв. древнеиндийского политико-экономического трактата, приписываемого Каутилье Чанакье. Трактат получил окончат. оформление между I в. до н. э. и I в. н. э. Состоит из 15 отделов и содержит 6 000 шлок; см. चाणक्य

ग्रर्थसंचय artha-sancaya m. 1) имущество, собственность 2) приобретение собственности, накопление богатств

प्रथंसिद्ध artha-siddha очеви́дный; поня́тный (из смысла самого контекста)

ग्रथन्तिर arthāntara (artha+antara) n. l) друга́я вещь 2) друго́е значе́ние

ग्रर्थार्जन arthārjana (artha+arjana) n.

म्रर्थितव्य arthitavya (pn. от म्रर्थ्) желанный; желаемый

अर्थिता arthitā 1) желание, стремление 2) просьба

म्रर्थित्व arthitva n. cm. म्रर्थिता

ऋर्थिन् arthin 1. 1) усердный, ревностный 2) добивающийся; ищущий 3) сватающийся 4) любезный 2. т. 1) проситель; истец 2) тот, кто сватается

ग्रर्थ्य arthya 1) целесообра́зный 2) бога́тый

त्रर्द ard (P. pr. árdati—1; fut. ardi-

şyáti; pf. ānárda; aor. årdit) 1) разлетáться, рассыпáться 2) просить о чём-л. (Acc.) 3) му́чить 4) бить; ра́нить 5) убива́ть, умерщьля́ть

<sup>о</sup>म्नर्दन -ardana страдающий, мучаюшийся

ग्रर्ध ardh cm. ऋध्

आर्घ I ardhá 1. 1) половинный 2) пол-; полу- 2. т., п. 1) половина 2) середина आर्घ II árdha т. 1) сторона; часть 2) область; ме́сто

স্থ ঘিলর ardha-candra m. полуме́сяц স্থ ঘির ardha-devá m. полубо́г স্থ ঘিনীন ardha-pita вы́питый наполови́ну স্থ ঘিभक्षित ardha-bhakṣita полусъе́денный

ऋर्घमागधी ardha-māgadhi f. назв. одного из диалектов среднеиндийских языков пракритов; см. प्राकृत

ग्रर्धमास ardha-māsa т. см. ग्रर्धचन्द्र ग्रर्धरात्र ardha-rātra т. по́лночь

म्रधर्च ardharca (ardha+rca) m. полови́на стиха́

ग्रर्धसीतीक ardha-sirin m. см. ग्रर्धसीरिन् ग्रर्धसीरिन् ardha-sirin m. испольщик ग्रर्धिक ardhika m. см. ग्रर्धसीरिन्

ग्रधोक्त ardhokta(ardha+ukta) 1. ска́занный наполови́ну 2. п. полови́на ре́чи; полови́на ска́занного

स्रधीरुक ardhoruka (ardha+uruka) n. коро́ткая (ве́рхняя) оде́жда

म्र्पण arpaṇa n. 1) переда́ча 2) перенесение чего-л. 3) броса́ние

ऋर्बुद arbuda т. 1) эмей 2) пот. рг. эмеевидный демон, убитый Индрой; см. इन्द्र 1; 3) т., п. сто миллио́нов

ग्रभं árbha 1. 1) ма́ленький 2) сла́бый 2. т. ма́льчик; ребёнок

ग्रर्भक arbhaká cm. ग्रर्भ

ग्रम árma m. pl. развалины, руйны ग्रयं aryá 1. 1) благоро́дный 2) ве́рный 3) дру́жественный 2. árya m. представи́тель одной из трёх вы́сших каст

म्रयंमन् aryaman т. nom. pr. один из богов Адитьев, глава усопших предков; см. म्रादित्य 2 2)

स्रवंन् *árvan* 1. 1) бегýщий, спешáщий 2) быстрый 2. конь

म्रर्वन्त् árvant cm. म्रर्वन्

अवीक arvák adv. вперёд, сюда́

स्रविचीन arvācina 1) обращённый к 2) близлежащий; расположенный по эту сторону от чего-л. (Abl.) 3) ближайший

ग्रविञ्च arvåñc обращённый сюда́; повёрнутый к; ग्रविञ्चं कर् приводить; доставля́ть

मर्ष् । arş (P. pr. áṛṣati--I; pf. ānárṣat) 1) течь 2) скользить

ग्रर्ष II arş (P. pr. rṣáti—VI; fut. arşişyáti; pf. ānárṣat; aor. árṣit; pp. rṣṭá) 1) прока́лывать, пронза́ть 2) прони́зывать 3) толка́ть; прота́лкивать

महें arh (P. pr. arhati—I; pf. anarha; aor. arhit) 1) заслуживать 2) быть це́нным (Acc., inf.) 3) быть обя́занным (Acc.) 4) быть спосо́бным  $\kappa$  чему-n. (Acc.) 5) мочь, име́ть возмо́жность (inf.)

म्रहं arha 1) заслу́живающий (Acc., inf., -0) 2) подходя́щий, соотве́тствующий (Gen., -0)

अर्ह्स्स arhaṇa 1. заслу́живающий (-о)
2. п. почтение, уважение

ग्राहेंगा arhaṇā f. честь, сла́ва; почёт ग्राहेंन्त् árhant 1. заслу́живающий, досто́йный 2. т. 1) уважа́емое лицо́ 2) знамени́тость

म्रह्म arhay (caus. om म्रह्) 1) почитать, уважать 2) удостанвать чем-л (Instr.)

म्रालक  $alaka\ m.,\ n.$  завито́к; ло́кон

ग्रलका alakā f. nom. pr. столица Куберы на горе Меру; см. क्बेर, मेरु

श्रलक्त alakta m. 1) красная краска 2) красный лак

ग्रलक्तक alaktaka m., n. cm. ग्रलक्त

श्रतक्तकाङ्क alaktakāñka(alaktaka+añka) 1) окрашенный в красный цвет 2) окра-

 окрашенный в красный цвет 2) окрашенный красной краской

न्नलक्षित alakşita незаметный; необозначенный

म्रलक्ष्य alakşya невидимый; неприметный

म्रलघु alaghu нелёгкий, тяжёлый; неповоротливый

ऋलघुशरीर alaghu-çarira утомлённый अलंकरण alam-karana n. украшение, на-ря́д

म्रालंकार alam-kărá m. 1) украшение; орнамент 2) лит. фигура речи

त्रालंकारशास्त्र alamkāra-çāstra n. наўкао фигурах речи; поэтика

ग्रलंकृति alam-kṛti f. см. ग्रलंकार ग्रलंकिया alam-kṛtyā f. см. ग्रलंकार 1) ग्रलङ्कित alanghita недосяга́емый, непостижи́мый

म्रलज्ज alajja бессты́дный म्रलज्जा alajjā f. бессты́дство

म्रलब्ध alabdha недостигнутый, неполученный

ञ्चलम् álam adv. 1) достаточно, дово́льно чего-л. (Instr.); спосо́бный, в состоя́нии что-л. делать (inf.) 2) пригодно; соотве́тствующе чему-л. (Dat.);  $\sim$  कर् украшать

म्रलर्क alarka m. 1) бешеная собака 2) сказочное животное 3) назв. растения

ग्रलस alasá 1) бле́дный 2) ма́товый 3) ине́ртный

अलात alāta n. головня, голове́шка अलाबु alātu f. буты́лочная ты́ква (употр. как сосуд для воды)

म्रलाभ alābha m. потеря, утрата

ग्रलि ali m. пчела́

म्रालिकूल ali-kula n. poй пчёл

म्रलिङ्ग aliñga 1) без отличительных признаков 2) грам. без показателей рода

म्रलिन् alin m. трýтень

म्रालिनी alini f. 1) пчела́ 2) рой пчёл

म्रलिन्द alinda m. терраса

ग्रलीक alika 1. 1) противный 2) ложный 2. п. 1) отвращение 2) неправда, ложь

श्रलून alūna це́лый, невреди́мый ग्रलेपक alepaka чи́стый, незапя́тнанный ग्रलोभ alobha m. бесстра́стность; безразли́чие

म्रलोमक alómaka безволо́сый म्रलौकिक alaukika необыкнове́нный; неземно́й

ग्रल्प álpa 1. ма́ленький; ограни́ченный; кра́ткий 2. n. немно́гое, ма́лость; Acc. ग्रल्पम् adv. немно́го, ма́ло; Instr. ग्रल्पेन , Abl. ग्रल्पाद् adv. легко́, бы́стро

ग्रल्पक alpaká cm. ग्रल्प 1

ग्रल्पकार्य alpa-kārya незначительный ग्रल्पकालत्व alpa-kālatva n. краткий срок, ограниченное время

ग्रत्पज्ञ alpa-jña мáло знающий, мáло све́дущий

स्रत्पज्ञत्व alpa-jñatva n. недостаток знаний, ограниченность

म्रत्पता  $alpat\bar{a}$  f. незначительность; ограниченность

ग्रल्पधी alpadhī 1) непроницательный 2) глупый

न्नरपभाग्य alpa-bhāgya незадачливый, неудачливый

ग्रल्पभाग्यत्व alpa-bhāgyatva n. незада́чливость, неуда́ча

ग्रल्पभुजान्तर alpa-bhujāntara (-bhuja + antara) bah. узкогру́дый

म्रिल्पिष्ठ alpiştha spv. om म्रल्प 1 म्रल्पीयस alpiyas cpv. om म्रल्प 1

स्रव् av (P. ávati—I; pf. áva aor. ávit) 1) способствовать 2) насыщать 3) защищать 4) желать; любить

स्रव $^{\circ}$  áva- pref. c гл. и отгл. именами обознач. расчленение или направленность действия прочь, в сторону, вниз: स्रवकर् броса́ть, स्रवतर् спуска́ться

ग्रव áva m. благосклонность

ग्रवकर् avakar (формы см. कर् 1) 1) покрывать 2) засевать 3) бросать; покидать 4) наполнять 5) Ā. распадаться; распространяться

म्रवकर avakara m. му́сор, отбро́сы म्रवकर्त् avakart (формы см. कर्त् I) 1) отрезать; отделять 2) отвязывать

म्रवकर्त्त *avakarta m*. 1) зако́нченная часть *чего-л*. 2) отры́вок

स्रवकर्तन avakartana n. 1) сокращение, урезывание 2) разделение

स्रवकल्प् avakalp (формы см. कल्प्) 1) быть в поря́дке 2) быть ну́жным 3) подходи́ть, годи́ться для чего-л. (Dat.)

स्रवकल्पय् avakalpay (caus. om स्रवकल्प्) применять

स्रवकाश avakāçá m. 1) ме́сто 2) слу́чай स्रवकाशद avakāça-da 1. даю́щий прию́т, кров 2. m. укрыва́тель кра́деного

ग्रवन्नय avakraya m. 1) сдача внаём, в аре́нду 2) аре́ндная пла́та

स्रवक्षर् avakşar (формы см. क्षर्) поливать; обливать

स्रविक्षप् avakşip (формы см. क्षिप् I) бросать в, вбрасывать (Acc.) ग्रवक्षेप avakşepa m. высменвание; насменика

अवक्षेपण avakşepaṇa n. сбрасывание; низвержение

प्रवचाद avakhādá m. 1) съедание; уничтожение 2) поглотитель

ञ्चनख्या avakhyā (формы см. ख्या) смотреть сверху, замечать

अवगम् avagam (формы см. गम्) 1) сходить, опускаться 2) замечать 3) понимать 4) знать; познавать

भ्रवगम avagama m. понимание भ्रवगमन avagamana n. см. भ्रवगम भ्रवगाढ avagāḍha pp. om भ्रवगाह्

अवगाह् avagāh (формы см. गाह्) 1) исчезать 2) нырять; погружаться 3) проникать в 4) отправляться в (Acc.)

ग्रवगाह avagāha m. ныря́ние; купа́ние ग्रवगाहन avagāhana n. см. ग्रवगाह ग्रवगुण्ठन avagunthana n. 1) укры́тие 2) покро́в; покрыва́ло

ग्रवगुह् avaguh (формы см. गृह् I) прятать; скрывать

अवग्रम् avagrabh (формы см. ग्रम्) 1) отпускать 2) отделять; расчленять

श्रवग्रह avagraha m. 1) заде́ржка; затрудне́ние, препя́тствие 2) вред, уще́рб 3) грам. деле́ние, расчлене́ние 4) па́уза 5) назв. знака S, употр. для обознач. выпадения гласного श्र после ए и श्रो

स्रवचक्ष् avacakş (формы см. चक्ष्) смотреть сверху вниз, свысока (Асс.)

ग्रवचन avacana бесслове́сный, немо́й ग्रवचय avacaya m. 1) срыва́ние, собнра́ние (напр. плодов, цветов) 2) счи́тывание; чте́ние

स्रवचर् avacar (формы см. चर्) сходить, слезать с чего-л. (Abl.)

ग्रवचाय avacāya m. см. ग्रवचय

स्रवचारण avacāraņa n. применение, использование

ग्रवचि avaci (формы см. चि 1) обирать, собирать что-л. с чего-л. (Асс. ... Асс.) ग्रवच्छेद avaccheda т. 1) отде́л 2) отре́зок

अवछद् avachad (формы см. छद् I) покрывать, окутывать

अवछन्न avachanná покрытый, окутанный अवछा avachā (формы см. छा) снима́ть; сдира́ть

अविछिन्न avachinna 1) пре́рванный 2) ограни́ченный 3) определённый

श्रवजि avaji (формы см. जि) побеждать श्रवज्ञा avajñā (формы см. जा) 1. 1) пренебрегать 2) превосходить 2. f. пренебрежение, неуважение; презрение

अवज्ञान avajñāna n. cm. अवज्ञा

अवट avațá m. я́ма; нора́

श्रवत avatá m. коло́дец

श्रवतन् avatan (формы см. तन्) 1) опускать, спускать 2) ослаблять (тетиву лука)

स्रवतर् avatar (формы см. तर् I) 1) спускаться 2) стекать 3) достигать 4) иметь место, быть 5) преодолевать, осиливать

म्रवतरण avatarana n. спуск, съезд

स्रवतार avatăra m. соществие (божеств на землю), земное воплощение (божества), аватара

শ্ববনাरय् avatāray (caus. om শ্ববন্) 1) завершать 2) снимать с (Abl.) 3) откладывать 4) удаля́ть

श्रवदात avadāta чистый, ясный; бе́лый श्रवदान avadāna n. геройство; герои́ческий посту́пок

শ্ববাर avadāra m. проло́м; проры́в শ্ববাरण avadāraņa n. прола́мывание; прорыва́ние म्रवदावद avadāvada бесспорный, неоспоримый

स्रवदीर्य avadiryá p. тре́скаться, лопаться; разруша́ться

अवदा avadyá 1. достойный порицания 2. п. 1) ошибка 2) стыд, позор

प्रवधर् avadhar (формы см. धर्) 1) назначать, устанавливать 2) удостоверять 3) узнавать 4) слушать, воспринимать 5) принимать, считать кого-л. кем-л. (Асс.) 6) обдумывать; размышлять 7) наблюдать

সবস্থা avadhā (формы см. মা II) 1) вкладывать; втыкать 2) усердно заниматься чем-л. (Loc.) 3) обращать внимание на (Acc.)

श्रवधान avadhāna n. 1) внимание 2) внимательность; любезность, предупредительность

स्रवधारण avadhāraṇa n. 1) завере́ние 2) согла́сие 3) определе́ние; постановле́ние 4) ограниче́ние

स्रविध avadhí 1. т. 1) граница 2) срок 2.  $(-\circ)$  adv. до, вплоть;  $\sim कर्$  а) проводить границу б) определять, устанавливать срок

स्रवधीरण avadhiraṇa n. пренебрежение, презрение

स्रवध् avadhû (формы см. ध्) 1) трясти́ 2) дви́гать 3) удаля́ть

स्रवध्य avadhyá неприкосновенный; неуязвимый

स्रवध्यता  $avadhyat\bar{a}$  f. неуязвимость, це́лостность

अवध्यत्व avadhyatva n. см. अवध्यता अवध्य avadhra нерушимый, прочный अवन avana n. благосклонность, покровительство

श्रवनित avanati f. спуск; захо́д (светил)

ग्रवनम् avanam (формы см. नम्) 1) наклоняться 2) кланяться

अवनह् avanah (формы см. नह्) 1) привя́зывать; завя́зывать 2) покрыва́ть

स्रविन aváni f. 1) пото́к; река́ 2) земля́, по́чва 3) осно́ва

स्रवनिज् avanij (формы см. निज्) стирать; очищать

स्रवनिप avanipa m. владыка земли, царь स्रवनिपति avanipati m. см. स्रवनिप

स्रवनी avanī (формы см. नी I) 1) сводить; сливать 2) вливать в (Acc.)

भ्रवन्त् avant охотно; дружелюбно

ग्रवन्ति avanti 1. т. 1) назв. страны 2) pl. назв. жителей вышеназванной страны 2. f. назв. столицы вышеназванной страны

श्रवन्ध्य avandhya 1) ненапра́сный 2) счастли́вый; успе́шный

ग्रवपट् avapaṭ (формы см. पट् l) расщеплять

स्रवपत् avapat (формы см. पत् I) слетать, падать

अवपश् avapaç (формы см. पश्) смотреть, наблюдать

अवपात avapāta m. спад, падение

ग्रवबन्ध् avabandh (формы см. बन्ध्) завя́зывать на; привя́зывать

अवबाध् avabādh (формы см. बाध्) сде́рживать

स्रवब्ध् avabudh (формы см. बुध्) 1) просыпаться 2) замечать 3) знать; понимать स्रवबोध avabodha m. 1) бо́дрствование

2) восприятие 3) знание

अवबोधय् avabodhay (caus. om अवबुध्)

1) будить, пробуждать 2) образумливать
अवभञ्ज् avabhañj (формы см. भञ्ज् II)

1) обламывать; отламывать 2) разрушать,
ломать

श्रवभा avabhā (формы см. भा) 1) сверкать 2) появля́ться; показываться

ग्रवभास avablıāsa m. 1) блеск, сияние

2) появление, явление (напр. божество) **知яннн** avabhāsana n. 1) см. **羽анн н** 

2) освещение

ग्रविभद् avabhid (формы см. भिद्) 1) расщеплять 2) уничтожать

श्रवम avamā 1) самый нижний 2) ближайший 3) после́дний 4) самый молодо́й श्रवमन् avaman (формы см. मन्) 1) не уважа́ть; презира́ть 2) не ценйть

ग्रवमर्ज् avamarj (формы см. मर्ज्) стирать, вытирать

स्रवमर्द् avamard (формы см. मर्द्) 1) разрушать, ломать 2) давить

स्रवम्शं avamarça m. 1) прикосновение, касание 2) обсуждение 3) соображение स्रवमान avamāna n. 1) презрение 2) брань 3) вред

य्रवमानन avamānana n. см. ग्रवमान ग्रवमानना avamānanā f. см. ग्रवमान ग्रवमानिन् avamānin презира́ющий, пренебрега́ющий

श्रवमुच् avamuc (формы см. मुच् II) 1) освобождать (от ига) 2) снимать, складывать с себя (какие-л. тяжести)

स्रवयज् avayaj (формы см. यज्) очищаться (от грехов)

स्रवयव avayava m. 1) часть, член (тела) 2) ветвь (дерева)

त्रवयनरूपक avayava-rüpaka п. назв. вида сравнения, состоящего в уподоблении частей одного предмета соотв. частям другого

म्रवयविरूपक avayavi-rūpaka n. см. म्रव-यवरूपक

ग्रवया avayā (формы см. या) приближа́гься

अवर ávara 1) ни́жний 2) ма́ленький 3) молодой 4) ближа́йший; бо́лее по́здний 5) за́падный; *Instr*. अवरेण adv. под, сни́зу

स्रवरज avaraja 1. 1) более молодой 2) низкого происхождения 2. т. 1) младший брат 2) шу́дра; см. शृद्ध

अवरतस् avaratas adv. 1) позади 2) внизý, вниз

स्रवरवर्ण avara-varṇa m. 1) назв. низшей касты 2) представитель низшей касты

स्रवराध् avarādh (формы см. राध्) дать промах; терпеть неудачу

्यवरुध् avarudh (формы см. रुध् II) 1) сдерживать, удерживать 2) запирать 3) осаждать 4) быть преданным кому-л. (Acc.)

स्रवरोध avarodha m. 1) задержка; затруднение; препя́тствие, поме́ха 2) заключение, изоли́рование 3) же́нская полови́на до́ма, дворца́; гаре́м 4) pl. же́нщины гаре́ма

अवरोधन avarodhana n. 1) см. अवरोध 2) изоли́рованное ме́сто 3) святы́ня; святи́лище 4) гаре́м 5) pl. же́нщины гаре́ма अवरोह avaroha m. спад, упа́док

अवरोहण avarohaṇa 1. 1) снижа́ющийся 2) опуска́ющийся 2. n. 1) сниже́ние, спуск 2) см. अवरोह

स्रवर्तमान avartamāna не продолжа́ющийся сейча́с (о времени)

अवर्ति ávarti f. 1) спад 2) недостаток, нужда 3) голод

स्रवर्ष avarşa m. sácyxa, отсутствие дождей

अवलग् avalag (формы см. लग् 1) 1) висеть, свешиваться 2) оставаться 3) пребывать

म्रवलग्न avalagna свешивающийся म्रवलञ्चय् avalangay caus. тратить, проводить (время)

म्रवलम्ब् avalamb (формы см. लम्ब्) 1) свисать 2) снисходить 3) держаться 4) опираться 5) нолагаться на что-л., кого-л. (Асс., Loc., Instr.) 6) хватать; держать 7) хвататься за что-л. (Асс.) 8) быть зависимым 9) покоиться, основываться на чём-л. (Асс.) 10) колебаться, не решаться; медлить

ञ्चलम्ब avalamba 1. свисающий 2. m. опора, поддержка

श्रवलम्बन avalambana 1) свиса́ющий; склопённый 2) опира́ющийся, лежа́щий на (-о) 3) принима́ющий

- ग्रवलिख् avalikh (формы см. लिख्) 1) цара́пать, скрести́ 2) задева́ть

म्रवलिप् avalip (формы см. लिप्) 1) обмазывать; окрашивать 2) пачкать, грязнить

म्रविष्त avalipta 1) помазанный; покрашенный 2) гордый, высокомерный

ग्रव्लिप्तता avaliptatā f. высокоме́рие ग्रवलिप्तत्व avaliptatva n. см. ग्रवलिप्तता ग्रवलिह् avalih (формы см. लिह्) обли́зывать, лиза́ть

स्रवली avali (формы см. लो I) садиться स्रवलुड् avalud (формы см. लुड्) встрепенуться

स्रवलुप् avalup (формы см. लुप् I) 1) отделя́ть; отрыва́ть 2) подавля́ть

म्रवलू avalū (формы см. लू) отрезать স্বৰলিप avalepa m. 1) мазь 2) высокомерие

म्रवलोक् avalok (формы см. लोक् I) 1) смотреть; рассматривать 2) замечать

अवलोक avaloka m. 1) наблюдение 2) поле зрения, кругозор

म्रववद् avavad (формы см. वद्) 1) давать указания, распоряжения 2) наставлять

ग्रववस् avavas (формы см. वस् I) светить, освещать

स्रवन्यध् avavyadh (формы см. न्यध्) низвергать; повергать

अवश avaçá 1) независимый, свобо́дный 2) нескло́нный, нерасполо́женный

स्रवश्ग avaçaga не зависящий от (Gen.); не подчиняющийся кому-л. (Gen.)

म्रविशिष् avaçiş (формы см. शिष् II) оставлять

स्रवशेष avaçeşa m. остáток; Acc. स्रवशेषम् adv. за исключением чего-л. (-о) स्रवश्य avaçya 1) твёрдый 2) упорный 3) необходи́мый, обяза́тельный; (о-), Acc. स्रवश्यम् adv. а) необходи́мо б) совсе́м, вполне́ в) непреме́нно

न्नवश्यभाव avaçya-bhãva m. необходимость

স্বৰংযা avaçyā f. см. স্বৰংযায স্বৰংযায avaçyāya m. 1) и́ней 2) хо́лод 3) озно́б

स्रवष्टन्ध्र avaştabdha pp. от स्रवस्तम्भ् स्रवष्टम्भ avaştambha m. 1) уверенность, убежденность 2) му́жество

ग्रवष्टम्भमय avaştambhamaya сме́лый, му́жественный

अवस् I ávas n. 1) способствование, поощрение 2) ра́дость, отра́да 3) жела́ние; потре́бность

ग्रवस् II avás внизý, вниз ग्रवसञ्ज् avasañj (формы см. सञ्ज्) привязывать; подвязывать к (Loc.)

শ্বसक्त avasakta pp. om শ্ববसञ्ज् শ্ববसद् avasad (формы см. सद्) 1) падать 2) впадать (в нужду) 3) ослабевать; изнемогать 4) быть побеждённым श्रवसर avasara m. 1) случай; повод 2) подходящее время

स्रवसर्ज् avasarj (формы см. सर्ज्) 1) отпускать, освобождать 2) отсылать

ग्रवसर्प् avasarp (формы см. सर्प्) 1) соскальзывать 2) отступать

स्रवस्पंण avasárpaṇa n. спуск, снижение स्रवसाद avasāda m. 1) опускание, погружение 2) истощение; усталость

अवसादन avasādana n. 1) подавление, угнетенность, угнетенность

अवसादय् avasāday (caus. om अवसद्) үнимать; подавлять

श्रवसान avasāna n. 1) о́тдых, па́уза 2) прекраще́ние, коне́ц 3) смерть 4) грам. коне́ц (сло́ва, предложения, стихотворной строки и т. п.)

अवसिच् avasic (формы см. सिच्) 1) изливать 2) поливать, обливать

स्रवसेक avaseka m. 1) поливание, обливание 2) кровопускание; оття́гивание крови (пиявками)

भ्रवसेचन avasecana n. 1) см. भ्रवसेक ; 2) вода для мытья чего-л.

श्रवसेचय् avasecay (caus. om श्रवसिच्) 1) выливать 2) пускать кровь, делать кровопускание

ग्रवस्कन्द् avaskand (формы см. स्कद्) 1) спрыгивать 2) подпрыгивать; приближатьтя прыжками

ग्रवस्कन्द avaskanda m. нападение, налёт: атака

स्रवस्तम्भ् avastambh (формы см. स्तम्भ्) устойчиво ставить

स्रवस्तर् avastar (формы см. स्तर्) 1) посыпать 2) покрывать 3) наполнять

स्रवस्तात् avástāt adv. внизу́; по э́ту сто́рону, здесь

अवस्तु avastu n. 1) плохая вещь 2) вздор, небылица 3) филос. нереальность अवस्त avastra неодетый, непокрытый अवस्था I avasthā (формы см. स्था) 1) лишаться чего-л. (Abl.) 2) спускаться в (Acc.) 3) останавливаться 4) быть налицо; присутствовать 5) оставаться 6) перен. застывать в (Instr.) 7) доставаться кому-л. (Dat.) 8) вступать в (Loc.) 9) достигать чего-л. (Acc.) 10) становиться кем-л., чем-л. (Acc.) 11) начинать(ся)

स्रवस्था II avasthá f. 1) положение, состояние 2) условие, обстоятельство

स्रवस्थान avasthāna n. 1) выступление 2) положение 3) пребывание

स्रवस्थान्तर avasthāntara (avasthā+antara) n. измени́вшиеся усло́вия, измене́ния

स्रवस्थापय् avasthāpay (caus. om स्रवस्था I) 1) остана́вливать 2) ста́вить 3) класть 4) устра́ивать; обору́довать

स्रवस्थित avasthita 1) стоящий; находящийся 2) занятый чем-л. (Loc.) 3) заботящийся о (Loc., -о) 4) постоянный 5) надёжный, верный

स्रवस्थित avasthiti f. 1) пребывание, местонахождение 2) остановка

स्रवस्फूर्ज् avasphūrj (формы см. स्फूर्ज्) греметь, грохотать (о громе)

ग्रवस्यन्द् avasyand (формы см. स्यन्द्) стекать

ग्रवसंस् avasrams (формы см. स्नंस्) 1) падать 2) опускаться, погружаться

ग्रवस्वन् avasvan (формы см. स्वन्) кричать; плакать

स्रवस्वप् avasvap (формы см. स्वप्) засыпать

स्रवहन् avahan (формы см. हन् I)1)сбивать 2) убивать ग्रवहनन avahanana n. молотьбаं ग्रवहर् avahar (формы см. हर्) снимать; сбрасывать

ग्रवहस् avahas (формы см. हस् III) высменвать; насмехаться

स्रवहा avahā (формы см. हा II) 1) покидать 2) отказываться от (Acc.)

ग्रवहित avahita (pp. om ग्रवधा) внимательный

श्रवाक् avāk adv. 1) вниз 2) о́прометью, стремгла́в

स्रवाङ् मुख avāñ-mukha bah. 1) с лицом, обращённым вниз 2) смотрящий вниз

ग्रवाचीन avācina обращённый, направленный вниз

स्रवाच्य avācya 1) не достойный упоминания, дурной 2) непроизносимый, невыразимый словами

प्रवाज् avāj (формы см. ग्रज्) сгоня́ть ग्रवाञ्च् ávāñc 1) направленный вниз или в сторону 2) нижний 3) низкий 4) южный ग्रवात I ávāta надёжный, безопасный ग्रवात II avātá 1) безве́тренный 2) безлыха́нный

स्रवान् avān (формы см. श्रन्) вдыхать स्रवान्तर avāntará 1) лежащий в середине, промежуточный 2) различный, отличающийся 3) соответственный

स्रवान्तरदेश avāntara-deçá m. промежуточная область

अवाप् avāp (формы см. आप्) 1) достигать 2) переносить, претерпевать

स्रवाप्ति avāpti f. 1) доставание, добывание, приобретение 2) достижение

श्रवि ávi m. баран

ग्रविका aviká f. овца

स्रविकृत *ávikṛta* неизме́нный, неразвива́ющийся

ग्रविकिया avikriyā f. неизменность

स्रविकेय avikreya непродажный, непродающийся

म्रविक्षत avikşata це́лый, невреди́мый म्रविक्षुङ्ध avikşubdha 1) нерасстро́енный 2) нерасте́рянный

ग्रविच्न avighna беспрепятственный ग्रविचक्षण avicakşana 1) односторонний; простой 2) непроницательный

ग्रविचल avicala упорный, настойчивый ग्रविचार avicāra 1. нерассуждающий; решительный 2. т. решительность; Асс. ग्रविचारम्, Instr. ग्रविचारण adv. неме́для, неме́дленно

स्रविज्ञात *avijñāta* незнакомый, неизве́стный

ग्रविज्ञान avijñäna n. незнание

म्रवितथ avitatha и́стинный, по́длинный म्रवितर् avitár т. помо́щник

म्रविदित *ávidita* неизве́стный; неу́знанный

अविद्ध aviddha 1) непроница́емый 2) непробива́емый, неуязви́мый

स्रविद्य avidya незнающий, невежественный

त्रविद्या avidyā f. незнание, неве́жество ग्रविद्रंस् ávidvains см. ग्रविद्य

स्रविनय avinaya m. неве́жливость, невоспи́танность

स्रविनाणिन् avināçin вечный, непреходящий

ग्रविनीत avinita невоспитанный ग्रविनोद avinoda m. печаль, уныние; ску-

आवनाद aunoaa m. печаль, уныние; ску-

ग्रविभक्त avibhakta неразделённый; неподелённый

म्रविभावित avibhāvita неясный, неразличимый

म्रविरत avirata непрекращающийся, непрерывный, постоянный

स्रविरल avirala густой, частый

स्रविरुद्ध aviruddha 1) беспрепя́тственный, свобо́дный 2) непротиворе́чащий чему-л. (Instr., Gen., —०)

स्रविरोध avirodha m. 1) отсутствие противоре́чия 2) отсутствие недоста́тка, непонесе́ние уще́рба

स्रविलम्ब avilamba 1. неколе́блющийся, неме́шкающий 2. т. реши́тельность, гото́вность

श्रविलम्बित avilambita немедли́тельный, бы́стрый; Acc. श्रविलम्बितम् adv. неме́дленно, без промедле́ния

स्रविविक्त avivikta 1) незаметный, невыдающийся 2) нерешённый 3) нерешительный

ग्रविवेनन्त् ávivenant благосклонный, расположенный

स्रविशङ्क aviçañka 1) реши́тельный 2) бесстрáшный

म्रविशङ्का *aviçañkā f*. 1) реши́тельность 2) бесстра́шие

ऋविशद aviçada 1) неясный 2) жестокий, суровый

स्रविशिष्ट aviçista неотличающийся, одинаковый

स्रविशिष्टता aviçişṭatā f. отсутствие отличия, одинаковость

म्रविशिष्टत्व aviçişṭatva n. см. म्रविशि-ष्टता

म्रविशेष aviçeşa 1. неразличи́мый; неразбо́рчивый 2. п. неразбо́рчивость; Instr. ग्रविशेषेण см. ग्रविशेषतस्

स्रविशेषतस् aviçeşatas adv. в це́лом, в общем; без различия

स्रविश्रम *aviçrama* 1) неутоми́мый 2) беспреры́вный

त्रविश्रान्त aviçrānta см. ग्रविश्रम ग्रविश्राम aviçrāma см. ग्रविश्रम स्रविश्वसनीय aviçvasaniya ненадёжный, не заслуживающий дове́рия

त्रविश्वसनीयता aviçvasanîyatā f. ненадёжность

त्रविश्वसनीयत्व aviçvasaniyatva см. ग्रवि-श्वसनीय

त्रविश्वास *aviçvāsa* 1. недове́рчивый 2. *m*. недове́рие; недове́рчивость

ग्रविष *avişá* 1. неядовитый, безвре́дный **2.** *avişa n*. отсутствие я́да

ग्रविषम *aviṣama* 1) одина́ковый; похо́жий 2) дру́жеский 3) благоприя́тный

स्रविषय avişaya 1. беспредме́тный 2. m. 1) беспредме́тность 2) неосуществи́мое де́ло 3) неподходя́щее, несоотве́тствующее кому-n. (Gen.) де́ло; Instr. स्रविषयेन adv. за неиме́нием чего-n. (Gen.)

स्रविषयमनस् avişaya-manas bah. настроенный не по-мирски (об отшельниках)

म्रविषयोकरण avişayī-karaṇa n. филос. непревращение чего-л. (Gen.) в объект чего-л. (Gen.) (o необъективной причине)

ग्रविषद्य avişahya невыносимый

म्रविपाद aviṣāda m. неустраши́мость, му́жество

ग्रविषादिन् aviṣādin неустраши́мый, му́жественный

स्रविष्या avişyá f. 1) желáние, стремлéние 2) рвéние, усéрдие

स्रविष्यु avişyû жа́дный, а́лчный

स्रविस्पष्ट avispaşṭa 1) неясный 2) печальный

स्रविह्वल avihvala непоколебимый, твёрдый

स्रवीर avíra 1. 1) немужской 2) немужественный 2. avirá лишённый мужчин или героев 3. п. страна, лишённая мужчин или героев

स्रवीरा avīrā 1. не име́ющая му́жа 2. f.

1) вдова́ 2) же́нщина, не име́ющая ни му́жа, ни сы́на

स्रवीर्य aviryá бесси́льный, сла́бый स्रवृक avrká 1. 1) безоби́дный, безвре́дный 2) простой 2. п. безопа́сность

स्रवृजिन ávrjina 1) прямой, открытый 2) правдивый, искренний

स्रवृत्ति avrtti f. недостаток, отсутствие необходимого количества пищи или необходимых средств для жизни

म्रवृष्टि ávṛṣṭi f. sácyxa, отсýтствие дожлей

म्रवे ave (формы см. ξ II ) 1) сходи́ть, спуска́ться 2) наблюда́ть 3) узнава́ть, знать 4) смотре́ть на кого-λ-, что-λ.

म्रवेक्ष् avekş (формы см. ईक्ष्) 1) смотреть на 2) наблюдать 3) воспринимать, замечать 4) узнавать 5) иметь в виду; принимать во внимание 6) ожидать; надеяться

ग्रवेक्षण avekṣaṇa n. забо́та о чём-л. (Gen.); внима́ние к чему-л. (Gen.)

स्रवेक्षा avekș $\bar{a}$  f. предусмотрительность, внима́ние к (Loc.)

स्रव्य  $\dot{a}vya$  1. 1) овечий 2) сде́ланный из ше́рсти uxu воло́с 2. n. волосяно́е си́то ( $\partial x$   $omath{n}$ )

स्रव्यक्त avyakla 1) неопределённый; нея́сный 2) непроя́вленный

म्रव्यम् avyagra непечальный; спокойный म्रव्यथि avyalhi прочный, нешаткий

ग्रव्यभिचारिन् avyabhicārin 1) невражде́бный, благоскло́нный 2) непогреши́мый; безоши́бочный

स्रव्यभीचार avyabhīcāra 1. ве́рный; постоя́нный 2. т. ве́рность

**श्रव्य** *avyaya* 1. 1) постоя́нный, ве́чный 2) бережли́вый, эконо́мный 2. *m*. 1) невыдава́ние *чего-л*. 2) нерасхо́дование

3. п. грам. несклоня́емое, неизменя́емое сло́во (наречие, частица)

स्रव्ययोभाव avyayibhāva т. грам. назв. типа сложных слов (букв. превраще́ние в неизменя́емое) со значением наречия

স্থান avyavadhāna 1. непреры́вный 2. n. 1) непреры́вность 2) сме́жность

म्रव्याकृत ávyākṛta необособленный, неотделённый

अञ्चाज awyā-ja 1. 1) правдиный 2) естественный 2. т. правда

म्रन्यापार avyāpāra m. 1) безде́лье 2) бесчи́нство

**अ**न्याहृत *avyāhṛtā n.* безмо́лвие, молча́ние

अव्युच्छिन्न avyucchinna беспрерывный, непрерывающийся

स्रव्युष्ट ávyuṣṭa 1) неподня́вшийся 2) невзоше́дший

स्रज् 1 aç  $(\bar{A}.$  pr. açnutė—V; fut. açisyáte, aksyáte; pf.  $\bar{a}naçé;$  aor. ãçista, ãsta; inf.  $\bar{a}$ çitum, astúm; pp. açitá, astá) 1) достига́ть; добива́ться  $uero-\lambda$ . 2) овладева́ть  $uem-\lambda$ . 3) проника́ть 4) наполня́ть

म्रश् II aç (P. pr. açn ati-IX; pf. aça; aor. açit) 1) есть, питаться 2) наслаждаться

羽市 açakta не в состоянии, не могущий что-л. сделать (inf., Dat., Loc.)

त्रशक्ति açakti f. невозможность; бессилие; неспособность

अशक्य açakya 1) невозможный 2) неподходя́щий

ग्रशङ्क *açanka* бесстрáшный

শ্বং কুরে m. 1) ка́мень 2) небосво́д শ্বংন açaná n. пи́ща, еда́

ग्रशनानशन açanānaçaná (açana+anaçana) n. dv. еда и воздержание от еды, пост

<sup>6</sup> Санскр.-русск, сл.

म्रशनायवन्त् açanāyavant голо́дный म्रशनाया açanāyā j. го́лод म्रशनि acáni f. мо́лния

श्रशरण açarana 1. беспомощный, беззащитный 2. n. беспомощность, беззащитность

अज्ञास् açás 1) невосславляющий 2) проклинающий 3) ненавидящий

ग्रशासन्त् açāsant ненаказывающий ग्रिशित açikşita неучёный, несведущий в чём-л. (Acc., Loc., inf.)

ग्रिशिरस् *açira*s безголо́вый ग्रिशिव *áçiva* 1. плохо́й; несчастли́вый

**2.** *п*. несча́стье, беда́

ग्रज्ञीन açiti восемьдесят ग्रज्जुचि açuci нечистый, грязный ग्रज्जिचभाव açuci-bhāva m. грязь, отсут-

ствие чистоты́

स्रशुद्ध áçuddha 1) см. ग्रशुचि ; 2) неизве́стный 3) поро́чный

ग्रशृद्धि áçuddhi f. см. ग्रशृचिभाव ग्रशुभ áçubha 1) ужасный; плохо́й 2) некрасивый; неприя́тный

स्रशून्य açūnya 1) непустой 2) небесплодный; Acc. स्रश्न्यं कर् наполнять

स्रशेष аçeşa 1. 1) по́лный, це́лый 2) без остатка 2. т. отсу́тствие остатка; Асс. स्रशेषम् , Instr. स्रशेषण adv. по́лно; целико́м

双羽市 áçoka 1. 1) неогорчённый 2) непеча́льный 2. т. 1) пот. рг. энаменитый император, 273—232 гг. до н. э. 2) назв. дерева 3. п. цветы́ де́рева Ашо́ка

ग्रश्न áçna т. камень

अष्ठमन् áçman m. 1) скала; камень 2) удар молнии 3) небо 4) du. небо и земля́

म्राश्मनम्य açmanmaya ка́менный म्राभद्धा áçraddhā f. неве́рие म्राभद्धेय áçraddheya невероя́тный 契料中 аçramá 1. неутоми́мый 2. а́çrama т. неутоми́мость

अश्रवण аçravaṇa n. 1) неупомина́ние 2) недоста́ток (слое в священном тексте)

म्रश्नि *açri f*. 1) ребро́; край 2) кайма́ 3) ле́звие, остриё

<sup>े</sup>ग्रिश्रक -açrika c.u. ग्रिश्र

現料 áçru n., т. слезá

म्रश्रुत áçruta 1) неслышный 2) неясный म्रश्रोत्र açrotrá безухий

**ग्रश्व** áçva т. конь

न्नश्वखुर açva-khura m. лошадиное копыто

ग्रश्वघोष açvaghoşa т. пот. рг. буддийский поэт и драматург, живший в I—11 вв. н. э., автор эпических поэм и драмы

ग्रङ्बत्थ açvatthá m. священная смоковница

ग्रश्वपाल açva-pāla m. конюх

ग्रश्नोध açva-medhá т. известное с ведических времён жертвоприношение коня, совершаемое великодержавным царём

ग्रज्ञवयुज् açvayúj m. запряжённый лошадьми

ग्रश्ववन्त् açvavant богáтый лошадьми ग्रश्वव्ष açva-vṛṣá m. жеребец

ग्रश्वशाला açva-çālā f. конюшня

ग्रश्वहृदय açva-hṛdaya m. 1) знание лошадей 2) наука врачевания коней

श्रुश्वा *аçvā f*. кобыла

ग्रश्वाध्यक्ष açvādhyakşa(açva+adhyakşa) m. cm. ग्रश्वपाल

ग्रश्वानीक açvānika(açva+anika) n. ко́нное во́йско, кавале́рия

म्रश्वावन्त् açvāvant cm. म्रश्ववन्त्

ग्रश्चिन् açvin 1. см. ग्रश्चवन्त् ; 2. т. du. nom. pr. два божества утренней и вечерней зари, сыновья бога солнца

म्रश्विनी açvini nom. pr. божественная кобылица, мать Ашвинов; см. म्रश्विन् मुखाद aṣāḍha непреодоли́мый

ग्रष्ट I aṣṭa pp. om ग्रक्ष्

म्राष्ट II aṣṭa pp. om ऋश् I

स्राटक áṣṭaka 1. состоя́щий из восьми́ часте́й 2. т. 1) тот, кто изуча́ет или изучи́л во́семь книг грамма́тики Па́нини 2) пот. рг. мудрец, автор нек-рых гимнов Ригведы; см. ऋ वेद

ऋष्टगुण वंड्रांव-guṇa восьмикра́тный ऋष्टचत्वारिशत् aṣṭacatvāriṁçat со́рон

ऋष्टधा aṣṭa-dhā adv. восьмикра́тно ऋष्टन aṣṭān во́семь

ग्रष्टनवति aṣṭanavati девяно́сто во́сèмь ग्रष्टपञ्चामत् aṣṭapañcāçat пятьдеся́т во́семь

प्रस्टपाद aṣṭa-pāda bah. восьмино́гий प्रस्टभाग aṣṭa-bhāga m. восьма́я часть प्रस्टम aṣṭamá 1. 1) восьмо́й 2) составля́ющий восьму́ю часть чего-л. (Gen.) 2. m. восьму́шка

अष्टरसाश्रय aṣṭa-rasāçraya (...-rasa + āçraya) основывающийся на восьми аффектах  $u_{\Lambda}u$  душевных настроениях, расах; драматический;  $c_{M}$ . रस 13)

ग्रष्टाचत्वारिंशत् aṣṭācatvāriṁçat см. ग्रष्टचत्वारिंशत

म्रष्टान्निंशत् aṣṭātrimçat тридцать восемь म्रष्टादश aṣṭādaçá восемнадцатый म्रष्टादशधा aṣṭādaçádhā adv. восемнадца-

тикратно носемнадца-

ग्रष्टादशन् *वङ्tådaçan* восемнадцать ग्रष्टापञ्चाशत् *वङ्tāpañcāçat см.* ग्रष्टप-ञ्चाशत

ग्रष्टापद् *aṣṭā-pad см.* ग्रष्टपाद ग्रष्टाविंश *aṣṭāviṁça* два́дцать восьмо́й ग्रष्टाविंशति *aṣṭāviṁçati* два́дцать во́-

ग्रष्टाविंशतितम aşţāvimçatitama см. ग्रष्टाविंश

ऋष्टाशीति aṣṭāçīti во́семьдесят во́семь ऋष्टासप्तति aṣṭāsaptati се́мьдесят во́семь

ग्रष्टीला *वड्ड्ilā f*. шар

मस् I as (P. pr. ásti—II; pf. ása; ppr. sant; в др. временах употр. формы гл. भू) 1) быть, иметь место 2) происходить, случаться 3) принадлежать кому-л. 4) быть свойственным кому-л. (Gen.) 5) находиться где-л. (Loc.) 6) служить, быть поводом к чему-л. (Dat.) 7) становиться, делаться

現ң II as (P. pr. ásyati—IV; pf. ása; aor. ásthat; pp. astá) 1) стреля́ть в ко-го-л., во что-л. (Loc., Dat., Gen.) из че-го-л. (Abl.) 2) метáть, бросáть чем-л. (Acc.) в кого-л. (Loc., Dat., Gen.)

त्रसंवीत asamvita непокрытый

असंशय asamçaya 1. решительный, неколе́блющийся 2. т решительность, отсу́тствие сомне́ний, колеба́ний

न्नसंसूष्ट asamsṛṣṭa нетро́нутый, свобо́дный от (Instr.)

असंस्कार asamskāra 1. неукра́шенный, простой 2. т. неукра́шенность, простота́ असंस्कृत asamskṛta 1) неукра́шенный 2) необразо́ванный 3) необрабо́танный, гру́бый (о языке)

श्रसंस्तुत asamstuta 1) неизвестный, чужой 2) строптивый, упрямый प्रसंस्थित asamsthita беспокойный, не стоящий на месте

ग्रसकृत् asakrt adv. не один раз; часто; повторно

ग्रसंख्य asamkhya бесчисленный, неисчислимый

ग्रसजाति asajāti неравный по происхождению

न्नसजात्य asajātyá лишённый кро́вного родства́

ग्रसञ्जन asajjana m. плохой челове́к ग्रसंज्ञ asanjña бессознательный

ग्रसंज्ञत्व asanjñatva n. бессознательность ग्रसंज्ञा ásanjñā f. несогласие; противоречие

ऋसत् ásat 1. 1) несуществующий 2) неправильный 3) плохой 2. п. 1) небытие 2) неправда, ложь

ग्रसत्कल्पना asat-kalpanā f. искажение, ложь

श्रसत्कृत asat-kṛta 1. пло́хо встре́ченный, при́нятый 2. п. злоде́яние, преступле́ние श्रसत्त्र asattva п. небытие́

स्रसत्त्वचन asattva-vacana обозначающий нереа́льность, невеще́ственность

ग्रसत्पुत्र asat-putra не име́ющий сы́на ग्रसत्य asatyá 1. непра́вильный; ло́жный 2. п. непра́вда, ложь

स्रसत्यसं asatyasandha ненадёжный स्रसद्श asadrça 1) непохожий; неодинаковый 2) неравный по происхождению ससद्गह asad-graha m. 1) плохая мысль 2) причуда; каприз

ग्रसद्भाव asad-bhāva m. отсутствне ग्रसन् asán n. кровь

现代न ásana n. метáние, бросáние 现代ना asaná f. 1) стрелá 2) метáтельный снаря́д

ग्रसनाम asanāma неодноимённый

असंतुष्ट asantusṭa недово́льный, неудовлетворённый

ग्रसंतोष asantoşa m. недово́льство; неудовлетворённость

ग्रसंनिधान asannidhāna n. отсўтствне ग्रसम asama бесподобный, несравненный ग्रसमग्र asamagra неполный; неце́лый ग्रसमद ásamad f. единодушие

न्नसमय asamaya m. 1) неверный срок 2) неправильное время

ग्रसमर्थ asamartha неспособный что-л. делать (Dat., Loc., inf.)

ग्रसमस्त asamasta грам. несложный; несоставной

ग्रसमाप्त asamāpta незако́нченный, незавершённый

असमुद्यम asamudyama m. 1) небрéжность, неряшливость 2) вялость; медлительность

ग्रसमृद्ध asamṛddha несовершенный ग्रसंत्राप्त asamprāpta недостижимый ग्रसंबद्ध asambaddha 1) несвя́занный 2) чужой 3) несовпадающий

ग्रसंबाध asambādhá нестеснённый; неограниченный

ग्रसंभव asambhava m. 1) исчезновение; уничтожение 2) недостаток, отсутствие 3) невозможность

ग्रसंभावित asambhāvita 1) незаконченный; несовершенный 2) невозможный

ग्रसंभावितोपमा asambhāvitopamā(asambhāvita — иратā) f. вид сравнения, в к-ром соединяются крайности, противоположности

न्नसम्यक् asamyak adv. неправильно, ложно

ग्रसचे ásarva неполный; несовершенный ग्रसचर्ण asavarṇa не из гой же касты, из другой, иной касты

ग्रससन्त् ásasaní недремлющий, неспящий ग्रसह asaha неспособный перенести что-л. (Асс., -०) или сделать (inf.)

न्नसहन asahana 1) нестойкий 2) зависимый 3) ревнивый

ग्रसहन्त asahant невыносимый

असहाय asahāya 1) не имеющий спутников, помощников 2) без друзей, одинокий

ग्रसह्य asahyá невыносимый, непереносимый

ग्रसादृश्य asādṛçya n. несхожесть, различие

ग्रसाधक asādhaka неудовлетвори́тельный

असाधन asādhana 1. невыполни́мый; не име́ющий средств 2. п. отсу́тствие средств, бе́дность

ग्रसाधारण asādhāraṇa 1) нео́бщий 2) необы́чный, осо́бенный

ग्रसाधु asādhú 1. 1) нехороший, плохой 2) плохой по отношению к (Loc.) 2. т. плохой человек

स्रसाधुदर्शिन् asādhu-darçin I) плохо видящий 2) неразумный

ग्रसाधुवृत्त asādhu-vṛtta дурно́го поведе́ния, невоспи́танный

ग्रसाध्य asādhya 1) невыполнимый, недостижимый 2) невозможный 3) недоказу́емый

ग्रसांनिध्य asānnidhya n. отсутствие (букв. ненахождение вблизи)

ग्रसामान्य asāmānya необыंчный; необыкновенный

असांप्रत asāmprata 1) неподходя́щий, несоответствующий 2) неправильный

असार asāra 1. неприго́дный, неце́нный 2. т., п. неприго́дность

ग्रसि asi m. 1) меч 2) нож

ग्रसिक्नी ásikni f. ночь ग्रसित ásita тёмный; чёрный ग्रसितपीतक asitapitaka тёмно-жёлтый ग्रसिधारा asi-dhārā f. ру́бящая часть

असु ásu m. 1) дыхание 2) жизнь असुख asukha 1. неприятный, боле́зненный 2. n. го́ре; беда́

ग्रसुतृप्  $asut_r'p$  ненасытный (о cobakax bora cmepmu)

अमुर ásura 1. 1) живой 2) божéственный 2. т. 1) дух; божество 2) пот. рг. небесные демоны, асуры — враги богов

ग्रसुरघ्नी asura-ghni см. ग्रसुरहन् ग्रसुररक्षस asura-rakşasá n. pl. dv. ácyры и ракшасы, демоны

ग्रसुरहन् asura-han убивающий а́суров ग्रसुयं asurya 1. 1) духо́вный, боже́ственный 2) демони́ческий 2. n. 1) боже́ственность 2) духо́вный мир

ग्रसुलभ asulabha труднодостижимый, труднодоступный

ग्रमुस्थ asustha нездоро́вый, больно́й ग्रस्य I asūya den. ропта́ть; ворча́ть ग्रस्य II asūya 1) ворча́щий 2) несде́ржанный

न्नसूया  $as \bar{u} y \tilde{a}$  f. 1) ворчание 2) недовольство, ро́пот 3) негодова́ние

ग्रसृज् ásṛj n. кровь

ग्रसौ asau m., f. Nm. sg. om ग्रदस् ; ~ एव тот же самый

ग्रस्कन्न áskanna неразбры́зганный; непро́ли́тый (о крови)

अस्खलित askhalita 1) непоколебимый, улорный 2) беспрепятственный 3) свободный

双代元 asta 1. n. 1) дом, жилище 2) местопребывание 3) назв. мифической горы на западе, за к-рую заходит солнце

2. т. захо́д (солнца); Асс. श्रस्तम् adv. с гл. движения а) возвращаться домо́й б) умпрать в) заходи́ть (о светилах)

ग्रस्तमय astamaya cm. ग्रस्त 2

ग्रस्तर् aslar m. стрело́к

ग्रस्ता *ástā f.* 1) метáтельный снаря́д 2) стрела́

ग्रस्तृत ástṛta непреодоли́мый; тру́дный ग्रस्त astrá n., т. 1) см. श्रस्ता ; 2) ору́жие (напр. лук)

म्रस्त्री astrī f. 1) неженщина 2) грам. мужской или средний род

ग्रम्थन asthán n. кость

ग्रस्थान asthāna n. неподходя́щее ме́сто: G:n. ग्रस्थाने adv. a) не к ме́сту b) не ко вре́мени

म्रस्थिर ásthira непрочный; нетвёрдый म्रस्थूल ásthūla 1) негрубый 2) худой, хилый; слабый

ग्रस्नातर् asnātár 1) не любящий купаться, боящийся воды 2) не умеющий плавать

ग्रस्पष्ट aspaşţa неясный; нечёткий, неотчётливый

ग्रम्पृ जन्त् *aspṛçant* некасающийся; недотра́гивающийся

ग्रम्म asma грам. без частицы «sma»; см. मम

ग्रम्मत्तम् asmattas adv. из нас; от нас ग्रम्मत्रा asmatrá adv. у нас

ग्रस्मदीय asmadiya наш

श्रम्मद्विध asmad-vidha подобный нам, такой, как мы

म्रम्भयम् asmabhyam Dat. pl. om म्रहम् ग्रस्माकः asmáka наш

ग्रम्माकम् asmākam Gen. pl. om ग्रहम् ग्रम्माद् asmād Abl. pl. om ग्रहम् ग्रम्मान् asmān Acc. pl. om ग्रहम्

ग्रस्माभिस् asmābhis Instr. pl. om ग्रहम्

ग्रस्मासु asmāsu Loc. pl. om ग्रहम् ग्रस्मृति asmṛti j. забвение

ग्रस्र asrá n. слеза

स्रोस्रघ् asridh 1) не сбившийся с путия 2) благочестивый, святой 3) мирный

ग्रसिधान ásridhāna см. ग्रसिध

न्नस्वकरण asva-karaṇa не име́ющий права собственности

ग्रस्वतन्त्र asva-tantra несамостоя́тельный, зави́симый

ग्रस्वस्थ asvastha 1) нехоро́ший 2) неблагополу́чный 3) нездоро́вый, больно́й ग्रस्वस्थता asvasthatā f. 1) неблагополу́чие 2) недомога́ние, боле́знь

श्रस्वातन्त्य asvātantrya n. несамостоятельность, зависимость

ग्रस्वाधीन asvādhina (asva + adhina) несвобо́дный, зави́симый

ग्रस्वास्थ्य asvāsthya n. недомоганне, боле́зненное состоя́ние

双長、ah (pf. áha、ahúh) 1) говори́ть; сказа́ть 2) принима́ть; признава́ть 3) выска́зывать, выража́ть 4) называ́ть кого-л., что-л. (Асс.) как-л. (Асс.) 5) счита́ть кого-л., что-л. (Асс.) чем-л., кем-л. (Асс.)

ग्रह I áha adv. 1) конечно, хорошо 2) прямо 3) как раз, именно

ग्रह II áha m., n. день

म्रहंकार aham-kāra m. 1) чу́вство со́бственного досто́инства, самоуваже́ние 2) самолюбова́ние 3) филос. созна́ние своего́ «я»

ग्रहंकृति ahain-kṛti cm. ग्रहंकार

ग्रहत áhata 1) небитый 2) нестиранный, новый

ग्रहन्  $dhan\ n$ . день;  $Loc.\ red$ . ग्रहन्यहिन ка́ждый день; Nm.,  $Acc.\ du$ . उभे ग्रहनी день и ночь

ग्रहम् ahám я; सो ऽहम् э́то я ग्रहर् áhar n. см. ग्रहन् ; ग्रहरह : adv. день за днём; кáждый день

ग्रहर्निश áhar-niça n. dv. день и ночь

ग्रहल्या áhalyã f. nom. pr. первая женщина, созданная Брахмой, была супругой известного мудреца Гаутамы; см. ब्रह्मन 2 2). गोतम

।ह्मन् *∠ ∠)ः* गातम

ग्रहस् áhas n. cm. ग्रहन्

ग्रहस्त ahastá безрукий

ग्रहि áhi m. змей

ग्रहित áhita 1. 1) плохой 2) вредный

злой, вражде́бный 2. m. враг 3. n.
 зло, вред

ग्रह्णान ahṛṇāna незлой; дружелю́бный ग्रहो aho ij. ax! (выраж. радость, горе, удивление)

म्रहोरात्र ahorātrá m., n. dv. день и ночь, су́тки

ग्रहस्व áhrasva некоро́ткий, дли́нный ग्रह<sub>ु</sub>त áhruta несо́гнутый; некриво́й, прямо́й

ग्रह्म**ला** áhvalā f. 1) отсу́тствие пока́чивания 2) твёрдый шаг

## ग्रा

मा l ā вторая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

द्या II  $\bar{a}$  ij выраж. догадку

श्रा III à prej. 1) при ел. придаёт действию знач. направленности или начала, напр. श्रागम् подходить, श्राकम्प् задрожать 2) при прил., редко сущ., придаёт знач. уменьшительности, напр. श्रापञ्जर красноватый 3) при нареч. выраж. ограниченность, предел во времени или пространстве: до, вплоть до, начиная от (Асс., АвІ.), напр. श्रामरणम् до самой смерти, श्रागिरे: вплоть до или начиная от горы

**ग्रा**कम्प् *ां kamp (формы см.* कम्प्) задрожа́ть

ग्राकर्  $\hat{a}kar$  (формы см. कर् I) 1) приносить, доставлять 2) пригонять или сгонять (напр. скот)

ग्राकर ākará m. 1) жертвовэтель 2) собрание, скопление 3) группа 4) рудвик, копь म्राकर्य्  $\bar{a}$ karay (caus. om म्राकर्) 1) тре́бовать что-л. от кого-л. (Acc.) 2) призывать, звать к себе́ кого-л.

म्राकरिक ākarika m. рудоко́п

श्राकर्णन ākarṇana n. 1) слушание, восприятие на слух 2) узнавание

ग्राकर्ष् ākarş (формы см. कर्ष् 1) 1) протя́гивать (напр. руку) 2) вынима́ть (меч) 3) натя́гивать (лук) 4) снима́ть 5) отрыва́ть ग्राकर्ष ākarşa m. 1) притя́гивание, при-

влечение 2) приближение श्राक्षण äkarşana 1. 1) притя́гивающий, привлека́ющий 2) приближа́ющий 2. n.

см. ग्राकर्ष

याकल्  $\ddot{a}kal$  (формы см. कल् II) 1) трясти 2) укрепля́ть 3) свя́зывать 4) передава́ть 5) переноси́ть 6) воспринима́ть 7) принима́ть кого-л. за (Acc.) 8)  $\ddot{A}$ . трясти́сь, дрожа́ть

ग्राकल्प ākalpa m. украшение, убранство ग्राकल्पम् ākalpam adv. до конца мира, до конца света

म्राकल्पान्तम् âkalpāntam (ākalpa + antam) см. म्राकल्पम्

म्राकाङ्श्  $\bar{a}k\bar{a}\bar{n}ks$  (формы см. काङ्श्) 1) стремиться к чему-л. (Асс.) 2) ожидать 3) требовать

श्चाकाङ्क्षा ākāākṣā f. 1) стремление, желание 2) потребность, необходимость श्चाकार I ākāra m. буква или звук अगा श्चाकार II ākāra m. 1) форма, внешний вид 2) мина, выражение лица

म्राकारता *ākāratā f. см.* म्राकार II म्राकारावन्त् *ākārāvant* 1) стрóйный 2) прекрáсный

ग्राकाश  $\bar{a}k\bar{a}c\acute{a}$  m., n. 1) простра́нство 2) филос. эфи́р (как пятый элемент материального мира); Loc. श्राकाशे adv. театр. за сце́ной

म्राकाशग ākāça-ga 1. движущийся по воздуху 2. т. птица

ग्राकाशचारिन् *ākāça-cārin см.* ग्राकाशग ग्राकाशयान *ākāça-yāna п.* движе́ние в во́здухе

ग्राकाशवर्त्मन् ākāça-vartman п. воздушный путь

म्राकाशशयन ākāça-çayana n. сон на открытом воздухе

म्राकुटिल ākuţila слегка изо́гнутый म्राकुल ākula 1) сме́шанный 2) смущённый 3) удивлённый 4) по́лный, напо́лненный 5) озабо́ченный

म्राकुली  $\bar{a}$   $kuli: \sim कर् смуща́ть; <math>\sim$  भू смуща́ться

ग्राकृत åkūta n. 1) желание 2) намерение ग्राकृति åkṛti f. 1) составная часть 2) см. ग्राकार II 1)

म्राके  $\bar{a}k\acute{e}$  adv. вблизи́, по сосе́дству म्राकीशल  $\bar{a}kauçala$  n. неуда́ча

ग्राक्रन्द  $\bar{a}$  krandá m. 1) крик, вопль 2) союзник, действующий в тылу́ врага́

म्राऋन्दन ākrandana n. cm. म्राऋन्द

知事中 ākram (формы см. 寿中) 1) подходи́ть, приближа́ться 2) всходи́ть, взбира́ться 3) напада́ть 4) преодолева́ть 5) превосходи́ть

双下 ākramá m. 1) наступление; атака; нападение 2) начинание

स्राक्रमण ākramaņa 1. подходя́щий, приближа́ющийся 2. п. см. ग्राक्रम

म्राकान्ति  $\bar{a}kr\bar{a}nti\ f$ . 1) вступление  $\kappa y$ - $\partial a$ - $\pi$ . 2) восхождение

स्राकीड ākriḍa m., n. 1) сад 2) площа́дка для игр

आकुश्  $\bar{a}$  kruc (формы см. कुश्) 1) прикрикнуть на (Acc.) 2) соревнова́ться, состяза́ться

स्राकोश ākroça m. 1) оскорбление, поругание 2) брань

ग्राक्षिप् *ükşip* (формы см. क्षिप् I) 1) метать, бросать 2) привлекать к себе 3) брать от (Abl.) 4) удаля́ть

म्राक्षिप्तिका ākṣiptikā f. пе́сенный проло́г (в драме)

म्राक्षेप акяера т. 1) увлечение 2) отсылка, ссылка 3) брань; оскорбление

श्राक्षेपरूपक ākṣepa-rūpaka n. вид сравнения, при к-ром на объект сравнения только намекается

ग्राक्षेपोपमा äkşepopama (ākşepa + upamā) f. cm. ग्राक्षेपरूपक

श्राखण्डल ākhaṇḍala m. 1) тот, кто лома́ет, истребля́ет что-л. 2) пот. рг. эпитет Индры; см. इन्द्र 1

ग्राखु *ākhú m*. 1) крот 2) мышь

आखेट ākheţa m. oxóta

म्राखेटक ākheṭaka m. 1) см. म्राखेट 2) охо́тник

श्राख्या I ākhyā (формы см. ख्या) 1) рассматривать 2) перечислять 3) гово-

ри́ть; расска́зывать, повествова́ть 4) называ́ть, обознача́ть кого-л. (Асс.) как-л. (Асс.)

ग्राख्या II *ākhyā* 1. f. и́мя, назва́ние; Instr. श्राख्यया по и́мени 2. (-0) на́званный

आख्यात ākhyāta n. грам. спряга́емая фе́рма глаго́ла

म्राख्यातर् ākhyālar m. 1) расска́зчик 2) ора́тор 3) учи́тель

ग्राख्यान ākhyāna n. 1) сообщение 2) расска́з; по́весть 3) леге́нда

ग्राख्यानक ākhyānaka n. коро́ткий расска́з, нове́лла

ग्राख्यानको akhyānaki f. назв. стихотв. размера

ग्राख्यायिका ākhyāyikā f. см. ग्राख्यान
<sup>о</sup>ग्नाख्यायिन्- ākhyāyin сообщающий или
рассказывающий ито-л.

म्राख्येय ākhyeya достойный сообщения или рассказа

ग्रागत āgata (pp от ग्रागम्) 1. прибы́вший 2. т. гость 3. п. случай; происше́ствие

म्रागति *ágati f*. 1) прибытие 2) возвращение

ञ्चागन्तु āgantu 1. 1) прибывающий, приезжающий 2) случайный 2. т. 1) пришелец 2) приезжий, гость

ग्रागन्तुक āgantuka cm. ग्रागन्त्

झागम्  $\bar{a}$  gam (формы см. गम्) 1) подходить к (Acc.) 2) возвращаться 3) достигать 4) встречать

知刊中 ágama 1. подходящий, приближающийся 2. т. 1) подход, прибытие 2) источник, начало 3) происхождение 4) приобретение; обладание 5) знание 6) изучение шастр (т. е. приобретение священного знания) 7) передача чего-л. 8)

грам. аугмент 9) право владения 10) место возникновения, рождения

आगमन āgamana n. 1) прибы́тие 2) возникнове́ние 3) наступле́ние (напр. дня) आगस् ágas n. 1) грех 2) непра́вда 3) неспра́ведли́вость

आगस्त्य  $\bar{a}$  gastya 1. относя́щийся к мудрецу́ Ага́стье; cм. अगस्त्य ; 2. m. потомок Ага́стьи

आगा І  $\bar{a}g\bar{a}$  (формы см. गा І) подходи́ть, приближа́ться к (Acc.)

म्रागा II  $\bar{a}g\bar{a}$  (формы см. गा II) петь кому-л. (Acc.)

ग्रागामिन् āgāmin 1) приходя́щий 2) наступа́ющий, бу́дущий

स्रागार āgāra n. дом, жилище

ग्राग्निक āgnika относя́щийся к же́ртвенному огню́

ग्राग्निकी ägniki f. cm. ग्राग्निक

ग्राग्नीध्र ågnidhra (āgni + idhra) 1. т. жрец (зажигающий жертвенный огонь) 2. п. место для жертвенного огня́

ऋाग्नेय āgneyá 1. 1) относящийся к огню 2) относящийся к бо́гу А́гни; см. ऋग्नि 2); 2. т. пот. рг. см. स्कन्द 5), अगस्त्य

ग्राग्नेयी āgneyi f. nom. pr. cynpyra Arни: см. ग्रग्नि 2)

स्राग्रहायणी ãgrahāyaṇi f. день полнолу́ния в ме́сяце маргаши́рша; см. मार्गशीर्ष स्राघर् ãghar (формы см. घर्) окропля́ть, опры́скивать

आघाट āghāṭá m. 1) муз. кимвáл 2) погремушка, трещотка

स्राधात āghāta m. толчо́к; уда́р

आचुष् āghus (формы см. धुष्) 1) вскрыкивать 2) восхвалять

ग्राघृणि *åghṛṇ*i жáркий, горя́чий; раскалённый याझा āghrā (формы см. घा) 1) ню́хать, обоня́ть 2) целова́ть

ग्राङ्गारिक āñgārika m. ýгольщик ग्राङ्ग् ष तेñgāşá m., n. хвале́бная пе́сня ग्राच् йс (формы см. ग्रच् I) гнуть, изгибáть

ग्राचक्ष् *ācakṣ* (формы см. चक्ष्) 1) смотрéть на (*Acc.*) 2) сообщáть, расскáзывать 3) грам. обозначáть что-л.

श्राचमन dcamana n. 1) питьё воды́ 2) полоскание рта 3) вода́ (для полоскания рта)

श्राचर् йсаг (формы см. चर्) 1) подходить, приближаться к (Acc.) 2) входить 3) посещать 4) употреблять; применять 5) делать, совершать 6) поступать, действовать 7) устанавливать, предписывать

म्राचरण *ācárana n.* 1) прохождение мимо 2) см. म्राचरित; 3) исполнение

स्राचरित *ācarita n*. 1) приближение 2) обычай 3) поведение, образ жизни

ग्राचाम ācāma m. см. ग्राचमन 1), 2)

म्राचार *ācāra m*. 1) о́браз жи́зни; поведёние 2) обы́чай 3) пра́вило

ग्राचार्य *ācārya m.* 1) учи́тель, наста́вник (особ. о Брахме; см. ब्रह्मन् 2 2); 2) nom. pr. см. द्रोण 2

म्राचार्यना *ācāryatā f*. до́лжность (положение) учи́теля

ग्राचार्यत्व *ācāryatva n. см.* ग्राचार्यता ग्राचार्यवन्त् *ācāryavant* име́ющий учи́теля ग्राचि *āci* (формы см. चि) 1) накопля́ть 2) пересыпа́ть 3) покрыва́ть

ग्राचिख्यासोपमा ācikhyāsopamā(ācikhyāsa + upamā) f. вид сравнения

म्राचित् *ācit* (формы см. चित् I) 1) замечáть 2) воспринимáть

स्राचेष्ट्  $\bar{a}$ сеяt (формы см. चेष्ट्) де́лать, соверша́ть

মাভ্জন ācchanna покрытый, оку́танный মাভ্জাব ācchāda m. оде́жда

श्रीच्छादक ācchādaka покрывающий, окутывающий

ग्राच्छादन *ācchādana n*. 1) покрыва́ние, оку́тывание 2) покро́в, покрыва́ло 3) оде́жда

ग्राजन् ājan (формы см. जन्) быть рождённым; рождаться, возникать

म्राजनय् ājanay (caus. om म्राजन्) 1) производить, порождать 2) быть плодоро́дным

ग्राजात ājāta pp. om ग्राजन् ग्राजि I āji (формы см. जि) 1) добива́ться 2) захва́тывать, покоря́ть

ग्राजि  $\Pi$   $\bar{a}ji$  m., f. состязание в бе́ге ग्राजीव  $\bar{a}jiva$  m. 1) пропитание 2) сре́дства к жи́зни

ग्राजीवन् *ἄjivana n. см. ग्र*ाजीव ग्राज्ञप्ति *ãjñapti f.* прикáз ग्राज्ञा I *ãjñā (формы см.* ज्ञा) l) знать

 2) замечáть 3) слышать 4) узнавáть

 知訊 II ājñā f. 1) прикáз 2) власть \*

 知訊标文 ājñā-kara m. слугá

 别訊标文ē ājñā-karatva n. служба

म्राज्ञाकरी ājñā-karī f. служáнка म्राज्ञान ājñāna n. понимáние, осознá-

आज्ञापय् āiñāpay (caus. om आज्ञा I) приказывать

ग्राज्ञाभङ्ग *ā jñā-bhañga т.* наруше́ние прика́за

ग्राज्ञाभ ङ्गकारिन् *ājñābhañga-kārin* наруша́ющий *или* не выполня́ющий прика́з ग्राज्य *ájya n*. же́ртвенное ма́сло

য়াञ्छ् āñch (P. pr. ắñchati I; fut āñchiṣyáti; pf. ắñcha; aor. áñchīt) 1) выпрямля́ть 2) вправля́ть 3) упоря́дочивать ग्राञ्जन áñjana n. мазь (особ. глазная) ग्राञ्जनगन्धि *āñjana-gandhi* па́хнущий ма́зью

ज्ञाटविक āṭavika 1. лесной 2. m. l) лесной житель 2) лесничий 3) вождь лесного племени

आदोप *ātopa m.* 1) надменность, высокомерне 2) гордость

म्राइम्बर् āḍámbara m. 1) барабан 2) шум 3) шумное поведение 4) громкий разговор

आइ्य ā,thyá 1) богáтый, обильный 2) зажиточный

**आ**गि *ũṇi m.* чека на о́си колеса́ आत् *ắt adv.* 1) пото́м, зате́м; да́льше 2) н. да

ग्रातङ्क álañka m. 1) боль, страдание 2) страх, боя́знь 3) беспоко́йство

श्रातन ātata (pp. om श्रातन्) l) распространённый 2) растя́нутый 3) натя́нутый 4) напра́вленный на (Loc.)

श्राततायन् ātatāyin 1. bah. намеревающийся убить кого-л. (букв. чей лук натя́нут, что́бы лиши́ть кого-л. жи́зни) 2. m. 1) тот, кто замышля́ет отврати́тельный посту́пок 2) уби́йца

म्रातन् ātan (формы см. तन्) 1) распространять(ся), расширять(ся) 2) натягивать 3) показывать

ग्रातप *ātapá* 1. горя́чий, обжига́ющий 2. *т.* зной, жара́

ग्रातपत्र ātapatra n. зонт или па́льмовый лист (защищающий от солнца)

ग्रातपवारण ātapavāraņa п. см. ग्रातपत्न ग्रातम् ātam (формы см. तम् І) проходить

म्रातर्  $\bar{a}tar$  (формы см. तर् I) I) преодолевать 2) растя́гивать 3) увели́чивать 2 मातर्प्  $\bar{a}tarp$  (формы см. तर्प्) случа́ться, происходи́ть

म्रातर्पय् ātarpay (caus. om म्रातर्प्) насышать

म्राता कैंंtā f. 1) огра́да 2) край чего-л. म्राताम्म केंtāmra краснова́тый म्राताम्मता केंtāmratā f. краснота́ म्राति āti f. вид водоплавающей птицы म्रातिथेय ātitheya 1. гостеприи́мный 2.

म्रातिथ्य ātithyá см. म्रातिथेय 2 म्रातुर átura 1) больной 2) нетерпеливый

п. гостеприимство

प्रात्म -ātma см. ग्रात्मन् ग्रात्मगति ātma-gati f. собственный путь или способ; Instr. ग्रात्मगत्या само́ собой ग्रात्मज ātma-ja m. родной сын ग्रात्मजा ātma-jā f. родная дочь ग्रात्मज्ञ ātma-jāa познавший самого́ себя́

म्रात्मता  $\bar{a}tmat\bar{a}$  f. еýщность

स्रात्मत्व ālmatva n. cm. स्रात्मता

ग्रात्मन् а́tmán m. 1) дыха́ние 2) жизнь; существова́ние 3) су́щность, приро́да 4) со́бственное «я», сам 5) те́ло 6) ум, интелле́кт 7) филос. а́тман, мирова́я душа́, вы́сший дух

ग्रात्मनातृतीय ätmanā-tṛtiya втроём ग्रात्मनाद्वितीय ātmanā-dvitiya вдвоём ग्रात्मनेपद ātmane-pada n. грам. атмане́пада, сре́дний зало́г

ग्रात्मन्वन्त् atmanvant 1) оживлённый 2) воодушевлённый

स्रात्मिन्वन् *ātmanvin см.* स्नात्मन्वन्त् स्रात्मप्रभ *ātma-prabha* имéющий со́бственный блеск, самоозаря́емый

ग्रात्मप्रशंसा *ātma-praçamsā f.* самовосхвале́ние

श्रात्मबोध ātma-bodha филос. 1. см.

न्नात्मविद्  $2.\ m$ . познание души uлu высшего духa

ग्रात्मलाभ *ātma-lābha m*. со́бственная при́быль

न्नात्मविद् ātmavid филос. знающий природу мировой души или высшего духа

ग्रात्मसंतान ātma-santāna m. сын

न्नात्मसंदेह ātma-saṅdeha m. опа́сность для жи́зни

त्रात्मसंभव ātma-sambhava m. 1) сын 2) nom. pr. см. काम 3)

ग्रात्मसंभवा ātma-sambhavā f. дочь

ग्रात्मसंस्थ ātma-sanstha направленный на самого́ себя́; принадлежа́щий самому́ себе́

न्नात्मस्तव ātma-stava m. самовосхвале́ние

आत्महन् аँtта-han 1. 1) губящий свою дущу (т.е. не заботящийся о благоденствии своей души) 2) убивающий себя, кончающий жизнь самоубийством 2. т. самоубийца

आत्मानपेक्ष ātmānapekṣa (ātma + anapekṣa) 1) бескоры́стный 2) самоотве́рженный

श्रात्मापहार ātmāpahāra (ātma + apahāra) т. притво́рство, лицеме́рие

श्रात्मार्थ  $\bar{a}$ tm $\bar{a}$ rtha ( $\bar{a}$ tma+artha): Acc. श्रात्मार्थम् , Loc. श्रात्मार्थे рáди себя́, для себя́

आत्मीय ātmīya собственный

ग्रात्मौपम्य ālmaupamya (ālma + aupamya) п. сравнение с собой

श्रात्यन्तिक ātyantika 1) продолжающийся до конца 2) окончательный भ्रादघ्न ādaghná достающий до рта भ्रादतर् ādatar m. должник

म्रादर् ādar (формы см. दर् I) раскалывать(ся); раскрывать(ся)

श्रादर *ādara m*. 1) вним**а**ние, забота 2) уважение

न्नादर्श ādarçá m. 1) зеркало 2) зеркальная поверхность 3) отражение

श्रादा  $\bar{a}d\bar{a}$  (формы см. दा I) 1) получа́ть 2) брать себе 3) вырыва́ть, выхва́тывать 4) вынима́ть из (Abl.) 5) захва́тывать; лови́ть 6) избира́ть (nymb) 7) наслажда́ться (nanp.  $e∂o\ddot{u}$ ) 8) поглоща́ть 9) воспринима́ть 10) бра́ться 3a 4mo-n. (Acc.); начина́ть 4mo-n.

आदान ādāna n. 1) хватание 2) приня́тие, взя́тие 3) понима́ние

ग्रादि ādi 1. m. нача́ло 2. (-о) начина́я с

म्रादिकर्तर् ādi-kartar m. творе́ц

आदितस् āditas 1. adv. с самого начала; в самом начале 2. (-о) от; далее ग्रादितेय āditeya m. сын Адити; см. ग्रादिति 2 7)

श्चादित्य āditya 1. 1) божественный 2) принадлежащий к роду Адити 2. т. 1) солние 2) пот. рг. разряд божеств — сыновей Адити; см. ग्नदित 2 7)

म्रादित्यपुराण āditya-purāṇa n. назв. ०∂ной из Упапуран; см. उपपुराण

म्रादित्यमण्डल āditya-maṇḍalá n. cóлнечный диск

श्रादित्यवत् *ādityavat adv.* как со́лнце, подо́бно со́лнцу

ग्रादिदेव ādi-deva т. высшее божество́ (о Брахме, Вишну, Шиве)

ग्रादिन् ādin питающийся; поедающий ग्रादिभूत ādi-bhūta первый из, среди (Gen.)

स्रादिम ādima первый

म्रादिमूल ādi-mūla n. первопричина; первоосно́ва

म्रादिश् I ādiç (формы см. दिश् I) 1) показывать или указывать кому-л. (Dat.) на что-л. (Acc.) 2) определять 3) приказывать 4) объявлять

म्रादिश् II ādiç f. намерение, замысел,

ग्रादीधि  $\ddot{a}didhi$  (формы см. दीधि) 1) думать 2) понимать 3) вспоминать 4) намереваться 5) затевать uno-n. (Acc.) 6) замечать, примечать 7) принимать во внимание

न्नादीप् ādip (формы см. दीप्) 1) гореть, пылать 2) сиять

म्रादेवन ādevana n. мéсто для игры́

म्रादेश ādeçá m. 1) донесение 2) приказание, приказ 3) предсказание бу́дущего 4) обучение; наставление\*

म्राद्य I ādya 1. съедо́бный 2. n. пи́ща म्राद्य II ādya пе́рвый

म्राचन्त ādyanta (ādi + anta) n. sg., m. du., dv. начáло и конéц

ग्राधम् ādham (формы см. धम्) вдувать ग्राधम्य ādhamya (р. от ग्राधम्) надуваться, раздуваться

সাঘ্ ādhar (формы см. धर्) 1) ставить 2) оставлять, удерживать 3) сохранять, оберегать

সাঘা ādhā (формы см. धा) 1) сажать 2) ставить, класть 3) накладывать (стрелу) 4) подкладывать (дрова в огонь) 5) применять 6) производит 7) причинять 8) доставать, добывать что-л. (Асс.) для кого-л., кому-л. (Dat., Loc., Gen.) 9) давать, одалживать 10) награждать

 брать; хватать 12) получать 13 встречать 14) браться за что-л. (Асс.)

श्राधातर् *ādhātar m*. 1) тот, кто зажигает жертвенный ого́нь 2) заимода́вец 3) учи́тель

স্থান ādhāna n. 1) начинание 2) дело 3) заклад

आधार ādhārá m. 1) опора; подпорка 2) основа, основание 3) сосу́д 4) ме́сто

5) сфера, круг деятельности ग्राधार्य ādhārya (р. от ग्राधर्) содер-

жа́ться в чём-л. (Loc.) ग्राधाव् ādhāv (формы см. धाव् II) подбега́ть, подходи́ть

स्राधि I ādhi m. 1) вмести́лище 2) зало́г, закла́д 3) аре́ндная пла́та

म्राधि II ādhí m. 1) забота; попечение 2) желание

স্পাधिक्य ādhikya n. 1) излишек 2) преобладание

म्राधिदैविक ādhidaivika относя́щийся к бога́м

म्नाधिपत्य ādhi-patya n. верховная власть, господство над (Loc.)

श्राधिवेदनिक ūdhivedanika 1. относя́щийся ко второ́й жени́тьбе 2. п. возмеще́ние (имуществом, деньгами и т.п., выплачиваемое мужем первой жене при второй женитьбе)

ग्राधी ādhi f. cm. ग्राधि II

ग्राधुनिक ādhunika настоящий, теперешний

ग्राधू ādhū (формы см. धू) тряст**и́,** встря́хивать

श्राध्त ādhūta обеспоко́енный; му́чимый श्राध्मात ādhmātā наду́тый (тж. перен.) श्राध्यात्मिक ādhyātmika относя́щийся к вы́сшему ду́ху или своему́ «я»

ग्राध्य ādhrá 1) бéдный 2) жáлкий

**ग्रान** āná m. лицо́

म्रानकदुन्दुभि ānaka-dundubhi m. nom. pr. см. वस्देव

म्रानत ānata (pp. om म्रानम्) 1) со́гнутый 2) скло́нный к чему-л. 3) пло́ский 4) натя́нутый (о луке)

स्रानित ánati f. 1) наклон 2) поклонение 3) подчинение, покорение

म्रानद्ध ānaddha (pp. om म्रानह् 1) зáткнутый 2) засорённый 3) покрытый, одéтый чем-л. (Instr., —о)

म्रानन ānana n. 1) рот; пасть 2) лицо म्रानन्तर्य ānantarya n. непосре́дственный результа́т, сле́дствие

ग्रानन्त्य *ānantya* 1. бесконе́чный, ве́чный 2. *п*. бесконе́чность, ве́чность

श्रीनन्द ānandá т., п. ра́дость; удово́льствие, наслажде́ние

म्रानन्दिगिरि  $\bar{u}$ nanda-giri m. nom. pr. noследователь Шанкарачарьи и толкователь его учения. Жил около X в.; см. शङ्कराचार्य

न्नानन्दमय ānandamaya ра́достный, счастли́вый

श्रानम् апат (формы см. नम्) 1) гну́ться 2) унижа́ться 3) кла́няться 4) поклоня́ться кому-л. (Acc.) 5) обраща́ться или направля́ться к (Acc.) 6) име́ть скло́нность к (Gen., Dat.) 7) сгиба́ть 8) оси́ливать

म्रानयन ānayana n. возвращение чего-л. म्रानह् ānah (формы см. नह्) привя́зывать

म्रानी āni (формы см. नी I) 1) подноси́ть 2) приноси́ть, доставля́ть 3) влива́ть म्रानीत ānita n. иму́щество, принесённое неве́стой из отцо́вского до́ма

म्रानीति  $\bar{a}niti$  f. 1) приведение 2) принесение

श्रानील ānila 1) черноватый 2) синеватый

ग्रानु ānu (формы см. नु l) звучать, издавать звук

म्रानुपूर्व ānupūrva n. после́довательность; Instr. म्रानुपूर्वन, Abl. म्रानुपूर्वाद् adv. по о́череди, в устано́вленном поря́дке

ग्रानुपूर्व्य anupurvya n. см. ग्रानुपूर्व

म्रानुषक्  $\bar{a}$  nu s adv . no o v e pe dv .

श्रानृष्य *ānṛṇya n*. 1) невино́вность 2) отсутствие задо́лженности

म्रानृष्यता *ānṛṇyatā þ. см.* म्रानृष्य म्रानृशंस *ānṛçaṁsa n. см.* म्रानृशंस्य 2

श्रानृशंस्य anrçamsya 1. благоскло́нный 2. n. 1) благоскло́нность 2) сострада́ние, милосе́рдие

ग्रानेतर् ānetár m. подáтель

श्रानेत्री anetri f. подательница

श्रान्तर āntara внутренний

म्रान्त āntra n. sg., pl. внутренности

म्रान्ध्य āndhya n. слепотá

ग्रान्ध्र āndhra m. cm. ग्रन्ध्र

आप्  $\bar{a}p$  (P. pr.  $\bar{a}pnoti/\bar{a}pnumás$  — V; imp.  $\bar{a}pnuhi$ ; fut.  $\bar{a}psyáti$ ; pf.  $\dot{a}pa$ ; aor.  $\dot{a}pat$ ) 1) достигáть (uenu) 2) получáть, добывáть 3) испытывать, переносить 4) распространя́ться, охвáтывать

**ग्राप** *äра п.* вода́

ग्रापगा *āpa-gā f*. 1) рекá 2) пото́к 3) назв. реки

श्रापण  $\bar{a}$ раṇа m. 1) ры́нок 2) торго́вля श्रापत्  $\bar{a}$ раt (формы cм. पत् I) 1) подлета́ть; лете́ть 2) спешить 3) появля́ться श्रापत्ति  $\bar{a}$ раtii f. 1) происше́ствие, собы́тие 2) несча́стье, беда́

श्रापद् I  $\bar{a}pad$  (формы см. पद् I) 1) подходить; входить 2) доходить до (Acc.) 3) попадать в беду́ 4) случаться, происходить 5) вести себя  $\kappa a\kappa$ - $\Lambda$ .

स्रापद् II *āpad f.* несчáстье, бедá स्रापदय् *āpaday* (caus. om न्नापद् I) l) побуждáть к чему-л. 2) осуществля́ть 3) достигáть

ग्रापन्न āpanna pp. om ग्रापद् I ग्रापन्नसत्त्वा āpanna-sattvā f. бере́менная ग्रापर् āpar (формы см. पर् I) 1) наполня́ть 2) исполня́ть (желание) 3) Ā. на-

шивать с чем-л. 2) наполнять

ग्रापस् åpas Nm. pl. om ग्रप्

ग्रापस्तम्ब āpastamba m. 1) nom. pr. мудрец, автор трактатов, касающихся ведического ритуала и юридических норм 2) pl. ученики Апастамбы

आपा कृष्वं (формы см. पा l) l) выпивать 2) втя́гивать, всасывать 3) хлебать आपाटल कृष्वं कृष्यं कृष्वं कृष्यं कृष्वं कृष्यं कृष्वं कृष्यं कृ

स्रापाण्डु apāṇḍu 1) желтова́тый 2) бле́дный

ग्रापाण्डुर āpāṇḍura см. ग्रापाण्डु ग्रापात āpāta m. 1) падение; снижение 2) наступление

ग्रापातस् āpātas adv. сейчас, то́тчас ग्रापान āpāna n. пир, пиру́шка ग्रापािक्एं āpārṣṇi adv. до пят ग्रापि āpi m. 1) друг, прия́тель 2) сою́зник

म्रापित्व  $\bar{a}pitvá$  n. союз, содру́жество म्रापी  $\bar{a}pi$  (формы см. पी I) I) вздува́ться, пу́хнуть 2) нрибыва́ть (о воде)

आपीड āpiḍa m. 1) давле́ние; гнёт 2) вено́к (на голову)

ग्रापीत *āpita* желтова́тый ग्रापीन *āpīna n*. вы́мя आपू  $\bar{a}p\bar{u}$  (формы см. पू ) 1) притекать 2) журчать, струйться

श्रापूर *āрūra m.* 1) избы́ток, изли́шек 2) наполне́ние, переполне́ние

**ग्रापूरण** *āрūraṇa* 1. заполня́ющий, наполня́ющий 2. п. см. ग्रापूर

न्नापूर्ण र्वрйгग्रव (pp. om न्नापर्) полный, наполненный

श्रापूर्णमण्डल *āpūrṇa-maṇḍala bah*. с по́лным кру́гом, по́лный

आप्त āptá 1. (рр. от आप्) 1) достигнутый 2) созданный; исполненный 3) наполненный, полный; обильный 4) надёжный, верный 5) надлежащий 6) удобный 7) близкий, знакомый 2. т. друг, приятель

ग्राप्तकारिन् *āpta-kārin* надёжный, ве́рный

म्राप्तदक्षिण *āpta-dakṣiṇa* сопровожда́емый ще́дрыми дара́ми

म्राप्तवर्ग *āpta-varga m*. 1) знако́мство 2) круг друзе́й

म्नाप्तवाच् *āpta-vāc bah*. правди́вый म्नाप्ति *āpti f*. 1) достиже́ние 2) получе́ние

ग्राप्य I āруа 1) водяни́стый 2) во́дный ग्राप्य II áруа pn. om ग्राप्

म्राप्य III *áруа п.* 1) дрýжба 2) сою́з, содрýжество

श्राप्रछ् *āprach* (формы см. प्रछ्) проща́ться с кем-л. (Асс.)

आप्री I  $\bar{a}pri$  (формы см. प्री) I) удовлетворя́ть 2) успока́нвать 3)  $\bar{A}$ . наслажда́ться, любова́ться чем-л. (Instr., Gen., Loc.)

म्राप्ती II  $\bar{a}$  prf f. pl. назв. группы гимнов Ригведы, посвящённых Агни; см. ऋग्वेद , ग्रग्नि 2)

म्राप्लव āplava m. купание; омовение

म्राप्लवन āplavana n. cm. म्राप्लव म्राप्लाव āplāva m. cm. म्राप्लव

म्राप्लु āplu (формы см. प्लु) 1) купа́ться; мы́ться 2) полива́ть 3) подпры́гивать; перепры́гивать

म्राबद्ध ābaddha (pp. om ग्राबन्ध्) свя́занный; соединённый

म्राबन्ध् ābandh (формы см. बन्ध्) 1) свя́зывать; соединя́ть 2) обвя́зывать 3) привя́зывать, присоединя́ть 4) выража́ть (мнение, радость)

म्राबाधा *ābādhā f. см.* म्राबाध म्राबुत्त *ābutta m.* муж сестры, зять, шу́рин

म्राब्दिक  $\bar{a}bdika$  1. годи́чный, ежего́дный 2.  $(-\circ)$  продолжа́ющийся го́ды, для́щийся года́ми

म्राभक्त ābhakta участвующий в (Loc.) म्राभग ābhaga m. участник

ग्राभज् ābhaj (формы см. भज्) 1) давать кому-л. (Acc.) 2) участвовать в чём-л. (Loc.)

ग्राभर् ābhar (формы см. भर् II) 1) приносить 2) приготовля́ть 3) наполня́ть ग्राभरण ābharaṇa n. украше́ние, убо́р ग्राभा 1 ābhā (формы см. भा ) 1) свети́ть, сия́ть 2) станови́ться очеви́дным, я́вным 3) каза́ться, вы́глядеть как

ग्राभा II ābhā f. 1) блеск 2) вид ग्राभाष् ābhāş (формы см. भाष्) обра-

ग्राभास ābhāsa m. 1) блеск, сия́ние 2) вид 3) ви́димость; при́зрак

щаться со словами, говорить

ग्राभिजाती ābhijāti f. благоро́дное происхождение ग्राभिजात्य ābhijātya n. см. ग्राभिजाती ग्राभिद् ābhid (формы см. भिद्) рвать ग्राभीक्ष्ण्य ābhīkṣṇya n. постоя́нное повторе́ние чего-л.

ग्राभु ābhú пустой, порожний ग्राभुज् ābhuj (формы см. भुज् I) сгибать, гнугь

आ्राभू I  $\bar{a}bh\bar{u}$  (формы см. भू I) быть налицо, прису́тствовать; име́ться

ग्राभू  $\Pi$   $\bar{a}bh\hat{a}$  1. настоя́щий, совреме́нный 2. m. помо́щник

ग्राभूति åbhūti f. 1) си́ла, мощь 2) спосо́бность

ग्राभोग  $\bar{a}bhog\dot{a}$  m. 1) изги́б 2) окру́жность; объём, полнота́ 3) простра́нство 4) си́ла, мощь 5) владе́ние, область

त्राभोगि ābhogí f. едá, пища; питание त्राभ्यन्तर ābhyantara внутренний

ग्राम् ām ij. 1) o! (при воспоминании **о** чём-л.) 2) утв. да

**ग्राम** āmá сырой, неварёный

न्नामथ् āmath (формы см. मथ् I) бурли́ть, волнова́ться (о море)

ग्रामन्त्रण āmántraṇa n. обращение, оклик ग्रामन्त्रित āmantrita n. 1) обращение 2) грам. вокатив

ग्रामय āmaya m. боле́знь

म्रामरणान्त āmaraṇānta (āmaraṇa + anta) пожи́зненный

म्रामरणान्तिक āmaraṇāntika см. म्राम-रणान्त

म्रामर्श *āmarça m*. прикосновение

अग्रामाद्  $\bar{a}m\bar{a}d$  ( $\bar{a}ma+ad$ ) пита́ющийся  $ue_{M-A}$ . сыры́м

म्रामानास्य  $\bar{a}m\bar{a}v\bar{a}sy\dot{a}$  1. относя́щийся к пра́зднику новолу́ния 2. n. жертвоприноше́ние в пери́од нозолу́ния

म्रामिक्षा *āmikṣā f*. 1) ки́слое молоко́ 2) тво́ро́г

म्रामिश्र āmiçra смешанный म्रामिश्ल āmiçla см. म्रामिश्र म्रामिप āmişa n. мя́со म्रामिपाशिन् āmiṣāçin (āmişa — āçin) по-

न्नामिपाशिन् āmiṣāçin (āmiṣa + āçin) по едающий мя́со

म्रामिस् ámis m. сыро́е мя́со

म्रामी *āmī* (формы см. मी II) 1) мешáть; срывáть (планы) 2) ослабля́ть

न्नामुप् वेти (формы см. मुष् I) убирать न्नामुष्मिक वेти इंगामुष्मिक वे

ग्रामूलम् *āmūlam adv.* 1) с са́мого нача́ла 2) до основа́ния

म्रामोद āmóda 1. ра́дующий 2. m. l) ра́дость 2) благоуха́ние

ग्राम्नाय *āmnāya m*. 1) преда́ние 2) свяще́нный текст

对词 āmrá 1. m. мáнговое дéрево 2. n. (плод) мáнго

ग्राम्रेड āmreḍa m. повторе́ние

आम्रेडित āmredita n. 1) повторе́ние 2) грам. повторя́ющееся сло́во 3) грам. вид сложного слова

ग्राय āyá m. 1) доступ 2) поступление, прибыль, доход

म्रायज् āyaj (формы см. यज्) 1) почита́ть 2) добива́ться, проси́ть (жертвоприношениями)

ग्रायत् āyat (формы см. यत्) 1) входить в; появля́ться 2) прибыва́ть 3) склоня́ться к чему-л. 4) прилага́ть уси́лия

श्रायत āyata (pp. om श्रायम्) длинный, растянутый

आयतन āyátana n. 1) мéсто; местопребывание 2) мéстность 3) свящéнное место, храм

ग्रायतलोचन āyata-locana bah. с продолговатыми глазами

म्रायताक्ष  $ar{a}yatar{a}k$ sa ( $ar{a}yata+ak$ sa) см. म्रायतलोचन म्रायति  $ilde{a}yati$  f. 1) длин $ilde{a}$ , протяжённость 2) б $ildе{v}$ дущее

म्रायतेक्षण *āyatekṣaṇa (āyata ┼ ikṣaṇa)* cm. म्रायतलोचन

श्रायत्त āyatta (pp. om श्रायत्) 1) полага́ющийся на что-л. 2) осно́вывающийся на чём-л. 3) зави́симый

म्रायशरीर *āyaçarīra n.* 1) общий дохо́д 2) предметы дохо́да

न्नायस् *āyas* (формы см. यस्) добивать-

ग्रायस āyasá 1) желéзный 2) мéдный; брóнзовый

श्राया  $\bar{a}y\bar{a}$  (формы см. या) 1) подходи́ть, идти́ к (Acc., Loc.) 2) приходи́ть из, от (Abl.) 3) достига́ть; приобрета́ть что-л. (Acc.) 4) явля́ться; наступа́ть, начина́ться

ं ग्रायाति *āyāti f*. приближе́ние; прибытие

म्रायान ayána n. cm. म्रायाति

आयाम *āyāma m*. 1) натяжение 2) задержка, препятствие 3) протяжение

श्रायामवन्त् āyāmavant дли́нный

श्रायास  $\bar{a}y\bar{a}s\acute{a}$  m. 1) усилие 2) утомление 3) труд, хло́поты 4) печаль

श्रायासिन् āyāsin 1) мучительный 2) прилагающий усилия, старающийся

आयु I *āyu* (формы см. यु l) 1) привлека́ть к себе́ 2) хвата́ть

आयु II  $\bar{a}y\dot{a}$  1. подвижный, оживлённый, живой 2. m. живое существо, челове́к 3.  $\dot{a}yu$  n. жизнь

म्रायुक्त āyukta 1. назначенный; уполномоченный 2. т. чиновник

ग्रायुज् *āyūj* (формы см. युज् I) 1) за-

<sup>7</sup> Санскр.-русск. сл.

пряга́ть, впряга́ть 2) класть 3) укрепля́ть 4) дари́ть

आयुत āyuta 1. 1) растопившийся, раслустившийся 2) смешанный с чем-л. (—о) 2. п. полурастопленное масло

म्रायुध् āyudh (формы см. युध् I) 1) боро́ться, сража́ться с (Instr.) 2) противостоя́ть

ग्रायध áyudha n. орýжие

म्रायुधभृत्  $\bar{a}$  yudha-bhrt 1. нося́щий ору́жие, вооружённый 2. m. во́ин

म्रायुधिन् āyudhin cm. म्रायुधभृत्

म्रायुर्वेद äyur-veda m. 1) назв. одной из Упавед, трактующей медицинские вопросы; см. उपवेद; 2) медицина

म्रायु:शेष *й уиḥ-çeşa* 1. *m*. остáток жи́зни 2. *bah*. ещё живо́й

म्रायुष्मन्त्  $\bar{a}$  уиsтапt долгове́чный (в обращении  $\kappa$  царю)

**आयुष्य** *йуиşуа* 1. 1) дающий долгую жизнь 2) целительный, целе́бный 2. *п*. 1) жизненная сила 2) долгая жизнь

न्नायुस् áyus 1. п. 1) жизнь 2) жизненная сила 3) жизнеспособность, живучесть 2. т. пот. рг. сын царя Пурураваса от Урваши; см. पुरूरवस् 2, उर्वशी

म्रायोग *āyoga m*. 1) запря́жка, упря́жка 2) свя́зывание 3) сочине́ние 4) слу́жба, заня́тие

ग्रायोगन áyogava т. назв. смешанной касты от брака шудры с женициной вайшыя; см. शुद्र , नैष्य 1

म्रायोजन *āyojana n*. 1) доставление 2) собира́ние

म्रायोजय् *ūyojay (caus. om* म्रायुज्) составля́ть (букет, гирлянду) ग्रायोधन *āyodhana n*. сраже́ние, би́тва ग्रार *āra m*., n. 1) руда́ 2) медь; бро́нза

आरक्त *ārakta* краснова́тый आरक्ष *ārakṣa m*. защи́та, охра́на आरक्षा *ārakṣā f. см.* आरक्ष

म्रारच् *ārac* (формы см. रच्) 1) приготовлять 2) наделять чем-л. (Instr., -о)

श्रारण्य āraṇya 1) живу́щий или расту́щий в лесу́ 2) лесно́й; ди́кий

ग्रारण्यक āraṇyaka 1. см. ग्रारण्य 2. т. 1) лесной житель 2) отшёльник 3. п. назв. религиозно-философских трактатов, являющихся комментариями к Самхитам. Араньяки примыкают к Брахманам и тесно связаны с Упанишадами. Араньяк четыре: Брихадараньяка, Тайттирия, Айтарея и Каушитаки; см. संहिता 2), ब्राह्मण 3, उपनिषद 2)

म्रारम्  $\bar{a}$  ram (формы см. रम्) Р. 1) прекращать, переставать 2) находить удовольствие в  $4\bar{e}$ м-л. (Loc.) 3) отдыхать

ग्रारम्भ ārambhá m. 1) начало, начинапие 2) взя́тие, схва́тывание

आरम्भण *ārambhaṇa* 1) захватывание, схватывание 2) место стоянки, остановки 3) крайнее средство

ग्रारव ărava m. 1) крик 2) лай

न्नारस् *āras* (формы см. रस्) 1) рычать 2) выкрікивать, выкликать

ग्रारा *årā f*. шило

म्रारात् *ūrāt adv.* 1) далеко́ 2) 16тчас, ско́ро, сейча́с

त्राराध् *ārādh (формы см.* राध्) почнтать ग्राराध ārādha m. поклонение, почита-

স্থাবাঘন ārādhana n. 1) успех, уда́ча 2) начина́ние 3) сверше́ние 4) см. স্থাবাঘ স্থাবাঘ্ ārādhay (caus. om স্থাবাঘ্) 1) удовлетворя́ть 2) ра́довать 3) добыва́ть; завоёвывать

म्राराधयितर् *ārādhayitar m*. почита́тель; покло́нник

ग्राराम ārāmā m. 1) ра́дость, удово́льствие 2) сад для гуля́нья

म्राराविन ārāvin звучáщий

म्रारिच् āric (формы см. रिच् I) I) отказываться 2) очищать

স্থান্দ্ āriph (формы см. रिफ्) храпеть স্থান্ড্ āriç (формы см. रिজ्) пастись স্থান্ন āru (формы см. হ II) (громко) рычать на (Асс.)

ग्रारुज् *āruj* (формы см. रुज् I) ломать на куски

म्रारुध् ārudh (формы см. रुध् II) 1) запирать 2) осаждать

श्रारुह्य् āruhay (caus. om. श्रारुह्) l) поднимать 2) сажать 3) класть 4) ставить

ग्रारे *ārė adv.* далеко́

সাरोप āropa m. 1) поручение чего-л. 2) помещение, определение куда-л. 3) замена, замещение 4) назначение, определение на 5) покрытие (позолотой, кожей и т. п.) 6) отождествление с (Loc.)

**ग्रारोपण** *āropaṇa n.* 1) поднима́ние 2) учрежде́ние, основа́ние 3) *см.* ग्रारोप 4), 5), 6)

ग्रारोह ārohá m. 1) всадник 2) восхождение, подъём 3) жёнское бедро́ स्रारोहरा *āróhaṇa* 1. поднимающийся 2. n. полъём

ग्रारोहिन् *ārohin см.* ग्रारोहरा 1 ग्रार्जव *ārjava* 1. честный 2. п. честность; прямоду́шие

त्रार्जीक ārjīká m. сосýд для сомы

श्रार्त árta 1) несчастный; страдающий 2) угнетённый, изму́ченный 3) опечаленный, скорбный

स्रातंत्र ārtavá 1) подходя́щий, уме́стный 2) ежеме́сячный

म्राति *árti f.* 1) несчáстье 2) гóре; печáль, скорбь

ग्रात्विंज्य ārtvijya п. должность жрецаं श्राद्वे ārdrá 1) мокрый; сырой, влажный 2) свежий 3) нежный, мя́гкий; кроткий श्राधिधातुक ārdha-dhātuka грам. присоединя́емый к осла́бленному или неизменя́-

емому корню (о суффиксе)

म्रायं  $\bar{a}$  rya 1. благоро́дный, достойный, досточти́мый 2. m. 1) а́рий 2) представитель одной из трёх высших каст 3) господи́н; Voc. मार्य ! о благоро́дный!, о господи́н!

স্মার্য जुष्ट ārya-juṣṭa см. স্মার্য 1 স্মার্যনা āryatā f. высокоро́дность, благоро́дство

म्रायंत्व *ūryatva n. см.* म्रायंता म्रायंदेश *ūrya-deça m.* страна а́риев

प्रार्वभट ärya-bhaṭa m. nom. pr. два астронома, жившие один в V е., другой в X в.

म्रार्यमिश्र *ārya-miçra* достопочтенный, достойный уважения

श्चार्यविदम्धमिश्च ürya-vidagdhamiçra l) см. श्चार्यमिश्च ; 2) образованный, учёный श्चार्यवृत्त arya-vṛtta l. n. честное, благоро́дное поведение 2. bah. честного поведения, поря́дочный

म्रायोगीति āryā-gīti f. назв. стихотв. размера

ज्ञापं ārṣa 1. 1) устано́вленный, определённый мудреца́ми 2) дре́вний, архаі́чный 2. т. брак, сво́йственный дре́вним ри́ши (один из восьми видов брака, при к-ром от жениха берётся выкуп в две коровы)

ग्रार्षभ ārşabha быंपभष्ट ग्रार्षेय ārşeyá см. ग्रार्ष 1

म्रालक्ष् ālakş (формы см. लक्ष्) замечать, обнаруживать

ग्रालक्ष्य ālakṣya (pn. om ग्रालक्ष्) 1) видимый, я́вный 2) éле заме́тный, едва́ ви́дный

ग्रालप् ālap (формы см. लप्) 1) расска́зывать о (Acc.) 2) бесе́довать с (समम्, सह) 3) говори́ть что-л. (Acc.) кому-л. (Acc.)

म्रालपन ālapana n. бесе́да; разгово́р म्रालपित ālapita n. см. म्रालपन

ग्रालभ् ālabh (формы см. लभ्) 1) хвата́ть 2) достига́ть 3) начина́ть, предпринима́ть 4) же́ртвовать

म्रालम्ब् ālamb (формы см. लम्ब्) 1) висеть 2) держаться за что-л., опираться на что-л. (Асс.) 3) хватать, держать 4) брать себе 5) отдаваться, предаваться чему-л. (Асс.) 6) зависеть от чего-л. (Асс.) 7) основываться на чём-л. (Асс.) श्रालम्ब ālamba 1. свиса́ющий 2. т. подде́ржка, опо́ра

आलम्बन ālambana n. 1) подде́рживание, опира́ние на (-о) 2) см. ग्रालम्ब ग्रालम्भ ālambhá m. 1) схва́тывание 2) прикоснове́ние

ग्रालम्भन ālambhana n. см. ग्रालम्भ ग्रालय ālaya т., n. 1) дом, жили́ще 2) ме́сто жи́тельства

म्रालवाल ālavāla n. канáва म्रालस्य ālasya n. вя́лость

ग्रालान ālāna n. столб для при́вязи слоно́в

স্থালাप *ālāpá m*. l) речь, разгово́р **2)** пе́ние птиц

म्रालापिन् ālāpin говоря́щий, разгова́ривающий

ग्रालि I āli f. подрýга

श्रालि II āli f. 1) полоса́; ли́ния, черта́ 2) ряд; строка́

ग्रालिख् *ālikh* (формы см. लिख्) 1) писа́ть 2) рисова́ть 3) цара́пать; выцара́пывать ग्रालिङ्गन *āliāgana n*. объя́тие

म्रालिप् ālip (формы см. लिप्) 1) обмазывать; окрашивать 2) натирать мазью म्रालिश् āliç (формы см. लिश् I) ссаживать (руку)

म्रालिह् ālih (формы см. लिह्) лизать, облизывать

म्राली I āli (формы см. ली I) 1) прижиматься 2) прилипать 3) скрываться 4) сгибаться, покоряться 5) съёживаться

ग्राली II *āli f. cm.* ग्रालि I

स्रालु ālu n. паро́м; ло́дка

म्रालुड् āluḍ (формы см. लुड्) шевели́ть म्रालुप् ālup (формы см. लुप् I) 1) вырыва́ть 2) выбива́ть

म्रालू  $\bar{a}l\bar{u}$  (формы см. लू) отделя́ть; отреза́ть

म्रालेखन *ālekhana n*. 1) написа́ние 2) рисова́ние 3) цара́панье

ग्रालेख्य *ālekhya n*. 1) жи́вопись 2) карти́на

म्रालेख्यसमर्पित ālekhya-samarpita нарысованный

ग्रालेप ālepa m. 1) мазь 2) втира́ние ग्रालेपन ālepana n. см. ग्रालेप

ग्रालोक् ālok (формы см. लोक्) 1) смотре́ть; рассма́тривать 2) узнава́ть

ग्रालोक āloka m. 1) вид 2) взгляд ग्रालोकन ālokana 1. смотря́щий; рассма́тривающий 2. n. см. ग्रालोक

ग्रालोकिन् *ālokin см.* ग्रालोकन 1

ग्रालोच् āloc (формы см. लोच्) 1) рассматривать 2) взвешивать, обдумывать

म्रालोचन ālocana n. 1) вид 2) рассма́тривание 3) соображение

म्रालोहित  $\bar{a}$ lohita краснова́тый म्रावत्  $\bar{a}$ vát f. бли́зость, сосе́дство म्रावत्  $\bar{a}$ vad (формы см. वद्) обраща́ть-

म्रावप् *āvap* (формы см. वप्) 1) насыпáть 2) бросáть в 3) вклáдывать 4) добавля́гь

म्राचपन *āvápana n.* 1) ссыпáние, сбрáсывание 2) сосýд

म्रावर् I  $\bar{a}var$  (формы см. वर् I) 1) покрывать; скрывать; окутывать 2) обшивать; унизывать 3) наполнять

म्रावर् II *āvar* (формы см. वर् II) 1) выполнять 2) желать, хоте́ть 3) выбира́ть, избира́ть

आवरण āvaraṇa 1. окутывающий 2. п. 1) окутывание 2) оболо́чка, покро́в; покрыва́ло 3) оде́жда 4) защи́та

**ग्रा**वर्ज् āvarj (формы см. वर्ज्) 1) пово-

ра́чиваться к (*Acc.*) 2) име́ть скло́нность к (*Acc.*)

म्रावर्जन *āvarjana n*. 1) расположение 2) достижение

स्रावर्त् *āvart* (формы см. वर्त्) 1) вертеться 2) повора́чиваться, обраща́ться

स्रावर्त  $\bar{a}vart\acute{a}$  m. 1) вращение; оборо́т; поворо́т 2) круговоро́т 3) водоворо́т

म्रावर्तन *āvartana* 1. обора́чивающийся 2. п. возвраще́ние

ग्रावर्ष् āvars (формы см. वर्ष्) вы́мочить дождём

म्रावल् *āval* (формы см. वल्) перевёртывать, повора́чивать

न्नाविल *āvali f*. 1) полоса́ 2) ряд 3) строка́

स्रावल्ग् *āvalg* (формы см. वल्ग्) прыгать स्रावश्यक *āvaçyaka* 1. 1) необходимый 2) немину́емый 2. п. необходи́мость, потре́бность

ग्रावश्यकता *āvaçyakatā f. см.* ग्रावश्यक 2 ग्रावस् *āvas* (формы см. वस् II) 1) отправля́ться, идті (Acc.) 2) жить, пребыва́ть (Loc.)

स्रावसति āvasati f. ночлег

ग्रावसथ *āvasathá m*. 1) см. ग्रावसति 2) жилише

ग्रावह् āvah (формы см. वह्) приносить; доставлять

म्रावह āvaha 1) совершающий, выполняющий 2) наводящий на что-л. (о –)

म्रावा І ἄυὰ (формы см. वा 1) дуть в сто́рону (Асс.)

स्रावा !! āvā (формы см. वा II) 1) втыкáть 2) вплетáть

ञ्रावाप *āvāpa m*. 1) се́яние 2) приме́шивание; при́месь

**ग्रावा**स *āvāsa m*. жили́ще; местопребыва́ние

म्रानि  $dvi\ f.\ 1)$  боль; страдание 2) pl. родовые схватки

**प्राविक** *āvika* 1. шерстяной 2. *n*. 1) овчина 2) шерстяное одеяло

म्राविग्न *āvigna* испуганный, обеспокоенный

स्राविद् । *āvid* (формы см. विद् I) знать достоверно

म्राविद् II *avid* (формы см. विद् II) добывать, доставать

**ग्राविद** III *āvid f.* знáние

म्राविद्ध *ūviddha (pp. om* म्राव्यध्) !) пробура́вленный 2) ра́ненный

ग्राविद्वंस् *āvidvains* све́дущий, зна́ющий ग्राविल *āvila* му́тный, ту́склый

स्राविश् йणंट्र (формы см. विश् I) проникать в (Acc., Loc.)

स्राविष्करण *ūviş-karaṇa n*. обнаруженне, открытие

म्राविष्कार *űvişkűra m. см.* म्राविष्करण म्राविस् *űvíş adv.* я́вно, очеви́дно; заметно

ग्रावी avi cm. ग्राव्य

म्रावृत्  $\bar{a}vr't$  f. заход, заезд

ग्रावृत्ति *åvṛtli j.* 1) см. ग्रावृत् ; 2) возвращение 3) повторение

म्रावेग *ūvega m*. 1) волнение 2) смущение

ग्राविदक *йvedaka т.* обвиня́емый, отве́тчик

ं ग्रावेदन *āvedana n*. 1) показ; представление 2) показание; донос

ग्रावेश āveça m. вход, вступление

म्रावेशन *āveçana n*. мастерская

आविष्ट् *āveṣṭ* (формы см. वेष्ट्) расширя́ться, распространя́ться

म्रावेष्टय् āveṣṭay (caus. om म्रावेष्ट्) окутывать, одевать; покрывать

**ग्रा**च्य *āvyā* шерстяной

ग्राव्यथा āvyathā f. умиление

प्रान्यध्  $\bar{a}vyadh$  (формы см. न्यध्) 1) метать 2) пронзать; ранить 3) выбрасывать  $\kappa y \partial a - n$ . (Loc.) 4) прогонять; изгонять 5) ломать; разбивать

म्रान्नज् āvraj (формы см. व्रज् 1) 1) подходить 2) идти 3) отправляться

**ग्राश** बेंट्व m. मांध्य

-आशंस् -āçams падеющийся на что-л.; ожидающий чего-л.

**ग्राशंसन** *āçamsana n*. жела́нне, наде́жда

ग्राशंसा āçamsā f. cm. ग्राशंसन

ग्राशङ्का *āçaākā f*. опасе́ние, боя́знь чего-л. (Abl.)

ग्राशिङ्गन् āçañkin опасающийся

त्राशय āçayá m. 1) мéсто; мéстность 2) мéсто жи́тельства; местопребыва́нне 3) за́мысел, намéрение 4) сéрдце 5) нрав 6) о́браз мы́слей

**ग्रा**शस् *āçás f.* 1) желáние 2) надéжда, ожидáние

ग्राशा l āçā f. cm. ग्राशस्

म्राशा II  $\hat{a}_{\zeta}\bar{a}$  f. 1) сторона́ света 2) пространство

**ग्राशाजनन** *ग्रेंद्व-janana* рожда́ющий наде́жду

श्राशावासस्  $\bar{a}\varsigma \bar{a} \cdot v \bar{a} s a s b a h$ . го́лый (букв. облачённый в оде́жду стран све́та)

ग्राणास् वंद्वंड (формы см. शास् I) 1) испрашивать 2) моли́ть 3) наде́яться; ожида́ть

न्नाणित *āçita* 1. съеда́емый, поеда́емый 2. *п*. пи́ша

-ग्राशिन् -āçіп поедающий что-л.

आशिर्  $\bar{a}$ çir f. молоко́ для приготовле́ния со́мы

ग्राशिष्ठ áçiştha spv. om ग्राश्

म्राणिस्  $\bar{a}$ çis f. 1) благослове́ние; моли́тва 2) жела́ние

म्राणी तृं (формы см. शी) лежать в, на (Acc., Loc.)

म्राशीयंस् åçiyams cpv. om म्राशु

ग्राशीविष *वेçі-vişá т.* ядовитая змея

ग्राणीविषोपम  $\bar{a}$ çi-vişopama (-vişa + upa-ma) 1) подо́бный ядови́той змее́ 2) ядови́тый, отра́вленный

म्राशु  $\bar{a}\varsigma\dot{u}$  1. быстрый; Acc. म्राशुम् adv. быстро 2. m. конь

म्राणुक्लान्त  $\bar{a}$ çu-kl $\bar{a}$ nta бы́стро увя́дший  $\mu$   $\bar{a}$ уu-gá  $\mu$ 0 бы́стро иду́щий; спеша́щий  $\mu$ 0  $\mu$ 1. стрела́

आ्रागुगमन *āçu-gamana n.* быстрая ходьба

ग्राशुया बैçuyर्व adv. быंстро

त्राशौच बंçаиса п. нечистота́ (в религиозном отношении)

त्राश्चर्य *āçcarya* 1. чуде́сный, удиви́тельный 2. *п*. чу́до

ग्राश्रमवासिन् āçrama-vāsin 1. живу́щий в оби́тели 2. т. отше́льник

ग्राश्रमस्थान *āçrama-sthāna n*. ме́сто покая́ния, пу́стынь, уединённая оби́тель

সাপ্তায় āçraya m. 1) опора, поддержка 2) основа; субстрат 3) место жительства 4) жилище, дом

ग्राश्रयभूत āçraya-bhūta составляющий опору, основу

ग्राश्रयिन्  $\bar{a}$ çrayin 1) прислоня́ющийся  $\kappa$  чему-л. 2) живу́щий, прожива́ющий 3) относя́щийся  $\kappa$  ( $-\circ$ )

য়াষি  $\bar{a}$ çгі (формы см. श्रि) 1) прикрепля́ть к 2) поко́иться на (Acc.) 3)  $\bar{A}$  прислоня́ться к, опира́ться на (Acc.) 4)  $\bar{A}$ . бра́ться за (Acc.)

ग्राश्रित āçrita m. тот, кто подчинён

স্নাপ্ত্র āçru (формы см. খ্রু) 1) прислу́шиваться 2) внима́ть 3) обеща́ть что-л. (Acc.) кому-л. (Dat.)

म्राश्लिष्  $\bar{a}$ çlіş (формы см. श्लिष् 1) 1) придерживаться чего-л. (Асс.) 2) прилипать к (Асс.) 3) обнимать

ग्राञ्लेष āçleşa m. 1) тéсный контáкт 2) объятия

ग्राञ्च *āçva* лошадиный

ग्राश्वत्थ áçvattha изготовленный из смоковницы

ग्राश्वलायन āçvalāyana m. 1) nom. pr. ученик Шаунаки, автор трактатов о ритуалах, примыкающих к Ригведе; основатель ведийской школы; см. शौनक, ऋग्वेद 2) школа Ашвалайяны

ग्राश्वस् *āçvas* (формы см. श्वस् I) 1) сво-

бодно, легко вздыха́ть 2) отдыха́ть 3) успока́иваться, утеша́ться 4) доверя́ть кому-л., что-л. (Loc.)

आश्वास āçvāsa m. 1) о́тдых 2) утешение; отра́да 3) уве́ренность в чём-л. (Gen., Loc.)

आश्वासन āçvāsana n. 1) освежение; подкрепление 2) утешение 3) веселье, веселость

न्नाश्वासिन् āçvāsin 1) вдыхающий 2) отдыхающий

ग्राश्विन I åçvina подобный всадникам ग्राश्विन II äçviná 1. относящийся к Ашвинам; см. ग्रश्विन् 2; 2. т. назв. месяца дождей

ग्रापाढ āṣāḍha т. назв. месяца, соотв. июню — июлю

श्रास् I  $\bar{a}s$  ij, выраж. радость или негодование

आस् II ās (Ā. pr. āste—II; fut. āsişyáte; pfph. āsām-cakré (babhūva, āsa); aor. ásişta) 1) сидеть; садиться на (Loc.) 2) жить, пребывать; находиться 3) вести себя́ 4) прилежно заниматься чем-л. (Loc.) 5) оканчиваться, кончаться

ग्रास I ása m. пе́пел; прах; пыль

आस II āsá m. 1) ме́сто; ме́сто жи́тельства 2) бли́зость, сосе́дство; Abl. आसाद् adv. вблизи́, по сосе́дству

श्रासक्त  $\bar{a}$ sakta 1) прикреплённый, присоединённый к 2) направленный к, сосредоточенный на 3) склонный  $\kappa$  чему-л.; занятый чем-л. (Loc., —о)

श्रासक्ति  $\bar{a}$  sakti f. 1) пресле́дование 2) привя́занность, скло́нность к (Loc.,  $-\circ$ )

श्रासञ्ज् āsañj (формы см. सञ्ज्) 1) прикреплять, присоединять 2) вешать; привещивать 3) взваливать что-л. (Acc.) на кого-л. (Loc.)

ग्रासञ्जन āsañjana n. 1) прикрепление, присоединение 2) приставание, прилипание ग्रासत्ति āsatti f. те́сная связь, примыкание ग्रासद् āsad (формы см. सद्) 1) сидеть; садиться на (Асс., Loc.) 2)находиться 3) достигать 4) приближаться

न्नासदन āsadana n. 1) сидение 2) место для сидения

স্নাसदय् āsaday (caus. om স্নামর্) 1) приближаться к (Acc.) 2) впадать (напр. 6 енев) 3) достигать, приобретать

म्रासन् āsan n. pot; пасть

श्रासन वैडवाव n. 1) сидение 2) пребывание, жительство 3) место (для сидения или жилья) 4) асана (поза, положение тела у йогов, в древних трактатах описывается более восьмидесяти асан) 5) воен. расположение, позиция 6) выжидание (один из шести методов политики)

ग्रासनस्थ āsana-stha сидя́щий

ग्रासन्न āsanna 1. бли́зкий 2. п. бли́зость ग्रासन्नवर्तिन् 'āsanna-vartin располо́женный, находя́щийся вблизи́

न्नासर् āsar (формы см. सर्) 1) прибегать 2) спешить 3) бросаться на (Acc.)

म्रासर्प् āsarp (формы см. सर्प्) соскальзывать

आसन I āsava m. 1) перегонка, очистка напитка 2) хмельной напиток 3) тот, кто выжимает сок сомы

ग्रासव II *āsavá т.* оживление; возбужление

ग्रासात् āsāt adv. вблизи́, побли́зости; под руко́й

**ग्रासादन** āsādana n. 1) уса́живание 2) нападе́ние 3) достиже́ние, получе́ние *че-* 20-л. (~0)

म्रासाद्य āsādya (pn. om म्रासद्) который должен быть достигнут, достижимый

ग्रासिका āsikā f. сидение

श्रासिच् I āsic (формы см. सिच्) I) вливать; наливать; наполнять 2) сливать, выливать 3) обливать; опрыскивать

ग्रासिच् II āsic f. ча́шка; ми́ска

म्रासिद्ध āsiddha заде́ржанный

म्रासिध् āsidh (формы см. सिध्) задерживать, брать под стражу

म्रास्ति āsuti f. cm. म्रासव II

ग्रासुर āsurá 1. 1) боже́ственный 2) демони́ческий 2. т. 1) а́сура, де́мон 2) брак по спо́собу а́суров (один из восьми видов брака, жених платит выкуп родителям или родственникам невесты)

ग्रासू аँडय (формы см. सू I) посыла́ть, отправля́ть

ग्रासेक äseka m. поли́вка, ороше́ние ग्रासेचन āsécana n. 1) см. ग्रासेक; 2) сосу́д для воды́

ग्रासेचनवन्त् āsecanavant пустой, по́лый ग्रासेध āsedha m. 1) задержание; заключение (в темницу) 2) ограничение свободы (до судебного разбирательства)

ग्रासेव् āsev (формы см. सेव्) 1) посещать 2) населять 3) почитать; уважать 4) употреблять 5) наслаждаться

ग्रासेवन āsevana n. дли́тельная и напряжённая рабо́та

ग्रासेवा āsevā f. cm. ग्रासेवन

न्नास्कन्द् āskand (формы см. स्कन्द्) 1) пры́гать на (Acc.) 2) напада́ть на (Acc.)

ग्रास्कन्द *ăskandá m.* 1) наступлéние, нападéние 2) начинáние

श्रास्कन्दन āskandana n. 1) наступление,

нападение 2) борьба, битва 3) словесные нападки

स्रास्तर āstara m. 1) постéль; подстилка 2) покрышка, покров

ग्रास्तरण āstáraņa n. cm. ग्रास्तर

म्रास्तार āstāra m. распространение, расширение

म्रास्तिक āstika верующий, набожный म्रास्तिक āstika 1. т. пот. рг. мудрец, сын отшельника Джараткару от сестры эмея Васуки. Остановил жертвоприношение эмей, устроенное царём Джанамеджаей и спас эмеиное племя вместе с Такшакой от гибели; см. जरत्नार, वामुकि; 2. 1) относящийся к Астике 2) рассказанный Астикой

স্নাस्था I āsthā (формы см. स्था I) 1) стоя́ть 2) встава́ть, поднима́ться 3) отправля́ться в (Acc.) 4) находи́ться где-л. (Loc.) স্নাस्था II āsthā f. 1) потре́бность в чём-л. 2) забо́ты о ком-л.

श्रास्थातर् āsthātar m. 1) тот, кто находится (на колеснице) или всходит (на колесницу) 2) воин на колеснице

म्रास्थान *āslhāna n.* 1) место, местоположение 2) почва; основа

म्रास्थानी *āsthānī f*. зал для собра́ний म्रास्पद *āspada n*. местопребыва́ние

म्रास्फालन āsphālana n. 1) уда́р 2) де́йствие

न्नास्फोट āsphoṭa m. сотрясение; шатание, колебание

ग्रास्फोटन āsphoṭana n. см. ग्रास्फोट ग्रास्फोट्य् āsphoṭy caus. 1) коло́ть, раска́лывать 2) трясти́, кача́ть 3) маха́ть ग्रास्माक āsmāka наш आस्य āsya n. 1) рот; пасть 2) лицо́ 3) анат. язык

श्रास्त्राच  $\bar{a}$   $sr\bar{a}$   $v\acute{a}$  m. 1) удале́ние, выделе́ние 2) слюна́; мокро́та 3) неду́г 4) pl. о́рганы чувств

म्रास्वद् *āsvad (формы см. स्*वद्) есть, поглощать

ग्रास्वाद *āsvāda m.* 1) отве́дывание, вкуше́ние 2) вкус, при́вкус 3) наслажде́ние, удовлетворе́ние

ग्रास्वादन *āsvādana n. см.* ग्रास्वाद ग्रास्वादय् *āsvāday (caus. om* ग्रास्वद्) наслаждáться

ग्रास्वादवन्त् *āsvādavant* вкусный, приятный на вкус

স্নাংলাद्य *āsvādya* (pn. om স্নাংলব্) 1) вкуша́емый 2) сто́ящий 3) вку́сный 4) восхити́тельный

म्राह áha 3 sg. pf. om म्रह् म्राहति āhati f. yaáp

ग्राहनन *āhánana n.* 1) нанесение уда́ра 2) раскры́тие

म्राहनस् āhanás 1) оби́льный 2) ту́чный म्राहर् āhar (формы см. हर्) 1) приноси́ть; возвраща́ть 2) приобрета́ть; получа́ть 3) принима́ть 4) выска́зывать, говори́ть

म्राहर āhara 1. принося́щий что-л. (-о) 2. т. осуществление, соверше́ние (жертвоприношения)

आहरण āharaṇa n. 1) захва́тывание 2) принесе́ние (жертвоприношения) 3) по-хище́ние 4) удале́ние

म्राहर्तर् āhartár m. 1) тот, кто приносит, доставляет 2) тот, кто берёт, получает

3) тот, кто подносит что-л. 4) исполнитель

आहव āhavá m. 1) вы́зов 2) борьба́ 3) спор

स्राहवन āhávana n. 1) жертвоприношéние 2) возлия́ние

आहार āhāra 1. принося́щий 2. т. 1) принесе́ние 2) приня́тие, взя́тие 3) піща; пита́ние

आहि बैhі (формы см. हि 1) приноси́ть आहिंस् बैhітіз (формы см. हिंस्) ра́нить आहित बैhіta (рр. от आधा) 1) находящийся в; поко́ящийся на (Loc.) 2) о́тданный в зало́г

श्राहु  $\bar{a}hu$  (формы см. हु) приноси́ть же́ртву кому-л. (Асс.) чем-л. (Instr.); соверша́ть возлия́ние (огню)

श्राहृति áhuti f. совершение возлияния божеству (жертвенным маслом)

ग्राह्निक āhnika 1. происходя́щий днём, дневно́й 2. n. 1) дневно́й обря́д 2) дневно́й труд, дневна́я рабо́та

स्राह्माद āhlādá m. усла́да, ра́дость

त्राह्मर् *āhvar* (формы см. ह्वर्) приносить бедствие

ग्राह्मा I āhvā (формы см. ह्वा) 1) звать, призывать 2) приглашать 3) вызывать, требовать

知高 II āhvā f. 1) сбращение 2) и́мя; назва́ние

知[震雨 āhvāna n. 1) призы́в (к богу)
2) вы́зов (на борьбу) 3) приглаше́ние 4) вы́зов (в суд)

## इ

इ l і третья буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

इ II i (P. pr. áyati — I; éti — II; imp. ihi; éhi; fut. eṣyáti; pf. iyáya; aor. īyāt) 1) идти; отправля́ться 2) приходить, достигать 3) проходить (о времени) 4) просить о (Acc.)

इकार ikāra m. бу́ква или звук «इ» इक्ष ikṣú m. са́харный тростни́к

इक्ष्वाकु ikṣvūkú m. 1) nom. pr. правитель и его потомки 2) pl. назэ. народа इङ्ग iñg (U. pr. iñgati/iñgate—I; pfph.

iñgam-cakāra/cakré; aor. áiñgit) идти, двигаться

इङ्गाद iñguda 1. m. вид дерева 2. n. оре́х этого де́рева

इच्छा *icchй f.* желáнне, стремлéние इच्छु *icchu* желáющий чего-л. (Acc., inf., — o)

इज्य *ijya* 1. кото́рого сле́дует почита́ть **2.** *m*. учи́тель

इज्या  $ijy\bar{a}$  f. пожертвование, жертвование इट ita n. тростник

इड् id f. 1) усла́да, отра́да 2) моли́тва (при жертвоприношении)

इडा iḍā f. 1) земля 2) nom. pr. мать Пурураваса; см. पुरूरवस् 2

इडावन्त् *idāvant* прия́тный, освежа́ющий इतर *itara* 1) другой, иной 2) отлича́ющийся от (*Abl.*, – о) 3) противополо́жный 4) обы́чный; ~ . . . इतर оди́н... другой इतरतस् *itarátas adv*. где́-нибу́дь, в друго́м ме́сте

इतरत्र itaratra adv. 1) см. इतरतस् 2) धंमर्थप इतरथा itaráthā adv. см. इतरत 2)

इतस् itás adv. 1) здесь, тут; сюда́ 2) отсюда, из этого ми́ра 3) сейча́с; отны́не; впредь 4) потому́, поэтому; ~ ऊध्वम् ... аdv. ни́же... (т. е. в последующем месте речи, текста); ~ अपरम् (परम्, प्रभृति) отны́не, впредь; ~ ततस् здесь и там; сюда́ и туда́

इति 1 iti 1) так (в конце прямой речи, при цитатах, в конце перечисления предметов, в конце гласы или сочинения) 2) согласно, по; इतिपाणिन согласно Панини;  $\sim$  इव ( उत , एवम् , स्म ) так;  $\sim$  कृत्व а) по этой причине 6) поскольку

इति II iti f. хождение, ходьба; движение इतिकर्तव्य iti-kartavya n. 1) подлежащее выполнению дело 2) долг, обязанность; необходимость

इतिकर्तव्यता iti-kartavyatā j. см. इतिक-र्तव्य

इतिकार्य ili-kārya n. cm. इतिकर्तव्य

इतिवत् itivat adv. именно так, таким образом

इतिवृत्त *tti-vṛtta n.* событие, происшествие

इतिहास iti-hāsa m. расска́з; леге́нда, эпи́ческая поэ́ма; исто́рия (букв. так э́то бы́ло)

इत्थम् itthám adv. так, таки́м о́бразом इत्था itthá adv. 1) так 2) о́чень, весьма́ 3) и́менно, как ра́з

इत्यर्थम् ityartham (iti + artham) adv. с э́той це́лью, ра́ди э́того

इत्यादि  $ity\bar{a}di$  ( $iti+\bar{a}di$ ) 1) начина́ющийся так 2) и так да́лее इत्येवमादि ityevam-ādi (iti + evam-) с.म. इत्यादि

इत्वर ilvará иду́щий, дви́жущийся इद् id pcl. 1) и́менно; то́лько 2) да́же 3) же

इदंरूप idám-rūpa bah. имéющий тако́й вид

इदम् *idám* 1. *n*. э́то 2. *adv*. 1) здесь, тут 2) тепе́рь 3) и́менно 4) так, таки́м о́бразом

इदा idá adv. 1) теперь; сейчас 2) именно, как раз; ~ ग्रह्मस् (ग्रह्माम् ) сегодня इदानीम् idānim adv. см. इदा 1)

इध् idh (Ā. pr. iddhé — II; fut. indhişyáte; pf. idhé; pfph. indhām-cakré (babhūva, āsa); aor. áindhiṣṭa; p. idhyáte; pp. iddhá) горе́ть, свети́ть, сия́ть

इध्म idhmá m., n. дровá, то́пливо

इन *iná* 1. си́льный, кре́пкий, могу́чий 2. *m*. со́лнце

इन्दीवर *indivara* 1. *m.*, *n*. цвето́к си́него ло́тоса 2. *m*. пчела́

इन्दु indu m. 1) ка́пля (особ. сомы) 2) луна́

इन्दुविम्ब indu-bimba n. диск луныं इन्दुमुख indu-mukha bah. луноликий इन्दुबदन indu-vadana bah. см. इन्द्रमख

इन्द्र іndra т. 1. пот. рг. владыка небесной сферы, бог грозы и бури, владыка богов в ведический период 2. (-о) 1) царь, глава́ 2) пе́рвый среди́..., лу́чший из...

इन्द्रचाप indra-cāpa m. ра́дуга (букв. лук И́ндры; см. इन्द्र 1)

इन्द्रजा indra-jā происходя́щий от Индры; см. इन्द्र 1

इन्द्रजित् indrajit m. nom. pr. сын Раваны; см. रावण

इन्द्रज्येष्ट indra-jyeşṭa руководимый Ин-

дрой, под предводительством Индры; см. इन्द्र 1

इन्द्रता indratā f. cm. इन्द्रत्व

इन्द्रत्व indratva n. 1) власть Индры 2) господство, верховная власть, владычество

इन्द्रपर्वत indra-parvata т. назв. горы

इन्द्रप्रस्थ indra-prastha т. назв. столицы Пандавов, расположенной на месте совр. Дели; см. पाण्डव

इन्द्रलोक indra-loká m. мир Индры, царство Индры, рай

इन्द्रवंशा indra-vamçã f. назв. стихотв. размера

इन्द्रवञ्ज indra-vajra n. громова́я стрела́ Индры

इन्द्रवञ्जा indra-vajrā f. назв. стихотв. размера

इन्द्रवन्त् indravant 1. сопровожда́емый Индрой 2. т. спу́тник Индры

इन्द्राग्नि indrāgni (indra+agni) m. du. dv. Йндра и Агни

इन्द्राणी indrāṇi f. супру́та Индры

इन्द्रायुध indrayudha (indra+ayudha) n. ра́дуга (букв. ору́жне И́ндры)

इन्द्रावरुण indrā-váruņa m. du. dv. Йндра н Варуна

इन्द्रिय indriyá 1. 1) относящийся к Йндре 2) подобный Йндре 2. п. 1) сила Йндры 2) верховная власть; сила, мощь 3) орган чувств 4) сила чувств; чувственность 5) чувственное наслаждение

इन्ध indha воспламеняющий, разжигающий

इन्धन indhana n. дрова, топливо इभ ibha 1. m. слон 2. m., n. слу́ги; домоча́цы

इमम् imám m. sg. Acc. om इदम् 1 इमान् imán m. pl. Acc. om इदम् 1 इमानि imáni n. pl. Nm., Acc. om इदम् 1 इमाम् imām f. sg. Acc. om इदम् 1 इमे imē' n., f. du. Nm., Acc.; m. pl. Nm. om इदम् 1

इमी *imāu m. du. Nm., Acc. om* इदम् । इयत्ता *iyattā f.* определённое коли́чество, ме́ра

इयन्त् iyant 1) столь большой 2) столь маленький; Instr. इयता adv. a) поскольку б) потому, следовательно

इयम् iyám f. sg. Nm. om इदम् । इरस्या írasyá f. 1) зáвисть 2) недоброжелáтельность

इरा irā f. 1) освежающий напиток 2) освежение, подкрепление 3) nom. pr. anсара, дочь Дакши и супруги Кашьяпы; см. दक्ष, कश्यप 2 2)

इरावत् irāvat m. nom. pr. сын Арджуны; см. ग्रर्जन 2

इरावती irāvalī f. назв. реки в Пенджабе, совр. р. Рави

इरावन्त् írāvant освежающий, подкрепляющий

इरिण *iriṇa n.* 1) ручей; родник, ключ 2) углубление, яма 3) неплодоро́дная земля́

इरिन् irin 1. 1) нейстовый 2) насильственный 2. т. жестокий правитель

इर्य ігуа бо́дрый, подвижный

इव iva adv. encl. 1) как, подобно 2) как бы 3) немного; приблизительно 4) вероятно, может быть 5) так, именно так 6) усиливает значение предыдущего слова; कथमिव каким же образом?; क्वेव где же?

इष् 1 iş (U. pr. iccháti/iccháte—VI; fut. eşişyáti/eşişyáte; pf. iyéşa/işé; aor. áişīt; ger. iştvá/eşitvá; pp. iştá) 1) желáть 2) искáть 3) требовать

इष् II iş ( $P. pr. \acute{e}$ şati — I; işyati — IV;

fut. eşişyáti; pp. işitá) 1) идти 2) приводить в движение 3) ускорять 4) возбуждать 5) возвышать (голос) 6) способствовать, содействовать

इप् III iş f. 1) сок 2) напиток 3) освежение; подкрепление 4) сила, мощь 5) услаждение

इप işa 1) со́чный 2) ту́чный, жи́рный इपयु işayú 1) све́жий; прохла́дный 2) кре́пкий

इपि isi f. cm. इप III 3)

इपिध् işidh f. подношение, дар

इपिर işirá 1) прохлади́тельный; освежа́ющий 2) кре́пкий; бо́дрый

इषीका işikā f. тростник

इष् işu т., f. стрелá

इषि işudhi m. колчан

इषुध्या işudhyá f. мольбá, просьба

इप्ध्यु işudhyú умоляющий, просящий इप्मन्त işumant снабжённый стрелами

इष्कृत işkṛta пригото́вленный, снаряжённый

इष्कृति iskṛti f. 1) снаряжение, приготовление 2) исцеление

इट्ट I ista (pp. om 
otin I) 1. 1) искемый, ну́жный <math>2) жела́нный; ми́лый, люби́мый 3) прия́тный; благоприя́тный 2. n.жела́ние

इва II iṣṭá (pp. om यज्) 1. принесённый в же́ртву 2. т., п. же́ртва

इष्टका  $i s t a k \bar{a} f$ . кирпи́ч

इष्टनि işţáni шумя́щий

इष्टवत işṭá-vrala соответствующий желанию; желанный

इष्टापूर्त iṣṭā-pūrtá n. sg., du. dv. желáние и исполнéние желáния

इंडिट I işţi f. 1) побуждение; способствование 2) помощник

इष्टि II iṣṭi f. желание

इिंट III і́ ştі f. же́ртва; поже́ртвование пи́шей

इित्मन् işmin си́льный, бу́рный (напр. о потоке)

इंग्वास işvāsá m. 1) лук (букв. ме́чущий стре́лы) 2) стрело́к из лу́ка

इह iha (corr. प्रेत्य) здесь, на этом свете इहस्थ iha-stha находящийся здесь

ई

ई і четвёртая буква алфавита деванагари; см. देवनाग्री

ईकार i-kāra m. бу́ква uли звук « $\xi$ »  $\xi$ का ik $\xi$  ( $\bar{A}$ . pr. ik $\xi$ ate — I; fut. ik $\xi$ i $\xi$ yáte; pfph. ik $\xi$ a $\hat{m}$ cakre; aor.  $\hat{a}$ ik $\xi$ i $\xi$ fa) 1) смотре́ть, ви́деть 2) воспринима́ть, замеча́ть 3) приходи́ть к мы́сли 4) принима́ть во внима́ние; обраща́ть внима́ние на кого-a-a, a0-a0. (a0-a0)

ईक्षण ikṣaṇa n. 1) взор, взгляд 2) глаз ईक्षणपथ ikṣaṇa-patha m. кругозо́р ईक्षणिक ikṣaṇika m. предсказа́тель бу́дущего, прови́дец

ईक्षणीक ikṣaṇika m. см. ईक्षणिक ईक्षा iksā f. см. ईक्षण 1)

ईक्षित ikṣita 1. (pp. om ईक्ष्) увиденный, заме́ченный 2. п. см. ईक्षण

ईक्षितर् *īkṣitar m. nom. ag.* 1) зри́тель 2) очеви́дец 3) свиде́тель

ईड् id ( $\bar{A}$ . pr. ftte-II; fut. idisyate; pf. ide; aor. aidista) 1) восхваля́ть, превозноси́ть 2) умоля́ть, взыва́ть  $\kappa$   $\kappa omy$ - $\pi$ . (Acc.) o uem- $\pi$ . (Acc., Dat., Gen.)

ईति iti f. нужда; беда, бедствие ईदृक्ता idṛktā f. ка́чество, досто́инство ईदृक्ष idṛ'kṣa тако́й, подо́бный ईदृषा idṛ'ça см. ईदृक्ष दंप्सा ipså f. жела́ние; требование ईप्सत ipsitā (pp. des. om ग्राप) 1. 1)

жела́нный, ми́лый, люби́мый 2) бли́зкий, дорого́й 2. п. жела́ние

ईप्सु ipsu жела́ющий  $umo-\Lambda$ .; стремя́щийся  $\kappa$   $uemy-\Lambda$ . (Acc.); добивающийся  $uero-\Lambda$ . (Acc., inf.,  $-\circ$ )

हर् ir ( $\bar{A}$ . irte-II; fut. irisyáte; pfph. iramcakré; aor. airista; pp. irna) 1) дви-гаться 2) подниматься 3) возникать 4) раздаваться, звучать

ईर ira m. вéтер

ईरण iraṇa 1. т. см. ईर 2. п. противодействие

ईरिण *iriṇa n*. 1) солончаки́ 2) пустыня ईमी I *irmá m*. 1) рука́ 2) пере́дняя ла́па (у животного)

ईर्म II irmá cm. ईर्मा

ईर्मा irmā adv. здесь; сюда́

ईर्ष्या  $irsy \hat{a} f$ . 1) зависть 2) ре́вность

ईर्ष्यालु *irṣyālu* 1) завистливый 2) ревниявый

ईर्ष्यावन्त् irṣyāvant см. ईर्प्यालु इर्ष्यु irṣyú см. ईर्प्यालु

ईवन्त् *ivant* столь большой, столь великий

ईश् 1 іç (Ã. pr. tṣṭe — II; fut. tçişyáte; pfph. içumcakré; aor. átçişta) 1) владёть чем-л., имёть что-л. (Асс., Gen.) 2) властвовать над кем-л. или управлять кем-л. (Gen., Асс.) 3) мочь, быть в состоянии

см. शिव 2 1)

(Acc., Gen., inf.) 4) принадлежать кому-л. (Gen.)

ईश् II іç т. властитель, владыка ईश іçа 1. 1) распоряжающийся 2) имеющий право что-л. делать (inf.) 2. т. пот. рг. Владыка — эпитет Шивы;

ईशन *íçana n.* 1) приказание, требование 2) господство, власть

ईशा  $i \zeta \hat{a} f$ . 1) сила, мощь 2) иму́щество, состоя́ние

ईशान *içāna* 1. 1) владеющий, обладающий чем-л. 2) господствующий 2. т. см. ईश 2

ईश्वर *içvará* 1. см. ईश 1; 2. т. 1) господин; повелитель 2) хозя́ин, владе́лец 3) бог, всевы́шний 4) супру́г 5) см. ईश 2 ईश्वरता *içvaratā f*. госпо́дство, влады́чество, власть

ईश्वरत्व içvaratva n. cm. इश्वरता

इश्वरप्रणिधान içvara-praṇidhana n. смирение, подчинение во́ле повели́теля

ईष् iş (Ā. pr. tṣate — I; pfph. iṣāmcakré; fut. iṣiṣyáte; aor. áihiṣṭa) 1) поспешно уходить 2) улетать

ईषत् işát adv. 1) немного 2) легко, слабо

ईषा *īṣā f*. ды́шло ईषिर *īṣira m.* ого́нь

ईह् îh ( $\bar{A}$ . pr. fhate — I; fut. îhişyáte; pfph. ihāmcakré; aor. áihiṣṭa; pp. ihitá) 1) старáться 2) стреми́ться к (Acc., inf.)

3) намереваться (Acc., inf.) 4) желать

ईहा ihā f. 1) усилие, напряжение 2) стремление, желание

ईहामृग ihā-mṛga m. волк ईहानृक ihā-vṛka m. см. ईहामृग ईहित ihita (pp. от ईह्) 1. 1) жела́нный 2) устремлённый 3) напряжённый 2. n. см. ईहा

उ

उ l и пятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

उ II и іј. выражает гнев или приказ З III и pcl. 1) и; а 2) но, однако 3) теперь; именно, как раз

उकार ukāra m. бу́ква или звук «उ»

उक्त uktá 1. (pp. om वच्) скáзанный, произнесённый 2. n. сло́во; обращение; выражение

उक्तपूर्व ukta-pürva преждеска́занный, вышеупомя́нутый

उक्तप्रत्युक्त ukta-pratyuktá n. dv. обращéние и отвéт; разгово́р, бесе́да उक्ति ukti f. 1) сло́во, выраже́ние; речь 2) пе́ние

उन्थ *ukthá n*. 1) хвала́; хвале́бный гимн 2) призы́в, обраще́ние

उनिथन् ukthin восхваля́ющий

उक्थ्य ukthya достойный похвалы उक्षण ukşana n. окропление, освящение उक्षन् ukşan m. бык

उख ukhá m. горшо́к

उखिंच्छद् ukha-cchid хру́пкий, ло́мкий, как горшо́к; неприго́дный

उखा ukhá f. см. उख

उख्य úkhya находя́цийся в горшке́

उम्र ugrá 1. 1) сильный, могу́щественный 2) о́чень большо́й, огро́мный 3) ужа́сный, чудо́вищный 4) суро́вый 2. т. 1) пот. рг. эпитет Шивы или Рудры; см. शिव 2 1), रुद्र 1); 2) сила́ч; велика́н उम्रता ugratā f. 1) наси́лие 2) суро́вость उम्रत्व ugratva n. см. उम्रता

उग्रप्रभाव ugra-prabhāva bah. 1) облада́ющий огромным могу́ществом 2) держа́вный

उच् uc (P. pr. ucyati — IV; fut. ucisyá-ti; pf. uvóca; aor. aucit; pp. ucita) 1) любить, находить удовольствие e uem -n. 2) заботиться 3) быть привычным  $\kappa$  uem y-n.  $(Gen., Loc., -\circ)$ 

उचथ ucátha n. cm. उक्थ 1)

उचथ्य ucathya достойный восхваления उचितत्व ucitatva n. 1) соразмерность 2) уместность 3) обычай

उच्च ucca 1) высо́кий, возвы́шенный 2) высо́кий (о звуке u m. n.) 3) гро́мкий;  $Instr.\ pl.\ उच्चेस्\ adv.\ a)$  высо́ко́; вверху́, наверху́ б) гро́мко в) си́льно;  $\sim$  भू поднима́ться, всходи́ть

उच्चट् uccat (формы см. चट्) пропадать, исчезать

उच्चण्ड иссарда очень сильный

उच्चता  $uccat\bar{a}\ f.\ 1)$  высота́ 2) превосхо́дство 3) госпо́дство

उच्चत्व uccatva n. cm. उच्चता

उच्चय *uccaya m.* 1) собира́ние, сбор 2) мно́жество, большо́е коли́чество; толпа́ 3) ку́ча, гру́да

उच्चर् иссат (формы см. चर्) 1) подниматься, всходить (о солнце) 2) раздаваться (о звуке)

उच्चल् uccal (формы см. चल्) 1) удаля́ться от 2) поднима́ться от (Abl.)

उच्चसंश्रय ucca-samçraya bah. 1) распо-

ло́женный высо́ко́ 2) мерца́ющий (o звез- $\partial e$ )

उच्चा *uccā adv*. наверхý, вверхý; све́рху

उच्चार uccārá 1. восходящий, поднимающийся 2. т. 1) произношение 2) очищение (желудка) 3) опустошение

उच्चारण *uccāraṇa n*. 1) произноше́ние 2) выска́зывание

उच्चावच uccāvaca (ucca — avacá) dv. 1) высокий и низкий 2) разнообра́зный

उच्चि ucci (формы см. चि I) собира́ть उच्चै:कुल uccaiḥ-kula n. зна́тный род उच्चैधीमन् uccair-dhāman bah. сия́ющий высо́ко́

उच्चैस्तम uccaistama spv. om उच्च उच्चैस्तर uccaistara cpv. om उच्च ; Acc. f. sg. उच्चैस्तराम् adv. a) о́чень гро́мко б) в вы́сшей сте́пени в) на высоте́

उच्छित्त *ucchitti f*. разрушение; опустошение; истребление

उच्छिष् ucchiş (формы см. शिष् II) откладывать; оставлять

उच्छिष्ट úcchiṣṭa (pp. om उच्छिष्) 1. 1) оставшийся 2) нечистый, загрязнённый 2. n. остаток (от пищи, жертвоприношения)

उच्छुष् ucchus ( $\phi$ ормы cм. शुप्) высушить

उच्छृङ्खल ucchṛ ñkhala необу́зданный, своево́льный

उच्छेतर् ucchettar m. разруши́тель
उच्छेद uccheda m. 1) разруше́ние 2)
уничтоже́ние, истребле́ние 3) отсече́ние
उच्छेद ucchedana n. см. उच्छेद
उच्छेष uccheṣa m. оста́ток; часть

उच्छेषण uccheşaṇa n. см. उच्छेष उच्छ्य ucchraya m. 1) восхожде́ние 2) высота́ 3) рост, разви́тие उच्छ्यण ucchrayana n. см. उच्छ्य 1) उच्छाय ucchräya m. см. उच्छय

उच्छ्र ucchri (формы см. श्रि) 1) возводить (постройку), сооружать 2) поднимать

उच्छित ucchrita (pp. от उच्छि) 1) поднятый 2) высокий, возвышенный

उच्छ्यस् ucchvas (формы см. श्वस् 1) 1) вздохну́ть 2) отдохну́ть 3) открыва́ться, распуска́ться (о цветке)

उच्छ्रमित ucchvasita m. 1) дыхание 2) выдох 3) распускание цветов

उच्छ्वास *ucchvāsá т.* 1) см. उच्छ्वसित 1), 2); 2) взду́тие 3) возвыше́ние 4) часть, разде́л, глава́

उच्छ्वासिन् *ucchvāsin* 1) выдыхающий 2) вздыхающий 3) раздувающийся

उज्जयिनी ujjayini f. назв. одного из семи священных городов, столицы Аванти; см. ग्राचन्ति 1)

उज्जिति újjiti f. победа

उज्जृम्भ *ujjṛmbha* 1. зева́ющий 2. *n*. зево́та

उज्जेष ujjeṣá побеждающий, победонос-

उज्जमम् ujjrambh (формы см. जम्भ्)
1) открываться 2) распространяться 3)
подниматься

उज्ज्वल् ujjval (формы см. ज्वल्) воспламеняться

उज्ज्वल ujjvala 1) сияющий, блестящий 2) роскошный, великоле́пный

उज्झ् ujjh (P. pr. ujjháti — VI; fut. ujjhişyáti; pfph. ujjani-cakára; aor. áujjhít; pp. ujjhítá) 1) покидáть 2) откáзываться от 3) отсылáть

उज्झित ujjhita (pp. om उज्झ्) поки́нутый, свобо́дный от (Instr., -0)

उञ्छ् uách (P. pr. úñchati—1; uácháti —

VI; fut; uńchişyáti; pfph. uňchāńcakára; aor. áunchit) собира́ть, подбира́ть (колосья, плоды после снятия урожая)

उटज *uṭaja m.*, *n.* хи́жина из ли́стьев उड् *uḍu f.*, *n.* звезда́

उडुनाथ *uḍu-nātha m.* луна́, мéсяц (букв. влады́ка звёзд)

उडुप *uḍu-pa* 1. *m*. луна́ 2. *m*., *n*. челно́к; ло́дка

उडुपति *uḍu-pali m. см.* उडुनाथ उडुमर *uḍḍamara* чрезвыча́йный, осо́бенный

उड्डामर uḍḍāmara см. उड्डमर उड्डीन uḍḍīna n. взлёт

उड्डीयन uddiyana n. см. उड्डीन

उणादि uṇādi m.pl. грам. назв. класса первичных аффиксов, начинающихся с «उ»

उत utá indc. 1) и; тóже 2) и́ли; ~... उत как... тáк и; и... и; वा ... ~... वा и́ли... и́ли; किम्... ~ ли, и́ли; किमुत тем не мéнее; प्रप्युत тóже ; प्रत्युत а) наоборо́т б) скоре́е

उतो utó pcl. a также

उत्क utka 1. влекомый, стремящийся к  $(inf., -\circ)$  2. m. страстное желание, стремление

उत्कट utkaṭa 1) чрезме́рный 2) чрезвыча́йный 3) пья́ный 4) бе́шеный

उत्कण्ड utkantha 1) вытя́гивающий ше́ю 2) стра́стно ожида́ющий, жа́ждущий чего-л. 3) влюблённый

उत्कण्ठा utkanthä f. желание

उत्कण्ठित utkanthita cm. उत्कण्ठि

उत्कम्प utkampa 1. дрожа́щий 2. m. дрожа́ние

उत्कम्पन utkampana n. см. उत्कम्प 2 उत्कम्पिन् utkampin 1) дрожа́щий 2) (-о) заставля́ющий дрожа́ть उत्कर् utkar (формы см. कर् III) 1) кружиться вихрем. подниматься (о пыли) 2) вкапывать 3) выкапывать 4) врезать

उत्कर utkará m. 1) отбросы; куча, груда 2) множество, большое количество

उत्कर्ण utkarṇa насторожи́вшийся, навостри́вший у́ши

उत्कर्त् utkart (формы cм. कर्त् l) l) вырезать 2) потрошить

उत्कर्ष् utkarş (формы см. कर्ष् 1) 1) поднимать 2) перен. превозносить 3) вынимать 4) выпускать

उत्कर्ष utkarşa 1. надменный 2. т. 1) преимущество, превосхо́дство 2) возвыше́ние; подъём 3) избы́ток, изли́шек

उत्कल् I utkal (формы см. कल् I) развя́зывать, распускать

उत्कल् II utkal (формы см. कल् II) выгонять

उत्कल utkala m. 1) назв. страны, отождеств. с совр. Ориссой 2) pl. назв. жителей вышеназванной страны

उत्कलिक utkalika f. 1) страстное желание 2) почка; бутон

उत्कीर्ण utkirna 1) вы́резанный; просверлённый; продыря́вленный 2) образо́ванный из (Abl.) 3) насы́панный 4) усе́янный

उत्कुल utkula выродившийся, пришедший в упадок

उत्कृष्ट utkṛṣṭa превосхо́дный उत्कृष्टत्व utkṛṣṭatva n. превосхо́дство उत्कोच utkoca m. по́дкуп (букв. око́льный путь)

उत्क्रम् utkram (формы см. ऋम्) 1) выходи́ть; уходи́ть 2) уклоня́ться от (Асс.); избега́ть

उत्क्रम utkramá m. 1) подъём, восхождение 2) ухо́д, отправление в путь उत्क्रमण utkrámana n. см. उत्क्रम उत्क्रान्ति utkrānti f. см. उत्क्रम उत्क्षिप्ति utkṣipti f. подбра́сывание, подня́тие вверх

ग्रत्क्षेप utkşepa m. c.n. उत्क्षिप्ति उत्क्षेपण utkşepana cm. उत्क्षिप्ति

उत्खन् utkhan (формы см. खन्) выка́пывать; вырыва́ть

उत्बात utkhāta n. 1) раска́пывание 2) неро́вная ме́стность

उत्खातिन् utkhātin неровный (о почве) उत्तंस uttansa m. венец; диадема

उत्तप् uttap (формы см. तप्) нагревать उत्तप्त uttapta (pp. от उत्तप्) нагретый; раскалённый; расплавленный (металл)

उत्तभित uttabhita pp. om उत्तम्भ्

उत्तम् uttam (формы см. तम् I) проходить

उत्तम uttamá spv. 1) высочайший 2) лучший; первейший

उत्तमजन uttama-jana m.pl. лу́чшие лю́ди उत्तमतेजस् uttama-tejas bah. сильне́йший उत्तमपुरुष uttama-puruṣa m. 1) вы́сший дух 2) грам. пе́рвое лицо́

उत्तमवर्ण uttama-varṇa bah. прекра́сного цве́та

उत्तमसाहस uttama-sāhasa n. наивысший штраф

उत्तमाङ्ग uttamānga (uttama + anga) n. голова́

उत्तम्भ् uttambh (формы см. स्तम्भ्) 1) укреплять 2) поднимать 3) сооружать

उत्तम्भय् uttambhay (caus. от उत्तम्भ्) 1) поднимать 2) сооружать 3) волновать, возбуждать

उत्तर् uttar (формы cм. तर् I) 1) перейти 2) выйти 3) уходить, спасаться от (Abl.) 4) подниматься 5) увеличиваться

उत्तर úttara cpv. 1. 1) более высокий 2) более поздний чем (Abl.) 3) северный; се́вернее чего-л. (Abl.) 4) сле́дующий, бу́дущий; дальне́йший 5) лу́чший 6) превосходя́щий 7) победоно́сный 2. п. 1) пове́рхность 2) покро́в 3) грам. после́дний компоне́нт сло́жного сло́ва 4) отве́т 5) возраже́ние, противоре́чие 6) превосхо́дство 7) оста́ток 8) сле́дствие, результа́т 9) лицо́, гредставля́ющее отсу́тствующего свиде́теля; Асс. उत्तरम् adv. да́льше; пото́м, зате́м; Іпstr. उत्तरम् adv. а) се́вернее 6) леве́е чего-л. (Асс., Abl., Gen., —о) उत्तरकाल uttara-kāla 1. т. бу́дущее вре́мя 2. bah. бу́дущий

उत्तरण *uttáraṇa* 1. переходя́щий 2. *n*. перехо́л

उत्तरतस् uttaratás adv. 1) на се́вер 2) вле́во, нале́во от (Gen.)

उत्तरदायक uttara-dāyaka отвечающий; возражающий что-л.

उत्तरपक्ष uttara-pakşa m. 1) ле́вое крыло́ 2) возраже́ние 3) филос. антите́за उत्तरपद uttara-pada n. см. उत्तर 2 3)

उत्तरा uttarå adv. на се́вер; се́вернее от (Abl., Gen.)

उत्तरात् utlarāt adv. 1) c céвера 2) сле́ва

उत्तराधर uttarēdhara (uttara + adhara) dv. 1. ве́рхний и ни́жний; находя́щийся све́рху и сни́зу 2. п. ве́рхняя и ни́жняя губа́

उत्तरापथ uttarā-patha m. се́верная часть или о́бласть страны́ (букв. путь к се́веру) उत्तरासङ्घ uttarāsanga (uttara + āsanga) m. покро́в. ве́рхняя оде́жда

उत्तरीय uttariya n. см. उत्तरासङ्ग उत्तरोत्तर् uttaro!tara (uttara+uttara) увеличивающийся, возрастающий; Асс. उत्तरोत्तरम् adv. выше и выше; больше и больше उत्तरोष्ठ uttaroșțha(uttara + oșțha) m. верхняя губа

उत्तरीष्ठ uttarauştha(uttara + oştha) m. cm. उत्तरोष्ठ

उत्तान uttāná 1) с обращённой вверх ладонью 2) раскрытый, распахнутый

उत्तानहृदय uttāna-hṛdaya bah. открове́нный, чистосерде́чный

उत्तार *uttāra m.* 1) перепра́ва *через* (-•) 2) спасе́ние

उत्ताल uttāla 1) страшный, ужасный 2) буйный, неистовый

उत्तुङ्ग uttunga возвышающийся; высокий

उत्तुल् uttul (формы см. तुल्) 1) поднимать 2) сооружать, воздвигать 3) взвениявать

उत्तेजय् uttejay cauş. 1) подстрекать 2) волновать, возбуждать

उत्त्रासय uttrāsay caus. испугать

उत्थ uttha 1) поднимающийся 2) происходящий от (-о)

उत्था utthā (формы см. स्था 1) 1) всходить, подниматься (о солнце, луне) 2) приходить, прибывать из (Abl.) 3) подниматься, вскакивать 4) действовать, поступать

उत्थान utthána 1. т. зачинщик, виновник 2. п. 1) восхо́д (небесных светил) 2) начало, источник 3) мяте́ж, восстание 4) эне́ргия, сила де́йствия

उत्थापन utthāpana n. подъём, возбуждение

उत्थापय् utthāpay (caus. от उत्था) 1) поднимать 2) помогать 3) сооружать; производить 4) оживлять; сбодрять; будить

उत्थित utthita (pp. om उत्था) 1) подня́вшийся; стоя́щий; прямо́й 2) выступа́- ющий, выдающийся вперёд, выделяющийся 3) возникший, наступивший 4) усердный 5) преданный чему-л. (Loc.)

उत्पश्मन् utpakşman с широко раскрытыми глазами

उत्पक्ष्मल utpakşmala cm. उत्पक्ष्मन्

उत्पट् utpat (формы см. पट् I) отщепля́ть; отка́лывать; отрыва́ть

उत्पत् utpat (формы см. पत् I) 1) взлетать; подниматься 2) вспрытивать 3) появляться, возникать 4) уходить, исчезать

उत्पत्नं *ulpalana* 1. взлета́ющий 2. *n*. взлёт

उत्पन्य् utpatay (caus. om उत्पत्) подниматься в воздух

उत्पत्ति utpatti f. 1) происхождение, источник 2) доход 3) продукт

उत्पथ utpatha m. 1) неправильный или окольный путь 2) сворачивание с дороги उत्पद utpad (формы см. पद 1) 1) выхо-

дить 2) возникать из (Abl.) 3) рождаться 4) случаться, происходить 5) начинаться

उत्पन्न utpanna (pp. om उत्पद् ) 1) (-о) возникший из 2) рождённый от (Loc.) 3) сде́ланный из (Instr., -о) 4) име́ющийся в наличии

उत्पन्नबृद्धि utpanna-buddhi bah. ýмный, благоразумный; смышлёный

उत्पल utpala n. цветок голубого лотоca

उत्पल्लवन utpala-vana n. за́росли голубо́го ло́тоса

उत्पवन utpávana n. 1) чистка; очищение

2) инструмент для чистки

उत्पश् *utpaç* (формы см. पश्) 1) смотреть 2) предусматривать 3) ожидать

उत्पाटन  $utp\bar{a}$ tana n. вырыва́ние

उत्पात utpāta m. 1) прыжо́к, скачо́к 2) появле́ние 3) (злове́щее) зна́мение

उत्पाद utpāda m. рождение, происхождение

उत्पादक *utpādaka* 1. производя́щий на свет 2. *m*. роди́тель

उत्पादय् utpāday (caus. от उत्पद्) ।) производить, изготовля́ть 2) побужда́ть 3) волнова́ть, возбужда́ть

उत्पीड *ulpiḍa m*. I) давление, нажатие 2) поток (*слёз*)

उत्पू и р й (формы см. पू) 1) очищать 2) прояснять (тж. перен.)

उत्प्रास *utprāsa m*. 1) насме́шка 2) осме́яние

उत्प्रासन utprāsana n. см. उत्प्रास

उत्प्रेक्ष utprekş (формы см. ईक्ष्) смотреть вверх, задирать голову (тж. перен.) उत्प्रेक्षण utprekşana n. 1) предвидение; предчувствие 2) см. उत्प्रेक्षा

उत्प्रेक्षा utprekṣā f. образное выраже́ние, сравне́ние

उत्प्रेक्षितोपमा utprekşitopamā (utprekşita + иратā) f. лит. вид сравнения

उत्प्लु utplu (формы см. प्लु) 1) вынырнуть, всплыть 2) выпрыгнуть

उत्फल् utphal (формы см. फल् I) 1) раскрываться, распахиваться 2) появляться, выступать

उत्फुल्ल utphulla (pp. om उत्फल्) 1) расцветший, распустившийся (о цветке) 2) широко раскрытый (о глазах)

उत्स útsa т. ключ, родник, источник उत्सङ्ग utsañga т. 1) колени 2) склон 3) углубление, впадина

उत्सद् ulsad (формы см. सद्) устраняться, уходить, исчезать

उत्सर् utsar (формы см. सर्) удаля́ться उत्सर्ग utsargá m. 1) освобождение 2) исторжение 3) поже́ртвование 4) выделение; отбросы 5) грам. общее правило

ление

उत्सर्ज् utsarj (формы см. सर्ज्) 1) метать (стрелу или копьё) 2) изливать (енев) 3) выпускать, отпускать 4) откладывать, отбрасывать 5) отвергать; изгонять 6) поднимать

उत्सर्जन utsarjana 1. выта́лкивающий, выбра́сывающий 2. п. 1) освобожде́ние 2) прекраще́ние, остано́вка

उत्सर्प् utsarp (формы cм. सर्प्) 1) выполза́ть; выходи́ть из (Abl.) 2) поднима́ться उत्सर्पण utsarpaṇa n. подъём, восхож-

उत्सर्पिन् utsarpin 1) восходя́щий 2) внеза́пно появля́ющийся 3) стремя́щийся ввысь

उत्सव utsavá m. 1) предприятие, дéло 2) праздник, торжестеб

उत्सह् utsah (формы см. सह् I) 1) выноси́ть, выде́рживать (напр. боль, страдание) 2) быть в состоя́нии, мочь (inf.)

उत्सादन utsådana n. 1) устранение 2) отодвигание, убирание (в сторону, прочь) 3) втирание

उत्सादय् utsāday (caus. от उत्सद्) устранять, уничтожать

उत्सारय् utsāray (caus. om उत्सर्) сбра́сывать, устраня́ть

उत्साह  $uts\bar{a}ha$  m. 1) сила, мощь 2) усе́рдие, рве́ние 3) жела́ние, стремле́ние  $\kappa$  ( $-\circ$ ) 4) реше́ние

उत्साहियतर् utsāhayitar т. 1) мяте́жник 2) подстрека́тель

उत्साहयोग utsāha-yoga m. проявление силы

उत्सिक्त utsikta (pp. cm उत्सिच्) 1) переполненный чем-л., изобилующий чем-л. (-о) 2) высокомерный, гордый

उत्सिच् utsic (формы см. सिच्) 1) наливать 2) переполнять उत्सिच्य utsicyá (р. от उत्सिच्) 1) переливаться; переполня́ться 2) станови́ться го́рдым

उत्सुक utsuka 1) беспоко́йный; взволно́ванный 2) жа́ждущий

उत्सृप्त utsṛpta (pp. om उत्सर्प्) взоше́дший, подня́вшийся (о солнце)

उत्सेक utseka m. высокомерие

उत्सेध utsedha m. высота́, возвыше́ние, подъём

उत्स्ना utsnā (формы см. स्ना) выходить из воды

उत्स्मि utsmi (формы см. स्मि) улыбну́ться; заулыба́ться

उद् иd- pref. 1) направленность вверх, наружу: उद्गम् подниматься 2) усилительное знач.: उदोजस् оंчень сильный 3) негитивн. знач.: उत्कोच подкуп

उदक údak adv на се́вер

उदक udaká n. 1) вода 2) жертвоприношение предкам

उदककर्मन् udaka-karman n. жертвоприношение предкам водой

उदककार्य udaka-kārya n. см. उदककर्मन् उदकवन्त् udakávant имеющий воду

उदकाञ्जलि udakāñjali (udaka — ańjali) m. пригоршня воды

उदकान्त  $udak\bar{a}nta$  (udaka+anta) m. водная грани́ца; Abl. उदकान्ताद् adv. вплоть до воды́

उदकार्णव udakārṇava (udaka + urṇava) m. водохрани́лище

उदकुम्भ uda-kumbl $h\acute{a}$  m. кувши́н с водо́й

उदक्तस् udaktás adv. 1) сверху 2) с се́вера

उदक्तात् udaktát adv. см. उदक्तस् उदक्च udakya находящийся в воде́ उदग्र udagra высокий; возвышенный उदग्रप्नुत udagra-pluta bah. дéлаюший высокие прыжки

उदच्ंudac (формы см. ग्रच् I) поднимать

उदज् udaj (формы см. म्रज्) выгоня́ть उदज uda-ja п. ло́тос (букв. рождённый в воле́)

उदञ्च् *udañc* 1) выпрямленный 2) поднятый 3) се́верный

उदञ्जलि udañjali с поднятыми ладонями

उद्धि udadhí 1. содержащий во́ду 2. m. 1) тýча 2) река́; мо́ре; о́зеро

उदन् udán n. 1) вода́ 2) волна́ उदन्त udantá m. весть, но́вость

उदन्त्य udantya проживающий по ту сторону границы

उदन्य udanyā 1) волнующийся, бушующий 2) водянистый

उदन्यु udanyú испытывающий жа́жду उदन्यन्त् udanvant 1. i) см. उदन्य; 2) изобилующий водой 2. т. мо́ре; океа́н

उदय идауа́ т. 1) восхо́д, появле́ние (солнца, луны) 2) наступле́ние рассве́та 3) собира́ние, сгуще́ние (туч) 4) исхо́д, результа́т 5) успе́х 6) при́быль, дохо́д 7) назв. мифической горы, из-за к-рой восходят солнце и луна

उदयगिरि udaya-giri m. гора́ Уда́я; см. उदय 7)

उदयन udáyana 1. n. cm. उदय 1), 4); 2. m. nom. pr. царь Ватсы; см. वत्स

उदर udára n. 1) чрево, утроба матери 2) полость 3) живот 4) покров, оболочка उदके udarká m. 1) звучание 2) следствие, результат 3) конец 4) будущее

उदश्र udaçru плачущий

उदस् udas (формы см. प्रस् II) 1) подбра́сывать 2) поднима́ться из, от (Асс.) उदहार udahārá приносящий воду

उदात्त udātta 1. 1) поднятый 2) высокий 3) знаменитый 4) знатный 2. т. фон. высокий тон

उदायु udāyu (формы см. यु I) 1) шевели́ть 2) возбужда́ть

उदार *udāra* 1) возвышенный; благоро́дный 2) превосхо́дный, отли́чный 3) волну́ющий 4) прекра́сный

उदारचरित udāra-carita bah. благоро́дного поведе́ния

उदारता udāratā f. благоро́дство

उदारत्व udāratva n. cm. उदारता

उदावह् udavah (формы см. वह् ) 1) приносить, доставлять 2) уводить unu приводить (домой) 3) жениться

उदासीन udāsina 1. 1) неприча́стный 2) безразли́чный, равноду́шный 2. т. 1) нейтра́льный или стоя́щий в стороне́ челове́к 2) прави́тель

उदाहर् udāhar (формы см. हर्) 1) доставля́ть 2) приводи́ть (в качестве примера) 3) обознача́ть; называ́ть

उदाहरण udāharaṇa n. 1) речь, разговор 2) пример

उदाहार *udāhāra* 1. принося́щий во́ду 2. n. принесе́ние воды́

उदि udi (формы см. इ II) 1) подниматься, восходить (о небесных светилах) 2) являться 3) возникать

उदिति úditi f. восхо́д или захо́д со́лнца उदीक्ष् udikş (формы см. ईक्ष्) 1) смотре́ть, замеча́ть 2) ждать, ожида́ть

उदीक्षा udik ian f . 1) вглядывание 2) ожидание

उदीची udici f. om उदञ्च्

उदीचीन udicína обращённый к се́веру उदीच्य udicyā 1. се́верный 2. m. pl. жи́тели се́вера उदीर् udir (формы см. ईर्) подниматься, возникать

उदीरण udiraṇa n. 1) броса́ние, швыря́ние 2) произнесе́ние (звуков, слов)

उदीरय् udiray (caus. om उदीर्) 1) поднимать, возвышать 2) открывать 3) сообщать, говорить; возглащать

उदीर्य udirya (p. om उदीर्) l) быть накáзанным 2) считáть за

उदीप् udiş (формы см. ईष्) подниматься उदुम्बर udumbara m. 1) смоковница Ficus Religiosa 2) плоды смоковницы

उदुम्बल udumbalá мéдного цвéта; красновáто-кори́чневый

उदूह् udûh (формы см. ऊह् l) l) вталкивать 2) выталкивать

उदे ude (формы см. इ II) 1) подниматься, восходить (о светилах) 2) выступать उदोजस् udojas очень могущественный, сильный

उद्गता udgatā f. назв. стихотв. размера उद्गम् udgam (формы см. गम्) 1) подниматься 2) появляться, возникать

उद्गम udgama m. 1) восхо́д (небесных светил) 2) появление, возникновение

उद्गमन udgamana n. см. उद्गम उद्गमनीय udgamaniya n. чистая оде́жда

उद्गर् udgar (формы cm. गर् 11) 1) выплёвывать 2) выта́лкивать из ce6я́ (cno-aa), c трудо́м говори́ть

(отбелённая или выстиранная)

उद्गा udgā (формы см. गा II) петь, запевать

उद्गार udgāḍha (pp. om उद्गाह्) 1) чрезме́рный 2) стреми́тельный, поры́вистый

उद्गानर् udgātár т. жрец-певе́ц (поющий гимны «Самаведы»; см. सामवेद )

उद्गार udgāra m. 1) прили́в 2) пото́к 3) слюна́ उद्गाह् udgāh (формы см. गाह्) उद्गीत udgīti f. назв. стихотв. размера

उद्गीथ udgitha т., п. пение жрецом гимнов «Самаведы»; см. सामवेद

उद्ग्रम् udgrabh (формы см. ग्रम्) 1) убирать 2) вырывать 3) спасать

उद्ग्राह udgrāha m. приём, приня́тие \* उद्ग्रीव udgrīva любопы́тный (букв. с вы́тянутой ше́ей)

उ**द्व**टम् udghaṭay caus. открыва́ть

उ**बु**हन udghaṭṭana n. 1) тре́ние 2) уда́р 3) поры́в 4) вспы́шка

उड्ढाटक udghāṭaka m. 1) ключ 2) ковш उड्ढाटन udghāṭana 1. вскрыва́ющий 2.

п. вскрытие, открывание

उद्घाटिन् udghāṭin см. उद्घाटन 1 उद्घात udghāṭa m. уда́р, толчо́к उद्घातिन् udghāṭin уха́бистый, неро́вный उद्घोष udghoṣa m. провозглаше́ние, восклица́ние

उद्गोषण udghoṣaṇa n. см. उद्गोष उह्ण्ड uddaṇḍa 1) с по́днятой па́лкой 2) выдающийся, необыкнове́нный

उद्दाम uddāma 1) несвя́занный, несде́рживаемый 2) освобождённый, вышедший на свобо́ду 3) безме́рный, беспреде́льный 4) оби́льный

उद्दिश् uddiç (формы см. दिश् l) 1) показывать 2) определять 3) сообщать 4) учить 5) обозначать 6) думать, помогать उद्दिश्य uddiçya 1. (ger. om उद्दिश्) показывая 2. в знач. ргаер. к; на; за; по;

उद्देश uddeça m. 1) указание 2) ме́сто; ме́стность

в 3. adv. относительно, что касается

उद्घोत uddyota 1. вспыхивающий 2. m. вспышка

उद्धत uddhata (pp. om उद्धन्) 1) си́льный, кре́пкий 2) возбуждённый, взволно́- ванный 3) громкий 4) высокий 5) заносчивый, высокомерный

उद्धन् uddhan (формы см. हन् 1) 1) выгоня́ть 2) выбра́сывать 3) возвыша́ть 4) вырыва́ть, искореня́ть 5) вспа́хивать 6) A. поко́нчить с собо́й

उद्धर् uddhar (формы см. धर्) 1) вытягивать 2) вынимать 3) поднимать 4) способствовать, содействовать

उद्धरण uddharaṇa n. 1) возвышение 2) удаление, устранение 3) освобождение, избавление

उद्धार uddhōrú m. 1) см. उद्धरण; 2) уничтожение 3) вы́деленная или отделённая часть

उद्ध् uddhü (формы см. ध्र्) 1) встря́хнвать 2) волнова́ть; раздража́ть

उद्धृति uddhṛti f. 1) суть 2) вы́держка, цита́та 3) см. उद्धरण

उद्दन्ध् udbandh (формы см. बन्ध्) 1) повя́зывать (на голову) 2) (ту́го) завя́зывать (шею)

उद्घाष्प udbāṣpa проливающий слёзы उद्भट udbhaṭa 1) выдающийся; отличающийся 2) чрезвычайный

उद्भव udbhava m. 1)рождение, появление 2) происхождение

उद्भिज udbhijja 1) растýщий из земли́ 2) развива́ющийся из ростко́в

उद्भिद् I udbhid (формы см. भिद्) 1) ломать 2) рвать

उद्भिद् II *udbhid* 1. прорывающийся 2. f. побег, росток

उद्भिष्य udbhidya (p. om उद्भिष् I) 1) ло́паться, распуска́ться (o почках) 2) появля́ться

उद्भू udbhū (формы см. भू l) происходить, возникать, проистекать

उद्भृति udbhūti f. 1) происхождение 2)

появление 3) развітие 4) процветание, благоденствие

उद्भेद udbheda m. 1) прола́мывание 2) появле́ние 3) исто́чник, ключ 4) преда́тельство, изме́на

उड्गम् udbhram (формы см. भ्रम्) подниматься

उद्यम् udyam (формы см. यम्) 1) поднимать 2) предлагать 3) трудиться над чем-л. (Dat.) 4) направлять, управлять

उद्यम udyama m. cm. उद्योग 1), 2)

उद्यमभृत् udyama-bhṛt прилага́ющий уси́лия; де́ятельный

उद्या udyā (формы см. या) 1) подниматься, восходить (о солнце) 2) возникать 3) удаляться

उद्यान udyắna n. 1) вы́ход 2) сад; парк उद्यानपाल udyắna-pāla m. садо́вник उद्यानपालक udyūna-pālaka m. см. उद्या-

नपाल

उद्यानपालिका udyāna-pālikā f. cm. उद्या-नपाली

उद्यानपाली udyāna-pāli f. садо́вница उद्यानमाला udyāna-mālāf. непреры́вный ряд садо́в

उद्युज् udyuj (формы см. युज् 1) 1) готовиться 2) готовить 3) приниматься, браться за (Instr.)

उद्योग udyogá m. 1) усилие, напряжение 2) старание, усе́рдие 3) уме́ние, навык в чём-л.  $(-\circ)$ 

उद्योगिन् udyogin 1) напряга́ющийся, де́лающий уси́лия 2) приле́жный, стара́тельный

उद्गङ्क udrañka т. назв. воздушного города Харишчандры; см. हरिश्चन्द्र

उद्गङ्ग udrañga m. см. उद्गङ्क उद्गिक्त udrikta 1) лишний 2) превосходя́щий чем-л. (Асс.) 3) высокоме́рный उद्रिच् udric (формы см. रिच् I) I) превосходить 2) выделяться, отличаться от (Abl.)

उदिन् udrin изобилующий водой

उद्गत् udvát f. высота́; возвы́шенность; верши́на

उद्वप् udvap (формы см. वप्) 1) высыпать 2) доставать, вынимать

उद्गम् udvam (формы см. वम्) 1) выламывать 2) выплёвывать; извергать

उद्गर् udvar (формы см. वर् I) широ́ко́ раскрыва́ть, открыва́ть

उद्वर्त् udvart (формы см. वर्त्) 1) выходить, выступать 2) пропадать, исчезать उद्वर्ष् udvarş (формы см. वर्ष्) изливать (горе)

उद्गस् udvas (формы см. वस् IV) отрезать

उद्गह् udvah (формы см. वह्) 1) вести́ вверх 2) приводить (домой) 3) жени́ться 4) име́ть, носи́ть при себе́

उद्वह udvahá 1. l) веду́щий вверх, дáльше 2) продолжа́ющий 2. m. сын, о́тпрыск, пото́мок кого-л. (—о)

उद्घा udvā (формы см. वा II) быть задýтым (об огне)

उद्घाह udvāha m. жени́тьба; заму́жество; брак

उद्विच् udvic (формы см. विच्) 1) игрáть в кóсти 2) отделя́ть 3) просе́ивать; отбира́ть 4) испы́тывать, иссле́довать

उद्विज् udvij (формы см. विज् II) I) нспытывать у́жас; боя́ться 2) дрожа́ть 3) устава́ть

उद्विजय् udvijay (caus. om उद्विज्) 1) пугать 2) мучить

उद्दिक्षण udvikṣaṇa n. взор, взгляд उद्देग udvega m. 1) дрожание 2) беспокойство, волнение 3) раздражение उद्वेगकर udvega-kara доставля́ющий беспоко́йство, волне́ние

उद्वेगकारिन् udvega-kārin m. см. उद्वेगकर उद्वेजन udvejana 1. волнующий, тревожащий 2. n. волнение, тревога

उद्वेजनकर *udvejana-kara* внуша́ющий страх

उद्देख्ट् udveṣṭ (формы см. वेष्ट्)।) раскручиваться 2) свёртываться 3) обываться

उन्न unna (pp. om उद्) мо́крый

उन्नत *unnata (pp. om* उन्नमय्) 1) но́днятый 2) высо́кий 3) благоро́дный

उन्नति unnati f. возвышенность, благородство

उन्नद् unnad (формы см. नद्) 1) раздаваться; звучать 2) вскрикивать

उन्नद्ध unnaddha 1) распу́шенный (о волосах) 2) чрезме́рный, избы́точный 3) выделя́ющийся, отлича́ющийся чем-л. (Instr., —о)

उन्नम् шпат (формы см. नम्) подниматься, возвышаться

उन्नमय् unnamay (caus. m. उन्नम्) поднимать, возвышать

उन्नमित unnamita 1) поднятый, приподнятый 2) достающий до (-о)

उन्नयन unnayana n. поднятие

उन्नह् unnah (формы см. नह्) 1) внезапно появля́ться; прорыва́ться 2) выступа́ть

उन्नामय् иппатау см. उन्नमय्

उन्निद्र unnidra 1) бессонный; бо́дрствующий 2) цветýщий (о растениях)

उन्नी шппі (формы см. नी 1) 1) вести́ вверх 2) выноси́ть; выводи́ть 3) высле́живать 4) заключа́тः, де́лать вы́вод

उन्मज्ज् unmajj (формы см. मज्ज्) 1) всплывать 2) появляться, показываться

उन्मत्त unmatta безýмный, сумасше́дший

उन्मथ् wmath (формы см. मथ् 1) 1) встря́хивать; взбалтывать 2) сме́шивать 3) волнова́ть; возбужда́ть 4) выруба́ть; искореня́ть 5) уничтожа́ть, убива́ть

उन्मध्य unmathya adv. насильно

उन्मद् unmad (формы см. मद् II) 1) ра́довать 2) восхищать 3) воодушевля́ть, вдохновля́ть 4) возбужда́ть

उन्मनस् unmanas 1) взволнованный, возбуждённый 2) вспыльчивый

उन्मनस्क unmanaska см. उन्मनस

उन्मनस्कता unmanaskatā f. 1) волненне, возбуждение 2) вспы́льчивость

उन्मर्ज् unmarj (формы см. मर्ज्) 1) вытирать 2) мыть

उन्माद unmāda m. безýмие, сумасше́ствие

उन्मिष unmi (формы см. मि) сооружать उन्मिष् unmis (формы см. मिष्) 1) от-крывать глаза 2) блестеть, сверкать 3) цвести 4) появляться

उन्मी unmī (формы см. मी II) исчеза́ть, пропада́ть

उन्मील् unmil (формы см. मील्) 1) открыть глаза 2) стать очевидцем 3) появиться 4) выставить, показать

उन्मुख unmukha 1) с поднятым лицом; смотрящий вверх 2) поднятый 3) просящий 4) ожидающий

उन्मुच् unmuc (формы cм. मुच् II) 1) распечатывать (nucьмо) 2) платить, оплачивать ( $\partial o_M$ ) 3) издавать, произносить (3вук,  $c_{AOB}(i)$ ) 4) метать (konb)

उन्मुलन unmulana n. искоренение, уничтожение

उप $^{\circ}$  ира- pref. 1) близость, примыкание или приближение, напр. उपऋम прибытие 2) помощь, напр. उपिकया содействие, помощь

उपकक्ष upakakṣá доходя́щий до плеч उपकण्ठ upakaṇṭha n. бли́зость, сосе́дство

उपकर् І иракаг (формы см. कर् І) І) доставля́ть, приноси́ть 2) пригоня́ть 3) передава́ть; вруча́ть 4) добива́ться, достига́ть (успеха и т. п.) 5) приглаша́ть; звать 6) принима́ться, бра́ться за что-л. (Асс.) 7) ока́зывать (услугу, любезность) 8) уха́живать 9) выра́щивать что-л. (Асс.)

उपकर् II *upakar* (формы см. कर् II) 1) отсыпать 2) отбрасывать 3) расщепля́ть; раска́лывать

उपकरण *upakaraṇa n.* 1) услужливость 2) ору́дие, инструме́нт 3) спо́соб, сре́дство उपकरणवन्त् *upakaraṇávant* име́ющий сре́дства, зажи́точный

उपकर्तर् *upakartar m. см.* उपकारक उपकल्प् *upakalp* (формы см. कल्प्) 1) быть в поря́дке 2) быть ну́жным 3) подходи́ть, годи́ться для чего-л. (Dat.)

उपकल्पय् upakalpay (caus. от उपकल्प्) 1) приготовлять 2) доставать 3) приносить, доставлять

उपकार *upakāra m.* 1) услужливость 2) помощь, содействие 3) благодеяние उपकारक *upakāraka* 1) услужливый 2) поле́зный, спосо́бствующий де́лу

उपकारिका upakārikā f. om उपकारक उपकारिन् upakārin cm. उपकारक उपकृति upakṛti f. cm. उपकार

उपऋम् upakram (формы см. 森म्) 1) Ā. подходи́ть, доходи́ть до (Acc.) 2) начина́ть (Acc., Dat., inf.)

उपऋम् *upakrama m*. 1) прибытие 2) начинание, начало उपकान्त upakrānta n. нача́ло
उपक्रिया upakriyā f. по́мощь, соде́йствие
उपकुश् upakruç (формы см. कुश्) 1) быть
недово́льным 2) опра́вдываться, защиша́ться 3) упо́рствовать

उपक्षय upakşaya т. убыль; исчезновение

उपिक्ष *upakşi* (формы см. क्षि I) 1) жить, пребывать 2) зависеть от (Acc.)

उपक्षेप *upakşepa m.* указание, обозначение

उतक्षेपण upakşepaṇa n. см. उपक्षेप उपगम् upagam (формы см. गम्) 1) подходить, достигать 2) попадать в (Асс.) उपगम upagama m. 1) достижение, приобретение 2) вход 3) подход

उपगर् upagar (формы см. गर् III) хвалить

उपगा I upagā (формы см. गा I) подходить к; достигать чего-л. (Acc.)

उपगा II upagā (формы см. गा II) петь кому-л. (Асс., Dat., Loc.)

उपगान upagāna n. 1) музыка́льное сопровожде́ние 2) пе́ние

उपगीति upagiti f. назв. стихотв. размера

उपगृह् ирадић (формы см. गृह् 1) 1) прятать; скрывать 2) обнимать

उपगृढ upagūḍha n. объятие

उपग्रभ् upagrabh (формы см. ग्रभ्) 1) принимать 2) одобрять

उपचात upaghāta m. 1) уда́р 2) поврежде́нне 3) убы́ток, уще́рб

उपचय *ирасауа т.* 1) накопление 2) прирост, увеличение 3) польза, выгода

उपचयावह upacayāvaha(upacaya + āvaha) принося́щий по́льзv

उपचर् ирасаг (формы см. चर्) 1) подходить 2) появля́ться 3) прислу́живать, обслуживать 4) ухаживать, ходить за (Acc.)

उपचर *upacara* подходя́щий, приближа́ющийся

उपचरण *upacaraṇa n.* подхо́д, пр**иб**лиже́ние

उपचर्या upacaryā f. прислуживание

उपचार *upacārá m.* 1) поведение 2) исполнение 3) услуга 4) вежливость

उपचि *upaci* (формы см. चि) накопля́ть; собира́ть

उपचित *upacita* (*pp. om* उपचि) 1) собранный; накопленный 2) достаточный, обильный

उपचिय upaciya (р. от उपचि) 1) учели́чиваться 2) уси́ливаться

उपछद् ирасһаd (формы см. छद् II) привлекать, пленять кого-л. (Асс.) чем-л. (Instr.)

उपज *upajá* 1) относя́щийся, принадлежа́щий к (*Gen.*) 2) происходя́щий от (-•)

उपजन् *upajan* (формы см. जन्) быть; возникать

उपजनय् upajanay (caus. от उपजन्) 1) производить 2) совершать; осуществлять зчजाч upajāpa т. 1) нашёптывание 2)

подстрекание

उपजापक *upajāpaka* подстрекающий, возбуждающий

उपजीव upajiv (формы см. जीव्) 1) находить поддержку 2) жить или существовать (за счёт кого-л.) 3) зависеть от кого-л., чего-л. (Асс.) 4) служить 5) использовать, употреблять

उपजीवन *upajīvana n*. пропитание, средства к жизни

उपजुष् ираји (формы см. जुष्) ра́довать उपज्ञा ирајñā (формы см. ज्ञा) выдумывать

उपताप *upatāpa m*. 1) жар 2) боль, страда́ние

उपत्यका *upatyakā f.* ме́стность у подно́жия горы́

उपदर्श *upadarç (формы см.* दर्श्) 1) смотреть 2) воспринимать

उपिंक् upadiç (формы см. दिश् I) 1) показывать, обозначать 2) упоминать 3) учить 4) предписывать 5) наставлять кого-л. (Acc.), в чём-л. (Acc.) 6) приказывать 7) владеть; управлять

उपदेश upadeça m. 1) указание; предписание 2) наставление 3) обучение 4) грам. первоначальный способ обозначения (т. е. первоначальная форма, в которой корень, основа, аффикс, аугмент или любые слова, или же часть слова обозначаются в грамматических трактатах)

उपदेशिन् *upadeçin* 1. наставляющий, поучающий 2. т. учитель

उपदेशिनी upadeçini f. учительница उपद्भव upadrava m. 1) несчастье; горе 2) псчаль 3) немощь, дряхлость 4) симптом, признак (болезни)

उपद्गु ирадги (формы см. द्गु 1) 1) спешить, торопиться 2) кидаться, бросаться на (Acc.)

রণহা I upadhā (формы см. হা) 1) класть; ставить 2) сажать на, в (Loc.) 3) переносить 4) учить, обучать 5) связывать с (Instr.) 6) применять

उपधा  $\Pi$  *upadhā* f. 1) обмáн, мошéнничество 2) *грам*. предпоследняя бу́ква

उपधाव् upadhāv (формы см. धाव् II) подбегать к (Асс.)

उपधि upadhi т. 1) добавление 2) об-

ма́н, моше́нничество 3) часть колеса́ (меж-ду ступицей и ободом)

उपनदय् upanaday caus. оглаша́ть

उपनम् *upanam* (формы см. नम्) 1) склоня́ться 2) достава́ться, выпада́ть на до́лю зчनय *upanaya m.* 1) приведе́ние. ввод

2) подвоз, привоз

उपनयन upanayana n. 1) см. उपनय;

- 2) посвящение в ученики 3) подношение
- 4) посвящение

उपनिपत upanipata m. приход, прибытие

उपनिबन्ध *upanibandha m.* 1) обязáтельство 2) обещáнне, кля́тва

उपनिबन्धन upanibandhana n. описание, изображение

उपनिश्चि upaniçri (формы см. श्चि) ставить в сторону

उपनिषद् upanişád f. 1) тайное учение, учение для посвящённых 2) назв. группы произведений ведической литературы, объясняющих и толкующих скрытый смысл Вед

उपनी *upani* (формы см. नी 1) подводить; приводить 2) приносить 3) передавать, вручать 4) предлагать

उपन्यस् *upanyas* (формы см. ग्रस् II) 1) указывать; упоминать 2) замечать

उपन्यस्त upanyasia n. указание; замечание

उपन्याप्लु ирапуāрlи (формы см. प्लु) принлыть, подплыть к (Acc.)

उपन्यास *upanyāsa* 1. 1) доставля́ющий 2) достающий 2. *m*. 1) доставка 2) указа́ние 3) изрече́ние 4) обсужде́ние; спор उपपत्ति *upapati m*. 1) соблазни́тель 2)

любовник зчपत्ति upapatti f. 1) обоснование, до-

вод 2) получение 3) прибытие

उपपद् ирарад (формы см. पद् 1) 1) бросаться на (Acc.) 2) достигать чего-л. (Acc.) 3) иметь место, происходить 4) быть налицо 5) соответствовать, подходить 6) служить кому-л. (Dat.)

उपपद ирарада п. грам. слово в подчинённом положении, сопроводительное слово (о первом элементе сложного слова, но не в бахунрихи, о частице и приставке)

उपपन्न ирараппа (рр. от उपप्द्) 1) возникший, появившийся 2) существующий 3) выпавший на долю 4) рождённый 5) подходящий 6) наделённый, снабжённый чем-л. (Instr., —o)

उपपात *upapāta m.* 1) подхо́д 2) слу́чай उपपादक *upapādaka* 1) причиня́ющий 2) де́лающий

उपपादन *upapādana* 1. приводя́щий 2. n. 1) доста́вка 2) появле́ние

उपपादय् ирара́day (caus. om उपपद्) 1) снабжа́ть кого-л. (Acc.), чем-л. (Acc., Instr.) 2) предлага́ть кому-л. (Dat.), что-л. (Acc.) 3) дари́ть 4) устра́ивать 5) приготовля́ть

उपपुराण ираригала п. назв. группы произведений, входящих в эпическую литературу и являющихся дополнением к Пуранам (букв. вторичные Пураны; см. पुराण 2)

उपप्रहि upaprahi (формы см. हि l) посылать к (Dat.)

उपप्लत्र upaplava т. 1) несча́стье, бе́дствие 2) препя́тствие, поме́ха 3) затме́ние उपप्लु upaplu (формы см. प्लु) 1) пла́вать (на поверхности) 2) затопля́ть, наводня́ть 3) оку́тывать, покрыва́ть 4) затмева́ть

उपबन्ध् *upabandlı* (формы см. बन्ध्) свя́зывать, соединя́ть, объединя́ть उपबन्ध upabandha m. 1) соединение, связь 2) употребление (слова) 3) способ сидения

उपन्द upabdá m. 1) шум; гро́хот 2) шо́рох उपन्धि upabdhi m. см. उपन्द

उपन्नू иравтй (формы см. न्नू) говори́ть кому-л. (Асс.)

उपभङ्ग upabhañga m. часть (стихотворной строфы)

उपभर् *upabhar* (формы см. भर् II) приноси́ть, доставля́ть

उपभुज् upabhuj (формы см. भुज् II) 1) наслаждаться (пищей); поглощать (пищу) 2) услаждаться 3) служить, быть поле́зным кому-л. (Асс.) 4) владе́ть

उपभोग *upabhoga m*. 1) наслаждение, удово́льствие 2) испо́льзование, примене́ние 3) пита́ние. ела́

उपम *upamá* 1) высший, высочайший 2) первый, лучший 3) ближний 4) крайний 5) прекрасный, превосходный

उपमन्त्रिन् *upamantrin* 1. ободряющий, поощряющий 2. т. погонщик

उपमन्यु иратапуй рьяный, усердный उपमर्षे иратаг (формы см. मर्षे) 1) переносить, терпеть 2) смотреть сквозь пальцы

उपमा I  $upam\bar{u}$  (формы cm. मा II) 1) награждать, наделя́ть 2) сра́внивать с (Instr.)

उपमा  $\Pi$  *upamá* f.  $\Pi$  сравнéние  $\Pi$  подобие, схо́дство

उपमान *upamāna n.* 1) сравнение 2) то, с чем сравнивают 3) (—о) похожий, подобный *чему-л.*, кому-л.

उपमार्य् upamāray caus. броса́ться или погружа́ться в во́ду

उपमान्यतिरेक upamā-vyatireka m. pumop. вид сравнения उपमेय *upameya* 1. сравнимый с (*Instr.*, -0) 2. п. то, что сравнивают

उपमेयोपमा иратеуората (иратеуа + ирата) f. обою́дное, взаимное сравнение उपयज् ирауај (формы см. यज्) приносить дополнительную же́ртву

उपयम ирацата т. женитьба

उपयमन *upayámana* 1. поддерживающий, помогающий 2. п. женитьба

उपया  $upay\bar{u}$  (формы см. **या**) 1) подходить; приходить 2) встречать 3) посещать 4) попадать в (Acc.)

उपयाचित *upayācita n*. 1) моли́тва 2) про́сьба

उपयान *upayāna n.* 1) прихо́д, прибы́тие 2) приближе́ние

उपयु ирауи (формы см. यु l) 1) соединять 2) пользоваться

उपयुज् ирауиј (формы см. युज् 1) 1) запрягать 2) соединяться; примыкать 3) брать себе, присваивать 4) употреблять, применять

उपयुज्य ирауијуа р. 1) быть применимым; употребляться 2) быть необходимым или подходящим 3) быть полезным эчин ирауода т. 1) применение, использование 2) присвоение 3) учение, учеба 4) польза

उपयोगिन् upayogin поле́зный, го́дный उपर úрага 1. 1) ни́жний 2) за́дний 3) бо́лее по́здний 4) бо́лее бли́зкий 2. т. 1) ни́жний ка́мень пре́сса (для выжимания сомы) 2) ни́жняя часть же́ртвенного алтаря́ उपरच् uparac (формы см. रच्) 1) образо́вывать 2) производи́ть

उपरत uparata (pp. om उपरम्) 1) успоко́ившийся 2) переста́вший, прекрати́вшийся 3) исче́знувший 4) уме́рший, поко́йный उपरित *uparati f*. 1) прекращение *чего-л*. 2) наступление тишины́ 3) смерть

उपरम् uparam (формы cm. रम्) 1) отдыхать 2) стоять спокойно

उपरम *uparama m.* 1) см. उपरित 1), 3); 2) отка́з (от прав, привычки)

उपरमण ирагатала п. см. उपरति 1)

उपरमत्व uparamalva n. покой, неподвижность

उपराग *uparāga m*. 1) окрашивание; перекрашивание 2) затемнение 3) несчастный случай 4) поме́ха

उपरि upári indec. 1) вверхý чего-л., кого-л., над Acc., Gen., Abl., Loc., —о, о—) 2) после, потом (Gen., —о) 3) относительно чего-л. (Gen.); उपर्युपरि а) высоко над б) ещё и ещё

उपरिष्टात् upáristāt 1. adv. 1) вверху́, све́рху 2) после того́, пото́м 3) сверх, свы́ше 4) позади́ 2. cм. उपरि

उपरुध् uparudh (формы см. रुध् II) 1) запирать, закрывать 2) покрывать, окутывать 3) стеснять 4) мучить

उपरुह् uparuh (формы см. रह् I) заживать (о ране)

उपरूपक ирагирака п. «Ма́лая ру́пака» — назв. группы драм второго разряда

उपरोध *uparodha m.* 1) затрудненне, препятствие, помеха 2) нарушение 3) вред 4) запрещение

उपल upala m. ка́мень; жёрнов

उपलक्ष् upalakş (формы см. लक्ष् 11) 1) обозначать 2) определять 3) воспринимать 4) замечать, примечать 5) чувствовать 6) узнавать

उपलक्षण *upalakşaṇa n*. 1) наблюдение 2) примета; обозначение

उपलप्रक्षिणी upala-praksini f. ме́льничиха उपलप्रक्षिन् upala-prakşin m. меंльник

उपलब्धि upalabdhi f. 1) достижение 2) восприятие 3) мнение 4) понимание 5) наблюление

उपलभ् upalabh (формы см. लभ्) 1) находить 2) хватать 3) достигать 4) воспринимать 5) узнавать; знать

उपलम्भ upalambha т. см. उपलब्धि उपलालय् upalālay caus. 1) ласкать 2) уха́живать 3) забо́титься

उपलिप् *upalip* (формы см. लिप्) 1) обма́зывать; натира́ть ма́зью 2) окра́шивать उपलिह् *upalih* (формы см. लिह्) обли́зывать

उपलोभय् upalobhay caus. привлека́ть, мани́ть; соблазня́ть

उपवद् *upavad (формы см*. वद्) обрашáться

उपवन upavana n. лесок, роща

उपवर्त् *upavart (формы см.* वर्त्) подходить, приближаться

उपवस् *upavas* (формы см. वस् III) 1) пребывать 2) ждать 3) входить

उपवह् upavah (формы см. वह्) 1) приводи́ть 2) приноси́ть 3) склоня́ть  $\kappa o \epsilon o \epsilon a \epsilon$ . (Acc.),  $\kappa$  чему-a. (Acc.)

उपवास *upavāsa m.* 1) сдерживание, обуздание 2) воздержание, пост 3) закрывание, запирание

उपवासिन् *upavūsin* соблюдающий пост उपविश् *upaviç* (формы см. विश् I) 1) садиться; подсаживаться 2) прислуживать 3) подходить к (Acc.) 4) останавливаться, располагаться ла́герем 5) погружа́ться 6) предава́ться какому-л. де́лу

उपविष्ट *upaviṣṭa* 1) сидя́щий 2) пребыва́ющий 3) расположи́вшийся

उपवीज् *upavij* (формы см. वीज्) ве́ять, обдува́ть

उपवीत *úpavita n*. 1) священный шнур 2) ношение священного шнура

उपवेद upaveda m. назв. сочинений, считающихся дополнением к Ведам; см. श्रायुर्वेद 1, धनुर्वेद , गान्धत्रंवेद , स्थापत्यवेद उपवेष्ट् upavest (формы см. वेष्ट्) 1) окружать 2) оплетать

उपव्रज् *upavraj* (формы см. व्रज् ।) 1) подходить 2) идти 3) отправля́ться

उपशम् *upaçam (формы см.* शम् II) успоканваться; затухать; прекращаться

उपजम *ираçата т.* 1) прекращение 2) тишина, спокойствие

उपशान्ति upaçānti j. см. उपशम उपशिक्ष् upaçikş (формы см. शिक्ष्) учить उपशी upaçi (формы см. श्री) лежать у, о́коло (Асс.), на (Loc.)

उपशुभ् ирасивн (формы см. शुभ् 1) 1) выглядеть красивым 2) украшать

उपशुष् ирасия (формы см. शुष्) 1) быть высушенным, высохшим 2) высушить; осушить

उपश्चि ирасті (формы см. श्चि) 1) прислоня́ть 2)  $\bar{\rm A}$ . станови́ться 3)  $\bar{\rm A}$ . явля́ться

उपश्रु *ирасти* (формы см. श्रु) 1) прислу́шиваться; внима́ть 2) обеща́ть

उपिष्लिष् upaçliş (формы см. फिलप् II) прижиматься, ластиться к (Асс.) 2) крепко обнимать

उपसंख्यान upasaṅkhyāna n. добавление उपसंग्रभ् upasaṅgrabh (формы см. ग्रभ्) обхватывать, обнимать (особ. но́ги)

उपसंधा upasańdhā (формы см. धा II) 1) добавля́ть 2) соединя́ть, свя́зывать с (Instr.)

उपसंच्यान *upasamvyāna n*. нижняя оде́жда

उपसंत्रज् *upasamvraj* (формы см. व्रज् 1) входить внутрь उपसंस्कर् upasainskar (формы см. कर् I) приготовлять (пищу)

उपसंहर् unasamhar (формы см. हर्) 1) стя́гивать; собира́ть; соединя́ть 2) одева́ть 3) втя́гивать; тяцу́ть наза́д 4) заде́рживать, остана́вливать

उपसंहार *upasamhāra m.* 1) препя́тствие 2) задержа́ние 3) перечисле́ние 4) кра́ткое изложе́ние 5) умозаключе́ние, вы́вод

उपसंहित upasamhita (pp. om उपसंघा)
1) свя́занный 2) снабжённый чем-л. 3) сопровожда́емый чем-л., кем-л. (Instr., —o)

उपसच् иразас (формы см. सच्) ждать उपसद् иразад (формы см. सद्) 1) подсаживаться 2) подходить 3) почитать

उपसमाधा *upasamādhā* (формы см. धा) 1) подкла́дывать (дрова) 2) разводи́ть (огонь)

उपसर् *upasar* (формы см. सर्) подходить, приближаться

उपसर्ग upasarga m. 1) добавление, дополнение 2) несчастье 3) грам. неизменя́емое служе́бное сло́во; пре́фикс

उपमर्ज *upasarj* (формы см. सर्ज्) 1) высылать 2) допускать 3) прибавлять 4) приделывать 5) наказывать 6) мучить

उपमर्जन upasarjana n. 1) подливание; доливание 2) необычное явление 3) неприятность 4) неглавное (второстепенное) лицо 5) грам. зависимое слово

उपसर्च् upasarp (формы см. सर्प्) 1) подходіть, приближаться 2) подползать उपसर्पण upasarpana n. подход; приступ उपसाध्य upasādhay caus. приготовлять उपसिच् upasic (формы см. सिच्) поливать; обливать

उपमृष्ट *upasṛṣṭa* 1) свя́занный, соединённый 2) грам. име́ющий предло́г

उपसेचन upasecana 1. притека́ющий, прилива́ющийся 2. п. прито́к, прили́в

उपसेचनी upasecanī f. ложка

उपसेव् *upasev* (формы см. सेव्) 1) посещать 2) населять 3) уважать; почитать 4) употреблять 5) наслаждаться

उपसेवन upasevana n. 1) поклонение; почитание 2) служба

उपसेवा upasevā f. cm. उपसेवन

उपस्कर *upaskara m.*, *n.* 1) инструмент 2) посу́да; дома́шняя у́тварь 3) метла́, ве́ник

उपस्तम्भ् upastambh (формы см. स्तम्भ्) 1) сооружать 2) поддерживать

उपस्तम्भ upastambha m. enópa

उपस्तम्भन upastambhana n. см. उपस्तम्भ उपस्तर् upastar (формы см. स्तर्) 1) покрывать 2) перекладывать 3) сыпать 4) распространять

उपस्तरण upastáraņa n. 1) подстилка; матрац 2) покрывание 3) расстилание

उपस्ति úpasti т. подчинённый; слуга́ उपस्तु upastu (формы см. स्तु) 1) хвали́ть 2) сла́вить 3) воснева́ть

उपस्तुति *úpastuti f.* призы́в; обраще́ние; мольба́

उपस्थ úpastha 1. m 1) ло́но 2) надёжное ме́сто, укры́тие 2. m., n. половы́е о́рганы

उपस्था иразіна (формы см. स्था 1) 1) останавливаться 2) подходи́ть, приближа́ться к (Acc.) 3) обраща́ться к кому-л. (Acc.) 4) прислу́живать 5) уважа́ть, почита́ть 6) наступа́ть (o погоде)

उपस्थान *upasthūna n.* 1) подхо́д 2) прису́тствие 3) прислу́живание 4) уваже́ние, почита́ние

उपस्थाय् upasthāy (caus. om उपस्था) 1) доставать 2) приносить 3) предлагать उपस्थित upasthita (pp. om उपस्था) 1) подоше́дший, прибли́зившийся 2) появи́вшийся 3) предстоя́щий 4) посещённый 5) уважа́емый

उपस्निह् upasnih (формы см. स्निह्) заслуживать почести

उपस्पर्भ upasparç (формы см. स्पर्भ) 1) каса́ться, тро́гать 2) достава́ть до (Асс.) उपस्पर्भन upasparçana n. 1) каса́ние, прикоснове́ние 2) омыва́ние; омове́ние 3) полоска́ние (pma)

उपस्पर्शिन् upasparçin 1) касающийся 2) купающийся

उपस्मर् upasmar (формы см. स्मर्) помнить; припоминать

उपहत्नु upahatnú 1) нападающий 2) схватывающий

उपहर् ираћаг (формы см. हर्) 1) приноси́ть 2) преподноси́ть (подарок) 3) предоставля́ть 4) подава́ть (на стол)

उपहरण *upaharaṇa n.* подношение, дар उपहर्तर् *upaharlar m.* принося́щий дар; де́лающий подноше́ние

उपहस् upahas (формы см. हस् III) насмеха́ться; высме́ивать

उपहा *upahā* (формы см. हा I) спуска́ться उपहार *upahāra m.* I) дар; подноше́ние 2) же́ртва

उपहारक upahāraka т. см. उपहार उपहारपाणि upahāra-pāņi bah. с пода́рком в руке́

उपहारीचिकीर्षु upahārīcikirşu 1) жела́ющий поднести подарок 2) жела́ющий принести же́ртву

उपहिंस् upahims (формы см. हिंस्) ранить उपहित upahita (pp. от उपधा I) 1) принесённый 2) перенесённый 3) употреблённый 4) связанный с (Instr.) 5) обусловленный чем-л. (—о)

उपहितत्व upahitatva n. 1) относительность 2) обусловленность чем-n.  $(-\circ)$  उपह्नर् upahvar (формы см. ह्नर्) отклониться

उपह्नर *upahvará m.* 1) наклон, покатость 2) откос; косогор

उपांशु *upānçú adv.* 1) ти́хо, споко́йно 2) та́йно

उपाख्यान *upākhyāna n*. небольшо́й расска́з; эпизо́д

उपागम् upāgam (формы см. गम्) 1) приходить 2) попадать в (Acc.)

उपाङ्क *upānga n*. 1) дополнительная часть, добавление 2) приложение; комментарий

उपाज् upāj (формы см. श्रज्) пригонять उपादा upādā (формы см. दा I) 1) получать; брать 2) подбирать; собирать 3) выбирать, избирать (nymb) 4) употреблять, применять 5) начинать

उपादान *upādāna n.* 1) присвоение; захват 2) добавление 3) упоминание 4) ссылка 5) содержание (в себе); наличие 6) филос. материальная причина

उपादाय *upādāya* 1) приня́в; получи́в 2) взяв 3) вме́сте с 4) включа́я

उपाधि *upādhim.*() усло́вие 2) лингв. эпитет

उपाध्याय upādhyāya m. учи́тель उपाध्यायानी upādhyāyānī f. супру́га учи́теля

उपानह् upānáh f. санда́лия; ту́фля उपानह् -upānaha m. см. उपानह् उपानी upānī (формы см. नी 1) 1) приводи́ть; приноси́ть 2) уводи́ть; уноси́ть उपान्त upāntá n., m. 1) бли́зость конца́ 2) о́стрый край, ле́звие 3) непосре́дственная бли́зость 4) грани́ца, край 5) бе́рег; (о—), Loc. उपान्ते вблизи́ чего-л. (Gen., —о)

उपान्तिक upāntika n. близость, сосе́дство

उपाय *upāya m.* 1) прихо́д; приближе́ние 2) спосо́б, сре́дство, путь (для достижения цели) 3) хи́трость, уло́вка, лука́вство उपायन *upāyana n.* 1) прихо́д, прибли-

उपाया *upāyā (формы см.* या) приходи́ть; достига́ть

उपायोपेय ираў у цель (ираў у а + иреў а) п. dv. средство и цель

उपार *upāra m.* 1) оши́бка 2) несправедли́вость

उपारण ирагала п. см. उपार

жение 2) приношение; дар

उपारुह् upāruh (формы см. रुह् I) подниматься

उपारूढ upārūḍha 1) поднявшийся; возро́сший 2) уси́лившийся

उपार्जन *upārjana n*. 1) достижение; приобретение 2) заработок

उपार्जना upārjanā f. см. उपार्जन उपालक्ष upālakṣ (формы см. लक्ष्) за-

мечать, обнаруживать

उपालप् *upālap* (формы см. लप्) говорить о (Acc.)

उपालम्भ *upālambha m*. 1) упрёк 2) насме́шка

उपालम्भन upālambhana n. см. उपालम्भ उपाव् upāv (формы см. ग्रव्) обращаться; прызывать

उपावर्त् *upāvart* (формы см. वर्त्) 1) обращаться к (*Acc.*) 2) возвращаться, идти обратно

उपावह् *upāvah* (формы см. वह्) приводить उपाविश् *upāviç* (формы см. विश् I) 1) входить, вступать 2) попадать в (*Acc.*)

उपाध्रि *upāçri* (формы см. ध्रि) 1) прислоня́ться к; поко́иться на (Acc., Loc.) 2) отдава́ться, посвяща́ть себя́ чему-л. (Acc.)

उपाश्लिष् ирāçliş (формы см. श्लिष् I) обниматься

उपास् *upās* (формы см. ग्रास्) 1) ждать 2) прислу́живать 3) уважа́ть, почита́ть 4) пра́здновать 5) стара́ться

उपासक *upāsaka* 1. слу́жащий 2. т. 1) прислу́жник, слуга́ 2) после́дователь; приве́рженец

उपासन *upāsana n*. 1) служба 2) поклонение; почитание 3) преданность

उपास्था  $up\bar{a}sth\bar{a}$  (формы см. स्था I) 1) отправля́ться; идти к (Acc.) 2) подходи́ть, приближа́ться

उपाहर् *upāhar* (формы см. हर्) 1) доставля́ть 2) предлага́ть 3) брать 4) завоёвывать; добива́ться

उपाह्ना *upāhvā* (формы см. ह्वा) 1) вызывать 2) приглашать 3) требовать

उपेक्ष् *upekş* (формы см. ईक्ष्) 1) замечать; усматривать 2) пренебрегать

उपेक्षण upekṣaṇa n. cm. उपेक्षा

उपेक्षा *upekṣā f*. 1) несоблюде́ние 2) пренебреже́ние

उपेत *upeta* 1) снабжённый 2) одарённый 3) сопровожда́емый (*Instr*.)

उपेन्द्र upendra m. nom. pr. Мла́дший Индра — эпитет Вишну; см. विष्णु 1) उपेन्द्रवज्जा upendra-vajrā f. назв. стихотв. размера

उपेय *иреуа п.* цель

उपोत्था upottha (формы см. स्था I) приближаться

उपोदासर्प्  $upod\bar{a}sarp$  (формы cm. सर्प्) выползать

उपो**द्धा**त *upodghāta m*. 1) начáло 2) введéние 3) план, зáмысел

उपोष् *upoş* (формы см. उष्) 1) сгора́ть 2) сжига́ть

उपोषण ироşапа п. воздержание, пост उपोषित ироşіtа п. см. उपोषण

उपोह् ироћ (формы см. ऊह् I) 1) наталкивать 2) вталкивать 3) приводить \*

उपोद्धा upohya (р. от उपोह्) наступать, начинаться

রম্ ubh (P. pr. umbháti — VI; fut. ubhiṣyáti, obhiṣyáti; pf. ubóbha; aor. áubhit) 1) держать вместе 2) покрывать

ਤभ ubhá du. óба; дво́е

उभय ubháya sg., pl. óба

उभयतस् ubhayátas adv. с двух сторо́н, в о́бе сто́роны; по о́бе сто́роны (Gen., Acc.)

उभयथा ubhayáthā adv. двумя́ спо́собами

उभया ubhayá см. उभयथा

उमा úmā f. 1) лён 2) пот. рг. дочь Гималаев, супруга Шивы; см. शिव 2 1)

उम्भ् umbh см. उभ्

उर<sup>°</sup> ura- cm. उरस्

उर्ग urá-ga m. змея

उरंग(म) uraniga(ma) m. см. उरग

उरण итапа т. баран; ягнёнок

उरभ्र urabhra m. cm. उरण

उरस् úras n. грудь

उरा *ùrā f*. овца

उह *urú* 1. широ́кий, обши́рный, просто́рный 2. *adv*. далёко, вдали́; вдаль 3. *n*. 1) рассто́яние 2) просто́р

उरुक्रम uru-kramá широко шагающий

उरुगाय uru-gāyá 1. 1) см. उरुकम ; 2) далёкий 3) широ́кий 2. т. пот. рг. эпитет Вишну; см. विष्णु 1) 3. п. свобо́дное простра́нство

उरुव्यचस् uru-vyácas см. उरु 1

उरुव्यञ्च् uru-vyañc cm. उरु 1 उरुवी urūcī f. земля́

उरूणस urū-nasá bah. широконо́сый

उर्वेश *urvárā f*. 1) посевно́е по́ле 2) земля́ उर्वेशी *urváçī f*. 1) стрáстное желáние

2) nom. pr. ancapa, героиня одной из драм Калидасы; см. कालिंदास

उर्विया urviyá см. उरु 2

उर्वी urvi 1. f. om उरु 1; 2. f. 1) земля́

2) dv. земля́ и не́бо उर्वीतल urvī-tala n. 1) пове́рхность земли́ 2) земля́, грунт

उर्वीपति *urvi-pali т.* владыка земли, царь

उर्वीभुज् urvi-bhuj m. см. उर्वीपति

उर्वीभृत् *urvi-bhṛt m.* гора́ (букв. подде́рживающая зе́млю)

उलप ulapa m. куста́рник

उलूक úlūka т. 1) сова 2) пот. pr. эпитет Индры; см.इन्द्र 1; 3) pl. назв. на-рода

उल्खल ulúkhala n. стýпка

उल्खलमुसल ulūkhala-musala n. dv. стýпка и пестик

उलप иlūра т. назв. растения

उल्पी ulūpī f. nom. pr. царевна нагов, одна из супруг Арджуны; см. ग्रर्जुन 2

उल्का ulkā f. 1) за́рево пожа́ра 2) головня́ 3) метео́р

उत्ब úlba т., п. 1) оболочка эмбриона, яйца 2) оболочка, покров

उत्वण ulbaná 1) чрезмерный; чрезвычайный 2) изобилующий чем-л., по́лный чего-л. (—о, Instr.) 3) необъя́тный उल्मुक úlmuka n. головня́ उल्लङ्घन ullanghana n. перепра́ва; перехо́д

उल्लम्बित *ullambila* вися́щий, подве́шенный

उल्लल् ullal (формы см. लल्) нгра́ть उल्लस् ullas (формы см. लस्) блестéть उल्लसित ullasita 1) блестя́щий; сия́ющий 2) возни́кший, появи́вшийся 3) взволно́ванный 4) ре́звый, подви́жный उल्लास ullāsa m. 1) появле́ние 2) ра́лость

उल्लिख् ullikh (формы см. लिख्) 1) бороздить 2) морщить 3) царапать 4) гладить, разглаживать 5) лощить

उल्लिह् ullih (формы см. लिह्) лиза́ть उल्लुठ् ulluṭh (формы см. लुठ् II) конвульси́вно дви́гаться

उल्लुप् ullup (формы см. लुप् I) вырывать उल्लेख ullekha m. 1) упоминание 2) описание, изображение

उल्लेखन ullekhana 1. рисующий, опи́сывающий, изобража́ющий 2. п. см. उल्लेख उशिज् uçij 1) тре́бующий 2) жа́ждущий, жела́ющий 3) ре́вностный, усе́рдный उशी uçi f. жела́ние

उशीनर uçi-nara т. назв. 1) страны в центр. Индии 2) pl. народа вышеназванной страны

उद्गीर uçira т., п. назв. душистого корня растения Andropogon muricatus

उशीरबीज uçira-bija т. назв. горы

उष् I uş (P. pr. óşati—I; fut. oşişyáti; pf. uvóşa; pfph. oşām-cakāra (ása, babhūva); aor. áuşit; pp. oşitá, uşitá) 1) горе́ть 2) наказывать 3) пожира́ть, поглоща́ть 4) уничтожа́ть, губи́ть

उष् II úş f. 1) ýтро; рассвет 2) свет उष I úşa сияющий, сверкающий उप II *й şа* жаждущий; стремя́щийся उपण *и şaṇa n*. перец

उषर्वुध् *uşar-budh* встающий с зарёю उपस् *uşás f*. 1) у́тренняя заря́; рассве́т

2) у́тро 3) пот. рг. богиня утренней зари, сестра Адитьев, дочь неба 4) du. ночь и у́тро

उषासानक्ता *uṣāsā-náktá f. du. dv.* ýтренняя заря́ и ночь

उष्टर् üştar т. рабочий скот (напр. буйвол)

उष्ट्र *uṣṭra m*. 1) верблю́д 2) бу́йвол

उच्सा *uṣṇá* 1. 1) жа́ркий, жгу́чий, знойный 2) глубо́кий (напр. вздох); Асс. उच्साम् аdv. глубо́ко́ (вздохнуть) 2. п. 1) жар, зной 2) жа́ркий сезо́н, ле́то

उद्गाकर uṣṇa-kara m. со́лнце उद्गाकिरण uṣṇa-kiraṇa m. см. उद्गाकर उद्गाम uṣṇa-ga m. см. उद्गासमय उद्गाम uṣṇá-gu m. см. उद्गासमय उद्गाम uṣṇá-gu m. см. उद्गाकर उद्गाम uṣṇátā f. жарá, зной उद्गाम uṣṇátva n. см. उद्गाम उद्गामित uṣṇá-didhiti m. см. उद्गाकर उद्गामित uṣṇá-raçmi m. см. उद्गाकर उद्गाममय uṣṇá-samaya m. жа́ркое вре́-

мя года, лето

उष्णासह uṣṇāsaha (uṣṇa + asaha) m. зи-

उष्णिह् uṣṇih f. назв. стихотв. размера

उच्मीष *uṣṇiṣa m., n.* головная повя́зка; тюрба́н

उष्णीषपट्ट usnisa-patta m. cm. उष्णीष उसर् usár f. cm. उषस्

उस्र usrá 1. 1) ýтренний 2) све́тлый 2. т. 1) луч 2) бык उस्रा usrá f. 1) ýтренняя заря́ 2) коро́ва 3) молоко́

उस्ति úsri f. 1) ýтро 2) свет

उस्त्रिय usriya 1. 1) краснова́тый 2) бы́чий 2. т. бык उस्त्रिया usriyā f. см. उस्ता

ऊ

ऊ й шестая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ऊकार *ūkāra m.* бу́ква *или* звук «ऊ» ऊढ *ūḍha n.* 1) похище́ние 2) добы́ча ऊढा *ūḍhā f.* супру́га

ऊति I ūtí f. 1) наслаждение, удово́льствие 2) pl. вещи, служащие наслаждению (напр. ви́на, предметы роскоши) 3) благоскло́нность, доброжела́тельность 4) по́мощь, соде́йствие 5) скло́нность, стремле́ние

ऊति II ūti f. ткань

ऊधन् údhan n. 1) вы́мя; грудь 2) облако, ту́ча

ऊधर्  $údhar\ n.\ cm.\$ ऊधन् ऊधस्  $údhas\ n.\ cm.\$ ऊधन्

ऊधस्य ūdhasya n. молоко́ ऊन ûná 1) неполный 2) немного ме́ньший чем (Abl., -०)

**ъң** *йта т.* хоро́ший друг

ऊरु йгй т. бедро́

ऊरुजन्मन् *uru-janman m. см.* श्रीर्व II ऊर्ज् *űrj f.* 1) си́ла, мощь 2) подкрепле́ние 3) освеже́ние 4) сок 5) лі́ща

ऊर्ज *ūrjá* 1. си́льный, кре́пкий 2. *т. см.* ऊर्ज्

ऊर्जस् *ūrjas n.* си́ла, мощь ऊर्जस्वन्त् *úrjasvant* 1) см. ऊर्ज 1; 2) укрепля́ющий 3) пита́тельный

ऊर्जस्वल *ūrjasvala* 1) могу́чий 2) си́льный ऊर्जस्विन् űrjasvin cm. ऊर्जस्वल ऊर्जा űrjá f. cm. ऊर्जस्

ऊर्णनाभ ūrṇa-nābha m. пау́к

ऊर्णम्रद ūrṇa-mrada мя́гкий как шерсть

ऊर्णम्रदस् ūrṇa-mradas см. ऊर्णम्रद

ऊर्णो *धंरग़वं f*. шерсть

ऊर्णामय *ūrṇāmaya* шерстяной

ऊर्णायु *ūrṇāyú* 1. 1) шерсти́стый 2) курчáвый 2. *f*. овцá

ऊर्णावन्त्  $\bar{u}$ rṇ $\bar{u}$ vant 1. ворси́стый 2. m. пау́к

ऊर्णु *йт*ग्र см. वर् I

স্কর্মের টাবিপিথর 1) обращённый вверх 2) прямой; Асс. স্কর্মেন্ম adv. а) вверх 6) впредь в) после чего-л. (Abl.), кого-л. (Gen.)

ऋर्ध्वकर ūrdhva-kara bah. с по́днятыми рука́ми

ऊर्ध्वकर्ण *ūrdhva-karṇa bah*. навостри́вший ýши

ऊर्ध्वग ūrdhva-ga идущий вверх

ऊर्ध्वगति *ūrdhva-gati* 1. bah. достигающий неба 2. f. l) подъём 2) прыжо́к, скачо́к

ऋर्ध्वगमन ūrdhva-gamana n. подъём, восхождение

ऊर्ध्वगमनवन्त् *ūrdhva-gamanavant* дви́гающийся вверх

ऊर्ध्वगामिन् *ūrdhva-gūmin см.* ऊर्ध्वग ऊर्ध्वदृष्टि *ūrdhva-dṛṣṭi bah*. смотря́щий вверх

ऊर्घ्ववृहती ürdhva-bṛhalī f. назв. стиxoms. размера

ऊर्ध्वभाग *ūrdhva-bhāga m*. ве́рхняя часть чего-л.

ऊर्ध्वमुख *ûrdhva-mukha bah*. с поднятым кверху лицом

ऊर्ध्वरेतस *ūrdhva-retas bah*. де́вственный, целому́дренный (букв. уде́рживающий своё се́мя)

ऊर्ध्वलोक *ürdhva-loka т*. поднебе́сный мир

ऊर्मि ūrmí т., f. 1) волна 2) поток 3) pl. град (стрел) 4) страда́ние, муче́ние (насчитывают шесть страданий, сопровождающих человека в течение его жизни: голод, жажда, жара, холод, алчность и ошибки)

ऊर्मिका ürmikā f. пе́рстень

ऊर्मिन् *ūrmin* волнующийся, бушующий ऊर्मिमन्त *ūrmimant см.* ऊर्मिन

ऊर्मिमाला ūrmi-mālā f. назв. стихотв. размера

ऊम्यं *ûrmya* волнующийся, беспокойный (в разн. знач.)

ऊम्या धंरтуа f. ночь

ऊर्व *ūrvá m*. 1) храни́ли**ще 2) мéсто,** помещéние 3) хлев 4) заго́н

жч *йşа т.* солончак

ऊषक *ūṣaka n*. наступление дня

ऊषण и́ şaṇa п. пе́рец

ऊषर üşará содержащий соль

ऊष्मवन्त् *ūsmavant* жа́ркий, горя́чий

ऊह् I ūh (U. pr. űhati/űhate — I; fut. űhisyáti/ūhisyáte; pfph. ūhamcakára/cakré; aor. áuhit) 1) дви́гать; толкáть 2) изменя́ть, меня́ть 3) размышля́ть

ऊह्  $II \bar{u}h(\bar{A}. pr. \acute{o}hate — I; fut. \bar{u}huṣyáte; pf. <math>\bar{u}h\acute{e}$ ; aor. áujihat/auhiṣṭa) I) наблюда́ть, следи́ть 2) учи́тывать, принима́ть во внима́ние (Acc.) 3) ждать, поджида́ть (Acc.) 4) подстерега́ть, подкарау́ливать (Acc.) 5) постига́ть, понима́ть 6) предполага́ть, полага́ть

ऊह I ūha m. 1) прибавление, сложение 2) изменение

ऊह II *йһа т.* 1) размышление, разду́мье 2) испыта́ние, про́ба

ऊहन ūhana n. cm. ऊह II

### 程

ऋ ŗ седьмая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ऋकार *rkāra m.* бу́ква *или* звук «ऋ» ऋक्व *rkva* пою́щий, лику́ющий ऋक्वन् *r'kvan см.* ऋक्व ऋक्वन्त् *r'kvant см.* ऋक्व **海器** I *rkṣá* 1) го́лый 2) лы́сый 3) дурной, плохо́й

ऋ智 II r'kșa 1. m медве́дь 2. m., n. 1) звезда́ 2) созве́здие

ऋक्षराज r'kşa-rāja m. 1) царь медве́дей и обезья́н 2) царь звёзд (о луне)

ऋक्षवन्त् r'kṣavant т. назв. горы около реки Нармады

ऋक्षी r'kṣi f. медве́дица

ऋक्संहिता ṛk-saṁhitā f. назв. сборника гимнов Ригведы

ऋग्मिन् rgmin восхваля́ющий, превознося́щий

ऋग्मिय ṛgmiya достойный восхваления ऋग्वेद ṛgveda m. назв. первой и главной из четырёх Вед — Веды поэтических гимнов, обращённых к богам

ऋघावन्त्  $r'gh\bar{u}vant$  1) бушу́ющий 2)  $\mathbf{r}$ не́вный

ऋच् r'cf. 1) блеск, сияние 2) священная песня, гимн 3) pl. собрание стихотворных гимнов; Ригведа; см. ऋग्वेद

ऋचीक rcika m. nom. pr. мудрец ऋजीक rjika 1. мерцающий 2. m. nom. pr. cn. इन्द्र 1

ऋजीति r'jiti 1) раскалённый, горя́чий 2) сия́ющий

ऋजीयंम् r'jiyams cpv. om ऋजु ऋजीप rijişa 1) проникающий 2) торопя́пийся

ऋजीपिन् !jisin cm. ऋजीष

ऋजु rjú 1) прямой 2) правильный, верный 3) честный

ऋजुता *rjutā f*. 1) прямота́ 2) прямоду́шие

ऋजुत्व rjutva n. искренность, откровен-

ऋज्य rjrá красноватый ऋज्वी rjvi f. om ऋज्

**寒**可 *ṛṇá* 1. до́лжный 2. *п*. 1) долг; обя́занность 2) обяза́тельство 3) де́нежный долг

ऋणकर्तर् *ṛṇa-kartar* де́лающий долги́ ऋणप्रदातर् *ṛṇa-pradātar m.* ростовщи́к (букв. даю́щий в долг) ऋणवन्त् *ṛṇavant* обременённый долга́ми ऋणादान *ṛṇādāna*(*ṛṇa* + ādāna) п. взыска́ние долго́в

ऋणिन् *ṛṇin* 1. находя́щийся в долгу́ 2. т. должни́к

表元 r'ta 1. 1) встретившийся с чем-л. или подвергшийся чему-л. (Instr.) 2) истинный 3) правильный 4) почитаемый 5) освящённый 2. п. 1) правда, истина 2) порядок 3) закон 4) пожертвование 5) хинд. результат поступков (плохих и хороших); Асс. 表元म् adv. правильно, справедливо; Instr. 表元中 adv. право, войстину

ऋतजा *rta-jā* свяще́нный, свято́й

ऋतजात ṛta-játa cm. ऋतजा

ऋतज्ञा rta- $j\tilde{n}\tilde{a}$  1) знающий священный закон 2) набожный, благочестивый

ऋतनी *rtani* направляющий, руководя́щий пра́вильно

表行다 rta-р $\acute{a}$  защища́ющий свяще́нный зако́н uлu святу́ю и́стину

ऋतप्रजात rtá-prajāta cm. ऋतजा ऋतयन्त् rtayant cm. ऋतजा ऋतया rtayā adv. правильно, верно

ऋतयुज् *rta-yúj* 1) хорошо́ запряжённы**й** 2) хорошо́ соединённый

ऋतवन्त् rtavant говоря́щий пра́вду, правди́вый

ऋतावन् *rtāvan* 1) справедливый 2) священный, святой

ऋतावरी rtāvari f. om ऋतावन्

ऋतु rtú m. 1) срок, время 2) месячные, менструа́ция 3) пери́од вре́мени по́сле менструа́ции 4) вре́мя го́да 5) определённый результа́т 6) поря́док 7) пра́вило

ऋतुकाल rtu-kāla m. 1) подходя́щее вре́мя 2) удо́бный срок 3) см. ऋतु 3)

ऋतुथा *rtuthå adv*. прáвильно, тóчно, вéрно

ऋतुपर्ण rtuparṇa m. nom. pr. цары Айодхьи; см. ग्रयोध्या

ऋतुमन्त् rtumánt действующий своевре-

ऋतुशस् rtuçás adv. правильно, надлежащим образом

ऋतुसंहार rtu-samhāra m. «Времена róда» — назв. поэмы Калидасы; см. कालिदास ऋते rté (pp. Loc.) кроме, за исключением чего-л. (Acc., Abl.)

ऋतेजा rte- $jar{a}$  благочести́вый, живу́щий по зако́ну

ऋत्विज् rtwij(rtu+ij) 1. регуля́рно принося́щий же́ртву 2. m. жрец

ऋत्विय rtviya(rtu+iya) со знанием ритуала

ऋदि *r'ddhi f*. 1) счастье 2) успех, удача 3) благополучие, преуспевание

ऋद्धिमन्त् *rddhimant* 1) процветающий 2) крупный 3) состоятельный; богатый *чем-л.* (-о)

飛虹 rdh (P. pr.rdhnóti—V;r'dhyati—IV; fut. ardhişyáti; pf. ānṛdha; aor. årdhiṣṭa; pp. ṛddhá; ger. ardhitvá, ṛddhvá) 1) преуспевать, процветать 2) расти; развиваться

**雅智** *r'dhak adv*. 1) отдельно, порознь 2) далеко; отдалённо

ऋबीस rbisa n. 1) ущéлье 2) прóпасть; бéздна

飛到 r bhú 1. 1) искýсный 2) ýмный 2. т. 1) худóжник; скýльптор 2) пот. рг. три мифических кузнеца, служившие богам ऋभुक्षन् rbhukṣán m. 1) nom. pr. мифический кузнец, служивший богам и за своё искусство получивший бессмертие 2) nom. pr. см. इन्द्र , मरुत्

ऋभुक्षा rbhukṣá m. cm. ऋभुक्षन् ऋश्य r'çya m. caméц антило́пы

ऋश्यशृङ्ग ṛçya-çṛñga m. nom. pr. мудрец

ऋष् rş (P. pr. rşáti — I; fut. arşişyáti; pf.  $\bar{a}$ narşat; aor.  $\bar{a}$ rşit; pp. rṣtá) течь, стру́иться

**港ए**भ *rṣabhá* **1.** *m*. 1) бык 2) глава́, предводи́тель **2**. (— о ) лу́чший из; **पुरुपर्वभ** лу́чший из люде́й (*букв*. бык среди́ люде́й)

ऋषि r' și m. 1) певец священных ги́мнов 2) а́втор свяще́нных ги́мнов 3) ри́ши, мудре́ц 4) отше́льник 5) pl. семь звёзд Большо́й Медве́дицы

ऋषिकुमार *rşi-kumāra т.* ма́льчик-отше́льник

ऋषिवत् *ṛṣivat adv*. подо́бно мудрецу́ (ри́ши)

ऋषीवन्त् rsivant прославляющий мудреца

ऋषु rsú (тк. Gen. pl.) 1) пыл; зной 2) ого́нь, пла́мя

ऋष्टि *rṣṭi f.* 1) копьё 2) меч

飛<sup>で</sup>なり、 *rsya-çr ñga m. см.* 乗<sup>®</sup> なり **海で** *rsvá* 1) высокий, возвы́шенный 2) знáтный 3) благоро́дный

ऋहन्त् rhant 1) сла́бый 2) ма́ленький

# ऋू

ऋ ं! восьмая буква алфавита деванаеари; см. देवनागरी ऋकार *ṛ-kāra m.* бу́ква *или* звук «ऋ»

## लु

लू ! девятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी लृकार !-kāra m. бу́ква или звук «लृ»

## लु

लू "! долгое" десятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

लूकार  $\overline{l}$ - $kar{a}ra$  m. бу́ква uлu звук «लू\*

### ए

ए 1 е одиннадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ए II e (формы см.  $\xi$  II) приходи́ть из, от (Abl.)

एक éka 1) один, единственный 2) то́т же са́мый 3) о́бщий 4) pl. не́которые; ины́е; ~ ना ни оди́н; एक ... ~, ~ ... अन्य ( अपर , द्वितीय ) оди́н ..., друго́й एक еkaká оди́н, единственный एक चक eka-cakra bah. одноколёсный एक चर eka-cará живу́щий оди́н एक चारिणी ekacārinī f. ве́рная жена́ एक चित्त ekacitta 1. п. та же са́мая мысль 2. bah. единоду́шный

एकच्छरत्न eka-cchattra bah. 1) имеющий то́лько один зонт 2) подчиняющийся одному прави́телю; управля́емый одни́м царём एकज eka-já исключи́тельный, еди́нственный в своём ро́де

एकजात eka-jāta 1) рождённый от того́ же отца 2) имеющий те́х же родителей एकतम ekatamá один из мно́гих एकतर ekatara один из двух

एकतम् ekatas adv. с одной стороны́ एकता ekatā f. единство; объединение एकत्र ekatra adv. в одном месте, вместе एकत्रिशत् eka-trinçat тридцать один एकत्व ekatva n. 1) см. एकता; 2) грам. единственное число 3) исключительность एकदा ekadā adv. 1) однажды, когда-то 2) в то же время, одновременно

एकदु:ख eka-duḥkha bah. име́ющий то́ же rópe

एकदेश eka-deça 1) не́кое, како́е-то ме́сто 2) часть, до́ля 3) то́ же, похо́жее ме́сто \*

एकधर्म eka-dharma bah. одноро́дный एकधा ekadhá adv. 1) про́сто 2) вме́сте 3) непреры́вно

एकपत्नी éka-patnī f. 1) ве́рная му́жу (букв. име́ющая одного́ му́жа) 2) pl. име́ющие одного́ и того́ же му́жа

एकपद I eka-pada n. одно и то же место; Loc. एकपदे вдруг, сразу, внезапно एकपद II éka-pada bah. 1) одноногий

2) длиною в шаг

एकपाद eka-pāda 1. m. (одна) нога 2. hah. одноногий

एकपार्थिव eka-pärthiva m. единовла́стный правитель

एकवृद्धि eka-buddhi 1. f. единое (одно) мнение 2. bah. единодушный

एकभाव *eka-bhāva* 1. *m*. единомы́слие **2.** *bah*. 1) единый, недели́мый 2) одноро́дный

एकभूत eka-bhūta cm. एकभाव 2

एकमित eka-mati 1. f. сосредото́ченность; целеустремлённость 2. bah. единоду́шный

एकमनस् eka-manas bah. 1) единодушный 2) внимательный 3) погружённый в свой мысли

एकयोनि eka-yoni bah. единоутробный एकरस eka-rasa 1. т. единственная склонность 2. bah. имеющий одну склонность, находящий удовольствие только в чём-л. одном

एकराज् eka-rāj m. единовла́стный правитель

एकराज eka-rāja m. см. एकराज् एकरात्र eka-rātra 1. m. церемо́ния (длящаяся одну ночь) 2. n. одна ночь

एकरिक्थिन् eka-rikthin имеющий ра́вное пра́во на насле́дство

एकरूप *eka-rūpa п.* 1) однá фо́рма

 2) один цвет 3) один вид, сорт

 एकरूपता eka-rūpatā f. однообразие

 एकल ekala один, единственный

 एकवचन eka-vacaná n. грам. единствен 

एकवर्ण eka-varṇa bah. 1) того же цвета 2) одной касты или варны

एकवसन eka-vasana bah. одéтый то́лько в одно́ пла́тье

एकवस्त्र eka-vastra см. एकवसने

ное число

एकविंश ekavirçá двадцать первый एकविंशत् ekavirçat f. pl. двадцать один एकविंशतितम ekavirçatitama см. एकविंश एकविध éka-vidha l) одноро́дный 2) простой 3) тожде́ственный

एकवीर eka-virá m. еди́нственный (в своём ро́де) <math>uлu несравне́нный герой

एकन्नत eka-vrata bah. 1) послушный 2) верный, преданный

एकशत ékaçata сто один

एकशफ éka-çapha 1. bah. однокопытный 2. m. 1) однокопытное животное 2) ло-шадь 3. n. семейство однокопытных

एकशस् ekaças adv. отдельно, обособленно

एकशेष eka-çeşa m. 1) весь остáток 2) лингв. эллипсис

एकश्रुति eka-çruti 1. f. однообразие 2. bah. однообразный

एकषष्टि ekaşaşti шестьдесят один एकसंश्रय eka-samçraya 1. bah. объединяющий, соединяющий 2. т гармония एकसप्तति ekasaptati семьдесят один

एकस्तम्भ eka-stambha bah. поддерживаемый одной колонной

एकस्थ eka-sthá 1) соединённый, объединённый 2) одинокий

एकस्थान eka-sthāna одно́ (и то́ же) ме́сто

एकहायन éka-hāyana bah. годова́лый एकहायनी eka-hāyani 1. f. om एकहा-यन; 2. f. годова́лая тёлка

एकांश ekāmça (eka + amça) т. отдéльная часть

एकाकिन् ekākin 1) единственный 2) отдельный 3) одинокий

एकाक्ष ekākṣa (eka + akṣa) bah. 1) одноо́сный 2) одногла́зый

एकाक्षर ekākṣará (eka + akṣará) 1. n. 1)

нечто вечное, нетленное 2) один слог 2. bah. ékākşara односложный 3. п. 1) односложное слово 2) священный слог «ом»; см. 对中

एकाग्र ekāgra (eka + agra) bah. 1) целеустремлённый 2) внимательный 3) погружённый в (-о)

एकाङ्ग *ekānga* 1. *n*. 1) единственный член, единственная часть 2) голова 2. *m*. *pl*. личная охрана

एकातपत्र ekātapatra (eka + ātapatra) см. एकच्छत्त्र

एकादश ekādaçá одиннадцатый एकादशन् ékādaçan одиннадцать एकादशम् ekādaçama см. एकादश एकादेश ekādeça (eka + ādeça) т. фон. 1) замена одним звуком двух 2) звук, образованный слиянием

एकानर्थ ekānartha (eka + anartha) см. एकदःख

एकान्त  $ek\bar{a}nta$  (eka+anta) m. 1) уединённое ме́сто 2) одино́чество 3) исключи́тельность

एकान्ततस् ekāntatas adv. 1) на одном месте 2) в стороне 3) исключительно 4) совершенно, совсем

एकान्तभीरु ekānta-bhīru о́чень трусли́вый или малодушный

एकान्तहित ekānta-hita превосхо́дный; совершенный

एकान्वय ekānvaya (eka + anvaya) bah. из одной семьй

एकायन ekāyaná (eka + ayana) n. 1) ýзкая тропинка 2) манера поведения 3) житейская му́дрость 4) ме́сто собра́ния 5) едине́ние, еди́нство

एकार e-kāra m. бу́ква или звук « ए » एकार्थ ekārtha (eka + artha) 1. m. оди́н и то́т же предме́т 2. bah. 1) име́ющий одну́ и ту́ же цель 2) с одина́ковым значе́нием, одина́ковый по смы́слу 3) грам. синоними́чный

एकाह  $ek\bar{a}h\dot{a}$  (eka+aha) m. одын день एकिका  $ekik\bar{a}$  f. cм. एकक

एकैक ékaika (eka + eka) 1) ка́ждый 2) отде́льный; Асс. एकैकम adv. по одному́; о́дин за други́м

एकैकशस् ekaikaças adv. отдельно, порознь

एकैश्वर्य ekaiçvarya (eka -- aiçvarya) n. единовла́стие

एकोत्तर ékottara (eka + uttara) 1) на один бо́льше 2) на один выше

एकोन ekona (eka + ūna) adv. 1) на оди́н ме́ньше 2) на оди́н ни́же 3) употр. в сочет. с числ., обознач. десятки:  $\sim$  विंशति девятна́дцать

एड: ећ грам. гласные е и о

एज् ej (U. pr. éjati/éjate—I; fut. ejişyáti/ejişyáte; pfph. ejām-cakára/cakré) 1) дви́гаться 2) шевели́ться 3) волнова́ться एण ena m. вид антилопы

एणनेत्रा eṇa-netrā bah. с глаза́ми газе́ли एणाक्षी eṇākṣi (ena + akṣi) см. एणनेत्रा एणीदश eṇi-dṛç см. एणनेत्रा

एत I etá основа от एतद्; Loc. एतस्मिन् при этом; в этом случае

एत II éta 1. 1) пёстрый 2) переливающийся; сверкающий 2. т. вид оленя, лани

एतत्काल etat- $k\bar{a}la$  m. это время; настоя́щее время

एतद् etád 1. pron. э́тот 2. adv. так, таким о́бразом; Loc. एतस्मिन् в э́том слу́чае

एतदर्थम् etad-artham adv. 1) с э́той це́лью; поэ́тому 2) ра́ди э́того

एतदवस्थ etad-avastha bah. 1) находя-

щийся в этом положении 2) подобный, такой

एतद्वश etad-vaça bah. зависимый от него

एतन्नामक etan-nāmaka (etad-...) bah. нося́щий э́то и́мя

एतर्हि *etá-rhi* 1) теперь, сейчас 2) сегодня 3) тогда, потом

एतश étaça 1. 1) пёстрый 2) блестя́щий 2. т. 1) жеребе́ц в я́блоках 2) конь бо́га со́лнца

एता  $et\bar{a}$  f. om एत II 2 एतादृक्ष  $et\bar{a}$ - $d_f k$ ,sa такой, подобный एतादृक्ष  $et\bar{a}$ - $d_f c$  cm. एतादृक्ष

एतावन्त् *etá-vant* 1. 1) столь большой, столь великий 2) такой же как... 2. *adv*. 1) так много 2) так далеко

एघ् edh (Ā. pr. édhate—I; fut. edhişyáte; pfph. edhãñ-cakré; aor. áidhişṭa) 1) расти; увеличиваться 2) преуспевать

एध édha m. sg. pl. то́пливо, дрова́ एधोदक edhodaka (edha + udaka) n. dv. то́пливо и вода́

एन ena encl. основа 3 л. от इदम् и एतम्, употр. в отношении лица, ранее упоминавшегося

एनद् enad encl. Acc. sg. n. om इदम् ( एन )

एनम् enam encl. Acc. sg. m. om इदम् एनया enayā encl. Instr. sg. f. om इदम् एनयोस् enayos encl. Gen. du. m. f. n. om इदम्

एनस् énas n. 1) грех, вина 2) беда; несчастье

एनस्वन्त् enasvant грешный; преступный एनस्वन् enasvin см. एनस्वन्त्

एना enā 1) здесь, тут 2) так, таки́м о́бразом 3) тогда́, зате́м

एनान् enān encl. Acc. pl. m. om इदम्

एनानि enāni encl. Acc. pl. n. om इदम् 1 एनाम् enām encl. Acc. sg. f. om इदम् 1 एनास् enās encl. Acc. pl. f. om इदम् 1 एने ene encl. Acc. du. f. n. om इदम् 1 एनेन enena encl. Instr. sg. m. n. om इदम् 1

एनोस् enos cm. एनयोस् एनौ enau encl. Acc. du m. om इदम् 1 एम éma m. 1) ход 2) доро́га, путь एमन् éman n. cm. एम

एला  $el\tilde{a}$  f. 1) кардамо́н 2) назв. стихотв. размера

एव I *evá ind*. 1) так 2) едвá, то́лько 3) ещё 4) и́менно 5) же

एव II éva 1. 1) спеша́щий, торопя́щийся 2) бы́стрый, ско́рый 2. т. 1) бег; ход 2) путь 3. т. рl. 1) спо́соб, мане́ра 2) на́вык 3) обы́чай

एवंरूप evám-rūpa bah. 1) так образованный 2) такой, подобный

एवंविद् evam-vid знающий такое; осведомлённый так

एवंबिद्धंस् evain-vidváins см. एवंबिद् एवंबिध evain-vidha bah. такой, подобный

एवंवृत्त evain-vṛtta bah. поступа́ющий таким образом

एवंगुण evam-guṇa bah. 1) име́ющий тако́е ка́чество 2) хоро́шее ка́чество

एवंगुणोपेत evam-guṇopeta (-guna + upeta) cm. एवंगुण

एवंतिकिन् evam-tarkin рассуждающий такім образом

एवंदर्शिन् evam-darçin 1) так смотрящий 2) так полагающий; так думающий

एवम् evám adv. так; таким образом एवमादि evam-ādi bah. 1) начинающийся таким образом 2) такого рода или качества 3) такой и подобный

एवमाद्य evam-ādya cm. एवमादि

एवंप्राय evam-prāya bah. такой, подобный

एवंभूत evam-bhūta тако́го ка́чества или ви́да

एप éşa 1. и́щущий, разы́скивающий 2. m. 1) по́иск; разы́скивание 2) жела́ние 3) вы́бор

एषण éşaṇa 1. 1) см. एष 1; 2) желающий 2. п. см. एष 2 1) एषणा ésaṇā f. cm. एष 2 1), 2)

एषणीय eşaniya (pn. om इष्) жела́емый: жела́тельный

एषिन्  $e \sin 1$ ) и́щущий 2) рву́щийся, стремя́щийся 3) жа́ждущий, жела́ющий чего-n. ( $-\circ$ )

्ष्टटच्य eşṭávya (pn. om इष् ) см. एप-णीय

एिंट éşți f. см. एष 2 एह ehá жаждущий, желающий



ए ai двенадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ऐकपदिक aikapadika грам. 1) относя́щийся к простому слову 2) состоящий из отде́льных слов

ऐकपद्य aikapadya n. грам. единство слов—соединение в одно (сложное) слово ऐकमत्य aiкamatya n. 1) единодушие, единогласие 2) совпадение мнений

ऐकश्रुत्य aikaçrutya n. монотонность, однообразие звучания

ऐकस्वर्य aikasvarya n. наличие то́лько одного ударения

ऐकागारिक  $aik\bar{a}g\bar{a}rika$  (из  $eka + \bar{a}g\bar{a}ra$ ) m. вор (букв. соверша́ющий взло́мы в уединённых дома́х)

ऐकाग्रच aikāgrya n. 1) сосредото́чение внима́ния на чём-л. 2) сосредото́ченность ऐकान्त्य aikāntya n. 1) исключи́тель-

ность 2) неограниченность

ऐकार aikāra m. бу́ква или звук «ऐ » ऐकार्थ्य aikārthya (aika + arthya) n. !) еди́нство це́ли 2) то́ждество, схо́дство, похо́жесть ऐकाहिक áikāhika (aika + ahika) однодневный

ऐक्च aikya n. 1) единство 2) тождество ऐड aidá 1. 1) освежающий 2) укрепляющий 2. т. потомок Иды—о Пуруравасе; см. इडा 2), पुरूरवस् 2

एण аіџа 1) относя́щийся к чёрной антило́пе 2) происходя́щий от чёрной антило́пы

ऐजिय aiņeya cm. ऐज ऐजियी aiņeyi f. om ऐज u ऐजिय

ऐतरेय aitareya 1. составленный (сочинённый) Айтарейей 2. т. пот. рг. автор одной из Брахман и Араньяк; см. ब्राह्मण 3, ग्रारण्यक 3

ऐतरेयक aitareyaka n. см. ऐतरेयब्राह्मण ऐतरेयब्राह्मण aitareya-brāhmaṇa n. назв. одной из Брахман. Посвящена обязанностям верховного жреца; см. ब्राह्मण 3

एतरियन् aitareyin m. pl. шко́ла Айтаpéйн; см. ऐतरिय 2

ऐतिहासिक aitihāsika 1. 1) легендарный, сказочный 2) исторический 2. т. рас-сказчик легенд, сказаний

एन्दव aindava относящийся к луне, лун-

ऐन्द्र aindrá 1. относя́щийся к Индре; происходя́щий от Индры 2. т. предназначенная Индре часть жертвоприноше́ния; см. इन्द्र 1

ऐन्द्रजाल aindrajāla n. волшебство́, колдовство́

ऐन्द्रजालिक aindrajālika 1. 1) применя́ющий волшебство 2) вводя́щий в заблуждение, обма́нчивый 2. т. 1) волше́бник 2) фо́кусник

ऐन्द्रिय aindriya 1. воспринимаемый чу́вствами, чу́вственный 2. п. чу́вственное наслаждение

ऐन्द्री aindrī f. 1) стих (гимн), обращённый к Индре 2) область Индры (т.е. восток) 3) сила, внутренняя мощь Индры; см. इन्द्र 1

ऐरावण airāvaṇa m. nom. pr. слон Индры

ऐरावत airāvatá m. cm. ऐरावण ऐलब ailabá m. 1) шум 2) суматóха

ऐश aiça происходя́щий от Ши́вы или относя́щийся к Ши́ве; см. शिव 2 1)

ऐशान aiçāna 1) см. ऐश ; 2) се́веро-восто́чный

ऐशानी aiçāni f. северо-восток

ऐश्य aiçya n. 1) власть, госпо́дство 2) сила, мощь

ऐश्वर aiçvara 1. 1) подобающий власти́телю; вели́чественный 2) см. ऐश ; 2. n. см. ऐश्य 1)

ऐश्वर्य aiçvarya n. верховная власть; господство над (Loc., Gen.,  $-\circ$ )

ऐषीक aişika сделанный из тростника; тростниковый

एंडिक aişṭaká сде́ланный из кирпиче́й; кирпи́чный

ऐहिक aihika 1) находя́щийся в э́том ми́ре 2) относя́щийся к э́тому ми́ру, земно́й

### ग्रो

स्रो о тринадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

म्रोकस् ókas n. 1) удово́льствие 2) жили́ще; приют, убе́жище 3) ро́дина

म्रोकार okāra m. бу́ква или звук « ग्रो » म्रोक्च okya 1. 1) родной 2) свя́занный с ро́диной 2. п. см. ग्रोकस् 3)

म्रोघ ogha m. 1) прили́в 2) пото́к 3) мно́жество, большо́е коли́чество

ग्रोंकार omkāra m. слог «ом»; см. ग्रोम् ग्रोज oja 1) неровный, негладкий 2) нечётный

स्रोजस ójas n. сила, мощь, крепость;

Instr. य्रोजसा adv. а) сильно б) решительно

म्रोजस्विन् ojasvin 1) полный сил, эпергичный 2) мужественный; сме́лый

ग्रोजिष्ठ ojiṣṭha (spv. om उग्न 1) сильнейший среди (Gen.)

म्रोजीयंस् ojiyams (cpv. om उग्र ) сильнее чем (Abl.)

म्रोज्मन् ojman m. сила, мощь

म्रोदती  $odati\ m\kappa$ . f. бы́ощая ключо́м, бурля́щая

म्रोदन odaná m., n. ри́совая ка́ша म्रोपश ораçа m. 1) прядь воло́с 2) коса́ ग्रोम् о́т священный слог «ом» (произносился при богослужении и повторялся в начале и в конце священных книг. Позднее употребление слога «ом» делается традиционным в начале повествования, при обращении ж богам и пр.)

ग्रोम *oma m*. 1) това́рищ, друг 2) помо́щник

ग्रोमन् *omán* 1. *m*. 1) благоскло́нность, доброжела́тельство 2) по́мощь, соде́йствие 3) защи́та, охра́на 2. *óman m. см*. ग्रोम

म्रोमन्वन्त् *ómanvant* привéтливый, дружелюбный; благоскло́нный

ग्रोम्यावन्त् omyåvant cm. ग्रोमन्वन्त्

ग्रोष oṣa m. ropéниe, cropáниe; Acc. ग्रोषम् adv. быстро, скоро

ग्रोषि óṣadhi f. лека́рственная трава́ ग्रोषिधपति oṣadhi-pati m. 1) луна́ (букв. повели́тель трав) 2) врач; ле́карь

स्रोषिधमन्त् oşadhimant свя́занный с трáвами

ग्रोषधीण oşadhiça (oşadhi + iça) m. мéсяц, луна́ (букв. повели́тель трав)

ग्रोष्ठ óṣṭha m. губа; ве́рхняя губаं ग्रोष्ठ्य oṣṭhya 1. 1) относя́щийся к губа́м; находя́щийся на губа́х 2) фон. губно́й (о звуке) 2. m. фон. губно́й звук

म्रोह *óha m.* 1) подношéние, дар 2) услужливость

### ग्रौ

тона

म्रौ аи четырнадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ग्रौकार aukāra m. буква или звук « ग्रौ » ग्रौक्ष aukşá бычнй

ग्रीक्ष्ण aúkṣṇá cm. ग्रीक्ष

ग्रौग्र्य augrya n. страх, ужас

ग्रौघ aughá m. 1) прили́в 2) наводне́ние ग्रौचित्य aucitya n. 1) привы́чка 2) прили́чие 3) соразме́рность

ग्रीज्ज्वल्य aujjvalya n. 1) лоск, блеск 2) красота́, великоле́пие

श्रीत्कण्ठच autkanthya n. страстное желание, стремление

ग्रीत्कण्ठचवन्त् autkaṇṭhyavant страстно желающий, стремящийся  $\kappa$  чему-л.

ग्रीत्क्य autkya n. см. ग्रीत्कण्ठच ग्रीत्पत्तिक autpattika врождённый, приро́дный

श्रौत्पातिक autpātika чудесный

श्रीत्सुक्च autsukya п. см. ग्रीत्कण्ठच ग्रीदक audaka водяной; водный ग्रीदात्त्य audāttya п. фон. повышение

श्रीदार्य audārya n. 1) благоро́дство, великоду́шие 2) ще́дрость 3) терпіімость 4) широта́ взгля́дов

स्रौदासीन्य audāsinya n. безразличие, равнодушие

श्रोदुम्बर айдитвага 1. (сде́ланный) из де́рева уду́мбара или смоко́вницы; см. उदुम्बर 1); 2. т. 1) назв. области, богатой смоковницами 2) рl. назв. народа, населявшего область, богатую смоковницами 3. п. 1) древеси́на смоко́вницы 2) смо́ква, инжи́р 3) медь

ग्रौदुम्बरी audumbarī 1. f. om ग्रौदुम्बर 1; 2. f. ветвь смоко́вницы

श्रौद्धत्य auddhatya n. высокоме́рие

श्रीद्वाहिक audvāhika сва́дебный श्रीपच्छन्दसिक aupacchandasika п. назв. стихотв. размера

ग्रीपधिक aupadhika 1. обманчивый, лживый 2. т. 1) обманщик 2) вымогатель

ग्रीपम्य aupamya n. 1) схо́дство 2) рáвенство 3) сравнение, анало́гия

ग्रौपयिक aupayika 1) приличный 2) соразмерный 3) достаточный 4) относящийся к

ग्रौपल aupala каменный

म्रीम аита льняной

म्रौरस aurasa 1. 1) врождённый 2) родной 2. т. родной законный сын

ग्रौर्ण аигла шерстяной

स्रौध्वंदेह aurdhvadeha относящийся к потусторонней жизни

ग्रौध्वंदिहिक aurdhvadehika 1. 1) см. ग्रौध्वंदेह ; 2) относя́щийся к уме́ршему 3) соверша́емый в па́мять уме́ршего  $2.\ n.$  погреба́льный обря́д

स्रौर्व I aurva 1) относя́щийся к земле́ 2) происше́дший из бедра́ 3) относя́щийся к Aypbe; cm. स्रौर्व II

ग्रौर्व II aurva m. nom. pr. мчогие мудрецы ग्रौर्व III aurva m. подво́дный ого́нь ग्रौर्वी aurvi f. om ग्रौर्व I

स्रौर्वशेय aurvaçeya происходящий от Урваши; см. उर्वशी 2)

स्रौशोनर auçīnara относя́щийся к народу Ушинара; см. उशोनर 2

ग्रौशीनरी auçinari 1. f. om ग्रौशीनर; 2. f. nom. pr. cynpyra царя Пурураваса; см. पुरूरवस् 2

स्रोशीर auçira 1. сдéланный из ароматического корня 2. n. мазь из ароматического корня

स्रोषध auṣadhá 1. травяной; состоящий из травы 2. п. 1) трава (тж. целебная) 2) лекарство

न्नौषधिवक्रियन् auṣadha-vikrayin продающий целе́бные тра́вы или лека́рства

ग्रीषस auşasá ýтренний; ранний ग्रीषसी auşasī f. ýтро, рассвет ग्रीष्ट्र auşṭra 1) буйволовый 2) верблюжий

ग्रीष्ठ auṣṭha имéющий фо́рму губ ग्रीष्ण्य auṣṇya n. тепло́; жара́

#### क

क 1 ka пятнадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

क II ká pron. 1) кто?; что? 2) какой?, какая?, какое?; ~ चिद् ( च , चन, ग्रिप ) а) кто-нибудь, кто-либо б) некий, некоторый

帮 III ka 1. m. 1) nom. pr. о многих богах 2) со́лнце 3) душа́ 4) те́ло 5) вре́мя 2. n. 1) ра́дость; весе́лье 2) вода́ 3) голова́

कंस kańsá 1. т., п. лату́нь, жёлтая

медь 2. т. 1) сосу́д; ку́бок, бока́л 2) пот. рг. царь, убитый Кришной; см. कृष्ण 2 3)

कंसशत्रु kansá-çatru m. nom. pr. Bpar Káнсы—эпитет Кришны; см. कंस 2 2), कृष्म 2 3)

कर्क् kak (Ā. pr. kákate—I; fut. kakişyáte; pf. cakaké; aor. ákakişţa) 1) колебаться; быть нерешительным 2) быть заносчивым 3) испытывать жажду ककार ka-kāra m. звук или бу́ква « क » ककुद् kakúd f. 1) вершина (горы́) 2) горб (быка, вола) 3) ко́нчик; шпиль; остриё 4) ве́рхняя часть 5) глава́, нача́льник

ककुदान्त् kakúdmant 1. горбатый 2. m. 1) гора́ 2) буйвол

ककुद्मन् kakudmin см. ककुद्मन्त् 1, 2 2) ककुभ् kakúbh f. 1) см. ककुद्म 1), 3); 2) страна света 3) назв. стихотв. размера कक्कोल kakkola 1. т. вид растения с душистыми плодами 2. п. ароматическое вещество (из вышеназв. растения)

कक्कोलक kokkolaka n. cm. कक्कोल

**吞器** kákṣa m. 1) потаённое ме́сто, убе́жище 2) сухи́е дере́вья, сухосто́й 3) подмы́шечная впа́дина 4) по́яс, куша́к 5) фланг боево́го построе́ния

कक्षा 1 kakṣā f. 1) см. कक्ष 3), 4); 2) весы́

कक्षा II kakṣā f. 1) стена; огра́да 2) астр. орби́та 3) ра́венство

新柴耳 I kákşya 1) находя́щийся в за́рослях (напр. кустарника) 2) та́йный, скры́тый; секре́тный

कक्ष्य II kakşya n. весы

कख् kakh (P. pr. kákhati—I; fut. kakhişyáti; pf. cakákha; aor. ákakhīt, ákãklīt) смея́ться

कङ्क kañk (Ā. pr. káñkate—I; pf. ca-kañké; aor. áкаñkişta) идти

कङ्क kañká 1. т. цáпля 2. т. рl. назв. народа

कङ्कट kañkaṭa m. панцирь; кольчу́га; латы

कडूण kañkaṇa n. 1) кольцо́ 2) кольцеобра́зный орна́мент 3) брасле́т

कङ्कत *kaākata m*. 1) зубцы́ 2) гребёнка 3) го́рный хребе́т कङ्कपत्त्र kañka-pattra 1. п. перо цапли на стреле лука 2. bah. с пером цапли 3. т. стрела

कङ्केल्लि kañkelli m. де́рево Ашо́ки कङ्केल्ली kañkelli f. см. कङ्केल्लि

कच् I kac (P. pr. kácati—I; fut. kacişyáti; pf. cakáca; aor. ákakācīt) 1) кричáть 2) издавáть звýки; звучáть

कच् II kac (Ā. pr. kácate—I; fut. kacisyáte; pf. cakacé; aor. ákaciṣṭata) 1) свя́зывать 2) блесте́ть

कच kaca m. 1) во́лосы 2) nom. pr. сын Брихаспати; см. बृहस्पति

কভন্ত kaccha m. 1) берег 2) боло́тистая ме́стность

कच्छप kaccha-pa m. черепаха

कज ka-ja n. цветок лотоса

कञ्चुक  $ka\hat{n}cuka\ m.,\ n.\ 1$ ) пло́тно облега́ющая ве́рхняя оде́жда 2) ку́ртка 3) па́нцирь; кольчу́га 4) зме́иная ко́жа

कञ्चुकिन्  $ka\hat{n}cukin$  1. облачённый в панцирь unu доспехи 2. m. 1) управляющий царским двором 2) надзиратель за же́нской полови́ной дворца́

**市**克 kaṭ (P. pr. káṭati, káṅṭati—I; fut. kaṭiṣyáti, kaṅṭiṣyáti; pf. cakắṭa, cakáṅṭa; aor. ákaṭit, ákaṅṭit) идтй (тж. о дожде) 市己 káṭa т. 1) цино́вка; рого́жка 2) висо́к слона́

कटक kataka 1. т. см. कट 1); 2. т., n. 1) кана́т; трос 2) брасле́т 3) доли́на 4) ца́рский ла́герь 5) карава́н 6) сбор (денежный)

कटकरण kaṭa-karaṇa n. плетение циновок

कटिक्रिया kaṭa-kriyā f. см. कटकरण कटाक्ष kaṭākṣa (kaṭa + akṣa) m. 1) взгляд йскоса 2) кокетливый взгляд 3) перен. намёк कटि kaţi f. бедро́

कटी kaţi f. c.u. कटि

कट kaţu горький; острый (на вкус)

कटुक kaṭuka 1) см. कटु; 2) бу́рный 3) си́льный, поры́вистый 4) дурной, плохо́й

कटुकित katukita раздражительный

कठ् kath (P. pr. káthati—I; fut. kathişyáti; aor. ákāthīt, ákathīt) бéдствовать, жить в нужде́

कठ kaṭha т. пот. рг. мудрец, ученик Вайшампайяны, основатель одной из ветвей Яджурведы; см. वैशंपायण, यजुर्वेद

कठिन् kathin 1. 1) твёрдый, кре́пкий 2) жёсткий 3) чёрствый 4) тру́дный 5) упря́мый, упо́рный 2. n. горшо́к, сосу́д

कठिनता kathinata f. 1) кре́пость, про́чность 2) твёрдость, жёсткость 3) закалённость; выно́сливость

किंठनी kathini f. мел

कठोपनिषद् kathopanişad (katha + upanişad) f. назв. одной из Упанишад, относящейся  $\kappa$  «Атхарваведе» или  $\kappa$  «Чёрной Яджурведе»; см. उपनिषद् 2, ग्रथर्ववेद, यजुर्वेद

कठोर kathora 1) см. कठिन् 1; 2) сйльный, пронизывающий 3) суровый, жестокосердный 4) пронзительный (крик)

कठोरता kathoratā f. 1) см. कठिनता ; 2) суро́вость, жестокосе́рдность 3) пронзи́тельность ( $\kappa pu\kappa a$ )

कठोरचित्त kaṭhora-citta bah. жестокосе́рдный

कड kaḍa немой, безмо́лвный

कण् kaṇ (P. pr. káṇati—I; fut. kaṇiṣyáti; pf. cakáṇa; aor. ákāṇit, ákaṇit) 1) уменьшаться 2) издавать звуки 3) жа́ловаться 4) идти́ 5) закрывать глаза́; зажму́риваться

कण káṇa m. 1) зерно, хлеб 2) крупин-

ка 3) ка́пля 4) и́скра 5) ме́лочь, пустя́к 6) кусо́чек, части́ца

कणवाहिन् kaṇa-vāhin вла́жный, сыро́й कणिका kaṇikā f. ка́пля

कण्ट् kaṇṭ cm. कट्

कण्टक káṇṭaka m. 1) шип, колю́чка 2) враг, проти́вник

कण्टकद्र्म kanṭaka-druma m. 1) де́рево с шипами или колю́чками 2) терно́вый куст

कण्टकशोधन kaṇṭaka-çodhana n. устранение преступников или неуго́дных лиц (букв. очищение от шипо́в)

कण्टिकत kantakita 1) колючий, тернистый 2) взволнованный, возбуждённый

कण्ठ् kaṇth (U. pr. kaṇthati/kaṇthate— I; P. pr. kaṇthayati—X; jut. kaṇthiṣyati/ kaṇthiṣyate; pfph. kaṇthyamcakara; aor. akaṇthit/akaṇthat) грустить, горевать, печалиться

कण्ठ kaṇṭhá m. шéя, го́рло

कण्ठग्रह kaṇṭha-graha m. объя́тие

कण्ठभूषण kaṇṭha-bhūṣaṇa m. шейное украшение (ожерелье)

कण्ठाञ्लेष kaṇṭhāçleṣa (kaṇṭha+āçleṣa) m. см. कण्ठग्रह

কণ্ডবা káṇṭhya 1) находя́щийся на шéе или в го́рле 2) фон. горта́нный, фаринга́льный

कण्डु kaṇḍu f. cm. कण्डू

कण्ड्  $kand\bar{u}$  f. 1) чесание, цара́панье 2) стра́стное жела́ние чего-л. ( $-\circ$ )

कण्ड्य् kaṇḍūy (den. om कण्डू) цара́пать; скрести́

कण्व ка́пva 1. глухо́й 2. т. 1) пот. рг. древнеиндийский мудрец, приёмный отец Шакунталы 2) пот. рг. основатель одной из ведийских школ 3) пот. рг. автор книг законов и грамматики 4) рl. после́лователи Қа́нвы

कतम katamá pron. кто?, который (из многих)?

कतर kalará pron. кто?, который (из двух)?

कति káti pron. ско́лько?;  $\sim$  चिद् ( ग्रपि , कत्यपि ) см. कतिपय

कतिपय katipayá 1) несколько 2) некоторые

कतिपयरात्रम् katipaya-rātram adv. несколько дней (букв. ночей)

कत्थ् katth (Ā. pr. kátthate—I; fut; katthisyáte; pf. cakatthé; aor. ákatthista) 1) хвали́ться, хва́статься 2) хвали́ть, восхвали́ть 3) порица́ть 4) принижа́ть

कत्थन katthana 1. 1) хвастающийся 2) восхваля́ющий 2. п. 1) хвастовство 2) восхвале́ние

कथक kathaka 1. рассказывающий 2. т. рассказчик

कथंजातीयक katham-jātīyaka како́го póла?

कथन kathana n. 1) рассказывание; высказывание 2) упоминание; сообщение

कथनीय kathanīya (pn. om कथ्) который до́лжен быть расска́зан или упомя́нут

कथम् kathám adv. 1) как?, каки́м о́бразом? 2) отку́да? 3) почему́?, заче́м?; ~ इव ( नाम , स्विद् ) а) ка́к же? б) отку́да же?; ~ चन ( चिद् , ग्रिप ) ко́с-ка́к, едва́, с трудо́м; न ~ चन ( चिद् , ग्रिप ) нико́им о́бразом, ника́к

कथयितच्य kathayitavya pn. om कथ् ·

कथा I kathā adv. см. कथम् कथा II kathā f. 1) разговор, бесе́да 2)

речь 3) повесть, расска́з; леге́нда 4) упомина́ние 5) указа́ние; कथां कर् говори́ть о чём-л. (Gen.)

कथानक kathānaka n. коро́ткая исто́рия, коро́ткий расска́з

कथायोग *kathū-yoga m*. 1) расска́з 2) бесе́да, разгово́р

कथावशेष  $kath\bar{a}$  vaçeşa ( $kath\bar{a} + a$  vaçeşa) 1. bah. мёртвый (букв. тот, о ком остаются одни только расска́зы) 2. m. смерть

कथासिरित्सागर kathā-sarit-sāgara m. «Мо́ре или океа́н из рек расска́зов»—назв. сборника притч, составленного Сомадевой из Кашмира в XII в.; см. सोमदेव

कथित kathita 1. 1) упомя́нутый 2) обсуждённый 2. п. разгово́р, бесе́да

कथोदय kathodaya (kathā — udaya) m. 1) начало расска́за 2) сообще́ние

**布 ц + ц k adamba 1.** *т. дерево Nauclea cadamba* 2. *п.* 1) мнóжество, большо́е коли́чество 2) изоби́лие, избы́ток 3) ма́сса, ку́ча, гру́да 4) ста́я; рой

कदर्थ kád-artha 1. т. бесполе́зная, ненужная вещь 2. bah. бесполе́зный, никчёмный (букв. име́ющий какую цель?)

कदर्थन kad-arthana n. мучение, мука कदर्थना kad-arthanā f. см. कदर्थन कदर्य kad-arya жа́дный, скупой कदर्यता kad-aryatā f. жа́дность, ску́пость

कदल kadala т. бана́н (вид Musa sapientum—символ хрупкости, слабости)

कदलीगृह kadali-gṛha n. бесе́дка из бана́нов

कदा kadá adv. когдá?; ~ चन (चिद्)
а) когдá-нибудь б) иногдá в) когдá-то,
однáжды г) возмóжно, мóжет быть;

कदापि когда́ бы ни . . . , всегда́; न  $\sim$  चन  $\left( \, \, \exists \, \mathsf{q} \, \mathsf{q} \, , \, \, \exists \, \mathsf{q} \, \mathsf{q} \, , \, \, \, \mathsf{y} \mathsf{q} \, \mathsf{q} \, \right) \,$  никогда́

कद्रु kádru 1. краснова́то-кори́чневый 2. f. nom. pr. мать нагов

कनक kānaka 1. п. зо́лото 2. т. шипо́вник कनकम्य kanakamaya золотой

कनकरस kanaka-rasa m. распла́вленное зо́лото

कनकवल्य kanaka-valaya т., п. золото́й браслёт

कनकम् त्र kánaka-sülra n. золота́я цепь, цепо́чкa, золото́е ожере́лье

कना kaná f. девочка; девушка

किनिष्क kanişka m. nom. pr. известный царь Кушанской династии (I в. н. э.), с начала царствования к-рого ведёт начало т. н. «эра Канишки»

कनिष्ठ kániṣṭhá 1. 1) самый ма́ленький 2) самый молодой 2. т. мла́дший брат किन्छ кaniṣṭhā 1. j. от कनिष्ठ ; 2. f.

1) мизінец 2) са́мая молода́я жена́ कनीन kanina молодо́й, ю́ный कनीनक I kaninaká т. ма́льчик; ю́ноша कनीनक II kaninaka т. зрачо́к कनीनका kaninakā f. см. कना

कनीयस् kániyas 1. срv. от प्रत्प 1 и युवन् 1; 2. т. 1) мла́дший сын 2) брат कन्त्व kantvá n. 1) сча́стье 2) успе́х 3) по́льза, бла́го

कन्द kanda m. 1) ко́рень 2) бот. лу́ковица

कन्दर kandara n. 1) пещера 2) нора́, я́ма 3) го́рная доли́на 4) уще́лье 5) боде́ц, стрека́ло

कन्दर्प kandarpa m. 1) любо́вь 2) nom. pr. см. काम 2)

कन्दल kandala n. цвето́к бана́на कन्दली kandali f. бана́н (растение) कन्दु kándu m., f. сковорода́

कन्दुक kanduka m. 1) см. कन्दु; 2) деревя́нный шар 3) посте́льная поду́шка

कन्धर kandhara m. шéя; гóрло कन्य kanya óчень мáленький कन्यका kanyakā f. см. कन्या

कन्या kanyā f. 1) де́вочка; де́вушка 2) дочь

कन्यात्व kanyätva n. де́вственность, чистота́

कन्यादातर् kanyā-dātar m. тот, кто выдаёт дочь за́муж

कन्यादान kanyā-dāna п. выдава́ние до́чери за́муж

कपर्द kaparda 1) ка́ури (маленькая морская ракушка, употр. как мелкая монета) 2) коса́ (уложенная в форме раковины)

कपर्दिन् kapardin 1. 1) с выющимися волосами, кудря́вый 2) пышноволосый 3) косма́тый; с растрёпанными волоса́ми 2. т. nom. pr. см. शिव 2 1)

कपल kapala n. 1) часть, до́ля 2) полови́на

কণাল kapála n. 1) блю́до; чáша (mж. для подаяний) 2) кры́шка 3) скорлупа́; оболо́чка 4) чéреп

कपालमालिन् kapāla-mālin m. nom. pr. Нося́щий ожере́лье из черепо́в—эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

कपालिन् kapālin 1. 1) нося́щий ча́шу для подая́ний, ни́щенствующий 2) нося́щий черепа́ (о приверженцах одной из

шиваитских сект) 2. т. 1) см. कपालमा-लिन्; 2) назв. приверженца одной из шиваитских сект, носящего черепа и использующего их вместо чаши 3) человек низшей касты (от брака брахманки с рыбаком)

कपि карі т. обезьяна

किपकेतु kapi-ketu m. nom. pr. с обезья́ной на зна́мени—эпитет Арджуны; см. ग्रर्जुन 2

कपिञ्जल kapiñjala m. рябчик

कपिपति kapi-pali m. nom. pr. Влады́ка обезья́н—эпитет Ханумана; см. हनुमन्त्

कपिल kapilá 1. коричнева́тый, рыжева́тый (букв. цве́та обезья́ны) 2. т. 1) пот. рг. мудрец 2) вид обезьяны

किपला  $kapil\bar{a}$  f. 1) коричневая unu рыжая корова 2) und nuseku

कपिष्ठल kapi-ṣṭhala m. 1) nom. pr. мудрец 2) pl. потомки вышеназв. мудреца कपिष्ठलसंहिता kapiṣṭhala-saṁhitā т. назв. собрания священных текстов Капиштхалы; см. कपिष्ठल 1)

कपीन्द्र kapindra (kapi — indra) m. nom. pr. Владыка обезья́н—эпитет Вишну и Ханумана; см. विष्णु 1), हनुमन्त्

कपीश्वर kapiçvara (kapi-içvara) m. nom. pr. Повелитель обезьян—эпштет Сугривы; см. सुग्रीव

कपूय карйуа вонючий

कपोत kapóta m. голубь

कपोल kapola m. щека

新味 kapha т. слизь, мокро́та (согласно индийской медицине, один из трёх видов влаги человеческого тела)

कबर *kabara* 1. 1) пятни́стый 2) пёстрый, разноцве́тный 2. *т*. 1) шнуро́к 2) коса́ (волосы)

कम् I kam (Ā. fut. kamiṣyáte; pf. caka-

mé; aor. ácakamata; pp. kāntá) 1) любить 2) хотеть, жела́ть

कम् II kám adv. encl. 1) хорошо́; пожа́луй 2) же 3) в са́мом де́ле, действи́тельно 4) пра́вда (после नु, सु, हि)

कमठ kamaṭha m. черепа́ха

कमण्डलु kamaṇḍalu m. кувшин или сосу́д для воды́ (у отшельника)

कमण्डलुपाणि kamaṇḍalu-pāṇi bah. с кувшином для воды в руках

कमल kamala m., n. цвето́к ло́тоса

कमलनयन kamala-nayana bah. лотосоокий

कमलनेत्र kamala-netra bah. см. कमलनयन कमलवन kamala-vanā n. заросли ло́тосов

कमलाकर kamalākara (kamala + ūkara) m. см. कमलवन

कमलाक्ष kamalākşa (kamala + akşa) bah. cm. कमलनयन

कमलिनी kamalini j. cm. कमलवन कमलेक्षण kamalekşana (kamala + ikşana) bah. cm. कमलनयन

कम्प् kamp (Ā. pr. kámpate—I; fut. kampişyáte; pf. cakampé; aor. ákampişta) дрожáть; содрогаться

कम्प kampa m. 1) дрожание; содрогание 2) землетрясение 3) назв. разновидности тона сварита в случае, если за ним следует тон удатта; см. स्वरित 2, उदात्त 2

कम्पन kampana 1. 1) дрожа́щий; содрога́ющийся 2) потряса́ющий 2. п. см. कम्प 1) कम्पवन्त् kampavant см. कम्पन 1 1)

कम्पित kampita 1. 1) см. कम्पन 1 1); 2) потрясённый 2. n. 1) дрожь; содрога́ние 2) рябь

कम्बल kambalá m., n. 1) шерстяная ткань 2) покрывало 3) одежда

कम्बु kambu m. 1) ра́ковина 2) брасле́т из ра́ковин

कम्बुग्रीव kambu-griva 1. bah. с шéей, как раковина (т.е. имеющий три склад-ки на шее) 2. т. пот. рг. черепаха в сборнике басен «Панчатантра»; см. पञ्चतन्व

कम्बोज kamboja m. 1) назв. страны 2) pl. назв. народа

कम्र kamra красивый

表文 1 kar (U. pr. karóti/kuruté—VIII; imp. kurú; fut. karişyáti/karişyáte; pf. cakára/cakré; aor. ákārṣit/ákrta; p. kriyate; pp. krtá; pn. krtyá, kartávya, kara-níya, kárya) 1) дéлать, совершáть; выполнять 2) изготовля́ть, приготовля́ть 3) давать, уделя́ть 4) Ā. доставать, добывать 5) обрабатывать, возделывать 6) применя́ть, использовать что-л. (Асс.)

示文 !! kar (U. pr. kiráti/kiraté—VI; fut. kariṣyāti/kariṣyāte; pf. cakāra/cakré; aor. ákārīi; p. kīryāte; pp. kīrnā) 1) сыпать; высыпать; насыпать 2) усыпать 3) бросать

कर् III kar (U. pr. kṛṇóti/kṛṇuté—V; pr. kṛṇāti/kṛṇīté—IX) 1) поврежда́ть 2) убива́ть

कर 1 kara 1. 1) исполняющий 2) де́лающий, производящий что-л. (-0) 2. т. 1) рука 2) хо́бот 3) луч 4) по́дать

कर Il kara m. 1) луч света 2) дань налог

करक karaka m. 1) сосýд, кувшин для воды 2) назв. различных растений

करिकसलय kara-kisalaya n. па́лец (букв. росто́к руки́)

करप्रह kara-graha m. 1) взятие за руку 2) женитьба; замужество 3) сва́дьба

करङ्क karañka m. पर्epen

करट karata m. 1) висок слона 2) ворона

करटक karaṭaka т. пот. рг. один из шакалов, ведущий повествование в сборнике «Хитопадеша»; см. हितोपदेश

**春天可 káraṇa 1.** дéлающий **2.** т. 1) человéк смешанной ка́сты **2**) грам. сло́во **3.** п. 1) заня́тие; де́йствие; де́ло **2**) работа **3**) посту́пок **4**) о́рган чувств **5**) те́ло **6**) инструме́нт; ору́дие **7**) грам. тип отношения имени и глагола, выраженный третьим падежом—инструменталисом **8**) учрежде́ние **9**) доказа́тельство **10**) докуме́нт

करणीय karaṇiya 1. (pn. om कर् 1) долженствующий быть сде́ланным 2. п. см. करण 3 1)

करण्ड karaṇḍa n. 1) корзіна 2) я́щичек, коро́бка

करण्डक karandaka m. cm. करण्ड

करतल kara-tala n. ладо́нь

करपत्व kara-pallra n. пила

करपल्लव kara-pallava m. см. करिकसलय करप्रतिकर kara-pratikara m. выплата налога натурой

करभ *kara-bha m*. 1) хо́бот слона́ 2) слонёнок 3) верблю́д 4) верблюжо́нок 5) пясть

करभक karabhaka т. пот. рг. вестник 6 драме Калидасы «Шакунтала»; см. शाकृतल

करम्ब karamba 1. 1) смешанный 2) мо-

करभूषण kara-bhuşana n. браслет

зайчный; инкрустированный 2. т. вид каши करम्भ karambhá 1. см. करम्ब 1 1); 2. т. 1) каша (особ. овсяная) 2) блюдо из поджаренных зёрен 3) лепёшка (из муки и кислого молока или творога) 4) каша, приносимая в жертву Пушану; см. पूषन् 5) смесь 6) пот. рг. ряд мифических пер-

сонажей

करम्भाद् karambhād (karambha + ad) поедающий кашу

करस् káras n. 1) дéло; дéйствие 2) постýпок

करस्थ kara-stha находящийся в руке करस्न karásna m. предплечье करा karā j. om कर I I

कराङ्गुलि karānguli (kara + anguli) f. палец на руке́

कराल karāla 1. 1) открытый, зияющий (рот, пасть) 2) выступающий, выдающийся (о зубах) 3) страшный, ужасный 2. т. 1) мускусный олень 2) назв. разряда божеств (асуры, ракшасы и т. п.)

कराला karālā f. 1) растение Hemidesmus Indicus 2) nom. pr. см. दुर्गा

करिणी kariṇī f. слониха

करिन् karin m. 1. де́лающий 2. m. слон करी kari f. om कर I 1

करीर karíra 1. т., п. побе́г камыша́ 2. т. 1) кувши́н для воды́ 2) куста́рник Capparis Aphylla (служит пищей для верблюдов) 3. п. плод куста́рника Саррагіз Aphylla

करुण karúṇa 1) жалкий, плачевный 2) грустный, печальный (тж. назв. одной из рас или поэтич. эмоции)

करुणध्वनि karúṇa-dhvani т. крик, вопль (боли, горя)

करेणु kareņu 1. т. слон 2. f. слони́ха करोटि karoţi f. 1) скорлупа́; оболо́чка 2) ча́ша; ковш 3) че́реп

कर्क karka 1. белый 2. т. белый конь कर्कट karkaṭa т. 1) рак 2) краб कर्कटक karkaṭaka т. см. कर्कट

कर्कर karkara 1. 1) твёрдый, кре́пкий 2) жёсткий; чёрствый 3) тру́дный 4) упря́мый; упо́рный 2. т. 1) кость 2) молого́к 3. т., п. 1) ка́мень 2) известня́к

कर्करि karkari f. назв. муз. инструмента типа лютни

कर्करी karkari f. 1) см. कर्करि ; 2) кувшин для воды

कर्कश karkaça 1) см. कर्कर 1; 2) шероховатый, неровный 3) грубый 4) суровый (тж. перен.)

कर्कशत्व karkaçatva n. 1) твёрдость, кре́пость 2) жёсткость; чёрствость 3) тру́дность 4) шерохова́тость 5) гру́бость (тж. перен.)

कर्का karkā f. cm. कर्क 2

कर्कि karki т. астр. Рак (созвездие и знак зодиака)

कर्किन karkin m. c.si. कर्कि

कर्कोट karkota m. 1) pl. назв. народа 2) nom. pr. змеевидный демон

कर्कोटक karkoṭaka m. 1) вид растения 2) назв. народа 3) пот. рг. змей

कर्ण kárṇa 1. уша́стый; длинноу́хий 2. m. 1) у́хо 2) слух 3) ушко́ (иголки) 4) руль 5) мат. днагона́ль 6) мат. гипотену́за 7) пот. рг. правитель Анги, старший брат по матери Пандавов; см. ग्रङ्ग 1), पाण्डव कर्णधार karaṇa-dhāra т. 1) рулево́й,

ко́рмчий 2) матро́с ग्रणेपथ karna-patha m. расстоя́ние, на

которое слышен звук

कर्णपूर karṇa-pūra m., n. украшение из цветов для ушей

कर्णभूषण kárṇa-bhūṣaṇa n. см. कर्णपूर कर्णवन्त् karṇavant yшáстый कर्णवेष्ट kárṇa-veṣṭa m. серьга

कर्णाभरण karṇābharaṇa (karṇa + ābha-raṇa) n. cm. कर्णपूर

कर्णिका karṇikā [. 1) см. कर्णपूर ; 2) семенная коробочка (цветка лотоса)

कर्णिकार karņikāra 1. m. дерево Pterospermum Acerifolium (с очень красивыми цветами без аромата) **2.** п. цвето́к де́рева Pterospermum Acerifolium

कर्णिन् karnin cm. कर्णवन्त्

कर्णोत्पल karṇotpala (karṇa + utpala) n. ло́тос (заложенный за ухо для украшения)

कर्त् I kart (P pr. kṛṇtáti—VI; jut. kartiṣyáti; pf. cakárta; aor. ákartit; pp. kṛttá) 1) отсекать, отделять 2) ре́зать, разреза́ть

कर्त् 11 kart (P. pr. kṛnátti—VII; остальные формы см. कर्त 1) прясть

कर्त I karta m. 1) отделение 2) разлука, расставание

कर्त II kartá m. 1) я́ма; нора́ 2) отве́рстие; дыра́ 3) впа́дина

कर्तन kartana n. 1) отсечение, отделение 2) ре́зание, разрезание 3) уничтожение, разруше́ние

कर्तर् kartár m. 1) создатель, творец 2) автор, составитель 3) грам. субъект действия (в активной конструкции стоит в номинативе, в пассивной конструкции—в инструменталисе) 4) жрец

कर्तरि kartari f. 1) ножницы 2) нож; кинжал

कर्तच्यता  $kartavyat\bar{a}$  f. 1) то, что необходимо сделать 2) долг, обязанность

कर्तुमनस् kartu-manas bah. наме́ренный сде́лать

कर्त्तर् I karttar m. разруши́тель कर्त्तर् II karttar m. пряди́льщик कर्त्त kartra n. обая́ние, очарова́ние कर्दम kardama 1. 1) и́листый 2) гря́зный

2. т. 1) ил 2) грязь; сор

कर्पट karpaṭa n. тряпка

कर्पण karpaṇa m. копьё, пика

कर्पर karpara 1. m. 1) ку́бок, ча́ша 2) горшо́к, котело́к 2. n. черепо́к

कर्पूर karpūra m., n. камфара́

कर्बु karbu 1) пёстрый 2) пятнистый कर्बुरा karburā f. вид пиявки

कर्मकर्तर् karma-kartar m. dv. грам. объект-субъект (m.e. субъект действия, выступающий и как объект действия в пассивных конструкциях)

कर्मकृत् karma-kṛt 1. работающий, действующий 2. т. рабочий, работник

कर्मठ karmaṭha 1) спосо́бный 2) приго́дный, подходя́щий

कर्मण्य karmaṇya 1. 1) ло́вкий, прово́рный 2) иску́сный 3) приле́жный, стара́тельный 4) у́мный 5) приго́дный для религио́зных обря́дов 2. n. рве́ние, акти́вность

कर्मधारय karma-dhāraya т. грам. назв. типа сложных слов, в к-рых первый элемент, выраженный прилагательным, причастием, наречием или приложением, определяет второй

कर्मन् kárman n. 1) действие, работа 2) дело, обязанность 3) обряд, ритуал 4) грам. объект действия (стоит в аккузативе—в активной конструкции или в номинативе—в пассивной конструкции) 5) судьба 6) результат, итог

कर्मप्रवचनीय karma-pravacaniya т. грам. назв. для предлогов и нареч., имеющих ударение и стоящих с определёнными падежными формами

कर्मविधि karma-vidhi m. 1) условие соблюдения обряда, ритуала 2) правило проведения церемонии

कर्मसिद्धि karma-siddhi f. 1) исполнение дéла 2) успéх

कर्मात्मन्  $karm\bar{a}tman$  ( $karma + \bar{a}tman$ ) bah. деятельный, актівный

कर्मान्त karmānta (karma + anta) m. окончание (завершение) дела, работы कर्मार karmára m. 1) мастер 2) кузнец कर्मिन् karmin 1. деятельный, активный . m. человек дела

कर्नेट karvaṭa n. 1) склон горы́ 2) селение, дере́вня 3) торго́вое ме́сто 4) центр круга (насчитывающего 200—400 селеший)

कर्शन karçana 1) ослабляющий 2) бесюко́ящий

本卓 I karş (P. pr. kárşati—I; fut. karşyáti, krakşyáti; pf. cakárşa; aor. ákārṣṣit, ákṛkṣat, ákrākṣit; pp. kṛṣtá; ger. ṛṛṣṭvá) 1) тяну́ть; таши́ть (за собой) 2) зезти́, нести́ (за собой) 3) натя́гивать (тепиву лука) 4) преодолева́ть (несчастье, нужду и т. п.) 5) достига́ть; приобрета́ть і) мо́рщить (лоб) 7) паха́ть; борозди́ть कर्ष् II karş (U. pr. kṛṣáti/kṛṣáte—VI;

कर्ष् II karş (U. pr. kṛṣáti/kṛṣáte—V/; стальные формы см. कर्ष् I) паха́ть; обаба́тывать зе́млю

कर्ष karşa m. па́хота; обрабо́тка земли́ कर्षक karşaka 1. па́шущий; обраба́тываэщий зе́млю 2. т. па́харь, земледе́лец कर्षण karşana n. земледе́лие

कर्षय् karşay (caus. om कर्ष् I) 1) тяну́ть; ытя́гивать: вырыва́ть 2) брать с собо́й

ытя́гивать; вырыва́ть 2) брать с собо́й ) му́чить, истяза́ть 4) паха́ть

कर्षिन् karşin 1. 1) тя́нущий 2) пашущий . т. се́льский жи́тель, крестья́нин

कर्ष् karşû f. 1) борозда́ 2) я́ма; нора́ किंह kárhi когда́?;  $\sim$  स्विद् (चिद) кога́.-нибудь; - चिद् никогда́

कल् I kal (Å. pr. kálate—I; fut. kalişyte; pf. cakalé; aor. ákalişṭa; pp. kalitá) ) звуча́ть 2) счита́ть, полага́ть

कल् II kal (U. pr. kaláyati/kaláyate í; fut. kalayişyáti/kalayişyále; pfph. kalaām-cakára/cakré; aor. ácakalat/ácakalata; p. kalitá) 1) побуждать, заставлять 2) гнать, понука́ть 3) носи́ть 4) подде́рживать 5) подава́ть знак 6) предава́ться че-му-л. 7) издава́ть звук 8) воспринима́ть 9) счита́ть, полага́ть

कल् III kal (U. pr. kāláyati/kāláyate— X; fut. kalayişyáti/kalayişyáte; pf. kālayām-cakára/cakré; aor. ácīkalt/ácīkalta; p. kalyáte; pp. kālitá) 1) направля́ть 2) уводи́ть 3) броса́ть, кида́ть 4) ндти́ сле́дом; пресле́довать

কল kala 1) немой 2) неясный, невня́тный 3) ти́хий 4) не́жный (тж. о эвуке) 5) хру́пкий

কলকল kala-kala m. 1) невня́тный шум 2) гуде́ние 3) звук; тон 4) пе́ние

कलङ्क kalañka m. пятно позо́ра

कलङ्किन् kalañkin запя́тнанный, опозо́ренный

कलज kalaja m. 1) петýх 2) самёц (птиц)

कलत kalata имéющий ито-л., снабжённый чем-л. (Gen.)

कलत्र kalatra n. сáмка (животных)

कलधौत kala-dhauta n. 1) зо́лото 2) серебро́

कलना  $kalan\bar{a}\ f.\ 1)$  понуждение 2) поведение 3) поощрение

कलभ kalabha m. 1) слонёнок 2) верблюжо́нок

कलभाषिन् kala-bhāşin говоря́щий нежно или тихо

कलविङ्क kalaviñka m. 1) воробей 2) индийская кукушка

कलश kaláça т. горшо́к; кувши́н; кру́жка

कलशी kalaçī f. 1) см. कलश ; 2) маслобо́йка

कलशोदक kalaçodaka (kalaça + udaka) n. вода́ в кувши́не कलस kalasa m. cm. कलश

कलह kalaha m., n.1) ссо́ра; ра́спря 2) брань

कलहंस kala-hansa т. вид гуся или лебедя

कलहकार kalaha-kāra 1) сварли́вый 2) вэдорный

कलहप्रिय kalaha-priya см. कलहकार कलहवन्त् kalahavant 1) спорящий 2) ссорящийся с ( सह )

कलहिन् kalahin 1) задорный 2) сварливый कला kalā f. 1) маленькая, незначительная часть чего-л. 2) небольшой отрезок времени (от 8 секунд до 2,5 минут) 3) некусная работа, мастерство 4) назв. семи составных элементов тела; см. धातु

कलाज्ञ kalá-jña 1. свéдущий в искýсстве 2. т. 1) художник 2) актёр

कलानाथ kalå-nātha т. луна́, ме́сяц कलानिधि kalå-nidhi т. см. कलानाथ

कलाप kalāpa т. 1) связка, пачка 2) ўзел 3) множество, большое количество 4) совокупность чего-л. 5) колча́н 6) павли́ний хвост 7) украше́ние, орна́мент 8) поэ́ма, стихи́ (написанные одним размером)

कलापक kalāpaka n. cm. कातन्त्र कलापसूत्र kalāpa-sūlra n. cm. कातन्त्र कलापिन् kalāpin m. павлин कलाविद kalā-vid cm. कलाज्ञ

किल káli m. 1) сторонá игрáльной кости с одним очком 2) см. किलयुग; 3) ссора; раздор

किलका kalikā f. 1) см. कला 1); 2) по́чка; буто́н

कित्ति kalikātā f. го́род Кальку́тта कित्तु kaliñga m. pl. назв. народа कित्तुदेश kaliñga-deça m. назв. страны (занимавшей область вдоль нынешнего

Коромандельского побережья)

कलियुग kaliyuga n. хинд. желе́зный век (последний из четырёх мировых периодов; согласно Пуранам, начался за 3 102 года до н.э. и продлится 432 000 лет)

कलिल kalila 1. 1) исполненный 2) наполненный чем-л. (Instr., -о) 2. п. 1) гру́да, нагроможде́ние 2) беспоря́док; путаница 3) смуще́ние

कलुष kaluşa 1. 1) загрязнённый, засорённый 2) нечистопло́тный, неопря́тный 2. п. 1) грязь, сор 2) нечистопло́тность, неопря́тность

कलुषमति kaluşa-mati bah. с низменными помыслами

कलेवर kalevara m., n. 1) тéло, тýловище 2) тáлия 3) остов, корпус

कल्क *kalka m*. 1) грязь; сор 2) бесчестность, низость 3) обман 4) грех

कल्कि kalki т. пот. рг. один из грядущих освободителей мира от зла, десятое (последнее)воплощение Вишну; см. विष्णु 1)

कल्प् kalp (Ā. pr. kálpate—I; pf. caklipé; U. fut. kalpiṣyáti/kalpasyáte; aor. áklpat/áklpta; pp. klptá) 1) быть пригодным, соотве́тствовать кому-л., чему-л. (Gen.) 2) процвета́ть, преуспева́ть 3) достига́ть це́ли 4) служи́ть чему-л. 5) каза́ться чем-л., кем-л. (Instr.) 6) станови́ться чем-л., кем-л. (Dat.) 7) выпада́ть на до́лю кому-л. (Dat., Gen., Loc.), случа́ться 8) счита́ть кого-л. (Acc.) кем-л. (Acc.) 9) принима́ть уча́стие в чём-л. (Dat.)

कृत्प kálpa 1. 1) способный; даровитый 2) возможный 3) подобный 2. т. 1) правило, положение 2) обычай; обряд 3) отрезок времени 4) назв. мирового или космического периода в 4320 млн. лет

कल्पक kalpaka 1. служащий мерилом 2. т. правило, положение

कल्पता kalpa-taru т. миф. де́рево жела́ний (будто бы исполняет желания всех входящих в его тень)

कल्पन kalpana n. 1) формирование, организация 2) изобретение; выдумывание

कल्पना kalpanā f. 1) созидание, сотворение 2) приготовление 3) изобретение; выдумка, вымысел 4) представление, воображение

कल्पपादप kalpa-pādapa т. см. कल्पतर कल्पपादप kalpay (саиз. от कल्प्) 1) приводить в порядок 2) расчленять 3) приготовлять 4) исправлять 5) помогать, содействовать кому-л. (Асс.) в чём-л. (Dat., Loc.) 6) указывать 7) определять; устанавливать 8) рассматривать 9) объявлять кого-л. (Асс.) кем-л. (Асс.) 10) осуществлять 11) образовывать

कल्पसूत्र kalpa-sūtra n. назв. сутры, содержащий подробные описания совершения жертвоприношений и ритуалов

कल्पान्त kalpānta (kalpa + anta) т. коне́ц ми́ра, светопреставле́ние

कल्मष kalmaşa n. 1) пятно 2) грязь 3) подлость, низость 4) порок 5) вина; грех कल्माष kalmáşa 1. пёстрый; пятнистый 2. т. пёстрая окраска

কল্य kalya 1. 1) здоро́вый 2) си́льный, кре́пкий 3) иску́сный, ло́вкий 4) сообрази́тельный, у́мный 5) согла́сный, гото́вый на что-л. (Loc., inf.) 2. п. 1) здоро́вье 2) рассвет, наступле́ние дня 3) хмельно́й напи́ток

कल्यता kalyatā 1) бо́дрость 2) здоро́вье कल्याण kalyāṇa 1. 1) краси́вый 2) коро́ший, до́брый 3) прекра́сный, превосхо́дный 4) благоприя́тный; счастли́вый 5) благополу́чный 2. п. 1) сча́стье; бла́го 2) блаженство 3) благополу́чие 4) пра́здник

कल्याणलक्षण kalyāṇa-lakṣaṇa bah. имéющий счастли́вые приметы

कल्याणाभिनिवेशिन् kalyāṇābhiniveçin (kalyāṇa + abhi . . .) 1. благосклонный, милостивый 2. т. покрови́тель, заступник

कल्हण kalhaṇa m. nom. pr. автор «Раджатарангини»; см. राजतरङ्गिणी

कल्हार kalhāra n. цвето́к бе́лой водяно́й ли́лии

कवक kavaka n. гриб

कवच  $k\acute{a}vaca\ m.,\ n.\ 1)$  па́нцирь; кольчу́га 2) ко́фта; ку́ртка 3) кора́

कवचधर kavaca-dhara m. тот, кто носит панцирь, кольчу́гу

कवन्ध kavandha n. 1) котёл 2) облако कवल kavala m. 1) глото́к 2) кусо́к (во pmy)

कवप *kávaşa* зня́ющий, рази́нутый कि *kavi* 1. ýмный, му́дрый 2. *m*. 1) мудре́ц 2) поэ́т

कविकतु kavi-kratu bah. по́лный му́дрости; одарённый му́дростью

कविता kavitā f. поэти́ческое дарова́ние कवित्व kavitvá n. см. कविता

कविपुत्र kavi-putra m. nom. pr. noəm किवराज kavi-rāja m. 1) царь поэтов; великий поэт 2) nom. pr. noəm XII в.; автор поэмы «Рагхавапандавия»

कवोष्ण kavosna (kava + usna) тепловатый कव्य kavya 1. cm. किव ; 2. m. pl. души уме́рших 3. n. пи́ща, приноси́мая в же́ртву пре́дкам unu раздава́емая для помина́ния пре́дков

कश káça m. 1) вид грызуна 2) бич; плеть; кнут

कशा kaçā j. 1) см. कश 2); 2) по́вод; узда́

किशिषु kaçipú m., n. 1) циновка; рогожка 2) подушка कशीका *kaçīkā f. зоол. л*а́ска

कश्मल *kaçmala* 1. гря́зный 2. *n* грязь; сор

कश्मला kaçmalā f. om कश्मल 1 कश्मीर kaçmīra m. 1) Қашми́р 2) pl. кашми́рцы

कश्यप kaçyápa 1. чернозу́бый 2. т. 1) черепаха 2) пот. рг. прославленный ведийский мудрец

क्षण казаџа п. трéние; натирание

कपाय *kaṣāya* 1. 1) о́стрый, е́дкий 2) арома́тный, благоуха́ющий 3) кра́сный 4) желтова́то-кра́сный 2. *m*. 1) краснота́ 2) страсть 3. *n*. жёлто-кра́сная оде́жда

कच्ट kaṣṭa 1. 1) дурной, плохой 2) элой 3) мучи́тельный 4) суро́вый 5) больной 2. п. 1) беда́, несча́стье 2) эло 3) муче́ние, страда́ние 4) нужда́, нищета́ 5) боле́знь; Асс. कच्टम्, Іпstr. कच्टेन, Abl. कच्टाद् adv. с трудо́м

कष्टतपस् kasṭa-tapas bah. 1) наложи́вший на себя́ стро́гий обе́т 2) подверга́ющий себя́ суро́вому покая́нию

कस्तूरी kastūri f. мýскус

कस्माद् kásmād 1. Abl. sg. m., n. om किम्; 2. adv. 1) отку́да? 2) почему́?, отчего́? 3) заче́м?

कांशि  $k\bar{a}\dot{n}$ çі m. ку́бок, бока́л

कांस्य kānsya 1. мéдный; лату́нный 2. n1)медь; лату́нь 2) сосу́д (из меди, латуни)

कांस्यपात्र kāṅsya-pātra n. сосу́д из ме́ди

काक kāka m. воро́на

काकी kāki f. om काक

काकपक्ष kāka-pakşa т. воро́нье крыло́ काकिल kākali f. 1) не́жный, мелоди́чный звук 2) едва́ слы́шный काकली  $k\bar{a}kali\ f.\ 1)$  см. काकलि ; 2) назв. муз. инструмента с едва слышным звуком

काकुद्  $k\bar{a}kud$  f. 1) por 2) нёбо काकोल  $k\bar{a}kola$  m. ворон

কাভ ধ্ব  $k\bar{a}nk$ ş (P. pr.  $k\dot{a}nk$ şati—1; fut.  $k\bar{a}nk$ şişyáti; pf.  $cak\dot{a}nk$ şa; aor.  $\dot{a}k\bar{a}nk$ şīt; pp. kankşitá) 1) стреми́ться 2) желать или сжидать чего-л. (Acc.) 3) тре́бовать чего-либо (Acc.) 4) име́ть в виду́ что-л. 5) за-бо́титься о чём-л. (Dat.)

काङ्क्षा  $k\bar{a}\bar{n}k\bar{s}\bar{a}$  f. 1) желáние 2) трéбование *чего-л*. (—о)

काङ्क्षिन्  $k\bar{u}\bar{n}k \sin 1$ ) желающий или ожидающий чего-л. (Acc.,  $-\circ$ ) 2) требующий

काच kācá m. стекло́, хруста́ль काचर kācara стекля́нный

гора́—эпитет горы Меру; см. मेरु

काञ्चन *kāńcana* 1. 1) золото́й 2) прекра́сный 3) дорого́й 2. n. 1) зо́лото 2) де́ньги काञ्चनगिरी kāńcana-girī m. Золота́я

কাত্রনম্ম kāñcana-prabha bah. блестящий как зо́лото; отлива́ющий зо́лотом

काञ्चनमय kāńcanamaya сделанный из золота, золотой

काञ्चनचिल kāñcanācala (kañana + acala) m. см. काञ्चनगिरि

काञ्चनीय kāñcaniya см. काञ्चन 1 काञ्ची kāñci f. пояс, поясок (украшенный орнаментом или колокольчиками)

काञ्चीकलाप kāñci-kalāpa m. cм. काञ्ची काञ्चीस्थान kāñci-sthāna n. бёдра

काट  $k\bar{a}t\bar{a}$  m. 1) бездна; глубина́ 2) дно काटव  $k\bar{a}tava$  n. острота́ (на вкус)

কাত kāṭha относя́щийся к Ка́тхе; сочинённый Ка́тхой; см. কठ

काठक kāṭhaka n. относя́щийся к Чёрной Яджурве́де

काठकोपनिषद् kāthakopanişad (kāthaka + upanişad) f. cm. कठोपनिषद्

काठिन्य kāṭhinya n. 1) твёрдость, жёсткость 2) жесто́кость; суро́вость 3) перен. упря́мство; непрекло́нность

क्राण kāṇā 1) кривой, одногла́зый 2) слепой 3) в ды́рах; проби́тый

काण्ड kắṇḍá m., n. 1) часть, разде́л 2) сте́бель; соло́минка 3) стрела́ 4) тростни́к काण्डिन् kānḍin 1) стеблеви́дный 2) как соло́минка

काण्डीर kāṇḍira вооружённый стре́лами काण्ड kāṇḍi m. 1) происходя́щий от Ка́нвы; свя́занный с Ка́нвой 2) pl. шко́ла Ка́нвы; см. कण्ड 2. 1)

कातन्त्र kūtantra п. назв. известной краткой элементарной грамматики санскрита, созданной во II—III в. н.э. Шарваварманом на основе грамматики Панини; см. शर्ववर्मन् , पाणिनि

कातर  $k\bar{u}tara$  1) робкий, застенчивый 2) трусливый, малодушный 3) боящийся чего-л. ( $Loc., - \circ$ )

कातरता  $k\bar{a}tarat\bar{a}$  f. 1) робость, застенчивость 2) трусость, малоду́шие

कातरत्व kātaratva n. cm. कातरता

कात्यायन kātyāyana nom. pr. автор работ о ритуалах и грамматик. Идентифицируется с Вараручи; см. वररुचि 2

कात्यायनीय kātyāyaniya 1. т. pl. после́дователи Катья́яны 2. п. назв. различных произведений, приписываемых Катьяяне; см. कात्यायन

कादम्ब kādamba 1. т. вид гуся 2. п. цвето́к де́рева када́мба; см. कदम्ब 1 कादम्बर kādambara п. ки́слые сли́вки कादम्बरो kādambarī f. 1) вид хмельного напитка 2) пот. рг. героиня одно-имённого романа Баны

काद्रव kādrava 1) чёрно-жёлтый 2) краснова́то-кори́чневый

कानन kānana n. лес

कानीन kāniná рождённый незаму́жней же́нщиной

कान्त kāntá (pp. om कम् I) 1. 1) люби́мый, жела́нный 2) краси́вый 2. m. 1) возлюбленный 2) муж, супру́т

कान्तत्व kāntatva n. красотá, привлекáтельность

कान्ता  $k\bar{a}nt\bar{a}$  f. 1) возлюбленная 2) жена́, супру́га

कान्तार kāntāra n. 1) большой лес 2) дикая, глухая ме́стность

कान्तारभव kāntāra-bhava m. лесно́й жи́тель

कान्ति kānti f. 1) см. कान्तत्व ; 2) луч 3) блеск, сияние 4) свет

कान्तिप्रद kānti-prada придающий блеск, лоск

कान्तिमन्त् kāntimant краси́вый, милови́дный

कापट kāpaṭa обмáнчивый; лóжный कापथ kāpatha т. прям., перен. плохой путь

कापाल kāpāla составленный или сделанный из черепов

कापालिक kāpālika m. шивайт-ни́щий (носящий с собой человеческий череп и принимающий из него пищу)

कापालिन् kāpālin m. nom. pr. Нося́щий ожере́лье из черепо́в—эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

कापुरुष kāpuruşa 1. 1) жалкий, презре́нный 2) см. कातर 2); 2. т. трус; подле́ц काम kāma т. 1) жела́ние (тж. любовное) 2) любо́вь 3) пот. рг. бог любви; Асс. कामम् adv. а) охо́тно, с жела́нием б) наве́рно, вероя́тно в) коне́чно г) хотя́

कामग kāma-ga иду́щий или де́йствующий по со́бственному жела́нию, побужде́нию

कामचर kāma-cara 1) свобо́дно дви́гающийся 2) действующий по жела́нию

कामचरण kāma-caraṇa n. движение по желанию; свобода действия

कामचरत्व kāma-caratva n. см. कामचरण कामचार kāma-cārá m. см. कामचरण कामचारिन kāma-cārin см. कामचर

कामतन्त्र kāma-tantra n. «Кни́га любви́» —назв. одного из древнеиндийских трактатов

कामद kāma-da исполняющий желания कामदत्व kāma-dalva n. исполнение желаний

कामदेव kāma-deva m. nom. pr. бог любви

कामपूर kāma-pūra полный желаний कामप्र kāmapra см. कामपूर

कामरूप kāma-rūpa 1. bah. изменя́ющий свою́ фо́рму по жела́нию, принима́ющий любой вид 2. п. любой вид, о́браз 3. т. назв. страны в зап. части Ассама

कामरूपिन् kāma-rūpin см. कामरूप 1 कामवन्त् kāmavant влюблённый कामवासिन् kāma-vāsin живущий всюду, гле пожела́ет

कामशास्त्र  $k\bar{u}ma$ -ç $\bar{u}$ slra n. тракта́т uлu нау́ка о любви́

कामसूत्र kāma-sūtra n. «Камасу́тра»— трактат Ватсьяяны о науке любви; см. वात्स्यायन

布刊干記 kāmāndha (kāma + andha) слепой от любви, ослеплённый любовью

कामारि kāmāri (kāma+ari) m. nom. pr. Враг бо́га любви́—эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

कामिक kāmika желанный; вожделенный

कामिजन kāmi-jana m. влюблённый कामिता kāmitā f. влюблённость

कामिन्  $k\bar{a}min$  1. лю́бящий; жела́ющий что-л., кого-л. ( $Acc., -\circ$ ) 2. m. возлю́бленный, любо́вник

कामिनी kāmini f. 1) возлюбленная, любовница 2) де́вушка; же́нщина

कामेश्वर kāmeçvará (kāma + içvara) nom. pr. Власти́тель желаний—эпитет Куберы; см. क्वेर

काम्बोज kām' эја т. 1) назв. страны, расположенной на территории сев. части совр. Афганистана 2) рl. назв. народа вышеназв. страны

काम्य kāmya желанный; приятный

काम्यक kāmyaka т. 1) назв. леса, в к-ром находились во время изгнания Пан-давы; см. पाण्डच; 2) назв. озера, расположенного в вышеназв. лесу

काम्या kāmyā f. желание чего-л. (Gen., -0)

काय I kāyá 1. относя́щийся к бо́гу Ка; см. क III 1); 2. т. см. प्राजापत्य 2; 3. п. основа́ние мизи́нца

কাষ II kāya m. 1) тело, ту́ловище 2) мно́жество, большо́е количество

कायक kāyaka cm. कायिक

कायस्थ kāya-stha т. 1) писарь, писец 2) человек из смешанной касты (от отца кшатрия и матери из касты шудр)

काचिक kāyika 1. теле́сный; физи́ческий 2. п. при́быль, дохо́д (от использования заложенной вещи)

कार I kāra 1. см. कर I 1; 2. m. де́ло, рабо́та

कार II kāra m. cm. कर II

<sup>°</sup>कार -kāra m. 1) созда́тель, а́втор 2) бу́ква 3) звук 4) сло́во

कारक káraka 1. см. कर I 1; 2. m. тво-

рец, создатель 3. п. грам. отношение имсни и глагола в предложении (различались шесть типов отношений; см. कर्तर् 3), कर्मन् 4), करण 7), संप्रदान, अपादान 3), अधिकरण 6)

कारण kāraṇa 1. см. कर 1 1; 2. п. 1) причина, мотив 2) доказательство 3) сушность 4) орудие чего-л. (Gen., Loc., —о) कारणा kāranā f. 1) действие 2) поступок

कारणात्मन् kāraṇātman (kāraṇa + ātman) лежа́ший в осно́ве чего-л. (Gen.); явля́ющийся су́щностью чего-л. (Gen.)

कारिणक kāraņikam.1)судья 2) знаток; цени́тель

कारा kārāf. 1)тюрьма 2) тюре́мное заключе́ние

कारिन्  $k\bar{a}rin$  1) делающий, исполня́ющий; производя́щий *что-л*. (*Gen.*, —o) 2) прославля́ющий 3) лику́ющий

कारु I kāru m. 1) ремесленник 2) мастер 3) ремесло 4) профессия

कारु II kārú m. поэт; певец

कार्ण्य kāruṇya n. сострадание, сочувствие

कारू kārū f. om कार I

कार्कश्य kārkaçya n. 1) твёрдость, жёсткость 2) шерохова́тость 3) гру́бость; суро́вость; жесто́кость 4) закалённость

कार्त्तिक kārttika т. назв. осеннего месяца; соотв. октябрю—ноябрю

कात्स्न्यं  $k\bar{a}rtsnya$  n. це́льность; це́лостность; Instr. कात्स्न्यंन adv. вполне́, совсе́м कार्पण्य  $k\bar{a}rpanya$  n. 1) се́тование 2) опла́кивание 3) ску́пость, ска́редность 4) сострада́ние

कार्पास *kārpāsa* **1.** хлопчатобума́жный **2.** *n*. 1) хло́пок 2) хлопчатобума́жная ткань

कार्पासिका kārpāsikā f. см. कार्पास । कार्मण kārmaņa 1) относящийся к действию, связанный с действием 2) очаровывающий

कार्मार kārmārá m. 1) ма́стер 2) кузне́ц कार्मिक kārmika 1. m. pl. назв. одной из школ буддизма 2. n. пёстрая или расши́тая ткань

कार्मुक kārmuka 1. действенный, действующий 2. т., п. лук (оружие)

कार्मुकिन् karmukin вооружённый лу́ком कार्य kārya 1. рп. от कर् I; 2. n. I) работа, де́ло 2) обя́занность 3) наме́рение, за́мысел 4) цель 5) результа́т 6) предме́т, объе́кт; Acc. कार्यम् c स्नस्(भू) быть удо́бным или приго́дным для чего- $\Lambda$ . (Instr.), кого- $\Lambda$ . (Gen.)

कार्यकारण kārya-kāraṇa n. 1) осо́бая причи́на 2) dv. причи́на и сле́дствие

कार्यकारणभाव kāry-kāraṇa-bhāva m. 1) соотношение причины и сле́дствия 2) причиная обусло́вленность

कार्यकाल kārya-kāla m. время для действия

कार्यदर्शन kārya-darçana n. юр. расслéдование, разбóр дéла

कार्यदर्शिन् kārya-darçin 1) проницательный 2) остроумный

कार्यध्वंस kārya-dhvansa т. юр. отка́з от де́ла

कार्यनिर्णय kārya-nirṇaya m. юр. решение дела

कार्यवन्त् kāryavant 1) работающий 2) желающий, намеревающийся

कार्यवृत्तान्त kārya-vṛttānta m. 1) де́ло 2) факт 3) собы́тие

कार्यसिद्धि kārya-siddhi f. успéх дéла; благополу́чный исхо́д; счастли́вый, благополу́чный коне́ц कार्यहन्तर्  $k\bar{a}rya$ -hantar m. вредя́щий, препя́тствующий де́лу

कार्यातिपात  $k\bar{a}ry\bar{a}tip\bar{a}ta(k\bar{u}rya+atip\bar{a}ta)$  m. пренебрежение служе́бными обя́занностями, небре́жность в дела́х

कार्याधिकारिन्  $k\bar{a}ry\bar{a}dhik\bar{a}rin(k\bar{a}rya+adhi...)$  m. 1) тот, кто надзира́ет за дела́ми 2) мини́стр

कार्योन्तर  $k\bar{a}$ ry $\bar{a}$ ntara(karya+antara) n. 1) переры́в в дела́х, час досу́га 2) свободное вре́мя 3) друго́е де́ло

कार्यार्थ kāryārtha(kārya + artha) m. дéло, предприя́тие

कार्यार्थिन् kāryā-arthin юр. име́ющий де́ло, про́сьбу, жа́лобу

कार्यिन् kāryin cm. कार्याथिन्

कार्योपिक्षा kāryopekṣā(kārya + upekṣa) см. कार्योतिपात

काण्यं kārçya n. 1) худоба́, худоща́вость 2) ма́лость, незначи́тельность 3) уменьше́ние

कार्षि  $\left( \overrightarrow{\eta} \right) k \overline{a} r s i(n) 1$ ) тя́нущий 2) бороздя́щий 3) иду́щий

कार्षीवण kārşivaņa m. пахарь, землепашец

कार्ष्ण  $k \acute{a} r s n a$  1. 1) происходя́щий от чёрной антило́пы 2) относя́щийся к Кри́шне; c.m. कुरुण 2 3) 2. n. шку́ра чёрной антило́пы

कारणीं kārṣṇī f. om कार्ष्ण 1

कार्ष्णीयस kārṣṇāyasa(kārṣṇa + ayasa) желе́зный

कार्ष्णायसी kārṣṇāyasi(kārṣṇa + ayasi) f. om कार्ष्णायस

कारण्यं *kārṣṇya* 1. *т.* сын *или* пото́мок Кри́шны; *см.* कृष्ण 2 3); 2. *п*. 1) чернота́ 2) чёрный цвет 3) тьма, темнота́

काल 1 kāla 1. 1) чёрный; тёмный 2) тёмно-синий 2. т. 1) чёрный или тёмно-

-си́ний цвет 2) зрачо́к 3) назв. многих растений 4) пот. рг.—эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

काल II kālá m. 1) точное время, срок 2) время; период, эпоха 3) время года

4) время принятия пищи (два раза в день)

5) полови́на дня 6) час 7) судьба́ 8) смерть 9) грам. вре́мя

<sup>°</sup>काल -kāla во вре́мя чего-л., в कालका kālakā f. вид птицы

কালকত kāla-kaṇṭlia m. 1) павліін 2) воробей 3) трясогу́зка 4) коросте́ль

कालकर्मन kāla-karman n. смерть

कालकूट kāla-kuṭa m. отрава, смерте́льный яд

कालकृत kāla-kṛta вре́менный

कालक्षेप kāla-kşepa m. 1) потеря времени 2) задержка

कालचक kāla-cakra n. колесо́ вре́мени, ход вре́мени

कालज्ञ kāla-jña 1. знающий время (в разн. знач.) 2. т. 1) астролог 2) пету́х कालज्ञान kāla-jñāna п. 1) знание сроков или сезо́нов 2) назв. ряда трактатов по медицине

कालधर्म kāla-dharma m. смерть (букв. закон времени)

कालनेमि kāla-nemi m. nom. pr. демон, убитый Кришной; см. कृष्ण 2 3)

कालपर्यय *kāla-paryaya т*. тече́ние, бег вре́мени

कालपर्याय kāla-paryāya т. см. कालपर्यय कालपाश kāla-pāça т. 1) петля времени (затягиваемая богом смерти Ямой) 2) смерть

कालप्राप्त kāla-prāpta приходя́щий или достига́емый со вре́менем

कालयोग kāla-yoga m. l) связь времён 2) судьба́; рок

कालविद् kāla-vid см. कालज्ञ कालविद्या kāla-vidyā f. см. कालज्ञान कालसूत्र kāla-sūtra 1. п. см. काल-पाश ; 2. т. п. назв. одного из 28 кругов ада

कालहरण kāla-haraṇa n. см. कालहार कालहार kāla-hāra m. 1) тра́та вре́мени 2) заде́ржка

कालान्तर  $k\bar{a}l\bar{a}ntara(k\bar{a}la+anlara)$  n. 1) друго́е вре́мя 2) промежу́ток вре́мени; Instr. कालान्तरेण, Abl. कालान्तराद् adv. a) че́рез определённый промежу́ток вре́мени 6) спустя́ не́которое вре́мя, по́сле

कालायस *kālāyasa*(*kāla* + *ayasa*) 1. желе́зный 2. *п*. желе́зо

कालायसदृढ kālāyasa-dṛḍha(kāla + aya-sa-) твёрдый как желéзо

কালিক kālika 1. 1) временный 2) своевременный 3) продолжающийся до (—о) 2. т., п. ежемесячный процент

कालिङ्ग  $k\bar{a}$ li $\bar{n}$ ga 1. происходя́щий из страны́ Кали́нга 2. m. жи́тель uли прави́тель Кали́нги; cм. कलिङ्गदेश

कालिदास kālidāsa т. пот. рг. (букв. раб или слуга́ боги́ни Қали; см. काली 2) знаменитый поэт и драматург, живший при дворе Викрамадитьи приблиз. в V в. н.э. и писавший драмы и поэмы на классическом санскрите и пракритах; см. शकुन्तला, विकमोर्वशी, मालविकाग्निमित, मेघदूत, विकमादित्य)

कालिन्द kālinda n. apbý3

कालिमन kāliman m. чернота

काली kālī 1. f. om काल I; 2. f. nom. pr. богиня, супруга Шивы; см. शिव 2 1) कालीन kālīna 1) относящийся к какому-л. определённому времени 2) временный कंतलीयक kalīnaka m жёлтый имбирь

कालीयक kaliyaka т. жёлтый имбирь Curcuma xanthorrhiza

काल्य  $k\bar{a}lya$  n. начáло, наступлéние дня; Acc. काल्यम् , Loc. काल्ये adv. на рассвéте, рáно ýтром

काच्य kāvyá 1. 1) наделённый ка́чествами мудреца́ или поэ́та 2) происходя́щий от мудреца́ 2. л. 1) му́дрость 2) дар яснови́дения 3) стихотворе́ние; поэ́ма 4) поэ́зня 5) вид одноактной драмы 3. т. 1) рl. поэ́мы 2) пот. рr. см. 現香 3)

काव्यकर्तर् kāvya-kartar m. поэ́т काव्यरस kāvya-rasa m. вкус, сла́дость

поэ́зии

काव्यशास्त्र kāvya-çāstra n. 1) поэ́тика 2) назв. краткого трактата по поэтике काव्यादर्श kāvyā-darça т. «Зерца́ло поэ́зни»—назв. трактата Дандина по теории поэтического творчества; см. दण्डिन् काश kāç (Ā. pr. kāçate—I, kāçyate—IV;

fut. kāçişyáte; pf. cakāçé; aor. ákāçişta; pp. kāçitá; ger. kāçitvá, -kāçyá) 1) быть ви́димым 2) появля́ться

काशि кāçі 1. т. 1) со́лнце 2) пот. рг. царь, родоначальник правителей страны Каши 3) горсть 4) рl. пото́мки царя́ Каши 5) рl. назв. народа страны Каши 2. f. назв. города и места паломничества, совр. Варанаси

काशिक kāçika происходя́щий из Қаши; см. काशि 2

काश्मीर kāçmira 1. 1) относя́щийся к Кашми́ру, кашми́рский 2) происходя́щий из Кашми́ра 2. m. 1) прави́тель Кашми́ра 2) pl. кашми́рцы

काश्मीरज kāçmira-ja n. шафра́н काश्यप kā́çyapa относя́щийся к Қашья́пе или происходя́щий от Қашья́пы; см. कश्यप 2 2)

काषाय kāṣāya 1. краснова́то-кори́чневый 2. п. краснова́то-кори́чневая оде́жда

काष्ठ  $k\bar{a}$ sthá n. 1) кусо́к де́рева, поле́но 2) ме́ра длины́ или ёмкости

काष्ठभृत्  $k\bar{a}$ stha-bhr't ведущий к концу uлu к це́ли

काष्ठमय kāṣṭhamaya деревянный

কাৎতা kāṣṭhā f. 1) путь (ветра, обла-ков) 2) страна́ свёта 3) предёл; верши́на 4) цель 5) пот. рг. одна из дочерей Да-кши, супруга Кашьяпы, мать мифических существ; см. ব্য় , কম্মণ 2 2)

कास् I kās (Ā. pr. kāsate—I; fut. kāsiṣyáte; pfph. kasāmcakré; aor. ákāsiṣṭa) ҡáшлять

कास् II kās f. кашель काम kāsá m. см. कास् II

कासवन्त् kāsavant кáшляющий

कामा kāsā f. c.m. कास् II

कासार kāsāra m. о́зеро; пруд

कासिका kåsikā f. cm. कास II

कासिन् kāsin c.m. कासवन्त्

কাहल kãhala 1. 1) сухой 2) чрезмерный 3) злой, враждебный 2. *т*. 1) большой бараба́н 2) звук 3) ко́шка 4) пету́х

कि ki основа от क II и कु

किंवदन्ती *kim-vadanti f.* 1) молва́, слух 2) сказание, легенда

किंगुक kim-çuka 1. т. вид дерева 2. т., п. цветок вышеназв. дерева (имсющий форму бабочки)

किहेतु kim-hetu 1) на каком основании? 2) по какой причине?

किंकर kim-kará m. 1) раб 2) слуга किंकरत्व kim-karatva n. рабство

किंकरा kini-karā f. служанка

किंकरी *kim-karī f*. женá слуги́

किङ्किणी kiñkiṇi f. колоко́льчик

किङ्किर kiñkira m. 1) конь, жеребец 2) индийская кукушка 3) пчела 4) nom. pr. бог любви

किङ्किरात kin-kirāla m. 1) попугай 2) см. किङ्किर 2), 4)

किञ्चन्य kiñcanya n. 1) владение, обладание 2) имущество

किञ्जलक kiñjalka m., n. тычинка

किटि kiţi m. каба́н

किण kiṇa m. 1) мозо́ль 2) шрам, рубе́ц किण्व kinva n. оса́док; гу́ща

िकतव kıtavá m. 1) игрок 2) плут, обманщик 3) pl. назв. народа в эпосе «Махабхарата»

किन्  $kin\ epam$ . первичный суффикс «-i» किनाट  $kin\bar{a}ta\ n$ . лыко; луб

किम् kim 1. Nm., Acc. om क II; 2. 1) что? 2) почему?; заче́м?; ~ ग्रपि о́чень; ~ इति почему́ же?; किंच а) сверх того́, кро́ме того́ б) заге́м; किंचिद् इव немно́го, не́сколько; किंतु а) но, одна́ко б) тем не ме́нее; किं नु खलु почему́ же?; неуже́ли?; न ~ ग्रपि во́все не 3. (०—) что за?! (о че́м-л. плохом, напр. किंराजन् что за царь?!)

किमर्थ kim-artha bah. имеющий какую цель?; Acc. किमथर्म् adv. с какой целью? किनर kinnara т. пот. рг. мифическое существо, полубог-получеловек

किपुरुप kim-puruşa m. 1) карлик 2) вид обезьяны

किंप्रभु kim-prabhu m. плохой господин किंभूत्य kim-bhṛlya m. плохой слуга किंमात्र kim-mālra 1) како́го объёма? 2) како́го разме́ра?

कियन्त् kiyant 1) сколь большой или длинный? 2) сколь разнообразный или обильный?; Асс. कियत् adv. а) как? б) насколько?; Асс. कियच्चिरम्, Loc. कियचिरेन adv. как долго?; कियहुरे adv. как далеко́?

किरक kiraka m. писец; летописец

किरण kiráṇa m. 1) пыль; пыли́нка 2) луч све́та

किराट kirāṭa m. торго́вец, купе́ц किरिक kirika сверка́ющий; искря́щийся किरीट kirīṭa 1. m. торго́вец 2. n. диаде́ма किरीटिन् kirīṭin 1. укра́шенный диаде́мой 2. m. nom. pr. Нося́щий диаде́му— эпитет Индры и Арджуны; см. इन्द्र 1, प्रजंन 2

किर्मिर kirmirá 1) цветной 2) пёстрый 3) разнообразный

किर्मीर kirmira cm. किर्मिर किर्मीरित kirmirita cm. किर्मिर

किल् kil (P. pr. kiloti—I; fut. kelişyáti; pf. cikéla; aor. ákelit) игрáть; весели́ться

किल kila 1) именно, конечно 2) ибо, ведь, же 3) наверно 4) как известно

किलञ्ज kilañja m. цино́вка; рого́жка किला kilā см. किल

किलास kilása 1. прокажённый 2. п. проказа

किलासी kilāsi f. пятнистое живо́тное किलिञ्ज kiliñja m. см. किलञ्ज

「毎~一年 kilbişa n. 1) ошибка, погрешность 2) недоста́ток 3) вина 4) причина 5) обя́занность, долг 6) грех 7) несправедли́вость 8) оби́да 9) оскорбле́ние

किल्विषन् kilbişin 1. 1) грешный, виновный 2) преступный 2. т. грешник

किशोर kiçorá m. жеребёнок

किष्किन्ध kişkindha т. 1) древнее назв. Майсура 2) назв. горы в Южной Индии, на к-рой жил царь обезьян Бали

किष्किन्धा kişkindhā j 1) назв. столицы страны царя обезьян Бали 2) назв. пещеры, в к-рой жил царь обезьян Бали; см. बालि

किष्कु kişku m. 1) предпленье 2) черенок, рукоятка

किस् kis inter. pcl. ли? किसलय kisalaya n. 1) почка; бутон 2)

тың мүч кізатауа п. 1) почка; оутон 2 побег, росток

कोकट kikaṭa 1. бéдный 2. т. назв. народности, не говорившей на индоарийском языке и не придерживавшейся кастовых

कीकस kikasa 1. 1) твёрдый 2) прочный 2. т. позвоночник 3. т. кость

законов

कीचक kicaka m. 1) бамбу́к 2) камы́ш 3) pl. назв. народа

कीट kiṭa m. 1) червь 2) насеко́мое कीटक kiṭaka m. см. कीट

कीटघ्न kiṭa-glina m. сéра (букв. убивающий насекомых)

कीटज *kiṭa-ja n*. шёлк (букв. происше́дший из червя́)

कीदृगाकार kidrg-ākāra bah. имеющий какой вид?, какого вида?

कीदृग्रूप *kidṛg-rūpa см.* कीदृगाकार कीदृग्व्यापारवन्त् *kidṛg-vyāpāravant* чем занима́юшийся?

कीदृश् kidr'ç 1) как? 2) какой?, что за? कीदृश kidrça 1) какой? 2) какого назначения?! (о чём-л. бесполезном)

कीदृशी kidr'çi f. om कीदृश् कीन kina n. мясо

कीनार kinára т. хлебопáшец

कीनाण kináça m. 1) земледелец; хлебопашец 2) скупой, скряга

कीर kira m. 1) попутай 2) pl. назв. народа

कीरि kīri 1. вознося́щий хвалу́ 2. т. поэт: неве́ц

कीरिन् kirin 1. восхваля́ющий 2. т. бард, певе́ц

कीर्ण kirṇa pp. om कर् II

कीर्तन kirtana n. 1) упоминание 2) повторение 3) перечисление कीर्ति kirtí f. 1) упоминание, называние 2) сведение, известие 3) слава, хвала

कीर्तिमन्त् kirtimant 1. l) прославленный, знаменитый 2) похвальный 2. m. nom. pr. ряд эпических персонажей

कीर्तियुत kirtiyuta см. कीर्तिमन्त् 1 1) कीर्तेन्य kirténya достойный похвалы

कील् kil (Р. pr. kílati—I; pf. cikíla; aor. ákilit) 1) свя́зывать 2) сде́рживать

कील kila m. ко́лышек; клин कीलक kilaka m. см. कील

कीलाल kilála 1. m. слáдкий напиток 2. n. 1) кровь 2) вода

कीलित kīlita укреплённый; прикреплённый

कीवन्त् kivant см. कियन्त् कीश kiça m. обезьяна

चु I ku (P. pr. káuti—II; Ā. pr. kávate—I, kuváte—VI; fut. kaşyáti, koşyáte; pf. cukáva, cukuvé; aor. ákauşít, ákoşta) звучáть

क II ku j земля, страна, край

कु<sup>°</sup> ки- 1. основа, образующая ряд вопр. местоимений 2. pref. придаёт словам отрицательное значение, напр. कुपुरुष плохой челове́к; कुचर безнравственный

चुंग् kuṁç (U. pr. kuṁçáyati/kuṁçáyate—X; pf. kuṁçayāṁ-cakára/cakrė; aor. ácukuṁçat, ákuṃçīt/ácukuṁçata) сия́ть, сверка́ть

कुकाञ्च ku-kāvya m. плоха́я поэ́ма; плохо́е стихотворе́ние

कुक्कुट kukkuțá m. петух

कुक्कुटी kukkuți f. ку́рица

कुक्कुर kukkura m. собака

कुक्षि kukşi т. 1) живот; утроба матери

2) яма; нора; пещера 3) долина

कुङ्कम кићкита т. шафран

कुच् kuc (P. pr. kócati—I, kucáti—VI;

fut kocişyáti; př. cukóca; aor. ákocit, ákucit) 1) сгибаться, скрючиваться 2) сжиматься; свёртываться 3) звучать, издавать звук 4) догова́риваться; заключа́ть до́гово́р

कुचन्दन *kucandana n*. 1) кра́сный санда́л 2) шафра́н

कुचर kucará порочный, безнравственный, развращённый

कुचरित्र kucaritra n. поро́чный о́браз жи́зни

कुचर्या kucaryā f. см. कुचरित्र

कुचेल kucela 1. пло́хо оде́тый 2. п. плохая оде́жда; лохмо́тья

कुजीविका kujivikā f. жáлкое существовáние; убо́гая жизнь

कुञ्च kuñc (Ā. pr. kuñcate—VI) см. कुच् कुञ्च kuñci т. назв. меры ёмкости, равной восьми горстям

कुञ्चिका kuñcikā f. ключ

कुञ्ची kuñci f. тмин

कुञ्ज kuñ-ja m. 1) куста́рник 2) ро́ща; часть ле́са 3) бесе́дка

कुञ्जर kuñjara m. слон

कुञ्जरी kuñjari f. слониха

要表 kut (P. pr. kuţáti—VI, kúţyaţi—IV; Ā. pr. koţáyate—X; fut. kuţişyáti; pf. cukóţa; aor. ákutit; pp. kuţitá) 1) гнуть, изгиба́ть 2) покоря́ть 3) (тк. IV, X) разделя́ть, раздробля́ть

कुटज kuṭa-ja m. де́рево Wrightia antidysenterica (используется в народной медицине)

कुटर kuţáru m. петýx

कुटि kuṭi f. 1) поворо́т; изви́лина 2) зал; галере́я 3) хи́жина; шала́ш

कुटिल kuṭila 1) со́гнутый, изо́гнутый; изви́листый 2) ло́жный, неве́рный 3) изворо́тливый, хи́грый

कुटिलकेश kuṭila-keça bah. курча́вый, с выющимися волоса́ми

कुटिलकेशी kuţila-keçi f. om कुटिलकेश कुटिलिका kuţilikā f. осторо́жная, кра́дущаяся мане́ра передвиже́ния по сце́не कुटी kuţi f. см. कुटि

कुटीर kuṭira n. см. कुटि 3) कुटुम्ब kuṭumba n. 1) дом, хозя́йство 2) семья́

कुटुम्बन् kuṭumbin m. 1) отéц семéйства; хозя́ин до́ма 2) член семьи 3) слуга́ (до́ма) 4) du. хозя́ева до́ма (хозяин и хозяйка)

कुटुम्बिनी kuṭumbinī f. 1) хозя́йка до́ма 2) служа́нка

कुट्टनी kuţṭani f. cвáxa; сво́дница कुट्टिनी kuţṭini f. см. कुट्टनी

कुट्टिम kuṭṭima n. 1) пло́тно утрамбо́ванный пол 2) ка́менный пол 3) насти́л

कुठार kuṭhāra m. топо́р

कुठारिक kuṭhārika m. дровосе́к

कुड्मल kuḍmala 1. распуска́ющийся, раскрыва́ющийся (о цветке) 2. т. по́чка, буто́н

कुड्य kudya n. стена

कूडचा kuḍyā f. cm. कूडच

कुण् kuṇ (P. pr. kuṇáti—VI; pf. cukóṇa; aor. ákoṇīt; pp. kuṇītá) поддерживать; по-могать

कुणप *kuṇápa* 1. 1) тлéющий 2) вонючий 2. *kúṇapa n*. 1) труп 2) пáдаль, мертвечина

कुण्ठ kuṇṭha 1) глу́пый 2) сла́бый, вя́лый

क्णिठत kuṇṭhita тупой

कुण्ड kuṇḍa 1. n. 1) горшо́к 2) кувши́н; кру́жка 2. m. внебра́чный ребёнок (замужней женщины)

कुण्डी kuṇḍi f. cm. कुण्ड 1

कुण्डल kuṇḍala n. 1) кольцо́ 2) круг; о́бруч 3) серьга́

कुण्डलिन् kuṇḍalin 1. нося́щий се́рыги 2. m. змея́

कुतस्  $k\dot{u}tas$  1) отку́да?; куда́?; где? 2) когда́? 3) почему́?; как?  $\sim$  म्रिप (चिद्) отку́да-нибудь; न  $\sim$  चन (चिद्) ниотку́да; никуда́

कुतुक *kutuka n.* 1) любопы́тство, интере́с 2) усе́рдие, рве́ние (—о)

कुत्तहल kutū-hala n. 1) см. कुतुक ; 2) ра́дость, удово́льствие 3) восто́рг, восхище́ние чем-л. (Loc. с प्रति, -0) 4) интере́сная, удиви́тельная вещь; Instr. कुत्तहलेन adv. а) рья́но, усе́рдно б) жа́дно; Abl. कुत्तहलात् adv. в изумле́нии, в восхище́нии कुत्तहलवन्त् kutūhalavant любопы́тный,

कुत्हलयन्त् кашпашаш мооопыныя, интересующийся कृत्र kútra adv. 1) где? 2) когда́? 3) ку-

भुत्र *кшта аа*υ. 1) где: 2) когда: 3) куда́? 4) к чему́?, для чего́?; ~ ग्रपि (चिद्) где́-либо, где́-то; न ~ चिद् нигде́

कुत्स् kuts (P. pr. kutsáyati—X; fut. kutsayiṣyáti; pf. kutsayāmcakāra; aor. ácu-kutsat) 1) ругать, поносить 2) дýрно об-ходиться 3) оскорбля́ть

कुत्स kútsa m. 1) nom. pr. мудрец, заицитник бога Индры 2) nom. pr. один из Ангирасов, к-рому приписывается авторство многих гимнов Ригведы; см. मङ्गि-रस्, ऋग्वेद

कुत्सन kutsana n. 1) оскорбление; брань 2) упрёк; порицание

कुत्सा kutsā f. см. कुत्सन कुत्स्य kutsya достойный порицания कुथ् kuth (Р. pr. kúthyati—IV) вонять कथ kutha т. шерстяно́е покрыва́ло कुथित kuthita воню́чий

कुद्दाल kuddāla m. 1) моты́га 2) лоп**а́та;** за́ступ

কুণ্ণী ku-dhī 1. 1) безýмный 2) безрассýдный 3) простоду́шный 4) глупова́тый 2. m. 1) безýмец 2) глупе́ц

कुन्त kunta т. пика, копьё

कुन्तल kuntala m. 1) во́лосы на голове́ 2) pl. назв. народа

कुन्ताप kúntāpa n. назв. одного из разделов Атхарваведы; см. म्रथर्ववेद

कृन्ति kunti m. pl. назв. народа

कुन्ती kunti f. nom. pr. старшая супруга Панду---Притха; см. पाण्ड, पथा

कुन्थ् kunth (P. pr. kúnthati—I; fut. kunthişyáti; pf. kukúntha; aor. ákunthīt; ger. kunthitvá; pp. kunthitá) 1) ра́нить 2) му́-чить, истяза́ть

कुन्द kunda 1. т. вид жасмина 2. п. цветок жасмина

कुप् I кир (P. pr. kúpyati—IV; fut. kopişyáti, pf. cukópa; aor. ákupat; pp. kupitá; inf. kópitum) 1) приходить в движение 2) гневаться, сердиться на (Dat., Gen. c उपरि ) 3) сео́риться с (Gen.)

कुप् II kup (U. pr. kopáyati—X; aor. ácūkupat) 1) говорить 2) сиять, блистать कुपय кирауа кипящий (гневом и т.п.) कुप्रच киригиза т. плохой человек

कुष्य кируа п. 1) недрагоценный металл (все металлы, кроме золота и серебра) 2) лесоматериа́л 3) сырьё

कुप्लव kuplava m. плохой плот или паром

कुवेर kubera m. nom. pr. в ведическую эпоху—верховный дух глубин и тьмы, позднее бог богатства и сокровищ, правитель северной страны света и глава якшей; см. यस 2 2)

कुङ्ज kubjá горбатый, кривой

कुभर्तर् kubhartar m. плохо́й супру́г

कुभिक्षु kubhikşu т. ху́дший из ни́щих

कुमित kumati 1. f. 1) глу́пость 2) оши́бочный, неве́рный взгляд 2. bah. глу́пый, тупо́й

कुमनस् kumanas 1) расстро́енный 2) рассе́рженный, раздражённый

कुमार kumārá m. 1) ребёнок, ма́льчик 2) сын 3) царе́вич 4) пот. рг. эпитет Сканды, бога войны; см. स्कन्द 5)

कुमारक kumāraká 1. молодой 2. т. мальчик; юноша

कुमारसंभव kumāra-sambhava m. «Рождение Кумары»—назв. эпической поэмы Калидасы; см. कालिदास

कुमारिका kumārikā f. девушка

कुमारिल kumārila m. nom. pr. древний философ, создатель одной из школ философской системы миманса; см. मीमांसा

कुमारिलभट्ट kumarila-bhatta m. см कुमारिल

कुमारिलस्वामिन् kumārila-svāmin m. см. कुमारिल

कुमारी kumāri f. 1) девушка 2) дочь 3) пот. рг. эпитет многих героинь и богинь कुमारीभाग kumāri-bhāga т. доля или у́часть до́чери

कुमित्र kumitra m. 1) плохой друг 2) противник, враг, неприятель

 委員로 kůmuda n. 1) бёлый ло́тос Nym 

 ph жа esculenta 2) кра́сный ло́тос Nym 

 phæa rubra

कुम्भ kumbhá m. 1) кувшин; горшо́к 2) du. выпуклости на голове́ слона́ или крокодила

要手भ者 kumbhaka т., п. заде́ржка дыха́ния (рот закрывается, ноздри зажимаются пальцами правой руки—один из трёх видов дыхательных упражнений)

कुम्भकार kumbha-kāra m. гончар, горшечник कुम्भिका kumbhikā f. 1) ма́ленький кувши́н или горшо́к 2) наэв. различных растений

कुम्भिन् kumbhín 1. имеющий выпуклости на голове 2. т. 1) слон 2) крокоди́л कुम्भिल kumbhila т. 1) вор; взломщик

2) тот, кто присва́ивает труд друго́го 3) брат жены́, шу́рин

कुम्भी kumbhi f. см. कुम्भ 1)

कुम्भीर kumbhira m. крокоди́л

कुयव kúyava 1. принося́щий неурожа́й (о демоне, убитом Индрой) 2. п. неурожа́й कुयवाच् kúya-vāc 1. клеве́щущий 2. т.

1) клеветник 2) пот. рг. демон

कुरङ्ग kurañga m. антило́па

कुरङ्गनयना kurañga-nayanā bah. с глазáми антило́пы

कुरङ्गलोचना kuranga-locanā см. कुरङ्ग-

कुरवक kurabaka 1. m. кра́сный амара́нт 2. n. цвето́к кра́сного амара́нта

क्रर kurara m. морской орёл

कुर kuru т. 1) пот. рг. древний царь, основоположник рода Куру—героев «Махабхараты» 2) рl. род Куру, потомки Куру, Кауравы

कुरक्षेत्र kuru-kşetra п. назв. священного поля--места знаменитой битвы между Пандавами и Кауравами в эпической поэме «Махабхарата»; см. महाभारत

कुरुपाण्डव киги-рапдаvа т. du., pl. Kayравы и Пандавы—назв. двух враждующих родов в эпической поэме «Махабхарата»; см. महाभारत

कुरूप kurūpa 1) плохо́го ви́да, некраси́вый 2) ужа́сный, безобра́зный

कुर्कुर kurkura m. cobáka

कुल kúla n. 1) стáдо 2) рой 3) стáя 4) толпá; мнóжество 5) семья́; род 6) знáт-

ная семья́; зна́тный род 7) сою́з 8) хозя́йство 9) жили́ще, дом 10) назв. участка земли опред. размера

कुलक्षय kula-kşaya m. падение, гибель рода

कुलगिरि kula-giri т. гла́вная го́рная цепь (о каждой из семи горных цепей Индии: Махендра, Малайя, Сахья, Шуктиман, Рикшапарвата, Виндхья и Париятра)

कुलज kula-ja 1) принадлежа́щий к зна́тному ро́ду 2) рождённый в семье́ koro-n.  $(-\circ)$ 

कुलतन्तु kula-tantu m. 1) после́дний из ро́да 2) еди́нственный продолжа́тель ро́да कुलदेव (ता) kula-deva(tā) m. (f.) семе́йное божество́

कुलदैव (ता) kula-daiva(tā) n. см. कुलदे-व (ता)

कुलनारी kula-nārī f. 1) родовитая, знатная женщина 2) благочестивая, добродетельная женщина

कुलपति kula-pati m. глава́ ро́да, семьи́ कुलपा kula-pā m. см. कुलपति

कुलपांसनी kula-pāmsani f. же́нщина, позо́рящая свой род

कुलभूभृत् kula-bhūbhrt т. см. कुलगिरि कुलवर्धन kula-vardhana т. продолжатель рода (букв. приумножающий род)

कुलविद्या  $kula ext{-}vidy$ ā f. знание, передаваемое по насле́дству

कुलन्नत kula-vrata n. 1) семейный обет 2) семейный обычай, семейная традиция कुलसंतित kula-santati f. продолжение рода

कुलस्त्री kula-stri f. см. कुलनारी कुलान्तकरण kulānta-karaṇa (kula + anta-) уничтожающий свой род; разрушающий свою семью कुलान्वय  $kul\bar{a}nvaya$  (kula+anvaya) m. высокое, знатное происхождение

कुलान्वित  $kul\bar{a}nvita$  (kula+anvita) происходя́щий из высо́кого, зна́тного ро́да, родови́тый

कुलाय kuláya m., n. 1) ткань; плетение 2) гнездо

कुलायिन् kulāyin свивающий гнездо (о nmuце)

कुलाल külāla m. гончар

कुलिक kulika m. родственник

कुलिज kulija n. 1) сосýд 2) назв. меры ёмкости

कुलिश kúliça 1. m. топор 2. n. 1) громова́я стрела́ Индры (о молнии) 2) алма́з कुलिशधर kuliça-dhara m. Громоде́ржец

— эпитет Индры; см. इन्द्र 1

कुलिशभृत् kuliça-bhṛt т. см. कुलिशधर कुलीन kulina родови́тый, зна́тный कुलीर kulira т. краб; рак

कुलोइह kulodvaha (kula+ udvaha) 1. 1) продолжающий род 2) происходящий от (Gen.,  $-\circ$ ) 2. m. продолжатель рода, отпрыск, потомок

कुल्म kulmi m., j. l) стадо, табу́н 2) толпа́ 3) стая

कुल्य I kulya 1. относя́щийся к ро́ду, родово́й 2. т. 1) член ца́рской семьи́ 2) зна́тный, благоро́дный челове́к

कुल्य II kulya n. 1) ýрна (для костей, оставшихся после сожжения) 2) кости 3) мя́со

कुल्या kulyā f. 1) канал 2) ручей कुल्लूक kullūka m. nom. pr. один из комментаторов Ману, живший в XVI в.; см. मन् 1)

कुवल kúvala 1. m. бот. юю́ба Zizyphus Jujuba 2. n. 1) плод юю́бы 2) водяна́я ли́лия, ло́тос

कुवलय kuvalaya n. голубая водяная лилия (её цветы раскрываются ночью)

कुवलयदृश् kuvalaya-dṛç 1. bah. лотосоо́кая 2. f. краса́вица

कुवलयनयना kuvalaya-nayanā f. см. कुव-लयदृश्

कुवलयानन्द kuvalayānanda (kuvalaya + ānanda) т. назв. трактата по риторике कृविन्द kuvinda т. ткач

क्वेर kuvera m. cm. कुबेर

कुण kuçá т. трава Poa cynosuroides, употребляемая при религиозных церемониях и считающаяся священной

कुशल kúçala 1. 1) правильный 2) кре́пкий, здоро́вый 3) иску́сный, ло́вкий 4) хоро́ший 5) у́мный 2. п. 1) здоро́вье 2) ло́вкость; мастерство́ 3) сча́стье 4) бла́го, по́льза 5) благополу́чие

कुशलवन्त् kuçalavant 1) здоро́вый 2) здра́вствующий

कुशलवाच् kuçala-väc красноречи́вый कुशलिन् kuçalin 1) см. कुशलवन्त् ;

благоприя́тный; благоскло́нный 3) хоро́ший कुशस्तम्ब kuça-stamba т. пучо́к травы́

кýша; см. कुश कुशिक kuçiká m. 1) пот. рг. один из древнейших мудрецов 2) рl. назв. народа कुशील kuçila п. плохой нрав

कुशीलव kuçilava 1. т. 1) поэ́т 2) певе́ц; актёр 3) du. nom. pr. Ку́ша н Ла́ва—сыновья Рамы; см. राम 2 2)

कुशूल kuçúla m. амбар, склад, жи́тница कुशेशय kuçeçaya 1. лежа́щий на траве́ ку́ша; см. कुश; 2. п. дневной ло́тос

কুঘ্ kuş (P. pr. kuşáti—VI, kuşnāti—IX; fut. koşişyáti; pf. cukóşa; aor. ákoşit) 1) рвать, разрывать 2) испытывать. проверя́ть

कुस् kus (P. pr. kúsyati—IV; fut. kosişyáti; pf. cukósa; aor. ákusat; ger. kusitvá, kositvá) 1) обнимáть 2) принимáть (жертву) 3) воспринимáть; понимáть

कुसिन्ध küsindha n. 1) ствол (дерева) 2) тýловище, торс 3) остов 4) корпус

कुसीद kúsīda 1. 1) лени́вый; вя́лый 2) ту́хлый, гнило́й 2. n. ростовщи́чество; ли-хо́имство

कुसीदिन् kusidin m. ростовщік कुसुम kusuma m. цветок

कुसुमित kusumita 1. цветýщий; в цвета́х 2. п. цвете́ние; вре́мя цвете́ния

कुसुम्भ kusumbha т. горшо́к, кувши́н для воды́

कुसूल kusúla m. см. कुणूल कुस्त्री kustri f. плохая жена

कुह् kuh (Ā. pr. kuháyate—X; pf. kuhayāmcakré; aor. ácukuhata) изумля́ть, удивля́ть (хитростью, плутовством)

कुहक kuhaka m. 1) обмáнщик, плут 2) лицемер, притворщик

कुहर kuhara n. пещера; нора́; я́ма; впадина

**東** *kuhú f* . новолýние

কু I  $k\bar{u}$  ( $\bar{A}$ . pr. k'avate—II, kuv'ate—VI; U. pr.  $kun\'ati/kun\~it\'e—IX$ ; fut. kuviṣy'ati/kaviṣy'ate; pf. cukuv'e; aor. 'akuviṣ'at;  $\'ak\bar{a}$ -vit/'akaviṣ'at) издава́ть зву́ки; крича́ть

कू II kū где?; куда́?; ~ चिद् где́-нибудь; куда́-нибудь

क्ची  $k\bar{u}ci$  f. кисть; щётка

কুস্  $k\bar{u}j$  (Р. pr.  $k\bar{u}jati—I;$  fut.  $k\bar{u}jisyá-ti;$  pf. cuk'uja; aor.  $\acute{a}kujit;$  pp.  $k\~ujit\'a)$  издава́ть нечленоразде́льные зву́ки, мыча́ть

कूज kūja m. гуде́ние; жужжа́ние; бор-Мота́ние

क्जन kūjana n. см. क्ज क्जित kūjila n. см. क्ज क्ट kūṭa 1. kūṭá 1) безро́гий 2) ло́жный, обма́нчивый 2. kūṭa n. 1) ло́бная кость 2) рог 3) обма́н, моше́нничество 4) непра́вда, ложь 3. т., n. 1) вершііна 2) гру́да, ку́ча 3) большо́е колі́чество, мію́жество

कूटशासन  $k\bar{u}$   $\dot{t}$ a-ç $\ddot{a}$ sana n. поддельный документ

कूटशासनकर्तर्  $k\bar{u}$  ta- $c\bar{a}$  sana-kartar m. челове́к, подде́лывающий докуме́нты

कूटसाक्षिन्  $k\bar{u}$  ta-s $\bar{a}k$ şin m. лжесвиде́тель; клятвопресту́пник

कूटस्थ kūta-stha 1) стоящий во главе; занимающий главенствующее положение 2) стоящий в середине 3) неподвижный, неизменный

क्टाक्ष  $k\bar{u}t\bar{a}k$   $sa~(k\bar{u}ta+ak$  sa)~m. подде́льная, фальши́вая игра́льная кость

क्टागार kūṭāgāra (kùṭa + āgāra) f. 1) комната под крышей 2) бесе́дка

कूदी kūdí f. 1) пучо́к 2) клок 3) оха́пка 4) вяза́нка (хвороста)

क्ष्  $k\bar{u}p$  (P. pr.  $k\bar{u}payati—X$ ) 1) быть слабым 2) ослабля́ть

कूप *ки́ра т.* 1) я́ма, нора́; пеще́ра 2) коло́дец 3) фонта́н

कूप्य kū́руа находя́щийся в углубле́нии или в коло́дце

कूबर kúbara m., n. дышло

कूर्च kūrcá m., n. 1) свя́зка, пучо́к (травы́) 2) клок 3) оха́пка; вяза́нка 4) борода́ 5) усы́

कूर्चक kūrcaka m. 1) см. कूर्च 1)—4); 2) щётка; кисть

कूर्चल kurcala бородáтый कूर्द kūrda m. 1) прыжо́к, скачо́к 2) трещина

कूर्दन  $k\bar{u}rdana$  n. cм. कूर्द क्पेर  $k\bar{u}rpara$  m. 1) локоть 2) коле́но

कूर्पासक kūrpāsaka т. ко́фта; ку́ртка कूर्म kūrmá т. 1) черепа́ха 2) один из пяти жизненных ветров в теле человека, заставляет закрывать глаза

कूर्मपति kūrma-pati m. nom. pr. Повели́тель черепа́х (к-рый поддерживает землю)

कूमिवतार  $k\bar{u}rm\bar{u}vat\bar{u}ra$  ( $k\bar{u}rma + avat\bar{u}ra$ ) m. второе воплощение Вишну—в виде черепахи; c m. विष्ण 1)

कूल kū́la n. 1) склон 2) холм 3) бе́рег कूलकष kūlain-kaṣa разруша́ющий, размыва́ющий бе́рег

कूलंकपा kūlam-kaṣā f. река́ कूलवती kūlavatī f. река́; пото́к कूलिनी kūlinī f. см. कूलवती कृ kf см. कर् I

秀末 kṛkara m. 1) вид куропатки 2) вид перца 3) один из пяти жизненных ветров в теле, способствует пищеварению

कुकलास *kṛ kalāsá т.* 1) я́щерица 2) хамелео́н

कुकवाकु kṛka-vāku m. 1) петýх 2) павли́н

कुच्छु krcchrá 1. 1) затрудни́тельный 2) опа́сный 3) дурно́й, плохо́й 2. т., п. 1) затрудне́ние, тру́дность 2) нужда́, бе́дствие 3) опа́сность 4) наказа́ние; Instr. कुच्छोन, Abl. कुच्छाद adv. с трудо́м

कुच्छ्रकाल kṛcchra-kāla m. время бе́дствия или опасности

कृच्छ्रगत krcchra-gala 1) попавший в бедственное положение, испытывающий затруднения или лишения 2) подвергающийся покаянию

कृच्छ्रतस् kr.cchralas adv. с трудо́м कृच्छ्रता kr.cchralā f. опа́сность, бе́дствие; лише́ния कृच्छ्रपतित kṛcchra-patita попа́вший в беду́

कुच्छातिकुच्छ् kṛcchrātikṛcchra (kṛcch-ra+ati...) т. 1) вид наказания, при к-ром наказуемого сажают на одну воду на 3, 9, 12, 21 день 2) du. dv. обычное и необычное наказание

- 表 - 永rt 1. дéлающий; исполняющий, свершающий 2. т. 1) создатель, составитель чего-л. 2) грам. назв. первичных именных суффиксов (присоединяемых корню)

कृत kṛtá 1. 1) сде́ланный, испо́лненный 2) приобретённый 3) гото́вый 4) подходя́-ший; целесообра́зный 5) хоро́ший 2. п. 1) де́ло; де́йствие 2) священноде́йствие 3) же́ртва 4) ста́вка (в игре) 5) добы́ча; приз 6) сторона́ игра́льной ко́сти с четырьмя́ очка́ми 7) золото́й век—первый мировой период; см. सत्य 5); Loc. कृते, Instr. कृतेन для, ра́ди, вме́сто

कृतक kṛtaka 1) сделанный 2) поддельный, ложный 3) приёмный (сын)

कृतकर्तव्य kṛta-kartavya bah. дости́гший своей це́ли

कृतकार्य kṛta-kārya 1. 1) см. कृतकर्त्वय ; 2) удовлетворённый 2. п. дости́гнутая цель कृतकृत्य kṛta-kṛtya bah. 1) испо́лнивший свой долг или свой за́мысел 2) удовлетворённый

कृतिकिय kṛta-kriya bah. 1) соверши́вший священноде́йствие 2) благочести́вый, религио́зный

कृतक्षण kṛta-kṣaṇa bah. ожидающий или выжидающий с нетерпением чего-л. (Loc., Acc. с प्रति, -o, inf.)

कृतच्न kṛta-ghna платя́щий за добро́ злом, неблагода́рный

कृतघ्नता kṛta-ghnatā f. неблагода́рность

कृतज्ञ kṛta-jña благода́рный, призна́тельый

कृतज्ञता kṛta-jñatā f. благода́рность, ризна́тельность

কুন্চৰজ্ *kṛta-dhvaị bah*.. с по́днятым на́менем

कृतनिश्चय kṛta-niçcaya bah. реши́тель-:ый, твёрдый в своём реше́нии

कृतपुण्य kṛta-puṇya bah. счастли́вый कृतपूर्व kṛta-pūrva bah. сде́ланный, исю́лненный пре́жде

कृतबुद्धि kṛta-buddhi bah. 1) рассуди́тельный. благоразу́мный 2) рещи́тельный

कृतमति *kṛta-mati bah*. реши́тельный, гвёрдый, сме́лый

कृतमार्ग kṛta-mārga bah. сде́ланный досгу́пным (для езды); проходи́мый

कृतयुग kṛta-yuga n. см. कृत 2 7)

कृतलक्षण kṛta-lakṣaṇa bah. отме́ченный, эбозна́ченный; заклеймённый

कृतवसति *kṛta-vasati bah.* 1) посели́вшийся 2) прожива́ющий

कृतिवद्य kṛta-vidya bah. учёный, образованный

कृतवोर्य kṛtavirya 1. 10т, кто силён или могуч 2. т. пот. рг. отец Сахасрарджуны कृतस्मित kṛta-smita bah. улыбающийся कृतहस्त kṛta-hasta bah. 1) искусный, ло́вкий 2) сообрази́тельный

कृता kṛtā f. щель, трещина

ङ्गताङ्गत kṛtākṛta (kṛta+akṛta) dv. 1) сде́ланный и несде́ланный 2) произво́льный

कृताञ्जलि kṛtāñjali (kṛta+añjali) bah.

- 1) с почтительно сложенными ладонями
- 2) просящий 3) смиренный

कुतान्त kṛtānta (kṛta + anta) 1. bah. 1) завершающий, оконча́тельный 2. т. 1) слу́чай 2) судьба́ 3) пот. рг. эпитет Ямы; см. यम II 2 3)

कृतात्र kṛtānná (kṛta + anna) n. 1) пригото́вленная, сва́ренная пи́ща 2) перева́ренная пи́ща

कृतार्थ kṛtārtha (kṛta+artha) bah. 1) дости́гший це́ли 2) удовлетворённый

कृतार्थता  $k_f$ ta-arthatā f. 1) достижение це́ли 2) удовлетворённость

कृतार्थत्व kṛtārthatva (kṛta + arthatva) см. कृतार्थता

कृतास्त्र kṛtāstra (kṛta ‡-astra) bah. искýсно владеющий оружием

कृति kr'ti 1. f. работа, дело; действие 2. krti m. f. sud  $\kappa u + \kappa \omega n a$ 

कृतिन् kṛtin 1) деятельный, действующий 2) искусный, ловкий 3) достигший цели 4) удовлетворённый 5) удачный, счастливый

कृतोपकार  $krtopak\bar{a}ra$  ( $krta+upak\bar{a}ra$ ) bah. 1) услужливый; любе́зный 2) благотво́рный; благоде́тельный

कृत्तिका kṛttikā f. pl. астр. Плея́ды (олицетворённые в виде шести апсар)

कृत्नु kṛtnú 1) деятельный 2) ловкий, искусный

कृत्य  $k_l$  'tya  $(pn.\ om\ कर् I)$  1. 1) кото́рый до́лжен быть сде́лан 2) доста́точный 3) пра́вильный 2. n. 1) де́ло 2) за́мысел; наме́рение 3) долг, обя́занность 3.  $m.\ ерам.$  назв. класса суффиксов, образующих participium necessitatis

कृत्यवन्त् kṛtyavant действующий, работающий

कृत्या  $k_f ty \hat{a} f$ . 1) дéло; дéйствие 2) волшебство́

कृत्याकृत् *kṛtyā-kṛt* очаро́вывающий, околдо́вывающий

कृतिम kṛtrima 1) притворный 2) подде́льный 3) фикти́вный 4) приёмный (сын) कृत्वन् kṛ'tvan 1) де́лающий, производя́- щий *что-л*. (-о) 2) действующий, действенный

कृत्वरी kṛtvarī f. om कृत्वन

कृत्व्य *kṛ'tuya* 1) см. कृत्वन् ; 2) де́йственный 3) де́льный 4) спосо́бный

कृत्स्न kṛtsná 1) це́лый, по́лный, весь 2) pl. все

कृत्स्नता  $k_i$ tsnatā f. полнота, це́льность; це́лостность

कृत्स्नत्व kṛtsnatva n. cm. कृत्स्नता

कृषु kṛdhú 1) сокращённый 2) недоста́точный 3) искале́ченный, искове́рканный कृपण kṛpaṇá 1. 1) жа́лкий, убо́гий 2) презре́нный 3) скупо́й 2. т. 1) убо́гий 2) скупе́ц, скря́га 3. kṛpaṇa n. 1) го́ре, бе́дствие 2) нищета́

कुपा kṛpā f. сострада́ние к (Gen., Loc.) कुपाण kṛpāṇa m. меч

कपाणी kṛpāṇī f. 1) нож 2) но́жницы कृपालु kṛpālu сострада́тельный, жа́лостливый к (Gen.)

कृपावन्त् kṛ pāvant c.m. कृपालु कृपीट kṛ' piṭa m. куста́рник

कृमि kṛ'mi m. 1) червь (тж. шелковичный) 2) насеко́мое

कृमिक kṛmika m. червячо́к

कुश kṛçá 1) то́нкий, худо́й; то́щий 2) хи́лый, сла́бый 3) ничто́жный, незначи́тельный 4) молодо́й (о месяце)

कुशता kṛçatā f. худоба́, худоща́вость कुशत्व kṛçatva n. см. कुशता

क्रशन kṛçana n. 1) жемчу́жина 2) зо́лото

कुणनावन्त् kṛçanāvant украшенный жемчужинами

कृशनिन् kṛçanin cm. कृशनावन्त् कृशाङ्ग kṛçānga (kṛça+anga) 1) cm.

कृश 2); 2) стро́йный कृशाङ्गी kṛçāngì f. om कृशाङ्ग कृशानु krç $\bar{a}$ nu 1. хорошо́ стреля́ющий (букв. натя́гивающий лук) 2. m. 1) отличный стрело́к из лу́ка 2) nom. pr. cм. श्रिग्न 2)

ऋशोदर  $k_{\Gamma}$ çodara ( $k_{\Gamma}$ ça + udara) balı. худоща́вый, стро́йный (букв. с то́щим живото́м)

कुपक kṛṣaka m. земледе́лец, хлебопа́шец, па́харь

ऋषि kr și f. 1) хлебопа́шество, земледе́лие 2) по́ле 3) па́шня 4) урожа́й 5) жа́тва, убо́рка урожа́я

कृषी kṛṣi f. cm. कृषि 2), 3)

कृषीवल kṛṣivalá m. см. कृपक

कृष्ट kṛṣṭa 1. вспаханный, обработанный 2. т., п. пашня

कृष्टि kṛṣṭi 1. f. pi. 1) осе́длый наро́д 2) земледе́льцы 2. т. мудре́ц

**कृष्ण** kṛṣṇá 1. чёрный, тёмный 2. kṛ'ṣṇa m. 1) чёрная антило́па 2) тёмная половина ме́сяца (от полнолуния до новолуния) 3) пот. рг. Кри́шна (один из главнейших богов индуистского пантеона, восьмое воплощение Вишну)

क्रष्णजन्माष्टमी k r s n a - j a n m a + a s t a m i f день рождения Кришны

कृष्णता kṛṣṇatā f. чернота कृष्णत्व kṛṣṇatva n. см. कृष्णता

कुष्णनयन kṛṣṇa-nayana bah. черногла́зый कुष्णनेत्र kṛṣṇa-netra bah. см. कुष्णनयन कुष्णपक्ष kṛṣṇa-pakṣa m. тёмная полови́-на ме́сяца

कुटणभूम kṛṣṇa-bhūma m. чернозём कुटणवर्ण kṛṣṇa-varṇa bah. чёрного цве́та, тёмный

कृष्णवर्त्मन् kṛṣṇa-vartman m. ого́нь; пожа́р (букв. оставля́ющий чёрный след) कृष्णवाल kṛṣṇá-vāla bah. черноволо́сый कृष्णसार kṛṣṇa-sāra 1. bah. 1) преиму́- цественно чёрный 2) чёрный и бе́лый как глаз) 3) чёрно-пятни́стый; пе́гий 2. г. чёрная пятни́стая антило́па

कृष्णा kṛṣṇā f. 1) растение Piper lonum 2) nom. pr. см. दुर्ग, द्रौपदी

कृष्णाजिन kṛṣṇājiná (kṛṣṇa + ajiná) n. икýра чёрной антило́пы

कृष्णायस् kṛṣṇāyas (kṛṣṇa + ayas) n. келéзо

कृष्णायस kṛṣṇāyasa (kṛṣṇa+ayasa) n. .м. कृष्णायस्

कृष्णी krsni 1. f. ночь 2. n. темнота, мрак कुसर krsara m., n. кушанье, приготовленное из риса и кунжута

कृ I kṛ' см. कर् II कृ II kṛ' см. कर् III

क्लृप्त *k!ptá (pp. om* कल्प् ) 1) прáвильный 2) готóвый, сдéланный

क्लृप्ति kļ'pli f. удача, успех

केका kekā f. крик павлина

केत keta m. 1) желание 2) требование केतन ketana n. 1) приглашение 2) вызов 3) требование 4) жилище 5) место, местность 6) отличительный признак 7) знамя

केतु ketú m. 1) свет 2) pl. лучи 3) комета; метеор 4) образ; вид 5) отличительный признак 6) глава 7) знамя

केतुमन्त् ketumánt 1) свéтлый (о цвете) 2) я́сный, блестя́щий 3) чистый (о звуке) केदार kedāra т. ороша́емое поле

केनिप kenipa m. мудрец

केनेषितोपनिषद् keneşitopanişad (kena + işita + upanişad) назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद् 2)

केनोपनिषद् kenopanisad (kena + upanisad) см. केनेषितोपनिषद्

केन्द्र kendra m. центр кру́га केपि képi трясу́щийся, трепе́щущий केरल kerala m. pl. наэв. народа केलि keli m., f. 1) игра (тж. любовная) 2) развлечение 3) шутка; шалость

केलित *kelita n*. 1) нгра́ 2) шýтка केवट *kévaṭa m*. я́ма; нора́; впа́дина केवर्त *kevárta m*. рыба́к

केवल kévala 1) исключи́тельный, еди́нственный 2) весь, це́лый; по́лный; Асс. केवलम् adv. то́лько, лишь; न केवलम् ... ग्रिप не то́лько..., но и ...

केवलतस् kevalatas adv. то́лько, лишь केवला kevalā f. см. केवल 1

केश kéça m. 1) во́лосы на голове́ 2) гри́ва 3) хвост

केश्वपाश keça-pāça m. 1) прядь, пучо́к воло́с 2) хохоло́к, вихо́р

केश्वनध keça-bandha m. лента для воло́с केशरचना keça-racanā f. причёсывание, расчёсывание воло́с

केश्च keçava 1. 1) длинноволо́сый 2) пышноволо́сый 3) курча́вый 2. т. пот. рг. эпитет Кришны; см. कृष्ण 2 3)

केशवन्त् keçavant cm. केशव 1

केशवपन keçava-pana n. бритьё воло́с

केशिन् keçin 1. см. केशव 1; 2. т. 1) лев (букв. гривастый) 2) пот. рг. демон, убитый Кришной; см. कृष्ण 2 3)

केसर késara 1. п. 1) во́лосы (бровей) 2) гри́ва (льва, коня) 2. т., п. 1) тычи́н-ка 2) волокно́ (растения) 3. т. назв. ряда растений

केसरिन् kesarin 1. обладающий гривой, гривастый 2. т. лев

कै kai (P. pr. kấyati—I; fut kãsyáti; pf. cákau; aor. ákāsīt) звучать

कैंकिरात kaimkirāta происходя́щий от де́рева Ашо́ки

नैनेयी kaikeyi f. nom. pr. супруга Дашаратхи и мать Бхараты; см. दशरथ 2, भरत 2) कैतव kaitava 1. 1) ложный, неверный 2) хитрый, коварный 2. п. 1) ложь 2) хитрость, коварство 3) обман

कैलास kailāsa т. назв. горы, на к-рой находится жилище Шивы и Куберы

कैवर्त kaivarla m. см. केवर्त कैवर्ती kaivarlī f. рыбачка

कैवल्य kaivalya n. 1) исключительность

2) единичность

कोक kóka m. 1) волк 2) кукýшка कोकी koki j. om कोक 2)

कोकिल kokila m. индийская кукушка कोच koca m. 1) увядание 2) уменьшение, сокращение

कोट koṭa m. укрепление, кре́пость कोटक koṭaka m. 1) стро́итель 2) пло́т-

ник 3) кро́вельщик कोटर koṭara n. 1) дупло́ 2) углубле́ние;

впа́дина 3) пеще́ра कोटि koṭi f. 1) коне́ц; остриё; верши́на

2) высшая сте́пень 3) де́сять миллио́нов कोटिमन्त् koṭimant о́стрый, остроконе́чный

कोण koṇa m. 1) у́гол 2) край कोथ kotha m. гние́ние, разложе́ние कोप kopa m. 1) волне́ние, возбужде́ние 2) разлраже́ние 3) я́рость, гнев на кого-л.

कोपन kopana 1. 1) раздражённый 2) гие́вный 2. п. 1) раздражи́тельность 2) плохо́е настрое́ние

(1.oc., Gen. c प्रति или उपरि, inf.)

कोपय kopay (caus. om कुप् ) 1) вызвать гнев, разгне́вать 2) приводи́ть в движе́ние 3) волнова́ть; колеба́ть 4) потряса́ть

कोपिन् kopin 1) вспыльчивый 2) разгневанный на кого-л. (Loc.)

कोमल *komala* 1) не́жный, мя́гкий 2) пода́тливый 3) хру́пкий

कोरक koraka m. 1) почка 2) бутон

कोल kola m. каба́н

कोलाहल kolāhala m., n. 1) крик, вопль 2) шум

कोविद kovida знающий, сведущий в чём-л. (Loc., Gen., -०)

कोश kóça m. 1) бо́чка; ведро́ 2) я́щик; сунду́к; шкаф 3) но́жны 4) кладова́я; со-кро́вищница 5) слова́рь 6) сбо́рник стихо́в 7) по́чка 8) буто́н 9) бот. ча́шечка (особ. лотоса) 10) ко́кон

कोशपेटक koça-petaka m., n. шкатулка (для хранения казны)

कोशरक्षिन् *koça-rakşin m.* храни́тель казны́

कोशल koçala cm. कोसल

कोशागार  $koç \bar{a}g \bar{a}ra$  ( $koç a + ag \bar{a}ra$ ) m., n. хранилище казны. сокровищиния

कोशाध्यक्ष koçādhyakşa (koça + adyakşa) т. надзиратель за казной, казначей

कोष koşa cm. कोश

कोच्ड koṣṭha 1. m. 1) внутренности 2) нижняя часть живота 2. m., n. 1) оболочка чего-л. 2) кладовая 3. n. 1) высокая ограда, стена 2) вал 3) огороженное пространство

कोष्ठागार koşthāgāra (koştha + agāra) т., п. 1) житница, амбар 2) сокровишница

कोच्ण koṣṇa 1. тепловатый 2. п. тепло कोसल kosala m. 1) назв. страны в долине Ганги 2) pl. назв. народа

कोसला kosalā f. столица Қосалы—об Айодхье; см. ग्रयोध्या

कौक्षेय (क) kaukṣeya(ka) m. меч

कौडुःम kauñkuma шафра́нный कौडुःमी kauñkumi f. om कौडुःम

कौटिल्य kauţilya 1. n. 1) изо́гнутость, искривлённость 2) изворо́тливость 3) лицеме́рие 4) кова́рство 2. m. nom. pr. 1)

министр Чандрагупты, предполагаемый автор «Артхашастры», идентифицируется с Чанакьей; см. चाणक्य; 2) авторы ряда грамматик

कौटुम्ब kauṭumba 1. относя́щийся к семье́ или дома́шнему бы́ту 2. т. 1) семья́ 2) родство́

कौटुम्बिक kauṭumbika см. 1. कौटुम्ब 1; 2. т. оте́ц, глава́ семь́н

कौणप kauṇapa m. ракшас, демон (букв. питающийся трупами)

कौतुक kautuka n. 1) желание, стремление к (Loc.) 2) любопытство, интерес 3) интересная, необыкновенная вещь, чу́до 4) торжество 5) сва́дьба 6) представление, зре́лище

कौतुकित्रया kautuka-kriyā f. сва́дебное торжество́

कौन्तेय kaunteya т. теtr. сын Қунты о трёх старишх сыновьях Панду; см. कुन्ती, युधिष्ठिर, भीमसेन, ग्रर्जुन 2

कौपीन kaupina n. 1) половые органы 2) набедренная повя́зка бедняка 3) бесче́стный посту́пок

कौबेरी kauberī f. се́вер (букв. о́бласть Кубе́ры)

कौमार kaúmāra 1. 1) ю́ный, ю́ношеский 2) деви́чий 3) де́вственный 4) относя́щийся к бо́гу войны́ Кума́ре; см. कुमार; 2. n. 1) де́тство; ю́ность 2) де́вственность

कौमारन्नत kaumāra-vrata n. сбет целомудрия

कौमारचारिन् kaumāra-cārin соблюдающий обет воздержания, целому́дренный

कौमुदी kaumudi f. 1) лу́нный свет 2) перен. освещение, разъяснение чего-л. (в конце заглавий трактатов и комментариев, напр. तर्ककौमुदी «Лу́нный свет ло́гики»)

कौरव kaurava 1. относя́щийся к Ку́ру; см. कुरु; 2. т. пото́мок Ку́ру, Каура́ва; см. कुरु

कौरवेय kauraveya m. pl. потомки Куру, Кауравы; см. क्र

कौरव्य kaúravyá m. 1) pl. см. कौरवेय ; 2) см. कौरव 2; 3) назв. народа

कौल kaula насле́дственный, родово́й कौलिक kaulika m. 1) ткач 2) см. कौल 2 कौलीन kaulina 1. благоро́дного происхожде́ния, родови́тый 2. n. 1) слух, молва́ 2) клевега́ 3) бесче́стный посту́пок

कौलेय kauleya m. собака

कौल्य kaulya 1. происходящий из знатного рода 2. т. знатный род

कौण I канçа сделанный из травы куша; см. कुण

कौशल kauçala n. 1) сча́стье, бла́го 2) здоро́вье 3) ло́вкость 4) ум 5) о́пытность в (Loc., -о)

कौशल्य kauçalya n. cm. कौशल

कौशिक I kauçika 1. шёлковый 2. п. шёлк (тж. ткань) 3. т. знаток словарей, лексико́граф

कौशिक II kauçika m. сова (букв. имеющий когтистые лапы)

कौशिकी kauçiki f. patr. см. दुर्गा कौशिय kauçeya 1. шёлковый 2. п. шёлк; шёлковая одежда

कौषीतिक ब्राह्मण kauşitaki-brāhmaṇa n. назв. одной из Брахман; см. ब्राह्मण 3

कौषीतक्चुपनिषद् kauşitaky-upanişad f. назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद् 2) कौष्ठ kauşthá находящийся в кладовой कौसल्य kausalya 1. относящийся к народу Қосалы 2. т. правитель Қосалы; см. कोसल् 1)

कौसल्या kausalyā f. nom. pr. супруга Дашаратхи, мать Рамы; см. दशरथ 2, राम 2 2)

कौस्तुभ kaustubha т., п. миф. драгоценный камень (украшение на груди Вишну; см. विष्णु 1)

क्तूय् knūy (Ā. pr. knūyate—I; fut. knūyişyáte; pf. caknūyė; aor. áknūyiṣṭa) 1) намока́ть 2) скрипе́ть

ऋकच krakaca m., n. пила́

来式 krátu m. 1) сила, мощь 2) способность 3) разум, благоразумие 4) желанпе, стремление 5) дело; действие 6) жертва; жертвоприношение 7) торжество 8) назв. одной из звёзд Большой Медведицы

ऋतुमन्त् kratumant 1) реши́тельный, сме́лый 2) разу́мный 3) му́дрый

कथकैशिक kratha-kaiçika m. pl. назв. народа

कन्द् krand (U. pr. krándati/krándate—I; fut. krandişyáti/krandişyáte; pf. cakránda; aor. ákrandit, ácikradat) 1) бормотáть 2) кричáть, звать 3) звучáть

ऋन्द (न) kránda(na) т. (n.) крик, призы́в

ऋन्दनध्वनि krandana-dhvani m. вопль ऋन्दनु krandanú m. 1) гро́хот; гул 2) звук

ऋन्दस् krándas n. 1) боевой клич 2) горестная жа́лоба, плач

ऋन्द्य krándya n. ржáние

末ң kram (U. pr. krámati/krámate—I; fut. kramişyáti/kramsyáte; pf. cakráma/ cakramé; aor. ákramit/ákramsta; pp. krāntá; ger. kramitvå, krāntvå, krantvå,-kramyá) 1) ступать, шагать 2) ходить, бродить; гуля́ть

**柔中** kráma m. 1) шаг 2) движение 3)

течение 4) способ 5) поря́док, после́довательность; Instr. 未中可, Abl. 赤中耳 adv. а) мало-пома́лу, постепе́нно б) по поря́дку

क्रमप्राप्त krama-prāpta cm. क्रमाग्त

ऋमयोग krama-yoga m. после́довательность, регуля́рность; Instr. ऋमयोगेन см. ऋमशस

**жमश**स् kramaças adv. по о́череди; постепе́нно; после́довательно

ऋमागत kramāgata (krama + āgata) полу́ченный по насле́дству, унасле́дованный ऋमायात kramāyāta (krama + ayāta) 1)

см. ऋमागत; 2) наследственный

兩年 кramika 1) унаследованный 2) следующий один за другим; последовательный

क्रमेल (क) kramela(ka) m. верблюд

**泰**理 *krayá m.* 1) поку́пка, ку́пля 2) покупна́я цена́

ऋयण krayaṇa n. поку́пка; приобрете́ние

ऋयविऋय kraya-vikraya m. sg., dv. ку́пля и прода́жа, торго́вля

ऋयिक krayika m. покупатель

ऋयिन् krayin m. cm. ऋयिक

ऋय्य kráyya продажный

क्रविष्णु kravişnú о́чень лю́бящий сыро́е мя́со

ऋविस् kravís n. 1) сыро́е мя́со 2) падаль, мертвечина

ऋव्य kravyá n. cm. ऋविस्

कव्यगिन्धन् kravya-gandhin пахнущий мертвечиной, падалью

कव्यभोजन kravya-bhojana bah. 1. плотоя́дный, пита́ющийся мя́сом 2. т. хи́щная пти́ца

ऋब्याद् kravyād (kravya + ad) 1. пожира́ющий мя́со 2. т. хи́щный зверь

क्रान्त krántá n. шаг

कान्ति krānti f. 1) шаг 2) путь 3) прохождение 4) наступление 5) преодоление 6) восхождение 7) орбита 8) эклиптика

क्रिमि krimi см. कृमि

क्रिमिज krimi-ja см. कृमिज

কিয়া kriyā f. 1) действие; работа, труд 2) деятельность 3) исполнение 4) жертвоприношение; жертвенный обря́д 5) юр. рассле́дование; представле́ние доказательств 6) грам. глаго́л

क्रियाकुल kriyākula (kriyā + ākula) много работающий; занятый

क्रियात्रवन्ध kriyā-prabandha m. непреры́вность де́йствия

क्रियायोग kriyāyoga (kriyā-yoga) m. 1) связь с действием 2) грам. связь с глаго́лом 3) употребле́ние чего-л. 4) практическая часть филосо́фии йо́га; см. योग 14)

क्रियायोग्य kriyā-yogya го́дный, спосо́бный к рабо́те

क्रियालोप *kriyā-lopa т.* ненсполнéние обря́да

क्रियावन्त् kriyāvant 1) действующий, поступающий 2) совершающий религиозный обряд

क्रियाविशेषण kriyā-viçeşaṇa n. грам. 1) наречие 2) предикативное прилагательное

ক্ষিযাপ্সয kriyāçraya (kriyā + āçraya) m. грам. действующее лицо, носитель действия, логический субъект

কিবি krivi m. 1) pl. назв. народа 2) кожаный мещок (для воды) 3) перен. облако. туча 4) родник, источник

新 krī (U. pr. krīṇắti/krīṇité—IX; fut. kreṣyáti/kreṣyáte; pf. cikrắya/cikriyé; aor. ákrauṣit/ákreṣṭa; p. krīyáte) покупа́ть у кого-л. (Abl., Gen.) за (Instr.)

कीड् krīḍ (P. pr. krīḍati—I; fut. krīḍisyáti; pf. cikrfḍa; aor. ákrīḍit; pp. krīḍitá; ger. krīḍitvā; inf. krfḍitum) 1) весели́ться, развлека́ться 2) игра́ть с кем-л. 3) шути́ть с кем-л. (Instr., Instr. с सह, समम्, साधम्)

क्रीड kriḍá 1) игра́ющий 2) веселя́щийся क्रीडन kriḍana n. игра́

क्रीडनक kridanaka m. игрýшка क्रीडा kridá f. 1) игра́ 2) шýтка क्रीडि kridí см. क्रीड

कीडित krīḍita 1. (pp. om कीड्) веселя́щийся 2. п. см. कीडा

क्रीडिन् kridin cm. कीड

क्रीडु krīḍú см. क्रीड

कीडुमन्त् kridumánt см. कीड

新त krita 1. (pp. om. 新) ку́пленный 2. n. 1) ку́пля 2) поку́пка

क्रीतक kritaka купленный (о мальчике, купленном для продолжения рода)

ऋघ् krudh (P. pr. krúdhyati—IV; fut. krotsyáti; pf. cukródha; aor. ákrudhat; pp. kruddhá) быть серди́тым, серди́ться на (Dat., Gen.)

ऋ्ध् kruddh f. гнев, я́рость ऋ्द kruddhá (pp. om ऋ्ध् ) 1) разгнéванный, рассе́рженный 2) я́ростный

कुध्म (न्) krudhmi(n) 1) раздражительный 2) чувствительный 3) гневный, сердитый

ऋश् kruç (P. pr. króçati—I; fut. krokşyáti; pf. cukróça; aor. ákrukşat; pp. kruştá; ger. kruştvá; inf. króştum) 1) звать; кричать 2) звенеть

ऋर krūrá 1. 1) израненный 2) крова-

вый 3) грубый 4) жестокий; свире́пый 5) ужа́сный, стра́шный 2. *п*. 1) ра́на 2) гру́бость 3) жесто́кость; свире́пость

कूरता krūratā f. см. कूर 2 2) केतर् kretar m. покупатель केतव्य kretavya продажный केय kreya см. केतव्य

কার kroḍá m. 1) грудь 2) впа́дина; по́лость 3) вну́тренность 4) каба́н; бо́ров

क्रोडवाल kroḍa-vāla m. щети́на

कोध kródha m. я́рость, гнев

कोधन krodhana гневный, вспы́льчивый कोधन krodhin см. कोधन

क्रोश króça m. 1) крик 2) расстояние (на к-рое слышен крик)

क्रोशन kroçaná кричащий

कोष्टर् krostar 1. кричащий; сетующий 2. т. шакал

कोष्ट्र kroṣṭu cm. कोष्टर् 2 कोष्ट्रक kroṣṭuka cm. कोष्टर् 2 कौञ्च krauāca m. 1) cm. कुञ्च् ; 2) назв. горной цепи в Гималаях

কীৰ krauda происходя́щий от кабана́ или бо́рова

कौर्य kraurya n. 1) жесто́кость; свире́пость 2) суро́вость; жестокосе́рдность, чёрствость

क्लप् klap (U. pr. klapáyati/klapáyate— X; pf. klapayāñ-cakára/cakré; aor. áciplapat/áciklapata) 1) говори́ть; шептáть 2) звучáть

क्लम् klam (P. pr. klámati—I, klámyati—IV; fut. klamişyáti; pf. cakláma; aor. áklamat; pp. klāntá; ger. klamitvá, klāntvá) уставáть, утомля́ться

क्लम klama m. 1) усталость, утомлённость 2) слабость, вялость

क्लमापह klamāpaha (klama + apaha) прогоня́ющий уста́лость क्लान्त klāntá (pp. om क्लम् ) 1) утомлённый, устáлый 2) слáбый 3) вя́лый 4) хи́лый

क्लिट् klid (P. pr. klidyati—IV; fut. kledişyáti, kletsyáti; pf. cikléda; aor. ák-lidat; pp. klinná) тановиться мо́крым, намокать

क्लिन्द् klind (U. pr. klindati/klindate—1; fut. klindişyáti/klindişyáte; pf. ciklinda/ciklindé; aor. áklindit/áklindişṭa) 1) горевать 2) стенать, причитать 3) сокрушаться

क्लिम् kliç (P. pr. kliçnắti—IX; U. pr. kliçyati/kliçyate—IV; fut. kleşişyáti, klekşyáti, kleçişyáti/kleçişyáte;pf. cikléça/cikliçé; aor. ákleçit, áklikşat/ákleçişta; pp. kliştá, kliçitá; ger. kliçitvá, kliştvá) 1) му́чнть 2) обременять 3) испытывать, претерпевать 4) страдать

क्लीब klībá 1. 1) бесси́льный; неспосо́бный 2) трусли́вый; малоду́шный 2. т. 1) е́внух 2) трус 3. п. грам. сре́дний род

क्लीबता klibatā f. сла́бость, бесси́лие क्लीबत्व klibatva n. см. क्लीबता

क्लेद  $kleda\ m$ . сы́рость, вла́жность क्लेश्  $kleç\ (\bar{\Lambda}.\ pr.\ klecate—I;\ fut.\ klecisyate;\ pf.\ cikleçe)\ 1) говори́ть чётко, я́сно 2) бормота́ть, произноси́ть нечленоразде́льные зву́ки$ 

क्लेश kleça m. 1) мучение, страдание 2) неду́г, боле́знь 3) тру́дность 4) неудо́бство

क्लेशिन् kleçin 1) мучительный 2) мешающий 3) причиняющий вред

क्लैब्य klaibya n. 1) слабость, бессилие 2) неспособоность

क्लोमन् klóman m., n. прáвое лёгкое क्लोग klóça m. о́клик; призы́в

क्व kva 1) где? 2) когда́? 3) к чему́?; для чего́?; ~ ग्रपि (चिद्) где́-нибудь; куда-нибудь; когда-нибудь; न ~ ग्रिप (चिद,च,चन) нигде, никуда

क्वण kvan (P. pr. kvánati—I; fut. kvanisyáti; pf. cakvána; aor. ákvánit) 1) напевать, мурлы́кать (с закрытым ртом) 2) звене́ть (о колокольчиках)

क्वथ् kvath (P. pr. kváthati—I; fut. kvathiṣyắti; pf. cakvắtha; aor. ákvathit) 1) кипятить 2) варить 3) негодовать

क्वथ kvatha m. отвар

क्वथन kvathana n. кипение или варка на чём-л. (-о)

ववस्थ kva-stha где находящийся?

क्वाण kuāṇa m. звук, тон (муз. инструмента)

क्वाथ kvātha m. cm. क्वथन

क্ষज् kṣaj (Ā. pr. kṣájate—I) см. ফ্লড্র্ড্র ফ্লড্ড্র্ I kṣañj (Ā. pr. kṣáñjate—I; pf. cakṣañjé; aor. ákṣañjiṣṭa) 1) дви́гаться 2) дава́ть 3) убива́ть

क्षञ्ज् II kṣañj (U. kṣañjáyati/kṣañjáyate—X) жить в го́ре или нужде́

क्षण kşan см. क्षन

क्षण kşaṇa m. 1) мгнове́ние 2) подходя́ший моме́нт, удо́бный слу́чай 3) по́вод; Instr. क्षणेन , Abl. क्षणाद् adv. неме́дленно, мгнове́нно; Loc. क्षणे adv. ка́ждое мтнове́ние, ежесеку́ндно

क्षणदा k saṇ a - da f. ночь ( $6y \kappa B$ . предоставля́ющая досу́г)

क्षणदाकर kşaṇadā-kara m. месяц, луна (букв. творящий ночь)

क्षणन kṣaṇana n. ранение; повреждение क्षणान्तर kṣaṇāntara n. кратчайший срок, мгновение; Loc. क्षणान्तरे adv. в следующее мгновение. тотчас

क्षणिक kşanika мгновенный

अत kşalá 1. 1) ра́ненный 2) опозо́ренный, обесче́щенный 2. п. ране́ние, ра́на

क्षता kşatā f. om क्षत 1

क्षति kṣati f. 1) повреждение 2) поте́ря, утра́та 3) разруше́ние; уничтоже́ние

क्षतर् ksattar m. тот, кто ре́жет uлu распределя́ет uтo-n.

क्षत्र kṣalrá 1. п. 1) госпо́дство, власть 2) си́ла, могу́щество 3) ва́рна (ка́ста) кша́триев (т.е. воинов) 2. т. кша́трий, член ва́рны (ка́сты) кша́триев; во́ин

क्षत्रधर्मन kṣatra-dharmana bah. исполняющий предписания касты кшатриев

क्षत्रविद्या kṣatra-vidyā f. знання или наýка, предназначенные для касты кшатриев क्षत्रिय kṣatriya 1. господствующий 2. m. 1) властитель, правитель 2) представитель второй главной касты, кшатрий

器 東 kṣan (U. pr. kṣanóti/kṣanuté—VIII; fut. kṣaniṣyáti/kṣaniṣyáte; pf. cakṣána/cakṣané; aor. ákṣanīt/ákṣaniṣṭa, ákṣata; ger. kṣatvā) 1) вредить 2) ранить 3) убивать

3. п. господство, владычество

क्षप् I kşap (U. pr kşápati/kşápate—I; inf. kşapitum) 1) быть воздержанным; поститься 2) предаваться покаянию

क्षप् II kṣáp f. ночь

क्षपण I kşapana m. будд. нишенствуюший монах

क्षपण II kṣapaṇa 1. 1) уничтожа́ющий, разруша́ющий 2) изгоня́ющий 2. т. разруша́тель 3. п. 1) уничтоже́ние, разруше́ние 2) изгна́ние 3) тра́та, поте́ря (време-ки)

क्षपणक kşapanaka m. см. क्षमण।

सम् I kşam (U. pr. kşámati/kşámate—I; P. pr. kşámyati—IV; fut. kşamişyáti/kşamişyáte, kşasyáte; pf. cakşáma/caksamé; aor. ákşamat/ákşamişṭa, ákşamsla; pp. kṣāntá, kşamitá; ger. kṣāntvá, kṣamitvå) 1) терпёть 2) прошать, извинять क्षम् II kṣám f. земля́, по́чва; Instr. क्षमा adv. a) на земле́; на полу́ б) (—о) в земле́

表刊 kṣamá 1) терпели́вый, выно́сливый 2) спосо́бный, восприи́мчивый к чему-л. (Instr., Loc., -o) 3) подходя́щий, го́дный для (Dat., Gen., Loc., inf., -o) 4) терпи́мый, сно́сный

क्षमता ksamatā f. спосо́бность, восприи́мчивость к ( $Loc., -\circ$ )

क्षमत्व kṣamatva n. cm. क्षमता

क्षमा  $k ilde{s} am ilde{a} f$ . 1) терпение; снисходительность 2) прощение

क्षमावन्त् kṣamāvant 1) терпели́вый; снисходи́тельный 2) жа́лостливый

क्षमाशील kṣamā-çila cm. क्षमावन्त् क्षमिन् kṣamin cm. क्षमावन्त्

क्षम्य kşámya земной; житейский

क्षय І *kṣáya* 1. живу́щий, прожива́ющий **2.** *m*. 1) жили́ще; ме́сто жи́тельства 2) ме́сто, ме́стность 3) пле́мя; род; наро́д

क्षय II *kṣaya m.* 1) уменьшение 2) истощение 3) потеря 4) упа́док 5) ги́бель, коне́ц

क्षयकर kṣaya-kara уничтожающий

क्षयकृत् kṣaya-kṛt см. क्षयकर

क्षयण I kşayana 1) жилой 2) удобный, ую́тный

क्षयण II kşayana уничтожающий что-л.

स्याधि kşayādhi (kṣaya — adhi) т. назв. вида заклада собственности, при к-ром доход с заложенного идёт в возмещение процента и в погашение части ссуды

क्षयिता ksayitā f. 1) убывание, иссякание 2) угасание 3) ги́бель 4) непостоя́нство 5) бре́нность, тле́нность

क्षयित्व kṣayitva n. cm. क्षयिता क्षयिन् kṣayin 1) исчеза́ющий 2) убыва́- ющий, иссяка́ющий 3) ги́бнущий 4) приходя́щий в упа́док

क्षयिष्णु kṣayiṣṇu 1) истощающийся 2) бренный 3) уничтожающий

सर् kşar (P. pr. kşárati—I; fut. kşariṣyáti; pf. cakṣấra; aor. ákṣārīt; pp. kṣarītá) 1) сочі́ться, течь 2) расплыва́ться 3) изоби́ловать

**8Т** *к*, *sara* **1.** 1) тающий, исчезающий 2) расплывающийся **2.** *m*. облако; туча **3.** *n*. вода́

क्षल् kṣal (U. pr. kṣāláyati/kṣāláyate— X; fut. kṣālayiṣyáti/kṣālayiṣyáte; pf. kṣālayāñ-cakára/cakré; aor. ácikṣalat/ácikṣalata) 1) мыть; смывать 2) очищать

क्षव kṣáva m. чихáнье

 $\xi T k s \tilde{a} f$ . 1) земля́, по́чва 2) ме́сто жи́тельства

क्षाति kṣāti f. 1) пыл 2) зной

क्षात्र  $k \bar{s} atr a$  1. принадлежа́щий к ва́рне (ка́сте) кша́триев 2. n. положе́ние, сан прави́теля

सान्त kṣānta 1. (рр. от अम् ) 1) претерпева́ющий 2) проща́ющий 3) терпели́вый; снисходи́тельный 2. п. терпе́ние; снисхожде́ние

क्षान्तमन्त् kṣāntamant терпеливый; снисходительный

क्षाम् kṣām f. cm. क्षम् II

क्षाम kṣāmá 1) опалённый 2) вы́сушенный 3) худо́й; исхуда́лый 4) небольшо́й, незначи́тельный; ничто́жный

क्षामक्षाम kṣāmá-ksāma о́чень худо́й, истощённый

क्षामन् kṣāman n. cm. क्षम् II क्षामि kṣāmi f. cm. क्षम् II

सार kṣāra 1. 1) е́дкий; солёный; о́стрый 2) ре́зкий, прони́зывающий (о ветре) 2. т., п. е́дкое или солёное вещество́

**क्षारलवण** kṣāra-lavaṇa n. du. dv. е́дкое вешество́ и соль

आल ksāla m. стирка, мытьё

क्षालन kṣālana 1. 1) стирающий, моющий 2) смывающий 2. п. см. क्षाल

智 I kşi (P. pr. kşéti—II, kşiyáti—VI; pf. cikṣáya) проживáть, обитáть, жить

হিন II kṣi (P. pr. kṣáyati—I) 1) владе́ть, облада́ть 2) име́ть власть, пра́вить

िक्ष III kṣi (P. pr. kṣáyati—I, kṣinóti—V, kṣinấti—IX; fut. kṣayiṣyáti; pf. cikṣấya; aor. ákṣaiṣit; pp. kṣitá, kṣiṇá; p. kṣiyáte) 1) уничтожать, истреблять, убивать 2) заканчивать, кончать 3) разрушать 4) уменьшать, укора́чивать (срок)

क्षित् kşit 1. живущий, обитающий 2. m. житель

शिति І ksiti f. 1) ме́сто жи́тельства 2) земля́, по́чва 3) pl. лю́ди; наро́ды; племена́ 4) поколе́ния

क्षिति II kṣiti f. ги́бель, паде́ние क्षितिकम्प kṣiti-kampa m. землетрясе́ние क्षितितल kṣiti-tala n. 1) пове́рхность земли́ 2) по́чва, грунт

क्षितिधर kṣiti-dhara m. гора́ (букв. подде́рживающая зе́млю)

क्षितिप kşiti-pa m. владыка земли, царь क्षितिपति kşiti-pali m. см. क्षितिप क्षितिभुज् kşiti-bhuj m. см. क्षितिप क्षितिभृत् kşiti-bhrt m. 1) гора́ 2) царь,

правитель

श्चिप् 1 k sip (P. pr. k sipyati—IV; U. pr. k sipáti/k sipáte—VI: fut. k sepsyáti/k sepsyáte; pf. cik sépa/cik sipé; aor. ák saipsit/ák sipta) 1) бросать, кидать 2) ронять 3) сбрасывать 4) поднимать 5) направлять 6) разрущать 7) губить 8) терять, утрачивать 9) миновать, проходить (о времени) 10) произносить (слова)

क्षिप् II kṣip f. па́лец

क्षिपा kṣipā f. cm. क्षिप् II

িধ্য kṣiprá 1) бы́стрый, ско́рый 2) ги́бкий (о луке); Асс. ধ্বিস্ম্ adv. бы́стро, ско́ро; то́тчас

िक्षप्रेषु ksipres $\mu$  (ksipra+i $\mu$ ) bah. nom. pr. Ме́чущий бы́стрые стре́лы—эпитет  $\mu$ Рудры; см. रुद्र 1)

क्षित् kşiv (P. pr. kşévati—I; pr. kşivyati—IV; fut. kşevişyáti; pf. cikşéva; aor. ákşevit) 1) плевать; выплёвывать 2) извергать (пищу)

क्षी I kşi см. क्षि I

क्षी II kṣī cm. क्षि II

क्षीज् kṣij (P. pr. kṣijati—I; fut. kṣijiṣyáti pf. cikṣija; aor. ákṣijīt) звуча́ть нея́сно

क्षीण kşiṇá (pp. om क्षि III) 1) истошённый, изнурённый 2) ча́хлый 3) кра́ткий, недолгий (срок)

भीणता kṣiṇṭaā f. 1) истощение, изнеможение 2) исчезновение

क्षीणत्व kṣiṇatva n. cm. क्षीणता

क्षीणायुस् k şілаўиз (k şіла + ayus) balı. недолговечный; краткожи́зненный

क्षीब् kṣib (P. pr. kṣibati—I; fut. kṣibiṣyáti; pf. cikṣiba; aor. ákṣibit) 1) см. क्षिव् 1), 2); 2) быть опьянённым 3) быть возбуждённым

क्षीब kşiba 1) опьянённый 2) взволно́-

क्षीर kṣirá n. 1) молоко́ 2) бот. мле́чный сок

क्षीरक्षय kṣīra-kṣaya исчезнове́ние молока́ (в вымени)

क्षीरनिधि kşira-nidhi m. см. क्षीरसमुद्र क्षीरप kşira-pa 1. пьющий то́лько молоко́ 2. т. грудной ребёнок

क्षीरवन्त् kṣirávant по́лный молока́

**क्षीरसमुद्र** kṣira-samudra m. моло́чное мо́ре, изобілие молока́

क्षीरसागर kṣira-sāgara m. см. क्षीरसमुद्र क्षीरिन kṣirin моло́чный

क्षीव kṣiva cm. क्षीब

सु kşu (Р. pr. kşáuti—II; fut. kşavişyáti; pf. cukṣấva; aor. ákṣãvīt) чихáть

😝 kşú n. еда, піща

सुद् kṣud (P. pr. kṣódati—I; fut. kṣotsyáti; pf. cukṣóda; aor. ákṣudat, ákṣausīt; pp. kṣuṇṇá l) толо́чь; размельча́ть 2) разма́лывать; разда́вливать

शुद्ध kṣudrá 1) о́чень ма́ленький, кро́шечный 2) подлый, ни́зкий 3) дурно́й

क्षद्रक kşudraka см. क्षुद्र

क्षुद्रजन्तु kṣudra-jantu m. 1) мéлкое животное 2) низкорослый человек

सुद्रवृद्धि kşudra-buddhi 1. bah. с ни́экими по́мыслами, нечести́вый 2. т. пот. pr. шакал в сборнике басен «Хитопадеша»; см. हितोपदेश

क्षुद्रशत्रु ksudra-çatru m. подлый, коварный враг

सुघ् I kṣudh (P. pr. kṣúdhyati—IV; fut. kṣotsyáti; pf. cukṣódha; aor. ákṣudhat; pp. kṣudhitá) быть голо́дным

क्ष्म् II kşúdh f. го́лод

क्षुधा kṣudhā f. см. क्षुध् II

क्षुधाकर kşudhā-kara вызывающий го́лод क्षुधार्त kşudhārta (kşudhā-ārta) терзаемый, му́чимый го́лодом

क्ष्याल् kşudhālu голо́дный

क्ष्प kşupa т. куст, кустарник

क्षुड्घ kṣubdhá (pp. om क्षुभ् ) 1) возбуждённый, взволнованный 2) взбушева́вшийся

क्षुम् I kşubh (Ā. pr. kşóbhate—I; P. pr. kşubhyāti—IV, kşubhnāti—IX; fut. kşobhişyáte, kşobhişyáti; pf. cukşubhé, cukşób-

ha; aor. ákşobhişţa, ákşubhat, ákşobhit; pp. kşubhitá, kşobhitá, kşubdhá) 1) качаться; колебаться 2) быть взволнованным 3) взбушеваться

क्षभ II kṣúbh f. толчо́к, уда́р

क्षुमन्त् kşumant 1) питательный 2) кре́пкий (напр. о напитке)

क्षमप ksúmpa m. cm. क्ष्प

क्ष्र kşurá m. 1) нож 2) бритва

क्षुरिक kşurika f. нож; кинжал

क्षुरकर्मन् kṣura-karman n. стри́жка; бритьё

क्षुरकृत्य kşura-kṛtya n. см. क्षुरकर्मन् क्षुल्ल(क) kşulla(ka) маленький; ме́лкий; кро́шечный

अत्र kşélra n. 1) земéльный участок; поле 2) земля́, почва 3) ме́сто, ме́стность 4) страна́ 5) го́род 6) ме́сто, сфе́ра де́ятельности 7) ро́дина, ме́сто рожде́ния 8) ме́сто пало́мничества 9) астр. орбита 10) утроба ма́тери 11) местопребыва́ние души́ (т.е. тело)

क्षेत्रज kṣelra-ja 1. растýщий на по́ле, полевой 2. т. внебра́чный сын заму́жней же́нщины

क्षेत्रज्ञ kṣetra-jña 1. 1) знающий ме́стность 2) хорошо́ знако́мый с (Gen.) 2. т. душа́

क्षेत्रप kşetra-ра т. храни́тель поле́й (о божестве)

क्षेत्रपति kşetra-pati т. хозя́ин, владе́лец земе́льного уча́стка

क्षेत्रपाल kṣetra-pāla m. см. क्षेत्रप

क्षेत्रविद् kşetra-vid 1) знающий местность 2) ýмный 3) искýсный

क्षेत्रिक kşetrika 1) см. क्षेत्रपति ; 2) муж, супру́г

क्षेत्रिन् kşetrin m. 1) см. क्षेत्रिक; 2) душа क्षेत्रिय kşelriya 1. относящийся к окрестности 2. n. pl. окрестность

क्षेप кѕера т. 1) бросо́к 2) броса́ние, мета́ние; швыря́ние 3) растя́гивание (связок) 4) раска́чивание 5) перенесе́ние, перемеще́ние 6) промедле́ние 7) остано́вка 8) обвине́ние 9) оскорбле́ние, брань

अपक kşepaka 1) броса́ющий 2) стреля́ющий 3) ме́чущий (напр. копьё) 4) разруша́ющий

क्षेपणी kşepani f. праща́; катапульта क्षेपणिक kşepanika m. 1) корабельщик 2) ло́дочник

क्षेपन् kşepan m. бросание, бросок; Instr. क्षेप्णा adv. быстро, скоро

क्षेपिष्ठ kşepiştha spv. om क्षिप्र क्षेपीयंस् kşepiyans cpv. om क्षिप्र

क्षेप्तर् *kşeptar m.* метáтель из пращи, прáщник

क्षेप्न kṣema 1. 1) приятный 2) уютный, удобный 3) спокойный, тихий 4) безопасный, иадёжный 2. тихий 4) безомительства 2) покой, отдых 3) благосостояние, процветание; Асс. क्षेमम् ते ! счастья тебе!

क्षेमकर kşema-kara 1) дарующий бла́го или сча́стье 2) принося́щий поко́й

क्षेमयन्त् kşemayánt 1) отдыхающий 2) освежающий, живительный

क्षेमयोग kşema-yoga m. du. dv. о́тдых и труд

क्षेमिन् kşemin 1) спокойный 2) невредимый 3) удачный, счастливый

क्षेमेन्द्र kşemendra (kşema + indra) m. nom. pr. известный кашмирский поэт XI в.

क्षेम्य kşémyá 1) споко́йный 2) безопасный स्त्रं kṣai (Р. pr. kṣāyati—I; fut. kṣāsyáti; aor. ákṣāsit) 1) опустошать 2) растрачивать 3) изнуря́ть

क्षेत kşaita m. 1) глава рода 2) прави́тель क्षेत्र kşaitrá n. 1) земе́льная со́бственность 2) недви́жимое иму́щество

क्षेप्र kşaipra грам. возникающий при быстром произнесении (о переходе i, i, u, ü, u r перед разнородными гласными в соотв. сонанты и об ударении сварита в таких случаях; см. स्वरित)

क्षोणि kṣoṇi f. 1) мнóжество, большо́е коли́чество 2) земля́, край, страна́

क्षोद k soda m. 1) толчо́к; уда́р 2) размельче́ние; разда́вливание 3) порошо́к; мука́ 4) кусо́чек, небольшо́е коли́чество чесо-n., ка́пля

क्षोदस् kşodas n. бушующий поток; лавина

क्षोदिष्ठ kşodiştha spv. om क्षुद्र क्षोदीयंस् kşodiyans cpv. om क्षुद्र

सोभ kşobha m. 1) шатание; колебание 2) потрясение 3) волнение, возбуждение सोभण kşóbhana 1.1) потрясающий 2) волнующий, возбуждающий 2. т. назв. одной из пяти стрел бога Камы; см. काम 3)

क्षौणी kşauṇi f. см. क्षोणि 2) क्षौणीघर kşauṇi-dhara m. гора́ क्षौणीनाथ kşauṇi-nātha m. прави́тель, царь

सौम kşauma 1. льняной, полотняный 2. п. 1) полотно 2) полотняная одежда सौर kşaura п. бритьё; सौर कर् брить सौरकरण kşaura-karana п. бритьё सौरकर्म kşaura-karman п. см. सौरकरण हणु kşnu (Р. pr. kşnaúti—11; jut. kşnavişyáti; pf. сukṣṇáva; aor. ákṣṇāvit) точить, заострять

क्ष्णोत्र kṣṇótra n. точи́льный ка́мень, осело́к

क्ष्मा kṣmā f. см. क्षोणि 2); Instr. क्ष्मया adv. на земле́

क्ष्माधर kşmā-dhara m. гора́ हमाप kşmā-ра m. царь, прави́тель क्ष्मापति kşmā-pati см. क्ष्माप हमाभर्तर् kşmā-bhartar m. см. क्ष्माप क्ष्माभृत् kşmā-bhrt m. 1) гора́ 2) царь हमाय् kşmāy (Ā. pr. kşmåyate—I; fut. kşmāyişyáte; pf. cakşmāyé; aor. ákşmāyista; pp. kşmāyitá) трястісь; колебаться६वड् kşvid (U. pr. kşvédati/kşvédate—I;P. pr. kşvídyati—IV; fut. kşvedişyáti/kşvédişyáte; pf. cikşvéda/cikşvidé; aor. ákşvidat/ákşvedişta; pp. kşveditá, kşinná)1) бормотать, говорить нечленораздельно2) скрипеть 3) жужжать६वद् kşvid см. ६वड्६वल kşvel (P. pr. kşvélati—I; pf. cikşvé-

la; aor. áksvelit) 1) играть 2) веселиться

क्ष्वेलन kşvelana m. 1) urpá 2) шýтка

*ਾ*ਰ

ख I kha шестнадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ख II khá 1) дыра́, отве́рстие 2) возду́шное простра́нство, не́бо

खकार kha-kāra m. бу́ква или звук «ख» खक्ख् khakkh (P. pr. khákkhati—I; fut. khakkhiṣyáti; pf. cakhákkha; aor. ákhak-khit) смея́ться

खख khakh c.m. खक्ख

खग kha-ga 1. движущийся в воздухе; летающий 2. m. птица

खगपति khaga-pati m. nom. pr. Царь птиц—эпитет Гаруды; см. ग्रुड

खगाधिप khagādhipa (khaga + adhipa) см. खगपति

खच् khac (P. pr. khacñati—IX; fut. khaciṣyáti; pf. cakhāca; aor. ákhacīt, ákhā-cīt) 1) быть вновь рождённым или произведённым 2) совершать очищение, очищаться

खचर kha-cara см. खग

खज khája m. 1) взбáлтывание; помéшивание 2) рукопáшная схвáтка खजल kha-jala n. 1) тума́н 2) pocá खजा khajā f. муто́вка

ৰহ্স্ khañj (P. pr. kháñjati—I; fut. khañjiṣyáti; pf. cakhañja; aor. ákhañjit) хрома́ть, идти́ прихра́мывая

खञ्ज khañja хромо́й

खञ्जन khañjana m. эоол. трясогу́зка खट् khaţ (P. pr. kháṭati—I; fut. khaţiṣyáti; pf. cakháṭa; aor. ákhāṭīt) 1) разделя́ть 2) разбива́ть

खटिका khaţikā f. мел

खट्वा khaṭvā f. крова́ть

खट्वाङ्गा khaṭvānga (khaṭvā+aṅga) m. дубинка (похожая на ножку кровати, c черепом на конце)

खट्वातल khaṭvā-tala n. мéсто под кроватью; Loc. खट्वातले под кроватью

खड़ा khad-ga m. 1) меч; кинжа́л 2) носоро́г

खड़्धर khadga-dhara вооружённый мечом

खङ्गधारा khadga-dhārā f. ле́звие меча́, клино́к खङ्गपाणि khaḍga-pāṇi bah. с мечóм в рукé

खङ्गप्रहार khadga-prahāra m. уда́р мечо́м

खङ्गविद्या khadga-vidyā f. искусство владения мечом

खड्गहस्त khadga-hasta см. खङ्गपाणि खङ्गिन् khadgin вооружённый мечом

खण्ड khaṇḍa 1. 1) недостаточный; неполный 2) ущербный (о месяце) 2. т., п. 1) кусок; часть 2) глава; раздел 3) множество, большое количество 4) толпа

खण्डक khandaka m. кусок; часть

खण्डधारा khaṇḍa-dhārā f. вид музыкальной пьесы или танца

खण्डन khaṇḍana 1. кромса́ющий; уничтожа́ющий 2. п. 1) поврежде́ние 2) ране́ние 3) уку́с

खण्डशस् khaṇḍaças adv. разде́льно; раздро́бленно; по частя́м

खद् khad (P. pr. khádati—I; fut. khadisyáti; pf. cakháda; aor. ákhādit) 1) быть твёрдым, стойким 2) убивать 3) есть, поедать

खदा khadā f. 1) пеще́ра; нора́; я́ма 2) хи́жина; шала́ш

खद्योत kha-dyota m. светлячо́к

खन् khan (U. pr. khánati/khánate—I; ful. khanişyáti/khanişyáte; pf. cakhána/ cakhné; aor. ákhanīt, ákhānīt/ákhaniṣṭa; pp. khātá; ger. khātvá, khanitvå) 1) копать, рыть 2) выкапывать, вырывать

खन khaná 1. копáющий, ро́ющий 2. т. я́ма

खनक khanaka m. рудоко́п; золотоиска́тель

खनन khanana n. копáние

खनि khaní 1. см. खन 2. f. 1) рудни́к 2) месторожде́ние . खनितर् khanilar m. землеко́п खनित्र khanilra n. лопа́та

खर khára 1. 1) твёрдый, крепкий 2) жестокий, суровый 3) резкий; острый 2. т. 1) осёл; мул 2) ворона 3) пот. рг. ракшас, убитый Рамой; см. राम 2 2)

खरमयूख *khara-mayūkha m*. со́лнце (*букв*. остролучи́стый)

खरांशु kharānçu (khara + ançu) см. खर-मयूख

खरोष्ठी kharoşthi f. назв. одного из древнейших видов индийского письма, существовавшего до III е.н.э.

खर्ज kharj (P. pr. khárjati — I; fut. kharjişyáti; pf. cakhárja; aor. ákharjīt) 1) скрипеть 2) поклоня́ться 3) обожа́ть

खर्द् khard (P. pr. khárdati — I; pf. cakhárda; pp. kharditá) кусать; клевать; жалить

खर्म kharma n. грубость

खर्व kharv (P. pr. khárvati — I; pf. cakhárva; aor. ákharvit; pp. kharvitá) быть го́рдым, надме́нным

खर्च kharvá 1. искале́ченный, изуро́дованный 2. т., п. 1) о́чень большо́е число́ 2) де́сять миллиа́рдов

खल् khal (P. pr. khálati — I; fut. khalişyáti; pf. cakhála; aor. ákhālit; pp. khalitá) 1) двигать 2) трясти́

खल I khála m. 1) сарáй, амбáр 2) гумнó खल II khala m. злодéй

खलित *khalati* 1. лы́сый, плеши́вый 2. т. плеши́вость

खलु khálu adv. 1) именно, конечно, непременно 2) в самом деле 3) ведь, же, खलु व конечно; न खलु да нет же; вовсе нет

खल्य khalya находя́щийся в амба́ре, саpáe বল্প khalla m. 1) мешо́чек; су́мка 2) бума́жный свёрток 3) воро́нка

खल्व khalva m. 1) вид злака 2) сéмя стручкá

खल्वाट khalvāta лысый

खग khaça т. 1) назв. горной страны в Сев. Индии 2) pl. назв. жителей вышеназв. страны

खस khasa 1) зуд 2) чесо́тка 3) парша́ 4) см. खश

खा  $kh \acute{a} f$ . ключ, родник

खाण्डन khāṇḍavá 1) вид сладостей (леденцы, фрукты в сахаре) 2) назв. леса в области Курукшетра; см. कुरक्षेत्र

खान khātá 1. m. 1) я́ма 2) коло́дец 3) пруд 2. n. 1) дупло́ 2) ров 3) подзе́мный ход

खातर् khātar m. землеко́п

खात्र khātra n. брешь, проло́м

खाद् khād (P. pr. khádati — I; fut. khādişyáti; pf. cakháda; aor. ákhādīt; pp. khādītá) есть, пита́ться

खाद  $kh\bar{a}d\acute{a}$  1. пожир $\acute{a}$ ющий umo-n.  $(-\circ)$  2. m. ед $\acute{a}$ , пищa; корм

खादक khādaka m. едок

खादन khādana n. eдá, пища

खादि khādi m. 1) пря́жка; застёжка 2) кольцо́ (на пальце)

खादिर khādirá сдéланный из кускá дéрева кхáдира

खाद्य khādya 1. (pn. от खर्) 1) подлежащий съедению 2) съедобный 2. п. пища

खान khāna n. eдá, пища

खानि khāni f. 1) я́ма 2) рудни́к

खार khāra n. назв. меры ёмкости

खार्चा khārvā f. второй или третий период существования мира; см. युग

खिद् khid (P. pr. khindáti — VI; Ā. pr. khídyate — IV, khinté — VII; fut. khetsyáti, khetsyáte; pf. cikhéda, cikhidé; aor. ákhaitsit, ákhitta; pp. khinná) 1) ударя́ть 2) поража́ть; подавля́ть 3) печа́лить

खिद्र khidrá n. l) сверло́ 2) молото́к खिल khilá l. m. пустующий уча́сток землі, по́ле под па́ром 2. n. дополне́ние, приложе́ние (к книге, гимни)

खिल्य khilyá m. 1) см. खिल 1; 2) глы́ба, кусо́к

खील khila m. столб; кося́к

ख्र khura m. копыто; ко́готь

खेचर khe-cara см. खग

खेट kheṭa 1. жáлкий, несчáстный 2. т. 1) дере́вня 2) городо́к 3. п. 1) трава́ 2) дёрн

खेद *kheda m.* 1) утомление, усталость 2) досада, раздражение

खेदा khedā f. сверло́

खेदिन् khedin 1) утомительный 2) утомлённый

खेल् khel (P. pr. khélati — I; fut. khelisyáti; pf. cikhéla; aor. ákhelit) 1) трясти́ 2) раскачивать 3) верте́ть

खेल khelá шáткий; колéблющийся; качáющийся

खेलन *khelana n*. 1) раска́чивание 2) паре́ние

खेलि kheli 1. f. 1) игра́ 2) шýтка 2. m. 1) пти́ца 2) со́лнце

खेव् khev (Ā. pr. khévate — I; fut. kheviṣyáte; pf. cikhevé; aor. ákheviṣṭa) служи́ть, прислу́живать

खै khai (P. pr. kháyati — I; fut. khāsyáti; aor. ákhāsīt) 1) быть твёрдым, непреклонным 2) ударять 3) убивать

खोट khoṭa хромо́й

खोर khora cm. खोट

ख्या khyā (P. pr. khyāti — II, pp. khyātā) 1) расска́зывать 2) объявля́ть 3) называ́ть

ख्यात khyātá (pp. om ख्या) 1) названный, прозванный 2) знаменитый, прославленный ख्यातकीर्ति khāta-kirti bah. см. ख्यात 2) ख्याति khyāti f. 1) восприятие, ощущение, осознание; понимание 2) предполо-

жéние 3) знáние 4) слáва, извéстность 5) имя

ख्यातिमन्त् khyātimant знаменитый ख्यात khyāna n. восприятие; познание ख्यापन khyāpana n. 1) объявление, провозглашение 2) прославление

खाय khyāya (р. от ख्या) 1) называться 2) быть известным

### ग

ग I ga семнадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ग II ga 1) иду́щий 2) находя́щийся где-л. गकार ga-kāra m. бу́ква или звук «ग» गगण gagaņa n. см. गगन

गगन gagana n. воздушное пространство, небо

ग्गनग्ति gagana-gati 1. bah. чей путь проходит в небе 2. m. 1) божество 2) планета

गगनचर gagana-cara 1. см. गगनविहा-रिन्; 2. т. 1) птица 2) планета

गगनप्रतिष्ठ gagana-pratistha находя́щийся в во́здухе

गगनिवहारिन् gagana-vihārin 1. стрáнствующий в не́бе 2. m. 1) свети́ло 2) боже́ственное существо́

गगनस्पृश् gagana-spṛç достигающий или касающийся неба

गङ्गा gáñgā f. Ганга — река в сев.-вост. Индии (совр. Ганг), олицетворяемая как дочь Гималаев

गज् gaj (P. pr. gájati — I; pf. jagája; aor. ágajit, ágājit) 1) издава́ть зву́ки 2) реветь; рыча́ть

गज gaja т. слон

गजदन्त gaja-danta m. 1) клык или бы́вень слона 2) слоно́вая кость

गजपुंगव gaja-puṁgava т. вожа́к слоно́в गजपुर gaja-pura п. назв. города (совр. Хастинапу́р)

गजयूथ gaja-yūtha т. стадо слоно́в गजसाह्मय gaja-sāhvaya п. см. गजपुर गजानन gajānana (gaja + ānana) т. пот. pr. Име́ющий го́лову слона́ — эпитет Ганеши; см. गणेश

गजी gaji f. слониха

गजेन्द्र gajendra(gaja + indra) m. величественный слон (букв. владыка среди слонов)

ग्ञ gañja m., n. 1) рудни́к 2) сокро́вищница; казна́

गञ्जन gañjana презрительный

ন্জ্বা gañjā f. 1) хи́жина 2) постоя́лый двор 3) конопля́

गण् gan (U. pr. gaṇáyati/ganáyate — X; fut. gaṇayiṣyáti/gaṇayiṣyáte; pf. gaṇayān-cakāra/cakrē; aor. ájigaṇat/ájigaṇata, ájagaṇat/ájagaṇata; pp. gaṇitá) 1) считать, подсчитывать 2) складывать, сумми́ровать 3) учитывать, принимать во внима́ние

गण даṇа т. 1) собрание, объединение, союз 2) толпа 3) отряд; свита 4) разряд полубогов из свиты Шивы, во главе к-рой стоит Ганеша; см. शिव 2 1), गणेश ; 5) словосочетание 6) прос. стопа

गणक gáṇaka m. 1) матема́тик 2) астролог

गणन gaṇana n. счёт, перечисление че-го-л.

गणना gaṇanā f. см. गणन गणनाथ gaṇa-nātha m. см. गणेश गणनायक gaṇa-nāyaka m. см. गणेश गणप gaṇa-pa m. см. गणेश गणपति gaṇá-pati m. 1) военачáльник 2) см. गगेश

गणपाठ gaṇa-pāṭha m. грам. спи́сок гру́ппы слов (попадающих под одно правило)

गणशस् gaṇa-çás adv. гру́ппами, то́лпами; ста́ями

गणित ganita 1. высчитанный, вычисленный 2. n. 1) арифметика 2) счёт

गणिन् gaṇin имеющий группу или отряд чего-л.

गणेश gaṇeça m. nom. pr. бог мудрости, устранитель препятствий, сын Шивы и Парвати; см. शिव 2 1), पार्वती गण्ड gaṇḍa m. 1) шека́ 2) сторона́ गण्डलेखा gaṇḍa-lekhā f. область шеки́ गण्डस्थल gaṇḍa-sthala n. шека́ गण्ड gaṇḍu m., f. поду́шка

गत gata 1. (pp. om गम्) 1) ше́дший; прише́дший 2) находя́щийся 3) относя́щийся 4) проше́дший, было́й 5) напра́вленный 2. n. 1) доро́га 2) движе́ние 3)

गण्डप gaṇḍūṣa m., n. глото́к воды́

способ; манера

गतजीव gata-jīva bah. мёртвый, уме́р-

गतजीवित gata-jivita см. गतजीव गतपार gala-pāra bah. дости́гший свое́й пели

गतपूर्व gata-pūrva bah. 1) пре́жде посещённый 2) проторённый

गतप्राण gata-prāṇa bah. мёртвый, бездыханный

गतसार gata-sāra bah. ничто́жный

गतागत gatāgata (gata — agata) dv. 1. приходя́щий и уходя́щий 2. п. прихо́д и ухо́д

गताध्वन् gatādhvan (gata + adiwan) bah.
1) проше́дший путь 2) знакомый с чем-л.
3) ста́рый (о человеке)

गतानुगतिक gatānugatika (gata + anugatika) иду́щий сле́дом или те́м же путём गतायुस् gatāyus (gata + āyus) bah. 1) бли́зкий к сме́рти, умира́ющий 2) уме́рший, мёртвый

गतामु gatāsu (gata + asu) см. गतप्राण गति gáti f. 1) движение, ход; течение 2) путь, дорога 3) причина, основание 4) счастье 5) переселение души 6) уход, отбытие 7) способ, манера 8) положение, состояние 9) отношение 10) защита

गतिमन्त gatimant двигающийся

गद् gad (P. pr. gádati — I; fut. gadisyáti; pf. jagáda; aor. ágadit, ágādit) 1) говорить, произносить 2) рассказывать кому-л. (Acc.) что-л. (Acc.)

**गद** I *gada m*. 1) речь, разгово́р 2) изрече́ние

गद II gada m. боле́знь, неду́г

गदा I gadā f. изречение

गदा II gadā f. дуби́нка; булава́; па́лица

गदाधर gadā-dhara n. nom. pr. Вооружённый булавой— эпитет Вишну или Кришны; см. विष्णु 1), कृष्ण 2 3)

गद्य gadya 1. pn. om गद् ; 2. n. 1) высказанные слова́ 2) проза

गन्तर् gántar иду́щий

गन्तब्य gantavya 1. pn. om गम् 2. n. 1) см. गन्तु 1); 2) пое́здка; путеше́ствие

गन्तु gantu m. 1) доро́га, путь 2) бег; ход गन्ध gandhá m. 1) за́пах; арома́т, благоуха́ние 2) pl. духи́

गन्धक gandhaka пахнущий, благоухающий

गन्धर्व gandharvá т. pl. разряд добрых полубогов — небесные певцы и музыканты गन्धवह gandha-vaha т. ветер (букв. несущий благоухание)

गन्धवाह gandha-vāha т. см. गन्धवह गन्धाद्य gandhāḍhya(gandha + āḍhya) см. गन्धक

गन्धार gandhāra m. pl. наэв. народа गभस्ति gábhasti m. l) рука́ 2) луч गभस्तिमन्त् gábhastimant 1. лучи́стый 2. m. со́лние

गभीर gabhira 1) глубо́кий; неизмери́мый, безграни́чный 2) скры́тый, та́йный; та́инственный

गम् gam (P. pr. gácchati — I; fut. gamişyáii; pf. jagåma; aor. ágamat; pp. gatá; ger. gatvá; inf. gántum) 1) идти 2) двигаться 3) уходить 4) приходить 5) проходить, миновать (о времени) 6) достигать чего-л. (Acc.) 7) нападать; накидываться 8) постигать, познавать 9) подвергаться чему-л.; испытывать что-л. 10) терпеть, сносить 11) в сочет. с Асс. сущ. и прил.: быть, становиться; काधम्  $\sim$  становиться сердитым; сердиться

गम gama 1. иду́щий 2. т. 1) ухо́д 2) спа́ривание, слу́чка; сои́тие

गमन gamana n. 1) хождение 2) ухаживание, ухо́д

गमनीय gamaniya (pn. om गम्) досту́пный, достижи́мый

गमागम  $gam \bar{a} gam a + \bar{a} gam a + \bar{a} gam a$  m. dv. прихо́д и ухо́д

गम्भन् gámbhan m. глубина गम्भीर gambhirá cm. गभीर

गम्य gamya (pn. om गम्) 1) досту́пный, поня́тный; познава́емый 2) возмо́жный 3) подходя́щий

可以 gáya т. 1) дом, хозя́йство 2) семья́ 3) назв. области на территории совр. Бихара 4) рl. назв. народа, населявшего вышеназв. область

गयस्फान gaya-sphāna расширя́ющий хозя́йство

गया gayā f. назв. города (на территории совр. Бихара) — места паломничества

गर् I gar (P. pr. gárati — I; fut. garişyáti; pf. jagára; aor. ágārṣīt) бры́згать; обры́згивать

गर् II gar (P. pr. giráti; giláti — VI; fut. gariṣyáti, gariṣyáti; galiṣyáti; galiṣyáti; galiṣyati; pf. jagára, jagála; aor. ágārīt, ágālīt; pp. girṇa) 1) глота́ть, проглатывать 2) выплёвывать 3) выпуска́ть изо рта́ 4) изрыга́ть

गर् III gar (P. pr. gṛṇắti — IX; fut. gariṣyáti, gariṣyáti; pf. jagåra; aor. ágārit; pp. girṇá) 1) звать, призывать 2) объявля́ть, сообща́ть 3) восхваля́ть 4) произноси́ть, чита́ть (напр. заклинания) 5) расска́зывать 6) учи́ть

गर gará 1. m. напиток, питьё 2. m., n.

गरल garala n. яд

गरिमन् gariman m. 1) досто́инство 2) мощь, си́ла

गरिष्ठ garistha spv. om गुरु 1

गरीयंस् gariyams cpv. om गुरु । गरीयस्त्व gariyastva n. 1) вес 2) перен. ва́жность

ग्रह्ड garuḍa m. nom. pr. царь птиц ग्रह्त् garut n. крыло́ (птицы)

गरुत्मन्त् garutmant 1. крылатый 2. т. 1) птица 2) см. गरुड

गर्ज garj (P. pr. gárjati — I; fut. garjiṣyáti; pf. jagárja; aor. ágarjit) 1) реветь; рычать 2) громко кричать 3) шуметь; греметь, грохотать 4) ворчать

गर्ज garja m. 1) рёв 2) шум; гро́хот, грохота́нье

गर्त I gárta m. 1) трон 2) сиденье на колеснице

गत II gárta m. 1) дыра́ 2) впа́дина 3) отве́рстие 4) кана́л

गतंसद् garta-sad 1) сидящий на колеснице 2) сражающийся на колеснице

गर्द gárda голо́дный

गर्दभ gardabhá m. осёл

गर्दभी gardabhí f. ослица

πέ gardh (P. pr. gṛ'dhyati — IV; fut. gardhiṣyáti; pf. jagárdha; aor. ágṛdhat; pp. gṛddhá; ger. gardhitvá, gṛddhvá) 1) жела́ть; жа́ждать чего-л. (Loc., Acc.) 2) домога́ться 3) зави́довать

गर्ध gardha m. жа́дность, а́лчность गर्धय् gardhay (caus. om गर्ध्) хоте́ть, жела́ть

गर्धिन् gardhin жа́дный, а́лчный गर्भ gárbha m. 1) утро́ба, ло́но 2) плод, заро́дыш 3) о́тпрыск, пото́мок, ребёнок; Асс. गर्भ धर् быть бере́менной

गर्भकाल garbha-kāla m. период бере́менности

गर्भगत garbha-gata находя́щийся в утро́бе ма́тери

गर्भगृह garbha-gṛha n. спа́льня

गर्भगेह garbha-geha n. см. गर्भगृह
गर्भग्रह garbha-graha m. зачатие
गर्भग्रहण garbha-grahaṇa n. см. गर्भग्रह
गर्भता garbhatā f. беременность
गर्भत्व garbhatva n. см. गर्भता
गर्भद्य garbha-dharā f. беременная
गर्भद्यरा garbha-dhāraṇa n. см. गर्भता
गर्भद्य garbhadhi m. гнездо
गर्भवती garbhavati f. см. गर्भदरा
गर्भवती garbha-vasati f. см. गर्भ 1)
गर्भवास garbha-vāsa m. 1) см. गर्भ 1);

2) матка, чрево गर्भस्थ garbha-stha находящийся в утро-

бе (ма́тери) गर्भाधान garbhādhāna (garbha—ādhāna)

л. зачатие, оплодотворение
 गिर्भणी garbhini f. беременная женщина
 ग्वं garva m. гордость; высокомерие
 ग्वंगिर् garva-gir f. pl. хвастовство
 ग्विंत garvita гордый; высокомерный

गह् garh (U. pr. gárhati/gárhate — I; garháyati/garháyate — X; fut. garhişyáte/gharkşyáte; pf. jagárha/jagṛhé; aor. ágarhiṣṭa/ághṛkṣata) 1) обыныять; порицать 2) упрекать 3) быть виноватым 4) жалёть 5) раска́иваться

ग्हेंण garhaṇa 1. оби́дный, оскорби́тельный 2. n. упрёк; порица́ние

गहंणा garhaṇā f. cm. गहंण 2 गहां garhā f. cm. गहंण 2

गर्ह्य garhya (pn. om गर्ह्) заслуживающий порицания

गल् gal (P. pr. gálati — I; fut. galisyáti; pf. jagála; aor. ágālit) 1) ка́пать; течь 2) па́дать 3) спаса́ть 4) проходи́ть 5) исчеза́ть 6) погиба́ть

गल gala m. ше́я गल्दा galdā f. кана́л गल्ल galla m. щека́ गव, गवय gava, gavayá m. бык गवयी gavayī f. см. गवी गवल gavala m. бу́йвол

गवाक्ष gavākṣa (gava + akṣa) m. кру́глое окно́ (букы. глаз быка́)

गवांपति gavām-pali m. 1) бык 2) пасту́х 3) nom. pr. Влады́ка коро́в — эпитет Индры и Кришны; см. इन्द्र 1, कृष्सा 2 3)

गविष् gaviş 1) жа́дный 2) стра́стный, пы́лкий

गविष gavişa см. गविष् गविष्ट gávişti 1. см. गविष् ; 2. f. l) жар, пыл 2) желание; вожделение 3) жажда борьбы 4) борьба

गविष्ठ gaviştha m. соंताнце गवी gavi f. коро́ва

गवेष् gaveş (gava-is) (Ā. pr. gaveşate — I; U. pr. gaveşyáyati/gaveşáyate — X; fut. gaveşayisyáti/gaveşyişyáte; pf. gaveşayāñ--cakára/cakré; aor. ájagaveşat/ágaveşata; pp. gaveşitá; ger. gaveşayitvá) искáть, разыскивать (букв. искáть коро́в)

गव्यन्त् gavyánt 1) стрáстный, пы́лкий 2) вои́нственный

गन्यूति gávyūti f. пастбище, вы́гон गह् gah (U. pr. gaháyati/gaháyate — X; pf. gahayāñ-cakára/cakré; aor. ájagahat/ájagahata) входить, проникать в (Acc.) गहन gáhana 1. 1) глубокий 2) густой, пло́тный 2. n. 1) глубина́, бездна 2) ча́ща, за́росли 3) темнота́

गह्नर gáhvara см. गहन

 т I gā (Ā. pr. gāte — I; fut. gāsyāte;

 pf. jagē; aor. ágāsta) 1) идтй 2) приходи́ть

 3) уходи́ть 4) подверга́ться; испы́тывать

 что-л. 5) достига́ть чего-л. (Асс., Loc.)

 т II gā (Р. pr. jigáti — III) 1) петь 2)

 воспева́ть, восхвали́ть

गाङ्ग gānga относя́щийся к реке́ Га́нге गाङ्गय gāngeya 1. см. गाङ्ग; 2. т. nom. pr. Сын реки́ Га́нги — эпитет Бхишмы; см. भीष्म 2

गाढ gāḍha 1) глубо́кий 2) кре́пкий, сильный 3) бу́рный, стреми́тельный

गाढता gāḍhatā f. 1) глубина, бездна 2) сила, кре́пость 3) стреми́тельность

गाढत्व gāḍhatva n. см. गाढता

गाण्डिव gāṇḍiva т., п. назв. лука Арджуны; см. प्रजुंन

गाण्डीव  $g\bar{a}ndiva$  m., n. cм. गाण्डिव गातर्  $g\bar{a}tar$  m. neben

गातु I gātú m., f. 1) хождение, ходьба́ 2) доро́га, путь 3) ме́сто; жили́ще

गानु II gátú m. 1) пéние 2) пéсня 3) певец

गातुमन्त् gātumānt 1) просторный 2) ую́тный, прия́тный

गात्र gắtra n. 1) член, часть те́ла 2) крыло́

गाथ gāthá m. cm. गाथा

गाथक gāthaka т. певе́ц (особ. исполнитель эпических поэм)

गाथा gắthā f 1) пение 2) песня 3) стих 4) назв. стихотв. размера

गाथिका gātlikā f. (эпическая) песня;

गाथिन् gāthin 1. искýсный в пе́нии 2. m. 1) певе́ц 2) nom. pr. отец Вишвамит-ры; см. विश्वामित्र

गाध् gādh (Ā. pr. gắdhate — I; fut. gādhiṣyáte; pf. jagādhé; aor. ágādhiṣṭa) 1) стоять, находиться где-л. 2) оставаться 3) желать 4) сочетать, соединять что-л. गाध् gādhá 1. мелкий 2. т., n. 1) мель

2) брод

गाधि gādhi см. गाथिन् 2 1) गाधिन् gādhin см. गाथिन् 2 1) गान्धर्व gāndharvá 1. относя́щийся к гандха́рвам; см. गन्धर्व 2. т. 1) рl. назв. народа 2) певец 3. п. 1) пение 2) песня 3) музыка

गान्धर्वविधि , गान्धर्वविवाह gāndharva--vidhi, gāndharva-vivāha т. гандха́рвский брак (брак без свадебного обряда)

गान्धवंवेद gāndharva-veda т. назв. одной из Упавед, посвящённой вопросам музыки गान्धार gāndhāra т. 1) принц 2) назв. страны на сев.-зап. Индии 3) рl. назв. жителей вышеназв. страны

गान्धारी gāndhāri f. 1) принцесса 2) nom. pr. супруга Дхритараштры; см. धृतराष्ट्र

गाम्भीर्य gāmbhīrya n. 1) глубина́ 2) достоинство 3) спокойствие; покой

गाय gāya m. cм. गीत गायक gāyaka m. певец गायकी gāyakī f. певица गायत्र gāyatrá m., n. cм. गीत गायत्रिन् gāyatrin m. cм. गायक गायत्री gāyatri назв. стихотв. размера गारुड gāruḍa происходя́щий от Га́руды; см. गुरुड

गाद्धर्च gārddhya n. жа́дность

गाहंपत्य gắrhapatya 1. т. 1) ого́нь домохозя́нна (один из 3 свящ. огней, возжигаемых в каждой семье) 2) тж. п. ме́сто для огня́ домохозя́нна 2. n. 1) власть, авторите́т в до́ме 2) дом; хозя́йство 3) дома́шний оча́г

गार्हस्थ्य gārhasthya 1. дома́шний 2. п. дом; хозя́йство

गाह्यं gārhya дома́шний, семе́йный गालन gālana n. проце́живание गालन gālava m. nom. pr. древний мудрец गालि gāli f. pl. оскорби́тельные ре́чи, руга́тельства

गाह gāh (Ā. pr. gắhate — I; fut. gāhişyáte, ghākşyáte; pf. jagāhé; aor. ágāhiṣṭa, ágāḍha; pp. gāhitá, gāḍhá; ger. gāhitvå, gaḍhvå; inf. gắhitum, gắḍhum) 1) проникать, глубоко́ входи́ть в (Асс.) 2) нырять; погружа́ться

गाह  $g\bar{a}ha$  1) глубина́ 2) середи́на, вну́тренняя часть

गाहन gāhana n. 1) ныря́ние 2) купа́ние गिर् I gír f. 1) го́лос 2) речь; крик 3) пе́сня (тж. хвалебная) 4) хвала́, восхвале́ние

गिरि giri m. ropá
गिरिक्षित् giri-kşit живу́щий в ropáх
गिरिक्षातु giri-dhātu m. pl. го́рная руда́
गिरिनदी giri-nadī f. го́рная река́
गिरिपति giri-pati m. высоча́йшая гора́
गिरिपृष्ठ giri-pṛṣṭha n. го́рный хребе́т
गिरिपृष्ठ giri-pṛṣṭha m. плоского́рье;
плато́

गिरिराज् giri-rāj m. 1) см. गिरिपति; 2) царь гор (о Гималаях)

गिरिवासिन् giri-vāsin 1) живýщий в горах 2) горный

गिरिव्रज girivraja т. назв. столицы Магадхи; см. मगध

गिरिश giri-çá cm. गिरिवासिन् 1) गिरिष्ठा giri-şṭhá cm. गिरिवासिन् गिरीश giriça (giri + ìça) m. cm. गिरि-पति

गीत gitá n. 1) пение 2) песня गीतक्षम gita-kṣama певучий

गीतनृत्य gita-nṛtya n. dv. пение и пля́ска

गीतवादन gita-vādana n. dv. пе́ние и му́зыка

गीता gitā f. свяще́нное песнопе́ние गीताचार्य gitācārya (gita+ācārya) m. учи́тель пе́ния

गीति giti f. 1) см. गीत ; 2) назв. стихотв. размера

गीथा githā f. cm. गीत

गीर्वाण gir-vāṇa m. бог, божество

गु I gu (Ā. pr. gávate — I; fut. goşyáte; pf. juguvé; aor. ágosta) идти

 $\eta$  II gu ( $\bar{\Lambda}$ . pr. gávate — I) звучать

गु III gu (P. pr. guváti — VI; fut. gusyáti; pf. jugáva; aor. águşīt; pp. gūná) опорожня́ть, очица́ть (кишечник)

ग IV gu cm. गो

गुङ्ग guñgú f. новолу́ние

गुच्छ guccha m. 1) куст; куста́рник 2) пучо́к; буке́т

गुञ्ज guñja m. 1) жужжáние 2) ворчáние गुञ्जा guñjā f. назв. небольшого кустарника и его плодов, используемых как мера веса

गुड guḍa m. 1) шар 2) па́тока 3) пилю́ля 4) pl. назв. народа

गुडक guḍaka m. шар

गुडम्य gudamaya cáхарный

गुडशर्करा guḍa-çarkarā f. cáxap

गुडिका guḍikā f. пилю́ля

गुडोदक guḍodaka (guḍa + udaka) n. подслащённая вода́

गडौदन guḍaudana (guḍa + odana) n. ри́совая каша, пригото́вленная с са́харом

गुण guṇá m. 1) ка́чество, свойство 2) доброде́тель 3) волокно 4) верёвка; шнур; нить 5) тетива́ 6) струна́ 7) составна́я часть, элеме́нт 8) филос. свойство, атрибу́т 9) ме́тод вне́шней поли́тики; см. पाङ्गण्य 2)\*

गुणक guṇaka т. см. गुण 1)

गुणकर्मन् guṇa-karman n. незначительное, второстепенное дело

गुणगृह्य guṇa-gṛhya высоко почитающий добродетели

गुणप्राम guṇa-grāma m. собрание добродетелей или заслу́г

गुणग्राहिन् guṇa-grāhin см. गुणगृह्य गुणच्छेद guṇa-ccheda т. убыва́ние или

утрата хороших качеств или достоинств गुणभूत guṇa-bhūta подчинённый; второ-

степенный गणमय guṇamaya 1) добродетельный 2)

गुणमय guṇamaya 1) добродетельный 2) волокнистый

गुणय guṇaya (den. om गुण) 1) увеличивать, умножать 2) извещать 3) приглашать 4) привлекать

गुणवचन guṇa-vacana m., n. грам. имя прилагательное

गुणवत्ता guṇævattā f мнóжество хороших ка́честв или доброде́телей

गुणवन्त् guṇavant 1) поле́зный 2) доброде́тельный 3) похва́льный

गुणसंपन्न guṇa-saṅpanna см. गुणसंयुक्त गुणसंयुक्त guṇa-saṅyukla наделённый хорошими ка́чествами

गुणहीन guṇa-hina лишённый хоро́ших ка́честв или доброде́телей

गुणागुण диnадиnа (диnа+адиnа) m. pl. dv. досто́инства и недоста́тки

गुणान्तर guṇāntara (guṇā + antara) n. 1) друго́е сво́йство 2) отли́чное (зы́сшее) ка́чество

गुणान्तराधान gunantarādhāna (gunantara+ādhāna) n. 1) обрабо́тка 2) исполне́ние

गुणान्वित guṇānvila (guṇa + anvita) наделённый досто́инствами, доброде́телями

गुणिन् guṇin 1. 1) имéющий шнур, ни́ть 2) имéющий достоинства, добродéтели 2. т. предмет, объект

मागोशन वाका-bhūta norm

गुणीभूत guṇī-bhūta подчинённый गुणोत्कर्ष guṇotkaṛsa (guṇa + utkarṣa) m. преобладание хороших ка́честв или до-сто́инств

<sup>13</sup> Санскр.-русск. сл.

गुणोत्कृष्ट gunotkṛṣṭa(guṇa + utkṛṣṭa) отлича́ющийся хоро́шими ка́чествами или досто́инствами

गुण्ठन guṇṭhana n. 1) окутывание; покры́тие 2) сокры́тие

गुण्ठना guṇṭhanā f. см. गुण्ठन गुद् gud (Ā. pr. gódate — I; pf. jugudé;

गुद gudá m. pl. 1) кише́чник 2) анат. **за**дний прох**о**д

गुदज guda-ja m., n. pl. геморро́й गुदा gúdā f. pl. кишки́

aor. ágodista; pp. guditá) игрáть

गुञ् gudh (P. pr. gúdhyati — IV; pf. jugódha; aor. ágodhit) покрывать, оку́тывать

गुन्द्रा gundrā f. cm. गुन्द्र

गुप् I (gup P. pr. нет; fut. gopsyáti, gopisyáti; pf. jugópa; aor. ágaupsit; pp. guptá) 1) охраня́ть, защища́ть 2) бере́чь, оберега́ть

गुप् II gup (P. pr gúpyati — IV; pf. jugópa; aor. águpat; pp. gupitá) смущать गुप्त guptá 1. 1) защищённый 2) спрятанный, скрытый 3) тайный 4) незаме́т-

ный 2. т. назв. династии царей गुप्ति güpti f. защита, охрана

गुर् gur (Ā. pr. guráte — VI; fut. gurisyáte; pf. juguré; aor. águrista; pp. gūrņa; inf. guritum) поднимать; делать усилие

गृह gurú 1. 1) тяжёлый 2) тру́дный, тя́жкий 3) дурной, злой 4) большой 5) си́льный 6) ва́жный 7) досто́йный 2. т. почте́нное лицо́ (отец, дядя, старший родственник и особ. учитель); наста́вник

गुरुकार्य guru-kārya n. ва́жное де́ло गुरुकुल guru-kula n. дом учи́теля गरुकुलवास gurukula-vāsa пребыва́ние в до́ме учи́теля, учени́чество गुरुगृह guru-grha n. см. गुरुकुल गुरुतर gurutara cpv. om गुरु 1 गुरुतल्प guru-talpa m. брачное ложе учйтеля

गुरुतल्पग gurutalpa-ga оскверняющий брачное ложе учителя

गरुतल्पगामिन् gurutalpa-gāmin см. गुरु-तल्पग

गुरुता gurutā f. 1) тя́жесть 2) тру́дность 3) ва́жность; досто́инство 4) учи́тельское зва́ние  $u_Au$  сосло́вие

गुरुत्व gurutva n. cm. गुरुता

गुरुदक्षिणा guru-dakşi ra f. вознаграждение или плата учителю или духовному наставнику

गुरुपत्नी guru-patnī f. супру́га учи́теля गुरुपूजा guru-pūjā f. поклоне́ние учи́телю; глубо́кое уваже́ние к учи́телю

गुरुभक्ति guru-bhakti f. cm. गुरुपूजा गुरुभार्या guru-bhāryā f. cm. गुरुपत्नी

गुरुलाघव guru-lāghava n. 1) dv. вáжность и незначительность 2) относительная вáжность или цéнность

गुरुवास guru-vâsa m. см. गुरुकुलवास गुरुवृत्ति guru-vṛtti f. (пра́вильное) поведе́ние по отноше́нию к учи́телю

गुरुशुश्च्रा guru-çuçrūṣā f. повинове́ние учи́телю

गुरुशुश्रूषु guru-çuçrūşu повинующийся учителю

गुर्जर gurjara м. назв. совр. Гуджара-

गुर्वर्थ gurvartha (guru + artha) m. 1) вáжное дéло 2) плата учителю за обучение: Асс. गुर्वर्थम् adv. для (ради) родителей или учителя

गुर्विणी gurviņi f. 1) бере́менная 2) назв. стихотв. размера

गुल gula m. патока गलिका gulikā f. 1)шар; мяч 2) пилюля गुल्फ gulphá т. лоды́жка; щи́колотка गुल्म gulma т., п. 1) куст; куста́рник 2) толпа 3) вооружённый отря́д

गृह I guh (U. pr. gűhati/gűhate — I; fut. gühişyáti/gūhişyáte, ghokşyáti/ghokşyáte; pf. jugűha/juguhé; aor. ágūhīt/ ágūhiṣṭa, ághukṣat/ághukṣata; pp. gūḍhá) 1) скрывать, укрывать 2) держать в секрете

गुह् II gúh f. 1) укрытие 2) пещера गुह् guha m. nom. pr. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

गुहा gúhā f. 1) см. गुह् ll; 2) се́рдце गुहाशय guhā-çaya l) живу́щий в уединённом ме́сте или в пеще́ре 2) храни́мый в тайне, сокрове́нный

गृहाहित guhā-hita cm. गृहाशय

गुह्य gúhya 1. (рп. от गुह् l) который должен быть утаён; скрыва́емый; тайн-ственный; Асс. गुह्यम् adv. а) тайком, укра́дкой б) ти́хо, споко́йно 2. п. та́йна, секре́т

गुह्मक guhyaka m. pl. класс полубогов, составляющих свиту Куберы и охраняющих его сокровища; см. क्वर

गूढ gūḍha n. 1) темнота́, тьма 2) см. गुह्य 2; 3) та́йный аге́нт; Loc. गूढे adv. Вта́йне

गृहज gūḍha-ja рождённый вта́йне (и от неизвестного отца)

गूढजीव gūḍha-jiva m. челове́к, име́ющий тайные сре́дства к жи́зни

गूढार्थ gūḍhārtha (gūḍha + artha) 1. т. скрытый смысл 2. bah. содержащий скрытый смысл

गूढोत्पन्न güdhotpanna (güdha+utpanna) см. गृढज

गूर् gūr (Ā. pr. gúryate — IV; pf. jugūré; aor. ágūriṣṭa, pp. gūrṇá) 1) вреди́ть 2) ра́нить; задева́ть 3) идти́ गूर्ति gūrtí f. одобрение; похвала́ गूर्द gūrda m. прыжок, скачок

गृत्स gṛ'tsa 1) быстрый; ло́вкий, прово́рный 2) ýмный

गृत्समद gṛlsa-madá m. nom. pr. мудрец गृहनु gṛdhmú 1) быстрый; поспешный 2) жа́дный, а́лчный

गृहनुता gṛdhnutā f. жа́дность, а́лчность गृष्ट्या gṛdhyā см. गृष्टनुता गृष्ट्यन् gṛdhyin см. गृष्टन्

गृझ gṛ'dhra 1. см. गृध्नु ; 2. т. ко́ршун

गृञ्जकूट gṛdhra-kūṭa т. назв. горы (букв. пик ко́ршуна)

गृध्रपति gṛdhra-pati m. nom. pr. царь коршунсв

गृभ  $g_i^*$ bhá m. схва́тыВание, хвата́ние गृभि  $g_i^*$ bhі вмеща́ющий, содержа́щий गृष्टि  $g_i^*$ stí f. тёлка

गृह gṛhá m. 1) слуга́ 2) mж. п. дом, жили́ще 3) pl. семья́, обита́тели до́ма

गृहकृत्य grha-kṛtya n. дома́шнее де́ло गृहजन grha-jana m. семья́

गृहदाह grha-dāha m. 1) поджо́г до́ма 2) большо́й пожа́р

गृहदीप्ति grha-dipti f. жена (букв. украшение дома)

गृहदेवता grha-devatā f. pl. домáшние божества

गृहद्वार grha-dvāra n. наружная дверь; вход в дом

गृहपति grhá-pati m. l) домохозя́ин; главá семьи́ 2) nom. pr. см. ग्रग्नि

गृहपत्नी grha-patni f. хозя́йка до́ма गृहभर्तर् grha-bhartar m. см. गृहपति 1) गृहमेध grha-medhá m. см. गृहपति 1)

गृहमेधिन् grha-medhin m. женатый брахман, брахман-домохозянн, совершающий домашние обряды गृहमेधिनी gṛha-medhini f. см. गृहपत्नी गृहरक्ष gṛha-rakṣā f. охра́на, защи́та до́ма

गृहवास gṛha-vāsa т. домáшняя жизнь (вторая стадия жизни брахмана)

गृहशुक grha-çuka m. 1) ручной попугай 2) домашний поэт

गृहस्थ  $g_f$ ha-stha 1. находя́щийся в до́ме 2. m. домохозя́ин, жена́тый бра́хман (вторая ступень в жизни брахмана)

गृहस्थता gṛha-sthatā т. состоя́ние домохозя́нна (вторая ступень в жизни брахмана)

गृहार्थ gṛhārtha (gṛha + artha) т. см. गृहकृत्य

गृहाश्रम gṛhāçrama (gṛha + āçrama) m. cm. गृहस्थता

गृहि grhi m. см. गृहपति 1) गृहिणी grhini f. см. गृहपत्नी

गृहिन्  $g_I$ hin 1. нмéющий дом 2. m. см. गृहपति 1)

गृहीति gṛhīti f. см. गृभ गह gṛhú m. ни́щий

गृहेश्चर gṛheçvara (gṛha + içvara) m. см. गृहपति 1)

गृह्य grhya 1. дома́шний 2. m. 1) дома́шний ого́нь 2) pl. обита́тели до́ма

गृह्यसूत्र grhya-sütra п. назв. одной из Сутр, посэящённой домашним обрядам; см. सूत्र 6)

गृह्मा gṛhyā f. дома́шний обря́д गेय geya 1. исполня́емый (о песне) 2. п. 1) пе́ние 2) пе́сня

गेट्ए gesna m. певец; актёр

गेह gehá n. дом, жилище

गेह्य gehya 1. дома́шний 2. п. дома́шний быт

π gai (P. pr. gåyati — I; fut. gāşyáti; pf. jágau; aor. ágāsit; pp. gītá; ger. gītvá;

inf. gátum) 1) петь 2) воспевать, восхваля́ть 3) говори́ть нараспе́в

т gó 1. т. 1) бык 2) бы́чья ко́жа 3) коро́вье молоко́ 4) pl. звёзды 5) pl. лучи́ све́та 2. f. 1) коро́ва 2) земля́ 3) речь

गोकर्ण go-karṇa т. назв. места паломничества поклонников Шивы; см. शिव 2 1) (букв. коро́вье у́хо)

गोकुल go-kula n. ста́до рога́того скота́ गोक्षीर go-kṣira n. коро́вье молоко́

गोध्न go-ghná 1. причиня́ющий вред коро́вам 2. т. убийца коро́вы

गोचर go-cara 1. 1) досяга́емый, бли́зкий 2) ви́димый, заме́тный 2. m. 1) вы́гон, па́стбище 2) о́бласть, райо́н 3) горизо́нт; кругозо́р

गोचर्मन् go-carman n. 1) коро́вья шку́ра 2) земе́льный уча́сток (к-рый может прокормить человека в течение года)

गोण gona m. бык; вол

गोतम gótama m. nom. pr. 1) мудрец из рода Ангираса 2) мудрец, основатель философской системы ньяя; см. न्याय 9)

गोत्र gotrá m. 1) коро́вник; заго́н 2) семья́; род 3) родово́е и́мя 4) происхожде́ние

गोत्रनामन् gotra-nāman n. родово́е или семе́йное и́мя

गोत्ररिक्थ gotra-riktha n. du. dv. родово́е имя и насле́дство

गोदुह् go-dúh m. 1) дойльщик коро́в 2) пасту́х

गोदोह go-doha m. доéние (коровы) गोदोहन go-dohana n. см. गोदोह

गोधा godhá f. 1) кóжаный нарука́вник (надеваемый на левую руку для защиты от удара тетивы) 2) тетива́ лу́ка 3) струна́ 4) вид ящерицы

गोधूम godhūma m. пшеница

गोनसा go-nasā f. мо́рда коро́вы गोनासा go-nāsā f. см. गोनसा

गोप go-pá m. 1) пастýх 2) сто́рож 3) nom. pr. см. शिव 2 1); 4) защи́тник

गोपति go-pati m. 1) хозя́ин ста́да 2) ста́рший пасту́х 3) хозя́ин; повели́тель 4) смотри́тель, надзира́тель 5) бык 6) nom. pr. см. कृष्ण् 2 3)

गोपथ go-patha m. 1) вы́гон, па́стбище 2) назв. «Брахманы» «Атхарваведы»; см. ब्राह्मण 3, ग्रथवंवेद

गोपन gópana n. 1) охрана, защита 2) скрывание, утанвание

गोपना gopaná f. сохране́ние गोपय gopay caus. om गुप् I गोपा gopá f. пасту́шка

गोपाल go-pālá m. 1) пастýх 2) царь, правитель 3) nom. pr. эпитет Кришны; см. कृष्ण 2 3)

गोपालक go-pālaka m. см. गोपाल 1), 3) गोपालिका go-pālikā f. пасту́шка गोपावन्त् gopāvant охраня́ющий गोपीथ I go-pīthá m. моло́чный напи́-

गोपीथ II go-pithá 1. т. защита, охрана 2. п. ме́сто пало́мничества

गोपुच्छ go-puccha m. 1) хвост коро́вы 2) вид обезьяны

गोपुर go-pura n. Рородские ворота गोपेन्द्र gopendra (gopa + indra) m. см. गोपति 2), 6)

गोपेश gopeça (gopa + iça) m. см. गोपति 1), 6)

गोप्तर् *goptár m.* 1) защи́тник 2) царь, прави́тель

गोप्ती goptri f. защитница गोभुज् go-bhuj m. см. गोप्पर् 2) गोभृत् go-bhit m. см. गोप्तर् 2) गोमत् gómat n. имущество, богатство गोमती gomatī j. 1) изобилующий коро́вами 2) назв. реки, впадающей в Ино̂ गोमन्त् gomant облада́ющий коро́вами, бога́тый

गोमय gomáya 1. 1) состоящий из коро́в 2) по́лный коро́вьего помёта 2. m., n. коро́вий помёт

गोमायु go-māyu 1. реву́щий как коро́ва 2. т. 1) лягу́шка 2) шака́л गोमिन् gomin т. владе́лец коро́в

गोमेध go-medha m. жертвоприноше́ние коро́вы

गोयज्ञ go-yajña m. गोमेध

गोयान *go-yāna n.* пово́зка, запряжённая быками, вола́ми *или* коро́вами

गोयुक्त go-yukta запряжённый быками, волами или коровами

गोरक्षक go-rakşaka 1. пасу́щий коро́в 2. т. пасту́х

गोरक्षा go-rakṣā f. скотово́дство गोरक्ष्य go-rakṣya n. см. गोरक्षा गोरस go-rasa m. коро́вье молоко́ गोल gola m. 1) шар 2) внебра́чный ребёнок вдовы́

गोलक golaka т. см. गोल गोविद् go-vid приобретающий коро́в गोविन्द go-vinda т. 1) гла́вный пасту́х 2) nom. pr. см. कृष्ण् 2 3), विष्ण्ु 1), बृह-स्पति 1); 3) nom. pr. многие авторы 4) назв. горы

गोवृष go-vṛṣa m. бык गोत्रज go-vraja m. заго́н для коро́в गोशाला go-çālā f. коро́вник

गोशीर्ष go-çirşa n. 1) вид сандалового дерева 2) вид стрелы

गोशृङ्ग go-çṛāga 1. n. рог коро́вы 2. m. назв. одной из гор

गोऽश्व go'çvá (go + açva) n. du. dv. коро́ва и ло́шадь

गोपणि go-ṣáṇi 1) приобретающий коро́в 2) дарящий коро́в

गोपन् go-sán cm. गोषणि गोषा go-sá cm. गोषणि

गोपानि gó-ṣāti f. 1) приобретение коро́в 2) даре́ние коро́в 3) борьба́ за добы́чу (особ. коров)

गोप्ठ go-sthá m. 1) см. गोत्र 1); 2) мéсто собраний

गोष्ठी go-sthi f. 1) сход; собрание 2) бесе́да

गोष्ठच  $g_{\theta}$ -sthya находя́щийся в коро́внике

गोष्पद goṣ-pada m. 1) коро́вий след 2) лу́жа

गोस्तान go-stana m. вымя коро́вы गोस्तामिन् go-svāmin m. владе́лец коро́в गोह goʻha m. 1) убе́жнще 2) ла́герь गोहत्या go-hatyā f. умерщвле́ние коро́вы गोहन् go-han m. уби́йца коро́вы गोहन् go-hantar m. см. गोहन् गाँड gauda 1. са́харный 2. т., n. наэв.

1) страны на террит. совр. центр. Бенгалии 2) pl. жителей вышеназв. страны गीण gauna 1) подчинённый 2) несвойственный

गौतम gautamá 1. относя́щийся к Го́таме; см. गोतम ; 2. т. 1) пот. рг. многие мудрецы 2) одно из имён Будды

गौतमारण्य gautamāraņya (gautama + araņya) n. назв. леса

गौर gaura 1. 1) беловатый; блёклый 2) красноватый 3) блестящий 2. т. буйвол गौरम्ग gaura-mrga т. буйвол

गौरव gaurava n. 1) тя́жесть 2) тру́дность 3) ва́жность 4) досто́инство 5) глубо́кое уваже́ние

गौरी gauri f. 1) буйволица 2) nom. pr.

प्रथ् grath (P. pr. grathnáti, grathnimás — IX) см. ग्रन्थ

ग्रथन grathana n. 1) свя́зывание 2) переплетение

ग्रथना grathanā f. cm. ग्रथन

प्रनथ् granth (Ā. pr. gránthate — I; fut. granthisyáte; pf. jagranthé; aor. ágranthista; pp. granthitá) 1) быть свя́занным 2) быть соста́вленным, сочинённым (напр. о поэме)

ग्रन्थ grantha m. 1) текст чего-л. 2) произведение 3) книга 4) строфа (из 32 слогов)

ग्रन्थन granthana n. связь, соединение ग्रन्थम् granthay (caus. om ग्रन्थ्) 1) связывать вместе 2) составлять

ग्रन्थि granthi m. ýзел

ग्रन्थिक granthika m. 1) расска́зчик 2) астролог

ग्रन्थिमन्त् granthimant 1) узловатый, сучковатый 2) свя́занный узла́ми

ग्रन्थिल granthila узлова́тый

ग्रन्स grapsa m. пучок; связка; ýзел

ग्रभ् grabh (U. pr. grbhnåti/grbhnīté— IX; fut. grahīşyáti/grahīşyáte; pf. jagråbha/jagrbhé; aor. ágrahīt/ágrahīşta) 1) хватать, схватывать 2) держать 3) получать 4) присваивать 5) собирать 6) срывать

ग्रभीतर् grabhitar m. nom. ag. тот, кто захватывает что-л.

प्रस् gras (U. pr. grásati/grásate—I; fut. grasisyáti/grasisyáte; aor. ágrasista; pp. grastá; ger. grasitvá) 1) хватáть ртом; брать в рот 2) пожирáть, поглощáть 3) глотáть 4) заставлять исчезáть 5) проглáтывать словá, говорить невнятно

ग्रस्तर् grastar m. 1) пожира́тель; глота́тель 2) тот, кто затемня́ет umo-n.

प्रह् grah (U. pr. gṛhṇắti/gṛhnītė—IX; fut. grahiṣyáti/grahiṣyáte; pf. jagrāha/jagṛhé; aor. ágrahīt/āgrahiṣṭa; pp. gṛhitá; inf. gráhitum) 1) брать; хвата́ть 2) захва́тывать в свой ру́ки 3) привлека́ть, очаро́вывать; पाणिम् ~ а) брать за́ руку 6) жени́ться

ग्रह gráha 1. 1) берýщий; хвата́ющий 2) добыва́ющий, получа́ющий 2. т. 1) за-хва́тчик 2) плане́та 3) крокоди́л 4) за-хва́т, добы́ча, грабеж 5) уси́лие; труд 6) приём; встре́ча 7) успе́х; популя́рность 8) понима́ние 9) восприя́тие

प्रहण grahaṇa n. 1) захват 2) ло́вля; пои́мка 3) достиже́ние, приобрете́ние; при́быль 4) acmp. затме́ние 5) изуче́ние; позна́ние; понима́ние \*

ग्रहणान्त grahaṇānta (grahaṇa + anta) иску́сный в уче́нии

ग्रहणान्तिक grahaṇāntika (grahaṇa + antika) см. ग्रहणान्त

ग्रहणीय grahaniya приемлемый ग्रहीतर् grahitar m. 1) тот, кто что-л. берет или присваивает 2) покупатель

সাম grābhá m. схватывание, захват সাম grāma m. 1) деревня 2) деревенская община 3) предместье 4) толпа 5) рl. жители, люди

ग्रामघात grāma-ghāta m. грабёж дере́вни ग्रामणी grāmaṇī m. дереве́нский ста́роста ग्रामाधिपा grāmādhipā (grāma + adhipā) m. см. ग्रामणी

ग्रामिक grāmika m. см. ग्रामणी ग्रामिन् grāmin m. дереве́нский жи́тель; крестья́нин

ग्रामीण grāmiņa 1. 1) грубый 2) примитивный 3) необразованный 4) простонародный; относящийся к дере́вне 2. т. см. ग्रामिन्

ग्राम्य grāmyá 1. 1) дереве́нский, се́льский 2) ручной, дома́шний 3) гру́бый 2. т. 1) см. ग्रामिन्; 2) дома́шнее живо́тное ग्राम्यता grāmyatā f. гру́бое выраже́ние ग्राम्यत्व grāmyatva n. см. ग्राम्यता ग्रावन् grāvan т. ка́мень

प्रास grāsa m 1) кусо́к; глото́к 2) пи́ща 3) поглоще́ние 4) астр. затме́ние

ग्रासाच्छादन grāsācchādana (grāsa + ācchādana) n. dv. пиंща и оде́жда

श्राह grāhá 1. берýщий; хвата́ющий, схва́тывающий 2. т. 1) хи́щный зверь 2) крокоди́л 3) змея́ 4) схва́тывание, захва́т 5) назва́ние; упомина́ние

羽ぼ帝 grāhaka 1. 1) принимающий; получающий 2) чу́вствующий, воспринимающий 2. т. 1) покупатель 2) лове́ц

ग्राहिन् grāhin 1) см. ग्राह 1; 2) получающий; покупающий 3) удерживающий 4) воспринимающий; замечающий 5) исследующий

ग्रीव griva m. 1) ше́я 2) заты́лок ग्रीष्म grişmā m. 1) ле́то 2) жара́; зной ग्रीष्मसमय grişma-samaya m. ле́тнее вре́мя गुच् gruc (P. pr. grócati — I; pf. jugróca; aor. ágrucat, ágrocit) ворова́ть, красть ग्रैव graiva n. цепь (на шею)

ग्रैवेय graiveya m., n. см. ग्रैव ग्रैवेयक graiveyaka n. 1) см. ग्रैव ; 2) ожере́лье

ग्रैंब्य graivya 1) ше́йный 2) заты́лочный ग्रैंब्स graişma ле́тний

ग्रैष्मिक graişmika см. ग्रैष्म

ख्यन glapana 1. ослабевающий; изнемогающий 2. п. 1) ослабление; изнеможение 2) увядание

जस् glas (Ä. pr. glásate — I; fut. glasişyáte; pf. jaglasé; aor. áglasişta) есть, питаться ग्लह् glah ( $\bar{A}$ . pr. glahate — I) игра́ть в ко́сти

ग्लह gláha m. 1) игрáльная кость 2) игрá в кости 3) состязáние 4) нагрáда, приз

ग्लहन glahana n. броса́ние игра́льных косте́й

ग्लान glāna m. изнеможе́ние; истоще́ние; уста́лость

ग्लानि glāni f. см. ग्लान ग्लाविन् glāvin недово́льный ग्लास्नु glāsnu сла́бый; вялый म्लुच् gluc (P.pr. glócati — I; aor. áglucat; pp. glukla) см. ग्र्च

ग्लुञ्च् gluñc (P. pr. glúñcati — I; pf. juglúñca; aor. áglucat, agluñcit) идти

ग्लेप् glep (Ā. pr. glépate — I; fut. glepişyáte; pf. jiglepé; aor. áglepiṣṭa) 1) быть бе́дным 2) быть несча́стным

ग्लै glai (P. pr. gláyati — I; fut. glasyáti; pf. jáglau; aor. áglāsīt; pp. glāná; ger. glātvá; inf. glátum) 1) чувствовать отвращение  $\kappa$  чему-л. 2) не желáть делать что-л.

# घ

घ I gha восемнадцатая букеа алфавита деванагари; см. देवनागरी

घ II gha pcl. 1) как раз, именно 2) ведь, же

घकार gha-kāra m. бу́ква или звук «घ» घघ् ghagh (P. pr. ghághati — I; pf. jaghågha; aor. ághaghit, ághāghit) смея́ться

घट् ghat (Ā. pr. ghátate — I; fut. ghatisyáte; pf. jaghaté; aor. ághatista) 1) быть занятым чем-л. 2) доходить до (Loc.) 3) стараться 4) происходить, иметь место 5) быть возможным 6) соединять, объединять 7) класть, располагать на (Loc.) 8) производить, делать 9) угождать, делать что-л. (Acc.) кому-л. (Gen.)

घट ghaṭa m. кувши́н, сосу́д

घटक ghataka 1. 1) совершающий что-л. 2) достающий, добывающий 2. т. см. घट

घटकपेर ghaṭa-karpara 1. т. пот. pr. поэт, одна из «девяти жемчужин» при

дворе Викрамадитьи; см. विक्रमादित्य; 2. п. осколок, черепок

и осколок, черепок घटकार ghaṭa-kāra m. гончáр घटकृत ghaṭa-kṛt m. см. घटकार

घटन ghaṭana n. связь, соединение

घटना ghaṭanā f. 1) понуждение 2) усердие, старание 3) удача 4) см. घटन

चटा ghaṭā f. множество, большое количество

घटिका ghațikā f. cm. घट

घटी ghați f. cm. घट

घटीयन्त्र ghați-yantra n. коло́дезное или водочерпа́льное колесо́

ंघट्ट्र I -ghațț (Ā. pr. gháțtate — I; fut. ghațțișyáte; pf. jaghațțé; aor. ághațțișta; pp. ghațțită) см. घट्ट्र II

घट्ट्र II ghaṭṭ (U. pr. ghaṭṭáyati/ghaṭṭáyate — X; aor. ájaghaṭṭat/ájaghaṭṭata) 1) тере́ть, потира́ть (руки) 2) трясти́ 3) дви́гать

घट्ट ghatta m. 1) набережная 2) пристань 3) ступени, спуск (к реке) घट्टजीविन् ghatta-jivin m. паро́мщик घट्टन ghattana n. 1) толка́ние 2) прикоснове́ние

घण्टा ghanță f. ко́локол

घण्टापथ ghaṇṭā-patha m. 1) большая доро́га 2) назв. комментария Маллинатха; см. मल्लिनाथ

घण्टारव ghaṇṭā-rava m. звон ко́локола घण्टाराव ghaṇṭā-rāva m. см. घण्टारव घण्टिक ghaṇṭika m. крокоди́л घण्टिका ghantikā f. колоко́льчик

घण्टिन् ghanţin 1) снабжённый колокольчиками 2) звучащий как колокольчик घन ghana 1. 1) быющий, разбивающий 2) твёрдый; крепкий 3) плотный, густой (напр. туман) 4) беспрерывный 5) низкий (о звуке) 2. т. 1) убийство 2) уничтожение; разрушение 3) убийца 4) масса; толпа; груда 5) облако, туча

घनकाल ghana-kāla m. время или период дождей

घनपदवी ghana-padavi f. возду́шное пространство (букв. путь облако́в)

घनसमय ghana-samaya m. см. घनकाल घनसार ghana-sāra 1. bah. кре́пкий; си́льный 2. т. камфара́

घनाघन ghanā-ghaná 1. войнственный 2. т. густо́е о́блако; больша́я ту́ча

घनात्यय ghanātyaya (ghana + atyaya) m. о́сень (букв. ухо́д облако́в)

घनान्त ghanānta (ghana + anta) m. см. घनात्यय

घर् ghar (P. pr. ghárati — I, jígharti — III; U. pr. ghāráyati/ghāráyate — X; pf. jaghåra; pfph. ghārayañ-cakāra/cakré; aor. ághārīt, ajigharat/ájigharata; pp. ghṛtá, ghārītá) мочи́ть, кропи́ть (водой)

घर्घर ghar-ghara гремя́щий; звеня́щий घर्घरिका ghar-gharikā f. колоко́льчик

घर्म gharmá m. 1) жара́, зной 2) котёл 3) горя́чий напи́ток

घर्मकाल gharma-kāla m. жа́ркое вре́мя го́да

घर्मच्छेद gharma-ccheda m. дождлівое время года (букв. прекращение жары́) घर्मजल gharma-jala n. пот; испарина घर्मतोय gharma-toya n. см. घर्मजल घर्मदीधित gharma-didhiti m. со́лнце घर्मद्यति gharma-dyuti m. см. घर्मदीधिति घर्मभानु gharma-bhānu m. см. घर्मदीधिति घर्मरिष्म gharma-raçmi m. см. घर्मदीधिति घर्मदन्त् gharma-raçmi m. см. घर्मदीधिति घर्मदन्त् gharma-raçmi жа́ркий, горя́чий;

घर्मवारि gharma-vāri n. см. घर्मजल घर्माशु gharmāmंçu (gharma + amçu) m. со́лнце

घर्मान्त gharmanta (gharma + anta) m. cm. घर्मच्छेद

घर्माम्बु gharmāmbu (gharma+ambu) n. cm. घर्मजल

घर्माम्भस् gharmāmbhas (gharma + ambhas) n. cm. घर्मजल

घर्मित gharmita corpéтый

घर्ष् gharş (P. pr. ghárşati — I; fut. gharşişyáti; pf. jaghárşa; aor. ágharşīt; pp. ghrştá; ger. gharşitvá, ghrştvá) 1) тереть, натирать 2) чистить 3) шлифовать

घर्ष gharşa m. соединение, слияние घर्षण gharşana n. растирание; втирание घस् ghas (P. pr. ghásati — I; fut. ghatsyáti; pf. jaghása; aor. ághasat; pp. ghastá) есть, питаться

घसन ghasana n. корм

चिस ghasi m. пища; питание

घस्मर ghasmara прожорливый, ненасытный

घाटय् ghāṭay (caus. om घट्) 1) вредить; портить 2) объединя́ть; скла́дывать

ঘার ghāia 1. убива́ющий кого-л. (— o)
2. т. 1) уда́р 2) убийство; уничтоже́ние
ঘারক ghātaka 1. убива́ющий; уничтожа́ющий 2. т. убийца

घातन ghātana n. убийство

धातनी ghātanī f. дубинка

धातिन ghātin cm. धातक

घातुक ghātuka 1) убивающий 2) нанося́щий вред

घात्य ghātya (pn. om हन् I) который должен быть убитым, уничтоженным; заслуживающий убиения

घास ghāsā m. 1) корм; пища 2) се́но चिण्ण् ghiṇṇ (Ā. pr. ghiṇṇate — I; pf. jighiṇṇé; aor. ághiṇṇiṣta) брать; хвата́ть चु ghu (Ā. pr. ghávate — I; pf jughuvé; aor. ághoṣṭa; pp. ghutá) произноси́ть, издава́ть (зауки)

घुट् ghut (Ā. pr. ghótale — I; pf. jughuté; aor. ághutat, ághotista; pp. ghutitá, ghotitá) 1) вертеть 2) повора́чивать

चुण् ghuṇ (P. pr. ghunáti — VI; Ā. pr. ghónate — I; pf. jughóṇa; aor. ághoṇīt; pp. ghuṇitá) 1) обходи́ть 2) дви́гаться во-кру́г

घुण ghuṇa т. вид древесного насекомого घुणाक्षर ghuṇākṣara (guṇa + akṣara) т. червото́чяна в ви́де бу́квы

घुर् ghur (P. pr. ghuráti — VI; fut. gho-riṣyáti;  $\tilde{\mathbf{A}}$ . pj. jughuré; aor. ághorīt) кричать

चूप् ghus (U. pr ghósati/ghósate — I; fut. ghosisyáti/ghosisyáte; pf. jughósa/ jughusé; aor. ághosit/ághosista; pp. ghusitá, ghositá, ghustá) 1) звучать 2) кричать 3) объявлять

घूक ghūka m. cosá

घूर्ण ghūrņ (U. pr. ghūrṇati/ghūrṇate — I; pr. ghūrṇāti/ghūrṇāte — VI; fut. ghū-

rnişyáti/ghūrnişyáte; pf. jughūrna/jughūrné; aor. ághūrnit) 1) двигать взад и вперед 2) потрясать 3) вертеть, вращать

घूर्ण ghūrṇa шаткий, колеблющийся घूर्णन ghūrṇana n. шатание, колебание घूर्णना ghūrṇanā f. см. घूर्णन घुण ghṛṇa m. зной, жара

घृणालु ghṛṇālu сострада́тельный घृणा ghṛ'ṇi m. 1) см. घृण ; 2) день 3) луч свёта

घृणिन् ghṛṇin 1) страстный, пы́лкий 2) раздражи́тельный 3) угрю́мый 4) ворчли́вый

घृणीवन्त् ghṛ'nivant см. घृणिन् 1) घृत ghṛtá n. 1) топлёное ма́сло 2) жир घृतनिर्णज् ghṛtá-nirṇij покры́тый жи́ром घृतनिर्णज ghṛta-nirṇija 1. блестя́щий, сверка́ющий 2. т. ого́нь

घृतपृष्ठ ghṛtá-pṛṣṭha bah. име́юший лосня́щуюся спи́ну или лосня́щееся те́ло

घृतप्रतीक ghṛtá-pratika bah. с лицо́м, лосня́щимся от жи́ра

घृतप्रुष् ghṛta-prús сочащийся или окропляющий жиром

घृतवन्त् ghṛtávant жи́рный

घृतस्ना ghṛta-snā 1) см. घृतपुष् ; 2) см. घृतपुष्ठ

घृतहुति ghṛtá-huli f. жертвоприноше́ние ма́слом

घृताक्त ghṛtākta (ghṛta + akta) пропитанный или сма́занный жи́ром

घृताची ghṛtāci 1. 1) жи́рный 2) изоби́лующий ма́слом 3) лосня́щийся, блестя́щий 2. f. nom. pr. ancapa

घृत्य ghṛ'tya состоя́щий из жи́ра घृषु ghṛ'su бо́дрый, весёлый घृष्टिं ghṛṣvi m. кабан घोट ghoṭa m. ло́шадь, конь घोणा ghoṇā f. 1) нос; клюв 2) мо́рда घोर ghorā 1. 1) стра́шный, ужа́сный 2) си́льный, кре́пкий 2. п. испу́г, у́жас घोरता ghoratā f. у́жас घोरता ghoratva n. см. घोरता घोरदर्शन ghora-darçana bah. име́ющий ужа́сный вид

घोल ghola m. пáхтанье घोष ghóṣa m. 1) шум; гул 2) крик 3)

слух, молва 4) объявление

घोषण ghoṣaṇa 1. звуча́щий 2. п. объявле́ние, оповеще́ние

घोषणा ghoṣaṇā f. cm. घोषण 2 घोषय् ghoṣay caus. om घुष् घोषवन्त् ghoşavant 1) звуча́щий 2) шу́мный

घोषि ghóṣi cm. घोषवन्त् घोषिन् ghoṣin cm. घोषवन्त् घ्रंस् ghrams m. со́лнечный зной घ्रंस ghramsá m. cm. घ्रंस्

সা ghrā (P. pr. jighrati — III; fut. ghrāsyáti; pf. jaghráu; aor. ághrāt, ághrāsit; pp. ghrātá, ghrāṇá) 1) обоня́ть 2) замечáть 3) бить, убивáть

झाण ghrāṇa 1. m., n. 1) чутьё, обоня́нне 2) за́пах 2. n. 1) нос 2) мо́рда

झाणा ghrāṇā f. см. झाण 2)

झातर् ghrātar m. 1) нос 2) нюх, чутьё, обоня́ние

घ्रेय ghreya n. запах

# ड़

ङ ñа девятнадцатая бук**ва алфавита** деванагари; см. देवनागरी ङकार *ña-kāra m.* бу́ква или звук «ङ»

# च

च I са двадцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

च II ca indc. 1) и; а; а и́менно 2) та́к-же, то́же; да́же 3) как ра́з; ведь 4) так 5) одна́ко; всё же 6) е́сли; च . . . च как... та́к и; и... и; хотя́... одна́ко; च न . . . च न ни... ни; च . . . न च хотя́... одна́ко не; न च . . . च хотя́ не... одна́ко

**चक्** cak (U. pr. cákati/cákate — I; fut. cakiṣyáti/cakiṣyáte; pf. cacáka/ceké; aor. ácakit/ácakiṣṭa; pp. cakitá) 1) быть насы-

щенным 2) быть удовлетворённым 3) отгонять; отталкивать 4) сопротивляться

चकार ca-kāra m. бу́ква или звук «च» चकास् cakās (U. pr. cakāsti/cakāsté — II; fut. cakāsiṣyáti/cakāsiṣyáte; pfph. ca-kāsāñ-cakára/cakré; aor. ácakāsīt/ácakāsiṣ/á) сия́ть, сверка́ть

चिकत cakita n. испу́г, страх

चकोर cakora т. назв. птицы (род греческой куропатки), питающейся якобы лучами месяца चकोरव्रत cakora-vrata n. благоговение, почитание

चकोराक्षी cakorākṣī (cakora + akṣī) прекрасногла́зая

च сакrá т., п. 1) колесо 2) круглый предмет; диск; чакра (оружие Вишну и Кришны) 3) округ, район 4) множество, масса 5) войско 6) суверенная власть, господство

चक्रगोप्तर् cakra-goptar m. du. два во́ина, охраня́ющие колёса боево́й колесни́шы

चक्रनाभि cakra-nābhi f. ступица колесаं चक्ररक्ष cakra-rakṣa m. du. cм. चक्रगोप्तर् चक्रवर्तिन् cakra-vartin 1. 1) вращающий колесо́ 2) катя́іцийся без препя́тствий 2. m. великодержа́вный царь

चक्रवाक cakra-vāka m. красноватый гусь चक्रवात cakra-vāta m. вихрь

चक्रवाल *cakra-vāla* 1. *m.*, *n*. гру́ппа; большо́е коли́чество 2. *n*. круг

चऋव्यूह cakra-vyūha m. кругово́е построе́ние войск

चक्रायुध cakrāyudha (cakra + āyudha) m. nom. pr. Вооружённый чакрой — эпитет Вишну и Кришны; см. विष्णु 1), कृष्णु 2 3)

चिक cákri де́лающий, де́йствующий

चिक्रन् cakrin 1. 1) имеющий колёса 2) nom. pr. эпитет Вишну и Кришны; см. विष्णु 1), कृष्णु 2 3); 2. т. царь, правитель चक्री cakri f. колесо́

चक्ष् cakş ( $\bar{A}$ . pr.  $c\acute{a}$ şte-II;  $c\acute{a}$ kşate-I; pf. cacakş $\acute{e}$ ) 1) ви́деть; смотре́ть на 2) говори́ть; расска́зывать

चक्षण cákṣaṇa n. взгляд

चक्षन् cákṣan n. cм. चक्षस् 1), 2)

चक्षस् *cákşas n*. 1) глаз 2) зре́ние 3) свет, сия́ние

चक्षु cákşu m. cм. चक्षस् चक्षुर्विषय cakşur-vişaya m. 1) кругозор 2) горизонт

चक्षुष्पथ cakşuş-patha m. см. चक्षुर्विषय चक्षुष्प्रीति cakşuş-priti f. páдость, отрáда oqéй

चक्षुष्मन्त् cakşuşmant имеющий глаза; смотрящий

चक्षुष्य cakşuşya прия́тный, милови́дный चक्ष्स cakşus см. चक्षस

चङ्कम *caākrama m*. 1) прогу́лка 2) ме́сто для прогу́лок

चङ्कमण caākramaṇa 1. расхáживающий; гуля́ющий 2. п. см. चङ्कमा

चङ्कमा cañkramā f. прогу́лка

चचर cacara подвижной

चञ्चरिन cañcarin т. пчела́

चञ्चरीक cañcarika m. см. चञ्चरिन

चञ्चल cañcala 1) подвижной 2) непостоянный 3) ветреный

चञ्चललोचन cañcala-locana bah. смотря́щий бо́дро, ве́село

चञ्चा cañcā f. изделие из тростника́ चञ्चुता cañcutā f. изве́стность, сла́ва चञ्चुत्व cañcutva n. см. चञ्चुता चञ्चु cañcu f. клюв; нос

चञ्चू саñсӣ f. см. चञ्चु

चट् cat (P. pr. cátati-I; pf. cacáta; aor. ácacit; pp. catitá) 1) име́ть ме́сто 2) предава́ться чему-л. (Loc.) 3) быть пре́данным кому-л., чему-л. (Loc.)

चटक caṭaka m. воробей

चटुल caṭula 1) дрожа́щий; трясу́щийся 2) см. चञ्चल 1); 3) ве́жливый; любе́зный 4) хоро́ший 5) не́жный

चण caṇa m. ropóx

चण्ड caṇḍa 1) бурный, стремительный 2) вспыльчивый; гневный 3) сильный, могучий 4) страстный, горячий

चण्डकर caṇda-kara m. со́лнце चण्डकिरण caṇḍa-kiraṇa m. см. चण्डकर चण्डदीधिति caṇḍa-didhiti m. см. चण्डकर चण्डरिषम caṇḍa-raçmi m. см. चण्डकर चण्डवती caṇḍavatī f. nom. pr. Нейстовая — эпитет Дурги; см. दुर्गी चण्डा candā f. см. चण्डवती

,चण्डीष्टोत्र caṇḍi-ṣṭotra n. назв. поэмы, посвящённой Дурге; см. दुर्ग

चितन् catin скрывающийся

चतुर catura 1) быстрый, скорый 2) искусный, ловкий

चतुरक्ष catur-akṣá bah. четырёхгла́зый चतुरक्षर cátur-akṣara состоящий из четырёх частей

चतुरङ्ग cátur-añga 1. см. चतुरक्षर ; 2. n. 1) войско, состоящее из четырёх боевых единиц (боевых слонов, боевых колесниц, конницы и пехоты) 2) шахматы चत्रङ्गा catur-añgā f. см. चत्रङ्गा 2 1)

चतुरङ्गिन् catur-angin cm. चतुरक्षर चतुरनीक catur-anika 1. bah. четырёхли́кий 2. m. nom. pr. эпитет Брахмы; см. ब्रह्मन् 2 2)

चतुरन्त catur-anta bah. ограниченный с четырёх сторо́н

चत्रन्ता catur-antā f. земля́

चतुरश्र catur-açra bah. 1) четырёхуго́льный 2) правильный; гармони́чный

चतुरिश्र catur-açri см. चतुरश्र 1)

चतुरह catur-aha m. отрезок времени в четыре дня

चतुरानन catur-ānana см. चतुरनीक चतुरुत्तर catur-uttara увеличивающий вчетверо

चतुर्गुण cátur-guṇa bah. четырёхкратный

चतुर्थ caturthá 1. четвёртый 2. п. четвёртая часть, четверть; Асс. चतुर्थम् adv. четвёртый раз

चतुर्थकाल caturtha-kāla m. четвёртое время приёма пищи

चतुर्थकालिक caturtha-kālika принимающий пищу только в четвёртое время еды (т.е. только вечером второго дня)

चतुर्थांश caturthāmंça (caturtha + amiça) 1. m. че́тверть, четвёртая часть 2. bah. содержа́щий unu получа́ющий четвёртую часть

चतुर्दशन् caturdaçán четырнадцать
चतुर्दशम् caturdaçama четырнадцатый
चतुर्भाग् catur-bhāgá m. см. चतुर्थाश 2
चतुर्मुख catur-mukha bah. Четырёхликий — эпитет многих богов

चतुर्मूर्ति catur-mūrti см. चतुर्मुख चतुर्युक्त catur-yukta запряжённый четвёркой

चतुर्वक्त catur-vaktra см. चतुर्मुख चतुर्वय caturvaya четырёхкратный चतुर्विश caturvimça двадцать четвёртый चतुर्विशत् caturvimçat f. двадцать четыре चतुर्विशतितम caturvimçatitama см. चतु-विश

चतुर्विध catur-vidha bah. 1) четырёх родов 2) см. चतुर्वय

चतुर्वेद catur-veda 1. m. pl. четыре Ве́ды; см. वेद 2. bah. 1) состоящий из четырёх Вед 2) знающий четыре Ве́ды

चतुश्चत्वारिंश catuçcatvārimçá со́рок четвёртый

चत्:शत catuḥçata n. четы́реста

चतु:शाल catuḥ-çāla 1. m. здание с внутренним двориком 2. bah. заострённый с четырёх сторо́н

चतुःशालक catuḥ-çālaka m. cm. चतुःशाल चतुःशालिक catuḥ-çālika f. cm. चतुःशाल चतुष्क catuska 1. состоящий из четырёх (предметов) 2. п. цифра четыре

चतुष्टय cátuṣṭaya 1. 1) четырёх ви́дов 2) четырёхкра́тный 2. п. см. चतुष्क 2 चतुष्पञ्चाशत् catuṣpañcāçat f. пятьдеся́т

четы́ре चतुष्पथ catuş-pathá m., n. перекрёсток चतुष्पद cátuş-pad 1. bah. четвероно́гий

2. т., п. четвероногое животное

चतुष्पद cátus-pada см. चतुष्पद् चतुष्पाद् cátus-pād см. चतुष्पद् चतुष्पाद cátus-pāda см. चतुष्पद् चतुस्पद् catús четырежды

चतुस्त्रिंश cátustrimçá тридцать четвёртый चतु:सहस्र cátuḥsahasra n. четы́ре ты́сячи चतुरात्र catūrātra (catū + rātra) n. 1) совоку́пность четырёх ночей 2) четы́ре дня; Асс. चतुरात्रम् adv. в тече́ние четырёх дней चत्वर catvará m., n. четырёхуго́льная пло́щадь; прямоуго́льный двор

चत्वार् catvår четы́ре चत्वारिंश catvārimçá сороково́й चत्वारिंशत catvārimçat f. со́рок

चन *ca-ná* 1. и не, тáкже не 2. -нибудь, -либо (прибавляется к вопросительным местоимениям)

चनस्<sup>o</sup> cánas- n. любе́зность; благоскло́нность; चनोधा ра́доваться; весели́ться

चনিষ্ঠ cániṣṭha spv. 1) о́чень прия́тный 2) о́чень приветливый

चन्दन candana m., n. санда́ловое де́рево चन्दनपङ्क candana-pañka m. санда́ловая мазь

चन्दनम्य candanamaya сделанный из сандалового дерева

चन्दनरस candana-rasa m. сандаловая вода

चन्दनोदक candanodaka (candana + udaka) n. cm. चन्दनरस चन्द्र candrá 1. 1) блестя́щий 2) све́тлый; я́сный 3) прия́тный 4) дружелю́бный 2. т. 1) луна́, ме́сяц 2) пот. рг. бог луны

चन्द्रक candraka 1. m. луна 2. f. лунный свет

चन्द्रक्षय candra-kṣaya m. новолу́ние

चन्द्रगुप्त candra-gupta m. nom. pr. царь, основатель династии Маурьев; см. मौर्य

चन्द्रचूड candra-cūḍa m. bah. nom. pr. С лу́нной днаде́мой — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

चन्द्रबिम्ब candra-bimba n. диск луны चन्द्रमण्डल candra-maṇḍala n. см. चन्द्र-बिम्ब

चन्द्रमय candramaya m. 1) мéсяц, луна́ 2) nom. pr. бог луны

चन्द्रमस् candrá-mas лу́нный, относя́шийся к луне́

चन्द्रमास candra-māsa m. пу́нный ме́сяц चन्द्रमुकुट candra-mukuṭa m. चन्द्रचूड चन्द्रमौलि candra-mauli m. см. चन्द्रचूड चन्द्रमौलिन् candra-maulin m. см. चन्द्रचूड चन्द्ररेखा candra-rekhā f. серп луныं चन्द्रवन्त candravant лу́нный

चन्द्रशेखर candra-çekhara т. см. चन्द्रचूड चन्द्रसरस् candra-saras п. миф. лу́нное о́зеро

चन्द्रांशु candrāmçu (candra + amçu) т. луч луны, ме́сяца

चन्द्रापीड candrāpiḍa (candra + āpiḍa) m. cm. चन्द्रचुड

चन्द्रार्घ candrārdha (candra + ardha) m. полуме́сяц

चिन्द्रन् candrin золотой

चान्द्रोदय candrodaya (candra + udaya) т. восхо́д луны́

चपल capala 1) подвижной 2) шаткий 3) мимолётный 4) непостоянный, ветре-

ный; *Acc.* चपलम् *adv* жи́во, прово́рно, **бы́**стро

चपला capalā f. 1) мо́лния, вспы́шка 2) назв. стихотв. размера

चपिता capalitā f. 1) жи́вость, бо́й-кость 2) непостоя́нство, ве́треность 3) торопли́вость

चपेट capeṭa m. уда́р ладо́нью चमत्करण camat-karaṇa n. 1) удивле́ние 2) сюрпри́з, неожи́данность 3) восхище́нис चमत्कार camat-kāra m. см. चमत्करण चमत्कृत camat-kṛṭa 1) удивлѐнный, изумлённый 2) го́рдый; высокоме́рный चमत्कृति camat-kṛṭi f. см. चमत्करण चमर camara m. 1) як 2) опаха́ло из хвоста́ я́ка

चमस camasá m. ковш; ку́бок, бока́л जम् camű f. 1) ни́жняя часть пре́сса для выжима́нья со́мы 2) во́йско, а́рмия चम्नाय camū-nātha m. военача́льник, полково́дец

चमूप camū-pa m. см. चमूनाथ चमूपित camū-pali m. см. चमूनाथ चमूपाल camū-pāla m. см. चमूनाथ चम्पक campaka 1. т. назв. дерева 2. п. жёлтый цветок вышеназв. дерева चम्पकवती campaka-valī f. 1) назв. леса в Магадхе 2) назв. города चम्पका campakā f. назв. города चम्पा campā f. назв. города в Анге; см. अङ् 1)

चम्पावती campā-vatī f. см. चम्पा चय caya m. 1) ку́ча, гру́да 2) большо́е коли́чество, мно́жество 3) толпа́

चयन cáyana n. 1) слой 2) наслаивание 3) насыпь

चर् car (Р pr. cárati — I; fut. carisyáti; pf. cacára; aor. ácārīt; pp. caritá) 1) ходить, бродить 2) странствовать 3) действовать; заниматься чем-л. (Instr.) 4) жить 5) следовать; миновать 6) делать, производить

चर cara 1. 1) движущийся, передвига́ющийся; иду́щий 2) живу́щий, существу́ющий 2. т. шпио́н

चरक cáraka m. 1) слуга 2) аскет 3) ученик брахмана 4) шпион 5) путник 6) рl. назв. школы «Чёрной Яджурееды»; см. यजुर्वेद 7) пот. рг. древний врачеватель, автор трактата по медицине

चरण cáraṇa n. 1) нога; стопа 2) хождение, ходьба 3) путь, доро́га 4) о́браз жи́зни, поведе́ние 5) де́йствие; де́ятельность

चरणिवक्षेप *caraṇa-vikṣepa m*. уда́р ного́й, пино́к

चरणसंस्कार caraṇa-saṅskāra m. украше́ние для ног

चरथ carátha 1. движущийся, передвнгающийся 2. п. 1) подвижность 2) см. चरण 2), 3)

चरम caramá 1) после́дний 2) кра́йний, коне́чный 3) за́падный 4) ни́зший; Acc. चरमम् adv. a) в после́дний раз 6) в конце́ конце́ конце́ в) по́сле́ чего-л. (Gen.)

चराचर carācara (cara + acara) 1. 1) дви́жущийся и неподви́жный 2) органи́ческий и неоргани́ческий 3) одушевлённый и неодушевлённый (как животные и растения) 2. п. 1) совоку́пность всех творе́ний 2) мир

चरित caritá n. 1) см. चरण 2) — 5); 2) приключение

चरितव्रत carita-vrata bah. соблюдающий oбér

चरितार्थ caritārtha (carita + artha) 1. m., n. исполненное дело 2. bah. I) дости́гший (свое́й) це́ли 2) удовлетворённый

चरित्र caritra n. cm. चरण

चरित्रबन्धक caritra-bandhaka т. 1) зало́г, зало́женная вещь 2) вид залога, основанного на взаимном доверии должника и кредитора, при к-ром залог больше или меньше получаемой за него ссуды

चरिष्णु cariṣṇú 1) подвижной 2) странствующий, бродя́чий

चह carú m. 1) сосу́д; котёл 2) же́ртвенная пи́ща (из варенного в молоке зерна, масла или воды)

चर्कृति  $cark_l$ іі f. 1) сла́ва 2) награ́да चर्कृत्य  $cark_l$ іtya досто́йный сла́вы uлu награ́ды

चर्च् carc (P. pr cárcati — I; fut. carcişyáti; pf. cacárca; aor. ácarcit; pp. carcitá) 1) злоупотребля́ть 2) оскорбля́ть; брани́ть

चर्चन carcana n. cm. चर्चा 1)

चर्चरी carcari f. песня, исполняемая в перерыве между действиями пьесы

चर्चा  $carc\bar{a}$  f. 1) повторе́ние (cnóвa) 2) cлой ма́зи (пома́ды) 3) забо́та, внима́ние 4) вмеша́тельство во что-л. (—о, Gen.) 5) разгово́р o чём-л. (—о)

चर्त् cart (P. pr. cṛtáti — VI; pf. ca-cárta; aor. ácartit) 1) повредить 2) убить 3) соединить

चर्पट carpața плоский

चर्म° carma- см. चर्मन्

चर्मकार carma-kāra m. сапожник

चर्मकारिन् carma-kārin m. см. चर्मकार

चर्मज carma-ja кожаный

चर्मण्य carmanya п. изделие из кожи चर्मन् carman п. 1) кожа; шкура 2)

चर्ममय carmamaya см. चर्मज

ЩИТ

चर्या  $cary\bar{a}$  f. 1) стра́нствование 2) поведе́ние; о́браз жи́зни 3) соверше́ние, осу-

ществление 4) соблюдение религиозных предписаний, благочестие

चर्षणि carṣaṇi 1. 1) живой; подвижный 2) деятельный 2. f. люди, народ

चर्षणिप्रा carşaṇi-prā ублажающий или кормящий людей

चर्षणीधृति carṣaṇi-dhṛ'ti f. по́мощь лю́дям, подде́ржка люде́й

चर्षणीसह् carşani-sah управляющий людьми

चल् cal (P. pr. cálati — I; fut. calişyáti; pf. cacála; aor. ácālit) 1) двигаться, перемещаться 2) трясти́сь, сотряса́ться

चल cala 1. 1) двигающийся 2) вращающийся 3) шаткий, колеблющийся 4) мимолетный; непостоянный 2. т. 1) движение 2) шатание, колебание 3) дрожание, трепетание 4) ветер

चलता calatā f. cm. चल 2

चलत्व calatva n. cm. चल 2

चलचित्त *calacitta* 1. нереши́тельный 2. *n*. нереши́тельность

चलन calana 1. 1) подвижной 2) см. चल 3); 2. n. 1) см. चल 2 1)—3); 2) де́ятельность 3) отступле́ние; усту́пка 4) отка́з

चलय् calay (caus. om चल्) 1) двигать, перемещать 2) сотрясать 3) прогонять, рассе́ивать

चलाचल calācala (cala + acala) 1) подвижной и неподвижный 2) непостоя́нный 3) преходя́щий, вре́менный

चलात्मन् calatman (cala+atman) bah. 1) нереши́тельный 2) ве́треный, легко-

चिलत calita 1) дрожащий, трясущийся 2) см. चल 3); 3) уше́дший

चन्य cavya n. пе́рец

мысленный

चषक caṣaka m. бока́л, ча́ша, ку́бок

चषाल caṣāla n. 1) ры́ло кабана́ 2) капите́ль хра́ма

चाकिक cākrika m. гончар

चाक्षुष cākṣuṣá 1. зави́сящий от зре́ния, зри́тельный 2. т. пот. рг. шестой Ману; см. मनु 2)

चाक्ष्म cāksma 1) терпели́вый 2) снисходи́тельный 3) ми́лостивый 4) дово́льный, удовлетворённый

चाञ्चल्य *cāñcalya n*. вéтреность, легкомы́слие

चाट cāṭa m. 1) обмáнщик 2) предсказáтель бу́дущего

चाटु cāṭu m., n. 1) любе́зность, ве́жливость 2) лесть, подхали́мство

चादुकार cāṭu-kāra т. льстец, подхали́м चाणक्च cāṇakya т. пот. рг. брахман, министр Чандрагупты, к-рому приписывается авторство «Артхашастры»; см. चन्द्रगुप्त, अर्थशास्त्र

चाणूर cāṇūra m. nom. pr. силач Кансы, убитый Кришной; см. कस 2 2), कुट्ण 2 3) चातक cātaka m. куку́шка Cuculus melanoleucus

चातुर्य cāturya n. 1) искусность, ло́вкость 2) обая́ние, привлека́тельность

चातुर्वण्यं cāturvarņya n. четыре гла́вные ва́рны (ка́сты) дре́вней Индии; см. ब्राह्मण 2 1), क्षत्र 1 3), वैश्य 1, शद्र

चातुर्विद्य cāturvidya 1. знающий четы́ре Ве́ды 2. п. четы́ре Ве́ды

चात्त्र cāttra n. веретено́

चान्द्र cāndra лу́нный

चान्द्रमस cāndramasá относя́щийся к мéсяцу, луне́

चान्द्रमास cāndra-māsa m. лу́нный ме́сяц

चिन्द्रायण căndrāyaṇa (cāndra-ayaṇa) 1. m. тот, кто наблюда́ет за луно́й 2. n. пост, соблюда́емый в тече́ние лу́нного ме́сяца

चाप cāpa m. n. лук (оружие) चापगुण cāpa-guṇa m. тетива лу́ка चापयिष्ट cāpa-yaṣṭi f. 1) см. चाप ; 2) см. चापगुण

चापल cāpala n. 1) подвижность 2) поспешность 3) ветреность, легкомыслие चापवेद cāpa-veda m. наука о луке (об искусстве изготозления и стрельбы)

चापाधिरोपण cāpādhiropaṇa (cāpa + adhi...) п. натя́гивание или сгиба́ние лу́ка चापिन् cāpin вооружённый лу́ком चामर cāmara п. опаха́ло (из хвоста яка или буйвола)

चामीकर cāmikara n. зо́лото चामीकरमय cāmikaramaya золото́й

चाय् cāy (U. pr. cáyati/cáyate — I; fut. cāyiṣyáti/cāyiṣyáte; pf. cacáya/cacāyé; aor. ácāyit/ácāyiṣṭa) 1) наблюдать, замечать 2) поклоня́ться; обожа́ть

चायु *са́уи* выка́зывающий глубо́кое уваже́ние, почита́ющий

चार *cāra m.* 1) хожде́ние, ходьба́ 2) шпио́н, лазу́тчик

चारक cāraka m. cm. चार 2)

चारण cāraṇa m. 1) бродя́чий актёр; стра́нствующий певе́ц 2) шпио́н, лазу́тчик 3) pl. небе́сные певцы́

चारथ cāratha стра́нствующий, бродя́чий चारितार्थ्य cāritārthya n. достиже́ние це́ли

चारित्र cāritra n. хоро́шее поведе́ние चारिन् cārin 1. подвижно́й 2. m. 1) пе́ший во́ин 2) шпио́н

चारु cáru 1) чару́ющий 2) любе́зный चारुदेष्ण cārudeṣṇa m. nom. pr. сын Кришны; см. कृष्ण 2 3)

चारुनेत्र cāru-netra bah. прекрасноглазый

चारप्रतीक cāru-pratīka bah. краси́вой нару́жности

चारुरूप cāru-rūpa bah краси́вой формы चारुलोचन cāru-locana см. चारुनेत्र

चारुहासिन् *cāru-hāsin* мило, приятно улыбающийся

चार्मिक cārmika кожаный

चार्य cărya n. шпионáж

चार्चाक cárvāka m. 1) пот. рг. древний философ, считающийся основоположником материалистической системы 2) назв. материалистической философской системы древней Индии 3) пот. рг. ракшас, друг Дурьйодханы и враг Пандавов; см. रक्षस् 3, दुर्योघन 2, पाण्डव

चाल cãla m. шатáние, колебáние चालनी cālaní f. сито; решето

चि I ci (U. pr. cinóti/cinuté — V; fut. ceşyáti/ceşyáte; pf. cikáya, cicáya/cikyé, cicyé; aor. ácaişit/áceşfa; pp. citá; ger. citvá) 1) нагружáть 2) нагромождáть 3) собирáть

चि II ci (P. pr. cikéti — III; U. pr. cinóti/cinuté — V; fut. ceşyáti/ceşyáte; pf. cikáya, cicáya/cikyé, cicyé; aor. ácaisit/áceşta; pp. citá) 1) ощущать 2) постигать, познавать 3) наблюдать 4) искать

चिकित् cikit 1) знающий, све́дущий 2) уме́ющий

चिकित् cikitu очеви́дный

चिकित्सक cikitsaka т. ле́карь, врач

चिकित्सन cikitsana n. 1) лечение 2) исцеление

चिकित्ता cikittā f. 1) враче́бный ухо́д 2) пра́ктика и наýка врачева́ния

चिकीर्षा *cikīrṣā f.* 1) наме́рение 2) стремле́ние

चिकीर्षित cikirşita n. 1) желание 2) ýмысел चिकीर्षु cikirşu желающий, намеревающийся что-л. де́лать

चिकुर cikura т. волос

चिक्कण cikkaṇa 1) гла́дкий, ро́вный 2) жи́рный

चिञ्चा ciñcã f. тамаринд

चित् I cit (P. pr. cétati — I; fut. cetisyáti; pf. cicéta; aor. ácetit; pp. cittá) 1) постигать, понимать 2) замечать; наблюдать 3) знать

चित् II cit f. 1) ум, разум 2) дух, душа 3) мысль

चित cita n. здание, строение

चिता *citā f*. 1) слой, пласт 2) кýча дров, хво́роста 3) костёр

चिताग्नि citāgni (cita + agni) m. ого́нь костра́

चिताधूम citā-dhūma m. дым костраं चिति citi f. 1) понимание 2) см. चित् II चित्त cittá 1. 1) мысленный 2) упомянутый 3) желанный 2. п. 1) ум; разум 2) мышление, сознание 3) чувство, ощущение 4) воля; желание 5) сердце

चित्तखेद citta-kheda m. скорбь, грусть चित्तभ्रम citta-bhrama m. душе́вное состоя́ние

चित्तभान्ति citta-bhrānti f. см. चित्तभम चित्तविकार citta-vikāra m. душе́вное расстройство

चित्तवृत्ति citta-vṛtti f. состояние, расположение духа

चित्तानुवृत्ति cittānuvṛtti (citta + anuvṛtti) f. 1) исполнение желания 2) услужливость 3) пре́данность 4) покорность

चित्ति I citti f. 1) ра́зум 2) иде́я 3) наме́рение

चित्ति II citti f. 1) хруст; треск 2) шурша́ние

चित्तिन् cittin разумный

चित्य cítya 1. то, что должно быть сложено в поленницу 2. т. огонь

चित्या  $city\bar{a}$  f. 1) сооружéние (алтарь u m. n.) 2) погреба́льный костёр

चित्र citrá 1. 1) очеви́дный; я́сный 2) пёстрый, цветной 3) разнообра́зный 4) прекра́сный, чуде́сный 2. п. 1) блеск 2) драгоде́нности; украше́ние 3) карти́на; рису́нок 4) чу́до

चित्रक citraka n. 1) признак; знак 2) см. चित्र 3)

चित्रकर citra-kara m. худо́жник, живопи́сец

चित्रकर्मन् citra-karman n. жи́вопись; рисова́ние

चित्रग citra-ga нарисованный

चित्रगत citra-gata cm. चित्रग

चित्रगुप्त vitra-gupta m. nom. pr. помощник Ямы, учитывающий добрые и дурные дела людей; см. यम II 2 3)

चित्रग्रीव citra-griva m. nom. pr. Пёстроше́ий — царь голубей во многих сказках

चित्रन्यस्त citra-nyasta cm. चित्रग

चित्रपट citra-paṭa m. картина (на холсте или коже)

चित्रफलक citra-phalaka m. 1) дощечка, пластинка (на к-рую наносят рисунок) 2) рисование

चित्रफलकगत citraphalaka-gata 1) нанесённый на дощечку 2) нарисованный

चित्रभानु citrá-bhānu 1. лучезáрный 2. m. 1) огóнь 2) nom. pr. эпитет Агни; см. ग्रगिन 2)

चित्ररथ citrá-ratha bah. 1. имéющий блестя́щую колесни́цу 2. т. пот. рг. царь гандхарвов; см. ग्रन्धर्व

चित्रलिखन citra-likhana n. жи́вопись चित्रलिखित citra-likhita нарисо́ванный, изображённый चित्रलेखा citra-lekhā f. 1) карти́на 2) nom. pr. nodpyra Уши; см. उपा 3)

चित्रवन्त् *citravant* 1) *см.* चित्रलिखित ; 2) украшенный карти́нами

चित्रवर्ति citra-varti f. кисть для рисования चित्रवर्तिका citra-vartikā f. см. चित्रवर्ति चित्रशाला citra-çālā f. комната, стены которой украшены картинами

चित्रशिखण्डिन् citra-çikhaṇḍin m. pl. Нося́щие сия́ющие хохолки́ — эпитет семи мифических мудрецов

चित्रश्रवस्तम citra-çravastama о́чень похвальный

चित्रसेन citrá-sena 1. име́ющий блестя́шее копьё 2. т. пот. рг. сын Дхритараштры; см. धृतराष्ट्र

चित्राङ्गद citrāngada (citra + angada) 1. украшенный сверкающими браслетами 2-т. пот. 1) один из гандхарвов 2) старший сын Шантану; см. गन्धर्व, शन्तनु

चित्रार्पित citrārpita (citra + arpita) нарисованный

चित्र्य citrya сверкающий

चिद् cid enc. pcl. 1) даже; также, тоже; न ~ даже не, и не 2) см. चन 2)

चिन्त् cint (U. pr. cintáyati/cintáyate — X; pfph. cintayāñ-cakāra/cakré; aor. ácintitat/ ácintitata; pp. cintitá) 1) ду́мать, размышля́ть 2) заботиться о (Асс.) 3) принимать кого-л. (Асс.) за кого-л. (Асс.)

चिन्तन cintana n. 1) мышление 2) мечты चिन्ता cintā f. 1) мысль, дума, размышление 2) замысел, план 3) забота

चिन्तापर cintā-para погружённый в размышление, задумчивый

चिन्तामण cintā-таṇi т. 1) мифический драгоценный камень (будто бы исполняющий все желания) 2) назв. многих про-изведений

चिन्तामोह cintā-moha m. 1) смятение чувств 2) обманчивые чувства

चिन्तित cintita 1. обду́манный 2. n. 1) мысль, наме́рение 2) забо́та; хло́поты

चिन्त्य cintya 1) заслуживающий внимательного обдумывания, взвешивания 2) сомнительный; спорный

चिन्मय cinmaya ýмственный, духо́вный चिपिट cipiṭa 1) притуплённый 2) пло́ский चित्रक cibuka n. подборо́док

चिर cirá 1. 1) долгий, продолжительный 2) старый (о друге) 2. п. промедление, замедление; Асс. चिरम् adv. а) долго б) давно в) медленно, тихо г) надолго; (о—), Instr. चिरण, Dat. चिराय, Gen. चिरस्य, Abl. चिराद्, Loc. चिरे adv. а) спустя долгое время б) надолго; Dat., Abl., Gen. а) наконец б) последний раз

चिरकार cira-kāra ме́дленный, медли́тельный

चिरकाल cira-kāla m. до́лгое вре́мя चिरकमेण cira-krameṇa adv. ме́дленно, ти́хо

चिरजीविन् *cira-jīvin* живу́щий до́лго चिरन्तन *cirantana* 1. дре́вний, ста́рый 2. m. pl. старики́

चिररात्र cira-rātra m. до́лгое вре́мя; до́лгий срок

चिरवेला *cira-velā f*. позднее время; поздний час

चिरायुस् cirāyus (cira + āyus) bah. до́лго живу́щий

चिरि ciri m. попугай चिर्भट cirbhaṭa m. огуре́ц चिर्भटी cirbhaṭi f. см. चिर्भट चिर्भट cirbhiṭa n. см. चिर्भट चिर्भिटा cirbhiṭā f. см. चिर्भट चिह्न cihna n. 1) за́пах 2) при́знак, приме́та चीति cīti f. собира́ние

चीत्कार citkāra m. крик; шум

चीत्कृति *citkṛti f.* 1) *см.* चीत्कार ; 2) стук; трескотня́ 3) болтовня́

चीन cīna m. 1) Кита́й 2) pl. кита́йцы

चीनांशुक cinānçuka (cina + ançuka) n.
1) шёлковая ткань 2) шёлковый плато́к चीर cira n. 1) полоса́ мате́рин или лу́-

ба 2) лохмо́тья, тряпьё चीरिका *cīrikā f*. публи́чное объявле́ние. сообще́ние

चीरी ciri f. сверчок

चीवर cīvara n. ниंщенская оде́жда (аскетов и буддийских монахов)

चीवरवन्त् *cīvaravant* нося́щий ни́щенскую оде́жду

चुक cukra m. n. 1) щавéль 2) ýксус

चुच्चु сисси т., f. о́вощи

च्च्च् cuccū f. cm. चुच्चु

च्च сийси 1. известный, знаменитый

2. т. смешанная каста

चुण्टी сиṇṭi f. коло́дец

चुद् cud (U. pr. códati/códate — I) 1) побуждать; заставлять 2) торопи́ть

चुब्क сивика п. подборо́док

चुम्बन cumbana n. поцелу́й

चुर् cur (U. pr. coráyati/coráyate — X; fut. corayişyáti/corayişyáte; pfph. corayāñ-cakára/cakré; aor. ácūcurat/ácūcurata; pp. coritá) воровать, красть

चुलुक culuka m., n. 1) горсть 2) глото́к 3) кусо́к

चुल्ल culla 1) слезящийся 2) гноящийся चल्ली culli f. 1) очаг, печь 2) костёр

चूचुक cücuka 1. заикающийся 2. n. 1)

сосок 2) грудь (женская)

चूडा cúḍā f. 1) хохоло́к, вихо́р (на макушке) 2) остриё 3) ко́нчик, коне́ц चृत cūta т. ма́нговое де́рево चूतशर cūta-çara m. стрела́ из ма́нговой древеси́ны (бога Камы; см. काम 3)

चूर्ण *cūrṇá* 1. измельчённый; раздро́бленный 2. *m*., *n*. 1) мука́ 2) порошо́к 3) пыль

चूर्णन *cūrṇana n.* 1) растира́ние 2) дробле́ние

चूर्णीकरण *cūrṇi-karaṇa n. см.* चूर्णन <sup>०</sup>चूलक -*cūlaka* с гребешком *или* хохолком

चूलिक cūlika f. 1) гре́бень петуха́ 2) острие 3) верху́шка, верх

चूष् cūṣ (P. pr. cūṣati — I; pf. cucūṣa; aor. ácūṣit; pp. cūṣitá) 1) пить 2) соса́ть; вса́сывать

चूषण  $c\bar{u}$  şaṇa n. соса́ние (крови — о пиявке)

चेकितान cékitāna m. nom. pr. царевич из рода Ядавов, союзник Пандавов; см. यादव 2), पाण्डव

चेट ceța m. 1) слуга́ 2) раб

चेटक cețaka m. cm. चेट

चेटिका cețikă f. cm. चेटी

चेटी ceți f. 1) служанка 2) рабыня चेतन cetana 1. 1) кажущийся, видимый 2) восприимчивый 3) разумный, мыслящий 2. п. 1) вид, наружность 2) восприятие 3) разум, ум 4) душа 5) мысль

चेतना cetanā f. 1) сознание 2) см. चेतन 2 1)

चेतस् cétas n. 1) см. चेतन 2 1), 2); 2) сéрдце 3) воля; желание 4) фантазия

चेतिष्ठ cétistha 1) очень видный 2) очень блестящий 3) очень внимательный 4) бдительный

चेतु cetu m. 1) намéрение; ýмысел 2) забота; хло́поты

चेत्तर् cettar m. 1) наблюда́тель 2) сто́рож चेत्य cetya видимый, заметный

चेद् ced (ca-id) 1) и, та́кже 2) е́сли 3) когда́; न  $\sim$ , नो  $\sim$  никогда́!; इति  $\sim$  ... न е́сли ... так, то нет

चेदि cedi m. 1) назв. страны в долине Ганги 2) pl. назв. народа вышеназв. страны

चेरु *ceru* 1) де́ятельный 2) благочести́вый

चेष्ट् cest (Ā. pr. céstate — I; fut. cestisyáte; pf. cicesté; aor. acestista) 1) шевели́ться 2) волнова́ться 3) напряга́ться 4) быть за́нятым чем-л. (Acc.) 5) де́лать, де́йствовать 6) забо́титься 7) жить

चेष्ट ceșța n. 1) движение 2) поведение चष्टन ceșțana n. 1) см. चेष्ट ; 2) де-ятельность

चेष्टा ceșțā f. cm. चेष्टन

चेष्टित ceșțita n. cm. चेष्ट

चेतन्य caitanya n. 1) сознание 2) мысль 3) душа; дух

चैत्त caitta относящийся к сознанию

चेंत्य caitya 1. относящийся к погребальному костру́ 2. т., п. 1) надгробье 2) сту́па 3) храм 4) священная смоковница (растущая на обочине дороги)

चैत्यतरु caitya-taru m. см. चैत्य 4) चैत्यद्भुम caitya-druma m. см. चैत्य 4) चैत्यवृक्ष caitya-vṛkṣa m. चैत्य 4) चैत्र caitra m. назв. месяца, соотв. мар-

ту — апрелю

चॅत्ररथ caitra-ratha n. назв. caда Куберы; см. कुबेर

चैत्रविभावरी *caitra-vibhāvarī f.* весе́нняя ночь

चेल caila 1. т. моль 2. п. одéжда चैलधाव caila-dhāva т. прáчка (мужчина)

चोक्ष coksa опрятный

चोच соса п. корица

चोद *codá* 1. 1) подгоняющий 2) заставляющий 2. *códa m.* кнут, плеть

चोदक codaka 1. побуждающий, принуждающий 2. т. побуждение, принуждение

चोदन códana 1. см. चोदक 1; 2. n. 1) см. चोदक 2; 2) требование (напр. о выплате долга) 3) указание, предписание

चोदय् coday (caus. om चुद्) 1) побуждать; заставлять 2) торопить 3) направлять взор на (Loc.) 4) просить позволения

चोदयितर् codayitar m. 1) пого́нщик 2) покровітель

चोदयित्री codayitri f. покровительница चोदितर् coditar m. см. चोदयितर् चोर corá m. вор

चोरक coraka m. cm. चोर

चोल cola m. l) назв. страны на юге Индии 2) pl. назв. жителей вышеназв. страны

चोलमण्डल cola-mandala n. древнее назв. Коромандельского побережья

चोष coşa m. жарá, зной चोषण coşaṇa n. сосáние चौर caura m. вор; грабитель चौरी cauri f. om चौर चौरशङ्किन् caura-çañkin опаса́ющийся во́ра или граби́теля

चौरिका caurikā f. см. चौर्य चौर्य caurya n. кра́жа, воровство́ चौर्यक cauryaka n. см. चौर्य

च्यवन cyávana 1. 1) падающий 2) двигающийся 3) вращающийся 4) убивающий 5) уводящий, удаляющий от 2. п. движение 3. т. пот. рг. мудрец, сын Бхригу, автор некоторых гимнов «Ригведы»; см. भूगु, ऋग्वेद

च्यवान *cyávāna* подвижный, двигающийся

च्यावन *cyāvana* 1. 1) заставляющий падать, низвергающий 2) опроки́дывающий 2. *n*. изгна́ние

च्यु cyu (Ā. pr. cyávate — 1; fut. cyosyáte; pf. cucyuvé; aor. ácyosta; pp. cyutá) 1) падать с (Abl.) 2) утекать 3) капать 4) ходить; уходить, удаляться 5) лишаться

च्युति cyuti f. 1) падение 2) отклонение от 3) стекание 4) лишение, потеря 5) неудача 6) кончина, смерть

च्यौत्न cyautná 1. возбужда́ющий; спосо́бствующий 2. n. 1) потрясе́ние 2) усилие, стара́ние 3) предприи́мчивость

# छ

छ cha двадцать первая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

छकार cha-kāra m. бу́ква или звук «छ»

छगल chagala m. козёл

छटा *chaṭā f*. 1) мнóжество, большóе коли́чество 2) ма́сса; гру́да 3) толпа́ छत्त्व *chattra n*. зо́нтик от со́лнца

छत्त्रधार chattra-dhāra нося́щий зо́нтик от со́лнца

छत्त्रधारत्व chattra-dhāratva n. до́лжность носи́теля зо́нтика от со́лнца

छत्त्रवन्त् chattravant снабжённый зо́нтиком от со́лнца

छत्त्विन् *chattrinm*.1*)с*м. छत्त्वधार ; 2) правитель छद् I chad (U. pr. chádati/chádate — I; pf. caccháda/cacchadé; aor. ácchatit, ácchādi/ácchadiṣṭa; pp. channá) закрыва́ть, на-крыва́ть; укрыва́ть

छद् II chad (U. pr. chadáyati/chadáyate — X; pfph. chādayāñ-caktra/cakre; aor. ácicchadat/ácicchadata; pp. channá, chāditá) 1) выглядеть, каза́ться (напр. хорошим) 2) нра́виться

छद chada m. 1) покров; покрывало 2) оболочка 3) крыло птицы 4) лист

छदन chadana n. cm. छद

छदिस् chadis n. кровля; крыша

छद्मन् chadman n. 1) см. छदिस् 2) окутывание 3) см. छल

छन्द् chand cm. छद् II

छन्द chanda 1. любе́зный 2. т. 1) удово́льствие 2) любе́зность 3) жела́ние; во́ля छन्दक chandaka получа́ющий; достига́ющий

छन्दन chandana cm. छन्दक

छन्दस् chandas n. 1) удовольствие 2) желание 3) песня 4) священный гимн 5) язык священного гимна 6) стихосложение, метрика

छन्दस्य chandasya метрический छन्दु chandu любе́зный; прия́тный छन्दोमञ्जरि chandomañjari f. назв. сочинения о стихосложении или метрике छन्दोमय chandomaya см. छन्दस्य

छन्दोविचिति chandoviciti f. 1) учение о метрике 2) назв. сочинения о стихосложении

छन्दोवृत्त chandovṛtta n. стихотво́рный разме́р

छन्द्य chandya прия́тный

छन्न channá 1. (pp. om छद् 1) 1) покрытый 2) скрытый, тайный 2. n. 1) покров 2) убежище

छर्द chard (U. pr. chardáyati/chardáyate — X; pfph. chardayāñcakāra/cakré; aor. ácixhardat/ácicchardata; pp. charditá) извергать (пищу, лаву и т.п.)

छिद्दे chardi f. тошнота́, рво́та छिद्देस् I chardis n. l) защи́та, охра́на 2) убе́жище

छर्दिस् II chardis n. рвота
छल chala m., n. 1) обман, мошенничество 2) хитрость; коварство

छलन chalana n. обма́н, заблужде́ние छलिक chalika n. вид песни, сопровождающей танец

छवि *chavi f*. 1) кóжа, шкýра 2) цвет лица 3) лоск, блеск 4) красота́

छा chā (P. pr. chāyáti — IV; fut. chāsyáti; pf. cacháu; aor. áchāt, áchāsit; pp. chitá) разреза́ть, отреза́ть

ভাগ chāga 1. козлиный 2. т. козёл ভাগল chāgala ст. ভাগ ভারে chāttra т. ученик ভারে chādaka покрывающий, окутыва-

ющий छादन chādana n. см. छद 1), 2) छान्दस chāndasa 1) ведический 2) арха-

йческий 3) метри́ческий তাया chāyā f. 1) тень 2) блеск, лоск 3) цвет 4) красота́ 5) защи́та, охра́на 6) перево́д 7) пот. рг. супруга Сурьи, была тенью Санджни или её сестрой; см. सूर्य

2), संज्ञा II 6)
छायातरु *chāyā-taru т.* тенистое де́рево
छायाद्भुम *chāyā-druma т. см.* छायातरु
छायामय *chāyāmaya* тенистый
छायावन्त् *chāyāvant см.* छायामय
छालिक्य *chālikya п.* пе́сня; пе́ние
छिक्कर *chikkara т.* живо́тное
छिक्कार *chikkāra т.* антило́па
छिद् *chid* (U. pr. chinátti/chintté—

VII; fut. chetsyáti/chetsyáte; pf. cicchéda/ cicchidé; aor. ácchidat, ácchaitsit/ácchitta; pp. chirná) 1) резать; отрезать 2) скашивать, косить

ँ छिद - chid 1. уничтожающий; разрушающий 2. f. уничтожение, истребление, разрушение

छिद्र chidra 1. 1) разорванный, дырявый 2) пробитый 2. n. l) дыра; отверстие 2) слабое место 3) слабость 4) недостаток

छिद्रिन chidrin 1) дырявый 2) пористый 3) полый, пустой

छच्छ сһиссһи т. животное

छुच्छुन्दर chucchundara m. мускусная крыса

छुच्छुन्दरि chucchundari m. см. छुच्छुन्दर छब्क chubuka n. подборо́док

छुर् chur (P. pr. churáti — VI; fut. churisyáti; pf. cucchóra; aor. ácchurit) 1) cméшивать, перемешивать 2) отрезать; разрезать

छरिका churikā f. нож

छरिका chürikā f. cm. छरिका

छेक cheka 1) ловкий; искусный 2) лукавый; хитрый

छेकोक्ति chekokti (cheka + ukti) f. двусмысленная речь

छेत्तव्य chettavya (pn. om छिद) पाठ доंлжно быть отрезано или проколото

छेद cheda m. 1) paspés; порés 2) отрéзок 3) раздел, глава 4) часть 5) отделение 6) рещение 7) уничтожение 8) потеря 9) недостаток

छंदन chedana 1. 1) разрезающий 2) колющий 3) уничтожающий 2. n. 1) резание 2) рубка, отсечение 3) ломка 4) разрушение, уничтожение 5) удаление, устранение

छेदनीय chedaniya cm. छेत्तव्य छेद्य chedya cm. छेत्तव्य छेलक chelaka m. козёл छेलिका chelikā f. коза छोटिका chotikā f. щелчок

ज ја двадцать вторая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

<sup>°</sup>ज -ja 1) рождённый 2) происходя́щий от 3) принадлежащий, связанный с

जंहस् jánhas n. крыло (птицы)

जकार ja-kāra m. буква или звук «ज» जगत् jágat 1. 1) идýщий 2) подвижный, деятельный 3) живой; полный жизни 2. m. pl. люди 3. n. 1) люди и животные 2) земля 3) мир, вселенная 4) du. небо и подземное пространство

जगती jagatī f. 1) земля, мир 2) назв. стихотв, размера

जगतीतल jagati-tala n. почва, земля (букв. поверхность земли)

जगतीपति jagatī-pati m. cm. जगत्पति जगतीपाल jagati-pāla m. cm. जगत्पति जगतीभर्तर् jagati-bhartar m. см. जगत्पति जगत्पति jagat-pati m. nom. pr. Владыка мира — эпитет многих богов

जगत्प्रभ् jagat-prabhu m. см. जगत्पति जगदण्ड jagad-anda n. вселенная

जगदम्बा jagad-ambā f. nom. pr. Ма́терь ми́ра — эпитет Парвати; см. पार्वती जगदीश jagad-iça т. см. जगत्पति जगदीश्वर jagad-içvara т. 1) см. जगत्प-

जगदीश्वर jagad-içvara m. 1) см. जगत्प-ति ; 2) царь, правитель

जगद्गुरु jagad-guru m. nom. pr. Оте́ц ми́ра — эпитет многих богов

जगहीप jagad-dīpa m. со́лнце

जगद्धातर् jagad-dhātar m. nom. pr. Храни́тель ми́ра — эпитет Брахмы или Вишну; см. ब्रह्मन् 2 2), विष्णु 1)

जगद्धात्री jagad-dhātrī f. nom. pr. Хранительница мира — эпитет Дурги или Сарасвати; см. दुर्गा, सरस्वती 1)

जगन्नाथ jagan-nātha (jagat + nātha) m. nom. pr. Владыка мира — эпитет Вишну или Кришны; см. विष्णु 1), कृष्ण 2 3)

जग्ध jagdhá pp. om ग्रद् जग्धि jágdhi f. кýшанье, едá जग्ध्वा jagdhvā ger. om ग्रद् जग्मि jágmi см. जगत 1), 2)

जघन jaghána m. 1) mж. n. зад, зáдняя часть; седáлище 2) арьергáрд

जघनचपला jaghana-capalā f. 1) сладострастная женщина (букв. покачивающая бедрами) 2) назв. стихотв. размера

जधन्य jaghanya 1) са́мый за́дний; после́дний 2) о́чень по́здний 3) о́чень ни́зкий

जघन्यज jaghanya-ja са́мый мла́дший जिंचन jághni бы́ощий, разбива́ющий जङ्गम jangama 1. см. जगत् 1), 2); 2. п.

1) подвижность 2) оживлённость

जङ्घा jáñghā f. нога (до ступни)

জন্ধাৰল janghā-bala n. 1) си́ла ног 2) бе́ганье; беготня́

जज jaja m. боре́ц

जिज्ञ jájñi пускающий ростки; прорастающий जटायु jaṭāyu m. nom. pr. миф. коршун, сын Гаруды; см. गरुड

जटासुर jaṭāsura (jaṭā + asura) m. nom. pr. демон, убитый Бхимасеной; см. भीम-सेन

जठर jaṭhara n. 1) живот 2) нутро́ जड jaḍa 1) холо́дный 2) неподви́жный 3) тупо́й, глупова́тый

जडबृद्धि jaḍa-buddhi bah. тупоу́мный जडमित jaḍa-mati см. जडबृद्धि जडांशु jaḍāṅçu (jaḍa + aṅçu) т. луна जडात्मक jaḍātmaka (jaḍa + ātmaka) 1) прохла́дный 2) глупова́тый

जडात्मन् jaḍātman (jaḍa + ātman) см. जडात्मक

जिडमन् jadiman m. хо́лод जतु jatu n. каме́дь, гу́мми जतु jatů f. лету́чая мышь

जन् jan (Ā. pr. jāyate — IV; fut. janisyáte; pf. jajñé; aor. ájani, ájanista; pjanyáte, jāyáte; ger. janitvá; pp. jātá) роди́ться, рожда́ться

जन jána m. 1) челове́к, лицо́ 2) род; поколе́ние 3) пле́мя 4) pl. лю́ди, наро́д

जनक janaká 1. (по)рождающий, производящий 2. т. 1) родитель, оте́ц 2) творе́ц, создатель 3) пот. рг. царь Митхилы, приёмный отец Ситы; см. मिथिला, सीता

জনরা *janátā f.* 1) челове́чество, лю́ди 2) о́бщество

जनदेव jana-deva m. царь, прави́тель जनन jánana 1. зарожда́ющий 2. m. см.

जनक 2 1), 2); 3. п. 1) рождение 2) происхождение, возникновение 3) воспроизведение, размножение 4) жизнь

जननी janani 1. f. om जनन 1.; 2. f. poди́тельница, мать

जनपति jana-pati m. царь

जनपद jana-padá m. 1) земля́ 2) страна́, госуда́рство 3) населе́ние, наро́д

जनपदसंधि janapada-sandhi m. пограничная крепость

जनप्रवाद jana-pravāda m. pl. людска́я молва́, то́лки

जनमरक jana-maraka m. мор; чума जनमेजय janamejaya m. nom. pr. царь Хастинапура, к-рому повествуется «Махабхарата»; см. हस्तिनपुर

जनयितर् janayitar m. см. जनितर् जनयित्री janayitri f. см. जननी जनरव jana-rava см. जनप्रवाद जनराज् jana-rāj m. царь जनराजन् jana-rājan m. царь जनवाद jana-vāda m. см. जनप्रवाद जनस् jánas n. род; поколение जना janā j. см. जनन 3 जनाधिप janādhipa (jana + adhipa) m. царь, правитель

जनान्तर janāntara (jana+antara) n. друга́я жизнь, предше́ствующее uли бу́- дущее рожде́ние

जनार्दन janārdana (jana — ardana) m. nom. pr. Возбуждающий людей — эпитет Вишну или Кришны; см. विष्णु 1), कृष्ण 2 3)

जिन jáni f. 1) женщина; жена, супруга 2) рождение 3) pl. перен. пальцы

जनिकर्तर् jani-kartar производя́щий на свет, создающий

जिनतर् jánitar m. родитель, отéц जिनता janitã f. супружество जिनत्र janitra n. 1) ме́сто рожде́ния 2) происхожде́ние

जिनत्री janitri f. см. जननी 2 जिनत्व janitva n. см. जिनता जिनत्वन janitvana n. см. जिनता जिनम्न jániman n. 1) рождение 2) происхождение, появление 3) род; поколение 4) существо 5) вид, порода

जिनमन्त् janimant жена́тый जिनवन्त् janivant см. जिनमन्त् जिनी jani f. см. जिन

जनुस् janús n. 1) см. जनन 3; 2) творение, создание; Instr. जनुषा по природе, от рождения

जनेन्द्र janendra (jana+indra) m. владыка людей-о царе

जनेश janeça (jana + iça) m. см. जनेन्द्र जन्तु jantú m. 1) см. जनुस् 2); 2) живо́е существо́; живо́тное, тварь 3) ро́дственник 4) слуга́

जन्मकाल janma-kāla m. время рождения

जन्मकृत् janma-kṛt m. см. जिनतर् जन्मक्षेत्र janma-kṣetra n. ме́сто рожде́ния, ро́дина

जन्मद janma-da m. см. जिनतर् जन्मदिन janma-dina n. день рождения जन्मन् jánman n. 1) см. जिनमन्; 2) жизнь 3) ме́сто рожде́ния

जन्मप्रतिष्ठा janma-pratisthā f. 1) мéсто рождения 2) мать

जन्मभू janma-bhū f. ро́дина, отчи́зна जन्मभूमि janma-bhūmi f. см. जन्मभू जन्मस्थान janma-sthāna п. см. जन्मभू जन्मान्तर janmāntara (janma + antara) п. см. जनान्तर

जन्मान्तरगत janmäntara-gata новорождённый

जन्मास्पद janmāspada (janma + āspada) n. c.m. जन्मक्षेत्र

जिन्मन् janmin n. живо́е существо́; челове́к

जन्य I janya 1. произведённый на свет, рождённый 2. п. те́ло

जन्य II jánya 1. из одного рода или

племени 2. т. друг или родственник жениха (на свадебном обряде) 3. п. 1) община 2) племя

जन्या janyā f. подру́га или ро́дственница неве́сты (на свадебном обряде)

जप् jap (P. pr. jápati — I; fut. japişyáti; pf. jajápa; aor. ájapit, ájapit; pp. japitá) 1) бормотáть, говори́ть невня́тно 2) роптáть; жáловаться

ज्ञप *jápa* 1. шéпчущий 2. *m*. 1) шёпот 2) чтéние моли́тв 3) моли́тва

जपन japana n. cm. जप 2

जिपन् japin 1) шéпчущий 2) моля́щийся जप्य jápya n. см. जप

जम्बाल jambāla n. 1) грязь 2) боло́то जम्बक jambuka m. шака́л

जम्बुद्धीप jambu-dvipa т. назв. одного из семи материков, окружающих священную гору Меру; см. मेरु

जम्बुमालिन् jambu-mālin m. nom. pr. демон, полководец Раваны; см. रावण

जम्बूखण्ड jambū-khaṇḍa m., n. см. जम्बु-दीप

जम्बूद्वीप jambū-dvipa т. см. जम्बुद्वीप जम्भ jámbha т. 1) зуб 2) гло́тка 3) глота́ние 4) пот. рг. демон, сражавшийся с богами и убитый Индрой; см. इन्द्र 1 जम्भकविद्या jambhaka-vidyā f. наўка о ма́гии

जम्भभेदिन् jambha-bhedin m. nom. pr. Сокруши́тель Джа́мбхи — эпитет Индры; см. इन्द्र 1, जम्भ 4)

जम्भलिका jambhalikā f. 1) пение 2) песня

जम्भ्य jambhya m. зуб

जय jaya 1. побе́дный 2. т. 1) побе́да 2) вы́игрыш 3) pl. провозглаше́ние побе́ды 4) см. जयन्त

जयक्ञ्जर jaya-kuñjara т. боевой слон

जयकृत् jaya-krt победоно́сный जयघोष jaya-ghoşa m. см. जय 3) जयघोषण jaya-ghoşaṇa n. см. जय 3) जयघोषणा jaya-ghoşaṇā f. см. जय 3) जयद jaya-da принося́ший побе́ду जयद्रथ jayad-ratha m. пот. рг. царь страны Синдху, союзник Кауравов; см. सिन्धु 3 1), कौरव

जयह्वज jaya-dhvaja m. боевое знамя जयन्त jayanta 1. победоно́сный 2. m. nom. pr. сын Индры; см. इन्द्र 1 जयन्ती jayanti 1. f. om जयन्त 1; 2. f. nom. pr. дочь Индры; см. इन्द्र 1

जयपराजय jaya-parājaya m. du. dv. победа и поражение

जयलक्ष्मी jaya-lakşmī f. 1) счастье победы 2) богиня победы

जयशब्द jaya-çabda m. 1) крики, возгласы побе́ды 2) восклица́ние «побе́да!» जयश्री jaya-çrī f. боги́ня побе́ды जयाजय jayājaya (jaya + ajaya) m. du. или n. sg. dv. побе́да и пораже́ние

जयाघोष jayāghoṣa (jaya + āghoṣa) m.

जयाशिस् jayāçis (jaya+āçis) f. 1) пожелание побе́ды 2) здра́вица

जयितर् jayitar 1. победоно́сный 2. m. победи́тель

जियन् jayin 1. побеждающий, одерживающий победы 2. т. завоева́тель

जियाच्या jayişnu победоно́сный जियाच्या jayeçvara (jaya + içvara) т. пот. pr. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

जयैषिन् jayaişin (jaya + eşin) желающий победы

जर् jar (P. pr. járati — I; U. pr. jírytí/ jíryte — IV; P. pr. jṛṇắti — IX; U. jāráyati/jāráyate — X; pl. jajắru; pṛph. jārayāmắsa; aor. ájarīt, ájījārat; inf. jári(rī)-

tum; pp. jūrná, jāritá) 1) стареть, дряхлеть 2) слабеть 3) изнашиваться 4) гибнуть जर jára m. изношенность

जरठ jaratha 1) старый 2) сильный; крепкий 3) бурный, стремительный

जरण jarana старый, дряхлый जरणा jaraṇā f. старость

जरण्या jaranyā f. старость, дряхлость जरण्यु jaranyu громко кричащий

जरत्कार jarat-kāru m. nom. pr. древний мидрец, супруг сестры Васуки и отец Астики; см. वासुकि, ग्रास्तीक 1

जरदिष्ट jarád-aşti 1. живущий долго 2. f. долголетие

जरद्भव jarad-gava m. старый бык जरस jarás f. cm. जरणा

जरा I jarā f. изношенность, дряхлость; старость

जरा II jará f. крик, шум जराजर्जर jarā-jarjara cm. जरण जरावन्त jarāvant пожилой, престарелый जरासन्ध jarā-sandha m. nom. pr. царь Магадхи, прославленный воин, сын Брихадратхи; см. मगध 1), बहद्रथ 2)

जरितर् jaritár m. певец ; поэт

जरिमन् jarimán m. 1) старость 2) смерть от старости, естественная смерть

जर्जर jarjara 1) гибнущий 2) гниющий, разлагающийся 3) слабый, хилый 4) хрупкий 5) истрёпанный; порванный 6) рассыпанный 7) разломанный 8) разорванный, растерзанный

जर्जरत्व jarjaratva n. 1) упадок 2) разрушение 3) ослабление 4) расстройство здоровья

जर्जरित jarjarita cm. जरण जर्भेरि jarbhari 1) носящий 2) кормяший

जल I jalá n. водá

जल II jala см. जड 3)

जलखग jala-khaga m. водоплавающая птица

जलचर jala-cara m. 1) животное, обитающее в воде 2) рыба

जलचारिन् jala-cārin 1. обитающий в воде́ 2. *т.* ры́ба

जলज jala-ja 1. рождённый в воде́ 2. m. рыба 3. n. 1) жемчужина 2) лотос जलजक्सम jalaja-kusuma n. цветок дневного лотоса

जलजीविन jala-jīvin 1. живущий в воде или у воды 2. т. рыбак

जलत्रास jala-trăsa m. водобоязнь; бешенство

जलद jala-da m. облако

जलदक्षय jalada-kṣaya m. о́сень

जलदसमय jalada-samaya m. время дожлéй

जलदागम jaladāgama (jalada+āgama) т. см. जलदसमय

जलद्रव्य jala-dravya n. жемчужина जलधर jala-dhara m. о́блако जलधरमाला jaladhara-mālā f. скопление облаков

जलिध jala-dhi m. мо́ре; океа́н जलनिध jala-nidhi m. cm. जलधि जलबिन्द् jala-bindu m. ка́пля воды́ जलभाजन jala-bhājana n. сосу́д для во-ДЫ

जलमुच् jala-muc 1. 1) проливающий воду 2) дождливый 2. т. облако जलराशि jala-rāçi m. cm. जलिध जलरह jala-ruh n. cm. जलज 2 2)

जलरुह jala-ruha n. cm. जलज 2 2) जलवन्त् jalavant изобилующий водой

जलवास jala-vāsa 1. живýщий в вод**é** 

2. m. пребывание в воде (как аскеза)

जलवासिन jala-vāsin cm. जलवास 1

जलवाह jala-vāha несу́щий во́ду जलविहंगम jala-vihangama m. см. जलखग जलशय jala-çaya m. nom. pr. Поко́ящийся на воде́ — эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

जलशयन jala-çayana т. см. जलशय जलशयमा jala-çayyā f. лежание на воде जलशयमा jala-çayyā f. лежание на воде जलशायन् jala-çāyin т. см. जलशय जलस्थ jala-stha находя́шийся в воде जलस्थान jala-sthāna п. водоём; пруд जलस्नान jala-snāna п. купание в воде जलहार jala-hāra т. водоно́с जलहार jala-hāra т. водоно́с जलहार jala-hārī f. от जलहार जलागम jalāgama (jala + āgma) т. дождь जलाञ्जल jalāñjali (jala + añjali) т. (две) приго́ршни воды́ (приносимой в жертву предкам)

जलाधार jalādhāra (jala + ādhāra) m. cm. जलस्थान

जलायुका jalāyukā (jala+āyukā) f. пия́вка

जलाई jalārdra (jala + ārdra) 1. мо́крый, сырой 2. т., п. мо́края оде́жда

जलाद्री jalārdrā (jala + ārdrā) f. см. जलार्द्र 2

जलाशय jalāçaya ( $jala+\bar{a}çaya$ ) 1. отдыхающий в воде́ 2. m. 1) cм. जलस्थान ; 2) мо́ре; океа́н

जलाष jálāṣa 1) ৃоблегча́ющий 2) исцеля́ющий

जलाषभेषज jalāşa-bheşaja обладающий исцеляющим лекарством

जलेचर jale-cara см. जलवास जलेश jaleça (jala+iça) т. см. जलेश्वर जलेश्वर jaleçvara (jala+içvara) т. пот. рг. Владыка вод — эпитет Варуны; см. वरुण

जलोदर jalodara (jala + udara) m. водя́нка जलोद्भव jalodbhava (jala+udbhava) происходя́щий из воды́

जलौक jalauka (jala + oka) т. пия́вка जलौकस् jalaukas (jala + okas)1. живу́щий в воде́ 2. т. водяно́е живо́тное 3. f. пия́вка

जलौकावचारणीय jalaukāvacāraṇīya (jalauka + avacaraṇīya) тракту́ющий о примене́нии пия́вок

जल्प् jalp (P. pr. jálpati — I; fut. jalpişyáti; pf. jajálpa; aor. ájalpīt; p. jalpyáte; pp. jalpitá) 1) говори́ть невня́тно 2) лепета́ть 3) шепта́ть

जल्प jalpa m. речь, разговор

जल्पक jalpaka болтливый जल्पक jalpaka п. см. जल्प जल्पक jalpāka см. जल्प जल्पक jalpāka см. जल्पक जल्प jalpi f. бормотание जल्प jalpya п. 1) разговор 2) молва जब java 1. быстрый, поспешный 2. т. быстрота, поспешность

जवन javana 1. 1) понуждающий 2) быстрый, поспешный 2. n. 1) понуждение 2) см. जव 2

जवनिका javanikā f. происшествие जवनी javanī f. om जवन 1 जवस् jávas n. cм. जव 2 जिन् javin быстрый, скорый \* जिन्ड jáviṣṭha spv. om जिन् जवीयंस् javīyams cpv. om जिन् जसु jásu f. истощение (сил, почвы) जसुरि jasuri 1) слабый, обессиленный 2) утомлённый

जस्वन् jasvan жáлкий, убóгий जहका jáhakā f. ёж जिहत jahitá 1) одинокий 2) несчáстный जह jahu т. детёныш, зверёныш

जहा jahnu m. nom. pr. мудрец из царского рода, выпил реку Гангу за то, что она помешала ему совершить жертвоприношение; по просьбе мудреца Бхагиратхи выпустил её; см. गङ्गा, भगीरथ

जा  $j\acute{a}$  1. рождённый, происходя́щий из  $(-\circ)$  2. f. пле́мя, род

जागर् jāgar (P. pr. jāgarti — II; pr. jāgárati — I; fut. jāgarişyáti; aor. ájāgarit) 1) будить 2) бо́дрствовать

जागर jāgara m. бо́дрствование जागरक jāgaraka m. см. जागर

जागरण jāgaraṇa 1. бо́дрствующий 2. т. см. जागर

जागरित jāgaritā (pp. om जागर्) 1. разбуженный, бо́дрствующий  $2.\ n.$  бо́дрствование

जागरितस्थान jägarita-sthāna bah. бо́дрый

जागरिष्णु jāgariṣṇu бо́дрствующий जागरूक jāgarūka 1) бо́дрый 2) бди́тельный

जागृवि jāgṛvi 1) см. जागरूक 2) оживля́ющий, живи́тельный

जाग्रत् jāgrat 1. бо́дрствующий 2. т. состоя́ние бо́дрствования

जाघनी jåghani f. хвост

সাত্মল jāñgala 1. 1) сухой 2) ро́вный, гла́дкий 3) ту́чный, плодоро́дный 4) живу́щий в плодоро́дной ме́стности 2. m. ря́бчик 3. n. мя́со; дичь

जाङ्घिक jānghika 1. быстроно́гий 2. т. 1) бегу́н 2) верблю́д 3) вид антилопы

জাতং jāṭhara m. 1) плод; заро́дыш 2) сын

जाडच jāḍya n. 1) хо́лод 2) глу́пость; ограни́ченность

जात jātá (pp. om जन्) 1. m. сын 2. n. 1) рождение 2) род, вид

जातकर्मन्  $j\bar{a}ta$ - $karman\ n$  обряд, исполня́емый при рожде́нии ребёнка जातपक्ष jāta-pakşa bah. 1) оперившийся 2) ставший самостоятельным

जातमात्र jāta-mātra 1. то́лько что рождённый 1. m. 1) сын 2) живо́е существо́ 3. p. 1) мину́та рожде́ния, появле́ния 2) род, вид 3) совоку́пность

जातरूप jāla-rūpa bah. 1. 1) красивый от рождения 2) золотой 2. п. золото

जातरूपमय jātarūpamaya см. जातरूप 1 2) जातवेदस् jātá-vedas m. 1) nom. pr. ənumem Агни; см. ग्रग्नि 2); 2) ого́нь

जातसंकल्प jāta-sankalpa реши́тельный जाति jāti f. 1) рождение; происхожде-

чист (т. 1) рождение; происхождение 2) положение 3) семья 4) каста, варна 5) род, вид

जातिमन्त् jātimant знатного рода जातिसंपन्न jāti-sampanna см. जातिमन्त् जाती jāti f. ст. जाति

जातीकोश jāti-koça m. мускатный орех जातु jātu adv. 1) вообще 2) может быть, возможно 3) когда-либо; न  $\sim$  никогда; ни в коем случае

जातुष jātuṣa 1) сде́ланный из ла́ка 2) покры́тый ла́ком

जात्षी jātuși f. om जात्ष

जातेष्टि jāleşţi (jāta + işţi) f. же́ртвенный обря́д при рожде́нии ребе́нка

जात्य  $j\bar{a}iya$  1) ро́дственный 2) знатный, благоро́дный

जात्यन्ध jātyandha (jāti-andha) сленой от рождения

जात्य játya 1) относящийся к семье и касте 2) благородный 3) природный, прирождённый

जात्यन्धबधिर jāty-andha-badhira слепой и глухой от рождения

जान jána n. 1) происхождение 2) место рождения

जानकी jānakī f. patr. cm. सीता

जानकीनाथ jānakī-nātha m. nom. pr. Супру́г Си́ты — эпитет Рамы; см. राम 2 2) जानकीवल्लभ jānakī-vallabha т. Возлю́бленный Си́ты — эпитет Рамы; см. राम 2 2)

जानपद jānapada m. 1) местный житель 2) сельский житель, поселянин 3) подданный

जानराज्य jānarājya n. госпо́дство, верхо́вная власть

°जानि -jāni f. супруга кого-л.

जान् jấnu т., п. коле́но

जानक jānuka n. см. जानु

जानुका jánukā f. рождающая

जानुदघ्न jānu-daghná ниспадающий или доходящий до коле́н

जान्वस्थि jānvasthi (jānu + asthi) n. 1) коле́нный суста́в 2) больша́я берцо́вая кость जाप jāpa m. шушу́канье, шёпот

जापक jāpaka 1. моля́щийся 2. т. жрец (шепчущий молитвы)

जाबालि jābāli m. nom. pr. жрец царя Дашаратхи; см. दशरथ

जामातर् jå-måtar m. зять

जामि jāmi 1. 1) ро́дственный 2) бра́тский 2. т. f. du. pl. бра́тья и сёстры 3. f. неве́стка 4. п. 1) кро́вное родство́ 2) лит. тавтоло́гия

जामित्व jāmitvá n. родство́ जाम्बवती jāmbavatī f. nom. pr. cynpyea Кришны; см. कृष्ण 2 3)

जाम्बवान् jāmbavān m. nom. pr. царь медведей, союзник Рамы; см. राम 2 2)

जाम्बूनद jāmbūnada 1. сде́ланный из зо́лота, золото́й 2. п. 1) зо́лото 2) украше́ние из зо́лота

जाम्बूनदमय jāmbūnadamaya см. जाम्बू-नद 1

जाया jāyā f. cynpýra

जायात्व jāyātva n. нрав или характе́рные черты́ супру́ги

जायु jāyú победоно́сный जायुक jäyuka см. जायु जार I jāra старе́ющий

जार II jārá m. 1) жени́х 2) любо́вник 3) сосе́д

जारवृत्तान्त jāra-vṛttānta m. любо́вное приключе́ние

जारिणी jāríņi 1. имеющая любовника 2. f. любовница; возлюбленная

जाल jála n. 1) сеть; сетка 2) решётка 3) окно 4) множество, большое количество 5) грива 6) панцирь

जालक jālaká n. cm. जाल 1), 3)

जालपाद jāla-pāda m. водопла́вающая пти́ца

जालबन्ध jāla-bandha m. cm. जाल 1)

जालमाला jāla-mālā f. cm. जाल 1)

जालाक्ष jālākṣa (jāla + akṣa) n. 1) окно́. (тж. с решёткой) 2) бойница

जालिक jālika m. птицело́в

जाल्म jālmá 1. подлый, низкий 2. т. неголя́й

जावन्त् jāvant имéющий потомство जास्पति jås-pati m. отец семейства; хозя́ин дома

जाहक jāhaka m. ёж

जाह्नवी jāhnavi f. patr. peká Ганга (букв. дочь Джахну; см. जहां)

जि ji (U. pr. jáyati/jáyate — I; fut. jesyáti/jesyáte; pf. jigáya/jigyé; aor. ájaisit/ájaista; pp. jitá; ger. jitvá; inf. jétum) побеждать

जिगत्न jigatnu 1) торопя́щийся 2) двигающийся

जिगिमिषु jigamişu намеревающийся идти जिगीषा jigişû f. желание победить जिगीषु jigişû желающий победить जिग्यु jigyu победоно́сный जिघत्सा jighatsā f. го́лод जिघांस् jighāǹs (des. om हन् I) жела́ть

убить, уничтожить जिघांसा jighāmsā f. желание убить जिघृक्षा jighṛkṣā f. желание схватить जिघृक्षा jighṛkṣu желающий схватить

जिघृक्षु jighṛkşu жела́ющий схвати́ть जिजीविषा jijivişā f. жела́ние жить जिजीविषु jijivişu жела́ющий жить जिजीष jijişu см. जिजीविष

जिज्ञासन jijñāsana n. жажда знаний

जिज्ञासा  $jij\tilde{n}asa$  j. 1) cм. जिज्ञासन ; 2) прове́рка, рассле́дование

जिज्ञासु  $jij\tilde{n}\tilde{a}su$  жела́ющий знать जिति jiti f. 1) побе́да 2) при́быль

जितेन्द्रिय jitendriya (jita + indriya) bah.
победи́вший или обузда́вший свои чу́вства; аскети́ческий

जित्वर jitvara победоно́сный

जिन jina m. 1) победитель 2) nom. pr. см. बुद्ध ; 3) звание, даваемое буддийскому или джайнскому святому

जिन्व् jinv (Р. pr. jinvati — I; fut. jinvişyáti; pf. jijinva; aor. ájinvīt) 1) нравиться 2) находить удовольствие в чём-л.

जित्रि jivri старый, дряхлый

जिष्णु ji sn u m. nom. pr. Победоно́сный — эпитет Вишну, Индры, Арджуны; см. विष्णु 1), इन्द्र 1, ग्रर्जुन 2

जिहीर्ष् jihirş des. om हर्

जिहीर्ष jihîrşā f. намерение похитить जिहीर्ष jihîrşu намеревающийся похитить

जिह्य jihmá 1. 1) косой, кривой 2) ложный, фальцияный 3) хи́трый; кова́рный 2. n. 1) лицеме́рие 2) несправедли́вость

जिह्मग jihma-ga 1. движущийся извиваясь, медленно 2. m. эмея

जिह्मता jihmatā f. 1) см. जिह्म 2 1); 2) хи́трость, кова́рство

जिह्यशी jihma-çi лежáщий поперёк जिह्व jihva m. nom. pr. см. ग्रग्नि 2) जिह्वा jihvá f. анат. язы́к

जिह्नामूल jihvā-mūla п. анат. ко́рень (основа́ние) языка́

जिह्नामूलीय jihva-mūliya лингв. задненёбный (назв. согласных первой варги)

जीमूत jiműta m. грозовая туча, облако जीर jīrā 1. 1) быстрый, скорый 2) возбуждающий 3) приводящий в движение 2. m. быстрое движение

जीरदानु jirá-dānu кáпающий, морося́щий जीराश्व jirãçva (jira + açva) bah. облада́ющий бы́стрыми коня́ми

जीरि I jīri f. лью́щаяся вода́

जीरि II jīri f. старость

जीर्ण jirṇa n. 1) ста́рость, дря́хлость 2) пищеваре́ние 3) изно́шенность

जीर्णता jirṇatā f. cm. जीरि II जीर्णत्व jirṇatva f. cm. जीरि II

जीर्णवस्त्र jirṇa-vastra n. поно́шенная оде́жда

जीर्णि jtrṇi 1. дря́хлый 2. f. обветша́ние जीर्णोद्यान jirṇodyāna (jirṇa + udyāna) n. ста́рый, запу́щенный сад

जील jīla m. рука́в

जीव् jiv (P. pr. jtvati — I; fut. jīvişyáti; pf. jijtva; aor. ájīvīt; ger. jīvītvā; inf. jt-vitum; pp. jīvīta) жить, быть в живы́х

जीव jivá 1. живой, полный жизни 2. m. 1) живое существо 2) основы жизни, существования 3) душа

जीवक jivaka cm. जीव 1, 2 1)

जीवत्पति jivat-pati bah. чей муж жив जीवित्पतर् jivat-pitar bah. чей отец жив जीवदायक jiva-dāyaka дающий жизнь (об omue)

जीवधानी jiva-dhāni f. земля́ (букв. вмести́лище живо́го) जीवन jivana 1. 1) оживля́ющий 2) дающий жизнь 2. n. 1) жизнь, существова́ние 2) образ жи́зни

जीवनक jivanaka n. пища

जीवनस्या jivanasyá f. жизнерáдостность जीवनहेतु jivana-hetu m. усло́вие или осно́ва существова́ния

जीवनी jīvanī f. 1) оживля́ющая 2) даю́щая жизнь

जीवन्त् jivant 1. живу́щий, здра́вствующий 2. m. 1) жизнь 2) лека́рство, целе́бное сре́дство

जीवन्मुक्त jivan-mukla сниска́вший спасе́ние души́ еще при жи́зни

जीवन्मुक्ति jivan-mukti f. окончательное спасение ещё при земной жизни

जीवपुत्र jivá-putra bah. чей сын жив जीवपुरा jiva-purā f. место жительства, обитания

जीवमय jivamaya живу́щий, живо́й जीवल jivalá см. जीव 1

जीवलोक jiva-loká m. 1) мир живы́х (в отличие от мира предков) 2) живы́е существа́ 3) лю́ди

जीववध jīva-vadha m. лишение жизни, умерцивление

जीवसर्वस्व jiva-sarvasva n. 1) сущность или содержание жизни 2) высшее назначение жизни

जीवसाधन jiva-sādhana n. 1) рис 2) пища, пропитание, съестные припасы (букв. средства к жи́зни)

जीवसुत jiva-suta bah. имéющий здра́вствующего сы́на

जीवसू jiva-sū f. (мать,) чьи де́ти здра́вствуют

जीवातु jîvātu f. жизнь

जीविका jīvikā f. 1) жизнь 2) образ жизни 3) средства к жизни

जीवित jīvitá (pp. om जीव्) 1. 1) живо́й 2) оживлённый 2. n. 1) живо́е существо́ 2) жизнь, о́браз жи́зни 3) продолжи́тельность жи́зни 4) продово́льствие

जीवितक्षय jivita-kşaya m. закат жизни, смерть

जीवितनाथ *jīvita-nātha m.* хозя́нн чьей-л. жи́зни, супру́г

जीवितप्रिय jivita-priya любимый, дорогой как жизнь

जीवितव्य jivitavya 1. pn. om जीव् 2. n. 1) жизнь 2) возможность жить

जीवितसम jīvita-sama любимый, как сама́ жизнь

जीवितान्त jivitānta (jivita + anta) m. конец жизни, смерть

जीनितान्तक jivitāntaka (jivita + antaka) m. nom. pr. Прерывающий жизнь — эпитет Шивы; см. शिन 2 1)

जीविताशा jivitāçā (jivita+āçā) f. желание жить, жа́жда жи́зни

जीवितेश jiviteça (jivita + iça) m. nom. pr. Владыка жи́зни — эпитет Ямы; см. यम II 2 3)

जीवितेशा jiviteç $\bar{a}$  (jivita+iç $\bar{a}$ ) f. владычица жи́зни, возлю́бленная

जीवितेश्वर jiviteçvara (jivita + içvara) m. nom. pr. Владыка жи́зни — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

ँजीविन् *-jīvin* живущий

जीव्य jivya 1. pn. om जीव् 2. n. жизнь जुगुप्सा jugupsā f. отвращение, омерзение

जुगुप्सित jugupsila n. 1) гну́сность, ме́рзость 2) см. जुगुप्सा

जुटिका juṭikā f. клок, пучок (волос) जुम्बक jumbaka m. nom. pr. см. वरुण जुनस् juvas n. жи́вость, прово́рство जुष् juṣ (Ā. pr. juṣáte — VI; pf. jujuṣé; *aor. ájoṣiṣṭa*; *pp. juṣṭá*) 1) люби́ть 2) восхища́ться 3) наслажда́ться

जुष्ट júṣṭa 1) жела́нный; прия́тный; излю́бленный 2) привы́чный 3) посеща́емый

जुष्टि júṣṭi f. 1) любовь 2) любезность,

जुह I juhá f. язык пламени, пламя

जुहू II juhú f. жéртвенная лóжка

जुहूषु juhūşu желающий сделать пожертвование

जू I  $j\bar{u}$  ( $\bar{A}$ .  $j\acute{a}vate - I$ ; P. pr.  $jun\acute{a}ti - IX$ ) I) спешить 2) подгонять, торопить

जू  $\Pi$   $j\bar{u}$  1) бы́стрый, ско́рый 2) спеша́щий

जूति jūti f. 1) напор, энергия 2) поспешность, торопливость

जूतिमन्त् jūtimant 1) поспешный, торопливый 2) порывистый, стремительный

जूर्णि I jūrņi f. пыл; зной

जूणि II jūrṇi 1) призыва́ющий 2) восхваля́ющий

जूर्णिन् jūrņin 1) раскалённый, пыла́ющий 2) пы́лкий

जूर्णी jūrņī f. змея

जूर्य jūrya старый, дряхлый

जूर्व jūrv (P. pr. jūrvati — I) 1) истребля́ть огнём 2) опаля́ть; сжига́ть

जेतर् jetar 1. 1) выйгрывающий; побеждающий 2) завоёвывающий 2. т. победитель, покоритель

जेन्य jénya 1) знатный, благоро́дный 2) и́стинный, по́длинный

जेमन् jeman 1. превосходя́щий 2. т. превосхо́дство

जेमन jemana n. 1) еда́ 2) поглоще́ние जेय jeya pn. от जि

जेष јеşа т. добывание; приобретение

जैत्र jáitra 1. победоно́сный 2. п. победа जैत्ररथ jāitra-ratha 1. bah. имéющий победоно́сную колесницу 2. m. победи́тель

जैत्रिय jaitriya n. побе́да

जैमिनि jaimini т. пот. рг. мудрец и философ, основатель философской школы миманса; см. मीमांसा 2)

जैह्य य jaihmya n. 1) обман, мощенничество 2) хи́трость; кова́рство

जोग् jogū прославляющий

जीष jóşa 1) удово́льствие 2) удовлетворе́ние 3) одобре́ние

जोष्टर् joṣṭar 1) лю́бящий 2) уха́живающий, забо́тящийся

जोहूत्र johūtra громко кричащий

 $^{\text{C}}$ ज्ञ - $j\hat{n}\hat{a}$  1. зна́ющий, осведомлённый 2. m. знато́к

রান্বি jñapti f. 1) познание 2) понимание 3) сведения; весть

রা jñā (U. pr. jānāti/jānīté — IX; fut. jñasyáti/jñasyáte; pf. jájñau/jajñé; aor. ájñāsit/ájñasta) 1) знать, быть осведомлённым 2) узнавать 3) понимать

ज्ञातर् jñātár m. 1) знато́к 2) свиде́тель ज्ञाति jñāti m. кро́вный ро́дственник

ज्ञातिभाव jñāti-bhāva m. родство

ज्ञातिभेद jñāti-bheda m. размо́лвка или разла́д ме́жду ро́дственниками

ज्ञातिमन्त् jñātimant име́ющий бли́зкого ро́дственника

बात jñātra n. проницательность

রান jñāna n. 1) знание; понимание 2) сознание 3) предположение 4) орган чувств

ज्ञानचक्षुस् jñāna-cakşus 1. п. глаз ýмственного видения 2. bah. обладающий ýмственным зрением, му́дрый

ज्ञानयुत jñāna-yula наделённый знанием ज्ञानवन्त् jñānavant энаюший, му́дрый

ज्ञानशक्तिमन्त् jñāna-çaktimant обладаюший силой познания .

ज्ञानिन् *jñānin* 1. см. ज्ञानवन्त् ; 2. т. предсказа́тель бу́дущего, астро́лог

ज्ञानेच्छाक्रियाशक्तिमन्त् jñānecchā-kriyā--çaktimant (jñāna + icchā-) обладающий способностью познавать, желать и действовать

ज्ञानेन्द्रिय jñānendriya (jñāna — indriya) n. о́рган восприя́тия, о́рган чувств

ज्ञापक  $j\bar{n}\bar{a}paka$  1. 1) сообщающий 2) указывающий 3) обучающий 2. n. 1) учение; обучение 2) изречение

ज्ञापन *jñāpana n.* сообщение, указание ज्ञास् *jñās m.* близкий родственник

जीप्सा jñipsā f. 1) осведомле́ние 2) вопро́с ज्या I jyā (Р. pr. jināti — IX; fut. jyāsyāti; pf. jijyaú; aor. ájyāsīt; pp. jinā; ger. jitvā) 1) преодолевать 2) подавля́ть ज्या II jyā f. тетива́ лу́ка

ज्याकृष्टि jyā-kṛṣṭi f. натя́гивание тетивы лука

ज्याघोष jyā-ghoṣa m. звуча́нис, звон тетивы́

ज्यान  $jy\bar{a}na$  n. притесне́ние; угнете́ние  $\sigma$ игне  $jy\bar{a}ni$  f. cм.  $\sigma$ игн

ज्यापाश jyā-pāçá m. cm. ज्या

ज्येष्ठ *jyéṣṭha* (*spv. om* प्रशस्य ) **1.** 1) наилу́чший, превосхо́дный 2) са́мый ста́рший **2.** *m*. ста́рший брат

ज्येष्ठतम jyeşthatama самый первый ज्येष्ठतरा jyeşthatarā f. стару́ха ज्येष्ठतरा jyeşthatarikā f. см. ज्येष्ठतरा ज्येष्ठतस्का jystha-bandhu m. глава семьй ज्येष्ठराज् jeṣtha-rāj m. верхо́вный правитель, государь

ज्येष्ठवृत्ति jestha-vṛtti bah. веду́щий себя́ как старший брат

ज्येष्ठा jyeşthā f. са́мая ста́ршая жена́ ज्येष्ठ jyaiştha т. назв. лунного месяца, coomв. маю—июню ज्योतिर्ज्ञ jyotir-jña m. астроно́м ज्योतिर्विद् jyotir-vid m. см. ज्योतिर्ज्ञ ज्योति:शास्त्र jyotiḥ-çāstra n. астроно́мия ज्योतिष्मन्त् jyotiṣmant 1. 1) по́лный све́та 2) светя́щийся, сия́ющий 3) небе́сный 2. m. со́лнце

ज्योतिस् jyótis n. 1) свет 2) ого́нь 3) блеск 4) зре́ние 5) pl небе́сные светила (планеты, эвёзды) 6) dv. со́лнце и луна ज्योत्स्ना jyótsnā f. 1) лу́нный свет 2) я́сная лу́нная ночь

ज्योत्स्नी jyotsni f. см. ज्योत्स्ना 2) ज्यौत्स्न jyautsna т. светлая полови́на ме́сяца

ज्ञयस् *jráyas n.* 1) расстояние 2) поверхность

जम्भ् jrambh (Ā. pr. jr'mbhate, jr'mbhate — I; fut. jr'mbhişyáte; pf. jajrmbhé; aor. ájr'mbhişta; pp. jr'mbhitá, jr'bdhá) 1) зевáть 2) раскрывáться, распускáться 3) развёртываться

জি I jri (P. pr. jráyati—I) 1) идти, двигаться 2) пересиливать, побеждать

জি II jri (P. pr. jráyati — I, jriṇáti—IX, jrāyáyati — X) станови́ться ста́рым, старе́ть

ज्वर् jvar (P. pr. jvárati—I; fut. jvarisyáti; pf. jajavārá; aor. ájvārīt; pp. jūrņá) быть горячим, раскалённым

जवर jvara m. 1) жар 2) лихора́дка 3) боль; страда́ние

ज्वरित jvarita больной лихора́дкой ज्वरिन jvarin см. ज्वरित

ज्वल् jval (P. pr. jválati — I; fut. jvalişyáti; pf. jajvála; aor. ájválīt; pp. jvalitá) горе́ть, пыла́ть

তবল jvala m. ого́нь, пла́мя
তবল jvalaná 1. горя́щий, пыла́ющий
2. m. ого́нь 3. n. горе́ние

ज्वलनसप्रभ jvalana-saprabha 1) подобный огню 2) блестящий, сверкающий ज्वलन्त् jvalant 1. 1) см. ज्वलन 1; 2)

сияющий, сверкающий 2. т. огонь

ज्वलित jvalita n. сияние, сверкание ज्वाल jvala m. 1) свет 2) огонь, пламя 3) блеск, сверкание ज्वालिन jvalin пламенный

## झ

झ I jha двадцать третья буква алфавита деванагари; см. देवनागरी
झ II jha т. 1) отбивание такта 2) звук;
шум; звон; гул
झंकार jham-kāra т. см. झ II 2)
झंकारित jham-kārita п см. झ II 2)
झंकारित jham-kārita п звенящий; шумящий; гудящий
झंकृति jham-kṛti f. см. झ II 2)
झकार jha-kāra т. буква или звук «झ»
झञ्झा jhanjhā f. шум (ветра)
झण् jhan (Р. рг. jhánati—I) звучать
झणत्कार jhanat-kāra т. непрерывное
звучание; шум

झरा jharā f. водопад झरी jhari f. 1) см. झरा ; 2) река́, пото́к झर्झर jharjhara m. вид барабана झर्झरी jharjharì j. см. झर्झर झर्झरित jharjharita 1) разби́тый 2) за-

र्वज्ञारत *Interpartic* 1) разонтым 2) засохший अष *jhaşá m*. 1) морское чудовище 2)

дельфи́н 3) ры́ба झपकेतन jhaṣa-ketana m. 1) nom. pr. С дельфи́ном на зна́мени— эпитет бога любви 2) мо́ре

झषघ्वज jhaşa-dhvaja m. см. झषकेतन झिल्लिका jhillikā f. сверчо́к झिल्ली jhilli f. см. झिल्लिका झौलिक jhaulika m. мешо́чек; кош**елёк** 

### ञ

ङा ña двадцать четвёртая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

**झम्प** *jhampa т.* прыжок; скачок

ञाकार ña-kāra m. бу́ква или звук ≪ञा»

#### 5

र I ṭa двадцать пятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी र II ṭa т. звук टकार ṭa-kāra m. бу́ква или эвүк « ट » टङ्क, ṭañk (P. pr. ṭáñkati — I; U pr ṭañkáyati/tañkáyate — X; pf. ṭaṭáñka; ṭañkayāñ-cakára/cakré; aor. áṭañkit, áṭaṭañkat/áṭaṭañkata; pp. ṭañkitá) 1) свя́зывать 2) покрывать, закрывать

टङ्क ṭaāka m., n. 1) моты́га 2) печа́ть; печа́тка 3) склон горы́

टङ्कच्छेद ṭañka-ccheda m. прикла́дывание печа́ти

टङ्कण ṭañkaṇa m. бура

टंकार ṭaṅ-kāra m. 1) крик; вой 2) звук; звон

टंकारित tan-kārila n. жужжание

टंकृत ṭaṅ-kṛta n. см. टंकार
टांकार ṭāṅ-kāra m. звон; звук
टांकारित ṭāṅ-kārita m. см. टांकार
टांकिका ṭāṅ-kṛta n. см. टांकार
टांकृत ṭāṅ-kṛta n. см. टांकार
टार ṭāra m. конь
टाल ṭāla не́жный (о глазах)
टीका ṭikā f. коммента́рий
टीत्कार ṭit-kāra m. гро́хот; треск; рокота́ние
ट ṭu m зо́лото

### ਠ

ठ ṭha двадцать шестая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी ठकार ṭha-kāra т. буква или звук « ठ» ठक्कुर thakkura m. 1) божество 2) предмет, объект уважения, почитания ठालिनी thālinī f. пояс, кушак

## ड

ड фа двадцать седьмая буква алфавита деванагари; см. देवनगारी

डकार da-kāra m. бу́ква или звук «ड» डम् dam (Р. pr. dámati — I) звуча́ть, бить (о барабане)

डम् dama т. назв. низицей касты डम्र damara т. 1) волнение 2) возмущение 3) драка

डमरिन्  $damarin\ m.\ вид\ барабана$  डमरिन्

डम्ब् damb (P. pr. dambáyali — X) бросать; метать

डम्बर dambara m. 1) шум 2) сумато́ха 3) пышность, великоле́пие

डयन dayana n. 1) метание 2) полёт

डाकिनी dākinī f. же́нщина-де́мон, да́кини (составляли свиту богини Кали и питались человеческим мясом)

डांकृति dân-kṛti f. pëв, вой

डात्कृति dāt-kṛti f. cm. डांकृति

डामर dāmara 1. 1) чрезвычайный 2) странный 2. m.1) чýдо 2) удивление

डाल dāla m. сук; ветвь

डिङ्गर diñgara m. 1) слуга́ 2) злоде́й; обманшик

डिण्डिम diṇḍima m. 1) шум 2) тж. п. вид барабана

डिण्डिमा dindimā f. cm. डिण्डिम

डिम dima т. вид представления (изображение на сцене осады) ভিদ্ৰ I dimba m., n. 1) испу́г; волне́ние 2) опа́сность; беда́

डिम्ब II dimba m. 1) яйцо́ 2) росто́к, побе́г 3) новорождённый, ребёнок डिम्झ dimbha m. см. डिम्ब II 3)

डिल्लि dilli f. го́род Де́ли डिल्ली dilli f. см. डिल्लि डी  $d\bar{\iota}$  ( $\bar{A}$ . pr.  $d\acute{a}yate — I$ ,  $d\acute{\iota}y\acute{a}te — IV$ ; fut. dayişyáte; pf.  $d\acute{\iota}dy\acute{e}$ ; aor.  $\acute{a}dayis\acute{\iota}a$ ; pp.  $d\acute{\iota}n\acute{a}$ ,  $dayit\acute{a}$ ) летать

डीन dina n. полёт

डोम्ब domba т. человек низшей касты, занимающийся пением и музыкой

डोम्बी dombi f. представление, спектакль

# ढ

ढ dha двадцать восьмая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ढकार dha-kāra т. буква или звук «ढ» ढक्क dhakka т. ку́льтовое зда́ние, сооруже́ние

ढक्का dhakkā f. большой барабан ढामरा dhāmarā f. rycь ढाल dhāla n. щит ढालिन् dhālin вооружённый щитом ढोल dhola m. 1) литавры 2) барабан ढोक् dhauk (Ā. pr. dhaukate—I; fut. dhaukisyate; pf. dudhauke; aor. adhaukista; pp. dhaukita) идти, подходить, приближаться к (Асс.)

ढौकन dhaukana n. подношение, дар, подарок

## ण

ण I ṇa двадцать девятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी
ण II ṇa т. 1) знание 2) решёние

णकार ग्रव-hāra m. буква или звук « ण » णि ग्रां грам. суффикс каузатива -i(-aya) ण्यन्त ग्रुश्वात оканчивающийся на -i(-aya)

## त

त 1 ta тридцатая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

त II tá pron. 1) тот, та, то 2) этот, эта, это 3) он, она, оно; Instr. तेन, Abl. तस्माद् adv. поэтому, от этого; त य (य त) тот, который

तक् I tak (P. pr. tākati—I; pf. tatāka; aor. ātākit, ātakit; pp. takitā) смея́ться; пасмеха́ться

तक् II tak (P. pr. tákti—11; pp. taktá)
1) насильственно увлекать 2) торопить
तकार takāra m. бу́ква или звук « त »

तकु táku спешащий, торопящийся तक्मन् takmán m. жар, лихора́дка तक्व takvá скорый, быстрый तक्वन tākvan m. хи́щная птица; я́стреб

तक्ववी takvavi m. см. तक्वन्

নাধ্য takş (P. pr. tákşati — I; fut. takşişyáti, pf. tatákşa; aor. átakşit, pp. taşţá, ger. taşţvá) 1) ре́зать; отрезать; разрезать; обрезать 2) обтёсывать, придава́ть какую-л. фо́рму

तक्ष taksa m. плотник

तक्षक takşaká т. 1) дровосе́к 2) пот. рг. один из нагов; см. नाग 2 2); 3) пот. рг. см. विश्वकर्मन् 2 3); 4) ведущий (в прологе драмы)

নম্ভা takṣaṇa 1. п. 1) резьба́ (по дереву) 2) обработка (дерева, камня) 2. т. ре́зчик

तक्षन् táksan m. 1) дровосе́к 2) пло́тник तक्षशिला tаksaçila f. hаsв. cmолицы cmраны  $\Gamma$ анdхaры; cm. ग्रन्धार

तङ्गण tañgaṇa m. pl. назв. народа в сев. части Сараю; см. सरप्

तञ्चरित tac-carita bah. такого образа жизни или поведения

तच्छील tac-chila bah. с таким характером, такого характера

तज्ज्ञ taj-jña 1. 1) знающий это 2) сведущий 2. т. знаток

तट taṭa m. 1) склон 2) бе́рег; край तटस्थ taṭa-stha 1) стоя́щий на берегу́ 2) безразли́чный, равноду́шный

तटस्थित taṭa-sthita см. तटस्थ 2) तटाक taṭāka n. пруд; о́зеро

तटाकिनी *taṭākinī f*. большой пруд; большо́е о́зеро

तटिनी tațini f. река́ तटिनीपति tațini-pati m. океа́н (букв. влады́ка рек) तड् taḍ (U. pr. tāḍáyati/tāḍáyate—X; fut. tāḍayişyáti/tāḍayişyáte; pfph. taḍayāñ-cakára/cakré; aor. átītaḍat/átītaḍata; pp. tāḍitá) 1) бить, ударя́ть 2) наказывать 3) ра́нить

तिंडत tadit f. мо́лния

तिंडत्वन्त् taditvant 1. содержащий молнии 2. т. облако, туча

तिडन्मय tadinmaya 1) подобный молнин 2) молниеносный

तिंडन्माला taḍin-mālā f. вспышка или блеск мо́лнии (букв. гирля́нда мо́лнии)

तिंडल्लता taḍil-latā f. вспы́шка или зигза́г мо́лнии (букв. лиа́на мо́лнии)

तडिल्लेखा taḍil-lekhā f. зигза́г мо́лнии (букв. ро́счерк мо́лнии)

तण्डुल taṇḍulá m. 1) зерно́ (puca) 2) мера веса, равная весу одного зерна риса तण्डुलकण taṇḍulá-kaṇa m. см. तण्डुल 1) तण्डुलकण्डन taṇḍulá-kaṇḍana n. о́труби तत् tat см. त II

तत tatá m. фам. пáпа, отéц; Voc. a) сынок! б) отéц!

ततस् tátas см. तत:

तत: tátaḥ 1) оттýда; отсюда 2) туда; там 3) тогда́, пото́м; зате́м 4) отчего́; поэ́тому; ~ तत: здесь и там; туда́ и сюда́; यतो यत: ... ततस्तत: где бы ни́... там; तत: किम् что тогда́?; что же из э́того?; तत: परम् зате́м; кро́ме того́; तत: प्रभृति a) с тех по́р б) поздне́е, в друго́й раз; यतस् ... ~ та́к как... то; यदि ~ е́сли... то

ततामह tatā-mahá m. де́душка तित I táti pl. столь мно́гие

तित II tati f. 1) множество, большое количество 2) расширение

तत्कर्मकारिन् tat-karma-kārin занимающийся тем же самым (делом) तत्कारिन् tat-kārin делающий то же самое तत्काल tat- $k\bar{a}la$  1. 1) нынешний, современный 2) неме́дленный, безотлага́тельный 2. m. э́то (то) вре́мя; Acc. तत्कालम् adv. а) в то (э́то, его́) вре́мя б) между те́м, тем вре́менем в) сейча́с, то́тчас

तत्कालीन tat-kālīna относя́щийся к тому́ же вре́мени, одновреме́нный

तत्कुलीन tal-kulina m. 1) претендент на трон 2) член царской семьй

तत्क्षण tat-kṣaṇa m. то же самое мгновение; Acc. तत्क्षणम् , Abl. तत्क्षणाद् , Loc. तत्क्षणे adv. сейчас же, тотчас же

तत्त्व tattva n. 1) йстина, правда 2) действительность, реальность 3) филос. принцип; तत्त्वतस्, Instr. तत्त्वेन adv. а) действительно, точно б) согласно йстине तत्त्वसथन tattva-kathana m. правдивое

तत्त्वज्ञ tattva- $j\tilde{n}a$  знающий истину, суть чего- $\Lambda$ .

сообщение: верный рассказ

तत्त्वज्ञान tattva-jñāna n. познание истины तत्त्वदर्शिन् tattva-darçin знающий (букв. видящий) истину

तत्त्वदृश् tattva-drç см. तत्त्वदर्शिन् तत्त्वभूत tattva-bhūta истинный, правдивый

तत्त्वशुद्धि tattva-çuddhi f. знание истины, правды

तत्त्वाख्यानोपमा tattvākhyānopamā (tattva + ākhyāna + иратā) f. вид сравнения, предполагающего утверждение истины तत्त्वाप ह्रवरूपक tattvāpahnava-rūpaka (tattva + apahnava-) n. вид сравнения, предполагающего отрицание истины

तत्त्वाभियोग tattvābhiyoga(tattva + abhiyoga) m. обвинение (основанное) на фактах

तत्त्वार्थ lattvārtha (tattva + artha) m. см. तत्त्व 1) तत्पद tat-pada n. 1) это (его́) ме́сто 2) это слово

तत्पर tat-para 1) следующий за этим 2) целенаправленный, целеустремлённый

तत्पुरुष tal-puruşa m. 1) его слуга 2) назв. типа сложных слов, в к-рых первый элемент — сущ. или основа личн. мест., а второй элемент — сущ., прил. или глагольный корень

নের tatra adv. 1) там; тула́; здесь; यत्र  $\sim$  везде́, повсю́ду; নের  $\sim$  здесь и там 2) тогда́, пото́м

तत्रस्य tatratya тамошний तत्रस्थ tatra-stha находящийся там तत्रा tatrā см. तत्र

तत्सख tat-sakha m. его друг

तत्संख्याक tat-saṇkhyāka одина́ковый по коли́честву, ра́вный

तत्सम tat-sama 1. 1) ра́вный (подо́бный) ему́ 2) (— о) лингв. синонями́ческий 2. т. назв. санскритских слов, не подвергшихся изменению в пракритах и новоинд. языках

तत्संबन्धिन् tat-sambandhin свя́занный с э́тим

तथा tathā 1) так, таким образом 2) также, и 3) да, конечно, хорошо; तथापि а) всё-таки, всё же; однако б) равным образом в) тем не менее; तथित да, хорошо (тк. в прямой речи); ~ च также, равным образом; ~ हि а) таким образом б) то есть в) например; यथा . . . ~ как... так; यथा यथा . . . ~ तथा чем больше... тем больше

तथागत  $tath\bar{a}$ -gata 1. поступа́ющий так, веду́щий себя́ подо́бным о́бразом 2. m. сторо́нник Бу́дды; cm. बृद्ध 2 4)

तथागुण tathā-guṇa bah. име́ющий хоро́шие ка́чества तथाभूत tathā-bhūta подобный, тако́й तथारूप tathā-rūpa bah. име́ющий тако́й вид, тако́го ви́да

तथारूपिन् tathā-rūpin см. तथारूप तथाविघ tathā-vidha см. तथाभूत तथावीर्य tathā-vīrya bah. облада́ющий

такой силой, такой силы

तथ्य tathya 1. правди́вый, и́стинный 2. n. пра́вда, и́стина; Instr. तथ्येन adv. см. तथ्यतस्

तथ्यतस् tathyatas adv. соотвéтственно и́стине

तद् I tad pron. 1) Nm., Acc. sg. n. om त II; 2) (-о) заменяет местоим. 3 sg.; तद्... ~ тот... другой

तद् II tad adv. 1) туда́ 2) тогда́; пото́м, зате́м 3) потому́, поэ́тому́ 4) так, таки́м о́бразом 5) тепе́рь 6) и, да; यदि ... ~ е́сли... то; तदाथा ка́к-то; и́менно

तदनन्तर tad-anantara непосре́дственно свя́занный с (Gen.); Acc. तदनन्तरम् adv. сра́зу по́сле того́, пото́м

तदनु tad-anu adv. затем, потом तदन्त tad-anta оканчивающийся этим (на этом)

तदन्तर्भूत tad-antar-bhûta находя́щийся внутри́ этого

নবর্থ tad-artha 1. име́ющий то́ же значе́ние 2. значе́ние того́ (э́того); Acc. तद-थंम् adv. с э́той це́лью; поэ́тому, потому́ तदर्थिन् tad-arthin тре́бующий, добива́ющийся э́того

तदवस्थ tad-avastha 1) находящийся в этом (таком) положении 2) целый, невредимый

तदा tadå adv. 1) в то время 2) потом, затем; ततस् (पुरा) ~, तदाथ, ~ (तत:) प्रभृति с тех пор; यदा ~ всегда, постоянно; यदा यदा ... तदा ~ всякий раз, когда

तदीय *tadīya* 1) принадлежа́щий ему́ (ей), eró (eĕ) 2) тако́й

तदुपकारिन् tad-upakārin помога́ющий, поле́зный, спосо́бствующий де́лу

तदुपहित tad-upahita 1) преданный чему-л. 2) обусловленный этим

तदून tad-йпа 1) меньше чем э́тот 2) уменьшенный на э́то

तदोकस् tád-okas bah. 1) живущий здесь; находящий здесь пристанище 2) находящий в этом удовольствие

तद्गत tad-gata 1) направленный, нацеленный на него (на неё) 2) заключающийся в том

तद्भुण tad-guṇa 1. bah. имéющий эти (хорошие) качества 2. т. его, её (хорошее) качество, достоинство

तद्भव tad-bhava т. назв. слова, имеющего фонетически соответствующее ему слово в санскрите (букв. возникший из него, т.е. санскрита)

तन्द्रागिन् tad-bhāgin отве́тственный за э́то

तद्युत tad-yuta свя́занный с э́тим (э́той); вме́сте с ним (с ней)

तद्वत् tadvat 1. имéющий или содержащий это 2. adv. так, таким образом; так-

तद्वता  $tadvatt\bar{a}$  f. соотвéтствие, гармония

तद्वयस् tad-vayas bah. того же самого возраста

तद्वश tad-vaça bah. 1) имéющий это желание; с этим желанием 2) под влиянием этого

तद्विद् tad-vid cm. तज्ज्ञ

तिद्वध tad-vidha 1) подобный этому (ему) 2) такой, такого рода

तिद्विषय tad-viṣaya bah. 1) относящийся

к той же области 2) принадлежащий к этой же (категории); означающий то же самое

तब्रुत्ति tad-vṛtti bah. 1) име́ющий тако́е поведе́ние 2) живу́щий соотве́тственно э́тому

तन् tan (U. pr. tanóti/tanuté — VIII; fut. taniṣyáti/taniṣyáte; pf. tatắna/tené; aor. átanīt, átānīt/átaniṣṭa, átata; pp. tatá; ger. tanitvā, tatvā) 1) тяну́ть; растя́гивать 2) распространя́ть 3) соединя́ть, свя́зывать 4) исполня́ть, выполия́ть 5) составля́ть, сочиня́ть

तन tána n. 1) потомство 2) дитя́, ребёнок

तनय tánaya 1. 1) продолжающий 2) растýщий 2. т. 1) сын 2) du. сын и дочь 3) pl. люди; подданные 3. п. потомство; дети и внуки

तनया tanayā f. дочь

तनयित्नु tanayitnu гремя́щий; шумя́щий तनस् tánas n. см. तन 1)

तना tanā f. cm. तन 2)

तिनमन् tániman m. 1) сла́бость 2) худоба́; худоща́вость

तनिष्ठ tániṣṭha spv. or तन् 1 तनीयंस् tániyams cpv. om तन् !

तनु tanú 1. 1) слабый 2) тонкий, худой; худоща́вый 3) ма́ленький, ма́лый 2. f. 1) те́ло 2) лицо́, осо́ба

तनुच्छद tanú-cchada m. 1) перо 2) pl. опере́ние 3) доспе́хи; ла́ты

तन्ज tanu-ja m. сын

तनुजा tanu-jā f. дочь

तनुत्यज् tanu-tyaj 1) пренебрегающий заботой о теле 2) идущий на жертвы; готовый к жертвам 3) рискующий жизнью, безрассу́дно хра́брый, сме́лый 4) благоро́дный 5) умира́ющий तनुत्याग tanu-tyāga m. гото́вность поже́ртвовать жи́знью; самопоже́ртвование तनुत्र tanutra n. доспе́хи; ла́ты; па́нцирь तनुत्राण tanutrāṇa n. см तनुत्र तनुभाव tanu-bhāva m. то́нкость; у́зость तनुभाय tanu-madhya 1. n. (то́нкая) та́лия 2. bah. стро́йный; с то́нкой та́лией तनू tanū f. см. तनु 2 तनूज tanū-ja m. сын तनूजा tanū-jā f. дочь तनूत्यज् tanū-tyáj риску́ющий жи́знью तनूनपात् tanū-nápāt m. 1) со́бственный (родно́й) сын 2) nom. pr. см. श्रग्न 2)

तनूपा tanū-pá защищающий тéло или жизнь

तनूपान tanū-pāna 1. см. तनूपा 2. п. защита жизни

तनूबल tanū-balá n. физическая сила तनूरूह tanū-rūha l. n. l) во́лосы на 1е́ле 2) pl. опере́ние 2. т. сын

तन्ति tantí f. бечева́, верёвка

तन्तु tántu т. 1) ни́тка; шнур 2) струна́ 3) перен. непреры́вность (продолжения рода или при совершении жертвоприношений) 4) основа́тель ро́да; прароди́тель 5) происхожде́ние, родосло́вная

तन्तुमन्त् tantumant 1. 1) нитеви́дный 2) непрерыва́ющийся 2. т. пот. рг. см. ग्रांच 2)

तन्तुवान tantu-vāna n. ткачество तन्तुवाय tantu-vāya m. ткач तन्त्र tántra n.1)ткацкий станок 2) основа (тани) 3) перен. основа, сущность 4) порядок, правило 5) государственное устройство 6) учение, свод (правил) 7) назв. многочисленного класса произведений рел. и магического содержания 8) заклинание 9) способ, уловка

तन्त्रक tantraka 1. 1) (соше́дший) с

тка́цкого станка́ 2) соверше́нно но́вый 3) неотбелённый 2. n. 1) (—о) руково́дство; уче́бник 2) но́вое, неотбелённое пла́тье

तन्त्रकार tantra-kāra m. составитель руково́дства; автор уче́бника

तन्त्रवाय tantra-vāya m. ткач

तन्त्री tantrī f. 1) см. तन्तु 1), 2); 2) звуча́ние стру́нного инструме́нта; стру́нная му́зыка

तन्द्र tandra n. ряд; о́чередь; после́довательность

तन्द्रयु tandrayй вялый; утомлённый, слабый

तन्द्रा tandrā f. слабость; вялость

तन्मय tanmaya 1) состоящий из этого 2) полный, наполненный

तन्मात्र tan-mātra 1. bah. име́ющий таку́ю величину́ 2. n. 1) ме́лочь; ма́ленькая вещь 2) а́том 3) филос. мате́рия

तन्मूल tan-mūla bah. основывающийся на этом

तन्यता tanyatā f. шум; гром तन्यत् tanyati m. см. तन्यता

तन्य tanyu шумный, бурный

तन्वङ्ग tanvañga (tanu + añga) bah. 1) хру́пкого телосложе́ния 2) не́жный

तन्वङ्गी tanvañgi (tanu + añgi) 1. f. om तन्वङ्ग 1; 2. f. де́вушка

तन्वी tanvī 1. f. om तनु 1; 2. f. де́вуш-

तप् lap (U. pr. lápati/tápte — I, tápyati/tápyate — IV; fut. tapsyáti/tapsyáte, tapişyáti/tapişyáte; pf. tatápa/tepé; aor. átāpsit/átāpsita; pp. taptá) 1) быть горячим, пыла́ть 2) испы́тывать боль, страда́ть 3) скорбе́ть; огорча́ться 4) бичева́ть себя́ 5) нагрева́ть; жечь, сжига́ть 6) му́чить

तप tapa 1. (-0) 1) жгучий, горячий 2)

мучительный 2. т. 1) жара, зной 2) жаркий сезон 3) самобичевание, покаяние 4) аскетизм 5) религиозное самоистязание

तप:क्लम tapalı-klama обесси́ленный от бичева́ния

त्पन *tápana* 1. *см.* त्प 1; 2. *т.* сóлнце 3. *п.* 1) пыл; зной 2) боль; страдáние 3) наказáние

तपनी tapani f. cm. तपन 3 1)

तपनीय tapanīya 1. т. вид риса 2. п. чистое золото

तपश्चरण tapaç-caraṇa n. см. तप 2 3)—5)

तपश्चर्या tapaç-caryā f. см. तप 2 3)—5) तपस् tápas n. 1) см. तप 2; 2) назв. месяца, соотв. январю—февралю

तपस्य tapasya 1. раскалённый, горя́чий 2. т. назв. месяца, соотв. февралю — марту

तपस्या tapasyā f. cm. तप 2 5)

तपस्विकन्या  $tapasvi-kany\bar{a}\ f$ . де́вушка-отше́льница

तपस्विजन tapasvi-jana m. отшéльник; подвижник

तपस्वन् tapasvin 1. 1) бе́дный, горемы́чный 2) аскетический 3) благочести́вый 2. m. аске́т

तपात्यय tapātyaya (tapa + atyaya) m 1) конец жары 2) начало сезона дождей तपान्त tapānta (tapa + anta) т. см तपात्यय

तिपष्ठ tápişṭha spv. om तप । तपीयंस् tapiyams cpv. om तप । तपो<sup>o</sup> tapo- cm. तप ।

तपोधन tapo-dhana 1. 1) богатый подвигами 2) см. तपस्विन् 1 2), 3); 2. т. аскет

तपोभृत tapo-bhrt cm. तपोधन 1 तपोयुक्त tapo-yukla cm. तपोधन 1 तपोरत tapo-rata см. तपोधन 1 तपोरति tapo-rati см. तपोधन 1 तपोलुब्ध tapo-lubdha см. तपोधन 1 तपोवन tapo-vana п. свяще́нный лес, лес покая́ния (в к-ром живут отшельники)

तपोवन्त् tapovant см. तपोधन 1 तपोवृद्ध tapo-vṛddha просла́вившийся покая́нием, о́чень благочести́вый

तप्त taptá 1. pp. om तप् I; 2. n. горя́чая вода́

तप्ताय:पिण्ड taptāyaḥ-piṇḍa m., n. кусок раскалённого желе́за

तिष्त tapti f. cm. तप 2 1) तप्यति tapyati f. cm. तप 2 1)

तप्यत् tapyatú см. तप

तम् I tam (P. pr. támyati — IV; fut. tamişyáti; pf. tatáma; aor. átamat; pp. tāntá; ger. tamitvá, tantvá) 1) задыхáться 2) останáвливаться; столбенéть 3) быть обесси́ленным, утомля́ться 4) томи́ться, тосковáть 5) проходи́ть, исчезáть

तम् II tam Acc. sg. m. om त II तमप् tamap грам. суф. spv. «-tama»

तमस् támas n. 1) мрак, тьма, темнота́
2) заблуждение; ошибка 3) филос. та́мас
(в системе санкхья третий составной элемент первичной субстанции пракрити, к-рый сдерживает действия и вызывает состояние безразличия. Тамас приводит к лености и невежеству; см. सांख्य 3 तमस tamasá 1. тёмный; се́рого цве́та
2. п. (—о) см. तमस 1)

तमस्वती tamasvatī f. om तमस्वन्त् तमस्वन्त् tamasvant тёмный तमस्वरी tamasvarī f. om तमस्वन्त् तमस्विनी tamasvini f. ночь ेतमाम् -tamām adv. оंчень, чрезвычайно, в высшей сте́пени तिमस्र tamisra n. см. तमस् 1) तमो<sup>°</sup> tamo- см. तमस् तमोघ्न tamo-ghna 1. рассе́ивающий мрак 2. т. со́лнце

तमोनुद tamo-nuda см. तमोघ्न तमोभूत tamo-bhūta 1) тёмный 2) неве́жественный

तमोमय tamomaya тёмный, мра́чный तमोवन्त् tamovant тёмный तमोहन् tamo-han см. तमोध्न 1 तया tayā Instr. sg. f. om त II तयोस् tayos Gen., Loc. du. m., f., n.

तर् I tar (P. pr. tárati — I; tiráti — VI; fut. tarişyáti; pf. tatára; aor. átārit; pp. tīrṇa; ger. tīrtvá) 1) переправля́ться че́рез 2) спаса́ться

तर II tar m. звезда́

om त II

तर tára 1. 1) преодолева́ющий 2) спаса́ющий 3) (—о) побежда́ющий 2. *m*. перево́зка, перепра́ва

तरक्ष tarakşa m. гиена

तरक्षु tarakşu m. cm. तरक्ष

तरंग taraṅga m. 1) волна́; зыбь 2) часть, разде́л, глава́

तरंगिणी taraṅgiṇi f. 1) река́ 2) (-०) хроника, история (в заглавиях, напр. राजतरंगिणी «Хроника царей»)

तरंगिन् taraṅgin волну́ющийся; бушу́ющий

तरण taraṇa n. 1) переправа 2) преодоление чего-л. (-о)

तरिण taráni 1. 1) пробегáющий 2) протекáющий 3) проникáющий 4) бы́стрый, скорый 5) спаса́ющий 6) помога́ющий 2. т. со́лнце

तरतमतस् taratamatas adv. бо́лее йли ме́нее

तरल tarala 1. 1) дрожащий 2) шаткий

3) непостоя́нный 2. *т.* 1) волна 2) центра́льный ка́мень в ожере́лье 3. *п.* ри́совый отва́р

तरला  $taral\bar{a}$  f. cm. तरल 3

तरस् táras n. 1) проникающая си́ла, напор 2) эне́ргия; Instr. तरसा adv. a) поспе́шно, торопли́во б) бы́стро, ско́ро

तरस tarasa m., n. мя́со

तरसम्य tarasamaya мясной

तरस्वन्त् tárasvant 1) бы́стрый, ско́рый 2) энерги́чный, бо́дрый 3) сме́лый, му́жественный

तरस्विन् tarasvin см. तरस्वन्त्

तराम् -tarām adv. оंчень
तरि tari f. 1) лодка 2) кора́бль
तरिक tarika m. паро́мщик, ло́дочник
तरिका tarikā f. ло́дка
तरिणी tariņī f. см. तरि
तरी I tarī f. см. तरि
तह I táru бы́стрый, ско́рый
तह II taru м. де́рево
तरुकोटर taru-koṭara n. дупло́ де́рева
तरुगहन taru-gahana n. за́росли дере́вьев

तरुष्टाया taru-cchāyā f. тень дерева तरुष táruṇa 1. 1) молодой, не́жный 2) но́вый 3) то́лько что взоше́дший (о солн-це) 4) расту́щий (о месяце) 2. т. ю́ноша 3. п. побе́г, росто́к; сте́бель

तरुणिमन् taruṇimán m. 1) молодой возраст, ю́ность 2) ю́ноша

तरुणी taruṇī f. 1) де́вушка 2) молода́я же́нщина

तरुतल taru-tala n. ро́вное ме́сто под де́ревом

तरुमण्डप taru-maṇḍapa n. листва де́рева तरुमूल taru-mūla n. ко́рень де́рева तरुराजि taru-rāji f. алле́я तरुषण्ड taru-şaṇḍa n. гру́ппа дере́вьев तरुषी táruṣi f. побе́да

त्तरुस् tárus n. 1) борьба́ 2) превосхо́дтво

तरूट tarūṭa т. ко́рень ло́тоса तरूपस् tarūṣas победоно́сный

तर्क् tark (U. pr. tarkáyati/tarkáyate — X; fut. tarkayişyáti/tarkayişyáte; pfph. tarkayāñ-cakára/cakré; aor. átatarkat/átatarkata; pp. tarkitá; ger. tarkayitvá) предполагать, считать

तर्क tarka т. 1) предположение, дога́дка 2) суждение 3) умозре́ние 4) назв. филос. системы или доктрины, основанной на размышлении и рассуждении 5) ло́гика 6) до́воды, доказа́тельства (при доказательстве от противного)

तर्किन् tarkin 1) предполагающий, высказывающий догадку 2) све́дущий в философии

तर्कुक tarkuka m. ниший

तर्ज tarj (P., peðk. Á. pr. tárjati — I; fut. tarjişyáti; pf. tatárja; aor. átarjit; pp. tarjitá) грозить, угрожать

तर्जन tarjana n. 1) угро́за 2) брань, оскорбле́ние

तर्जना tarjanā f. cm. तर्जन 2)

तर्जनी tarjanī f. указательный па́лец तर्जित tarjita n. угроза

तर्णक tarṇaka m. 1) телёнок 2) детёныш तर्द् tard (Р. pr. tárdati—I; pf. talárda; aor. átardit) 1) повреждать 2) бить, разбивать 3) бура́вить 4) расщепля́ть

तदेन tardana n. щель, дыра́, отве́рстие π q tarp (P. pr. tṛ'pyati — IV; fut. tarpiṣyati, tarpsyati, trapsyati; pf. tatárpa; aor. átṛpat, átarpit átrāpsāt, átārpsit; pp. tṛptá; inf. tarpitum, tarptum, traptum) 1) насыща́ться, удовлетвора́ться 2) дово́льствоваться чем-л. (Abl.) त्पेण tárpaṇa 1. 1) подкрепляющий; насыщающий 2) приятный; освежающий 2. п. 1) насыщение 2) пища 3) поддержка 4) удовлетворение

तर्पणी tarpani f. om तर्पण 1

तर्ष tarş (P. pr. tṛ'ṣyati — IV; fut. tarşişyáti; pf. tatárşa; aor. átṛṣat; pp. tṛṣṭá; ger. tṛṣitvā, taṛṣitvā) изнемога́ть (от жажды)

तर्ष tarşa m. 1) жажда 2) (— о) желание; стремление к чему-л.

নির্দিत tarşita 1) испытывающий жа́жду 2) (-о) жа́ждущий чего-л., стремя́щийся к

तष्यीवन्त् *tarşyåvant* желающий пить, мучимый жаждой

तह tarh (P. pr. tṛháti — VI, tṛṇéḍhi — VII; fut. tarhiṣyáti, pf. tatárha; aor. átarhīt; pp. tṛḍha) 1) вредить 2) бить; дробить; разламывать

तर्हण tårhaṇa дробя́щий; разла́мывающий

वर्हि *tárhi adv.* 1) тогда́ 2) пото́м, зате́м 3) в тако́м слу́чае 4) поэ́тому; ита́к 5) хорошо́, ла́дно

तल  $tala\ n$ . 1) равнина, долина 2) дно; глубина 3) подошва (ноги) 4) ладонь 5) поверхность; плоскость; Loc. तले под; на; у ( $-\circ$ , Gen.)

तललोक tala-loka m. преисподняя, подземный мир

तलव talavá m. музыкант

तलातल talātala (tala + atala) п. бе́здна, ад, преиспо́дняя

तिलन talina 1) тонкий, худой 2) маленький 3) (-о) покрытый чем-л.

तिलम talima n. 1) участок земли, подготовленный для постройки дома 2) постель, ложе 3) навес, тент तल्प talpa т. см. तिलम 2); Асс. तल्पम् ग्रिधिगम् иметь половую связь с кем-л. तव táva Gen. sg. от त्वम्

तवस् tavás 1. 1) крéпкий, си́льный 2) мýжественный, смéлый 2. т. 1) си́ла 2) мýжество, смéлость

तवस्तम tavastama spv. om तवस् 1
तवस्वन्त् távasvant см. तवस् 1
तिवष tavişa m. 1) мо́ре 2) не́бо
तिवषीमन्त् tavişimant см. तवस् 1
तिवषीयु tavişiyu см. तवस् 1
तिवषीवन्त् tavişivant см. तवस् 1
तिवषीव tavişivant см. तवस् 1
तिवषीव tavişivant см. तवस् 1
तिवष्या tavişyā f. 1) му́жество, сме́лость 2) стреми́тельность

तवीयस táviyas cpv. om तवस् ।

तव्यस् távyas cpv. om तवस् । तष्टर tástar m. плотник तिष्ट tașți f. плотничье ремесло तसर tásara n. ткáцкий челнок तस्कर táskara m. вор, грабитель तस्करता  $taskarat\bar{a}$  f. воровство́, грабёж तस्करत्व taskaratva n. cm. तस्करता तस्थ tasthu постоянный तस्माद tásmād 1. Abl. sg. m., n. om त II; 2. adv. оттуда; потому, поэтому तस्मै tásmai Dat. sg. m., n. om त ॥ तस्य tásya Gen. sg. m., n. om त II तस्याम tásyām Loc. sg. f. om त II तस्यास tásyās Abl., Gen. sg. f. om त li तस्यै tásyai Dat. sg. f. om त II ताजक tāják adv. сейчас, тотчас ताजत tāját adv. cm. ताजक ताजिक tājika m. перс ताड táda m. удáр

ताडन tāḍana 1. быющий, разбивающий 2. п. 1) удар 2) телесное наказание

ताण्डव tāṇḍava n. 1) прыганье 2) нейс-

ताडक tāḍaka m. убийца

товый танец

ताण्डवित tāṇḍavila 1) нейстовствующий 2) пры́гающий 3) танцу́ющий

ताण्डच धर्मत्येषुव т. назв. одной из древнейших брахман, относящихся к Самаведе. Состоит из двадцати пяти книг и содержит ряд интересных для истории Индии сказаний. Полное название ताण्डचमहाब्राह्मण् ; см. ब्राह्मण् 3, सामवेद

तात् t at a t at a dv. 1) так 2) потому́, поэ́тому

तात tāta т. отéц; Voc. तात дорогой!, любимый! (почтит. обращ. к старшим, отцу, учителю)

तात्कालिक tātkālika 1) одновременный 2) нынешний, современный

तात्काल्य tātkālya n. одновре́ме́нность तात्त्वक tāttvika и́стинный, действи́тельный, реа́льный

तात्पर्य tātparya 1. направля́ющий, руководя́щий 2. п. 1) целенапра́вленность 2) стремле́ние к (Loc.) 3) цель, основно́й смысл

तात्य tātya отцовский तादर्थ्य tādarthya n. цель, смысл तादात्म्य tādātmya n. тождественность, идентичность чему-л. (Instr., Loc.,—о) तादीत्ना tādītnā adv. тогда, потом, затем

तादृक्ष tādṛ kṣa такой

तादृग्ण tādṛg-guṇa bah. с подо́бными ка́чествами, тако́й

तादृग्रूप tādṛg-rūpa bah. тако́го же ви́да, подобный

तादृगूपवन्त् tādṛg-rūpavant cm. तादृगूप तादृग्विध tādṛg-vidha cm. तादृगूप तादृश tādṛ'ça cm. तादृगूप

ताद्रूप्य tādrūpya n. 1) схо́дство, подо́бие 2) ве́рность, и́стинность

ताद्विध्य tādvidhya n. тождество, подобие

तान् tān Acc. pl. m. om त II तान tāna 1. m. 1) нить; волокно 2) трель 3) дрожание, вибрация 4) муз. нота 2.n. 1) размер, протяжение 2) ладонь

तानव tānava n. то́нкость, худоща́вость तानि tāni Nm., Acc. pl. n. om त II तानूनप्त tānūnaptra n. 1) ритуа́льная кля́тва (обращённая к богу Агни во вре-

кля́тва (обращённая к богу Агни во время прикосновения к жертвенному маслу жертвователя и жрецов; см. ग्रग्नि) 2) торже́ственное обещание; обе́т

तान्तव tāntava 1. сде́ланный из ни́тей 2. п. 1) ткань 2) плете́ние 3. т. сын

तान्त्र tāntra п. му́зыка (щипковых струнных инструментов)

तान्त्रिक tāntrika о́чень о́пытный, све́душий в та́нтрах; см. तन्त्र 7)

ताप  $t\bar{a}pa$  m. 1) жар; жара́, зной 2) муче́ние; боль; страда́ние

तापक tāpaka 1) жгучий; раскалённый; горячий 2) мучительный

तापन tāpana 1. 1) см. तापक ; 2) освещающий 2. т. со́лнце 3. п. 1) горе́ние 2) смире́ние 3) бичева́ние

तापनीय tāpanīya 1) золото́й 2) (-0) назв. многих упанишад; см. उपानिषद् 2) तापियष्ण् tāpayiṣṇú см. तापक

तापस  $t\bar{a}pas\acute{a}$  1. 1) бичу́ющий себя́ 2) аскети́ческий 2. m. отше́льник, аске́т, подви́жник

तापस्य tāpasya n. отшельничество, аскетизм, подвижничество

तापिन् tāpin 1) испытывающий мучение

2) вдохновляющий; возбужда́ющий ताप्य tāpya m., n. се́рный колчеда́н ताभिस् tābhis Instr. pl. f. om त II ताभ्यस् tābhyas Dat., Abl. pl. f. om त II ताभ्याम् tābhyām Instr., Dat., Abl. du. m., f., n. om त II

ताम् tấm Acc. sg. f. om त II ताम tāma m. си́льное жела́ние, потре́бность

तामरस tāmarasa n. дневной ло́тос तामरसी tāmarasi f. пруд с ло́тосами तामस tāmasa 1) тёмный 2) оши́бочный 3) неизве́стный

तामिस्र tāmisra m. 1) назв. тёмной половины календарного месяца от полнолуния до новолуния 2) гнев

ताम्बल tāmbūla n. бе́тель

ताम्बूलिक tāmbūlika m. продавец бе́теля ताम्न tāmrá 1. цве́та ме́ди; тёмно-кра́сный 2. m. тёмно-кра́сная сыпь 3. n. медь

ताम्रक lāmraka n. медь

ताम्रकुट्ट tāmra-kuṭṭa m. мéдник

तीम्रचूड tāmra-cūḍa 1. bah. имéющий кра́сный гре́бень 2. т. пету́х

ताम्रता *tāmratā f*. 1) цвет мéди 2) краснота́

ताम्रत्व tamratva n. cm. ताम्रता

ताम्रधूम्र tāmra-dhūmra тēмно-кра́сный; кра́сно-се́рый

ताम्रपट्ट  $t\bar{a}$ mra-patta m. мéдное блю́до (для даров)

ताम्रपात्र tāmra-pātra n. ме́дный сосу́д ताम्रम्य tāmramaya сде́ланный из ме́ди, ме́дный

ताम्राक्ष tāmrākṣa (tāmra-akṣa) 1. bah. красногла́зый 2. т. воро́на

ताम्रिक tāmrika cm. ताम्रमय

ताम्रीष्ठ tāmrauṣṭha (tamra + oṣṭha) 1. m du. кра́сные гу́бы 2. bah. красногу́бый

तायन tāyana n. удача, успех, преуспевание

ताय tāyú m. вор

तार tārá 1. 1) проника́ющий 2) гро́мко звуча́щий 3) сверка́ющий 2. *т.* спаси́тель

3. т., п. высокий, громкий тон; Acc. तारम adv. громко

तारक I tāraka 1) переправляющий, перевозящий 2) спасающий

तारक II *táraka n*. 1) звезда́ 2) зрачо́к तारका *tárakā f*. звезда́

तारकाक्ष tārakākşa (tārakā + akṣa) bah. имеющий глаза́, подобные звёздам

तारकाराज tārakā-rāja m. луна́, ме́сяц (букв. царь звёзд)

तारकेश्वर tārakeçvara (tārakā + içvara) m. см. तारकाराज

तारण tàraṇa 1. назв. многих богов 2. n. спаса́ние; сохране́ние

तारतम्य tāratamya n. (бо́льшая или ме́ньшая) сте́пень; града́шия, разли́чие

तारय् taray caus. om तर् I

तारल्य tăralya n. нерешительность

तारा tara f. cm. तारका

ताराक्ष tārākṣa (tārā + akṣa) см. तारका**क्ष** ताराधिप tārādhipa (tārā + adhipa) **т.** луна́, ме́сяц (бикв. повели́тель звёзд)

तारापित  $t\bar{a}r\bar{a}$ -pati m. лун $\acute{a}$ , м $\acute{e}$ сяц (букв. супр $\acute{y}$ г зв $\ddot{e}$ зд)

तारामय tārāmaya состоя́щий из звёзд, звёздный

तारायण tārāyaṇa m. священная смоковница

तारारमण tārā-rámaṇa m. луна́, ме́сяц (букв. возлю́бленный звёзд)

तारावली tārāvali (tārā + āvali) f. 1) скопление звёзд 2) гала́ктика 3) астр. Мле́чный Путь

तारिक tārika n. плата за перевоз तारिका tārikā f om तारक I तारिणी tāriņī 1) f. om तारिन् 2) nom. pr. см. दुर्गा

तारित tārita 1) переправля́емый 2) спасённый तारिन् tārin спасающий तारुण्य tāruņya n. ю́ность, мо́лодость तार्किक tārkika m. 1) ске́птик 2) фило́соф

तार्क्ष tārkşa т. см. तार्क्य तार्क्य tārkşya т. 1) patron. см. ग्रुड; 2) мифическое существо (конь или птица) तार्ण tārṇa сде́ланный из травы́; травяной

तार्तीय  $t \hat{a} r t \hat{i} y a$  1. относя́щийся к тре́тьему 2. n. треть

तार्तीयक tārtīyaka см. तार्तीय 1 तार्य tārya 1. pn. om तर् I; 2. п. пла́та (за перевоз)

নাল tāla 1. т. 1) ве́ерная па́льма, пальми́ра 2) хло́панье (ладоней, ушей слона) 3) муз. такт 4) та́нец 2. п. см. নাল্ডন

নালসন্ত্র tāla-jangha 1. bah. длинноно́гий 2. т. pl. назв. воинственного племени

तालन tālana n. cm. ताल 1 2)

तालपत्त्र tāla-pattra n. лист (ве́ерной) па́льмы

तालफल tāla-phala n. орéх (ве́ерной)

तालवाद्य tāla-vādya n. см. ताल 1 2) तालव्य tālavya фон. палата́льный तालावचर tālāvacara (tāla + avacara) m. актёр; танцо́р

तालिका tālikā f. 1) ладо́нь 2) хло́панье в ладо́ши

ताली tāli f. см. ताल 1 1), 2)
तालु tālu m., n. нёбо
तालुक tāluka n. см. तालु
ताल्प tālpa законнорождённый
तावक tāvakā твой
तावकीन tāvakīna см. तावक
तावच्छत tāvac-chata состоя́щий из мно-

तावच्छस् tāvacchás adv. многокра́тно तावज्ज्योक् távajjyok (tāvat + jyok) adv. так до́лго

तावत् tа́vat 1. тако́й большо́й, столь дли́нный, до́лгий 2. adv. 1) пока́, до тех по́р 2) между те́м, тем вре́менем 3) тепе́рь 4) одна́ко, хотя́ 5) пре́жде всего́ 6) хорошо́, коне́чно 7) пожа́луй, во вся́ком слу́чае; и́менно, как раз;  $\mathbf{n} \sim \mathbf{e}$ шё не;  $\mathbf{n} \sim \mathbf{n} \sim \mathbf{n}$  же; यावत्  $\sim \mathbf{n} \sim \mathbf{n}$  тогда́; когда́-то, тогда́;  $\sim \mathbf{n} \sim \mathbf{n}$  то́лько что..., как; यावत् यावत् ...  $\sim \sim \mathbf{n}$  паत् в какой (ме́ре)..., в такой (ме́ре);  $\mathbf{n}$  гот по́р в) то́й же сте́пени;  $\mathbf{n}$  сос. तावित् а) до тех по́р, пока́ 6) в то вре́мя

तावत्कालम् tāvat-kālam adv. см. ताव-ज्ज्योक्

तावत्कृत्वस् tāvatkṛtvas adv. сто́лько раз; так ча́сто

तावनमात्र tāvan-mātrá столь большо́й तास् tás Nm., Acc. pl. f. om त II तासाम् tásām Gen. pl. f. om त II तासु tásū Loc. pl. f. om त II तासून tāsūna 1. конопля́ный 2. т. конопля́

तास्कर्य tāskarya n. воровство́, грабёж तिक्त tikta 1) го́рький 2) пря́ный 3) арома́тный, благоуха́ющий

तिगित tigitá 1) острый, колкий 2) рез-

तिग्म tigmá 1) см. तिगित ; 2) горя́чий, жа́ркий 3) большо́й 4) си́льный, кре́пкий तिग्मकर tigma-kara т. со́лнце (букв. излуча́ющий жар)

तिग्मजम्भ tigma-jambha bah. острозу́бый तिग्मता tigmatā f. острота́, заостре́ние तिग्मतेजन tigma-tejana о́стрый; остроконе́чный तिग्मतेजस् tigmá-tejas 1. bah. 1) см. तिग्मतेजन; 2) пылкий, горячий 3) энергичный 2. т. со́лнце (букв. облада́ющий си́льным жа́ром)

तिरमदोधिति tigma-didhiti m. со́лнце (букв. облада́ющий горя́чими луча́ми)

तिग्मरिषम tigma-raçmi m. см. तिग्मदी-धिति

तिग्मवीर्य tigma-virya bah. обладающий большой силой, мощный

तिग्मांशु tigmāmçu (tigma + amçu) 1. bah. облада́ющий жа́ркими луча́ми 2. т. 1) со́лнце 2) ого́нь

तिग्मायुध tigmāyudha (tigma + āyudha) bah. владеющий острым оружием

तिग्मेषु tigmesu (tigma+isu) bah. владеющий острыми стре́лами

तिज् tij ( $\bar{\Lambda}$ . pr. tejate — I) быть острым तितिक्ष titiks (des. om तिज्) переносить  $umo-\Lambda$ . спокойно, терпеть

तितिक्षा titikşā f. терпение

तितिक्षु titikşu 1) перенося́щий что-л. (Acc.) 2) терпели́вый

तित्तिर tittirá m. 1) куропáтка 2) pl. назв. народа

तित्तिरि tittiri т. 1) см. तित्तिर 1); 2) пот. рг. ученик Яски, основатель школы Тайттирия; см. यास्क, तैत्तिरीय 1)

तिथि tithi m., f. (любой) день лу́нного календаря́

तिन्तिड tintiḍa т. индийский тамаринд तिन्तिडीक tintiḍika 1. т. см. तिन्तिड; 2. п. плод, фрукт

तिमि timi m. 1) большая морская рыба 2) кит

तिमिर timira 1. мра́чный, тёмный 2. т., п. 1) мрак, темнота́ 2) помутне́ние в глаза́х, части́чная слепота́ (от болеэней глазных оболочек) 3) ржа́вчина (на железе) तिमिरय timiraya (den. om तिमिर) 1) затемнять 2) омрачать

तिरश्च tiraçc см. तिर्यञ्च् तिरश्चीन tiraçcina горизонта́лыный

तिरस् tirás 1. 1) ргаер. че́рез, ми́мо кс-го-л., чего-л. (Асс.); кро́ме 2) в стороне́ от кого-л., чего-л. (Аві.) 2. аdv. 1) по-перёк 2) в стороне́ 3) незаме́тно; ~ कर् а) устраня́ть; укрыва́ть б) превосходи́ть в) не уважа́ть, презира́ть, пренебрега́ть; तिरो धा а) устраня́ть; вытесня́ть б) одолева́ть, побежда́ть

तिरस्कर tiras-kara превосходя́щий ито-л., кого-л. (Gen.)

तिरस्करण tiras-karaṇa п. исчезнове́нне तिरस्करिणी tiras-kariṇi f. 1) за́навес (в театре) 2) покро́в, заве́са

तिरस्कार tiras-kāra m. брань; оскорбле́ние

तिरो<sup>°</sup> tiro- см. तिरस् तिरोऽह्मच tiro hnya позавчера́шний तिरोजनपद tiro-janapadá т. инозе́мец तिरोजनम् tiro-janám adv. в стороне́ от люде́й

तिरोधान tiro-dhāna n. устранение, вытеснение; исчезновение

तिरोभाव tiro-bhāva m. см. तिरोधान तिर्यक् tiryak Nm. om तिर्यञ्च् 1 तिर्यगायत tiryag-āyata растя́нутый поперёк

तिर्यग tiryag-ga 1. 1) идущий поперёк чего-л. 2) передвигающийся в горизонтальном положении 2. т. животное

तिर्यग्गति tiryag-gati f. переселение (миграция) животных

तिर्यग्जन tiryag-jana т. см. तिर्यग्ग 2 तिर्यग्योन tiryag-yona т. см. तिर्यग्ग 2 तिर्यग्योन tiryag-yoni j. органический мир (т.е. мир растений и животных)

तिर्यञ्च् tiryáñc 1. движущийся поперёк; горизонтальный 2. m., n. живо́е существо́, живо́тное 3. n. ширина́ 4. adv. 1) поперёк; на́бок, кри́во 2) в сторону

तिल tilá m. 1) бот. кунжу́т, сеза́м (растение и семя) 2) се́мя, зёрнышко; крупи́нка 3) части́ца, а́том 4) ро́динка (на теле)

तिलक tilaka т. 1) вид дерева 2) веснушка; родинка 3) тилак (энак касты или секты, наносимый краской на лоб или др. части тела) 4) тика (мушка на лбу женщины)

ितलकक्रिया *tilaka-kriyā f*. грим, космéтика

तिलकय tilakaya (den. om तिलक) 1) метить, обозначать 2) украшать

तिलतैल tila-taila n. кунжутное масло तिलपर्ण tila-parṇa n. древесина сандалового де́рева

तिलपर्णी tila-parņī f. сандаловое де́рево

तिलसूर्षप tila-sarşapa n. pl. кунжу́тные и горчи́чные зёрна

तिलाम्बु tilāmbu (tila + ambu) п. dv. вода́ с семена́ми кунжу́та (для окропления тела покойника перед кремациси́)

तिलोदक tilodaka (tila + udaka) n. cм. तिलाम्ब

तिलोदन tilodana (tila + udana) n. блюдо из молока́, ри́са и күнжу́та

तिल्विल tilvila 1) плодоро́дный, ту́чный 2) бога́тый

तिस्रि tisri f. om वि

तीक्ष्ण tikṣṇá 1. 1) ядовітый 2) о́стрый; ре́зкий 3) темпера́ментный; энерги́чный, реши́тельный 4) о́стрыї, заострённый 2. т. 1) селі́тра 2) убийца 3. п. желе́зо 4. f. назв. различных растений

तीक्ष्णकर tikṣṇa-kara m. со́лнце (букв. излуча́ющий жар)

तीक्ष्णता  $tiksnata\ f$ . 1) острота́, заострённость 2) е́дкость; ре́зкость 3) пыл, зной, жар

तीक्ष्णत्व tikṣṇatva n. см. तीक्ष्णता तीक्ष्णदंष्ट्र tikṣṇa damṣṭrá bah. c о́стрыми клыка́ми, зуба́ми

तीक्ष्णशृङ्ग tikṣṇa-çṛāga bah. с о́стрыми рога́ми

तीक्ष्णहृदय tikṣṇa-hṛdaya bah. жестокосе́рдный

तीक्ष्णांशु tiksnancu (tiksna + ancu) 1. bah. облада́ющий жгу́чими луча́ми 2. m. 1) ого́нь 2) со́лнце

तीक्ष्णाम tikşnagra (tikşna+agra) bah. остроконeчный

तीक्ष्मेषु tikşneşu (tikşna+işu) bah. имéющий о́струю стрелу́

तीर tira n. 1) берег 2) край чего-л.

तीरज tira-ja растýщий на берегý तीरकह tira-ruha см. तीरज

तीर्ण tirna pp. om तर् I

तीर्थ tirthá m., n. 1) подход или ступени (к реке или жертвенному алтарю) 2) брод, переправа 3) священное место для омовения 4) место паломничества 5) подходящее место 6) подходящий момент 7) руководство, инструкция 8) учитель, руководитель 9) четыре чёткие линии на ладони 10) почитаемый или священный предмет 11) высший государственный чиновник 12) лицо, достойное уважения, почтения

तीर्थक tirthaka 1. 1) достойный 2) священный 2. т. аскет; святой

तीर्थंकर tirtha-kara m. 1) nom. pr. Указывающий (жизненный) путь, Спасающий — эпитет Вишну и Шивы; см. विष्णू 1).

शिव 2 1); 2) реформатор религии 3) глава религиозной организации, секты

तीर्थयात्रा tirtha-yātrā f. паломничество तीर्थवन्त् tīrthavant изобилующий священными местами для омовений

तीर्थशिला tirtha-ç $il\bar{a}$  f. ка́менные ступе́ни, веду́щие к воде́

तीर्थिकर tirthi-kara cm. तीर्थकर

तीर्थोदक tīrthodaka (tīrtha-udaka) n. вода из священных мест для омовений

तीर्ध्य tírthya 1. относящийся к свяще́нному ме́сту для омове́ний 2. т. аске́т; свято́й

त्तीवर tivara m. охотник

तीর tivrá 1) о́стрый, заострённый 2) стро́гий; суро́вый 3) пылкий 4) си́льный, кре́пкий 5) плохо́й

तीत्रता 1)  $tivrat\bar{a}$  f. 1) острота, заострённость 2) стро́гость; суро́вость 3) пылкость, стра́стность

तु tú pcl. а, но, же, одна́ко; किं (परं) ~ всё-таки, всё же, одна́ко; ~ ... तु пра́вда, но...; да, но; न ~ но не; कामम् (भूयस्, वरम्)... न ~ ра́ныше..., чем तुग्वन् túgvan n. брод

तुङ्ग tuñga 1. 1) высокий 2) перен. знатный 2. т. холм; гора́

तुङ्गत्व tuñgatva n. 1) высота́, верши́на 2) преде́л

तुङ्गिमन् tuñgiman m. высота́, возвы́шенность

дею tuccha 1. 1) пустой; ничтожный 2) суетный; тщеславный 2. п. пустая, ничтожная вещь; мелочь

तुच्छत्व tucchatva n. 1) пустота; ничтожность 2) су́етность; тщесла́вие

तुच्छघ tucchyá 1. см. तुच्छ 1 1); 2. n. см. तुच्छत्व

त्ज I tuj (U. pr. tujáti/tujáte VI; fut. toji-

şyáti/tojişyáte; aor. átojit) 1) бить 2) толкáть 3) торопить, подгонять

तुज् II tuj бы́стрый, ско́рый त्ञ्ज tuñjá т. толчо́к

तुण्ड tunda n. 1) клюв 2) пренебр. нос (человека) 3) хо́бот 4) пасть 5) пренебр. рот (человека)

तुर्त्वणि tuturváṇi стремя́щийся вы́играть तुद् tud (U. pr. tudáti/tudáte VI; fut. totsyáti/totsyáte; pf. tutóda/tutudé; aor. átautsat, átutta; pp. tunná; ger. tutvá) бить, ударя́ть

तुद tuda быющий, ударяющий तुन्द tunda n. пузо, брюхо

तुन्दिल tundila пузатый, толстобрюхий तुन्नवाय tunna-vāya т. портной

तुभ्यम् túbhyam Dat. sg. om त्वम्

तुमुन् tum-un грам. назв. суф. инфинитива «-tum»

तुमुल tumula 1. шумный; бурный 2. т. шум; волнение

ды túmra полный сил

तुर I turá 1) усе́рдный, рья́ный 2) бы́стрый, ско́рый; Acc. तुरम् adv. бы́стро, ско́ро 3) гото́вый

तुर II turá 1) си́льный, кре́пкий, по́лный сил 2) бога́тый, оби́льный

तुर्ग turá-ga т. конь (букв. быстро идущий)

तुरंग turan-ga m. cm. तुरग

तुरंगम turan-gama m. cm. तुरग

तुरंगमी turan-gami f. лошадь, кобыла

तुरण turáṇa cm. तुर I 1), 2)

तुरण्य I turaṇya (den. om तुरण) 1) быть быстрым 2) спешить, торопиться

तुरण्य II turaņya cm. तुर I 2)

तुरीय turiya 1. 1) четвёртый 2) состоящий из четырёх 2. n. 1) филос. четвёртое состояние души (полное единение с Брахмой; см. ब्रह्मन् 1 3), 2 2); 2) че́тверть, четвёртая часть

तुरुष्क turuska m. ту́рок

तुर्या turyā f. 1) сила, мощь 2) победа तुर्विण turvāṇi 1) преодолева́ющий, подавля́ющий 2) победоно́сный

तुल् tul (U. pr. tuláyati/tuláyate, toláyati/toláyate — X; fut. tolayişyáti/tolayişyáte; pfph. tolayāñ-cakára/carké; aor. átūtulat/átūtulata; p. tolyáte; pp. tolitá) 1) взве́шивать 2) обду́мывать 3) сра́внивать

तुलन tulana n. 1) подня́тие 2) взве́шивание

तुला tulá f. 1) весы 2) чáшка весов 3) вес 4) равнове́сие 5) ра́венство 6) схо́дство तुलाक्षारण tulā-dhāraṇa n. взве́шивание

नुलायष्टि tulā-yaṣṭi f. коромы́сло весо́в नुलाबन्त् tulāvant снабжённый веса́ми नुलिम tulima весо́мый

नुल्य tulya 1) соблюдающий равнове́сне 2) одноро́дный 3) равнозна́чный 4) соотве́тствующий 5) ра́вный по происхожде́нию и положе́нию

तुल्यजातीय tulya-jātīya 1) одноро́дный 2) похо́жий, схо́дный

तुल्ययोगोपमा tulya-yogopamā (-yoga + иратā) f. вид сравнения, в к-ром различные предметы рассматриваются подобными

तुल्यवर्चस् tulya-varcas bah. ра́вный, тожде́ственный

तुल्याभिजन tulyābhijana (tulya + abhijana) 1) ро́дственный 2) ра́вного происхожде́ния 3) одноро́дный

तुल्यार्थ tulyārtha (tulya + artha) ра́вный по бога́тству

तुर्वि tuvi-1) о́чень, си́льно 2) мно́го तुर्विजात tuvi-jata о́чень си́льный, могу́шественный  $(mж.\ o\ богаx)$ 

तुविष्ठम tuvişthama spv. om तुविस् तुविष्मन्त् túvişmant по́лный сил, си́льный

तुविस् tuvis си́льный, могу́щественный तुष् tus (P. pr. túṣyati—IV; fut. tokṣyá-ti; pf. tutóṣa; aor. átuṣat; pp. tuṣṭá; ger. tuṣṭvá) 1) быть дово́льным 2) наслажда́ться чем-л. (Gen., Dat., Instr., Loc., Acc. с प्रति) 3) удовлетворя́ть, ублажа́ть

तुष túṣa m. шелуха́ зерна́, мяки́на; отбро́сы

नुषधान्य tuşa-dhānya n. бобо́вое расте́ние तुषाम्बु tuṣāmbu (tuṣa+ambu) n. ри́совый uռu ячме́нный отва́р

तुषार tuṣāra 1. жоло́дный 2. m. 1) моро́з 2) снег; и́ней; роса́

नुषारकण tuṣāra-kaṇa m. снежинка तुषारकर tuṣāra-kara m. луна (букв. излучающая прохладу)

तुषारिकरण tuṣāra-kiraṇa m. см. तुषार-कर

तुषारगिरि tuṣāra-giri m. Гимала́и (букв. сне́жная гора́)

नुषारपतन tuṣāra-patana n. снегопад नुषाररिषम tuṣāra-raçmi m. луна नुषारांशु tuṣārām்çu (tuṣāra + amiçu) m. см. नुषाररिषम

तुष्टि tuṣṭi f. удовлетворе́ние, дово́льство

तुष्टिमन्त् *tuṣṭimant* удовлетворённы**й,** дово́льный

नुहिन tuhina n. cm. नुषार 2 तू tũ cm. नु तूण tũṇa m. колча́н तूणव tũṇava m. фле́йта

तूणवध्म tūṇava-dhma m. флейти́ст तूणी tūṇi f. см. तूण

तून *tūta m*. тýтовое де́рево तून *tūta i*. тýтовое де́рево तून्जि I *tútuji* бы́стрый, ско́рый तूतुजि II tūtuji m. покровитель кого-л., чего-л. (Gen.)

तूतुम tūtumá 1) см. तूय ; 2) здоро́вый; цвету́ший

तूपर  $t\bar{u}$  pará 1. безро́гий 2. m. безро́гий козёл

तूय tūya си́льный, кре́пкий; Acc. तुयम् adv. а) поспе́шно, торопли́во б) бы́стро, ско́ро

तूर्ण tūrṇa pp. om त्वर्

तूर्णाश tūr-ṇāça п. назв. сев. части Курукшетры; см. क्रक्षेत

तूर्णि tūrṇi 1) поспешный, торопливый 2) ловкий, проворный

तूर्त tūrtá быстрый, скорый

तूर्य । tūrya четвёртый

तूर्य II tūrya n. музыка́льный инструме́нт

तूर्वि tū́rvi 1) по́лный сил 2) превосходя́щий

तूल tůla n. 1) хохоло́к; султа́н 2) хло́пок

तूलक tulaka n. см. तूल 2) तूलिक tūlika m. торго́вец хло́пком तूलिनी tūlini f. хлопча́тник तूली tūlī f. см. तूल 2)

तूप túşa m., n. 1) кра́ешек, ко́нчик 2) бахрома́

तूटागीक  $t\bar{u}snika$  1) безмо́лвный, молчали́вый 2) ти́хий, споко́йный 3) та́йный арстін  $t\bar{u}snim$  adv. 1) ти́хо, споко́йно 2) та́йно;  $\sim$  भ молча́ть

तूद्मीदिण्ड  $t\bar{u}$ इnіm-dan,da m. 1) тайное устранение uлu убийство  $\kappa$ ого-n. 2) наказание

तूष्म्भाव tūṣṇim-bhāva m. молча́ние, безмо́лвие

तूष्णीयुद्ध  $t \bar{u} s n i \dot{m}$ -yuddha n. 1) та́йная война́ 2) та́йное веде́ние войны́

तृण tṛ'na n. 1) трава 2) стебель 3) соломинка; солома

तृणकुटि tṛṇa-kuṭi f. хи́жина, кр**ы́тая** травой *или* соло́мой

तृणकूट *tṛṇa-kūṭa m.*, n. копна́ травы́ तृणजलायुका *tṛṇa-jalāyukā* (-*jala* + *āyu*kā) f. 300л. гу́сеница

तृणजलूका tṛṇa-jalūkā f. см. तृणजलायुका तृणतन्तु tṛṇa-tantu m. стебель травы तृणप्राय tṛṇa-prāya изобилующий травой; травянистый

तृणभुज् *tṛṇa-bhuj* 1. травоя́дный 2. *т*. травоя́дное живо́тное

तृणमय tṛṇamaya сдéланный из травыं तृणराज् tṛṇa-rāj m. вéерная пальма (букв. царь растéний)

तृणलव tṛṇa-lava m. травинка, былинка तृणवन्त् tṛṇavant см. तृणप्राय

तृणस्कन्द tṛṇa-skanda m. кузне́чик (букв. пры́гающий в траве́)

तृणाङ्कर tṛṇāñkura (tṛṇa 🕂 añkura) т. молода́я трава́, тра́вка

तुणाद tṛṇāda (tṛṇa + ada) травоя́дный तृणाश tṛṇāça (tṛṇa + āça) 1. см. तृणाद; 2. т. травоя́дное живо́тное

तृणाशिन् tṛṇāçin (tṛṇa + açin) см

तृणेन्द्र  $t_{f,n}$ enda ( $t_{f,n}$ a + indra) m. ве́ерная па́льма (букв. влады́ка расте́ний)

तृणोदक tṛṇodaka (tṛṇa + udaka) n. dv. трава и вода

तृतीय tr'tiya 1. 1) трéтий; Acc. तृतीयम् adv. в-трéтьих 2) составля́ющий треть 2. n. треть

तृतीयदिवस tṛtiya-divasa m. трéтий день; Loc. तृतीयदिवसे послеза́втра

तृतीया  $t_f t t y \tilde{a} f$ . 1) трéтий день полови́ны лу́нного мéсяца 2) грам. оконча́ния инструмента́льного падежа́

तृद् *tṛd см.* तर्द् तृदिल *tṛdilá* 1) ноздрев**а́тый; по́ристы**й 2) дыря́вый

तृध tṛdhá pp. om तर्ह्

तृन् tṛn грам. назв. суф. nom. ag. «-tṛ», «-tar»

तृपल  $t_{I}$  ра́la 1) беспоко́йный 2) взволно́ванный; Acc. तॄपलम् adv. а) беспоко́йно б) взволно́ванно

तृष्ति  $t_f'pti\ f.\ 1)$  насыщение 2) дово́льство; удовлетворе́ние

तृष्तिकर tṛpti-kara 1) насыща́ющий; утоля́ющий 2) прия́тный, освежа́ющий

तृष्तिमन्त् tṛptimant удовлетворённый или утолённый чем-л. (Loc.)

নুম  $t_I prá$  1) беспокойный; взволно́ванный 2) боязли́вый, ро́бкий; Acc. নুমम् adv. а) беспокойно; взволно́ванно б) боязли́во, ро́бко

तृभि tṛ'bhi m. луч

तृषु  $t_f$  sit 1) алчный, жадный 2) пылкий तृष्ट  $t_f$  sit а 1) шероховатый, шершавый 2) хриплый (о голосе)

तृष्यावन्त् tṛṣyávant см. तृषार्त 1)

ते I te Dat., Gen. sg. энкл. от त्वम् ते II te Nm., Acc. du. f., n., Nm. pl. m. om त II

तेजन tejana n. 1) заострение, обтачивание; обстругивание 2) остриё, кончик (стрелы́) 3) стержень (стрелы́) 4) камыш; тростни́к

तेजनी tejani f. 1) изделие, сплетённое из камыша; циновка 2) связка, пучок

तेजय् tejay (caus. om तिज्) точнть, заострять तेजस्  $t\acute{e}jas\ n.\ 1)$  острота́, заострённость 2) ого́нь 3) жар, пыл, зной 4) свет, блеск 5) красота́ 6) си́ла, мощь; эне́ргия 7) влия́ние 8) значе́ние, вес 9) вели́чие; досто́инство 10) acmp. свети́ло

तेजस्वन्त् tejasvant см. तेजस्विन् 2), 3) तेजस्विन् tejasvin 1) острый 2) жгучий; горя́чий 3) блестя́щий 4) си́льный; энерги́чный 5) ва́жный; с чу́вством со́бственного досто́инства 6) прекра́сный

तेजिष्ठ téjiştha spv. om तिग्म तेजीयंस् téjiyams cpv. om तिग्म तेजो<sup>ं tejo- cм.</sup> तेजस्

तेजोद्वय tejo-dvaya n. dv. со́лнце и луна́ (букв. два свети́ла)

तेजोमय tejomaya 1) лучеза́рный; блестя́щий 2) могу́щественный; си́льный

तेजोरूप tejo-rūpa bah. великоле́пный, блиста́тельный

तेजोबन्त् tejovant блестя́щий तेदिन tedani f. запёкшаяся кровь तेन téna Instr. sg. m., n. om त II; येन . . . ~ . . . adv. a) там; туда́, в том направле́нии б) так, таки́м о́бразом

तेभ्यस् tébhyas Dat., Abl. pl. m., n. om त II

तेषाम् téṣām Gen. pl. m., n. om त II तेषु téṣu Loc. pl. m., n. om त II

तंक्ष्य taikṣṇya n. 1) острота́ (лезвия) 2) е́дкость (снадобья, яда и т.п.) 3) прям., перен. жар, пыл 4) ре́зкость; суро́вость, стро́гость 5) боль, страда́ние 6) наказа́ние, ка́ра

तैजस taijasá 1) состоящий из света; блестящий 2) металлический

तैत्तिर taittira patron om तित्तिरि तैत्तिरीय taittiriya m. 1) назв. школы Чёрной Яджурведы; см. कृष्ण्यजुर्वेद ; 2) назв. одного из направлений Яджурведы; cм. यजुर्वेद 3) pl. после́дователи шко́лы Чёрной Яджурве́ды

तैमिररोग taimira-roga m. мед. помутнение хрусталика, катаракта

तैमिरिक taimirika больной катара́ктой तैमिर्य taimirya n. ослабле́ние (зрения) तैर्यग्योन tairyagyona 1. живо́тного про-исхожде́ния 2. т. живо́тное, зверь

तैर्यग्योनि tairyagyoni см. तैर्यग्योन तैल tailá n., pl. растительное (кунжу́тное) ма́сло

तैलकुण्ड taíla-kuṇḍa n. кувши́н для ма́сла

तैलपात्र taila-pātra n. сосýд для ма́сла तैष taiṣa m. назв. месяца, соотв. декабрю — январю

तैपी taişi f. день полнолу́ния в ме́сяц та́йша; см. तैष

तैस् táis Instr. pl. m., n. om त II तोक toká n. 1) ребёнок 2) пото́мство 3) род 4) páca

तोकवती tokavati f. om तोकवन्त् तोकवन्त् tokávant име́ющий пото́мство तोकसाति toká-sāti f. приобрете́ние или рожде́ние лете́й

तोकिनी tokini имеющая детей तोक्म tokma m. молодой побег, росток तोक्मन् tokman n. см. तोक्म

तोद lodá m. 1) погонщик (пользующийся стрекалом) 2) уко́л; уку́с 3) о́страя боль

तोमर  $tomara\ m.,\ n.$  метательное копьё, дротик

तोय tóya n. вода́

तोयचर toya-cara 1. живущий (передвига́ющийся) в воде́ 2. т. водяно́е живо́тное

तोयज toya-ja 1. рождённый в воде 2. n. лотос

तोयद toya-da 1. m. дождевая ту́ча 2. n. топлёное ма́сло

तोयदात्यय toyadātyaya (toyada ‡atyaya) m. о́сень

तोयधर toya-dhara содержащий во́ду तोयधार toya-dhāra m. водяной пото́к तोयधि toya-dhi m. океа́н (букв. вмести-лище вод)

तोयपात toya-pāta т. дождь; ли́вень तोयमय toyamaya состоя́щий из воды́ तोयमुच् toya-muc т. о́блако, ту́ча (букв. испуска́ющий во́ду)

तोयराज् toya-räj m. океáн (букв. царь вод)

तोयराशि *toya-rāçi m.* мо́ре; о́зеро; пруд (букв. скопле́ние воды́)

तोयवन्त् toyavant содержащий во́ду तोयवाह toya-vāha т. дождевая ту́ча (букв. носи́тель вод)

तोयाञ्जलि toyāñjali (toya + añjali) m. приторшня воды

तोयाधार toyādhāra (toya + ādhāra) m. водоём; пруд

तोयालय toyālaya (toya+ālaya) m. см. तोयधि

तोयाशय  $toyar{a}çaya$  ( $toya+ar{a}çaya$ ) m. о́зеро; пруд

तोलन tolana n. 1) поднятие 2) взвешивание

तोश toçá 1) ка́пающий; теку́щий 2) же́ртвующий

तोष toşa m. 1) удовлетворе́ние 2) наслажде́ние чем-л. (Gen., Loc.,—o)

तोषण toṣaṇa 1. ра́дующий, удовлетворя́ющий 2. п. ра́дость, удовлетворе́ние

ैतोषिन् -toşin 1) дово́льный чем-л.; располо́женный к чему-л. 2) удовлетворя́ющий; ра́дующий

तौ táu Nm., Acc. du. m. om त II

तौर्यत्नय taurya-traya n. му́зыка, пе́ние и та́нцы (букв. триа́да му́зыки)

तौल्य taulya n. вес

तौषार tauṣāra снежный

त्मन् tmán m. (из म्नात्मन् ставится после слов, оканчивающихся на -е, -о): Instr. त्मना adv. а) даже б) действительно, в самом деле в) именно, как раз г) наконец д) непременно е) точно так же ж) между тем з) всё-таки, всё же

त्य tyá тот; Nm., Acc. sg. n. त्यद् adv. извéстно, да

त्यक्तर् tyaktar 1) оставля́ющий, покида́ющий, отка́зывающийся от (Gen.) 2) же́ртвующий, принося́щий в же́ртву (Acc.)

त्यक्त् वा  $tyaktv\bar{a}$  (ger. om त्यज्) за исключе́нием чего-л., кого-л. (Acc.), исключа́я, кро́ме

त्यज् tyaj (P. pr. tyájati—I; fut. tyakşyáti; pf. tatyája; aor. átyākṣīt; pp. tyaktá; ger. tyaktvá; inf. tyáktum) 1) оставля́ть, покидать; отка́зываться 2) не обраща́ть внима́ния, пренебрега́ть

त्यजस् tyajás m. о́тпрыск

त्यद् tyad см. त्य

त्याग tyāgá m. 1) оставление, покидание 2) изгнание; удаление 3) отказ 4) самопожертвование 5) раздача даров (особ. при жертвоприношениях)

त्यागिता tyāgitā f. ще́дрость

त्यागिन् tyāgin 1) оставляющий, покидающий 2) изгоняющий; удаляющий 3) отказывающий 4) отдающий, же́ртвующий 5) ще́дрый

त्याजक tyājaka 1) см. त्यागिन् 1); 2) отсыла́ющий

त्याजन tyājana n. оставление तप् trap (Ā. pr. trápate — I; fut. trapsyáte, trapişyáte; pf; trepé; aor. átrapta, átrapişṭa) смуща́ться

त्रपा trapă f. стыд; смуще́нне त्रिपिष्ठ trápiştha spv. om तृप्र त्रपीयंस् trápiyams cpv. om तृप्र त्रपू trápu n. о́лово

त्रय *trayá* **1.** тройной, троякий **2.** *п.* тройка; триáда

त्रय:पञ्चाशत् *trāyaḥpañcāçat* пятьдеся́т три

त्रय:षष्टि tráyaḥṣaṣṭi шестьдеся́т три त्रयधा trayadhā adv. 1) втро́е 2) на три ча́сти

त्रयश्चत्वारिंशत् tráyaçcatvārinçat со́рок три

त्रयस्त्रिंशत् tr'ayastri'ncat три́дцать три त्रयस्तप्तित tr'ayassaptati се́мьдесят три त्रयो  $tray\~i$  1. f. om त्रय 1;  $\sim$  विद्या зна́ние трёх Вед 2. f. 1) совоку́пность трёх предме́тов 2) три́ада (напр. mpu Веды, mpu божества)

त्रयीमय *trayīmaya* состоя́щий из трёх Вед; *см*. वेद 3)

त्रयोदश trayodaçá трина́дцатый त्रयोदशन् tráyodaçan трина́дцать त्रयोनवित trayonavati девяно́сто три त्रयोविश trayovinçá два́дцать тре́тий त्रयोविशति tráyovinçati два́дцать три त्रस् tras (P. pr. trásati—I, trásyati—V; fut. trasiṣyáti; pf. tatrása; aor. átrasit;

IV; fut. trasişyáti; pf. tatrása; aor. átrasīt; pp. trastá) дрожáть; боя́ться чего-л. (Abl., Instr., Gen.)

त्रस *trasa* 1. дви́гающийся 2. *n*. живо́е существо́

त्रसर trasara m. ткацкий челно́к त्रस्तनयन trasta-nayana bah. смотрящий испу́ганно (букв. с испу́ганными глаза́ми)

त्नस्नु trasnu боязли́вый; ро́бкий ता I trā (Ā. pr. trāyate—IV; fut. trāsyáte; pf. tatré; aor. átrāsta; pp. trātá, trāṇá) охраня́ть; спаса́ть от (Gen., Abl.)

ता II trá m. защитник

लाण trāṇa n. защита, охрана

स्रातर् trātar m. защитник; спаситель когс-л. (Gen.) от чего-л. (Abl.)

वाव trātra n. cm. वाण

त्रापूष trāpuşa оловя́нный

त्रामन् trāman n. cm. त्राण

त्रास trāsa m. испу́г, страх

त्रासन trāsana пугающий кого-л. (Gen., -o)

त्रासनीय trāsanīya предназначенный или го́дный для внуше́ния стра́ха

त्रासिन् trāsin боязливый; робкий

ति tri m., n. pl. три

विंश trinçá тридцатый

विंशत् trinçát тридцать

विशत्तम trinçattamá см. विश

裙布 *triká* 1. состоящий из трёх, образующий триа́ду 2. *m*. треуго́льный уча́сток *или* двор 3. *n*. триа́да

तिककुद् tri-kakúd 1. bah. имéющий три вершины 2. т. 1) пот. pr. эпитет Вишну и Кришны; см. विष्णु 1), कृष्ण 2 3); 2) назв. горы

त्रिककुद tri-kakuda см. त्रिककुद् 1 त्रिककुभ् tri-kakubh 1. см. त्रिककुद् 1; 2. т. 1) громова́я стрела́ Индры 2) см. इन्द्र 1

লিকর্ tri-karma-kṛt исполня́ющий три (гла́вные) обя́занности бра́хмана (жертвоприношение, изучение Вед и благотворительность)

विकर्मन् tri-karman cm. विकर्मकृत्

तिकाल tri-kāla n. 1) три времени (прошедшее, настоящее и будущее) 2) три времени дня (утро, полдень и вечер)

त्रिकालदर्शिन् trikāla-darçin всезнáющий, всеве́дущий (о мудреце)

तिकृत्वस् *tri-kṛtvas adv.* три ра́за, три́жды

त्निकोण *tri-koṇa* 1. треуго́льный 2. *n*. треуго́льник

त्रिगण tri-gaṇa m. cm. त्रिवर्ग 1)

तिगुण tri-guṇa 1. т. филос. сочетание трёх гун или начал, составляющих всю природу 2. bah. 1) состоящий из трёх нитей, тройной 2) умноженный на три; утроенный; Асс. तिगुणम् adv. троекратно; втрое; трижды 3) обладающий тремя гунами

त्रिचक tri-cakra bah. 1. трёхколёсный 2. трёхколёсная пово́зка или колесница

तिचक्षुस् tri-cakşus bah. трёхгла́зый तिचत्वारिशत् tricatvārinçat со́рок три

त्रिजगत् tri-jagat n. три мира (небо, земля и преисподняя)

त्रिजट tri-jata носящий три косы त्रिजननी tri-janani j. nom. pr. Мать трёх миров — эпитет Парвати; см. पार्वती

त्रिदण्ड tri-daṇḍa n. 1) тройной посох (нищенствующего брахмана — санньясина, отрешившегося от мира и носящего в правой руке посох в виде соединённых вместе трёх длинных посохов) 2) тройной контроль (мыслыю, словом и делом)

त्रिदश tridaça 1. тридцать 2. pl. хинд. Тридцать богов (о тридцати трёх богах индийского пантеона)

त्रिदशपित tridaça-pati m. nom. pr. Владыка богов — эпитет Индры; см. इन्द्र !

त्रिदशश्चेष्ठ tridaça-creşiha m. nom. pr. Лучший из богов — эпитет Брахмы или Агни; см. ब्रह्मन् 2 2), ग्रगिन 2)

त्रिदशाधिप tridaçādhipa (tridaça + adhipa) т. влады́ка бого́в त्रिदशायुध  $tridaç \bar{a}yudha$  ( $tridaça + \bar{a}yudha$ ) n. радуга (6yкв. лук бого́в)

त्रिदशारि tridaçãri (tridaça + ari) m. враг бого́в, ácyp; см. ग्रसुर

त्निदशालय tridaçālaya (tridaça + ālaya) m. жилище богов, небо

त्रिदशेन्द्र tridaçendra (tridaça + indra) m. nom. pr. Владыка богов — эпитет Ин-дры; см. इन्द्र 1

त्रिदशेण tridaçeca m. см. त्रिदशेन्द्र त्रिदिव tri-divá n. трéтье нéбо, рай त्रिदिवगत tridiva-gata умéрший (букв. отпрáвившийся на трéтье нéбо)

त्रिदिवेश्वर tridiveçvara (tridiva + içvara) m. nom. pr. Владыка неба — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

त्रिदिवौकस् tridivaukas (tridiva + okas) m. жи́тель не́ба, небожи́тель

त्रिधा tridhā adv. 1) втрое 2) трижды 3) на три части

সিহানু tri-dhātu 1. bah. состоя́щий из трёх частей или элеме́нтов, тройно́й 2. п. мир, состоя́щий из трёх часте́й

त्रिधामन् tri-dhāman 1. см. त्रिधातु 1; 2. n. см. त्रिदिव

त्रिनयन tri-nayana 1. bah. трёхгла́зый 2. т. nom. pr. см. शिव 2 1)

त्रिनवति trinavati девяносто три

সিদম *tri-pakşa n*. полтора́ ме́сяца (букв. три ра́за по полови́не ме́сяца *или* по́ две неде́ли)

त्रिपञ्चाशत् tripañcāçat пятьдеся́т три त्रिपथ tri-patha n. три пути́ (небо, земля и ад)

त्रिपथगा tripatha-gã f. Теку́щая тремя́ путя́ми — эпитет реки Ганги

त्रिपद् tri-pád см. त्रिपद

त्रिपद *tri-pada bah*. 1) трёхно́гий 2) (состоя́щий) из трёх пад; см. पद 7) त्रिपद्य tripadya (состоя́щий) из трёх частей

त्रिपाठिन् *tri-pāṭhin* све́дущий в трёх Ве́дах; см. वेद 3)

त्रिपादक tri-pādaka см. त्रिपद 1)

त्रिपिटक tri-piṭaka n. общее назв. буддийской канонической литературы, состоящей из частей: विनयपिटक, सूत्तिप-टक, ग्रिभिधर्मिपटक

त्रिपिष्टप tri-pişṭapa n. назв. неба бога Индры; см. इन्द्र 1

त्रिप्ट tri-puța m. вид гороха

निपुर tri-pura n. Тройной город — назв. миф. города трёх крепостей из золота, серебра и железа, построенных Маей на небе, в воздухе и на земле для демоновасуров и сожжённых Шивой; см. मय 2, शिव 2 1)

त्रिपुरघातिन् tripura-ghātin m. nom. pr. Разрушитель Три́пуры — эпитет Шивы; см. त्रिपुर, शिव 2 1)

त्रिपुरदुह् tripura-druh m. nom. pr. Враг Три́пуры — эпитет Шивы; см. त्रिपुर, शिव 2 1)

त्रिपुरद्विष् tripura-dviş m. cм. त्रिपुरद्वह् त्रिपुरहन् tripura-han m. cм. त्रिपुरघातिन् त्रिपुरहर tripura-hara m. cм. त्रिपुरघातिन् त्रिपुरान्तक tripurantaka (tripura + antaka) m. cм. त्रिपुरघातिन्

त्रिपुराराति  $tripur\bar{a}r\bar{a}ti$  ( $tripura + \bar{a}r\bar{a}ti$ ) m. cm. त्रिपुरदृह्

त्रिपुरारि tripurāri (tripura + ari) m. см. त्रिपुरद्गृह्

त्रिप्रुष tri-puruṣa n. три поколе́ния

त्रिपुरोपनिषद् tripuropanişad (tripura + ирапіşаd) f. назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद्

त्रिपुर्युपनिषद् tripury-upanisad f. cm. त्रिपु-रोपनिषद त्रिपृष्ठ tri-pṛṣṭhá 1. bah. нмéющий три спины 2. т. nom. pr. см. विष्णु 1)

त्रिफल tri-phala bah. имéющий три плода

त्रिबाहू tri-bāhū bah. трёхру́кий त्रिभाग tri-bhāga m. тре́тья часть त्रिभुज tri-bhuja см. त्रिबाह

त्रिभुवन tri-bhuvana n. 1) миф. три мира (небо, земля, ад) 2) весь мир, вселенная

त्रिभुवनगुरु tribhuvana-guru m. nom. pr. Владыка (учитель) трёх миров — эпитет многих богов, особ. Шивы

त्रिभुवनेश्वर tribhuvaneçvara (tribhuvana + içvara) m. cm. त्रिभुवनगुरु

त्रिमात्र tri-mātra в количестве трёх

त्रिमूर्ति tri-mūrti bah. хинд. триа́да бого́в (см. ब्रह्मन् 2 2), विष्णु 1), शिव 2 1) त्रिमर्धन tri-mūrdhán трёхголо́вый

त्रियाम tri-yāma для́щийся три ночны́х стражи (т.е. девять часов)

त्रियामा tri-yāmā f. ночь

त्रियुग tri-yugá n. 1) пери́од трёх поколе́ний 2) три вре́мени го́да 3) назв. трёх первых мировых периодов; см. सत्य 5), त्रेता 3), द्वापर

त्रिरिश्र tri-raçri треуго́льный

त्रिरात्र tri-rātrá 1. для́щийся три дня (букв. три но́чи) 2. трёхдне́вное празднество 3. п. отре́зок вре́мени в три дня; Асс. त्रिरात्रम् adv. в тече́ние трёх дней, три дня; Instr. त्रिरात्रेग्, Abl. त्रिरात्राद् че́рез три дня

त्रिरूप trí-rūpa bah. 1) трёхцве́тный 2) трёх ви́дов

সিলিস্থ্র tri-linga 1) филос. обладающий тремя (основными) качествами 2) грам. трёх родов (т.е. употреблённый в качестве прилагательного)

त्रिलोक tri-loka m., n. pl. см. त्रिभुवन

त्रिलोकनाथ triloka-nātha см. त्रिभुवनगुरु त्रिलोचन tri-locana m. nom. pr. Трёхгла́зый — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

त्रिवत्स tri-vatsa трёхлетний

त्रिवन्ध्र iri-vandhüra трёхмéстный

त्रिवरूथ tri-varūtha обеспечивающий тройную защиту

त्रिवर्ग tri-varga т. хинд. 1) триварга (три ценности, три цели в жизни человека: धर्म — закон, ग्रर्थ — польза, काम — любовь) 2) три состояния (क्षय — упадок, स्थान — застой, वृद्धि — рост) 3) см. त्रिगुण 1; 4) три высшие касты или варны (ब्राह्मण् — брахманы, क्षत्रिय — кшатрии, वैष्य — вайшьи)

त्रिवर्ण tri-varṇa bah. трёхцве́тный

त्रिवर्ष tri-varṣa bah. 1. трёхле́тний 2. п. трёхле́тие, трёхле́тний период вре́мени

त्रिवली tri-vali f. три складки (над, пупком женщины — свидетельство красоты)

त्रिविकम tri-vikrama 1. п. три шага (бо-га Вишну; см. विष्मा 1); 2. т. пот. рг. бог Вишну в пятом воплощении — в виде карлика

त्रिविद्या tri-vidyā f. тройно́е знание (m.e. знание трёх Вед)

त्रिविध tri-vidha тройной, троякий त्रिविधा tri-vidhā adv. на три части, натрое

त्रिविष्टि tri-vișți adv. трижды

সিবৃত্ tri-vr't 1. тройной, из трёх частей; утроенный 2. m. тройной способ произнесения (zumhob Ригведы)

त्रिवंद tri-veda bah. свéдущий в трёх Béдах; см. वंद 3)

त्रिवेदी tri-vedī f. трн Веды; см. वेद 3) त्रिश कु tri-çañku m. пот. рг. древний мудрец и правитель Айодхьи, решивший живым подняться на небо. Сброшенный

**отт**уда, он повис между небом и землёй, превратившись в звезду

त्रिशत *triçatá* 1. 1) сто три 2) триста 2. bah. состоящий из трёхсот 3. n. три сотни বিशास *triças adv*. втроём

त्रिशिरस् tri-çiras 1. bah. 1) с тремя́ острия́ми 2) трегла́вый 2. т. пот. рг. 1) асур, убитый Вишну; см. विष्णु 1); 2) демон, сын или друг Равана, был убит Рамой; см. रावण, राम 2 2); 3) см. कुबेर

त्रिशीर्ष iri-çirşa bah. треглавый

त्रिशीर्षन् tri-çirşan cm. त्रिशीर्ष

त्रिशुच् *tri-çuc bah*. l) с тройным блеском 2) блистательный

রিষ্টার্ক্ক tri-çṛñga 1. bal. 1) трёхро́гий 2) с тремя́ верши́нами (о горе) 2. т. 1) трезу́бец 2) назв. горы

त्रिशोक tri-çoka cm. त्रिशुच्

त्रिषस्य tri-satya balı. трижды правдивый (в мыслях, словах и делах)

त्रिषप्त tri-ṣapta pl. два́дцать оди́н (букв. три́жды семь)

त्रिष्वण tri-şavaṇa 1. bah. сопровожда́емый тремя́ выжима́ниями со́мы; см. सोम; 2. п. 1) трёхкра́тное выжима́ние со́мы в тече́ние дня 2) трёхкра́тное омове́ние в тече́ние дня

त्रिषष् *triṣaṣ pl.* восемна́дцать (букв. три́жды шесть)

त्रिषिट tri-şaşti шестьдесят три

त्रिषाहस्र tri-ṣāhasra состоящий из трёх тысяч

त्रिष्ठ tristha трёхме́стный (о колеснице, повозке)

त्रिस् tris adv. трижды

त्रिसंध्य tri-sandhya n. три положения солнца на небе

त्रिसप्त trisapta pl. см. त्रिषप्त त्रिसप्तित tri-saptati семьдесят три त्रिसवन tri-savana см. त्रिषवण

त्रिस्रोतस् tri-srotas f. 1) три пото́ка 2) назв. реки Ганги

त्रिःस्नान triḥ-snāna m. купа́ние три ра́за в день

त्रुट् truṭ (P. pr. trúṭyati — IV, truṭáti— VI; fut. truṭiṣyáti; pf. tutróṭa; aor. átruṭit) разбивать; расчленять

त्रुटि truți f. 1) части́ца; а́том 2) миг, мгнове́ние

त्रेता trétā f. 1) три священных огня 2) сторона игральной кости с тремя очками 3) назв. второго из четырёх мировых периодов, длившегося 1 296 000 лет

त्रेतायुग tretā-yuga n. см. त्रेता 3)

त्रेधा tredhá adv. см. त्रयधा

त्रैकालिक traikālika относя́щийся к трём времена́м (прошедшему, настоящему и будущему)

त्रैकाल्य traikālya n. см. त्रिकाल

त्रैकाल्यदर्शिन् traikālya-darçin см. त्रिकाल-दर्शिन्

त्रेगुण्य traiguṇya l. n. три основных качества 2. bah. облада́ющий тремя́ основными ка́чествами; см. त्रिगुण ।

त्रैदशिक trai-daçika хинд. относящийся к Тридцати богам; см. त्रिदश 2

त्रैधम् traidham adv. трояко, тремя способами

त्रैपद traipada n. три че́тверти

त्रैमासिक traimāsika 1) трёхме́сячный 2) продолжа́ющийся три ме́сяца

त्रैलोक्च trailokya n. три ми́ра

त्रैलोक्चदर्शिन् trailokya-darçin 1. знающий три мира 2. т. мудрец

त्रैलोक्चराज्य trailokya-rājya n. власть над тремя́ мира́ми

त्रैवर्ग्य traivargya относящийся к трём целям в жизни человека; см. त्रिवर्ग 1)

त्रैविद्य traividya 1. знающий три Ве́ды 2. п. 1) три Ве́ды 2) изуче́ние или зна́ние трёх Вед

त्रैविध्य traividhya тройной; троякий त्रैविष्टप traivistapa m. pl. жители неба, боги

त्रैविष्टपेय traivișțapeya m. pl. см. त्रैविष्टप

त्रैवेदिक traivedika относящийся к трём Ведам

त्रैस्रोतस traisrotasa относящийся к реке́ Ганге; см. त्रिस्रोतस्

त्र्य्<sup>°</sup> try- c.м. त्रि

त्र्यंश try-amça 1. m. три ча́сти 2. bah. име́ющий три ча́сти

त्र्यक्ष try-akṣa 1. bah. трёхгла́зый 2. m. nom. pr. см. भिव 2 1)

त्र्यक्षक try-akşaka m. cм. त्र्यक्ष 2 त्र्यक्षन try-akşan m. cм. त्र्यक्ष 2

স্থাধার try-akṣara 1. трёхбу́квенный или трёхслоговой 2. п. сло́во из трёх букв или слого́в

ञ्यङ्ग try-añga n. войско, состоящее из трёх родов (колесниц, конницы и пехоты) ञ्यधिष्ठान try-adhisthāna bah. хинд. име́ющий три местопребыва́ния (рассудок, голос, тело)

च्यनीक try-anika bah. трёхли́кий च्यनीका try-anikā f. во́йско, состоя́щее из трёх родо́в (конницы, слонов и колесниц) च्यब्द try-abda l. n. трёхле́тний пери́од; трёхле́тие 2. bah. трёхле́тний

ञ्यर try-ara bah. име́ющий три спицы (о колесе)

त्र्यशीति try-açiti во́семьдесят три त्र्यश्च try-açra треуго́льный

त्रयह try-ahá 1. для́щийся три дня 2. т. три дня, трёхдне́вный пери́од; Асс. त्र्यहम् в тече́ние трёх дней; Instr. त्र्यहेन, Abl.

त्र्यहाद्, Loc. त्र्यहे че́рез три дня; Loc. abs. त्र्यहे गते по проше́ствии трёх дней

श्यहीन try-ahina для́щийся три дня श्याहित try-āhita запасённый на́ три дня, трёхдне́вный

त्व I tvá ты

त्व II tvá твой

 $\overline{\epsilon}$ я III tva мно́гий; друго́й;  $\sim$  ...  $\overline{\epsilon}$ я оди́н... друго́й

त्वक्त tvaktra n. вооружение

त्वक्षस् tvákṣas n. бо́дрость; эне́ргия, сила

त्वक्षीयस् tvakṣīyas о́чень си́льный त्वग्दोष tvag-doṣa m. ко́жная боле́знь; сыпь

त्वग्दोषिन् tvag-doşin имéющий поражённую болéзнью кóжу

त्वज्जः tvañg (P. pr. tváñgati—I; pf. tatváñga; aor. átvangit; pp. tvangitá) прыгать, скакать

त्वच् tvác f. 1) шкýра, кóжа 2) кóрка, кожура́ 3) кора́; лы́ко

त्वच tvaca n. c.m. त्वच्

त्वचस्य tvac-asya находя́щийся на ко́же त्वत्<sup>°</sup> tvat- Abl. sg. и осн. от त्वम् त्वत्कत tvat-kṛta сде́ланный тобо́й

त्वद tvad c.n. त्वत्

त्वदीय tvadiya твой

त्वद्विध tvad-vidha подобный (ра́вный) тебе́

त्वम् tvám ты

त्विय tváyi Loc. sg. om त्वम

त्वया tváyà Instr. om त्वम्

रवर् tvar (Ā. pr. tvárate — I; pf. tatvaré; aor. átvarista; pp. tvarilá, turṇá) спеши́ть, торопи́ться

त्वर tvara m. Instr. त्वरेण adv. поспéшно

त्वरण tvaraná спешащий, торопящийся

ном, вестником

त्वरा tvarā f. поспе́шность त्वरित tvarita 1. бы́стрый, торопли́вый 2. п. см. त्वरा

2. п. см. त्वरा
त्वष्टर् tváṣṭar т. 1) пло́тник; ма́стер 2)
пот. рг. ведийское божество 3) творе́ц
त्वष्ट tvaṣṭi f. пло́тничье ремесло́
त्वा tvā Acc. sg. encl. от त्वम्
त्वादत्त tvá-datta да́нный тобой
त्वादात tvádāta см. त्वादत्त
त्वादूत tvá-dūta bah. име́ющий тебя́ гон-

त्वादृश् tvā-drç похожий на тебя त्वादृश् tvā-drça см. त्वादृश् त्वाम् tvām Acc. sg. от त्वम् त्वायन्त् tvāyānt стремя́шийся к тебе त्वायन्त् tvāvant см. त्वादृश् त्वाष्ट्र tvāṣṭrá 1. относя́щийся к бо́гу Тва́штара; см. त्वष्टर् 2); 2. т. сын бо́га Тва́штара; см. त्वष्टर् 2)

त्विष् tviş f. 1) волнение; возбуждение 2) луч; свет 3) блеск 4) красота 5) цвет त्विष tvişi f. 1) сила, мощь 2) стремительность, нейстовство 3) блеск, великоле́пие

त्विषमन्त् tvişimant 1) стремительный, неистовый 2) блестящий, великоле́пный

त्वेष tveṣá 1) см. त्विषमन्त् 1); 2) сильный, кре́пкий 3) возвы́шенный, благоро́дный 4) сверка́ющий

त्वेषद्यम्गा tveṣá-dymṇa огромной силы, очень сильный

त्वेषनृम्गा tveṣa-nṛmṇa о́чень хра́брый त्वेषस् tveṣás n. стреми́тельность, неи́стовство

त्वोत tvóta (tva-ūta) любимый тобой तसर् tsar (P. pr. tsárati — I; pf. tatsára; avr. átsārīt) 1) кра́сться 2) та́йно пресле́довать

त्सरु tsáru m. 1) черено́к (листа) 2) ру́чка (сосуда) 3) рукоя́тка (меча, сабли) त्सरुमन्त् tsárumant име́ющий черено́к (ру́чку, рукоя́тку)

त्सारिन् tsārín 1) ползущий; подкрадывающийся 2) спрятанный

## थ

थ tha тридцать первая буква **алфави**та деванагари; см. देवनागरी थकार tha-kāra m. бу́ква или звук «थ»

## द

द I da тридцать вторая буква алфавита деванагари; см. देवनागरि

द II da 1) обреза́ющий 2) прерыва́ющий 3) лиша́ющий 4)  $(-\circ)$  уничтожа́ющий, истребля́ющий

ंद -da 1) дающий, отдающий 2) наделяющий, снабжающий

दंश् damç (P. pr. dámçatı--I; Ā. damçáyate—X; fut. damkşyáti; pf. dadámça; aor. ádāmkṣīt; ádadamçata; pp. daṣṭá. damçitá; inf. dámṣṭum; ger. daṣṭvấ) 1) куса́ть; жа́лить 2) говори́ть

दंश damça m. ykýc

दंशच्छेद damça-ccheda m. páна от уку́са दंशन damçana n. 1) куса́ние 2) па́нцирь; кольчу́га

दंश्क damçuka кусающий

दंश्मन् damçman n. 1) ykýc 2) páha от ykýca

दंटर् damṣṭar 1. кусающий 2. т. пот. ag. тот, кто куса́ет

दंष्ट्र dámṣṭra m. 1) клык (у животно-го) 2) ядовитый зуб (у змеи)

दंष्ट्रा dámsträ f. cm. दंष्ट्र

दंष्ट्रिन् damstrin 1. снабжённый клыками 2. т. 1) хи́щный зверь 2) змея́

दंसन damsána n. 1) необыкновенный подвиг 2) сила, могущество

दंसना damsanā cm. दंसन

दंसनावन्त् damsanāvant обладающий необыкновенной силой

दंसस् damsas n. необыкнове́нная сила  $^{\circ}$ दंसु -damsu cm. दंसनावन्त्

दंसुपत्नी damsu-patni f. супру́га того́, кто облада́ет необыкнове́нной си́лой (т.е. повелителя)

दकार da-kāra m. бу́ква или звук «द» दक्ष् dakş (Ā. pr. dákşate—I; fut. damkşişyáte; pf. dadakşé; aor. ádakşişta) 1) расти́, увели́чиваться 2) укрепля́ться 3) идти́; спеши́ть, торопи́ться

दक्ष dákşa 1. 1) основа́тельный 2) де́льный; спосо́бный 3) приго́дный 4) си́льный, кре́пкий 2. т. 1) де́льность; спосо́бность 2) си́ла, мощь 3) ра́зум 4) во́ля, жела́ние 5) пот. рг. один из Адитьев; см. म्रादित्य; 6) пот. рг. один из Праджапати; см. प्रजापति 4)

दक्षऋत् dakṣa-kratú m. du. во́ля и ра́зум

दक्षता dakşatā f. 1) ло́вкость, прово́рство 2) активность, де́ятельность

दक्षपितर् dakşa-pitar bah. 1) имеющий отцом Дакшу; см. दक्ष 2 5), 6); 2) обладающий ловкостью, проворством

दक्षस् dakşas cm. दक्ष 1 2)

दक्षिण dákṣiṇá 1. 1) см. दक्ष 1 1), 2); 2) пра́вый 3) южный 4) че́стный 5) любе́зный, учти́вый, ве́жливый; Abl. दक्षिणात् adv. a) спра́ва; напра́во б) с ю́га; к ю́гу; Instr. दक्षिणेन adv. впра́во от; к ю́гу от (Acc.); Instr. pl. दिक्षणेस् adv. напра́во 2. m. пра́вая рука́ 3. m., n. 1) пра́вая сторона́ 2) юг

दक्षिणतस् dakṣiṇatas adv. 1) спра́ва; напра́во 2) с ю́га; к ю́гу, на юг чего-л. (Gen.)

दक्षिणत्रा dakṣiṇatrā adv. напра́во दक्षिणत्व dakṣiṇatva n. 1) че́стность 2) любе́зность

दक्षिणपश्चार्ध dakşiṇa-paçcārdha (-paçca + ardha) m. юго-западная сторона

दक्षिणपश्चिम dakṣiṇa-paçcima ю́го-за́пад-

दक्षिणपूर्व  $dak sina-p \bar{u} r v \bar{a}$  юго-восто́чный दक्षिणपूर्वा  $dak sina-p \bar{u} r v \bar{a}$  f. юго-восто́к

दक्षिणा I dakṣiṇā adv. напра́во; к ю́гу от чего-л. (Abl.)

दक्षिणा II dakṣiṇā f. 1) пла́та; награ́да 2) дар, пода́рок (жрецам)

दिश्चणाद्वार dakṣiṇā-dvāra n. дверь, обращённая на юг, дверь с ю́жной стороны́ до́ма

दक्षिणापथ  $dak sin \bar{a}$  -patha m. 1) пространство (область) к ю́гу 2) Дека́н

्दक्षिणाप्रत्यञ्च् dakşiṇā-pratyañc см. दक्षिणपश्चिम

दक्षिणाभिमुख dakşinābhimukha (dakşina + abhimukha) обращённый лицом направо

и́ли на юг, напра́вленный напра́во и́ли на юг; Асс. दक्षिणाभिमुखम् adv. напра́во и́ли на юг

दक्षिणामुख dakşiṇă-mukha см. दक्षिणाभि-मुख

दक्षिणायन dakṣiṇāyana (dakṣiṇa + ayana) n. 1) ю́жный путь (т.е. путь в царство мёртвых) 2) путь движения со́лнца на юг от экватора 3) период зи́мнего солнцестоя́ния

दक्षिणारण्य daksināranya (daksina + aranya) n. назв. леса в районе Декана

दक्षिणावन्त् dákṣiṇāvant 1) де́льный; спосо́бный 2) на́божный, благочести́вый

दक्षिणावर्त dakşin $\bar{a}$ varta (dakşin $\bar{a}$  +  $\bar{a}$ vart $\bar{a}$ )

1. обращённый к ю́гу; находя́щийся на мути́ к ю́гу  $(o\ connue)$  2. m. Дека́н

दक्षिणीय dakşiṇiya 1) достойный священного дара 2) достойный уважения

दक्षिणेतर dakşinetara (dakşina + itara) левый

दक्षिणोत्तर dakşinottara (dakşina + uttara)

1) правый и левый 2) южный и северный दिक्षण्य dakşinya см. दिक्षणीय दक्षु dakşu палящий, жгучий दक्षुस् dakşus см. दक्षु दन्ध dagdha pp. от दह्

दासर् dágdhar 1. жгучий; горя́чий 2. п. nom. ag. тот, кто сжигает или поглощает что-л.

दघ् dagh (P. pr. daghnóti—V; pf. dadágha; aor. ádaghīt, ádāghīt) достига́ть; доходи́ть

दघ्न daghna достигающий; доходящий до (-- ०)

दच्छद dac-chada m. см. दन्तच्छद दण्ड dandá m., n. 1) пáлка; трость 2) стебель; ствол 3) дубина 4) кистень 5) шест (используется как мера длины  $\cong 2$ м) 6) ру́чка, рукоя́тка 7) жезл (символ власти, силы) 8) наказа́ние, взыска́ние

दण्डक daṇḍaka m. 1) ручка, рукоятка 2) шест; столб

दण्डकर्मन् daṇḍa-karman n. наказа́ние, взыска́ние

दण्डका daṇḍakā f. см. दक्षिणारण्य दण्डकाष्ठः daṇḍa-kāṣṭha n. деревя́нная палка

दण्डचक daṇḍa-cakra n. войсково́е соепине́ние

दण्डदास daṇḍa-dāsa m. тот, кто стал рабом за неуплату де́нежного штра́фа

दण्डधर daṇḍa-dhara 1. 1) нося́щий па́лку 2) нака́зывающий 2. т. 1) госуда́рь 2) судья́ 3) военача́льник

दण्डधार daṇḍa-dhāra cm. दण्डधर

दण्डधारण daṇḍa-dhāraṇa n. 1) ношение палки 2) служба по охране порядка 3) наказание

दण्डधारिन् daṇḍa-dhārin 1) см. दण्डधर 1 1), 2); 2) охраня́ющий поря́док दण्डन dáṇḍana n. наказа́ние; по́рка दण्डनायक danda-nāyaka m. 1) судья́ 2)

предводитель войска

दण्डनायिन् danda-nāyin см. दण्डनायक दण्डनीति danda-nīti f. 1) уложение о наказании за преступления; юриспруденция 2) наука о государственном управлении 3) наука политики

दण्डनेतर् daṇḍa-netar m. судья́ दण्डपाणि daṇḍá-pāni 1. bah. держащий палку в руке́ 2. m. 1) стражник 2) nom. pr. см. यम II 2 3)

दण्डपात daṇḍá-pāta m. наказа́ние दण्डपातन daṇḍá-pātana n. см. दण्डपात दण्डपाल daṇḍa-pāta m. судья́; служи́тель правосу́дия

दण्डपाश dandá-pāça m. du. жезл и ве-

рёвка (принадлежности бога Ямы; см. ЧН 11 2 3)

दण्डबल्व्यवहार dan da-bala-vyavahāra m. совместные военные действия

दण्डभाज् daṇḍá-bhāj наказу́емый; заслу́живающий наказа́ния

दण्डभृत् daṇḍa-bhṛt 1. нося́щий жезл 2. т. пот. рг. см. यम II 2 3)

दण्डयात्रा danda-yātrā f. выступление войска; вое́нный похо́д

दण्डयोग daṇḍa-yoga m. приведение приговора о наказании в исполнение

दण्डवध्य daṇḍa-vadhá m. смертная казнь दण्डवन्त् daṇḍavant 1) нося́щий па́лку 2) снабжённый рукоя́ткой 3) владе́ющий больши́м во́йском

**दण्डवा**हिन् daṇḍa-vāhin m. 1) стрáжник 2) стóрож 3) часовóй

दण्डविकल्प daṇḍa-vikalpa m. выбор, предоставля́емый должностно́му лицу́ в определе́нии наказа́ния

दण्डहस्त daṇḍa-hasta см. दण्डपाणि 1 दण्डाधिप daṇḍādhipa (daṇḍa + adhipa) т. гла́вный судья́

दण्डाधिपति daṇḍādhipati (daṇḍa + adhipati) m. cm. दण्डाधिप

दण्डानीक daṇḍānika (daṇḍa + anika) n.

दण्डिक daṇḍika m. 1) тот, кто налага́ет наказа́ние 2) страж поря́дка

दण्डिका  $dandik\bar{a}$  f. 1) палка 2) линия, черта; полоса́

दण्डिन् daṇḍin 1. носящий палку 2. т. 1) нищенствующий брахман (находящийся на четвёртой ступени жизни) 2) сторож 3) привратник 4) пот. рг. см. यम II 2 3); 5) пот. рг. поэт VI—VII вв. н.э., автор прозаического романа «Приключения десяти принцев» и трактата в стихах «Зер-

цало поэзии»; см. दशकुमारचरित , काव्यादर्श <sup>°</sup>दण्डोद्यम -daṇḍodyama (daṇḍa + udyaта) грозя́ кому-л. па́лкой

दण्डोपनत dandopanata (danda + upanata) сдающийся в плен с войском

दण्डोपनायिन् daṇḍopanāyin (daṇḍa + upanāyin) подчинивший врага силой

दण्ड्य daṇḍya наказу́емый (тж. денежным штрафом)

दत dát m. зуб

दत्त dattá 1. pp. om दा I; 2. n. дар, пожертвование

दत्तक dattaka данный для усыновления, приёмный, усыновлённый

दत्तदृष्टि datta-dṛṣṭi bah. со взо́ром, обращённым на (Loc.)

दत्ताशुल्का datta-çulkā f. де́вушка, за которую был упла́чен сва́дебный вы́куп

दत्तातङ्क dattātanka (datta + ātanka) вызывающий страх, устрашающий

दित्त datti f. дар, подарок

दत्त्रिम dattrima полученный в дар (о сыне, рабе).

दस्वा dattva ger. om दा I

दत्र dátra n. имущество; собственность दत्रवन्त् dátravant зажиточный, богáтый ददाति dadāti m. дар; подарок

दि dadi дающий, дарующий

दितर् daditar m. 1) владе́лец, облада́тель 2) тот, кто даёт

दद्गु dadru f. сыпь; прыщи

दद्र dadrū f. cm. दद्

दधन्वन्तु dadhanvant см. दिधवन्त्

दिश्च I dadhl 1) достающий, добывающий 2) дающий взаймы

दिश्च II dádhi n. кислое молоко, простокваща

दिधद्रप्स dadhi-drapsá т. сыворотка из--под простокваши दिधभाण्ड dadhi-bhāṇḍa n. горшо́к с кислым молоко́м

दिधमण्ड dadhi-maṇḍa m. ки́слые сли́вки दिधवन्त् dadhivant содержа́щий ки́слое молоко́

दधृक् dadhṛ'k adv. отва́жно, сме́ло दधृष् dadhṛs отва́жный, сме́лый दधृष dadhṛsa см. दधृष् दधृष्वणि dadhṛsvaṇi см. दधृष् दध्यन्न dadhyanna (dadhi+anna) n. ва-

рёный рис с кислым молоком दन् dan m. Nm.sg. om दत्

दनु danu f. nom. pr. мать Данавов; см. दानव

दनुज danu-ja m. nom. pr. один из Данавов; см. दानव

दन्त dánta m., n. 1) зуб; клык 2) слоновая кость

<sup>°</sup>दन्तक -dantaka зубно́й

दन्तघाट danta-ghāṭa m. ре́зчик по слоно́вой ко́сти

दन्तघाटक danța-ghāțaka m. см. दन्तघाट दन्तघात danta-ghāta m. ykýc

दन्तच्छद danta-cchada m. губа (букв. прикрыва́ющая зу́бы)

दन्तजन्मन् danta-janman n. poct зубо́в दन्तसुत् danta-dyut f. блеск зубо́в दन्तस्वाव danta-dhāva m. см. दन्तरचना दन्तस्वावन danta-dhāvana n. см. दन्तरचना दन्तप्रक्षालन danta-prakṣālana n. см. दन्तरचना रचना

दन्तम्य dantamaya (сдéланный) из слоновой кости

दन्तमांस danta-mārisa n. деснаं दन्तमूल danta-mūla m. ко́рень зу́ба दन्तमूलीय danta-mūliya зубно́й दन्तरचना danta-racanā f. чи́стка зубо́в दन्तवेष्ट danta-veṣṭa m. деснаं दन्तगृद्ध danta-çuddhi f. см. दन्तरचना दन्तशोधन danta-çodhana n. cm. दन्तरचना दन्ता<sup>o</sup> dantā- cm. दन्त

दन्ताग्र dantāgra (dantā ‡ agra) n. ко́нчик зу́ба

दन्तादन्ति dantā-danti adv. ожесточённо (бороться)

दन्तान्तर dantāntara (dantā + antara) n. щель ме́жду зуба́ми

दन्तालि dantāli (dantā + āli) f. ряд зубо́в

दन्तिन् dantin 1. с клыками или бивнями 2. т. слон

दन्तुर dantura 1) имéющий выступáющие вперёд зýбы 2) неровный 3) некрасивый

दन्तील्खलिक dantolūkhalika (danta + ulūkhalika) разжёвывающий зёрна (букв. с зубами вместо ступки)

दन्तोलूखलिन् dantolūkhalin (danta +ulūkhalin) cm. दन्तोलूखलिक

दन्त्य dantya 1) фон. зубной 2) поле́зный для зубо́в

दब्ध dabdhá pp. om दभ् दब्ध्वा aabdhvá ger. om दभ्

दभ् dabh (P. pr. dabhnóti—V; fut. dambhisyáti; pf. dadámbha; aor. ádambhīt; pp. dabdhá; ger. dambhitvá, dabdhvá) 1) вредить 2) причинять боль, ранить 3) вводить в заблуждение, обманывать

दभ dabha обманчивый

दभीति dabhiti m. враг, неприятель

বস্থা dabhrá 1. 1) незначительный; маленький 2) слабый 2. п. бе́дность, нужда́ दम् dam (P. pr. dāmyati—IV; fut. damiṣyáti; pf. dadāma; aor. ádamat; pp. damitá, dāntá; ger. damitvá, dāntvá) 1) быть ручным 2) быть смире́нным 3) прируча́ть; смиря́ть

 दम्° dám- дом

 दम् I dáma m., n. дом, жилище

दम II damá 1. усмиряющий, укрощающий 2. m. 1) самообладание 2) наказание 3) денежный штраф

दमन damana 1. см. दम II 1; 2. т. 1) усмири́тель, укроти́тель 2) возни́ца 3) пот. рг. брат Дамаянти; см. दमयन्ती 3. п. 1) усмире́ние, укроще́ние 2) наказа́ние दमनक damanaka т. пот. рг. один из шакалов, ведущих повествование в сборнике басен «Хитопадеша»; см. हितोपदेश दमयन्ती damayanti f. пот. рг. супруга Наля, героиня эпизода из «Махабхараты» «Сказание о Нале»

दमियतर् damayitar m. см. दमन 2 1) दिमन् damin 1) см. दम II 1; 2) усмирённый, укрощённый 3) владеющий собой दम्नस् dámūnas 1. домашний, семейный 2. т. друг семьй

दम्पति dampati m. 1) хозя́ин до́ма 2) du. муж и жена̂, супру́ги

दम्भ् dambh см. दभ्

**दम्भ** dambha m. 1) обмáн 2) хи́трость 3) лицемерие

दमभन dambhana n. обман

दम्भार्थम् dambhārtham (dambha + artham) adv. для ви́ду

दिम्भन् dambhin 1. обманчивый, лжи́вый 2. т. 1) обманщик 2) лицемер 3) нечестный челове́к

दम्भोलि dambholi m. удар мо́лнии, небесная кара (бога Индры; см. इन्द्र 1)

दम्भोलिपाणि dambholi-pāṇi nom. pr. см. इन्द्र 1

दम्भोलिपात dambholi-pāta m. ниспослание кары (богом Индрой; см. इन्द्र 1)

दम्भोलिपात्य dambholi-pātaya (den. om दम्भोलिपात) обрушиваться подобно каре (бога Индры; см. इन्द्र I)

दम्य I damya 1. pn. om दम् 2. m. мо-

лодой бычок, телёнок (букв. тот, который должен быть усмирён)

दम्य II damya домашний

ं द्यू day (Ā. pr. dáyate—I; fut. dayişyáte; pfph. dayāñcakré; aor. ádayişţa; pp. dayitá) 1) дели́ть, разделя́ть, распределя́ть 2) уделя́ть (Асс., Gen.) 3) принима́ть уча́стие в чём-л. (Асс., Gen.)

दया dayā f. 1) любо́вь 2) сострада́ние, жа́лость к кому-л. (Gen., Loc.)

दयालु dayālú сострада́тельный, уча́стливый к кому-л. (Loc.)

दयालुता dayālutā f. сострада́ние к (Loc.) दयालुत्व dayālutva n. см. दयालुता दयावन्त् dayāvant см. दयालु

दियत dayita (pp. от दय्) люби́мый, родно́й

दियता dayitā f. же́нщина; жена́

दर् I dar (P. pr. dṛṇắti—IX; fut. darisyáti; pf. dadåra; aor. ádārīt; pp. dīrṇá; ger. dīrtvá, -dīryá) 1) рвать, терза́ть 2) дели́ть, разделя́ть 3) разбива́ть, лома́ть

दर् II dar (Ā. pr. driyate—IV; pf. dadré; aor. ádrṭa; pp. drtá) 1) обращать внимание; принимать во внимание 2) поклоняться

दर dara 1. (o-) 1) разбива́ющий 2) раскрыва́ющий 2. т. 1) дыра́; отве́рстие 2) я́ма, впа́дина

दरण darana n. 1) разрушение; ломка 2) разрыв

दरद darada m. pl. назв. народа दरिद्र dáridra 1. 1) бе́дный; ни́щенствующий 2) нужда́ющийся в (Instr.) 2. m. ни́щий

दरिद्रता daridratā f. бе́дность, нищета́ दरिद्रत्व daridratva n. см. दरिद्रता दरिद्रा daridrā (int. om द्रा) 1) быть в несча́стье 2) нужда́ться, быть в бе́дности

दरी dari 1. см. दर 1; 2. f. 1) пещера 2) я́ма 3) тре́щина

दरीमुख darī-mukha n. отве́рстие пеще́ры, вход в пеще́ру

दरीवन्त् darīvant изоби́лующий пещерами

दर्तर् dartar 1. раска́лывающий, сокруша́ющий (напр. го́ры) 2. т. разруши́тель, сокруши́тель

दर्तन् dartnu m. cm. दर्तर्

दर्दुर dardura m. 1) лягу́шка 2) назв. горной цепи на юге Индии

दर्प darp (P. pr. dr'pyati—IV; fut. darpişyáti, drapsyáti; pf. dadárpa; aor. ádrpat, ádarpit, ádārpsit, ádrāpsit; pp. drptá; ger. darpitvá, drptvá; inf. dárpitum, dárptum, dráptum) 1) сходить с ума; быть помешанным (тж. перен.) 2) быть гордым दर्प darpa т. 1) несдержанность, необузданность 2) распущенность; беспутство 3) наглость, бесстыдство 4) высокомерие, заносчивость, спесь 5) гордость (Instr., о-)

दर्पक darpaka m. 1) cm. दर्प; 2) nom. pr. cm. काम

दर्पज darpa-ja 1) порождённый гордостью 2) высокомерный

दर्भण darpaṇa m. 1) зе́ркало 2) (-о) в заглавиях книг-руково́дство, уче́ние

दर्पणिक darpaṇika f. cm. दर्पण 1)

दर्पय् darpay caus. om दर्प्

दिपित darpitá 1) заносчивый; дерзкий 2) гордящийся чем-л., кем-л. (-о)

दर्भ darbh (P. pr. dṛbháti—VI; fut. darbhiṣyáti; aor. ádarbhit; pp. dṛbdhá) завя́зывать; сцепля́ть

दर्भ darbhá m. 1) трава; пучо́к травы́ 2) вид священной травы, применяемой при жертвенных и др. обрядах दर्भण darbhana n. плетение

दर्भमय darbhamáya состоящий из травы дарбха; см. दर्भ 2)

दर्भमुष्टि darbha-musti m., f. горсть травы дарбха; см. दर्भ 2)

दर्भस्तम्ब darbha-stambá m. пучо́к травы́ да́рбха; см. दर्भ 2)

दर्म darma m. см. दर्तर् 2

दर्मन् darman n. cm. दर्तर् 2

दर्व darva m. ло́жка

दर्वि dárvi f. cm. दर्वी II

दर्वी I darvi f. cm. दर्व

दर्वी II darvī f. змейная кожа

दर्श darç (Р. pr. páçyati—IV; fut. drakşyáti; pf. dadárça; aor. ádarçat, ádrākşit; pp. dṛṣṭá; ger. dṛṣṭvá; inf. dráṣṭum) 1) ви́деть, смотре́ть, рассма́тривать 2) на̀блюда́ть; замеча́ть 3) посеща́ть; явля́ться на покло́н 4) узнава́ть; иссле́довать 5) устана́вливать, удостоверя́ть

दर्श dárçá 1. глядя́щий на; обращённый к (о-) 2. т. 1) вид 2) появле́ние; выход 3) новолу́ние 4) день новолу́ния 5) пра́здник новолу́ния

दर्शक darçaka 1) смотрящий 2) показывающий 3) открывающий, обнаруживающий (Gen., о—)

दर्शत darçatá 1) видный, видимый 2) красивый

दर्शन darçana 1. (o—) 1) ви́дящий; смотря́щий на 2) зна́ющий 3) пока́зывающий; обуча́ющий 2. п. 1) ви́дение; зре́ние 2) осмо́тр, обозре́ние чего-л. (Gen.) 3) свида́ние; посеще́ние 4) предви́дение чего-либо (—о) 5) явле́ние, появле́ние 6) восприя́тие, познава́ние 7) проникнове́ние, позна́ние 8) узнава́ние 9) мне́ние 10) наме́рение, стремле́ние 11) филос. уче́ние, систе́ма 12) ви́димость; вне́шний вид, нару́ж-

दर्शनगोचर darçana-gocara т. горизонт; кругозор

दर्शनपथ darçana-patha т. см. दर्शनगोचर दर्शनविषय darçana-vişaya bah. находящийся в пределах видимости кого-л. (Gen.)

दर्शनीय darçaniya 1. pn. om दर्श्; 2. краси́вый

दर्शपूर्णमास darça-pūrṇa-māsá m. du. новолу́ние и полнолу́ние

दर्शय् darçay caus. om दर्श

दर्शयितर् darçayitar 1. указывающий что-л. (Gen.) 2. т. проводник

दर्शिन् darçin 1) ви́дящий 2) зна́ющий; понима́ющий что-л. (-о)

दर्श्य darçya видный, видимый

दर्ह् darh (P. pr. dárhati, dr'mhati—I; pf. dadárha, dadr'mha; aor. ádarhit, ádrmhit; pp. drḍhá, drhitá, drmhitá) 1) завя́зывать 2) укрепля́ть 3) устана́вливать; осно́вывать

दल् dal (P. pr. dálati—I; pf. dadála; aor. ádālīt; pp. dalītá) взорва́ться; ло́пнуть

दल dala n. 1) часть, доля; кусок 2) лист; лепесток

दलन dalana 1. взрывающий; разрывающий 2. п. взрыв; разрыв

दलनी dalani f. om दलन 1

दलशस् dalaças adv. на куски́, вдре́безги; दलशो या разлета́ться на куски́, вдре́безги

दलादित्व dalāditva (dala + āditva) n. coчленение листа

दव dava m. 1) лесной пожа́р 2) жар; жара́; пыл; зной दवथु davathu m. 1) горе́ние 2) боль, страдание

दवाग्नि davāgni (dava+agni) m. пла́мя, ого́нь лесно́го пожа́ра

दवानल davānala (dava + anala) m. см. दवाग्नि

दिवष्ठ dáviştha spv. om दूर 1 दिवीयस् daviyas cpv. om दूर 1 दश $^{\circ}$  daça- cm. दशन्

दशक daçaka 1. десятикратный 2. п. десяток

दशकण्ठ daça-kantha 1. bah. с десятью́ ше́ями 2. п. пот. рг. см. रावण

दशकंधर daça-kandhara см. दशकण्ठ दशकुमारचरित daça-kumāra-carita n. «Приключе́ния десяти́ при́нцев»—назв. романа Дандина; см. दण्डिन 4)

दशगुण daça-guṇa десятикра́тный; в де́сять раз бо́льше или ме́ньше

दशगणित daça-gunita кратный десяти

दशग्रीव daça-griva см. दशकण्ठ दशग्व dáçagva состоящий из десяти दशग्वन् daçagvin см. दशगुण दशत् daçát f. 1) десяток 2) дека́да दशत्य dáçataya см. दशगुण दशदिश् daça-diç f. десять стран све́та दशधा daçadhá adv. на десять частей; десятикра́тно

दशन् dáçán дéсять

दशन daçana m. зуб

दशनच्छद daçana-cchada m. rybá

दशबन्ध daça-bandha m. см. दशम 2

दशम daçama 1. десятый 2. п. десятая часть

दशमी daçamî f. десятый период жизни (от 90 до 100 лет)

दशमुख daça-mukha 1. bah. десятиликий 2. т. nom. pr. см. रावण

दशर्थ daça-ratha 1. bah. имéющий дé-

сять колесни́ц 2. т. nom. pr. отец Рамы, правитель города Айодхья; см. राम 2 2), ग्रयोध्या

दशरात्र  $d\acute{a}ça$ - $r \ddot{a}tra$  1. bah. десятидне́вный 2. m., n. пери́од в де́сять ноче́й (m.e.  $\partial e$ -csmb  $\partial he\acute{u}$ )

दशरूप dáça-rūpa n. 1) де́сять ви́дов (жа́нров) дра́мы 2) назв. трактата X в. по риторике и драматическому искусству

दशरूपक daça-rūpaka n. см. दशरूप दशक्षं daça-varşa bah. десятилетний दशक्षि daça-vidha см. दशगुण

दशशत daçaçatá n. 1) сто де́сять 2) ты́сяча दशशतकरधारिन् daça-çata-kara-dhārin несу́щий ты́сячу луче́й (о луне)

दशशताक्ष daça-çatākşa (-çata — akşa) bah. nom. pr. Тысячегла́зый—эпитет Индры; см. इन्द्र 1

दशसाहस्र daça-sāhasra 1. состоящий из десяти тысяч 2. n. десять тысяч

दशा І  $daç\bar{a} f$ . 1) бахрома́; кайма́; бордю́р 2) фитиль (*лампы*)

दशा II daçā f. I) условия жизни; положение 2) период жизни (юность, зрелость, старость) 3) участь, доля

दशाक्षर  $daç \bar{a}k$ şara (daç a + akşara) bah. десятислоговой

दशानन daçānana (daça — ānana) m. bah. nom. pr. Десятили́кий—эпитет Раваны; см. रावण

दशान्तरुष्य daçāntaruṣyá (daça + antaruṣya) n. расстояние в де́сять перехо́дов

दशार्ण daçārṇa 1. см. दशाक्षर; 2. т. 1) назв. страны 2) pl. назв. жителей вышеназванной страны

दशाई daçārha m. 1) pl. назв. воинственного племени 2) пот. pr. предок вышеназванного племени 3) пот. pr. см. कृष्णा 2 3)

दशास्य daçāsya (daça+āsya) см. दशमुख दशाह daçāha (daça+aha)m. де́сять дней; десятидне́вный срок

दिशिन् daçin 1. состоящий из десяти частей; десятикратный 2. т. владелец десяти деревень

दशेरक daçeraka m. pl. назв. народа दष्ट daşta n. ykýc

दस् das (P. pr. dásyati—IV; pf. dadása; aor. ádasat) 1) погибать 2) кончаться 3) слабеть

दस dasa m. злой де́мон

दस्म dasmá 1) чудодейственный 2) чрезвычайный 3) возвышенный, благоро́дный दस्मन्त dasmant см. दस्म

दस्म्य dasmya cm. दस्म

दस्यु dásyu m. 1) nom. pr. враждебные богам демоны, побеждаемые Индрой и Агни; см. इन्द्र 1, ग्रग्नि 2); 2) враг, неприя́тель 3) разбойник, грабитель 4) неа́рий, неари́ец

दस्युहन् dasyu-han убивающий врага, ле́мона

दस्न dasrá 1. см. दस्म ; 2. т. nom. pr. один из Ашвинов; см. ग्रश्विन

दह् dah (P. pr. dáhati—I; fut. dakşyáti; pf. dadåha; aor. ádhākşit; pp. dagdhá; ger. dagdhvá; inf. dágdhum) 1) жечь, сжигать 2) поглощать, уничтожать 3) му́чить

दहन dahana 1. уничтожающий 2. m. огонь; пожар 3. n. горение; сжигание

दहर dahara 1. 1) ма́ленький 2) ме́лкий 3) то́нкий 2. т. 1) мышь 2) вы́хухоль

दह्र dahra см. दहर ; Acc. दह्रम् adv. мáло

दा । dā (U. pr. dádāti/datté—III; fut. dāsyáti/dāsyáte; pf. dádau/dadé; aor. ádāt/ádita; p. dīyáte; pp. dattá; ger. dattvå) ।)

давать; дарить что-л. (Асс., Gen. part.) кому-л. (Dat., Gen., Loc.) 2) отдавать, выдавать (замуж) 3) слагать с себя (обязанности и т.п.) 4) терять, утрачивать (здоровье, цену) 5) продавать 6) оплачивать, выплачивать (жалованье, штраф) 7) возвращать; отплачивать 8) доставлять 9) сообщать; произносить; издавать 10) обучать 11) устраивать; проводить 12) жертвовать чем-л., кем-л. 13) позволять, допускать делать что-л. (inf.) 14) определять, назначать на (Loc.) 15) метать (копьё) 16) направлять 17) править 18) прибавлять 19) производить 20) приводить в исполнение 21) предпринимать

दा II dā (P. pr. dåti—II; fut. däsyáti; pf. dádau; aor. ádāsīt; p. dāyáte; pp. di-ná, ditá) ре́зать, разреза́ть; расчленя́ть

दा III  $d\bar{a}$  1. m податель 2.  $(-\circ)$  дающий, предоставляющий umo-n.

दाक्षायण dākṣāyaṇá 1. происходя́щий от Да́кши; см. दक्ष 5), 6); 2. т., п. жертвоприноше́ние (в период зимнего солнцестояния)

दाक्षिण dākṣiṇá относя́щийся к же́ртвенному да́ру

दाक्षिणात्य dākṣiṇātya 1. 1) приходя́щий с ю́га 2) относя́щийся к ю́гу 3) живу́щий на ю́ге 2. т., п. юг 3. т. pl. жи́тели Дека́на

दाक्षिण्य dākṣiṇya 1. см. दाक्षिण; 2. п. 1) ве́жливость, любе́зность; приве́тливость 2) юг

दाक्षिण्यवन्त्  $dar{a}k$ şinyavant люб $\acute{e}$ зный; приветливый

दाक्ष्य  $d\bar{a}ksya$  n. 1) усе́рдие, прилежа́ние 2) ло́вкость, мастерство́ 3) хи́трость; лу-ка́вство

दाडिम dāḍima 1. m. грана́товое де́рево 2. n. грана́т

दाडिमपुष्प dāḍima-puṣpa n. цвето́к гранатового де́рева

दाण्डकर्मिक dāṇḍa-karmika n. тайные ко́зни (царя или правителя против неугодных ему лиц)

दाण्डिक dāṇḍika наказывающий; накла́дывающий взыскание, штраф

दातर् I dåtar m. nom. ag. om दा I दातर् II dātar m. (nom. ag. om दा II) жнец, косе́ц

दानु dātu n. часть, до́ля दानृता dātṛtā f. ше́дрость दानृत्व dātṛtva n. см. दानृता दात्यूह dātyūha m. пету́х

दात्यूही dātyūhī f. ку́рица दात्यौह dātyauha m. см. दात्यह

दात्र I dātrá n. 1) часть, доля 2) владение; имущество

दात्र II dåtra n. серп

दाद  $d\bar{a}da$  m. дар, пода́рок

दाधृवि  $d\bar{a}dh_{r}vi$  имéющий возможность ито-л.  $\partial e_{r}amb$  (inf.)

दाध्ष dādhṛṣi смéлый, отвáжный

दान I dāná n. 1) дар, дарение 2) пожертвование 3) оплата, уплата 4) подкуп, взя́тка 5) удовлетворение 6) разрешение 7) сообщение 8) выдавание замуж (дочери)

दान II dāná m. 1) ре́зка; стри́жка 2) распределе́ние (по частям)

दान III dāna n. выделения из висков слона (в период течки)

दानकाम dāna-kāma 1) ще́дрый 2) же́ртвующий (охотно)

दानधर्म däna-dharma m. обязанность быть ще́дрым и приноси́ть дары́

दानपति dāna-pati m. же́ртвователь (букв. влады́ка даро́в)

दानपर dāna-para ще́дрый दानपरता dāna-paratā f. ще́дрость दानव dānava m. pl. metr. демоны-вели-каны, сыновья Дану и мудреца Кашьяпы, враги богов; см. दनु, कश्यप 2 2) दानवन्त् dānavant ще́дрый

दानवन्त् dånavant щéдрый दानवीर dāna-vira m. см. दानपति दानशील dāna-çila шéдрый दानशूर dāna-çūra m см. दानपति दानस्तुति dāna-stuti f. «Хвала́ щéдрости» — назв. ведических гимнов

दानु I dånu m., f. род де́монов दानु II dånu f. 1) ка́пля 2) роса́ दानुमन्त् dānumant ка́пающий दान्त I dānta 1. pp. от दम्; 2. m. nom. pr. брат Дамаянти; см. दमयन्ती

दानिन dānin щéдрый

दान्त II dānta (сдéланный) из слоно́вой ко́сти

दान्त III dānta (dā+anta) грам. ока́нчивающийся на «-dā»

दान्त्व dāntva ger. om दम् दापनीय dāpanīya pn. om दा I दाप्य dāpya pn. om दा I दाम dāma n. 1) ле́нта, тесьма́; шнур 2) гирля́нда

दामन् I dāman 1. т. же́ртвователь 2. п. дар, поже́ртвование

दामन् II dåman т., п. см. दाम दामोदर dāmodara (dāma + udara) т. пот. рг. Подпоя́санный шнуро́м—эпитет Кришны; см. कृष्ण 2 3)

दांपत्य dāmpatya n. супру́жество, брак दाम्भिक dāmbhika 1. обма́нчивый; лжи́вый 2. т. обма́нщик, плут

दाय І dāya 1. дающий; дарующий 2. m. дар, подарок

दाय II dāyá m. 1) часть; доля 2) насле́дственная доля 3) насле́дство दायक I dāyaka 1) см. दाय I 1; 2) исполня́ющий 3) причиня́ющий

दायक II dāyaka m. 1) ро́дственник 2) см. दायाद

दायभाग dāya-bhāga m. раздел наследства

दायहर  $dar{a}ya ext{-}hara$  m. c.m. दायक II दायागत  $dar{a}yar{a}gata$  ( $dar{a}ya+ar{a}gata$ ) переше́дший по насле́дству

दायाद  $d\bar{a}y\bar{a}d\dot{a}$   $(d\bar{a}ya+\bar{a}da)$  m. насле́дник кого-л., чего-л. (Gen., Loc.  $-\circ$ )

दायादबन्धव dāyāda-bandhava т. возмо́жный насле́дник

दायाद्य dāyādya n. насле́дство दार l dāra m. тре́щина; щель

दार II *dāra m. pl.: Acc.* दारान् प्रकर् **б**рать в жёны, жени́ться

दारक I dāraka раскалывающий; разбивающий; расщепляющий что-л. (-о)

दारक II  $d\bar{a}raka$  m. 1) ма́льчик 2) сын 3) детёныш; du. दारकौ два ма́льчика; ма́льчик и де́вочка

दारकर्मन् dāra-karman п. жени́тьба दारकी dārakī f. де́вочка; де́вушка; дочь दारिकया dāra-kriyā f. см. दारकर्मन् दारग्रहण dāra-grahaṇa п. см. दारकर्मन दारण dāraṇa 1. лома́ющий; разрыва́ющий что-л. (—о) 2. п. 1) разло́м; 2) треск दारपरिग्रह dāra-parigraha т. жени́тьба दारव dārava деревя́нный

दारव dārava деревянный दारवीय dāraviya см. दारव दारसंग्रह dāra-saṅgraha см. दारकर्मन् दारिका dārikā f. см. दारकी दारो dāri f. см. दार I दार्ह I dārū разбивающий

दारु II dåru n. де́рево; древеси́на

दारुज dāru-ja cm. दारव

दारुण dārúṇá 1. 1) твёрдый; прочный 2) суро́вый, стро́гий, сильный (характер,

личность) 3) гру́бый, ре́зкий; несде́ржанный (на слова) 4) ре́зкий, прони́зывающий (ветер) 5) о́чень си́льный, нестерпи́мый (о боли, страдании) 6) боле́зненный, мучи́тельный (о родах) 2. п. 1) твёрдость; про́чность 2) суро́вость, стро́гость

दारुणता  $d\bar{a}$ ruṇatā f. 1) твёрдость 2) жесто́кость

दारुणात्मन् dāruṇātman (dāruṇa - ḥātman) bah. жестокосе́рдный, жестокий

दारुण्य dāruņya n. жесто́кость दारुम्य dārumáya деревя́нный

दाह्र्म  $d\bar{a}rdhya$  n. 1) твёрдость; прочность 2) стойкость, неколебимость 3) сила, мошь

दार्दुर dārdura 1) лягуша́чий 2) холо́дный दार्दुरिका dārdurikā см. दार्दुर

दार्भ dārbha сде́ланный из травы́ да́рбха; см. दर्भ 2)

दार्च dārva 1. деревя́нный 2. т. pl. назв. народности

दार्वाघाट dārvāghāṭa (dāru + āghāta) m. дя́тел

दार्श dārça 1. т. жергвоприношение в период новолуния 2. относящийся к жертвоприношению в период новолуния

दार्शिक darçika cm. दार्श 2

दार्श्य darçya cm. दार्श 2

दालन dālana n. раздробле́ние

दाला dālā f. вид огурца

दालि dāli f. 1) стручо́к, бобо́вый плод

крупа

दालिक dālika f. см दाला दालिम dālima m. грана́товое де́рево दाव dāvá 1. m. 1) большо́й (лесно́й) пожа́р 2) выжига́ние ле́са 2. m., п. лес दावदहन dāva-dahana m., п. лесно́й пожа́р

दावाग्नि dāvāgni (dāva + agni) т. пламя лесного пожара दावानल  $dar{a}var{a}nala$  ( $dar{a}va+anala$ ) m.  $c_M$ . दावाग्नि

दाश् І  $d\bar{a}c$  (U. pr.  $d\acute{a}c$ ati/ $d\acute{a}c$ ate—I; pf.  $dad\acute{a}ca/dad\bar{a}c\acute{e}$ ; aor.  $\acute{a}d\bar{a}c$ it/ $\acute{a}d\bar{a}c$ ista) 1) по-клоня́ться, чтить 2) почти́тельно предлага́ть 3) дари́ть, жа́ловать 4) соверша́ть возме́здие

दाश्  $II \ d\bar{a} c \ f$ . уважéние, почтéние, преклонéние

दाश dắça m. 1) рыба́к 2) моря́к दाशतय däçalaya 1) десятикра́тный 2) относя́щийся к Ригве́де; см. ऋग्वेद

दाशरथ dāçaratha относя́шийся к Дашара́тхе или происходя́щий от Дашара́тхи; см. दशरथा 2

दाशरिथ dāçarathi m. 1) сын Дашаратхи 2) du. patron. см. राम 2 2), लक्ष्मण 2 दाशराज्ञ dāçarājñá n. битва десяти царей दाश्रिर dāçuri почитающий богов, набожный, благочестивый

दाशेरक dāçeraka m. 1) рыба́к 2) pl. назв. народа

दाश्वस् dāçvas 1) см. दाशुरि; 2) ми́лостивый, благоскло́нный

दास् dās (P. pr. dåsati—I; fut. dāsiṣyá-ti; pf. dadåsa) дава́ть (употр.  $m\kappa$ . c приставкой ग्राभ)

दास dåsa 1. 1) враждебный, недоброжела́тельный 2) демони́ческий 2. dāsá m. 1) враг, неприя́тель 2) злой де́мон 3) неари́ец 4) раб

दासजन dāsa-jana m. 1) раб 2) слугаं दासजीवन dāsa-jivana живу́щий как раб, влача́щий ра́бское существова́ние

दासता  $d\bar{a}sat\bar{a}$  f. ра́бство, нево́ля; зави́симость

दासत्व dāsatva n. см. दासता दासभाव dāsa-bhāva m. ра́бское существова́ние; ра́бство, нево́ля दासवर्ग dāsa-varga m. (дома́шние) слу́ги, рабы́

दासी dāsī f. 1) рабыня 2) служанка; दास्या: पुत्र сын рабыни; दास्या: पुत्री (दु-हिलर्) дочь рабыни (тж. бран.) दासीत्व dāsītva n. положение рабыни दासीदास dāsī-dāsa n. sg. dv. рабыня и раб दासीभाव dāsī-bhāva т. см. दासीत्व

दास्य dāsyā n. ра́бство, нево́ля दास्वन्त् dāsvant 1) бога́тый дара́ми 2) же́ртвующий

दाह  $d\bar{a}ha$  m. 1) жжение; горе́ние, сгора́ние 2) зной, жара́; दिशां दाह багря́нец небоскло́на

दाहक dāhaka 1) сжигающий 2) сгора́ющий

दाहज्वर dāha-jvara m. лихора́дочный жар

दाहन dāhana n. повеление сжечь; прика́з о сожжении

दाहात्मक dāhātmaka (dāha + ātmaka) 1) легковозбудимый 2) обжигающий, опаляющий

दाहिका dāhikā f. om दाहक

दाहिन् dāhin 1) сжигающий 2) жаркий, горя́чий 3) горя́щий

दाहुक dåhuka 1. см. दाहिन् ; 2. т большой пожа́р

दाह्य dāhya pn. om दह् दिक्<sup>°</sup>, दिक्क<sup>°</sup> dik-, dikka- см. दिश् II दिक्करिन् dik-karin т. пот. рг. слон стран света, к-рый, согласно индийской мифологии, поддерживает землю

दिक्कुञ्जर dik-kuñjara m. см. दिक्करिन् दिक्चक dik-cakra n. горизонт

दिक्चक्रवाल dikcakra-vāla n. по́ле зре́ния; преде́лы ви́димости

दिक्छन्द dikchabda (diç + çabda) т. грам. сло́во, выражающее направле́ние दिक्पति dik-pati m. повелитель, владыка стран света

दिक्पथ dik-patha т. см. दिक्चक दिक्पाल dik-pāla т. nom. pr. Храни́тель **м**и́ра—о владыках стран света

दिग्<sup>0</sup> dig- cm. दिश् II

दिगिधप dig-adhipa m. см. दिक्पति दिगन्त dig-anta m. коне́ц, край горизо́нта или (ви́димого) простра́нства

दिगन्तर dig-antara n. 1) чужбина 2) pl. атмосфера

दिगम्बर dig-ambara bah. 1. совершенно голый (букв. облачённый в одежду стран света) 2. т. обнажённый нищенствующий монах (особ. джайнистский монах)

दिगम्बरत्व dig-ambaratva n. обнажённость

दिगम्बरी dig-ambari f. nom. pr. см. दुर्गा

दिगाज dig-gaja m. см. दिक्करिन् दिग्जय dig-jaya m. завоевание, покоре́ние ми́ра

दिग्दाह dig-dāha m. злове́щее за́рево над горизо́нтом

दिग्देश dig-deça m. отдалённый край, далёкая область, страна́

दिग्ध digdhá 1. pp. om दिह् ; 2. m. отрáвленная стрела́

दिग्भाग dig-bhāga m. сторона света दिग्वसन dig-vasana n. обнажённость दिग्वारण dig-vāraṇa m. см. दिक्करिन् दिग्वासस् dig-vāsas см. दिगम्बर 1 दिग्वास dig-vijaya m. см. दिग्जय दिग्वभाग dig-vibhāga m. см. दिग्भाग दिङ्नाथ diñ-nāga m. см. दिक्करिन् दिङ्नाथ diñ-nātha m. см. दिक्पति दिङ्मण्डल diñ-maṇḍala n. горизонт दिङ्मुख diñ-mukha n. 1) см. दिग्भाग;

दित dita pp. om दा II

दिति I diti f. 1) раздача; распределение 2) пожертвование 3) щедрость

दिति II diti f. nom. pr. дочь Дакши, супруга Кашьяпы и мать дайтьев; см. दक्ष , कश्यप 2 2), दैत्य

दितिज diti-ja т. сын Дити; см. दिति दित्यवह् dityaváh т. двухле́тний бык दित्यवाट् dityavāṭ т. Nom. sg. oт दि-त्यवह्

दित्यौही dityauht f. двухлетняя корова दित्स dits des. om दा I

दित्सा  $dits \tilde{a}$  f. желáние давáть что-л.

दित्सु ditsú жела́ющий дава́ть, дари́ть umo-n.

दिदिक्ष् didiks des. om दिश् दिदित्सु diditsú см. दित्सु दिदृक्ष् didṛks des. om दर्श

दिवृक्षा  $did_I^{\prime}k_s \bar{a}$  f. желáние ви́деть दिवृक्ष्य  $did_I^{\prime}k_s u$  желáющий ви́деть, исслé-

| табар ана подать наблюдать наблюдать наблюдать | табар наблюдать наблюдат

दिदृक्षेण्य didṛkṣeṇya достопримеча́тельный; досто́йный наблюде́ния

दिदृक्षेय did!kseya cm. दिदृक्षेण्य

दिद्युत् didyút 1. сверкáющий 2. f. 1) метáтельный снаря́д 2) мо́лния 3) карáющий меч Йндры; см. इन्द्र 1

दिधक्ष् didhaks des. om दह्

दिधक्षा didhakşā f. желáние жечь или сжигáть

दिधसू didhakşú желающий сжигать или разрушать

दिधिक्ष् didhiks des. om दिह्

विधिषु didhişú 1. 1) желающий приобрести что-л. 2) добивающийся чего-л. 2. т. 1) жених 2) супру́г

दिधिषू didhiṣū f. жéнщина, вы́шедшая зáмуж вторóй раз

दिन dina n. день

दिनकर dina-kara n. солнце दिनकर्तर् dina-kartar m. см. दिनकर दिनकर्तव्य dina-kartavya n. религиозные церемонии, исполняемые в течение дня

दिनकार्य dina-kārya n. см. दिनकर्तव्य दिनक्षय dina-kşaya m. угасание дня, вечер

दिननक्तम् dina-naktam Acc. adv. днём и ночью

दिननाथ dina-nātha m. со́лние दिनपति dina-pati m. см. दिननाथ दिनभर्तर् dina-bhartar m. см. दिननाथ दिनमणि dina-maṇi m. см. दिननाथ

दिनमुख dina-mukha n. наступление дня, рассвет

दिनाधिनाथ dinādhinātha (dina + adhinātha) m. cm. दिननाथ

दिनाधीश dinādhiça (dina + adhīça) m. cm. दिननाथ

दिनान्त dinānta (dina + anta) m. yracáние дня, ве́чер

दिनार्ध dinārdha (dina + ardha) т. по́лдень

दिनावसान dināvasāna (dina + avasāna) n. cm. दिनान्त

दिनेश dineça (dina + iça) m. см. दिननाथ दिनेश्वर dineçvara (dina + içvara) m. см. दिननाथ

दिनोदय dinodaya (dina + udaya) m. cм. दिनमुख

दिप्सू dipsú des. om दभ्

दिलीप dilipa т. пот. рг. царь солнечной династии и предок Рагху. Действующее лицо поэмы Калидасы; см. रघु 2 2), कालिदास

दिलीपसूनु dilipa-sūnu m. сын царя Дилипы; см. दिलीप

दिव् I div (P. pr. divyati—IV; pf. didéva; aor. ádevit; pp. dyūtá, dyūná); p. diviáte)

1) игра́ть 2) излуча́ть; сия́ть 3) развлека́ться; пра́здно проводи́ть вре́мя 4) пра́здновать что-л.; весели́ться

दिव् II div 1. m., f. небо 2. m., n. 1) день 2) излучение; сияние; Instr. दिवा а) аdv. днём б) (о—) день; Instr. pl. द्युभिस् adv. днём, при свете дня; Loc. दिवे दिवे день за днём; ежедневно; Acc. दिवं गम् (या) умереть (букв. отправиться на небо)

दिवंगम divan-gama поднимающийся в небо; отправляющийся на небо (о небо-жителях)

दिवस divasa m. 1) нéбо 2) день दिवसकर divasa-kara m. со́лнце दिवसकृत् divasa-kṛt m. см. दिवसकर दिवसक्षय divasa-kṣaya m. угаса́ние дня, ве́чер

दिवसचर divasa-cara ведущий дневной о́браз жи́зни (о животных и насекомых) दिवसनथ divasa-natha т. см. दिवसकर दिवसमुख divasa-mukha п. см. दिनमुख दिवसेश्वर divaseçvara (divasa + içvara) т. со́лнце (букв. повели́тель дня)

दिवस्पति divas-pati m. nom. pr. см इन्द्र 1, विष्णु 1)

दिवस्पृथिवी divas-pṛthivī f. dv. нéбо и земля

दिवाकर divā-kara m. со́лнце

दिवाकीर्त्ते divā-kirti т. назв. человека из низшей касты, к-рого презирают и сторонятся. И меет право появляться на улице тк. днём

दिवाकीर्त्यं divā-kirtyà 1. произноси́мый днём 2. п. дневная моли́тва 3. т. см. दिवाकीर्ति

दिवाचर divā-cara бродя́щий, стра́нствующий днём

दिवाचारिन् divā-cārin см. दिवाचर दिवातन divā-tana дневной, однодне́вный दिवातर divā-tara см. दिवातन

दिवादि I div-ādi грам. начинающийся с (глаго́ла) «div» (название четвёртого класса глаголов первого главного, тематического спряжения)

दिवादि II divādi (divā+ādi) m. нача́ло дня, ýтро

दिवानक्तम् divā-naktam Acc. adv. днём и но́чью

दिवानिद्रा divā-nidrā f. дневной сон दिवानिशम् divāniçam adv. см. दिवानक्तम् दिवान्ध divāndha (diva — andha) m. сова दिवाभीत divā-bhīta 1. опасающийся, боя́щийся дня 2. m. 1) сова 2) вор दिवारात्रम् divā-rātram Acc. adv. см. दिवानक्तम्

दिवास्वप्न divā-svapna см. दिवानिद्र दिवि divi Loc. sg. om दिव् दिविक्षय divi-kṣaya живу́ший на не́бе दिविक्षित् divi-kṣit см. दिविक्षय दिविगत divi-gata 1) небе́сный 2) великоле́пный

दिविचर divi-cara обита́ющий на не́бе दिविचारिन् divicārin 1. см. दिविचर ; 2. т. небожи́тель

दिविज divi-ja рождённый на не́бе दिविजा divi-jā f. om दिविज दिवित् divit стремя́щийся к не́бу दिवित्मन्त् divitmant 1) см. दिवित् ; 2 небе́сный

दिविर divira m. 1) писец 2) грамотей; книжник

दिविषद् divi-șád 1. обитающий на небе 2. т. бог

दिविष्ट divișți f. моли́тва दिविष्ठ divi-șțha 1. пребыва́ющий на

не́бе 2. m. бог दिविस्पृश् divi-spṛ'ç каса́ющийся не́ба दिविस्पृशन्त् divi-spṛçant см. दिविस्पृश् दिवौकस् divaukas (diva + okas) m. житель неба, небожитель; бог

दिव्य divyá 1. 1) небесный 2) чудесный, удивительный 3) прекрасный, великоле́пный 2. n. 1) боже́ственность 2) обе́т; кля́тва 3) бо́жий суд, орда́лия

दिब्यचक्षुस् divya-cakşus 1. п. 1) божественное или сверхъесте́ственное зре́ние 2) дар предви́дения 2. bah. 1) име́ющий боже́ственное зре́ние, одарённый сверхъесте́ственным зре́нием 2) предви́дящий

दिव्यज्ञान divya-jñāna bah. облада́ющий боже́ственным зна́нием

दिव्यता divyatā f. божественность दिव्यत्व divyatva n. см. दिव्यता दिव्यदर्शिन् divya-darçin см. दिव्यचक्षुस् 2 दिव्यदृश् divya-dṛç см. दिव्यचक्षुस् 2

दिव्यनारी divya-nāri f. небесная де́ва, а́псара; см. श्रप्सरस्

दिव्यपुरुष divya-puruşa m. полубо́г; дух दिव्यमानुष divya-mānuşa m. см. दिव्यपुरुष दिव्यरूप divya-rūpa bah. боже́ственный, прекра́сный

दिव्यविज्ञानवन्त् divya-vijñānavant см. दिव्यज्ञान

दिव्यसंकाश divya-sankāça см. दिव्यरूप दिव्यस्त्री divya-strī f. см. दिव्यनारी दिव्याकृति divyākṛtī (divya + ākṛtī) bah. божéственно прекрáсный

दिन्यौषध divyauşadha (divya-\- auşadha)
n. 1) волше́бное заклина́ние 2) волше́бное сре́дство

दिश् I diç (U. pr. diçáti/diçáte—VI; fut. deksyáti/deksyáte; pf didéça/didiçé; aor. ádikṣat/ádikṣata; pp. diṣṭá; inf. déṣṭum; ger. diṣṭvá) 1) указывать 2) давать показания, свиде́тельствовать (на суде) 3) определя́ть; назнача́ть 4) предписывать 5) направля́ть, руководи́ть 6) прика́зывать

दिश् II díç f. 1) пока́з 2) направле́ние, руково́дство 3) страна́ све́та 4) страна́; край; о́бласть 5) простра́нство, расстоя́ние 6) чужа́я страна́; чужби́на 7) сообще́ние 8) напомина́ние 9) тре́бование 10) спо́соб 11) вид 12) рl. все ча́сти све́та, весь мир; Loc. दिशि दिशि везде́, повсю́ду; Abl. рl. दिग्भ्यस् со всех сторо́н, отовсю́ду

दिशा  $diç \bar{a}$  f. 1) направление 2) страна́ света

दिश्य díçya 1) относящийся к пространству, к месту 2) чужой, прие́зжий; иностранный

বিতহ diṣṭa n. 1) указа́ние, наставле́ние 2) прика́з 3) судьба́, у́часть 4) цель 5) ме́сто, ме́стность

दिष्टान्त diṣṭānta (diṣṭa + anta) m. предначе́ртанный коне́ц, смерть

दिष्ट diṣṭi f. 1) указа́ние, наставле́ние 2) судьба́, уда̂ча; Instr. दिष्ट्या благодаря́ счастли́вой случа́йности

चिह् dih (U. pr. dégdhı/digdhé—II; fut. dhekşyáti/dhekşyáte; pf. didéha/didihé; aor. ádhikşat/ádhikşata, ádigdha; pp. digdhá; inf. dégdhum; ger. digdhvá) 1) увели́чивать (-ся), прибавля́ть(ся) 2) ма́гать(ся)

दी I di (U. pr. díyati/díyate—IV; ful. dāsyáti/dasyáte; pf. didíya/didiyé; aor. ádāst/ádāsta) летáть; улетáть

दी II dī (Р. pr. dídyati—III; imp. dīdihí, didihí; pf. dídāya, dídaya) свети́ть; сверка́ть

दीक्ष् dikş (Ā. pr. dikṣate—I; pf. didikṣé; aor. ádikṣiṣṭa) 1) посвящать 2) освящать

दीक्षण dikṣaṇa n. 1) посвяще́ние 2) освяще́ние

दीक्षणीय dikṣaṇiya pn. om दीक्ष् दीक्षा dikṣā f. 1) посвящение 2) торже́- ственный обря́д 3) пре́данность чему-л., кому-л. (о—) 4) пе́рвое знакомство с (о—)

दीक्षागुरु  $dik s\bar{a}$ -guru m. наста́вник при посвяще́нии в (o-)

दीक्षापाल dikṣā-pāla m. 1) храни́тель посвяще́ния 2) nom. pr. см. म्रग्नि 2), विष्णा 1)

दोक्षित dikṣitá 1) посвящённый в (Loc., Instr., Dat. — о) 2) гото́вый на что-л. (Instr., Dat, — о)

दीदि didi cm. दी II

दीदिवि dídivi блестящий, сияющий

दोधि didhi (Ä. pr. didhité—II; fut. didhişyáte; pf. didhyāñcakré; aor. ádidhişta) 1) каза́ться; пока́зываться 2) воспринима́ть; наблюда́ть 3) жела́ть

दीधिति I didhiti f. 1) луч 2) блеск दीधिति II didhiti f. молитва

दीन diná 1. 1) жалкий, убогий 2) грустный, печальный; Acc. दीनम् adv. грустно, печально 3) подавленный, удручённый 4) слабый 5) ничтожный, незначительный 2. n. 1) грусть, печаль 2) подавленность, удручённость

दीनचित्त dina-citta 1) унылый 2) малоду́шный 3) отча́явшийся

दीनचेतन dina-cetana см. दीनचित्त

दीनता dinatā j. 1) уны́ние 2) малоду́шие 3) сла́бость, бесси́лие

दीनमनस् dina-manas bah. см. दीनचित्त दीनमानस dina-manasa bah. см. दीनचित्त दीनरूप dina-rūpa bah. с гру́стным видом, расстро́енный

दीनसत्त्व dina-sattva bah. 1) унылый 2) малоду́шный 3) подавленный, удручённый दीनार dināra m. динар, золотая монета दीनास्य dināsya (dina — āsya) bah. с гру́стным лицо́м, расстро́енный, печальный दीप dip (Ā. pr. dipyate—IV; pf. didipe;

aor. ádīpiṣṭa, ádīpi; pp. dīptá) 1) сия́ть, сверка́ть 2) горе́ть

दीप dipa m. ла́мпа; свети́льник; фона́рь दीपक dipaka 1. 1) освеща́ющий 2) зажига́ющий 2. m. 1) ла́мпа 2) све́точ

दीपन dipana 1. зажигающий 2. n. l) зажигание 2) освещение

दीपपादप dipa-pādapa m. 1) подставка, ножка (лампы, подсвечника) 2) стоячая лампа; подсвечник

दीपभाजन dipa-bhājana n. ла́мпа; свети́льник; фона́рь

दीपमाला dipa- $m\bar{a}l\bar{a}$  f. ряд cвети́льников; rирля́нда огне́й

दीपमालिका dipa-mālikā f. см. दीपमाला दीपालोक dipāloka (dīpa — āloka) m. свет ла́мпы

्दीपावलि dīpāvali (dipa + āvali) f. см. दीपमाला

दीपिका dipikā m., f. 1) ла́мпа; свети́льник 2)  $(-\circ)$  иллюстра́ция  $u \wedge u$  коммента́рий  $\kappa$  чему- $\lambda$ .

दीप्त dipta pp. om दीप्

दीप्तिकरण dipta-kiraṇa bah. излуча́ющий свет

दीप्तांशु diptāmंçu (dipta + amçu) 1. см. दीप्तिकरण ; 2. m. со́лние

दीप्ताक्ष diptākşa (dipta+akşa) bah. с горя́щими глаза́ми

दीप्ति dípti f. 1) излучение 2) блеск, сияние 3) пре́лесть; красота́

दीप्तिमन्त् diptimant светя́щийся; сия́ющий, сверка́ющий

दीप्तीजस् diptaujas (dipta + ojas) bah. 1) с неукротимой энергией 2) с сильным характером 3) темпераментный

दीप्र dipra 1) блестя́щий; сия́ющий 2) пла́менный

दीर्घ dirghá 1. 1) обширный (o прост-

ранстве) 2) до́лгий, дли́нный; Асс. दीर्घम् adv. до́лго 2. т. лингв. до́лгий гла́сный दीर्घकण dirgha-karṇa bah. длинноу́хий दीर्घकाल dirgha-kāla т. до́лгое вре́мя; Асс. दीर्घकालम् adv. до́лго

दीर्घजीविन् dirgha-jīvin живу́щий до́лго, долгове́чный

दीर्घतमस् dirgha-tamas m. nom. pr. му-дрец, из-за проклятия Брихиспати родившийся слепым. Один из создателей Ригведы; см. बृहस्पति, ऋग्वेद

दीर्घता  $dirghat\bar{a}$  f. 1) длина́ 2) дли́тельность, продолжи́тельность

दीर्घतीक्ष्णमुख dirgha-tikṣṇa-mukha bah. с большим и ре́зко оче́рченным ртом

दीर्घत्व dirghatva n. cm. दीर्घता

दीर्घदर्शिता dirgha-darçitā f. 1) дальнозоркость 2) дальновидность, предусмотрительность 3) провидение, предвидение

दीर्घदर्शित्व dirgha-darçitva n. см. दार्घ-दर्शिता

दीर्घदर्शिन् dirgha-darçin дальнозо́ркий दीर्घप्रयज्यु dirghà-prayajyu на́божный, благочести́вый

दीर्घबाहु dirgha-bālıu bah. длиннору́кий; долгору́кий

दीर्घमुख dirgha-mukha bah. 1) большеро́тый 2) с дли́нным клю́вом

दीर्घयशस् dirgha-yaças bah. широко известный, знаменитый

दीर्घराव dirgha-rāva 1. bah. с протя́жным ла́ем 2. nom. pr. шакал в сборнике басен «Хитопадеша»; см. हितोपदेश

दीघरोष dirgha-roşa bah. злопа́мятный दीघरोषता dirgha-roşatā f. злопа́мятность दीघंलोचन dirgha-locana bah. с продол-гова́тыми глаза́ми

दीर्घश्रवस् dirghá-çravas bah. широкоизве́стный, знамени́тый दीर्घश्रुत् dirgha-çrút 1) слышащий издалека 2) см. दीर्घयणस्

दीर्घसत्त्र dirgha-sattrá n. дли́тельное жертвоприноше́ние (в честь Сомы; см. सोम 3)

दीर्घसूत्र dirgha-sütra bah. ме́дленный, медли́тельный

दीर्घसूत्रता dirgha-sütratā f. медли́тельность

दोघांक्ष dirghākṣa (dīrgha + akṣa) bah. cm. दोघंलोचन

दीर्घाधी dirghā-dhī bah. 1) дальнови́дный 2) забо́тящийся о чём-л., ком-л. дли́тельное вре́мя

दीर्घायु dirghayu (dirgha + ayu) долгове́чный; долголе́тний

दीर्घायुत्व dirghāyutvá (dirgha + āyutva) n. долгове́чность; долголе́тие

दीर्घायुष्ट्व dirghāyuṣṭva (dirgha + āyuṣṭva) n. долгове́чность; долголе́тие

दीर्घायुष्य dirghāyuşya (dirga + āyuşya) n. cm. दीर्घायुष्ट्व

दीर्घायुस् dirghāyus (dirga + āyus) bah.

दीर्घिका dirghikā f. продолгова́тый пруд दीर्घोच्छ्वासम् dirghocchvāsam (dirgha + ucchvāsam) adv. с глубо́ким вздо́хом

दीवन divana n. игра в кости

दु du (P. pr. dunóti—V; fut. dosyáti; pf. dudáva; aor. ádosit; pp. dutá) 1) сгорáть; горе́ть 2) му́читься, страда́ть 3) быть охва́ченным (горем и т.п.)

दु:° duḥ- см. दुस् 1)

द्:कृत duḥ-kṛta cm. द्ष्कृत

दु:ख duḥkhá 1. 1) неприятный 2) испытывающий лишения, нужду 3) несчастный 4) плохой (о эдоровье) 2. п. 1) горе 2) грусть, печаль 3) обида; зло 4) неприятность; Асс. दु:खम् , Instr. दु:खेन,

Abl दु:खाद् adv. a) с трудом, тяжело́ б) гру́стно, печа́льно

दु:खकर duḥkha-kara 1) причиняющий боль, страдание кому-л. (Gen.) 2) огорча-ющий

दु:खग्रह duḥkha-graha труднопостижи́мый

दु:खता duḥkhatā f. 1) боль; страда́ние 2) муче́ние 3) огорче́ние

द:खभागिन् duḥkha-bhāgin испытывающий rópe

दु:खभाज् dulḥkha-bhāj см. दु:खभागिन् दु:खमोह dulḥkha-moha т. безнадёжность, отча́яние

दु:खयन्त्र duḥkha-yantra n. 1) причинение страдания 2) му́ка, пы́тка

दु:खयोग duḥkha-yoga m. см. दु:खयन्त्र 1)

दु:खवेग duḥkha-vega m. о́чень си́льная боль, невероя́тное страда́ние

दु:खशील duḥkha-çila bah. 1) с трýдным характером 2) требовательный

दुःखस्पर्श duḥkha-sparça неприятный на о́щупь

दु:खहन् duliklia-lian 1) устраняющий несчастье, горе 2) утоляющий, успоканвающий боль

दुःखाकर duḥkhākara (duḥkha + ākara) т. мно́жество несча́стий, страда́ний

दुःखाकुल duḥkhākula (duḥkha + ākula) преиспо́лненный страда́ний, скорбя́щий

दु:खान्त duḥkhānta (duḥkha + anta) т. конец страданий; избавление от страданий

दु:खाय duḥkhāya (den. om दु:ख) l) огорчать 2) мучить

दु:खार्त duḥkhārta (duḥkha + ārta) 1) терза́емый бо́лью, страда́ющий 2) огорчённый

दु:खित duḥkhita 1) гру́стный 2) огорчённый 3) убо́гий, жа́лкий 4) несча́стный दु:खित् duḥkhin см. दु:खित

दु:खोपघात duḥkhopaghāta (duḥkha + upaghāta) m. см. दु:खवेग

दु:खोपशमन duḥkhopaçamana (duḥkha + upaçamana) n. облегчение страданий

दुग्ध dugdhá 1. pp. om दुह् ; 2. n. l) молоко́ 2) сок (растений)

दुग्धद dugdha-da дающий молоко́, моло́чный

दुघ dugha 1) моло́чный, до́йный 2) (—о) даю́щий что-л.

द्घा  $d\acute{u}gh\bar{a}$  f. до́йная коро́ва

दुच्छुना ducchúnā f. бедá, несчастье

दुधि dúdhi 1) стреми́тельный, бу́йный 2) ди́кий, неприручённый

दुधित dúdhita спу́танный, беспоря́дочный दूध dudhrá см. दूधि

दुन्दुभ dundubha т. вид неядовитой воданой змеи

दुन्दुभि dundubhi т. 1) лита́вры 2) бараба́н दुन्दुभी dundubhi f. см. दुन्दुभि

दुन्दुभ्याघात dundubhyāghātá (dundubhi + āghāta) т. барабáнщик

दुर् $^{\circ}$  dur- (тк. перед гласными и звонкими согласными) см. दुस् 1)

दुर् dúr f. дверь

द्र durá m. заимода́вец

दुरक्ष dur-akṣa bah. име́ющий сла́бое зре́ние

दुरतिक्रम dur-atikrama труднопреодоли́мый; непреодоли́мый

दुरत्यय dur-atyaya см. दुरतिक्रम

दुरिध्य dur-adhiga труднодостижимый, труднодоступный

दुरिधगम dur-adhigama см. दुरिधग दुरन्त dur-anta bah. 1) име́ющий плохо́й коне́ц 2) бесконе́чный दुरपवाद dur-apavãda m. клевета; злослобие

दुरिभप्राय dur-abhiprāya bah. име́ющий дурно́е наме́рение

दुरभिसंधि dur-abhisandhi m. дурное намерение

दुरवगम dur-avagama bah. труднопонимаемый, малопоня́тный

दुरवगाह dur-avagāha bah. 1) трýдный для проникновения 2) непостижимый

दुरवग्रह dur-avagraha bah. 1) с трудом останавливаемый 2) непреодолимый

दुरवबोध dur-avabodha см. दुरवगम द्रवाप dur-avāpa малодосту́пный

दुराकृति dur-ākṛti bah. плохо́й фо́рмы, уро́дливый, безобра́зный

दुराऋन्द dur-ākranda bah. 1) име́ющий плохи́х друзе́й 2) не име́ющий друзе́й

दुराचर dur-ācara 1) трудноисполнимый 2) трудноприменимый

दुराचार dur-ācāra 1. bah. 1) неправильно живу́ций 2) плохо́го поведе́ния; безнра́вственный 3) пло́хо воспи́танный 4) злой 2. п. 1) плохо́е поведе́ние; безнра́вственность 2) дурна́я привы́чка

दुरात्मता dur-ātmatā f. 1) ни́зость, по́длость 2) нече́стность 3) безнра́вственность दुरात्मन् dur-ātman bah. 1) него́дный,

подлый 2) злой 3) наглый, де́рзкий

दुरात्मवन्त् dur-ātmavant см. दुरात्मन् दुराधर dur-ādhara 1) трудносде́рживаемый 2) труднодостижи́мый

दुराधर्ष dur-ādharṣa 1) см. दुरवग्रह ; 2) опа́сный; риско́ванный

दुराप dur-åpa см. दुराधर 2)

दुरापन dur-āpana см. दुराधर 2)

दुराहह dur-āruha тру́дный для восхождения; крутой

दुरारोह dur-āroha cm. दुरारुह

दुरालक्ष्य dur-ālakṣya 1) трудноулови́мый 2) неосо́знанный

दुरालम्भ dur-ālambha см. दुरवगम

दुरावार dur-āvāra bah. 1) труднозакрыва́емый 2) трудноскрыва́емый; с трудом сде́рживаемый

दुराशय dur-āçaya bah. с дурны́ми мы́слями, злонаме́ренный

दुराभा dur- $\hat{a}$ ç $\bar{a}$  f. 1) напра́сная наде́жда 2) несбы́точное жела́ние 3) тще́тное ожида́ние 4) отча́яние

दुराशिस् dur-āçis bah. имéющий дурны́е желания или намéрения

दुरासद dur-āsada труднодосту́пный

दुरित duritá 1. 1) тру́дный 2) плохо́й, дурно́й 3) злой 2. п. 1) беда́; го́ре 2) нужда́, бе́дность 3) заболева́ние 4) вред; убы́ток 5) риск, опа́сность 6) грех

दुरिति dur-iti f. 1) нужда́ 2) беда́, бе́дствие

दुरिष्टि dur-iṣṭi f. неточность (оши́бка) в церемонии жертвоприноше́ния

दुरुक्त dur-uktá 1. плóхо или зло скáзанный 2. п. 1) плохо́й или злой разгово́р 2) болтовня́

दुरुक्ति dur-ukti f. cm. दुरुक्त 2

दुरुत्तर dur-uttara труднопреодоли́мый, с трудо́м превозмога́емый

दुरुपचार dur-upacāra cm. दुरासद

दुरुपदेश dur-upadeça m. плохой совет, дурное наставление

दूरूह dur-ūha m. cm. दूरवगम

दुरेव dur-éva 1. 1) зло́стный 2) плохо́й, дурно́й 2. т. злоде́й

दुरोण duroṇá п. жилище, дом

दुरोदर durodara 1. m. 1) игра́льная кость 2) игро́к в ко́сти 2. n. игра́ в ко́сти दुंग dur-gá 1. 1) малодосту́пный 2) непристу́пный 3) труднодостижимый 2. m.,

n. 1) тру́дная доро́га 2) малодосту́пная ме́стность 3) тру́дность, затрудне́ние 4) риск, опа́сность 5) укрепле́ние; кре́пость

दुर्गत dur-gata 1) бе́дный, несча́стный 2) больно́й; убо́гий

दुर्गता dur-gatā f. 1) бе́дственное положе́ние 2) нищета́; нужда́ 3) боле́знь

दुर्गति dur-gati f. cm. दुर्गता

दुर्गन्ध dur-gandha 1. m. дурной за́пах, злово́ние 2. bah. име́ющий дурно́й за́пах, злово́нный

दुर्गन्धता dur-gandhatā f. см. दुर्गन्ध 1 दुर्गन्धि dur-gandhi см. दुर्गन्ध 2

दुर्गपति durga-pati m. начальник, хранитель кре́пости

दुर्गपाल durga-pāla m. см. दुर्गपति दुर्गम dur-gama 1. см. दुर्ग 1; 2. m., n. трýдное положéние

दुर्गमनीय dur-gamaniya (pn. om गम्) труднопроходимый

दुर्गम्य dur-gamya см. दुर्गमनीय दुर्गसिंह durga-sinha m. nom. pr. 1) ac троном 2) грамматик

दुर्गसिंही durga-sinhi j. назв. комментария Дургасинха к Катантре; см. दुर्गसिंह 2), कातन्त्र

दुर्गसेन durga-sena m. nom. pr. писатель दुर्गह dur-gaha n. 1) тру́дность 2) риск, опасность

दुर्गी durgā f. nom. pr. богиня, супруга Шивы; см. शिव 2 1)

दुर्गाचार्य durgācārya (durga + ācārya) т. пот. рг. комментатор трактата Яски «Нирукта»; см. यास्क , निरुक्त

दुर्गाढ dur-gāḍha см. दुरवगाह दुर्गाध dur-gādha см. दुर्गाढ

दुर्गापूजा durgā-pūjā f. почитание богини Дурги; см. दुर्गा दुर्गोह्य dur-gāhya 1) неизмери́мый; бездо́нный 2) непостижи́мый

दुर्गाह्यत्व dur-gāhyatva n. 1) неизмеримость; бездонность 2) непостижимость

दुर्गह dur-graha 1. 1) труднодобыва́емый; труднодостижимый 2) трудноулови́мый; малопоня́тный 2. т. 1) злой де́мон боле́зней 2) настойчивость, упо́рство в чём-л. (Loc.) 3) глу́пая при́хоть, капри́з

दुर्गाह्य dur-grāhya см. दुर्ग्रह 1

दुर्जन dur-jana m. плохо́й, дурно́й челове́к; злоде́й

दुर्जनाय durjanäya (den. om दुर्जन) Ā. слыть негодя́ем, злоде́ем

दुर्जेय dur-jaya 1. bah. 1) труднопобедимый 2) труднодостижимый 2. т. пот. рг. см. दानव

दुर्जल dur-jala n. плохая вода

दुर्जात dur-jāta 1. 1) жалкий, убо́гіій 2) злой 3) лжи́вый; Voc. दुर्जात бран. эй ты, ничто́жный! 2. п. беда́, несча́стье

दुर्जाति dur-jāti 1. bah. 1) злой 2) безнравственный 2. f. беда, несчастье

दुर्जातीय dur-jātīya см. दुर्जाति 1 दुर्जीव dur-jīva 1. п. тяжёлая жизнь 2. bah. с трýдной до́лей, горемы́чный

दुर्जेय dur-jeya см. दुर्जय 2

दुर्ज्ञान dur-jñāna bah. 1) трудноузнава́емый 2) малопоня́тный

दुर्जेय dur-jñeya cm. दुर्जान

दुर्णश dur-náça труднодостижимый; недоступный, недосягаемый

दुर्णामन् dur-náman 1. bah. облада́ющий плохи́м и́менем 2. т. пот. рг. злые демоны, от к-рых прихсдят к людям напасти दुदंम dur-dama bah. 1) трудноуправля́емый 2) труднопроверя́емый

दुर्दम्य dur-damya см. दुर्दम दुर्दर्श dur-darça bah. 1) труднови́димый кем-л. (Instr., Gen.) 2) вызывающий отвращение, отталкивающий

दुर्दर्शन dur-darçana cm. दुर्दर्श

दुर्देशा dur-daçā f. 1) тяжёлая у́часть 2) бела. несчастье

दुर्दीन्त dur-dānta 1. необузданный, неукрощённый 2. т. пот. рг. лев в баснях

दुर्दिन dur-dina n. 1) ненастный, дождливый день 2) ненастье, дождливая погода 3) дождь 4) буря

दुर्दिवस dur-divasa m. cm. दुर्दिन 1)

दुर्द्हा dur-duhā трýдно доя́щаяся (о коpose)

दुर्दृ श् dur-dṛç пло́хо ви́дящий दुर्दृ श dur-dṛça cm. दुर्दर्श

दुर्देव dur-daiva n. 1) неудача; невезение 2) несчастье

दुर्धर dur-dhára 1) тру́дный, невыноси́мый 2) непреодоли́мый 3) трудноуправля́емый

दुर्धरीतु dur-dhárītu безýдержный

दुर्धर्तु dur-dhartu c.m. दुर्धरीतु

दुर्धर्प dur-dharşa 1) непреодоли́мый, недоступный 2) риско́ванный, опа́сный 3) ужа́сный

दुर्धर्पता dur-dhar $\mathfrak{s}$ atā f. 1) недосту́пность 2) риск, опа́сность

दुर्धर्षत्व dur-dharşatva n. см. दुर्धर्षता दुर्धार्य dur-dhārya труднопереноси́мый दुर्धित dur-dhita беспоря́дочный

दुर्झी dur-dhī bah. 1) тупой, глу́пый 2) недоброжела́тельный; нерасполо́женный

दुर्नय dur-naya m. 1) плохо́е, неблагоразу́мное поведе́ние 2) безнра́вственность

दुर्निग्रह dur-nigraha bah. трудносдерживаемый, неукротимый

दुर्निमित्त dur-nimitta n. дурно́е предзнаменова́ние दुर्निवार dur-nivāra 1) bah. необузданный 2) трудноустранимый

दुर्निवार्य dur-nivārya см. दुर्निवार

दुर्नीत dur-nīta 1. 1) пло́хо направля́емый, пло́хо руководи́мый 2) пло́хо выполненный 2. n. 1) плаче́вное, плохо́е положе́ние 2) недоста́ток, плоха́я черта́

दुर्वल dur-bala 1) bah. обессиленный, истощённый 2) больной

दुर्वलता dur-balatā f 1) бессилие, истощение 2) болезнь

दुर्वृद्धि dur-buddhi 1. f. 1) слабоўмие 2) безўмие 2. bah. 1) слабоўмный 2) безўмный

दुर्वोध dur-bodha cm. दुर्ज्ञान

दुर्वोध्य dur-bodhya cm. दुर्जान

दुर्ज्ञाह्मग dur-brāhmaṇa т. плохо́й бра́хман (не выполняющий обязанностей)

दुर्भग dur-bhága 1) bah. противный, отвратительный 2) жалкий, убогий 3) несчастный, горемычный

दुर्भगत्व dur-bhagatva n. 1) убогость 2) бела, несчастье

दुर्भर dur-bhara 1) трудный, тяжелопереносимый 2) трудновыполнимый 3) тяжелонагруженный, перегруженный чем-л. (-о)

दुर्भाग्य dur-bhāgya bah. 1) бе́дный, несча́стный 2) жа́лкий, убо́гий

বুর্দাব dur-bhāṣa 1. m. 1) ру́гань, брань 2) бра́нное сло́во 2. bah. гру́бо, неве́жливо разгова́ривающий; употребля́ющий бра́нные слова́

दुभोषित dur-bhāsita оскорбительный, обидный (о словах)

दुर्भाषिन् dur-bhāsin бранящийся

दुर्भिक्ष dur-bhikşa n., m. 1) го́лод 2) нужда́ 3) страда́ние

दुर्भिक्षत्व dur-bhiksatva n. cm. दुर्भिक्ष

दुर्भिद dur-bhida с трудом разламываемый или разрываемый

दुर्भृत dur-bhūta n. зло; беда́

दुर्भेद dur-bheda cm. दुर्भिद

दुर्भेद्य dur-bhedya см. दुर्भिद

दुर्मति dur-mati 1. 1) глу́пый, тупой 2) недоброжела́тельный, недружелю́бный 2. m. 1) глупе́и, дура́к 2) негодя́й, злоде́й दुर्मद I dur-mada m. ло́жная го́рдость; высокоме́рие; самонаде́янность

दुर्मद II dur-máda 1) опьянённый; возбуждённый 2) безу́мный, бе́шеный 3) сле́по пре́данный  $\kappa omy$ -n. ( $\circ$ —)

दुर्मनस् dur-manas 1. п. заблуждение, ослепленне 2. bah. удручённый, подарленный

दुर्मनस्क dur-manaska см. दुर्मनस् 2 दुर्मनस्कत्व dur-manaskatva п. см. दुर्मनस्ता दुर्मनस्ता dur-manastā f. печа́ль, грусть दुर्मनुष्य dur-manuṣya т. см. दुर्जान दुर्मन्तु dur-mantu bah. труднопостижи́мый, малопоня́тный

दुर्मन्त्र dur-mantra m., n. плохой сове́т दुर्मन्त्रित dur-mantrita 1. пло́хо посове́тованный 2. п. см. दुर्मन्त्र

दुर्मन्तिन् dur-mantrin 1. т. плохой советник или министр 2. bah. имеющий плохого советника или министра

दुर्मन्मन् dur-manman ду́рно настро́енный दुर्मर dur-mara умира́ющий в муче́ниях दुर्मरण dur-maraṇa n. тяжёлая смерть, тру́дная кончи́на

दुर्मरत्व dur-maratva n. см. दुर्मरण

दुर्मर्ष dur-marşa bah. 1) незабыва́емый 2) невыносимый, несно́сный 3) непростительный

दुर्मर्षण dur-marṣaṇa bah. 1) непростительный 2) требовательный दुर्मित्र dur-mitrá 1. т. плохо́й друг; враг 2. bah. недружелю́бный, вражде́бный

दुर्मित्रिय dur-mitriya см. दुर्मित्र

दुर्मुख dur-mukha bah. 1) имéющий безобразное лицо, отталкивающий 2) сквернословящий 3) цини́чный, гру́бый, непристойный

दुर्मेध dur-medha bah. 1) слабоумный 2) глупый, тупой

दुर्मेधस् dur-medhás см. दुर्मेध दुर्मेधाविन् dur-medhāvin см. दुर्मेध दुर्मेत्र dur-maitra недружелюбный, враж-

дебный, недоброжелательный

दुर्य dúrya относя́щийся к дверя́м или к дому

दुर्यशस् dur-yaças n. бесчестье, бесславие, позор

दुर्यो duryā f. pl. дом, местожи́тельство दर्यग dur-yuga n. плохо́й век

दुर्योग dur-yoga m. 1) обма́н 2) наруше́ние; просту́пок 3) грех

दूर्योण duryoná n. жилище

दुर्योधन dur-yodhana bah. 1. 1) труднопобедимый, неодолимый 2) азартно сражающийся 2. т. пот. рг. герой «Махабхараты», старший из царевичей рода Куру, сыновей царя Дхритараштры. Вёл войну против своих двоюродных братьев; см. कुइ 2), धृतराष्ट्र

दुर्लक्ष्य dur-lakşya 1. 1) трудновоспринима́емый; трудноразличи́мый 2) труднодостижи́мый 2. п. дурно́е, зло́е наме́рение

दुर्न ङ्घन dur-lañghana bah. недостýпный, недосяга́емый

दुर्ल ङ्घ् य dur-lañghya 1) см. दुर्ल ङ्घ् न; 2) немину́емый, неизбе́жный 3) с кото́рым тру́дно разойти́сь или не столкну́ться

दुर्ल ह्व यता dur-langhyatā f. неизбежность

दुर्लभ dur-labha 1) труднополучимый 2) труднонаходимый 3) ре́дкий (о вещах)

दुर्लभक dur-labhaka дорогой, ценный दुर्लभता dur-labhatā f. ре́дкость

दुर्लभत्व dur-labhatva n. दुर्लभता

दुर्लभदर्शन durlabha-darçana bah. недостýпный для взора, скрывшийся из поля зрения

दुर्लभवर्धन durlabha-vardhana m. nom. pr. один из царей Кашмира

दुर्लभम्बामिन् durlablıa-svāmin т. назв. храма, построенного Дурлабхавардханой; см. दुर्लभवर्धन

दुर्लिल dur-lalita 1. 1) чересчур ызбало́ванный 2) своенра́вный, капри́зный 3) невоспи́танный, гру́бый 2. п. 1) дурна́я привы́чка 2) ша́лость

दुर्लेख्य dur-lekhya n. неправильно написанный документ

दुर्वच dur-vaca 1) крайне невежливый, о́чень гру́бый; оскорби́тельный 2) тру́дный (для ответа)

दुर्वचन dur-vacana n. pl. грубые или злые слова, оскорбления

दुर्वचस् dur-vacas n. 1. 1) см. दुर्वचन ; 2) глу́пые слова́ 2. bah. говоря́щий гру́бо или зло́бно

दुर्वर्ण dur-varṇa 1. т. плохо́й, нечи́стый цвет 2. bah. 1) плохо́го, нечи́стого цве́та 2) ни́зкой ка́сты 3. п. серебро́

दुर्वस dur-vasa 1) трýдный для проживания где-л. (Loc.) 2) тяжело прожитый (о времени)

दुर्वसति dur-vasati f. плохо́е жили́ще दुर्वाच् dur-vāc 1. bah. оскорби́тельный 2. f. см. दुर्वचन

दुर्वाच्य dur-vācya 1. неприятный, грубый (о словах) 2. п. см. दुर्वचन

दुर्वोद dur-våda m. 1) злая речь 2) упрёк, порицание

दुर्वार dur-vära bah. неотрази́мый, непреодоли́мый

दुर्वारण dur-varana см. दुर्वार

दुर्वात्ती dur-vārttā f. плоха́я весть, плохи́е но́вости

दुर्वार्य dur-vārya cm. दुर्वार

दुर्वार्यता dur-vāryata f. непреодоли́мость दुर्वाल dur-vāta 1) лы́сый 2) ры́жий 3) страда́ющий ко́жной боле́знью

दुर्वासना dur-vāsanā f. ло́жное представле́ние; ло́жная иде́я

दुर्वासस् dur-våsas 1. bah. 1) неоде́тый 2) пло́хо оде́тый 2. т. пот. рг. мудрец, был проклят многими богами и людьми за вспыльчивый нрав

दुर्विगाह dur-vigăha cm. दुर्गाढ दुर्विगाह्य dur-vigāhya cm. दुर्गाढ

दुर्विज्ञान dur-vijñāna 1. п. плохо́е зна́ние чего-л. 2. bah. труднопознава́емый; мало-поня́тный

दुर्विज्ञेय dur-vijñeya трудноразличимый, с трудом выделя́емый (среди других)

दुर्विदग्ध dur-vidagdha 1) искажённый, уро́дливый 2) поро́чный 3) стра́нный 4) хитроу́мный, лука́вый

दुर्विद्य dur-vidya необразованный

दुर्विद्वंस् dur-vidvams пло́хо настро́енный दुर्विधि dur-vidhi m. злой рок, тяжёлая судьба́

दुर्विनय dur-vinaya плохое или недостойное поведение

दुर्विनीत dur-vinita 1) плохо воспитанный 2) необразованный

दुर्विपाक dur-vipāka 1. m. 1) незрелость; неподгото́вленность 2) дурно́е после́дствие, плохо́й оборо́т де́ла 2. bah. име́ющий дурно́е после́дствие

दुर्विभाव dur-vibhāva см. दुर्विज्ञान दुर्विभावन dur-vibhāvana bah. 1) малозаме́тный, неощути́мый 2) трудноосознава́емый

दुर्विभाव्य dur-vibhāvya см. दुर्विज्ञान दुर्विल्सित dur-vilasita n. 1) нечестный способ 2) обман 3) дурная привычка दुर्विवाह dur-vivāha m. неудачный брак दुर्विषह dur-viṣaha см. दुर्भर 1), 2) दुर्विषहा dur-viṣahya см. दुर्भर 1), 2) दुर्वृत्त dur-vṛtta 1. m. 1) см. दुर्विनय; 2) низость 2. bah. 1) недостойного поведения, безнравственный 2) низкий, бесчестный 3) злой 3. т. злодей, негодяй दुर्वृत्त dur-vṛtti f. 1) нужда 2) беда,

бедствие 3) убогость, ущербность 4) низость, бесчестность

दुर्व्यसन dur-vyasana n. дурная наклонность, порок, недостаток

दुर्हणा dur-háṇā f. бедá, несчáстье दुर्हणायु dur-haṇāyú замышля́ющий недóброе, име́ющий злой у́мысел

दुर्हार्द् dur-hård bah. жестокосердный दुर्हित dur-hita находящийся в плохом положении

दुह्रंद् dur-hṛd 1. bah. име́ющий зло́е се́рдие 2. т. враг, неприя́тель

दुल् dul (P. pr. doláyati—X; pfph. dolayāñcakára; aor. ádudūlat) 1) поднимать, возвышать 2) качать; колебать

दुवस्  $d ilde{u}vas\ n.\ 1)$  честь, почёт 2) поклонение, почитание

दुवस्यु duvasyú 1) почтительный 2) уважающий

दुवस्वन्त् dúvasvant cm. दुवस्यु दुश् $^\circ$  duç- cm. दुस्  $^1$ )

दुश्चर duç-cara 1) труднопреодолимый 2) недоступный, неприступный 3) см. दुर्वस 2; 4) трудноисполнимый 5) малоприменимый

दुश्चरित duç-carita 1. ведущий себя́ плохо 2. n. 1) плохо́е поведе́ние 2) преступле́ние, элодея́ние 3) глу́пое поведе́ние

दुश्चर्मन् duç-cárman bah. поражённый ко́жной боле́знью; прокажённый

दुश्चारित्र duç-căritra см. दुश्चरित l दुश्चारिन् duç-cărin см. दुश्चरित l दुश्चित् duç-cit плóхо или зло ду́маю-

दुश्चित्त duç-citta bah. печальный, грустный

दुश्चेतस् duç-cetas cm. दुश्चित्

दुश्चेष्टा  $duc-cest\tilde{a}$  f. 1) бесчестный поступок, низость 2) испорченность, развращённость

दुश्चेष्टित duç-ceșțita n. 1) см. दुश्चेष्टा ; 2) pl. злодеяния

दुश्च्यवन duç-cyavaná bah. 1) труднопобедимый 2) непоколебимый, непреклонный

दुश्च्याव duç-cyāva см. दुश्च्यवन दुश्छिद् duç-chid неистребимый

दु:शल duḥ-çala m. nom. pr. один из ста сыновей Дхритараштры; см. धृतराष्ट्र दु:शला duḥ-çalā f. nom. pr. единственная дочь Дхритараштры; см. धतराष्ट्

दु:शासन duli-çāsana 1. bah. необу́зданный, несде́ржанный 2. т. пот. рг. один из ста сыновей Дхритараштры, оскорбивший Драупади и убитый Бхимасеной; см. धृतराष्ट्र, द्रौपदी, भीमसेन

दुःशासुस् duḥ-çāsus зло́стный; злонаме́ренный

दुःशिक्षित duḥ-çikṣita 1) пло́хо обу́ченный 2) необразо́ванный 3) невоспи́танный

दु:शिष्य duḥ-çiṣya m. плохой учени́к दु:शील duḥ-çila bah. 1) с плохи́м хара́ктером 2) с дурны́ми привы́чками 3)

безнравственный

दु: शीलता duḥ-çilatā f. 1) плохо́й хара́ктер 2) безнра́вственность

दु:शेव duḥ-çéva balı. недоброжелательный; завистливый

दुष् duş (P. pr. dúşyati—IV; fut. dokşyáti; pf. dudóşa; aor. áduşat; pp. duştá) 1) быть плохи́м 2) быть повреждённым, испо́рченным 3) быть развращённым 4) быть вино́вным 5) соверши́ть просту́пок, ошиби́ться 6) соверша́ть грех, греши́ть

दूष् <sup>o</sup> duș- см. दूस 1)

दुष्कर duş-kara 1) трудный, трудновыполнимый 2) нестерпимый (о боли и m.n.) 3) необыкновенный, замечательный 4) недоступный для чего-л. (inf.); Асс. दुष्करं यदि вря́д ли, едва́ ли

दुष्करकर्मकारिन् duṣkara-karma-kārin см. दुष्करकर्मन्

दुष्करकर्मन् duşkara-karman 1) делающий трудновыполнимое 2) очень умный

दुष्कर्मन् duṣ-karman 1. n. преступление 2. m. преступник

दुष्कृत् duş-kṛ't 1. делающий плохо́е 2. т. 1) преступник 2) грешник

दुष्कृत dúṣ-kṛta 1. 1) плохой, пло́хо вы́полненный 2) злой 3) безнра́вственный 2. n. 1) преступле́ние 2) грех

दुष्कृतकर्मन् duṣkṛta-kárman m. см. दुष्कृत 2

दुष्कृतात्मन् duskrtatman (duskrta + atman) bah. 1) злонаме́ренный 2) безнра́вственный

दुष्कृति dus-kṛti cm. दुष्कृत्

दुष्ट duṣṭa 1. (pp. om दुष्) 1) плохо́й 2) испо́рченный, безнра́вственный 2. т. плохо́й челове́к, моше́нник 3. п. 1) просту́лок 2) грех 3) вина́

दुष्टचरित्र dusta-caritra 1. совершающий грех 2. m. грешник

दुष्टचारिन् duṣṭa-cārin см. दुष्टचरित्र दुष्टचेतस् duṣṭa-cetas bah. злонаме́ренный; злора́дный

दुष्टता  $dustat\bar{a}\ f$ . 1) низость, подлость 2) превратность

दुष्टत्व dustatva cm. दुष्टता

दुष्टभाव duṣṭa-bhāva bah. недоброжелательный, нерасполо́женный

दुष्टर duṣ-ṭara 1) непреодоли́мый, неотрази́мый 2) труднопроходи́мый

दुष्टरीतु dus-țaritu cm. दुष्टर

दुष्टशोणित duṣṭa-çoṇita n. испорченная кровь (болезнью, смешением каст)

दुष्टात्मन् dustatman (dusta+atman) bah. c недоброй душой

दुष्टान्तरात्मन् duşṭāntarātman (duṣṭa+ antara+ātmana) см. दुष्टात्मन्

दुष्टि duṣṭi f. 1) порча; искажение 2) разложение, гниение 3) извращение

दुष्परिहन्तु duş-parihántu нерушимый; прочный, устойчивый

दुष्पार duș-pāra bah. см. दुष्टर

दुष्प्रकृति duş-prakṛti 1. bah. низкий, низменный 2. f. низкая, низменная натура

दुष्प्रणीत duş-praṇita 1. сбитый с то́лку; введённый в заблуждение 2. п. неосторо́жность, неосмотри́тельность

दुष्प्रधर्ष dus-pradharşa неприкосновенный; на которого трудно напасть; неприступный दुष्प्रयुक्त dus-prayukta 1) плохо устроенный 2) плохо применяемый, употреблён-

ный ду́рно или ло́жно दुष्प्रवृत्ति duṣ-pravṛtti f. pl. плохи́е но́-

вости

दुष्प्रसह duş-prasaha bah. 1) нестерпи́мый, труднопереноси́мый 2) неотрази́мый, непреодоли́мый

दुष्प्रसाद duṣ-prasāda balı. с трудо́м усмиря́емый или успока́иваемый दूष्प्रसादन dus-prasādana см. दूष्प्रसाद दूष्प्राप duş-prāpa труднодостижимый दुष्प्रापण dus-prāpaņa см. दुष्प्राप

दुष्प्रेक्ष duṣ-prekṣa bah. 1) пло́хо ви́димый, плохо различимый 2) неприятный на вил

दुष्प्रेक्षणीय duş-prekşaniya cm. दुष्प्रेक्ष दूष्मन्त dușmanta m. см. दूष्यन्त

दुष्यन्त dusyanta m. nom. pr. царь, супруг Шакунталы и отец Бхараты; см. शकुन्तला, भरत 1)

दु:षन्त duḥ-ṣanta m. см. दुष्यन्त दु:पम duḥ-ṣāma n. 1) неодина́ковый 2) неровный 3) несчастный

दु:ध्वप्न्य duḥ-ṣvapnya n. плохой, тяжёлый сон

द्स् dus 1) (о-) придаёт слову отрицательное значение 2) плохой, дурной 3) неправильный

दुस्तर dustara cm. दूष्टर दूस्तरण dustarana cm. दूस्तर

दुस्थ dustha cm. दु:स्थ

दुस्थित dusthita cm. दु:स्थ

दू:° duh- cm. दुस् 1)

दू:सह duḥ-saha cm. द्ष्प्रसह

दु:साध्य duḥ-sādhya 1) трудновыполнимый 2) трудноодолимый, непобедимый 3) трудновосстановимый; неповторимый

दु:स्थ duḥ-stha 1) находящийся в плохом положении 2) жалкий, убогий

दु:स्थित duḥ-sthita cm. दु:स्थ

хое сновидение

दु:स्थिति duḥ-sthiti f. 1) плохо́е положение 2) беда, бедствие; несчастье

दू:स्पर्श duḥ-sparça bah. неприятный на о́щупь

दू:स्पृश duḥ-spṛça cm. दू:स्पर्श दू:स्वप्न duḥ-svapna m. плохо́й сон दु:स्वप्नदर्शन duḥsvapna-darçana n. пло-

दुह् I duh (P. pr. dohati—I; dohati—VI; dúhyati—IV; dógdhi—II; fut. dohişyáti; pf. dudóha; aor. áduhat, ádohit; pp. duhitá) 1) дойть коро́ву 2) сцеживать (сок сомы) 3) извлекать выгоду, пользу из чегол. (Асс.) 4) выжимать, получать что-л. (Acc.) из чего-л. (Acc., Abl.) 5) давать (молоко) 6) приносить (плоды, урожай) 7) исполнять (желание)

दह II duh 1) дающий (молоко), дойный 2) жертвующий, подающий милостыню  $(\circ -)$ 

दुहितर् duhitar f. дочь

द्हितामातर् duhitā-mātar f. dv. дочь и мать

दू <sup>°</sup> dū- см. दुस् <sup>°</sup>

दुडाश dū-dāça безбожный, неблагочести́вый

दुढी dū-ḍhī зло настроенный दूणश dū-ṇaça cm. दूणाश 1)

दुणाश dū-ṇāça 1) недостижимый, недосяга́емый 2) нерушимый; прочный 3) ве́ч-

द्रत dūtá m. 1) вестник 2) посредник 3) посланец; посланник 4) посол

दूतक dūtaka m. cм. दूत

दूतकर्मन् dūta-karman n. l) до́лжность вестника 2) обязанность вестника или посланника

दूतत्व dūtatva n. см. दूतकर्मन् दूतिका dūtikā f. cm. दूती

द्ती dūtí f. 1) вестница 2) посредница посланница

दूत्य dūtya n. 1) см. दूतकर्मन् ; 2) весть, известие

दूत्या dūtyā f. cm. दूत्य

दुन dūna pp. om दु

दूर dūrá 1. далёкий, отдалённый от (Abl., Gen.) 2. п. расстояние (во времени или пространстве); Acc. दूरम् adv. а) далеко́, вдали́ б) высо́ко́ в) глубо́ко́; दूरं कर् оставля́ть позади́ себя́, превосходи́ть; Instr. दूरेण adv. а) издалека́ б) далеко́ от (Abl.); Loc. दूरे adv. а) на расстоя́нии б) далеко́

दूरम्राधी dūra-ādhi устремлённый вдаль दूरग dūra-ga 1) уходящий вдаль 2) удалённый, дальний

दूरगत dūra-gata 1) далеко уше́дший 2) отдалённый

दूरगमन dūra-gamana bah. см. दूरग 1) दूरतस् dūratás adv. надали; далеко́; отдалённо; दूरतो भू держа́ться вдалеке́, быть обосо́бленным

दूरत्व düratva n. расстояние, удалённость

दूरदर्शन dūra-darçana bah. ви́димый то́лько на расстоя́нии

दूरदर्शिन्  $d\bar{u}ra$ -darçin смотря́щий вдаль दूरपथ  $d\bar{u}ra$ -patha m. да́льний путь

दूरपातिन् düra-pātin летающий далеко́ दूरभाच dūra-bhāva т. отдалённость, расстояние

दूरवर्तिन् dūra-vartin находя́щийся далеко́, пребыва́ющий в отдале́нии

दूरविलम्बिन् dûra-vilambin низко свисающий

दूरसंस्थ dūra-samstha отдалённый

दूरसूर्य dūra-sūrya bah. удалённый от солнца

दूरस्थ dūra-stha стоящий на расстоянии; стоящий отдельно, обособленно

दूरस्थित dūrasthita cm. दूरसंस्थ

दूराकृष्ट dūrākṛṣṭa (dūra+akṛṣṭa) pacтя́нутый

दूरालोक dūrāloka (dūra+āloka) m. вид и́здали; широ́кое по́ле зре́ния दूरेग्रन्त dūrė-anta bah. оканчивающийся далеко́

दूरेचर düre-cara живу́щий далеко́; да́льний, отдалённый

दूरेदृश् dūre-dṛç ви́дный далеко́

दूरेभा *dūrė-bhā* сия́ющий на большо́е расстоя́ние

दूरोह dū-roha 1) тру́дный для восхождения, крутой 2) труднодостижимый

दूरोहण dű-rohaná см. दूरोह

दूर्वा dűrvā f. вид проса

दूर्श dūrça n. 1) вид ткани 2) вид одежды

दूप dūşa загрязня́ющий что-л. (—о) दूपक dūşaka 1) загрязня́ющий; по́ртящий 2) позо́рящий что-л., кого-л. (Gen., —о)

दूषण dūṣaṇa n. 1) порча; причинение ущерба 2) загрязнение 3) поругание; унижение 4) помеха, противодействие 5) недостаток 6) ошибка 7) вина

दूषय्  $d\bar{u}$ ६ (caus. om दूष्) 1) портить, причинять вред 2) калечить 3) убивать दूषि  $d\bar{u}$ ६ і портящий, разрушающий ч $mo-\Lambda$ .

(-0)

दूष्य І dūşya (pn. om दुष्) 1. 1) достойный порицания 2) изменнический 2. т. предатель, изменник

दूष्य II düşya n. 1) хлопчатобумажная ткань 2) одежда

दृ I, II dr см. दर् I, II

दृंह् dṛmh cm. दर्ह्

दृक्छत्त्र drkchattra (drc+chattra) n.

दृक्पथ  $d_r k patha$   $(d_r c + patha)$  m. кругозо́р; горизо́нт; Acc. दृक्पथम् इ( गम्) де́латься ви́димым

दृक्पात  $drkp\bar{a}ta$  ( $drc+p\bar{a}ta$ ) m. мимолётный взгляд दृगन्त dṛganta (dṛç + anta) m. нару́жный уголо́к гла́за

दृग्गोचर dṛggocara (dṛç + gocara) m. cm. दक्पथ

दृगुध् dṛgrudh (dṛç+rudh) при́стально смотря́щий

दृढ dṛdha 1. (pp. om दह्र्) 1) си́льный; кре́пкий 2) пло́тный 3) стойкий, непоколеби́мый 2. n. 1) твёрдый или неподви́жный предме́т 2) тверды́ня

दृदता drdhatā f. 1) твёрдость; прочность 2) стойкая приверженность к (Loc.) 3) терпение, выносливость

दृढत्व dṛḍhatva n. см. दृढता दृढधन्वन् dṛḍha-dhanvan bah. владе́ющий туги́м лу́ком

दृढधन्वन् dṛḍha-dhanvin см. दृढधन्वन् दृढभक्ति dṛḍha-bhakti bah. стойкий в предзиности, в служении кому-л. (Loc.)

दृढमुब्ट dṛḍha-muṣṭi 1. f. 1) кре́пкий кула́к 2) кре́пкая хва́тка 2. bah. облада́ющий кре́пкой хва́ткой

ৰুৱের dṛdha-vraia bah. 1) ве́рный (да́нному) обе́ту 2) име́ющий твёрдую цель, целеустремлённый 3) твёрдо наста́ивающий на (Loc.) 4) и́скренне пре́данный, ве́рный кому-л.

दृढायुध dṛḍhāyudha (dṛḍha + āyudha) bah. нмéющий си́льное ору́жие

दृढीकरण dṛḍhi-karaṇa n. подтвержде́ние, подкрепле́ние

दृढीकार dṛḍhī-kāra т. см. दृढीकरण दृति dṛ'ti т., f. 1) мех (для воды) 2) кузнечные мехи́

दृप् dṛp см. दर्ष् दृष्त dṛpta pp. om दर्ष् दृष्य dṛbdha pp. om दर्भ् दृष्ध dṛbdhi f. 1) нама́тывание 2) сцепле́ние दृवन् dṛvan лома́ющий, разрыва́ющий दृश् І dṛç см. दर्श

दृश्  $II \ dr'c$  1. смотря́щий 2. f. 1) гляде́ние, ви́дение 2) узнава́ние, позна́ние 3) глаз 4) взор

दृशित dṛçali f. внешний вид, нару́жность

दृशि dṛçi f. см. दृश् II 2 दृशिमन्त् dṛçimant смотря́щий दृशीक dṛçika 1. ви́дный 2. п. взгляд दृशीका dṛçikā f вид, нару́жность दृशीकु dṛçiku 1. смотря́щий на (о-) 2. т. зри́тель

दृशेन्य dṛçenya ви́дный, ви́днмый दृश्य dṛçya ви́димый кем-л., для ко-го-л. (Instr., Gen., о—)

दृश्यता dṛçyatā f. ви́димость दृश्यत्व dṛçyatva n. см. दृश्यता दृष्टत्कण dṛṣat-kaṇa m. оско́лок; ка́ме-

दृषद् *dṛṣád f.* 1) скала́ 2) ка́мень 3) жёрнов

шек; галька

दृषदुपल dṛṣad-upala n. sg. du. жернова́ दृषदुपला dṛṣad-upalā f. du. см. दृषदुपल दृषदोल्खल dṛṣadolūkhala (dṛṣada + ulūkhala) n. sg. dv. жёрнов и сту́пка

दृष्ट  $d_{f}$  इta 1.  $(pp.\ om\ दर्भ)$  1) уви́денный 2) воспри́нятый 2. n. воспри́ятие, познава́ние

दृष्टदोष dṛṣṭa-doṣa bah. 1) чьи грехи́ видны́ 2) име́ющий очеви́дную прови́нность, вино́вный 3) при́знанный грехо́вным (о поступке)

दृष्टपूर्व dṛṣṭa-pūrva пре́жде ви́денный दृष्टश्रुत dṛṣṭa-çruta ви́денный и (и́ли) слы́шанный

दृष्टान्त dṛṣṭānta (dṛṣṭa + anta) 1. т. пример, образе́ц 2. bah. слу́жащий примером

दृष्टार्थ dṛṣṭārtha (dṛṣṭa + artha) bah. 1) чьё наме́рение я́сно 2) см. दृष्टान्त

दृष्टि dr' şti f. 1) ви́дение; смотре́ние на (Gen.) 2) рассма́тривание 3) зре́ние 4) ум; проница́тельность 5) глаз 6) зрачо́к 7) мимолётный взгляд 8) при́стальный взгляд; внима́ние

दृष्टिक्षम dṛṣṭi-kṣama достопримечатель-

दृष्टिक्षेप drsti-ksepa m. 1) вски́дывание глаз 2) мимолётный взгляд 3) уми́льный взгляд

दृष्टिगोचर drsti-gocara m. предéлы видимости, поле зрения, кругозор

दृष्टिपथ dṛṣṭi-patha m. दृष्टिगोचर दृष्टिपात dṛṣṭi-pāta m. мимолёт

दृष्टिपात dṛṣṭi-pāta m. мимолётный взгляд

दृष्टिप्रसाद dṛṣṭi-prasāda m. благоскло́нность взгля́да, доброжела́тельность

ность взгляда, доорожелательность दृष्टिमन्त् dṛṣṭimant 1) име́ющий глаза́

 ýмный, разумный 3) му́дрый दृष्टिविक्षेप dṛṣṭi-vikṣepa т. см. दृष्टिक्षेप दृष्ट्वा dṛṣṭvā ger. om दर्श्

दू dr' см. दर् I

देदिह् dedih int. om दिह्

देय déya 1. pn. om दा I; 2. n. дар, подарок; награ́да

स्व devá 1. 1) небесный 2) божественный 2. т. 1) бог 2) жрец 3) владыка, царь (как почтительное обращение) 3. (-о) bah. почитающий как бога

देवक dévaka (-0) см. देव 1 देवकन्यका deva-kanyakā f. небесная дева

देवकन्या deva-kanya f. cм. देवकन्यका देवकर्मन् deva-karman n. cвяще́нный обря́д, богослуже́ние

देवकार्य deva-kārya n. см. देवकर्मन्

देविकिल्बिष deva-kilbişa n. провинность перед богами

देवकी devaki f. nom. pr. жена Васудевы и мать Кришны; см. वसुदेव , कुट्सा 2 3)

देवकुल deva-kula n. храм (букв. дом бого́в)

देवकुसुम deva-kusuma n. гвоздика (букв. божественный цвето́к)

देवकृत devá-kṛta сотворённый бога́ми देवकृत्य deva-kṛtya n. देवकर्मन् देवगण deva-ganá m. сонм бого́в

देवगवी deva-gavi f. pl. божéственные корóвы

देवगुष्त deva-gupta охраня́емый бога́ми देवगुरु deva-guru m. nom. pr. Наста́вник бого́в—эпитет Кашьяпы и Брихаспати; см. कथ्यप , बृहस्पति 1)

देवगृह deva-gṛhá m., n. обитель богов, храм

देवच्छन्द deva-cchanda т. жемчýжное ожере́лье (из 81 нити)

देवज deva-ja божéственного происхождéния

देवजन deva-janá m. pl. 1) сонм бого́в

 мнóжество де́монов или зме́ев देवजा deva-já f. om देवज

देवज्ष्ट deva-justa угодный богу

देवजूत deva-jūta направля́емый или вдохновля́емый бога́ми

देवता devátā 1. f. 1) божественность; божественная сила 2) божество 3) изображение божества (статуя, картина и т.

n.) 2. adv. среди́ бого́в; с бога́ми

देवतागार devatāgāra (devatā + āgāra) n. храм

देवतात् devá-tāt f. 1) богослужение; поклонение богам 2) сонм богов

देवतार्चन devatārcana (devatā + arcana)
n. почитание боже́ств

देवतासहायिन् devatā-sahāyin m одино́кий стра́нник (букв. нме́ющий спу́тником то́лько божество́)

देवतुमुल deva-tumula n. гроза́ (букв. боже́ственный шум)

देवत devátta cm. देवदत्त 1

<sup>ट</sup>देवत्य -devatyá поклоняющийся, почитáющий

े देवत्रा *devatrá adv.* среди́ *или* пóдле боróв

देवत्व devalvá n. божéственность देवदत्त deva-datta 1. данный бо́гом 2. т ра́ковина Арджуны; см. ग्रर्जुन

देवदर्शन deva-darçana 1. ви́дящий бого́в; свя́занный с бога́ми 2. п. явле́ние бо́га देवदर्शिन deva-darçin см. देवदर्शन 1

देवदारु deva-dāru т., п. вид сосны देवदूत deva-dūtá т. ве́стник бого́в देवदेव deva-deva т. пот. рг. Бог или

Царь бого́в—эпитет многих богов देवदेवो deva-devi f. nom. pr. Боги́ня бо-

го́в—эпитет Дурги; см. दुर्गा देवन I dévana n. блеск, сия́ше

देवन II devana n. азартная игра; игра в кости देवनदी deva-nadi f. 1) божественная ре-

ка́ 2) эпитет нек-рых священных рек देवनागरी deva-ṇāgarī f. назв. наиболее употр. в Индии шрифта, используемого в языках санскрит, маратхи, хинди и многих др. и восходящего к древнеинд. шрифту брахми

देवनाथ deva-nātha m. nom. pr. Владыка бого́в—эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

देवनामन् deva-nāman ймя бо́га देवनिद् deva-nid m. враг бого́в देवपित deva-pati m. nom. pr. Влады́ка бого́в—эпитет Индры; см. इन्द्र 1 देवपत्नी devá-patni f. супру́га бо́га देवपात्र deva-pātrá n. чаша бого́в देवपान deva-pāna слу́жащий питьём для бого́в

देवपुत्र deva-putra 1. m. сын бо́га 2. bah. име́ющий детьми́ бого́в

देवपुर् deva-pur f. кре́пость бого́в (m.e. жилище Ин $\partial$ ры; cм. इन्द्र 1)

देवपुर deva-pura n. cm. देवपुर्

देवपूजा deva-pūjā f. почитание бого́в देवपूजा deva-priya m. nom. pr. Люби́мец бого́в—эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

देवभक्ति deva-bhakti f. почитание бого́в, благоче́стие, набожность

देवभवन deva-bhavana n. обитель бого́в (небо, храм)

देवमणि deva-maṇi m. 1) драгоце́нности бого́в 2) украше́ние на грудіі Ві́шну; см. विष्णु 1)

देवमनुष्य deva-manuşya m. pl. бо́ги и лю́ди देवमय devamaya содержа́щий (состоя́щий из) бого́в

देवमातर् deva-mātar f. мать бого́в देवमुनि deva-muni m. боже́ственный мудре́ц

देवय devaya (den. om देव) служить богам, быть набожным

देवयज् deva-yaj жéртвующий богáм देवयजन deva-yájana n. мéсто жертвоприношéния

देवयज्ञ deva-yajñá m. жéртва бога́м देवयज्य deva-yájya n. см. देवयज्ञ देवयज्या deva-yajyá f. см. देवयज्ञ देवयन्त् devayánt слу́жащий бога́м; благочести́вый

देवया devayā 1) иду́щий к бога́м 2) уго́дный бога́м

देवयाजिन् deva-yājin же́ртвующий бога́м देवयात्रा deva-yātrā f. ритуальное ше́ствие с извая́нием божества́

देवयान deva-yāna 1. иду́щий к бога́м 2. n. путь бо́га

देवय् devayú набожный

देवयुग deva-yuga n. боже́ственный век (первый период существования мира)

देवयोषा deva-yoşa f. см. देवपत्नी देवर् devar m. брат мýжа, де́верь देवर devara m. 1) см. देवर्; 2) супру́г

3) любовник

देवरत deva-rata находя́щий ра́дость в бо́ге; на́божный

देवरथ deva-rathá m. колесница бого́в देवराज् deva-rāj m. nom. pr. Царь бого́в—эпитет Индры; см. इन्द्र 1

देवराज deva-rājá m. 1) см. देवराज् ; 2) божественный повелитель

देवराज्य deva-rājya n. верховная власть бога

देवरात deva-rāta 1. да́нный бо́гом 2. т. пот. рг. многие лица

देवरूपिन् deva-rūpin боже́ственного ви́да देविष deva-rṣi m. боже́ственный мудре́ц देवलोक deva-loka m. мир бого́в देववध deva-vadha m. ору́жие бого́в देववध deva-vadhū f. см. देवपरनी देववन्द deva-vandā восхваля́ющий бого́в देवविद् deva-vid зна́ющий бого́в देवविश् deva-viç f. боже́ственный род देवविशा deva-viçā f. см. देवविश् देववीति devá-viti f. пир бого́в

देवब्रत deva-vratá 1. n. религиозный обря́д 2. m. nom. pr. эпитет Бхишмы и Сканды; см. भीष्म 2, स्कन्द 5); 3. bah. соблюдающий религиозный обет; набожный

देवशत्रु deva-çatru 1. m. враг бого́в 2. bah. име́ющий врага́ми бого́в

देवशिष्ट devá-çiṣṭa обу́ченный бога́ми देवशेष deva-çeṣa n. оста́ток от жертвоприноше́ния бога́м देवश्रुत् deva-çrut слышимый, услышанный богами

देवसद् deva-sad сидя́щий среди́ бого́в देवसद्मन् deva-sadman n. местопребыва́ние бого́в

देवसृष्ट deva-sṛṣṭa 1) отпу́щенный, освобождённый бога́ми 2) со́зданный бога́ми

देवसेना deva-sená f. войско богов

देवस्तुत् deva-stút восхваля́ющий бого́в देवहिवस् deva-havís n. жертвоприноше́ние бога́м

देवहव्य deva-havya n. см. देवहविस् देवहित deva-hita посланный, предназначенный богами

देवहिति devá-hiti f. религиозный обычай; религиозное предписание

देवहू deva-hū призывающий богов

देवहूति *devá-hūti f*. обращéние к богáм देवहूय *deva-hůya n. см.* देवहूति

देवागार devāgāra (deva + agāra) m., n. жили́ше бого́в, храм

देवाङ्गना devānganā (deva + anganā) f. cm. देवपत्नी

देवात्मन्  $dev\bar{a}tman$  ( $deva+\bar{a}tman$ ) m. боже́ственная дуща́

देवाधिप devādhipa (deva + adhipa) m. nom. pr. Владыка богов—эпитет Индры; см. इन्द्र 1

देवानीक devānika (deva + anika) 1. n. cm. देवसेना ; 2. m. nom. pr. царь

देवाय devāya cm. देवय

देवायन्त devāyant ppr. om देवय

देवाय devāyu см. देवयु

देवारि  $dev\bar{a}ri$  (deva + ari) m. враг бого́в, ácyp

देवाचेन devārcana (deva + arcana) n. почитáние бо́га (бого́в)

देवाश्व devāçva (deva + açva) m. божéст-

венный конь—эпитет коня Индры; см. इन्द्र 1

देवासुर devāsura (deva + asura) m. pl. dv. боги и асуры

देवितर devitar m. игро́к в ко́сти देविन् devin 1. игра́ющий в ко́сти 2. m. см. देवितर

देवी devi f. богиня

देवीगृह devi-grha n. обитель богини, храм богини (Дурги)

देवीभवन devi-bhavana n. см. देवीगृह देवीसूक्त devi-sükta n. гимн богине (Дуpre)

देवीस्तोत्र devi-stotra n. см. देवीसूक्त देवेद्ध deveddha (deva + iddha) зажжённый бога́ми

देवेन्द्र devendra (deva + indra) т. 1) владыка бого́в 2) пот. рг. эпитет Индры; см. इन्द्र 1

देवेण deveça (deva+iça) m. cm. देवेन्द्र देवेणी deveçi (deva+içi) f. nom. pr. cm. दुर्गा

देवेषित deveșita (deva + ișita) посланный богами

देवेषु deveș $\acute{u}$   $(deva + işu) m., <math>\acute{f}$ . стрела́ бого́в

देन्युपनिषद् devy-upanişad f. назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद् 2

देश I deçá m. 1) мéсто; мéстность 2) страна, край 3) деревня 4) государство 5) город

देश II deça m. доказа́тельство (тж. права собственности)

देशक deçaka 1. обучающий чему-л.; показывающий что-л. 2. т. үчитель

देशकाल deça-kāla m. dv. место и время देशकालज्ञ deça-kāla-jña знающий место и время

देशना deçanā f. учение; наставление

देशभाषा deça-bhāṣā f. ме́стный го́вор, диале́кт

देशय् deçay caus. om दिश् ।

देशाटन deçāṭana (deça + aṭana) n. пое́здка

देशातिथि deçātithi (deça + atithi) m. пришéлец, чужезéмец

देशान्तर deçāntara (deça + antara) n. чужбина

देशिक deçika 1. указывающий путь 2. m. учитель, наставник

देशिनी deçini f. указательный палец देशी deçi f. местный диалект; провинциализм

देशीकोश deçī-koça m. слова́рь диалекта́льных слов

देशीनाममाला deçi-nāma-māiā назв. одного из словарей местных диалектов Хемачандры; см. हेमचन्द्र

देशीय deçiya 1) мéстный, провинциальный 2) живущий в; урожéнец (-о) 3) граничащий, соприкасающийся с (-о) 4) похожий на (-о)

देश्य deçya 1) образцовый, примерный 2) см. देशीय

देष्टर् destar m. наставник, учитель s чём-л.  $(-\circ)$ 

देष्ट्र deștra n. обещание

देष्ट्री destri f. om देष्टर्

देष्मा deṣṇá n. дар, пода́рок

देह deha m., n. 1) тéло 2) ма́сса; объём 3) лицо́, особа

देहकर deha-kāra m. прароди́тель; оте́ц देहकर्तर् deha-kartar m. см. देहकर देहकृत् deha-kṛt m. см. देहकर देहचर्या deha-caryā f. ухо́д за те́лом

देहज deha-ja m. 1) сын 2) nom. pr. см.

काम <sup>3</sup>)

देहधारण deha-dhāraṇa n. жизнь

देहभृत् deha-bhṛt m. живо́е существо́; челове́к

देहय dehay caus. om दिह

देहयात्रा deha-yātrā f. 1) ухо́д за те́лом 2) поддержание жи́зни

देहली dehali f. nopór

देहवन्त् dehavant 1. име́ющий те́ло, воплощённый 2. т. см. देहभृत्

देहवृत्ति deha-vṛtti cm. देहयात्रा देहिन् dehin cm. देहवन्त्

देही deht f. насыпь, плотина

देहेश्वर deheçvara (deha + īçvara) m. душа́ (букв. влады́ка те́ла)

देश daikşa относя́щийся к (религио́зному) посвяще́нию

दैतेय daiteya m. cm. दैत्य

दैत्य daitya m. ácyp, сын Ди́ти; см. दिति दैत्यनिपूदन daitya-niṣūdana m. nom. pr. Убійца да́йтьев—эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

दैत्यहन्तर् daitya-hantar т. см. दैत्यनिषूदन दैत्यान्तक daityāntaka (daitya + antaka) т. см. दैत्यनिष्दन

दैत्यारि daityāri (daitya + ari) m. враг дайтьев, бог

दैत्येन्द्र daityendra (daitya + indra) m. nom. pr. Владыка дайтъев—эпитет Бали; см. बलि 4)

दैन्य dainya n. 1) подавленность, удрученность 2) нищета, убожество

दैर्घ्य dairghya n. длина́

देव daiva 1. 1) божественный 2) царский 3) роковой 2. т. форма брака, при к-рой девушка отдаётся в жёны жрецу, совершающему жертвоприношение 3. п. 1) божество 2) божественность 3) богослужение, религиозный обряд в честь бога 4) рок; судьба, удел

दैवगति daivagati f. поворо́т судьбы́, веле́ние ро́ка

दैवचिन्तक daiva-cintaka 1. размышля́ющий о судьбе́; зна́ющий судьбу́ 2. m. астро́лог, предсказа́тель бу́дущего

दैवज्ञ daiva-jña 1. зна́ющий судьбу́ 2. т. см. दैवचिन्तक 2

दैवज्ञत्व daiva-jñatva n. предсказание судьбы; дар предвидения

दैवत daivata 1. божéственный, относя́щийся к божеству́ 2. n. божество́

दैवतस् daivatas adv. случайно

दैवदुर्विपाक daiva-durvipāka т. кова́рство судьбы́

दैवपर daiva-para 1. признающий власть судьбы, покорный судьбе 2. т. фаталист दैवपरायण daiva-parāyaṇa т. см. दैवपर

दैवयोग daiva-yoga m. во́ля судьбы́; счастли́вое совпаде́ние

दैववश daiva-vaça m. власть судьбы́, рок दैवविद daiva-vid см. दैविचन्तक

दैवहतक daiva-hataka обиженный судьбой, несчастный

दैवादिक daiv-ādika грам. относя́щийся к четвёртому кла́ссу глаго́лов ( दिव  $u \partial p$ .)

दैविक daivika 1. божественный, свяще́нный 2. п. ре́дкое явле́ние приро́ды

दैव्य daivya 1. см. दैविक ; 2. п. 1) боже́ственная си́ла 2) судьба́, рок

देशिक daiçika 1. 1) относящийся к месту, местный 2) сельский, деревенский 3) знающий местность; указывающий дорогу 2. т. 1) проводник 2) руководитель; наставник

दैहिक daihika телесный

देह्य daihya 1. находя́щийся в те́ле 2. m. душа́

दोग्धर् dogdhar m. дойльщик

दोग्झ dogdhra n. сосу́д для молока́ दोग्झी dogdhrī 1. даю́щая молоко́ 2. f.

1) дойная корова 2) см. दोग्ध

दोघ dogha 1. дойный 2. т. доёние दोघक dodhaka n. назв. стихотв. размера दोघत् dodhat ст. दुधि दोरक doraka n. верёвка; бечёвка दोदण्ड dor-daṇḍa т., п. длинная рука दोल dola т. качание; колебание दोला dolā f. 1) каче́ли 2) носи́лки, па-

ланки́н (к-рые носят на плечах четыре человека)

дя́щий на каче́лях или носилках दो:शालिन् doḥ-çālin име́ющий си́льные

दोलारूढ dolārūḍha (dolā + ārūḍha) си-

दोष doşa m., n. 1) недостаток 2) оши́бка, про́мах 3) плохо́е ка́чество; поро́к 4) грех 5) вина́; просту́пок 6) вред, уро́н 7) зло 8) боле́зненное состоя́ние 9) расстройство трёх составны́х элеме́нтов те́ла (слизи—शलेष्मन्, ветра—वात, жёлчи—पित्त); Instr. दोपन, Abl. दोषाद् см. दोषतस्

दोषगुण doṣa-guṇa n. sg. dv. плохо́е и хоро́шее ка́чество, недоста́ток и досто́инство

दोषग्राहिन् doşa-grāhin воспринимающий плохо́е

दोषज्ञ doşa- $j\~na$  зна́ющий оши́бку, недоста́ток  $\kappa o zo$ -A.  $\left(-\circ\right)$ 

दोषण्य doṣaṇya находя́щийся в руке́ दोषतस् doṣatas adv. 1) всле́дствие плохо́го ка́чества или недоста́тка 2) по причи́не вре́дного де́йствия чеҳо-л. (—о)

दोषन् doşán n. предплечье; рукаं दोषमय doşamaya состоящий из недостатков или ошибок

दोषय् doṣay (caus. om दुष्) по́ртить; разрушать दोषल doşala 1) ошибочный, неправильный 2) с изъяном, испорченный

दोषवन्त् doşavant 1) см. दोषल ; 2) врéдный 3) грéшный, виновный

दोषस् doşás n. cm. दोषा

दोषा doṣā f. 1) темнота́ 2) ве́чер, су́мерки; Acc. दोषाम् adv. a) но́чью б) ве́чером

दोषाकर doṣā-kara m. луна

दोषाक्षर  $dos\bar{a}ksara$  (dosa + aksara) n. 1) обвинение 2) жалоба

दोषातन doṣā-tana вече́рний

दोषाय doṣāya (den. om दोष) 1) явля́ться оши́бкой 2) каза́ться недоста́тком

दोषारमण doṣā-ramaṇa m. лунá, мéсяц दोषिन् doṣin грéшный; винóвный दोष्मन्त् doṣmant 1) имéющий си́льные

рýки 2) хрáбрый दोस् dós n. см. दोषन्

दोह dóha 1. 1) дойный 2) принося́щий, даю́щий что-л. (-о) 2. т 1) дое́ние 2) молоко́ 3) использование кем-л. (-о) 4) сосу́д для молока́

दोहद dohada m. 1) капризы, прихоти (беременной женщины) 2) беременность 3) непреодолимое желание; страстное влечение к (Loc., -о)

दोहदलक्षण dohada-lakşana n. признак беременности

दोहदिन् dohadin имéющий стра́стное влечение к  $(Loc., -\circ)$ 

दोहन dohána 1. дающий молоко́ 2. n. cm. दोह 2 1), 4)

दोहल dohala m. cm. दोहद

दोहस् dóhas n. доéние

दौत्य daútya n. 1) весть 2) миссия, положение вестника

दौत्यक daútyaka n. см. दौत्य दौरात्म्य daurātmya n. 1) подлость, низость 2) злость दौरित daurita n. 1) беда, несчастье 2) зло, вред

दौर्ग daurga относя́щийся к Ду́рге; см. दुर्गा

दौर्गत्य daurgatya n. см. दौरित दौर्जन्य daurjanya n. 1) см. दौरात्म्य ; 2) За́висть

दौर्बल्य daurbalya n. слабость, бессилие दौर्भाग्य daurbhāgya n. несчастье दौर्मनस्य daurmanasya n. расстройство दौर्बल्य daurvratya n. непослушание दौर्बल्य daurhṛda 1. т. злодей, мерзавец 2. п. см. दोहद 1

दौनारिक dauvārika привратник दौष्चम्प्यं dauçcarmya n. плохо́е поведе́ние

दौ:शिल्य dauliçilya n. 1) плохо́е ка́чество, сво́йство хара́ктера 2) по́длость दौष्कृत्य dauṣ-kṛtya n. см. दौ:शील्य

दौष्ठच dauşthya n. cm. दौ:शील्य दौष्मन्त dauşmanta cm. दौष्यन्त

दौष्मन्ति dauşmanti см. दौष्यन्त दौष्यन्त dauşyanta относящийся к Душьянте; пронсходящий от Душьянты; см.

दौष्यन्ति dauşyanti m. nom. pr. patron.; cm. भरत 1)

दौ:ह्वप्न्य dauḥṣvapnya n. плохо́й сон, плохи́е сновиде́ния

दौ:स्थ्य dauhsthya n. плохо́е положе́ние दौहदिक dauhadika си́льная потре́бность; стра́стное влече́ние

दौहित्र dauhitra m. сын дочери, внук दौहित्री dauhitri f. дочь дочери, внучка दौह्द dauhṛda n. см. दोहद द्यावा dyåvā du. (om दिव्) ночь и день द्यावाक्षम् dyāvā-kṣam f. du. небо и земля द्यावाक्षमा dyāvā-kṣámā f. Nm. du. dv. om द्यावक्षम

द्यावापृथिवी dyāvā-pṛthivt f. du. dv. см. द्यावाक्षम

ट्यावाभूमि dyåvā-bhúmi f. du. см. द्यावा-क्षम्

चु dyú m. 1) не́бо 2) блеск 3) жар, пыл 4) тж. п. день

चुक्ष dyukṣá 1) небесный 2) светлый 3) блестя́щий, сия́ющий 4) милови́дный

द्युचर dyu-cara 1. блуждающий в не́бе или по не́бу 2. т. небожи́тель

द्युत् dyút f. блеск

द्युति dyuti f. cm. द्युम्न 1), 2

द्युतिमन्त् dyutimant см. द्युमन्त् 1), 2)

द्युनिश् dyu-niç n. sg., f. du. день и ночь द्युनिश dyu-niça n. sg., du. см. द्युनिश् द्युनित dyu-pati m. бог

सुपथ dyu-patha m. во́здух (букв. небе́сный путь)

द्युमिण dyu-maṇi m. со́лнце (букв. сокро́вище не́ба)

द्युमन्त् dyumant 1) блестя́щий. сия́ющий 2) краси́вый, прекра́сный 3) по́лный сил द्युम्न dyumna n. 1) блеск, сия́ние 2) красота́ 3) си́ла, мощь

द्युम्नवन्त् dyumnavant см. द्युमन्त् द्युवधू dyu-vadhū f. небесная же́нщина (жена́), а́псара; см. ग्रप्सरस्

द्युषद् dyu-şad т. небожитель, бог द्युसरित् dyu-sarit f. небесная река (о Ганге)

द्युसिन्धु dyu-sindhu f см. द्युसरित् द्युस्त्री dyu-stri f. см. द्युवधू

द्यू dyи́ 1. игра́ющий в  $(-\circ)$  2. f. игра́в ко́сти

द्यूत dyūtá n. игра́ (в ко́сти); аза́ртная игра́

द्यूतकर dyūta-kara m. игрóк द्यूतकार dyūta-kāra m. см. द्यूतकर द्युतदास dyūta-dāsa m. вы́игранный раб द्युतधर्म dyūta-dharma m. пра́вило игры́ द्युतवृत्ति dyūta-vṛtti m. 1) живу́щий игро́й; профессиона́льный игро́к 2) содержа́тель иго́рного до́ма

द्यूतशाला dyūta-çālā f. иго́рный дом द्यूतसदन dyūta-sadana n. см. द्यूतशाला द्यूतसमाज dyūta-samāja m. компа́ния, гру́ппа игроко́в

द्यो dyó m., f. 1) не́бо 2) день द्योत dyota m. 1) блеск 2) слизь, мокрота

द्योतक dyotaka 1) сверкающий, сияющий 2) освещающий 3) объясняющий, излагающий 4) выражающий; значащий द्योतिन dyotani f. 1) блеск, сияние 2) свет

द्योतिन् dyotin см. द्योतक द्योलींक dyaur-loka m. небесный мир दङ्ग drañga m. город दङ्गा drañgā f. см. दङ्ग

द्रित्मन् dradhiman m. 1) кре́пость, твёрдость 2) подтвержде́ние

द्रिक्टिंठ dradhistha spv. cm दृढ द्रिकीयस् dradhiyas cpv. om दृढ द्रधस् drádhas n. платье, одежда

द्रथस् aramas n. платье, одежда द्रप्स drapsá m. 1) капля 2) искра 3) луна (букв. капля в небе) 4) знамя

द्रप्सवन्त् drapsavant покрытый каплями द्रप्सिन् drapsin часто падающий са drawi 1. 1) бегущий 2) текущий 2.

द्रव dravá 1. 1) бегу́щий 2) теку́щий 2. т. 1) бег; бе́гство 2) жи́дкость; сок

द्रवण dravaṇa n. 1) бег 2) та́яние; плавле́ние

द्रवत् dravát adv. 1) бегóм 2) бы́стро द्रवता dravatā f. жи́дкое состоя́ние द्रवत्व dravatva n. см. द्रवता द्रवसय dravamaya жи́дкий; теку́чий द्रवर dravará 1) бегу́щий 2) поспе́шный, торопли́вый

द्रवि dravi m. плавильщик

द्रविड draviḍa m. 1) назв. страны на западном побережье Декана 2) pl. назв. народа, населявшего Декан

द्रविण dráviṇa n. 1) движимое имущесть во 2) богатство; деньги; собственность 3) сила, мощь

রবিणবन्त् draviņavant 1) обладающий богатствами 2) награждающий богатством или благословением 3) полный сил, сильный

द्रविणस् draviņas n. c.m. द्रविण 1), 2)

द्रविणाधिपति draviṇādhipati (draviṇa + adhipati) m. nom. pr. Храни́тель сокровищ, кла́да—эпитет Куберы; см. कुबेर द्रविणेश्वर draviṇeçvara (draviṇa + içvara) m. nom. pr. Влады́ка бога́тств—эпитет Куберы; см. कुबेर

द्रविणोद dravino-dá дающий богатство; подносящий дар

द्रविणोदस् draviṇo-dás см. द्रविणोद द्रविणोदा draviṇo-då см. द्रविणोद द्रविणोविद् draviṇovid см. द्रविणोद द्रवितर् dravitar т. скаковáя лóшадь, рысáк

द्रवितनु dravitnú 1) скорый, быстрый 2) бегущий 3) беглый, мимолётный

द्रव्य I dravya n. 1) предмет, вещь 2) филос. вещество, материя 3) имущество, собственность 4) золото 5) составная часть чего-л. 6) индивидуальность. лицо द्रव्य 11 dravya 1. 1) сделанный из дерева 2) относящийся к дереву 3) подобный дереву 4) живущий на деревьях 2. n. 1) лак 2) клей 3) гумми, смола, камедь

द्रव्यजात dravya-jāta n. 1) материя; вещество 2) вещь

द्रव्यवन्त् dravyavant зажиточный, богатый

द्रव्यवृद्धि dravya-vṛddhi f. увеличе́ние иму́щества

द्रव्याश्रित  $dravy\bar{a}crita$   $(dravya + \bar{a}crita)$   $\phi$ илос. присущий мате́рии; свя́занный с мате́рней

द्रष्टर् drastar m. nom. ag. 1) тот, кто видит 2) тот, кто расследует; судья

द्रष्टच्य drastávya pn. om दर्श्

द्वा 1 drā (P. pr. dráti — II; fut. drāsyáti; pf. dádrau; aor. ádrāsīt; pp. drāṇá) 1) идти́ 2) бежáть

রা II drā (Р. pr. dráti — II; dráyati — IV; fut, pf., aor. см. дт I; pp. dritá, drāṇá) спать

द्राक् drāk adv. неме́дленно, сейча́с же द्राक्ष drākṣa пригото́вленный из виногра́да

द्राक्षा  $dr\bar{a}ks\bar{a}$  f. виногра́дная лоза́; виногра́д

द्राक्षारस drākṣā-rasa m. виногра́дный сок

द्राघिमन् drāgkimán m. длина́ द्राघिष्ठ drāghiştha spv. om दीर्घ द्राघीयस् drāghiyams cpv. om दीर्घ l द्राघीयस् drāghiyas cpv. om दीर्घ l द्रापि I drāpi m. платье; оде́жда द्रापि II drāpi m. nom. pr. Заставля́ющий бежа́ть — эпитет Рудры; см. रद्र

द्रावण drāvana 1. обращающий в бе́гство 2. n. 1) обраще́ние в бе́гство 2) бе́гство

द्रावयत्सख drāvayát-sakha бы́стро унося́щий това́рища (т.е. всадника) прочь (о коне)

द्रावियत्नु drāvayitnú растопля́ющий, плавящий

京โवड drāviḍa 1. дравиди́йский 2. т. назв. страны 3. т. pl. назв. народа 夷 I dru (Р. pr. drávati — I; fut. drosyáti; pf. dudráva; aor. ádudruvat; pp. drutá) 1) бежáть; спешить 2) лете́ть

द्रु II drú m., n. 1) де́рево 2) деревя́нная посу́да

द्रुग्ध drugdhá pp. om दुह

द्रुघण drughaṇá m. дубина द्रुत drutá 1) убегающий 2) летя́щий 3)

бы́стрый, ско́рый 4) жи́дкий, теку́чий; Acc. द्रुतम् adv. a) бы́стро, ско́ро б) поспе́шно, торопли́во

द्रतत्व drutatva n. таяние; плавление

द्रुतपद druta-pada 1. adv. тотчас, сейчас 2. n. 1) быстрая поступь, скорый шаг 2) назв. стихотз. размера

द्रुतिनि म्बित druta-vilambita n. 1) то быстрое, то ме́дленное движе́ние 2) назв. стихотв. размера

द्रति druti f. таяние; плавление

द्वेपद dru-padá 1. п. деревя́нный столб 2. т. пот. рг. царь панчалов, наставник Кауравов и Пандавов, отец Драупади; см.

द्रौपदी, कुरु, पाण्डु

द्रुम druma m. де́рево द्रममय drumamaya деревя́нный

द्रुमाग्र drumāgra (druma + agra) m., n. вершина де́рева

द्रमाय drumāya (den. om द्रुम) быть принятым за де́рево; быть похожим на де́рево

द्रह् I druh (P. pr. drúhyati — IV; fut. drohisyáti, dhrokşyáti; pf. drudróha; aor. ádruhat; pp. drugdhá, drūdhá; inf. dróhitum, drógdhum, dródhum; ger. druhitvå, drohitvå, drugdhvá, drudhvá) 1) вредить 2) причинять боль; оскорблять, обижать кого-л. (Acc., Dat., Gen., Loc.)

दुह् II drúh 1. m., f. 1) враг; вредитель 2) чудо́вище 2. f. 1) вред 2) пресле́дование 3) оби́да, оскорбле́ние द्रुहु druhú 1. принося́щий вред 2. т., f. враг

द्भृह्य druhyú nom. pr. царь лунной династии, сын Яяти и Шармиштхи; см. ययाति, शर्मिष्ठा

दुह्नन् drúhvan 1) кова́рный; лука́вый 2) огорча́ющий, обижа́ющий

द्व drū (U. pr. drūṇắti/drūnitė — IX; fut. draviṣyáti/draviṣyáte; pf. dudrắva/dudravė; aor. ádrāvīt/ádraviṣfa) 1) швыря́ть, броса́ть 2) убива́ть

द्रोग्धर् drogdhar m. вредитель, враг द्रोघ drogha см. द्रुह्मन्

द्रोग dróṇa 1. т., п. 1) деревянный сосу́д; коры́то 2) бо́чка 2. т. пот. рг. наставник Пандавов и Кауравов в военном искусстве. Сражался на стороне Кауравов и после смерти Бхишмы стал верховным военачальником. Был убит Дхриштадьюмной; см. पाण्डु, कुरु, भींग्म 2). धृष्टरद्युम्न

द्रोण्य dronya находя́щийся в деревя́нном сосу́де  $u \lambda u$  коры́те

द्रोह droha m. 1) кова́рство, хи́трость 2) оби́да; оскорбле́ние

द्रोहभाव droha-bhāva m. неприязнь, враждебность

द्रौपदी draupadi f. nom. pr. дочь Друпады, супруга пяти братьев Пандавов; см. द्रुपद, पाण्डव

द्व dvá два; оба

夏**क** dvaka 1) вмéсте 2) по два

іє dvandvá n. 1) пара (муж и жена, мужчина и женицина) 2) пара противоположностей, антонимы 3) ссора 4) спор 5) поединок 6) сомнение 7) грам. назв. типа сложных слов с копулятивной связью между элементами (букв. два и два)

द्वंद्वभाव dvandva-bhāva m. разногла́сие, расхожде́ние, разла́д

द्धंद्रशस् dvandvaças adv. попа́рно द्वंद्विन् dvandvin 1) составля́ющий па́ру 2) противоре́чащий; несовмести́мый द्वय dvayá двойно́й; двоя́кий द्वयाविन् dvayāvín 1) двойно́й; дво́йственный 2) неи́скренний, нече́стный

द्वयु dvayu см. द्वयाविन्

द्वयोस् dvayos грам. в обонх родах (m. u f.) uлu в обонх числах ( $sg.\ u$  pl.)

हर dvará сде́рживающий, препя́тствующий

हरि dvari см. हर हरिन् dvarin см. हर हा<sup>°</sup> dvã- два; óба हाचत्वारिंशत् dvācatv**ā**rimçat сóрок два

हात्रिंशत् dvåtrimçat тридцать два द्वात्रिंशल्लक्षणिक dvātrimçal-lakşaņika 1) вмеющий тридцать два счастливых признака на те́ле 2) прославленный, знаменитый

द्वात्रिंशल्लक्षणोपेत dvātrimçal-lakṣaṇopeta (-lakṣana + upeta) см. द्वात्रिंशल्लक्षणिक

द्वादश  $dv\bar{a}$ - $dac\dot{a}$  1. двена́дцатый; двенадцатикра́тный 2. n. число́ двена́дцать

द्वादश्रधा dvādaça-dhā adv. в двáдцать раз

द्वादशन् dvådaçan pl. двена́дцать द्वादशरात्र dvådaça-rātra 1. продолжа́ющийся двена́дцать дней (букв. ноче́й) 2. п. отре́зок вре́мени в двена́дцать дней

द्वादशवर्षिक dvådaça-varşika двенадцатилетний

द्वादशिवध dvådaça-vidha двенадцатикратный

द्वादशान dvådaça-çata n. сто двена́дцать द्वादशाब्द dvādaçābda (dvādaça + abda) bah. продолжа́ющийся двена́дцать лет

द्वादशार dvádaçāra (dvādaça + ara) bah. имéющий двенáдцать спиц

द्वादजाह dvādaçāhá (dvādaça + aha) 1. двенадцатидне́вный 2. т. 1) отре́зок вре́мени в двенадцать дней 2) двенадцатидне́вный пра́здник (в честь Сомы; см. सोम 2)

द्वानवित dvānavali девяносто два द्वापञ्चाशन् dvāpañcāçal пятьдесят два द्वापर dvāpara т. третий из четырёх мировых периодов, дливішйся 864 000 лет द्वार् dvār f. 1) отверстие 2) выход; ворота; дверь

द्वार dvára n. см. द्वार् द्वारक dvāraka n. ворота; дверь

द्वारका dvārakā f. назв. столицы Кришны, каходилась в зап. части нынешнего Гуджарата

द्वारपक्ष dvāra-pakṣa m. ство́рка две́ри; дверь

द्वारपक्षक dvāra-pakṣaka m. см. द्वारपक्ष द्वारपति dvāra-pati m. привратник द्वारपाल dvāra-pāla m. см. द्वारपति द्वारपिधान dvāra-pidhāna n. дверной засо́в

द्वारफलक dvāra-phalaka n. створка двери द्वारबाहु dvāra-bāhu m. дверной кося́к द्वाररिक्षन् dvāra-rakṣin m. привра́тник द्वारवती dvāravatī f. см. द्वारका द्वारस्थ dvāra-stha 1. стоя́щий у две́ри 2. т. привра́тник

द्वारिक dvārika m. см. द्वारपित द्वारिन् dvārin m. см. द्वारपित द्वार्वाहु dvār-bāhu m. см. द्वारबाहु द्वार्य dvārya находя́щийся у две́ри द्वार्या dvāryā f. дверно́й кося́к द्वार्विंशा dvāvimçá два́дцать второ́й द्वाविंशाति dvåvimçati f. два́дцать два द्वाविंशातितम dvāvimçatitama см. द्वाविंशा द्वाविंशातिष्ठा dvāvimçatidhā adv. в два́дцать два ра́за द्वासप्तिति dvåsaptati f. сéмьдесят два gт:स्थ dvа $\dot{h}$ -stha 1. стоя́щий у двéри 2. m. привра́тник

द्वाःस्थित dvāḥ-sthita см. द्वाःस्थ द्वि<sup>°</sup> dvi- два

द्विक I dvika два; состоящий из двух द्विक II dvika т. ворона (т. е. имеющая две буквы «к» в своём имени; см. काक)

द्विकर्मक dvikarmaka грам. имеющий два прямых дополнения, управляющий двумя аккузативами

हिंगु dvigu т. назв. типа сложных слов, у к-рых первый элемент— числительное (букв. две коро́вы)

हिगुण dvi-guṇā двойной, двоякий हिचत्वारिंशत् dvicatvārimçat со́рок два हिज dvi-jā 1. дваждырождённый 2. т. 1) челове́к, принадлежа́щий к одной из трёх вы́сших каст 2) пти́ца (первое рождение в виде яйца, второе — из яйца) 3) постоя́нный зуб

द्विजन्मन् dvi-jánman см. द्विज द्विजर्षि dvija-rşi m. брахманский мудре́ц, брахман-мудре́ц

द्विजलिङ्गिन् dvija-liñgin нося́щий вне́шние зна́ки дваждырождённого, мни́мый бра́хман, кша́трий

द्विजा dvi-jā cm. द्विज 1 द्विजाति dvi-jāti m. cm. द्विज 1, 2 1)

द्विजादि  $dvij\bar{a}di$  ( $dvija + \bar{a}di$ ) bah. первые из ко́их дваждырождённые (o брах-манах и  $\partial p$ .)

द्विजानि dvi-jāni bah. имéющий двух жён

द्विजिह्न dvi-jihva 1. bah. 1) двуязычный 2) перен. нейскренний; обманчивый 2. т. змея

द्विट्सेविन् dvit-sevin 1. служащий врагу́ 2. т. изменник, предатель

द्वित dvitá m. nom. pr. см. ग्रग्नि 2) द्वितय dvitaya 1. двойной 2. п. два, пара

द्विता dvitå adv. именно; верно द्वितीय dvitíya 1. второй; Acc. द्वितीयम् adv. во-вторых 2. т. 1) товарищ, друг 2) спутник 3) соперник 4) неприятель, враг 5) сопровождаемый кем-л. (—о) 6) снаб-

द्वितीयभाग dvitiya-bhāga m., n. половина

жённый чем-л. (.-о)

द्वितीया dvití yā f. 1) жена; подруга 2) второй день половины лу́нного ме́сяца 3) грам. аккузати́в 4) грам. оконча́ние аккузати́ва

द्वितीयांश dvitiyāmça (dvitiya + amça) m. cm. द्वितीयभाग

द्वितीयाचन्द्र dvitiyā-candra m. 1) фаза луны на второй день первой половины лунного месяца 2) молодая луна

द्वित dvitra pl. два йли три द्वित्र dvitri см. द्वित्र

द्वित्व dvitva n. 1) два; двойственность 2) грам. дуа́лис 3) грам. удвое́ние

ਫ਼ਿਬ dvidha 1) раздво́енный 2) раско́лотый; расщеплённый

द्विधा dvidhā adv. два́жды; двоя́ким о́бразом; ~ कर् дели́ть на́ два; ~ भू ( गम्) быть разделённым, разби́тым, разломанным

द्विनवति dvinavati девяносто два

द्विप dvi-pa т. слон (букв. пы́ощий два́жды, т.е. сначала хоботом, потом ртом)

द्विपञ्चाशत dvipañcāçat пятьдеся́т два द्विपद् dvi-pad 1. 1) двуно́гий 2) двух-ря́дный 2. т. челове́к 3. п. назв. стихотв. размера

द्विपद dvipada cm. द्विपद्

द्विपदीखण्ड dvipadikhaṇḍa т., п. назв. стихотв. размера

द्विपाद dvi-pāda bah. двуно́гий द्विपायिन् dvi-pāyin m. см. द्विप द्विपारि dvipāri (dvipa + ari) m. лев (букв. враг слона́)

द्विपेन्द्र dvipendra (dvipa + indra) m. слонвожáк

द्विबाहु dvi-bāhu 1. bah. двуру́кий 2. т. челове́к

हिभाग dvi-bhāga т. полови́на हिभुज dvi-bhuja bah. двуру́кий हिमुख dvi-mukha bah. име́ющий две па́сти (мо́рды); двуры́лый

हिमूर्धन् dvi-mūrdhan bah. двугла́вый हिरद dvi-rada 1. двузу́бый 2. т. слон हिरात्र dvi-rātrā bah. 1. двухдне́вный (букв. двуно́чный) 2. т. пра́здник, продолжа́ющийся два дня

हिरुक्त dvir-ukta 1. 1) сказанный дважды, повторённый 2) удвоенный 2. п. повторение

द्विरुक्त dvir-ukti f. см. द्विरुक्त 2 दिरुक्त dvi-rūpá bah. 1) имеющий две формы, написанный двумя способами 2) двухцветный 3) двоякий, двойной

द्विरेफ dvi-repha m. пчела́ (букв. имеющая два «r»; см. भ्रमर)

द्विवंचन dvir-vacana n. 1) повторение 2) грам. удвоение

द्विलक्षण dvi-lakşana balı. двоякого вида द्विलय dvi-laya т. муз. двойной такт द्विवक्त dvi-vaktra balı. 1) двуликий 2) см. द्विमुख

द्विवचन dvi-vacana n. грам. дуа́лис द्विवर्ण dvi-varṇa bah. двухцве́тный द्विवर्ष dvi-varṣa bah. двухле́тний (о возpacme)

द्विवर्षक dvi-varşaka cm. द्विवर्ष

द्विविध dvi-vidha двойной, двоя́кий; двух ви́дов (сорто́в)

द्विविधा dvi-vidhā adv. вдвойне

द्विशत dviçata 1. 1) двухсотый 2) содержащий двести 2. n. 1) двести 2) сто два

द्विशाफ dvi-çapha bah. 1. имéющий два копы́та, парнокопы́тный 2. m. парнокопы́тное живо́тное

द्विशवस् dvi-çavas adv. вдво́е сильне́е द्विशस् dviças adv. по́ двое

द्विशिख dvi-çikha bah. 1) имéющий две вершины или два острия ((напр. о горе́) 2) разветвлённый

हिशिरस् dvi-çiras bah. двугла́вый हिश्रृङ्ग dvi-çṛñga 1) име́ющий два ро́га, двуро́гий 2) см. हिशिख

दिष् I dviş (U. pr. dvéşti/dvişté—II; fut. dvekşyáti/dvekşyáti; pf. didvéşa/didvişé; aor. ádvikşat/ádvikşata; pp. dviştá) 1) ненавидеть; относиться враждебно к кому-л. (Асс., Dat., Gen.) 2) соперничать с кем-л. (Асс., Dat., Gen.)

द्विष् II dvíş m., f. 1) не́нависть; вражда́ 2) (тк. т.) враг, неприя́тель

हिष्ठिट dvişaşţi шестьдесят два

द्विस dvis adv. дважды

द्विसन्तित dvisaptati семьдесят два द्विसहस्र dvisahasra две тысячи

द्विस्वर dvi-svara balı. состоящий из двух слого́в, двусло́жный

द्वि:सम dvih(s) + sama вдво́е бо́льший द्विहायन dvi-hāyana bah. двухле́тний द्वीप dvipa (dvi(r) + apa) 1. bah. име́ющий с двух сторо́н во́ду 2. m., n. 1) о́стров 2) о́тмель ( $\mu$ a  $\mu$ e $\mu$ e)

द्वीपिचर्मन् dvipi-carman n. тигро́вая шкýра

द्वीपिन् *dvipin m*. 1) панте́ра 2) леопа́рд 3) тигр द्वीपिनी *dvipini f*. 1) рекá 2) океáн (букв. име́ющий острова́)

द्वीप्य dvipya cm. द्वैप I

द्वेधा dvedhā adv. 1) два́жды 2) на́двое, на́ две ча́сти

द्वेष dvėṣa m. 1) не́нависть 2) антипа́тия, неприя́знь

द्वेषण dveşaṇa 1. испытывающий ненависть; относя́щийся вражде́бно 2. п. см. द्वेष

द्वेषणीय dveṣaṇiya pn. om द्विष् I

हैषस् dvéṣas 1. n. cm. हेष ; 2. m. неприя́тель, враг

द्वेषस्थ dveşa-stha настроенный враждебно, неприязненно

द्वेषिन् dveşin 1. см. द्वेषण ; 2. т. см. द्वेषस् 2

द्वेष्टर् dveştar см. द्वेषस् 2

द्वेष्य dvéşya cm. द्वेषस 2

द्वेष्यता dveşyatā f. ненависть

द्वेष्यत्व dvesyatva n. cm. द्वेष्यता

हैगुण्य dvaigunya n. 1) удвоение; двойная сумма 2) двойственность

द्वैत dvaitá n. двойственность

द्वैतवाद dvait-avāda m. филос. дуалисти́ческая философия, дуали́зм

द्वैतिन् dvaitin m. филос. дуали́ст

हैंच dvaidha 1. 1) разделённый 2) двойной, удво́енный 2. n. 1) расщепле́ние; разделе́ние 2) дво́йственность 3) разли́чие, отли́чие 4) разла́д, раздо́р

द्वैधीभाव dvaidhū-bhāva m. 1) см. द्वैध 2 4); 2) двойственная политика 3) незнание, неве́жественность

द्वैप I dvaipa живущий на острове

द्वैप II dvaipa относя́щийся к панте́ре (леопа́рду, ти́гру)

द्वैपायन dvaipāyana 1. т. 1) см. द्वैप्य 2; 2) nom. pr. Рождённый на о́строве — эпи $mem\ Bьясы;\ cм.\$ ञ्यास  $5)\ 2.\$ относя́щийся  $\kappa\$ Двайпа́яне  $(m.e.\ \kappa\ Bьясе)$ 

द्वैष्य dvaipya 1. пребывающий на острове 2. т. житель острова, островитянин

द्वैमास्य dvai-māsya двухме́сячный; продолжа́ющийся два ме́сяца

द्वेरथ dvai-ratha 1. n. поединок на колесницах 2. m. противник, враг; соперник

द्वैविध्य dvai-vidhya n. филос. двойственность, дуали́зм

इयंश dvyamça (dvi + amça) т. две ча́сти इयक्ष dvyakşa (dvi + akşa) bah. двугла́зый द्यक्षर dvyakṣara (dvi + akṣara) 1. n. два сло́га 2. bah. двусло́жный

इयणुक dvyanuka (dvi + anuka) п. филос. соединение двух атомов (первая ступень образования материи, когда она становится воспринимаема)

द्वर्थ dvyartha (dvi + artha) bah. 1) двусмы́сленный 2) сомни́тельный

इयर्घ dvyardha (dvi + ardha) полтораं इयशीति dvyaçiti восемьдесят два

इ्यह dvyahá (dvi + aha) 1 m. отрéзок времени в два дня; Abl. इयहाद्, Loc. इयहे че́рез два дня 2. bah. двухдне́вный

## ध

ध I dha тридцать третья буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ध II dha 1. m. 1) nom. pr. см. ब्रह्मन् 2 2), कुबेर; 2) заслуга 3) добродетель 2. n. состояние, богатство

<sup>©</sup>घ -*dha* 1) стáвящий 2) сажáющий 3) кладу́щий

धकार dha-kāra m. бу́ква или звук «घ» धन् dhan (P. pr. dhánati—I; fut. dhaniṣyáti) звуча́ть

धन dhána n. 1) вы́игрыш 2) добы́ча; при́быль 3) де́ньги 4) состоя́ние, бога́тство 5) награ́да 6) дар, пода́рок

धनकेल dhana-keli 1. наслаждающийся ви́дом богатства 2. т. пот. рг. см. कुबेर धनकोश dhana-koça т. 1) сокровищница 2) состояние, богатство

धनक्षय dhana-kşaya m. утрата денег, состояния; обеднение

धनंजय dhanam-jayá 1. 1) добивающийся выигрыша; победоносный 2) достигающий богатства 2. т. 1) питающий тело воздух жизни; ст. वायु 4); 2) огонь 3) пот. рг. Завоеватель богатств — эпитет Арджуны; см. प्रर्जुन 2

धनद dhana-da 1. ще́дрый, дающий богатство 2. т. nom. pr. см. कुबेर

धनदण्ड dhana-daṇḍa m. де́нежный штраф

धनयौवनशालिन् dhana-yauvana-çālin обладающий богатством и молодостью

धनरक्ष dhana-rakşa 1. охраняющий (своё) богатство 2. т. nom. pr. см. कुबेर धनर्च dhanarca (dhana-rca) блешущий богатством

धनर्चि dhanarci (dhana-ṛci) см. धनर्च धनलोभ dhana-lobha m. жа́дность, а́лчность

धनवन्त् dhanavant 1. богáтый 2. m. 1) богáч 2) мóре

धनवर्जित dhana-varjita лишённый богатства, бе́дный धनवृद्ध dhana-vṛddha бога́тый धनव्यय dhana-vyaya m. тра́та де́нег धनसंचय dhana-samcaya m. накопле́ние бога́тства

धनसनि dhana-sani f. приобретение богатства

धनसा dhana-sā см. धनसनि धनसाति dhana-sāti f. см. धनसनि धनस्थ dhana-stha состоя́тельный, бога́-, тый

धनस्पृत् dhana-spṛt см. धनसनि धनस्वामिन् dhana-svāmin т. облада́тель сокро́вищ

धनहर dhana-hara грабящий; похищающий деньги

े धनहीन dhana-hina лишённый бога́тства, бе́дный

धनागम dhanāgama (dhana + āgama) m. 1) приток бога́тства 2) при́быль

धनाढ्य dhanadhya (dhana+adhya) обладающий имуществом; о́чень бога́тый

धनाधिगोप्तर् dhanādhigoptar (dhana + adhigoptar) т. 1) хранитель богатств 2) nom. pr. см. क्बेर

धनाधिप dranādhipa (dhana + adhipa) m. 1) владыка даров 2) nom. pr. см. कुबेर

धनार्थिन् dhanārthin (dhana + arthin) стремя́щийся к бога́тству; а́лчный

धनिक dhanika 1. богáтый 2. т. кредитóр

धनिन् dhanin см. धनिक 1 धनीय dhaniya (den. om धन्) стреми́ться к бога́тству

धनु I dhanu т. 1) лук (оружие) 2) назв. меры длины, равной четырём локтям

धनु II dhánu f. 1) дю́на 2) о́тмель 3) о́блако धन्ग्ण dhanur-guṇa m. тетива́

धनुर्ग्रह dhanur-graha 1. несущий лук, вооружённый луком 2. т. 1) лучник 2) пот. рг. один из сыновей Дхритараштры; см ध्तराष्ट्

धनुर्ग्राह dhanur-grāha см. धनुर्ग्रह धनुर्धर dhanur-dhara см. धनुर्ग्गह 1, 2 1) धनुर्धारिन् dhanur-dhārin см. धनुर्ग्गह धनुर्भृत् dhanur-bhṛt см. धनुर्ग्गह धनुर्मध्य dhanur-madhya n. середина, сре́дняя часть лу́ка

धनुर्वेद dhanur-veda т. «Вое́нное иску́сство» — назв. одной из Упавед, относящейся к Яджурведе; см. उपवेद , यजुर्वेद

धनुष्कर dhanuş-kara 1. вооружённый луком 2. т. изготовляющий лук

धनुष्काण्ड dhanuş-kāṇḍa n. sg. dv. лук и стрела́

धनुष्कार dhanuş-kåra см. धनुष्कर धनुष्कोटि dhanuş-koţi f. конец лука ( $\kappa$   $\kappa$ -рому  $\kappa$ penumcя тетива)

धनुष्कोटी dhanuş-koți см. धनुष्कोटि धनुष्पाणि dhanuş-pāṇi bah. вооружённый луком

धनुष्मन्त् dhanusmant см. धनुप्रेंह 1, 2 1) धनुस् I dhánus n. 1) см. धनु I; 2) дуга, часть окружности 3) инструмент для измерения высоты́ солнца

धनुस् II dhanus n. засушливая местность; пустыня

धन् dhanû f. cm. धन् II , धनेश dhaneça (dhana + iça) m. nom. pr. Владыка богатств — эпитет Куберы; см. क्बेर

धनोपक्षय dhanopakṣaya (dhana — upakṣaya) m. 1) трата де́нег 2) у́быль бога́тства

धन्य dhánya 1) обладающий сокровищами, богатый 2) посылающий богатство; принося́щий сча́стье 3) счастли́вый 4) целе́бный 5) здоро́вый

धन्यता dhanyatā f. блаже́нство, сча́стье धन्व् dhanv (U. pr. dhanvati/dhanvate — I; pf. dadhanve; aor. ádhanviṣur) 1) идти́

2) бежать 3) течь

°धन्व -dhanva n. лук (оружие) धन्वन् I dhánvan n. см. °धन्व धन्वन् II dhánvan m., n. 1) см. धनुस् II;

2) скалистая местность 3) степь

धन्वन्तर dhanv-antara n. paccтояние, отрезок в один дхану; см. धनु I 2)

धन्वन्तरि dhanvantari m. nom. pr. врачеватель богов; считается основателем традиционной индийской медицины

धन्वायन dhanvāyana m. стрело́к из лу́ка

धन्त्रिन् dhanvin 1. вооружённый лу́ком 2. т. 1) см. धन्त्रायान ; 2) пот. рг. см. शिव 2 1)

धम् dham (P. pr. dhámati—I; fut. dhmāsyáti; pf. dadhmáu; aor. ádhmāsīt; p. dhmāyáte; pp. dhmātá) 1) дуть; выдувать 2) играть (на духовом инструменте) 3) надувать; раздувать 4) плавить, расплавлять 5) бросать, швырять

धम dhama 1. 1) ду́ющий 2) игра́ющий на чём-л. (o—) 3) пла́вящий 2. т. 1) ме́сяц, луна́ 2) пот. рг. см. कुबेर, यम धमन dhamana 1. 1) раздува́ющий, рассе́ивающий 2) распространя́ющий 2. т. тростник, камы́ш 3. п. плавле́ние, та́яние

धमनि dhamáni f. 1) свист 2) свисто́к; ду́дка 3) кана́л 4) ве́на 5) жи́ла

धम्मिल्ल dhammilla m. уло́женная вокру́г головы́ коса́

धय dhaya 1) сосу́щий, вса́сывающий 2) пью́щий ме́лкими глотка́ми

धर् dhar (U. pr. dháráti/dhárate—1; fut.

dharişyáti/dharişyáte; pf. dadhára/dadhré; aor. ádhārsīt/ádhrta; pp. dhrtá) 1) держать 2) нести 3) укрепля́ть 4) сохраня́ть 5) утверждать, отста́ивать 6) продолжа́ть 7) уде́рживать, заде́рживать 8) сопротивля́ться, противостоя́ть 9) переноси́ть, терпе́ть 10) име́ть; облада́ть 11) храни́ть; содержа́ть 12) быть должным кому-л. (Dat., Gen.) что-л. (Acc.) 13) цити́ровать

धर dhara 1. 1) держа́щий 2) несу́щий 3) содержа́щий 4) утвержда́ющий 5) поддерживающий, помога́ющий; оберега́ющий 6) по́мнящий, зна́ющий 7) облада́ющий, владе́ющий 2. т. пот. рг. один из Васу; см. वसु 3

श्ररण dháraṇa 1. несýщий; держа́щий 2. т. 1) мир 2) со́лнце 3) грудь (женская) 4) зерно 5) крупа́

धरणि dharani f. земля

धरणिज dharaṇi-ja m. nom. pr. Сын земли — эпитет Ангараки; см. ग्रङ्गारक धरणिपति dharaṇi-pati m. царь (букв. властитель земли)

धरणिभृत् dharaṇi-bhṛt m. царь (букв. владе́ющий землей)

धरणी dharaṇi f. земля, земная поверхность

धरणीधर dharaṇi-dhara m. 1) nom. pr. Держащий землю — эпитет Вишну и Шивы; см. विष्णु 1), शिव 2 1); 2) nom. pr. см. शेष 2 5); 3) гора́ 4) царь

धरणीभृत् dharani-bhrt cm. धरणीधर धरणीय dharaniya pn. om धर्

धरणीरूह dharaṇi-rūha m. де́рево (букв. выраста́ющий из земли́)

धरणीश्वर dharaṇiçvara (dharaṇi + içvara) m. Владыка земли — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

धरणीसुत dharani-suta m. cm. धरणिज

धरा dharā f. земля́ धराधर dharā-dhara cm. धरणीधर धराधिप dharādhipa (dharā + adhipa) m. влады́ка земли́, царь

धरापति dharā-pali т. см. धराधिप धरापुत्र dharā-putra т. Сын Землй эпитет планеты Марс

धराभुज् dharā-bhuj т. см. धराधिप धराभृत् dharā-bhṛt т. гора (букв. подде́рживающий зе́млю. Согласно мифологии, гора как бы связывает землю с небесами) धरामर dharāmara (dharā + amara) т. бог на земле́, земно́й бог (о брахмане)

धरित्री dharitri f. земляं

ञ्चला dharúna 1. 1) несущий 2) держа́щий 3) подпира́ющий 2. т. 1) носи́тель 2) храни́тель 3. п. 1) осно́ва, ба́за 2) опо́ра, подде́ржка 3) пол

धरुणी dharuṇi f. 1) храни́лище 2) сосу́д 3) футля́р

धर्णस dharṇasa си́льный, кре́пкий धर्णस dharṇasi 1.см. धर्णस ; 2. п. опо́ра, подде́ржка

ञ्चर्णि dharṇi m. 1) носитель 2) хранитель

धर्तर् dhartár см. धर्णि धर्त्र dhartrá n. опора, основа

धर्म dhárma m. 1) состояние (душевное)
2) мораль, нравоучение 3) религиозное предписание 4) совесть 5) добродетель 6) справедливость 7) долг, обязанность 8) закон 9) природа, сущность; характерная черта 10) Дхарма, религия, вера 11) пот. рг. мудрец, один из Праджапати; см. प्रजापति 4); 12) пот. рг. см. यम; Instr. धर्मण adv. а) по закону 6) справедливо, по совести в) из чувства долга

धर्मकाम dharma-kāma почитающий закон или долг धर्मकील dharma-kila m. царский указ, эдикт

धर्मकृत् dharma-kṛt исполняющий (свой) обязанности, добродетельный

धर्मकृत्य dharma-kṛtya n. 1) исполнение обязанностей 2) религиозный обря́д

धर्मकोश dharma-koça m. собрание, свод законов

धर्मिकिया dharma-kriyā f. см. धर्मकृत्य

धर्मक्षेत्र dharma-kşetra п. назв. равнины между Дели и Амбалой, где происходила война между ветвями рода Куру, Кауравами и Пандавами, описанная в «Махабхарате»; см. कुरुक्षेत्र

धर्मगुप्त dharma-gupta охраня́емый законом

धर्मचक dharma-cakra 1. п. колесо́ зако́на (символ всюду простирающегося закона) 2. т. пот. рг. см. बुद्ध 2 4)

धर्मचर्या dharma-caryā f. исполнение всех религио́зных предписа́ний, благоче́стие

धर्मचारिणी dharma-cāriṇī f. жена, супру́га (букв. исполня́ющая долг, благочести́вая)

धर्मचारिन् dharma-cārin исполняющий все свой обязанности, благочестивый, добродетельный

धर्मचिन्तक dharma-cintaka 1) размышля́ющий о законе 2) знакомый с законами; све́дущий в зако́нах

धर्मज dharma-ja 1. рождённый из чу́вства до́лга 2. т. 1) зако́нный сын 2) сын Дха́рмы; см. धर्म 11); 3) пот. рг. см. युधिष्टिर

धर्मजीवन dharma-jivana живущий согласно закону, долгу

धर्मज्ञ dharma-jña знáющий закон, долг

धर्मज्ञान dharma-jnāna n. знание закона, долга

धर्मतस् dharmatas adv. по закону, по правилу; верно

धर्मदेव dharma-deva m. бог правосу́дия, справедли́вости (о Яме; см. यम)

धर्मधृक् dharma-dhṛk m. блюсти́тель зако́на

धर्मधृत् dharma-dhṛt соблюда́ющий зако́н, долг

धर्मध्वज dharma-dhvaja 1. 1) отличающийся законностью 2) прикрывающийся добродетелью (о ханже, святоше) 2. т. пот. рг. эпитет Солнца и царя Митхила; см. मिथिला

धर्मन् I dharmán m. 1) носитель 2) хранитель

धर्मन् II dhárman n. cm. धर्म

धर्मनेत्र dharma-netra m. nom. pr. один из сыновей Дхритараштры; см. धृतराष्ट्र धर्मपत्नी dharma-pathi f. законная жена, супруга

भ्रमेपर dharma-para 1) ставящий превыше всего долг, преданный закону 2) руководствующийся добродетелью

धर्मबुद्धि dharma-buddhi bah. доброде́тельный

धर्मभागिन् dharma-bhagin см. धर्मबुद्धि

धर्मभृत् dharma-bhrt 1) поддерживающий законность; охраняющий закон 2) справедливый, правильный

धर्ममार्ग dharma-mārga m. путь доброде́тели

धर्मयुक्त dharma-yukta 1) свя́занный доброде́телью 2) пра́вильный

धर्मरत dharma-rata пре́данный справедли́вости; о́чень доброде́тельный

धर्मराज् dharma-rāj m. nom. pr. Царь

справедливости — эпитет Ямы и Юд хиштхиры; см. यम II 2 3), युधिष्ठिर

धर्मराज dharma-rāja m. 1) см. धर्मराज्; 2) царь

धर्मरूचि dharma-rūci лю́бящий добродéтель; наслаждающийся добродéтелью

धर्मलोप dharma-lopa m. забвение до́лга; пренебрежение обязанностями

धर्मवन्त् dharma-vant 1) добродéтельный 2) поступающий по закону

धर्मवादिन् dharma-vādin рассуждающий о законе, долге

धर्मविद् dharma-vid знающий законы или свой долг

धर्मवृद्ध dharma-vṛddha преуспева́ющий в доброде́тели

धर्मशासन dharma-çāsana n. собра́ние, свод зако́нов

धर्मशास्त्र dharma-çāstra п. назв. книг, трактующих законы, религиозные нормы и мораль. Относятся к концу первого тысячелетия до н.э. и к первым векам н.э.

धर्मशील dharma-çila bah. справедли́вый, доброде́тельный

धर्मसंज्ञा dharma-samijñā f. сознание долга धर्मसंयुक्त dharma-samyukta законный

धर्मसंहिता dharma-samhitā f. см. धर्म-शासन

धर्मसमय dharma-samaya m. зако́нное обяза́тельство

धर्मसूत्र dharma-sūtra п. назв. сутры, трактующей закон, основанный на обы-чае

धर्मसेवन dharma-sevana n. 1) выполнéние долга 2) служéние долгу

धर्मस्थ dharma-stha m. судья́

धर्महन्तर् dharma-hantar m. наруши́тель зако́нов; престу́пник

धर्महानि dharma-hāni f. пренебрежение обязанностями

धर्माचार्य dharmācārya (dharma + ācārya) m. наста́вник в зако́нах

धर्मातिऋम dharmātikrama (dharma + atikrama) m. наруше́ние зако́на

धर्मात्मता dharmātmatā (dharma + ātmatā) f. справедли́вость, правосу́дие

धर्मात्मन् dharmātman (dharma + ātman) bah. сознающий свой долг, преисполненный чувства ответственности за что-л.

धर्माधिकरण dharmādhikaraṇa (dharma + adhikaraṇa) n. cyд

धर्माधिकारणिक dharmādhikāraṇika (dharma + adhi...) m. судья́

धर्माधिकारिन् dharmādhikārin (dharma + adhi...) m. см. धर्माधिकारणिक

धर्माधिकृत dharmādhikṛta (dharma + adhikṛta) m. cm. धर्माधिकारणिक

धर्माध्यक्ष dharmādhyakşa (dharma + adhyakşa) m. 1) гла́вный судья́ 2) надзира́тель за судопроизво́дством

धर्मानुकाङ्क्षिन् dharmānukānksin (dharma + апи...) сле́дующий зако́ну; ортодокса́льно настро́енный

धर्मारण्य dharmāraṇya (dharma + araṇya) n. 1) свяще́нный лес 2) пу́стынь धर्माश्रित dharmāçrita (dharma + āçrita)

доброде́тельный, справедли́вый

धर्मिन् dharmin 1) см. धर्माश्रित ; 2) име́ющий права или обя́занности кого-л. (-о)

धर्मिष्ठ dharmiştha spv. 1) в высшей сте́пени справедлі́вый 2) о́чень доброде́тельный

धर्मेन्द्र dharmendra (dharma+indra) т. nom. pr. Влады́ка зако́на — эпитет Ямы; см. यम II 2 3)

धर्मोपदेश dharmopadeça (dharma + upa-

deça) т. обучение закону, наставление в законах

धर्मोपदेशना dharmopadeçanā (dharma + upa...) f. cm. धर्मोपदेश

धम्यं dharmya 1) законный; соответствующий закону 2) ответственный, с чу́вством долга 3) обычный, традиционный 4) добродетельный 5) соответствующий чему-л. (Gen.)

धर्ष् I dharş (P. pr. dhṛṣṇóti — V; fut. dharṣiṣyáti; pf. dadhárṣa; aor. ádhṛṣas, ádharṣiṣur; pp. dharṣitá, dhṛṣtá) 1) быть сме́лым, му́жественным 2) быть го́рдым 3) дерза́ть что-л. де́лать (inf.)

धर्म II dharş (P. pr. dhárşati — I; U. pr. dharşáyati/dharşáyate — X; pf. dadhárşa, pfph. dharşayāñ-cakāra/-cakré; aor. ádharşīt, ádīdhrṣat/ádīdhrṣata, ádadharṣat/ádadharṣata) 1) обижать; оскорблять 2) сердить 3) подчинять, подавлять; завоёвывать

धर्षण dharşana n. 1) оскорбление 2) жестокое обращение

धव dhavá m. 1) челове́к; мужчи́на 2) супру́г; господи́н

धवल dhavala 1. 1) бéлый 2) краси́вый 2. т. бéлый цвет

धवलता dhavalatā j. cm. धवल 2 धवलत्व dhavalatva n. cm. धवल 2

धवलपक्ष dhavala-pakşa m. гусь (букв. белокрылый)

धवलमृत्तिका dhavala-mṛttikā f. 1) мел 2) бе́лая гли́на

धविलमन् dhavaliman m. 1) белизна 2) блеск 3) чистота

धवित्र dhavitra n. опаха́ло, ве́ер

ETT dhā (U. pr. dadhāti/dhattė — III; fut. dhāsyáti/dhāsyáte; pf. dadháu/dadhé; aor. ádhāt/ádhita; p. dhīyáte; pp. hitá; дег. hitvá, -dhāyá) 1) давать 2) класть; ставить (Loc.) 3) приносить 4) приводить 5) доставлять в (Loc.) 6) помогать, содействовать кому-л. в чём-л. (Dat., Loc.) 7) направлять в (Loc.) 8) обращать (взгляд, внимание, мысли на Dat.) 9) определять кому-л. (Loc., Dat., Gen.) что-л. (Acc.) 10) давать, дарить 11) назначать, устанавливать 12) делать, производить, 13) вызывать 14) держать (в руке) 15) брать 16) носить 17) получать 18) содержать

**°धा -**dhā 1) стáвящий 2) сажáющий **धाटी** dhāṭī f. нападéние, налёт

धातर् dhātár m. 1) основатель, создатель 2) храни́тель 3) nom. pr. Творе́ц — эпитет Брахмы и его сына

धातु dhātu т. 1) металл 2) руда 3) слой, пласт 4) первичный элемент (согласно инд. философии, насчитывается пять элементов: ग्राकाश — эфир, वाय — воздух, तेजस् — огонь, पृथिवी — земля, ग्रप् — вода) 5) составная часть тела (их насчитывается семь: रस् — жизненный сок, ग्रम्ज् — кровь, मांस — мышцы, मेदस् — жир, ग्रस्थ — кости, मज्जा — костный мозг, ग्रुक् — сперма) 6) грам. ко́рень

धातुकोश dhätu-koça т. назв. списков, содержащих корни санскритских глаголов

धातुिकया dhātu-kriyā †. обрабо́тка мета́лла

धातुघोषा dhātu-ghoṣā назв. грамматического трактата о глагольных корнях धातुघोषातरांगिणी dhātu-ghoṣā-taraṅgiṇī f. cm. धातुघोषा

धातुचान्द्रका dhātu-cāndrakā f. см. धातु-घोषा

धानुपाठ dhātu-pāṭha т. назв. тракта-

та по лингвистике, содержащего список глагольных корней. Приписывается Панини; см. पाणिनि

धातुमन्त् dhātumant 1) содержащий какие-л. элементы 2) богатый минералами, металлами

धातुमय dhātumaya 1) металли́ческий 2) бога́тый мета́ллом

धातुवाद dhātu-vāda m. алхи́мия धातुवादिन् dhātu-vādin m. алхи́мик धातुवैरिन् dhātu-vairin m. cépa धातुसमास dhātu-samāsa m. см. धातुघोषा धातुहन् dhātu-han m. см. धातुवैरिन् धाती dhātri f. 1) корми́лица 2) мать 3) земля́

धात्रेयिका dhātreyikā f. моло́чная сестраं धात्रेयी dhātreyī f. см. धात्रेयिका

धात्वाकर dhātvākara (dhātu + ākara) m. рудни́к

धानन् dhānan обладающий сокровищами, богатый

धाना dhānā f. pl. зёрна зла́ков धानुष्क dhānuṣka 1. вооружённый лу́ком 2. m. стрело́к из лу́ка, лу́чник

भ्रान्य dhānya 1. состоящий из зёрен зла́ков 2. п., т. 1) зерно́ 2) pl. урожа́й 3) pl. хлеба́

<sup>°</sup>धान्यक -dhānyaka см. धान्य धान्यकूट dhānya-kūṭa n. l) амба́р для зерна́ 2) склад зерна́

धान्यकोश dhānya-koça m. запас зерна́ (букв. сокровищница зерна́)

धान्यखल dhānya-khala m. гумно́, ток धान्यधन dhānya-dhana n., dv. зерно́ и де́ньги

धान्यपञ्चक dhānya-pañcaka n. пять сортов злаков

धान्यमय dhānyamaya зерново́й; для (из) зерна́ धान्यराज dhānya-rāja m. ячмéнь धान्यवन्त् dhānyavant богáтый зернóм (тж. о месте)

धान्यांश dhānyāmça (dhānya + amça) т. зерно злаковых

धान्याद dhānyādá (dhānya + ada) пожира́ющий зёрна

धान्यार्घ dhānyārgha (dhānya + argha) m. цена зерна

धापय् I dhāpay càus. om धा

धापय् II dhāpay caus. om घे

धाम dhāma m. pl. разряд миф. сверхчеловеческих существ

धामन् dháman n. 1) местопребывание, жилище 2) владения 3) место 4) сила, могущество 5) установление, закон 6) поря́док, обычай 7) блеск, великоле́пие

धामवन्त् dhāmavant си́льный, могу́чий

धायय dhāyaya caus. om धी I

धायस् dhāyas 1. 1) пита́тельный 2) кормя́щий 2. 1) п. соса́ние 2) отхлёбывание 3) питьё; напи́ток

धायु I dháyu 1) добрый, ще́дрый 2) же́ртвующий

धायु II dhāyu испытывающий жа́жду
धार -dhāra 1) держа́щий 2) несу́щий धार dhāra m., n. 1) пото́к, ли́вень (тж. перен.) 2) луч 3) ка́пля 4) ряд 5) о́чередь 6) ле́звие

<sup>©</sup>धारक -dhāraka 1) несу́щий 2) держа́ший

धारण dhāraṇa 1. 1) см. धारक ; 2) содержащий ито-л. (Gen.,-о) 2. п. 1) ношение 2) держание 3) обладание 4) память 5) терпимость 6) терпение 7) сдержанность 8) скрытность

धारणक dhāranaka m. должник

धारणिकया dhāraṇa-kriyā f. грам. глаголы со значением ношения धारणा dhāraṇā f. 1) ношение (одежды) 2) держание 3) содержание 4) сохранение 5) положение; правило

धारपूत dhára-pūta прозрачный как струя воды

धारय् dhāray caus. om धर्

धारियतर् dhārayitar nom. ag. om धर् धारियत्नी dhārayitri f. 1) nom. ag. om धर्; 2) земля́

धारा I dhárā f. I) остриё 2) острота 3) ре́зкость 4) стро́гость

धारा II dhárā см. धार

धाराङ्कर dhārānkura (dhārā + ankura) m. 1) капля дождя 2) град

धाराङ्ग dhārāñga (dhārā + añga) m.

धाराट  $dh\bar{a}r\bar{a}ta$   $(dh\bar{a}r\bar{a}+ata)$  m. 1) птица ча́така (букв. сле́дующий за дождём) 2) ло́шадь (букв. бегу́щий и́ноходью) 3) о́блако (букв. иду́щий с дождём) 4) слон (в nepuod mevku)

धाराधर dhārā-dhara m. облако

धारानिपात dhārā-nipāta m. проливной дождь, ли́вень

धारापात dhārā-pāta m. см. धारानिपात धारायन्त्र dhārā-yantra n. 1) источник, ключ (тж. перен.) 2) фонта́н

धाराविन dhārāváni (dhārā + avani) m. ве́тер

धारावर्ष dhārā-varṣa m., n. проливно́й дождь

धाराश्रु dhārāçru (dhārā + açru) n. поток слёз

धारासंपात dhārā-sampāla m. cm. धारावर्ष धारिणी dhārinī f. земля́

धारित्री dhāritri f. cm. धारियत्री 1)

धारिन् I dhārin 1) несущий 2) держа́щий 3) облада́ющий 4) охраня́ющий; сохраня́ющий 5) наблюда́ющий धारिन् II dhārin бегýщий, стремя́щийся (о воде, потоке)

धारु dhāru cocýщий

धार्तराष्ट्र dhārla-rāşṭra 1. принадлежа́ший Дхритара́штре; см. धृतराष्ट्र; 2. т. patron. Дурьйодхана, сын Дхритараштры; см. दुर्योधन

धार्म dhārma 1) зако́нный 2) принадлежа́щий Дха́рме; см. धर्म 10)

धार्मिक dhārmika 1) справедли́вый 2) доброде́тельный; благочести́вый

धार्मिकता dhārmikatā f. 1) справедливость 2) доброде́тель; благоче́стие

धार्मिकत्व dhārmikatva n. см. धार्भिकता धार्य I dhārya 1. pn. om धर्; 2. n. оде́жда, одея́ние

धार्य II dhārya n. вода́

धार्क् य dhārşthya n. смéлость, дéрзость धार्व I dhāv (U. pr. dhávati/dhávate—I; fut. dhāvişyáti/dhāvişyáte; pf. dadháva/dadhāvé; aor. ádhāvit/ádhavişta; pp. dhāvitá, dhautá; ger. dhāvitvá, dhatvá, -dhavyá) 1) стирать, мыть 2) чистить, очищать

भाव् II dhāv (U. pr. dhåvati/dhåvate — I; fut. dhāvişyáti/dhāvişyáte; pf. dadháva/dadhavé; aor. ádadhāvat, ádhāvīt/adhāviş-ţa) см. धन्व

धाव dhāva 1. (-о) 1) очищающий 2) омывающий 2. т. очищение

धावक I dhāvaka см. धाव 1

धावक II dhāvaka бегýщий

धावन I dhāvana n. 1) чистка, очищение 2) мытьё

धावन II dhāvana n. 1) бег 2) наступление; нападение

धावय् I dhāvay caus. om धाव् I धावय् II dhāvay caus. om धू धावल्य dhāvalya n. бéлый цвет; белизнá धावितर् dhāvitar m. (nom. ag. om धन्व) бегун

धासि I dhāsi f. местожи́тельство धासि II dhāsi m. моло́чный напи́ток

धि I dhi (P. pr. dhiyáti — VI; pf. didháya; aor. ádhaişīt) 1) имéть; владе́ть 2) держáть

धि II dhi cm. धिन्व्

धिक् dhik ij. выраж. сожаление, упрёк, употр. с Nm., Voc., Gen., Acc.; ~ कर् а) руга́ть б) высме́ивать в) насмеха́ться

धिक्कार dhik-kāra m. 1) насмéшка 2) порицание, осуждение

धिक्कृत dhik-kṛta n. pl. см. धिक्कार धित्स dhitsa des. om घे

धिन्व् dhinv (P. pr. dhinóti — I; fut. dhinvişyáti; pf. didhínva; aor. ádhinvīt; pp. dhinvītá) 1) насыщать 2) ра́довать; восхищать

धियंधा dhiyamdhā 1) размышля́ющий 2) ýмный 3) внима́тельный

धियाय dhiyāyu см. धियंधा

धिषण dhiṣáṇa 1. ýмный, поня́тливый 2. m. nom. pr. см. बहस्पति

धिषणा dhiṣáṇā f. 1) сосу́д (для приготовления и питья сомы; см. सोम ) 2) du. два ми́ра (небо и земля) 3) pl. три ми́ра (небо, земля и воздушное пространство)

धिषण्यन्त् dhisanyant cm. धियंधा

религио́зный 2. т. назв. восьми боковых алтарей (посыпанных песком), на к-рых возжигают огонь 3. п. 1) местопребывание 2) созве́здие 3) метео́р

धी I dhī (Ā. pr. dhfyate — IV; fut. dheşyáte; pf. didhyé; aor. ádheṣṭa; pp. dhīná) 1) держать что-л. 2) относи́ться с невнима́нием

धी II dhi cm. ध्या I

धी III dhi f. 1) мысль 2) взгляд 3) мне́ние 4) представле́ние, поня́тие 5) ум, ра́зум 6) зна́ние 7) иску́сство 8) моли́тва 9)  $(-\circ)$  скло́нный к

धीमन्त् dhimant 1. ýмный, мýдрый 2. т. пот. рг. см. बृहस्पति

धीर I dhira 1) см. धीमन्त् 1; 2) ло́вкий, иску́сный в чём-л. (Loc.)

धीर  $II \ dhira \ 1)$  кре́пкий 2) сто́йкий 3) реши́тельный 4) постоя́нный, неизме́нный; про́чный 5) глухо́й; глубо́кий  $(o \ 3вуке, \ 2олосе) \ 6)$  сде́ржанный, споко́йный 7) ме́дленный; धीर $^\circ$ , Acc. धीरम् adv. a) твёрдо, непрекло́нно 6) споко́йно

धीरचेतस् dhira-cetas bah. 1) кре́пкий ду́хом; твёрдый 2) душе́вно здоро́вый

धीरप्रशान्त dhira-praçanta dv. 1) медленный и спокойный (о голосе) 2) стойкий и непреклонный (о герое)

धीरभाव dhira-bhāva m. стойкость

धीरसत्त्व dhira-sattva bah. обладающий твёрдым хара́ктером

धीर्य dhirya n. 1) понимание 2) разум, ум; му́дрость

धीवन् dhtvan 1) ло́вкий, иску́сный 2) сообрази́тельный

धीवन्त् dhtvant 1) благоразумный, рассудительный 2) набожный, благочестивый

धीवर dhi-vara m. 1) о́чень ýмный челове́к 2) рыба́к

धीवरक dhi-varaka m. cm. धीवर

घुक्ष् dhukş ( $\bar{A}$ . pr. dhúkşate — I; pf. dudhúkşe; aor. ádhukşişta; pp. dhukşitá) 1) зажига́ться, воспламеня́ться 2) жить

धूर् dhúr f., m. 1) дышло 2) почётное или первое ме́сто 3) груз, но́ша; бре́мя (тж. перен.)

धुर dhúra m. 1) груз, но́ша 2) заты́чка; втýлка धुरंधर dhurandhara 1. несу́щий бре́мя, и́го, ярмо́ 2. т. глава́, руководи́тель кого-л., чего-л.

धुरा I dhurā f. 1) см. धुर ; 2) ды́шло धुरा II dhurā adv. сн́льно

धूर्य dhúrya 1. 1) пригодный для упряжки 2) выносливый 3) стоящий во главе чего-л., самый первый, лучший из (—о) 2. т. 1) упряжное животное 2) глава, руководитель чего-л., кого-л. (Gen.,—о) 3. п. передняя часть дышла

धुर्यासन dhuryāsana (dhurya + āsana) n. почётное место

चू dhū (U. pr. dhávati/dhávate—I; fut. dhavişyáti/dhavişyáte; P. pr. dhuváti — VI; fut. dhuvişyáti; U. pr. dhūnóti/dhūnuté — V; fut. dhoşyáti/dhoşyáte; U. pr. dhunáti/dhunīté — IX; fut. dhavişyáti/dhavisyáte; pf. dudháva/dudhuvé (I, VI, V, IX), dhūnayãñ-cakâra/-cakré; aor. ádhāvīt, ádhaviṣṭa, ádhuvīt/ádhoṣṭa, ádhūdhunat; pp. dhūtá, dhūná (IX); inf. dhávitum, dhúvitum) 1) трясти, вытряхивать 2) дви́гать взад и вперёд 3) раздува́ть, разжига́ть (огонь) 4) удаля́ть, устраня́ть

धृति dhúti 1. f. сотрясение; колебание (тж. перен.) 2. сотрясающий, колеблющий

धूनन dhūnana 1. т. ве́тер 2. п. см. ध्ति 1

धूनय् dhūnay caus. om धू

धूप dhūpa т. 1) прибор для курения 2) фимиам, дым (от ароматических курений)

धूपक dhūpaka m. cm. धूप

धूपन dhūpana n. 1) куре́ние 2) оку́ривание 3) см. धूप 1)

धूपय dhūpáya (den. om धूप) 1) оку́ривать 2) оку́тывать (дымом, туманом) धूपाय dhūpāya см. धूपय धूपिन् dhūpin благоуха́ющий чем-л. (— o)

धूम dhūmá m. 1) дым 2) пар धूमक dhūmaka подобный дыму, похожий на дым

धूमकेतन  $dh\bar{u}ma$ -ketana 1. m. 1) ого́нь (букв. заме́тный по ды́му) 2) метео́р; коме́та 2. bah. узнава́емый по ды́му

धूमकेतु dhūmā-kelu m. 1) см. धूमकेतन 1; 2) nom. pr. см. ग्राग्नि 2)

धूमध्वज dhūma-dhvaja т. см. धूमकेतन 1 1)

धूमप dhūma-ра куря́щий (букв. пью́щий дым)

धूमपात dhūma-pāta m. 1) клубы дыма 2) поднимание дыма вверх

धूमपान dhūma-pāna n. 1) вдыха́ние ды́ма, паро́в 2) куре́ние

धूममय dhūmamaya 1) состоящий из дыма 2) состоящий из пара

धूममहिषी dhūma-mahişī f. тумáн धूमय dhūmaya (den. om धूम) быть окý-

танным дымом или туманом ध्मवन्त् dhūmavant курящий

धूमाक्ष dhümākṣa (dhūma + akṣa) bah. c затума́ненным взо́ром

धूमानुबन्ध dhūmānubandha (dhuma + anubandha) m. густо́е о́блако ды́ма

धूमाय dhümāya (den. om धूम) 1) кури́ть 2) дыми́ть

धूमिका dhūmikā f. 1) дым 2) тума́н धूमिन् dhūmin 1) куря́щий 2) дымя́щий; чадя́щий

धूमोर्णा dhūmorṇā (dhūma + ūrṇā) f. nom. pr. 1) супруга Ямы; см. यम II 2 3); 2) супруга Маркандейя; см. मार्कण्डेय

धूम्या dhūmyā f. cm. धूमानुबन्ध धम्र dhūmrá 1) дымчатый 2) се́рый 3) тёмно-кра́сный 4) му́тный, ту́склый 5) су́мрачный (*тж. перен*.)

धूम्रक dhūmraka т. верблю́д

धूम्रवर्ण dhūmra-varṇa bah. céporo цвéта, сéрый

धूम्राक्ष dhūmrākşa (dhūmra + akşa) bah. сероглáзый

धूमिमन् dhūmriman m. 1) темнота́ 2) мгла

<sup>°</sup>धूर्गत -dhūr-gata стоя́щий во главе́ чего-л., лу́чший из

ម្នាក់ dhúrta 1. хи́трый; лука́вый, плутова́тый 2. т. хитре́ц; обма́нщик, плут

धृर्तक dhūrtaka 1. см. धूर्त ; 2. т. шакáл

धूर्तता dhūrtatā f. обмáн, плутовство́ धूर्तत्व dhūrtatva n. см. धूर्तता

धूर्ति dhūrti f. 1) причинённое страдание
2) повреждение; порча

घूर्वह  $dh\bar{u}r$ -vaha 1. везущий тя́жести 2. m. упряжно́е живо́тное

धूर्वोठर् dhūr-vothar т. см. धूर्वह 2 धूर्पाह् dhūr-şāh несущий бре́мя чего-л. धूलन dhūlana n. 1) покры́тне пы́лью 2) опыле́ние

धूलि dhūli f. 1) пыль 2) бот. пы**льца́** धूलिका dhūlikā f. тума́н

धूलिध्वज dhūli-dhvaja m. ве́тер (букв. обознача́емый пы́лью)

धूली dhūli f. cm. धूलि

धूलीमय dhūlīmaya пыльный

धूसर dhūsara 1) покрытый пылью 2) цвета пыли, серый

धूसरत्व dhüsaratva n. цвет пы́ли, се́рый цвет

धूसरित dhūsarita окрашенный в се́рый цвет

<sup>©</sup>घृक् -dhṛk несу́щий, перенося́щий घृत् dhṛt см. घृक् धृतद्वैधीभाव dhṛta-dvaidhi-bhāva несогла́сный, недру́жный

घृतधनुस् dhṛta-dhanus 1. bah. вооружённый лу́ком 2. т. стрело́к из лу́ка, лу́чник

धृतराष्ट्र  $dh_f$ tarāsftra m. nom. pr. слепой царь из рода Куру, сын Вьясы и
отец ста сыновей, герой «Махабхараты»;
см. क्र 2), न्यास 5)

धृतत्रत dhrta-vrata bah. 1) ве́рный обету 2) пре́данный 3) реши́тельный

धृतात्मन् dhṛtātman (dhṛta + ātman) bah. сильный ду́хом; с твёрдым хара́ктером

घृति  $dh_I'ti$  1) упорство 2) твёрдость 3) решительность 4) мужество 5) удовлетворённость 6) назв. стихотв. размера из 72 слогов  $(4 \times 18)$ ; धृतिं कर् а) стойко держаться 6) находить удовлетворение в чём-л.; धृतिं बन्ध् добиваться чего-л. (Loc.)

धृतिमन्त् dhṛtimant 1) реши́тельный 2) стойкий 3) удовлетворённый

धृषज् dhṛṣáj m. смельча́к, храбре́ц, геро́й

धृषिद्वन् dhṛṣadvin смéлый; мýжественный

धृष्टकेतु dhṛṣṭaketu т. пот. рг. 1) сын Дхриштадыюмны; см. धृष्टद्युम्न; 2) сын Шишупалы; см. शिशुपाल; 3) царь кека-ев, союзник Пандавов; см. केकय, पाण्डव धृष्टता dhṛṣṭatā f. сме́лость; му́жество

धृष्टद्यम्न dhṛṣṭa-dyumna т. пот. рг. сын Друпады, брат Драупади, герой «Махабхараты»; см. द्रपद 2, द्रौपदी

धृष्टि  $dh_f$ 'sți 1. смéлый 2. f. смéлость धृष्णु  $dh_f$ spu 1) см. धृषिद्वन् ; 2) си́льний

धृष्णुत्व dhṛṣṇutva см. धृष्टता धृष्णुया dhṛṣṇuyā adv. 1) смéло 2) си́льно 3) де́рэко चे dhe (P. pr. dháyati—I; pf. dadháu; aor. ádhāt, ádhāsīt, ádadhat; p. dhīyáte; pp. dhītá) 1) сосать 2) пить

धेना dhenā f. 1) коро́ва 2) pl. моло́чный напи́ток

धेनु dhenú 1. моло́чный 2. f. 1) коро́ва 2) pl. молоко́ 3) перен. земля́

धेनुका dhénukā f. 1) племенная корова 2) племенная самка

धेनुदुग्ध dhenu-dugdha n. коро́вье молоко́

धेन्वनडुह dhenvanaduhá (dhenu + anaduha) m. dv. коро́ва и бык

धेय dheya pn. om धा I

धैनुक dhainuka n. стадо коро́в

धैयें I dháirya n. 1) ра́зум 2) му́дрость धैयें II dhairya n. 1) про́чность 2) серьёзность 3) споко́йствие 4) сто́йкость 5) упря́мство

धैर्यता dhairyatā f. 1) стойкость 2) выдержка 3) настойчивость, упорство

धैर्यवन्त् dhairyavant стойкий; мужественный

धोरण dhoraṇa n. сре́дство перево́зки или передвиже́ния

धोरण dhoraṇi f. непрерывный ряд धोरणो dhoraṇi f. см. धोरणि धौत dhauta n. мытьё, стирка धौत dhauti f. источник, родник

घौती dhauti f. вид самоистязания, состоит в стирке узкой полоски белой материи, глотании её и затем извлечении через pom

धौम्य dhaumya m. nom. pr. мудрец, домашний жрец и наставник Пандавов; см. पाण्डव

धौरेय dhaureya 1. (-о) стоящий во главе́ 2. т. 1) упряжное или выючное животное 2) pl. рабочий скот

धौरेयक dhaureyaka m. 1) см. धौरेय 2; 2) лошаль

धौर्जट dhaurjaṭa относя́щийся к Ши́ве; см. शिव 2 1)

धौर्त्य dhaurtya n. обмáн; плутовство́ ध्मा dhmā см. धम

ध्मान dhmāna n. надувание, раздувание ध्मापय् dhmāpay caus. om धम्

EXT I dhyā (P. pr. dhyāyati — I; fut. dhyāsyáti; pf. dadhyáu; aor. ádhyāsit; p. dhyāyáte; pp. dhyātá; ger. dhyātvá; inf. dhyátum) 1) ду́мать 2) представля́ть (себе) 3) по́мнить 4) обду́мывать

ध्या II *dhyā f*. 1) мышление 2) размышление 3) мечты

ध्यातर् dhyātar m. мыслитель

ध्यात्व dhyātva n. см. ध्यान

ध्यान dhyāna n. 1) размышление; обдумывание 2) религиозное созерцание

ध्यानतत्पर dhyāna-tatpara погружённый в размышление, созерцание

ध्यानपर dhyāna-para cm. ध्यानतत्पर

ध्यानवन्त् dhyānavant предающийся религио́зному созерцанию

ध्यानस्थित dhyāna-sthita сосредото́ченный; погружённый в мы́сли

ध्यानिन् dhyānin cm. ध्यानवन्त् ध्यौ dhyai cm. ध्या I

ध्रज् dhraj (P. pr. dhrájati, dhráñjati—I; pf. dadhrája, dadhráñja; aor. ádhrajit, ádhrājit, ádhrāñjit) 1) ходи́ть 2) скользи́ть 3) лета́ть (о птицах) 4) дуть, ве́ять (о ветре)

ध्रजीमन्त् dhrajimant 1) скользя́щий 2) летя́щий (о птице)

ध्रञ्ज् dhrañj cm. ध्रज्

धाज् dhrāj см. धज्

झाजि dhrāji f. 1) хождение 2) летание (о птицах) 3) ве́яние (ветра)

ञ्जू I dhru (P. pr. dhrávati — I; pf. dudhráva; aor. ádhrauşit) быть твёрдым, про́чным

घु II dhru (P. pr. dhruvāti — VI; fut. dhruşyáti; pf. dudhrāva; aor. ádhruvīt) идти; ходить

ध्रुव dhruvá 1. 1) твёрдый, про́чный 2) постоя́нный 3) определённый, изве́стный 2. т. 1) астр. Поля́рная звезда́ 2) эпитет Брахмы; см. ब्रह्मन् 2 2); 3) пот. рг. эпический герой, сторонник Пандавов; см. पाण्डव; 3. п. во́здух; возду́шное простра́нство

ध्रुविक्षत् dhruva-kşit 1) прочный, устойчивый 2) си́льный

भ्रुवगति dhruva-gati 1. bah. имéющий уверенную поступь 2. f. твёрдая точка зрения, постоянное мнение

ध्रुवतारा dhruva-tārā f. астр. Поля́рная звезда́

ध्रुवसद् dhruva-sád сидя́щий дли́тельное вре́мя

ध्रवि dhruvi находящийся в покое

গ্লীঅ dhrauvya n. 1) твёрдость, прочность 2) постоянство 3) длительность 4) уверенность 5) необходимость

ध्यंस् dhvams (Ā. pr. dhvámsale — I; fut. dhvamsişyáte; pf. dadhvamsé; aor. ádhvamsişta; p. dhvasyáte; pp. dhvastá; ger. dhvamsitvá, dhvastvá) 1) распадáться 2) погибáть; умирáть

ह्वंस dhvamsá m. 1) распа́д 2) ги́бель; смерть 3) исчезнове́ние

ध्वंसक dhvamsaka 1. уничтожáющий что-л. 2. т. nom. pr. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

ध्वंसन dhvamsana 1. см. ध्वंसक 1; 2. n. гибель; уничтожение

ध्वंसिन् dhvamsin 1. 1) гибнущий, исчезакощий 2) см. ध्वंसक 1; 2. см. ध्वंसन 2 ध्वज dhvajá m., n. 1) знамя, флаг 2) знак; признак

ध्वजपर dhvaja-paṭa m. знамя ध्वजप्रहरण dvaja-praharaṇa m. ве́тер (букв. бо́рющийся со знамёнами)

ध्वजयष्टि dhvaja-yaşţi f. дре́вко зна́мени ध्वजवन्त् dhvajavant 1. 1) несу́щий флаг 2) име́ющий отличи́тельный знак, при́знак 2. т. знамено́сец

ध्वजाहृत dhwajahrta (dhwaja+ahrta) военнопле́нный, обраще́нный в ра́бство

ध्वजिन् dhvajin 1. см. ध्वजवन्त् 1); 2. 1) гора 2) павлин 3) лошадь

ध्वजिनी dhvajini f. войско, армия

ध्वन् dhvan (P. pr. dhvánati — I; fut. dhvaniṣyáti; pf. dadhvána; aor. ádhvanit, ádhvānit; pp. dhvanitá, dhvāntá) 1) звуча́ть, издава́ть звук 2) отдава́ться (о звуке)

ध्वन dhvaná m. звук

ध्वनन dhvanana n. 1) звучáние 2) указáние, обозначéние 3) намёк

ध्विन dhvaní m. 1) звук 2) тон 3) э́хо, о́тзвук 4) гром 5) сло́во 6) намёк 7) назв. скрытого, но подразумеваемого смысла слова 8) назв. поэзии, основанной на употр. скрытого смысла слов. Считалась лучшим видом поэзии.

ध्विनग्रह dhvani-graha m. ýхо (букв. воспринимающий звук)

ध्वनिनाला dhvani-nālā f. назв. различных музыкальных инструментов

ध्वर् (P. pr. dhvárati—1; pf. dadhvára; aor. ádhvárṣīt) 1) повреждать, по́ртить 2) ра́нить; убива́ть

ध्वस् dhvas см. ध्वंस्

ध्वसिर *dhvasirá* 1) опрысканный 2) опылённый 3) покрытый чем-л.

ध्वस्मन् dhvasmán f. 1) загрязнéние 2) помрачéние, затемнéние (ума)

ध्वस्मन्बन्त् dhvasmanvant помрачённый (об уме)

ध्वस्त dhvasrá 1) падающий 2) распадающийся 3) дряблый, вялый

ध्वाङ्क्ष dhvá nkṣa m. 1) воро́на 2) ни́ший

ध्वान dhvāna m. 1) жужжа́ние 2) бурча́ние, бормота́ние 3) звук, тон

ध्वान्त I dhvāntá pp. om ध्वन्

ध्वान्त II dhvāntá n. 1) темнота, мрак 2) ночь

ध्व dhur cm. ध्वर्

## न

न I па тридцать четвёртая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

न II *ná pcl.* 1) не; нет 2) (*c opt.*) что́бы не

नंश námça m. достижение, приобретение, получение

नंशक namçuka гибнущий, погибающий

नक् nák f. ночь

नकार na-kāra 1. m. бу́ква или звук «न» 2. не; нет

निकंचन na-kim-cana неимущий, бе́дный निकंचिद् na-kim-cid n. ничто, ничего́ निकस् ná-kis indc. 1) никто́ 2) нет 3) никогда́ नकीम ná-kim нет

नकुल nakulá m. 1) мангýста (букв. истребитель змей) 2) пот. рг. один из сыновей Панду; см. पाण्ड्

नकुलेष्टा nakuleş $t\bar{a}$  (nakula + iş $t\bar{a}$ ) f. назв. растения, употребляемого мангустой как противоядие

नक्त nákta n. ночь; Acc. नक्तम् adv. ночью

नक्तचारिन् náktacārin (nakta + cārin) 1. двигающийся ночью 2. т. 1) сова 2) ко́шка 3) вор 4) ночной де́мон, ра́кшас

नक्तमुखा nákta-mukhā f. ве́чер नक्तंचर náktam-cara см. नक्तंचारिन् नक्तंदिन náktam-dina n. dv. день и ночь; Acc. नक्तंदिनम adv. днём и но́чью

сс. नक्तापदाम् иав. днем и но नक्ति nákti f. см. नक्त

नक्तोषासा náktoṣāsā (nákta+uṣāsā) f. dv. ночь и ўтренняя заря́

नक nakra m. крокоди́л

नक्ष् nakş (P. pr. nākşati — I; pf. nanāksa; aor. ánaksít) 1) идти 2) достигать

नक्षत्र nakṣatra n. 1) созве́здие 2) звезда́ 3) же́мчуг

नक्षत्रनाथ nákṣatra-nātha m. мéсяц, лунá (букв. предводитель звёзд)

नक्षत्रनेमि nákşatra-nemi m. 1) Поля́рныя звезда 2) ме́сяц, луна 3) nom. pr. см. विष्णु

नक्षत्रराज nakşatra-rāja см. नक्षत्रनाथ नक्षत्रलोक nákşatra-loká т. pl. звёздные миры

नक्षत्रविद्या náksatra-vidhyā f. sg. астрономия

नक्षत्रिय nakṣatriya звёздный; относя́щийся к звёздам

नक्षत्रेश nakşatreça (nakşatra + iça) см. नक्षत्रनाथ

नख nakhá m., n. но́готь; ко́готь

नखच्छेदन nakhá-cchedana n. подрезáние ногтей

नखदारण nakhá-dāraṇa т. со́кол (букв. разрыва́ющий когтя́ми)

नखपद nakhá-pada n. след, цара́пина. сде́ланные но́гтем

नखर nakhará 1. когтеобрáзный 2. п. полукрýглый нож

नखरायुध nakharáyudha (nakhara + āyudha) 1. действующий когтя́ми 2. тигр 2) лев 3) пету́х

नखाग्र nakhāgra (nakha + agra) п. ко́нчик но́гтя

नखाघात nakhāghāta (nakha + āghāta) т. повреждение но́гтем, цара́пина

नखाङ्क nakhāñka (nakha 🕂 añka) т. см. नखपद

नखानखि nakhā-nakhi adv. врукопа́шную नखायुध nakhāyudha (nakha + āyudha)
1. вооружённый когтя́ми 2. п. живо́тное с когтя́ми (особ. обезьяны)

नखाशिन् nakhāçin (nakha + āçin) m. co-Bá

निखन् nakhin 1. когтистый 2. т. зверь (особ. лев)

नग nága m. 1) гора́ 2) де́рево; расте́ние 3) змей

नगज nága-ja m. слон (букв. рождённый в горах)

नगनन्दिनी nága-nandinī f. nom. pr. Дочь гор — эпитет Дурги; см. दुर्गा नगनिम्नगा naga-nimnagā f. подножие

नगर nágara n., m. город

горы

नगरघात nágara-ghāta 1. разрушающий город 2. т. слон

नगरजन nágara-jana m. pl. горожáне नगरद्वार nágara-dvāra n. городски́е ворота नगररिक्षन् nágara-rakşin m. храни́тель го́рода, городской стра́жник

नग्रवृद्ध nágara-vṛddha m. старе́йшина го́рода

नगरस्थ nágara-stha живущий в городе नगरस्वामिन् nágara-svāmin m. глава, правитель города

नगराधिप nágarādhipa (nagara + adhipa) m. cm. नगरस्वामिन

नगराधिपति nagarādhipati (nagara + adhipati) m. cm. नगरस्वामिन

नगरिन् nagarin см. नगरस्वामिन

नगरी nagari f. см. नगर नगरीय nagariya городской

житель города, горожанин

नगरीरिक्षन् nagari-rakşin m. см. नगरर-

क्षिन्

नगरीबक nagari-baka m. воро́на नगरोपान्त nagaropānta (nagara + upānta) n. окра́ина или окре́стности го́рода नगरौकस् nagaraukas (nagara + okas) m.

नगाटन nagāṭana (naga+aṭana) m. обезьяна (букв. стра́нствующий по дере́вьям)

नगाधिप nagādhipa (naga + adhipa) m. nom. pr. Власти́тель гор — эпитет Гималаев

नगापगा  $nag\bar{a}pag\bar{a}$   $(naga+apag\bar{a})$  f. горная река

नगावास nagāvāsa (naga + āvāsa) bah. m. naвли́н (букв. обита́тель дере́вьев)

नगेन्द्र nagendra (naga+indra) т. Владыка гор — эпитет Гималаев

नगेश nageça см. नगेन्द्र

नगेश्वर nageçvara (naga + īçvara) m. см. नगेन्द्र नगोदर nagodara (naga + udara) n. го́рное уще́лье

नगौकस् nagaukas (naga + okas) m. bah. 1) обита́тель гор (о льве u  $\partial p$ .) 2) обита́тель дере́вьев (о птицах)

नग्न nagná 1. го́лый, пусты́нный (о местности) 2. т. обнажённый ни́щенствующий мона́х

नग्नक nágnaka m. 1) см. नग्न 2; 2) буддийский монах; аскет

नग्नता nagnatā f. наготá, обнажённость नग्नता nagnatva n. см. नग्नता

नग्ना nagnā f. развратная же́нщина

नग्नाट nagnata (nagna+ata) m. обнажённый ни́ший-джайни́ст

निग्नका nagnikā 1) го́лая, обнажённая 2) развра́тная

नग्नी कर् nagnī kar (формы см. कर्) обнажать (т.е. делать нищенствующим монахом)

निचर nacira недо́лгий; Acc. निचरम् adv. недо́лго; Instr. निचरेण, Abl. निचराद्, Dat. निचराय adv. бы́стро, ско́ро

नट् naţ (P. pr. náṭati — I; fut. naṭiṣyáti; pf. nanāṭa; aor. ánaṭīt, ánāṭīt; p. naṭyáte; pp. naṭitá) 1) танцева́ть 2) игра́ть (на сцене)

नट naṭa m. актёр; танцо́р

नटक naṭaka m. cm. नट

नटन naṭana n. 1) та́нец 2) ми́мика 3) театра́льное иску́сство

· नड naḍá m. камыш, тростни́к

नडक nadaka m. трубчатая кость

नञ्जन्त् nadvant поросший тростником नञ्जल nadvala n. заросли тростника

नजुला naḍvalā f. см. नजुल

नत natá pp. om नम्

ন্ত্র nata-bhrū bah. 1) с изо́гнутыми, сдви́нутыми бровя́ми 2) хму́рящий бро́ви

नतराम् natarām adv. никак; ни в ко́ем слу́чае

नति nati f. 1) погружение 2) падение 3) склонение 4) смирение, покорность 5) грам. перехо́д зубных зву́ков в церебра́льные

नद् nad (P. pr. nádati — I; pf. nanáda; aor. ánādīt, ánadīt; pp. nadītá) звуча́ть नद nadá m. 1) рёв; ржа́ние 2) река नदथु nadathu m. 1) звуча́ние 2) рёв नदनदीपति nada-nadī-pati m. мо́ре (букв. повели́тель рек и пото́ков)

नदनदीभर्तर् nada-nadi-bhartar см. नदन-दीपति

नदनिमन् nadaniman издаю́щий зву́ки (напр. жужжа́щий)

नदनु nadanu m. гул; вой; рёв (ветра, моря)

नदनुमन्त् nadanumant бушующий; ревущий (о ветре, море)

नदभर्तर् nada-bhartar m. море.

नदी nadí f. 1) рекá 2) грам. назв. гласных основ ж. рода на «i, ū»

नदीकान्त nadi-kānta m. мо́ре (букв. возлю́бленный рек)

नदीज nadī-ja 1. рождённый или живу́щий у реки 2. т. пот. рг. Сын реки́ (Га́нги) — эпитет Бхишмы; см. भीष्म 2

नदीतट nadi-taṭa m. бéper реки नदीतीर nadi-tira n. см. नदीतट

नदीधर nadi-dhara nom. pr. Держа́щий (на голове́) ре́ку́ — эпитет Шивы; см. िशाव 2 1)

नदीन I nadina (nadi + ina) m. 1) мо́ре 2) nom. pr. бог моря Варуна; см. वरुण 1) नदीन II nadina 1) незначи́тельный 2) нева́жный

नदीनद nadi-nada m. pl. ре́ки नदीनाथ nadi-nātha m. см. नदभर्तर् नदीपति nadi-pati m. мо́ре (букв. повели́тель рек)

नदीपूर nadi-pūra m. пото́к; тече́ние नदीमातृक nadi-mātṛka хорошо́ ороша́е-мый водо́й (букв. взлеле́янный ре́ками — о стране)

नदीमुख nadi-mukha n. ýстье реки नदीश nadiça (nadi + iça) m. см. नद-नदीपति

नदीष्ण nadi-şna 1) знакомый с рекамы (т. е. знающий опасные места, пороги) 2) сведущий, осведомлённый в чём-л. (Loc.)

नदीसंतार nadī-santāra m. переправа че́рез ре́ку́

नदृश्य na-dṛçya невидимый

नद्ध naddhá 1. pp. om नह्; 2. n. завя́зка; верёвка

नद्धि naddhi f. свя́зывание; завя́зывание

नना папа f. мама

ननान्दर् nanāndar f. золо́вка

ननु nanú 1) не 2) нет же!; однако!; ~ च пожалуй; конечно

नन्तर् nantar 1) склоня́ющий 2) изменя́ющий 3) грам. церебрализи́рующий

नन्द् nand (P. pr. nándati — I; fut. nandişyáti; pf. nanánda; aor. ánandit; p. nandyáte; pp. nanditá) ра́доваться

नन्द I nanda m. 1) удово́льствие 2) стремле́ние 3) назв. одного из двух барабанов Юдхиштхиры; см. युधिष्ठिर; 4) назв. одного из девяти сокровищ Куберы; см. क्बेर

नन्द II nánda т. 1) сын 2) пот. рг. пастух, приёмный отец Кришны; см. कृष्ण 2 3); 3) рl. назв. рода, к к-рому принадлежал Нанда; см. नन्द II 2); 4) пот. рг. ряд персонажей эпоса

नन्दक nandaka 1. 1) находящий удовольствие в чём-л. (—о) 2) ра́дующий 2. т. 1) назв. меча Кришны; см. कृष्ण 2 3); 2) см. नन्द 4)

नन्दन nandana 1. ра́дующий 2. т. сын, о́тпрыск, пото́мок кого-л. (—о) 3. п. 1) ра́дость; бла́го 2) назв. райского сада Индры 3) назв. стихотв. размера

 $^{\circ}$ नन्दनक -nandanaka т. сын

नन्दाना nandanā f. дочь

नन्दन्त् nandant 1. ра́дующий 2. т. сын नन्दन्ती nandanti f. см. नन्दना

नन्दय् nandáy caus. om नन्द्

नन्दापुराण nandā-purāna f. назв. сдной из Упапуран, повествующей о роде Нанда; см. उपपुराण, नन्द II 2)

निन्द nandi 1. т. 1) nom. pr. Ра́достный — эпитет Вишну; см. विष्णु 1); 2) nom. pr. многи эпические персонажи 2. f. ра́дость\*

निन्दकर nandi-kara 1. доставляющий ра́дость кому-л. (Gen.) 2. т. сын кого-л. (о-)

नन्दिकुण्ड nandi-kuṇḍa т., п. наэв. священного места для омовений

नन्दिघोष nandi-ghoşa m. во́зглас, крик ра́дости

निन्दन् nandin 1. 1) ра́дующийся 2) ра́дующий кого-л. (o-) 2. т. см. निन्दिकर 2

निन्दनी nandinī f. 1) дочь 2) nom. pr. многие эпические персонажи

निन्दमुख nandi-mukha bah. nom. pr. Pадостноликий — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

निद्वर्धन nandi-vardhana см. निद्कर नन्दीश्वर nandiçvara (nandi + içvara) т. nom. pr. Владыка ра́дости — эпитет Шивы; см. शिव 2 1) नपात् ná-pāt cm. नप्तर

नपुंस па-рипѕа т. е́внух

नपुसक napuńsaka 1. 1) оскоплённый 2) грам. средний (о роде) 2. п. грам. средний род

नप्तर् ná-ptar m. 1) пото́мок 2) сын 3) внук

नप्ती napti f. 1) дочь 2) внучка

नभ् nabh (Ā pr. nábhate — I; P. pr. nabhnáti — IX; P. pr. nábhyati — IV; pf. nebhé, nanábha; aor. ánabhat, ánabhisṭa) 1) трескаться; ло́паться 2) погиба́ть

नभ nabha m. см. नभस्

नभ:प्राण nabhaḥ-prāṇa m. вéтер (букв. дыхание воздушного пространства)

नभनु nabhanú m. источник, ключ, родник

नभश्चर *nabhaç-cara* 1. стрáнствующий по небу 2. *m*. 1) небожитель, бог 2) птица 3) облако 4) ветер

नभश्चरी nabhaç-cari f. богиня

नभ:श्रित् nabhaḥ-çrit достигающий неба, достающий до неба

नभस् nábhas n. 1) облака́ 2) возду́шное простра́нство; атмосфе́ра 3) не́бо 4) назв. одного из месяцев периода дождей 5) du. не́бо и земля́, о́ба ми́ра

नभस nabhasá 1. наполненный парами, испарениями 2. т. 1) небо 2) воздушное пространство 3) период дождей 4) море

नभस्तल nabhas-tala n. небосво́д

नभस्मय *nabhas-maya* 1) тумáнный 2) см. नभस 1

नभस्य nabhasya 1. см. नभस्मय ; 2. т. назв. одного из месяцев периода дождей

नभस्वन्त् *nábnasvant* 1. мгли́стый; о́блачный 2. *m*. ве́тер

नभ:सद् *nabhaḥ-sad т.* обита́тель не́ба, бог

नभःसिन्धु nabhaḥ-sindhu f. Небе́сная река́ — эпитет Ганги

नभ:स्थित nabhaḥ-sthita находя́щийся в во́здухе

नभ:स्पृश् nabhaḥ-spṛç достающий до неба, очень высокий

नभःस्पृश nabhaḥ-spṛça см. नभःस्पृश् नभीत nabhita неустраши́мый नभीवत् nabhivat adv. неустраши́мо नभो<sup>°</sup> nabho- см. नभस

नभोगज nabho-gaja т. о́блако (букв. небе́сный слон)

नभोमण्डल nabho-maṇḍala n. небосво́д नभोरजस् nabho-rajas n. мрак, темнота́ नभोरूप nabho-rūра тума́нный; ды́мчатый

नभोरेणु nabho-reṇu f. тумáн नभोवीथी nabho-vithi f. путь движéния сóлнца по небу

नभौकस् nabhaukas (nabha + okas) обитающий на небе

नभ्य 1 nabhya 1) тума́нный 2) облачный नभ्य II nábhya n. ступи́ца (колеса)

नम् nam (P. pr. námati — I; fut. namsyáti; pf. nanáma; aor. ánamsít; p. namyáte; pp. natá; ger. natvá; inf. nántum) кланяться; приветствовать

नम náma m. выгон, пастбище नमन namana 1. склоняющий, сгибающий 2. п. склонение, сгибание

नमय् namáy caus. om नम्

नमस् námas n. 1) поклон 2) поклонение 3) почтение; благоговение 4) хвала;  $\sim$  भू возносить хвалу;  $\sim$  कर् а) почитать 6) восхвалять (Dat., Loc., Acc.)

नमस्कर्तर् namas-kartar т. почитатель; поклонник

नमस्कार namas-kära m. 1) почитание 2) уважение; преклонение 3) восхваление नमस्कृति namas-kṛti см. नमस्कार नमस्क्रिया namas-kriyā f. см. नमस्कार नमस्य I namasyá (den. om नमस्) обожáть; поклоня́ться

नमस्य II namasyá 1) достойный уважения, достопочтенный 2) смиренный, безропотный 3) благоговейный

नमस्या namasyā f. 1) почитание 2) благоговение

नमस्यु namasyú 1) почитающий 2) восхваляющий

नमस्वन्त् námasvant см. नमस्यु नमस्विन् namasvin см. नमस्यु

नमोवृध् namo-vṛdh 1) почита́емый 2) восхваля́емый, превозноси́мый

নম্ম namrá 1) склоня́ющийся 2) согнутый 3) опу́щенный 4) поко́рный, смире́нный; безро́потный

नम्रता namratā f. поко́рность, смире́ние

नम्रत्व namratva n. cm. नम्रता

नय пауа т. 1) поведение; образ действия 2) жизненная му́дрость 3) основное правило, принцип 4) система; учение 5) государственная му́дрость; правильно проводимая поли́тика 6) поли́тика

नयकोविद naya-kovida 1) умудрённый о́пытом 2) дипломати́чный; такти́чный

नयज्ञ naya-jña cm. नयकोविद

नयन *nayana n.* 1) образ жизни 2) разумное поведение 3) глаз

नयनगोचर nayana-gocara находящийся в по́ле зре́ния, ви́димый

नयनजल nayana-jala n. cлёзы नयनपथ nayana-patha m. 1) кругозо́р

2) горизонт

नयनपदवी nayana-padavī f. см. नयनपथ नयनवारि tayana-vāri n. слёзы नयनविषय nayana-vişaya m. см. नयनपथ नयनसलिल nayana-salila n. см. नयनवारि नयनाञ्चल nayanāñcala (nayana + añcala) m. уголо́к гла́за

नयनाम्बु nayanāmbu (nayana + ambu) n. cm. नयनवारि

नयनोदबिन्दु nayanodabindu (nayana + udabindu) m. слеза́

नयवन्त् náyavant му́дрый; обладающий госуда́рственным умо́м

नयविद् nayavid cm. नयकोविद् नयशालिन् nayaçālin cm. नयवन्त्

नयशास्त्र naya-çāstra n. руково́дство по поли́тике

नयुत nayuta m. pl. 1) сто тысяч миллионов 2) множество, мириады

नर् nar m. 1) челове́к; мужчи́на; муж 2) геро́й 3) грам. мужско́й род

नर па́га п. 1) см. नर् 1); 2) хинд. изнача́льный дух 3) грам. лицо́ 4) грам. ли́чное оконча́ние 5) ша́хматная фигу́ра 6) рl. разряд миф. существ, близких к гандхарвам и киннарам 7) пот. рг. многие эпические персонажи

नरक naraka т., п. 1) подзе́мный мир, ад 2) т. пот. рг. демон, убитый Кришной; см. कृष्ण 2 3)

नरकजित् naraka-jit m. nom. pr. Победитель Нараки — эпитет Кришны; см. कृष्ण 2 3)

नरकस्थ naraka-stha находя́щийся в подзе́мном ми́ре

नरकान्तक narakāntaka (naraka + antaka) m. nom. pr. Сокруши́тель На́раки — эпитет Кришны; см. कृष्ण 2 3)

नरकारि narakāri (naraka + ari) m. nom. pr. Враг На́раки — эпитет Кришны नरता naralā f. челове́чество नरत्व naralva n. cm. नरता

नरदेव nara-deva m. царь, госуда́рь (букв. бог среди́ люде́й)

नरनाथ nara-nātha m. царь (букв. защи́тник люде́й)

नरनायक *nara-nāyaka т*. царь (букв. вождь людей)

नरपति nara-pati m. царь (букв. господин над людьми)

नरपाल nara-pāla m. см. नरनाथ नरराज nara-rāja m. см. नरपति

नरराज्य nara-rājya n. 1) царство 2) господство

नरलोक *nara-loka m*. 1) мир людской, земля́ 2) сме́ртные, лю́ди

नरवीर nara-vira m. герой среди мужей, мужественный человек

नरव्याघ्र nara vyaghra m. отвáжный герой (букв. тигр среди мужей)

नरशार्दूल nara-çārdūla m. см नर्द्याघ्न नरसिंह nara-sinha m. отважный герой (букв. лев среди́ мужей)\*

नराधिप narādhipa (nara+adhipa) m. царь (букв. повелитель людей)

नराधिपति narādhipati (nara + adhipati) m. cm. नराधिप

नरायण narāyaṇa m. см. नारायण नराश narāça m. ракшас-людое́д; см. रक्षस् 3

नराभन  $narar{a}$ çana ( $nara+ar{a}$ çana) m. cм.

निरिष्टा nariṣṭā f. 1) болтовня́ 2) шу́тка नरेन्द्र narendra (nara + indra) т. 1) госуда́рь, царь 2) маг; заклина́тель 3) назв. стихотв. размера

नरेन्द्रता narendratā (nara+indratā) f. царская власть; господство

नरेन्द्रत्व narendratva n. cm. नरेन्द्रता नरेश nareça (nara + iça) m. cm. नरेन्द्र नरोत्तम narottama (nara + uttama) лу́чший из люде́й

नर्क narka n. нос

नर्कुटक narkuṭaka n. 1) см. नर्क; 2) назв. стихотв. размера

नर्त् nart (P. pr. nṛ'tyati — IV; fut. nar-tişyáti; pf. nanárta; aor. ánartīt; p. nṛtyá-te; pp. nṛttá) 1) танцевать, плясать 2) представля́ть (на сиене)

नर्तक nartaka 1. пляшущий 2. т. плясу́н, танцо́р

नर्तकी *nartakī f*. плясу́нья, танцо́вщица जर्तन *nartana* 1. т. см. नर्तक 2; 2. п. та́нец, пля́ска

ं नर्तनशाला *nartana-çālā f.* зал для та́н-<sup>Цев</sup>

नर्तना nartanā f. cm. नर्तन 2 नर्तनागार nartanāgāra (nartana + āgāra) n. cm. नर्तनगाला

नर्तय् nartáy caus. om नर्त् नर्तियतर् nartayitar m. учитель танцев नर्तिन् nartin танцующий, плящущий नर्तित nartita n. см. नर्तना नर्त् nartū f. танцовщица; актриса नर्द् nard (P. pr. nárdati — I; fut. nar-

dişyáti; pf. nanárda; aor. ánardit; pp. narditá) реветь; рычáть; кричáть

नर्दन nardana n. рёв; рык; крик नर्दित nardita см. नर्दन

नर्म *пагта́ т.* 1) развлече́ние; игра́ 2) - спорт

नर्मद narmada 1. доставляющий раздость 2. т. весельчак, шутник

नर्मदा narmadā f. назв. реки (современная Нарбада)

नर्मदातीर्थ narmadā-tirtha n. священное место для омовений на реке Нармада; см. नर्मदा

नर्मन् narman n. шутка

नर्मोक्ति narmokti (narma + ukti) f. шутли́вое сло́во; шу́тка

নর্ম narya 1. 1) мужской 2) мужественный 3) сильный; крепкий 4) человеческий 2. т. челове́к; мужчи́на

नल nala m. 1) тростник, камыш 2) пот. рг. царь страны Нишадхи, супруг Дамаянти; см. दमयन्ती; 3) пот. рг. обезьяна из войска Рамы, построившая мост через пролив; см. राम 2 2)

नलक nalaka m., n. трубчатая кость नलिकनी nala-kinī f. нога नलकोल nala-kīla m. коле́но नलक्बर nala-kūbara m. nom. pr. сын Куберы; см. कुबेर

निलन nalina n. цветок лотоса निलनदल nalina-dala n. 1) лепесток водяной ли́лии 2) лист лотоса

निलिनी  $nalini\ f$ . 1) цвето́к ло́тоса 2) водяна́я ли́лия 3) гру́ппа ло́тосов 4) о́зеро, заро́сшее ло́тосами

निलनीदल nalini dala n. см. निलनदल निलनीपत्त्र nalini-pattra см. निलनदल निलेपाख्यान nalopākhyāna (nala + upakhyāna) n. Сказа́ние о На́ле — назв. одного из эпизодов «Махабхараты»; см. महा-भारत

ন্ব *náva* но́вый; све́жий; молодо́й ন্ব<sup>°</sup> *náva*- де́вять

नवक navaka 1. состоящий из девятия 2. т. девятия девятия девять распраждения девять

नवऋत्वस् nava-kṛtvas де́вять раз नवग्व návagva т. назв. стихотв. размера

नवचत्वारिशत् navacatvārimçat со́рок де́вять

नवज náva-ja недáвно возникший или рождённый

नवजा náva-já см. नवज

नवजात náva-jāta см. नवज

नवता  $navat\bar{a}$  f. 1) новизна 2) све́жесть नवति navati девяно́сто

नवत्रिंशत् navatrimçat тридцать де́вять नवत्व I navatva n. новизна

नवत्व II navatva n. 1) де́вять, число́ де́вять 2) совоку́пность девяти́ (предметов, признаков)

नवदश navadaça 1) девятнадцатый 2) состоящий из девятнадцати

नवदशन् návadaçán девятнáдцать नवधा navadhá adv. 1) девятикрáтно 2)

नवधा navadhā adv. 1) девятикра́тно 2) на девять часте́й

नवन् návan де́вять

नवनीत nava-nīta n. см. नवनी

नवपञ्चाशत् navapañcāçat пятьдеся́т де́вять

नवपद् nava-pad bah. девятино́гий नवभाग nava-bhāga m. девя́тая часть नवम navama девя́тый

नवमल्लिका nava-mallikā f. вид жасмина नवमालिका nava-mālikā f. см. नवम-ल्लिका

नवमालिनी nava-mālini назв. стихотв. размера

नवमेघकाल nava-megha-kāla m. весна́ (букв. пора́ молоды́х облако́в)

नवयौवन nava-yauvana 1. bah. о́чень ю́ный 2. п. ра́нняя мо́лодость, ю́ность

नवरत्न nava-ratna n. 1) де́вять драгоце́нностей (коралл, жемчуг, рубин, топаз, сапфир, алмаз, изумруд, ляпис-лазурь и оникс) 2) де́вять мудрецо́в (при дворе Викрамадитьи: धन्वन्तरि, क्षपणक, अमरसिंह, शंकु, वेतालभट्ट, घटकपंर, कालि-दास, वराहमिहिर, वरुचि) नवरस пача-гаѕа т. де́вять рас или настрое́ний в инди́йской поэ́тике и дра́ме (эротическое — शृंगार, радостное — हास्य, жалостливое — करुण, героическое वीर, возбуждающее гнев — रौद्र, вызывающее страх — भयानक, возбуждающее отвращение — बीभत्स, вызывающее изумление — ग्रद्भ त, спокойное — शान्त)

नवरात्न nava-rātra m. пери́од в де́вять дней

नवर्च nava-rcá девятисло́жный (о стихотворной строке)

नववधू nava-vadhū m. молодая жена नववार्षिक nava-vār şika девятиле́тний नवविंश navavimça два́дцать девя́тый नवविंशति navavimçati два́дцать де́вять नवविंशतितम navavimçatitama см. नव-विंश

नविध nava-vidha девятикратный नवषिट navaşaşţi шестьдесят девять नवसप्तित navasaptati семьдесят девять नवसू nava-sū f. недавно отелившаяся корова

नवांश navāmça (nava+amça) m. девя́тая часть

नवांशक navāmçaka (nava + amçaka) m. cm. नवांश

नवाक्षर navãkşara (nava+akşara) девятисло́жный, из девяти́ слого́в

नवार्चिस् navārcis (nava + arcis) m. acmp. Mapc

नवाशीति  $nav\bar{a}$ citi во́семьдесят де́вять नवाह  $nav\bar{a}ha$  (nava+aha) m. отре́зок вре́мени в де́вять дней

निवन् navin состоящий из девяти निविष्ट navişţi f. хвале́бная песнь निवष्ठ navişţha spl. om नव l नवी कर् navi kar (формы см. कर्)

обновлять

नवीन् navin см. नव नवीय naviya см. नव

नवीयंस naviyams cpv. om नव

नवेदस् návedas 1) замечающий; догадывающийся 2) знающий что-л. (Gen.) 3) внимательный

नव्य I návya см. नव

नव्य II návya pn. om न् I

नव्यंस् navyams cpv. om नव

नश् 1 naç (P. pr. náçyati — IV; fut. naçişyáti, namkşyáti; pf. nanắça; aor. ánaçat; pp. naṣṭá; ger. namṣṭvá, naṣṭvá, naçitvá; inf. náçitum, námṣṭum) 1) погиба́ть; умира́ть (преждевременно) 2) исчеза́ть

नश् II naç (U. pr. náçati/náçate — I; aor. ánaț) достигать

नश् III naç f. cm. नक्

नग*न, व्यक्ताа п.* исчезновение, побе́г नश्चर् *паçvara* уходя́щий; проходя́щий

(тж. перен.)

नश्चरत्व naçvaratva n. неустойчивость; изменчивость

नष्ट nașțá pp. om नश् I

न्ष्टचेष्ट naṣṭa-ceṣṭa недвижимый, застывший

नष्टरूप naṣṭa-rūpa 1) неви́димый 2) неу́знанный; неопо́знанный

नष्टसंज्ञ naṣṭa-saṅjña потеря́вший сознание, бесчу́вственный

नष्टातङ्कम् naṣṭ ata n̄kam (naṣṭ a + āta n̄-kam) adv. 1) беззабо́тно 2) бесстра́шно निष्ट naṣṭ i f. nagéние; rи́бель

नस् I nas ( $\bar{A}$ . pr. násate — I) объединя́ться, соединя́ться

नस् II nás f. нос (ynomp. тк. Instr., Loc. sg.; Gen. du.,—o)

नस् III энкл. Acc., Gen., Dat. pl. om ग्रहम्

<sup>°</sup>नस -nasa см. नस् II

नसा nasā f. нос

नसंविद् na-samvid f. 1) бессознательность 2) самозабвение

नस्त nasta m. нос

नस्तस् nastás adv. 1) из носу 2) в нос неч násya 1. находящийся в носу 2.

n. срéдство для чихáния नस्यकर्मन् nasya-karman n. применéние

сре́дства для чиха́ния नस्या nasyā f. нос

नस्योत nasy-otá привязанный или прикованный за кольцо в носу

नह् nah (U. pr. náhyati/náhyate — IV; fut. natsyáti/natsyáte; pf. nanáha/nehé; aor. ánatsita/ánaddha; p. nahyáte; pp. naddhá; ger. naddhvá; inf. náddhum) свя́зывать, скрепля́ть; сшива́ть

निह nahi не; нет; конечно нет

नहुष па́ниṣа т. 1. 1) род 2) родосло́вная 2. т. пот. рг. царь Лунной династии, отец Яяти; см. ययाति

नहुष्य панизуа человеческий

नहुस् *náhus m.* 1) род; племя 2) соплеме́нник 3) сосе́д

ना ná cm. न II 1)

नाक náka m. 1) небосво́д 2) небо

नाकनायक nāka-nāyaka m. nom. **pr.** Властели́н не́ба — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

नाकनारी nāka-nārī j. небесная же́нщина, а́псара; см. ग्रप्सरस

नाकपति nāka-pati m. небесный владыка, бог

नाकपाल nāka-pāla т. см. नाकपति नाकलोक nāka-loka т. небесный мир नाकविनता nāka-vanitā f. см. नाकनारी नाकसद् nāka-sād 1. живу́щий на не́бе 2. т. бог

नाकस्त्री nāka-strī f. cm. नाकनारी

नाकिन nākin m. бог

नाकिनाथ nāki-nātha m. nom. pr. Покрови́тель бого́в — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

नाकु  $n\bar{a}ku$  m. 1) мураве́йник 2) гора́ नाकेश  $n\bar{a}keça$  ( $n\bar{a}ka+\bar{\iota}ça$ ) m. cм. नाक-नायक

नाकेश्वर nākeçvara (nāka + īçvara) m.

नाक्षत *nākṣatra* относя́щийся к звёздам, звёздный

नाक्षत्रिक nākṣatrika cm. नाक्षत्र

नाग nāgá 1. 1) змейный 2) слоно́вый 2. т. 1) змей 2) де́мон (с человеческим лицом и хвостом змеи) 3) слон 4) назв. одного из пяти видов воздуха жизни; см. युवा 4)

नागज nāga-ja n. о́лово

नागजीवन nāga-jivana n. cm. नागज

नागदत्त nāgadatta 1. данный зме́ями 2. т. nom. pr. 1) один из ста сыновей Ихритараштры; см. धृतराष्ट्र; 2) один из царей Арьяварты; см. म्नार्यावर्त

नागदन्त nāga-danta m. слоно́вый би́вень; слоно́вая кость

नागदन्तक nāga-dantaka m. см. नागदन्त नागनायक nāga-nāyaka m. предводи́тель на́гов; см. नाग 2 2)

नागपति nāga-pati см. नागनायक

नागबधू nāga-badhū f. слони́ха

नागबल nāga-bala bah. обладающий силой слона— эпитет Бхимасены; см. भीमसेन

नागमातर् nāga-mātar f. мать на́гов — эпитет Сурасы; см. नाग 2 2); सूरसा

नागर nāgara 1. городской 2. т. горожа́нин

नागरक nāgaraka 1. 1) городской 2)

ло́вкий, прово́рный 3) хи́трый 2. т. 1) горожа́нин 2) глава́ го́рода

नागरता  $n \bar{a} garat \bar{a} f$ . 1) ло́вкость, проворство 2) уме́ние

नागराज् nāga-rāj m. царь змей

नागराज nāga-rāja m. 1) см. नागराज्; 2) царь слоно́в (о самом большом и сильном слоне́), вожа́к слоно́в

नागरायण nāgarāyaṇa (nāgara + ayaṇa) n. нападение на укреплённый го́род

नागरिक nāgarika 1. 1) городской 2) придворный 3) ве́жливый 4) ýмный; ло́вкий 2. т. см. नागरक 2

नागरिकवृत्ति nāgarika-vṛtti f. вéжливость, обходи́тельность

नागवन्त् nāgavant облада́ющий слона́ми नागशत nāga-çata т. назв. горы

नाग्स्वरूपिणी nāga-svarūpiņi f. назв стихотв. размера

नाग हर  $n\bar{a}ga$ - $hrada\ m$ . о́зеро uлu мо́ре, rде обита́ют зме́и

नागान्तक nāgāntaka (nāga + antaka) т. Истреби́тель змей — эпитет Гаруды; см. गरुड

नागारि nāgāri (nāga + ari) m. Враг змей — эпитет Гаруды; см. गरुड

नागिन् nāgin окружённый зме́ями नागेन्द्र nāgendra (naga + indra) т. пред-

водитель нагов; см. नाग 2 2)

नाट nāṭa m. 1) тáнец 2) pl. назв. народа

नाटक nāṭaka 1. m. актёр 2. n. дра́ма, представле́ние

नाटकीय nāṭakīya драмати́ческий, относя́щийся к дра́ме

नाटिक nāṭika n. мими́ческая сце́на; пантоми́ма

नाटिका  $n\bar{a}$ tik $\bar{a}$  n., f.  $su\partial$   $\partial p$ амы, nанто $\bar{a}$ 

नाटित[क] nāṭita[ka] n. см. नाटिका नाटी nāṭi f. язык наро́да нати; см. नाट 2) नाटच nāṭya n. 1) та́нец 2) пантоми́ма 3) спекта́кль

नाटचवेद nāṭya-veda n. 1) учение о та́нце 2) учение о сцени́ческом иску́сстве नाटचवेदी nāṭya-vedi f. сце́на, ме́сто представле́ния

नाटचशास्त्र nāṭya-çāstra n. см. नाटचवेद नाटचाचार्य nāṭyācārya (nāṭya + ācārya) m. учи́тель та́нцев

नाटचाचार्यक nāṭyācāryaka (nāṭya + ācāryaka) п. до́лжность учи́теля та́нцев नाडि nāḍi f. 1) кровено́сный сосу́д 2) ве́на

नाडिक nādika венозный

नाडी *nāḍi f*. 1) тру́бка 2) жи́ла; ве́на 3) пульс 4) свисто́к; ду́дка

नाडीका nāḍikā f. 1) пищево́д 2) трахе́я नाडीचरण nāḍi-caraṇa m. птица

नाति nāti (na + ati) (тк. с прил. или нареч.) не о́чень; ~ चिर не о́чень до́лгий नाथ nāth (U. pr. nāthati/nāthate — I; pf. nanātha/nanādhé; aor. ánāthit/ánathiṣṭa; pp. nāthitá) 1) умоля́юще проси́ть 2) проси́ть, умоля́ть (о помощи)

नाथ nāthá 1. n. помощь 2. m. 1) покровитель; защитник 2) повелитель 3) супру́г

नाथवत्ता  $n ilde{a} t h avatt ilde{a} f$ . покровительство; защита

नाथवन्त् nāthavant имéющий защи́тника или повели́теля

नाथित *nāthitá n*. мольбá; про́сьба नाथिन् *nāthin* имéющий защи́тника नाद *nādá m*. 1) шум 2) шо́рох 3) звук 4) муз. тон नादि nādi 1) звуча́щий 2) шумя́щий नादित nādita pp. om नद्

नादिन् nādin 1) шумя́щий 2) звуча́щий

3) ревущий; кричащий

नादेय nādeyá речной नादेयी nādeyī f. назв. многих водяных растений

नाद्य nādya cm. नादेय

नाध् nādh см. नाथ्

নানা nắnā 1. adv. 1) различно 2) многообразно 2. praep. без чего-л. (Instr., Abl., Gen.)

नानाकार  $n\bar{a}n\bar{a}k\bar{a}ra$  ( $n\bar{a}n\bar{a}+\bar{a}k\bar{a}ra$ ) adv. c.m. नाना 1

नानात्व nānātva n. 1) различие 2) многообразие 3) особенность

नानादेशीय nānā-deçīya pl. 1) из различных мест 2) относящийся к различным местам

नानारस nānā-rasa bah. имéющий различные настроения (расы; см. नवरस)

नानारूप  $n\bar{a}n\bar{a}$ - $r\bar{u}pa$  bah. многообра́зный नानार्थ  $n\bar{a}n\bar{a}$ -rtha ( $n\bar{a}n\bar{a}+artha$ ) 1. bah. име́ющий разли́чные це́ли uли значе́ния 2. m. pаm. многозна́чное сло́во

नानाविध nänā-vidha разли́чный, разнообра́зный

नानास्त्री nānā-strī f. pl. жéнщины разли́чных каст

नान्दन nāndaná n. страна счастья, рай नान्दी nāndi f. 1) ра́дость; удовлетворе́ние 2) назв. знака радости, счастья свастики

नान्दीमुख nāndi-mukha 1. bah. радостноликий 2. т. назв. стихотв. размера

नापित nāpitá m. брадобрей

नाभ् *nābh f*. 1) отве́рстие; щель 2) исто́чник; ключ

नाभ<sup>о</sup> nābha- 1) пупок 2) ступица

<sup>21</sup> Санскр.-русск. сл.

नाभस nābhasa небесный, идýщий с неба (о голосе)

नाभाग nābhāga nom. pr. многие эпические персонажи

नाभागारिष्ट nābhāgārisṭa m. см. नाभा-नेदिष्ठ

नाभानेदिष्ठ nābhā-nediṣṭha m. nom. pr. мудрец, предполагаемый автор ряда гимнов 10-й Мандалы «Ригведы»; см. ऋग्वेद नाभि nābhi f., m. 1) пупо́к; пупови́на 2) углубле́ние 3) центр 4) дом, ро́дина 5) родство́ 6) ро́дственник 7) друг

नाभिजात nābhijāta неблагоро́дного происхожде́ния

नाभिमान nābhimāna m. отсутствие гордости, смирение, послушание

नाभिलक्षित nābhilakṣita незаме́ченный नाभी nābhī f. см. नाभि नाभ्य nābhya nom. pr. см. शिव

नाम nāma см. नामन

नामकरण nāma-karaṇa m. 1) называ́ние, нарече́ние (ребёнка) 2) грам. именно́й су́ффикс

नामकर्मन् nâma-karman n. см. नामकरण

नामकीर्तन nāma-kirtana n. см. नामकरण

नामग्रह nāma-graha m. см. नामकरण 1) नामचौर nāma-caura m. тот, кто присва́ивает чужо́е и́мя

नामतस्  $n\bar{a}matas$  adv. по и́мени;  $\sim$  कर् называ́ть;  $\sim$  प्रछ् спра́шивать и́мя y кого-л. (Acc.)

नामथा nāmathā adv. а и́менно

नामध nāma-dha m. называющий, дающий имя

नामधा nāma-dhā m. см. नामध नामधातु nāma-dhātu m. грам.отымённый (деноминати́вный) глаго́л नामधारक nāma-dhāraka нося́щий и́мя, называ́ющийся

<sup>o</sup>नामधारिन् -nāma-dhārin нося́щий и́мя नामधेय nāma-dhéya n. 1) назва́ние, и́мя 2) обря́д нарече́ния

नामन् nāman n. 1) имя 2) признак 3) форма 4) вид, род 5) имя собственное 6) имя существительное; Instr. नाम्ना, Acc. नाम adv. a) по имени б) конечно, действительно; नाम ग्रह् (कर्, धा, दा) называть; नाम भर् называться, именоваться; ग्रिप नाम пожалуй, может быть

नामनिधान nāma-nidhāna n. назв. одного из словарей имён существительных

नामपारायण пата-рагауапа п. назв. полного свода имён существительных

नाममुद्रा  $n\bar{a}ma$ - $mudr\bar{a}$  f. пе́рстень с именной печа́ткой

नामय् патау см. नमय्

नामलिङ्ग nāma-liñga n. 1) грам. род имён существи́тельных 2) назв. трактата о роде имён существительных

नामलिङ्गानुशासन nāma-li $\bar{n}$ gānuçāsana (-li $\bar{n}$ ga + anuç $\bar{a}$ sana) n. уче́ние о ро́де имён существи́тельных

नामवन्त् nāmavant называ́емый, нося́щий имя

नामशेष  $n\bar{a}ma$ -çeşa 1. мёртвый, покойный (букв. от которого осталось только имя) 2. m. смерть

नामसंग्रह nāma-saṅgraha т. список, свод имён (сущ. и прил.)

नामाक्षर  $n\bar{a}m\bar{a}k$ şara ( $n\bar{a}ma+ak$ şara) n. pl. сло́ги, образу́ющие и́мя

नामाङ्क nāmāñka (nāma + añka) обозначенный чым-л. именем

नामानुशासन nāmānuçāsana (nāma + anuçāsana) n. «Наставление об имена́х»—назв. словаря имён

नामिन् nāmin см. नामवन्त् नाम्य nāmya pn. от नम् नाय nāyá m. 1) вождь 2) руково́дство 3) госуда́рственная му́дрость

नायक nāyaka m. 1) предводитель, вождь 2) повелитель 3) полково́дец, военача́льник 4) геро́й, любо́вник (в драме) 5) супру́г, муж 6) центра́льная жемчу́жина в ожере́лье 7) грам. парадигма नायकत्व nāyakatva n. руково́дство,

предводи́тельство मायय् nāyay caus. om नी I

नार nārá 1. челове́ческий 2. т. мужчина; муж

नारक náraka 1. а́дский 2. т. 1) обитатель а́да 2) ад, подземное ца́рство

नारिकक nārakika cm. नारक 1, 2 1) नारिकन् nārakin cm. नारक 1 नारकीय nārakiya cm. नारक 1

नारङ्ग nāranga m. апельси́новое де́рево नारङ्गी nārangi f. см. नारङ्ग

नारद nårada m. nom. pr. божественный мудрец, посредник между богами и людьми, к-рый нисходит с небес на эемлю, чтобы возвестить людям о свершающемся на небесах, а затем рассказать богам о происходящем на земле

नाराच nārāca m. вид стрелы

नारायण  $n\bar{a}r\bar{a}yan\dot{a}$  m. 1) сын изнача́льного му́жа (с ним обычно и ассоциируется) 2) бог, всевышний 3) nom. pr. cm. विष्णु 1), कृष्णु 2 3)

नारायणोपनिषद् nārāyaṇopaniṣad (nārā-yaṇa + upaniṣad) f. назв. «Упанишады», рассказывающей о Нараяне; см. उपनिषद् 2), नारायण 2), 3)

नारिकेर nārikera m. 1) кокосовое дерево 2) кокосовый орех

नारिकेल nārikela m. cm. नारिकेर

नारी паті f. женщина; жена नारीतीर्थ паті-tirtha n. pl. назв. пяти мест священных омовений для женщин नारीष्टा патізіа f. вид жасмина नारंतुद патитииа никого не ранящий नारं ङ्ग naryañga см. नार ङ्ग नाल nāla l. простниковый, камышовый 2. п. 1) стебель 2) стержень 3) трубка онтем -nālaka т. стебель (лотоса) नालिका nālikā f. 1) трубчатый стебель (особ. лотоса) 2) инструмент для проделывания отверстия в ухе слона 3) флейта

नालिकेर nālikera m. см. नारिकेर नालिकेल nālikela m. см. नारिकेर नालिकेल nālikela m. см. नारिकेर नाली nāli f. 1) трубчатый стебель 2) анат. артерия 3) трубка; труба ' नालीक nālika m. вид стрелы नाव nāva- корабль, судно नावनीत nāvanīta 1) маслянистый 2) мя́гкий (как масло)

নাবাজ *nāvājá (nāu + aja) т.* 1) моря́к 2) ло́дочник

नाविक nāvika m. см. नावाज नाविन nāvin m. моря́к

नावोपजीवन nāvopajivana (nāva + upajivana) m. cm. नावाज

नाच्य *nāvyá* 1. судохо́дный 2. т. моря́к नाच्या *nāvyā f*. судохо́дная река́

नाज्ञ I nāça т. достижение (труднодоступного)

नामा II nāça m. 1) потеря, убыток 2) гибель; исчезновение 3) смерть

नाशक nāçaka уничтожа́ющий, гу́бящий что-л. (Gen.,-о)

नাशन nāçana 1. 1) пугающий 2) разрушающий что-л. (Gen.,-о) 3) изгоняющий 2. п. 1) спу́гивание 2) уничтоже́ние, разруше́ние 3) забве́ние 4) изгна́ние नाशय nāçay caus. om नश् I

नाशिन् nāçin 1) исчезающий 2) проходя́щий (о времени) 3) (—о) прогоня́ющий 4) (—о) уничтожа́ющий, разруша́ющий

नाशुक nāçuka см. नाशिन् 1), 2)

नाष्टिक näşţika m. владе́лец поте́рянной ве́щи

नाष्ट्रा  $n\bar{a}$ strā f. 1) опасность 2) уничтожение; гибель 3) порча

नास nás f. cm. नस् II

नासत्य nåsatya m. du. эпитет Ашвинов; см. भ्रिश्वन् 2

नासा nāsā f. 1) du., sg. нос 2) sg. хо́бот слона́

नासाग्र  $n\bar{a}s\bar{a}gra$  ( $n\bar{a}s\bar{a}+agra$ ) n. кончик носа

नासापरिस्नाव nāsā-parisrāva m. насморк नासापुट nāsā-puṭa m. 1) крыло́ но́са 2) ноздря́

नासामूल nāsā-mūla n. перено́сица नासाविवर nāsā-vivara n. ноздря́ नासिका nāsikā f. 1) ноздря́ 2) нос 3) за́пах

नासिकाग्र nåsikāgra (nāsikā + agra) n. cm. नासाग्र

नासिक्च nāsikya 1. 1) находя́щийся в носу́ 2) лингв. носово́й, назализо́ванный 2. т. лингв. носово́й, назализо́ванный гла́сный 3. п. нос

नास्तिक nāstika (na + astika) 1. филос.

1) не признающий авторите́та Вед (о неортодоксальных школах инд. философии: чарвака, буддийской и джайнистской) 2) не ве́рящий в загро́бную жизнь (о филос. школе чарвака) 2. т. 1) ске́птик 2) безбо́жник, ате́ист

नास्तिकता nāstikatā (na + astikatā) f. 1) неверие 2) атейзм नास्तिक्च nāstikya (na + astikya) n. неве́рие

नास्तिद nāstida m. ма́нговое де́рево नास्य nāsya n. верёвка, продева́емая в но́здри вола́

नि ni pref. 1) направление вниз 2) раздел. энач. 3) см. निस् 2)

निंस् nims (Ā. pr. nimsté — II; fut. nimsişyáte; pf. ninimsé; aor. ánimsişta) 1) прикасаться 2) целовать 3) приветствовать

नि:क्षत niḥkṣatra не принадлежа́щий к ка́сте кша́триев; см. क्षत्रिय

नि:क्षत्रिय niḥkṣatriya cm. नि:क्षत्र

निकट nikaṭa 1. близлежа́щий 2. n. бли́зость; Acc. निकटम् adv. бли́зко к (Gen., -0); Abl. निकटाद् от, в сто́рону, прочь (-0)

निकर् nikar (формы см. कर् I) 1) смиря́ть 2) унижа́ть; презира́ть 3) пло́хо обраща́ться

निकर nikara m. 1) большое количество, множество 2) сокровище, клад

निकर्त् nikart (формы см. कर्त् ।) 1) изрубить 2) отрезать 3) Ā. подстригать, стричь (волосы, ногти себе)

निकर्तव्य *nikartavya pn. om* निकर् निकर्ष *nikarṣa m.* уменьше́ние, сниже́ние

নিক্ষ nikaşa m. 1) натирание; намазывание 2) пробирный камень 3) оселок

নিক্ষण nikaṣaṇa m., n. 1) тре́ние 2) то́чка, ната́чивание 3) испыта́ние мета́лла на проби́рном ка́мне

निकषा I nikaṣā f. nom. pr. мать Раваны; см. रावण

निकषा II nikaşā вблизй от чего-л. (Acc.)

निकाम nikāmá 1. стремя́щийся 2. т. 1)

стремление, желание 2) ( $\circ$ —) по желанию; Асс. निकाम adv. см. निकामतस्

निकामतस् nikāmatas adv. 1) по желáнию 2) совсе́м

निकामन् nikāman см. निकाम 1 निकामन nikāmana n. см. निकाम 2

নিকাম nikāya m. 1) собрание; сборище 2) объединение; класс 3) множество; толпа

निकार *nikāra m*. 1) смире́нность 2) оби́да, оскорбле́ние

निकारिन् nikārin m. угнетатель

निकाश  $nik\bar{a}ça$   $\mathbf{L}m$ . 1)нару́жность, вне́шний вид 2) схо́жесть, подо́бие 2. похо́жий, одина́ковый

निकाष nikāṣa m. см. निकष निक्ञञ्ज nikuñja m., n. куста́рник

निकुट्टन nikuṭṭana n. 1) поражение, падение 2) потрясение; удивление

निकुब्ज nikubja кривой

निकुम्भ nikumbha m. nom. pr. ракшас, брат Раваны; см. रक्षस् 3, रावण

निकुरुम्ब nikurumba m., n. множество

निकूल nikūla идущий под гору

निकृति *nikṛti* 1. 1) нечестный 2) низкий 2. *f*. 1) нечестность; обман 2) низость

निकृतिन् nikṛtin см. निकृति 1 निकृत्या nikṛtyā f. см. निकृति 2 निकृत्वन् nikṛtvan обма́нчивый

নিকুন্নন nikṛntana 1. 1) отрезающий 2) уничтожающий 2. п. 1) отрезание 2) уничтожение чего-л. (Gen.,—о)

निकृष् nikṛṣ (формы см. कृष् I) тянуть вниз

निकृष्ट nikṛṣṭá (pp. om निकृष्) 1) стя́нутый вниз 2) ни́зкий 3) презре́нный, по́длый; презира́емый

निकेत niketa m., n. 1) жилище, дом 2)

периоды жизни брахмана 3) примета, признак

निकेतन niketana n. 1) см. निकेत 1), 2); 2) ме́сто 3) храм 4) бот. лук

निक्रमण nikramaṇa n. 1) след ноги 2) наступание (ногой)

निक्वण nikvaṇa m. звук; тон

निक्ष् nikş (P. pr. nikşati — I; fut. nikşiyáti; pf. niníkşa; aor. ánikşit) пробура́вливать, просве́рливать

निक्षेप nikşepa m. 1) сажание 2) кладка 3) направление взгляда; пристальный взгляд на (Loc.) 4) хранение; сбережение 5) зало́г 6) вещь (данная на сохранение с указанием ценности) 7) сырьё (данное мастеру для обработки)

निखन् nikhan (формы см. खन्)1)зака́пывать, зарыва́ть 2) вонза́ть

निखनन nikhanana n. прятанье, закапывание (в землю)

निखर्च *nikharva* 1. ка́рликовый 2. *n*. сто ты́сяч миллио́нов; биллио́н

निखिल nikhila весь; це́лый; по́лный निखिलार्थ nikhilārtha (nikhila + artha) по́лный, содержа́щий всё необходи́мое

निग niga свя́занный; зако́ванный निगड nigaḍa n. кандалы́, око́вы (тж. перен.)

निगडन nigadana n. сковывание

निगडय nigaḍaya (den. om निगड) заковывать, сковывать

निगण nigaṇa n. дым (от жертвенного огня)

निगद nigadá n. высказывание; изрече́ние; сенте́нция

निगम् nigam (формы см. गम्) 1) спускаться; садиться 2) поселяться где-л. (Acc., Loc.)

निगम nigama m. 1) священные книги,

Веды; см. वेद 3); 2) предписание 3) учение 4) грам. корень 5) путь, дорога 6) город 7) торговля 8) рынок, место торговли

निगरण nigaraṇa 1. m. го́рло 2. n. 1) прогла́тывание 2) еда́

निगलन nigalana n. см. निगरण

निगा  $nig\bar{a}$  (формы см. गा II) сопровождать пением, петь

निगार nigāra m. проглатывание

निगारक nigāraka проглатывающий; поедающий

निगिरण nigirana n. см. निगरण

निगु nigu 1. ми́лый, приятный 2. m. 1) мысль 2) грязь 3) ко́рень

निगुत् nigut m. враг

निगृह् niguh (формы см. गृह् I) покрывать, окутывать

निगूढ nigūḍha (pp. om निगुह्) 1) спря́танный 2) тайный 3) оку́танный

निगूहक nigūhaka скрывающий, ута́ивающий

निगूहन nigūhana n. скрыва́ние, ута́ивание

निगृहीति nigṛhiti f. преодоле́ние (сопротивления), покоре́ние

निग्रन्थन nigranthana n. 1) убийство 2) смерть

निग्रभ् nigrablı (формы см. ग्रभ्) 1) удерживать, сдерживать 2) принуждать, давить, притеснять

निग्रह nigraha m. 1) схва́тывание 2) уде́рживание 3) подавле́ние, угнете́ние 4) наказа́ние 5) смерть

निम्नहण nigrahaṇa n. см. निम्नह 2)—4) निम्नाभ nigrābha m. нажим, давление निम्नाह nigrāha m. наказание निम्नाह्य nigrāhya pn. om निम्नह् निचण्ट nighanta m. 1) собрание слов;

слова́рь 2) nom. pr. один из данавов; см. दानव

निघण्टु nighaṇṭu т. 1) назв. древнейших прозаических словарей (составлявшихся главн. образом к опред. ведийским текстам) 2) pl. назв. словаря ведийских слов, объяснённых Яской в «Нирукте»; см. यास्क, निरुक्त 2 2)

निघण्टुक nighanṭuka m. cm. निघण्टु

निघण्टुशेष nighanṭu-çeşa т. назв. ботанического словаря Хемачандры; см. हेमचन्द्र निघर्ष nigharşa т. 1) трение, натирание

2) растирание, размельчение

निघर्षण nigharşaṇa n. см. निघर्ष 1) निघस nighasa m. еда, пища

निघात nighāta m. 1) уда́р 2) пониже́ние то́на

निघातिन् nighātin 1) одолева́ющий 2) уничтожа́ющий 3) nom. pr. эпитет Вишну; см. विष्णाु 1)

निघ्न nighna 1) грам. зависимый (о прилагательном) 2) подчинённый 3) наполненный чем-л. (—о) 4) полностью преданный

निघ्नक nighnaka см. निघ्न

निघ्नता  $nighnat\bar{a} f$ . 1) зависимость; подчине́ние 2) (—о) кратное

निचय *пісауа т.* 1) скопление 2) куча, масса, множество 3) запас

निचाय nicāya m. cm. निचय 2)

निचि пісі (формы см. चि II) замечать, воспринимать

निचित I nicita 1) в изоби́лии снабжённый, изоби́лующий чем-л. 2) покры́тый чем-л. 3) по́лный чего-л. (Instr.,—о)

निचित II nicita 1) видимый 2) очевидный, явный

निचिर nicira 1) внимательный 2) осмотрительный, бдительный निचुलक niculaka m. 1) назв. дерева 2) оболочка, покров

निचुलित niculita заку́танный, скры́тый чем-л.  $(-\circ)$ 

निचृत्  $nic_it$  f. дефективный стихотворный размер (с недостаточным количеством слогов)

निचेतर् nicetar m. 1) наблюда́тель 2) смотри́тель; сто́рож

निचेय niceya pn. om निचि

निचेर nicerú 1) скользя́щий 2) ползу́щий; подкра́дывающийся

निज् nij (U. pr. nenékti/nenikté — III; fut. nekşyáti/nekşyáte; pf. ninéja/ninijé; aor. ánijat, ánauksit/ánikta; p. nijyáte; pp. niktá; der. niktvá) мы́ть(ся); умывáть (-ся)

निज nija 1) свой, личный, собственный 2) прирождённый 3) постоянный, вечный निजुर् nijūr f. 1) сжигание 2) уничтожение 3) ложирание

निजूर्व nijūrv (формы см. जूर्व्) 1) сжигать 2) поглощать

निदल nitala n. лоб

निटाल niṭāla n. cm. निटल

निटिल nițila n. cm. निटल

निणिक niņika adv. тайно, скрытно

निण्य ninyá 1. 1) вну́тренний 2) та́йный, секрéтный; Acc. निण्यम् adv. та́йно, секрéтно 2. n. та́йна

नितम्ब  $nitamba\ m.$  1) я́годица (особ. женская) 2) склон, отко́с (горы́) 3) круто́й обры́вистый бе́рег (реки́) 4) назв. положения рук в танце

नितम्बस्थल nitamba-sthala n. зад, за́дняя часть чего-л.

नितर् *nitar (формы см.* तर् I) преодолевать

नितराम nitarám adv. 1) вниз 2) до

конца 3) постоянно 4) в высшей сте́пени, о́чень 5) осо́бенно 6) коне́чно

नितान्त nitānta чрезвычайный, значительный; Acc. नितान्तम् adv. а) о́чень б) си́льно в) по́лностью

नितिशतक niti-çataka n. «Сто строф о мора́лн» — назв. сборника коротких лирических стихотворений Бхартрихари; см. भर्ते हरि

नितोद *nitoda m.* проко́л; отве́рстие, дыра́

नितोदिन् mlodin 1) ко́лющий 2) пробура́вливающий; прони́зывающий

नितोशन nitoçana 1. 1) ка́пающий 2) же́ртвующий 2. т. же́ртвователь

नित्य nítya 1) вну́тренний; со́бственный 2) грам. регуля́рный, пра́вильный 3) ве́чный 4) необходи́мый; Асс. नित्यम्, с नित्यम् аdv. постоя́нно, всегда́

नित्यकर्मन् nitya-karman n. 1) обязанность 2) повседне́вная рабо́та 3) ежедне́вный религио̂зный обря́д

नित्यकृत्य nitya-kṛtya n. см. नित्यकर्मन् नित्यगति nitya-gati 1. находя́щийся в постоя́нном движе́нии (о ветре) 2. т. ве́тер

नित्यता  $nityat\bar{a}$  f. 1) постоянство; устойчивость, прочность 2) необходимость (какого-л. действия)

नित्यत्व nityatva n. cm. नित्यता

नित्यदा nityadā adv. постоянно, всегда नित्यभाव nitya-bhāva m. вечность

नित्यमय nityamaya вечный

मित्ययुक्त nitya-yukta 1) постоянно за́нятый; целенапра́вленный 2) стремя́щийся к (Loc.)

िनत्ययौवन nitya-yauvana bah. ве́чно ю́ный

नित्ययौवना nitya-yauvanā 1) f. om

नित्ययौवन ; 2) nom. pr. эпитет Драупади; см. द्रौपदी

नित्यशय nitya-çaya постоянно находящийся в покое

नित्यशस् nityuças adv. постоянно, всегда निद् I nid см. निन्द्

निद् II *nid* 1. *f*. 1) осуждение, порицание 2) насмешник 2. 1) ругающий 2) презирающий

निद nida n. яд

निदर्श् *nidarç* (формы см. दर्श्) сообщать; разъяснять

निदर्शक nidarçaka 1) смотря́щий 2) знакомящийся 3) извеща́ющий, объявля́ющий; сообща́ющий

निदर्शन nidarçana 1. 1) указывающий, показывающий 2) сообщающий 3) поучающий (—о) 2. п. 1) зрение 2) указание, ссылка 3) пример 4) знак, симптом

निदर्शिन् nidarçin 1) см. निदर्शक 1), 2); 2) све́дущий в чём-л., знакомый с чем-л. (-0)

निदह् nidah (формы см. दह्) 1) сжигать 2) сгорать (дотла)

निदा *nidā f*. 1) презре́ние 2) поноше́ние

निदाघ *nidāgha m*. 1) жара́, жа́ркий сезо́н 2) ле́то

निदाघकर nidāgha-kara m. со́лнце (букв. создающий жару́)

निदातर् nidātar m. задира; спорщик

निदान nidāna n. 1) завя́зка; верёвка 2) причи́на; основа́ние 3) первопричи́на, су́щность 4) см. निदानस्थान

निदानस्थान nidāna-sthāna n. назв. одного из пяти разделов медицины о причинах и сущности болезней

निदेश *nideça m*. указание; повеление, приказ

निद्रा I nidrā (формы см. द्रा II) спать, засыпать

निद्रा II nidrå f. 1) сон 2) сонливость निद्राकर nidrā-kara усыпляющий

निद्रागम  $nidr\bar{a}gama$  ( $nidr\bar{a}+\bar{a}gama$ ) m. со́нное состоя́ние

निद्रालस nidrālasa (nidrā + alasa) со́нный

निद्रालस्य nidrālasya (nidrā + ālasya) n. cm. निद्रागम

निद्राल nidrālu cm. निद्रालस

নিঘন nidhána n., m. 1) заключение, коне́ц 2) смерть, кончи́на 3) уничтоже́ние 4) тк. n. местопребыва́ние; ла́герь 5) вмести́лище 6) род, семья́ 7) глава́ ро́да

নিহা I nidhā (формы см. হা) 1) снимать 2) класть; ставить 3) сажать 4) вкла́дывать в (Loc.) 5) направля́ть на; обращать к (Loc.) 6) храни́ть в (Loc.) 7) охраня́ть с (Instr.) 8) передава́ть, вверя́ть кому-а. (Dat., Loc.)

निधा II nidhå f. сеть (для ловли птиц) निधातव्य nidhātavya pn. om निधा I

নিয়ান nidhána n. 1) хранение, сбережение 2) запас 3) склад, ме́сто хранения, храни́лище 4) оболо́чка; футля́р 5) сокро́вище, клад

निधि nidhi m. 1) сокро́вище, клад (долгое время пролежавшие в земле) 2) см. निधान 3); 3) совоку́пность чего-л.  $(-\circ)$  4) пода́ча (пищи, питья)

निधिगोप nidhi-gopa m. храни́тель сокро́вищ

निधिनाथ nidhì-nātha т. см. निधिपति निधिपति nidhi-pati т. 1) богатый челове́к 2) пот. рг. Влады́ка сокро́вищ — эпитет Куберы; см. कुबेर

निधिपा nidhi-på m. см. निधिगोप

निधिपाल nidhi-pāla m. см. निधिगोप निधीश्वर nidhiçvará (nidhi + içvará) m. см. निधिपति

निध्या nidhyā (формы см. ध्या I) замеча́ть

निध्यास nidhyāsa (des. om निध्या) быть внимательным

निधुवि nidhruvi 1. ве́рный, сто́йкий 2. т. пот. рг. эпитет Кашьяпы; см. काश्यप 2 2)

निध्वान nidhvāna m. звук निनद ninada m., n. звук; шум; крик निनदित ninadita n. см. निनद निनदिष ninadişa des. om नद् निनद्ध ninaddha привя́занный, прикреплённый к (Loc.)

निनन्दिष ninandişa des. om नन्द् निनम् ninam (формы см. नम्) 1) гнýться; унижа́ться 2) кла́няться; поклоня́ться кому-л. (Acc., Dat.)

निनर्तिष ninartişa des. om नर्त् निनशिष ninaçişa des. om नश् I निनाद nināda m. cm. निनद

<sup>°</sup>निनादिन् -ninādin 1) издаю́щий звук, звуча́щий 2) игра́ющий

निनी  $nin\bar{i}$  (формы cм. नी I) 1) вести; уводить 2) наклоня́ть, склоня́ть 3) влива́ть; налива́ть

निनृत्स ninṛtsa des. om नर्त

निन्द् nind (P. pr. níndati — I; fut. nindişyáti; pf. ninínda; aor. ánindīt; p. nindyáte) 1) порицать 2) презирать 3) стыдить 4) высме́ивать

निन्दक nindaka m. 1) насмéшник; зубоскáл 2) клеветник

निन्दन nindana n. 1) клевета́ 2) оскорбление; брань, поношение 3) осуждение, порицание

निन्दा nindá f. cm. निन्दन

निन्दितर् *ninditar т. см.* निन्दक <sup>°</sup>निन्दिन् *-nindin* порица́ющий**; руга́ю**щий

 Пира т. господин, глава

 Пира т. сосу́д для воды

 Пира т. чте́ние, зачитывание,

оглашение (напр. документов)

निपत् *пірат* (формы см. पत् 1) 1) слетать 2) спадать; падать на (Acc.) 3) встречать 4) приходить в голову 5) выпадать, приходить на долю

निपतन nipatana n. 1) падение, спад 2) обвал 3) летание; полёт

निपत्य nipatay (caus. om निपत्) 1) роня́ть 2) погружа́ть, опуска́ть

निपर् nipar (формы см. पर् I) 1) изливать (напр. дождь) 2) увлажнять

नিपा *піра* (формы см. पा I) 1) выпивать 2) втя́гивать, вса́сывать 3) хлеба́ть निपाठ *піра́ṭha т. см.* निपठ

निपात nipāta m. 1) см. निपतन 1), 2);
2) нападение, атака 3) смертельный исход, смерть 4) случайность 5) исключентельный случай 6) грам. исключение (т.е. неправильная форма) 7) грам. частица

निपातन nipātana 1. 1) сва́ливающий 2) убива́ющий; уничтожа́ющий 2. п. 1) сва́ливание 2) убие́ние; уничтоже́ние 3) паде́ние 4) грам.непра́вильная фо́рма, исключе́ние

निपातिन् nipātin 1) падающий 2) убивающий; уничтожающий

निपाद nipādá m. долина, низменность निपान nipāna n. 1) питьё 2) сосу́д для питья́ 3) водопой 4) о́зеро; водоём

निपीड् *піріф* (формы см. पीड्) 1) нажимать, давить 2) мучить

निपीति nipīti f. питьё

निपुण пірипа 1) ло́вкий; спосо́бный 2) приго́дный 3) све́дущий в чём-л. (Loc., Gen., Instr., inf.) 4) соверше́нный; по́лный निपुणता пірипаtā f. 1) ло́вкость 2) мастерство́, уме́ние

নিৰন্ধ nibaddha 1) зави́симый от (Instr.)
2) снабжённый чем-а. (-о) 3) состоя́щий из (-о) 4) напра́вленный на (Loc.; о взгляде)

निबध् nibadh (формы см. बध्) 1) швыря́ть, броса́ть 2) убива́ть

निबन्द्धर् *nibanddhar m.* а́втор, состави́тель

निबन्ध् nibandh (формы см. बन्ध्) 1) подвязывать 2) связывать, спутывать (напр. лошадей); заковывать -3) сооружать, строить

निबन्ध nibandha m. 1) установление 2) поря́док 3) литерату́рное произведение, статья, докла́д 4) кни́га, том 5) даре́ние иму́щества; переда́ча скота́ или де́нег

निबन्धक nibandhaka m. составитель че-२०-л.

নিব্দরন nibandhana 1. 1) свя́зывающий; ско́вывающий 2) обусло́вленный чем-л, зави́симый от чего-л. (—о) 2. п. 1) свя́зывание; ско́вывание 2) завя́зка; у́зы, пу́ты 3) осно́ва 4) причи́на 5) усло́вие 6) сочета́ние слов

निबन्धनी nibandhanī f. см. निबन्धन 2 2) निबन्धिन् nibandhin см. निबन्धन 1 1), 2) निबर्हण nibarhaṇa 1. 1) уничтожа́ющий 2) изгоня́ющий 2. п. уничтоже́ние

निबाध् nibādh (формы см. बाघ्) 1) давить 2) притеснять 3) ограничивать; стеснять

निबिड *nibiḍa* 1) ни́зкий 2) густо́й; пло́тный 3) кре́пкий 4) напо́лненный чем-л. (*Instr.*,—о)

निबिडय nibiḍaya (den. om निबिड) 1) плотно обвивать 2) крепко обнимать

निबुध् nibudh (формы см. बुध् 1) обращать внимание на (Асс.) 2) считаться 3) замечать 4) внимать, слушать

<sup>°</sup>निभ -nibha похожий, одинаковый निभा nibhā f. сходство, подобие

निभालन *nibhālana n.* смотрение, ви́дение; восприя́тие

निभीम nibhima страшный, ужа́сный निभृत nibhṛta 1. напо́лненный чем-л. (Instr.,—o) 2. п. секре́т, та́йна; Асс. निभ्तम् adv. секре́тно, та́йно

निमज्ज् nimajj (формы см. मज्ज्) 1) ныря́ть; погружа́ться 2) исчеза́ть, пропада́ть (в воде)

निमज्जन nimajjana n. ныря́ние; погруже́ние

निमद nimada m. я́сное, но негро́мкое произнесе́ние (один из семи видов произнесения)

निमन्त्रक nimantraka m. тот, кто приглаша́ет (в гости)

निमन्त्रण nimantraṇa n. приглашение निमय nimaya m. мена, обмен чего-л. (Gen.) на что-л. (Instr.)

निमर्ज् *nimarj* (формы см. मर्ज्) терéть; вытирáть, стирáть

同用 I піті (формы см. 年) 1) погружа́ть 2) устанавливать что-л. на земле́ 3) сооружа́ть, стро́нть

निम II nimi т. nom. pr. 1) сын Икшваку; см. इक्ष्वाकु; 2) различные цари Видехи; см. विदेह 1)

निमित्त nimitta 1. n. 1) цель, мишень 2) знак, обозначение 3) побуждение; причина 4) предзнаменование, знамение 2. (-о) побуждаемый, заставляемый (Acc., Instr., Dat.)

निमित्तकृत् nimitta-kṛt m. воро́на, во́рон (букв. подаю́щий предзнаменова́ние)

निमित्तनैमित्तिक nimitta-naimittika n. dv. причина и следствие

निमित्तविद् *nimitta-vid m.* астро́лог (букв. знато́к предзнаменова́ний)

निमिष् I nimiş (формы см. मिष्) 1) мигать 2) закрывать глаза

निमिष् II nimis f. мига́ние, морга́ние निमिष nimisa n. cм. निमिष् II

निमील nimil (формы см. मील्) 1) закрыть глаза́ 2) исчезнуть

निमीलन nimilana n. закрывание (глаз, цветка)

निमीला nimilā f. см. निमीलन निमीलिका nimilikā f. см. निमीलन निमीलिन् nimilin с закрытыми глазами निमेष nimeşa m. см. निमिष II

निम्न *nimná* 1. 1) глубо́кий 2) вда́вленный 2. *n*. 1) глубина́ 2) низи́на; доли́на निम्नगा *nimna-gā f*. река́

तिम्ब nimba т. назв. вида дерева с горькими плодами; его листья жуют во время погребальной церемонии

निम्नुक्ति nimrukti f. захо́д со́лнца; ве́чер निम्नुच् nimruc 1. вя́лый; сла́бый 2. f. см. निम्नुक्ति

निम्लुक्ति nimlukti f. cm. निम्नुक्ति

नियत niyata 1. 1) твёрдый 2) определённый, установленный 3) правильный 4) ограниченный; обузданный; Асс. नियतम् adv. определённо; конечно 2. n. pl. органы чувств

नियतन्नत niyatavrata ве́рный обе́ту नियति niyati f. 1) устано́вленный поря́-док веще́й 2) необходи́мость 3) судьба́, рок 4) религио́зная до́гма или обя́занность 5) самообузда́ние

नियतेन्द्रिय niyatendriya (niyata + indri-

ya) bah. обузда́вший свой жела́ния и чу́вства

नियन्तर् niyantar 1. 1) заде́рживающий, уде́рживающий 2) остана́вливающий 3) обу́здывающий 2. т. 1) укроти́тель 2) возни́ша

नियन्त्रच्य niyantavya pn. от नियम् नियन्त्रण niyantrana n. 1) связывание 2) ограничение свободы 3) управление 4) определение

नियम् піуат (формы см. यम्) 1) сде́рживать, заде́рживать 2) закрепля́ть; застёгивать 3) подавля́ть; стесня́ть; ограни́чивать 4) ослабля́ть 5) определя́ть

नियम піуата т. 1) сдерживание 2) ограничение 3) установление, твёрдое правило 4) необходимость 5) принуждение 6) обет; пост 7) приказ; требование; Instr. नियमेन, Abl. नियमाद् adv. определённо; конечно

नियमन *піуатапа* 1. 1) свя́зывающий 2) принужда́ющий 2. *п*. 1) свя́зывание 2) *см*. नियम 1), 5)

नियमस्थिति niyama-sthiti f. подвижничество; аскетизм

नियान *niyāna n.* 1) до́ступ 2) путь, доpóra

नियाम піуата т. см. नियम

नियामक niyāmaka 1. 1) взнузда́вший, держа́щий в узде́ 2) направля́ющий; определя́ющий 2. т. 1) возни́ца 2) рулево́й

नियु піуи (формы см. यु І) закрепля́ть, укрепля́ть

नियुक्त niyukta (pp. om नियुज्) определённый, предписанный; Acc. नियुक्तम् adv. а) необходимо б) непременно

नियुज् піуиј (формы см. युज् I) 1) прнвязывать к (Loc.—о жертвенном животном) 2) направлять (взор, мысль на что-либо, Loc., Dat.) 3) поруча́ть что-л. (Acc.) кому-л. (Loc.)

नियुत् niyút f. 1) ряд, после́довательное расположе́ние чего-л. 2) pl. стихотворе́ние 3) упря́жка цу́гом

नियुत niyuta n. большо́е число́ (обычно миллион)

नियुत्वन्त् niyutvant 1) образующий ряд, последовательный 2) влекомый упряжкой лошадей (о повозке, колеснице)

नियुद्ध *niyuddha n*. 1) борьба́ 2) рукопа́шная схва́тка

नियुघ् niyudh (формы см. युघ् 1) боро́ться с (Instr.)

नियोक्तर् niyoktar 1. заковывающий в кандалы́ 2. т. 1) повелитель 2) тира́н

नियोग niyoga m. 1) работа, должность 2) поручение 3) приказ, приказание 4) необходимость 5) судьба, рок; Instr. नियोगेन adv. а) необходимо б) конечно

नियोगिन् niyogin m. слуга; служитель; чиновник

नियोग्य niyogya pn. om नियुज्

नियोजन niyojana n. 1) привязывание (скота) 2) указание; приказ 3) определение (на должность, работу)

नियोजय् niyojay (caus. om नियुज्) 1) запрягать 2) привязывать 3) использовать; приводить в действие 4) снабжать кого-л. (Acc.) чем-л. (Instr.)

नियोद्धर् niyoddhar m. 1) бое́ц (тж. кулачный) 2) пету́х

नियोधक niyodhaka m. cm. नियोद्धर् निर् nir cm. निस्

निरंशक niramçaka лишённый до́ли насле́дства

निरंशु *niramçu* лишённый луче́й निरघ *niragha* безупре́чный निरङ्कण *nirankuça* 1) не зна́ющий око́в; неограни́ченный 2) по́лностью свобо́дный निरङ्कशत्व nirankuçatva n. необу́зданность

निरञ्जन nirañjana безыску́сственный, есте́ственный; без фальши

निरत nirata (pp. om निरम्) дово́льный чем-л. (Loc., Instr., -0)

निरत्यय niratyaya безопасный, надёжный निरिधष्ठान niradhişthāna 1) некрепкий 2) нестойкий

निरनुकोश *niranukroça* 1. безжа́лостный 2. т. безжа́лостность

निरनुग्रह niranugraha лишённый сочу́вствия; не вызывающий расположения

निरनुनासिक niranunāsika грам. лишённый анунасики; см. ग्रनुनासिक

निरनुरोध niranurodha 1) беспоща́дный 2) бесцеремо́нный 3) нелюбе́зный 4) безразли́чный к кому-л. (Loc.)

निरन्तर nirantara 1) не имеющий промежутка 2) плотный, тесный 3) густой 4) беспрерывный, постоянный 5) сильный, стремительный; Acc. निरन्तरम् adv. a) плотно б) беспрерывно, постоянно в) тотчас же, сразу же, вслед за

निरन्धस् nirandhas лишённый пищи, голодающий

निरन्न niranna cm. निरन्धस्

निरन्वय *niranvaya* 1) бездетный 2) вне родственных отношений

निर्प nirapa безводный

निरपत्य nirapatya бездетный

निरपत्रप nirapatrapa бессты́дный, на́глый निरपराध niraparādha 1.1) неви́нный, бе-

зоби́дный 2) просто́й 2. m. 1) неви́нность, безоби́дность 2) простота́

निरपवाद nirapavāda безупре́чный

निरपाय nirapāya 1) непреходя́щий 2) вре́дный 3) непрело́жный निरपेक्ष nirapekṣa 1) не обращающий внимания, безуча́стный, безразли́чный 2) не счита́ющийся с 3) беззабо́тный; Асс. निरपेक्षम् adv. а) не обраща́я внима́ния, безуча́стно, безразли́чно б) не счита́ясь с в) случа́йно

निरपेक्षा nirapekṣāf. безразличие. равнодушие к (Loc.)

निरपेक्षित nirapekṣita 1) безразли́чный к (Loc.) 2) не пользующийся внима́нием кого-л. (-०)

निरपेक्षिन् nirapekşin безразличный ко всему, ничего не ожидающий

निरिभमान nirabhimān невысокоме́рный, простой

निरम्न nirabhra безоблачный; Loc. निरम्ने при безоблачном небе

निरम् niram (формы см. रम्) 1) успока́иваться 2) перестава́ть, прекраща́ться

निरमित्र niramitra не имеющий врагов निरम्बर nirambara неодетый, голый

निरय niraya m. ад (букв. вы́ход из земной жи́зни)

निरयण nirayaṇa n. 1) выход 2) исходный пункт

निर्गल nirargala беспрепятственный, свобо́дный

निर्थं nirartha 1. 1) бесполе́зный, бесце́льный 2) бессмы́сленный 2. т. 1) вред, убы́ток 2) вздор, чушь, бессмы́слица

निरर्थक nirarthaka см. निरर्थ 1

निर्थंकत्व nirarthakatva n. 1) бессмысленность 2) бесполе́зность

निरवग्रह niravagraha незави́симый, свобо́дный

निरवद्य *niravadya* 1. безупре́чный 2. *n*. большо́е число́, коли́чество

निरवयत्व niravayatva n. недели́мость, це́льность

निर्वयव niravayava неделимый

निरवलम्ब niravalamba 1) беспо́мощный 2) бездо́мный, бесприю́тный

निरवशेष niravaçeşa без остатка, полностью, целиком; Instr. निरवशेषेण, निरवशे-षत: adv. полностью, целиком

निरवस्कृत niravaskṛta почти чистый (тж. перен.)

निरष्ट níraṣṭa 1) оскоплённый 2) лишённый силы

निरस् niras (формы см. ग्रस् II) 1) разрывать; вырывать 2) выбрасывать 3) уничтожать

निरसन nirasana 1. 1) выталкивающий; выбрасывающий 2) испускающий (вэдох) 2. п. 1) выбрасывание 2) рассеивание 3) уничтожение 4) выплёвывание

निरस्त्र nirastra невооружённый निरहंकार nirahamkāra неэгоистичный निरहंकिया nirahamkriyā f. полное отсутствие эгоизма

निरहम् niraham лишённый эгойзма निरहंमति nirahammali см. निरहम् निराकर् nirākar (формы см. कर् I) 1) отделя́ть; устраня́ть 2) отталкивать 3) отрица́ть, не признава́ть чего-л.

निराकरण nirākaraṇa n. 1) изгнание 2) устранение 3) забвение

निराकाङ्क्ष nirākānkṣa ничего не ожидающий, не желающий

निराकाङ्क्षिन् nirākārkşin см. निराकाङ्क्ष निराकार nirākāra 1. бестеле́сный 2. т. 1) не́бо 2) пот. рг. эпитет Вишну и Шивы; см. विष्गु 1), शिव 2 1); 3) всемогу́щий дух, божество́

निराकुल nirākula 1) редкий 2) спокойный, невозмутимый 3) беспечный

निराकृति I nirākṛti 1) бесформенный 2) бестелесный ный

निराकृति II nirākṛti 1. 1) меша́ющий, препя́тствующий 2) разруша́ющий, уничтожа́ющий 2. f. 1) заде́ржка 2) затрудне́ние; препя́тствие 3) забыва́ние

निराक्तिया nirākriyā f. см. निराकरण निराग nirāga бесстра́стный निरागस् nirāgas неви́нный निरागार nirāgāra бездо́мный, бесприю́т-

निरातङ्क *nirātañka* споко́йный, уравнове́шенный

निरातप nirātapa 1) лишённый со́лнечного све́та 2) нежа́ркий, прохла́дный

निरातपा nirātapā f. ночь

निरात्मक nirātmaka лишённый индивидуа́льности, безли́кий

निरात्मन् nirātman см. निरात्मक निरात्मवन्त् nirātmavant не обладающий душою

निराधि nirādhi беззабо́тный

निरानन्द nirānanda безра́достный, печа́льный

निरापद् *nirāpad* ра́достный, беспеча́льный

निराबाध nirābādha 1) свобо́дный, нестеснённый 2) безоби́дный, безвре́дный 3) ничто́жный, незначи́тельный

निरामय nirāmaya 1. 1) благоденствующий 2) здоровый 3) идеальный, непогрешимый 2. т. 1) благополучие 2) здоровье

निरामित्र nirāmitra см. निरमित्र

निरामिन् nirāmin 1) пребыва́ющий, находя́щийся в чём-л. (Loc.) 2) поджида́ющий

निरामिष nirāmiṣa 1) тóщий, худóй 2) без чýвственных жела́ний 3) не добива́ющийся награ́ды

निरामिषाशिन् nirāmiṣāçin (nirāmiṣa + açin) не употребляющий мя́са

निरायम् nirāyam (формы см. यम्) вынима́ть

निरायास *nirāyāsa* неутомля́ющий; не причиня́ющий беспоко́йства

निरायुध *nirāyudha* невооружённый निरारम्भ *nirārambha* безде́ятельный, возде́рживающийся *от каких-а*. дел

निरालम्ब nirālamba 1) лишённый поддержки, одинокий 2) беспомощный

निरालोक nirāloka прям., перен. слепой निरावर्ष nirāvarşa защищённый от дождя निराश nirāça лишённый вся́кого жела́ния и вся́кой наде́жды, отча́явшийся

निराशक nirāçaka cm. निराश

निराशता nirāçatā f. безнадёжность; отчаяние

निराशा nirāçā f. см. निराशता निराशिन् nirāçin лишённый до́брых по-

желаний निराशिस् nirāçis см. निराशिन् निराशीभाव nirāçibhāva m. отчаяние

निराश्रय nirāçraya 1) бездо́мный 2) см. निरालम्ब; 3) беззащи́тный 4) неглубо́кий निरास nirāsa m. 1) выбра́сывание 2) рво́та

निरास्वाद *nirāsvāda* 1) безвку́сный 2) при́торный

निरास्वाद्य *nirāsvādya см.* निरास्वाद निराहार *nirāhāra* 1. *m.* воздержание от пищи, пост 2. воздерживающийся от пищи, постящийся

निरि I *niri* (формы см. रि) 1) освобождать 2) раскрывать, открывать

निरि II niri (формы см. इ II) выходи́ть, выступа́ть

निरिङ्ग niringa 1) недвижимый 2) непылающий 3) небьющийся (о сердце)

निरिच्छ niriccha 1) не име́ющий никаки́х жела́ний 2) ничего́ не тре́бующий

निरिन्द्रिय nírindriya 1) лишённый органов чувств 2) бесси́льный, импоте́нтный 3) беспло́лный

निरीक्ष् nirikş (формы см. ईक्ष्) смотре́ть, наблюда́ть

निरीक्षक niriksaka смотря́щий на что-л. или наблюда́ющий за чем-л. (--о)

निरीक्षण nirikşaṇa 1. см. निरीक्षक; 2. n. 1) взгляд 2) наблюдение; рассмотрение निरीक्षा nirikṣā f. наблюдение निरीक्ष्य nirikṣya pn. от निरीक्ष् निरीक्ष्य nirikṣya pn. от निरीक्ष् निरीक्षय niriçvara т. неверующий, атейст निरीह niriha 1) недвижимый 2) безде-

निरीहता nirihata f. 1) неподвижность

ятельный 3) безразличный (ко всему)

2) бездеятельность, инертность

निरीहा *nirīhā f*. безразличие

निरुक्त nirukta 1. pp. om निर्वच्; 2. n. 1) грам. толкова́ние; этимоло́гия 2) назв. одной из «Веданг», приписываемой Яске. Состоит из трёх частей: नैघन्तुक—собрание синонимов; नैगम — собрание слов, встречающихся только в «Ведах»; दैवत — собрание слов теологического характера. Содержит комментарии Яски, в к-рых объясняются значения слов и даётся их этимология; см. यास्क

निरुक्तवन्त् niruktavant m. nom. pr. эпитет Яски; см. यास्क

निरुक्ति nirukti f. см. निरुक्त 2 निरुच्छवास nirucchvāsa бездыхáнный

निरुज niruja здоро́вый

निहत्तर niruttara 1. 1) самый высокий 2) абсолютно свободный 3) не знающий, что ответить 2. п. назв. одного из трактатов тантры; см. तन्त्र

निरुत्साह nirutsāha 1. 1) малоду́шный, сла́бый 2) вя́лый 2. т. 1) малоду́шие, сла́бость 2) вя́лость

निरुत्मुक nirutsuka спокойный, лишённый забот или желаний

निरुत्सेक nirutseka 1. невзыска́тельный, непритяза́тельный 2. m. невзыска́тельность, непритяза́тельность

निरुदक *nirudaka* лишённый воды́, безво́дный

निरुद्यम nirudyama бездеятельный, ине́ртный

निरुद्योग nirudyoga см. निरुद्यम निरुद्धिग्न nirudvigna беззабо́тный, беспе́чный

निरुद्वेग nirudvega cm. निरुद्धिग्न

নিহ্য্ nirudh (формы см. হ্য্ II) 1) сдерживать 2) отражать; отгонять 3) осаждать 4) запирать 5) подавлять

निरुपधि nirupadhi 1) честный, порядочный 2) правдивый

निरुपक्रम nirupakrama 1) не имеющий начала 2) неподдающийся

निरुपद्रवता nirupadravatā m. безопасность निरुपपद nirupapada грам. 1) не име́ющий при себе́ сопровожда́ющего сло́ва (о глаголе) 2) не име́ющий при себе́ наре́чия; см. उपपद

निरुपम nirupama бесподобный; несравненный

निरुपस्कृत nirupaskṛta 1) скромный 2) некорыстолюби́вый

निरुपाख्य nirupākhya 1) неопису́емый 2) непередава́емый, невырази́мый 3) нереа́льный, несуществу́ющий

निरुपाय nirupāya бесполе́зный, напра́сный निरुषित nirusitá неживу́щий, лишённый жизни

निरुष्मन् niruşman не дающий тепла, холодный

निरूठि nirūṭhi f. изве́стность; сла́ва, знаменитость

निरूढ nirūdha 1) выросший 2) укрепившийся 3) общепринятый

নিৰুপण nirüpaṇa 1. определя́ющий что-либо (-о) 2. п. 1) установле́ние или определе́ние чего-л. 2) тракто́вка 3) вне́шний вид, о́браз

निरूपिति nirūpiti f. cm. निरूपण 2 1)

निऋति nírrti f. 1) распа́д 2) по́рча 3) захо́д 4) паде́ние 5) ги́бель, смерть 6) пот. рг. богиня смерти и разрушения

निऋंथ nirṛtha 1. m. i) ги́бель; разруше́ние 2) по́рча 2. принося́щий ги́бель

निरोद्धर् niroddhar m. препятствующий, мешающий

निरोद्धन्य niroddhavya pn. om निरुध् निरोध nirodha m. 1) обу́здывание 2) заточе́ние в темни́цу 3) окруже́ние 4) заде́ржка; поме́ха 5) затрудне́ние, препя́тствие 6) подавле́ние; угнете́ние 7) уничтоже́ние

निरोधन niródhana 1. 1) заключающий в темницу 2) угнетающий, притесняющий кого-л. 2. п. см. निरोध

निरोषध nirauşadha неизлечимый निर्ग nirga m. страна, государство निर्गन्ध nirgandha лишённый за́паха निर्गन्धता nirgandhatā f. отсутствие sа́-

паха
fant nirgam (формы см. गम 1) выхо

निर्गम् nirgam (формы cм. गम् 1) выходи́ть, появля́ться из (Abl.) 2) уходи́ть; исчеза́ть 3) попада́ть, впада́ть в (Acc.)

निर्गम nirgama m. 1) выход, ухо́д om, из чего-л. (Abl.), отправление 2) выход; дверь 3) исхо́д, коне́ц

निर्गमन nirgamana n. выход, уход из чего-л. (-0)

निर्गा nirgā (формы см. गा I) 1) уходи́ть 2) выходи́ть из (Abl.)

निर्गण nirguna 1) лишённый верёвки;

лишённый тетивы́ (лук) 2) лишённый хоро́ших ка́честв, плохо́й (о человеке) 3) филос. лишённый атрибу́тов 4) грам. не име́ющий прилага́тельного; без эпи́тетов

निर्गुणता  $nirguṇat\bar{a}\ f.\ 1)$  отсутствие хороших ка́честв 2) отсутствие преимуществ

निर्गुणत्व nirguṇatva n. см. निर्गुणता निर्गुल्म nirgulma не заросший кустами, без кустов

निर्गृह nirgṛha бездо́мный

निर्प्रनथ nirgrantha 1. 1) освободи́вшийся от всех уз, око́в 2) неиму́щий, бе́дный 2. т. обнажённый мона́х

निर्भ्रन्थन nirgranthana n. убийство निर्भ्रह nirgraha m. установление, удостоверение

निर्घण्ट nirghanta m. 1) собрание слов; словарь 2) оглавление

निर्घण्टु nirghanțu m. cm. निर्घण्ट निर्घण्टुक nirghanțuka cm. निर्घण्ट

निर्घात nirghāta m. 1) разрушение 2) устранение 3) буря; шторм

निर्घृण nirghṛṇa 1) бессерде́чный, жесто́кий 2) стра́шный

निर्घृणता nirghr  $nat\bar{a}$  f. бессерде́чность, жесто́кость

निर्घृणत्व nirghṛṇatva n. cm. निर्घृणता निर्घृणा nirghṛṇā f. cm. विर्घृणता

निर्चोष nirghoṣa 1. m. 1) звуча́ние 2) гро́хот; то́пот 2. беззву́чный, бесшу́мный

निर्जन nirjana 1. пустынный, безлю́дный; необита́емый 2. п. одино́чество; уедине́ние निर्जय nirjaya т. по́лная побе́да; поко-

निर्जर *nirjara* 1. ве́чно молодо́й 2. *m*. бог निर्जल *nirjala* 1. безво́дный, лишённый воды́ 2. *n*. безво́дная ме́стность

рение

নির্जি піг і (формы см. जि) 1) завоёвывать 2) преодолевать 3) превосходи́ть

निर्जिति nirjiti f. см. निर्जय निर्जिह्व nirjihva лишённый языка́ निर्जिव nirjiva безжи́зненный, мёртвый निर्जीवकरण nirjivakaraṇa n уби́йство кого-л. (Gen.)

निर्जीवित nirjivita см. निर्जीव निर्जेतर् nirjetar m. победитель निर्जान nirjñāna 1) неразу́мный; глу́пый 2) непоня́тливый

निर्झर nirjhara m., n. водопа́д निर्झरण nirjharaṇa n. см. निर्झर निर्झरिणी nirjhariṇi f. пото́к, бу́рный руче́й

निर्झरी nirjharī f. peká

निर्णय *пітпауа т.* 1) устране́ ие, отстране́ние 2) реше́ние, постановле́ние

निर्णाम nirṇāma m. изви́лина; кривизна́ निर्णिज् nirṇij f. 1) блестя́щее украше́ние 2) наря́д, убо́р

निर्णेक nirneka m. 1) умывание; промывание; смывание 2) искупление; покаяние निर्णेतर् nirnetar 1. выносящий приговор 2. m. 1) судья 2) посредник

निर्दण्ड nirdaṇḍa 1. ненаказывающий 2. т. шу́дра (букв. лишённый жезла́)

निर्दन्त nirdanta беззубый

निर्दय nirdaya беспоща́дный, жесто́кий; жестокосе́рдный

निर्दयत्व *nirdayatva n.* беспоща́дность, жестокость; жестокосе́рдие

निर्दलन *nirdalana n*. раска́лывание, разбива́ние

निर्देशन nirdaçana см. निर्देग्त निर्देशनाक्षिजिह्न nirdaçanākşi-jihva (nirdaçana + akşi-...) bah. лишённый зубо́в, глаз и языка́

निर्दह् nirdah (формы см. दह्) 1) выгорать; сгорать 2) сжигать 3) поглощать, пожирать निर्दहन nirdahana 1. горя́щий 2. п. горе́ние

निर्दाह nirdāha 1. 1) сжига́ющий 2) сгора́ющий (—о) 2. т. горе́ние, сжига́ние निर्देश् nirdiç (формы см. दिश् I) 1) по-ка́зывать, ука́зывать на (Abl.) 2) определя́ть 3) обознача́ть 4) счита́ть, полага́ть; ду́мать 5) сообща́ть 6) принима́ть кого-л. (Асс.) за кого-л. (Асс.)

निर्दु:ख nirduḥkha 1) не ощуща́ющий бо́ли 2) не причиня́ющий бо́ли

निर्दु:खत्व nirduḥkhatva n. безболе́знен-

निर्देश nirdeça m. 1) особое разрешение 2) указание; приказание, повеление 3) определение; обозначение 4) описание

निर्देश्य nirdeçya pn. om निर्दिश् निर्दोष nirdoṣa 1) безоши́бочный, пра́вильный 2) неви́нный, невино́вный

निर्द्रेच्य nirdravya бе́дный, неиму́щий निर्द्धेन्द्व nirdvandva 1) безразли́чный, равноду́шный 2) незави́симый 3) неревни́вый 4) бесспо́рный

निर्धन nirdhana см. निर्देव्य निर्धनता nirdhanatā f. бе́дность निर्धनत्व nirdhantva n. см. निर्धनता निर्धर् nirdhar (формы см. धर्) 1) вынимать, извлекать 2) отделять, обособлять निर्धम nirdharma 1) несправедливый 2)

निर्धार nirdhāra m. 1) вытаскивание 2) изъятие: отделение

вино́вный 3) гре́шный

निर्धारण nirdhāraṇa n. см. निर्धार निर्धाव् nirdhāv (формы см. धाव् II) 1) выбегать 2) устремля́ться

निर्धू nirdhū (формы см. घू) 1) вытрясать; стряхивать 2) отдалять; прогонять

निध्या nirdhyâ (формы см. ध्या l) дýмать, размышлять

निर्नर nirnara безлю́дный निर्नाथ nirnātha беззащи́тный

निर्नाथता nirnāthatā f. 1) беззащи́тность 2) вдовство́

निर्णिक्त nirnikta (pp. om निर्णिज्) 1) стёртый; вычищенный 2) чистый (тж. перен.)

निर्णिज् nirṇij (формы см. निज्) стира́ть;

निर्णी *пігṇì* (формы см. नी 1) 1) уводи́ть 2) отделя́ть, обособля́ть 3) отвя́зывать 4) реша́ть

निर्निद्र nirnidra бессонный; бо́дрствующий निर्निद्रता nirnidratā f. бессонница

निर्वन्ध् *nirbandh* (формы см. बन्ध्) 1) понуждать 2) направлять (взгляд)

निर्बन्ध nirbandha m. насто́йчивость; упря́мство в чём-л. (Loc.,  $-\circ$ )

निर्बन्धु *nirbandhu* не имéющий рóдственников

निर्बल nirbala bah. бесси́льный, сла́бый निर्वीज nirbija беспло́дный; пусто́й निर्बुद्ध nirbuddhi неразу́мный; глу́пый निर्भज् nirbhaj (формы см. भज्) 1) не допускать к уча́стию в чём-л. (Abl.) 2) исключа́ть из (Abl.)

निर्भञ्ज् nirbhañj (формы см. भञ्ज् II) ломать на куски

निर्भय *nirbhaya* 1. 1) бесстрáшный 2) безопáсный 2. п. безопáсность

निर्भर nirbhara 1) си́льный; кре́пкий 2) напо́лненный чем-л. (—о) 3) глубо́кий (сон); Асс. निर्भरम् adv. а) си́льно; кре́пко 6) о́чень

निर्भर्त्सन nirbhartsana n. 1) угро́за 2) упрёк, уко́р; осужде́ние

নির্মা nirbhā (формы см. भा) 1) заблесте́ть, засиять 2) появиться

निर्भाग्य nirbhāgya несчастный

निर्भास nirbhāsa 1. одина́ковый, похо́жий 2. т. 1) блеск, свет 2) видимость, иллюзия

निर्भासन nirbhāsana n. !) освещение 2) разъяснение

निर्भिद् nirbhid (формы см. भिद्) разрывать

निर्भी *nirbhi* бесстрáшный, смéлый; не боя́щийся чего-л., кого-л. (Abl.)

निर्भोक nirbhīka см. निर्भी निर्भोत nirbhīta см. निर्भी

निर्भुज् *nirbhuj* (формы см. भुज् 1) 1) сгибать 2) отгибать в сторону

निर्भू nirbhū (формы см. भू 1) 1) дви́гаться 2) уходи́ть; уезжа́ть 3) исчеза́ть

निभेंद I nirbheda беспрерывный

निर्भेद II nirbheda m. 1) раска́лывание; разва́ливание 2) выба́лтывание, разглаше́ние

निर्मज्ज nirmajja нежирный, худой निर्मत्सर nirmatsara 1) независтливый 2) доброжелательный

निर्मथ् nirmath (формы см. मथ् I) 1) получать (ого́нь) тре́нием; высека́ть (ого́нь) 2) дроби́ть; разма́лывать 3) волнова́ть; возбужда́ть

निर्मनुज nirmanuja безлю́дный निर्मनुज nirmanuşya см. निर्मनुज निर्मन्य nirmantha т. трение निर्मन्य nirmantha т. трение निर्मन्य nirmanyu негневный; незлой निर्मम nirmama 1) безразличный 2) беззаботный, не заботящийся о ком-л. (Loc.) निर्ममता nirmamatā f. полное безразличие к (Loc.)

निर्ममत्व nirmamatva n. см. निर्ममता निर्मर्ज् nirmarj (формы см. मर्ज्) 1) вытирать 2) искоренять

निर्मयदि nirmaryāda 1) безграни́чный 2) бесчи́сленный 3) безме́рный, безу́держный

निर्मल nirmala 1) лишённый пя́тен 2) чи́стый (о воде) 3) я́сный 4) блестя́щий

निर्मलता nirmalatā f. чистота

निर्मलत्वा nirmalatvā n. cm. निर्मलता

निर्मा І пігта (формы см. मा II) 1) производить, создавать 2) сооружать, строить 3) сочинять, творить 4) рисовать 5) выступать с речью 6) показывать, демонстрировать

निर्मा II  $nirm\bar{a}$  f. 1) мера, размер, степень 2) ценность, значение

निर्मास nirmānsa исхуда́вший, отоща́вший निर्माण nirmāṇa n. 1) измере́ние 2) см. निर्मा II 1); 3) образова́ние, созда́ние 4) сочине́ние, произведе́ние

निर्मातर् *nirmātar m.* 1) создатель, автор 2) строитель

निर्मान nirmāna лишённый высокомерия, простой

निर्मानुष nirmānuşa безлюдный निर्माय nirmāya бессильный

निर्मिति nirmiti f. образованне, создание निर्मुक्त nirmukti f. избавление, освобождение от чего-л. (Abl., -o)

निर्मुच् nirmuc (формы см. मुच् II) избавля́ть, освобожда́ть кого-л. (Acc.)

निर्मुट nirmuța т. дерево

निर्मूल nirmūla 1) не имеющий корня 2) необоснованный, неосновательный

निर्मूलय nirmūlaya (den. om निर्मूल) 1) выкорчёвывать, вырывать с корнем 2) уничтожать

निर्मोक nirmoka m. 1) избавление, освобождение 2) спасение

निर्मोक nirmokşa m. см. निर्मोक निर्मोचन nirmocana n. см. निर्मोक निर्यत् niryat (формы см. यत्) 1) убрáть; вынести 2) окружить 3) восстановить 4) истрáтить (время)

निर्यत्न niryatna 1) безде́ятельный 2) неподви́жный

निर्यन्त्रण niryantraṇa 1) неограниченный, нестеснённый 2) непринудительный, свобо́дный

निर्या *niryā* (формы см. या) 1) выходи́ть из (Abl.) 2) проходи́ть, протека́ть (о времени)

निर्याच् niryāc (формы см. याच्) выпрашивать у кого-л. (Acc., Abl.) что-л. (Acc.) निर्याण niryāṇa n. 1) вы́ход, ухо́д 2) исчезнове́ние 3) смерть

निर्यातन niryātana n. 1) возврат 2) вознаграждение 3) возме́здие 4) убийство

निर्यापण niryāpaṇa n. изгнание нз (Abl.) निर्यापय् niryāpáy (caus. om निर्या) устраня́ть; прогоня́ть

निर्यास niryāsá m. 1) сок (дерева) 2) смола́ 3) молоко́

निर्यूह niryūha n. 1) выступ 2) вершина 3) зубец (стены) 4) башенка 5) украшение (на шлеме)

निर्लक्षण *nirlakşaṇa* лишённый осо́бых примет, незаметный

निर्लक्ष्य nirlakşya незаме́тный; невоспринима́емый

निर्लंज्ज nirlajja бессты́дный

निर्लिख् nirlikh (формы см. लिख्) царапать, скрести; скоблить

निर्लिङ्ग nirliñga не имéющий примéт, непримéтный

निर्लिप् nirlip (формы см. लिप्) 1) слизывать 2) пить ма́ленькими глотка́ми

निर्लिप्त nirlipta 1. незапя́тнанный 2. т. nom. pr. эпитет Кришны; см. कृष्ण

निर्लुड् nirlud (формы см. लुड्) 1) перерывать, обшаривать 2) исследовать

निर्लुण्ठन nirlunthana n. ограбление निर्लू nirlū (формы см. लू) разрубать निर्लेप *nirlepa* 1) незапя́тнанный (*тж*. *перен*.) 2) безгре́шный

निर्लोभ nirlobha бескорыстный, нежадный

निर्लोम nirloma лысый

निर्वश nirvamça одино́кий, бессеме́йный निर्ववतव्य nirvaktavya pn. om निर्वच्

निर्वच् nirvac (формы см. वच्) 1) выскáзывать; объявля́ть 2) выводи́ть, дéлать заключéние

निर्वचन nirvacana 1. неговоря́щий; безмо́лвный, молчали́вый 2. n. 1) говоре́ние 2) изрече́ние, сенте́нция 3) разъясне́ние; толкова́ние; этимоло́гия

निर्वचनीय nirvacaniya pn. om निर्वच् निर्वञ्च् nirvañc (формы см. वञ्च्) обма́нывать

निर्वप् nirvap (формы см. वप्) вытря́хивать निर्वपण nirvapaṇa 1. 1) высыпа́ющий 2) выпла́чивающий 3) же́ртвующий 2. n. 1) вы́плата чего-л. 2) поже́ртвование

निर्वम् *nirvam* (формы см. वम्) 1) выла́мывать 2) выплёвывать

निर्वर्त् *nirvart* (формы см. वर्त्) 1) подниматься 2) возрастать

निर्वर्तन nirvartana n. 1) совершение; исполнение 2) прекращение

निर्वर्तनीय nirvartaniya pn. om निर्वर्त् निर्वर्ष् nirvarş (формы см. वर्ष्) идти́ о дожде́

निर्वश nirvaça безво́льный; зави́симый निर्वसु nirvasu неиму́щий, бе́дный

निर्वह *nirvah* (формы см. वह ) 1) выводить; уводить 2) спасать от (Abl.) 3) удаваться

निर्वहण *nirvahaṇa n.* 1) исхо́д, коне́ц 2) фина́л, развя́зка (в драме)

निर्वा пітиā (формы см. वा І) задува́ть, туши́ть (огонь)

निवक्य nirvākya pn. om निर्वच्

निर्वाण nirvāṇa 1. (pp. om निर्वा) 1) исчезнувший 2) уме́рший 3) прекрати́вшийся 2. n. 1) исчезнове́ние 2) коне́ц, прекраще́ние (существования) 3) нирва́на (спасение от перерождений) 4) удовлетворе́ние, ублаготворе́ние 5) блаже́нство, ве́чный поко́й

निर्वात *nirvāta* **1.** безве́тренный, ти́хий (*o norode, местие*) **2.** *m*. ме́сто, защищённое от ве́тра

निर्वाद nirvāda m. порицание

ेनिर्वापक -nirvāpaka 1) прекращающий 2) успока́ивающий

निर्वापण I nirvāpaṇa 1. 1) прекращающий 2) де́лающий холо́дным 2. n. 1) прекраще́ние 2) охлажде́ние 3) убийство

निर्वापण II nirvāpaṇa 1) разбра́сывающий, рассе́ивающий 2) же́ртвующий

निर्वास nirvāsa m. 1) отправление, изгнание из (Abl.) 2) странствие, путешествие 3) жизнь на чужбине или в изгнании

निर्वासन nirvāsana n. см. निर्वास 1) निर्वाह nirvāha m. выполнение; исполнение

निर्वाहक nirvāhaka выполняющий; завершающий

निर्वाहण nirvāhaṇa выводя́щий; уводя́щий; удаля́ющий

निर्वाहय् nirvāhay (caus. om निर्वह्) проводить (время)

°निर्वाहिन् -nirvāhin cm. निर्वाहण निर्वाह्य nirvāhya pn. om निर्वह्

निर्विकल्प nirvikalpa несомневающийся; неколеблющийся

निर्विकल्पक nirvikalpaka см. निर्विकल्प निर्विकार nirvikāra 1) неизменный **2)** прочный, устойчивый निर्विकारवन्त् *nirvikāravant см*. निर्विकार निर्विघ्न *nirvighna* беспрепя́тственный, лишённый поме́х

निर्विचेष्ट nirvicesṭa неподви́жный निर्विद् nirvid (формы см. विद् II) выи́скивать

निर्विद्य II nirvidya p. 1) быть унылым, подавленным 2) чувствовать отвращение

निर्विधित्स nirvidhitsa 1) не име́ющий ви́дов на 2) не намерева́ющийся *что-л.* де-лать (inf.)

निर्विन्ध्या nirvindhyā f. назв. реки, берущей начало в горах Виндхья

निर्विन्न nirvinna pp. сы́тый, пресы́щенный чем-л. (Abl., Instr., Gen., Loc., -०)

निर्विमर्श nirvimarça неразду́мывающий, неразмышля́ющий

निर्विवाद nirvivāda 1) бесспорный 2) единодушный; согласный

निर्विश् nirvic (формы см. विश् I) 1) отправляться в (Acc.) 2) жениться 3) радоваться uemy-n. (Acc.)

निर्विशङ्क *nirviçañka* беззабо́тный, беспе́чный

निर्विशिङ्कत nirviçañkita см. निर्विशिङ्क निर्विशिष nirviçeşa 1. неразлича́ющийся, не отлича́ющийся от (-о); Acc. निर्विशिषम् adv. одина́ково 2. п. отсу́тствие разли́чия, схо́дство, подо́бие

निर्विशेषता nirviçeşată f. см. निर्विशेष 2 निर्विशेषत्व nirviçeşatva n. см. निर्विशेष निर्विशेष तांरviçe कांग्य तांर्यं कांग्य निर्विशेष nirvişa неядовитый, безвредный निर्विषय nirvişaya 1) лишённый места жительства; сосланный, изгнанный (—0) лишённый опоры, поддержки

निर्विहंग nirvihanga лишённый птиц (о лесе) निर्वीर्य nirvirya 1. 1) бессмысленный 2) немужественный, трусливый 2. т. слабый челове́к

निर्वृक्ष nirvṛkṣa лишённый дере́вьев (о местности)

निवृं ति  $nirv_f ti$  f. 1) внутренняя удовлетворённость 2) восхищение 3) спокойствие, покой

निवृं ति *nirvṛtti f.* 1) осуществление; завершение 2) дурная привычка 3) плохо́е поведение

निर्वृष्ट nirvrsta (pp. om निर्वर्ष्) прекратившийся—о дожде

निर्वेद nirveda m. 1) доса́да 2) неприя́тность 3) неприя́знь, отвраще́ние к чему-л. (Loc., Gen., —о) 4) безразли́чие 5) мало-ду́шие 6) отча́яние

निर्वेदवन्त् nirvedavant безразличный ко всему

निर्वेपन nirvepana недрожащий

निर्वेश *nirveça m.* 1) награ́да, вознагражде́ние 2) возме́здие 3) искупле́ние

निर्वेष्टच्य nirveṣṭavya pn. om निर्विश् निर्वेर nirvaira 1. невражде́бный, мірный 2. п. невражде́бность, миролю́бие

निर्वेरिण nirvairiņa n. 1) см. निर्वेर 2; 2) единодушие, согласие

निर्व्यग्न nirvyagra 1) неразбросанный, нерассе́янный 2) споко́йный, рассуди́тельный

निर्व्यथ nirvyatha 1) избавленный от боли, чувствующий себя хорошо 2) спокойный, умиротворённый

निर्व्यध् nirvyadh (формы см. व्यध्) páнить

निर्व्यपेक्ष nirvyapekşa беззаботный, беспечный; не заботящийся о чём-л. (Loc., -о)

निर्व्यलीक nirvyalika 1) не причиня́ющий страда́ния 2) де́лающий что-л. охо́тно; Асс. निर्व्यलीकम् adv. охо́тно

निर्व्याकुल *nirvyākula* невзволно́ванный, споко́йный

निर्व्याकुलता nirvyākulatā f. споко́йствие निर्व्याद्म nirvyāghra bah. свобо́дный от ти́гров (о лесе)

নিত্যান nirvyāja 1) бесспорный, несомненный 2) надёжный 3) честный, добросовестный

निर्व्याजता *nirvyājatā f.* честность, добросовестность

निर्व्याधि nirvyādhi l) небольной, здоровый 2) си́льный

निर्व्यापार *nirvyāpāra* незанятый, праздный

निर्व्यापारस्थिति nirvyāpāra-sthiti f. праздность, безде́лье

निर्व्यू त nirvyūḍha 1. (pp. om निर्व्यूह्) l) произросший, выросший 2) законченный 2. n. завершение, окончание

निर्च्यूढि nirvyūḍhi f. 1) коне́ц, исхо́д 2) верши́на, вы́сшая то́чка 3) ба́шенка 4) шлем

निर्च्यू ह् nirvyūh (формы см. ऊह् 1) 1) давать ростки 2) выступать, выдаваться 3) совершенствоваться 4) снабжать 5) покидать

निर्व्यूह nirvyūha n. 1) выступ, остриё (напр. у стрелы) 2) шлем

निर्हर् nirhar (формы см. हर्) 1) брать; убирать 2) удалять; устранять 3) заменять निर्हरण nirharaṇa n. 1) удаление; уст-

ранение 2) уничтожение; опустошение

निर्हस्त nirhasta безрукий

निर्हा *nirhā* (формы см. हा I) поднима́ться, восходи́ть

निर्हार nirhāra m. 1) выплата 2) расхо́д 3) см. निर्हरण

निर्हारिन् nirhārin далеко распространя́ющийся (о запахе) निर्हृ ति nirhṛti f. см. निर्हरण निर्हेति nirheti безору́жный

निहेंतु nirhetu не име́ющий по́вода; беспричинный

निर्ह्नाद nirhrāda m. 1) шум 2) звук 3) тон

निर्ह्णादिन् nirhrādin звучащий; раздаюшийся

निलय nilaya m. cm. निलयन

निलयन nilayana n. 1) убéжище; прию́т

2) жилище; местопребывание 3) лагерь абот nilin (формы см. быт) намазь

निलिप् nilip (формы см. लिप्) нама́зывать

निली nilī (формы см. ली I) 1) садиться на (Loc.) 2) пря́таться; нсчеза́ть

निलीन nilina (pp. om निली) 1) сидя́щий на 2) погружённый в 3) спря́танный в (Loc., —o)

निवचन nivácana n. высказывание, изречение

निवत् nivát f. 1) глубина 2) долина निवप् nivap (формы см. वप्) 1) вытрясать 2) бросать вниз

নিব্ nivar (формы см. বহ্ I) 1) отражать (нападение); отгонять (противника) 2) предотвращать; отвращать

निवर *nivará m*. 1) защи́та, оборо́на 2) защи́тник

निवरण nivaraṇa n. заде́ржка; затрудне́ние; поме́ха

निवर्त् nivart (формы см. वर्त्) 1) возвраща́ться 2) возрожда́ться 3) отвора́чиваться 4) освобожда́ться от (Abl.) 5) перестава́ть, прекраща́ть 6) исчеза́ть 7) отсу́тствовать

निवर्तक nivartaka 1) поверну́вший обратно, возвраща́ющийся 2) прекраща́ющий 3) прогоня́ющий 4) предотвраща́ющий; отвраща́ющий

निवर्तन nivártana n. 1) возврат, возвращение 2) воздержание от чего-л. (Abl.)

3) отказ 4) возвращение, приезд

निवर्तनीय nivartaniya pn. om निवर्त् निवर्तिका nivartikā f. om निवर्तक

निवर्तिन् nivartin отвора́чивающийся, возде́рживающийся от чего-л. (Abl.)

निवर्हण nivarhana см. निबर्हण

निवस् I nivas (формы см. वस् II) одеваться в (Acc.)

निवस् II *nivas* (формы см. वस् III) пребывать, жить в (*Loc.*)

निवसति nivasati f. жилище

निवसथ nivasatha m. деревня

निवसन I nivasana n. cm. निवसति

निवसन II *nivasana n.* 1) одева́ние 2) оде́жда, пла́тье

निवह् nivah (формы см. वह्) приводи́ть; доставля́ть кому-л. (Dat., Loc.) что-л. (Acc.)

निवह *nivaha* 1. приводя́щий; принося́щий (*c coбой*) 2. *m*. 1) коли́чество 2) толпа́ 3) ста́я

নিবার I *nivàtá* 1. 1) ти́хий, безве́тренный 2) защищённый от ве́тра (*о месте*) 2. *п*. безве́трие, штиль; зати́шье

निवात II nivātá 1. безопа́сный; надёжный 2. n. безопа́сность; Acc. िनवातम् adv. под защи́той; मातॄनिवातम् под защи́той ма́тери

निवाप *nivāpa m. pl.* 1) посе́в 2) зерно́

3) жертвоприношение предкам

निवापक nivāpaka m. се́ятель

निवार nivāra m. 1) удерживание; сдерживание 2) отражение

निवारक nivāraka 1) уде́рживающий, сде́рживающий 2) отража́ющий

निवारण nivāraņa 1. 1) задерживающий, препятствующий 2) отвращающий; отго-

ня́ющий 2. п. 1) заде́рживание 2) препя́тствие, поме́ха

निवास I nivāsa m. 1) пребывание; житьё 2) местопребывание 3) жилище

निवास II *nivāsa m.* одéжда, плáтье निवासन *nivāsana n. см.* निवास I

निवासिन् I *nivāsin* 1. живу́щий, находя́щийся в чём-л., где-л. (Loc., —०) 2. т. жи́тель

निवासिन् II nivāsin одетый в (-0)

निविद् I nivid (формы см. विद् I) 1) делать известным; доводи́ть до све́дения; сообща́ть кому-л. (Dat., Gen., Loc.) что-л. (Acc.) 2) называ́ть кого-л. (Acc.) кем-л., чем-л. (Acc.)

निविद् II *nivid f*. 1) указа́ние; предписа́ние 2) уче́ние

निविश् nivic (формы cм. विश् 1) 1) проникать 2) впиваться (о насекомом) 3) располагаться, усаживаться; поко́иться 4) женіться 5) обращаться  $\kappa$  чему-л.; прилежно заниматься чем-л. (Loc.)

निवृत्त *nivṛtta* **1.** *pp. om* निवर्त् ; **2.** *n*. возвращение

निवृत्ति nivṛtti f. 1) см. निवृत्त 2; 2) прекращение; исчезновение 3) отказ от чего-л. (Abl., —o) 4) безде́ятельность 5) ги́бель 6) по́рча

निवेदन nivedana 1. сообщающий, извещающий 2. n. l) сообщение, известие 2) ознакомление с (-о)

निवेदिन् nivedin cm. निवेदन 1

निवेद्य nivedya pn. om निविद् I

निवेश niveçá n. 1) прекращение; остановка 2) поселение, водворение 3) местожительство 4) ла́герь 5) основа́ние, закла́дка ( $e\acute{o}poda$ ) 6) созда́ние дома́шнего очага́ 7) жени́тьба, заму́жество 8) супру́жество

निवेशन nivéçana 1. 1) входя́щий 2) размеща́ющий; устра́ивающий 3) даю́щий прию́т, кров 2. n. 1) вход 2) укры́тие; жили́ще 3) укрепле́ние; ла́герь

निवेशिन् *пічесіп* находящийся в, покоящийся на (-0)

निवेश्य niveçya pn. om निविश्

निवेषय niveşaya (caus. om निविश्) 1) успоканвать 2) женить 3) бросать; класть, ставить 4) наносить

निवेष्ट niveşṭa m. 1) оболо́чка 2) покры́шка; футля́р; упако́вка

निवेष्य niveşya 1. 1) кружащийся, вертящийся 2) носящийся вихрем 2. т. 1) вихрь, ураган 2) водоворот

निन्यध् *nivyadh* (формы см. व्यध्) 1) отбрáсывать 2) сбрáсывать

निद्रीड nivrida бесстыं дный

निश् I niç cm. निस्

निश् II niç f. ночь; Loc. निशि निशि adv. кáждую ночь; Loc. महानिशि adv. поздней ночью

ेनिश -niça n. ночь; ग्रहिनश день и ночь, целый день; Асс. ग्रहिनशम् adv. постоянно; Асс. दिवानिशम् adv. днём и ночью; Асс. निशिनशम् adv. всё время

निशब्द niçabda беззвучный

निशम् піçат (формы см. शम् II) быть поту́шенным, пога́шенным

निशमय् піçатау (caus. от निशम्) 1) успока́ивать 2) ублажа́ть 3) утоля́ть

निशरण піçагала п. убийство

निशा  $niç\bar{a}$  f. ночь;  $\sim$  ग्रागमे при наступлении ночи, с началом ночи;  $\sim$  क्षये в конце ночи, на исходе ночи

निशाकर *піçā-kara т.* ме́сяц (букв. творя́щий ночь)

निशागम  $niç \hat{a} gama$  ( $niç \hat{a} + \hat{a} gama$ ) m. наступление ночи

निशाचर *піçã-сага* 1. бродя́щий но́чью 2. т. ночно́й де́мон, де́мон-ночебро́д; ра́кшас

निशाचरपति niçācara-pati m. nom. pr. Повелитель странствующих в ночи (демонов)—эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

निशाचर्मन niçā-carmana n. мрак; ночной покров

निशाजल niçā-jala n. pocá (букв. вода́ но́чн)

निशाट  $niç\bar{a}$ -ta m. cosa (букв. cкитáю- шийся но́чью)

निशाटन niçā-ṭana m. cm. निशाट

निशात्यय  $niç\bar{a}tyaya$  ( $niç\bar{a}+atyaya$ ) m. конец ночи; наступление дня

निशादर्शिन् *niçā-darçin m.* сова́ (букв. ви́дящий но́чью)

निशादि  $niç\bar{a}di$   $(niç\bar{a}+\bar{a}di)$  f. наступле́ние но́чи, су́мерки

निशाधीश nicadhica (nica+adhica) m. мéсяц (букв. властели́н но́чи)

निशानाथ niçā-nātha m. cm. निशाधीश

निशा्न्त I niçānta (pp. om निशम्) 1. успоко́енный, споко́йный 2. п. 1) дом, жили́ще 2) ца́рская резиде́нция

निशान्त II niçānta (niçā + anta) см. निशात्यय

निशापति niçā-pati m. мéсяц (букв. владыка ночи)

निशापुष्प *піçã-ризра т.* ночной цвето́к निशाप्रणेश्वर *піçã-ргаṇeçvara т. см.* निशापति

निशाम *піçāma т.* восприя́тие निशामणि *піçā-таṇі т.* ме́сяц (букв. сокро́вище но́чи)

निशामन niçāmana n. см. निशाम निशामुख niçā-mukha n. наступление ночи

निशामृग niçā-mṛga m. шака́л (букв. ночной зверь)

निशारत्न niçã-ratna n. см. निशामणि निशासमान niçã-vasāna n вторая част

निशावसान niçā-vasāna n. вторая часть ночи; конец ночи

निशावेदिन्  $niç\bar{a}$ -vedin m. петух (букв. знаток ночи)

निशाहस niçã-hasa m. бéлая ночная лилия

निशिता níçitã f. ночь

निशीथ niçitha m., n. полночь; ночь

निशीथदीप niçitha-dipa m. ночная лампа, ночнык, светыльник

निशीथिनी niçithini f. ночь

निशीथिनीनाथ *niçithini-nātha т.* мéсяц (бикв. покрови́тель но́чи)

निशुम्भ niçumbha m. 1) убийство 2) nom. pr. демон, убитый Дургой; см. दुर्गी

निश्मभन niçumbhana n. убийство

निश्चश niçeça  $(niç\bar{a}+iça)$  m. мéсяц (букв. владыка ночи)

निशोत्सर्ग niçotsarga (niçā + utsarga) m.

निश्चक्षुस् niçcakşus лишённый глаз; слепой

निश्चय niçcaya m. 1) убеждение 2) уверенность 3) твёрдое решение; निश्चयं कर् а) приня́ть реше́ние б) прийти́ к убежде́нию

निश्चर् niccar (формы см. चर्) выходить, выступать (вперёд)

निश्चल niçcala 1) недвижимый, неподвижный 2) неизменный

निश्चि *піçсі (формы см.* चि) 1) устана́вливать 2) реша́ть

निश्चित niçcita 1. (pp. om निश्च ) 1) определённый 2) решительный; Acc. निश्चितम् adv. a) точно б) конечно 2. n. 1) решение 2) намерение

निश्चिन्त niçcinta 1) бездумный 2) беззаботный निश्चूष् піçсй (формы см. चूष्) 1) высасывать 2) истощать; разорять

निश्चेतन niçcetana 1) бессознательный 2) неразумный

निश्चेतस् niçcetas cm. निश्चेतन

निश्चेष्ट niçceşṭa 1) неподви́жный 2) спокойный

निश्चेष्टा *піçсеяṭā f*. 1) неподвижность 2) состояние покоя

নি ছিন্তব্ল niçchidra 1) лишённый недоста́тков 2) неповреждённый, це́лый 3) непреры́вный

निश्वस् niçvas (формы см. श्वस् I) 1) шипеть; свистеть 2) фыркать 3) тяжело дышать

निश्वास *піçvăsa т.* 1) дыханне; вдох; вы́дох 2) вздох

निश्वासित niçvāsita n. cm. निश्वास 1)

नि: niḥ cm. निस्

नि:शङ्क *піḥçап̄ка* 1) лишённый стра́ха (-0) 2) беззабо́тный, беспе́чный 3) не вызыва́ющий сомне́ний

नि:शङ्का niḥçañkā j. бесстрáшие नि:शङ्कित niḥçañkita см. नि:शङ्क नि:शत्र niḥçalru лишённый враго́в

नि:शब्द *niḥçabda* беззву́чный, бесшу́мный, тихий

नि:शरण niḥ-çaraṇa беззащитный

नि:शल्य niḥ-çalya 1) избавленный от стрелы; из тела к-рого извлечена стрела или жало 2) вылеченный; Асс. नि:शल्यम् adv. a) безболе́зненно б) легко́, без борьбы́ в) охо́тно

नि:शस्त्र nih-çastra безору́жный

नि:शुक्र niḥ-çukra 1) бесси́льный 2) лишённый бле́ска

नि:शेष niḥçeşa 1. 1) весь, це́лый 2) исче́знувший; नि:शेषं कर् уничто́жить по́лностью, без оста́тка 2. Instr. adv. совсе́м; до конца́, по́лностью

नि:शेषता niḥçeṣatā f. по́лное уничтоже́ние

नि:शोक niḥçoka bah. не знающий горя, печали

नि: इमश्रु піḥçта́çги безборо́дый

নি:श्रीक niḥçrika 1) лишённый красоты́, безобра́зный 2) бессла́вный 3) несча́стный

नि:श्रेयस niḥçreyasa 1. 1) лучший 2) высший 2. п. бла́го, сча́стье

नि:श्वसित niḥçvasita n. см. निश्वास 1) नि:श्वास niḥçvāsa m. см. निश्वास 1) निषु niṣ см. निस्

निषक्त nişakta (pp. om निसञ्ज्) 1) подвешенный к 2) сидящий в 3) обращённый к (Loc., —o)

निषङ्ग nişanga m. 1) колчан 2) меч निषङ्गिन् nişangin вооружённый колчаном или мечом

निषत्त *nişatti* f. 1) сидение на месте; покой 2) бездеятельность, инертность

निषद् I nişad (формы см. सद्) 1) садиться 2) погружаться

निषद् II *niṣád* 1. сидя́щий без де́ла 2. f. 1) сиде́ние 2) пребыва́ние

निषदन nișadana n. cm. निषद्

নিষ্ম піşадһа т. 1) назв. горы 2) назв. страны, к-рой правил Наль; см. নল 2);
3) рl. назв. народа вышеназванной страны

निषधाश्व nişadhāçva (nişadha + açva) т. nom. pr. один из сыновей Куру; см. कुरु

निषाद niṣādá т. наэв. племён, обитавших в горах Виндхья и занимавшихся рыбной ловлей, охотой и грабежом

निषादिन् niṣādin 1. сидящий; лежа́щий на (Loc., -o) 2. т. пого́нщик слоно́в निषद्ध niṣiddha pp. om निषध

निषिद्धि *niṣiddhi f*. 1) оборо́на 2) отраже́ние, отпо́р निषिध् nişidh (формы см. सिध् ) !) сдерживать; препятствовать 2) прогонять, изгонять 3) отгонять 4) запрещать

निष्दक niṣūdaka m. 1) убийца 2) сокрушитель; громила

निष्दन nişûdana m. cm. निष्दक

নিউক niṣeka m. 1) опрыскивание; окропление 2) оплодотворение 3) просачивающаяся, стекающая или капающая жидкость

निषेचन niṣécana n. 1) выливание; изливание 2) поливание, обливание

निषेद्धर् niseddhar сдерживающий, удерживающий

निषेध nişedha m. 1) оборо́на, защи́та 2) препя́тствие 3) противоре́чие 4) грам. отрица́ние

निषेधिन् nişedhin 1) отражающий (нападение) 2) превосходящий

निषेव् *піşе* (формы см. सेव्) 1) пребывать 2) иметь общение 3) населять 4) посещать 5) обслуживать 6) почитать

निषेव nişeva 1. (—o) 1) занимающийся чем-л. 2) соблюдающий что-л. 3) прислуживающий 4) посещающий что-л., кого-л. 5) наслаждающийся 2. т. почитание

निषेवण *піşеvaṇa n*. 1) посещение 2) забота 3) уважение 4) преданность 5) наслаждение, удово́льствие

निषेवा *nişevă f.* 1) заня́тие 2) прислу́живание 3) уваже́ние 4) почита́ние (*бога*) 5) прожива́ние

निषेवित nișevita 1) населённый 2) посеща́емый

निषेवितर् nişevitar 1) наслаждающийся чем-л. (Acc.) 2) увлечённый чем-л. (Acc.); отдающийся чему-л. (Acc.)

निषेविन् nişevin 1) занимающийся чем-л.
2) наслаждающийся чем-л. (—о)

निष्क nişká т., п. 1) золото́е или сере́бряное украше́ние (на шею или грудь) 2) золота́я моне́та

निष्ककण्ठ nişka-kaṇṭha нося́щий золото́е украшение на ше́е

निष्कण्टक nişkanṭaka свобо́дный от внутренних враго́в

निष्कम्प nişkampa 1) недрожащий 2) неподвижный

निष्कर् nişkar (формы см. कर् I) 1) выноси́ть; вывози́ть 2) изгоня́ть 3) направля́ть 4) приводи́ть в поря́док 5) выле́чивать

নিজ্ক লা niṣkaruṇa 1) безжа́лостный, жесто́кий 2) ужа́сный; стра́шный

निष्कर्मन् nişkarman бездеятельный, инерт-

निष्कर्ष nişkarşa m. сущность, суть; Abl. निष्कर्षाद् adv. главным образом

নিৎকল niskala 1. 1) неделимый, це́льный 2) сла́бый; дря́хлый 2. т. дря́хлый ста́рец

निष्कलङ्क *niskalaпka* 1) незапя́тнанный 2) безупре́чный; беспоро́чный

निष्कलत्व niṣkalatva n. недели́мость, ие́льность

निष्कल्मघ nişkalmaşa см. निष्कलङ्क

निष्काम níṣkāma 1) лишённый жела́ний, безразли́чный, равноду́шный 2) бескоры́стный

निष्कारण nişkāraṇa беспричинный, необосно́ванный; Acc. निष्कारणम्, Abl. निष्कारणाद् adv. беспричинно, необосно́ванно, без основа́ний

निष्कास niṣkāsa m. 1) вы́ход 2) вытека́ние 3) коне́ц, оконча́ние 4) нача́ло, наступле́ние ( $\partial$ ня) 5) по́ртик; вера́нда

निष्कासन nişkāsana n. 1) изгнание 2) отъе́зд

निष्किंचन nişkimcana неимущий, бе́дный

निष्कि<mark>ल्बिष *niṣkilbiṣa* без грехо́в, без-</mark> гре́шный

निष्कुट niskuṭa m., n. рóща, лес для прогу́лок

निष्कुत्हल nişkutühala нелюбопы́тный निष्कुल nişkula безро́дный, лишённый семьи, одино́кий

निष्कुलीन *nişkulina* ни́зкого, незна́тного происхождения

নিড্কুতা niṣkūja 1) беззву́чный 2) немо́й নিড্কুत niṣkṛtá n. 1) сде́лка 2) угово́р 3) свида́ние

निष्कृति níṣkṛti f. 1) произво́дство, изготовле́ние 2) исцеле́ние 3) исправле́ние

निष्कृप niṣkṛpa безжа́лостный, жесто́кий निष्कृण niṣkrana n. см. निष्कम

निष्क्रम् niskram (формы см. ऋम्) выходить из (Abl.)

निष्कम niskrama m. 1) выход, отправление 2) ухо́д; исчезновение 3) обря́д вынесения ребёнка из до́ма на со́лнечный свет впервые на четвёртый ме́сяц по́сле рожде́ния 4) утра́та ка́сты

निष्क्रमण *nişkramaṇa n. см.* निष्क्रम निष्क्रय *nişkráya m.* 1) наём, прока́т 2) опла́та 3) возмеще́ние; компенса́ция 4) вы́куп 5) награ́да

নিতক্ষ্মण nişkráyaṇa 1. выкупающий что-л. (-о) 2. п. 1) выкуп, освобождение 2) выкуп, выкупные деньги

निष्कान्त nişkrānta (pp. om निष्क्रम् ) драм. выходя́щий (на сцену)

निष्कास्य *nişkrāmya n.* вы́воз това́ров, э́кспорт

নিতিক্রয nişkriya 1) безде́ятельный 2) неради́вый, небре́жный 3) не исполня́ющий религио́зного до́лга или обязанностей

निष्क्रियता  $niskriyat\tilde{a}$  f. 1) безде́ятельность 2) небре́жность; неисполни́тельность

निष्कियात्मता nişkriyātmatā (nişkriya + ātmatā) f. 1) безде́ятельность; лень 2) пренебреже́ние религио́зным до́лгом (ставшее обычным)

निष्की nişkrî (формы см. की) выкупать निष्कीत nişkrîti f. выкуп

निष्कोध nişkrodha несердитый, не сердящийся на кого-л. (Gen.)

निष्क्लेश niṣ-kleça свобо́дный от нра́вственных неду́гов

निष्क्लेशलेश niṣkleça-leça не му́чимый ни мале́йшими страда́ниями, соверше́нно счастли́вый

निष्टानक niṣṭānaka m. бормота́ние; ворча́ние

निष्टित niṣṭita (pp. om नि:स्था ) 1) вы́росший 2) гото́вый, завершённый

निष्ट्य nistya 1. иностранный; чужой 2. m. человек, стоящий вне касты

निष्ठ niṣṭha 1) име́ющийся, находя́щийся 2) поко́ящийся, осно́вывающийся на (-0) 3) зави́симый 4) пре́данный кому-либо (-0)

निष्ठा niṣthā 1. 1) выдающийся; выделя́ющийся 2) отлича́ющийся 2. f. 1) пози́ция; то́чка зре́ния 2) пре́данность 3) обя́занность; обяза́тельство 4) зна́ние; осведомлённость в чём-л. (Loc.) 5) исполне́ние, заверше́ние 6) смерть 7) верши́на, преде́л 8) реше́ние 9) грам. оконча́ние прича́стий «-ta, -tavant» и образу́емые и́ми прича́стия

निष्ठावन्त् *niṣṭhāvant* зако́нченный, завершённый

निष्ठिन niṣṭhina 1) находя́щийся на, в (Loc.) 2) све́дущий, о́пытный в чём-л. (Loc.)

निष्ठीवन *niṣṭhivana n*. 1) выплёвывание 2) выбра́сывание निष्ठुर nişṭhura 1) зло́бный 2) жесто́кий, безжа́лостный 3) гру́бый

निष्ठूरिन् nişṭhūrin cm. निष्ठुर

নিত্য niṣna 1) ýмный; знающий 2) умелый, иску́сный в чём-л. (—о)

निष्णा nisnā (формы cm. स्ना) погружаться, опускаться в (Loc.)

निष्णात nișnāta cm. निष्ण

निष्पत् nispat (формы см. पत् 1) 1) вылетать 2) выходить 3) выпадать, падать 4) исчезать

निष्पत्ति nispatti f. 1) прихо́д; прие́зд 2) осуществле́ние, выполне́ние

निष्पत्तक nispattraka не имеющий листьев निष्पद् 1 nispad (формы см. पद् I) 1) выходить 2) выпадать 3) возникать 4) становиться готовым; созревать

निष्पद् II nispad безно́гий

निष्पद nispada cm. निष्पद् ll

निष्पदय nispaday (caus. om निष्पद् ।) !) завершать 2) приготовлять

निष्पन्द *niṣpanda* неподви́жный, недви́жи́мый

निष्पन्न nispanna (pp. om निष्पद् I) 1) вышедший 2) возникший 3) готовый

निष्परामशं *niṣ-parāmarça* 1) неспособный ду́мать 2) беспо́мощный

निष्पर्यन्त nisparyanta неограниченный निष्पादक nispādaka совершающий. и

निष्पादक nispādaka совершающий, исполняющий; осуществляющий

निष्पाप niṣpāpa 1) лишённый недостатков 2) безгрешный

निष्पार nispāra неограниченный

निष्पुत्र nisputra не имеющий сыновей, бездетный

निष्पुरुष пі риги рай 1) лишённый мужчин (о роде) 2) безлюдный

निष्पू пі इрй (формы см. पू) устраня́ть; очища́ть

निष्पेष *пі speşa т.* 1) толчо́к; уда́р 2) фон. взрывно́й звук

निष्प्रकम्प nisprakampa неподви́жный निष्प्रकाश nisprakāça непрозра́чный; тёмный

निष्प्रज्ञ nisprajña 1) легкомы́сленный; неблагоразу́мный 2) глу́пый

निष्प्रतिद्वंद्व nispratidvandva 1) не име́ющий противника, враго́в 2) непревзойдённый

निष्प्रतिभ nispratibha 1) лишённый блеска, тýсклый 2) глу́пый

নিৎস্রনীকাर nispratikāra не наталкивающийся на сопротивление; беспрепятственный

निष्प्रत्याश *niṣpratyāça* безнадёжный निष्प्रभ *niṣprabha* 1) см. निष्प्रतिभ 1); 2) бесцве́тный

निष्प्रभाव nisprabhāva бесси́льный

निष्प्रयोजन nisprayojana 1) необоснованный 2) бессмысленный 3) безразличный 4) ненужный

निष्प्रवाणि niṣpravāṇi совсе́м но́вый (только с ткацкого станка—об одежде)

निष्प्राण nişprāṇa 1) бездыханный, безжи́зненный 2) обесси́ленный, изнурённый

निष्प्रीति nispriti безрадостный, не находящий радости в чём-n. (Loc.)

निष्फल nişphala 1) беспло́дный (тж. перен.) 2) нену́жный 3) незначи́тельный, несуще́ственный

निष्यन्द nisyanda cm. निस्यन्द

निष्पह् nişşah 1) си́льный, мо́щный 2) одолева́ющий

निष्पिध् *nişşidh f.* подношéние, дар नि: *niḥ см.* निस

नि:षेचन niḥṣecana n. сток

নি:ডিচৰ্ niḥṣthiv (формы см. ডিচৰ্) выплёвывать; исторга́ть नि:ष्ठचूत niḥṣṭhyūta pp. om नि:ष्ठिव् नि:ष्पन्द niḥṣpanda cm. निष्पन्द

निस् nis pref. 1) знач. направленности действия: निष्क्रम् выходить 2) привативное знач.: निस्तोय безво́дный

निसञ्ज् nisañj (формы см. सञ्ज्) вéшать; подвéшивать

निसर्ग nisarga m. 1) освобождение, опорожнение 2) награждение; ми́лость 3) творе́ние; произведе́ние 4) приро́да; Instr. °निसर्गेण , Abl. निसर्गाद् adv. см. निसर्गतस् निसर्गेज nisarga-ja прирождеїнный

निसर्गतस् nisargatas adv. по природе निसर्गशालीन nisarga-çālina наделённый от природы, одарённый

निसिच् nisic (формы см. सिच्) 1) сливать 2) капать 3) обливать

निसूदक nisūdaka 1. m. 1) убийца 2) разрушитель чего-л. (-о) 2. n. 1) убийство 2) разрушение

निस्तमस्क nistamaska нетёмный, светлый निस्तर् nistar (формы см. तर् l) l) уходить 2) спаса́ться от (Abl.) 3) преодоле́ть, поборо́ть

निस्तरण nistaraṇa n. 1) спасение (от опасности) 2) средство спасения

निस्तरय् nistaray (caus. om निस्तर्) 1) спасать 2) преодолевать

निस्तर्तन्य nistartavya pn. om निस्तर् निस्तल nistala круглый, шарообра́зный निस्तार nistāra m. 1) перепра́ва (через море) 2) спасе́ние 3) опла́та, распла́та

निस्तारण nistāraṇa n. 1) перехо́д; перепра́ва 2) уда́чное преодоле́ние чего-л.

निस्तिमिर nistimira лишённый мра́ка, све́тлый

निस्तेजस् nistejas 1) лишённый блеска 2) бесси́льный, обесси́левший निस्तोय nistoya безво́дный निस्त्रंश *nistramça* безжа́лостный, жесто́кий

निस्त्रप nistrapa бессовестный; бесстыдный

निस्तिंश *nistrimça* 1. ужа́сный; беспоща́дный 2. т. меч

निस्पर्श nisparç (формы см. स्पर्श) 1) каса́ться, тро́гать 2) достава́ть до (Асс.)

निस्यन्द् nisyand (формы см. स्यन्द्) стека́ть

निस्यन्द nisyanda 1. стека́ющий 2. т. 1) стека́ние 2) пото́к

निस्यन्दिन् nisyandin стекающий; ка́пающий

निस्नव *nisrava m.* 1) сток; течение 2) поток

निस्नाव nisrāva см. निस्नव

тихий

निस्वन nisvana m. 1) шум 2) звук 3) голос

निस्वनित nisvanita n. шум; крик निस्वर nisvará беззвучный, бесшумный,

निस्वप् nisvap (формы см. स्वप्) засыпать নিस्वपय् nisvapay (caus. от निस्वप् ) 1) усыплять 2) убивать

निस्वान nisvāna m. cm. निस्वनित

नि:संशय niḥsançaya 1) несомненный 2) безошибочный, то́чный 3) уве́ренный, несомневающийся; Асс. नि:संशयम् adv. несомне́нно, наверняка́

नि:सङ्ग *niḥsañga* 1. 1) беспрепя́тственный 2) свобо́дно дви́жущийся, несвя́занный 3) безразли́чный к (*Loc.*) 4) бескоры́стный 2. т. безразли́чие

नि:सङ्गता niḥsangatā f. см. नि:सङ्ग 2 नि:सङ्गत्व niḥsangatva n. см. नि:सङ्ग 2 नि:संज्ञ nihsamjāa 1) 1) незнающий 2) находящийся без сознания

नि:सत्त्व niḥsattva 1) малоду́шный; не-

му́жественный 2) сла́бый, бесси́льный 3) несча́стный; досто́йный сожале́ния 4) жа́лкий; презре́нный

नि:सत्य *niḥsatya* 1) неве́рный, **ло́жный** 2) лжи́вый

नि:सत्यता niḥsatyatā f. лживость

नि:संदिग्ध niḥsaṅdigdha 1) несомне́нный; определённый 2) подлинный (о вещах)

नि:संबाध niḥsambādha просторный

नि:सर् niḥsar (формы см. सर्) 1) вытекать 2) выходить 3) выступать 4) появля́ться

नि:सरण niḥsaraṇa n. 1) вы́ход (напр. на улицу) 2) коне́ц 3) све́дение 4) сре́дство против чего-л. (Abl., —o)

नि:सर्ज् niḥsarj (формы см. सर्ज्) отпускать; освобождать

नि:सर्प् niḥsarp (формы см. सर्प्) 1) выска́льзывать 2) выполза́ть

नि:सलिल niḥsalila безво́дный

नि:सह niḥsaha 1) подчинённый; побеждённый 2) лишённый силы

नि:साध्वस niḥsādhvasa 1) бесстрашный 2) неунывающий; бо́дрый 3) уве́ренный, спокойный

नि:सामर्थ्य niḥsāmarthya неуме́стный; неподходя́щий

नि:सार I niḥsāra ухо́д; отхо́д

नि:सार II *niḥsāra* 1) бесси́льный 2) худосо́чный 3) сухо́й (*mж. перен.*) 4) ни-что́жный, пустя́чный

नि:सारण niḥsāraṇa n. 1) ухо́д 2) поворо́т обра́тно 3) изгна́ние

नि:साल *niḥsāla* находя́шийся вне до́ма नि:सिच् *niḥsic* (формы см. सिच्) слива́ть; отлива́ть

नि:सीमन् niḥsiman неограниченный; безграничный, безмерный

नि:सुख *niḥsukha* лишённый ра́дости, печа́льный

नि:सू niḥsū (формы см. सू I) 1) удаля́ть 2) спу́гивать; прогоня́ть

नि:स्था nihsthā (формы cм. स्था 1) вырастать, подниматься из (Abl.) 2) осуществля́ть 3) приготовля́ть

नि:स्नेह nilisneha 1) немасляни́стый, нежи́рный 2) бесчу́вственный, безразли́чный 3) бессерде́чный 4) ненави́стный

नि:स्पृह niḥspṛha свобо́дный от желаний, не стремящийся к чему-л. (Loc.. — o)

नि:स्फुर् niḥsphur (формы см. स्फुर्) резко толкать; швырять вниз, сбрасывать

नि:स्व niḥsva неиму́ций, бе́дный

नि:स्वन *niḥsvana* 1. беззву́чный 2. см. निस्वन

नि:स्वनित niḥsvanita n. см. निस्वन नि:स्वामिका niḥsvāmikā f. незаму́жняя निहन् nihan (формы см. हन् ) поборо́ть निहन्तर् nihantar m. убийца

निहव nihava m. 1) вы́зов, приказа́ние яви́ться 2) призы́в

निहा I nihã (формы см. हा I) 1) нагибаться, склоняться 2) покоряться

निहा II піна (формы см. हा II) отставать

निहाका nihākā f. вихрь; смерч

निहित nihita (pp. om निधा I) 1) положенный; во́ткнутый в (Loc.) 2) находя́щийся, поко́ящийся в (Loc.)

निह्नव nihnava m. 1) отрицание; оспаривание 2) ута́ивание, сокры́тие 3) назв. церемонии, при к-рой жрец возлагает свои руки на пучок травы и произносит стихи

निह्नु nihnu (формы см. ह्नु) 1) отклонять 2) извиняться перед кем-л. (Dat.), проси́ть проще́ния y кого-л. (Dat.) за umo-л. (Acc.)

निह्नुति nihnuli f. см. निह्नव 1) निह्नाद nihrāda m. звук, тон

निह्या nihvā (формы см. ह्या) звать, призывать

नी 1 nī (U. pr. nāyati/nāyate—1; fut. neṣyāti/neṣyāte; pf. nināya/ninyé; aor. ānaiṣīt/áneṣṭa; p. niyāte; pp. nītā; ger. nītvā; inf. nētum) 1) вести, направлять 2) уводить 3) уносить, относить 4) обнаруживать, устанавливать

नी II пі (формы см. इ II) проникать; входить

नीकार nikāra m. 1) принижение, унижение 2) презрение

नीकाश  $nik\bar{a}ça$  1. одина́ковый, похо́жий на  $(-\circ)$  2. m. 1) вид, внешность 2) определённость; уве́ренность

नीच nica 1) ни́зкий 2) глубо́кий (тж. перен.) 3) подчинённый 4) ограни́ченный, небольшо́й 5) обыкнове́нный, просто́й; Instr. pl. नीचेंस् adv. a) ни́зко б) глубо́ко́ в) вниз г) сми́рно; безро́потно д) скро́мно г) ти́хо

नीचक nicaka 1) низкий 2) короткий 3) тихий

नीचीन nicina 1) находя́шийся внизу́; напра́вленный вниз 2) свиса́ющий 3) стека́ющий

नीड nīḍá m., n. 1) ме́сто о́тдыха 2) ла́герь 3) гнездо́ (птицы)

नीडक niḍaka m., n. cm. नीड 3)

नीडज *nīḍa-ja m*. пти́ца (букв. рождённый в гнезде́)

नीति nīti f. 1) правильное поведение 2) жизненная му́дрость 3) поли́тика 4) обычай

नीतिमन्त् nītimant 1) умеющий себя́ вести́;

обладающий жизненной мудростью 2) о́пытный в политике; имеющий государственный ум

नीतिविद्या niti-vidya f. 1) знание (правил) поведения 2) наука политики

नीतिशास्त्र nīti-çāstra n. 1) наўка о правильном и му́дром поведении (особ. правителей) 2) тракта́т о поли́тике 3) наўка поли́тики

नीथ *nithá n*. 1) музыкáльная мело́дия 2) пéсня

नीथा  $nitha\ f.$  1) путь, сре́дство 2) хи́трость, уло́вка

नीध्र nidhra n. 1) крыша, кровля 2) лес

नीप піра 1. глубо́ко́ лежа́щий или располо́женный 2. т. 1) го́рная река́ 2) назв. дерева Nauclea Cadamba 3. п. цветы́ или плоды́ де́рева Nauclea Cadamba

नीप्य nipya cm. नीप 1

नीर nirá n. вода́

नीरक्त *nīrakta* бесцве́тный, блёклый नीरज *nīra-ja* 1. рождённый в воде́ 2.

नीरजस nirajas cm. नीरजस्क

m., n. 1) ло́тос 2) же́мчуг

नीरज्ञस्क nirajaska 1) непы́льный 2) бесстра́стный, равноду́шный

नीरजात nīra-jāta m. возникший из воды—эпитет месяца

नीरद l nira-da m. дающий воду--эпитет облака

नीरद II nirada беззубый

नीरिध nira-dhi m. храни́лище воды́— эпитет моря

नीरनिधि nira-nidhi m. см. नीरिध नीरन्ध्र nirandhra без отве́рстий, пло́тный नीरन्ध्रता nirandhratā f. неразры́вность; пло́тность

नीरव nīrava беззвучный

नीरस nirasa 1) сухой, несочный 2) невкусный 3) скучный 4) лишённый чувств, эмоций

नीराग *nirāga* 1) бесцве́тный 2) бесстра́стный

नीरुच niruca неблестя́щий, ма́товый नीरुज् niruj небольно́й, здоро́вый नीरुज niruja cm. निरुज्

नीरोग niroga 1) здоровый 2) счастливый नील nila 1. 1) тёмный (о цвете) 2) тёмно-синий 3) чёрный 2. т. 1) сапфир 2) пот. рг. предеодитель обезьян, союзник Рамы в войне с Раваной; см. राम 2 2), रावण; 3) назв. одной из горных целей Индии 3. п. бот. индиго

नीलक nilaka 1. 1) голубой 2) синий 2. m. вороная лошадь

नोलकण्ठ nila-kaṇṭha 1. с си́ней ш́еей 2. m. 1) павли́н 2) nom. pr. Синеш́ейй—эпитет Шивы; см. शिव 2 1); 3) nom. pr. комментатора «Махабхараты»; см. महाभारत

नीलग्रीव nila-griva m. см. नीलकण्ठ 2 2) नीलतरु nila-taru m. кокосовая пальма नीलपट nila-paţa m. тёмная одежда नीलपद्म nila-padma n. голубая водяная ли́лия

नीलिपङ्गल nila-piñgala тёмно-кори́чневый

नीलिपच्छ nila-piccha bah. синехво́стый नीलभ nila-bha m. 1) ме́сяц, луна 2) облако

नीलमणि nila-maṇi m. см. नीलरत्न नीलरत्न nila-ratna n. сапфи́р नीललोहित nila-lohitá 1) dv. тёмно-си́ний и кра́сный 2) тёмно-кра́сный

नीलवन्त् ntlavant черноватый; тёмный नीलवर्ण ntla-varna bah. синего цвета नीलवसन ntla-vasana n. 1) синее покры-

вáло *или* одея́ние 2) *астр*. Сату́рн (букв. име́ющий си́нее одея́ние)

नीलवस्त्र *nila-vastra n.* си́нее пла́тье, голуба́я оде́жда

नीलसरोरुह nila-saroruha n. 1) синяя кувшинка 2) синий лотос

नीलाब्ज nīlābja (nīla + abja) n. си́ний ло́тос

नीलाभ *nīlābha* (*nīla*  $\dotplus$   $\bar{a}bha$ ) 1. синеватый 2. m. облако

नीलाम्भोज nilāmbhoja (nila + ambhoja) n. синни лотос

नीलाश्मन् niläçman (nīla + açman) m. canφήρ

नीलिमन् nīliman m. тёмно-си́няя или тёмная кра́ска

नीली *nili n.* 1) бот. индиго 2) тёмная кра́ска 3) тёмное вещество́

नीलीवर्ण nili-varṇa bah. цве́та инди́го नीलोत्पल nilotpala (nila + utpala) n. си́-

नीवार *nīvāra m*. 1) ди́кий рис (*pacme*ние) 2) pl. зерно́ ди́кого ри́са

नीवारकण nīvāra-kaṇa m. зерно ри́са

नीचि niví f. 1) широкий пояс 2) кусок материи, обёрнутый вокру́г же́нской та́лии 3) концы́ тка́ни, свя́занные узло́м впереди́ 4) у́зел завя́занной вокру́г та́лии мате́рии

नीवी I nivi f. cm. नीवि

ний лотос

नीवी II *nīvī f*. 1) весы́ 2) основно́й запа́с, капита́л

नीशार nīçāra m. 1) наки́дка, покрыва́ло 2) за́навес

नीषह् nīṣah одолева́ющий; побежда́ющий

नीहार nihārá m. туман

नु I nu (P. pr. nauti—II; nuváti—VI; U. pr. návati/návate—I; fut. navisyáti; pf.

nunāva; aor. ánūnot, ánūşi/ánāvit; pp. nutá) восхваля́ть

नु II nú adv. 1) тепéрь, сейча́с, то́лько что 2) ещё 3) конéчно; пожа́луй; ननु ни-ка́к (нет), никогда́; नुचिद् а) то́лько что б) отны́не, начина́я с э́того момéнта в) навсегда́ г) никогда́; नु...नु и́ли ... и́ли नु III nu m. 1) ору́жие 2) вре́мя नृति nuti f. награ́да; похвала́

नुत्ति  $nutti\ f.\ 1)$  выталкивание 2) изгнание

नुद् nud (U. pr. nudáti/nudáte—VI; fut. notsyáti/notsyáte; pf. nunóda/nunudé; aor. ánautsīt/ánutta; p. nudyáte; pp. nuttá, nun-ná) 1) толкáть; вытáлкивать 2) выгоня́ть 3) удаля́ть

नू nū cm. नु I

त्पुर *пūрига т., п.* же́нский ножно́й брасле́т с колоко́льчиками

न्पुरवन्त् *пūригаvant* носящий украшения на ногах

नूपुरिन्  $n\bar{u}purin\ c.m.$  नूपुरवन्त् नृ  $n\underline{r}'m.\ c.m.$  नर् नृकलेवर्  $n\underline{r}$ -kalevar  $n.\ r$ éло, rpyn

नृकेसरिन् nṛ-kesarin m. cm. नृसिंह

नृचक्षस् nr-cákşas 1) смотря́щий или наблюда́ющий за людьми (о богах) 2) направля́ющий люде́й, руководя́щий людьми (о мудрецах) 3) ожида́ющий или подстерега́ющий люде́й (о ракшасах и демонах)

नृजक्षुस् nṛ-cakṣus 1. bah. смотря́щий глаза́ми люде́й 2. nom. pr. царевич

नृजित् nṛ-jit побеждающий геро́ев

23 Санскр.-русск. сл.

नृज्याय nṛ-jyāya m. покоре́ние муже́й, побе́да над геро́ями

नृत् I nṛt cm. नर्त्

न्त II nrt f. 1) жест 2) ужимка

नृता  $n_f t \bar{a} f$ . 1) мужской пол 2) мужчины, мужское население 3) возмужалость 4) мужество

नृति  $n_f t i f$ . 1) та́нец 2) игра́ 3) пра́здничное представле́ние

नृत् nṛtú живой, подвижный

नृत्  $n_i t \hat{u}$  1. пля́шущий; жестикули́рующий 2. m. танцо́вщик; актёр

न्त nṛttá n. та́нец

न्त्य nṛtya n. та́нец; пантоми́ма

नृत्यित्रिय nṛtya-priya 1. любящий та́нцы 2. т. павли́н

नृत्यशाला nrtya-çālā f. танцевáльный зал नृदेव nr-deva m. царь, владыка (букв. бог среди людéй)

नृधर्मन् nṛ-dharman m. nom. pr. Поступа́ющий как челове́к—эпитет Куберы; см. कुबेर

नृप *nṛ-pa m.* 1) защи́тник людей 2) во́ин 3) вождь 4) прави́тель; царь

नृपकार्य *nṛpa-kārya n.* долг, обязанность царя

नृपिक्रया *nṛ pa-kriyā f*. 1) управле́ние 2) госпо́дство над (*Loc*.)

नृपगृह nṛpa-gṛha n. резиденция правителя; царский дворец

नृपति *nṛ-páti m.* царь, повелитель, владыка

नृपत्तिकन्यका nṛ pati-kanyakā †. ца́рская дочь, царе́вна

नृपत्नी  $n_f$ -patnī f. супру́га царя́, царя́ца fиста  $n_f$ -patva n. 1) ца́рское досто́инство 2) госпо́дство, влады́чество

नृपलिङ्ग nṛpa-linga n. знак царской власти или царского достоинства

नृपसुत nr pa-suta m. царский сын, царевич नृपाङ्गण nr pāngaņa (nr pa + angana) n. царский двор

नृपातर् *nṛ-pātar m*. защитник люде́й नृपात्मजा *nṛpātmajā* (nṛpa + ātmajā) f. см. नृपतिकन्यका

नृपानुचर nṛpānucara (nṛpa + anucara) m. 1) сопровождающий, приближённый царя 2) советник; министр

न्पान्यत्व n; pānyatva (n; pa+ anyatva)n. сме́на ца́рской вла́сти

नृपास्य nṛ-pāyya 1. защищающий или предохраняющий людей 2. त. 1) большое здание 2) зал; покой

नृपाल *nṛ-pāla m.* царь (букв. защи́тник люде́й)

नृपालय  $nrp\bar{a}laya$  ( $nrpa+\bar{a}laya$ ) m. 1) царский дворе́ц 2) царские поко́и

नृपासन  $n_f$  pāsana ( $n_f$  pa + āsana)  $n_f$  трон निपासन  $n_f$  -piti  $f_f$  защита людей

नृभर्तर् *nr-bhartar m.* царь (букв. повелитель людей)

नृम्सा nṛmṇá n. му́жество, си́ла (букв. досто́инство мужчи́ны)

नृयज्ञ nṛ-yajña m. гостеприимство

नृलोक nṛ-loka m. мир людей, мир смертных, земной мир

नृवत् nṛvát adv. 1) му́жественно 2) си́льно, чрезме́рно 3) изря́дно

नृवन्त् *n<sub>f</sub>vant* 1) относя́щийся к лю́дям 2) му́жественный, доблестный

नृवराह nr-varāhá m. nom. pr. Человекове́прь—третье воплощение Вишну; см. विष्ण

नृशंस nṛçaṁsa 1) принося́щий вред 2) злой 3) ни́зкий, нечести́вый; по́длый 4) ужа́сный

नृशंसहृदय *пṛçamsa hṛdaya bah* бессердечный, жестокий नृशंस्य nrçamsya 1. 1) несущий вред 2) низкий, подлый; нечестивый 3) пошлый 4) ужасный 2. n.1) низость, подлость 2) пошлость

नृषद् *nṛ-ṣád* сидя́щий *или* живу́щий среди́ люде́й

नृषदन nṛ-ṣadana n. собра́ние мужчи́н
नृषद्म nṛ-ṣadman см. नृषद्
नृषद्ध nṛ-ṣadwan см. नृषद्
नृषद्ध nṛ-ṣadwara см. नृषद्
नृषद्ध nṛ-ṣadwara см. नृषद्
नृसिंह nṛ-sinha m. 1) вели́кий геро́й 2)
пот. рг. Человеколе́в—четвёртое воплощение Вишну; см. विष्णु 1)

नृहन् nṛ-han убивающий геро́ев नृहरि nṛ-hari m. см. नृसिंह 2)

े नेक्षण nekşana n. острая палка; пика; копьё

नेजक nejaka m. прачка (мужчина) नेजन nejana n. стирка

नेतर् netar 1. ведущий; руководя́щий 2. т. 1) вождь, предводи́тель чего-л., ко-го-л. (Gen.) 2) тот, кто де́лает подноше́ние или прино́сит же́ртву кому-л. (Acc.) 3) гла́вное де́йствующее лицо́, геро́й (в драме)

नेत्र netra 1. m. (-о) вождь; руководи́тель 2. n. 1) руково́дство; управле́ние 2) глаз

नेत्रगोचर netra-gocara находящийся в поле зрения, видимый

नेत्रजल netra-jala n. слёзы (букв. вода́ глаз)

नेत्रपिण्ड netra-piṇḍa m. 1) глазно́е я́блоко 2) кот

नेत्रवारि netra-vāri n. см. नेत्रजल नेत्रान्त netrānta (netra + anta) m. внешний уголо́к гла́за

नेत्रामय netrāmaya (netra + āmaya) m. глазная боле́знь नेत्री netri f. om नेतर् 2 2), 3) नेत्रोत्सव netrotsava (netra + utsava) m. отрада, загляденье

नेत्रीषद्य netrauşadha (netra + oşadha) n. глазное лекарство

नेत्र्य netrya поле́зный для глаз नेद I ned см. निद I

नेद् II ned (na-id) не, чтобы не

नेदिष्ठ nédistha spv. om ग्रन्तिक 1; Acc. नेदिष्ठम् adv. chavána

नेदिष्ठतम nedişthatama cm. नेदिष्ठ नेदीयस nediyas cpv. om ग्रन्तिक 1

नेपथ्य nepathya n. 1) наря́д; убо́р 2) костю́м (театральный) 3) театр. убо́рная; Loc. नेपथ्ये за кули́сами; за сце́ной

नेपथ्यगृह nepathya-gṛha n. meamp. убо́рная

नेपाल *nepāla m*. 1) Непáл 2) pl. непáльцы

नेम *néma* 1) один, нéкий 2) (о —) полу-, половина; ~ ... नेम один ... другой

नेमि  $nemi \ f$ . 1) обод колеса́ 2) круг, окружность

नेय neya pn. om नी

नेयार्थ neyārtha (neya + artha) с нея́сным значе́нием (о слове, предложении)

नेष्ट neṣṭa (na + iṣṭa) 1) нежела́тельный
2) проти́вный, отврати́тельный

नैक naika (na + eka) 1) не один 2) иной, другой 3) pl. различные; многие

नैकटिक naikaţika находя́щийся, живу́щий побли́зости, сосе́дний

नैकट्य naikaṭya n. бли́зость, сосе́дство नैकदृश् naika-dṛç nom. pr. один из сыновей Вишвамитры; см. विश्वामित्र

नैकधा naikadhā adv. 1) многокра́тно, ча́сто 2) везде́, во все сто́роны

नैकरूप naika-rūpa bah. многообразный, имеющий различные формы

नैकवर्ण *naika-varṇa bah.* разноцве́тный, многоцве́тный

नैकविकल्प naika-vikalpa bah. разнообра́зный, разли́чный

नैकविध naika-vidha см. नैकविकल्प नैकशस naikaças adv. многократно, часто

नैगम naigama 1. назв. одной из частей Нирукты; см. निरुक्त 2 2); 2. т. 1) знаток Вед 2) горожа́нин 3) торго́вец

नैघण्टुक naighanṭuka 1. упомя́нутый ме́жду про́чим или случа́йно 2. п. назв. словаря ведических слов, комментированных и объяснённых Яской в «Нирукте»; см. निरुक्त 2 2)

नैज nai-ja собственный, свой

नैत्यक naityaka 1) постоянно повторяющийся, регулярный 2) постоянный, неизменный

नैत्यिक naityika cm. नैत्यक

नैदाघ naídāgha 1. относя́щийся к жа́ркому сезо́ну; ле́тний 2. т. ле́то, жа́ркое вре́мя го́да

नैदाघिक naidāghika см. नैदाघ 1 नैदाघीय naidāghiya см. नैदाघ 1 नैदान naidāna т. этимо́лог

नैधन naidhana 1.1) временный, недолговечный 2) приносящий смерть, смерте́льный 2. n. смерть

नैपाल naipāla 1. непáльский 2. т. вид сахарного тростника

नैपालीय naipāliya cm. नैपाल 1

नेपुण naipuna n. 1) мастерство, искусство 2) опыт s чём-n. (Gen.,  $-\circ$ ) 3) точность 4) полнота

नैबिड्य naibidya n. rycrorá; частота́ नैमित्तिक naimittika 1. 1) обусло́влен-

ный; имеющий причину 2) случайный 2. т. пророк; провидец, прорицатель

नैमिष naimișa 1. п. назв. священного

леса, в к-ром сута рассказывает мудрецам «Махабхарату»; см. सूत 3), महाभारत 2. т. рl. назв. жителей леса

नैमिषारण्य naimiṣāraṇya (naimiṣa + araṇya) n. cm. नैमिष

नैमिषीय naimişiya 1. живущий в лесу́ Наймиша; см. नैमिष 1; 2. т. pl. см. नैमिष 2

नैयमिक naiyamika 1. установленный; упоря́доченный 2. п. пра́вильность, регуля́рность

नैयायिक naiyāyika 1. относя́щийся к ньяя; см. न्याय 9); 2. т. 1) знато́к филосо́фии ньяя, ло́гик 2) сторо́нник или после́дователь систе́мы ньяя; см. न्याय 9)

नैरन्तर्य nairantarya n. непрерывность; Instr. नैरन्तर्येण adv. непрерывно

नैरपेक्ष्य nairapekṣya n. 1) бесцеремо́нность 2) безразли́чие 3) пренебреже́ние

नैरर्थ्य nairarthya n. 1) бессмысленность 2) безрассу́дство

नैराश्य nairāçya n. безнадёжность; отч**á**яние

नैरुक्त nairukta 1. основанный на этимологии; этимологический 2. т. этимолог

नैरुज्य nairujya n. здоровье

नेऋत nairṛta 1. 1) относящийся к богине смерти 2) ю́го-восто́чный (ветер) 2. т. демон (сын богини смерти)

नौर्गन्ध्य nairgandhya n. отсутствие запаха नौर्गुण्य nairgunya n. 1) отсутствие хороших качеств или достоинств 2) отсутствие преимуществ

नैर्घृण्य nairghṛṇya n. беспоща́дность, жесто́кость

नैर्धन्य nairdhanya n. несостоя́тельность, бе́дность

नैर्मल्य nairmalya n. незапя́тнанность, чистота́ (тж. перен.) नैर्लिज्ज्य nairlajjya n. бессты́дство, бессо́вестность

नैश naiça ночной

नैशिक naiçika cm. नैश

नैशित्य naiçitya n. 1) реши́тельность 2) определённость

नैश्चिन्त्य *naiçcintya n.* беззаботность, беспечность

नै:श्रेयस naiḥçreyasa веду́щий к блаже́нству

, नैषघ naişadha m. нишáдец—эпитет Наля; см. नल 2)

नैषधचरित naiṣadhacarita назв. поэмы Шрихарши, рассказывающей о жизни Наля, царя Нишадхи; см. श्रीहर्ष, नल 2)

· नैषधीय naiṣadhiya n. см. नैषध

नैषधीयचरित naişadhiyacarita n. см. नैष-धचरित

नैष्कर्म्य naişkarmya n. безде́ятельность, отка́з от рабо́ты

नैष्किंचन्य naişkimcanya n. см. नैर्धन्य नैष्ठिक naişthika 1) завершающий 2) последний, конечный 3) определенный,

नैष्ठ्यं naisthurya n. грубость; суровость नैष्फल्य naisphalya n. беспло́дность, пиетность

установленный 4) знакомый с чем-л. (-о)

नैसर्ग naisarga прирожденный, естественный

नैसर्गिक naisargika см. नैसर्ग

नै:स्नेह्य naiḥsnehya n. нерасполо́женность, неприве́тливость

नै:स्व्य naiḥsvya n. см. नैर्धन्य

नो no (na+u) и не, не; нет

नोत् not (na+ut) чуть не, почти

नोद noda m. выта́лкивание, отта́лкивание नोदन nodana 1. прогоня́ющий; изгоня́ющий 2. m. 1) выта́лкивание; отта́лкива-

ние 2) побуждающая причина, стимул

नोदिन् nodin cm. नोदन ! नोधा nodhā девятикратный

om ग्रहम्

नोन्व попича звучащий; звонкий

नोपलक्षित nopalakşita (na+upa...) 1

незаме́тный 2) ти́хий, едва́ улови́мый 司 I nau Acc., Dat., Gen., du.; encl. Loc.

नौ II naú f. кора́бль; ло́дка, чёлн от паика см. नौ II

नौकर्णधार *nau-karṇadhāra т.* шту́р**ман,** рулевой

नौकर्मन् nau-karman n. 1) корабéльное дéло 2) кораблестроéние

नौका naukā f. ма́ленький кора́бль; чёлн नौकादण्ड naukā-daṇḍa m. весло́

नौचर nau-cara пла́вающий на корабле́ नौजीविक nau-jivika m. 1) шки́пер 2) моря́к 3) ло́дочник

नौतार्य nau-tārya судохо́дный

नौदण्ड nau-daṇḍa m. весло́

नौयान nau-yāna n. судохо́дство; морепла́вание

नौयायिन् nau-yāyin 1. плыву́щий на ло́дке, корабле́ 2. т. пассажи́р

नौवाह nau-vāha m. 1) капита́н 2) рулевой (букв. веду́щий кора́бль)

नौव्यसन nau-vyasana n. кораблекрушение न्यक् nyak adv. вниз;  $\sim$  कर् a) принижать, унижать б) презирать;  $\sim$  भू a) унижаться б) смиряться

न्यक्कार nyak-kāra m. унижение; оскорбление

न्यग्भावन nyag-bhāvana n. см. न्यक्क्ार न्यङ्ग nyañga m. 1) знак; примета 2) вид; сорт

न्यञ्च् nyáñc 1) направленный вниз 2) наклонённый 3) затиха́ющий (о звуке): Instr. नीचा adv. вниз, внизу́

न्यञ्चन *nyañcana n*. 1) углубле́ние 2) убе́жище

न्यञ्ज् *пуайі (формы см. ग्रञ*्ज्) Ā. 1) проникать внутрь 2) прятаться

न्यन्त nyanta m., n. бли́зость; Instr. न्यन्तेन , Loc. न्यान्ते adv. вблизи́ от чего-л. (-0)

न्ययन nyáyana n. вход न्यर्ण nyarna безво́дный न्यर्थ nyarthá n. ги́бель

न्यर्बेद nyarbuda n. сто миллионов

न्यवप्रह nyavagraha m. безуда́рный гла́сный звук в конце́ пурвапа́ды; см. पूर्वपद न्यस् nyas (формы см. ग्रस् II) 1) сбра́сывать, броса́ть вниз 2) скла́дывать; укла́дывать 3) вкла́дывать 4) влива́ть 5) передава́ть 6) доверя́ть

न्यसन nyasana n. 1) устанавливание 2) вкладывание или сдача на хранение чего-либо 3) набросок 4) упоминание 5) записывание

न्यस्तदण्ड nyasta-danda bah. 1) с отложенной палкой, отбросивший палку 2) безоби́дный, безвре́дный 3) ми́рный

न्यस्त शस्त्र nyasta-çastra bah. 1) опустивший оружие 2) мирный

न्यस्य nyasya pn. om न्यस्

न्यह्न nyahna m. уходя́щий день न्याद nyāda m. еда́; пита́ние

न्याप्लु *nyāplu (формы см.* प्लु) прискака́ть, прибли́зиться прыжка́ми

тяци пуауа т. 1) правило 2) царский эдикт, приказ 3) положение 4) принцип 5) метод 6) правильный путь (познания) 7) логическое доказательство, заключение; силлогизм 8) логика; наука логики 9) назв. одной из шести ортодоксальных систем индийской философии, созданной примерно во II—III вв. н.э. Основана на

законах логики; Instr. न्यायेण , Abl. न्यायाद् adv. на манер чего-л., кого-л. (-0)

न्यायतस् *nyāyatas adv.* пра́вильно, по заслу́гам

न्यायवन्त्  $ny\bar{a}yavant$  относя́щийся  $\kappa$  кому-л. согла́сно его́ заслу́гам или досто́инствам

न्यायवर्तिन् nyāya-vartin см. न्यायवन्त् न्यायवादिन् nyāya-vādin говоря́щий досто́йно

न्यायविद्या nyāya-vidyā f. ло́гика न्यायवृत्त nyāya-vṛtta см. न्यायवन्त्

न्यायशास्त्र *nyāya-çāstra n.* 1) тракта́т по ло́гике 2) нау́ка ло́гика

न्यायिक nyāyika n. ло́гика

न्याय пуаўууа 1) правильный; законный 2) верный, справедливый 3) соразмерный न्यास пуа́за т. 1) опускание (ноги́) 2) шаг 3) откла́дывание; отставле́ние 4) отпеча́ток, след 5) отка́з 6) разочарова́ние 7) пониже́ние (то́на) 8) запи́сывание 9) ру́копись; за́пись

न्यासी कर् nyāsī kar (формы см. कर्) доверя́ть

न्युङज nyubja 1) опрокинутый 2) ниспровергнутый 3) лежащий лицом вниз, перевёрнутый 4) горбатый

न्युभ् nyubh (формы см. उभ्) 1) придавливать, давить вниз 2) угнетать

न्युष् *пуи* (формы см. उष्) 1) сгора́ть 2) сжига́ть

न्यून nyūna 1) недостающий, нехватающий 2) слишком маленький 3) ограниченный 4) (—о) меньше чем; मध्य ~ меньше, чем средний

न्यूनत्व *nyūnatva n*. 1) неполнота́ 2) ограниченность

न्यूनय nyūnaya den. om न्यून न्यूनाधिक nyūnādhika (nyūna ‡ adhika) сли́шком ма́лый *или* сли́шком большо́й, нера́вный

न्यूनां चिक्य nyūnādhikya (nyūna + adhikya) n. недостáток и́ли изли́шек, нехвáтка и́ли избы́ток

न्यूनी कर् *пуūпі kar* (формы см. कर्) уменьша́ть स्थोकस् nyokas 1) домашний 2) привыкший к чему-л. (Loc.) 3) приятный; уютный, покойный

न्प्रधीश nradhīça (nr + adhīça) m. повелитель людей, царь

न्ते nvai (nu + vai) 1) а именно, в самом деле 2) как раз 3) войстину, право

## प

प ра тридцать пятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

оч I -ра пью́ший

оч II -pa защищающий

पकार pa-kāra m. бу́ква или звук «प» पक्तर् paktar m. 1) жаро́вня 2) пе́карь 3) по́вар

पक्ति pakti f. 1) стряпня, приготовление пищи 2) варёная пища 3) пищеварение 4) созревание, зрелость

पक्व pakvá 1. 1) пригото́вленный (о пище) 2) варёный; печёный; жа́реный 3) зре́лый, спе́лый 4) ра́звитый 2. п. пригото́вленная пи́ща

पनवता pakvata f. зрéлость, спéлость पनवान्न pakvanna (pakva+anna) n. свáренная пища

पक्वेष्टक pakveṣṭaka (pakva + iṣṭaka) из обожжённого кирпича́, кирпи́чный

पनवेष्टका  $pakveştak\bar{a}$  ( $pakva+istak\bar{a}$ ) f. обожжённый кирпи́ч

ЧЕТ ракṣá т. 1) крыло 2) перо 3) хвостово́е опере́ние стрелы́ 4) часть те́ла 5) сторона́, бок 6) крыло́ или фланг во́йска 7) полови́на 8) люба́я полови́на лу́нного ме́сяца 9) часть, па́ртия 10) сторо́нник; соо́бщник 11) слу́чай 12) взгляд; мне́ние 13) утвержде́ние; Loc. पश्चे a) с друго́й стороны́; в ино́м слу́чае b0 (-b0) в отноше́нии ueco-a.

पक्षगम pakşa-gama летящий

पक्षता  $pakşat\bar{a}\ f.\ 1)$  объединение 2) товарищество

पक्षधर pakṣa-dhara m. птица

पक्षपात pakṣa-pāta m. 1) полёт 2) приве́рженность к чему-л. (Loc., Gen.; Acc. с प्रति; —o)

पक्षपातिन् pakṣa-pātin 1) лета́ющий 2) см. पक्षवन्त् 2)

पक्षवन्त् pakşávant 1) с кры́льями, крыла́тый 2) приве́рженный к чему-л. (-о) पक्षस pakşas n. см. पक्ष 1), 5)

पक्षान्त pakṣānta (pakṣa+anta) после́дний день любо́й полови́ны лу́нного ме́сяца पिक्षन् pakṣin 1. см. पक्षवन्त् ; 2. m. nти́ца

पक्षिराज् pakṣi-rāj m. nom. pr. Царь птиц—эпитет Гаруды; см. गरुड

पक्षिशावक pakşi-çāvaka m. молодая птица पक्ष्मन् pakşman m. ресница

पक्ष्मल pakṣmala 1) с длинными или красивыми ресницами 2) волосатый, косматый पङ्क pañka m. 1) ил 2) грязь; тина 3)

δοπότο

पङ्कज pañka-ja n. 1) цветок лотоса 2) водяная ли́лия

पङ्कवन्त् pañkavant 1) илистый 2) гряз-

पङ्किन् pañkin см. पङ्कवन्त् पङ्किल pañkila гря́зный, запа́чканный чем-л. (Instr.)

पङ्के रह pañke-ruh n. см. पङ्कज पङ्के रह pañke-ruha n. см. पङ्कज पङ्के शय pañke-çaya живущий в грязи पङ्क्ति pañkti f. 1) пятёрка 2) ряд, группа 3) назв. стихотв. размера

पङ्क्तिकम pañkti-krama m. послéдовательность

पङ्क्तिशस् paāktiças adv. рядами पङ्क्ती paākti f. см. पङ्क्ति

पङ्ग pañgu 1. 1) парализо́ванный 2) хромо́й, хромоно́гий 2. т. кале́ка

पङ्गक pañguka cm. पङ्ग

पङ्गता pangutā f. хромота

पङ्गत्वा pañgutvā n. cm. पङ्गता

पङ्गल pañgula см. पङ्ग

पच् pac (U. pr. pácati/pácate—l; fut. pakṣyáti/pakṣyáte; pf. papāca/pecé; aor. ápāksīt/ápakta; pp. pakvá) 1) печь; вари́ть; гото́вить пи́щу 2) обжига́ть кирпичи́ 3) перева́ривать, усва́ивать пи́щу 4) созрева́ть 5) развива́ться; возраста́ть 6) доводи́ть что-л. до конца́ 7) обраща́ть, превраща́ть что-л. (Acc.) во что-л. (Acc.)

<sup>о</sup>पच -paca варя́щий, приготовля́ющий пи́щу

पचत pacata 1. варёный, пригото́вленный (о пище) 2. п. варёная, пригото́вленная пища

पचन pácana 1. см. <sup>०</sup>पच ; 2. п. 1) варка, приготовление пищи 2) жаровня; печка

पचेलिम pacelima 1) быстро готовящийся

(о пище) 2) скороспе́лый, бы́стро созрева́ющий

पच्छस् *pacchás adv.* 1) рядáми 2) стихáми

पज pajrá 1) грубый 2) сильный, крепкий 3) богатый

पञ्चक pañcaka 1. состоящий из пяти частей 2. п. пятёрка

पञ्चकृत्वस् pañca-kṛtvas adv. пятикра́тно, пять раз

पञ्चकोण райса-кола т. пятиугольник

पञ्चग्य pañca-gavya n. пять продуктов, получа́емых от коро́вы (молоко, просто-кваша, топлёное масло, помёт и моча—почитались священными предметами)

पञ्चचत्वारिंशत् *pañcacatvāriṁçat f*. со́рок пять

पञ्चजन pañca-janá т. pl. пять ви́дов суще́ств (боги, люди, небесные музыканты, змеи и предки)

पञ्चतन्त्र райса-tantra т. назв. книги нравоучений, состоящей из пяти разделов чञ्चतपस् райса-tapas предающийся по-кая́нию среди́ пяти́ огней (четырёх жертвенных костров, ориентированных на четыре страны света, и солнца сверху)

पञ्चतय pañcataya adv. см. पञ्चकृत्वस् पञ्चता pañcatā f. 1) см. पञ्चत्व ; 2) смерть (т.е. распад на пять первичных элементов; см. पञ्चत्व)

पञ्चित्रंशत् pañcatrimçat f. тридцать пять पञ्चत्व pañcatva n. 1) пять первичных элементов (земля, вода, огонь, воздух и эфир) 2) разложение, распад; смерть

पञ्चथ pañcatha пя́тый

पञ्चदश pañcadaçá 1) пятнадцатый 2) состоящий из пятнадцати

पञ्चदशकुत्वस् pañcadaça-kṛtvas adv. пят на́дцать раз पञ्चदशत् pañcadaça/ пятна́дцать

पञ्चदशर्च pañcadaçarca (-daça + rca)
пятнадцатисто́пный (о стихотворном размере)

पञ्चदशवार्षिक pañcadaça-vārşika пятнадпатилетний

पञ्चदशाह pañcadaçāha (-daça + aha) 1. пятнадцатидне́вный 2. т. пятна́дцать дней पञ्चदिशान् pañcadaçin из пятна́дцати часте́й

पञ्चधा pañca-dhå adv. пятикра́тно पञ्चधातु pañca-dhātu m. см. पञ्चत्व 1) पञ्चन páñcan пять

पञ्चनख pañca-nakha bah. с пятью́ когтями или ногтями

पञ्चनद райса-пада 1. п. 1) пятире́чье (Сатледж, Биас, Рави, Ченаб и Джелам) 2) Пенджа́б (по территории к-рого протекают вышеупомянутые пять рек) 2. т. рl. пенджа́биы

पञ्चनवित nañcanavati девяносто пять पञ्चपञ्चाशत् раñcapañcāçat пятьдеся́т пять

पञ्चपद pañca-pada bah. 1) пятисто́пный (о стихотворном размере) 2) состоя́щий из пяти́ шаго́в (о расстоянии)

पञ्चपाद pañca-pāda bah. пятино́гий पञ्चबाण pañca-bāṇa bah. име́ющий пять стрел, пятисгре́лый (тж. о боге Кама) पञ्चभूत pañca-bhūta n. pl. см. पञ्चत्व पञ्चम pañcamá пя́тый; образу́ющий пя́тую часть

पञ्चमास्य райса-тавуа пятимесячный पञ्चमी райсаті 1. пятая 2. f. l) пятое число светлой или тёмной половины лунного месяца 2) грам. окончание аблатива 3) слово в аблативе 4) грам. окончание повелительного наклонения, императива 3. п. пятая часть

पञ्चमख pañca-mukha bah. 1) пятиликий 2) имеющий пять наконечников (о стреле) पञ्चरात्र pañca-rātra 1. n. пять ночей (о пяти сутках) 2. bah. пятидневный पञ्चर्च pañcarca (pañca + rca) 1. пятистопный 2. т. пятистопный стих पञ्चवक्त pañca-vaktra nom. pr. Пятиликий—эпитет Шивы; см. शिव 2 1) पञ्चवर्ण pañca-varna bah. пятицветный पञ्चवर्ष pañca-varsa bah. пятиле́тний पञ्चवर्षक pañca-varsaka см. पञ्चवर्ष पञ्चवर्षीय pañca-varsiya см. पञ्चवर्ष पञ्चवार्षिक pañca-vārsika cm. पञ्चवर्ष पञ्चिवंश райсачіть двадцать пятый पञ्चिवंशत pañcavimçat f. двадцать пять पञ्चविंशतितम pañcavimçatitama पञ्चविंश

पञ्चविंशब्राह्मण райсаvimça-brāhmaṇa n. назв. одной из брахман; см. ब्राह्मण 3 पञ्चविध райса-vidha пятикратный पञ्चशत райсаçata n. пятьсот पञ्चशती райсаçati f. отрезок времени в пятьсот лет पञ्चशर райса-çara m. см. पञ्चबाण पञ्चशाख райса-çākha 1. bah. пятипалый

पञ्चशीर्ष pañca-çirşa bah. пятигла́вый पञ्चषष्टि pañcaşaşti шестьдеся́т пять पञ्चसप्तित pañcasaptati се́мьдесят пять чञ्चसहस्री pañcasahasri f. пять ты́сяч पञ्चांश pañcāṁça (pañca + aṁça) т.

2. m. pyká

पञ्चाक्षर páñcākṣara (pañca + akṣara) bah. пятисло́жный, состо́ящий из пяти́ слого́в

पञ्चाङ्ग райсайда (райса + айда) 1. п.
1) пять частей 2) пять частей дерева (корень, ствол, листья, цветы, плоды) 3) календарь 2. bah. состоящий из пяти частей

पञ्चात्मक pañcātmaka (pañca + ātmaka) состоящий из пяти элементов

पञ्चानन pañcānana (pañca - anana) bah. пятили́кий (тж. о Шиве)

पञ्चार páñcāra (pañca + ara) bah. с пятью спицами (о колесе)

पञ्चास्त pañcārūḍha (pañca + ārūḍha) подписанный пятью (о документе, подписанном кредитором, должником, двумя свидетелями и писцом)

पञ्चाल райсаlá т. 1) назв. государства в Северной Индии 2) pl. назв. народов, населяющих вышеназв. государство

पञ्चावयव pañcāvayava (pañca + avayava) bah. пятичле́нный

पञ्चाशक pañcāçaka pl. см. पञ्चाशत् पञ्चाशत् pañcāçát f. пятьдеся́т पञ्चाशीति pañcāçiti во́семьдесят пять पञ्चास्य pañcāsya (pañca — āsya) 1. пятили́кий 2. т. 1) лев 2) пот. рг. см. शिव 2 1)

पञ्चिका pañcikā f. книга, состоящая из пяти частей (глав)

पञ्चिन् райсіп из пяти частей पञ्चेन्द्रिय paйcendriya (paйca + indriya) имеющий пять органов чувств

पञ्जर *pañjara n*. 1) клéтка 2) реш**ё**тка 3) сеть

पञ्जी райјі f. календарь

पट् I pat (P. pr. páṭati—l; fut. paṭiṣyáti; pf. papáṭa; aor. ápaṭit, ápāṭit) 1) идти, двигаться, передвигаться 2) расщепля́ть; разрыва́ть

पट् II paṭ (U. pr. paṭāyati/paṭāyate—X; pfph. paṭayāñ-cakāra/-cakre; aor. ápapaṭat/ápapaṭata) 1) одевать, облекать 2) по-крывать, окутывать 3) окружать (неприятеля)

पर III pat (U. pr. patáyati/patáyate—

X; fut. paṭayişyáti/paṭayişyáte; aor. ápipaṭat/ápipaṭata) говори́ть

पट pata m. 1) ткань, материя 2) платье, одежда 3) простыня; подстилка 4) холст, картина, портрет кого-л., чего-л.  $(-\circ)$ 

पटगत paṭa-gata нарисованный на ткани, на холсте

पटच्चर paṭac-cara m. вор, граби́тель; разбо́йник

पटर I paţara m., n. полоса со́лнечного света

पटर II paţara m. nom. pr. см. वरुण 1) पटल paţala n. 1) оболо́чка; покры́шка 2) покро́в; покрыва́ло; плащ 3) кры́ша 4) отре́зок 5) отры́вок; глава́ 6) ком; сгу́сток 7) ма́сса

पटवेश्मन् paṭaveçman n. шала́ш; шате́р पटह paṭalıa m., n. бараба́н

पटान्त paṭānta (pata + anta) т. кайма́. обши́вка (у платья)

पिंट paṭi f. вид ткани
पिंटका paṭikā f. ткань, мате́рия
पिंटष्ठ paṭiṣṭha spl. om पटु
पटीक्षेप paṭikṣepa т. подня́тие за́навеса.

(s meampe)

पटीयंस् paṭiyams cpv. om पटु पटीर paṭira m. санда́ловое де́рево

पटु раṭu 1) о́стрый, ко́лкий 2) ре́зкий (о звуке) 3) си́льный, поры́вистый 4) бу́рный 5) ло́вкий, иску́сный 6) приго́дный для чего-л. (Loc.)

पटुमित paţu-mati 1) остроумный 2) проницательный

पट्ट patṭa m1)пластинка; планка; доска́ 2) щит 3) полосы на мате́рии 4) повя́яка पट्टक paṭṭaka 1. т. см. पट्ट; 2. п. і) докуме́нт; гра́мота, сви́ток 2) завя́зка; ле́нта

पट्टन pațțana n. го́род

पठ् paṭh (P. pr. páṭhati—I; fut. paṭhiṣyáti; pf. papátha; aor. ápaṭhit; pp. paṭhitá) 1) читáть (вслух) 2) учи́ть, изуча́ть; учи́ться

पठक pathaka m. чтец

पठन pathana n. 1) чтéние вслух 2) упоминание

पठाय् paṭhāy (caus. om पठ्) обучать पड्बीश paḍbiça n. 1) кандалы́, око́вы (на ногах); путы 2) ме́сто остано́вки; прича́л

पण् I (Â. pr.  $p\acute{a}nate-I$ ; pf.  $pen\acute{e}$ ; aor.  $\acute{a}panista$ ; pp.  $panit\acute{a}$ ) 1) обме́нивать; выме́нивать 2) продава́ть 3) покупа́ть 4) спо́рить; держа́ть пари́ 5) игра́ть  $\mu a$   $\mu mo$ - $\mu u$ 60 (Gen.)

पण् II paṇ (Ā. pr. páṇate—I; P. pr. paṇāyati—X; fut. paṇiṣyáte, paṇāyiṣyáti; pf. peṇé; pfph. paṇāyāmcakāra; aor. ápaniṣṭa, ápanāyīt; pp. paṇāyitá) 1) уважать, почитать 2) восхвалять

чण раџа т. 1) азартная игра́ 2) игра́ в кости 3) пари; ставка

पणन paṇana n. обмéн; торговля

पणबन्ध раṇa-bandha m. заключение договора *или* контракта

पणबन्धन paṇa-bandhana n. см. पणबन्ध पणयितर् paṇayitar m. см. पणितर्

पणस्त्री раṇа-strī f. продажная же́нщина, блудница

पणाया раṇāyā f. 1) дéло 2) торговля पणि раṇi m. 1) скря́га, скупе́ц 2) скупо́й же́ртвователь 3) де́мон, охраня́ющий сокро́вища

पणित paṇita n. 1) пари, спор на что-л. (Loc). 2) ставка (в игре)

पणितर् paṇitar m. торговец पण्ड paṇḍa m. 1) е́внух 2) импоте́нт पण्डक paṇḍaka m. см. पण्ड पण्डित paṇḍitá 1. учёный; у́мный; свéдущий в чём-л. (—о) 2. т. пáндит (учёный брахман)

पण्डितमानिक paṇḍitá-mānika считающий, мнящий себя мудрецом

पण्य рапуа 1. меновой; продажный 2. n. 1) това́р 2) торговля 3) ме́сто торговли; ла́вка

पण्यजन paṇya-jana m. торго́вец पण्ययोषित् paṇya-yoşit f. см. पणस्त्री पण्यवन्त् páṇyavant бога́тый това́рами पण्यसंस्था paṇya-saṁsthā f. ме́сто торго́вли, ры́нок

पण्यस्ती paṇya-strī f. см. पणस्ती पत् I pat (P. pr. pátati—I; fut. patişyá-ti; pf. papáta; aor. ápaptat; pp. patitá) 1) летáть; передвигáться в воздухе 2) пáдать 3) спускáться; погружáться 4) спадáть; выпадáть 5) пасть в бою 6) спускáться (с неба на землю) 7) пáдать (морально) 8) терять (положение, касту) 9) пáдать на (о взгляде) 10) попадáть в (Loc.)

पत् II pat ( $\bar{A}$ . pr. pátyate—IV; pf. peté; aor. ápatista) 1) быть причастным 2) быть све́дущим, зна́ющим 3) име́ть, занима́ть ме́сто 4) годи́ться  $\partial$ ля чего-л. 5) служи́ть чему-л. (Dat.)

<sup>°</sup>पत् -pat 1) лета́ющий 2) па́дающий पत्रग् pata-ga m. пти́ца

पता patań-gá 1. летáющий 2. т. 1) птица 2) крылатое насекомое (особ. ба-бочка, моль)

पतंगम patan-gama т. см. पतंग 2 2)
पतंगर patangará птицеподобный
पतंगराज patanga-rāja т. см. पिक्षराज्
पतञ्जलि patanjali т. 1) пот. рг. знаменитый языковед II в. до н.э., комментатор грамматики Панини, автор «Махабхашьи»; см. पाणिनि, महाभाष्य; 2)

nom. pr. философ, создатель философской системы йога; см. योग 14)

पतत्र pátatra n. крыло́; перо́ पतत्रिन् patatrin 1. крыла́тый; лета́ющий

2. т. 1) птица 2) стрела́ чतित्रराज patatri-rāja т. см. पक्षिराज् чतन patana п. 1) полёт 2) падение (вниз) 3) измена 4) прихо́д, попада́ние в (Loc.) 5) паде́ние (моральное)

पतन्त् patant 1. лета́ющий 2. т. пти́ца чतर patara см. чतन्त् 1

पताका patākā f. флаг, знамя; вымпел पताकांशुक patākānçuka (patākā + ançuka) n. поло́тнище знамени

पताकादण्ड patākā-daṇḍa m. дре́вко знамени, фла́га

पताकिन् patākin 1. несу́щий знамя 2. т. 1) знамено́сец 2) флаг, знамя

पताकिनी patākini f. войско, а́рмия
पति páti m. 1) господи́н, повели́тель 2)

супруг, муж 3) хозя́ин

पतिंवरा patim-varā f. выбира́ющая му́жа <sup>°</sup>पतिक -patika см. पति

पतिघातिनी pati-ghātinī f. уби́йца супру́га, мужеуби́йца

पतिच्नी pati-ghni f. см. पतिचातिनी पतिजुष्टा pati-juṣṭā ми́лая, жела́нная для супру́га

पतितोत्थित patitotthita (patita + utthita)

1) упавший и поднявшийся 2) упавший в воду и спасённый 3) потерянный и снова найденный

पतित्व patitvá n. 1) супру́жество, брак

2) господство

पतित्वन patitvana n. см. पतित्व पतिदेवता pati-devatā f. обожествля́ющая му́жа

पतिप्राणा pati-prāṇā f. та, чей супру́г до́рог ей как сама́ жизнь पितमती patimati f. имеющая супру́га, заму́жняя

पतिवत्नी pativatnī f. см. पतिमती
पतिव्रत pati-vrata n. ве́рность супру́гу
पतिव्रता pati-vratā f. ве́рная супру́га
पतीय patīya (den. от पति) 1) станови́ться господи́ном; игра́ть роль хозя́ина 2)
жела́ть себе́ супру́га; брать себе́ в супру́ги

पत्तन pattana 1. m. pl. назв. народа 2. n. го́род

पत्ति patti 1. т. 1) путник 2) пеший воин 2. f. назв. наименьшей войсковой единицы

पत्तिक pattika идущий пешком पत्त्र pattra n. 1) крыло 2) перо 3) средство передвижения (напр. колесница, ло-

шадь) 4) лист, листо́к (растения) 5) письмо́; ру́копись, докуме́нт 6) опере́ние стрелы́

पत्त्रक pattraka т. см. पत्त्र 1), 5) पत्त्रय pattraya (den. от पत्त्र) оперя́ть стрелу́

पत्त्रथ pattra-ratha m. птица
पत्त्रल pattrala c оби́льной листво́й
पत्त्रारूढ pattrāruḍha (pattra + ārūḍha)
нанесённый на лист, запи́санный
पत्त्रिका pattrikā f. см. पत्त्र 1), 5)

पत्त्रिन् pattrin 1. 1) окрылённый 2) оперённый 2. т. 1) птица 2) стрела́ पत्नी pátnī f. госпожа́, супру́га очсनीक -patnīka см. पत्नी

पत्नीय patnīya (den. om पत्नी) считать супругой; обходиться как с супругой

पत्मन् pátman n. 1) путь; тропа́ 2) ли́ния, траектория полёта

पत्वन् pátvan 1. летя́щий 2. п. полёт पथ् páth слабая осн. от पथि <sup>°</sup>पथ -patha см. पथि पथस् pathas Abl., Gen. sg. om पथि पथा pathā Instr. sg. om पथि पथाम pathām Gen. pl. om पथि

पिथ pathi m. 1) путь, доро́га, тропа́ 2) спо́соб, мане́ра; Loc. पिथ adv. по пути́; мимохо́дом; Instr. पथा таки́м о́бразом

पिथक pathika m. странник, путешест-

पथिकसार्थ pathika-sārtha m. 1) вереница странников 2) караван

पथिकृत् pathi-kr't прокладывающий путь पथिन् pathin см. पथि

पिथपा pathi-pā охраняющий пути, дороги

पथिभिस् pathibhis Instr. pl. om पथि
पथिभ्यस् pathibhyas Dat., Abl. pl. om पथि
पथिभ्याम् pathibhyām Instr., Dat., Abl.
du. om पथि

पथिरक्षस् pathi-rákṣas cm. पथिपा
पथिरिक्ष pathi-rákṣi cm. पथिपा
पथिषु pathiṣu Loc. pl. om पथि
पथिषठा pathi-ṣṭhā стоя́щий на пути́
पथिस्थ pathi-stha 1) cm. पथिषठा; 2)
находя́щийся в пути́

पथे pathe Dat. sg. om पिथ पथोस् pathos Gen., Loc. du om पिथ पथ्य pathya 1. 1) обычный, регулярный 2) размеренный 3) поле́зный, вы́годный

4) подходящий; благотворный 2. п. счастье, благо

पद् I pad ( $\bar{A}$ . pr. pádyate—IV; fut. patsyáte; pf. pedé; aor. ápādi; pp. panná; ger. patvá; inf. páttum) 1) идти́; доходи́ть, достига́ть 2) падать; выпада́ть (на долю) 3) отпада́ть 4) обру́шиваться 5) погиба́ть 6) повора́чиваться, обраща́ться  $\kappa$  кому-л. (Acc.)

पद् II pád m. 1) нога́ 2) шаг 3) че́тверть

पद рада́ т., п. 1) шаг 2) след ноги 3) знак 4) ме́сто; положе́ние (тж. перен.) 5) слу́чай, по́вод; основа́ние для чего-л. (—о) 6) ряд 7) па́да (стихотворная строка) 8) грам. сло́во 9) грам. вид основы слова 10) мане́ра, стиль (исполнения Вед; см. वेद); Ілѕtг. पदेन пешко́м; Loc. पदे पदे на ка́ждом шагу́, везде́; Асс. पदं कर्а) входить куда-л. (Loc.) б) направля́ться куда-л. (Loc.); पदं दा идти́; де́лать шаг \*

पदज्ञा pada-jñā знающий ме́стность पदन्यास pada-nyāsa см. पद 1), 2) पदपङ्क्ति padá-paākti f. 1) след ноги́ 2) назв. стихотв. размера

पदपद्धति pada-paddhati f. cm. पद 2)

Чदपाठ pada-pāṭha т. назв. ведического текста, в к-ром слова приводятся в оригинальной форме без соблюдения правил сандхи

पदबन्ध pada-bandha m. стихотворе́ние पदरचना pada-racanā f. стихосложе́ние पदवी padavī 1 m. указа́тель пути́; путево́й столб 2. f. 1) след ноги́ 2) путь; доро́га; тропи́нка

पदशस् padaças adv. 1) шаг за ша́гом 2) сло́во в сло́во, досло́вно

पदश्रेणि pada-çreņi f. cm. पदपङ्क्ति

पदस्थ pada-stha 1) идущий пешком 2) находящийся на высоком посту или в высоком звании

पदाङ्क  $pad\bar{a}\bar{n}ka$  ( $pada+a\bar{n}ka$ ) m. см. पद 2)

पदाति padāti 1. иду́щий пешко́м 2. m. пешехо́д

पदादि  $pad\bar{a}di$  ( $pada + \bar{a}di$ ) m. 1) начало слова 2) начало стиха

पदानुग padānuga (pada + anuga) 1. 1) сле́дующий по пята́м за кем-л. (Gen.) 2)

соотве́тствующий чему-л.  $(-\circ)$  2. m. спу́тник

पदान्त  $pad\bar{a}nta$  (pada + anta)m. 1) коне́ц сло́ва 2) коне́ц стиха́

पदान्तर padāntara (pada + antara) n. 1) расстояние в (один) шаг 2) другое слово

पदार्थ padārtha (pada — artha) m. 1) значение слова 2) предмет, обозначенный словом 3) филос. логическая категория

पद्धति pad-dhati f. 1) шаг 2) след 3) линия, ряд 4) путь, метод, способ

पद्म padma т., п. 1) цветок ло́тоса; ло́тос 2) несме́тное число́ 3) по́за ло́тоса (положение при религиозном созерцании) पद्मगर्भ padma-garbha т. 1) ча́шечка ло́тоса 2) се́мя ло́тоса 3) пот. рг. Бра́хма; см. ब्रह्मन् 2 2)

पद्मगृहा padma-gṛhā f. nom. pr. Живущая в ло́тосе—эпитет Лакшми; см. लक्ष्मी 5)

पद्मज padma-ja m. cm. पद्मगर्भ 3) पद्मनाभ padma-nābha m. тот, у кого́ ло́тос вме́сто пупка́ (о Вишну)

पद्मपुराण padma-purăṇa п. назв. одной из восемнадцати Пуран; см. पुराण 2 पद्मभव padma-bhava т. см. पद्मगर्भ 3) पद्मभू padma-bhū т. см. पद्मगर्भ 3) पद्मभ padmamaya ло́тосовый पद्मयोनि padma-yoni т. см. पद्मगर्भ पद्मराग padma-rāga т. рубин पद्मवन्त padmavant изобилующий ло́то-

сами

पद्मवर्चस् padma-varcas bah. цвета ло́тоса पद्मवर्ण padma-varna bah. см. पद्मवर्चस् पद्मषण्ड padma-şaṇḍa n. 1) оби́лие ло́тосов 2) пруд, изоби́лующий ло́тосами पद्मसंभव padma-saṁbhava т. см. पद्मगर्भ पद्मसरस् padma-saras n. 1) о́зеро с ло́тосами 2) назв. озера

पद्माकर padmākara (padma + ākara) m. см. पद्माषण्ड

पद्माक्ष padmākṣa (padma + akṣa) bah. лотосоо́кий (тж. о Вишну)

पद्मालय padmālaya (padma + ālaya) bah. обитающий в ло́тосе (тж. о Брахме)

पद्मावती padmāvalī f. 1) nom. pr. см. लक्ष्मी 5); 2) многие героини древнеиндийской литературы 3) назв. реки

पद्मासन padmāsana (padma + āsana) n. по́за ло́тоса (одна из поз хатхайоги)

पद्मिनी padminī f. 1) ло́тос 2) о́зеро с ло́тосами

पद्मिनीखण्ड padmini-khaṇḍa n. см. पद्मषण्ड पद्मिनीपत्त्र padmini-pattra n. лист или лепесто́к ло́тоса

पद्य pádya 1. 1) относящийся к ноге; ножной 2) стихотворный 2. n. 1) стих 2) поэзия 3) связная речь \*

पद्ममय padyamaya ло́тосовый पद्म padra m. дере́вня

पद्वन्त् padvánt 1. обладающий ногами 2. n. живо́тное или насеко́мое, спосо́бное бе́гать

पन् pan (Ā. pr. pánate—I; fut. panisyáte; pf. pené; aor. ápanista; pp. panitá) 1) быть удивительным, чуде́сным 2) восхищать

पनय् panay caus. om पन्

पनस्यु panasyu славный, великолепный чनाय panayya удивительный, чудесный чनितर् panitar 1. хвалящий, прославляющий 2. т. певец, воспевающий кого-л.

पनीयस् paniyas cpv. от पन्य पनु panú f. восхищение; удивление पनू panú f. см. पनु पन्था pánthā т. сильная осн. от पथि पन्थान pánthān т. сильная осн. от पथि

पन्थास panthās Nom., Voc. sg. om पथि

पन्न panna pp. om पद् । पन्नग panna-gá m. 1) змея 2) змееви́д-

ный демон

पन्नगी panna-gī f. змея (самка)

पन्नगारि pannagāri (pannaga + ari) m. nom. pr. Bpar змей; см. गरुड

पन्य pánya 1) удивительный 2) похвальный

पन्यंस् panyams сро. от पन्य पपि papi пьюший что-л. (Асс.)

чपुरि papuri 1) жертвующий 2) обильный; вполне достаточный

पपृक्षेण्य papṛkṣeṇya достойный желания; привлекающий; притягательный

पित्र I pápri жéртвующий кому-л, что-либо (Acc., Gen.)

पप्रि II pápri спасающий; спасительный पम्पा pampā f. назв. реки и озера на юге Индии

पय:पूर payaḥ-pūra m. пото́к воды́ чин páyas n. 1) питьё 2) молоко́ 3)

дождь 4) сок 5) сила, энергия (духовная)

6) семя, зерно 7) вода

पयस्पा payas-pā пьющий молоко́ чиस्य payasya моло́чный

पयस्वन्त् payasvant 1) влажный 2) со́чный 3) обильный 4) богатый семенами, зерно́м 5) си́льный

पयस्विन् payasvin 1. т. молочный скот 2. 1) удойный 2) сочный

पयस्विनी payasvinī f. моло́чная коро́ва पयोद payoda (payas + da) l. l) даю́щий молоко́ 2) даю́щий во́ду 2. m. о́блако

पयोदुह् payoduh (payas + duh) 1) см. पयोद 1 1); 2) дәющий семена

पयोधर payodhara (payas + dhara) m. 1) же́нская грудь 2) о́блако

पयोधि payodhi (payas+dhi) m. мо́ре (букв. вмести́лище воды́)

पयोभृत् payobhṛt (payas + bhṛt) т. см. पयोघर 2)

पयोमुच् payomuc (payas + muc) 1. f. коро́ва 2. m. о́блако

पयोराशि payorāçi~(payas+rāçi)~m. мо́ре (букв. ско́пище вод)

पयोवाह payoväha (payas + vāha) m. облако (букв. переносчик воды)

पयोवृध् payovrdh (payas + vrdh) 1) моло́чный; изоби́лующий молоко́м 2) со́чный 3) оби́льный 4) прибыва́ющий (о воде в реках)

पर par (P. pr. piparti—III, pṛṇāti—IX; fut. pariṣyáti; pf. papára; aor. ápārṣit, ápīparat; pp. pūrṇá, pūrtá) 1) наполня́ть; насыща́ть 2) же́ртвовать 3)превозмога́ть, преодолева́ть 4) исполня́ть (обег)

5) протекать (о времени) 6) переправля́ть; перевози́ть куда-л. (Acc.) 7) избавля́ть от (Abl.) 8) помога́ть, спосо́бствовать 9) быть в состоя́нии что-л. делать (Inf.)

°Чҳ -par (P. pr. pṛnóti—V; Ā. pr. priyáte—VI; fut. pariṣyáte; pf. papré; aor. ápṛta; pp. pṛtá; inf. pártum) 1) быть занятым; занима́ться чем-л. (Dat.) 2) действовать

Чर ра́га 1. 1) далёкий (в пространстве и времени) 2) та́мошний; чужо́й 3) другой, отлича́ющийся от кого-л. чем-л. (Abl.) 4) прошлый, бо́лее ра́нний 5) бу́дущий, бо́лее по́здний 6) превыша́ющий что-л. (по величине или качествам) 7) ху́дший чем (Abl.) 8) кра́йний, чрезвыча́йный 2. т. 1) чужезе́мец 2) враг 3) вы́сшее божестчо́ 3. п. 1) наибо́льшая отдалённость 2) наивы́сшая то́чка; верши́на 3) оконча́ние, заверше́ние

परकार्य para-kārya n. дéло или работа друго́го परकीय *parakiya* принадлежа́щий друго́му, чужо́й

परकृत्य para-kṛtya n. cm. परकार्य

परक्षेत्र para-kşetra n. 1) чужбе пбле 2) чужая женщина или жена

परतस् paratas 1. adv. 1) ина́че 2) да́льше 3) вы́ше 2. praep. по́сле чего-л. (Abl.) परत: paratah adv. см. परतस्

परत्र paratra adv. 1) по ту сторону, в том мире 2) далее 3) позже

परदेश para-deça m. чужбина, чужа́я сторона́

परद्रव्य para-dravya n. чужо́е бога́тство или добро́

परधन para-dhana n. cm. परद्रव्य

परंतप parań-tapa 1. истязающий врага
2. т. усмиритель врагов

परपक्ष para-pakşa m. враждебная партия परपरिग्रह para-parigraha m. 1) чужая собственность 2) чужая жена

परपुरंजय para-puranjaya 1. покоряющий вражеские города 2. т. покоритель вражеских городов

परपुरुष para-puruşa m. чужой челове́к परपुष्ट para-puşṭa 1. вско́рмленный, воспитанный други́м 2. m. куку́шка

परपूरुष para-pūrusa m. см. परपुरुष परभृत para-bhṛta см. परपुष्ट

परम paramá 1. spl. om पर 1; 2. (o—) высший, главный 3. adv. в высшей сте́пени, о́чень 4. n. см. पर 3; Acc. परमम् adv. хорошо́, коне́чно

परमपुस् parama-pums m. nom. pr. Bысший дух—эпштет Вишну; см. विरुत्तु 1) परमाक्षर paramākṣara (parama + akṣara)

п. свяще́нный слог (о слоге «ом»; см. स्रोम्)

परमाणु paramāṇu (parama + aṇu) т. бесконе́чно ма́лая части́ца, а́том परमात्मन् paramātman (parama+ātman) m. высший дух, мирова́я душа́

परमार्थ paramārtha (parama + artha) m. 1) действи́тельность, реа́льность 2) и́стина; Instr. परमार्थेन, Abl. परमार्थाद् см. परमार्थेतस्

परमार्थतम् paramārthatas adv. 1) действи́тельно. пойстине 2) по су́ти 3) правильно 4) как ра́з, и́менно

परमेश parameçá (parama + iça) m. nom. pr. Всевышний, Владыка—эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

परमेष्ठिन् parameşthin m. nom. pr. Высочайший, Первейший—о богах, героях и мудрецах

परंपर рагат-рага 1. 1) сле́дующий друг за дру́гом; после́довательный 2) традицио́нный 2. adv. оди́н за други́м, по о́череди परंपरा param-parā f. 1) непреры́вный пото́к 2) после́довательность 3) тради́ция परलोक para-loka m. ино́й мир, потусторо́нний мир

परवत्ता  $paravatt\bar{a}$  f. 1) зависимость om чего-л. (Gen.) 2) услужливость

परवन्त् paravant 1) зависимый от чего--либо (Instr., Gen.) 2) несамостоятельный, подчинённый

परवश para-vaça 1) подвластный кому--либо, чему-л. (—о) 2) см. परवन्त् 2)

परशर् paraçar (формы см. शर्) разбивать; разрушать

परशु paraçú m. τοπόρ

परशुराम paraçu-rāma m. Páma c боевы́м топоро́м (шестое воплощение Вишну; см. विष्णु 1)

परश्वध paraçvadha m. секи́ра; боево́й топо́р

परश्वस् paraçvas adv. нослеза́втра परस् parás adv. да́льше; вдали́ परसेवा para-sevā f. слу́жба или оказа́ние услу́г други́м

परस्तराम् parastarām adv. да́льше, да́лее परस्तात् parástāt adv., praep. c Gen. далеко́

परस्पर paras-para взаймный, обоюдный; Acc. परस्परम् adv. друг друга, взаймно

परस्मैपद parasmai-pada n. 1) действие, совершаемое в пользу другого 2) грам. действительный залог

परस्यान parasyāna n. чужа́я сторона́, чужби́на

परस्व parasva n. sg., pl. чужа́я со́бственность

पर:सहस्र páraḥ-sahasrá pl. бо́льше ты́сячи

परिहत para-hita 1. поле́зный для други́х 2. п. чужо́е благосостоя́ние

परा *párā adv*. 1) обрáтно, назáд 2) прочь 3) наоборо́т 4) вперёд

पराक parāká m. расстояние; Loc. पराके на расстоянии

पराक्रम parākrama m. sg., pl. могу́щество, си́ла, мощь

परागम् parāgam (формы см. गम्) уходить

परागमन parāgamana n. отправление, отбытие, отъе́зд

पराङ्ग parāñga (para + añga) т. зад, за́дняя часть

पराङ्मुख parāñ-mukha bah. отверну́вшийся

पराचीन parācina 1) отдалённый 2) безразличный к чему-л. (Abl.)

पराचेस् parācais adv. в сторону; в стороне, отдельно

पराजय parājaya m. 1) поражение 2) потеря 3) победа над кем-л. (Gen.)

पराजि parāji (формы см. जि) Ā. 1) на-

носи́ть пораже́ние, побежда́ть 2) теря́ть 3) быть побеждённым

पराजित parājitá (pp. om पराजि) побеждённый; преодолённый

पराजिष्ण parājiṣṇи победоно́сный

पराञ्च párāñc (parā + añc) 1) направленный в другую сторону 2) отвернувшийся

परात्मन् parātman (para + ātman) m. высший дух

परादा parādā (формы см. दा I) 1) отдавать, жертвовать что-л. 2) оставлять на произвол судьбы

पराधिकार parādhikāra (para + adhikāra) m. зависимость, подчинённость

पराधीन parādhina (para + adhina) 1) зави́симый, подчинённый 2) свя́занный (договором, словом) 3) поглощённый чем-либо (-о)

पराञ्च parānna (para + anna) т. пи́ща, полу́ченная от други́х, чужо́й хлеб

परापर  $par\bar{a}para$  (para + apara) n. dv. далёкое и близкое

परापू *parāpū* (формы см. पू) 1) устраня́ть 2) очища́ть

पराभव parābhavá m. 1) отъе́зд 2) исчезнове́ние 3) ги́бель

पराभाव parābhāva m. 1) поражение 2) уничтожение 3) неудача

पराभिद् parābhid (формы см. भिद्) пронзать, протыкать

पराभू  $parabh\bar{u}$  (формы см. भू I) 1) побеждать, одолевать 2) исчезать, проходить पराभूति  $para-bh\bar{u}ti$  f. 1) победа 2) ниспровержение 3) поражение 4) унижение 5) смирение

परामर्श parāmarça m. 1) вред, повреждение 2) атака, нападение

परायण parāyaṇa (para + ayaṇa) n. 1) отъе́эд 2) гла́вная цель

24 Санскр.-русск. сл.

परायत्त parāyatta (para  $\dotplus$  āyatta) зависящий от других

परार्थ parārtha (para + artha) 1. m. 1) высшая цель 2) выгода 2. bah. 1) имеющий иную цель 2) имеющий иное значение; Acc. परार्थम् , Loc. परार्थे adv. а) ради другого б) в пользу других

परार्थिन् parārthin (para + arthin) стремя́щийся к чему-л. возвышенному

परार्ध parārdhá (para + ardha) m. втора́я полови́на

परार्घ्य  $par\bar{a}rdhya$  (para + ardhyn) 1) находя́щийся на друго́й стороне́ 2) бо́лее благоро́дный; лу́чший 3) прекра́сней *чем* (Abl.)

परावत् parāvát f. отдалённость

परावम् parāvam (формы см. वम्) выбра́сывать, отбра́сывать

परावर parāvara (para + avara) dv. 1) да́льний и бли́жний 2) предше́ствующий и после́дующий 3) ра́нний и по́здний

परावर्ज् parāvarj (формы см. वर्ज्) 1) отклонять 2) отбрасывать 3) устранять

परावर्त् parāvart (формы см. वर्त्) 1) повора́чиваться, обора́чиваться 2) отка́зываться от (Abl.)

परावल्ग् paravalg (формы см. वल्ग्) отпрыгивать, отскаживать в сторону

परावसथशायिन् parāvasatha-çāyin (para-avasatha-) ночующий в чужом доме

परावह parāvah (формы см. वह्) уводить

परावह parā-vaha т. назв. одного из семи ветров

पराशर parāçará т. nom. pr. мудрец, отец Вьясы; см. व्यास 5)

पराश्रय  $para \bar{q} craya$  ( $para + \bar{q} craya$ ) 1. зависимый от других 2. m. зависимость от других

पराश्रित parāçrita (para + ăçrita) см. पराश्रय

परास् parās (формы см. ग्रस् II) 1) отбра́сывать 2) отверга́ть 3) изгоня́ть

परासिच् parāsic (формы см. सिच्) 1) отливать 2) удалять; устранять

परासु  $par\bar{a}su$  ( $par\bar{a}+asu$ ) бездыханный, безжизненный

परास् parāsü (формы см. सू II) 1) удаля́ть 2) спу́гивать

परासेध parã-sedha m. 1) заключение в темницу 2) тюрьма́

पराह्ण parāhṇa (para + ahṇa) т. врéмя по́сле полу́дня; втора́я полови́на дня

परि<sup>©</sup> pari-pref. 1) кругом, вокру́г 2) совсе́м 3) по́лностью

परिकथा parikathā f. см. परिवाद परिकम्पिन् parikampin дрожа́щий от я́рости

परिकर् parikar (формы см. कर् II) 1) обсыпать 2) рассыпать

परिकर parikara m. sg., pl. 1) свита, окружение 2) пояс, кушак

परिकर्मन् parikarman m. 1) поклонение 2) применение косметики 3) умащивание (тела) 4) очищение 5) средства очищения 6) приготовление к (-о)

परिकर्मिन् parikarmin m. 1) сопровожда́ющее лицо́ 2) служи́тель, слуга́

परिकल् I parikal (формы см. कल् I) 1) схватывать, воспринимать 2) смотреть, наблюдать

परिकल् Il parikal (формы см. कल् Il) преследовать

परिकल्पन parikalpana n. обма́н परिकल्पय् parikalpay (caus. от परिकल् II) 1) избира́ть 2) изобрета́ть 3) определя́ть परिकीर्ण pari-kirṇa окружённый परिकीर्तन pari-kirtana n. 1) чрезме́рное

восхваление, превознощение 2) обнародование: объявление

परिक्रम् parikram (формы см. क्रम्) ходить вокруг, прохаживаться

परिक्रम parikrama m. 1) последовательность 2) ряд

परिक्रिया parikriyā f. внимание к (-0) परिक्री parikri (формы см. क्री) приобретать, покупать

परिक्लिद् pariklid (формы см. क्लिद्) становиться мокрым, влажным

परिक्लिन्न pariklinna (pp. om परिक्लिट् ) мо́крый, вла́жный

परिक्षय parikşaya m. 1) исчезновение 2) прекращение 3) несостоятельность 4) неудача, провал 5) уменьшение; упадок 6) полное уничтожение

परिक्षाण parikṣāṇa n. pl. у́гольная пыль परिक्षाम parikṣāma истощённый, изнурённый

परिक्षित् parikşit 1) вездесу́ший (об огне) 2) du. простира́ющиеся круго́м (небо u земля) \*

परिक्षीण pariksiņa см. परिक्षाम परिक्षेप pariksepa m. 1) движение вперёд и наза́д 2) обхва́т 3) окружность, круг परिखण्डन parikhaṇḍana n. сокраще́ние, уменьше́ние

परिख्या parikhyā (формы см. ख्या) огля́дываться

परिगणन parigaṇana n. nóлный перечень परिगणना parigaṇanā f. см. परिगणन परिगणय् parigaṇay 1) считать 2) вычислять, рассчитывать

परिगत parigata (pp. om परिगम्) 1) окружённый чем-л. 2) наполненный чем-л. (Instr., —o) 3) опытный, све́дущий 4) знакомый, изве́стный 5) сокрушённый, побеждённый

परिगम् parigam (формы см. गम्) 1) ходить вокру́г 2) расширя́ться, распространя́ться 3) стать прича́стным  $\kappa$  чему-л. (Acc.)

परिगम parigama m. 1) знакомство с кем-л., чем-л. 2) овладение чем-л. (-о) परिगर्हण parigarhaṇa n. осуждение, порицание

परिगा  $parig\bar{a}$  (формы cm. गा l) 1) ходить вокру́г 2) обходить; избега́ть

परिगाढ parigāḍha си́льный; Acc. परिगा-ढम् adv. си́льно, о́чень

परिगृहीत parigrhita (pp. om परिग्रभ्) 1) схва́ченный 2) охва́ченный чем-л. 3) согла́сный

परिगृहोति parigṛhīti f. 1) схватывание, понимание 2) суммирование; резюмирование

परिग्रभ् parigrabh (формы см. ग्रभ्) 1) брать; принимать 2) присваивать 3) жениться

परिम्रह parigrahá т. 1) окружение 2) одевание; укрывание 3) восприятие 4) принятие 5) взятие, овладение чем-л. 6) приобретение знаний 7) выбор, отбор 8) женитьба 9) склонность к чему-л. (—о) 10) спрос на что-л. (Loc.) 11) итог, сумма 12) собственность, имущество 13) жена, супруга 14) семья, домочадцы 15) жилище, местопребывание 16) корень, основание

परिग्रहण parigrahana n. одевание परिग्रहत्व parigrahatva n. выход замуж за (-0)

परिग्रहीतर् parigrahítar т. 1) муж, супру́г 2) приёмный оте́ц

परिग्लान pariglāna pp. 1) вя́лый, изнурённый 2) несклонный к

परिघ parigha m. 1) желе́зный или де-

ревя́нный брус, на кото́рый запира́ют воро́та 2) бревно́

परिघात parighāta m. удаление, устранение

परिचक्ष् paricakş (формы см. चक्ष्) 1) осматривать 2) запрещать

परिचय paricaya m. 1) накопление 2) знакомство

परिचयवन्त् *paricayavant* хорошо́ изве́стный

परिचर् paricar (формы см. चर्) 1) ходить, расхаживать; бродить 2) ходить за (Acc.), ухаживать

परिचर paricara 1. подвижный 2. т. слуга

परिचरक paricaraka m. слуга, помощник, прислужник

परिचरण paricáraṇa 1. m. слуга́ 2. n. прислуживание, обслуживание; ухо́д

परिचर्या paricaryā f. cm. परिचरण 2 परिचारक paricāraka m. cm. परिचर 2 परिचारण paricāraņa n. cm. परिचरण 2 परिचारका paricārikā f. помощница, служанка

परिचारिन् paricārin 1. 1) спеша́щий 2) подви́жный 2. т. слуга́

परिचि I parici (формы см. चि I) 1) собирать, накапливать 2) окружать 3) покрывать чем-л. (Instr.)

परिचि II parici (формы см. चि II ) 1) наследовать кому-л., чему-л. 2) находить 3) открывать 4) узнавать

परिचित I paricita (pp. om परिचि I ) 1) собранный, накопленный 2) увеличенный 3) усиленный

परिचित II paricita (pp. om परिचा II ) знакомый; нзвестный

परिचिन्त् paricint (формы см. चिन्त्) размышля́ть <sup>°</sup>परिच्छद् -paricchad см. परिच्छद परिच्छद paricchada 1. покрытый чем-л.

т. 1) крышка 2) верхняя одежда

परिच्छेद pariccheda m. 1) отделе́ние 2) разделе́ние 3) разли́чие, ра́зница 4) реше́ние 5) глава́, разде́л (книги)

परिच्यु paricyu (формы см. च्यु) 1) падать вниз 2) выпадать из (Abl.)

परिछन्न parichanna покрытый, окутанный

परिछिद् parichid (формы см. छिद्) 1) ограничивать; точно определять 2) обсуждать 3) узнавать 4) обрезать

परिजन parijana m. слуга́

परिजल्प् parijalp (формы см. जल्प्) болтать

परिजात parijāta 1) взро́слый 2) гото́вый

परिज्ञिप्त  $parij\tilde{n}apti$  f. 1) узнавание, опознавание 2) признание

परिज्ञा parijñā (формы см. ज्ञा) 1) узнавать 2) замечать 3) знать

परिज्ञान parijñāna n. всесторо́ннее знание, широ́кая осведомлённость

परिज्ञानिन् parijñānin обладающий обширными све́дениями

परिज्ञेय parijñeya pn. om परिज्ञा

परिजमन् párijman 1. 1) движущийся кругом 2) присутствующий повсюду; Loc. परिजमनि adv. вокруг, везде 2. m. 1) месяц, луна́ 2) огонь

परिणत parinata (pp. om परिणम्) 1) изогну́вшийся; склони́вшийся вниз 2) изменённый 3) превращённый в (Instr.) 4) ра́звитый 5) спе́лый, зре́лый 6) вя́лый, дря́блый 7) по́лный (о луне) 8) заходя́щий (о солице)

परिणतन्यस् parinata-vayas bah. преклонного возраста, старый परिणित parinati f. 1) сгибание перед кем-л. 2) видоизменение; превращение 3) развитие 4) зрелость, период расцвета 5) следствие, результат 6) конец, завершение 7) выполнение обещания 8) (о—) в конце, в заключение чего-л.

परिणद्ध pariṇaddha (pp. om परिनह्) 1) обвя́занный 2) покры́тый чем-л. (-о) 3) обши́рный; объёмистый 4) большо́й 5) си́льный, могу́чий

परिणम् pariṇam (формы см. नम्) 1) изгиба́ться; склоня́ться 2) меня́ться 3) превраща́ться 4) развива́ться 5) созрева́ть 6) увяда́ть, дря́бнуть

परिणय parinaya m. обря́д бракосочетания (обведение невесты вокруг жертвенного огня)

परिणयण pariṇayaṇa n. cm. परिणय परिणह् pariṇah (формы сm. नह्) 1) обвя́зывать 2) обнимать; охва́тывать

परिणाम pariṇāma 1. т. 1) см. परिणति 1), 2), 4), 5); 2) перева́ривание (пищи); пищеваре́ние 3) исчезнове́ние 4) промежу́ток вре́мени 5) зака́т жи́зни; прекло́нный во́зраст 2. (о—) adv. в конце́, в заключе́ние чего-л. (тж. Loc. परिणामे)

परिणामिन् pariṇāmin 1) созрева́ющий, поспева́ющий 2) изменя́ющийся

परिणायक pariṇāyaka m. 1) проводни́к 2) сове́тник 3) муж, супру́г

परिणाह pariṇāha m. 1) окру́жность, обхва́т 2) протяжённость

परिणाहवन्त् pariṇāhavant большо́й परिणाहिन् pariṇāhin 1) большо́го объёма 2) широ́кий 3) (—о) с окру́жностью в...

परिणी pariṇī (формы см नी I) 1) обводи́ть вокру́г (огня) 2) уводи́ть 3) приводи́ть 4) жени́ть परिणीत parinita (pp. om परिणी) женившийся, женатый

परिणीता parinitā заму́жняя
परिणेतर् parinetar m. cynpýr, муж
परिणेय parineya pn. om परिणी
परितक्म्य páritakmya 1) угрожа́ющий 2)
ненадёжный 3) опа́сный

परितत्नु paritatnú охватывающий; обнимающий

परितप् paritap (формы см. तप्) 1) пылать, горе́ть 2) му́чить 3) испы́тывать си́льную боль 4) огорча́ться, печа́литься परितकंण paritarkaṇa n. рассмотре́ние, обсужде́ние

परितस् paritas adv. вокру́г, везде́ परिताप paritāpa m. 1) жар, тепло́ 2) го́ре, страда́ние; муче́ние 3) угрызе́ние со́вести 4) раска́яние

परितापिन् paritāpin 1) горя́щий 2) страда́ющий

परितुष् paritus (формы см. तुष्) быть дово́льным; удовлетворя́ться чем-л. (Instr.)

परितुष्ट paritusți f. удовлетворе́ние परितोष paritoșa m. 1) см. परितुष्ट ; 2) ра́дость, удово́льствие в чём-л. (Gen., Loc.)

परितोषिन् paritoşin 1) удовлетворённый кем-л., чем-л. 2) находя́ший удово́льствие в чём-л., ком-л. 3) наслажда́ющийся чем-л. (-0)

परित्यगिन् parityagin 1) оставля́ющий что-л 2) ще́дрый

परित्यज् parityaj (формы см. त्यज्) 1) покидать, оставлять 2) отвергать; изгонять 3) отказываться 4) избегать, уклоняться

परित्याग  $parity \bar{a}ga$  m. 1) оставление, покидание 2) отказ от чего-л. 3) отрече-

тание

ние (*om престола*) 4) лише́ние *чего-л.* 5) же́ртва

परिलाण paritrāṇa n. 1) защита, охра́на 2) спасе́ние, избавле́ние от (Abl.) 3) убе́жище, прию́т 4) предотвраще́ние чего-л. (Gen.)

परित्रातर् paritrātar m. 1) защитник, покровитель 2) освободитель, избавитель от чего-л. (Acc., Gen.)

परिदर्श paridarç (формы см. दर्श) видеть; представлять себе

परिदा paridā (формы см. दा I) I) передавать 2) давать взаймы

परिदाह paridāham1)горение 2) душе́вное страдание

परिविश् paridiç (формы см. विश् I) 1) указывать 2) объявля́ть

परिदुर्जन paridurbala 1) исключи́тельно сла́бый 2) чрезвыча́йно бе́дный

परिदृश्य paridṛçya p. om परिदर्श्

परिदेवन paridevana n. 1) жа́лобная мольба́ 2) опла́кивание 3) недово́льство परिदेवना paridevanā f. см. परिदेवन परिदेवन paridevita n. жа́лоба, причи-

परिदेविन् paridevin 1) недово́льный 2) жа́лующийся

परिधान paridhána n. 1) одевáние плáтья 2) одея́ние, облачéние 3) ни́жнее плáтье परिधानवल्कल paridhána-valkala n. лубяная или рого́жная мате́рия (из к-рой делалась одежда для отшельника)

परिधानवस्त्र paridhāna-vastra n. ве́рхняя оде́жда

परिधारण paridhāraṇa n. 1) сострада́ние 2) снисходи́тельность к кому-л. (Gen.)

परिधारणा  $paridh \ddot{a} ran \ddot{a} f$ . выносливость, терпение

परिधाव paridhāv (формы см. धाव् II)

1) течь, обтекать 2) обегать 3) ходить кругом; выслеживать; охотиться

परिधि paridhi m.। помещение, заключение в 2) защита, покровительство 3) хранилище 4) омывающий сушу океан 5) ореол (вокруг Луны, Солнца) 6) горизонт 7) окружность, круг 8) три зелёных ветки вокруг же́ртвенного огня́

परिधूसर paridhūsara 1) тёмно-се́рый 2) о́чень пы́льный

परिध्वंस paridhvansa m. 1) потемнение 2) бе́дствие 3) крах 4) го́ре 5) смеше́ние ка́сты 6) утра́та ка́сты

परिष्वस्त paridhvasta покрытый чем-n.

परिनाभि parinābhi adv. вокру́г це́нтра परिनिन्दा parinindā f. 1) серьёзный упрёк 2) больша́я вина́

परिनिर्लुठ् parinirluth (формы см. लुठ् II) скатывать

परिनिर्वा parinirvā (формы см. वा I) 1) погаснуть 2) потерять силу 3) прекрати́ться

परिनिष्ठा parinisthā f. 1) крайняя граница, предел 2) полнота (чего-л.) 3) полная близость с ( $Loc., -\circ$ )

परिनिष्ठित parinisṭhita зако́нченный, завершённый

परिपक्व paripakva 1) гото́вый, пропечённый 2) спе́лый (плод) 3) зре́лый (ум) 4) разлага́ющийся, гнию́щий

परिपच्य paripacya p. 1) быть сва́ренным; быть поджа́ренным 2) созрева́ть

परिपठ् paripath (формы см. पठ्) 1) перечисля́ть 2) упомина́ть 3) называ́ть

परिपण paripaṇa n. битьё об закла́д; де́лание ста́вок (в игре)

परिपणित paripanita обусловленный, оговорённый

परिपत् paripat (формы см. पत् I) 1) лета́ть вокру́г, кружи́ть 2) напада́ть, броса́ться на (Loc.)

परिपतन paripatana n. летание кругом; парение

परिपन्थक paripanthaka m. 1) противник 2) соперник

परिपन्थिन् *paripanthin* 1. стоя́щий на пути́, препя́тствующий 2. *т. см.* परि-पन्थक

परिपर् paripar (формы см. पर्)  $\bar{\mathbf{A}}$ . наполняться, становиться полным

परिपवन paripavana n. очищение зерна, ве́яние

परिपश् paripaç (формы см. पश्) 1) осматривать, обозревать 2) открывать 3) замечать 4) узнавать

परिपाक paripāka m. 1) спелость, зрелость 2) опытность 3) истечение (срока, времени)

परिपाकतस् paripākatas adv. вследствие чего; благодаря чему

परिपाटि paripāți f. после́довательность परिपाटी paripāți f. см. परिपाटि

परिपाठ paripāṭha m. по́лное перечисле́ние

परिपाण paripāṇa n. укрытие, убежище परिपाण्डु paripāṇḍu 1) очень белый 2) очень бле́дный

परिपार्भ्व paripārçva находя́щийся ря́дом, под руко́й

परिपार्श्व वर्तिन् paripārçva-vartin стоя́щий ря́дом с (Gen.)

परिपालक paripālaka 1) защища́ющий 2) подде́рживающий

परिपालन paripālana n. 1) помощь, поддержка 2) забота, уход

परिपिञ्ज paripiñja по́лный чего-л. (Instr.)

परिपिञ्जर paripiñjara коричнево-красный; оранжевый

परिपोडन paripidana n. 1) сжимание; выжимание 2) мучение, истязание 3) причинение зла, вреда

परिपृति paripūti f. по́лное очище́ние от чего- $\Lambda$ .

परिपूरक paripūraka наполняющий до предела, переполняющий

परिपूरण paripūraņa n. 1) наполнение; переполнение 2) удовлетворение

परिपूर्णेन्दु paripūrņendu (paripūrņa + indu) m. по́лная луна́; полнолу́ние

परिपूर्त paripūrta 1) полный 2) це́лый (о числе) 3) зако́нченный, завершённый परिपूर्ति paripūrti f. 1) наполне́ние чем-л. (—о) 2) заверше́ние, исполне́ние

परिपेलव paripelava 1) оंчень не́жный 2) хру́пкий 3) кро́шечный

परिप्रछ् pariprach (формы см. प्रछ्) спрашивать кого-л. (Асс.) о чём-л. (Асс.)

परिप्रश्न paripraçna m. 1) допрос; дознание 2) исследование чего-л. (-о)

परिप्री pariprī 1) сильно любимый 2) очень дорогой, ценный

परिस्तव pariplavá 1. 1) пла́вающий вокру́г 2) бе́гающий взад и вперёд 2. m. 1) колеба́ние, кача́ние 2) кора́бль

परिप्लु pariplu (формы см. प्लु) 1) пла́вать (вокруг) 2) пры́гать вокру́г 3) облета́ть परिप्लुत paripluta (pp. от परिप्लु) 1) залива́емый, затопля́емый 2) захлёбывающийся (слезами)

परिफुल्ल pariphulla широко открытый (о глазах)

परिबन्ध् paribandh (формы см. बन्ध्) 1) привя́зывать 2) окружа́ть

परिबर्ह paribarha m. 1) свита 2) насущные потребности

परिबाध् paribādh (формы см. बाध्) ।) устраня́ть, исключа́ть из (Abl.) 2) докуча́ть; обременя́ть 3) му́чить

परिबाधा paribādhā f. 1) лишение, нужда 2) горе, страдание

परिबोधन paribodhana n. 1) предостережение 2) уважение 3) убеждение

परिबोधना paribodhanā f. см. परिबोधन परिभय paribhaya m. опасе́ние; пло**х**о́е предчу́вствие; страх

परिभर् paribhar (формы см. भर् I) 1) приносить 2) Ā. распространя́ться

परिभव paribhava m. 1) плохо́е обраще́ние, униже́ние 2) презре́ние к кому-л. (Loc., Gen., -0) чьё-л. (Instr., Abl. -0)

परिभवन paribhavana n. унижение

परिभविन् paribhavin 1) притесня́ющий 2) огорча́ющий 3) (-о) расстра́ивающий (планы, намерения)

परिभावुक paribhāvuka превосходя́щий кого-л., что-л. (Acc.)

परिभाष् paribhās (формы см. भाष्) 1) говори́ть, выска́зывать 2) объясня́ть 3) учи́ть, обуча́ть

परिभाषण paribhāṣana 1. многосло́вный; болтли́вый 2. п. 1) многосло́вие; болтовня́ 2) порица́ние; вы́говор

परिभाषा paribhāṣā f. 1) речь; слова́ 2) осуждение, порицание 3) терминоло́гия 4) о́бщее пра́вило (часто выражается афоризмом) 5) список сокращений

परिभाषिन् paribhāşin говоря́щий что-л.

परिभुज् paribhuj (формы см. भुज् I) обнимать

परिभू І рагівіні (формы см. भू І) 1) содержа́ть 2) сопровожда́ть 3) побежда́ть 4) унижа́ть; презира́ть 5) огорча́ть 6) приноси́ть вред परिभू II paribhú 1) окружающий, охватывающий 2) направляющий, ведущий

परिभूति páribhūti f. pl. 1) презре́ние 2) огорче́ние

परिभूष् paribhūs (формы см. भूष्) 1) обслуживать 2) почитать кого-л. (Acc.) परिभेद paribheda m. 1) вред, ущерб 2) оскорбление

परिभोग paribhoga m. 1) наслаждение, чу́вственные удово́льствия 2) сои́тие, совокупле́ние 3) спо́собы и сре́дства получе́ния удово́льствия

परिश्नंश् paribhramç (формы см. श्रंश्) 1) исчезать 2) выпадать 3) освобождаться от 4) мешать что-л. (Abl.)

परिश्लंशन् paribhramçan n. поте́ря, утрата чего-л. (Abl.)

परिश्रम् paribhram (формы см. श्रम्) 1) бродить, шататься 2) вертеться, кружиться 3) окружать

परिभ्रम paribhrama m. 1) отступление (напр. в рассказе) 2) не относящиеся к делу слова

परिश्रमण paribhramaṇa m. 1) поворо́т 2) кругово́е движе́ние, враще́ние 3) блужда́ние, скита́ние 4) окру́жность, круг

परिश्राज् paribhrāj (формы см. भ्राज् I) сверкать, блестеть

परिमण्डल parimaṇḍala 1. кру́глый; шарообра́зный 2. п. окру́жность, круг

परिमन्थर parimanthara оंчень ме́дленный

परिमन्द parimanda о́чень тýсклый (о глазах); (о—); Abl. परिमन्दाद् adv. о́чень сла́бо, недоста́точно

परिमन्यु parimanyú нейстовый; свирепый

परिमर् parimar (формы см. मर्) умирать за что-л., кого-л. (Acc.) परिमर्ज् parimarj (формы см. मर्ज्) 1) стирать, вытирать 2) чистить 3) мыть

परिमर्द् parimard (формы см. मर्द्) 1) давить 2) топтать 3) вытирать (слёзы)

परिमर्द parimarda m. 1) стирание, стачивание 2) уничтожение (врага)

परिमर्श parimarça m. размышление, раздумье

परिमल parimala m. 1) аромат, благово́ние 2) благоуха́ющее вещество́ 3) см. परिभोग 1), 2)

परिमा  $parim\bar{a}$  f. величин $\acute{a}$ , объём

परिमाण parimāṇa n. 1) разме́р; объём 2) количество 3) ито́г, су́мма

परिमार्ग parimārga m. по́иски, разы́скивание

परिमार्जन parimārjana n. 1) мытьё, отмывание 2) чистка; очищение 3) удаление, устранение

परिमिताहार parimitāhāra (parimita + āhāra) bah. ограниченный в пище, умеренно питающийся

परिमित्ति *parimiti f.* 1) мéра 2) грани́ца, предéл

परिमिलन parimilana n. прикосновение परिमिलत parimilitá 1) соединённый 2) (со)прикаса́ющийся 3) свя́занный с (Instr.)

परिमुच् parimuc (формы см. मुच् II) 1) выпустить; освободить 2) покидать, оставлять

परिमुख् parimus (формы см. मुख् I) 1) отнимать 2) обкрадывать

परिमुह् parimuh (формы см. मुह्) смущаться

परिमोक्ष parimokşa m. 1) спасение, избавление от (Abl., Gen.; --•) 2) раздевание 3) свобода 4) облегчение 5) бегство из, от (Abl., Gen.) 6) хинд. спасение от перерождений

परिमोक्षण parimokṣaṇa см. परिमोक्ष 1) परिमोष parimoṣá m. 1) кра́жа, воровство́ 2) разбо́й

परिमोषक parimoşaka крадущий, ворующий

परिमोषण parimoşana m. взятие, изъятие परिमोषन् parimoşin 1. см. परिमोषक 2. m. вор

परिमोहन parimohana n. 1) пристра́стие; увлече́ние 2) ослепле́ние, затме́ние 3) очарова́ние 4) помеша́тельство, умопомраче́ние

परिमोहिन् parimohin 1) смущённый 2) введённый в заблуждение

परिम्ला parimlā (формы см. म्ला) 1) вя́нуть, увяда́ть 2) пропада́ть, исчеза́ть

परियज् pariyaj (формы см. यज्) получать что-л. в результате жертвоприношения

परियत् pariyat (формы см. यत्) окружать परिया pariyā (формы см. या) 1) бродить кругом 2) окружать

परिरक्ष् pariraks (формы см. रक्ष्) 1) защищать 2) спасать

परिरक्षक parirakṣaka m. защитник; покровитель

परिरक्षण parirakşana 1. 1) охраня́ющий, оберега́ющий 2) держа́щий в та́йне 2. n. 1) охра́на 2) подде́ржка 3) сохране́ние в та́йне

परिरक्षितर् parirakşitar т. см. परिरक्षक परिरभ् parirabh (формы см. रभ्) обнымать, охватывать

परिरम्भ parirambha m. объя́тие परिरम्भण parirambhaṇa n. см. परिरम्भ परिरुघ् parirudh (формы см. रुघ् II) уде́рживать, остана́вливать кого-л.

परिरोध parirodha m. сопротивление, противодействие

परिलघु parilaghu чрезвычайно лёгкий или маленький

परिलधुता pariladhutā f. 1) лёгкость 2) миниатюрность 3) незначительность

परिलम्ब parilamba m. 1) медлительность 2) промедление

परिलिख् parilikh (формы см. लिख्) обводить (чертой); окружать

परिलिप् *parilip (формы см*. लिप्) лнза́ть

परिलुठ् pariluth (формы см. लुठ् II) кататься

परिलुइ parilud (формы см. लुइ) запутывать; сбивать с толку

परिलुभ् parilubh (формы см. लुभ्) привлекать, манить; соблазнять

परिलेख parilekha m. 1) очертáние, ко́нтур 2) зарисо́вка; рису́нок

परिलोप parilopa m. 1) пренебрежение, невнимание 2) пропуск, упущение

परिवत्सर parivatsará m. круглый год परिवत्सरीण parivatsarí na годовой

परिवद् parivad (формы см. वद्) 1) угова́ривать 2) обещать 3) порица́ть

परिवन्द् parivand (формы см. वन्द्) хвалить; прославлять

परिवप् parivap (формы см. वप्) обрезать что-л. кругом

परिवर् I parivar (формы см. वर् I) 1) покрывать; окутывать 2) окружать

परिवर् II *parivar (формы см.* वर् II) выбира́ть

परिवर्ज *parivarj* (формы см. वर्ज्) уклоня́ться, избега́ть

परिवर्जन parivarjana n. 1) покидание, оставление 2) отмена чего-л. (Gen., —о) परिवर्जनीय parivarjaniya pn. от परिवर्ज परिवर्ज parivart (формы см. वर्त्) 1) вращаться, вертеться 2) пребывать, нахо-

ди́ться в (*Loc.*) 3) возвраща́ться 4) возрожда́ться 5) поступа́ть, де́йствовать 6) вести́ себя́

परिवर्त parivarta m. 1) вращение; кругово́е движе́ние 2) пери́од, промежу́ток вре́мени 3) год 4) обраще́ние (небесных тел) 5) возвраще́ние 6) переме́на, измене́ние 7) обме́н, ме́на 8) ме́сто, местопребыва́ние 9) разде́л, глава́ (книги); ~ लो-कानाम् коне́ц све́та

परिवर्तक parivartaka 1) приводя́щий в кругово́е движе́ние; враща́ющий 2) приводя́щий к концу́, заверша́ющий

परिवर्तन parivártana 1. вызыва́ющий враще́ние 2. п. см. परिवर्त 1), 5)—8)

परिवर्तनीय parivartaniya pn. om परिवर्त् परिवर्त्य parivartay (caus. om परिवर्त्) 1) вращать, поворачивать 2) превращать в (Instr.) 3) губить; уничтожать

परिवर्तिन् parivartin 1) вращающийся;

- 2) изменяющийся, переходящий в (-0)
- 3) находя́щийся где-л. (Loc., -0)

परिवर्तुल parivartula совершенно круглый

परिवर्ध parivardh (формы см. वर्ध्) 1) подрастать 2) становиться сильнее

परिवर्धन parivardhana n. увеличе́ние, прирост

परिवर्ष *parivars (формы см.* वर्ष्) осыпа́ть (тж. перен.)

परिवस् I *parivas* (формы см. वस् II) одевать

परिवस् II parivas (формы см. वस् III) ночевать, проводить ночь  $\epsilon \partial e^{-\Lambda}$ .

परिवस् III parivas (формы см. वस् IV) отрезать; вырезать

परिवस्त्रा parivastrā f. зáнавес; занавеска परिवह् parivah (формы см. वह्) 1) уводить невесту 2) жениться

परिवह parivaha т. назв. одного из семи ветров

परिवाद *parivādá m*. 1) осуждение 2) злословие

परिवादिन् parivādin 1) браня́щийся, руга́ющийся 2) порица́ющий

परिवाप parivāpá m. печёные зёрна ри́са परिवार parivāra m. 1) укры́тие; при-кры́тие 2) покрыва́ло; покро́в 3) убе́жище, прию́т 4) сви́та; охра́на 5) чехо́л; футля́р; но́жны

परिवास I parivāsa m. пребывание, местонахождение

परिवास II parivāsa m. аромат, благоухание

परिवाह parivāha m. 1) перелива́ние; переполне́ние 2) кана́ва; водосто́к

परिवित्ति parivitti m. неженатый мужчина, младший брат которого женится

परिविद् parivid (формы cм. विद् II) жениться ра́ньше ста́ршего бра́та

परिविन्न parivinna cm. परिवित्ति

परिविष्टि párivisţi f. 1) обслуживание, служение 2) услу́га; по́мощь

परिवीज् parivij (формы см. वीज्) ве́ять; обдува́ть

परिवृढ parivṛḍha m. господин, хозя́ин; повели́тель

परिवृत I, II parivṛta pp. om परिवर् I, II परिवृत्त parivṛtta (pp. om परिवर्) 1. исче́знувший, пропа́вший 2. п. круже́ние, враще́ние

परिवृत्ति parivṛtti f. обмен, мена; Instr. परिवृत्त्या adv. по очереди, попеременно

परिवृद्धि parivṛddhi f. возраста́ние, увеличе́ние

परिवेत्तर् parivettar m. мужчина, который женится раньше своего старшего брата

परिवेदक parivedaka т. см. परिवेत्तर परिवेदन parivedana п. женитьба раньше старшего брата

परिवेशस् páriveças m. сосéд

परिवेष pariveşá m. 1) окружность, круг 2) орео́л 3) окруже́ние, окружа́ющая обстано́вка 4) обе́ртывание

परिवेषक pariveşaka m. слуга́, прислу́жник (особ. за столом)

परिवेषन parivéşana n. 1) услужение 2) подача пищи на стол

परिवेष्ट् parivest (формы см. वेष्ट्) 1) окружать 2) оплетать

परिवेष्टन pariveșțana n. 1) покрыва́ло 2) повя́зка

परिवेष्टर् pariveştar m. слуга́ परिव्यय parivyaya m. припра́ва

परिव्रज् parivraj (формы см. व्रज् I) ходить кругом; бродить вокруг

परिव्रज्या parivrajyā f. 1) бродя́жничество 2) скита́ние, стра́нствие 3) аскети́зм 4) ни́щенство

परिव्राज् parivrāj m. странствующий монах, бродя́чий аске́т

परिशङ्क pariçank (формы см. शङ्क्) быть полным недоверия, сомневаться; подозревать

परिशङ्कनीय pariçankaniya pn. om परि-शङ्क

परिशङ्किन् pariçañkin 1) страша́щийся; по́лный предчу́вствий 2) боя́щийся из-за чего-л. (-о)

परिशम् pariçam (формы см. शम् II) остана́вливаться, прекраща́ться

परिशिष् pariçiş (формы см. शिष् II) откла́лывать

परिशिष्ट pariçişţa n. 1) добавление, дополнение 2) приложение परिशी pariçi (формы см. शी) окружать परिशीलन pariçilana n. 1) общение с 2) занятие чем-л. 3) изучение чего-л. (-о)

परिशुच् pariçuc (формы см. शुच्) скорбеть; оплакивать

परिशुद्धि pariçuddhi f. по́лное очище́ние от грехо́в

परिश्रुष् pariçuş (формы см. श्रुष्) высушить; осушить

परिशुष्क pariçuşka 1) высохший, сухой 2) безводный

परिशून्य  $pariç\bar{u}nya$  1) совершенно пустой 2) совершенно свободный от  $(-\circ)$ 

परिशेष pariçesa 1. оставшийся 2. m., n. 1) остаток 2) дополнение 3) приложение; Instr. परिशेषेण adv. полностью; Abl. परिशेषाद adv. соответственно

परिशोधन pariçodhana n. 1) рел. очищение 2) уплата; вознаграждение

परिशोष pariçoşa m. 1) сухость; высушенность 2) безводность 3) истощение

परिशोषण pariçoşaṇa 1. 1) высыхающий 2) исчерпанный, истощенный 2. n. 1) высушивание 2) истощение

परिशोषिन् pariçosin см. परिशोषण 1 परिश्रम् pariçram (формы см. श्रम्) 1) переутомля́ться 2) истоща́ться

परिश्रम pariçrama m. 1) переутомление

2) истощение 3) напряжение сил

परिश्रान्त pariçrānta (pp. om परिश्रम्) 1) переутомлённый 2) истощённый

परिश्रि pariçri (формы см. श्रि) окружать, ограждать

परिश्चित् pariçrit f. назв. одного из священных камней, к-рыми обкладывают алтарь

परिश्रु pariçru (формы см. श्रु) слу́шать परिश्रुत pariçruta (pp. от परिश्रु) изве́стный, знаменитый

परिषद् I parişad (формы см. सद्) сидеть вокруг, располагаться вокруг

परिषद् II parisád 1. окружающий 2. f. 1) наро́д (в драме) 2) сове́т (напр. царский) 3) собра́ние

परिषेक parișeka m. опрыскивание; поливание

ं परिषेचन *parișecana n*. облива́ние; полива́ние

परिषोडश parişoḍaça pl. по́лные шестна́дцать

परिष्कन्द I parişkandá m. 1) слуга́ (особ. бегущий рядом с повозкой хозяина) 2) приёмыш

परिष्कन्द II pariskanda m. храм परिष्कर् pariskar (формы см. कर् I) 1) приготовлять 2) украшать

परिष्कार parişkāra m. украшение, орнамент

परिष्कृत parişkṛta (pp. om परिष्कर्) 1) пригото́вленный 2) укра́шенный 3) сопровожда́емый

परिष्टि párisți f. 1) го́ре; беда́ 2) страда́ние 3) препя́тствие, поме́ха

परिष्टुति parisțuti f. хвала́, восхвале́-

परिष्ठित parişthita 1) окружённый 2) стеснённый

परिष्यन्द parisyandá m. 1) течение 2) поток слов 3) песчаная отмель 4) остров परिष्वङ्ग parisvañga m. 1) объятие 2) касание, прикасание к (-о)

परिष्वजन parisvajana n. см. परिष्वञ्ज परिसंवत्सर parisamvatsara 1. 1) годичный 2) ждущий це́лый год 2. т. кру́глый год

परिसंख्या parisankhyā f. 1) це́лое число́ 2) су́мма, ито́г 3) о́бщее коли́чество, совоку́пность

परिसंख्यान parisankhyāna n. см. परि-संख्या

परिसमाप् parisamāp (формы см. न्नाप्) заканчиваться, завершаться

परिसमाप्ति parisamāpti f. 1) завершéние, конец 2) распространение 3) достижение чего-л. (Loc., Abl. с प्रति)

परिसर् parisar (формы см. सर्) 1) обтекать, окружать 2) обегать

परिसर parisara 1. близкий; сосе́дний с (-0) 2. т. 1) близость; сосе́дство 2) окружение

परिसरण parisaraṇa n. 1) хождение вокру́г 2) скита́ние; стра́нствование

परिसर्प् parisarp (формы см. सर्प्) 1) скользить вокру́г чего-л. 2) ходи́ть вокру́г чего-л., кого-л. (Acc.)

परिसर्पण parisarpaṇa n. см. परिसरण परिसस्य parisasya n. ве́рная дру́жба परिसाधान parisādhāna n. 1) выполне́ние, заверше́ние 2) упоря́дочение

परिसाध्य parisādhy caus. 1) приготовля́ть 2) добыва́ть (деньги)

परिसिच् parisic (формы см. सिच् 1) выливать, переливать (в другой сосуд) 2) проливать 3) обливать; поливать

परिस्कन्द् pariskand (формы см. स्कन्द्) проливать, лить (слёзы, кровь)

परिस्कन्द pariskanda т. слуга́ (особ. бегущий рядом с повозкой хозяина)

परिस्कन्न pariskanna (pp. om परिस्कन्द्) пролитый

परिस्खल् pariskhal (формы см. स्खल्) 1) шата́ться, раска́чиваться 2) спотыка́ться परिस्तर् paristar (формы см. स्तर्) 1) сы́пать вокру́г 2) перекла́дывать 3) покрыва́ть 4) распространя́ть

परिस्तर paristara m. 1) осыпание 2) насыпание

परिस्तरण paristáraņa n. осыпание, усыпание

परिस्तु paristu (формы см. स्तु) 1) хвали́ть 2) воспева́ть

परिस्तोम paristoma m. 1) покрышка, покрыва́ло 2) поду́шка; ва́лик

परिस्था paristhā (формы см. स्था I) 1) окружать 2) теснить 3) препятствовать, мешать 4) оставаться

परिस्पन्द parispanda m. движе́ние परिस्पर्धिन् parispardhin сопе́рничающий с кем-л. (-о)

परिस्फुट parisphuṭa о́чень я́сный, я́вный, очеви́дный; Acc. परिस्फुटम् adv. я́сно, очеви́дно

परिस्फुर् parisphur (формы см. स्फुर्) 1) биться, трепетать; дрожать 2) блесте́ть; мерца́ть 3) появля́ться

परिस्यन्द parisyanda m. см. परिष्यन्द परिस्रज् parisráj f. венок, вене́ц परिस्रव parisrava m. 1) тече́ние, пото́к

река 3) разли́в; наводне́ние 4) ро́ды
परिस्तुत् parisrút перелива́ющийся; разлива́ющийся

परिस्वन् parisvan (формы см. स्वन्) звенеть, звучать

परिहर् parihar (формы см. हर्) 1) обносить, носить вокру́г 2) избегать 3) избавля́ть кого-л. (Gen.) от чего-л. (Acc.)

परिहरण pariharaṇa n. 1) движение вокру́г 2) ускользание, избегание

परिहर्णीय pariharaṇiya pn. om परिहर् परिहर्तच्य parihartavya pn. om परिहर् परिहस् parihas (формы см. हस् III) 1) шутить, смеяться 2) высме́ивать

परिहा  $parih\bar{a}$  (формы см. हा II) 1) броса́ть, покида́ть 2) отка́зываться от (Acc.)

परिहार parihāra m. 1) избегание 2) оставление, покидание 3) бегство, исчез-

нове́ние из (—o) 4) скрыва́ние 5) та́йное убе́жище 6) опроверже́ние 7) изъя́тие, освобожде́ние 8) льго́та, привиле́гия

परिहारक parihāraka m. освобождённый от налогов

परिहारलेख parihāra-lekha m. докуме́нт об освобожде́нии от нало́гов

परिहारिन्  $parih\bar{a}rin$  избегающий, уклоня́ющийся от  $(-\circ)$ 

परिहार्य parihārya pn. om परिहर् परिहास parihāsa m. шýтка, насме́шка, ю́мор

परिहि parihi (формы см. हि I) приноси́ть

परिहीय parihiya (р. от परिहा 1) уменьшаться 2) теря́ться 3) перестава́ть 4) быть побеждённым 5) уступа́ть в чём-л. (Instr.) 6) лиша́ться чего-л.

परिहृति parihṛti f. избега́ние परी pari (формы см. इ II) 1) расха́живать; ходи́ть вокру́г 2) окружа́ть

परीक्ष् parikş (формы см. ईक्ष्) 1) огля́дываться 2) испытывать; проверя́ть

परीक्षक parikşaka m. 1) смотритель 2) тот, кто устранвает испытание 3) судья 'परीक्षण parikşaṇa n. испытание, проверка

परीक्षणा pariksaṇā f. см. परीक्षण परीक्षम parikşama 1) выде́рживающий испыта́ния 2) здоро́вый

परीक्षा parikṣā f. cm. परीक्षण परीक्षित् parikṣit m. cm. परिक्षित् 2 परीक्षित parikṣita (pp. om परीक्ष्) 1) oc-

мо́тренный 2) испы́танный; прове́ренный परीक्षिन् parikṣin 1. 1) осма́тривающий 2) проверя́ющий что-л. (Gen.) 2. т. см.

2) проверяющий что-л. (Gen.) 2. т. с.я परीक्षक

परीक्ष्य pariksya pn. om परीक्ष्

परीणस् pariṇas n. изобилие, богатство परीणस् pariṇasa n. см. परीणस्

परीणाम pariṇāma m. cm. परिणाम u परिणति

परीणाह pariṇāha m. 1) окру́жность 2) ширина́, широта́

परीत parita (pp. om परी) 1) окружённый 2) наполненный 3) изму́ченный (Instr.) 4) поражённый чем-л.

परीताप parītāpa m. 1) жар, жара́ 2) страдание, мучение 3) го́ре

परीतोष paritoșa m. удовлетворе́ние परीत paritta pp. om परिदा

परीपाक paripāka m. 1) развитие; созревание 2) следствие 3) результат

परीप्सा paripsā f. желание, стремление поддержать, защитить

परीवर्त parivarta m. обмен, мена परीवाह parivāha m. см. परिवाह परीशेष pariçeşa m. остаток परीष् pariş (формы см. इष 1) искать

вокру́г परीष्टि parīṣṭi f. иссле́дование परीसार parisāra m. среда́, окруже́ние

परीहास parihāsa m. шýтка; осмея́ние परु paru m. 1) член (meлa) 2) суста́в परुच्छेप párucchepa m. nom. pr. мудрец परुत्क parutka име́ющий сочлене́ния

परुद्वार parudvāra m. конь

परुष paruşá 1. узловатый; сучковатый **2.** *т.* камыш

परुषवचन paruşa-vacana 1. n. грубая или оскорбительная речь 2. bah. говорящий грубо, резко

परुषवादिन् paruşa-vādin см. परुषवचन 2 परुषाक्षर paruşākşara (paruşa + akşara) bah. грубый; резкий

परुषित paruşita грубо, резко сказанный परुषेतर paruşetara (paruşa + itara) бла-

горо́дный; до́брый, великоду́шный (букв. ино́й, чем гру́бый)

परुष्णी páruṣṇī f. 1) о́блако 2) назв. реки в Пенджабе

प्रत्य paruşya 1) многообра́зный, разноро́дный 2) пёстрый, разноцве́тный

पहस् párus n. 1) ýзел; стык 2) отде́л 3) коне́чность (напр. рука)

परे pare (формы см. इ II) 1) уходить 2) проходить (о времени) 3) умирать

परेत pareta (pp. om परे) уме́рший, поко́йный

परेतर paretara заслуживающий доверия; дружественный

परेद्यवि paredyavi adv. впосле́дствии परेप्राण pareprāṇa bah. доро́же жи́зни परोऽक्ष paró'kṣa (paras + akṣa) 1) вне по́ля зре́ния 2) неизве́стный

परोक्षा parokṣā f. 1) грам. действие, законченное в прошлом 2) грам. личное окончание перфекта

परोपकर paropakara (para + upakara) т. см. परोपकरण

परोपकरण paropakaraṇa n. оказа́ние помощи други́м

परोपकार paropakāra m. услу́га, ока́зываемая друго́му

परोपकृति paropakṛti f. см. परोपकरण परोपग paropaga (para + upaga) 1) зави́симый от чего-л. 2) определя́ющий что-л.

परोरजस् paro-rajas bah. бесстра́стный, споко́йный

परोडवरम् paro'varám (paras + avaram) adv. 1) сверху донизу 2) из рук в руки 3) подря́д

परोस्णिह् parosnih (parah + usnih) f. назв. стихотв. размера 8 + 8 + 12पर्क parka т. 1) смесь 2) возлия́ние पर्कटी parkați f. фи́говое де́рево, смоко́вница

पर्च parc (P. pr. prnákti, prňcánti — VII; fut. parcisyáti; pf. papárca; aor. áparcit; pp. prktá) 1) смешивать, соединя́ть с чем-л. (Instr., Loc.) 2) наполня́ть 3) насыща́ть 4) дари́ть 5) прибавля́ть, увели́чивать

पर्जन्य parjanya m. 1) облако 2) дождь 3) nom. pr. бог дождя

पर्ण parṇá n. 1) зубéц стены 2) крыло́; перо́ (тж. стрелы) 3) лист (дерева)

पर्णोद parṇāda m. nom. pr. см. ब्रह्मन् 22) पर्णोटज parṇoṭaja (parṇa+uṭaja) n. хижина из листьев

पर्यक paryak adv. вокру́г, круго́м

पर्यग्नि paryagni (pari + agni) т. окружающий огонь (о пылающем факеле, к-рый несут вокруг жертвенного животного)

पर्यङ्क paryañka (pari + añka) т. лóже, кровать

पर्यिङ्किका paryañkikā f. лóже पर्यच् paryac (формы см. ग्रच् I) дви́гать взад и вперёд; раска́чивать

पर्यटक paryaṭaka m. бродя́га

पर्यन्त paryantá 1. т. грани́ца, край. преде́л 2. 1) (о—) сосе́дний 2) (—о) ограни́ченный чем-л. 3) (—о) ока́нчивающийся чем-л.

पर्यपास् paryapās (формы см. ग्रस् II) 1) окружать 2) поклоняться

पर्यप्ति páryapti f. 1) окончание, завершение 2) пригодность, способность  $\kappa$  чему-л.  $(-\circ)$ 

पर्यय paryaya m. 1) вращение; обращение 2) истечение (срока)

पर्यवधारण paryavadhāraṇa n. зре́лая мысль; размышле́ние पर्यवसान paryavasāna 1. п. конец, заключение 2. (—о) заканчивающийся чем-л., находящий завершение в чём-л. (Loc.)

पर्यवसायिन्  $paryavas \bar{a} y in$  заканчивающийся, завершающийся uem-n. ( $-\circ$ )

पर्यवस्था paryavasthā (формы см. स्था I) 1) усиливаться, укрепля́ться 2) наполня́ть собой; проника́ть 3) полага́ться на что-л.

पर्यवस्थापय् paryavasthāpay (caus. om पर्यवस्था) ободрять, поощрять

पर्यवस्थित paryavasthita (pp. от पर्यवस्था) 1) стоя́щий; находя́щийся 2) за́нятый чем-л. (Loc.) 3) бо́дрый 4) уве́ренный 5) споко́йный

पर्यवेक्ष् paryavekş (формы см. ईक्ष्) осматривать со всех сторо́н

पर्यश्रु paryaçru bah. за́ли́тый или облива́ющийся слеза́ми

पर्यस् I paryas (формы см. ग्रस् I) быть в употреблении

पर्यस् 11 paryas (формы см. ग्रस् 11) 1) разбра́сывать 2) перекла́дывать

पर्याकुल paryākula 1) смущённый 2) озабоченный; встревоженный

**чи** трагуа па 1. круговой; окольный 2. п. седло

पर्याधातर् paryādhātar т. мужчина, который разжигает жертвенный огонь раньше своего старшего брата

पर्यान्त paryāntá 1. 1) (о—) сосе́дний, прилега́ющий 2) (—о) ограни́ченный чем-л. 3) (—о) ока́нчивающийся чем-л. 2. т. 1) окру́жность 2) грани́ца, коне́ц; Acc. पर्यन्तम् adv. a) до конца́ чего-л. 6) по́лностью, целико́м

पर्याप् paryāp (формы см. स्नाप्) добывать, получать

पर्याप्त paryāpta (pp. om पर्याप्) 1) совершенный, законченный 2) достаточный 3) взрослый

पर्याय paryāya m. 1) вращение 2) завершение периода 3) смена времён года 4) периодическое возвращение; повторение 5) грам. предложение 6) синоним

पर्यालोचन paryālocana n. 1) размышлéние 2) обдýмывание

पर्यालोचय् paryālocay caus. 1) представля́ть себе́ 2) обду́мывать

पर्यावर्त *paryāvarta m.* 1) возвращение 2) обмен

पर्यास paryāsá m. 1) вращение 2) чередование 3) заключение

पर्याहाव paryāhāva т. назв. особ. формулы, предшествующей стиху и следующей за ним — при обращении жреца хотри к жрецу адхварью; см. होत्तर 1), झध्वर्यु पर्युपलिप् paryupalip (формы см. लिप्) измазаться

पर्युपस्था paryupasthā (формы см. स्था I) стоять вокру́г кого-л.; окружа́ть кого-л. (Acc.)

पर्युपासन paryupāsana n. 1) окружение; свита 2) светскость 3) вежливость, обходительность

पर्युषित paryuṣita (pp. om परिवस् II) 1) прошлый 2) вчера́шний 3) ста́рый 4) по-блёкший 5) неисполненный (о слове, об обещании) 6) выдающийся, исключи́тельный

पर्युत्सुक paryutsuka 1) неспокойный, взволнованный 2) грустный 3) страдающий 4) жаждущий чего-л. 5) стремящийся к чему-л. (Dat.)

पर्येषण paryeşana n. рассле́дование पर्येष्टच्य paryeşṭavya pn. то, что бу́дет на́йдено

°पर्व -parva см. पर्वन्

पर्वत párvata 1. состоящий из узлов; узловатый 2. т. 1) гора; холм; утёс 2) облако 3) пот. рг. мудрец, вестник богов, министр царя Пурураваса; см. पुरू-रवस 2

पर्वतिशिखर parvala-çikhara m., n. вершина горы́

पर्वतश्रेष्ठ parvata-çreştha spv. луंपाधात्र ॥३ гор

पर्वतोपत्यका parvatopatyakā (parvata + upatyakā) f. ме́стность у подножия горы́ पर्वन् párvan n. 1) ýзел 2) наро́ст у расте́ния 3) члене́ние 4) глава́, разде́л кни́ги 5) лу́нный день

पर्वसंधि parva-samdhi m. момéнт перехода светлой половины лунного месяца в тёмную половину

पर्वात्यय parvātyaya m. конец затмения (солнечного или лунного)

पर्वास्फोट parvāsphoṭa m. похру́стывание суста́вами пальцев

पर्विणी parvini f. праздничный день, праздник

पर्जान párçāna m. 1) бе́здна, пучина 2) впа́дина; про́пасть

पर्शु párçu f. l) о́стрый край, ребро́ 2) криво́й нож; серп

पर्वद parşad cm. परिषद् II

पल pala 1. n. 1) незначительное количество, капля чего-л. 2) мясо 2. m. солома

पलल palala n. 1) боло́то, трясн́на 2) толчёный кунжу́т

पलाण्डु palāṇḍu m., n. боп. 1) лук 2) лу́ковица

पलायन palāyana n. 1) побе́г 2) бе́гство, отступле́ние

पलाल palāla n. соло́ма

पलाव palāva m. рыболо́вный крючо́к पलाश palāçá n. лист, листва́ पलिक palika ве́сящий одну́ па́лу; см. ाल

पिलक्नी pálikni f. om पिलत l पिलत palita 1. се́рый; седо́й 2. n. sg., pl. седы́е во́лосы

पल्पुलन palpūlana n. щёлок

पत्पूलय palpūláya den. мыть, стирать что-л. в щёлоке

पत्यङ्क palyañka m. кровать, ло́же पत्लव pallava m., n. 1) бот. по́чка 2) побег, росто́к 3) ве́тка 4) поэт. па́льцы 5) поэт. гу́бы

पल्लवापीडित pallavāpiḍita (pallava - āpiḍita) отягощённый побе́гами, пусти́вший побе́ги

पल्लिवन् pallavin име́ющий молоды́е побе́ги

पिल्लिका pallikā см. पिल्ली पिल्ली palli f. небольшая дере́вня (особ. отсталых племён)

प्*ल्वल palvala n.* небольшой пруд *или* волоём

पवन pávana m. 1) свéжий вéтер 2) воздух 3) дыхание 4) nom. pr. бог ветра पवमान pávamāna m. 1) ветер 2) см. पवन 4); 3) назв. многих хвалебных гимнов

पित pavi m. 1) обод колеса 2) металлический наконечник стрелы или копья पित्र pavitra 1. очищающий 2. п. средство очищения (цедилка, решето и т. п.) पित्रता pavitratā f. чистота, непорочность

पित्रत्व pavitratva n. см. पित्रता
पित्रत्व pavitravant 1) обладающий средством очищения 2) очищающий, очистительный

पवित्रारोपण pavitrāropaņa (pavitra + āropaņa) n. cm. पवित्रारोहण

पवित्रारोहण pavitrārohaṇa (pavitra + ārohaṇa) п. 1) объязывание священным шнуром 2) назз. летнего праздника в честь богини Дурги, во время к-рого жрец объязывает её статую священным шнуром

पवित्रिन् pavitrin 1) рел. очистительный 2) чистый

पश् paç (U. páçyati/páçyate—IV) см. दर्श पशच्य paçavya относящийся к скоту; пригодный для скота

पशु раси т. 1) мелкий домашний скот 2) жертвенное животное

पशुच्न paçu-ghna 1. убивающий животных 2. тот, кто забивает скот

पशुपति раси-ра́tі т. 1) повели́тель живо́тных 2) пот. рг. многие боги

पञ्च расса́ 1) задний 2) поздний; Instr. чञ्चा adv. после; за; Abl. чञ्चात् adv. позади, сзади

पश्चात्कार *paçcāt-kāra т.* осуждение, вынесение приговора

पश्चात्ताप paçcāt-tāpa m. раскаяние; угрызение совести

पश्चात्पुरोमारुत paçcāt-puromāruta (-puras--māruta) m. du. dv. за́падный и восто́чный ве́тер

पश्चार्ध рассārdhá (расса + ardha) m. 1) за́дняя сторона́ uли часть 2) за́падная сторона́

पश्चिम paçcima 1) за́дний 2) за́падный 3) после́дний

पश्चिमाचल paçcimācala (paçcima + acala) т. Западная гора́ (считали, что за неё заходит солнце)

पश्चिमोत्तर paçcimottara (paçcima + ut-tara) се́веро-за́падный

पश्यति páçyati 3 sg. pr. om दर्श् पस्त्य pastya n. стойло; конюшня; хлев पस्त्या pastyā f. pl. уса́дьба पह्नव palnava m. pl. см. पह्नव पह्नव pahlava m. pl. пе́рсы

ЧТ І pā (P. pr. pibati — I; fut. pāsyáti; pf. papáu; aor. ápāt; p. pīyáte; pp. pitá; ger. pitvá; inf. pátum) 1) пить 2) всасывать 3) поглощать

ЧТ II pā (P. pr. pắti — II; fut. pāsyáti; pf. papáu; aor. ápāsīt; p. payáte; pp. pī-tá) 1) защищать 2) покровительствовать 3) управлять

 $^{\circ}$ ЧТ - $p\bar{a}$  1) пью́щий 2) руководя́щий 3) защища́ющий

पांशन pāmçana позорящий, оскверняющий что-л. (-о)

पांसु pāmsú m. 1) пылинка; песчинка 2) pl. пыль; песок

पांसुक pāmsuka m. pl. см. पांसु 2)

पांसुक्रीडन pāmsu-krīḍana n. играющий в песке

पाक І páka 1. 1) о́чень молодо́й 2) просто́й 3) неосведомлённый; неве́жественный 4) че́стный 2. 1) т. детёныш 2) пот. рг. демон, убитый Индрой

पाक II pāka m. тот, кто гото́вит еду́ (пекарь, повар)

पाकत्रा pākatrā adv. 1) просто 2) искренне, искренно

पाकदूर्वी pāka-dūrvā f. всхо́ды про́са पाकल pākala 1. о́чень чёрный 2. т. слоно́вая лихора́дка

पाकागार  $par{a}kar{a}gar{a}ra$  ( $par{a}ka+ar{a}gar{a}ra$ ) n.  $\kappa$ у́хня

पाक्चा pākyā adv. по неразуме́нию, по глу́пости

पाक्षपातिक pākşa-pātika приверженный, пристрастный

पाक्षिक pākṣika cm. पाक्षपातिक

पाङ्क्त páñkta 1) состоящий из пяти́ частей 2) составленный размером панкти; см. पङ्क्ति

पाङ्क्तं य pāākteya заслуживающий общения с кем-л., достойный появляться в обществе

पाचक pācaka 1) готовящий еду 2) варящий 3) варёный; готовый 4) спелый

पाजस् pájas n. 1) сила, энергия; бодрость 2) яркость, блеск, сияние

पाञ्चजन्य pāñcajnnya 1. относящийся к пяти народам 2. т. раковина, в к-рую трубил Кришна

पाञ्चनद pāñcanada 1. распространённый в Пенджа́бе (стране пяти рек) 2. т. 1) правитель Пенджа́ба 2) pl. пенджа́бцы

पाञ्चाल pāñcāla 1. относя́щийся к па́нчалам 2. т. 1) царе́вич страны́ Па́нчалы; см. पञ्चाल 1); 2) pl. пенджа́бцы 3) общее назв. пяти объединений ремесленников: плотников, ткачей, цирюльников, прачек и сапожников

पाञ्चालिका pāñcālikā f. ку́кла
पाट pāṭa m. отде́л; часть
पाटच्चर pāṭaccara m. вор, граби́тель
पाटन pāṭana n. расшепле́ние; разделе́ние; разбива́ние (на куски)

पाटल pāṭala 1. бле́дно-кра́сный; ро́зовый 2. т. ро́зовый цвет •

पाटलय pāṭalaya (den. om पाटल) розоветь; становиться бле́дно-кра́сным

पार्टालपुत्र pāṭali-putra 1. п. назв. столицы древней Магадхи, к-рая находилась недалеко от современной Патны 2. т. pl. навв. жителей вышеназв. столицы

पाटलिमन् pāṭaliman m. ро́зовый цвет पाटलोपल pāṭalopala (pāṭala + upala) m. 1) руби́н 2) кра́сный цвет

पारव pāṭavá n. проницательность, сообразительность

ЧТЗ pāṭha m. 1) подробный расска́з, изложе́ние чего-л. 2) изуче́ние, чте́ние те́кста 3) урок; ле́кция

पाठिन् pāṭhin 1) изуча́вший что-л. 2) све́дущий в чём-л. (—о)

पाण рапа т. ставка в игре

зажатый в руке)

पाणविक *pāṇavika* относя́щийся к бараба́ну

पाणि pāṇi m. рука́ ; ладо́нь पाणिगत pāṇi-gata надёжный (букв.

पाणिग्रह pāṇi-graha m. женитьба पाणिग्रहकर pāṇigraha-kara m. 1) жених 2) муж

पाणितल pāṇi-tala n. ладо́нь <sup>с</sup>पाणिन -pāṇina см. पाणि

पाणिनि pāṇini m. nom. pr. знаменитый грамматик IV — III в. до н.э., автор многих языковедческих работ и грамматики яз. санскрита

पाणिनीय  $p\bar{a}niniya$  1. относящийся қ Панини 2. m. последователь Панини и его комментатор 3. n. грамматика Панини; cm. पाणिन

पाणिपात्र pāṇi-pātra пьющий из при́горшни

पाण्डर pāṇḍara бле́дно-желтый; белова́тый

पाण्डरिन् pāṇḍarin m. монах

पाण्डव  $p\bar{a}n\dot{q}ava$  m. pl. patr. Панда́вы (пять сыновей Панду: युधिष्ठिर, भीमसेन, स्रजुंन, नकुल, सहदेव)

पाण्डित्य pāṇḍitya n. учёность, образо́ванность

पाण्डिमन pāṇḍimana m. бе́дность पाण्डु pāṇḍi m. nom. pr. сын Вьясы, брат Дхритараштры, отец Пандавов; см. व्यास 5), धृतराष्ट्र, पाण्डव\*

पाण्डुनन्दन pāṇḍu-nandana m. о́тпрыск, сын Панду; см. पाण्डु

पाण्डर pāndura cm. पाण्डर

पाण्डुलेख pāṇḍu-lekha n. черново́й набро́сок, чернови́к

पाण्डुलोह pāṇdu-loha n. cepeopó

पाण्ड्य pāṇḍya т. 1) назв. страны на юге Индии 2) pl. назв. народа, населяющего вышеназв. страну

पান pāta m. 1) полёг 2) падение в (Loc.) с, из, от (Abl.) 3) сбра́сывание (листыев) 4) поте́ря (зубов) 5) ли́нька 6) ги́бель, смерть

पातंग pālanga характе́рный для мотылька́

पातञ्जल pātañjala 1. соста́вленный Пата́нджали 2. т. после́дователь Пата́нджали; см. पतञ्जिल ; 3. п. филос. систе́ма йо́гов

पातन pātana 1. па́дающий 2. n. броса́ние, мета́ние (игральных костей)

पातियतर् pātayitar m. 1) броса́ющий ко́сти 2) игра́ющий в ко́сти

पातर् pātár m. 1) тот, кто пьёт что-л. (Gen., -o) 2) защитник чего-л., кого-л. (Acc., Gen. или -o)

पातल pātala m. ад (подземное царство, населённое нагами; см. नाग)

पातित्य pātitya n. исключение из касты पातिन् pātin 1) летающий 2) спускающийся на (Loc.) 3) падающий 4) тонущий в (-0)

पातित्रतय pātivratya n. супружеская ве́рность

पातोत्पात  $p \bar{a} tot p \bar{a} ta$  ( $p \bar{a} ta + u t p \bar{a} ta$ ) m. p l. dv. паде́ние и подъём

पात्र pātra 1. n. 1) сосу́д 2) ку́бок; ча́-

ша 3) ру́сло реки́ 4) вмести́лище, храни́лище 2. т. 1) досто́йный челове́к 2) знато́к чего-л. (Gen.) 3) де́йствующее лицо́, персона́ж (напр. пьесы)

पात्रय pātraya (den. om पात्र) употребля́ть что-л. как сосу́д для питья́

पात्रसद् pātra-sad находя́щийся в сосу́де पात्रस्थ pātra-stha находя́щийся на блюде или в сосу́де

पात्रिन् pātrin име́ющий сосу́д

पात्री *pātrí f.* 1) сосýд 2) блю́до 3) горшо́к

पात्रीकर् pātrī kar (формы см. कर्) 1) заставить уважать, почитать 2) удостанвать

पायस् páthas n. 1) мéсто 2) вода́ पाथेय pātheya n. доро́жная провізия पाथों pātho- см. पाथस् पाथों pātho-ja n. ло́тос पाथोद pātho-da m. о́блако; тýча पाथोधर pātho-dhi m. океáн पाथोनाथ pātho-nātha m. см. पाथोध पाथोनिध pātho-nidhi m. см. पाथोध पाद् pād см. पद

पाद páda m. 1) нога 2) ножка (напр. стола) 3) шаг 4) луч 5) дно, грунт 6) корень (дерева) 7) подножие (горы́) 8) ось 9) основа 10 четверть; четвёртая часть 11) см. पद 7)

पादक pādaká т. ножка, ма́ленькая нога́

पादचारिन् *pāda-cārin* 1. иду́ший пешко́м 2. *m*. 1) пу́тник 2) стра́нник

पादतल pāda-tala n. ступня, подо́шва ноги́

पादधावन pāda-dhāvana n. мытьё ног पादनम्र pāda-namra кланяющийся в но-

ΓИ

पादन्यास pāda-nyāsa m. 1) след ноги́ 2) шаг 3) стопа́

पादप pāda-pa m. растение; дерево (букв. пьющее корнями)

पादपिङ्क्त pāda-pañkli f. цепо́чка следо́в, следы́

पादभट pāda-bhaṭa m. пу́тник पादभाग pāda-bhāga m. четвёртая часть पादरजस् pāda-rajas n. пыль, по́днятая нога́ми

पादवन्दन pāda-vandana n. земной пок-

पादाग्र pādāgra (pāda + agra) n. носо́к ноги́

पादात pādāta (pāda + ata) m. см. पादभट पादान्त pādānta (pāda + anta) m. 1) но́готь; ко́готь 2) коне́ц па́ды; см. पद 7)

पादान्तर  $p\bar{a}d\bar{a}ntara$  ( $p\bar{a}da+antara$ ) n. расстояние в шаг; Loc. पादान्तरे совсе́м ря́дом с (Gen.)

पादाहित pådāhati (pāda + āhati) f. уда́р ного́й; пино́к

पादिक pādika составляющий четвёртую часть

पादु pādú m. 1) нога 2) ме́сто पादोपसंग्रहण pādopasaṅgrahaṇa (pāda + ира...) n. обнима́ние ног учи́теля

पास pádya 1. относящийся к ноге 2. п. вода для омовения ног какого-л. уважаемого человека

पान pāna n. 1) то, что пьют (напр. вино) 2) глото́к 3) напи́ток, питьё

पानष्ठ pānaṣṭha spv. om पन्य

पानस pānasa приготовленный из плода хлебного дерева

पानीय pānīya 1. pn. om पा 1; 2. n. 1) питьё 2) вода́

पानीयवर्ष pāniya-varşa т., п. дождь पान्थ pāntha т. странник ЧТЧ  $p\bar{a}p\acute{a}$  **1.** 1) злой 2) безнра́вственный, престу́пный 3) гре́шный 4) неблагоприя́тный (о предзнаменованиях) 2. т. 1) безнра́вственный челове́к 2) гре́шник 3. л. 1) зло, вред 2) несча́стье 3) вина́, просту́пок

पापक pāpaka 1. плохой, дурной 2. т. мощенник, плут 3. п. зло

पापकर्मन् pāpa-karman 1. п. злодея́ние 2. bah. 1) соверша́ющий злодея́ние 2) греша́щий 3. т. злоде́й, престу́пник पापकारिन् pāpa-kārin см. पापकर्मन 2, 3 पापकृत् pāpa-kṛ't см. पापकर्मन् 2, 3

पापबुद्धि рара-buddhi 1. f. плохо́е наме́рение 2. bah. 1) злонаме́ренный 2) злора́дный

पापकृत pāpa-kṛta n. злодеяние

पापमित pāpa-mati см. पापबुद्धि 2 पापशील pāpa-çīla bah. 1) с плохи́м хара́ктером 2) плохо́го нра́ва 3) скло́нный ко злу

पापहृदय pāpa-hṛdaya жестокосе́рдный पापाचार pāpācāra (pāpa + ācāra) веду́щий поро́чную жизнь

पापात्मन् pāpātman (pāpa + ātman) 1. см. पापबुद्धि 2; 2. т. злодей

पापिन् *pāpin* 1. 1) безнра́вственный 2) гре́шный 2. *т*. 1) злоде́й 2) гре́шник पापीय *pāpiųa* ни́зший по ва́рне

पाप्मन् pāpmán 1. 1) злой 2) обидный 2. n. см. पाप 3 1), 2)

पामन् pāmán m. 1) парша́ 2) чесо́тка पामर pāmara m. челове́к ни́зкого происхожде́ния

पायक pāyaka пыющий

पायन pāyána n. то, что возбужда́ет жа́жду

पायस pāyasa 1. приготовленный на молоке 2. т., п. рисовая каща на молоке

पायिन्  $p\bar{a}yin$  пьющий unu сосущий umo-n. (—o)

पायु  $p\bar{a}y\dot{u}$  m. 1) защи́тник 2) pl. подкрепле́ние, по́мощь

पार pārá 1. переправля́ющий 2. т., п. 1) противополо́жный бе́рег 2) грани́ца; ко-не́ц

पारक्य pārakya 1. 1) принадлежащий другому 2) важный для другого 2. т. враг

पारम pāra-ga 1) переходя́щий или переправля́ющийся на другу́ю сто́рону 2) успе́шно заверша́ющий что-л. 3) хорошо́ осведомлённый в чём-л., хорошо́ зна́ющий что-л. (Gen., Loc., —о)

पारण pāraṇa 1. 1) переправля́ющий 2) спаса́ющий 2. n. заверше́ние

पारत pārata m. ртуть

पारतन्ह्य pāratantrya n. зави́симость पारतिल्पक pāratalpika m. прелюбоде́й पारत: pārátaḥ adv. по другу́ю сто́рону чего-л. (Gen.)

पारित्रक pāratrika потусторо́нний पारद pārada 1. т., п. ртуть 2. т. pl. назв. народа

पारदारिक pāradārika 1. вступи́вший в связь с чужо́й жено́й 2. тот, кто нару́шил супру́жескую ве́рность

पारदृश्चन् pāradṛçvan 1) уви́девший противополо́жный бе́рег 2) дальнови́дный, прозорли́вый 3) хорошо́ знако́мый, осведомлённый (Gen., -о)

पार्देश्य pāradeçya иностранный, чужеземный

पारध्वज pāradhvaja m. pl. чужезе́мные фла́ги

पारमार्थिक pāramārthika (pārama + arthika) 1) и́стинный 2) правдолюби́вый

पारमेश्वर pārameçvara (pārama + içvara) относя́щийся  $\kappa$  бо́гу

पारमेष्ठ pārameṣṭha m. nom. pr. patr. cm. नारद

पारमेष्ठ्य pārameṣṭhya 1. относя́щийся к Бра́хме 2. п. 1) высо́кое положе́ние 2) верхо́вная власть

पारंपर pārampara 1) лежа́ший по ту сторону 2) потусторо́нний; ~ लोक потусторо́нний мир

पार्यितर pārayitar m. перевозчик

पारियष्णु pārayiṣṇú успешный; победоносный

पारलोक pāraloka относя́щийся к ино́му, потусторо́ннему ми́ру

पारलोक्च pāralokya см. पारलोक

पारलौकिक pāralaukika 1. загробный, потусторонний 2. п. то, что относится к потустороннему миру(погребальные обряды)

पारशव pāraçava т. назв. смешанной касты, в к-рую входят лица, родившиеся от отца из касты брахманов и матери из касты шудр

पारस pārasa персидский

पारसी pārasī f. персидский язык

पारस्कर päraskara m. nom. pr. автор «Грихьясутры» и «Дхармашастры»; см. गृह्यसूत्र, धर्मशास्त्र

पारायण pārāyaṇan.1) завершение, окончание 2) изучение 3) совокупность 4) прочтение чего-л. с начала до конца

पाराध्ये pārārthya n. 1) расположение к другому 2) бескорыстие 3) радение о благе других 4) доброжелательность

पारावत pārāvata 1. 1) далёкий 2) идýщий издалека́ 2. т. 1) го́лубь 2) вид эмеи 3) обезья́на 4) гора́

पारावार *pāra-avāra* **1.** *n. dv.* да́льний и бли́жний бе́рег **2.** *m.* мо́ре

पारिकर्मिक pārikarmika m. 1) помо́щник 2) рабо́тник, слуга́ पारिकुट pārikuṭa m. 1) слуга́ 2) провожа́тый

पारिजात pārijāta m. 1) кора́лловое де́рево 2) древеси́на кора́ллового де́рева

पारिणामिक pāriņāmika легкоусвоя́емый, перева́риваемый (желудком)

पारितोषिक pāriloṣika п. вознагражде́ние पारिपन्थिक pāripanthika т. разбо́йник, граби́тель

पारिपात्र pāripātra cm. पारियात्र पारियात्र pāriyātra m. назв. одной из семи горных цепей Индии

पारिशेष्य  $p\bar{a}ricesya$  n. результа́т, ито́г; Abl. पारिशेष्याद् adv. сле́довательно, поэ́тому

पारिहार्य *pārihārya m.* 1. брасле́т 2. *n.* взя́тие, захва́т

पारिहास्य pārihāsya n. шýтка, насме́шка

पारिहीणिक pārihīṇika n. возмещение за понесённый убыток

पारी *pārī f.* 1) ведро́ для молока́ 2) сосу́д; ку́бок

पारीणह्य pāriṇahya n. дома́шняя ýтварь

पारीन्द्र pārindra т. лев पारुषेय pāruşeyá пёстрый, пятнистый पारुष्य pāruşya п. 1) грубость, насилие 2) оскорбление

पारोक्ष्य pārokşya 1. 1) неви́димый 2) нелоня́тный 3) зага́дочный 2. п. 1) та́йна 2) непогреши́мость 3) открове́ние, и́стина पार्थ pārtha m. matr. Сын При́тхи ( युधिष्ठर, भीमसेन, म्रर्जुन)

पार्थिव pārthiva 1. 1) земной, относя́щийся к земле́ 2) ца́рский 2. т. 1) жи́тель земли́ 2) власти́тель земли́; царь; принц 3) во́ин 3. п. земно́е вещество́, мате́рия पार्थिवता pārthivatā f. 1) ца́рское досто́инство 2) ца́рская власть

पार्थिवत्व pārthivatva n. см. पाथिवता पार्थिवर्षभ pārthivarşabha (pārthiva + ṛṣabha) m. величайший из царей, великий царь (букв. бык среди царей)

पार्च párya 1. 1) находя́щийся на да́льнем берегу́ 2) после́дний 3) реша́ющий 2. n. 1) коне́ц 2) заключе́ние, вы́вод

पार्वण pārvaṇa 1. 1) относя́щийся к деле́нию вре́мени 2) относя́щийся к сме́нам фаз Луны́ 3) прибыва́ющий (о Луне) 2. т. назв. обряда жертвоприношения предкам, совершаемого в день полнолуния पार्वत pārvata го́рный

पार्वती pārvati f. nom. pr. богиня, cyn-

руга Шивы; см. शिव 2 1) पार्भ рагçvá т., п. 1) бок (туловища)

2) грудная клетка 3) сторона, бок; фланг 4) окрестности; Асс. पार्श्व म adv. a) сбоку

6) вблизи́ чего-л. (Gen., -о); Abl. पার্শ্বান্ от; у; Loc. पার্শ্ব около, у; Loc. du. पার্শ্ব-

योस् a) с обе́их сторо́н б) (о—) стоя́щий сбо́ку или вблизи́

पार्श्व क pārçvaka m. 1) ребро 2) край पार्श्व ग pārçva-ga 1. иду́щий ря́дом, сопровожда́ющий 2. m. 1) сопровожда́ющее лицо́; слуга́ 2) pl. сви́та; слу́ги

पार्श्वगत pārçva-gata см. पार्श्वग ।

पार्श्वगमन pārçva-gamana n. сопровождение кого-л. (-०)

पार्श्व चर pārçva-cara т. см. पाश्वग 2 पार्श्व तस् pārçvatás adv. 1) ря́дом, о́коло 2) сбо́ку от (Gen., — o)

पार्श्व परिवर्तिन् *pārçva-parivartin* находя́щийся ря́дом, о́коло (—°)

पार्श्व वर्तिन् pārçvavartin см. पार्श्व ग पार्श्व स्थ pārçvastha стоя́щий ря́дом पार्श्व स्थित pārçvasthita см.पार्श्व स्थ पाश्च नि्चर pārçvānucara (pārçva + anucara) m. слуга́

पाश्च स्थि pārçvāsthi (pārçva + asthi) n. анат. ребро́

पार्षत  $p\bar{a}r$  sata относя́щийся к пятни́стому оле́ню

पार्चद pārṣada m. 1) слуга́ 2) член какого-л. собра́ния 3) зри́тель 4) pl. свита 5) наставле́ние (написанное в соответствии с индийской грам. традицией)

पाहिर्ण párṣṇi f. 1) обрáтная сторона́ че-го-л. 2) спина́ 3) пя́тка 4) тыл (армии) पाहिर्णग्रह pārṣṇi-graha т. после́дователь पाहिर्णग्राह pārṣṇi-grāha т. враг, де́йствующий в тылу́

पार्ली pārṣṇi f. cm. पार्टिर्ण

पाल् pāl (U. pr. pāláyati/paláyate—X; pjph. pālayāñ-cakāra/cakré; aor. ápīpalat/ápīpalata; pp. pālitá; ger. pālayitvā) 1) защищать, охранять 2) покровительствовать

पाल  $p\bar{a}la\ m$ . 1) ночной сто́рож 2) храни́тель 3) пасту́х 4) покрови́тель, защи́тник 5) повели́тель, царь

पालक pālaka m. 1) см. पाल 4); 2) приёмный оте́ц 3) прави́тель

पालन pālana 1. защищающий, охраня́ющий 2. п. охрана, защита

पालय् pālay caus. om पा II

पालय pāláya (den. om पाल्) 1) охраниять 2) покровительствовать 3) управлять, руководить 4) держать (обещание, слово)

पालयितर् pālayitar m. см. पाल 4)

पालि pāli f. 1) мо́чка ýха 2) край 3) запруда, плоти́на 4) ли́ния, ряд

पालिन् pālin 1. защища́ющий, охраня́ющий ито-л. (-о) 2. т. правитель

पालिभङ्ग pālibhañga m. прорыв плотины पाली *pālī f.* 1) пастýшка 2) супру́га пастуха́ 3) *см.* पालि; 4) межа́ ме́жду поля́ми 5) печно́й горшо́к

पावक pāvaká 1. 1) чистый 2) я́ркий 2. т. ого́нь

पावन pāvana 1. очищающий 2. т. ого́нь 3. п. 1) очище́ние 2) сре́дство очише́ния

पावमान pāvamāná относя́шийся к напи́тку со́ма

पावर pāvara см. द्वापर

पाश páça m. пéтля, силóк; пýты, ýзы पाशक páçaka m. см. पाश 1)

पाशबन्ध pāça-bandha m. 1) см. पाश 1); 2) сеть

पाशवन्धक pāça-bandhaka m. птицело́в पाशव pāçava 1) живо́тный, прису́щий живо́тным 2) получа́емый от живо́тных

पागहस्त pāça-hasta bah. с верёвкой в руке́ (тж. о Яме)

पाशिक pāçika m. 1) лове́ц 2) птицело́в पाशुपत pāçupata 1. относя́щийся к Ши́ве или Пашупа́ти; см. शिव 2 1), पशु-पति 2); 2. т. шивайт

पाशुपाल्य pāçupālya n. скотово́дство

पाश्चात्त्यभाग pāçcāttya-bhāga m. иго́льное үшко́ (букв. за́дняя часть иго́лки)

पाञ्चात्य pāçcātya 1) за́дний 2) по́здний 3) за́падный 4) после́дний

पापण्ड раँsаṇḍа 1. ерети́ческий 2. m. 1) ерети́к 2) вероотсту́пник 3. m., n. 1) е́ресь 2) вероотсту́пничество

पाषाण разапа т. камень

पि<sup>°</sup> *pi- см. ग्र*पि<sup>°</sup>

पि рі см. प्यै

पिक pika m. индийская кукушка

पिङ्ग pinga красно-бурый

पिङ्गल piñgalá 1) золоти́стый 2) рыжева́то-кори́чневый पिङ्गलित piñgalita порыже́вший

पिङ्गाक्ष piñgākṣá (piñga + akṣa) 1. bah. красногла́зый 2. т. 1) обезья́на 2) nom. pr. см. ग्राग्नि 2), दैत्य

पिच् ріси т. хлопок

पिच्छ piccha 1. n. хвостово́е перо́ или опере́ние (напр. павлина) 2. m. хвост

पिच्छल picchala 1) ско́льзкий 2) гла́дкий

पिच्छा picchā f. 1) ножны 2) куча, груда 3) множество, масса

पिञ्जर *piñjara* 1) краснова́то-жёлтый 2) золоти́стый

पिञ्जरय piñjaraya (den. om पिञ्जर) окрашивать в золотистый цвет, золотить

पिञ्जरिक piñjarika n. вид муз. инструмента

पिञ्जली *piñjalī f*. пучок травы́, стебле́й

पिट piṭa n. корзина

पिठर *piṭhara n.*, *f.* 1) горшо́к 2) чан पिडका *piḍakā f.* нары́в; прыщ

पिण्ड pínda n. 1) что-л. круглой или шарообразной формы (напр. шар, шишка) 2) поминальная жертвенная лепёшка или комок рисовой каши 3) пища, еда, пропитание 4) тело (человека) 5) личность, индивидуум 6) филос. материальный объект

पिण्डक piṇḍaka m. 1) кусо́к; комо́к 2) глы́ба 3) шар 4) см. पिण्ड 2)

पिण्डगोचरिक piṇḍa-gocarika получающий только содержание (о работнике)

पिण्डद *pinda-da* 1. жéртвующий ритуа́льные лепёшки 2. *m*. 1) корми́лец 2) господи́н

पिण्डपात्र pinda-pātra n. 1) чаша для подаяний 2) милостыня, подаяние

पिण्डिपित्यज्ञ piṇḍa-pitṛ-yajña т. подно-

шение ритуальных лепёшек душам усопших предков

पिण्डयज्ञ *ріṇḍа-yajña т.* жертвоприношение лепешками

पिण्डरक piṇḍaraka m., n. 1) мост 2) плоти́на

पिण्डिका  $pindik\bar{a}$  f. 1) мя́со 2) мышцы (плечей,  $py\kappa$ , ног) 3) подошва ноги, ступня́

पिण्डोकरण piṇḍi-karaṇa n. сжиманне पिण्डोपजीविन् piṇḍopajivin (piṇḍa + upajivin) 1) живу́щий на поже́ртвования 2) находя́щийся на чьём-л. содержа́нии

पिण्याक ріпуака п. масляная лепёшка पितर् pilar m. 1) оте́ц 2) du. роди́тели 3) pl. оте́ц и его́ бра́тья; ро́дственники по отцу́ 4) pl. пре́дки (умершие и почитаемые как божества)

पितामह pitā-mahá m. 1) дед (по отцу) 2) прародитель (тж. о Брахме)

पितामही *pitā-mahī f*. 1) ба́бушка 2) прароди́тельница

पितु pitu m., n. 1) сок 2) питьё 3) пи́ща

पितृकर्मन्  $pit_{\it r}'$ -karman n. сбря́д почитания усопших пре́дксв

पितृतर्पण pitṛ-tarpaṇa n. жертвоприношенне или возлияние предкам

पितृतस् pitṛtas adv. от отца́, со стороны́ отца́

पितृत्व pitṛtva n. отцо́вство, положе́ние отца́

पितृदेव *pitṛ-deva* **1.** *bah*. почита́ющий отца́ как бо́га **2.** *m. pl. dv.* пре́дки и бо́ги पित-देवता *pitṛ-devatā f. pl. dv. см.* पित-

पितृदेवता  $pit_f$ -devatā f. pl. dv.  $c_M$ . पितृ-देव 2

पितृपक्ष pit r-pakṣa 1. m. 1) родство́ со стороны́ отца́ 2) ро́дственник по отцу́ 2. bah. по отцо́вской ли́нии

पितृमन्त् pitṛmánt 1) име́ющий отца́ 2) относя́щийся к пре́дкам

पितृमातृमय pitṛ-mātṛmaya ду́мающий то́лько об отце́ и ма́тери

पितृमात्रर्थ pitṛ-mātrartha (-mātṛ-ḥartha) ни́щенствующий ра́ди отца́ и ма́тери

पিतृथज्ञ pitṛ-yajña m. жертвоприношéние усопшим пре́дкам

पितृलोक  $pit_f$ -loká 1) о́тчий дом 2) мир uли обита́лище пре́дков

पितृवत् pit rvát adv. 1) отéчески, по-отцо́вски 2) как при жертвоприноше́нии пре́дкам

पितृच्य pitrvya m. 1) дя́дя (со стороны отца) 2) ста́рший ро́дственник или друг

पितृष्वसर् *pitṛ-ṣvasar f.* сестра́ отца́, тётка

पितुहन् pitṛ-han m. отцеубийца

पित्त pittá n. жёлчь (один из трёх видов влаги человеческого тела)

पित्र्य pítrya 1) отцовский 2) насле́дственный, родово́й 3) посвящённый пре́дку

पिधान pidhāna n. 1) закрытие, закрыва́ние 2) покрыва́ло 3) ве́ко

पिधित्सु pidhitsu жела́ющий скрыть, утаи́ть

पिनह् pinah cm. ग्रपिनह्

पिनाक pínāka n. 1) жезл, посок 2) палица 3) трезу́бец 4) лук Ши́вы; см. शिव 2 1)

पिन्च pinv (P. pr. pinvati — I; fut. pinvişyáti; pf. pipinva; aor. ápinvit; p. pinvyáte) 1) раздувать 2) растя́гивать 3) переливать че́рез край 4) изоби́ловать

पिपासन्त् pipāsant ppr. des. жа́ждуший, му́чимый жа́ждой

पिपील pipīlá стиснутый पिप्पल pippala m. фиговое де́рево

पित्रु pipru т. пот. рг. демон, побеждённый Индрой; см. इन्द्र 1

पिप्लु piplu m. родинка; веснушка पिम्पला pimpalà f. назв. реки

पियारु piyāru 1) высме́ивающий 2) вла́стный

पियाल piyāla 1. т. вид дерева Висhanania latifolia 2. п. плод вышеназванного дерева

पिश् I piç (P. pr. piçáti — VI; pf. pipéça; aor. ápeçit; pp. piçitá; ger. piçitvå) 1) обрубать; обтёсывать 2) вырезать 3) высекать 4) заготовля́ть (мясо) 5) украша́ть

पिश् II piç f. 1) украшение; орнамент 2) наряд

पिश piçá m. пятнистый олень पिशक piçánga красно-бурый

पिशाच ріçācá т. рі. злой дух, де́мон

पिशित piçitá 1. pp. om. पिश् I; 2. разре́занное мя́со

पिशुन piçuna 1. злословящий, клевещущий 2. т. 1) клеветник; сплетник 2) доносчик 3) предатель

पिशुनवचन piçunavacana n. 1) злословие, клевета 2) унижение

पिश्वसामय piç-vasāmaya состоящий из мяса и жира

पिष् piş (Р. pr. pináşti — VII; fut. pekşyáti; pf. pipéşa; aor. ápişat; pp. pişfá; ger. piştvá; inf. péştum) 1) молоть; толочь 2) бить, разбивать 3) вредить 4) ранить 5) уничтожать

पिष्ट pişţá n. едá, пища

पिष्टप різіара т., п. см. विष्टप

पिष्टपचन pişṭa-pacana n. पर्वाध

पिष्टमय pişṭamaya сде́ланный из муки́, мучной

पिष्टातक piştātaka (pişta + ataka) m. ароматическая пудра पी I pi (Ā. pr. płyate — IV; fut. peşyáte; pf. pipyé; aor. ápesta) пить

पी II pi см. प्यै

पीठ pitha n. 1) стул 2) скамейка 3) сиденье 4) пьедеста́л 5) основа́ние, основа́ पीठमदे pitha-marda m. 1) сопровожда́ношніі 2) наперсник (героя в драме)

पीठिका pithikā f. cm. पीठ 2), 4)

पीड् piḍ (U. pr. piḍáyati/piḍáyate—X; fut. piḍayiṣyáti/pidayiṣyáte; pfph. piḍay-āñ-cakára/cakré; aor. ápipiḍat/ápipiḍata) 1) сжимать; давить 2) му́чить 3) вредить 4) причинять боль 5) притеснять, угнетать 6) раздражать 7) осаждать (город) 8) нарушать (клятву, обет) 9) пренебрегать 10) затмевать (небесные светила)

पीडन piḍana 1) сжимающий, сдавливающий 2) причиняющий страдания

पीडा  $pid\bar{a}$  f. 1) боль, страдание 2) вред, повреждение

पीडित pidita 1. (pp. om पाड्) 1) обеспоко́енный, потрево́женный 2) изму́ченный, обездо́ленный 2. п. 1) поврежде́ние 2) уще́рб

पीत I pitá pp. om पा I पीत II pita жёлтый

पीतकोश pita-koça соединённый

पीताम्बर pītāmbara (pīta + ambara) 1. т. 1) жёлтая шёлковая оде́жда 2. bah. оде́тый в жёлтое (тж. о Шиве)

पीति piti f. глото́к

पीतुदार pítu-dăru 1. т. вид дерева 2. п. смола́ (вышеупомянутого дерева)

पीथिन् pithin 1) лыющий 2) расточа́ющий что-л. (-о)

पीन pina то́лстый, упи́танный पीनस pīnasa m. 1) хо́лод 2) просту́да पीन।यतककुद्मन्त् pināyata-kakudmant (pī-na + āyata-) име́ющий большо́й горб

पीयूष pīyuṣá m., n. моло́зиво पीलु pilú 1. m. вид дерева 2. n. плоды

вышеупомянутого дерева

पीव piva cm. पीन

पीवर pívara 1) жирный, то́лстый 2) широ́кий (о плечах) 2) изоби́лующий чем-л. (—о)

पीवोरूप pivorūpa bah. cm. पीन

पुंनपुंसक pum-napunsaka n. dv. грам. мужской и сре́дний род

पुलिङ्ग puṁ-liñga 1. п. грам. мужско́й род 2. bah. грам. мужско́го ро́да

पुञ्चली punç-call 1. бегающая за мужчинами 2. f. развратница

पुंस् ри́т т. 1) челове́к 2) мужчи́на 3) слуга́ 4) душа́ 5) грам. мужско́й род

पुंसवन pum-savana 1. способствующий рождению мальчика (о ритуале) 2. п. ритуал зачатия мальчика

पुंस्कोकिल pums-kokila m. индийская кукушка (самец)

पुक्कश pukkaça т. человéк из смéшанной касты (от отца из племени нишада и матери из касты шудра)

पुञ्च puñkha m. оперение стрелы́ पुग्व pum-gava m. 1) бык 2) герой पुच्छ púccha m., n. 1) хвост 2) край, коне́ц

पुच्छात्र pucchāgra (puccha + agra) n. кончик хвоста́

पुञ्ज puñja m. груда, большое количество чего-л. (-о)

पुर् put (P. pr. putáti — VI; fut. puti-syati; pf. pupóta; aor. aputit) 1) окутывать; покрывать чем-л. (Instr.) 2) охватывать 3) воспринимать 4) застёгивать 5) закрывать 6) обнимать, заключать в объятия

पुट puṭa m., n., f. 1) загон для скота́

2) мешок 3) пучок 4) впадина, ложбина

5) воронка из листа

पुटकिनी puṭakini f. ло́тос

पुरिका puțikā f. воронка из листа

पुड् I puḍ (P. pr. póḍati — I; fut. poḍisyáti; pf. pupóḍa; aor. ápoḍit) 1) моло́ть; толо́чь 2) прилага́ть уси́лия

पुड् II pud (P. pr. pudáti — VI; fut. pudísyáti; aor. ápudít) оставлять, покидать

पुण्डरीक puṇḍárika 1. п. бéлый ло́тос (символ красоты и непорочности) 2. т. 1) пот. рг. один из нагов; см. नाग; 2) бéлый слон

доў рипата т. 1) назв. страны на территории современной Бенгалии и Южного Бихара 2) pl. назв. народа выше-упомянутой страны

учи ри́пуа 1. 1) чи́стый 2) доброде́тельный 3) благоприя́тный 4) благоскло́нный 5) краси́вый 2. п. 1) добро́, до́брое де́ло 2) доброде́тель 3) благоскло́нность

पुष्यकर्मन् puṇya-karman 1. п. добродéтельный посту́пок 2. bah. 1) че́стный 2) пра́ведный

पुण्यकृत् puṇya-kṛt см. पुण्यकर्मन् 2

पुण्यजन *puṇya-janá m.* 1) справедли́вый, пра́ведный челове́к 2) *pl.* до́брые лю́ди 3) злой дух, де́мон 4) *nom. pr. см.* यक्ष

पुण्यता puṇyatā f. чистотá, свя́тость पुण्यतीर्थ puṇyatīrtha n. ме́сто пало́мничества; святы́е места́

पुण्यत्व puṇyaṭva n. cm. पुण्यता

पुण्यपाप puṇya-pāpa n. pl. dv. плохи́е и хоро́шие дела́

पुण्ययोग puṇya-yoga m. результа́т до́брых дел, совершённых в предыду́щем рожде́нии पुण्यवन्त् puṇyavant 1) добродетельный 2) честный 3) счастливый

पुण्यशील puṇya-çīla bal:. благонра́вный पुण्यश्लोक puṇya-çloka bah. сблада́ющий доброй сла́вой, достосла́вный

पुण्यात्मन् puṇyātman (puṇya + ātman) bah. праведный, благочестивый

पुण्याह рипуāhá (рипуа + aha) п. счастливый день

पुण्याहवाचन puṇyāha-vācana n. 1) пожелание доброго дня 2) засвидетельствование почтения, уважения кому-л. (Gen.) पत्र putrā m. 1) сын 2) летёның 3) du.

पुत्र putrá m. 1) сын 2) детёныш 3) du. два сы́на или сын и дочь

पुत्रक putraka m. 1) мальчик 2) сын पुत्रकाम्या putra-kāmyā f. желание [име́ть] дете́й

पुत्रकार्य putra-kārya n. сыно́вняя обя́занность

पुत्रकृत्य putra-kṛtya n. см. पुत्रकार्य पुत्रकृथ putra-kṛthá m., n. произведение потомства

पुत्रदार putra-dāra n. sg. dv. сын н жен**á** पुत्रपौत्र putra-pautra n. sg. dv., m. pl. сыновья и внуки; потомство

पुत्रपौत्रक putra-pautraka n. sg. dv. पुत्र-पौत्र

पुत्रवती putravati f. мать

पुत्रवन्त् putrávant 1. имéющий сына, имéющий детей 2. т. отец

पुत्रपौत्रिन् putra-pautrin имéющий сыновéй и внуков

पुत्राचायं putrācārya (putra + ācārya). име́ющий сы́на вме́сто учи́теля

पुत्रिका putrikā f. 1) дочь, рождающая сына для своего отца, не имеющего сына 2) кукла

पुत्रिन् putrin 1. имеющий сыновей; многодетный 2. т. отец, имеющий сына

पुत्रिनी putrini f. мать, име́ющая сы́на पुत्री putri f. дочь पुत्रीय putriya относя́щийся к сы́ну पुत्रीयणा putraiṣaṇā (putra + eṣaṇā) f. жела́нне име́ть сы́на

да puth (U. pr. potháyati/potháyate — X; aor. ápuputhat/ápuputhata) 1) молоти́ть 2) бить 3) поглоща́ть (звуки) 4) сня́ть 5) говори́ть

पुद्गल pudgala 1. красивый 2. т. 1) тело, ту́ловище 2) душа 3) ли́чность

पुनर् ри́пат adv. 1) сза́ди 2) сно́ва, опя́ть 3) ещё 4) да́льше 5) но, же 6) с друго́й стороны́; ~ इ (गम्, गा) а) возвраща́ться б) сно́ва уході́ть; ~ दा возвраща́ться; ~ भू а) повора́чиваться б) возобновля́ться; पुन: ~ сно́ва и сно́ва, ча́сто; постоя́нно; न पुन: ~ никогда́ бо́льше; ग्रादो... पुन:... प्रशात्... снача́ла..., зате́м..., наконе́ц...

पुनर्पगम punar-apagama m. уходя́щий पुनर्गम punar-āgama m. возвраще́ние पुनर्क्त punar-ukta ска́занное сно́ва, повто́ренное

पुनरुक्ति punar-ukti f. 1) повторение; тавтоло́гия 2) нену́жное, ли́шнее сло́во

पुनर्गमन punar-gamana n. 1) расставля́ющий, раскла́дывающий что-л. вновь (напр. для продажи) 2) сно́ва отправля́ющийся (напр. в дорогу)

पुनर्जन्मन् punar-janman п. второ́е рождение

पुनर्दारिकया punar-dārakriyā f. втори́чная жени́тьба (после смерти первой жены) पुनर्भायो punar-bhāryā f. втора́я женаं •पुनर्भू I punarbhū (формы см. भू) 1) возроди́ться, обнови́ться 2) помолоде́ть 3) втори́чно вы́йти за́муж (о вдове)

पुनर्भू II punarbhú 1. 1) обновлённый 2)

помолоде́вший 2.  $\hat{f}$ . вдова́, вы́шедшая за́муж втори́чно

पुनर्युध punar-yudha п. возобновление битвы

पुनर्लेखन punar-lekhana n. повторное переписывание

पूनर्वचन punar-vacana n. повторе́ние

पुन:पाक punaḥ-pāka m. 1) повто́рное приготовле́ние пи́щи 2) повто́рное обжига́ние кера́мики

पुन:संभव punali-sambhava m. возрождение

पुन:संस्कार punali-samskāra m. повторное посвящение чего-л. кому-л.

पुम् рит слаб. осн. от पुंस् पुमांस् ритать сильн. осн. от पुंस्

पुंनपुंसक pum-napumsaka n. грам. мужской и средний род

पुंपशु рит-раси т. человеческая жертва

पुंभाव pum-bhāva m. 1) му́жественность
2) мужско́й пол

पुर् I pur (P. pr. puráti — VI; fut. porisyáti; pf. pupóra; aor. áporīt) 1) идти впереди́; опережа́ть 2) вести́, возглавля́ть

पुर् II púr f. pl. полнота́

पुर III púr f. cm. पुर

पुर  $pura\ n.$  кре́пость, укреплённый го́род

पुरउष्गिह् pura-uṣṇih f. наэв. стихотв. размера .

पुरकोट्ट pura-koțța п. крепость, цитадель

पुरंजय puran-jaya т. покоритель городов

पुरतस् puratas adv. 1) впереди́, пе́ред 2) ра́нее, пре́жде 3) в прису́тствии кого-л. (Gen., —о)

पुरद्वार pura-dvāra n. городские ворота

पुरंधि púraň-dhi 1. воодушевлённый 2. f. 1) хоро́шее настрое́ние 2) энтузиа́зм पुरंभी puraň-dhri f. 1) же́нщина 2) госпожа́

पुरमथन pura-mathana m. cm. परंदर पुरमार्ग pura-mārga m. ýлица पुरस्क pura-rakṣa m. стра́жник

पुरवासिन् pura-vāsin m. житель города, горожанин

पुरश्चरण puraç-cáraṇa 1. предварительный, вступительный 2. п. предварительный обря́д

पुरस् purás adv. 1) дáльше, впереди 2) пéред, прéжде

पुरस्कर्तव्य puras-kartavya pn. который должен быть исполнен в будущем

पुरस्कार puras-kāra 1. т. 1) преимущество, предпочтение 2) внимание, уважение 3) сопровождение 2. (—•) сопровождаемый кем-л.

पुरस्तात् purástāt adv. 1) впереди, да́льше 2) в чьём-л. присутствии

पुरस्तात्त purastātina предшествующий पुरस्तादपकर्ष purastād-apakarşa т. ожидание; предчувствие

पुर: purah cm. पुरस्

पुर:सर *puraḥ-sará* 1. предше́ствующий 2. *m*. 1) предше́ственник 2) предве́стник 3) слуга́ 4) провожа́тый

पुरा purå adv. 1) в прежнем существовании 2) в старые времена

पुराकथा purā-kathā f. дре́внее сказа́ние, леге́нда

पुराकल्प  $pur\ddot{a}$ -kalpa m. ста́рые времена́; Loc. पुराकल्पे — pl. पुराकल्पेषु adv. давны́м--давно́, в ста́рые времена́

पुराजा purā-jā 1) дре́вний 2) первонача́льный

प्राण purāṇá 1. древний, старый 2. п.

назв. собрания мифов и легенд, авторство к-рых приписывается Вьясе. Всего насчитывается восемнадцать главных Пуран, самая древняя относится к VI в. н.э.

पुरातन purātana 1. старинный, дре́вний 2. т. 1) старина, дре́вность 2) pl. дре́вние (напр. люди)

पुराधिप purādhipa (purā + adhipa) m.
1) правитель города 2) начальник стражи
पुराविद purā-vid знающий прошлое

पुरावृत्त  $pur\bar{a}\text{-}vrtta$  1. происше́дший в ста́рые времена́ 2. n. было́е, мину́вшее

पुरावृत्तकथा purāvṛtta-kathā f. сказа́ние о про́шлом

पुरी purī f. 1) кре́пость 2) го́род

पुरीतत् puritát m., n. 1) околосерде́чная сýмка, перика́рд 2) кишки́, вну́тренности पुरीष púríṣa n. 1) разруша́ющаяся поро́да 2) земля́ 3) су́ша 4) помёт

पुरीष्य ригізуа 1) находящийся на земле 2) богатый землями 3) чрезвычайный पुरु риги 1. многочисленный, обильный 2. adv. 1) много 2) часто 3. т. пот. рг. царь из Лунной династии, младший сын Яяти, родоначальник династии Пауравов, в к-рой были рождены Кауравы и Пандавы. Обменял свою молодость на старость своего отца; см. ययाति, पौरव 2 2), कौरव, पण्डव

पुरुक्षु purukşú оби́льный, изоби́лующий пи́шей

पुरुध purudhá cm. पुरुधा

पुरुधा purudhá adv. 1) разнообразно 2) многокра́тно

पुरुष ри́гиҙа т. 1) челове́к, мужчи́на 2) геро́й 3) слуга́ 4) грам. лицо́ 5) род челове́ческий 6) душа́ 7) филос. мирово́й дух 8) пот. рг. божество, рождённое

Брахмой и олицетворяющее мужское начало

पुरुषकार purușa-kāra m. 1) мирские дела́ 2) хра́брость, му́жество 3) стара́ние, усе́рдие

पुरुषता purușata f. 1) му́жественность 2) мужско́е населе́ние

पुरुषत्रा puruşatrå adv. среди людей पुरुषत्व puruşatva n. см. पुरुषता

पुरुषमानिन् puruşa-mānin мня́щий себя́ геро́ем

पुरुषमेध puruṣa-medhá m. жертвоприноше́ние челове́ка

पुरुष्पेभ puruşarşabha (puruşa + ṛṣabha) т. первый среди людей (букв. бык среди людей)

पुरुषसिंह puruşa-sinha m. сильнейший из людей (букв. лев среди людей)

पुरुषसूक्त puruşasükta n. назв. одного из гимнов десятой мандалы «Ригведы»; см. ऋग्वेद

पुरुषाकार puruṣākāra (puruṣa + ākāra) bah. име́ющий челове́ческий облик

पुरुषाद puruṣāda (puruṣa + ada) 1. пожирающий людей 2. m. людое́д, ра́кшас; cm. राक्षस

पुरुषादक puruşādaka (puruşa+adaka) cm. पुरुषाद

पुरुषान्तर puruṣāntara (puruṣa + antara) n. друго́е, после́дующее поколе́ние

पुरुषायुष ригиҙа҄уиҙа (ригиҙа + а҄уиҙа) п. челове́ческий век, продолжительность жизни одного́ челове́ка

पुरुषोत्तम puruşottama (puruşa + uttama) т. 1) высочайший из мужей (людей) 2) филос. высший дух 3) пот. рг. автор словаря «Харавали»; см. हारावली; 4) пот. рг. эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

पुरुष ригизуа человеческий

पुरुहानि puru-hāni f. большая потеря, утрата

पुरुह्त puru-hūtá неоднокрáтно или многими призыва́емый

पुरूची purūcī 1) обильный 2) многочисленный 3) долгий (о времени)

पुरुतस् ригй-rávas 1. 1) мно́го пла́чущий 2) гро́мко крича́щий 2. т. пот. рг. основатель Лунной династии царей

पुरूवसु purū-vásu bah. о́чень богáтый पूरो° puro- см. पूरस्

पुरोग puro-ga 1. 1) предшествующий 2) главный 3) лучший 2. т. вождь

पुरोगव puro-gava m. 1) вожа́к в ста́де 2) вождь, предводитель

पुरोगा puro-gá m. cm. पुरोगव

पुरोजन्मन् puro-janman преждерождённый, старший

पुरोडाश् риго-фа́с т. же́ртвенный ри́совый шро́г (подаётся кусочками на одном или нескольких блюдах)

पुरोत्तम purottama (pura + uttama) n. лучший из городо́в

पुरोद्यान purodyāna (pura + udyāna) n. городской сад

पुरोधस puro-dhasa m. дома́шний или придво́рный жрец

पुरोधा I *purodhā* (формы см. धा) 1) ста́вить во главе́ 2) цени́ть, уважа́ть 3) определя́ть 4) поруча́ть

पुरोधा II *puro-dhā f.* обязанности пурохиты; см. पुरोहित 2

पुरोधिका puro-dhik $\bar{a}$  f. любимица, фаворитка

पुरोनि:सरण puro-niḥsaraṇa n. выход куда-л. впервые

पुरोऽनुवाक्या puro'nuvākyā (puras + anuvākya) f. вступи́тельный стих ги́мна (c обращением  $\kappa$  божеству)

पुरोभाग puro-bhāga m. пере́дняя часть, пере́д

पुरोमारुत puro-māruta m. 1) ве́тер, ду́ющий спе́реди 2) восто́чный ве́тер

पुरोरथ puro-rathá bah. (букв. чья колесница впереди) 1) обгоняющий всех 2) выдающийся

पुरोस्न् риго-ги́с 1. светя́щийся впереди́; сия́ющий на восто́ке 2. f. назв. особой стихотв. строфы, произносимой перед гимном или частью гимна во время утреннего жертвоприношения

पुरोवात puro-vātá m. 1) см. पुरोमास्त ; 2) ве́тер, предше́ствующий грозе́, предгрозово́й ве́тер

पुरोहित puró-hita 1. (pp. от पुरोधा !) поставленный во главе 2. т. пурохита (жрец-брахман, наблюдающий за совершением ритуальных обрядов в семье), домашний жрец

पुर्यच्ट puryasta (puri+asta) n. во́семь часте́й те́ла

पुर्व purv (P. pr. púrvati — I; fut. pūrviṣyáti; pf. pupūrva; aor. ápūrvit; p. pūrvyáte) 1) наполня́ть, заполня́ть 2) снабжать

पुलक pulaka т. поднимание волоско́в на те́ле (от волнения, вызванного радостью, страхом и т. п.)

पुलस्ति pulasti носящий волосы прямо или гладко зачёсанными

पुलस्त्य pulastya т. пот. рг. древний мудрец, духовный сын Брахмы и один из Праджапати, отец Куберы и всех ракшасов; см. ब्रह्मन् 2 2), प्रजापित 4). कुबेर , रक्षस् 3

पुलह pulaha т. пот. рг. мудрец, духовный сын Брахмы, один из Праджапати; см. प्रजापति 4) पुलाक pulāka m. 1) испорченное зерно 2) вид злаков 3) ком варёного риса

पुलिन pulina n. 1) геол. аллю́вий; нано́сные образова́ния 2) ни́зкий песча́ный бе́рег 3) о́тмель

पुलिन्द pulinda т. pl. назв. дикого горного племени

पुलोमजा pulomajā f. nom. pr. эпитет супруги Индры — Индрани

पुलोमन् puloman т. пот. рг. демон, убитый своим приёмным сыном Индрой; см. इन्द्र 1

पुल्कस pulkasa т. назв. смешанной касты

पुष् I риз (Р. рт. ризулаті — IV; остальные формы см. पुष् II) делить, распределять

पुष् II puş (P. pr. póşati — I, púşyati — IV, puṣṇắti — IX; fut. poṣiṣyáti, pokṣyáti; pf. pupóṣa; aor. ápuṣat, ápoṣit; pp. puṣṭá) 1) пита́ться; корми́ться чем-л. (Instr.) 2) <math>процвета́ть, преуспева́ть 3) бу́рно расти́ 4) развёртываться, раскрыва́ться 5) усиливаться 6) приобрета́ть, добыва́ть 7) осуществля́ть (желание) 8) услажда́ться, наслажда́ться 9) толстéть

पुष् III риз 1) питательный 2) приводящий к процветанию 3) приобретающий, получающий

पुषय् ризау (caus. om पुष् II) 1) питать 2) вскармливать, воспитывать 3) поддерживать; содержать; помогать 4) содействовать

पुष्कर púşkara n. 1) голубой ло́тос 2) углубле́ние ло́жки 3) ко́жа бараба́на 4) бараба́н 5) возду́шное простра́нство, не́бо 6) ко́нчик хо́бота слона́ 7) назв. озера — места паломничества 8) вид журавля पुष्करनेत्र puşkara-netra bah. лотосоо́кий पुष्कल् puşkalá 1. 1) многочи́сленный 2) изоби́льный, бога́тый 3) лу́чший 4) гро́мкий 2. т. 1) вид барабана 2) пот. рг. сын Бхараты; см. भरत; 3. п. углубле́ние ло́жки

पुष्कलावत puşkalāvata п. назв. резиденции сына Бхараты; см. भरत

पूष्कस puşkasa т. см. पूल्कस

уст риs t a (pp. om уст II) 1. цвету́щий, здоро́вый 2. n. 1) со́бственность, иму́щество 2) изоби́лие, бога́тство 3) здоро́вье, благополу́чие

पुष्टाङ्ग pustanga (pusta+anga) bah. 1) упитанный 2) здоровый

पुष्टि púṣṭi f. 1) преуспевание, процветание 2) множество, изобилие

पुष्टिकर puṣṭi-kara способствующий процветанию, изобилию

पुष्टिमन्त् puṣṭimánt 1) изобильный, достаточный 2) процветающий, богатый

уст ри́spa 1. n. 1) цвето́к 2) цвете́ние 3) цвети́стая речь 4) изы́сканная ве́жливость 5) объясне́ние в любви́ 2. m. топа́з

पुष्पक puspaka n. назв. воздушной колесницы Куберы; см. कुबेर

पुष्पकाल puspa-kāla m. время цветения, весна

पुष्पचाप puspa-cāpa 1. т. лук из цвето́в 2. bah. nom. pr. Нося́щий лук из цвето́в — эпитет Камы; см. काम 3)

पुष्पपुर puṣpa-pura n. Го́род цвето́в эпитет г. Паталипутры; см. पाटलिपुत्र पुष्पफल puṣpa-phala n. dv. цветы́ и плоды́

पुरुपमय ризратауа 1) сделанный из цветов 2) наполненный цветами पुरुपवत् puspavat adv. подобно цветку पुरुपवन्त् puspavant изобилующий цветами पुष्पवृष्टि ризра-vṛṣṭi f. дождь или ли́вень цвето́в (т.е. забрасывание героя и т.п. цветами)

पुष्पवेणी puspa-venilef. гирля́нда из цветов

पुष्पशेखर  $puspa-çekhara\ m.\ cm.\ पुष्पवेणी पुष्पाकर <math>puspakara\ (puspa+\bar{a}kara)$  1.  $usc 6 \dot{u}$ лующий цвет  $a \dot{u}$ лующи

पुष्पामोद puspamoda (puspa+amoda) m. apomát цветов

पुष्पासर puspāsara (puspa+āsāra) m. cm. पुष्पवृष्टि

पुष्पित puspita 1) расцветший, цветущий 2) покрытый цветами

पुष्पिन् ризріп см. पुष्पित

уस्त pusta n. 1) изделие из глины 2) книга; рукопись

पुस्तक pustaka m., n. 1) релье́ф, выпуклое изображе́ние 2) см. पुस्त 2)

पुस्तककर pustaka-kara m. 1) чекáнщик 2) ле́пщик

पुस्तपाल pusta-pāla m. придворный писец

पुस्तमय pustamaya сделанный из глины पुस्तिका pustikā f. книга; рукопись

पू  $p\bar{u}$  ( $\bar{A}$ . pr. pávate — I; U. pr. punåti/ punité — IX; fut. paviṣyáti/paviṣyáte; pf. pupåva/pupuvé; aor. ápāvit/ápaviṣṭa; pp.  $p\bar{u}t\acute{a}$ ) 1) чистить, очищать 2) искупать 3) прояснять 4) освещать 5) разъяснять 6) усматривать 7) различать

प्रा 1 pūga m. 1) о́бщество, сою́з 2) мно́жество

पूर्ग II  $p\bar{u}ga$  1. m. аре́ковая па́льма 2. n. оре́шек аре́ковой па́льмы, бе́телевый оре́шек

पूगीफल pūgi-phala n. cm. पूग 11 2 पूज् pūj (U. pr. pūjáyati/pūjáyate -- X; fut. pūjayişyáti/pūjayişyáte; pſph. pūja-

yāñ-cakåra/cakré; aor. ápūpujat/ápūpujata; pp. pūjitá; ger. pūjayitvå) 1) почита́ть, уважа́ть 2) почти́тельно встреча́ть 3) одаря́ть чем-л. (!nstr.) 4) поклоня́ться

पूजक  $p\bar{u}jaka$  уважающий, почитающий पूजन  $p\bar{u}jana$  n. 1) почитание 2) поклонение 3) радушный приём кого-л. (Gen.,  $-\circ$ )

पूजा  $p\bar{u}j\bar{a}$  f. 1) уважение, почтение 2) поклонение; благоговение

पुजागृह pūjā-gṛha n. храм

पूजित pūjita 1) уважа́емый, почита́емый 2) отме́ченный каким-л. зна́ком

पूजोपकरण  $p\bar{u}jopakaraṇa$  ( $p\bar{u}j\bar{a}+upaka-raṇa$ ) n. то, что необходи́мо для почитания бого́в

पुज्य pūjya которого следует уважать, достойный уважения

पूत् pūt звукоподр. дуновению ветра पूतदक्ष pūtá-dakṣa bah. чистый душою или се́рдцем

पूतन pūtana m. 1) nom. pr. демон 2) демон

पूतना pūtanā f. nom. pr. сестра демона Бали, убитая Кришной; см. बन्नि, कृष्ण 23)

पूतभृत्  $p\bar{u}ta$ - $b\bar{h}$ , f чистота 2. m. гней 3. вонючий

पूतिगन्ध pūti-gandhá m. гни́лостный зáпах

पूर्तिनासिक pūti-nāsika bah. со злово́нным но́сом

पूत्यण्ड pūtyaṇḍa (pūti + aṇḍa) т. вид насекомого

**үч** *рйра т.* пиро́г

पूय्  $p\bar{u}y$  ( $\bar{A}$ . pr.  $p\bar{u}yate — I$ ; fut.  $p\bar{u}yi$ şyáte; pf.  $pup\bar{u}y\acute{e}$ ; aor. á $p\bar{u}yi$ ṣṭa; pp.  $p\bar{u}$ tá) 1) гнить, разлага́ться 2) воня́ть

पूर्य pūya m., n. 1) гной 2) нагное́ние 3) ра́на

पूर pūra 1. 1) наполня́ющий 2) удовлетворя́ющий 2. m. 1) наполне́ние 2) удовлетворе́ние

पूरक pūraka т. назв. одного из трёх видот дыхательных упражнений, при к-ром большим пальцем зажимаются попеременно то одна, то другая ноздря, а воздух втягивается свободной

पूरिका pūrikā f. вид пирога पूरु pūrú m. 1) челове́к 2) пле́мя पुरुष pūrusa m. см. पुरुष

पूरोत्पीड pūrotpida (pūra + utpida) т. неожиданное повышение уровня воды

पूर्ण pūrṇá 1) по́лный 2) про́йденный; исте́кший

पूर्णचन्द्र pūrṇa-candra m. 1) по́лная луна́ 2) полнолу́ние

पूर्णता pūrṇatā f. полнотá, це́лостность 'पूर्णत्व pūrṇatva 1. п. см. पूर्णता ; 2. (-о) по́лный чего-А.

पूर्णपात्र рйгіра-райга 1. т. полный сосуд чего-л. 2. п. подношение, дар (принёсшему добрые вести)

पूर्णमण्डल pūrṇa-maṇḍala n. по́лный круг, по́лный цикл

पूर्णमास् pūrṇá-mās m. см. पूर्णचन्द्र पूर्णमुष्टि pūrṇa-muṣṭi m., f. горсть, при́горшня

पूर्णयौवन pūrņa-yauvana bah. находя́щийся в расцве́те ю́ности

पूर्णाञ्जलि  $p \bar{u} r n \bar{a} \bar{n} j a l i$  ( $p \bar{u} r n a + a \bar{n} j a l i$ ) m. полные пригоршни

पूर्णिमा pūrṇimā f. день полнолу́ния
पूर्णेच्छ pūrṇeccha (purṇa+iccha) bah.
чьё жела́ние испо́лнено

पूर्णेन्दु pūrņendu (pūrņa + indu) m. c.m. पूर्णचन्द्र पूर्णेन्दुवदन pūrņendu-vadana (pūrṇa + indu...) bah. луноликий

पूर्त  $p\bar{u}$ rtá 1. 1) напо́лненный, по́лный 2) выполненный 2. n. 1) выполнение 3) вознаграждение 3) заслу́га

पूर्ति pūrti f. cm. पूर्त 2

पूर *puru* (puru + purusa) m. nom. pr. 1) род, племя 2) см. पूरु 3)

पूर्व рūrva 1) первый, начальный 2) восточный 3) предшествующий; Асс. पूर्वम् adv. прежде, раньше; Instr. पूर्वण adv. а) перед, впереди 6) к востоку от

पूर्वक pūrvaka 1. прежний, предшествующий; Acc. पूर्वकम् adv. a) после, затем б) среди, между в) в соответствии с 2. m. предок

पूर्वकाय pūrva-kāya m. 1) пере́дняя часть те́ла (животного) 2) ве́рхняя часть те́ла (человека)

पूर्वकाल pūrva-kāla 1. т. мину́вшее, про́шлое вре́мя 2. bah. 1) относя́щийся к мину́вшему вре́мени 2) зара́нее упомя́нутый

पूर्वकालता *pūrva-kālatā f*. предшествие во времени

पूर्वग pūrva-ga 1) иду́щий впереди́ 2) предше́ствующий

पूर्वचित्ति *pūrvá-citti f*. 1) предчýвствие 2) предвкушение

पूर्वज *pūrva-já* 1. рождённый ра́нее, ста́рший 2. *т.* 1) дед 2) пре́док 3) ста́рший сын

पूर्वजाति pūrva-jāti f. предыдущее рождение

पूर्वज्ञान pūrva-jñāna n. знания, приобретённые в предыдущем рождении

पूर्वतर púrvalara cpv. om पूर्व

पूर्वतस् pūrvatas adv. 1) пре́жде, пе́ред 2) впереди́ 3) на восто́ке 4) снача́ла

पूर्वत्व pūrvatva n. 1) пе́рвенство 2) старшинство́

पूर्वथा *pūrváthā adv*. прéжде, в нез**апá**мятные временá

पूर्वदक्षिण  $p\bar{u}rva$ -dakşina ю́го-восто́чный पूर्वदिश्  $p\bar{u}rva$ -diç f. восто́чная о́бласть, восто́к

पूर्वदेश pūrva-deça m. восточное направление; Loc. पूर्वदेश к востоку от (Abl.)

पूर्वनिपात pūrva-nipāta т. грам. неправильный порядок слов (компонентов) в сложном слове

पूर्वपक्ष pūrva-pakṣá m. 1) пере́дняя часть или сторона́ 2) тёмная полови́на лу́нного ме́сяца

पूर्वपथ pūrva-patha m. пре́жде про́йденный путь

पूर्वपद pūrva-pada n. грам. первый компонент сложного слова

पूर्व पितामह pūrva-pitāmaha m. да́льний пре́док

पूर्वपुरुष рūrva-рuruşa т. 1) пре́док 2) пот. рг. эпитет Брахмы; см. ब्रह्मन् 2 2) पूर्वपेय рūrva-ре́уа п. 1) первоочерёдность в питье́ 2) предпочте́ние

पूर्वप्रज्ञा pūrva-prajñå f. знание прошлого पूर्वभाग pūrva-bhāga m. !) пере́дняя часть 2) ра́нняя часть су́ток, у́тро

पूर्वभाज्  $p\bar{u}rva$ - $bh\hat{a}j$  1) получа́ющий ито-a. пе́рвым 2) получа́ющий лу́чшую часть

पूर्वभाव pūrva-bhāva m. пе́рвенство, главе́нство

पूर्वभृक्ति pūrva-bhukti f. да́вность по́льзования

पूर्वभूभृत् pūrva-bhūbhṛt т. назв. горы на востоке, из-за к-рой восходит солнце

पूर्वमध्याह्म pūrva-madhyāhna т. время до полудня

पूर्वमीमांसा рūrva-тітапьза f. ра́нняя или пе́рвая мима́нса (философская система, впервые изложенная Джаймини. Занимается разъяснением священного текста Вед, ставя оснозной своей целью оправдание ведийского ритуализма)

पूर्वमुख pūrva-mukha bah. с лицо́м, обращённым на восто́к

पूर्वरङ्ग pūrva-ranga m. проло́г

पूर्वराग pūrva-rāga m. зарождающаяся любо́вь

पूर्वरात्र pūrva-rātra m. пе́рвая полови́на но́чи

पूर्वरूप рūгvа-гūра́ 1. п. 1) предзнаменова́ние 2) предве́стник чего-л. (Gen.) 3) грам. пе́рвый из двух сочета́ющихся гла́сных или согла́сных 4) симпто́м чего-л. 2. bah. име́ющий первонача́льную фо́рму

पूर्वलक्षण pūrva-lakṣaṇa n. см. पूर्वरूप 14) पूर्ववत् pūrvavát adv. 1) как пре́жде, как ра́ньше 2) как выше ска́зано

पूर्ववयस् pūrva-vayas bah. раннего возраста, молодой

पूर्वेनिद् pūrva-vid знающий прошлое पूर्वशैल pūrva-çaila m. гора́ Востока (за к-рой будто бы восходит солнце)

पूर्वसमुद्र pūrva-samudra m. Восто́чный океа́н (согласно индийской космографии, отождествляется с Бенгальским заливом)

पूर्वसागर pūrva-sāgara m. см. पूर्वसमुद्र पूर्वा pūrvā f. восток

पूर्वाग्नि  $p\bar{u}rv\bar{u}gni$  ( $p\bar{u}rva+agni$ ) m. первоначальный ого́нь (о священном огне в доме)

पूर्वाचार्य  $p\bar{u}rv\bar{u}c\bar{a}rya$  ( $p\bar{u}rva+\bar{a}c\bar{a}rya$ ) m. пе́рвый учи́тель

पूर्वाद्य  $p\bar{u}rv\bar{a}dya$  ( $p\bar{u}rva+\bar{a}dya$ ) начинающийся с востока

पूर्वान्त pūrvānta (pūrva + anta) m. 1) конец предшествующего слова 2) предшествование

पूर्वापर pūrvāpara (pūrva + apara) dv. 1) первый и после́дний 2) напра́вленный вперед и наза́д 3) восто́чный и за́падный 4) ра́нний и по́здний 5) про́шлый и бу́дущий 6) сле́дующий по поря́дку

पूर्वापरदाक्षिण pūrvāpara-dākṣiṇa (pūrva + apara...) dv. восточный, за́падный и южный

पूर्वीपरिदन  $p\bar{u}rv\bar{a}para-dina$  ( $p\bar{u}rva+apa-ra...$ ) n. первая и вторая половина дня

पूर्वापररात्रि  $p\bar{u}rv\bar{u}para-r\bar{a}tri$  ( $p\bar{u}rva+apara...$ ) f. пе́рвая и втора́я полови́на но́чи पूर्वापरीभाव  $p\bar{u}rv\bar{u}paribh\bar{u}va$  ( $p\bar{u}rva+apari...$ ) m. после́довательность

पूर्वाभिमुख pūrvābhimukha (pūrva + abhi...) обращённый к востоку

पूर्वाम्बुधि pūrvāmbudhi (pūrva + ambudhi) m. cm. पूर्वसमुद्र

पूर्वार्जित *pūrvārjita* (*pūrva* + *ārjita*) páнее приобретённый

पूर्वार्ध pūrvārdhá (pūrva + ardha) m., n. 1) пере́дняя uлu ве́рхняя часть 2) восто́чная сторона́ 3) пе́рвая полови́на

पूर्वीशा  $p\bar{u}rv\bar{a}\varsigma\bar{a}$  ( $p\bar{u}rva+\bar{a}\varsigma\bar{a}$ ) f. восто́чная сторона́, восто́к

पूर्वोत्स  $p\bar{u}rv\bar{a}hn\dot{a}$  ( $p\bar{u}rva+ahna$ ) m. первая половина дня (c 6 до 12 часов); время до полу́дня

पूर्वी pūrvi f. om पुरु 1

पूर्वेद्युस् pūrve-dyús adv. 1) вчера́ 2) ра́но ýтром

पूर्वोक्तः *pūrvokta (pūrva* + *ukta*) páнее скáзанный, вышеупомя́нутый

पूर्वोत्तर  $p \bar{u} r v o t t a r a$  ( $p \bar{u} r v a + u t t a r a$ ) d v. П) се́веро-восто́чный 2) d u. предше́ствующий и сле́дующий

पूर्व्य ри́гvyá 1) ра́нний; дре́вний 2) пе́рвый 3) ближа́йший, сосе́дний 4) са́мый соверше́нный

पूल pūla m. 1) пучо́к 2) буке́т 3) pl. соло́ма

पूषण pūṣáṇa m. см. पूषन् पूषण्यन्त् pūṣaṇvant сопровожда́емый Пу́-

पूषन् рūşán т. пот. рг. ведическое божество, связанное с солнцем и приносящее благосостояние. Почитается покровителем стад и путешественников

प I, II pr cm. पर् I, II

पृक्ष pr'ks f. 1) полезность 2) питательность

पृक्ष pṛkṣá пятнистый

पृच् рṛс см. पर्च्

шаном; см. पूषन्

पृच्छक prechaka спрашивающий о чём-л. (Gen.)

पृतन pṛ'tana n. неприя́тельское во́йско पृतना pṛtanā f. 1) сраже́ние, би́тва 2) во́йско 3) войсково́е подразделе́ние

पृतनायत् pṛtanāyát 1. 1) препя́тствующий 2) сража́ющийся про́тив 2. т. враг पृतनाषह् pṛtanā-ṣáh побежда́ющий неприя́тельскую а́рмню

पृतन्यु pṛtanyú 1. напада́ющий 2. т. враг

पृथ pṛthá m. 1) ладо́нь 2) назв. меры длины

पृथक् *pṛ'thak adv*. отде́льно, обосо́бленно पृथक्कार्य *pṛthak-kārya n*. отде́льное заня́тие, де́ло

पृथक्क्षेत्र prthak-kşetra pl. bah. рождённые одним отцом, но разными матерями पृथक्पद prthak-pada bah. состоящий из простых слов

पृथगालय pṛthag-ālaya pl. boh. имéющие отдельные жилища पृथाजन pṛthag-jana m. 1) челове́к ни́зкого ро́да 2) pl. просто́й наро́д

पृथिग्विध pṛthag-vidha 1) различный, многообразный 2) отличающийся от (Instr.)

पृथा pṛthā f. nom. pr. старшая супруга Панду, она же Кунти; см. पाण्डु , कुन्ती पृथिवी pṛthivi f. 1) земля́ 2) страна́ 3) пот. pr. богиня земли

पृथिवीकम्प *pṛthivi-kampa т.* землетрясение

पृथिवीतल pṛthivi-tala n. 1) земная поверхность 2) почва, земля 3) мир, свет 4) подземный мир, преисподняя, ад

पृथिवीदण्डपाल pṛthivi-daṇḍa-pāla m верховный судья (букв. блюститель на казаний страны)

ृथिवीपति pṛthivi-pati m. влады́ка земли́, царь

पृथिवीपरिपालक pṛthivi-paripālaka m.
cm. पृथिवीपति

पृथिवीमय *pṛthivīmáya* образо́ванный из земли́, земляно́й

पृथिवीरुह *pṛthivī-ruha* 1. выраста́ющий из земли́ 2. т. 1) расте́ние 2) де́рево

पृथिवीश्वर prthiviçvara (prthivi + içvara) m. см. पृथिवीपति

पृथु pṛthú 1. 1) широ́кий 2) большо́й, огро́мный 2. т. см. पृथ 2)

पृथ्क pr'thuka m. 1) созревающий рис 2) мальчик 3) детёныш

पृथुजघन pṛthu-jaghana bah. широкобёдрый

पृथुता pṛthutā f. величина, объём पृथुत्व pṛthutva n. см. पृथुता पृथुदर्शिन् pṛthu-darçin 1) дальнови́дный, прозорли́вый 2) благоразу́мный

पृथुपाणि pṛthú-pāṇi bah. 1) большерукий 2) nom. pr. см. सवितर् 2) पृथ्वाहु pṛtliu-bāliu bali. с мускулистыми руками, крепкору́кий

पृथ्ल prthula cm. पृथ्

पृथुलोचन prthu-locana bah. большеглазый

पृथुलोजस् pṛthulaujas (pṛthula+ojas) balı. обладающий огромной си́лой

पृथ्वक्षस् *pṛthu-vakşas bah*. широкогру́дый

पृथुशिरस् *pṛthú-çiras bah*. большеголо́вый

पृथुश्रवस् pṛthu-çrávas bah. прославленный, знаменитый

पृथुश्री pṛthu-çri bah. 1) исключи́тельной красоты́ 2) процвета́ющий 3) счастли́вый पृथुश्रोणी pṛthu-çroṇi bah. широкобёдрая पृथ्वी pṛthui f. 1) Земля́, земной шар 2) мир, свет, вселе́нная 3) земля́, по́чва

पृथ्वीगृह pṛthvi-gṛha n. пеще́ра पृथ्वीतल pṛthvi-tala n. земля́, су́ша

पृथ्वीधर pṛthvi-dhara m. ropá

पृथ्वीपति pṛthvi-pati m. см. पृथिवीपति पृथ्वीभृत् pṛthvi-bhṛt m. царь (букв. опора земли́)

पृदाकु pṛ'dāku m. ядовитая змея पृशन pṛçana n. 1) ла́ска 2) объя́тие पृशनी pṛçanī 1) ласка́ющая 2) обнима́ющая

पृश्नि pr'çni 1. 1) пёстрый, пятнистый 2) pl. многообразный 2. f. 1) пёстрая коро́ва 2) молоко́ 3) земля́ 4) о́блако 5) пот. рг. мать Марутов; см. मस्त 5)

पृपत् *pṛ' ṣat* 1. пятни́стый 2. *m*. пятни́стая газе́ль

पूषत pṛṣata m. 1) см. पूषत् 2; 2) ка́пля воды́ 3) пятно́

पृषत्क pṛṣatka m. стрела́

पूपदश्च pr'sad-açva 1. bah. имéющий пéгих лошадей 2. m. вéтер पूषोदर prsodará (prsa + udara) с пя́тнами на животе́ ( $\mu$ anp. о корове)

पृष्ट pṛṣṭá pp. om प्रछ्

पृष्टि *pṛṣṭi f*. peбpó

पृष्ठ pṛṣṭhá n. 1) спина 2) за́дняя часть

- 3) сторона, поверхность (напр. листа)
- 4) хребе́т (напр. горы); Loc. पूष्ठे adv. сза́ди, после кого-л., чего-л. (Gen.)

प्टक prsthaka см. प्ट 1), 2)

पृष्ठतस् pṛṣṭhatás adv., praep. сза́дн, за पृष्ठदेश pṛṣṭha-deça m. за́дняя сторона́; Loc. पृष्ठदेशे adv. позади́ кого-л., чего-л. (Gen.)

पृष्ठभाग prstha-bhāga m. 1) за́дняя часть 2) обратная, тыльная сторона́

पृष्ठभूमि prstha-bhūmi f. верхний этаж или терраса дворца

पृष्ठानुग pṛṣṭhānuga (pṛṣṭha+anuga) иду́щий сза́ди, сле́дующий

पুटেच pṛ'ṣṭhya 1. несýщий что-л. на спине 2. т. ломова́я или верхова́я ло́шадь

प р т см. पर्

पेचक pecaka m. сова

पेट peța m. cm. पेटा

पेटा *реţā f*. корзи́на

पेट्टाल pețțāla n. cm. पेटा

पेडा peḍā f. cm. पेटा

पेत्व pétva m. бара́н; валу́х

पेय peya pn. om पा I

पेरु perú проходящий мимо

पेलव pelava мя́гкий, не́жный

पेश реса т. украшение, орнамент

पेशन peçana красиво убранный, укратенный

पेशाल peçalá 1. см. पेशान; 2. п. красота́ पेशास् péças п. украшение

पेशस्कारिन peşas-kārin m. cobá

पेशी peçī f. 1) кусок мяса 2) мускул

3) вид барабана

पेप peşa разрушающий; разламывающий; дробящий

पेषक peşaka m. 1) тот, кто уничтожа́ет что-л. 2) ме́льник 3) точи́льщик

पेषण peşaṇa n. 1) подавление; уничтожение 2) размалывание 3) точка, обтачивание

पैच्छिल्य paicchilya n. грязь

पैण्डपातिक paiṇḍapātika живу́щий подая́нием

पैतापुत्रीय paitā-putriya относящийся к отцу и сыну

पैतुदारच paitu-dārava получа́емый из дерева питуда́ру; см. पीतुदारु

पैतृक paitṛka 1. наследственный; отцо́вский  $2.\ n.\ 1)$  о́тчий дом 2) отцо́вский хара́ктер

पैत्त paitta относя́щийся к жёлчи पैनाक paināka относя́щийся к Ши́ве; см. शिव 2 1)

पैप्पल paippala сдéланный из свящéнного фигового дéрева

पोगण्ड poganda 1. недоросший 2. т. мальчик, подросток

पोटी poii f. анат. прямая кишка

पोत I pota m. 1) детёныш 2) побе́г, росто́к

पोत II *pota m.*, *n.* су́дно, кора́бль; ло́дка

पोतप्लव pota-plava m. ло́дочник

पोतभङ्ग pota-bhañga m. кораблекрушéние

पोतर् pótár т. Потар-Очиститель (один из 16 жрецов, прислуживающих при жертвоприношении, помощник жреца-брахмана, т. е. жреца-хранителя)

पैशत्य paiçalya n. приветливость; вежливость पैशाच paiçāca относящийся к демону, демонический

पैशुन paiçuna n. 1) злостность 2) злословие, клевета

पैटर paișța сделанный из мяса

पोताधान potādhāna (pota+ādhāna) n. мéлкая рыбёшка

पोतास potāsa m. камфара́

पोतिका potikā f. одежда

पोत्रिन् potrin m. дикий кабан

पोत्रीय potriya относя́щийся к По́та́ру; см. पोतर्

पोथ potha m. уда́р чем-л. (-о)

पोप роѕа т. 1) преуспевание 2) благосостояние 3) развитие, увеличение чего-л.

पोषक poşaka 1. 1) питательный 2) выра́щивающий, разводя́щий 2. т. 1) корми́лец, воспита́тель 2) производи́тель

पोपण роşаṇа 1. 1) выращивающий 2) воспитывающий 3) способствующий 2. п. 1) выращивание 2) воспитывание 3) поддержка, помощь

पोषयिष्णु poşayişnú выгодный, поле́зный पोष्यपुत्रक poşya-putraka т. приёмный сын

पौंस्न paunsna 1. челове́ческий 2. п. му́жественность

पौंस्य райпуза 1. 1) му́жественный 2) мужской 2. п. 1) см. पौंस्त; 2) мужска́я си́ла 3) сме́лость 4) pl. толпа́ люде́й

पौगण्ड paugaṇḍa 1. мальчи́шеский 2. п. детство (от 5 до 10 лет)

पौच्छ раиссћа находящийся на хвосте पौण्डरीक раипфагіка 1. сделанный из лотосов 2. т. одиннадцатидневное жертвоприношение сомы

पौण्ड्र рацпідга 1. т. 1) раковина Бхи́шмы; см. भीष्म 2; 2) рl. назв. народа 2. п. знак принадле́жности к се́кте

पौत्र paútra 1. происходя́щий от сы́на 2. т. внук

पौत्रिकेय pautrikeya m. усыновлённый внук (сын дочери)

पौत्रिन् pautrin имеющий внука पौत्री pautri f. внучка

पौन:पुन्य paunahpunya n. частое повторение чего-л.

पौनरुक्तच paunaruktya n. повторе́ние, тавтоло́гия

पौनर्भव paunarbhava 1. относя́щийся к же́нщине, вышедшей втори́чно за́муж 2. т. сын же́нщины, вышедшей втори́чно за́муж

पौर paura 1. городской 2. m. горожанин पौरंदर paurandara относящийся к Пурандаре; cм. पुरंदर

पौरजानपद paura-jānapada m. dv. pl. горожане и сельские жители

पौरमुख्य paura-mukhya m. старе́йшина rópoда

पौरलोक paura-loka m. cm. पौर 2

पौरव paurava 1. происходя́щий от Пу́ру 2. т. 1) пото́мок Пу́ру 2) род Пу́ру; см. पुरु 3

पौरसंख्य paura-sakhya n. дру́жба ме́жду горожа́нами

पौरस्त्य paurastya 1. располо́женный впереди́ 2. m. pl. жи́тели восто́чных райо́нов

पौरस्पवन pauras-pavana m. восто́чный ве́тер

पौराग्रगण्य paurāgra-gaṇya (paura + agra...) m. см. पौरम्ख्य

पौराङ्गना paurāñganā (paura + añganā) f. горожáнка

पौराण paurāṇa дре́вний, стари́нный पौरिक paurika m. герожа́нин पौरुष pauruṣá 1. 1) челове́ческий, люд-

ской 2) му́жественный, отва́жный 2. *т.* мужска́я си́ла 3. *п.* возмужа́лость

पौरुषेय pauruseya 1. см. पौरुष 1 1); 2. п. сила человека

पौरुषेयत्व pauruseyatva n. происхождение или природа человека

पौरुष्य pauruşya n. мужество, доблесть पौरोगव paurogava m. глава́ короле́вской кухни

पौर्णमास paurṇamāsá 1. относя́щийся к полнолу́нию 2. m., n. жертвоприноше́ние в полнолу́ния 3. n. день полнолу́ния

पौर्तिक paurtika относя́щийся к доброде́тели

पौर्वक paurvaka унаследованный, идущий от предков

पौर्वकाल्य paurvakālya n. первенство; предшествование

पौर्वदेहिक paurvadehika 1) относя́щийся к предыду́щему рожде́нию 2) соде́янный в предыду́щем рожде́нии

पौर्वापर्य  $paurv\bar{a}parya$  (paurva + aparya) n. поря́док, после́довательность

पौर्विक paurvika 1) прежний 2) старинный, древний

पौलोम pauloma относящийся к Пуломе; см. पुलोमा

पौलोमी paulomi f. patr. Шари, дочь Пуломы и супруга Индры; см. पुलोमा, इन्द्र 1

पौष्कर pauşkara относящийся к голубому лотосу

पौष्कल्य pauşkalya n. 1) по́лное развитие 2) си́ла, мощь

पौष्टिक pauṣṭika 1) относящийся к процветанию, росту 2) способствующий процветанию, росту чего-л. (Gen.)

पौष्सा pauṣṇá 1) посвящённый Пу́шану; см. पूषन् ; 2) относя́щийся к со́лнцу

पौष्प рацяра сде́ланный из цвето́в प्याय् руаў см. प्यै

प्ये pyai (Ā pr. pyāyate — I; fut. pyāsyáte; pf. papyé; aor. ápyāsta; pp. pīnā) 1) расти́, увели́чиваться 2) разбуха́ть 3) быть избы́точным 4) перелива́ться че́рез край

प्र<sup>©</sup> prá- pref. 1) при гл. и отгл. сущ. для выраж. направленности вперёд, в сторону, наружу, напр. प्रगम् идти вперёд, чаят великий герой 2) при прил. и сущ. усиливает значение, напр. प्रवर превосходный

ិធ្ល -*pra* 1. 1) по́лный, преиспо́лненный 2) похо́жий, одина́ковый 2. *п*. исполне́ние, заверше́ние

সকट prakaṭa очеви́дный, я́вный; Acc. সকटम adv. очеви́дно, я́вно

प्रकथ् prakath (формы см. कथ्) сообщать; докладывать

সকদ্ prakamp (формы см. কদ্ণু) 1) дрожать 2) становиться шатким 3) становиться рыхлым 4) дребезжать, звенеть

प्रकम्प prakampa 1. дрожа́щий, трясу́щийся 2. т. дрожь, тре́пет

স新र prakar (формы см. 新文 I, II) 1) рассыпать 2) отбрасывать 3) устранять, уничтожать 4) сосредоточиваться на чём-л. (Dat., Loc.) 5) завоёвывать; побеждать 6) жениться 7) уважать, почитать 8) позорить, бесчестить

प्रकर prakara m. масса, изобилие

সক্ষে prakaraṇa n. 1) произво́дство, созда́ние 2) обраще́ние 3) обсужде́ние 4) предме́т обсужде́ния 5) разде́л, глава́ 6) тракта́т 7) вид драмы

प्रकर्मन् prakarman n. лишение девственности

प्रकर्ष् prakarş (формы см. कर्ष् l) l) вы-

тя́гивать, тяну́ть вперёд 2) предводи́тельствовать (в войске) 3) натя́гивать (лук) 4) тяну́ть вперёд 5) беспоко́ить

प्रकर्ष prakarşa m. 1) преимущество, превосходство 2) напряжённость, интенсивность 3) преобладание, господство, Instr. प्रकर्षण, Abl. प्रकर्षाद adv. очень, сильно प्रकर्षण prakarşana 1. m. 1) мучитель 2) нарушитель 2. n. 1) отведение (войск) 2) растя́гивание 3) дли́тельность, продолжи́тельность

प्रकल् prakal (формы см. कल् II) 1) прогонять 2) преследовать

प्रकल्प् prakalp (формы см. कल्प्) удава́ться

प्रकल्पय् prakalpay (caus. om प्रकल्प्) 1) де́лать, осуществля́ть 2) определя́ть, устана́вливать

সকাত্ত prakāṇḍa m., n. 1) ствол де́рева 2) подразде́л в кни́ге

प्रकाम prakāmá m. 1) наслаждение, удовольствие 2) удовлетворение 3) pl. предмет наслаждения; о—, Acc. प्रकामम् adv. охотно, с удовольствием

प्रकार prakāra 1. m. 1) вид, сорт 2) способ, манера 2. (—о) подобный, похожий на; केन प्रकारेण каким образом?, как?

प्रकाश् prakāç (формы см. काश्) 1) быть видимым 2) появляться 3) блестеть

प्रकाश prakāçá 1) светящийся 2) светлый, я́сный 3) я́вный, очеви́дный 4) откры́тый, общедосту́пный 5) общеизве́стный 6) похо́жий на кого-л. (—о) 7) вызванный, со́зданный кем-л. (—о)

प्रकाशक prakāçaka 1) см. प्रकाश 2)—5); 2) знаменитый чем-л. (Instr., —o) 3) разъясняющий 4) обозначающий, выражающий प्रकाशन prakāçana 1. освещающий 2.
п. 1) освещение 2) откровение
प्रकाशिक prakāçika см. प्रकाशक
प्रकाशिता prakāçitā f. 1) ясность 2)
свет

प्रकाशित्व prakāçitva n. см. प्रकाशिता प्रकाशेतर prakāçetara (prakāça + itara) неви́лимый

प्रकाश्यता prakāçyalā f. известность प्रकिरण prakiraņa n. рассе́ивание, рассыпа́ние чего-л.

प्रकीण prakirṇa 1) рассе́янный (о чём-л.)
2) смешанный, переме́шанный 3) разнообра́зный 4) спу́танный (о волосах)

प्रकीर्णक prakirnaka см. प्रकीर्ण

प्रकृप् prakup (формы см. कृप् I) 1) волновать 2) сердить

अञ्चित prakṛti f. 1) природа; натура 2) хара́ктер, прав 3) филос. первопричина мира объе́ктов 4) pl. полит. основы госуда́рства или госуда́рственные фа́кторы

प्रकृतिमन्त् prakṛtimant 1) первозача́льный 2) есте́ственный

प्रकृतिष्ठ prakṛtiṣṭha здоро́вый प्रकृतिस्थ prakṛtistha см. प्रकृतिष्ठ

प्रकृष्ट prakṛṣṭa (pp. om प्रकर्ष् l) l) дли́нный 2) большой 3) си́льный 4) чрезвича́йный; необы́чный

प्रकेत *praketá m.* 1) восприя́тие 2) знáние

प्रकोप prakopa m. гнев, злоба प्रकोपण prakopana 1. волнующий 2. n. 1) волнение 2) гнев

प्रक्रम् prakram (формы см. क्रम्) 1) выходи́ть 2) идти да́льше 3)  $\bar{A}$ . начина́ть

प्रक्रम prakramá m. 1) шаг (как мера длины) 2) начáло 3) размер, пропорция

另新中可 prakramaṇa n. подхо́д, приближе́ние к (-о)

प्रक्रय prakraya m. пла́та за наём

সক্ষান্ন prakrānta n. отправка, отъе́зд সক্রিয়া prakriyā f. 1) действие, проце́сс 2) спо́соб, ме́тод 3) привиле́гия 4) высо́кое положе́ние 5) знак отли́чия 6) глава́, разде́л

प्रक्रश् prakruç (формы см. कृश्) 1) вскрикнуть, закричать 2) накричать

प्रक्लिद् praklid (формы см. क्लिद्) становиться мокрым, влажным

प्रक्लिन्न praklinna (pp. om प्रक्लिद्) мокрый, влажный

प्रक्ष् prakş cm. प्रछ्

সহ্বয় prakṣaya m. 1) разрушение, уничтожение 2) конец, гибель

प्रक्षल् *prakṣal* (формы см. क्षल्) 1) очища́ть 2) обмыва́ть

प्रक्षालक prakṣālaka 1. стирающий, моющий 2. т. прачка (мужчина)

प्रक्षालन prakṣālana 1. очищающий 2. n.
1) очищение 2) омовение 3) вода для омовения

प्रक्षीणपाप prakṣiṇapāpa bah. очищенный от грехов

प्रक्षुभ् prakşublı (формы см. क्षुभ्) 1) дрожать; колебаться 2) волноваться

प्रक्षेप *prakṣepa m*. броса́ние; разбра́сывание

प्रक्षेपण prakṣepaṇa n. 1) см. प्रक्षेप ; 2) выбра́сывание 3) набра́сывание

प्रखर prakhara очень твёрдый

प्रस्य prakhyá 1) ви́димый, я́сный; 2) (-о) похо́жий на, одина́ковый

प्रस्या *prakhyā* (формы см. ख्या) 1) смотреть 2) объявля́ть

प्रख्यात prakhyāta известный, знаменитый

प्रगम् pragam (формы см. गम्) идти к (Acc.)

प्रगर् pragar (формы см. गर् III) 1) воспевать 2) превозносить, восхвалять

प्रगा І pragā (формы см. गा І) идти вперёд, уходить

प्रगा II pragā (формы см. गा II) петь кому-л. (Dat.)

प्रगाढ pragāḍha 1) сме́шанный с 2) бога́тый чем-л. (—о) 3) разли́чный; Асс. प्रगाढम् adv. си́льно, о́чень

प्रगुण praguṇa 1) правильный, хороший 2) уме́лый, искусный

प्रगुणय pragunaya (den. om प्रगुण) 1) приводить в порядок 2) показывать

प्रगृह्य pragrhya 1) схватываемый 2) принимаемый 3) грам. неизменяемый (о гласном, не подвергиемся сандхи)

प्रगे prage adv. páно у́тром

प्रगेतन pragetana 1) у́тренний 2) бу́дущий प्रग्नभ् pragrabh (формы см. ग्रभ्) 1) брать, получа́ть 2) отделя́ть

яя рragraha т. 1) растя́ гивание, вытя́ гивание 2) схва́ тывание, захва́ тывание 3) астр. затме́ние 4) одержи́мость 5) встре́ча 6) почёт, уваже́ние 7) пово́дья; узда́ 8) верёвка 9) предводи́тель, вождь 10) попу́тчик

प्रघोष praghoşa m. звук, шум

प्रचक्ष् pracaks (формы см. चक्ष्) 1) рассказывать 2) называть 3) считать за (Acc.)

प्रचण्ड pracaṇḍa 1. 1) взволно́ванный 2) сердитый 3) сильный, неистовый 2. т. nom. pr. один из Данавов; см. दानव

प्रचण्डपाण्डव pracaṇḍa-pāṇḍava n. «Разгне́ванные Панда́вы» — назв. драмы, сюжет к-рой заимствован из «Махабхараты»

प्रचय pracaya m. 1) собирание, сбор (напр. плодов) 2) куча, груда

प्रचयन pracayana n. собирание

प्रचयस्वर pracaya-svara m. тон безударных слогов, следующих за тоном сварита; см. स्वरित

प्रचर् pracar (формы см. चर्) 1) выступать, идти вперёд 3) делать, свершать

प्रचरण *pracaraṇa n*. приступление к работе

प्रचर्या *pracaryā f*. де́йствие, де́ятельность

प्रचल् pracal (формы см. चल्) двигаться за (Acc.)

प्रचल pracala колеблющийся; дрожащий

प्रचलन pracalana n. колебание; дрожание

प्रचार pracāra m. 1) появление где-л. 2) внешний вид 3) применение, употребление 4) движение 5) путь 6) поведение, манера 7) место гуляния 8) пастбище, выгон

प्रचि praci (формы см. चि) 1) собирать 2) увеличивать

प्रचित pracita (pp. om प्रचि) 1) нако́пленный 2) покры́тый чем-л. (Instr., -о)

प्रचुर *pracura* 1) по́лный 2) оби́льный, доста́точный

प्रचुरत्व pracuratva n. изобилие, достаточность чего-л.  $(-\circ)$ 

प्रचेतस् prácetas 1. 1) внимательный 2) ýмный, му́дрый 2. т. пот. pr. 1) Варуна; см. वरुण 1); 2) древний мудрец 3) pl. десять древних мудрецов

प्रचोदन pracodana n. 1) побуждение 2) вдохновение 3) прика́з

प्रच्छद् I pracchad (формы см. छद् II) покрывать, заволакивать, окутывать

प्रच्छद् II pracchad f. покрытие, укрытие

प्रच्छन्न pracchanna pp. om प्रच्छद् I

प्रच्छादक pracchādaka 1. покрывающий, окутывающий 2. т. песня (исполняемая покинутой мужем женщиной)

সভ্তাবন pracchādana 1. см. সভ্তাবেক 1; 2. п. скрывание

সच्यवन pracyavana n. 1) отзывание 2) отбытие, отъе́зд 3) утра́та, поте́ря чего-л. (Abl.)

प्रच्यु ргасуи (формы см. च्यु) 1) отодвига́ться; отдаля́ться 2) отпада́ть от (Abl.) 3) лиша́ться чего- $\Lambda$ . (Abl.)

সন্ত্ prach (P. pr. prccháti — VI; fut. prakṣyáti; pf. papráccha; aor. áprākṣit; pp. pṛṣṭá; ger. pṛṣṭvā; inf. práṣṭum) 1) спрáшивать кого-л. (Acc.) о чём-л. (Acc.) 2) искать, разыскивать 3) ожидать 4) предсказывать бу́дущее 5) проси́ть, умоля́ть;  $\rightarrow$  не беспоко́иться о (Acc.)

সন্তন্ন prachanna покрытый, окутанный সন্তা prachā (формы см. ন্তা) надрезать; надсекать

प्रजन् prajan (формы см. जन्) возникать; рождаться

স্তান prajana 1. m., n. 1) произведение потомства 2) зачатие 2. m. производитель

प्रजनन prajánana 1. производя́щий, порожда́ющий 2. m. 1) рожде́ние 2) размноже́ние, деторожде́ние 3) се́мя, спе́рма

प्रजय prajayá m. победа

вость

प्रजल्प् prajalp (формы см. जल्प्) говорить, сообщать

সজন্দ prajalpa m. 1) разгово́р, бесе́да 2) речь

प्रजिल्पत prajalpita n. см. प्रजिल्प प्रजिव prajavá m. поспешность, торопли-

प्रजवन prajavana бегущий, торопящийся

प्रजा prajá f. 1) рождение 2) народ, население 3) подданные 4) дети, потомство

प्रजाकाम  $praj\bar{a}$ - $k\tilde{a}ma$  1. bah. жа́ждущий пото́мства 2. m. жела́ние име́ть пото́мство

प्रजागर *prajāgara* 1. недремлющий, бдительный 2. т. карау́льный, стра́жник

प्रजागरण prajāgaraṇa n. бо́дрствование प्रजागुप्ति prajā-gupti j. защи́та по́дданных प्रजातन्तु prajā-tantu m. продолже́ние ро́да, пото́мство

प्रजाति prájāti f. cm. प्रजनन 2

স্তাবান prajā-dāna n. рожденне детей স্তাহ্যস্ত্র prajādhyakşa (prajā + adhya-kşa) m. 1) солнце (букв. наблюдатель за существами) 2) nom. pr. эпитет Дакии; см. বস্তুর 5), 6)

प्रजानाथ prajā-nātha cm. प्रजापति

я учта ргаја-рай т. 1) пот. рг. Владыка созданий — эпитет Брахмы; см. я г. 2 2); 2) астр. Марс 3) царь 4) пот. рг. эпитет 10 владык, созданных Брахмой и являющихся творцами и прародителями человечества

प्रजापालन prajā-pālana n. защита подданных

प्रजायिनी prajāyinī рождающая (о женщине-матери)

স্ত্রার্থ prajārthe (prajā + arthe) Loc. adv. во имя или ра́ди пото́мства

प्रजावन्त् prajávant 1) плодови́тый, многоде́тный 2) плодоро́дный

प्रजावृद्धि prajā-vṛddhi f. увеличение или изобилие потомства

प्रजाव्यापार prajā-vyāpāra m. забо́та о людях

प्रजि praji (формы см. जि) 1) добиваться чего-л. 2) завоёвывать что-л. प्रजिन्व् prajinv (формы см. जिन्व्) 1) освежать 2) подкреплять (пищей) 3) воодушевлять

प्रजिहीर्षु prajihirşu гото́вый уда́рить प्रजीवन prajivana n. 1) пропита́ние 2) содержание кого-л. 3) подде́ржка кого-л.

प्रजु praju (формы см. जु) спеши́ть प्रजेश prajeça ( $praj\bar{a}+\bar{\iota}ça$ ) m. влады́ка суще́ств, бог, творе́ц

प्रजेश्वर prajeçvara (prajā + īçvara) m. cm. प्रजेश

प्रज्ञ *prajña* 1) свéдущий, знáющий (—о) 2) образованный, учёный

प्रज्ञता prajñátā f. знáние

प्रज्ञाप्ति prajñapti f. 1) сообщение, объявление 2) обучение 3) наставление

সরা I prajñā (формы см. রা) узнавать; познавать

प्रज्ञा II *prajñā f.* 1)му́дрость; знáние 2) намéрение, цель

प्रज्ञात prajñāta широкоизвестный

प्रज्ञातर् *prajāātar* 1. зна́ющий, све́дущий 2. *m*. проводни́к

प्रज्ञात्मन् prajñātman (prajñā + ātman) bah. pasýмный

प्रज्ञान prajñána n. 1) познáние 2) знáние 3) отличительная черта

प्रज्ञापारिमता prajñā-pāramitā f. 1) совершенство познания 2) филос. запредельная му́дрость

प्रज्ञामात्रा prajna-matra f. 1) элемент познания 2) орган чувств

प्रज्ञावन्त् *p-aiñāvant* 1) ýмный; мýдрый 2) зна́ющий 3) проница́тельный

प्रज्ञासहाय prajñā-sahāya bah. см. प्रज्ञा-वन्त्

प्रज्वल् prajval (формы см. ज्वल्) воспламеняться, зажигаться प्रज्वलन prajvalana n. 1) вспышка 2) горе́ние

प्रज्वालन prajvālana n. зажигание, возжигание

प्रज्वाला prajvālā f. огонь, пламя प्रणाख pranakha n. кончик ногтя

प्रणत praṇata (pp. om प्रणम्) 1) наклонённый вперёд 2) склонённый 3) суту́лый 4) подчинённый, подвла́стный

प्रणित praṇati f. 1) покло́н 2) преклоне́ние перед кем-л. (Gen., Loc., -0)

प्रणद् praṇad (формы см. नद्) 1) зазвучать 2) вскрикнуть 3) зареветь (о животном)

प्रणपात् praṇapāt m. праправнук प्रणप्तर् praṇaptar m. см. प्रणपात्

प्रणम् praṇam (формы см. नम्) 1) преклоня́ться пе́ред кем-л. 2) смире́нно склоня́ться 3) поклоня́ться кому-л. (Dat., Gen., Loc., Acc.)

प्रणमन praṇamana n. склонение перед (Gen., -0)

प्रणय praṇaya m. 1) вождь, глава́ 2) главе́нство 3) дове́рие; уваже́ние 4) си́льная любо́вь 5) бли́зость

प्रणयन praṇayana n. 1) доставка 2) привлечение 3) показывание 4) приведение доказательств 5) наложение (наказания) 6) осуществление 7) утоление го́лода

प्रणयवन्त् praṇayavant 1) дове́рчивый 2) привя́занный  $\kappa$  кому-л. (Loc.,  $-\circ$ ) 3) предаю́щийся чему-л. ( $-\circ$ )

प्रणियता  $praṇayit\bar{a}$  f. любо́вь, скло́нность  $\kappa$  чему- $\lambda$ . (Loc.,  $-\circ$ )

प्रणियन् praṇayin 1. 1) люби́мый 2) лю́бящий что-л. (-о) 2. т. 1) люби́мец 2) возлю́бленный 3) муж

प्रणव pranáva m. священный слог «ом»; см. ग्रोम्

प्रणश् І praṇaç (формы см. नश् І) 1) погибать, гибнуть 2) теряться 3) исчезать

प्रणश् II *praṇaç* (формы см. नश् II) 1) достигать чего-л. 2) приобретать

प्रणब्ट praņasta pp. om प्रणश् I

प्रणाडिका praṇāḍikā f. 1) пролив 2) ру́сло

प्रणाद praṇāda m. 1) грóмкий крик 2) рёв 3) звон или гул в уша́х

प्रणाम praṇāma m. см. प्रणति ; भुवि (भूमौ) ~ земной поклон

प्रणालिका pranālikā f. cm. प्रणाली

प्रणाली praṇālī f. 1) кана́л 2) руче́й

प्रणाश *praṇāça m*. 1) захо́д, зака́т 2) смерть, ги́бель

प्रणाशन praṇāçana 1. уничтожа́ющий, губи́тельный 2. m. уничтоже́ние

प्रणिधा praṇidhā (формы см. धा) 1) накла́дывать 2) растя́гивать 3) распространя́ть 4) направля́ть (напр. взор) 5) разве́дывать

प्रणिधान pranidhāna n. 1) стара́ние, уси́лие 2) досто́йное поведе́ние 3) подчине́ние чьей-л. воле (-о) 4) примене́ние, употребле́ние

प्रणिध praṇidhi m. 1) наблюдение 2) разузнавание 3) шпион, лазу́тчик

प्रणिपत् pranipat (формы см. पत् I) пасть к ногам

प्रणिपतन praṇipatana n. падение ниц प्रणिपात praṇipāta m. 1) см. प्रणिपतन ; 2) смирение, покорность перед кем-л. (Gen.)

प्रणिहित pranihita pp. om प्रणिधा प्रणी I prani (формы см. नी 1) 1) вести вперёд 2) уносить 3) предлагать 4) применять 5) определять 6) совершать 7) требовать 8) желать, любить

प्रणी II prant m. предводитель, вождь

प्रणीत pranita (pp. om प्रणी I) 1) приведённый 2) требуемый

प्रणीता práṇitā f. pl. священная, ритуа́льная вода́

प्रणीताप्रणयन pranitā-pranáyana n. сосýд для священной воды

प्रणीति pránitif. 1)ведение, руково́дство 2) показывание пути 3) благоскло́нность प्रणु pranu (формы см. नु I) 1) реветь, мычать 2) звучать, греметь (о слове)

प्रणुद् I praṇud (формы см. नुद्) 1) рас- се́ивать; удаля́ть 2) подталкивать 3) по-гоня́ть

प्रणुद् II praņud 1) рассе́ивающий 2) удаля́ющий 3) погоня́ющий

प्रणेजन pranéjana 1. вытира́ющий, стира́ющий 2. п. 1) купа́ние, мытьё 2) вода́ для мытья́

प्रणेतर् pranetár m. 1) предводитель, вожа́к 2) созда́тель, творе́ц 3) а́втор

प्रतनु pratanu 1) оंчень тонкий 2) ограниченный 3) незначительный

সন্দ্ pratap (формы см. तम्) 1) горе́ть; сгора́ть 2) печа́литься, огорча́ться 3) нагрева́ть 4) обжига́ть

प्रतमाम् pratamām adv. преимущественно; ссобенно

प्रतर् pratar (формы см. तर् 1) 1) идти вперёд 2) способствовать чему-л. 3) удлинять жизнь 4) увеличивать что-л. 5) возвышать 6) укреплять

प्रतरण pratáraṇa 1. способствовать, помогать 2. т. переправа

प्रतरम् pratarám cpv. adv. 1) дáльше 2) впредь 3) в бýдущем

प्रतराम् pratarām cm. प्रतरम्

प्रतक pratarka m. 1) вы́вод, заключе́ние
2) предположе́ние

प्रतर्दन pratardana уничтожающий

प्रतवस् prátavas сильный, могучий प्रतान pratāná m. 1) бот. усик 2) выю-шееся растение

яताप pratāpa m. 1) жар 2) блеск 3) великоле́пие, вели́чие 4) превосхо́дство, госпо́дство 5) власть 6) си́ла, мощь

प्रतापन pratāpana 1. 1) горя́щий 2) подогрева́емый 3) страда́ющий 2. n. 1) подогрева́ние, нагрева́ние 2) раска́ливание

प्रतापवन्त् pratāpavant 1) достойный 2) величественный 3) могущественный 4) известный, знаменитый

प्रतापिन् pratāpin 1) см. प्रतापन 1; 2) благоро́дный

प्रताम्त्र pratāmra я́рко-кра́сный, а́лый प्रतार pratāra m. обма́н

प्रतारक pratāraka 1. обманывающий, вводящий в заблуждение 2. т. обманщик प्रतारण pratārana n. см. प्रतार

प्रति<sup>°</sup> práti- pref. 1) к 2) прóтив 3) при प्रतिकञ्चुक pratikañcuka т. неуязви́мый, стóйкий проти́вник

प्रतिकर् pratikar (формы см. कर् 1) 1) возражать 2) отплачивать (кому-л. за добро или эло) 3) противодействовать, сопротивля́ться кому-л. (Gen.), чему-л. (Acc.)

प्रतिकर pratikara 1. противодействующий 2. т. возмещение, выплата

प्रतिकर्तव्य pratikartavya pn. om प्रतिकर् प्रतिकर्तर् pratikartar m. nom. ag. 1) мститель 2) платéльщик 3) противник

प्रतिकर्मन् pratikarman n. 1) отплата, отминение 2) противодействие

प्रतिकामम् pratikāmám adv. как угодно; по желанию

प्रतिकार pratikāra m. 1) возмещение 2) месть 3) противодействие 4) предотвращение

प्रतिकार्य pratikārya n. 1) нагр**а́**да 2) возме́здие кому-л. (Gen.)

प्रतिकाश pratikāça 1. m. 1) отражение (напр. в воде) 2) появление 3) подобие, схо́дство 2. (-о) похо́жий на

प्रतिकूल pratikūla 1) неблагоприятный (ветер, судьба) 2) извращённый 3) враждебный; неприятельский 4) непокорный

प्रतिकूलकारिन् pratikūla-kārin противостоящий кому-л. (Gen.); вражде́бный

प्रतिकूलवचन्  $pratikūla-vacan\ n.\ 1)$  неприя́тная речь 2) противоре́чие, несоотве́тствие

प्रतिकूलवर्तिन pratikūla-vartina 1) противодействующий 2) тревожащий, нарушающий покой

प्रतिकूलवाद *pratikūla-vāda m. см.* प्रति-कूलवचन् 2)

प्रतिकूलवादिन् *pratikūla-vādin* противорéчащий *кому-л*. (*Gen*.)

प्रतिकूलिक pratikūlika см. प्रतिकूल 3) प्रतिकृत pratikṛta n. см. प्रतिकार

प्रतिकृति pratikṛti f. 1) сопротивление 2) подражание 3) подделка 4) изображение 5) картина 6) копия 7) отражение

प्रतिकोप *pratikopa m*. гнев, я́рость प्रतिकम *pratikrama m*. обра́тный *или* извращённый поря́док

স্বিকিষা pratikriyā f. 1) отплата 2) вознаграждение 3) противодействие 4) возмещение (убытков) 5) поддержка, помощь 6) украшение; наря́д

प्रतिक्ष pratikşa 1) огля́дывающийся на (-0) 2) ожида́ющий 3) внима́тельный प्रतिक्षणम् pratikşaṇam adv. ежемиңу́тно,

प्रातक्षणम् pratikşanam adv. ежеминутно постоянно

प्रतिक्षपम् pratikṣapam adv. кáждую ночь प्रतिक्षेप pratikṣepa m. 1) оспáривание 2) противоде́йствие, борьбá

प्रतिक्षोणिभृत् pratikşoni-bhrt m. противостоящий или противодействующий царь

प्रतिगज prati-gaja m. враждебный или противоборствующий слон

प्रतिगम् pratigam (формы см. गम्) 1) идти навстречу 2) возвращаться

प्रतिगमन prati-gamana n. возвращение प्रतिगर् pratigar (формы см. गर् III) приветствовать

प्रतिगर्ज pratigarj (формы см. गर्ज्) 1) спорить, возражать 2) соревноваться, состязаться с (Gen., Instr.)

प्रतिगृहम् pratigṛham adv. в ка́ждом до́ме

प्रतिगेहम् pratigeham adv. см. प्रतिगृहस् प्रतिग्रभ् pratigrabh (формы см. ग्रभ्) 1) хвата́ть, брать 2) встреча́ть (дружестзенно или враждебно) 3) жени́ться; выходи́ть за́муж

সনিম্নह pratigrahá m. 1) принятие пода́рков 2) привиле́гия бра́хманов получа́ть дары́ 3) дру́жеский приём 4) благоскло́нность, ми́лость 5) дар, пода́рок 6) жени́тьба

प्रतिग्रहण pratigrahaṇa 1. принима́ющий, получа́ющий 2. n. приня́тие, получе́ние  $(\partial apos)$ 

प्रतिग्रहधन pratigraha-dhana 1. n. деньги, полученные в дар 2. bah. чьё богатство состойт только из подношений или даров

प्रतिग्रहीतर्  $pratigrah \bar{t} t \acute{a} r$  . nom. ag. 1) получатель даров 2) тот, кто сочета́ется бра́ком

प्रतिम्नामम् pratigrāmam adv. в ка́ждой дере́вне

সির্বাहिन् pratigrāhin получающий সির্বাঘ pratigha m. 1) поме́ха, препятствие 2) гнев, я́рость

प्रतिवात *pratighāta m.* 1) оттáлкивание 2) противоде́йствие 3) сопротивле́ние 4) *см.* पतिघ 1)

সনিধানকূন্ pratighāta-kṛt 1) оказывающий противодействие или сопротивление 2) лишающий кого-л. (Gen.) чего-л. (Gen.)

प्रतिवातिन् pratighātin · 1) отражающий; отвращающий 2) нарушающий (покой, тишину)

प्रतिचक्ष् praticaks (формы см. चक्ष्) смотрéть

प्रतिवक्षग praticákṣaṇa n. 1) созерцание, обозрение 2) взгляд, воззрение

प्रतिबङ्ग praticáksya видимый

प्रतिच्छन्द praticchanda m. 1. 1) отображение 2) подобие, сходство 2. (-о) одинаковый; похожий

प्रतिच्छन्दक praticchandaka m. схо́дство,

प्रतिच्छाया praticchāyā f. см. प्रतिच्छन्दक प्रतिजन् pratijan (формы см. जन्) быть возрождённым

प्रतिजन pratijaná m. противник, conépник

प्रतिजन्मन् pratijanman n. 1) возрождение 2) перерождение, второе рождение

प्रतिजन्य pratijanya 1) противоположный 2) враждебный

प्रतिजीवन pratijivana n. воскрешение प्रतिजीवन pratijivita n. см. प्रतिजीवन प्रतिजीवन प्रतिजीव pratijus (формы см. जुष्) 1) высказывать расположение 2) радоваться чему-л. (Асс.)

प्रतिज्ञा І pratijñā (формы см. ज्ञा) І) признава́ть 2) одобря́ть 3) обеща́ть кому-л. (Gen., Dat.) что-л. (Acc.) 4)  $\bar{\rm A}$ . отвеча́ть 5)  $\bar{\rm A}$ . утвержда́ть 6)  $\bar{\rm A}$ . узнава́ть

प्रतिज्ञा II pratijñā f. 1) согласие, понимание 2) обещание 3) утверждение (напр.

*в споре*) 4) выполнение 5) действие, деятельность

प्रतिज्ञान pratijñāna n. 1) см. प्रतिज्ञा II 2), 3); 2) подтверждение

प्रतिज्ञान्तर pratijñāntara (pratijñā + antara) n. изменение мнения, точки зрения (в споре)

प्रतिज्ञापरिपालन pratijñā-paripālana n. исполнение обещания, сдерживание данного слова

प्रतिज्ञायौगन्धरायण pratijñāyaugandharāyaṇa «Обе́т Яугандхара́яны» — назв. драмы Бхасы; см. भास

সনিবদ্ধির pratitadvida f. признание противополо́жного

प्रतितर *pratitara m*. 1) перево́зчик; гребе́ц 2) морепла́ватель

प्रतितरु pratitaru adv. на ка́ждом де́реве प्रतिथि pratithi m. nom. pr. мудрец и учитель

प्रतिदण्ड pratidaṇḍa 1) не повинующийся приказу 2) непокорный

प्रतिदर्श् pratidarç (формы см. दर्श्) ви́деть, воспринима́ть

प्रतिदर्श pratidarça m. взгляд

प्रतिदर्शन *pratidarçana n*. 1) рассм**á**тривание 2) восприя́тие 3) внешний вид **4)** взгляд

प्रतिदान pratidāna n. отве́тный дар प्रतिदिनम् pratidinam adv. ка́ждый день, ежедне́вно

प्रतिदिव् pratidiv (формы см. दिव् I) играть в кости с кем-л. (Асс.)

प्रतिदिवसम् pratidivasam adv. cm. प्रतिदी-नम्

प्रतिदीवन् pratidivan m. проти́вник или партнёр по игре́

प्रतिदूत pratidūta m. обратный гонец, ответный вестник

प्रतिदृश्य pratidṛçya (р. от प्रतिदर्श्) 1) идти навстречу 2) появля́ться

प्रतिदेशम् pratideçam adv. в ка́ждой стране́

সনিদ্ধন্দ্র pratidvandva m. 1) проти́вник 2) сопе́рник

प्रतिद्वन्द्विन् pratidvandvin 1. т. см. प्रति-द्वन्द्व ; 2. (-о) соперничающий с кем-л. प्रतिद्वीपम् pratidvīpam adv. в каждой

части света

प्रतिधर्तर् pratidhartár 1. препя́тствующий, меша́ющий 2. nom. ag. m. наруша́ющий

সনিধা pratidhā (формы см. धा) 1) ставить 2) восстана́вливать (здоровье) 3) давать 4) Ā. начина́ться, наступа́ть

সনিঘান pratidhāna n. 1) надева́ние че-го-л.  $(-\circ)$  2) приня́тие мер предосторо́жности

प्रतिध्वनि pratidhvani m. о́тзвук; э́хо प्रतिध्वान pratidhvāna m. см. प्रतिध्वनि प्रतिनन्द् pratinand (формы см. नन्द्) 1) ра́доваться 2) приве́тствовать 3) ра́достно встреча́ть

प्रतिनन्दन pratinandana n. 1) привéтствие 2) любезный приём

प्रतिनम् pratinam (формы см. नम्) 1) преклоняться перед (Асс.) 2) склоняться, наклоняться к (Асс.) 3) быть склонным или расположенным

प्रतिनमस्कार pratinamaskāra почтительно приветствующий в ответ

प्रतिनर्द् pratinard (формы см. नर्द्) рычать на (Acc.)

प्रतिनव *pratınava* 1) но́вый 2) молодо́й 3) све́жий

प्रतिनायक pratināyaka m. соперник гла́вного геро́я (в драме или поэзии) प्रतिनारी pratināri f. соперница

27 Санскр.-русск. сл.

সনিনিম্নি pratinidhi m. 1) представитель кого-л. 2) подстановка; замена 3) подобие, сходство 4) копия 5) половина, другая часть (целого) 6) противоположность чему-л. (-о)

प्रतिनिपात pratinipāta m. 1) падение 2) снижение; опускание

प्रतिनियम pratiniyama m. строгое правило для каждого особого случая

प्रतिनिर्यत् pratiniryat (формы см. यत्) 1) возврашать 2) восстанавливать

प्रतिनिर्यातन pratiniryātana n. 1) возмещение 2) возвращение (имущества, залога) 3) восстановление

प्रतिनिवर्त् pratinivart (формы см. वर्त्) поворачивать, возвращаться

प्रतिनिवर्तन *pratinivartana n.* возвращéние

प्रतिनिवृत्ति pratinivṛtti f. см. प्रतिवर्तन प्रतिनिष्ठ pratiniṣṭha стоя́щий на противополо́жной стороне́

प्रतिनी *pratini* (формы см. नी 1) 1) вести наза́д; уводить 2) подвозить

प्रतिपक्ष pratipakşa 1. соперничающий 2. m. 1) противная (противостоящая) партия или сторона 2) враг, противник 3) соперник

प्रतिपक्षिन् pratipakşin m. см. प्रतिपक्ष प्रतिपण pratipaṇá m. 1) обмен 2) ставка противника в игре́

प्रतिपण्य pratipanya n. товар, получаемый в обмен

प्रतिपत्ति pratipatti f. 1) достижение 2) получение; приобретение 3) восприятие 4) знание 5) понимание 6) кругозор 7) дар, пожалование кому-л. (Loc.,-о) 8) предприятие, дело (связанное с риском) 9) достойное поведение 10) уважение 11) доверие 12) намерение 13) решимость 14)

сре́дство против (Loc.) 15) высокое положение 16) заключение, вывод

प्रतिपथ<sup>°</sup> pratipatha- adv. вдоль доро́ги (тж. Acc. प्रतिपथम्)

प्रतिपद् I pratipad (формы см. पद् I) 1) входить 2) достигать 3) получать 4) находить 5) случаться, пронеходить 6) делать 7) узнавать 8) понимать 9) считать за 10) соглашаться 11) обещать

प्रतिपद् II pratipád f. 1) вход 2) доступ 3) начало 4) начальная строфа стиха 5) первый день светлой или тёмной половины лунного месяца

प्रतिपद<sup>°</sup> pratipada- adv. 1) на ка́ждом шагу́ 2) сло́во в сло́во, буква́льно (тж. Асс. प्रतिपदम्)

प्रतिपन्न pratipanna pp. om प्रतिपद् I प्रतिपाण pratipāṇá 1. меня́ющийся, изменя́емый 2. m 1) ставка противной стороны́ 2) отыгрыш, рева́нш

प्रतिपात pratipāta m. возмещение за понесённый ущерб

प्रतिपात्रम् pratipātram adv. в ка́ждой ро́ли प्रतिपादक pratipādaka 1) выдающий что-л. 2) объясня́ющий; толку́ющий

प्रतिपादन pratipādana n. 1) возвра́т, отдава́ние чего-л. (Loc.,  $-\circ$ ) 2) обсужде́ние 3) обуче́ние 4) толкова́ние

प्रतिपादम् pratipādam adv. в ка́ждом стихе́, в ка́ждой па́де; см. पाद 10)

प्रतिपादियतर् pratipādayitar m. nom. ag. 1) тот, кто отдаёт, возвращает что-л. 2) тот, кто обсуждает что-л. 3) учитель

प्रतिपादिक pratipādika см. प्रतिपादक प्रतिपाद्य pratipādya pn. om प्रतिपद् प्रतिपान pratipāna n. питьева́я вода́ प्रतिपान pratipāl (формы см. पान्) 1)

эличе рталраг (формог см. чец) ту охранять 2) поддерживать, помогать 3) заботиться

प्रतिपालन pratipālana n. 1) покровительство 2) охрана; защита 3) выращивание, выведение 4) наблюдение, надзор 5) помощь, поддержка

प्रतिपालिन् pratipālin 1) охраня́ющий; защища́ющий 2) выра́щивающий 3) помога́ющий

प्रतिपित्सा pratipits $\tilde{a}$  f. желáние что-л. получить

प्रतिपुरुष pratipuruşa m. 1) двойник 2) преемник 2) сотовариц 4) кукла

प्रतिपुस्तक pratipustaka n. копия с рукописи

प्रतिपूरण pratipūraņa n. 1) захват чего-л. (Gen.) 2) пренсполненность чем-л. (Instr.) 3) задержка 4) помеха

प्रतिपूर्ण pratipūrņa преисполненный чем-л. (Instr.)

प्रतिपूर्त pratipūrta cm. प्रतिपूर्ण

प्रतिप्रज्ञाति pratiprajñāti f. проницательность

प्रतिप्रति pratiprati под пару кому-л., чему-л. (Acc.)

प्रतिप्रवच् pratipravac (формы см. वच् II) I) сообщать 2) отвечать

प्रतिप्रश्न pratipraçna m. отвéт

प्रतिप्रसव pratiprasava m. 1) противополо́жное указа́ние или пра́вило 2) возвра́т в исхо́дное положе́ние

प्रतिप्रिय pratipriya n. отвéтная любéзность, услуга

प्रतिफलन pratiphalana n. отражение (напр. в зеркале)

प्रतिबद्ध pratibaddha (pp. om प्रतिबन्ध्) свя́занный

प्रतिबन्ध् pratibandh (формы см. बन्ध्) 1) связывать 2) привязывать 3) укреплять, крепить

प्रतिबन्ध pratibandha m. 1) постоянная

связь 2) оса́да 3) поме́ха 4) заде́ржка 5) возраже́ние

प्रतिबन्धक pratibandhaka 1) препятсвующий 2) ограничивающий

प्रतिबन्धिन् pralibandhin см. प्रतिबन्धक प्रतिबल I pralibala n. неприятельское войско

प्रतिबल II pratibala 1. 1) ра́вный по си́ле кому-л. (-о) 2) подо́бный кому-либо (Gen.) 3) спосо́бный на что-л. (inf., Dat.) 2. т. ра́вный по си́ле противник

प्रतिबाह pratibāhū m. предплечье

সনিবিদৰ pratibimba m., n. 1) отраже́ние (напр. в зеркале, воде) 2) тень 3) схо́дство

प्रतिबुद्ध pratibuddhi f. пробуждение प्रतिबुध् pratibudh (формы см. बुध्) 1) просыпаться 2) распускаться (о цветах) 3) замечать 4) воспринимать

प्रतिबोद्धय् pratiboddhay (caus. от प्रति-बुध्) 1) будить 2) обучать 3) объяснять

प्रतिबोध pratibodha m. 1) см. प्रतिबृद्धि ; 2) знание

प्रतिबोधक pratibodhaka 1. пробуждающий 2. т. наставник, руководитель

प्रतिबोधन pratibodhana 1. см. प्रतिबोधन 1; 2. n. 1) бо́дрствование 2) распростране́ние 3) обуче́ние

प्रतिबोधवन्त् pratibodhavant сдарённый, смышлёный

प्रतिबोधिन् pratibodhin просыпающийся, пробуждающийся

সনিরু pratibhrū (формы см. রু) 1) отвечать кому-л. (Асс.) 2) отказывать в чём-л. (Асс.)

प्रतिभज् pratibhaj (формы см. भज्) падать प्रतिभट pratibhata 1. соответствующий, подходящий кому-л., чему-л. (Gen., —0) 2. т. противник

प्रतिभटता pratibhaṭatā f. сопе́рничество c кем-л. (Gen.)

স্বিশয pratibhaya 1. 1) стра́шный, ужа́сный 2) опа́сный; Асс. স্বিশ্বদ্ adv. а) стра́шно 6) опа́сно 2. п. 1) страх перед кем-л. (Abl., —o) 2) опа́сность, угро́за

प्रतिभर् pratibhar (формы см. भर् II) выносить

प्रतिभा I pratibhā (формы см. भा) 1) освещать 2) появля́ться 3) де́латься очеви́дным, я́вным 4) нра́виться

प्रतिभा II pratibhā f. 1) схо́дство 2) понима́ние 3) ум, ра́зум 4) тала́нт, одарённость

प्रतिभाग pratibhāga m. 1) доля, отдаваемая царю в виде дани (обычно шестая часть от любого дохода) 2) ежедневная дань (подносимая царю в виде плодов, цветов и пр.)

प्रतिभान pratibhāna n. 1) освещение 2) озарение 3) понимание

प्रतिभानवन्त् pratibhānavant 1) талантливый, одарённый 2) проворный

प्रतिभाष् pratibhāş (формы см. भाष्) 1) говорить кому-л. (Асс.) 2) отвечать (напр. на вопрос) 3) рассказывать 4) называть кого-л. (Асс.) кем-л. (Асс.)

प्रतिभास pratibhāsa m. 1) появление 2) внешний вид 2) озарение 4) обман 5) иллюзия

प्रतिभासन pratibhāsana n. 1) cm. प्रति-भास 2); 2) схо́дство, подо́бие

प्रतिभिद् pratibhid (формы см. भिद्) 1) пронзать 2) предавать

प्रतिभो pratibhi f. crpax

प्रतिभुज pratibhuj (формы см. भुज् II) наслаждаться чем-л. (Асс.)

प्रतिभू I pratibhū (формы см. भू I) быть

ра́вным кому-л. или наравне́ с кем-л. (Acc.)

সনিমু II pratibhū m. 1) уве́ренность 2) пору́ка 3) поручи́тель за кого-л. (Dat., Gen., -0)

प्रतिभूमि pratibhūmi f. 1) площадка перед вхо́дом или воро́тами 2) до́лжность привра́тника

प्रतिभेद pratibheda m. 1) деление, разделение 2) раскрытие тайны 3) измена

प्रतिमङ्गलवार pratimañgala-vāra m. pl. ка́ждый вторник

प्रतिमन् pratiman (формы см. मन् 1) 1) чтить, уважать 2) считаться

प्रतिमन्त्रण pratimantrana n. ответ, от-

प्रतिमन्दिरम् pratimandiram adv. в каждом доме

प्रतिमल्ल pratimalla m. 1) враг, противник 2) соперник

प्रतिमा I pratimā (формы см. मा II) подражать, имитировать

সনিদা II pratimā 1. т. 1) схо́дство 2) карти́на 3) сга́туя 4) изображе́ние божества́ 5) измере́ние 2. (—о) похо́жий, схо́жий

प्रतिमान pratimána n. 1) образец 2) пример 3) подобие 4) сходство 5) вес

प्रतिमार्ग pratimārga m. обра́тный путь प्रतिमुकुल<sup>o</sup> pratimukula- adv. в ка́ждом буто́не

प्रतिमुक्ति pratimukti f 1) дозволение уйти 2) роспуск, увольнение

प्रतिमुख pratimukha 1. 1) противостоящий 2) предстоящий 2. п. назв. части драмы, в к-рой интрига усложняется; Асс. प्रतिमुखम् adv. а) перед, против б) назад в) наоборот

प्रतिमुच् pratimuc (формы см. मुच् II) 1)

возложить что-л. (Acc.) на кого-л. (Dat., Loc., Gen.) 2) привязать (верёвку) 3) оставить, освободить 4)  $\bar{\mathbf{A}}$ . освободиться от (Abl.)

प्रतिमुद् pratimud (формы см. मुद् I) 1) приветствовать криками кого-л. (Асс.) 2) быть весёлым

प्रतिमृहूर्तम् *pratimuhūrtam adv.* постоя́нно, беспреры́вно

प्रतिमोक्षण pratimokşaṇa n. смягчение, ослабление (напряжения)

प्रतियत् pratiyat (формы см. यत्) мстить प्रतियत्न pratiyatna m. 1) хло́поты, бесноко́йство 2) соверше́нствование 3) подгото́вка

प्रतियातन pratiyātana n. 1) вознаграждение 2) отплата, месть

प्रतियान pratiyāna n. возвраще́ние че-го-л.

प्रतियामिनि pratiyāmini adv. ка́ждую ночь

प्रतियुज् praliyuj (формы см. युज् I) укреплять

प्रतियुद्ध pratiyuddha n. противоборство, сопротивление

प्रतियुध् pratiyudh (формы см. युध् I) 1) боро́ться с, сража́ться с (Instr.) 2) по-бежда́ть

प्रतियोग pratiyoga m. 1) сопротивление, противодействие 2) противоречие 3) противоречие 3) противоя́дие

प्रतियोगिक pratiyogika 1) противоположный, противопоставляемый 2) соотносительный, сравнительный

प्रतियोगिन् pratiyogin 1. см. प्रतियोगिक; 2. т. противник

प्रतियोद्धर् praliyoddhar m. достойный противник

प्रतियोध pratiyodha m. cm. प्रतियोद्धर्

प्रतियोधन pratiyodhana n. 1) борьба 2) сражение 3) сопротивление, противоборство

प्रतियोधिन् pratiyodhin т. см. प्रतियोद्धर् प्रतियोषित् pratiyoşit f. 1) сопе́рница 2) нало́жница

प्रतिरक्ष् pratirakş (формы см. रक्ष्) защищать, охранять

प्रतिरजनि pratirajani adv. ка́ждую ночь प्रतिरव pratiravá m. 1) крик 2) восклица́ние 3) э́хо

प्रतिरस् pratiras (формы см. रस्) 1) вторить 2) подражать

प्रतिरसित pratirasita n. éxo

प्रतिराज *pratirāja m.* царь-сопе́рник, вражде́бный царь

प्रतिराजन् pratirājan т. см. प्रतिराज प्रतिरात्रम् pratirātram adv. ка́ждую ночь प्रतिरात्रि pratirātri adv. см. प्रतिरात्रम् प्रतिराध् pratirādh (формы см. राध्) противодействовать

प्रतिरुच् pratiruc (формы см. रुच् I) нрáвиться кому-л. (Асс.)

प्रतिरुघ् pratirudh (формы см. रुघ्) 1) сде́рживать 2) мешать 3) запирать 4) осаждать

प्रतिरूप pratirūpa 1. 1) о́чень похо́жий 2) соотве́тствующий 3) краси́вый, милови́дный 2. n. 1) карти́на 2) образе́ц 3) подде́лка чего-л. (Gen.)

प्रतिरूपक pratirūpaka 1. 1) похожий; соразмерный 2) поддельный 2. п. см. प्रतिरूप 2; 3. т. знахарь

प्रतिरोद्धर् pratiroddhar 1. 1) осажда́ющий (крепость и т.п.) 2) препя́тствующий 2. т. 1) противник 2) граби́тель, вор 3) препя́тствие, поме́ха

प्रतिरोध pratirodha m. 1) препятствие, преграда 2) затруднение

प्रतिरोधक pratirodhaka m. 1) противник 2) грабитель; разбойник

प्रतिरोधन pratirodhana n. 1) см. प्रति-रोध; 2) предупреждение, предотвращение प्रतिलक्षण pratilakşana n. признак, симптом

प्रतिलङ्घः pratilañglı (формы см. लङ्घः і) перескакивать

प्रतिलभ् pratilabh (формы см. लभ्) 1) достигать 2) приобретать, получать 3) узнавать 4) ожидать

प्रतिलम्भ pratilambha m. 1) достижéние 2) приобретéние, получéние 3) возвращéние (напр. домой) 4) постижéние

प्रतिलाभ pratilābha m. см. प्रतिलम्भ 1)-3)

प्रतिलिख् pratilikh (формы см. लिख्) отвечать на письмо

प्रतिली pratili (формы см. ली II) исчезать

प्रतिलुभ् pratilubh (формы см. लुभ्) при-

प्रतिलेपय् pratilepay caus. заставлять лизать

प्रतिलोम pratilomá 1) против шерсти
2) противоестественный 3) противоположный 4) неблагоприятный 5) враждебный
6) противный касте (о потомстве от женщины из более высокой касты, чем супруг); (о—), Асс. प्रतिलोमम् adv. а) в эбратном порядке б) в неверном направлении в) навыворот, извращённо г) против шерсти; Instr. प्रतिलोमन adv. неприветливо

प्रतिवच् prativac (формы см. वच्) 1) отвечать (напр. на вопрос) 2) возражать 3) приказывать

प्रतिवचन prativacana n. 1) отвéт 2) возражéние кому-л. (Gen., -0) प्रतिवचस् prativacas п. см. प्रतिवचन 1) प्रतिवत्सर prativatsara т. год; Асс. प्रति-वत्सरम् adv. кáждый год

प्रतिवद् prativad (формы см. वद्) 1) говорить кому-л. (Асс.) 2) отвечать кому-л. (Асс.) 3) возражать кому-л. (Асс.)

प्रतिवनिता prativanită f. conéрница प्रतिवन्द् prativand (формы см. वन्द्) свидетельствовать своё глубокое уважение प्रतिवप् prativap (формы см. वप्) 1) отрезать 2) класть что-л. внутрь

प्रतिवर्ण *prativarṇa m.* кáждая кáста (вáрна)

সনিবর্ষ prativarş (формы см. বর্ষ্) 1) пересыпать 2) просыпать 3) проливать

प्रतिवर्ष<sup>©</sup> prativarṣa- adv. кáждый год (тж. Acc. प्रतिवर्षम्)

प्रतिवल्लभा prativallabhā f. см. प्रतिव-निता

प्रतिवस् prativas (формы см. वस् III) пребывать, обитать

प्रतिवसति prativasati adv. в ка́ждом до́ме

प्रतिवस्तु prativastu n. равноценная вещь, эквивалент

प्रतिवस्तूपमा prativastūpamā (prativastu + upamā) f. сравнение, сопоставление

प्रतिवह् prativah (формы см. वह्) вести навстречу (о ком-л., чём-л.)

प्रतिवाक्य prativākya n. ответ प्रतिवाक्य prativāc f. см. प्रतिवाक्य प्रतिवाक्य प्रतिवाक्य प्रतिवाक्य प्रतिवाक्ति prativācita n. см. प्रतिवाक्य प्रतिवात prativāta m. встречный ветер; Acc. प्रतिवातम् adv. против ветра; Instr. प्रतिवातेन adv. в подветренную сторону प्रतिवाद prativāda m. отказ

प्रतिवादिन् *prativādin n*. 1) проти́вник (*тж. в споре*) 2) юр. отве́тчик

प्रतिवारण prativāraņa 1. 1) защищаю-

щий 2) приостана́вливающий 2. п. 1) защита 2) охрана 3) отраже́ние

प्रतिवात्ती *prativārttā f.* сообщение, новости

प्रतिवाश् *prativāç* (формы см. वाश्) рычать на (Acc.)

प्रतिवासरम् prativāsaram adv. ежедне́вно प्रतिविद् prativid (формы см. विद् 1) 1) замечать 2) узнавать

সনিবিधা pratividhā (формы см. धा) 1) исправлять 2) располагать, устра́ивать 3) определять 4) совершать

प्रतिविधात pratividhāta m. отраже́ние уда́ра

স্বানিবিधাन pratividhāna n. 1) противодействие чему-л. 2) предупреждение чего-л. (Gen., —о) 3) забота, попечение о (—о)

प्रतिविधि pratividhi m. сре́дство, ме́ра про́тив чего-л.  $(-\circ)$ 

प्रतिविश्व prativiçva вмéсте и порознь; Loc. प्रतिविश्व adv. во всех случаях, всегда

प्रतिवीर prativira m. достойный противник

प्रतिवेदम् prativedam adv. в кáждой Béде; для кáждой Béды; см. वेद

प्रतिवेदय् prativeday (caus. om प्रतिविद्) давать знать, сообщать что-л. (Acc.) ко-му-л. (Acc.)

प्रतिवेदान्तम् prativedāntam adv. в ка́ждой из Веда́нт; см. वेदान्त

प्रतिवेश prativeça 1. 1) сосéдний 2) вспомогательный 2. m. 1) сосéд 2) сосéдний дом

प्रतिवेशिन् prativeçin см. प्रतिवेशि 1 1), 2 1) प्रतिवेशमन् prativeçman n. см. प्रतिवेशि 2 2); Acc. प्रतिवेशम् adv. в ка́ждом до́ме प्रतिवेशय prativeçya m. см. प्रतिवेश 2 1)

प्रतिव्यध् prativyadh (формы см. व्यध्) мета́ть; стреля́ть в (Acc.); обстре́ливать

प्रतिन्याहार prativyāhāra m. ответ प्रतिन्युह prativyūha m. э́хо

प्रतिशङ्का pratiçañkā f. предположение, дога́дка

प्रतिशत्रु pratiçatru m. 1) боец 2) противник, враг

प्रतिशब्द pratiçabda m. э́хо, о́тзвук

प्रतिशब्दक pratiçabdaka т. см. प्रतिशब्द प्रतिशद pratiçara т. 1) излом 2) изгиб, извив

प्रतिशाखम् pratiçākham adv. для кáждой ведийской шкóлы

प्रतिशाखा *pratiçākhā f.* 1) побочная ветвь *чли* о́трасль 2) *pl.* все веди́йские шко́лы

प्रतिशी pratiçi (формы см. शी) находиться против чего-л.

प्रतिश्रय pratiçraya 1. живущий, обитающий 2. т. 1) помощь, поддержка 2) прибежище, приют 3) дом 4) вместилище, хранилище чего-л. (Gen.)

সনিপ্সব pratiçravá 1. отвечающий 2. n.
1) сбещание, слово 2) эхо

प्रतिश्रवण pratiçravaṇa n. см. प्रतिश्रव 2 प्रतिश्र्व pratiçru (формы см. श्रु) 1) прислушиваться 2) отвечать 3) обещать кому-л. (Dat., Gen.) что-л. (Acc.)

সনিধুন্ *pratiçrut f.* 1) ответ 2) обещ**а**ние 3) о́тзвук, э́хо

प्रतिश्रृति pratiçruti cm. प्रतिश्रृत्

प्रतिश्लोकम् pratiçlokam adv. в каждой шлоке; см. श्लोक

प्रतिषिद्य pratișidh (формы см. सिद्य) 1) прогонять; изгонять 2) удерживать от (Abl.) 3) сдерживать, препятствовать 4) запрещать 5) отрицать

प्रतिषेद्ध pratiseddha m. 1) предотвраще-

ние 2) препя́тствование 3) запре́т 4) отка́з 5) грам. отрица́ние

प्रतिषेद्धव्य pratiseddhavya pn. 1) который должен быть сдерживаем 2) подлежащий отвержению или отражению

प्रतिषेद्धर् pratiseddhar m. тот, кто предотвращает unu предупреждает что-л. (Acc.)

प्रतिषेध pratisedha m. 1) запрещение, запрет 2) опровержение, отрицание 3) контроль

प्रतिषेधक pratisedhaka 1) предотвращающий 2) отрицающий

प्रतिषेधन pratiședhana 1. см. प्रतिषेधक; 2. m. см. प्रतिषेध

प्रतिषेधात्मक pratisedhātmaka (pratisedha + ātmaka) грам. имеющий отрицательную форму

प्रतिषेधापवाद pratiședhāpavāda (pratiședha + apavāda) m. снятие запрета

प्रतिष्ठमभ् pratisthambh (формы; см. स्तम्भ्) 1) подпирать 2) прижимать; стискивать

সনিষ্ঠ pratisthá 1) противостоящий 2) стойкий, твёрдый 3) известный, знаменитый

प्रतिष्ठा I pratisṭhā (формы см. स्था I) 1) стоять, поконться на 2) противостоять кому-л. (Асс.)

प्रतिष्ठा II pratisṭhā f. 1) остано́вка, переры́в 2) настойчивость, упо́рство в чём-л. (-о) 3) постоя́нство 4) местоположе́ние 5) храни́лище, вмести́лище 6) основа́ние чего-л. 7) опо́ра, подде́ржка 8) приста́нище; жили́ще 9) ступня́; нога́ 10) неподви́жность 11) превосхо́дство 12) высо́кое положе́ние 13) вступле́ние (напр. на трон) 14) сла́ва, изве́стность 15) назв. различных стихотв. размеров

प्रतिष्ठान pratisthåna n. 1) местоположение 2) основание, подножие 3) основание города 4) назв. городов при слиянии рек Ганги и Ямуны и на реке Годавари; см. गङ्का, यम्ना, गोदावरी

प्रतिष्ठ pratisthi f. сопротивление, противодействие

সনিষ্ঠিন pratisthita (pp. om সনিষ্যা)
1) находя́щийся в (Loc., -0) 2) основывающийся на (Loc.) 3) обосно́ванный

प्रतिसंदिश् pratisandiç (формы см. दिश् l) 1) указывать 2) приказывать 3) поручать кому-л. (Dat., Gen., Acc.) что-л. (Acc.) प्रतिसंधा pratisandhā (формы см. धा)

प्रातसधा pratisandha (формы см. धा восстана́вливать что-л., воссоздава́ть

प्रतिसंघान pratisandhāna n. 1) повторное объединение, соединение 2) переходный период (между мировыми периодами) 3) воспоминание 4) подтверждение 5) дополнение

प्रतिसंधि pratisandhi m. 1) воссоединéние 2) вступлéние в (-0) 3) связь, соединéние 4) см. प्रतिसंधान 2)

प्रतिसंयोद्धर् pratisanyoddhar m. 1) противник 2) соперник

प्रतिसंवद् pratisanvad (формы см. वद्) удовлетворя́ться

प्रतिसंसर्ग pratisańsarga m. 1) соедине́ние 2) продолже́ние

प्रतिसंहर् pratisarhar (формы см. हर्) 1) стя́гивать 2) собира́ть 3) втя́гивать 4) уде́рживать, сде́рживать 5) препя́тствовать

प्रतिसंहार pratisanhāra m. 1) отозвание кого-л. 2) изъя́тие 3) забро́шенность че-го-л. (Gen., —о) 4) воздержание, уклоне́ние от (Abl.)

प्रतिसच् pratisac (формы см. सच्) 1) пресле́довать 2) отпла́чивать, мстить प्रतिसर् pratisar (формы см. सर्) 1) броса́ться на (Acc.) 2) возвраща́ться, верну́ться

प्रतिसर pratisará m. 1) амуле́т (повязывается вокруг шей или руки) 2) круг, окру́жность

प्रतिस्कन्ध pratiskandha m. ка́ждое плечо́;

प्रतिस्पर्धिन् pratispardhin 1) соперничающий; соревнующийся 2) подражающий

प्रतिस्मर् pratismar (формы см. स्मर्) помнить

प्रतिहतधी pratihatadhi bah. вражде́бно настроенный

प्रतिहर् pratihar (формы см. हर्) 1) отбра́сывать 2) уде́рживать 3)  $\bar{\mathbf{A}}$ . наслажда́ться

प्रतिहर्तर् pratihartár m. 1) тот, кто истребля́ет 2) тот, кто отвраща́ет что-л.
3) помощник жреца́ удга́три; см. उङ्गातर् प्रतिहर्यं pratihary (формы см. हर्य्) 1) люби́ть 2) жела́ть 3) приве́тствовать

प्रतिहर्ष् pratiharş (формы см. हर्ष् II) ра́доваться

प्रतिहस्त pratihasta m. 1) заместитель 2) представитель 3) доверенное или избранное лицо

प्रतिहार pratihārā m. 1) привратник 2) надзиратель 3) тюре́мщик 4) прикоснове́ние, уда́р чего-л. обо что-л. 5) назв. начальных слогов в гимнах Саман; см. सामन्

प्रतिहाराय pratihārāya den. исполня́ть обязанности привра́тника

प्रतिहिंसित pratihinsita n. месть

प्रतिहेष् pratihes (формы см. हेष् II) ржать

স্বরী prati (формы см. इ II) 1) встреча́ться 2) возвраща́ться 3) признава́ть 4) ве́рить प्रतीक prátika 1. 1) идущий вперёд 2) смотрящий вперёд 3) поднимающийся в гору 2. n. 1) поверхность 2) внешний вид, лицевая сторона 3) рот 4) образ, символ 5) копия, образец 3. m. 1) часть тела 2) член

प्रतीक्ष् pratiks (формы см. ईक्ष्) 1) смотрéть на (Acc.) 2) ожидáть

সনীঞ্চা *pratikṣaṇa n.* 1) рассмотре́ние, обсужде́ние 2) взгляд на что-л., мне́ние 3) обря́д, ритуа́л 4) выполне́ние, осуществле́ние

<sup>о</sup>प्रतीक्षिन् -pratikṣin ожида́ющий что-л. प्रतीचात pratighāta 1. отража́ющий уда́р 2. т. 1) предотвраще́ние, предупрежде́ние 2) препя́тствие, поме́ха 3) сопротивле́ние

प्रतीची pratici f. om प्रत्यञ्च्

प्रतीचीन praticiná 1. 1) иду́щий навстре́чу 2) обраще́нный к 2. praticína 1) удаля́ющийся, уходя́ший 2) обраще́нный к за́паду 3) предстоя́щий 4) неизбе́жный प्रतीच्छक praticchaka т. получа́тель

प्रतीच्य praticya 1. находящийся на за-

паде 2. (-०) за́пад प्रतीड् pratid (формы см. ईड्) восхваля́ть प्रतीत pratita (pp. om प्रती) 1) реши́тельный, энерги́чный 2) уве́ренный 3) весё-

प्रतीति prátiti f. 1) приближение 2) я́сность, очеви́дность 3) изве́стность 4) уве́ренность 5) дове́рие

лый, Радостный

प्रतीनाह pratināha m. 1) затыка́ние, конопа́чение 2) зна́мя, флаг

प्रतीप pratipá противоположный, обратный (букв. против течения)

प्रतीपवचन *pratipa-vacana n*. противорéчие

प्रतीमान pratimāná n. вес, ме́ра

प्रतीष् pratis (формы см. इष् 1) 1) стреми́ться  $\kappa$  чему-л. 2) встреча́ть госте́й 3) получа́ть

त्रतुद् pratud т. назв. класса птиц, к к-рому принадлежат соколы, ястребы и др.

प्रतुद pratuda m. 1) см. प्रदुद् ; 2) колющее оружие (напр. пика)

प्रतुष्टि pratusţi f. удовлетворе́ние प्रतोद pratodá m. боде́ц, стрека́ло प्रतोली pratoli f. 1) широ́кая доро́га 2) гла́вная у́лица

प्रत्त prátta pp. om प्रदा प्रत्ति prátti f. дар, подношение प्रत्न pratná старинный, древний प्रत्नथा pratnáthā adv. как раньше, по--старому

प्रत्नवत् pratnavát adv. см. प्रत्नथा प्रत्यंसम् pratyaṁsam adv. на плеча́х प्रत्यक् pratyák adv. 1) в противополо́жном направле́нии, наза́д 2) проти́в 3) к за́паду от (Abl.) 4) внутри́ 5) пре́жде, ра́ньше

प्रत्यक्ष pratyakşa 1. 1) заметный 2) очеви́дный 3) досту́пный восприя́тию 2. п. 1) я́сность, отчётливость 2) досту́пность восприя́тию 3) надзо́р; забо́та о ком-л. (Gen.); (-о), Асс. प्रत्यक्षम्, Instr. प्रत्यक्षण, Abl. प्रत्यक्षाद्, Loc. प्रत्यक्षे adv. а) очеви́дно, я́вно б) пе́ред глаза́ми

प्रत्यक्षता pratyakşatā f. 1) хоро́шая ви́димость 2) прозра́чность

प्रत्यक्षदर्शन pratyakṣa-darçana n. 1) ви́дение собственными глазами 2) способность ви́деть бо́га во плоти́

प्रत्यक्षदर्शिन् pratyakṣa-darçin ви́дящий со́бственными глаза́ми

प्रत्यक्षभूत pratyakşa-bhūta ставший очевидным или явным, обнаруженный प्रत्यक्षरक्षेषम्य pratyakşara-çleşamaya содержащий двусмысленность в каждом слоге

प्रत्यक्षी कर् pratyaksi kar (формы см. कर्) ви́деть собственными глаза́ми

प्रत्यगक्ष pratyag-akşa 1. n. внутренний орган 2. bah. имеющий внутренние органы

प्रत्यगात्मन् pratyag-ātman m. филос. индивидуальная душа; внутренняя сущность, индивидуальность

प्रत्यग्नि pratyagni adv. 1) к огню 2) около, вблизи огня

সবেস pratyagra 1) но́вый, молодо́й 2) пе́рвый (о луче солнца) 3) возобновлённый, повто́ренный

प्रत्यङ्कम् pratyañkam adv. в ка́ждом а́кте (пьесы)

সবে স্থা pratyañga n. 1) небольшие части тела (напр. лоб) 2) часть, раздел 3) оружие

प्रत्य इमुख pratyañ-mukha bah. обращённый лицом на за́пад

प्रत्यञ्च् pratyáñc 1) обращённый лицом к (Acc.) 2) приближа́ющийся (о сезоне) 3) находя́щийся сза́ди 4) отверну́вшийся 5) отста́лый 6) дви́жущийся в обра́тном направле́нии 7) за́падный

प्रत्यधिकरणम् pratyadhikaranam adv. в каждой части

प्रत्यनन्तर pratyanantara 1. 1) находя́щийся по сосе́дству от (Gen.) 2) сле́дующий по ра́нгу; сле́дующий в ряду́ 2. т. предполага́емый насле́дник; Асс. प्रत्य-नन्तरम् adv. непосре́дственно, вслед за

प्रत्यनीक pratyanika 1. 1) противостоящий 2) враждебный 2. т. противник, враг 3. п. 1) вражеское войско 2) вражда प्रत्यन्ती pratyanuni (формы см. नी 1) 1) извиня́ться перед кем-л. (Асс.) в чём-л. (Асс.) 2) успока́ивать, унима́ть кого-л. (Асс.)

प्रत्यपकार pratyapakāra m. 1) отвéтное оскорбление 2) ранение

प्रत्यब्दम् pratyabdam adv. ежего́дно

प्रत्यिभचारण pratyabhighāraṇa n. повторное окропление остатков жертвоприношения

प्रत्यिभज्ञा I pratyabhijñā (формы см ज्ञा) 1) замечать 2) узнавать

प्रत्यिभज्ञा II pratyabhijñā f. 1) узнавание 2) приход в сознание

प्रत्यिभद्या pratyabhidhā (формы см. धा) отвечать, возражать

प्रत्यिभप्रस्था pratyabhi prasthā (формы см.  $\xi$ था)  $\bar{A}$ . отправля́ться вслед за (Acc.)

प्रत्यभिवद् pratyabhivad (формы см. वद्) приветствовать

प्रत्यभ्यनुज्ञा pralyabhyanujñā f. разрешéние: согла́сие

प्रत्यिमित्र pratyamitra 1. вражде́бный 2. m. враг

प्रत्यय pratyaya m. 1) доверие, вера 2) убеждение 3) доказательство 4) мысль, идея 5) довод 6) тяжёлое испытание 7) поручительство 8) грам. аффикс

प्रत्ययकारक pratyaya-kāraka заслуживающий доверия

प्रत्ययधातु pratyaya-dhātu т. грам. отымённая глаго́льная осно́ва, деноминати́в प्रत्ययनम् pratyayanam adv. ка́ждый год, ежего́дно

प्रत्ययप्रतिवचन pratyaya-prativacana n. убедительный ответ

प्रत्ययसर्ग pratyaya-sarga m. ýмственное творение или произведение

प्रत्यित pratyayita 1) доказанный 2) оправданный

प्रत्यरि pratyari m. достойный противник, враг

प्रत्यर्थिन् pratyarthin 1. 1) враждебный 2) соперничающий с (-о) 2. т. 1) противник, враг 2) соперник 3) юр. ответчик усичи pratyarpaṇa n. 1) возвращение, возврат (напр. долга) 2) восстановление усичаныя рratyavanejana n. повторное омовение

प्रत्यवमर्श pratyavamarça m. раздумье; погружённость в мысли

प्रत्यवर pratyavara ме́нее значи́тельный, ме́нее це́нный чем (Abl.)

प्रत्यवरूढि pratyavarūḍhi f. спуск, снижение

प्रत्यवरोधन pratyavarodhana n. препятствие

प्रत्यवरोह pratyavarohá m. см. प्रत्यवरूढि प्रत्यवरोहिन् pratyavarohin спуска́ющийся снижа́ющийся

प्रत्यवसान pratyavasāna n. еда

प्रत्यवहार pratyavahāra m. 1) роспуск 2) уничтожение, ликвида́ция 3) разложе́ние (на составные части)

प्रत्यवाय pratyavāya m. 1) у́быль 2) неблагоприя́тное поведе́ние 3) неприя́тность 4) невы́годное положе́ние 5) грех 6) разочарова́ние

प्रत्यवेक्ष् pratyaveks (формы см. ईक्ष्) 1) смотреть на 2) осматривать

प्रत्यवेक्षण pratyavekṣaṇa n. 1) предосторо́жность; предусмотри́тельность 2) забота, внима́ние

प्रत्यह pratyaha ежедне́вный; Асс. प्रत्य-हम् adv. ежедне́вно

प्रत्यहूय pratyahūya m. э́хо

प्रत्याख्या pratyākhyā (формы см. ख्या) 1) отказывать 2) отрицать, не признавать  $4e2o-\lambda$ . 3) запрещать

प्रत्याख्यान pratyākhyāna n. 1) отпор 2) отказ 3) внутренняя борьба 4) опровержение, отрицание

प्रत्यागति pratyāgati f. возвращение (напр. домой)

प्रत्यागम् pratyāgam (формы см. गम्) возвращаться от, из (Abl.), в, к (Acc.)

प्रत्यागम pratyāgama m. см. प्रत्यागति प्रत्यागमन pratyāgamana n. см. प्रत्यागति प्रत्याचक्ष् pratyācakş (формы см. चक्ष्) 1) отказывать 2) отклонять

प्रत्याताप pratyātāpá m. со́лнечное ме́сто प्रत्यादा pratyādā (формы см. दा I) получать обратно

प्रत्यादान pratyādāna n. 1) восстановле́ние 2) возмеще́ние 3) повторе́ние

प्रत्यादिश् pratyādiç (формы см. दिश् I) 1) указывать 2) приказывать 3) отклоня́ть, отказывать 4) изгоня́ть 5) пренебрега́ть чем-л. (Асс.) 6) превосходи́ть

प्रत्यादेश pratyādeça m. 1) приказ; команда 2) отказ 3) предотвращение чего-л. 4) затемнение

प्रत्याधान pratyādhāna n. место для хранения чего-л.

प्रत्यानयन pratyānayana n. 1) возвращение чего-л. 2) восстановление

प्रत्यायन I pratyāyana n. захо́д со́лнца улатин II pratyāyana 1. 1) убежда́ющий 2) внуша́ющий дове́рие 2. n. 1) разъясне́ние, объясне́ние 2) доказа́тельство

प्रत्यायना *pratyāyanā f.* 1) убеждённость 2) утепіение

प्रत्यानी pratyānī (формы см. नी I) 1) вести обратно 2) подливать 3) успока́ивать; унимать

प्रत्यापत्ति pratyāpatti f. 1) отвращение от зла 2) искупление, очищение (от гре-хов)

प्रत्यायक pratyāyaka убедительный, заслуживающий доверия

प्रत्यायय् pratpāyay (caus. om प्रती) убеждать; заставлять верить

प्रत्याया pratyāyā (формы см. या) возвраща́ться

प्रत्यारम्भ  $praty\bar{a}rambha\ m.\ 1)$  отмéна 2) запрещéние  $uezo-\Lambda$ .

प्रत्यालिङ्गन pratyāliñgana n. отве́тное объя́тне

प्रत्यावर्त् pratyāvart (формы см. वर्त्) 1) обращаться к (Acc.) 2) возвращаться, идти обратно

प्रत्याशम् pratyāçam adv. по всем направлениям, везде

प्रत्याशा *pratyāçā f*. 1) дове́рие *в чём-л*. 2) наде́жда 3) ожида́ние

प्रत्याश्रय pratyāçraya m. убежище, приют

प्रत्याश्वास pratyāçvāsa m. 1) вздох 2ў выздоровление 3) восстановление (сил, здоровья)

प्रत्याश्वासन pratyāçvāsana n. 1) утешение 2) перен. возвращение к жизни

प्रत्यासत्ति pratyāsatti f. 1) близость (во времени, пространстве) 2) схожесть, подобие 3) весёлость, весёлый нрав

प्रत्यासद् pratyāsad (формы см. सद्) находиться вблизи

प्रत्यासन्न pratyāsanna (pp. om प्रत्यासन्)
1) приблизившийся, подоше́дший 2) находя́шийся под руко́й

प्रत्यासन्नता pratyāsannat āf. см. प्रत्यास-त्ति

प्रत्याह pratyāha ежедне́вный

प्रत्याहर् pratyāltar (формы см. हर्) 1) притя́гивать, тяну́ть наза́д 2) приноси́ть обра́тно 3) получа́ть обра́тно 4) высказываться

प्रत्याहरण pratyāharaṇa n. 1) возвращение (напр. долга) 2) изъятие из (Abl.)

प्रत्याहार pratyāhāra m. 1) см. प्रत्याह-रण; 2) отклонение, уклонение (от конкретного объекта мысли), абстрагирование 3) растворение 4) разложение, гниение 5) разрушение (мира) 6) грам. стяжение, сжатие (принцип образов. технических терминов у Панини; см. पाणिन)

प्रत्युक्त pratyukta n. ответ

प्रत्युक्ति pratyukti f. возражение

प्रत्युज्जीवन pratyujjivana n. оживление, воскрешение

प्रत्युत्तर pratyuttara n. см. प्रत्युक्ति प्रत्युत्था pratyutthā (формы см. स्था I) 1) подниматься, вставать 2) идти навстречу

प्रत्युत्थान pratyutthāna n. 1) см. प्रत्युद्ग-ति ; 2) враждебное отношение 3) приготовление к схватке

प्रत्युत्पन्न pratyutpanna 1) воспроизведённый, возрождённый 2) гото́вый 3) совреме́нный

प्रत्युत्पन्नमति protyutpanna-mati 1. обладающий острым умом, сообразительный 2. т. пот. pr. рыба в сборниках сказок и басен, отличающаяся сообразительностью и присутствием духа

प्रत्युदाहर् pratyudāhar (формы см. हर्) 1) отвечать кому-л. (Асс.) 2) грам. давать, приводить пример на противоположность

प्रत्युद्गति pratyudgati f. вставание с места (для приветствия приближающегося гостя)

प्रत्युद्गम् pratyudgam (формы см. गम्) идти навстречу гостю

प्रत्युद्गम pratyudgama m. cm. प्रत्युद्गति प्रत्युद्गमन pratyudgamana n. cm. प्रत्युद्गति प्रत्युन्मिष् pratyunmiş (формы см. मिष्) 1) светить 2) подниматься

प्रत्युपकर् pratyupakar (формы см. कर् I) оказывать взаимную услугу

प्रत्युपकार pratyupakāra m. 1) плата добром за зло 2) взаимная услуга

प्रत्युएन्नमितत्व pratypannamatitva n. сообразительность, смышлёность; прису́тствие ду́ха

प्रत्युपपन्नमति pratyupapannamati см. प्रत्युत्पन्नमति 1

प्रत्युपया pratyupayā (формы см. या) возвращаться в (Асс. с प्रति , Loc.)

प्रत्युपलभ् pratyupalabh (формы см. लभ्) получа́ть обра́тно

प्रत्युपस्था pratyupasthā (формы см. स्था I) прислуживать; ходить за кем-л. (Acc.)

प्रत्युपहार pratyupahāra m. 1) восстановление 2) возвращение 3) возмещение (убытков)

प्रत्युल्लस् pratyullas (формы см. लस्) появляться

प्रत्युष् pratyus (формы см. उष्) обжигать; опалять

प्रत्यूष pratyūşa m., n. paccbét प्रत्यूषस् pratyūşas n. см. प्रत्यूष

प्रत्यृह pratyūh (формы см. ऊह् I) 1) отодвигать назад 2) превосходить 3) прерывать 4) направлять; указывать

प्रत्यूह pratyūha m. препятствие, поме́ха ули пратутсат adv. в ка́ждой строфе́, в ка́ждом ги́мне

प्रत्यृतु *praty r'tu adv.* в кáждое врéмя гóда; в кáждый сезóн

प्रत्ये pratye (формы см. इ II) возвращаться в, к (Асс.)

प्रत्येक pratyeka 1) единственный 2) отдельный, обособленный

प्रत्येतव्य pratyetavya pn. долженствую-

щий быть признанным  $u_{\Lambda}u$  принятым 3a кого- $\Lambda$ . (Nm.)

সবেম্বার্ prátvakşas сильный, энергичный प्रय् prath (Ä. pr. práthate—I; fut. prathişyáte 1) расширяться, распространяться 2) становиться известным

স্থন práthana n. 1) мéсто распространения 2) провозглашение 3) распространение

प्रथम prathamá 1. 1) первый 2) ранний 3) главный; важный 4) превосходный, замечательный 2. (-о) adv. сначала, прежде всего (тж. Асс. प्रथमम्) 3. т. 1) первый согласный в каждой варге 2) грам. первое лицо 3) грам. личное окончание первого лица

प्रथमक prathamaka первый

प्रथमकल्प prathama-kalpa m. 1) основное правило 2) лучшее средство 3) лучшая вещь

प्रथमज prathama-ja 1) перворождённый, старший 2) первобытный, первоначальный 3) самобытный, оригинальный

प्रथमतस् prathamatas adv. 1) то́тчас, неме́дленно 2) снача́ла, пре́жде чего-л.  $(-\circ)$  3) преиму́щественно, предпочти́тельно  $\kappa$  кому-л., чему-л. (Gen.)

प्रथमवयस् prathama-vayas n. ю́ность

प्रथमा prathamā f. 1) первый падеж, номинатив 2) du. два первых падежа, номинатив и аккузатив

प्रथस्  $práthas\ n.\ 1)$  широта́ 2) расшире́ние

प्रथितयशस् prathita-yaças широко известный, знаменитый

प्रथिष्ठ prathistha spv. om पृथु प्रथीयंस् prathiyams cpv. om पृथु <sup>°</sup>प्रद -prada дающий, дарующий प्रदक्षिण pradaksina 1) стоящий справа 2) передвигающийся направо 3) благоприятный 4) благосклонный 5) почтительный 2. (—о) adv. 1) вправо 2) слева направо (тж. Acc. प्रदक्षिणम्) 3) на юг; к ю́гу

সবিধিणा pradakṣiṇā f. почти́тельный обхо́д сле́ва напра́во вокру́г изображе́ния божества́ или вокру́г челове́ка (при ритуальных церемониях или в знак уважения)

प्रदर् pradar (формы см. दर् I) I) разбивать 2) разрывать

प्रदर pradará m. 1) раска́лывание 2)

- 2) рассе́ивание 3) рассредото́чение (войск)
- 4) тре́щина; щель

प्रदर्श pradarça m. 1) взгляд на (-0)

2) указание, наставление

प्रदर्शक pradarçaka 1.1) показывающий 2) сообщающий 3) обучающий 2. т. учитель प्रदर्शन pradarcana n. 1) внешний вид

2) показывание, показ 3) обучение

प्रदर्शय pradarçay caus. 1) показывать 2) сообщать 3) учить

<sup>°</sup>प्रदर्शिन् -pradarçin 1) ви́дящий 2) пока́зывающий, ука́зывающий

प्रदह् pradah (формы см. दह्) 1) сжигать 2) уничтожать

সবা pradā (формы см. বা I) 1) давать; передавать 2) предлагать 3) возмещать 4) поучать, учить

प्रदातर् pradātár m. 1) оте́ц, выдающий дочь замуж 2) же́ртвователь

प्रदातव्य pradātavya pn. om प्रदा

प्रदान pradána n. 1) давание 2) выдавание замуж 3) дарение; жертвование 4) разрешение; предоставление возможности 5) оказание милости 6) сообщение, извещение 7) обучение

प्रदाय pradāya n. подарок, дар

प्रदायक pradāyaka даря́щий

प्रदाह pradāha m. 1) горение; сгорание

2) разрушение, разорение чего-л. (-о)

प्रदिश् I pradiç (формы см. दिश् I) 1) уқазывать; приказывать 2) объявлять

प्रदिश् II pradiç f. 1) указание; приказ

2) направлéние, сторонá свéта; *Acc. pl.* प्रदिशस *adv.* во всех направлéниях, вездé

प्रदिह् pradih (формы см. दिह्) 1) об-

ма́зывать 2) окра́шивать

प्रदीधि pradidhi (формы см. दीधि) смотреть вперёд, предвидеть

प्रदीध्यान pradidhyāna сияющий, сверкающий

प्रदीप् pradip (формы см. दीप्) 1) сиять, сверкать 2) пылать, гореть 3) зажигать; загораться

प्रदीप pradipa m. 1) ла́мпа 2) свети́льник 3) украше́ние, орна́мент 4) (-о) коммента́рий к

प्रदीपक pradipaka m. 1) ла́мпа 2) небольшо́й коммента́рий

प्रदीपन pradipana 1. воспламеня́ющий (прям. перен.) 2. п. воспламене́ние (прям. перен.)

प्रदीप्त pradipta 1) сияющий 2) горячий 3) пылающий

प्रदीर्घ pradirgha 1) оंчень долгий 2) оंчень длинный

प्रदीव् *pradiv* 1) вчерáшний 2) дáвний 3) дрéвний, стáрый

प्रदुष् pradus (формы см. दुष्) ухудшаться, портиться

प्रदेय pradeya pn. om प्रदा

प्रदेश pradeça m. 1) ме́сто, о́бласть 2) обозначе́ние; указа́ние 3) определе́ние 4) обраще́ние 5) приме́р, образе́ц

प्रदेष्टर् pradesţar m. судья́ (разбирающий государственные преступления) प्रदोष I pradoşa m. 1) нарушенный покой 2) волнение 3) мятеж

प्रदोष II pradoşa I) плохой 2) безнравственный

प्रदोष III *pradoşa m.* ве́чер, су́мерки; *Acc.* प्रदोषम *adv.* ве́чером

प्रदोषक pradoşaka m. cm. प्रदोष III

प्रदोषागम pradoṣāgama (pradoṣa + āgama) m. наступление темноты́, су́мерки

प्रद्युम्न pradyumna m. 1) nom. pr. эпитет бога любви Камы; см. काम 3); 2) любовь, наслаждение 3) разум, интеллект 4) назв. гор и рек

प्रद्योत pradyotá m. 1) блеск, сверкание
2) nom. pr. эпитет Якши; см. यक्ष 2 2)
प्रद्रव pradrava текучий, жи́дкий

प्रदू pradru (формы cm. दू I) 1) специ́ть 2) набра́сываться на (Acc.) 3) броса́ться, устремля́ться к

সद्वार pradvāra f. мéсто снаружи или перед дверью или воротами

সম্ভূব pradveṣa m. 1) больша́я вражда́ 2) си́льная не́нависть

সন্থন pradhána n. 1) награ́да 2) сраже́ние 3) соревнова́ние 4) са́мая це́нная вещь

সঘৰ্ pradhars (формы см. ঘৰ্ l) посяга́ть на (Асс.)

স্থাৰ্থ *pradharṣa m.* 1) нападе́ние 2) наси́лие

प्रधर्षणा *pradharşaṇā f.* 1) см. प्रधर्ष ; 2) мучение

সম্বর্দ pradharşay (caus. om সম্বর্ধ 1) обижать 2) оскорбля́ть 3) посяга́ть на (Acc.)

সহা pradhā (формы см. धा) Ā. подавать, подносить; приносить в дар

স্থান pradhāna 1. 1) главный, основной 2) превосходящий в чём-л. (Instr.),

лу́чше чем (Abl.) 2. п. 1) глава́, руководи́тель 2) основна́я, гла́вная вещь 3) хао́с 4) вы́сший дух (в филос. Санкхья)

স্থানন্দ pradhānatama spv. om স্থান 1 স্থানন্দ্ pradhānatas adv. гла́вным о́бразом, преиму́щественно

प्रधानता pradhānatā f. 1) преимущество 2) отличие

प्रधानत्व pradhānatva n. см. प्रधयानता प्रधानपुरुष pradhāna-purusa m. ва́жное или привилегиро́ванное лицо́

স্থাৰ্ pradhāv (формы см. धাৰ্ II) 1) убегать 2) отправляться в (Acc.)

प्रधावन pradhāvana 1. m. ве́тер 2. n. стира́ние; смыва́ние; обмыва́ние

प्रधि pradhi m. 1) обод колеса́ 2) диск луны́

प्रधृष्टि pradhṛṣṭi f. подчине́ние, покоре́ние

प्रध्या pradhyā (формы см. ध्या I) 1) обдумывать 2) думать о (Acc.) 3) выдумывать

সংযান pradhyāna n. 1) всасывание, впитывание 2) глубокое размышление, погружённость в мысли

प्रध्वंस pradhvamsa m. 1) уничтожение, разрушение 2) исчезновение 3) гибель

प्रध्वंसिन् pradhvamsin исчезающий; проходящий

प्रनृत pranṛtta n. та́нец

प्रपक्व prapakva воспалённый

ячэч ргарайса т. 1) проявление, обнаружение 2) расширение; распространение 3) увеличение чего-л. (Gen.,—о) 4) множество; многообразие 5) обман 6) иллюзия 7) мирская суета 8) филос. видимый мир или вселенная (к-рые суть иллюзорны)

प्रपञ्चक prapancaka 1) проявляющий,

пока́зывающий 2) развива́ющий 3) распространя́ющий 4) увели́чивающий 4*то-а*.

प्रपञ्चन prapañcana n. 1) проявление 2) развитие 3) разъяснение, объяснение

प्रपठ् prapath (формы см. पठ्) громко произносить

प्रपिणन् prapaṇin m. замо́рский гость प्रपत् prapat (формы см. पत् i) 1) отлетать 2) отбегать 3) падать, бросаться на (Loc.) 4) попадать в (Loc.)

प्रपत्न prapatana n. 1) исчезновение 2) падение из (Abl.,-о), в (Loc.,-о)

प्रपथ *prápatha m*. 1) путь, доро́га 2) ýлица

प्रपिथन् prapathin 1) странствующий 2) иду́щий

प्रपद् I prapad (формы см. पद् I) 1) подходить, достигать 2) получать 3) начинать, приниматься за 4) случаться, происходить 5) появляться 6) соглашаться

प्रपद् II prapad f. путь

प्रपद् III prápad f. нижнее течение реки प्रपद prápada n. 1) передняя часть стопы 2) кончик большого пальца

प्रपन्न prapanna pp. om प्रपद् ।

प्रपर् prapar (формы см. पर् I)  $\bar{A}$ . наполня́ться, станови́ться полным

प्रपलायन prapalāyana n. бе́гство, побе́г प्रपलायिन prapalāyin спаса́ющийся бе́гством

प्रपश् prapaç (формы см. पश्) 1) предвидеть 2) смотреть на, наблюдать 3) различать 4) принимать (Acc.) за (Acc.)

प्रपा I *prapā* (формы см. पा II) охраня́ть, защища́ть от (Abl.)

чит II *prapá f.* 1) водоём (для орошения) 2) колодец 3) источник, ключ 4) приток (*peku*)

प्रपाठ prapāṭha m. раздел, глава книги

प्रपाठक prapāthaka т. см. प्रपाठ प्रपात prapāta т. 1) падение из (Abl.), в. на (Loc.) 2) выпадение (зубов, волос)

3) отвесная скала 4) пропасть

प्रपातन prapātana n. 1) падение 2) сбрасывание 3) (-о) опускание чего-л.

प्रपान prapāna n. выпивание

प्रपापालिका prapāpālikā f. храни́тельница источника

प्रपालक prapālaka m. страж

प्रपालन prapālana n. сохранение

प्रपितामह prápitāmaha m. 1) пр**áдед;** прароди́тель 2) nom. pr. см. ब्रह्मन् 2 2), कृष्ण 2 3); 3) pl. прéдки

प्रिपित्व prapitvá n. 1) ухо́д, отхо́д 2) уединённое ме́сто 3) ве́чер

प्रपौत्त prapautta m. правнук

प्रफर्वी prapharví f. распутница

प्रकृत्ल praphulla 1) распустившийся, раскры́вшийся 2) покры́тый цвета́ми 3) широ́ко́ раскры́тый (о глазах)

प्रबध् *prabadh (формы см.* बध्) разбива́ть врага́

प्रबन्द्धर् prabanddhar m. 1) а́втор, составитель 2) толкова́тель

प्रवन्ध् *prabandh (формы см.* बन्ध्) свя́зывать

স্বন্ধ prabandha m. 1) связь, связывание 2) взаимосвя́зь 3) непреры́вность, дли́тельность 4) сочине́ние, произведе́ние 5) коммента́рий

प्रबल prabala 1) сильный 2) значительный, важный 3) большой; Acc. प्रबलम् adv. чрезвычайно, очень

प्रवलता prabalatā f. 1) сила 2) значительность, важность 3) величина

प्रबलत्व prabalatva n. см. प्रबलता प्रबलवन्त् prabalavant см. प्रबल प्रवाध् prabādh (формы см. बाध्) 1) coдействовать, способствовать 2) беспокоить, мучить

সবাধাক prabādhaka 1) отталкивающий, отбра́сывающий что-л. (-о) 2) прогоня́ющий

प्रबुद्ध prabuddha (pp. om प्रबुध् I) 1) пробуждённый 2) бдительный; осмотрительный

प्रबुध् I prabudh (формы см. बुध्) просыпаться, пробуждаться

प्रबुध् II *prabudh* 1. 1) внимательный 2) бо́дрствующий 2. *f*. бо́дрствование, бде́ние

प्रवोध prabodha m. 1) пробуждение 2) возрождение 3) распускание цветов 4) приход в сознание; сознание 5) знание 6) бодрствование 7) бдительность

प्रबोधक prabodhaka 1) пробуждающий 2) (-о) знающий 3) (-о) понимающий, сознающий

प्रबोधचन्द्र prabodha-candra m. све́точ

प्रबोधन prabodhana 1. 1) пробуждающий 2) волнующий 2. n. 1) пробуждение 2) ум, разум

प्रबोधय् prabodhay (caus. om प्रबुध् I) 1) буди́ть 2) убежда́ть 3) сообща́ть кому-л. (Acc.) что-л. (Acc.)

प्रज़ू prabrū (формы см. ज़ू) 1) выска́зывать 2) сообща́ть, расска́зывать 3) восхваля́ть, прославля́ть

प्रभङ्ग prabhañgá m. 1) разруши́тель 2) разруше́ние, уничтоже́ние

प्रभिङ्गिन् prabhañgin лома́ющий, сокруша́ющий

प्रभञ्ज् prabhañj (формы см. भञ्ज् II) разбивать

प्रभञ्जन prabhañjana 1. см. प्रभिङ्गिन् ; 2. m. 1) буря, ураган 2) ветер प्रभर् prabhar (формы см. भर्) 1) приносить 2) приводить 3) предлагать

प्रभर्तर् prabhartar m. nom. ag. тот, кто доставля́ет, прино́сит что-л.

সমর্দন্ prábharman n. достáвка чего-л. সমর prabhavá 1. 1) выдающийся 2) отличающийся 3) (—о) происходя́щий от 2. т. 1) первопричина 2) рожде́ние, происхожде́ние 3) истоки реки 4) [воз]-де́йствие, эффе́кт 5) а́втор; созда́тель

प्रभवितर् prabhavitar 1. му́жественный 2. т. властели́н, повели́тель

प्रभविष्णु prabhaviṣṇu см. प्रभवितर् प्रभविष्णुता prabhaviṣṇutā f. могýщество; госпо́дство, влады́чество

সभा l *prabhā* (формы см. भा) 1) рассвета́ть 2) вспы́хивать 3) появля́ться

प्रभा II prabhá f. блеск, великоле́пие प्रभाकर prabhākara m. 1) со́лнце 2) пот. рг. основатель одной из философских школ

সभান prabhāta n. наступление дня সभामण्डल prabhāmandala n. светящийся круг, нимб

प्रभामय prabhāmaya светлый प्रभालेपिन् prabhālepin блистающий, сияющий

प्रभाव prabhāva m. 1) сила, мощь 2) великоле́пие, вели́чие; Instr. प्रभावेन , Abl. प्रभावाद् adv. см. प्रभावतस्

प्रभावतस् prabhāvatas adv. 1) силой 2) при помощи, посредством

प्रभावन्त् *prabhāvant* светя́щийся, блестя́щий

प्रभाववन्त् *prabhāvavant* 1) му́жественный 2) прекрасный

प्रभाविन् *prabhāvin см.* प्रभाववन्त् प्रभाष् *prabhā*ş (формы см. भाष्) говори́ть, сообща́ть प्रभास prabhāsa т. пот. рг. один из восьми полубогов Васу; см. वसु 3

प्रभासन prabhāsana n. освещение, озарение

प्रभासुर prabhāsura я́рко сия́ющий प्रभास्वन्त् prabhāsvani см. प्रभासुर प्रभास्वर prabhāsvara см. प्रभासुर प्रभिद् prabhid (формы см. भिद्) раска-

সিদিন্ন prabhinna 1. (pp. om সিদির্) 1) раско́лотый 2) растре́скавшийся 3) возбуждённый (о слоне в период течки) 2.

т. слон в период течки

лывать

प्रमु prabhú 1. 1) бо́лее могу́щественный чем (Abl.) 2) спосо́бный на (inf., Loc.,—o) 2. т. 1) царь, повели́тель 2) муж 3) пот. рг. эпитет многих богов

प्रभू ргавнй (формы см. भू I) 1) происходить; возникать из (Abl.) 2) распространяться 3) увеличиваться 4) быть сильным 5) обладать властью 6) господствовать 7) распоряжаться чем-л. (Gen., Loc., Dat.) 8) быть в состоянии, мочь что-л. (inf) 9) помогать

সমূন prabhūta (pp. om সমূ) 1) многочи́сленный 2) богатый

प्रभूतता  $prabhūtat\bar{a}$  f. множество, большо́е количество

प्रभूतत्व prabhūtatva n. см. प्रभूतता

সমূলা prabhūtā f. 1) господство, владычество 2) сила, могу́шество 3) обладание, владе́ние

प्रभूति prábhūti f. 1) происхождение 2) сила, мощь 3) достаточность

प्रभृति *prábhṛti* 1. (-0) начина́я с 2. f. нача́ло

সমূথ prabh thá m. см. সমূনি সমর prabheda m. 1) раскáлывание; рассечéние 2) отделение 3) распределение 4) разли́чие 5) вид, разнови́дность 6) жи́дкость, выделя́ющаяся из виско́в слона́ в пери́од те́чки

प्रभेदन prabhedana 1) раскáлывающий; расщепля́ющий 2) протыка́ющий

प्रभंग् prabhramç (формы см. भंग्) 1) выпадать 2) падать

प्रश्नम् prabhram (формы см. भ्रम्) скитаться, бродить

प्रमणस् pramáṇas 1) заботливый 2) предусмотрительный 3) весёлый; дово́льный 4) счастливый

प्रमित prámati 1. f. l) заботливость 2) предусмотрительность 3) защита 2. m. защитник; покровитель

प्रमत्त pramatta (pp. om प्रमद् 1) 1) невнимательный; небрежный 2) беззаботный 3) опьянённый

प्रमिथ् pramath (формы см. मथ् I) 1) взбалтывать, сбивать (океан) 2) вытаскивать, вырывать 3) разрушать, уничтожать

प्रमथन pramathana 1) му́чающий 2) уничтожающий

प्रमद् I pramad (формы см. मद् 1) 1) быть опьянённым 2) быть восхищённым; ра́доваться 3) быть невнима́тельным, небре́жным 4) отвора́чиваться от (Abl.)

प्रमद् ll prámád f. ра́дость; удово́льствие

प्रमद pramada 1. 1) пья́ный, опьянённый 2) возбуждённый 3) весёлый 4) одержи́мый 2. т. см. प्रमद् II

प्रमदन pramadana n. 1) ра́дость любви́ 2) ме́сто развлече́ний

प्रमदा *pramadā f*. 1) ю́ная краса́вица 2) жена́; же́нщина

प्रमदाजन pramadā-jana m. женщины, женский род

प्रमदावन pramadā-vana n. ро́ща для прогу́лок же́нщин из ца́рского дворца́

प्रमद्वर *pramadvara* 1. глýпый 2. т. глупец, дурак

प्रमनस् pramánas см. प्रमणस् प्रमन्यु pramanyu 1) злой 2) печальный чини ргатауа т. 1) смерть; гибель 2) разорение

प्रमर pramará m. см. प्रमय

प्रमर्ज् pramari (формы см. मर्ज्) 1) стирать; очищать 2) удалять, устранять प्रमर्द् рramard (формы см. मर्द्) 1) разрушать, ломать 2) давить; топтать

प्रमर्दन pramardana 1. 1) разруша́ющий, уничтожа́ющий 2) растира́ющий 2. n. 1) разруше́ние, уничтоже́ние 2) растира́ние в порошо́к

प्रमर्दितर् pramarditar m. nom. ag. paзрушитель

<sup>°</sup>प्रमर्दिन् -pramardin см. प्रमर्दन प्रमर्ष् pramarş (формы см. मर्ष्) пренебрегать; забывать

प्रमहस् prámahas очень сильный, могу-

प्रमा І pramā (формы см. मा II) I) измеря́ть 2) оце́нивать

प्रमा II pramā f. 1) основа, основание 2) филос. правильное, реальное представление о чём-л. 3) рел. истинное, вернее знание

प्रमाण pramāṇa n. 1) размер 2) мера (напр. веса) 3) мерило, критерий 4) до-каза́тельство 5) соразмерность, пропорция

সমাতায pramāṇaya (den. cm সমাতা) 1) приводить в поря́док 2) обраща́ть внимание 3) допуска́ть, позволя́ть 4) признава́ть за образе́ц

प्रमाणाधिक pramāṇādhika (pramāṇa +- adhika) чрезме́рный

प्रमाणी कर् pramāṇi kar см. प्रमाणय प्रमाणीकरण pramāṇikaraṇa n. цита́та, вы́держка

प्रमातर् *pramātar m*. 1) образе́ц, иде**а́л** 2) авторите́т

प्रमातर pramātara m. трезвомы́слящий челове́к

яमातामह pramātāmaha m. пра́дед по матери́нской ли́нии

प्रमाथिन् pramāthin му́чающий, терза́ющий

प्रमाद pramáda m. 1) опьянение 2) невнимательность, небрежность

प्रमादिन् *pramādin* невнимательный, небрежный

प्रमाय pramāya m. 1) уси́лие; рыво́к 2) похище́ние же́нщины 3) покоре́ние, подчине́ние 4) разруше́ние 5) nom. pr. один ив Данавов; см. दानव

प्रमार pramārá m. смерть

प्रमारय् *pramāray caus*. 1) вести́ к сме́рти 2) разруша́ть

प्रमार्जिक pramārjaka I) стира́ющий 2) уничтожа́ющий

प्रमार्जन pramārjana n. 1) стира́ние 2) уничтоже́ние

प्रमि prami (формы см. मि) де́лать вы́вод; осознава́ть

प्रमिति pramiti f. истинное знание प्रमिष् pramis (формы см. मिष्) подниматься

प्रमी prami (формы см. मी II) 1) изменя́ть, меня́ть 2) расстра́ивать пла́ны 3) уничтожать, устраня́ть

प्रमीत pramita умерший, покойный प्रमीतपतिका pramita-patikā та, чей супpýr ýмер

प्रमीति pramīti f. 1) порча 2) уничтожение, устранение प्रमीय pramiya (p. om प्रमी) умира́ть प्रमील् pramil (формы см. मील्) закрыва́ть глаза́

प्रमक्ति pramukti f. освобождение

प्रमुख pramukha 1. 1) обращённый лицом  $\kappa$  кому-л. 2) первый 3) гла́вный, основной 4) скло́нный  $\kappa$  (— $\sigma$ ) 2. n. нача́ло; Loc. प्रमुखे adv. впереди́, пе́ред чем-л., кем-л. (Gen., — $\sigma$ )

प्रमुच् *pramuc* (формы см. मुच् II) 1) освобождать 2) расстёгивать; развязывать 3) отказываться 4) оставить; бросить

प्रमुद् I pramud (формы см. मुद् I) быть очень довольным, веселеть, развеселяться

प्रमुद् II pramúd f. ра́дость, наслажде́ние प्रमुदित pramudita n. весёлость

प्रमुष् pramus (формы см. मुष् I) 1) отнимать 2) лишать чего-л. (Асс.)

प्रमुह् pramuh (формы см. मुह्) 1) быть сбитым с толку 2) падать в обморок

प्रमृग्य pramṛgya pn. 1) кото́рого на́до оты́скивать 2) что необходи́мо разве́дать प्रमृड pramṛḍa благоприя́тный

प्रमृण pramṛṇa разрушающий, уничтожающий

प्रमृत pramṛta n. смерть

प्रमुश pramṛçá прикасающийся

प्रमृष्ट pramṛṣṭa (pp. om प्रमर्ज्) 1) вытертый; очищенный 2) начищенный, блестя́ший

प्रमृष्टि pramṛṣṭi f. намазывание, покрывание чем-л. (-о)

प्रमेय *prameya* 1. 1) измери́мый 2) доказу́емый 2. *п. филос*. объе́кт реа́льного позна́ния

प्रमोक pramoka m. 1) освобождение 2) о́тдых

प्रमोचन pramocana 1. освобождающий от (-о) 2. п. освобождение от (-о) प्रमोद pramodá т. радость, удовольствие

प्रमोदन pramodana 1. ра́дующий, восхища́ющий 2. п. ра́дость

प्रमोदिन् pramodin cm. प्रमोदन । प्रमोष pramos m. yrpára

प्रमोह pramoha m. 1) смущение 2) замешательство; оцепенение

प्रमोहन pramohana 1) смущающий 2) приводящий в замешательство 3) оглупляющий

<sup>°</sup>प्रमोहिन् -pramohin см. प्रमोहन

प्रयज् I prayaj (формы см. यज्) 1) поклоняться 2) совершать жертвоприношение

प्रयज् II *prayáj f*. 1) подношéние 2) жертвоприношéние

प्रयत् prayat (формы см. यत्) 1) прилагать усилие 2) бороться за 3) стремиться к (Loc., Dat.)

प्रयत prayata 1) растянутый 2) широкий 3) пожертвованный 4) чистый душой 5) святой

प्रयति práyati f. 1) дар, подарок 2) стремление  $\kappa$  чему-л.

प्रयत्न prayatna m. 1) стремление 2) забота о (Loc., —о) 3) напряжение сил, старание 4) труд, деятельность; Instr. प्रयत्नेन , Abl. प्रयत्नाद् adv. см. प्रयत्नतस् ; (о—), Abl. प्रयत्नाद् adv. с трудом, елееле

प्रयत्नतस् prayatnatas adv. 1) напряжённо, с усилием 2) заботливо 3) осторожно प्रयत्नवन्त् prayatnavant старающийся, усердный

प्रयन्तर् prayantar m. 1) дари́тель 2) вождь, предводи́тель

प्रयम् prayam (формы см. यम्) 1) протя́гивать, подава́ть 2) доставля́ть, вруча́ть 3) возвраща́ть 4) предоставля́ть 5) дари́ть

प्रयस् I prayas (формы см. यस्) 1) бурлить, кипеть 2) стараться

प्रयस् II práyas n. 1) наслаждение, удовольствие 2) возлияние

प्रया  $pray\bar{a}$  (формы cм. या) 1) двигаться 2) отправля́ться 3) приходи́ть в, к (Acc. c ग्रच्छ u प्रति , Loc.) 4) достига́ть 5) уходи́ть; убега́ть 6) проходи́ть, протека́ть 7) умира́ть

प्रयाग prayāga m. назв. города, современный Аллахабад

प्रयाच् prayāc (формы см. याच्) умоля́ть, проси́ть кого-л. (Асс.) о чём-л. (Асс.)

प्रयाचन prayācana n. мольба, про́сьба प्रयाज prayājá m. назв. пяти предварительных жертвоприношений

স্থাण prayáṇa n. 1) отправление в путь 2) путеше́ствие 3) нача́ло

प्रयात prayāta (pp. प्रया) 1) уше́дший 2) вы́двинутый, продви́нутый

प्रयास prayāsá m. старание, усилие

प्रयु І ргауц (формы см. यु І) І) сме́шивать 2) разруша́ть

प्रयु II ргауи (формы см. यु II) убира́ть प्रयुक्ति práyukti f. 1) побужде́ние 2) обя́занность

प्रयुज् І ргауиј (формы см. युज् І) І) запрягать 2) приводить в движение 3) пускать стрелу́ 4) указывать 5) применять, употреблять

प्रयुज् II prayúj f. 1) см. प्रयुक्ति ; 2) зáработок; дохо́д

प्रयुत l prayuta (pp. om प्रयु l) рассе́янный

प्रयुत II prayúta n. миллион

प्रयुद्ध prayuddha 1. pp. om प्रयुध्; 2. n. битва, сражение

प्रयुध् prayudh (формы см. युध्) нападать, атаковать

प्रयोक्तर् prayoktar m. 1) стрело́к 2) мета́тель из пращи́ 3) исполни́тель (напр. работ) 4) устрои́тель 5) же́ртвователь 6) нанима́тель 7) сво́дник 8) актер 9) поэ́т 10) а́втор 11) заимода́вец

प्रयोक्तव्य prayoktavya pn. который должен быть выпущен (исполнен, произнесён)

प्रयोग prayóga m. 1) употребление, применение 2) осуществление 3) игра на сцене 4) грам. зало́г

प्रयोगिन् prayogin 1. 1) употребительный 2) обычный 3) исполняющий роль (напр. в пьесе) 2. т. актёр

प्रयोजक prayojaka 1. 1) пробуждающий 2) совершающий 3) ведущий к (-о, Loc.) 4) существеяный 2. т. 1) автор 2) заимодавец

प्रयोजन prayojana n. 1) побуждение 2) основание, причина 3) цель, намерение 4) нужда в чём-л., спрос на что-л. (Instr.); Instr. प्रयोजनेन adv. намеренно

प्रयोजय् prayojay (caus. om प्रयुज् I) бросать, метать

प्रयोज्य prayojya pn. om प्रयुज् I

प्ररक्ष् praraks (формы см. रक्ष्) предохранять, спасать от

प्ररक्षण prarakṣaṇa n. 1) покрови́тельство 2) защи́та, охра́на

प्ररिच् praric (формы см. रिच् II) превосходить

प्ररुच् praruc (формы см. रुच् 1) 1) светиться 2) нравиться

प्रकृज् praruj (формы см. रुज् I) дробить, разбивать

प्ररुद् prarud (формы см. रुद्) запла́кать, зарыда́ть

पह्य prarudh (формы см. हध् II) уде́рживать, остана́вливать

प्रस्ह praruh (формы см. सह I) 1) расти 2) лечить (рану)

प्ररूढ prarūdha pp. om प्ररुह

प्ररूढि prarūḍhi f. 1) рост, вырастание 2) увеличение

प्ररेक prareká m. изобилие, достáточность

प्ररेचन prarécana n. cm. प्ररेक

प्ररोचन prarocana 1. соблазнительный, привлекательный 2. п. 1) подстрекательство 2) соблазн 3) прославление 4) разъяснение

प्ररोचय् prarocay (caus. om प्ररुच्) освещать, светить

प्ररोह praroha m. 1) прорастание 2) развитие 3) отросток, побет 4) почка, бутон

प्ररोहिन् prarohin 1) подрастающий 2) развивающийся 3) стимули́рующий рост

সলঘু pralaghu 1) очень ма́ленький 2) несуще́ственный 3) немногочи́сленный, небольшо́й

प्रलप् *pralap* (формы см. लप्) 1) болта́ть 2) жа́ловаться

प्रलपन pralapana n. болтовня́

प्रलिपत pralapita 1. pp. om प्रलप् ; 2. n. 1) ле́пет 2) жа́лоба

प्रलभ् pralabh (формы см. लभ्) 1) схвáтывать 2) доставáть, приобретáть 3) об- ма́нывать; вводить в заблуждение

प्रलम्ब् pralamb (формы см. लम्ब्) свисать, висеть; спускаться

प्रलम्ब pralamba свешивающийся, спускающийся

प्रलम्बिन् pralambin 1) подвесной 2) колеблющийся प्रलम्भ pralambha m. 1) добывание 2) обман, ложь

प्रलय pralaya m. 1) растворение, исчезновение 2) погружение 3) захо́д (солнца, луны) 4) смерть 5) миф. гибель мира, конец света

সল্যঘন pralaya-ghana m. миф. облако при гибели мира

प्रलयदहन pralaya-dahana т. миф. ого́нь при ги́бели ми́ра

प्रलयान्तग pralayānta-ga (pralaya + anta-) миф. исчеза́ющий то́лько при ги́-бели ми́ра (о солнце)

সললাट pralalāṭa с вы́пуклым лбом সলব pralavá m. разреза́ние тростника́ সলবন pralavana n. 1) поко́с, косьба́ 2) жа́тва

স্বলাप pralāpá m. 1) ле́пет 2) болтовня́, пустосло́вие 3) го́рестная жа́лоба; причита́ния; плач

प्रलापिन् pralāpin 1) лепечущий 2) жалующийся; причитающий 3) бредящий प्रलिख् pralikh (формы см. लिख्) 1) рисовать 2) писать 3) Ä. заботиться

प्रलिप् pralip (формы см. लिप्) 1) обма́зывать 2) окра́шивать 3) натира́ть, растира́ть 4) па́чкать

प्रली prali (формы см. ली II) I) пря́таться 2) растворя́ться в (Loc.) 3) исчеза́ть 4) умира́ть

प्रलीन pralina (pp. om प्रली) 1) исся́кший 2) сконча́вшийся, уме́рший

प्रलुठ् praluth (формы см. लुठ् II) кати́ться प्रलुप् pralup (формы см. लुप् I) I) вырывать, отнимать 2) грабить

प्रलुम् pralubh (формы см. लुभ्) 1) заблудиться 2) соблазнять, совращать

সলু pralй (формы см. লু) 1) отрезать 2) отбивать प्रलेप pralepa m. 1) прилипание 2) приверженность 3) целебная мазь

प्रलोप *pralopa m*. разрушение, уничтожение

प्रलोभ *prolobha m.* 1) приманка 2) соблазн

प्रलोभन pralobhana 1. 1) переманивающий 2) соблазняющий 2. п. см. प्रलोभ

प्रलोभ्य pralobhya желанный; заманчивый

प्रव pravá 1) паря́щий (о птице) 2) нависа́ющий (о тучах)

प्रवक्तर् pravaktar m. 1) расска́зчик 2) ора́тор 3) учи́тель 4) сочини́тель

प्रवक्तन्य pravaktavya pn. om प्रवच् प्रवच् pravac (формы см. वच्) 1) объявля́ть 2) упомина́ть 3) поуча́ть 4) про-

славля́ть

प्रवचन pravacana n. 1) речь, сообщение 2) учение, доктрина 3) священный текст प्रवचनपट्ट pravacana-paṭu искусный в речах, красноречивый

प्रवचनीय pravacanīya pn. om प्रवच् प्रवण pravaṇá l. l) наклонный, покатый 2) склонённый 3) исчезающий, пропадающий 2. m. l) склон, откос 2) пропасть

प्रवत् *právat 1. f.* 1) *см.* प्रवण 2; 2) высота́; возвы́шенность 2. *см.* प्रवन्त

प्रवत्वन्त् *pravátvant* 1) холми́стый, бугри́стый 2) скользя́щий

प्रवद् pravad (формы см. वद्) 1) высказываться, говори́ть 2) разъясня́ть 3) называ́ть кого-л. (Асс.) как-л. (Асс.)

प्रवद pravadá издающий звук

प्रवदन pravadana n. сообщение, объявление

प्रवन् pravan (формы см. वन् 1) 1) побеждать 2) иметь что-л. प्रवन्त् pravant 1) устремлённый вперёд 2) грам. содержащий слог «pra» или «pr»

प्रवन्द् pravand (формы см. वन्द्) прославля́ть

प्रवप् *pravap* (формы см. वप्) 1) срезать; брить 2) бросать, разбрасывать

प्रवपण I pravapana n. бритьё

प्रवपण II pravapaṇa n. се́яние, посе́в

प्रवयस् *právayas* 1) си́льный, могу́чий 2) пожило́й

प्रवर् I *pravar* (формы см. वर् I) отража́ть; отгоня́ть

प्रवर् II *pravar* (формы см. वर् II) выбира́ть

प्रवर I *pravará m.* 1) покрыв**а́ло**, покро́в 2) ве́рхняя оде́жда

प्रवर II pravará m. 1) приглашение брахмана для совершения обряда 2) обращение с просьбой к богу 3) предок

प्रवर III *pravara* 1. [наи]лу́чший из (Abl.) 2. n. ало́э (растение)

प्रवर्ग pravarga m. глиняная посу́да, горшо́к (используемые в обряде Праваргья; см. प्रवर्ग)

प्रवर्ग्य pravargya т. назв. вступительного обряда жертвоприношения Соме, при к-ром молоко вливается в раскалённый горшок

प्रवर्त् pravart (формы см. वर्त् ) 1) приходить в движение 2) возникать 3) подниматься 4) начинаться 5) относиться к (Loc.) 6) приниматься за работу 7) быть налицо 8) служить чему-л. (Dat.)

प्रवर्तेक pravartaka 1. приводящий в движение; побуждающий 2. m. 1) основатель, основоположник 2) автор 3) подстрекатель 4) судья́

प्रवर्तन pravartana n. 1) появление 2)

начина́ние (действие) 3) поведе́ние, посту́пки 4) осуществле́ние 5) де́ло, рабо́та प्रवर्तनीय pravartaniya pn. om प्रवर्त्

प्रवर्तय pravartaya caus. om प्रवर्त

प्रवर्तिन् pravartin 1) выступа́ющий 2) движущийся 3) де́ятельный 4) спосо́бствующий

प्रवर्ध pravardh (формы см. वर्ध) 1) вырастать 2) развиваться 3) преуспевать

प्रवर्धक pravardhaka увеличивающий, прибавля́ющий что-л. (-०)

प्रवर्धन pravardhana см. प्रवर्धक

प्रविधंका pravardhikā f. om प्रवर्धक

प्रवर्ष् pravars (формы см. वर्ष्) начинаться (о дожде)

प्रवर्ष pravarṣa m. дождь

प्रवर्षण pravarṣaṇa n. см. प्रवर्ष

प्रवल्ग् pravalg (формы см. वल्ग्) прыгать

प्रवस् I pravas (формы см. वस् II) одевать

प्रवस् II pravas (формы см. वस् III) 1) отправля́ться в путь 2) исчеза́ть

प्रवस्थ *pravasathá n.* 1) отправление; отъе́зд 2) отделе́ние, разъедине́ние с (*Abl.*)

प्रवसन *pravasana n.* 1) ухо́д; отъе́зд 2) разлу́ка 3) смерть

प्रवह् pravah (формы см. वह्) 1) продолжать вести 2) спешить  $\kappa y \partial a$ -л. (Acc.) 3) приносить, доставлять

प्रवह pravaha 1. 1) ведущий 2) принося́щий с собо́й что-л. (—о) 2. т. пот. pr. один из семи ветров, к-рый якобы приводит в движение планеты

प्रवहण pravahaṇa n. 1) выдавание замуж 2) принесение 3) корабль

प्रवहणभङ्ग pravahaṇa-bhañga m. кораблекрушение प्रवहनिक pravahanika т. иноземный купец

प्रवा *pravā (формы см.* वा I) дуть प्रवाच् *pravāc* высокопа́рный, напы́щенный

प्रवाचन pravácana n. 1) объявление, возвещение 2) прославление, восхваление

प्रवाच्य pravácya (pn. om प्रवच्) 1. достойный похвалы́ 2. n. литературное произведение

प्रवात *pravātá n*. 1) лёгкий ветеро́к; бриз 2) ве́треное ме́сто

प्रवातेजा pravāte-jā выросший в ветреном месте

प्रवाद pravāda m. 1) выска́зывание; упомина́ние 2) афори́зм 3) погово́рка 4) слух, молва́ 5) pl. клевета́ на кого-л. (Gen.)

प्रवादय् pravāday (caus. om प्रवद्) играть на каком-л. инструменте (Acc.)

प्रवादिन् pravādin 1) говоря́щий, высказывающий 2) обсужда́ющий

<sup>°</sup>प्रवापिन -pravāpin засевающий

प्रवार *pravāra m.* 1) покры́тие 2) *см.* प्रवर I 1)

प्रवारण pravāraṇa n. 1) исполнение желаний 2) преимущество в выборе 3) запрещение 4) сопротивление, противодействие

प्रवार्थ pravārya pn. om प्रवर् ll प्रवाल pravāla m., n. l) побег, росто́к 2) кора́лл

प्रवालफल pravāla-phala n. красный сандал

प्रवास pravāsá m. 1) стрáнствование 2) изгнáние, жизнь на чужбине

प्रवासन pravāsana n. изгнание из (Abl.) प्रवासिन् pravāsin живущий на чужбине प्रवास्य pravāsya (pr. om प्रवस् II) который должен быть изгнан प्रवाह pravāhá m. 1) течение, поток 2) течение, ход мысли 3) последовательность

प्रवाहण praváhana 1. уносящий; увлекающий 2. n. изгнание

प्रवाहिन् pravāhin 1. текущий (о реке) 2. т. рабочий скот

प्रविक्त pravikta трясущийся, дрожа́щий प्रविग्रह pravigraha т. грам. чёткое разделение слов в речево́м пото́ке

प्रविद् I pravid (формы см. विद् I) знать, быть знакомым с (Асс.)

प्रविद II pravid f. знание

प्रविद्वस् pravidvas знающий, осведомлённый

प्रविभज् pravibhaj (формы см. भज्) 1) разделять 2) распределять

प्रविमुच् pravimuc (формы см. मुच् 11) 1) отослать 2) отказаться 3) освободиться от (Abl.)

प्रविरल pravirala 1) изоли́рованный, обосо́бленный 2) исключи́тельный

प्रविलम्बिन् pravilambin 1) выдающийся, выступающий 2) выпуклый

प्रविलस् pravilas (формы см. लस्) сверкать

प्रविली pravili (формы см. ली II) исчезать

प्रविलोक् pravilok (формы см. लोक्) рассматривать

प्रविविच् *pravivic* (формы см. विच्) иссле́довать

प्रविविक्त pravivikta (pp. om प्रविविच्) óстрый, зоркий (глаз)

प्रविश् praviç (формы см. विश् I) 1) входить; проникать 2) попадать 3) отдаваться, предаваться чему-л. (Асс., Loc.) 4) наслаждаться чем-л. (Асс.)

प्रविषय pravisaya m. цепь гор

प्रविष्ट pravișța pp. om प्रविश् प्रविष्टक pravișțaka n.: Instr. प्रविष्टकेन появле́ние, вы́ход (на сцену)

प्रवीण *praviṇa* о́пытный, све́дущий в чём-л. (Loc., —о)

प्रवीर právíra m. величайший герой среди кого-л. (Gen., -o)

प्रवृत्त pravṛtta (pp. om प्रवर्त्) 1) на́чатый 2) за́вятый чем-л. (Loc., -o) 3) стара́тельный

प्रवृत्ति pravṛtti f. 1) развитие 2) прихо́д, появле́ние 3) нача́ло, происхожде́ние 4) наступле́ние весны́ 5) де́ятельность, заня́тие 6) продолжи́тельность, дли́тельность 7) у́часть, судьба́ 8) съе́дения о чём-л. (Gen., —o)

সবৃদ্ধ pravṛddha 1) вы́росший, увели́чившийся 2) спе́лый, зре́лый 3) си́льный 4) обши́рный 5) ста́рый

प्रवृद्धि pravrddhi f. 1) рост, повышение цены 2) благополучие, процветание

प्रवृध् pravṛ'dh f. см. प्रवृद्धि 1)

प्रवेक praveka отборный, наилучший

प्रवेदन pravedana n. извещение, сообщение

 $^{\circ}$ प्रवेदिन् -pravedin понимающий, разбирающийся в чём-л. (—o)

प्रवेप pravepa m. дрожание प्रवेपन pravepana n. см. प्रवेप

प्रवेपिन pravepin дрожащий

प्रवेश praveça m. 1) вхождение, вход в (Loc., Gen., —o) 2) выход, появление (на сцене) 3) использование, применимость в чём-л. (Loc.)

प्रवेशक praveçaka 1. (-о) входя́щий в 2. т. интерме́дия

प्रवेशन praveçana n. 1) вступление, вход в (Gen., Loc., -o) 2) пролог 3) пригон стада

<sup>°</sup>प्रवेशिन् -praveçin входя́щий, вступа́ющий

प्रवेश्य *praveçya (pn. om* प्रविश्) достýпный

<sup>°</sup>प्रवेष्टर् -pravestar см. प्रवेशिन् प्रवेष्टव्य pravestavya см. प्रवेश्य

प्रव्यक्ति pravyakti f. проявление, выражение чего-л.

प्रव्यथ् pravyath (формы см. व्यथ्) быть испутанным

प्रव्यद्य pravyadh (формы см. व्यद्य) 1) броса́ть, отбра́сывать 2) стреля́ть 3) бура́вить

प्रत्रज् pravraj (формы см. র্র্ত্) 1) отправля́ться; идти́ 2) стра́нствовать\*

সর্সন pravrajana n. отправление в изгнание

प्रत्रजित pravrajita (pp. от प्रत्रज्) 1. уше́дший 2. т. ни́щенствующий мона́х

प्रवाज्य pravrajya n. странствие, скитание

प्रत्रज्या pravrajyā f. 1) жизнь странствующего отшельника 2) четвёртая ступень религиозной жизни брахмана

प्रवाज pravrājā m. рýсло реки́
प्रवाजक pravrājaka m. см. प्रवाजत 2
प्रवाजन pravrājana n. изгнание
प्रवाजिका pravrājikā j. от प्रवाजक
प्रवाजिका pravrājin m. см. प्रवाजक
प्रवाजिक् pravrājin m. см. प्रवाजक
प्रवाणिका pravlājin m. см. प्रवाजक
प्रवाणिका pravlājin m. см. प्रवाजक
प्रवाणिका pravlā (формы см. व्ली) раздавить
प्रशंस् praçams (формы см. शंस्) 1) провозглашать 2) восхвалять; превозносить
प्रशंसक praçamsaka восхваляющий ко-го-л.; прославляющий

प्रशंसन praçamsana n. восхваление; прославление

प्रशंसा praçamsá f. 1) хвала́ 2) сла́ва, изве́стность

<sup>°</sup>प्रशंसिन -praçamsin см. प्रशंसक

प्रशंसीपमा praçamsopamā (prapamsa + upamā) f. ле́стное, восхваля́ющее сравне́ние

प्रशस्य praçámsya 1) достойный восхваления 2) лучший чем (Abl.)

प्रशम् *praçam* (формы см. शम् II) успоко́ить**с**я

प्रशम *praçama m.* 1) покой, спокойствие 2) умиротворение

प्रशमन praçamana 1. успока́ивающий 2. n. успока́ивание

प्रशर्ध praçardha 1) оंчень де́рзкий 2) оंчень упря́мый

प्रशस् praças f. 1) топор 2) нож प्रशस्त praçasta pp. om प्रशंस् प्रशस्ति praçasti f. 1) प्रष्ठवर्भ 2) слава प्रशस्तिकृत् praçasti-kṛt cm. प्रशंसक प्रशस्य praçasya cm. प्रशंस्य

प्रशाखा praçākhā f. 1) тонкая ветвь, веточка 2) конечность (напр. pyka)

प्रशान्त praçānta pp. om प्रशम् प्रशान्तता praçāntatā f. душе́вное споко́йствие

प्रशान्ति praçānti f. 1) см. प्रशान्तता; 2) прекращение 3) уничтожение

प्रशास् praçās (формы см. शास् l) l) указывать 2) руководить 3) командовать 4) править, царствовать

प्रशासन praçāsana n. 1) указание 2) руково́дство, управле́ние 3) пра́вило

प्रशासितर् praçāsitar m. 1) руководитель 2) повелитель; правитель

प्रशास्तर् praçāstar m. 1) духо́вный наста́вник 2) жрец

प्रशिचिल praçithila 1) о́чень небре́жный 2) распу́щенный, на́глый 3) сла́бый, едва́ заме́тный

प्रशिष्टि praçișți f. 1) прика́з 2) указа́ние प्रशुच् ргасис (формы см. शुच्) светить, освещать

प्रशुचि praçuci оंчень бе́дный

प्रशुभ् praçubh (формы см. शुभ् I) быть великоле́пным

प्रशोष praçoșa m. сухость

प्रश्चोतन praçcotana n. накрапывание

प्रश्न praçna m. 1) вопрос 2) судебное расследование 3) допрос 4) проблема, вопрос 5) раздел, параграф

प्रश्नकथा praçna-kathā f. завя́зка в дра́ме प्रश्नय praçnaya (den. om प्रश्न) спра́шивать кого-л. (Acc.) о чём-л. (Acc.)

प्रश्नविवाद praçna-vivāda m. 1) обсуждение, дискуссия 2) спор

प्रश्नाख्यान praçnākhyāna (praçna + ākhyāna) n., du., dv. вопро́с и отве́т

प्रश्निन् praçnín m. тот, кто спрашивает प्रश्नोत्तर praçnottara (praçna + uttara) n. dv. 1) вопрос и ответ 2) разговор, бесе́да 3) стих, содержащий вопросы и ответы

प्रश्नोपनिषद् praçnopanişad (praçna + upanişad) f. назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद् 2)

সঙ্গব praçraya m. 1) опора, поддержка 2) место отдыха 3) скромность 4) вежливость

प्रश्नयवन्त् praçrayavant 1) осторо́жный, осмотрительный 2) боязли́вый

সঙ্গি ргасті (формы см. জি) 1) прислонять 2) устанавливать; расставлять

प्रश्चित praçlita 1) наклонный 2) грам. переходя́щий в «о» (о сандхи «аs»)

प्रश्लिष्ट praçlişṭa 1) извивающийся 2) обвивающий 3) соединяющийся 4) грам. сандхи гласных

प्रश्लेष praçleşa m. грам. эвфоническое слияние гласных

সচ্চত্য praṣṭavya pn. om সন্ত্ সচ্চত্ praṣṭar m. тот, кто спра́шивает সচ্চিত práṣṭi m. 1) тот, кто нахо́дится впереди́ 2) трено́жник

प्रच्ड praṣṭha 1. 1) находя́щийся впереди́ 2) гла́вный 3) лу́чший 2. т. вождь, предводи́тель

प्रसकल prasakala очень полный

प्रसक्त prasakta (pp. от प्रसञ्ज्) 1) пове́шенный; наве́шенный 2) приве́рженный 3) люби́мый 4) за́нятый чем-л. (Loc., —о) 5) снабжённый чем-л. (—о) 6) существу́ющий 7) госпо́дствующий

प्रसक्ति prasakti f. 1) приверженность, склонность 2) занятие, дело

प्रसङ्ग prasañga m. 1) см. प्रसक्ति ; 2) связь, взаимозависимость 3) случай, возможность; Instr. प्रसङ्ग्रेन, Abl. प्रसङ्गाद्, Loc. प्रसङ्ग्रे adv. см. प्रसङ्गतस्

प्रसङ्गतस् prasañgatas adv. 1) при случае 2) иногда 3) по случаю, по поводу

प्रसङ्गवन्त् prasañgavant случа́йный प्रसङ्गिन् prasañgin 1) скло́нный к (--о) 2) появля́ющийся 3) случа́йный; несуще́ственный

प्रसच् prasac (формы см. सच्) 1) предшествовать 2) идти во главе́

प्रसञ्ज् prasañj (формы см. सञ्ज्) 1) льнуть к (Loc.) 2) слéдовать 3) имéть мéсто 4) Ā. занима́ться чем-л. (Loc.)

प्रसत्त prasatta (pp. om प्रसद्) дово́льный, удовлетворённый

प्रसत्ति prasatti f. 1) благосклонность, милость 2) я́сность

प्रसद् prasad (формы см. सद्) 1) оседать 2) светлеть, делаться прозрачней (о воде) 3) успока́иваться 4) ра́доваться 5) проща́ть

प्रसन्न prasanna (pp. om प्रसद्) 1) чистый

2) спокойный 3) добрый 4) дружеский, благосклонный

प्रसन्नजल prasanna-jala bah. с чистой (прозрачной) водой

সমার prasannatā f. 1) чистота́ 2) спокойствие 3) доброта́, благоскло́нность সমারবে prasannatva n. см. সমারবা

प्रसन्नमुख prasanna-mukha bah. со спокойным выражением лица

प्रसन्नसलिल prasanna-salila см. प्रसन्नजल प्रसभ<sup>o</sup> prasabha- adv. 1) си́льно, стра́стно 2) назо́йливо

प्रसभम् prasabham adv. см. प्रसभ°

प्रसर् prasar (формы см. सर्) 1) выступа́ть вперёд 2) пока́зываться 3) распространя́ться 4) раскрыва́ться 5) броса́ться на (Acc.)

प्रसर prasara m. 1) появление 2) проникновение, проса́чивание 3) просто́р 4) распростране́ние 5) пото́к 6) чи́сленность, коли́чество

স্বাংশ prasaraṇa n. 1) вытекание; просачивание 2) бе́гство 3) услу́жливость 4) ве́жливость 5) любе́зность

प्रसर्ग prasárgá m. вытекáние

प्रसर्ज् prasarj (формы см. सर्ज्) l) отпускать 2) вытрясать

प्रसर्प् prasarp (формы см. सर्प्) 1) ползать, ползти 2) подкра́дываться к (Acc.) 3) внеза́пно появля́ться 4) распространя́ться, расширя́ться

प्रसव prasavá m. 1) выжимание сомы 2) рождение 3) роды 4) место рождения 5) потомок, отпрыск 6) pl. потомство 7) причина

प्रसवन prasavana n. роды

प्रसववेदना prasava-vedanā f. родовы́е му́ки

प्रसवितर prasavitár m. nom. ag. 1) тот,

кто побужда́ет  $\kappa$  чему- $\Lambda$ . 2) тот, кто оживля́ет 3) созда́тель 4) оте́ц

प्रसिवन् prasavin производящий, рождающий

प्रसवीतर् prasavitár m. cm. प्रसवितर् 1), 2)

प्रसह् I prasah (формы см. सह् I) I) победить; покончить с (Acc.) I2) выдержать, перенести I3) мочь, быть в состоянии (inf.)

प्रसह् 11 prasáh одолевающий, пересиливающий

प्रसह prasaha 1. 1) перенося́щий, те́рпящий 2) противостоя́щий 2. т. 1) перенесе́ние 2) сопротивле́ние

प्रसहन prasahana n. см. प्रसह 2 प्रसह्य prasahya преодоли́мый

प्रसहन् prasahvan cm. प्रसह् II

प्रसाद prasāda m. 1) чистота́, прозра́чность 2) споко́йствие 3) доброта́ 4) рел. же́ртва 5) подноше́ние, дар 6) простота́ и я́сность литерату́рного сти́ля

प्रसादक prasādaka 1) добрый 2) успока́нвающий 3) радостный, доставля́ющий ра́дость 4) примиря́ющий

प्रसादन prasādana 1. см. प्रसादक ; 2. n. 1) прояснение 2) успокоение 3) смягчение

प्रसादय् prasāday (caus. om प्रसद्) 1) проясня́ть 2) весели́ть 3) успока́ивать; смягча́ть, умилостивля́ть 4) проси́ть проще́ния 5) умоля́ть о чём-л.

प्रसादिवत्तक prasãda-vittaka 1. 1) пользующийся чьей-л. благосклонностью 2) преуспевающий 2. m. любимец

प्रसादिन् *prasādin* 1) я́сный 2) споко́йный 3) весёлый

प्रसादी कर् prasādī kar (формы см कर् l) жа́ловать, ода́рнвать

प्रसाद्य I prasadya ger. om प्रसादय् प्रसाद्य II prasadya pn. om प्रसद्

प्रसाधक prasādhaka 1. украша́ющий 2. m. слуга́

সমাधन prasådhana 1. исполня́ющий, соверша́ющий 2. п. 1) выполне́ние 2) украше́ние (действие) 3) предме́ты украше́ния

प्रसाधय् prasādhay caus. 1) приводить в поря́док 2) украшать 3) чистить 4) завершать 5) завоёвывать 6) подчиня́ть себе́

प्रसार prasāra m. 1) выдвигание 2) растя́гивание 3) распростране́ние 4) подня́тие (пыли)

प्रसारण prasāraṇa n. 1) см. प्रसार 1), 2); 2) развитие 3) увеличение, прирост 4) грам. переход полугласных в гласные प्रसारणिन् prasāraṇin грам. содержащий y, r, l, v,способные перейти в гласные

प्रसारय् prāsaray (caus. om प्रसर्) 1) pacширять 2) распространять

प्रसारित prasārita pp. om प्रसारय्

प्रसारिन् prasārin 1) расширя́ющийся 2) распространя́ющийся 3) выступа́ющий 4) высовывающийся из (-о)

प्रसार्य I prasārya ger. om प्रसारय् प्रसार्य II prasārya pn. om प्रसर्

प्रसि prasi (формы см. सि) вязать, привязывать

प्रसिच् prasic (формы см. सिच्) 1) выливать 2) обливать

प्रसित prasita (pp. om प्रसि) 1) связанный; привязанный 2) преданный или посвятивший себя чему-л.; занятый чем-л. 3) сильно желающий чего-л.

प्रसिति prásiti f. 1) сеть 2) путы 3) нападение 4) метание 5) протяжение 6) после́довательность 7) власть; сила

प्रसिद्ध prasiddha (pp. om प्रसिध्) широ́ко́ изве́стный, знамени́тый

प्रसिद्धता prasiddhatā f. общензвестность, знаменитость

प्रसिद्धत्व prasiddhatva п. см. प्रसिद्धता प्रसिद्ध prasiddhi f. 1) достижение, выполнение 2) доказательство 3) испытание 4) общее мнение 5) публичность, гласность 6) слава, известность

प्रसिध् prasidh (формы см. सिध्) 1) быть законченным 2) преуспевать 3) станови́ться изве́стным

प्रसु prasu (формы см. सु I) отжимать, выжимать (сок)

प्रस्प prasúp дремлющий; спящий

प्रसुप्त prasupta 1) спящий 2) бездеятельный 3) лишённый чувств, ощущений

प्रसू І ргаѕӣ (формы см. सू II) 1) производить, порождать 2) волновать; возбуждать 3) приводить в движение

प्रसू II prasú 1. 1) порожда́ющий 2) плодотво́рный 3) производя́щий 4) обеспе́чивающий чем-л. (—o) 2. f. 1) мать 2) побе́г; отро́сток

प्रसूत prasūta (pp. om प्रसू l) 1. 1) [по]рождённый 2) выпущенный (о стреле) 3) взволнованный; возбуждённый 2. п. филос. первичная материя

प्रसृति I prásůtí f. 1) вливание 2) внушение 3) позволение; разрешение

प्रसृति II prasūti f. 1) произво́дство 2) рожде́ние 3) откла́дывание ( $\mathfrak{suu}$ ) 4) созрева́ние ( $\mathfrak{nnodos}$ ) 5) расцвета́ние, распуска́ние ( $\mathfrak{qsemos}$ ) 6) о́тпрыск, пото́мок 7) проду́кт, результа́т

प्रसूतिका prasūtikā f. то́лько что роди́вшая

प्रसून prasiina n. 1) цвете́ние 2) цвето́к प्रसूमन्त् prasiimant цвету́щий

प्रसूवन् prastivan см. प्रसूमन्त्

प्रसृत prasṛta (pp. om प्रसर्) 1. 1) распространённый 2) удлинённый, длинный 3) скромный 4) покорный 2. т. 1) протя́нутая пуста́я ладо́нь руки́ 2) при́го́ршня प्रसृति prásṛti f. 1) движе́ние, продвиже́ние (вперёд) 2) тече́ние 3) горсть

प्रसेक praseka m. 1) излияние 2) мокрота 3) тошнота 4) экссудат, выпот

प्रस्तब्ध prastabdha 1) крепкий; твёрдый 2) жёсткий

प्रस्तम्भ prastambha m. оцепенение, онемение

प्रस्तर् prastar (формы см. स्तर्) і) сыпать 2) распространя́ть

प्रस्तर prastará m. 1) солома 2) подстилка 3) поверхность

प्रस्तव prastava m. хвалебная песнь

яस्तार prastāra m. 1) тот, кто разбрасывает, рассе́ивает что-л. 2) излишек, избы́ток 3) носи́лки (из соломы) 4) ле́стница (ведущая к воде) 5) ро́вная, пло́ская пове́рхность 6) ло́же, посте́ль 7) таблица возмо́жных комбина́ций при стихосложе́нии

प्रस्तारपिङ्कः praslāra-pañkli f. назв. стихотв. размера

प्रस्तारिन् prastārin распространяющийся, простирающийся

प्रस्ताव prastāva m. 1) упомина́ние 2) намёк 3) предло́г, по́вод 4) подходя́щее вре́мя 5) нача́ло 6) вступле́ние, проло́г; Loc. प्रस्तावे adv. a) надлежа́щим о́бразом 6) своевре́менно

प्रस्तावना *prastāvanā f.* 1) распространение 2) см. प्रस्ताव 5), 6)

प्रस्तु prastu (формы см. स्तु) 1) восхваля́ть; воспева́ть 2) упомина́ть, называ́ть 3) начина́ть

प्रस्तुत prastuta (pp. от प्रस्तु) 1) восхваля́емый; воспева́емый 2) на́чатый 3) обсужда́емый 4) спо́рный

प्रस्तुति prástuti f. хвала

प्रस्तोतर् prastotár m. помощник жреца, исполняющий роль певца

স্থ্য prastha m., n. 1) го́рное плато́ 2) назв. меры ёмкости, равной 32 пала; см. पल

সংখা prasthā (формы см. स्था l) 1) подниматься 2) уходить 3) выступать вперёд 4) отправля́ться в путь, уезжа́ть সংখান prasthāna n. 1) отправле́ние в путь 2) прихо́д, прибы́тие 3) доста́вка (товаров) 4) отбы́тие в иной мир (т.е. смерть) 5) аскети́зм 6) религио́зное ни́шенство 7) спо́соб, ме́тод

प्रस्थापय् prasthāpay (caus. om प्रस्था) 1) устранять 2) отпускать 3) стправлять

प्रस्थित prasthita 1) вставший 2) отправившийся, уе́хавший

प्रस्तव prasnava cm. प्रस्नव

प्रस्ना prasnā (формы см. स्ना) входи́ть в во́ду

प्रस्नापय् prasnāpay (caus. om प्रस्ना) купаться в (Acc.)

प्रस्निग्ध prasnigdha 1) оंчень маслянистый 2) оंчень гла́дкий 3) не́жный 4) мя́гкий ук्न prasnu (формы см. स्न) ка́пать

प्रस्पन्द् praspand (формы см. स्पन्द्) вздра́гивать; подёргиваться

प्रस्पन्दन praspandana n. 1) трепетание 2) дрожание

प्रस्फुट् prasphut (формы см. स्फुट्) 1) ло́паться; разрыва́ться 2) тре́скаться 3) распуска́ться (о цветах)

प्रस्फुट prasphuṭa 1) открытый 2) распустившийся (о цветке) 3) ясный, понятный

प्रस्फुर् prasphur (формы см. स्फुर्) 1) биться; трепетать 2) дрожать 3) блестеть; мерцать 4) появляться 5) отталкиваться укну prasmar (формы см. स्मर्) помнить

प्रस्मर्तच्य prasmartavya pn. om प्रस्मर् प्रस्मि prasmi (формы см. स्मि) рассмея́ться

प्रस्यन्द् prasyand (формы см. स्यन्द्) 1) бежать, спешить 2) течь 3) уезжать

प्रस्यन्द prasyanda m. 1) ка́пание 2) наполне́ние

प्रस्यन्दिन् prasyándin выливающийся; изливающийся из (-о)

प्रसंस prasramsa m. падание

प्रस्रव prasrava m. течение, поток

प्रस्तवण prasrávaṇa n. 1) см. प्रस्तव ; 2) вытекáние 3) освобождение 4) источник, родник

प्रस्वन prasvana m. 1) звук 2) шум प्रस्वप् prasvap (формы см. स्वप्) 1) ложи́ться спать 2) засыпа́ть

प्रस्वापय् prasvāpay (caus. om प्रस्वप्) усыплять

प्रस्वेद prasveda m. not

प्रहति prahati f. уда́р

प्रहर् prahar (формы см. हर्) 1) бить, наносить удар 2) ранить 3) бросать на 4) толкать 5) предлагать 6) давать

प्रहर prahara т. назв. отрезка времени в три часа, восьмая часть суток

प्रहरण praharaṇa n. 1) борьба 2) нападение 3) уничтожение 4) оружие

पहर्तर् prahartar m. 1) тот, кто нападает 2) боец 3) защитник

प्रहर्ष् *prahar*s (формы см. हर्ष् II ) ра́доваться

प्रहर्ष praharsa m. большая ра́дость प्रहर्षण praharsana 1. 1) волнующий 2)

ра́дующий 2. п. 1) волне́ние, возбужде́ние 2) ра́дость

प्रहर्षिन् praharşin см. प्रहर्षण 1 2)

प्रहस् prahas (формы см. हस् 1) 1) смея́ться 2) улыба́ться 3) осме́ивать; насмеха́ться

प्रहसन *prahasana n.* 1) смех 2) насмешка, ирония 3) *meamp*. фарс

प्रहम्त prahasta 1. т. кисть руки с выпрямленными пальцами 2. bah. длиннорукий

प्रहा prahā (формы см. हा I) убегáть प्रहाणि prahāni f. исчезновение

प्रहार *prahāra m.* 1) уда́р 2) толчо́к 3) борьба́ 4) ра́на

प्रहारिन् prahārin 1. 1) быющий, ударя́ющий 2) бо́рющийся с (Gen., —o) 2. m. 1) бо́ец 2) геро́й

प्रहास prahāsa m. см. प्रहसन 1), 2)

प्रहासिन् prahāsin 1) смеющийся 2) насмешливый

प्रिंह prahi (формы см. हि 1) 1) волновать 2) посылать, направлять 3) отпускать 4) изгонять

प्रहित prahita 1) поло́женный; поста́вленный 2) пу́щенный в ход 3) бро́шенный (напр. о копье) 4) по́сланный, напра́вленный 5) и́згнанный

प्रहीण prahina (pp. om प्रहा) 1) остающийся 2) покинутый, оставленный 3) изношенный (об одежде) 4) лишённый чего-л.

प्रहुत práhuta 1. пожертвованный 2. т., п. жертвоподношение, же́ртва

प्रहृति práhûti f. жертвоприноше́ние

प्रहृत prahṛta (pp. om प्रहर्) n. 1) уда́р 2) сраже́ние с кем-л. (-0)

प्रहृष्ट prahṛṣṭa pp. om प्रहर्ष

प्रहेला prahelā f. непринуждённое поведение; Instr. प्रहेलया adv. непринуждённо प्रहाद prahrāda m. nom. pr. старший из Асуров; см. ग्रस्र

प्रह्लाद् prahlād (формы см. ह्लाद्) 1) освежа́ть 2) ра́довать

प्रह्लाद prahlāda m. 1) прия́тное возбужде́ние 2) ра́дость 3) nom. pr. царь демонов — дайтьев, дед Бали; см. दैत्य, बलि 4)

प्रह्लादन prahlādana 1) освежающий 2) подкрепляющий 3) радующий

प्रह्लादिन् prahlādin см. प्रह्लादन

प्रह्म prahva 1) наклони́вшийся 2) кла́няющийся 3) поко́рный, смире́нный

प्रह्ना *prahvā* (формы см. ह्ना) звать, призыва́ть

प्रांगु prāmçu 1) возвышенный 2) высокий 3) сверкающий, переливающийся (о бриллианте)

प्राक् pråk adv. 1) пе́ред, впереди́ (Abl.) 2) ра́нее, пре́жде, до (Abl., Gen.) 3) к восто́ку от (Abl.) 4) во-пе́рвых 5) отны́не, с э́тих пор

प्राकट्य *prākaṭya п.* я́сность, очеви́дность

प्राक्तरिक prākaraņika 1) относя́щийся к существу́ вопро́са 2) принадлежа́щий  $\kappa$  какому-л. кла́ссу, разря́ду 3) относя́щийся к главе́, разде́лу

प्राकाम्य *prākāmya n*. по́лная свобо́да жела́ний

प्राकार prākāra m. городская или крепостная стена; вал

प्राकाश *prākāçá m.* металли́ческое зе́р кало

प्राकृत pråkṛta 1. 1) приро́дный, есте́ственный 2) обыкнове́нный 3) вульга́рный 2. тру́бый, вульга́рный челове́к 3. п. пра́крит (среднеиндийский язык)

प्राकृतिक prākṛtika cm. प्राकृत 1 1)

प्राक्कर्मन् prāk-karman n. 1) предварительная процеду́ра 2) хинд. соде́янное в предыду́щем рожде́нии

प्राक्तन prāktana 1) предыду́щий, предше́ствующий 2) дре́вний

प्राक्तस् prāktás adv. 1) спереди 2) с востока

प्राक्पद prākpada n. грам. первый компонент сложного слова

प्राक्रमिक prākramika хвата́ющийся за мно́гое, ничего́ не доводя́щий до конца́ प्राक्शस् prākças adv. к восто́ку, на восто́к

प्राखर्य prākharya f. острота́ стрелы́ प्रागल्भी prāgalbhī f. 1) самоуве́ренность 2) сме́лость 3) надме́нность, высокоме́рие प्रागल्भ्य prāgalbhya n. см. प्रागल्भी प्रागवस्या prāgavasyā f. см. प्राग्जन्मन् प्रागायत prāgāyata распространя́ющийся на восто́к

সান্ত্য prāguņya n. правильное положе́ние или направление

प्रागुत्तर prāguttara се́веро-восто́чный प्रागुदञ्च् prāgudañc см. प्रागुत्तर प्रागाञ्जम् prāggañgam adv. на восто́к от Га́нга

प्राग्गमनवन्त् prāggamanavant иду́щий вперёд

प्राग्जन्मन् prāgjanman n. предыдущая жизнь, прежнее рождение

प्राग्जात prāgjāta n. см. प्राग्जन्मन् प्राग्जात prāgjāti f. см. प्राग्जन्मन् प्राग्जाति prāgdakṣina юго-восточный प्राग्दक्षिण prāgdakṣinā f. юго-восток प्राग्भार prāgbhāra m. 1) склон горы, косого́р 2) количество, масса प्राप्र prāgra n. крайняя то́чка प्राप्तय prāgrya 1) гла́вный 2) наилу́чший,

সান্ত্র prāglajja пристыжённый впервы́е

प्राग्वत् prāgvat adv. 1) как ра́ньше 2) как обы́чно

प्राग्वात prāgvāta m. восто́чный ве́тер प्राचूण prāghūṇa m. 1) гость 2) стра́нник

प्राइ. prāñ m. Nom. sg. om प्राञ्च् प्राङ्गण prāñgaṇa n. двор

प्राङ्मुख *prāñ-mukha bah*. с лицо́м, обращённым к восто́ку

प्राचण्डच *prācaṇḍya n.* нейстовость, стрáстность

प्राचार  $pr\bar{a}c\bar{a}ra$  m. летýчий муравей प्राचार्य  $pr\bar{a}c\bar{a}rya$  m. учитель учителя प्राची I  $pr\bar{a}c\bar{a}$  f. восток

प्राची II práci f. om प्राञ्च

प्राचीन prācina 1) повёрнутый вперёд 2) восточный 3) стари́нный; Асс. प्राचीनम् adv. а) вперёд б) дальше в) к востоку от (Abl.) г) пре́жде, до чего-л. (Abl.)

प्राचीमूल *prācīmūla n.* восто́чный небоскло́н

प्राचीर *prācīra m.* 1) огра́да, забо́р 2) стена́

प्राचैस् prācais adv. вперёд

प्राच्य prācya 1. 1) обращённый вперёд 2) восточный 3) предшествующий, прежний 4) старинный 2. т. 1) назв. страны, расположенной на востоке 2) рl. назв. народа вышеназванной страны 3) люди с востока 4) древнее население

प्राछ् prāch m. тот, кто расспрашивает प्राजक prājaka m. возница

प्राजापत prājāpata 1. 1) происходя́щий от Праджапа́ти (т.е. Брахмы) 2) относя́щийся к Праджапа́ти 2. т. patr. пото́мок Праджапа́ти; см. प्रजापति 4)

प्राजापत्य prājāpatyá 1. см. प्राजापत 1,

отличный

2; 2. т. один из восьми видов брака, когда родители отдают девушку жениху, не получая от него вознаграждения и говоря: «соблюдайте свои обязанности в согласии»

प्राजिक prājika m. яंстреб

সার  $pr\bar{a}j\bar{n}\dot{a}$  1. 1) ýмный, му́дрый 2) учёный 2. m. 1) ýмный челове́к 2) филос. познава́тельные спосо́бности

प्राज्ञमानिन् prājñamānin высокого мнения о себе

সাত্য prājya 1) [из]оби́льный 2) большо́й 3) ва́жный

प्राञ्च práñc см. प्राच्य 1 1)—3)

সাত্রল prāñjala 1) вы́тянутый вперёд 2) раскры́тый 3) прямо́й

प्राञ्जलि prāñjali сложивший почтительно ладони (для приветствия)

प्रािच्चवाक prāḍvivāka m. судья́

ЯТФ рга́ла́ т. 1) во́здух 2) дыха́ние (один из пяти воздухоз жизни) 3) р1. жизнь 4) дунове́ние, поры́в ве́тра 5) эне́ргия, си́ла 6) о́рган чувств

प्राणकृच्छ् prāṇa-kṛcchra n. опа́сность для жизни, смерте́льная опа́сность

प्राणत्याग prāṇa-tyāga m. 1) смерть 2) самоубийство

प्राणथ prāṇátha m. дыхáние

प्राणद prāṇa-da 1) дарующий жизнь 2) охраняющий чью-л. (Gen., —о) жизнь

प्राणधारण prāṇa-dhāraṇa n. 1) поддержание жизни 2) средства поддержания жизни

সাণান prāṇana 1. одушевля́ющий 2. п.
1) го́рло 2) дыха́ние

प्राणनाथ prāṇa-nātha m. 1) влады́ка жи́зни, возлю́бленный 2) муж, супру́г

प्राणनान्त prāṇanānta (prāṇana + anta) m. исход, конец жизни प्राणनाश prāṇa-nāça m. утрáта жи́зни, смерть

प्राणिनग्रह prāṇa-nigraha m. заде́рживание дыха́ния

प्राणप्रिय prāṇa-priya 1. ми́лый или люби́мый как жизнь 2. т. см. प्राणनाथ

प्राणभृत्  $pr\bar{a}$ na-bhr't 1. живо́й, живу́щий; одушевлённый 2. m. живо́е существо́; челове́к

प्राणमन्त् prāṇámant си́льный; кре́пкий प्राणमय prāṇamáya живо́й, по́лный жи́зни

प्राणयात्रा prāṇa-yātrā f. 1) поддержа́ние жи́зни 2) дыха́ние 3) сре́дства к существова́нию

प्राणयुत prāṇa-yuta живой

प्राणवन्त् prāṇavant см. प्राणमन्त्

प्राणवृत्ति prāṇa-vṛtti f. жи́зненная де́ятельность или функция

प्राणच्यय *prāṇa-vyaya m*. же́ртвование жи́знью

प्राणसार prāṇa-sāra 1. bah. 1) полный жизненной силы 2) сильный, энергичный 2. п. жизненная сила

प्राणहर prāṇa-hara губи́тельный; смертоно́сный

प्राणहारक prāṇa-hāraka см. प्राणहर प्राणहारिक prāṇa-hārika см. प्राणहर प्राणहीन prāṇa-hīna безжизненный, без-

प्राणाचात prāṇāghāta (prāṇa + āghāta) m. уничтожение жизни, убийство

प्राणाधिक prāṇādhika (prāṇa + adhika)

1) доро́же жи́зни 2) превосходя́щий в си́ле утणाधिप prāṇādhipa (prāṇa + adhipa)

т. душа́

प्राणान्त  $pr\bar{a}n\bar{a}nta$  ( $pr\bar{a}na+anta$ ) 1. m. коне́ц жи́зни, смерть 2. bah. смерте́льный; rи́бельный;  $\sim$  दण्ड сме́ртная казнь

प्राणान्तिक prāṇāntika (prāṇa + antika) 1) см. प्राणान्त 2; 2) пожизненный

प्राणायम prāṇāyama (prāṇa + āyama) m. 1) заде́рживание дыха́ния 2) филос. созна́тельное управле́ние дыха́нием (одно из восьми средств йоги; योग 14)

प्राणार्थवन्त् prāṇārthavant (prāṇa + arthavant) живой и богатый

प्राणार्थिन् prāṇārthin (prāṇa + arthin) жизнелюби́вый

प्राणिघातिन् prāṇi-ghātin умершвляющий живые существа

प्राणिन् prāṇin 1. 1) дышащий 2) живущий 2. т. живое существо

प्राणिमन्त् prānimant населённый живыми существами, обитаемый (о стране)

प्राणिवध prāṇi-vadha m. умерщвление или убиение живых существ

प्राप्यङ्ग prāṇyañga (prāṇi + añga) n. анат. о́рган

प्रात:कार्य *prātaḥ-kārya n*. религио́зные обряды, соверша́емые по утра́м

प्रात:काल prātaḥ-kāla m. paccBér

प्रातर् prātár adv. 1) на заре́; ра́но ýтром 2) на сле́дующее ýтро

प्रात्तरध्येय prātar-adhyeya pn. который должен быть произнесён (прочитан) рано у́тром

प्रातरिभवाद *prätar-abhivāda m.* ýтреннее приветствие

प्रातरह्म prātar-ahṇa m. вре́мя до полу́д-

प्रातराण prātar-āça m. ранняя тра́пеза; ра́нний лёгкий за́втрак

प्रातराहुति  $pr\bar{a}tar$ - $\bar{a}huti$  f. у́треннее жертвоприноше́ние, m.e. ра́ннее возлия́ние свяще́нному огню́

प्र:तरित्वन्त् *prātar-itvant* 1. уходя́щий (приходя́щий) ра́но 2. *m*. ра́нний гость

प्रातर्जप prātar-japa m. тот, кто мо́лится ýтром

प्रातर्यज्ञ prātar-yajña m. см. प्रातराहुति प्रातर्युक्त prātar-yuktá поутру или заранее запрягающий (лошадей в колесницу) प्रातर्यज prātar-yúj см. प्रातर्यक्त

प्रातस्तन *prātastána* 1. 1) ýтренний 2) рáнний 2. *n*. рáннее ýтро

प्रातस्त्य prātastya ўтренний

प्रात:संध्या prātaḥ-sandhyā f. предрассве́тные су́мерки

प्रातःसव *prātaḥ-sava m.* ýтреннее поже́ртвование

प्रात:सवन prātaḥ-savaná n. см. प्रात:सव प्रातिकामिन् prātikāmin m. 1) слуга 2) посы́льный; ве́стник

प्रातिकृलिक prātikūlika 1) враждебный 2) противоположный

प्रातिकूल्य prātikūlya n. 1) вражде́бность
2) неприемлемость

प्रातिपदिक prātipadika 1. 1) выразительный 2) то́чный, определённый 2. п. грам. именная основа

प्रातिभाव्य prātibhāvya n. поручительство

प्रातिवेधनिक prātivedhanika n. приложéние печáти

प्रातिवेशिक prātiveçika m. cocén प्रातिवेश्मिक prātiveçmika m. cm. प्रातिवेशिक शिक

प्रातिशास्त्र prātiçākhya n. назв. грам. трактатов о фонетических изменениях слов в Ведах

प्रातीतिक prātitika 1) существующий в воображении, воображаемый 2) фантастический

प्रातीप्य prātipya n. враждебность प्रात्यक्षिक prātyakşika способный к всс-приятию

प्रात्यन्तिक prātyantika m. властитель сосе́дней (пограничной) страны́

प्रात्ययिक prātyayika заслуживающий доверия кого-л. (Instr.)

प्रात्यहिक prātyahika ежедневный

प्राथमकल्पिक prāthamakalpika m. 1) тот, кто то́лько приступи́л к изуче́нию Вед 2) йог на пе́рвой ступе́ни обуче́ния

प्राथमिक *prāthamika* пе́рвый, первонача́льный

प्राथम्य prāthamya n. первенство

সাবিধ্যিত prādakṣiṇya n. обря́д почти́тельного обхо́да сле́ва напра́во (чтобы открыто показать свои добрые помыслы)

प्रादुष्करण prāduskaraņa n. 1) появление 2) обнаружение, выявление 3) [по]рождение

प्रादेश prādeçá m. пядь (мера длины) प्रादेशिक prādeçika 1. 1) случающийся, происходящий 2) ме́стный 3) ограниченный 2. m. 1) ме́лкий землевладе́лец 2) нача́льник о́круга

प्रादेशिन् prādeçin длиной в пядь प्रादोष prādosa 1. вечерний 2. п. вечер प्राधितक prādhanika п. оружие, военное снаряжение

प्राधानिक prādhānika 1) наилучший, выдающийся 2) относящийся к высшему духу

प्राधान्य prādhānya n. 1) господство, преобладание 2) превосхо́дство 3) верхове́нство

प्राधोत prādhīta начитанный, све́дущий в Ве́дах

সাহব  $pr\bar{a}dhva$  m. начало; Acc. সাহবদ্ adv. далеко́; в стороне́; সাহবদ্ কर্ откла́дывать, оставля́ть

प्राध्वन prādhvaná m. рýсло реки

प्रान् prān (формы см. ग्रन्) 1) вдыхать 2) дышать 3) дуть, ве́ять 4) жить

সান্ব prānta 1. т., п. 1) граница, предел 2) край, коне́ц 2. (о—) adv. окончательно

प्रान्तर prāntara n. длинная (заброшенная) дорога

সাप ргар (формы см. সাप) 1) достигать (цели, места) 2) получать; приобретать 3) грам. переходить (о звуках, формах) 4) находиться, быть налицо 5) вытекать, выходить (напр. из правила)

সাপক prāpaka 1) веду́щий к чему-л. 2) обеспе́чивающий 3) учрежда́ющий, устра́ивающий

प्रापणिक prāpaņika m. торго́вец, купе́ц प्रापणीय prāpaņiya pn. 1) подлежа́щий получе́нию 2) подлежа́щий доста́вке

সাম্য prāpay (caus. от সাম্) 1) отправля́ть 2) перевози́ть 3) вноси́ть 4) приноси́ть, доставля́ть 5) дава́ть

<sup>о</sup>प्रापिन *-pṛāpin* прибыва́ющий

प्राप्त prāpta (pp. om प्राप्) 1) полу́ченный; приобре гённый 2) вы́страданный 3) яви́вшийся, прие́хавший 4) грам. вытека́ющий (из правила)

प्राप्तकाल prāpta-kāla 1. т. подходящее время, благоприятный момент 2. bah. своевременный; Acc. प्राप्तकालम् adv. своевременно

प्राप्तजोवन prāpta-jīvana bah. спасшийся от смерти

प्राप्तप्रभाव prāpta-prabhāva bah. дости́гший силы, могучий

प्राप्तरूप prāpta-rūpa bah. 1) подходя́щий, го́дный 2) у́мный, му́дрый

प्राप्तश्रो prāpta-çri bah. облада́ющий счастли́вой судьбо́й प्राप्तापराध prāptāparādha (prāptā --aparādha) bah. соверши́вший оши́бку

प्राप्तार्थ prāptārtha (prāptā + artha) 1. m. дости́гнутая цель 2. bah. дости́гший благополу́чия или це́ли

प्राप्ति pråpti f. 1) приход, наступление
2) прибывание 3) волшебная сила (дающая возможность исполнять все желания) 4) счастье 5) радостное событие 6) восприятие 7) предположение, догадка प्राप्तादक präptodaka (präpta | udaka) bah. получивший волу

प्राप्य prāpya pn. om प्राप

प्राबल्य prābalya n. 1) преобладание, господство 2) сила 3) влияние

тосподство 2) сыла 3) влияние

प्राभवत्य prābhavatya n. авторите́т

प्राभातिक prābhātika у́тренний

प्राभृत prābhṛta n. дар, пода́рок

प्रामञ्जनि prāmañjani m. patron. Сын
Ве́тра; см. हन्मन्त

प्रामाणिक *prāmāṇika* 1) достове́рный, то́чный 2) авторите́тный

प्रामाण्य prāmāṇya n. 1) очеви́дность 2) авторите́тность 3) доказа́тельство

प्रामादिक prāmādika 1) вы́званный беспе́чностью или ошію́бкой 2) ошію́бочный प्रामोदिक prāmodika очарова́тельный

प्राय prãyá m. 1) выступление на би́тву 2) ухо́д из жи́зни 3) подавля́ющая часть, большинство́; Acc. प्रायं म्नास् ( उपितृष्ट् , उपे , म्रास्था , समास्था , कर् ) отрека́ться от жи́зни, иска́ть сме́рти ( $cco\delta$ . e foo); Acc. प्रायं कारय् заставля́ть koco-n. (Acc.) умере́ть голо́дной сме́ртью

<sup>о</sup>प्राय -*prāya* 1) сло́вно, как бу́дто 2) почти́

प्रायण präyaṇa n. 1) вход 2) жизненный путь 3) убежище, пристанище प्रायणीय präyantya 1. вступительный, предварительный 2. т. первый день жертвоприношения Соме; см. सोम

प्रायत्य prāyatya n. ритуальная чистота प्रायदर्शन prāya-darçana n. обычное явление

प्रायशस् prāyaças adv. 1) гла́вным о́бразом 2) в любо́м слу́чае

সাযস্থ্রিন pråyaç-citta n. 1) возмещение 2) удовлетворение 3) искупление 4) по-кая́ние

प्रायस् prāyas adv. см. प्रायशस्

प्रायाणिक *prāyāṇika* необходи́мый для путеше́ствия

प्रायास prāyāsá m. огромное напряжение प्रायिक prāyika 1) обычный, привычный 2) приблизительный

प्रायुध् prāyudh (формы см. युध्) боро́ться с (Instr.)

प्रायुस् pråyus n. до́лгая жизнь प्रायेण präyeṇa adv. см. प्रायशस्

प्रायोक्त präyoktra используемый время от времени

प्रायोगिक prāyogika примени́мый प्रायोज्य prāyojya 1) го́дный для употребле́ния 2) ну́жный, тре́буемый

प्रायोपवेशन  $pr\bar{a}yopaveçana$  ( $pr\bar{a}ya + upaveçana$ ) n. доброво́льная смерть че́рез воздержа́ние от пи́щи

प्रायोभाविन् *prāyobhāvin* обыкнов**е́нный,** обы́чный

प्रारब्ध prārabdha (pp. om प्रारभ्) наंчатый

प्रारभ् prārabh (формы см. रभ्) 1) брáться, хватать 2) начинать; предпринимать

प्रारम्भ prārambha m. 1) предприймчивость 2) начало 3) начинание

प्रारोह prāroha m. отросток, побе́г प्रार्थ prārth (формы см. ग्रर्थ) 1) тре́бовать; проси́ть 2) жа́ждать प्रार्थ *prártha* 1. жáждущий 2. *т.* 1) прибор 2) ýтварь, посýда

प्रार्थक prārthaka 1. 1) прося́щий 2) хода́тайствующий 3) уха́живающий 2. т.

1) проситель 2) поклонник

प्रार्थन *prārthana n*. 1) про́сьба; мольба́ 2) жела́ние

प्रार्थनीय prārthanīya pn. om प्रार्थ

সার্থিत *prārthita* 1. 1) жела́емый 2) тре́буемый 2. *n*. 1) жела́ние; стремле́ние 2) тре́бование

प्रार्थिन् prārthin 1) желающий; стремя́щийся 2) требующий

प्रार्पण  $pr\acute{a}rpana$  m.  $\acute{a}$ втор, cозд $\acute{a}$ тель

प्रालम्ब *prālamba* 1. свисающий 2. *n*. гирля́нда

प्रालम्बिका *prālambikā f*. золото́е ожере́лье

प्रालेय *prāleya n*. 1) снег; град; и́ней 2) роса́

সাৰ্ prāv (формы см. স্বৰ্) 1) способствовать 2) насыщать 3) защищать 4) любить; желать

प्रावर्  $pr\bar{a}var$  (формы см. वर् I) окутывать प्रावरण  $pr\bar{a}varana$  n. I) покрытие 2) покрывало; наки́дка

प्रावर्षिन् prāvarşin начинающий накрапывать (о дожде)

प्रावादुक prāvāduka m. противник, оппонент (в диспуте)

प्रावार prāvāra m. cm. प्रावरण

प्रावारिक prāvārika m. изготови́тель ве́рхнего платья

प्रावालिक prāvālika m. продавец кора́ллов

प्रावितर् prāvitár m. защитник кого-л. (Gen.)

प्रावित्र prāvitrá n. 1) защита, охрана 2) забота प्राविश् pravic (формы см. विश्) вводить प्रावी pravi внимательный, заботливый प्रावीण्य pravinya n. умение, мастерство в чём-л. (Loc.,  $-\circ$ )

प्रावृद्काल prāvṛṭ-kāla m. время дождей

प्रावृण्मय *prāvṛṇmaya* напомина́ющий время дождей

प्रावृण्मेघ prāvṛṇ-megha m. дождево́е о́блако

সাৰ্ন prāvṛta 1. покрытый 2. п. 1) ве́рхняя оде́жда 2) покрыва́ло; наки́дка সাৰৃष্ prāvṛ's f. вре́мя дожде́й

प्रावृष *prāvṛṣa* 1. дождли́вый 2. т. см. प्रावृष्

प्रावृषिण्य prāvṛṣeṇya см. प्रावृष 1 प्रावेप prāvepá m. свиса́ющий плод प्रावेशिक prāveçika входно́й

प्राश् I prāç (формы см. ग्रश् II) жить प्राश् II prāç f. едá, пища

प्राज्ञ prāça m. 1) едóк 2) пи́ща 3) пéрвое кормле́ние ребёнка ри́сом

प्राशस्त्य prāçastya n. 1) превосхо́дство 2) сла́ва, изве́стность

प्राशित pråcita (pp. om प्राश् I) 1. съе́денный 2. n. жертвоприноше́ние ду́шам усо́пших пре́дков ( $pucom \ u \ водой$ )

प्राशितव्य prāçitávya pn. om प्राश् II प्राशित्र prāçitrá n. топлёное ма́сло, к-рое отве́дывает бра́хман при жертвоприноше́нии

प्राशु *ргаçи* быстрый, проворный

प्राधिनक prāçnika 1. 1) содержа́щий вопрос 2) задающий вопросы 2. трете́йский судья́

प्राप्त्रमेश prāçvamedha m. предвари́тельное жертвоприноше́ние коня́

प्रास् I prās (формы см. ग्रस् I) выдаваться, выступать प्रास् II prās (формы см. ग्रस् II) отшвыривать, отбрасывать

प्रास prāsa m. 1) бросание, метание 2) дротик 3) разбрызгивание, окропление

प्रासङ्गिक prāsangika 1) уме́стный, относя́щийся к де́лу 2) зави́сящий от обстоя́тельств 3) побо́чный, негла́вный

प्रासह prāsáh 1. мо́щный 2. f. си́ла, мощь प्रासह prāsaha т. см. प्रासह 2

प्रासाद prāsāda m. 1) терра́са 2) ве́рхний эта́ж высо́кого зда́ния 3) большо́е ка́менное зда́ние; дворе́ц 4) храм

प्रासादगर्भ prāsāda-garbha m. внутренняя часть дворца́; опочива́льня

प्रासादतल prāsāda-tala n. плоская крыша дворца

प्रासादपृष्ट prāsāda-pṛṣṭa n. огоро́женная площа́дка, вера́нда на кры́ше дворца́ प्रासादाग्र prāsādāgra (prāsāda + agra) n. см. प्रासादतल

प्रासादिक prāsādika грациозный; очаровательный

प्रासादिका prāsādikā f. мансарда, комната на крыше дворца

प्रास्ताविक prāstāvika предвари́тельный प्राहारिक prāhārika m. стрáжник प्राहुण prāhuṇa m. гость प्राहुणिका prāhuṇikā f. гостья प्राह्म prāhla m. вре́мя до полу́дня, пе́рвая полови́на дня

「хи priyá 1. 1) приятный 2) ми́лый, люби́мый, дорого́й 3) це́нный, дорого́й 4) любящий кого-л. (Loc., —o) 2. m. 1) муж, супру́г 2) возлюбленный, любо́вник 3) зять 3. n. 1) доброта́ 2) благоскло́нность; любе́зность

प्रियंकर priyamkara 1. 1) оказывающий услугу 2) пленательный 2. т. пот. pr. один из Данавов; см. दानव

प्रियंवद priyam-vada ласково или прия́тно говоря́щий; приве́тливый к (Gen., —•)

प्रियंवदा priyam-vadā f. nom. pr. noдружка Шакунталы; см. शक्नतला

प्रियक priyaka m. 1) вид оленя с шелковистой шерстью 2) вид птицы 3) вид дерева

प्रियकर *priya-kara* доставляющий удовольствие

प्रियकाम *priya-kāma bah*. доброжел**а**тельный

प्रियकाम्या priyakāmyā f. доброжелательность

प्रियकार priya-kāra cm. प्रियंकर 1 1)

प्रियकारण priya-kāraņa n. проявление доброты́; Abl. प्रियकारणाद् ра́ди того́, что́бы де́лать добро́

प्रियकारिन् *priya-kārin* выка́зывающий расположе́ние

प्रियकृत् priya-kṛt см. प्रियंकर 1 1)

प्रियङ्ग priyáñgu m., f. 1) ползу́чее расте́ние 2) чёрная горчи́ца

प्रियचिकीर्षु priya-cikirşu стремя́щийся оказать услу́гу, сде́лать добро́ кому-л. (Gen.)

प्रियजन priya-jana m. любимый челове́к प्रियजीवित priya-jivita bah. лю́бящий жизнь, дорожа́щий жи́знью

प्रियतम priyátama 1. spv. om प्रिय ; 2. m. 1) супру́г 2) возлю́бленный

प्रियतर priyatara cpv. om प्रिय

вид

प्रियतरत्व priyataratva n. предпочтéние кому-л. (Loc.) перед кем-л. (Abl.)

प्रियता priyátā f. глубо́кое расположéние, симпа́тия к ( $-\circ$ )

प्रियत्व priyatva n. см. प्रियता प्रियदर्श priya-darça bah. прия́тный на प्रियदर्शन priya-darçana 1. n. встре́ча с дру́гом 2. bah. краси́вый на вид, привлека́тельный 3. m. nom. pr. царевич Гандхарвов; см. गन्धर्व

प्रियदर्शिन् priya-darçin 1. приятного вида 2. т. nom. pr. см. अशोक 2 1)

प्रियप्रश्न priya-praçna m. вéжливый вопро́с (напр. о здоровье)

प्रियबन्धु priya-bandhu m. ми́лый друг प्रियभाषण priya-bhāṣaṇa n. до́брые ре́чи, прия́тные слова́

प्रियभाषिन् priya-bhāşin сладкоречивый प्रियभोजन priya-bhojna bah. любящий пое́сть

प्रियवचन priya-vacana n. см. प्रियभाषण प्रियन्नत priyá-vrata bah. смире́нно живу́щий

प्रियसंवास *priya-saṃvāsa m.* совме́стная жизнь с бли́зкими

प्रियसख priya-sakha m. ми́лый друг प्रियसृहद priya-suhṛd m. ми́лый друг

प्रियहित priyahita 1. dv. приятный и поле́зный 2. n. sg. dv. приятное и поле́зное

जियाख्य priyākhya (priya + ākhya) bah.

1) принося́щий хоро́шие изве́стия 2) вызыва́ющий ра́дость

সিযাসিয priyāpriya (priya + apriya) n. dv. хоро́шее и плохо́е

प्रियालापिन् priyālāpin (priya + ālāpin) cm. प्रियभाषिन

प्रियोक्ति priyokti (priya + ukti) f. добрые речи; приятные слова

प्रियैषिन् priyaişin (priya + eşin) желающий приятного

 $^{\circ}$   $\hat{\mathbf{x}}$  -pri радующийся чему-л.; склонный к чему-л.

प्रीणन prinana 1. приятный; радующий 2. п. восхищение

प्रीततर pritatara сри. 1) более удовлетворённый 2) обра́дованный

प्रीतात्मन् pritātman (prita + atman) bah. 1) с ра́достным се́рдцем 2) весёлый

प्रीति priti f. 1) любовь 2) расположение; дружба 3) ра́дость 4) удовлетворение чем-л. (Loc., —o) 5) nom. pr. супруга бога любви Камы; см. काम 3)

प्रीतिकर prīti-kara доставляющий páдость

प्रीतिपूर्वकम् priti-pùrvakam adv. нéжно, с любо́вью

प्रीतिप्रमुख priti-pramukha 1) сопровожда́емый ра́достью 2) ла́сковый; приве́тливый

प्रीतिमन्त् pritimant 1) ра́достный 2) лю́бящий кого-л. (Gen., Loc.) 3) см. प्रीति-प्रमुख

प्रीतियुज् *priti-yuj* 1) люби́мый 2) не́жный 3) дорого́й

प्रीतिवचस् priti-vacas n. см. प्रियोक्ति प्रीतिवर्धन priti-vardhana приумножающий радость — назв. четвёртого месяца индийского календаря

प्रीतिसंगति prīti-sangati į. дружеский союз с кем-л. (Instr.)

प्रुषितच्सु prușitá-psu пёстрый, пе́гий प्रुष्वा prúșvā f. 1) лёд 2) и́ней

प्रे pre (формы см. इ II) 1) уходить 2) отдаля́ться 3) умира́ть

प्रेक्ष् prekş (формы см. ईक्ष्) 1) усматривать, замечать 2) обнаруживать

प्रेक्षक prekṣaka 1. 1) смотря́щий 2) обду́мывающий 3) изуча́ющий 2. т. зри́тель प्रेक्षण prekṣaṇa n. 1) смотре́ние 2) взгляд 3) глаз 4) спекта́кль

प्रेक्षणक prekṣaṇaka 1. см. प्रेक्षक 1; 2. n. 1) показ 2) зре́лище, представле́ние (театральное)

प्रेक्सт prekқ $\bar{a}$  f. 1) наблюде́ние 2) рассма́тривание 3) вне́шность 4) красота́ 5) представле́ние; зре́лище 6) обду́мывание 7) понима́ние

प्रेक्षागृह prekṣā-gṛha n. теáтр प्रेक्षाप्रपङ्क prekṣā-prapañka m. сцéна подмóстки

प्रेक्षावन्त् prekṣāvant 1) осмотри́тельный, осторо́жный 2) рассуди́тельный, му́дрый

प्रेक्षासमाज prekṣā-samāja m. du. dv. публи́чные зре́лища, собра́ния

प्रेक्षित prekṣita (pp. om प्रेक्) 1. уви́денный, заме́ченный 2. п. взгляд

प्रेक्षितर् preksitar m. зритель

प्रेक्षितव्य preksitavya pn. om प्रेक्ष

प्रेक्षिन् preksin 1) глядя́щий на (-о), созерца́ющий 2) наблюда́ющий 3) име́ющий чей-л. взгляд (напр. газели)

प्रेङ्ख preākhá 1. кача́ющийся; коле́блющийся 2. т., п. каче́ли

प्रेह्मा preākhā f. cm. प्रेह्म 2

प्रेड़ील preñkhola 1. 1) покачивающийся 2) поворачивающийся 3) танцующий 2. танцу

प्रेड् pred (формы см. ईड्) восхваля́ть, превозноси́ть

प्रेत preta (pp. om प्रे) 1. 1) уше́дший вперёд 2) уме́рший 2. m. 1) поко́йник 2) труп 3) душа́ усо́пшего 4) привиде́ние, при́зрак; злой дух

प्रेताधिप pretādhipa (preta + adhipa) т. nom. pr. Владыка усо́пших — эпитет Ямы; см. यम

प्रेति préti f. отъéзд

प्रेतेश preteça (preta + īça) m. см. प्रेताधिप प्रेत्य pretya после смерти (m.e. в загробном мире)

प्रिप्सा prepsā f. 1) желание, стремление 2) предположение 3) самонадеянность

प्रेमन् 1 premán m., n. 1) любо́вь 2) доброта́ к кому-л. (Loc., -0)

प्रेमन् II preman m. шутка

प्रेमाकर premākara (prema — ākara) т. полнота любви

प्रेयंस् préyams 1. cpv. om प्रिय; 2. m. 1) возлюбленный, любовник 2) супру́г 3. n. лесть

प्रेयसी *preyasī f*. 1) возлюбленная 2) супру́га

प्रेर् prer (формы см. ईर्) 1) двигаться 2) появляться 3) исходить (о звуках)

प्रेरक preraka подгоняющий; ускоряющий प्रेष् pres (формы см. इष् II) 1) посылать 2) отыскивать

प्रेषण preşaṇa n. 1) посы́лка, отпра́вка 2) вы́зов 3) призы́в 4) прика́з 5) поруче́ние 6) де́ло 7) слу́жба

प्रेषित presita (pp. om प्रेष्) посланный, отправленный с поручением

प्रेड्ड préstha 1. spv. от प्रिय; 2. т. возлюбленный

प्रेच्ठा preṣṭhā f. 1) жена́, супру́га 2) возлю́бленная

प्रेच्य preṣya 1. pn. om प्रेष् ; 2. m. слуга́ 3. n. прика́з, повеле́ние

प्रेष्या *preşyā f*. служанка

प्रैयरूपक *praiyarūpaka т.* облада́ние прия́тной нару́жностью

प्रैष praişa m. 1) приказ, повеление 2) приглашение к (-о)

प्रैष्य praisyá 1. низкий 2. m. слуга

प्रोक्त prokta pp. om प्रवच्

प्रोक्षण prókşaṇa n. 1) окроплённый водой 2) сосу́д для воды́

प्रोच्चण्ड proceanda 1) сильный; мощный 2) неистовый

प्रोच्छ्वस् procchvas (формы см. श्वस् l) тяжело дышать

प्रोञ्छ् *proñch* (формы см. বহুত্) стирать; вычёркивать; уничтожать

प्रोत prota 1) прикреплённый к 2) во́ткнутый в (Loc., -о)

प्रोत्तर् prottar (формы см. तर् I) 1) пересекать 2) переправляться 3) спасаться 4) поднимать 5) увеличивать

प्रोत्था protthā (формы см. स्था I) 1) всходить, восходить 2) вспрытивать

प्रोत्सर् protsar (формы см. सर्) 1) разгоня́ть 2) спу́гивать

प्रोत्सह् protsah (формы см. सह् I) ободря́ть, поощря́ть

সাখ protha n. 1) ноздри лошади; рыло свиный 2) зад; я́годицы

प्रोदक prodaka сырой, влажный प्रोन्मील् pronmil (формы см. मील्) 1) открыть глаза 2) расцвести

प्रोल्लस् prollas (формы см. लस्) 1) я́рко светиться, сия́ть 2) звуча́ть, слышаться

प्रोल्लिख् prollikh (формы см. लिख्) 1) нацара́пать 2) налинова́ть

प्रोच्ठ próṣṭha m. 1) скаме́йка 2) бык; бу́йвол

प्रोहण proṣṇa жа́рко горя́щий, обжига́ющий

प्रोह् proli (формы см. ऊह् l) огодвита́ть

সীত্ত praudha 1) созре́вший 2) пожило́й 3) огро́мный 4) си́льный 5) самоуве́ренный 6) сме́лый 7) по́лный чего-л. (-о) সীত্তি praudhi f. 1) рост, разви́тие 2) зре́лость 3) самоуве́ренность

प्रौढोक्ति praudhokti (praudha + ukti) f. смéлое выражение или утверждение प्लक्ष plakṣā m. вид смоковницы प्लव plavá 1. плывущий 2. п., т. 1) лодка 2) наводнение 3. т. вид утки

प्लवंग *plavan-ga* 1. движущийся прыжками 2. *m*. обезья́на

লেবন plavana 1. наклоня́ющийся в сто́рону чего-л. 2. п. 1) пла́вание; купа́ние 2) полёт; паре́ние 3) рысь (аллюр)

प्लववन्त् plavavant имеющий лодку

प्लिवित plavita (pp. caus..om प्लु) 1. 1) принуждённый пла́вать 2) за́ли́тый, зато́пленный 2. n. 1) пла́вание 2) пры́ганье

प्लाक्ष plákṣa относя́щийся к смоко́внице

লোব plāva m. 1) заливание, затопле́ние 2) пры́ганье

प्लाशि plāçi m. кишки

प्लाशुक pláçuka мгновенно вырастающий снова

प्लिहन् plihan m. анат. селезёнка प्लु plu (Ā. pr. plávate—I; fut. plosyáte; pf. pupluvé; aor. áplosta; pp. plutá) 1) пла́вать 2) переплыва́ть 3) купа́ться 4) кача́ться 5) ве́ять, дуть (о ветре) 6) пролета́ть (о времени) 7) пры́гать, скака́ть

प्लुत pluta n. прыжок, скачок

от (Abl.), до, к, через (Acc.)

प्लुति pluti f. 1) наводнение; полово́дье 2) прили́в 3) фон. удлине́ние гла́сных प्ले ड्र. pleñkhá m. кача́ние

प्लोत plota m., n. 1) оде́жда 2) новя́з-

प्लोष ploṣa m. 1) большо́й пожа́р 2) пла́мя

प्सरस् psaras n. 1) празднество 2) веселье

<sup>o</sup>ट्सु -psu имéющий какой-л. вид प्सुरस् psúras n. пища, пропитание

## फ

फ pha тридцать шестая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

फकार pha-kāra m. бу́ква или звук «फ» फट् pháṭ ij. звукоподр. треску, грохоту

फटा phata f. разду́вшийся капошо́н змей फण् phaṇ (P. pr. phánati — I; pf. pa-phána; aor. áphāṇit; pp. phaṇitá) 1) дви-гать 2) тро́гать

फण phaṇá n. 1) сливки 2) пена; накипь 3) ноздря 4) змейная кожа

फणधर phaṇa-dhara m. 1) змея́ 2) nom. pr. см. शिव 2 1)

फणभृत् phaṇa-bhṛt m. см. फणधर 1) फणवन्त् phaṇavant 1. покрытый ко́жей 2. т. змея́

फणि phani m. змея

फल् I phal (P. pr. phálati — I; fut. phalisyáti; pf. paphála; aor. áphālīt; pp. phullá) 1) ло́пнуть 2) раскры́ться

फल् II phal (P. pr. phálati — I; fut. phalişyáti; pf. paphála; aor. áphālit; pp. phalitá) 1) рождать 2) производить 3) зреть, созревать

फल phála n. 1) плод; фрукт 2) результа́т 3) успе́х 4) де́йствие 5) вознагражде́ние, награ́да 6) возме́здие 7) заме́на 8) доска́ 9) подно́с 10) по́лка 11) игра́льная доска́ 12) ле́звие, клино́к

फलक phalaka n. 1) см. फल 8)—11); 2) деревя́нная скаме́йка 3) вы́веска

फलग्रहि phala-gráhi плодоро́дный; богá-

फलता phalatā f. зрéлость फलत्व phalatva n. см. फलता फलद phala-da !) приносящий плоды 2) дающий результат

फलपाक phala-pāka m. 1) спе́лость, зре́лость (плодов) 2) появле́ние после́дствий

फलप्रद phala-prada дающий награду, награждающий

फलप्राप्ति phala-prāpti f. ycnéx

फलभृत् phala-bhrt 1) плодоро́дный 2) плодотво́рный 3) прибыльный

फलयोग phala-yoga m. вознаграждение, оплата

फलवन्त् phalavant 1) см. फलभृत् ; 2) успешный

फलसाधन phala-sādhana n. 1) средство достижения жела́емой це́ли 2) достиже́ние результа́та

फलिसिद्धि phala-siddhi f. 1) уда́ча 2) успе́х

फलहरू phalahaka m. 1) планка 2) доска́ फलागम phalagama (phala + agama) m. время созревания плодов, осень

फलार्थिन् phalārthin (phala + arthin) жа́ждущий награ́ды; стремя́щийся к успе́ху

फलाशिन् phalāçin (phala + açin) пита́юшийся плода́ми

फिलन् phalin 1. 1) плодонося́щий 2) поле́зный 2. т. плодо́вое де́рево

फली कर् phali kar (формы см. कर् I) чистить; очищать (зёрна)

फलीकर्ण phalikaraṇa 1. п. очищение зёрен 2. т. рl. шелуха (от зёрен)

फलोदय phalodaya (phala + udaya) т. вознаграждение

फलोद्गम phalodgama (phala + udgama) m. появление плодо́в

फल्ग् phalgú 1) краснова́тый, рыжева́тый 2) сла́бый, хи́лый 3) бесси́льный 4) ничто́жный, незначи́тельный

फल्गुता phalgutā f. 1) ничто́жность, незначи́тельность 2) суета́

फाणय् *phāṇay* (caus. om फण्) 1) ограни́чивать 2) снимать (верх)

फाल phála 1. m. 1) ле́ме́х 2) вид лопаты 2. m., n. 1) пучо́к; вяза́нка 2) буке́т цвето́в 3) вспа́ханное по́ле

फालकृष्ट  $ph\bar{a}la-kr$ șta 1. вспа́ханный плу́гом 2. n. вспа́ханное по́ле

फाल्गुन phālguná т. назв. месяца, соотв. февралю—марту

फुट phuṭa m., n. змейная ко́жа

फुत् phut звукоподр. визгу, крику; फुत्कर् а) кричать; визжать б) дуть в) трубить फुत्कार phut-kāra m. 1) выдыхание во́з-

духа 2) крик, вопль

फुल्ल् phull (P. pr. phúllati—I; fut. phullişyáti; pf. phúphulla; aor. áphullit; pp. phullitá) 1) открывать 2) дуть 3) расцветать; процветать

फुल्ल phulla 1) широ́ко́ раскры́тый (о елазах) 2) наду́тый (о щеках) 3) цвету́ший (о растениях) 4) сия́ющий, улыба́ющийся (о лице)

फेञ्चक pheñcaka m. вид птицы फेट्कार pheț-kāra m. см. फेट्कार फेट्कार phet-kāra m. вой; рёв फेट्कारिन् phet-kārin воющий; ревущий फेन phéna m. пе́на; на́кипь

फनप phena-pa 1) пьющий пену 2) сни-

мающий сливки 3) живущий на готовом फेनवन्त् phenavant пенистый; шипучий फेनिल phenila 1. покрытый пеной; взмыленный 2. т. вид дерева

फंन्य phenya находя́щийся в пе́не फेरव phe-rava m. 1) шака́л 2) домово́й; нечи́стый дух

## ब

ब ba тридцать седьмая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

बंहिष्ठ bánhiṣṭha spv. om बहुल बंहीयस् bánhīyas cpv. om बहुल

बक baka т. 1) цапля; журавль 2) лицемер 3) обманщик, мошенник 4) пот. рг. демон, убитый Бхимасеной; см. भीमसेन

बकार ba-kāra n. бу́ква или звук «ब» बट् báṭ adv. пои́стине बटु baṭu m. 1) ма́льчик 2) сорване́ц

बंदु baṭu m. 1) мальчик 2) сорванец बंदिश baḍiça m., n. 1) петля 2) рыболо́вный крючо́к 3) крюк; баго́р

बण्ड baṇḍá изуро́дованный, искале́ченный बत I bata ij. ax!, ox!

बत II batá m. слабово́льный челове́к

बदर bádara n. назв. съедобного плода बध् badh (U. pr. bádhati/bádhate — I; fut. badhişyáti/badhişyáte; aor. úbadhit/ ábadhişta) см. वध

बधिर badhirá 1) глухо́й 2) засты́вший, онеме́вший 3) пусто́й

बन्दिग्रह bandi-graha m. 1) захва́т в плен 2) взя́тие под стра́жу

बन्दिन् 1 bandin 1. 1) хвале́бный 2) придво́рный 2. т. певе́ц, бард

बन्दिन् II bandin m. 1) пле́нник 2) заключе́нный

बन्दी bandī f. 1) пле́нница 2) же́ртва 3) добы́ча

बन्दीकृत bandi-kṛta 1. 1) взя́тый в плен 2) аресто́ванный 2. т. см. बन्दिन् II

बन्ध् bandh (U. pr. badhnåti/badhnīté — IX; fut. bandhiṣyáti/bandhiṣyáte; pf. ba-bándha/bedhé; p. badhyáte; pp. baddhá; ger. baddhvå; inf. bánddhum/bándhitum) 1) связывать; повязывать 2) одеваться 3) касаться 4) укрепля́ть, закрепля́ть

बन्ध bandhá т. 1) ýзел 2) привя́зывание 3) зако́вывание в кандалы́ 4) ло́вля, пои́мка (беглеца) 5) пу́ты, у́зы; око́вы 6) плен, нево́ля 7) достиже́ние, получе́ние 8) связь, сочета́ние (напр. слов, букв) 9) зало́г, закла́д

बन्धक bandhaka m. 1) тот, кто ло́вит живо́тных, ло́вчий 2) верёвка; пу́ты

बन्धको bandhaki f. неряшливая же́нщина बन्धक bándhana 1. свя́зывающий; ско́вывающий 2. п. 1) см. बन्ध 2) — 7); 2) оболо́чка, покро́в 3) чехо́л, футля́р 4) рукоя́тка 5) сте́бель 6) построе́ние, возведе́ние (плотины)

बन्धनस्थ bandhana-stha 1. находя́щийся в плену́ или в заключе́нии 2. т. см. बन्दिन् II

बन्धपाश bandha-pāçá m. см. बन्ध 5) बन्धय् bandhay caus. om बन्ध् बन्धय bandhava m. pl. ро́дственники

<sup>°</sup>बन्धिन् -bandhin 1) связанный; скованный 2) действующий 3) взлелеянный 4) показывающий

बन्धु bándhu m. 1) свя́занность 2) заня́тие 3) перее́зд 4) получе́ние 5) см. बन्धु-ता 1), 2); 6) ро́дственник 7) друг, това́рищ 8) супру́г बन्धुकृत्य bandhu-kṛtya n. ро́дственный или дру́жеский долг, обя́занность

बन्धुजन bandhu-jana т. см. बन्धु 7), 8) बन्धुता bandútā f. 1) родство, родственность 2) дружба 3) принадлежность к чему-л.

बन्धुत्व bandhutva n. cm. बन्धुता

बन्धुमन्त् bándhumant имéющий друзей बन्धुमन्त् bándhura 1) прелестный, очаровательный 2) (-о) украшенный чем-л. 3) благосклонный 4) опущенный, погружённый во что-л. 5) привязанный

बन्धुल bandhula m. 1) внебрачный ребёнок 2) помесь, гибри́д

बभस babhasa m. обжора

बिश्च babhri 1) нося́щий 2) принесённый аश्च babhrú 1. тёмно-кори́чневый 2. т. пот. рг. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

बभुवाहन babhruvāhana т. пот. рг. сын Арджуны; см. म्रर्जुन 2

बभ्रू babhrū f. см. बभ्रु

बम्भर bambhara m. пчела́

बम्भरालि bambharāli (bambhara + ali) f. мýха

बम्भराली bambharālī f. см. बम्भरालि बम्भारव bambhā-rava т. мыча́ние (коров)

बरासी barāsi f. вид одежды बर्जह bárjaha m. вымя

बर्बर barbara 1. 1) бормо́чущий 2) кудря́вый 3) ва́рварский, ди́кий 2. т. 1) ку́дри 2) ва́рвар, дика́рь 3) по́длый, ни́зкий челове́к

वर्स barsá m., n. 1) ко́нчик, кра́ешек 2) пола́ (одежды)

बर्ह् I barh (P. pr. bṛháti—VI; fut. barkṣyáti; pf. babáṛha; aor. ábhṛkṣat; ábarhīt; pp. bṛṭhá) рвать, вырыва́ть

बर्ह II barh (P. pr. bárhati — I; fut.

**b**arhişyáti; pf. babárha; aor. ábarhit) расти, увеличиваться

बर्ह् III barh (Р. pr. bṛ'nhati — I) реветь, трубить (о слоне)

बर्ह् IV barh (Ā. pr. bárhate — I; aor. ábarhiṣṭa) говори́ть

बह barha m., n. 1) перо хвоста́ 2) хвост павлина

बहुंण barhaṇa 1. 1) вырыва́ющий 2) искореня́ющий 2. п. искорене́ние

बहुँगा barháṇā adv. 1) плотно; прочно 2) сильно 3) очень 4) действительно

बर्हणावन्त् barhaṇāvant 1) настоя́тельный, убеди́тельный 2) серьёзный

बहंभार barha-bhāra m. cm. बहं 2)

बर्हापीड barhāpīḍa (barha + āpīḍa) т. венец из павлиньих перьев

बर्हिन् barhin m. павлин

बहिंषद् barhi-ṣad 1. сидя́щий на же́ртвенной подсти́лке из свяще́нной травы́ 2. m. pl. те́ни усо́пших пре́дков

बर्हिषद barhişada m. nom. pr. мудрец--риши

बर्हिष्ठ barhiştha (spv. om बृहत्) 1) сáмый кре́пкий 2) наисильне́йший 3) наивы́сший

बहिं हमन्त् barhişmant 1. относя́щийся к свяще́нной траве́ 2. т. 1) жрец, расстила́ющий свяще́нную траву́ при жертвоприноше́нии 2) тот, кто соверша́ет обря́д жертвоприноше́ния

बहिंच्य barhişya пригодный для подстилки при жертвоприношении (о священной траве)

बर्हि: इठ barhiḥ-ṣṭha стоящий на подстилке из священной травы

बर्हिस् barhis n. подстилка из священной травы (при жертвоприношении) बहूं barhū (U. pr. barháyati/barháyate
—X; aor. ábabarhat/ábabarhata) убивать
बल I bála n. 1) сила 2) власть 3) насилие 4) военное господство 5) армия,
войско 6) nom. pr. демон, убитый Инд-

рой; см. इन्द्र 1; 7) см. बलराम; Instr. बलेन, Abl. बलात् adv. a) см. बलतस्; б) в силу, вследствие чего-л. (Gen., —o)

बल II bala m. воро́на

बलक्ष balákşa бéлый

बलचक bala-cakra n. господство, власть बलज bala-ja n. 1) ку́ча зерна́ 2) по́ле

3) городские ворота 4) битва

बलतस् balatas adv. силой

बलद bala-da m. бык

बलदा bala-då дающий силу

बलदावन् baladāvan cm. बलदा

बलदेव bala-deva m. nom. pr. см. बल राम बलपति bala-pati m. 1) повелитель войска

2) военачальник

ৰলস্ব bata-prada придающий силу, подба́дривающий

बलभद्र bala-bhadra m. cm. बल I 7)

बलमुख्य bala-mukhya m. см. बलपति 2) बलभृत bala-bhṛt си́льный, мо́щный

बलयक्त bala-yukta cm. बलदा

बलपुत balayuta cm. बलदा

बलराम bala-rāma m. nom. pr. старший брат Кришны; см. कृष्णा 2 3)

बलवन्त् bálavant 1) сильный, могучий 2) преобладающий; Acc. sg. बलवत् adv. сильно

बलसमूह bala-samūha m. 1) вое́нная мощь 2) совоку́пность войск

बलसेना bala-senā f. войско

बलहीन bala-hīna бесси́льный, сла́бый बलाक balāka m. жура́вль

बलाका  $bal\bar{a}k\bar{a}$  f. любо́вница; возлю́блен-

ная

बलात्कार balāt-kāra m. применение силы, насилие; Instr. बलात्कारेण adv. насильственно

ৰলাক্তেন balāt-kṛta 1) принуждённый 2) одолева́емый, охва́ченный 3) истощённый чем-л. (Instr., —o) 4) лишённый самооблада́ния

ৰলাঘিক balādhika (bala + adhika) превосходя́щий си́лой

बलाध्यक्ष balādhyakṣa (bala + adhyakṣa) т. предводитель войск, военача́льник

ৰলাৰল balābala (bala + abala) 1. dv. сильный и слабый 2. n. dv. 1) сила и слабость 2) величина стоимости

बलाहक balāhaká m. 1) дождь 2) облако 3) тýча 4) вид журавля

बलि balí т. 1) нало́г 2) подноше́ние, дар 3) же́ртва, жертвоприноше́ние (пищей) 4) пот. рг. демон, царь дайтьев; см. दैत्य

बलिकर्मन् bali-karman n. см. बलि 3) बलिन् balin 1. 1) крепкий 2) си́льный 2. т. во́ин

बलिपुष्ट bali-puṣṭa m. воро́на

बलिमन्त् balimánt 1) получающий что-л.
2) сопровожда́емый поже́ртвованием пи́ши

बलिवर्द balivarda m. бык; вол बल्य balya 1) сильный 2) энергичный 3) све́жий

बल्लव ballava m. 1) пасту́х 2) nom. pr. Бхимасена во время службы поваром у царя Вирапы; см. भीमसेन

बस्त bastá m. 1) козёл 2) бара́н

बस्ताजिन  $bast\bar{a}jin\dot{a}$  (basta+ajina) n. баранья или козлиная шкура

बस्ति basti m. пузы́рь

बहल bahala 1. см. बहुल ; 2. (-0) adv. многократно, часто

बहिर्गेहम् bahir-geham adv. вне до́ма बहिर्द्वार bahir-dvāra n. ме́сто пе́ред две́рью

बहिर्घा bahirdhā adv. снарýжи, вне чего-л. (Abl.)

बहिष्टात् bahisṭāt см. बहिधी

बहिस् bahís indc. 1) от; из 2) снаружи बहु bahú 1. 1) мно́гий 2) оби́льный, доста́точный 3) изоби́лующий чем-л. (Instr.); Асс. बहु adv. а) мно́го б) ча́сто в) о́чень; ~ मन् чтить, уважа́ть 2. (о—) по бо́льшей ча́сти 3. п. грам. мно́жественное число́

बहुगुण bahu-guṇa bah. 1) полный преимуществ 2) многосторонний 3) разнообра́зный

बहुता bahutā f. 1) множество, масса 2) излишек

बहुतिथ bahu-titha bah. 1) охватывающий много лу́нных дней 2) до́лгий, дли́нный 3) многокра́тный

बहुतृष्ण bahu-trṣṇa bah. 1) испытывающий жа́жду 2) жела́ющий, жа́ждущий чего-л. (-о)

बहुत्व bahutva n. 1) см. बहुता; 2) грам. множественное число

बहुदान bahu-dāna 1. n. 1) богáтое подношéние, цéнный дар 2) талант 2. bah. щéдрый

बहुदोष bahu-doşa 1. т. большой вред, ущерб 2. bah. 1) имеющий много недостатков 2) приносящий ущерб

बहुधन bahu-dhana bah. о́чень бога́тый बहुधा bahu-dhā adv. 1) разнообра́зно 2) ча́сто; обы́чно 3) о́чень

बहुपत्नीक bahu-patnika имéющий мно́го жён

बहुपत्नीता bahu-patnītā f. многожёнство बहुपद bahu-pada см. बहुपाद 1) बहुपर्ण bahu-parṇá bah. 1) с пышной крóной, многоли́ственный 2) многосло́йный

बहुपाद bahu-pāda bah. 1) многоно́гий 2) noэm. многосто́пный

बहुपुत्र bahu-putra bah. имéющий мно́го сынове́й, многоде́тный

बहुपुष्ट bahu-puṣṭa bah. о́чень зажи́точ-

बहुप्रकार bahu-prakāra bah. 1) многочи́сленный 2) разноро́дный

बहुप्रज bahu-praja bah. многоде́тный बहुप्रजस् bahu-prajas см. बहुप्रज बहुभुज् bahu-bhuj прожо́рливый बहुभोजक bahu-bhojaka см. बहुभुज् बहुमध्यग bahu-madhya-ga принадлежа́-

बहुमानिन् bahu-mānin досто́йный уваже́ния

बहुमूल्य bahu-mūlya 1. n. больша́я су́мма де́нег 2. bah. це́нный, дорого́й

बहुरजस् bahu-rajas bah. о́чень пы́льный बहुरूप bahu-rūpá bah. 1) многоцве́тный 2) разнообра́зный 3) разли́чный

बहुल bahulá 1) то́лстый 2) пло́тный, компа́ктный 3) просто́рный, обши́рный 4) циро́кий 5) большо́й, кру́пный 6) оби́льный; бога́тый 7) сопровожда́емый кем-л. (Instr.,—о)

बहुनित bahulita 1) возросший, умноженный 2) усиленный

बहुलीकृत bahulikṛta 1) уплотнённый 2) распространённый

बहुवचन bahu-vacaná n. 1) грам. множественное число́ 2) грам. паде́жные и ли́чные оконча́ния мно́жественного числа́ बहुवर्ण bahu-varṇa bah. многоцве́тный बहुविध bahuvidha см. बहुरूप बहुवीर्य bahu-virya bah. о́чень си́льный, мо́шный

बहुन्नीहि bahu-vrihi m. bah. 1) имéющий мно́го ри́са 2) назв. типа сложных слов со значением принадлежности, обладания каким-л. качеством, свойством или предметом

बहुशस् bahu-çás adv. многокрáтно, чáсто बहुश्रुत bahu-çruta о́чень учёный

बहुसाहस्र bahu-sāhasra bah. многоты́сячный

बह्वादिन्  $bahv\bar{a}din$  ( $bahu+\bar{a}din$ ) прожо́рливый

बह्म  $\frac{1}{2}$  bahvrc (bahu  $\frac{1}{2}$  rc) бога́тый стиха́ми (о «Ригведе»)

बह्न च bahvṛca (bahu + ṛca) 1. см. वह्न च्; 2. m. знаток «Ригве́ды»

बादम् bāḍham adv. 1) коне́чно, хорошо́ 2) наве́рно

बाण bắṇá т. 1) тростник 2) стрела 3) пот. рг. демон, сын Бали; см. बलि 1 6); 4) пот. рг. автор прозаических произведений, живший в VII в.

बाणपथ bāṇa-patha m. да́льность полёта стрелы́

बाणपात bāṇa-pāta m. полёт стрелы́ बाणवन्त् bāṇavant 1. сде́ланный из тростника́ 2. m. 1) стрела́ 2) колча́н

बाणासन  $b\bar{a}$ ņ $ar{a}$ sana ( $bar{a}$ ņ $a+ar{a}$ sana) n. 1) дугlpha, изгlphaб 2) lphaрка, свод 3) тетивlpha

बाणिन् bāṇin имеющий стре́лы

बाध् bādh (Ā. pr. bắdhate — I; fut. bā-dhiṣyáte; pf. babadhé; aor. ábādhiṣṭa; pp. badhitá) притесня́ть; му́чить

बाधा І bādhá т. 1) мучи́тель 2) муче́ние, му́ка 3) боль 4) нужда 5) сожале́ние 6) вред, уще́рб 7) устране́ние, упраздне́ние 8) исключе́ние (напр. из правил)

ৰাঘ 11 bådha m. 1) натиск, напор 2) сопротивление

ৰাঘক bādhaka 1) му́чающий 2) причиня́ющий вред 3) меша́ющий, препя́тствующий 4) отменя́ющий что-л. 5) уничто-жа́ющий

बाधन bādhana n. 1) см. बाध I 1), 7); 2) помéха, препя́тствие

बाधितर् bādhitar т. притеснитель, мучитель

बाधियं bādhirya n. глухота́ बान्धक bāndhaka m. см. बन्धु 7), 8) बान्धक्य bāndhavya n. см. बन्धता 1)

बाई bārha сде́ланный из хвостовы́х пе́рьев павли́на

बाल I bāla 1. 1) ю́ный, молодо́й 2) недозре́вший 3) то́лько взоше́дший (о солнце) 4) ра́нний 5) наи́вный 2. т. 1) ма́льчик; подро́сток 2) детёныш

बाल I! bála m. cm. वाल

बालकेलि bāla-keli f. детская игра, детские забавы

बालकेली bāla-kelī f. см. बालकेलि बालघ्न bāla-ghna m. детоубийца बालचन्द्र bāla-candra m. молодой ме́сяц बालचिरत bāla-carita n. «Де́тство геро́я» — назя. драмы Бхасы, пергсказывающей легенды о Кришне, заимствованные из Пуран; см. भास, कृष्ण 2 3), पुराण 2 बालता bālatā f. де́тство

वालभाव bāla-bhāva т. см. बालता बालरामायण bāla-rāmāyaṇa п. «Де́тская Рама́яна»—назв. драмы Раджашекхары; см. राजशेखर

बाललीला bāla-tīlā см. बालकेलि बालसिख bāla-sakhi m. друг де́тства बालसुहृद् bāla-suhṛd m. см. बालसिख् बाला bālā f. 1) де́вочка 2) моло́да́я же́нщина बालातप  $b\bar{a}l\bar{a}tapa$  ( $b\bar{a}la+\bar{a}tapa$ ) m. 1) сияние ўтреннего со́лнца 2) пе́рвые лучи́ восходя́щего со́лнца

बालि băli m. nom. pr. царь обезьян, убитый Рамой; см. राम 2 2)

वालिश bāliça 1. 1) молодой 2) глу́пый 2. т. глупе́ц

बालिशता bäliçatā f. ребя́чество बालिशत्व bāliçatva n. см. बालिशता

बालेय bāleya 1. пригодный для поже́ртвования 2. т. рl. пото́мки Ба́ли — эпитет дайтьев; см. दैत्य

ৰাল্য bálya n. 1) де́тство 2) ю́ность 3) новолу́ние 4) ребя́чество 5) незре́лость 6) наи́вность, простота́

बाष्प bāṣpa m. 1) слёзы 2) пар, испаре́ние 3) дым

बाष्पकण्ठ bāṣpa-kaṇṭha bah. с комком слёз в горле; подавляющий, сдерживаюший плач

बाष्पमोक्ष bāṣpa-mokṣa m. пролива́ние слёз

बाष्पसालिल  $b\bar{a}$ spa-salila n. слёзы बाष्पाम्बु  $b\bar{a}$ s $p\bar{a}mbu$  ( $b\bar{a}$ spa+ambu) n. слёзы

बाष्पासार bāṣpāsāra (bāṣpa+āsāra) m. пото́к слёз

बास्तिक bāstika n. стáдо барáнов बाह्व bāháva m. рукá

बाहीक bāhīká 1. внешний, наружний 2. т. 1) пасту́х 2) назв. страны в Пенджабе 3) р!. назв. жителей вышеназв. страны

बाहु bāhú т. 1) рука 2) пере́дняя ла́па 3) мера длины

बाहुक bāhuka m. nom. pr. Наль под чужим именем; см. नल 2)

बाहुता bāhúlā adv. на рука́х बाहृदण्ड bāhu-daṇḍa m. l) рука́, подо́б• ная па́лке (m.e. длинная) 2) паказа́ние руко́ю или кулако́м

बाहुपाश bāhu-рāça т. 1) ру́ки, подобные око́вам, охва́тывающие как при объя́тии 2) назв. особого приёма в борьбе

बाहुबन्ध bāhu-bandha bah. зако́ванный в ручны́е кандалы́

बाहुबल  $b\bar{a}hu$ -bala n. си́ла рук, му́с-кульная си́ла

बाहुबलिन् bāhu-balin с сильными руками

वाहुमात्र bāhu-mātra 1. п. см. वाहु 3); 2. bah. длиной в локоть

**वाहुमूल** bāhu-mūla n. 1) подмы́шка 2) лопа́тка

वाह्युद्ध bāhu-yuddha n. 1) борьба голыми руками 2) единоборство

बाहुयोध bālu-yodha m. кула́чный бое́и बाहुयोधिन् bāhu-yodhin m. см. वाहुयोध वाहुल bāhula 1. разноро́дный, разнообра́зный 2. m. 1) разносторо́нность 2) ра́звитость

वाहुल्य bāhulya n. 1) оби́лие, изоби́лие 2) разнообра́зие; Instr. बाहुल्येन , Abl. बाहुल्याद् adv. бо́льшей ча́стью, обы́чно

बाहुवीर्य bāhu-vīrya 1. n. cm. बाहुबल ; 2. cm. बाहुबलिन्

वाहुशालिन् bāhu-çālin 1. 1) см. वाहुव-लिन् ; 2) войнственный 3) хра́брый 2. т. пот. рг. один из данавов; см. दानव

बाहुश्रुत्य bāhu-çrutya n. учёность

बाह्रदक्षेपम्  $b\bar{a}h\bar{u}tk$  sepam ( $b\bar{a}hu+utk$  sepam) adv. с поднятыми руками

बाहूबाहाबि bāhū-bāhāvi adv. врукопа́шную

बाह्य bắhya 1. 1) находя́щийся снару́жи, вне́шний 2) пове́рхностный 3) и́згнанный 4) чужо́й 5) неприспосо́бленный 2. т. грам. втори́чный су́ффикс

वाह्यतस् bāhyatas adv. снаружи чего-л. (Abl., Gen.)

बाह्यान्तर् bāhyāntar (bāhya + anlar) dv. adv. снаружи и внутри́

वाह्यञ्च bähvañka (bāhu + añka) n. сгнб

बाह्य bāhvṛcya (bāhu + ṛcya) n. см. ऋग्वेद

बाह्वोजस् bāhvojas (bāhu + ojas) 1. n. сила рук 2. bah. с силыыми руками

बिडाल biḍāla m. кот

विडालक biḍālaka m. cм. विडाल विडालाक्ष biḍālākṣa (biḍāla-ḥakṣa) bah.

с кошачьими глазами

विडालिका f. biḍālikā f. ко́шка

बिन्दु bindu m. 1) капля 2) точка 3) грим. знак анусвары; см. श्रन्स्वार

बिन्दुक binduka m. капля

विन्दुकित bindukita сплошь усе́янный ка́плями

बिन्दुमन्त् bindumant 1) имеющий капельки или пузырьки 2) имеющий форму шариков

बिम्ब bimba m., n. 1) диск со́лнца или луны́ 2) шар 3) изображе́ние, карти́на 4) отраже́ние (напр. в воде) 5) зоол. хамелео́н 6) я́рко-кра́сный плод (растения Momordica Monadelpha — с ним сравнивают губы красавиц)

बिम्बाधर bimbādhara (bimba-|- adhara) m. я́рко-кра́сные гу́бы

बिम्बित bimbita отображённый

विल bila n. 1) нора́; ло́гово 2) по́лость

3) дупло; отверстие 4) лачуга

बिलिश bíliça m. 1) крючо́к; ўдочка 2)

2) приманка; наживка

**िबल्म bilma n. 1)** ще́пка 2) проби́тый шлем

बिल्मिन् bilmin со шлемом на голове́

विस bisa n. отросток или стебель лотоса

विसतन्तु bisatantu m. 1) волокно стебля лотоса 2) ме́лкие корешки, отходящие от основного корня

विसप्रसूनु bisa-prasūnu n. цветок лотоса बिसवती bisavati j. 1) место, где много отростков корней лотоса 2) пруд, заросший лотосами

बिसिनी bisinī f. лоंтос

वीज bija n. 1) се́мя, зерно́ 2) заро́дыш, зача́ток 3) завя́зка (в драме) 4) ко́рень; осно́ва 5) происхожде́ние, нача́ло 6) а́лгебра 7) ртуть

बीजक bijaka 1. т. лимо́нное де́рево 2. п. лимо́н (плод)

वीजकाण्डप्ररोहिन् bija-kāṇḍa-prarohin произрастающий из семени или отростка बीजकाण्डरह bija-kāṇḍa-ruha см. वीज-काण्डप्ररोहिन

बीजकोशी bija-koçi f. оболо́чка се́мени बीजगणित bija-gaṇita n. а́лгебра

वीजद्रव्य bīja-dravya n. изнача́льный элеме́нт

वीजपूर bija-pūra m. cм. वीजक वीजपूरक bija-pūraka m. cм. बीजक वीजवन्त् bijavant имеющий семена वीजवाप bīja-vāpa m. посе́в

बीजाङ्कर bijānkura (bija + ankura) m.

1) росток се́мени 2) dv. се́мя и росто́к वीजिन bijin cм. बीजवन्त

बीभत्स bibhatsa т. чу́вство отвраще́ния — одна из десяти рас или поэтических переживаний индийской поэтики; см. रस 13)

बीभत्सता bibhatsatā f. отвращение बीभत्सु bībhatsa 1. испытывающий отвращение к чему-л. 2. т. эпитет Ар-джуны; см. ग्रर्जुन

वक्का bukkā f. се́рдце

बुद्ध buddha (pp. om बुध्) 1. 1) пробуждённый 2) раскрывшийся, распустившийся (о цветке) 3) просветлённый 4) умудрённый, мудрый 5) учёный 2. тот, кто обладает знанием истины, освобождён от всего мирского и постиг путь к нирване; см. निर्वाण; 4) пот. рг. Будда — основатель религии буддизма Сиддхартха Шакьямуни Гаутама Будда (VI—V вв. до н.э.)

बुद्धचरित buddhacarita n. «Жизнь Бу́дды» — назв. эпической поэмы Ашваехоши о жизни Будды; см. ग्रष्टवघोष, बुद्ध 2 4) बुद्धधर्म buddha-dharma m. зако́н или до́гмат Бу́дды

बुद्धमार्ग buddha-mārga т. путь или уче́ние Бу́дды, будди́зм

बुद्धागम buddhāgama (buddha + āgama) m. доктри́на Бу́дды

बुद्धान्त buddhānta (buddha + anta) т. состояние бодрствования

बुद्ध buddhi f. 1) ум, разум 2) взгляд; мне́ние 3) дух, душа́ 4) му́дрость 5) предположе́ние о чём-л. (Loc.) 6) размышле́ние, разду́мье; Instr. बुद्धचा ра́ди, из-за

बुद्धिकृत buddhi-kṛta поступивший благоразумно

बुद्धिपूर्व buddhi-pūrva 1) сознательный 2) известный 3) умышленный, преднамеренный; Асс. बुद्धिपूर्वम् adv. а) сознательно б) умышленно, преднамеренно

बुद्धिमन्त् buddhimant ýмный, му́дрый बुद्धिमोह buddhi-moha т. душе́вное смяте́ние

वुद्धिवर्जित buddhi-varjita неблагоразу́мный

बुद्धिशुद्धि buddhi-çuddhi f. чистота духа, честность помыслов

वृद्धीन्द्रिय buddhīndriya (buddhī + indriya) n. 1) о́рган чу́вства, восприя́тия 2) pl. пять о́рганов чувств

बुद्ध् $\mathbf{c}$  buddhuda m. пузы́рь, волды́рь

बुध् budh (U. pr. bódhati/bódhate—I; Ā. pr. búdhyate—IV; fut. bhotsyáti/bhotsyáte; pf. bubódha/bubudhé; aor. ábuddha/ábodhi; pp. buddhá; ger. buddhvá; inf. bóddhum) 1) будить, пробуждать 2) осматривать 3) учить, изучать 4) понимать 5) знать

बुध budha 1. 1) ýмный 2) (-о) пробуждающий 2. т. 1) мудре́ц 2) бог 3) учёный 4) астр. Мерку́рий

बुध्न budhna m., n. 1) почва, грунт 2) глубина 3) корень

बुडन्य budhnya 1) находя́щийся на дне или внизу́ 2) находя́щийся в глубине́

बुभुक्षा bubhukṣā f. го́лод

बुभुक्षित bubhukṣita желающий есть; голодный

बुभुक्षु bubhuksu см. बुभुक्षित

बुभुत्सा bubhutsā f. любозна́тельность, интере́с к ( $Acc., - \circ$ )

बुभुत्सु bubhutsu любозна́тельный बुभूषा bubhūṣā f. жела́ние помо́чь чему-л., кому-л. (Gen.)

बुरुड buruḍa m. корзинщик, плете́льщик корзин

बुस busá n. 1) пар 2) угар 3) туман 4) отбросы, нечистоты

बृंहण *bṛ п̀haṇa* **1.** 1) уси́ливающийся 2) приближа́ющийся **2.** *п*. 1) усиле́ние 2) приближе́ние

बंहित *bṛnhita n*. 1) тру́бные зву́ки (издаваемые слоном) 2) рёв (льва)

बृगल bṛgala n. кусо́чки, обло́мки че-

बृसी bṛsi f. 1) поду́шка из травы́ 2) цино́вка बृहच्छोक bṛhacchoka (bṛhat + çoka) си́льно опеча́ленный

बृहच्छ्रवस् brhacchravas (brhat + cravas)

1) громозву́чный 2) широко́ изве́стный बृहच्छ्रोक bṛhacchloka (bṛhat + çloka)

ере हा कि  $\frac{\partial \mathcal{L}}{\partial \mathcal{L}}$  (or nat + çıora)  $\mathcal{L}$ 

बृहज्ज्योतिस् bṛhajjyotis (bṛhat + jyotis)
1. излучающий свет 2. т. пот. рг. внук Брахмы; см. ब्रह्मन् 2 2)

बृहत्° bṛhat- см. बृहन्त्

बृहत्कथा bṛhat-kathā f. 1) «Большой сбо́рник расска́зов» — назв. поэмы Гуна-дхья 2) назв. поэмы Кишемендры; см. गुणाढ्य, क्षेमेन्द्र

बृहत्कीर्कि bṛhat-kirki cm. बृहच्छ्रवस्

बृहत्त्व  $b_f$  hattva n. 1) величина, объём 2) окружность, обхват

बृहत्पलाश bṛhat-palāça bah. широколи́ственный

बृहत्पाद bṛhat-pāda 1. bah. большено́гий 2. т. индийская смоко́вница

बृहत्सुम्न bṛhat-sumna bah. оंчень до́брый, мя́гкий

वृहद्<sup>°</sup> bṛhad- cm. बृहन्त्

बृहदारण्यक bṛhad-āraṇyaka п. назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद् 2)

बृहदुक्थ bṛhad-uktha воссла́вленный, широко́ просла́вленный

बृहदुक्षन् bṛhad-ukṣan име́ющий кру́пных воло́в

बृहद्गिरि bṛhad-giri 1. bah. громозву́чный 2. т. nom. pr. отше́льник

बृहद्गावन् *bṛhad-grāvan* подобный большому камню

बृहिंद्व bṛhad-diva 1. принадлежа́щий высо́кому не́бу; небе́сный 2. т. пот. рг. один из авторов «Ригведы»

बृहद्देवता bṛhad-devalā f. назв. работы, приписываемой Шаунаке; см. शौनक जरासन्ध

बृहद्युति bṛhad-dyuli bah. я́рко сверка́юший

बृहद्भानु bṛhad-bhānu см. बृहद्द्युति बृहद्रथ bṛhad-rathá 1. bah. облада́ющий большо́й колесни́цей 2. т. 1) геро́й 2) nom. pr. царь, отец Джарасандхи; см.

वृहद्भवस् bṛhad-ravas bah. громозву́чный वृहद्भयस् bṛhad-vayas bah. о́чень си́льный, мо́шный

बृहन्त् brhant 1. 1) высокий 2) большой, огромный 3) сильный 4) достаточный, обильный; Acc. बृहत् adv. а) высоко б) дэлеко в) сильно г) громко д) светло 2. п. высота

वृहन्नल bṛhannala (bṛhat + nala) т. вид камыша

बृहन्मति bṛhanmati (bṛhat + mati) bah. c высокими помыслами

बृहन्मध्य bṛhanmadhya (bṛhat + madhya) bah. то́лстый

वृहस्पति bṛhaspati m. 1) пот. рг. наставник богов 2) астр. Юпи́тер 3) пот. рг. составитель древнего законодательного трактата

बेकनाट bekanāṭa m. ростовщи́к बेकुरा bekurā f. l) го́лос 2) звук बैजिक baijika l. l) выраста́ющий из семя́н 2) отцо́вский 2. m. росто́к, побе́г बैडाल baidāla коша́чий

वैन्द baindá т. назв. одного из горных племён (в комментариях отождествляется с нишадами; см. निषाद)

बैल baila 1. живу́щий в пеще́ре или норе́ 2. т. пеще́рный зверь

वोद्धर् boddhar m. 1) иссле́дователь 2) знато́к чего-л. (Loc.)

वोध bodhá 1. 1) пробуждающий 2) знающий 3) наблюдающий 2. т. 1) пробуж-

де́ние 2) зна́ние 3) наблюде́ние 4) сохране́ние 5) благоразу́мие 6) созна́ние

बोधक bodhaka 1) указывающий, объясня́ющий 2) обуча́ющий

बोधमय bodhamaya состоящий из истинного познания

बोधय् bodhay caus. om बुध्

बोधयितर् bodhayitar m. 1) тот, кто пробуждает мысль 2) учитель, наставник

बोधयिष्ण bodhayişnu желающий будить बोधि bodhi т., f. 1) рел., филос. совершенное познание или просветление 2) просветленный ум Будды 3) будд. дерево познания, священная смоковница (под к-рой Шакьямуни обрёл совершенное знание или просветление)

बोधिसत्त्व bodhi-sattva m. 1) будд.  $_{\text{ТОТ}}$ ,  $_{\text{КТО}}$  нахо́дится на пути к достиже́нию соверше́нного зна́ния 2)  $nom.~pr.~Будда~\partial o$  достижения им совершенного знания

बौद्ध bauddha 1. 1) ýмственный 2) вну́тренний 3) буддийский 2. т. будди́ст बौद्धदर्शन bauddha-darcana п. доктви́на

будди́зма
аौद्धमत bauddhamata n. см. वौद्धदर्शन
ब्रह्म bradhna 1. 1) краснова́тый 2) блёклый 3) була́ный 2. т. со́лнце 3. п. сви-

ब्रह्म<sup>े</sup> brahma- жрец

нéп

त्रह्मकार brahma-kāra соверша́ющий моли́тву

ब्रह्मकिल्बिष brahma-kilbişa n. просту́пок пе́ред бра́хманом

ब्रह्मकृति brahma-kṛti f. 1) моли́тва 2) благогове́ние

ब्रह्मक्षत्र brahma-kṣatra n. dv. бра́хманы и кша́трии

ब्रह्मगीतिका brahma-gitikā f. пение молитв, религиозных гимнов न्नद्रागुप्त brahma-gupla т. пот. рг. извсетный астроном, живший в VI—VII веках

ब्रह्मघातक brahma-ghātaka m. убийца брахмана

ब्रह्मचर्य brahma-carya n. первая ступёнь жизни правоверного индуса (стадия ученичества с соблюдением обета воздержания)

ब्रह्मचर्यवन्त् brahma-caryavant 1) проходя́ший религио́зное обуче́ние 2) соблюда́ющий целому́дрие

ब्रह्मचर्याश्रम brahma-caryāçrama (-carya + केराата) т. ступень жизни, состоящая в религиозном обучении

ब्रह्मचारिन् brahma-cārin 1. 1) исполня́ющий обет воздержания 2) живу́щий благочести́во 2. т. учени́к (первая ступень жизни брахмана)

ब्रह्मजन्मन् brahma-janman 1. п. духовное (второе) рождение через обряд пожалования священным шнуром 2. происходащий от брахмана

ब्रह्मजाया brahma-jäyå f. супру́га бра́хмана

ब्रह्मजुष्ट brahma-juşṭa возра́дованный молитвой, благоче́стием

ब्रह्म brahma-jña све́дущий в свяще́нном зна́нии, зна́ющий бра́хму

ब्रह्मज्ञान brahma-jñāna n. и́стинное или свяще́нное знание (т.е. энание тождественности вселенной и Брахмы)

ब्रह्मज्य brahma-jyá притесняющий брахманов; досаждающий брахманам

ब्रह्मणस्पत्नी brahmaṇas-pátni f. см. ब्रह्म-जाया

न्नस्य brahmaṇyá 1) брахманский 2) благосклонный к брахманам 3) благочестивый, набожный

ब्रह्मण्यन्त् brahmaṇyánt 1) моля́щийся 2) набожный 3) кроткий

ब्रह्मण्यता brahmaṇyatā f. 1) почтение к брахманам 2) благочестивость, набожность

ब्रह्मण्वन्त् brahmanvant сопровожда́емый моли́твой; Acc. ब्रह्मण्वत् adv. как бра́хман ब्रह्मता brahmatā f. 1) отвлечённое сосредото́чение на высшем ду́хе 2) приро́да отвлечённого, мы́слимого божества́ 3) положе́ние бра́хмана; бра́хманство

ब्रह्मत्व brahmatva n. c.m. ब्रह्मता

ब्रह्मद brahmada передающий священное знание

ब्रह्मदण्ड brahma-daṇḍa n. 1) жезл Брахмы (назв. мифического оружия) 2) кара или прокля́тие Бра́хмы; см. ब्रह्मन् 2 2)

ब्रह्मदत्त brahma-datta 1. да́нный Бра́хмой 2. т. пот. рг. различные персонажи

न्नहादान brahmadāna n. 1) передача священного знания 2) священное знание, унаследованное в виде дара

ब्रह्मदेय brahma-deya 1. выданная замуж по обря́ду бра́хманского бра́ка 2. п. 1) переда́ча свяще́нного зна́ния (т.е. обучение Ведам) 2) даре́ние или поже́ртвование бра́хманам

न्नहाद्विष् brahma-dviş 1. ненави́дящий бра́хманов 2. т. противник или ненави́стник бра́хманов

न्नह्मद्वेप brahma-dveşa т. нечестивость, враждебность к брахманам

ядт рralıman 1. п. 1) благоговенне 2) благочестивая жизнь 3) брахма, мировая душа, божественная субстанция 4) религиозная догма 5) священное знание, Веды 2. т. 1) жрец-брахман, руководящий жертвоприношением 2) пот. рг. Брахма — бог-творец мира, прародитель всего

существующего, входит в триаду главных индийских богов наряду с Шивой и Вишну; см. शिव 2 1), विष्ण

ब्रह्मनिष्ठ brahmaniṣṭha погружённый в созерцание или отвлечённое размышление о высшем духе

ब्रह्मपथ brahma-patha m. путь к бра́хме или боже́ственной субста́нции

ब्रह्मपुत्र brahma-putrá т. 1) сын бра́хмана 2) назв. реки, текущей с Восточных Гималаев в Бенгальский залив

ब्रह्मपुर brahma-рига п. 1) назв. небесного города 2) назв. современного Бенареса (Варанаси)

ब्रह्मपुराण brahma-purāṇa п. назв. одной из Пуран; см. पुराण

ब्रह्मप्रिय brahma-priya любящий благочестие

ब्रह्मभवन brahma-bhavana n. обитель Брахмы

ब्रह्मभाव brahma-bhāva т. слияние с брахмой или мировым духом

ब्रह्मभुवन brahma-bhuvana n. мир Брахмы; см. ब्रह्मान् 2 2)

ब्रह्मभूत brahma-bhūta 1. погрузившийся в брахму 2. п. слиянне с высшим ду́хом ब्रह्मस्य brahmamaya происходящий от Брахмы

ब्रह्मभोमांसा brahma-mimānsā j. l) неследование природы брахмы или высшего духа 2) философия Веданты

রহারর brahma-уајñá m. 1) одно из пяти ежедневных жертвопривошений (совершаются домохозяшном) 2) изучение и повторение Вед

ब्रह्मयुज् *brahma-yúj* окрылённый мольбой

ब्रह्मयोग brahma-yoga m. приобретение ими развитие духовных знаний ब्रह्मयोनि brahma-yoni 1. bah. происходя́щий от Бра́хмы 2. f. изнача́льный исто́чник, находя́щийся в Бра́хме

ब्रह्मरक्षस् brahma-rakşas п. разряд злых демонов (духов), вредящих брахманам

न्नह्मराजन्य brahma-rājanya m. du., dv. брахман и кша́трий

ब्रह्मराशि brahma-rāçi m. совоку́пность свяще́нных зна́ний

ब्रह्मर्षि brahmarşi (brahma + ṛṣi) m. бра́хман-мудре́ц, свято́й

ब्रह्मलोक brahma-loká m. мир Брахмы, рай

ब्रह्मवध brahma-vadha т. убийство брахмана (расценивалось как тягчайшее преступление)

ब्रह्मवध्या brahma-vadhyā f. см. ब्रह्मवध ब्रह्मविन brahmavani почти́тельный к бра́хманам, пре́данный духове́нству

ब्रह्मवन्त् brahmavant обладающий священным знанием

ब्रह्मवर्चस brahma-varcasá n. 1) превосходство в священном знании 2) врождённая святость, величие брахмана

ब्रह्मवर्चिसन् brahma-varcasin 1) см. ब्रह्म-वन्त् ; 2) благочестивый; святой

ब्रह्मवाच् brahma-vāc f. свяще́нный текст ब्रह्मवाद brahma-vādá m. толкование свяще́нных те́кстов

ब्रह्मविद् brahmavid 1. 1) све́дущий в свяще́нном зна́нии (m.e. в Beдах) 2) рассужда́ющий о свяще́нном писа́нии 2. m. 1) защітник или толкова́тель Вед 2) фило́соф-веданти́ст

ब्रह्मविद्या brahma-vidyā f. 1) знание брахмы или божественной субстанции 2) учение о высшем духе 3) священное знание ब्रह्मविद्यंस brahma-vidvams познавший

мировой дух, Брахму

ब्रह्मवृद्ध brahma-vṛddha вы́росший или возро́сший благодаря́ моли́тве

ब्रह्मवेद brahma-veda m. 1) знание Вед 2) познание мирового духа, Брахмы 3) веда брахманов 4) «Веда священных заклинаний или чар» — об «Атхарваведе»; см. अथर्ववेद

ब्रह्मव्रत brahma-vrata n. обет благочестия ब्रह्मस्त्व brahma-sattra n. см. ब्रह्मयज्ञ ब्रह्मसित्रन् brahma-satrin совершающий священное жертвоприношение

ब्रह्मसव brahma-savá m. 1) очищение молитвой 2) вид жертвоприношения

ब्रह्मसावर्णि brahma-sāvarņi m. nom. pr. десятый Ману; см. मन् 2)

ब्रह्मसूत्र brahma-sūtra n. 1) свяще́нный шнур (к-рый носили через плечо брахманы) 2) назв. трактата, посвящённого вопросам философии Веданты

ब्रह्मस्तेय brahma-steya n. искажённое толкование ведийских текстов

ब्रह्मस्व brahma-sva n. имущество брахмана

ब्रह्महत्या brahma-hatyā f. см. ब्रह्मवध ब्रह्महन् brahma-hán m. убийца брахмана

ब्रह्मा brahmā m. Nm. sg. см. ब्रह्मन् 2 2) ब्रह्माञ्जलि brahmāñjali (brahma + аñjali) m. почтительное приветствие (складыванием рук)

ब्रह्माञ्जलिकृत brahmāñjali-kṛta скла́дывающий почтительно ру́ки (при изучении Вед)

न्नह्माणी brahmāṇi f. nom. pr. супруга Брахмы — Дурга; см. दुर्गा

ब्रह्माण्ड brahmāṇḍa (brahma + aṇḍa) п. яйцо́ Бра́хмы (т.е. мир, вселенная)

ब्रह्माण्डपुराण brahmāṇḍa-purāṇa n. назв. одной из Пуран; см. पुराण 2 ब्रह्माद्य I brahmādya (brahma + adya) годный в пищу брахману

ब्रह्माद्य II brahmādya (brahma + adya) начинающийся с Брахмы

ब्रह्माभ्यास brahmābhyāsa (brahma + abhyāsa) m. изучение Вед

ब्रह्मावर्त brahmāvarta (brahma + āvarta) т. назв. местности между реками Сарасвати и Дришадвати

ब्रह्माहुति brahmāhuti (brahma + āhuti) f c.स. ब्रह्मयज्ञ

ब्रह्मिष्ठ bráhmiṣṭha spv. лу́чший из бра́хманов-знатоко́в Вед

яहाीच brahmodya (brahma + udya) n.

1) объяснение Вед 2) обсуждение теологических вопросов

जाह्य brāhma 1) относя́щийся к высшему ду́ху, к Бра́хме 2) относя́щийся к бра́хманам 3) свяще́нный

जाह्मण bråhmaṇa 1. см. जाह्म ; 2. т. brāhmaṇa 1) бра́хман (член первой, главной касты (варны), гнаток Вед и жрец при жертвоприношениях) 2) ка́ста (ва́рна) бра́хманов 3. п. рl. назв. трактатов, являющихся приложением к Ведам и описывающих различные ритуалы и церемонии жертвоприношения

ब्राह्मणघ्न brāhmaṇa-ghna m. убийца брахмана

ब्राह्मणजात brāhmaṇa-jātá n. род или каста брахманов

ब्राह्मणता brahmaṇata f. положение unu звание брахмана

त्राह्मणत्व brāhmaṇatva n. см. त्राह्मणता त्राह्मणपुत्रक brāhmaṇa-putraka m. сын бра́хмана

রান্ন গারুব brāhmaṇa-bruva т. брахман, пренебрегающий брахманским долгом, брахман лишь по названию

ब्राह्मणभोजन brāhmaṇa-bhojana n. угощение брахманов

त्राह्मणवध brāhmaṇa-vadha m. см. त्रह्म-वध

ब्राह्मणस्व brāhmaṇa-sva n. cm. ब्रह्मस्व

ब्राह्मणायन  $br\bar{a}hman\bar{a}yana$  ( $br\bar{a}hmana + ayana$ ) m. пото́мок бра́хмана

त्राह्मण्य brāhmaṇya 1. приличествующий брахману 2. п. см. त्राह्मणता

ब्राह्मी brāhmī f. 1) творческая сила

бо́га Бра́хмы 2) пот. рг. см. हुर्गी 3) супру́га бра́хмана 4) назв. типа письма V—III вв. до н.э., из к-рого развились северная и южная группы инд. письма

ब्राह्मच brāhmya cm. ब्राह्म

ब्रू brū (U. pr. brávīti/brutė—11; fut. vakṣyáti/vakṣyáte; pf. uvắca/ūcé; aor. ávo-cat/ávocata; pp. uktá) говори́ть

ब्लेष्क bleşka m. 1) петля; сило́к; западня́ 2) верёвка; бечёвка

## भ

भ 1 bha тридцать восьмая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

भ II *bha n.* 1) звезда́; созве́здие 2) свети́ло, со́лнце

भकार bha-kāra m. бу́ква или звук «भ» भक्त bhaktá 1. pp. om भज् !) ве́рный, пре́данный 2) святой, благочести́вый 2. m. покло́нник, почитатель 3. n. l) часть, до́ля 2) пи́ща, пропита́ние

भक्तद्वेष bhakta-dveṣa m. отсу́тствие аплетита; отвраще́ние к пи́ще

भक्तर्**च** bhakta-ruci f. anneти́т भक्तशर्ण bhakta-çaraṇa n. ку́хня

भक्ति bhaktí j. 1) часть 2) ли́ния разреза 3) преданность, верность 4) смире́ние, поко́рность 5) любо́вь

भक्तिनम्र bhakti-namra смиренный, покорный

भक्तिभाज् bhakti-bhāj преданный, верный भक्तिमन्त् bhaktimant см. भक्तिभाज् भक्तियोग bhakti-yoga т. 1) см. भक्ति 3);

2) доверие

भक्तिवंस् bhaktivans причастный к чему-л., участвующий в чём-л. (Gen.) भक्तिवाद bhakti-vāda m. заверенне в преданности

भस् bhakş (U. pr. bhakşáyati/bhakşáyate — X; fut. bhakşayişyáti/bhakşayişyáte; pfph. bhakşayāñ-cakára/cakré; aor. ábabhakşata; pp. bakşitá) 1) употреблять 2) есть, принимать гишу

. НВТ bakṣá 1. (-о) 1) питающийся чем-л. 2) живу́щий чем-л., на что-л. 2. т. 1) наслажде́ние, усла́да 2) питьё, напи́ток 3) еда́, пи́ща

भक्षक bhakṣaka 1. 1)поедающий, пежирающий 2) лакомящийся чем-л. (Gen., -о) 3) прожорливый, ненасытный 2. т. 1) пожиратель 2) обжора 3) еда

भक्षण bhákṣaṇa 1. см. भक्षक 1; 2. п. 1) см. भक्षक 2 1); 2) поглощение пищи 3) пища, пропитание

भक्षितर् bhakṣitar m. 1) тот, кто получа́ет наслаждение 2) едок; пожира́тель

भक्षिन् bhakşin 1) поедающий, поглощающий что-л. 2) лакомящийся, неслаждающийся чем-л. (Gen.)

भक्षिवन् bhaksivan см. भक्षक 1 2)

भक्ष्य bhakşya 1. pn. om भक्ष्; 2. n. cm. भक्ष 2 3)

भग bhága m. l) nom. pr. один из Адитьев; см. ग्रादित्य; 2) счастье; благо-получие 3) красота́ 4) любо́вь

भगदेवत bhaga-devata bah. имéющий божеством Бха́гу; см. भग 1)

भगवती bhágavati f. nom. pr. Владе́ющая сча́стьем — эпитет Лакшми; см. लक्ष्मी

भगवद्गीता bhagavad-gitā f. «Песнь го́спода» — назв. рел.-филос. поэмы, написанной в форме диалога Кришны и Арджуны и включённой в VI книгу «Махабхарапы»; см. कुष्ण 23), ऋर्जुन 2, महाभारत

भगवन्त् bhágavant 1. 1) счастли́вый, благода́тный 2) прекра́сный 2. т. пот. рг. эпитет Вишну и Кришны; см. विष्णु 1), कृष्ण 2 3)

भिगन् hhagin 1) счастливый 2) прекрасный

भगिनी bhagini f. сестра

भगीर्थ bhagiratha т. пот. рг. царь Солнечной династии, благодаря аскетическим подвигам к-рого Ганга спустилясь с небес на землю, чтобы воскресить из пепла сыновей Сагары; см. सगर 2)

भगोल bhagola m. небосво́д

भान bhugna (pp. om भञ्ज् II) 1. 1) сло́манный; разби́тый 2) сокрушённый, потерне́вший пораже́нне 2. n. перело́м ноги́

भग्नता bhagnatā f. 1) сло́манность 2) перело́м; уне́чье; प्रवहणस्य  $\sim$  кораблекруше́ние

भङ्गर् bhañktar т. взло́мщик

भङ्ग bhañgá 1. лома́ющий 2. т. 1) ло́мка; перело́м 2) сгиба́ние, искривле́ние 3) прерыва́ние, поме́ха 4) разъедине́ние, расчлене́ние 5) исчезнове́ние; упа́док

भङ्गा bhañgā f. 1) конопля́ 2) пенька́ भङ्गि bhañgi f. 1) изло́м 2) усту́п; ступе́нь 3) искривле́ние, кривизна́ 4) волна́ 5) иллю́зия; ви́димость 6) вид 7) спо́соб भङ्गिमन्त् bhañgimant 1) кудря́вый 2) смо́рщенный

भङ्गी bhañgi f. cm. भङ्गि

भङ्गर bhañgura 1) кривой 2) кудрявый 3) ломкий, непрочный 4) преходящий: непостоянный

भङ्गुरावन्त् bhangurāvant нейскренний, лживый

भज् bhaj (U. pr. bhájati/bhájate — I; jut. bhakşyátti/bhakşyáte; aor. ábhakşīt/ábhakta; pp. bhaktá) 1) делить, разделять 2) служить 3) вступить во владения, взять в свой руки что-л. 4) предпочитать; хотеть 5) почитать, уважать 6) любить

भञ्ज् I bhañj (U. pr. bhañjáyati/bhañjáyate — X; aor. ábhabhañjat/ábhabhañjata) 1) говори́ть 2) освеща́ть (напр. вопрос)

भञ्ज् II bhañj (P. pr. bhanákti — VII; jut. bhañkṣyáti; pf. babháñja; aor. ábhāñkṣit; pp. bhagná) 1) лома́ть; разруша́ть; разбива́ть 2) разочаро́вывать 3) обма́нывать

भञ्जक bhañjaka m. 1) прибой 2) шквал 3) разруши́тель

भञ्जन bhañjana 1. 1) лома́ющий; разруша́ющий; разбива́ющий 2) меша́ющий, препя́тствующий 3) причиня́ющий беспоко́йство 2. n. 1) разло́м 2) разруше́ние

भट bhaṭa m. 1) наёмный во́ин 2) прислужник, слуга́

भट्ट bhaṭṭa m. досточтимый господин (учитель)

भट्टनारायण bhaṭṭanārāyaṇa m. nom. pr. драматург, живший в первой половине

VII в., автор драмы «Венисанхара»; см. वेणीसंहार

भट्टाचार्य bhaṭṭācārya (bhaṭṭa  $\dotplus$  ācārya) m. достосла́вный учи́тель (при обращ.  $\kappa$  брахманам, большим учёным и поэтам)

भट्टारक bhaṭṭāraka 1. досточти́мый 2. т. 1) мудре́ц, свято́й 2) см. भट्ट

भट्टारकवार bhaţţāraka-vāra m. воскресенье (букв. день великого властелина m.c. солица)

भट्टि bhaffi m. nom. pr. noэm, живший e VI—VII вв., автор «Бхаттикавьи»; см. भट्टिकाच्य

भट्टिकाच्य bhaṭṭi-kāvya п. назв. поэмы Бхатти, иллюстрирующей правила санскритской грамматики и риторики

भण् bhan (P. pr bhánati — I; fut. bhanisyáli; pf. babhána; aor. ábhānit) 1) говорить кому-л. (Асс. с प्रति) 2) звать, называть кого-л. (Асс.)

भणित bhanita n. 1) речь 2) описание भणित bhaniti f. см. भणित

भण्ड bhaṇḍa m. шутник, весельча́к

भद्र bludrá п. бла́го, сча́стье; уда́ча; Асс. भद्रम् adv. а) хорошо́; прекра́сно б) сча́стливо; ра́достно в) к сча́стью; भद्रं ते, भद्रं व: бла́го тебе́, сча́стье вам (приветствие при встрече и расставании)

भद्रक bhadraka хоро́ший

भद्रकारक bhadra-kāraka 1) де́лающий добро́ 2) принося́щий сча́стье

भद्रकाली bhadra-kāli f. nom. pr. см. दुर्गा

भद्रकृत् bhadrak! t см. भद्रकारक

भद्रतस् bhadratas adv. к счастью, к благу

भद्रता  $bhadrat\bar{a}$  f. добротa, честность, простоду́шие

भद्रत्व bhadratva n. счастье, благо

भद्रपाठ bhadra-pāṭha n. трон

भद्रपाप bhadra-pāpa n. sg. dv. добро́ н

भद्रमुख bhadra-mukha bah. чей вид приносит счастье

भद्रमुस्त bhadra-musta m. вид травы

भद्रवन्त् bhadravant приносящий счастье, благополучие

भद्रश्री bhadra-çri f. сандал

भद्रावह bhadrāvaha (bhadra + āvaha) см. भद्रवन्त

भद्रासन bhadrāsana (bhadra + āsana) n.

1) трон 2) по́за восседа́ння (у аскетов)

भद्राह bhadrāha (bhadra + aha) n. 1)

счастли́вый день 2) сва́дьба

भन् bhan cm. भण्

भन्द् bhand ( $\bar{A}$ . pr. bhándate — I) сверкать, блестеть

भन्दन bhandana 1) ликующий 2) хваля́щий, восхваля́ющий

भन्दना bhandanā j. 1) ликование 2) хвала, восхваление

भन्दिष्ठ bhándiştha spv. громче всех ликующий

भय bhayá n. 1) страх, боя́знь чего-л. 2) у́жас 3) опа́сность 4) беда́

भयकर bhaya-kara путающий, наводя́щий страх

भयकर्तर् bhaya-kartar боящийся, трусливый

भयकृत् bhaya-kṛt cm. भयकर्तर्

भयस्थ bhaya-stha n. опасное положение भयानक bhayānaka 1. ужасный, страшный 2. т. назв. одной из десяти рас индийской поэтики; см. रस 13)

भयापह bhayāpaha (bhaya + apaha) успока́ивающий

भयातं bhayārta (bhaya + ārta) му́чимый стра́хом भयावह bhayāvaha (bhaya + āvaha) принося́щий у́жас, се́ющий страх

भयेडक bhayedaka m. дикий баран

भर् I bhar (U. pr. bhárati/bhárate— I; fut. bhariṣyáti/bhariṣyáte; pf. babhára/babhré; aor. ábhārṣìt/ábhṛta) чýвствовать

भर् II bhar (U. pr. bibhárti/bibhrté—III; fut; bhriṣyáti/bhriṣyáte; pf. babhára/babhré; pfph. bibhrāñ-cakára/cakré; aor. ábharṣit/ábhṛta) 1) нести 2) держать, подде́рживать 3) кормить 4) име́ть, облада́ть

भर bhára 1. 1) несущий 2) получающий 2. т. 1) ношение 2) ноша, груз 3) выигрыш 4) достижение 5) борьба, схватка 6) добыча

भरण bharaṇa n. 1) см. भर 2 1), 2); 2) содержание 3) питание 4) заработок भरत bharata m. nom. pr. 1) царь Лунной династии, сын Душьянты и Шакунтилы; см. दुष्यन्त, शकुन्तला 2) сын Дашаратхи от Кайкей, сводный брат Рамы; см. दशरथ 2, कैकेयी, राम 2 2); 3) актёр

भरतमल्लिक bharata-mallika m. nom. pr. комментатор «Бхаттикавьи»; см. भट्टि-काव्य

भरतवाक्य bharata-vākya n. эпило́г (в драме)

भरद्वाज bhárad-vāja m. nom. pr. мудрец, сын Брихаспати; см. बृहस्पति 2)

भरस् bharas n. 1) но́ша 2) остано́вка 3) уде́рживание

भरहृति bhára-hūti j. боевой клич भरित bharita полный, наполненный भरित्र bharitra n. 1) рука 2) молот भरिष bharisa хищный

भरोमन् bhariman m. питание, пропитание भरु bharu m. nom. pr. см. शिव 2 1), विष्णु 1)

भरुज bharuja m. сушёный ячме́нь भर्ग bhárga m. блеск

भर्गस् bhargas n. 1) величие 2) господство

भर्गस्वन्त् bhargasvant величественный भर्जन bharjana 1. 1) жа́рящий 2) обжига́ющий 2. n. 1) жа́ренье 2) сковорода́

भतंर् bhartár m. 1) носитель чего-л. 2) воспитатель 3) господин, повелитель 4) супру́г, муж

भर्तृदारक *bhartṛ-dāraka m*. царе́вич, принц

भर्त<sub>ខ</sub>्रिय bhart ṛ-priya пре́данный своему́ господи́ну

भर्तृमती bhartṛ-mati f. заму́жняя же́ншина

भर्तृवत bhartṛ-vrata n. ве́рность супру́гу

भर्तृत्रता bharty-vratā f. ве́рная жена भर्तृहरि bharty-hari m. nom. pr. известный поэт и грамматист VII в.

भर्त्सन bhartsana n. 1) угро́за 2) брань भर्त्सना bhartsanā f. см. भर्त्सन

भर्त्सित bhartsita n. угроза

भर्मन् bhárman n. забота; поддержка भन्न bhala adv. конечно, действительно भन्न bhalla 1. m. 1) стрела́ (с серповидным остриём) 2) pl. назв. народа 3) медве́дь 2. n. серпови́дное остриё стрелы́

भल्ली bhalli f. cm. भल्ल 1)

भल्लूक bhallūka т. медве́дь

भव bhavá т. 1) возникновение, рождение; происхождение 2) бытие, существование 3) мир

भवती bhavati f. госпожá, повели́тельница

भवदीय bhavadīya твой; ваш

भवद्विध bhavad-vidha подобный тебе или вам भवन bhavana n. i) жилище, дом; дворец 2) см. भव 1)

भवनद्वार bhavana-dvāra n. дворцо́вые воро́та

भवन्त् I bhavant существующий; настоя-

भवन्त् II bhavant m. господи́н, повели́тель

भवन्ती I bhavanti f. грам. настоящее время

भवन्ती II *bhavanti f.* доброде́тельная жена́

भवभूति bhava-bhūti 1. f. счастлівая жизнь, благоде́нствие 2. m. nom. pr. драматург, жил в VII—VIII вв., автор ряда пьес; см. मालतीमाधव, महावीरचरित भवसागर bhava-sāgara m. океан мир-

भवानी bhavānī f. nom. pr. см. पार्वती भवान्तर bhavāntara (bhava + antara) n. друго́е бытие́

ского бытия

भवान्धि bhavābdhi (bhava + abdhi) m. cm. भवसागर

भविक bhavika благонаме́ренный, бла-гочестивый

भवित्रच्यता bhavitávyatā f. необходимость, неизбежность

भविन् bhavin m. живо́е существо́; челове́к

भविष्गा ु bhaviṣṇu 1) см. भविष्य 1; 2) преуспева́ющий

भविष्य bhavişya 1. бу́дущий, предстоя́щий 2. n. бу́дущее

भविष्यहरू ल bhavişyát-kāla грам. относя́щийся к бу́дущему вре́мени

भविष्यता bhavişyattā f. бу́дущность भविष्यत्त्व bhavişyattva n. см. भविष्यत्ता भविष्यद्वाचिन् bhavişyadvācin грам. выража́ющий бу́дущее вре́мя भविष्यन्त् bhavişyánt 1. бу́дущий 2. п. грам. бу́дущее время

भविष्यपुराण bhavişya-ригāṇa п. назв. одной из Пуран; см. पुराण 2

भवीत्व bhavitva бу́дущий

भवीयंस् bhaviyans cpv. богáче

भवोदधि bhavodadhi (bhava + udadhi) m.

भच्य bhávya 1. 1) настоящий 2) бу́дущий 3) хороший; прекрасный 4) соответствующий 5) счастливый 6) благочестивый 2. n. 1) нынешнее бытие 2) бу́дущее 3) счастье, благо

भए bhaṣá лающий

भषक bhasaka m. cobáka

भस् bhas (mk. Loc. शसि) n. пе́пел, прах

भसद् bhas-ád f. нижня часть, зад भसद्य bhasadyu находя́цийся внизу́ भस्ता bhástrā f. 1) рукац 2) мешо́к 3) күзне́чные мехи́

भस्त्रिका bhastrikā f. мешо́чек; кошелёк भस्मन् bhásman 1. жую́щий, поглоща́ющий 2. n. пе́пел, зола́

भस्मभूत bhasma-bhūta см. भस्मित

भस्मराशीकर् bhasmarāçi-kar (формы см. कर्l) превращать в пе́пел, в прах, испепеля́ть

भस्मशियन् bhasma-çayin лежащий на пе́пле

भस्म मृद्धिकर bhasma-çuddhi-kara nom. pr. Очищающийся пе́плом — о Шиве; см. शिव 2 1)

भस्मसात् bhasmasāt adv. в пе́пел, в прах;  $\sim$  कर् (नी) обраща́ть в пе́пел, прах, испепеля́ть;  $\sim$  भू (गम्,यम्) испепели́ться, обрати́ться в пе́пел, стать пра́хом

भस्माप  $bhasm\bar{a}pa$  ( $bhasma + \bar{a}pa$ ) f. pl. <math>dv. вода́ с пе́плом

भस्मावशेष bhasmāvaçeṣa (bhasma + avaçeṣa) bah. сгоре́вший дотла́

भिस्मित bhasmita ставший прахом, испепелённый, уничтоженный

भस्मीकरण bhasmi-karaṇa n. сгора́ние дотла́

भस्मीभाव bhasmi-bhāva m. превращение в пе́пел, прах

भा bhā (P. pr. bhāti — II; pf. babháu; aor. ábhāsit) 1) светить 2) появля́ться 3) быть, име́ть ме́сто

भाक्त bhākta второстепенный, подчинённый

भाग bhāgá m. 1) часть, доля 2) наследственная доля, наследство 3) собственность 4) место, сторона 5) см. भाग्य 2 भागदघ bhāga-dugha m. тот, кто раз-

даёт или распределяет что-л.

भागधेय bhāga-dhéya n. жрéбий, судьба भागवतपुराण bhāgavata-ригāṇa n. назв. одной из Пуран, посвящённой прославлению Вишну; см. विष्णु 1)

भागशस् bhāgaças adv. по частя́м; по-

भागहर bhāga-hara 1. содержа́щий долю, часть 2. т. насле́дство

भागापहारिन् bhägāpahārin (bhāga - pahārin) см. भागहर

भागार्थिन् bhāgārthin (bhāga + arthin) требующий долю

भागिन् bhāgin 1) имеющий до́лю 2) ответственный 3) дающий право

भागिनेय bhāgineya т. племя́нник (сын сестры)

भागिनेयक bhāgineyaka m. см. भागिनेय भागीयंस् bhāgiyans m. 1) участник 2) владелец

भौगीरथी bhāgirathi f. nom. pr. эпитет Ганги; см. गङ्का भाग्य bhāgya 1. счастлівый 2. п. 1) доля, судьба 2) счастье

भाग्यक्रम bhāgya-krama m. ход судьбы; поворо́т судьбы́

भाग्यरहित bhägya-rahita лишённый счастья, несчастный

भाग्यवन्त bhāgyavant счастлівый

भाग्यवश bhāgya-vaça m. сила или власть судьбы; Abl. भाग्यवशात् adv. a) волею судьбы б) счастливо, удачно

 $^{\circ}$ भाज् -bhãj 1) участвующий 2) имеющий право 3) относя́щийся, свя́занный 4) привлека́тельный 5) чувстви́тельный

6) наслаждающийся

भाजन bhájana 1. 1) см. भाज् 1), 3); 2) равнозначный 2. п. 1) замещение 2) сосу́д, резервуа́р 3) лицо́, досто́йное уваже́ния

भाजय् bhājay (caus. om भज्) 1) делить, распределять 2) заставлять кого-л. (Acc.) принимать участие в чём-л. (Acc., Gen.) 3) следовать; гнаться за (Acc.) 4) готовить (напр. кушанье)

भाजयु bhājayu 1)сообщающий 2) ще́дрый <sup>°</sup>भाजिन् -bhājin см. <sup>°</sup>भाज् 1), 3)

भार bhāṭa n. вознаграждение, пла́та

भाटक bhāṭaka n. см. भाट

भाटि bhāṭi f. см. भाट

भाण bhāṇa m. вид представления с भाणक bhāṇaka провозглаша́ющий

भाणिका bhāṇikā f. cm. भाण

भागड bhāṇḍa n. 1) горшо́к, сосу́д 2) я́щик 3) посу́да, у́тварь 4) музыка́льный инструме́нт 5) украше́ние 6) по́вар 7) сокро́вище 8) казна́

भाण्डवादन bhāṇḍa-vādana n. игра́ (на муз. инструменте)

भाण्डवाद्य bhāṇḍa-vādya n. музыка́льный инструме́нт भाण्डागार  $bh\bar{a}nd\bar{a}g\bar{a}ra$  ( $bh\bar{a}nda+\bar{a}g\bar{a}ra$ ) n. 1) сокровищница 2) казна 3) сокровище भाण्डागारिक  $bh\bar{a}nd\bar{a}g\bar{a}rika$  ( $bh\bar{a}nda+\bar{a}g\bar{a}rika$ ) m. лицо, ведающее казной и за- пасами продовольствия

भाण्डार bhāṇḍāra m. см. भाण्डागार भाण्डावकाशद bhāṇḍāvakāça-da (bhāṇḍa -- avakāça-) 1. укрыва́ющий това́р 2. m. укрыва́тель

भाति bhāti f. 1) блеск; свет 2) знанне भाद्र bhādra n. назв. месяца дождей, соотв. августу — сентябрю

भाद्रपद bhādra-pada n. см. भाद्र भान bhāna n. 1) свет 2) знание भानव bhānava солнечный भानवीय bhānaviya см. भानव भानु bhānú m. 1) см. भाति 1); 2) солние

भानुमन्त् bhānumánt 1. блестя́щий, сверка́ющий 2. т. солнце

भान्वक्षस् bhānvakṣas я́ркий (о свете) भाम I bhāma m. 1) свет 2) луч 3) надежда 4) гнев, я́рость

भाम II bháma m. муж сестры, зять भामित bhámita гне́вный, злой

भामिन् bhāmín 1) светящийся, блестящий 2) злой

भामिनी bhāminī f. 1) краса́вица 2) пы́лкая, стра́стная же́нщина

भार *bhārá m*. 1) ноша, груз; бре́мя 2) работа 3) ма́сса, мно́жество

भारत bhårata 1. относя́щийся к Бха́рате 2. т. 1) пот. рг. эпитет Агни; см. ग्रांच 2); 2) рl. назв. рода, состоящего из потомков Бхараты; см. भरत 1); 3) речь, сло́во 4) го́лос 3. п. страна́ Бха́ратов (т.е. Индия)

भारती bhāratī f. nom. pr. эпитет Сарасвати; см. सरस्वती 1) भारद्वाज bháradvāja т. пот. рг. Сын Бхарадваджи — эпитет Дроны; см. भर-द्वाज, द्रोण 2

भारभारिन् bhāra-bhārin см. भारवाह 1 भारभृत् bhāra-bhṛt см. भारवाह 1 भारवन्त् bhāravant 1) тяжёлый 2) си́льный

भारवाह bhāra-vāha 1. несущий груз 2. m. грузчик

भारवाहन bhāra-vāhana см. भारवाह भारवाहिन् bhāra-vāhin см. भारवाह भारिव bhāravi m. nom. pr. noəm, живший во второй половине VI в.

भारसह bhāra-saha очень влия́тельный भारसाधन bhāra-sādhana см. भारसह भारसाधिन् bhāra-sādhin см. भारसह

भारिन् bhārin 1. 1) несу́щий 2) тяжёлый 3) нагру́женный 4) ни́зкий (о звуке) 2. т. носи́льщик

भारूप bhā-rūpa 1) лучи́стый 2) све́тлый 3) блестя́щий

भार्गव bhārgavá m. patr. Пото́мок Бхри́гу; см. भृगु

भार्मन् bhārman n. 1) поднос 2) столе́шница; стол

भार्य bhārya 1. 1) несомый 2) поддерживаемый 2. т. 1) слуга́ 2) воин

भार्या bhāryā f. жена, супруга

भार्याद्रोहिन् brāryā-drohin вражде́бный, неприя́зненный к супру́ге

भार्यावन्त् bhäryāvant име́юший супру́ту, женатый

भाल bhāla n. лоб

भालपट्ट bhāla-paṭṭa m. пове́рхность лба

भाव bhāva m. 1) становление; возникновение 2) перехо́д 3) существова́ние, бытие 4) хара́ктер, нрав 5) скло́нность, пристра́стие 6) взгляд 7) смысл, значе́-

ние 8) любо́вь 9) ве́ра, дове́рие 10) чу́вство 11) вещь 12) разу́мный челове́к 13) достойный господи́н (при обращении в драме)

भावक bhāvaka 1) распоряжающийся 2) способствующий, содействующий 3) счастливый 4) воображающий, представляющий ипо-л. (Gen., -о)

भावका bhāvakā f. om भावक

भावकर्त्वक bhāva-kartṛka грам. безличный (о глаголе)

भावन bhāvana n. l) воздействие 2) представление 3) предположение, догадка 4) воображение, фантазия

भावय्  $bh\bar{a}vay$  (caus. om भू) 1) создава́ть, производи́ть 2) оживля́ть 3) одобря́ть, поощря́ть 4) проявля́ть, пока́зывать 5) ду́мать, счита́ть 6) знать, узнава́ть 7) сме́шивать

भावियतर् bhāvayilar m. воспита́тель; покрови́тель

भावयु bhāvayu ухаживающий, заботящийся

भावरूप bhāva-rūpa 1. действительный, реальный 2. п. филос. вещь

भाववचन bhāva-vacana грам. выражающий действие

भाववन्त् bhāvavant грам. находя́щийся в каком-л. состоя́нии

भावज्ञून्य bhāva-çūnya бесстрастный, безучастный

भावसंखनित bhāva-sakhanita n. rpex, coвершённый в мыслях

भाविक bhāvika 1. 1) действи́тельный, реа́льный 2) вырази́тельный 2. n. употреби́тельное выраже́ние

भावित्व  $bh\bar{a}vitva$  n. 1) становление 2) бытие 3) неизбежность unu неотвратимость uezo-h.

भाविन् bhāvin 1) существующий 2) долженствующий быть

भाविनो bhāvinī f. краса́вица

भावुक bhấvuka 1. становя́щийся 2. т. муж сестры́, зять

भाव्य bhāvya n. бу́дущее

भाष्  $bh\bar{a}$  ( $\bar{A}$ .  $pr.\ bh\bar{a}$  șate—I;  $pf.\ babh\bar{a}$  ș $\dot{e}$ ;  $aor.\ \dot{a}bh\bar{a}sista$ ) 1) говорить, разговаривать 2) звать, призывать

भाष bhāṣa m. соглашение

भाषक  $bh\bar{a}$ saka говоря́щий; болта́ющий भाषण  $bh\bar{a}$ sana n. болтовня́

भाषा  $bh\bar{a}$ sā f. 1) речь, спосо́бность к речи 2) язы́к; диале́кт 3) описа́ние

भाषाज्ञ bhāṣā-jña знающий языки

भाषिक bhāṣika принадлежа́щий наро́дному языку́

भाषिका bhāṣikā f. cm. भाषा 1), 2)

भाषित bhāṣita 1. сказанный, вы́раженный 2. п. 1) см. भाषा 1), 2); 2) разгово́р 3) сказанное, вы́сказанное

भाषिन् -bhāṣin разгова́ривающий भाष्य bhāṣya n. толкова́ние, коммента́рий

भाष्यकार bhāşya-kāra m. 1) составитель комментария, комментатор 2) nom. pr. эпитет Патанджали; см. पतञ्जलि

भास् I bhās (Ā. pr. bhāsate—I; fut. bhāsişyāte; pf. babhāsé; aor. ábhāsişta) 1) сверкать, сиять 2) быть осенённым (напр. мыслыю) 3) быть я́вным, очеви́дным

भास II bhás f. блеск, свет

भास bhāsá m. 1) см. भास्; 2) вид птицы 3) пот. рг. драматург 11—111 в.

भासक bhāsaka 1. 1) появляющийся 2) (-о) выдающийся 2. т. пот. рг. поэт भासन bhāsana п. 1) см. भास् II; 2) выступление 3) появление

भासस् I bhásas n. 1) свет 2) луч भासस् II bhásas n. корм, пи́ща °भासिन् -bhāsin сия́ющий, сверка́ющий भासुर bhāsura см. °भासिन् भास्कर bhās-kará 1. даю́щий свет, блеск

**2.** *m*. со́лние

भास्कराचार्य bhāskarācārya (bhāskara — ācārya) m. nom. pr. математик и астроном XII в.

भास्मन bhāsmana сде́ланный из пе́пла भास्मन bhāswant 1. светя́щийся 2. т. со́лнце

भास्वर bhāsvará cm. भास्वन्त्

भिक्ष् bhikş (Ā. pr. bhikşate—I; fut. bhikşişyáte; pf. bibhikşé; aor. ábhikşişta) 1) просить 2) получать

भिक्षण bhikṣaṇa n. ни́щенство, собира́ние ми́лостыни

भिक्षा bhikṣá f. подаяние, милостыня; भिक्षां गम ( कर् ) просить милостыню

भिक्षाचरण bhikṣā-caraṇa n. см. भिक्षण भिक्षाचर्य bhikṣā-cárya n. см. भिक्षण भिक्षाचर्या bhikṣā-caryā n. см. भिक्षण

भिक्षाटन bhikṣāṭana (bhikṣā + aṭana) n. cm. भिक्षण; भिक्षाटनं कर् ни́щенствовать भिक्षात्र bhikṣānna (bhikṣā + anna) n. cm. भिक्षा

भिक्षापात्र bhikṣā-pātra n. чаша или миска для подаяния

भिक्षाभाण्ड bhikṣā-bhāṇḍa n. cm. भिक्षापात्र भिक्षार्थिन् bhikṣārthin (bhikṣā + arthin) 1. прося́щий ми́лостыню 2. т. ни́щий

भिक्षावन्त् bliikṣāvant ни́шенствующий भिक्षावृत्ति bhikṣā-vṛtti живу́щий ми́лостыней

भिक्षाणिन् bhikş $ar{a}$ çin (bhikş $ar{a}$  +  $ar{a}$ çin) кормицийся подаяниями

भिक्षाहार bhikṣāhāra (bhikṣā  $\dotplus$  āhāra) m. пи́ща, полу́ченная подая́нием

भिक्षिन् bhiksin cm. भिक्षावन्त

भिक्षु bhikşu т. нищенствующий монах или отшельник (последний, четвёртый период в жизни брахмана — религиозное нищенство)

भिक्षुक bhiksuka m. см. भिक्षु

भिक्षुचर्या bhikşu-caryā f. жизнь нищенствующего отше́льника; нищенство

भित्त bhitta n. 1) отрезанный или отломанный кусок 2) стена

भित्ति *bhittí f.* 1) слом, разлом 2) мат, циновка 3) стена

भिद् bhid (U. pr. bhinátti/bhintté — VII; imp. bindhí; fut. bhetsyáti/bhetsyáte) 1) отделя́ть 2) лома́ть, разбива́ть; рвать

भिदा bhidā f. разры́в

भिदुर bhidura 1) разрывающий 2) уничтожающий 3) смешанный

भिद्य *bhidya* **1.** *m*. бу́рный пото́к **2.** *n*. разруше́ние

भिन्दिपाल bhindi-pāla m. кольё

भिन्दु bhindú m. тот, kт**о** разбива́ет, дроби́т что-л.

भिन्न bhinna (pp. om भिद्) 1. 1) разбитый 2) разделённый; отделённый 3) уничтоженный 4) изменённый 5) отличающийся 6) свя́занный 7) вися́чий 2. n. часть, кусо́к

भिन्नगति bhinna-gáti f. расхля́банная похо́лка

भिन्नत्व bhinnatva n. различие, разница भिन्नदेश bhinna-deça bah. относящийся к различным местам

भिन्नरुचि bhinna-ruci bah. отличающийся на вкус

भिन्नस्वर bhinna-svara bah. говоря́щий хри́плым го́лосом

भिन्नार्थ bhinnārtha (bhinna + artha) 1) отчётливый 2) я́сный, поня́тный

भियस bhiyás m. crpax

भियसान bhiyasāna боязливый

भिषज् bhiṣáj 1. цели́тельный 2. т. 1) врач 2) целе́бные сре́дства

भिषज्य bhisajyá целебный

भिषज्या bhişajyā f. исцеление

भी bhi f. страх, боя́знь чего-л. (Abl., Loc., Acc., -0)

भीति bhiti f. cm. भी

भीतितस् bhītitas adv. из стра́ха перед чем-л.

भीतिमन्त् bhitimant боязли́вый; ро́бкий भीम bhimá 1. ужа́сный, стра́шный 2. т. см. भीमसेन

भीमदर्शन bhima-darçana bah. ужа́сный на вид

भीमनाद bhima-nāda 1. m. 1) ужа́сный звук 2) лев 2. bah. издаю́щий ужа́сный звук или рёв

भीमन्त् bhimant испуганный, исполненный страха

भीमपराक्रम bhima-parākrama bah. о́чень си́льный, му́жественный

भीमय bhimayu ужа́сный, стра́шный भीमल bhimala см. भीमय

भीमसेन bhima-sena m. nom. pr. второй из царевичей Пандавов, герой «Махабхараты»; см. महाभारत

भीमौजस् bhimaujas (bhima + ojas) bah. о́чень си́льный

भीर bhīra внушающий страх भीरु bhīrú см. भीतिमन्त

भीरुक bhiruka cm. भीतिमन्त्

भीलुक bhiluka cm. भीतिमन्त्

भीषण bhīṣana пугающий кого-л. (Gen.), наводя́щий страх

भीषा bhīṣā f. 1) страх 2) запу́гивание; Instr. भीषया adv. со стра́хом, пугли́во; ро́бко

भीष्म bhūṣmá 1. см. भीमयु ; 2. т. пот. pr. сын Шантану и Ганги, дед и наставник Кауравов и Пандавов; см. शन्तनु, गङ्गा

भीष्मक bluşmaka m. nom. pr. царь Ви-дарбхи; см. विदर्भ

°भु -bhu см. भू II

मुक्त bhukta (pp. от भुज् II) 1. съе́денный, употреблённый, использованный 2. n. еда́, пи́ща

भुक्तपीत bhukta-pīta bah. име́ющий еду́ и питьё

भुक्तपूर्विन् bhukta-pūrvin съе́вший что-л. (Acc.)

भुक्तमात्र bhukta-mātra: Loc. भुक्तमात्रे adv. непосре́дственно по́сле еды́

भुक्तवन्त् bhuktavant пое́вший, насы́тившийся

भुक्तशेष bhukta-çeşa n. остáток пищи भुक्ति bhukti f. 1) еда, пища 2) наслаждение 3) право пользования

भुज् I bhuj (P. pr. bhujáti — VI; pf. bubhója; aor. ábhaukṣīt; pp. bhugná) сгибать, гнуть

भुज् II bhuj (P. pr. bhójati — I; U. pr. bhunákti/bhuñkté — VII; fut. bhokṣyáti/bhokṣyáte; pf. bubhója/bubhujé; aor. áb-haukṣīt/ábhukta; pp. bhuktá) 1) есть, пожира́ть 2) наслажда́ться чем-л. 3) владе́ть чем-л. 4) пра́вить, управля́ть 5) защища́ть

भुज् III bhúj 1. 1) наслаждающийся 2) ку́шающий, едя́щий 3) пра́вящий 2. f. 1) наслажде́ние 2) по́льза, бла́го 3) нужда́ भुज bhuja m. 1) рука́ 2) хо́бот 3) ветвь

भुजग bhuja-ga m. 1) змея 2) дрэко́н भुजग bhujan-ga m. 1) см. भुजग ; 2) любо́вник распу́тной же́нщины

(дерева)

भुजंगप्रयात bhujaṅga-prayāta n. 1) движе́ние змей 2) назв. стихотв. размера

भुजंगम bhujan-gama т. см. भुजग भुजमध्य bhuja-madhya п. грудь (букв. это ме́жду рука́ми)

भुजमूल bhuja-mūla n. плечо́ भुजयष्टि bhuja-yaṣṭi f. изя́щная, то́нкая рука́

भुजा bhujā f. 1) изги́б, кольцо́ (змей) 2) рука́

भुजान्तर  $bhuj\bar{a}ntara$  (bhuja+antara) n. c.m. भुजमध्य

भूजि І bhují f. обвивание; объятие भूजि ІІ bhují f. f. 1) удовлетворение от наслаждения 2) благосклонность 3) доброжелатель, покровитель 2. m. огонь भुजिष्य bhujisya 1. подающий пищу 2. m. 1) слуга 2) раб

भुजमन् bhujmán плодоро́дный भुज्यु bhujyú ги́бкий, податливый भुरण bhurana см. भुरण्यु

भूरण्यु bhuranyu 1) беспокойный 2) живой, подвижный

भुरिज् bhurij f. du. тиски (у колесника) भुवंणि bhurvaņi см. भुरण्यू

भुवन bhúvana n. 1) бытие 2) мир, вселенная 3) пристанище

भुवनतल bhuvana-tala п. почва, земля́ भुवनत्रय bhuvana-traya п. три ми́ра (небо, земля и подземный мир)

भुवनद्वय bhuvana-dvaya п. два ми́ра (небо и земля)

भुववेष्टा bhuva-veṣṭā вездесу́щий भुविष्ठ bhuviṣṭha (bhuvi+ṣṭha) живу-щий на земле́, земно́й

भू I bhū (P., редко Ā., pr. bhávati/bhávate — I; fut. bhaviṣyáti/bhaviṣyáte; pf. babháva/babhūvė; aor. ábhūt; pp. bhūtá) P. 1) быть 2) делаться, происходи́ть; Ā.

1) достигать, доходить 2) добывать, получать

भू II *bhú* 1. 1) существующий 2) возникающий 3) принадлежа́щий 2. *f*. 1) возникнове́ние 2) земля́, по́чва 3) мир 4) страна́, земля́

भूकम्प bhū-kampa т. землетрясе́нне भूगत bhū-gata см. भ्विष्ठ

भूचर *bhū-cara* 1. ходя́щий по земле́ 2. m. жи́тель земли́

भूत bhatá (pp. om भू 1) 1. 1) мину́вший, проше́дший 2) ста́вший, сде́лавшийся 2. n. 1) всё су́щее 2) злой дух, де́мон 3) про́шлое 4) действи́тельность 5) благополу́чие; успе́х 6) филос. составной элеме́нт ми́ра (насчитывается пять элементов: земля, вода, огонь, воздух и эфир) 3. m. грам. абрист

भूतकर्तर् bhūta-kartar m. созда́тель, творе́ц всего́ су́щего

भूतकाल bhūta-kāla m. проше́дшее, мину́вшее вре́мя

भूतता bhūtatā f. правди́вость भूतधारिणी bhūta-dhāriṇi f. земля́ भूतपूर्व bhūta-pūrva бы́вший пре́жде भूतल bhū-tala n. пове́рхность земли́ भूतवत् bhūtavat грам. в проше́дшем

भूतार्थ bhūṭārtha (bhūta + artha) m. факт, действи́тельность

времени

भूति *bhúti f*. 1) си́ла, мощь 2) успéх; счáстье 3) украше́ние

भूतिकाम bhúti-kāma bah. жела́ющий бла́га

भूतिकृत् bhūti-kṛt m. nom. pr. Награжда́ющий сча́стьем — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

भूतिमन्त् bhūtimant счастли́вый भूतेश्वर bhūteçvara (bhūta + içvara) m. nom. pr. Владыка бху́тов — эпитет Шивы, слугами к-рого являются злые духи бхуты; см. शिव 2 1)

भूदेव bhū-deva m. cm. भूमिदेव भूधर bhū-dhara 1. поддерживающий зе́млю 2. m. гора́

भूप bhūpa m. см. भूमिप भूपति bhū-pati m. см. भूमिपति भूपतित bhū-patita упа́вший на зе́млю भूमण्डल bhū-maṇḍala n. 1) земля́, земно́й шар 2) мир, свет 3) окру́жность земли́

भूमन् I bhúman n. 1) земля́, по́чва 2) страна́ 3) pl. существова́ние

भूमन् II bhūmán т.1)толпа, мно́жество 2) изоби́лие; Instr. भूमना adv. по бо́льшей ча́сти, обыкнове́нно

भूमि bhúmi f. 1) земля́, по́чва 2) страна́ 3) ме́сто 4) слу́жба 5) драм. роль 6) по́чва, осно́ва 7) образе́ц, приме́р

भूमिका bhūmikā f. см. भूमि 1), 3), 5) भूमिगत bhūmi-gata см. भूपतित

भूमिज bhūmi-ja 1. земно́й 2. т. астр. Марс

भूमिजात bhūmi-jāta см. भूमिज 1 भूमितल bhūmi-tala п. см. भूतल भूमिद bhūmi-da дару́ющий зе́млю भूमिदान bhūmi-dāna п. даре́ние земли́ भूमिदेव bhūmi-deva т. бра́хман (букв. земно́ї бог)

भूमिधर bhūmi-dhara m. 1) гора́ (букв. опора земли́) 2) царь, повелитель

भूमिप bhūmi-pa m. царь (букв. храни́тель земли́)

भूमिपति bhūmi-pati m. влады́ка земли́, царь

भूमिपरिमाण bhūmi-parimāṇa n. земéльная мéра

भूमिभुज् bhūmi-bhuj m. правитель, царь

भूमिभृत् bhūmi-bhṛt m. см. भूमिधर भूमिलोक bhūmi-loka m. земной шар भूमिशय bhūmi-çaya 1. находя́щийся или живу́щий на земле́ 2. m. земно́е существо́

भूमिष्ठ bhūmi-şṭha см. भूमिशय भूमिस्पृश् bhūmi-spṛç 1. каса́ющийся земли́ 2. т. 1) слепо́й 2) хромо́й, кале́ка

भूमी bhůmī f. см. भूमि भूमीरुह् bhūmī-ruh 1. растýщий на земле́ 2. т. расте́ние, де́рево

भूमीरुह bhūmi-ruha cm. भूमीरुह् भूयंस् bhúyans cpv. om बहु

भ्यस् bhūyas adv. 1) бо́льше, бо́льше всего́ 2) о́чень, в вы́сшей сте́пени 3) кро́ме того́ 4) да́льше 5) опя́ть

भूयस्त्व bhūyastva n. большинство́ भूयिष्ठ bhūyiṣṭha spv. om बहु भूर् bhūr Voc. om भूमि

भूरि bhári 1) многочисленный 2) большой 3) богатый 4) частый 5) сильный भूरिदक्षिण bhūri-dakṣiṇa 1) bah. сопро-

вожда́емый бога́тыми дара́ми 2) ще́дрый на дары́ и поже́ртвования भूरिदावन् bhūri-dāvan ще́дрый भुरिदावरी bhūri-dāvarī f. om भूरिदावन्

भूरिधायस् bhūri-dhāyas насы́шенный भूरिरेतस् bhūri-retas bah. бога́тый се́менем

भूरिवर्षस् bhūri-varpas bah. многообра́зный

भूरिवार bhūri-vāra bah. богатый сокровищами

भूरिशृङ्क bhūri-çrñga bah. большеро́гий भूरिस्थात्र bhūri-sthātra вездесу́щий भूरुह् bhū-ruh см. भूमीरुह्

भूरह् bhū-ruha du. भूमीरुह् भूरुह bhū-ruha du. भूमीरुह्

भूजं bhūr jā 1. т. берёза 2. п. 1) берёзовая кора́, берёста (использовалась для письма) 2) документ на берёсте भूर्यक्ष bhūryakṣá (bhūri + akṣa) bah. многогла́зый

भूर्योजस् bhūryojas (bhūri + ojas) balı. очень сильный

भशय bhū-çaya см. भृमिशय

भूष bhūş (P. pr. bhū́şati — I; pf. bubhū́şa; aor. ábhūṣit) украша́ть

भूषण bhūṣaṇa 1. украшенный, у́бранный 2. п. см. भूषा

भूषय् bhüşay caus. om भूष्

भूषा bhūṣā f. украше́ние

भूषाय bhūṣāya (den. om भूषा) служи́ть украше́нием

°भूषिन् -bhūṣin см. भूषण 1

भूष्मा*ु bhūṣṇu* расту́щий, разв<mark>ива́ю</mark>щийся

भूसुर bhū-sura см. भूमिदेव

भूस्थ bhū-stha живущий на земле́

भृगु bhr'gu m. nom. pr. мудрец, один из Праджапати; см. प्रजापति 4)

भृगुकच्छ bhṛgu-kaccha т., п. назв. священного места на северном берегу Нармады

भृगुतुङ्ग bhṛgu-tuñga т. назв. священной горы

भुङ्ग bhṛn̄ga т. вид пчелы

भृङ्गसार्थ bhṛṇga-sārtha m. пчели́ный рой

भृङ्गाली bhṛṇgāli (bhṛṇga + āli) f. см. भृङ्गसार्थ

भुज्जन bhṛjjana n. сковорода́

<sup>°</sup>भृत् -bhṛt 1) нося́щий 2) име́ющий, содержа́щий 3) приобрета́ющий

भृत bhṛtá 1. pp. om भर् II; 2. m. 1) наёмник 2) слуга́

भृतक bhṛtaka m. cm. भृत 2

भृतबल bhṛta-bala n. наёмное во́йско (один из шести видов войск)

भृति bhṛtí f. 1) приведение, привод 2)

подде́ржка 3) ухо́д, забо́та 4) цена́ 5) пла́та

भृत्य bhṛtya m. 1) слуга́ 2) мини́стр 3) подданный

भृत्यता bhṛtyatā f. услужение, слу́жба भृत्यत्व bhṛtyatva n. см. भृत्यता

भृत्यभाव bhṛtya-bhāva m. см. भृत्यता

भृथ *bhṛthá n*. приношение, пожертвование

भृम bhṛmá m. заблуждение, оши́бка भृमल bhṛmalá 1) оглушённый 2) поражённый

भृमि I bhṛ'mi f. 1. подви́жный 2. т. вихрь

भूमि 11 bhṛmi f. подвижность, ло́вкость भूश bhṛça 1. 1) си́льный 2) ре́зкий 3) оби́льный 2. (—о) adv. о́чень, весьма́ भृष्ट bhṛṣṭa жа́реный, поджа́ренный чрег bhṛṣṭi f. 1) зубе́у, острие 2)

भृष्टि bhṛṣṭi f. 1) зубе́ц, остриё 2) ýгол

भृष्टिमन्त् bhṛṣṭimant зазу́бренный, в зазу́бринах

भेत्तर् bhettår m. 1) дровосе́к 2) разруши́тель 3) взло́мщик 4) победи́тель

भेद bhedá m. 1) раскáлывание 2) расцвет 3) разры́в 4) ло́мка, разруше́ние 5) ране́ние 6) вы́воз 7) разла́д 8) измене́ние 9) разли́чие, ра́зница 10) поли́тика разле́ния

भेदक bhedaka 1) разламывающий, разрушающий 2) наносящий раны 3) отличительный, характерный

भेदकर bheda-kara cm. भेदक

भेदकारिन् bheda-kārin 1) разъединяющий, раздва́ивающий 2) двусмы́сленный

भेदन bhedana 1. 1) разрывающий 2) решающий 2. п. разрывание

भेदिन् bhedin 1) см. भेदक 1); 2) см. भेदकारिन् 1) भेरी bheri f. лита́вра

भेर्गड bheruṇḍa 1. ужа́сный, стра́шный

2. т. 1) птица 2) животное

भेषज bheşajá 1. святой 2. п. 1) лечение 2) лечебное средство

भेषजता bheşajátā f. целе́бная си́ла भेषज्य bheşajya целе́бный

भैक्ष bhaikşa 1. живущий подаянием 2.

n. нішенство

भैक्षचरण bhaikşa-caraṇa n. cm. भैक्ष 2 भैक्षचर्य bhaikşa-carya n. cm. भैक्ष 2 भैक्षचर्या bhaikşa-caryā f. cm. भैक्ष 2 भैक्षवृत्ति bhaikşa-vṛtti f. cm. भैक्ष भैक्षाञ्च bhaikṣānna (bhaikṣa + anna) n.

भैक्षाशिन् bhaikṣāçin (bhaikṣa+āçin) см. भिक्षाशिन्

भैक्षाहार bhaikṣāhāra ( $bhaikṣa + \bar{a}h\bar{a}ra$ ) c.m. भिक्षाहार

भैम bhaima принадлежа́щий Бхимасе́не; см. भीमसेन

भैरव bhairava m. nom. pr. Ужа́сный — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

भैरवी bhairavi f. nom. pr. Ужасная эпитет Дурги; см. दुर्गा

भैपज्य bhaíṣajya n. 1) исцеление 2) лека́рстео; лече́бное сре́дство

भोक्तर् bhoktar m. едо́к

भोक्तुकाम bhoktu-kāma bah. голо́дный

भोग I bhogá m. поворо́т, изги́б

भोग 11 bhogá m. 1) пища, еда 2) использование 3) власть 4) польза, выгода 5) удовольствие, наслаждение

भोगनिग्रह bhoga-nigraha m. ограничение пользования

भोगपति bhoga-pati m. правитель города, наместник

भोगवन्त् 1 *bhogavánt* 1. 1) изо́гнутый 2) исзначи́тельный 2. *т.* змея́

भोगवन्त् II bhogavant имеющий наслаждения

भोगायतन bhogāyatana (bhoga + āyatana) n. место для наслаждений

भोगिन् I bhogin cm. भोगवन्त् I 1

भोगिन् 11 bhogin 1) (-о) едя́щий; 2) наслажда́ющийся 3) предающийся чу́вственным наслажде́ниям 4) бога́тый

भोज bhojá 1. 1) роскошный 2) богатый 3) ще́дрый 2. т. 1) пот. рг. царь Мальвы, правивший в XI в. 2) назв. страны в северо-восточной Индии 3) рl. назв. народа вышеназв. страны

भोजक *bhojaka* 1. поедáющий *что-л*. (-о) 2. т. едóк

भोजन bhójana 1. 1) питающий, кормя́щий 2) (—о) слу́жащий пи́щей 2. п. 1) пи́ща, еда́ 2) за́втрак 3) иму́щество 4) наслажде́ние

भोजनकाल bhojana-kāla m. время принятия пиши

भोजनवेला bhojana-velā f. см. भोजनकाल भोजनार्थिन् bhojanārthin (bhojana + arthin) нуждающийся в пище, голо́дный

भोजिन् -bhojin питающийся

भोज्य bhojya n. 1) еда, пища 2) наслаждение 3) выгода

भोस् bhos ij. эй!, послушай!

भो: bhoh cm. भोस

भौजङ्ग bhaujañga змееви́дный

भौजिष्य bhaujişya n. рабство

भौत bhauta 1. 1) относя́щийся к живы́м существа́м 2) беснова́тый, одержи́мый 2. m. идио́т, умалишённый

भौम bhaumá 1. 1) относя́щийся к земле́ 2) земно́й 3) земляно́й 2. n. 1) земля́ 2) пол 3) эта́ж 4) астр. Марс

भौमिक bhaumika cm. भूमिशय । भौरिक bhaurika m. प्रस्तिमाप्राप्त भौर्ज bhaurja берёзовый

भौवन bhauvaná принадлежа́щий ми́ру удія bhram; (Ā. pr. bhrám;ate — I; Р. pr. bhrár;ayati — IV; fut. bhram;isyati/bhram;isyate; pf. babhrám;a/babhrám;é; aor. ábhra;ata, ábhram;ista/ábhra;at; pp. bhrastá) 1) падать 2) разбиваться, разлетаться 3) избегать

प्रंश bhrainça m. 1) падение 2) разорение 3) деградация, упадок 4) отступление

भ्रंशन *bhramçana* 1. опрокинутый, упа́вший 2. *n*. 1) принесение 2) прихо́д

भ्रंशिन् bhramçin 1) выпадающий 2) упавший 3) подтолкнувший

भ्रज्ज् bhrajj (U. pr. bhrjjáti/bhrjjáte — VI; fut. bhrakşyáti/bhrakşyáte, bharkşyáti/bharkşyáte; pf. babhrájja/babhrajjé, ba-bhárja/babharjé; aor. ábhrākşit/ábhraşţa, ábhārkşīt/ábharsţa) жа́рить; печь

'Яम् bhram (P. pr. bhrámati — I; bhrámyati — IV; fut. bhramişyáti; pf. babhráma; aor. ábhramit; pp. bhrāntá) 1) броди́ть, скитáться 2) кружи́ться, враща́ться

भ्रम bhramá m. 1) скитáние 2) кружéние, врашéние 3) головокружéние 4) оши́бка; заблуждéние 5) мирáж

भ्रमण bhramaṇa m. 1) бродя́жничество 2) поворо́т 3) вихрь

भ्रमर bhramara m. пчела́

ञ्रमि *bhrami* **1.** вращающийся; поворачивающийся **2.** *f*. 1) вращение; поворачивание 2) круговоро́т

भ्रशिष्ठ bhraçiştha spv. om भृश भ्रशीयंस् bhraçiyams cpv. om भृश भ्रष्ट्र bhraştra m. сковорода́

श्राज् I bhrāj (Ā. pr. bhrājate — I; fut. bhrājiṣyāte; pf. babhrājiré, bhrejé; aor. ábhrājiṣṭa; pp. bhrājitá) блестёть, снять

भ्राज् II bhråj f. блик भ्राज bhråja блестя́щий, сверка́ющий भ्राजस् bhråjas n. см. भ्राज् II भ्राजस्वन्त् bhråjasvant см. भ्राज भ्राजस्विन् bhråjasvin см. भ्राज भ्राजि bhråji f. блеск भ्राजिन् bhråjin см. भ्राज भ्राजिष्ठ bhråjistha по́лный блеска, сия́ния

भ्राजिष्गु bhrājisṇu см. भ्राज भ्राजिष्मन्त् bhrājismant см. भ्राज भ्रातर् bhrātar m. 1) брат 2) разг. друг, прия́тель

भ्रातृजाया bhrātṛ-jāyā f. жена брата भ्रातृत्व bhrātṛtvá m. братство भ्रातृदत्त bhrātṛ-datta данный братом भ्रातृभार्या bhrātṛ-bhāryā f. см. भ्रातृजाया भ्रातृमन्त् bhrātṛmant име́ющий брата или братьев

भ्रातृव्य bhråtṛvya m. 1) двою́родный брат (со стороны отца) 2) сопе́рник; проти́вник

भ्रातृच्यवन्त् bhrātṛvyavant име́ющий сопе́рника

भात्र bhrātra n. cм. भातृत्व भात्र्य bhrātrya n. cм. भातृत्व भान्त bhrāntá 1. pp. om भ्रम् 2. n. cм. भ्रम 4)

भाक्ति bhrānti f. 1) блуждание, кружение 2) (-о) колебание, шатание 3) тренет 4) вращение 5) неопределённость 6) сомнение 7) заблуждение 8) грёзы

भ्रान्तिमन्त् bhrāntimant 1) блужда́ющий 2) охва́ченный безу́мием

भ्रामक bhrāmaka обманчивый, ложный भ्रामण bhrāmaṇa n. 1) колебание 2) вращение

भ्रामिन् bhrāmin заблу́дший

भ्रामिर bhrāmira печа́льный भ्राष्ट्रक bhrāstraka m. cm. भ्रष्ट्र

भी bhrī (P. pr. bhriṇáti — IX; jut. bhreṣyáti; pf. bhibhráya; aor. ábhraiṣit) защищать

भ्रुकुटि bhru-kuṭi f. cm. भ्रूकुटी भ्रुकुटिबन्ध bhrukuṭi-bandha m. cm. भ्रूकु-टीबन्ध

भुकुटिमुख bhrukuṭi-mukha cm. भूकुटीमुख <sup>°</sup>भुव -bhruva cm. भू भू bhrū f. бровь

भूकुटि bhrū-kuṭi f. см. भूकुटी भूकुटी bhrū-kuṭī f. нахму́ренные, сдви́нутые бро́ви भ्रूकुटीबन्ध bhrйkuṭi-bandha m. нахму́ривание, сдвига́ние брове́й

भूकुटीमुख bhrūkuṭi-mukha 1. п. хму́рое лицо́ 2. bah. с хму́рым лицо́м

भूक्षेप bhrū-kṣepa m. см. भूकुटीवन्ध भूण bhrūṇá 1. n. эмбрио́н, заро́дыш 2. m. үчёный бра́хман

भूभङ्ग bhrū-bhañga т. см. भूकुटी भूभेद bhrū-bheda т. см. भूकुटिवन्ध भ्रता bhrū-latā f. лианоподо́бные бро́ви, изо́гнутые бро́ви

भेष bhréşa m. 1) движение 2) колебание 3) отклонение 4) промах; проступок 5) потеря, утрата

## म

म та тридцать девятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

मंह् manh ( $\ddot{A}$ . pr. manhate - I; pf. mamanhé; aor. amanhista; pp. manhita) 1) давать; дарить 2) возрастать, увеличиваться 3) говорить 4) сверкать

मंहना maṅhánā f. дар, пода́рок; Instr. मंहनया adv. a) охо́тно б) легко́ मंहयु maṅhayú ще́дрый

महिष्ठ mánhistha spv. om महयु महीयंस् manhiyans cpv. om महयु

मकर *mákara m.* 1) дельфин 2) крокодил 3) морское чудовище, макара

मकरालय makarālaya (makara + ālaya) m. мо́ре (букв. оби́тель ма́каров; см. मकर 3)

मकार ma-kāra m. бу́ква или звук «म» मक्ष mákş f. му́ха 
 中器 mákṣā f. см. मझ

 中器 mákṣikā f. 1) му́ха 2) пчела

 中報 makṣū adv. бы́стро, ско́ро

 中器 makṣūyu бы́стрый, поспе́шный

 中國 makhá 1. 1) ще́дрый 2) весёлый

 2. т. 1) дру́жба 2) жертвоприноше́ние

3) празднество наस्य makhasyú 1) весёлый 2) ре́звый нл maga m. 1) жрец ку́льта со́лнца

2) солнцепоклонник

मगध magádha m. 1) назв. страны 2) pl. назв. жителей вышеназв. страны

मगन्द maganda m. ростовщик

मग्न magna (pp. om मज्ज्) погружённый

मघ maghá т. пода́рок; вознагражде́ние

मघत्ति maghátti f. дар, поже́ртвование मघदेय maghadeya n. см. मघत्ति मघब maghava 1. 1)-ще́дрый 2) могу́-

щественный 2. т. nom. pr. эпитет Индры; см. इन्द्र 1

मघवत्त्व maghavattva n. ще́дрость

मघवन्त् maghávant 1. см. मघव 1; 2. 1) см. मघव 2; 2) m. жéртвователь

मघवान् maghavān m. nom. pr. Ще́дрый — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

मङ्क mañkú 1) слабый 2) колеблющийся, шатающийся

मङ्क्षु mañkṣu adv. бы́стро, то́тчас же मङ्ग mañkha m. придво́рный поэ́т или певе́ц

मङ्गल mañgala m. 1) благополу́чие, сча́стье 2) благоприя́тное предзнаменова́ние 3) благослове́ние 4) поздравле́ние 5) пра́здник 6) амуле́т 7) астр. Марс

मङ्गलवचस् mañgala-vacas n. поздравление

मङ्गलशब्द mañgala-çabda т. см. मङ्ग-लवचस्

मङ्गलादेशवृत्त mañgalādeça-vṛtta (mañgala + ādeça-) m. прорица́тель, проро́к

मङ्गलीय mañgaliya принося́щий сча́стье मङ्गलेय mañgalya 1. см. मङ्गलीय ; 2. n. 1) моли́тва о сча́стье 2) то, что предвеща́ет сча́стье

मङ्गिनी mangini f. сýдно, кора́бль मच् mac (Ā. pr. mácate — I; pf. mecé; aor. ámacistha) 1) обма́нывать 2) хвата́ть मच्छ maccha m. рыба

मज्ज् majj (P. pr. májjati — I; fut. mañkṣyáti; pf. mamájja; aor. ámamajjat, amāñkṣit) 1) погружа́ть, опуска́ть 2) омыва́ть

मज्जन् тајјап т. см. मज्जस्

मञ्जन majjana n. 1) опускание, погружение 2) омовение

मज्जयितर् majjayitar опускающий, погружающий

मज्जस् majjas n. 1) костный мозг 2) сердцевина

मज्जा majjā f. cm. मज्जस्

нонн majmana n. 1) величие 2) сила, мощь 3) полнота

मञ्च *mañca m.* 1) возвышение; пьедеста́л 2) трон 3) дворцо́вая терра́са 4) сце́на 5) ло́же

मञ्जर mañjara n. букéт цвето́в मञ्जरी mañjari f. 1) см. मञ्जर ; 2)

मञ्जिष्ठ mañjiṣṭha я́рко-кра́сный मञ्जु mañju преле́стный, краси́вый मञ्जुभाषिणी mañju-bhāṣiṇī 1. сладко-речи́вая 2. f. назв. стихотв. размера

. मञ्जुभाषिन् *mañju-bhāṣin* сладкоречнвый

मञ्जूल mañjula cm. मञ्जू

бутон цветка

मञ्जूस्वन mañju-svana сладкоголо́сый मञ्जूषा mañjūṣā f. 1) сундучо́к 2) корзи́на

मठ maṭha m. хижина; ке́лья

मठर mathara наста́ивающий на чём-л. (Loc.)

मठिका mathikā t. см. मठ

मठी maṭhī f. см. нठ

मिण таṇі т. 1) перл, жемчужина 2) драгоценность 3) украшение 4) амулет 5) в назв. собрание заклинаний или молитв

मिणक manika m, большой cocýд,  $rop-шо́к (<math>\partial n$   $so\partial \omega$ )

मणिकणिका maṇi-karṇikā f. жемчу́жное украшение для ушей

मणिकार maṇi-kārá m. ювели́р

मणिमन्त् maṇimant украшенный же́мчугом

मिणमय manimaya сделанный из жемчуга или хрусталя मणिमाला maṇi-mālā f. нить же́мчуга मणियिष्ट maṇi-yaṣṭi f. см. मणिमाला मणिरत्न maṇi-ratna n. 1) драгоце́нный ка́мень 2) драгоце́нность

मणिरत्नमय maṇi-ratnamaya см. मणिमय मणिवर maṇi-vara n. алмаз

मणिवर्मन् mani-varman 1. m. купец 2. n. талисман из драгоценных камней

मणिसूत्र maṇi-sūtra n. нить же́мчуга मणिहार maṇi-hāra m. ожере́лье из же́мчуга или драгоце́нных камне́й

मण्ड maṇḍa m., n. 1) украше́ние 2) сли́вки 3) ри́совый отва́р

मण्डन maṇḍana 1. украша́ющий 2. n. украша́ние

मण्डप maṇḍa-pa 1. пъющий сливки или рисовый отвар 2. m., n. 1) временное сооружение для праздника 2) бесе́дка; наве́с

нण्डल máṇḍala 1. кру́глый 2. т., п. 1) диск (солнца) 2) круг; кольцо́ 3) гру́ппа, круг (людей) 4) коли́чество 5) мно́жество 6) путь, орби́та (небесного светила) 7) гало́ (вокруг солнца, луны) 8) мяч 9) ца́рские приближённые 3. п. 1) о́бласть; страна́ 2) назв. разделов «Ригведы»

मण्डलन्यास maṇḍala-nyāsa m. описывание или изображение круга

मण्डलिन् maṇḍalin 1. образующий круг 2. m. 1) пятнистая змея 2) хамелео́н

मण्डलीकृत maṇḍali-kṛta изо́гнутый (о луке)

मण्डितर् maṇḍitar m. орна́мент मण्डूक maṇḍūka m. лягу́шка मण्डूर maṇḍūra m. ржа́вчина на желе́зе मत् mát Abl. sg. om अहम्

मत matá (pp. om मन्) 1. 1) считающийся, предполагаемый 2) придуманный 3) разуме́ющийся 4) уважа́емый **2.** *n*. I) мне́ние 2) уче́ние

मतङ्ग matanga m. слон

मतवन्त् matavant преследующий цель मताक्ष matakşa (mata + akşa) искусный

в игре́ в ко́сти

मति  $maii\ f$ . 1) мысль; за́мысел 2) цель 3) представле́ние, поня́тие 4) мне́ние 5) уваже́ние 6) моли́тва, гимн; मतिं कर् сосредото́чить мысль на чём-л.; реша́ть что-л.

मतिपूर्व mati-pūrva 1) наме́ренный 2) предусмо́тренный; Асс. मतिपूर्वम् adv. см. मतिपूर्वकम्

मतिपूर्वकम् mati-pūrvakam adv. намеренно, нарочно

मतिप्रविवेक mati-praviveka m. различие во мнениях

मतिभेद mati-bheda m. 1) колебание, сомнение 2) изменение мнения, расхождение во мнении

मति भ्रम mati-bhrama m. 1) заблуждéние; ощи́бка 2) пу́таница мы́слей

मितमन्त् matimant ýмный, рассуди́тельный

मतिहीन mati-hina 1) легкомы́сленный 2) непоня́тливый; глу́пый

मतुथ matulha m. мудрец

मत्क matka мой

मत्कृण matkuṇa m. клоп

मत्त mattá (pp. om मद्) 1) опьянённый; возбуждённый 2) находя́щийся в пери́оде те́чки 3) бе́шеный, сумасше́дший 4) влюблённый 5) обра́дованный, лику́ющий

मत्तकाशिन् matta-kāçin 1) представляющийся опьянённым 2) очаровательный

मत्तकाशिनी mata-kāçini f. очарова́тель-

मत्तमयूर matta-mayūra 1. т. павли́н 2. п. назв. стихотв. размера मत्सर mat-sará 1. 1) эгоисти́ческий 2) зави́стливый 2. т. 1) за́висть 2) гнев 3) вражде́бность 4) страсть к кому-л. (Loc., —о)

मत्सरवन्त् matsaravant эгонстичный मत्सरिन् matsarin см. मत्सर

मत्स्य mátsya m. 1) рыба 2) pl. назв. народа

मत्स्यण्डिका matsyaṇḍikā †. са́харный сиро́п

मत्स्यपुराण matsya-purāṇa n. назв. одной из Пуран; см. पुराण

मत्स्यवन्ध matsya-bandha m. рыба́к मत्स्याद matsyāda (matsya + āda) пита́ющийся ры́бой

मथ् I math (P. pr. máthati, mánthati—I; fut. mathişyáti; pf. mamántha; aor. ámimathat, ámimathata; pp. mathitá) 1) мешать; взбáлтывать; пáхтать 2) волновáть

<sup>°</sup>मथ् II -math уничтожа́ющий

मथ: mathaḥ Acc. pl. om मिथन्

मथन mathana 1. 1) натира́ющий; трýщий 2) поврежда́ющий 3) уничтожа́ющий 2. n. 1) натира́ние; тре́ние 2) уничтоже́ние 3) поме́ха

मिथतर् mathitar m. разрушитель

मिथन् mathin m. мутовка

मथुरा mathurā f. назв. города на берегу Ямуны

मद् 1 mad (P. pr. mådyati — IV; fut. madişyáti; pf. mamåda; aor. ámidít; pp. mattá) 1) пьянéть; быть опьянённым 2) рáдоваться 3) кипéть (о воде)

मद् II mad (Ā. pr. mādáyate — X; fut. mādayisyáte; aor. ámīmadata; pp. māditá) 1) нра́виться 2) получа́ть удово́льствие 3) угожда́ть 4) ра́довать

मद् III mad cm. मत्

मद máda m. 1) опьянение 2) течка 3)

выделение из лобных пазух слона 4) сумасшествие 5) страсть 6) гордость 7) веселье 8) опьяняющий напиток 9) упоение

मदकल mada-kala 1) сладкозву́чный 2) хмельно́й

मदन *madana m*. 1) любо́вь 2) бог любви́

मदनमह madana-maha m. праздник в честь бо́га любві́

मदनमहोत्सव madana-mahotsava (- $mah\bar{a}$  + utsava) m. cm. मदनमह

मदनावस्थ madanāvastha (madana + avastha) влюблённый

मदनावस्था madanāvasthā (madana + avasthā) f. влюблённость

मदन्ती madanti f. pl. кипящая вода́ मदियतर् madayitar m. тот, кто доставля́ет удово́льствие; то, что опьяня́ет

मदान्ध madāndha (mada + andha) !) ослеплённый страстью 2) слепой от опьянения

मदामद madāmada всегда взволно́ванный, возбуждённый

मदालस madālasa (mada + alasa) вя́лый от опьяне́ния

मदावन्त् madāvant опьянённый मदावस्था madāvasthā (mada + avasthā) f. 1) страсть 2) жар, пыл 3) те́чка

मदि madi f. вид бороны

मदिका madikā f. cm. मदि

मदिन् madin 1) ра́дующий 2) опьяня́ющий

मदिर madira cm. मदिन्

मदिरदृश् madira-dṛç с чарующими, опьяняющими глазами

मदिरनयन madira-nayana см. मदिरदृश् मदिरा madirā f. 1) опьяняющий напиток 2) nom. pr. см. वारुणी 3), दुर्गा मिदराक्ष madirākṣa (madira + akṣa) см. मिदरदृश्

मदीय madiya pron. мой

मदुघ madúgha т. вид медоносного растения

मदते madṛte без или кроме меня́

मदोत्कट madotkaṭa (mada + utkaṭa) 1) одержимый страстью 2) бе́шеный

मदोदग्र madodagra (mada + udagra) 1) о́чень взволно́ванный 2) взбешённый

मदोद्धत madoddhata (mada + uddhata) высокоме́рный, напыщенный

मदोन्मत्त madonmatta (mada + unmatta) 1) страстный, пылкий 2) см. मदोद्धत

मङ्ग madgú m. 1) вид водяной птицы или водяного животного 2) назв. касты

मद्गुर madgura m. 1) вид рыбы 2) назв. смешанной касты ныряльщиков за жемчугом

मद्य mádya 1. опьяняющий 2. п. хмельной напиток

मद्यप *madya-pa* 1. пьющий хмельной напиток 2. *m*. пья́ница

मद्यपान madya-pāna n. 1) употребление хмельных напитков; пьянство 2) см. मद्य 2

मद्यविक्रय madya-vikraya m. прода́жа хмельны́х напи́тков

मद्र madrá т. 1) назв. страны в Северо-Западной Индии 2) pl. назв. жителей вышеназв. страны

मद्रक madraka т. pl. назв. народа, обитавшего на юге Индии

मद्रिक madrik ко мне

मद्रचञ्च् *madryañc (madri + añc*) обращённый, повёрнутый про́тив меня́

महत् madvat adv. подобно мне, как я

मद्दन् mádvan см. मद्य !

मद्दन्त् madvant c.m. मदिन्

मद्विध mad-vidha см. मद्रत्

मधु mádhu 1. 1) сла́дкий 2) прия́тный; преле́стный 2. n. 1) сла́дкий напи́ток; сла́дкая еда́ 2) мёл 3) молоко́ 4) некта́р 5) напи́ток со́ма 3. m. 1) весна́ 2) пе́рвый весе́нний ме́сяц 3) пот. рг. ракшас, отец Лаваны; см. रक्षस् 3; लवण 2; 4) пот. рг. демон, убитый Вишну; см. विष्णु 1)

मधुकर madhu-kara m. пчела́ (букв. де́лающая мёд)

मधुकार madhu-kārı m.cm. मधुकर

मधुकृत् madhu-kṛt m. см. मधुकर

मधुच्युत् madhu-cyut источающий мёд, медоточивый

मध्रत्व madhutva n. сладость

मधुन्तम madhuntama spv. om मधु 1

मधुप madhu-pá 1. пьющий нектáр 2. m. пчелá

मधुपर्क madhu-parká т. медовый напиток (подаётся гостю, женихи)

मधुपवन madhu-pavana m. весе́нний ве́-

मध्पा madhu-pā см. मध्प

मधुप्सरस् madhu-psaras наслаждающийся; пирующий

मधुमत्त madhu-matta опьянённый весной मधुमन्त् madhumant 1) медовый; слад-кий 2) милый, приятный

मधुमय madhumaya 1) медо́вый 2) сла́дкий как мёд

मधुमाधव madhu-mādhava m. n. sg. dv.

1) два весенних месяца 2) весна

मधुमास madhu-māsa т. весенний месяц मधुमोदित madhu-modita лакомый

मधुर madhura 1) сла́дкий 2) ми́лый, прия́тный 3) мелоди́чный

मधुरक madhuraka 1. сла́дкий 2. п. вид лекарственного растения मधुरभाषिन् madhura-bhāsin сладкоречивый

मधुरराविन् madhura-rāvin сладкозву́чный

मधुरस madhu-rasa m. 1) мёд 2) сладкий напиток

मधुरस्वर madhura-svara bah. 1) сладкоголосый 2) сладкозвучный

मधुरिमन् madhuriman m. сладкое, сласти मधुल maihulá сладкий

मधुलिह् *madhu-lih* 1. сли́зывающий некта́р 2. *m*. пчела́

मधुवत् madhuvat adv. как мёд, подо́бно мёду

मधुव्रत mádhu-vrata m. пчела́ मधुस् mádhus n. сла́дость

मधूक madhūka m. 1) пчела́ 2) назв. дерева

मधूच्छिष्ट madhūcchiṣṭa (madhu + ucchiṣ-ta) n. воск (букв. оста́ток от мёда)

मधूत्सव madhūtsava (madhu + utsava) m. весе́нний пра́здник

मध्दान madhūdyāna (madhu + udyana) n. весе́нний сад

मधूलक madhūlaka n. 1) густой мёд 2) что-либо тягу́чее, сла́дкое

मधलिका madhū-likā f. вид пчелы

тध्य mádhya 1. 1) сре́дний; промежу́точный 2) сре́дний, посре́дственный 3) беспристра́стный 2. п. 1) середи́на 2) вну́тренность 3) поясни́ца; Асс. нध्य аdv. посреди́не, среди́ чего-л. (Gen., —o); Instr. нध्या в, ме́жду; Loc. нध्य внутри́, в нध्यग madhya-ga стоя́щий, находя́щийся посреди́не чего-л. (Gen.)

मध्यचारिन् madhya-cārin блуждающий или странствующий среди чего-л. (Gen.) मध्यतस् madhyatas adv. 1) из середины 2) в середине чего-л. (Gen., -о)

मध्यता madhyatā f. срединное положе́ние

मध्यदिन madhya-dina m. по́лдень

मध्यदेश madhya-deça m. 1) вну́треннее расположе́ние, положе́ние 2) назв. страны в Восточной Индии от Гималаев до гор Виндхья и от Курукшетры до слияния Ганги и Джамны 3) рl. назв. жителей вышеназванной страны 4) середина те́ла, та́лия

मध्यभाग madha-bhāga m. 1) сре́дняя часть 2) та́лия; поясница

मध्यम madhyamá 1. spv. om मध्य 1; 2. m., n. см. मध्यभाग 2)

ңध्यमक madhyamaka о́бщий, коллекти́вный; Асс. ңध्यमकम् adv. внутри́

मध्यमजात madhyama-jāta сре́дний (о ребёнке)

मध्यम्पद madhyama-pada п., т. грам. сре́дний член (в сложном слозе)

मध्यमपदलोप madhyama-pada-lopa m. грам. выпадение среднего члена (в сложном слове)

मध्यमपुरुष madhyama-puruşa т. грам. второе лицо

मध्यमरात्र madhyama-rātra т. по́лночь मध्यमरात्र madhyama-loka т. земля́ (букв. сре́дний мир — по мифологии, земля находится между небесным и подземным миром)

मध्यमशी madhyama-çi m. 1) судья́ 2) посре́дник

मध्यमस्वर madhyama-svara m. сре́дний тон, домина́нт

मध्यरात्र madhya-rātrá т. см. मध्यमरात्र <sup>°</sup>मध्यवर्तिन् -madhya-vartin находя́щийся в, среди́

मध्यस्थ madhya-stha l) находящийся внутри, среди чего-л., кого-л. (Gen., —о)

2) посре́дственный, зауря́дный 3) безразли́чный 4) нейтра́льный

मध्यस्थता madhya-sthatã f. 1) посре́дственность, зауря́дность 2) безразли́чие 3) нейтралите́т

मध्यस्थित madhya-sthita см. मध्यस्थ 1), 3)

मध्यस्थिता madhya-sthitā f. безразли́чие मध्याह्म madhyāhna (madhya + ahna) m. по́лдень

मध्येनदि madhye-nadi adv. в реке́; в ре́ку

मध्येपद्मम् madhye-padmam adv. в цветке́ лотоса

मध्येपृष्ठम् madhye-pṛṣṭham adv. на спине

मध्येसमुद्रम् madhye-samudram adv. E Môpe

मध्वक madhvaka (madhu + aka) m. пчела́ मध्वाशिन् madhvāçin (madhu + āçin) поеда́юший сла́дкое

मध्वासव madhvāsava (madhu + āsava) m. сла́дкий хмельно́й напи́ток

нң man (Ā. pr. mánate — I; mányate — IV; manuté — VIII; fut. mansyáte; manişyáte; pf. mené; aor. ámansta; ámanişta, ámata; pp. matá) 1) знать 2) ду́мать; счита́ть, полага́ть 3) рассма́тривать

मनना тапапа см. मनन 1

मनय् manay (caus. om मन्) горди́ться मन:प्रिय manaḥ-priya ми́лый, прия́тный се́рдцу

मन:शिला manaḥ-çilā f. кра́сный мышья́к

मनश्चिन्ता manac- $cint\bar{a}$  f. обду́мывание मनस्  $m\acute{a}nas$  n. 1) дух, душ $\acute{a}$  2) ум,

मनसिज manasi-ja m. 1) любо́вь 2) nom. pr. Рождённый в се́рдце — эпитет Камы; см. काम 3)

मनसिजतर manasija-taru m. noэm. древо любви

<sup>°</sup>मनस्क -manaska мы́сленный

मनस्ताप manas-tāpa m. угрызения совести, раскаяние

मनस्मय manasmáya 1) духо́вный 2) идеа́льный

मनस्यु manasyu 1) желающий 2) усердный

मनस्वन्त् mánasvant рассуди́тельный, му́дрый

मन:संताप manaḥ-santāpa m. печа́ль, серде́чная боль

**मना** *maná f*. 1) я́рость, гнев 2) страсть 3) за́висть

मनाक् manāk adv. 1) немно́го 2) то́лько, едва́ 3) то́лько что; न  $\sim$  अपि ни в ко́ем слу́чае, нет;  $\sim$  न чуть бы́ло не (c pp.)

मनायी manāyī f. nom. pr. супруга Ману; см. मनु

मनायु manāyú приле́жный; благочести́вый

मनावी manāvī f. cm. मनायी

मनीषा manişå f. 1) рассуждение 2) му́дрость 3) религио́зный гимн, моли́тва मनीषिका manişikā f. 1) ра́зум 2) мне́ние, взгляд

मनीषित manişita 1. требуемый 2. п. 1) желание 2) мечта

मनीषिता manișită f. мудрость

मनीषिन manişin разумный, мудрый

нң тапи 1. му́дрый 2. т. 1) пот. рг. родоначальник рода человеческого 2) каждый из четырнадцати последующих прародителей человеческого рода и правителей земли 3) челове́к

मनुज manu-ja m. пото́мок Ма́ну, челове́к; см. मन् 2 1)

मनुजात manu-jāta т. см. मनुज

मनुजाधिप manujādhipa (manuja + adhipa) т. правитель людей, царь

मनुजाधिपति manujādhipati (manuja + adhipati) m. см. मनुजाधिप

मनुजेन्द्र manujendra (manuja + indra) m. величайший среди людей, царь

मनुर्हित mánurhita (manus + hita) полéзный для людей

मन्ष та́пиṣа т. челове́к

मनुष्य manuşya 1. 1) челове́ческий 2) человеколюби́вый 2. т. 1) челове́к 2) мужчи́на 3) супру́г

मनुष्यजा manuṣya-jā 1) рождённый челове́ком 2) происходя́щий от люде́й

मनुष्यजात manuşya-jāta n. челове́ческий род

मनुष्यजाति manusya-jāti f. см. मनुष्य-जात

मनुष्यत्रा manuşyatrā adv. среди́, ме́жду люде́й

मनुष्यदेव manuṣya-devá m. 1) бра́хман 2) царь (букв. бог среди́ люде́й)

मनुष्यलोक manuşya-loká m. мир людской, земля́

मनुष्वत् manuşvat adv. по-челове́чески, как у люде́й

मनुस् mánus m. 1) см. मनुष्य 2 1), 2); 2) челове́чество

मनुसंहिता manu-samhitā f. назв. свода законов, приписываемых Ману; см. मन् 2 1) मनुस्मृति manu-smrti f. законы Ману; c.m. मनु 2 1)

मनो<sup>°</sup> mano- cm. मनस्

मनोगत mano-gata 1. заветный, сокровенный 2. п. мысль, желание

मनोजव máno-java 1. бы́стрый как мысль 2. manojavá m. быстрота́ мы́сли

मनोजात mano-jātá порождённый умо́м; возникший в мы́слях

मनोज्ञ *mano-jña* l) прия́тный 2) прекра́сный

मनोतर् manótar m. 1) выдумщик 2) мечта́тель

मनोभव mano-bhava 1. 1) возникший в мыслях 2) вообража́емый 2. т. 1) чу́вство, эмо́ция 2) любо́вь 3) пот. рг. см. काम 3)

मनोऽभिराम mano'bhirāma (manas + abhirāma) восхити́тельный, очарова́тельный

मनोभू mano-bhū cm. मनोभव

मनोमय тапота́уа духо́вный

मनोरथ mano-ratha m. желание; мечта (букв. колесница мысли)

मनोरम mano-rama 1) ра́дующий 2) краси́вый

मनोराज्य mano-rājya n. царство мечты, грёзы

मनोलौल्यं mano-laulya n. каприз

человек 3) советник

मनोहर mano-hara увлекательный, пленительный

मनोहारिन् mano-hārin см. मनोहर मन्तर् mantár m. 1) мудре́ц 2) му́дрый

मन्तु mántu m. 1) совéт 2) план 3) совéтник; настáвник

मन्त्र mantra m., n. 1) pl. мантры — назв. священных стихов ведических гимнов, составляющих самхиты; см. संहिता

2); 2) волшебство́ 3) заклина́ние 4) за́мысел, план 5) сове́т; наставле́ние

मन्त्रज्ञ manlra-jña 1. знающий мантры 2. т. брахман

मन्त्रण mantraṇa n. совет; наставление मन्त्रद mantra-da обучающий священным текстам

मन्त्रपद mantra-pada n. волше́бное сло́во, заклина́ние

मन्त्रपुस्तिका mantra-pustikā f. книга заклинаний

मन्त्रय् mantray (den. om मन्त्र) 1) говори́ть; произноси́ть (особ. священные гимны) 2) сове́товаться, совеща́ться 3) обсужда́ть что-л. (Acc.)

मन्त्रवन्त् mantravant 1) знающий ведические тексты 2) знающий волшебство, чары 3) торжественный, праздничный 4) заколдованный 5) заговорённый (об оружии)

मन्त्रवाद mantra-vāda m. 1) сущность или содержание священных изречений 2) искусство волшебства или магии

मन्त्रविद् mantra-vid 1) см. मन्त्रज्ञ 1; 2) знающий заклинания

मन्त्रशक्ति mantra-çakti f. си́ла заклина́ний, си́ла волшебства́

मन्त्रसंहिता mantra-sainhitā f. собрание ведийских гимнов

मन्त्रसिद्ध mantra-siddha искусный в заклинаниях

मन्त्राधिराज mantrādhirāja (mantra + adhirāja) т. владыка заклина́ний (о жреце)

मन्त्राराधन mantrārādhana (mantra + ārādhana) n. зақлинание, волшебство

मन्त्रि $^{\circ}$  mantri- принадлежа́щий сове́тнику; министе́рский

मन्त्रित mantrita 1. обсуждённый 2. n. совет

मन्त्रिन् mantrin 1. 1) све́дущий 2) ýмный 2. т. !) заклина́тель 2) мини́стр; сове́тник 3) шахм. ферзь

मन्त्रिपति mantri-pati m. первый министр; главный советник

मन्त्रिपद mantri-pada n. сан или пост министра, советника

मन्थ् I manth (P. pr. mánthati — I; mathnáti — IX; fut. manthişyáti; pf. mamántha; aor. ámanthil; pp. mathitá) взбáлтывать; смешивать

मन्थ II manth см. मथ् I

मन्थ् III manth (P. pr. mánthati — I; fut. manthişyáti; pf. mamántha; aor. ámanthit; pp. manthitá) 1) убивать 2) мучить, терзать 3) тереть

मृन्थ manthá m. 1) смесь, напиток из разных компонентов 2) разливательная ложка, поварёшка 3) размешивание

मन्थर manthara 1. 1) медлительный; вялый 2) примитивный 3) глупый 4) согнутый, искривлённый 2. т. пот. рг. черепаха в сборнике «Хитопадеша»

मन्था manthā f. cm. मन्थ 1)

मन्थान manthāna m. 1) nom. pr. Потряса́ющий вселе́нную — эпитет Шивы; см. शिव 2 1); 2) приспособле́ние для добыва́ния огня́ тре́нием

मन्था: manthāḥ Nom. sg. om मिथन् मन्थितर् manthitar m. l) см. मन्थान l); 2) тот, кто добыва́ет ого́нь тре́нием

मन्थिन् mathin 1. потряса́ющий, сотряса́ющий 2. т. 1) вид сомы 2) пот. рг. божество, олицетворяющее сок сомы

मन्द् I mand ( $\bar{\Lambda}$ . pr. mandate — I; fut. mandisyate; pf. mamandé; aor. amandista) 1) хвали́ть 2) быть восхваля́емым 3) радоваться 4) быть дово́льным 5) блиста́ть 6) ме́длить, ме́шкать

मन्द् II mand cm. मद् I

मन्द manda 1) ме́дленный 2) нереши́тельный 3) равноду́шный 4) сла́бый 5) незначи́тельный 6) несча́стный 7) глу́пый; Acc. मन्दम् adv. а) ме́дленно 6) постепе́нно в) сла́бо

मन्दर्ग manda-ga мéдленно передвигáющийся

मन्दचेतस् manda-cetas bah. 1) тупой, глупый 2) медленно думающий

मन्दधी manda-dhī см. मन्दचेतस्
मन्दन mandana ра́достный, весёлый
मन्दपाल manda-pāla m. nom. pr. мудрец
मन्दप्रज्ञ manda-prajña 1) ограни́ченный,
олносторо́нний 2) тупоу́мный, глу́пый
मन्दबुद्ध manda-buddhi bah. см. मन्दप्रज्ञ
मन्दभागिन् manda-bhāgin несча́стный
मन्दभाग्य manda-bhāgya 1. обездо́ленный, несча́стный 2. п. несча́стье
मन्दभाज manda-bhāj см. मन्दभाग्य 1

मन्दमाञ् mandayat-sakha развлека́ющий, ра́дующий друзе́й

मन्दयु mandayu ра́достный, весёлый मन्दर mandara m. 1) вид украшения из жемчуга 2) назв. дерева 3) назв. горы, которой боги и демоны пахтали океан, чтобы получить амриту

मन्दिवचिष्टित manda-vices țita 1) ме́дленно дви́гающийся 2) ине́ртный

मन्दसान mandasāná 1) ра́дующийся, весёлый 2) воодушевлённый

मन्दाकिनी mandākinī f. назв. притока Ганги

मन्दात्मन् mandātman (manda + ātman)
1) ме́дленно ду́мающий или сообража́ющий 2) ограни́ченный, недалёкий
मन्दार mandāra m. кора́лловое де́рево

मन्दि mandi l) восхищающийся

вдохновенный, воодушевлённый

मन्दिन् mandin см. मन्दि मन्दिर mandira n. 1) дом 2) дворе́ц 3) ко́мната; пала́та 4) храм

मन्दी कर् mandi kar (формы см. कर् l) ослабля́ть

मन्दी भू mandī bhū (формы см. भू I) станови́ться сла́бым, слабе́ть

मन्दु mandú ра́достный, лику́ющий मन्दुरा mandurā f. 1) конюшня 2) стойло

मन्दोत्साह mandotsāha (manda + utsāha)
1) удручённый; угрю́мый 2) нера́достный
3) безразли́чный

मन्दोदरी mandodarī (manda + udarī) f. nom. pr. дочь Майи, супруга Раваны; см. मय I 2. रावण

मन्दौत्सुक्य mandautsukya (manda + au-tsukya) 1) не очень стремящийся к че-му-л.; не имеющий желания или склонности 2) нетоскующий по (Acc. с प्रति)

**मन्द्र mandrá** 1) прия́тный 2) преле́стный 3) глубо́кий (*о звуке*)

मन्द्रजिह्न mandra-jihva bah. 1) сладкоречи́вый 2) сладкоголо́сый

मन्द्रयु mandrayu мелоди́чный

मन्धातर् man-dhātár m. вду́мчивый, внима́тельный челове́к

मन्निमित्तम् man-nimittam ра́ди меня́; из-

मन्मथ manmatha m. 1) nom. pr. Волнующий, Смуща́ющий ду́шу — эпитет бога любви Камы; см. काम 3); 2) любо́вь

मन्मथलेख manmatha-lekha m. любо́вное посла́ние

मन्मथानल manmathānala (manmatha + anala) т. пла́мя любви́

**н-н** *та́птап п.* 1) мысль 2) смысл 3) про́сьба 4) моли́тва 5) жела́ние

मन्या mányā f. du. pl. 1) заты́лок 2) мы́шцы ше́и

मन्यु manyú m. 1) настрое́ние 2) страсть
3) гнев на (Loc.) 4) го́ре; печа́ль 5) боль
нन्युमन्त् manyumánt 1) ре́вностный,
усе́рдный 2) злой 3) стра́стный, нейстовый
मन्युमी manyumī нейстовый (в гневе)
मन्युमोक्ष manyu-mokṣa n. достиже́ние

душе́вного равнове́сия, успокое́ние मन्विद्ध mánviddha (manu + iddha) вос-

пламенённый, зажжённый людьми **нн** *máma Gen. sg. om* **अहम्** 

मम्क mamaka мой

ममत् mamat adv.: ~ चन (चिद्) один раз... другой раз...; то..., то...

ममता  $mam \acute{a}t \~{a}$  f. эгойзм,  $ce \acute{b}$ ялю́бие

ममत्व mamatva n. cm. ममता

**н**ч I *maya* 1. 1) со́зданный из, состоя́щий из 2) (—о) по́лный чего-л. 2. т. пот. рг. зодчий демонов-асуров

मय II *maya m*. 1) ло́шадь, конь 2) верблю́д 3) мул

मयस् máyas n. 1) освежение 2) радость

मयस्कर mayas-kara доставляющий радость

मया mayā Instr. sg. om आहम् मिया mayi Loc. sg. om आहम् मयूख mayūkha m., n. l) деревя́нный ко́лышек 2) луч

मयुखवन्त् mayūkhavant лучи́стый मयुखिन् mayūkhin см. मयुखवन्त् मयूर mayūra m. павли́н मयुरपत्त्रिन् mayūra-pattrin укра́шенный

मयूरपात्त्रन् mayura-pattrin украшенны павлиньими перьями (о стреле)

मयो<sup>°</sup> mayo- см. मयस्

मयोभव mayobhava 1. 1) приятный 2) живительный; освежеющий 2. т. 1) услада, отрада 2) подкрепление; освежение

मयोभु mayobhii см. मयोभव । मयोभ्व mayobhuva см. मयोभव

मर् I mar ( $\hat{A}$ . pr. mriyate — VI; fut. marisyate; pf. mamré; aor. amrta; pp. mrta) умирать; погибать

मर् II mar (Р. pr. mṛṇắti — IX; pp. mūrṇá) разламывать, разбивать

मर mara m. 1) смерть 2) умира́ние मरक maraka m. 1) зара́за 2) мор; чума́

मरकत marakata n. изумру́д

मरकतम्य marakatamaya изумрудный

मरण marana n. cm. मर

मरायु marāyu сме́ртный

मरिच marica n. перец

मरीचि márīci 1. f., m. луч свёта 2. m. 1) nom. pr. один из Праджапати; см. प्रजापित 4); 2) nom. pr. мудрец 3) мира́ж

मरीचिका maricikā f. мира́ж मरीचिन् maricin m. со́лнце

मरीचिमन्त् *maricimant* 1. нзлуча́ющий свет 2. *m*. со́лнце

परीचिमालिन् marīci-mālin 1. окружённый луча́ми 2. т. со́лнце

मरीमृश ınarīmṛçа ощупывающий

**मर्** *marú m.* 1) пусты́ня 2) гора́ 3) скала́

महत् marút m. 1) вéтер 2) во́здух 3) дыха́нне 4) nom. pr. бог ветра 5) pl. группа богов бурь и ветров, помощников Индры; см. इन्द्र 1

मरुत maruta m. cm. मरुत् 1)

मरुत्पति marut-pati m. nom. pr. Повелитель ма́рутов — эпитет Индры; см. मरुत् 5), इन्द्र 1

मरुत्वन्त् marútvant m. nom. pr. Сопровожда́емый ма́рутами — эпитет Индры; см. मरुत् 5, इन्द्र 1 मरुत्सहाय marut-sahāya bah. сопу́тствуемый ве́тром (об огне)

महद्° marud- см. महत्

महद्गण marud-gaṇa 1. окружённый марутами — об Индре; см. महत् 5), इन्द्र 1; 2. т. сонм ма́рутов; см. महत् 5)

मरुधन्वन् maru-dhanvan m. 1) пустыня 2) глушь

मरुस्थल maru-sthala п. см. मरुधन्वन् मर्क marká m. 1) затмение (солнца) 2) nom. pr. демон

मर्केट markata m. обезьяна

मर्ज् marj (P. pr. márjati — I; mārsţi — II; fut. mārjişyáti, mākşyáti; pf. mamárja; aor. ámārjīt, ámarkṣīt; pp. mṛṣṭá, mārjitá) 1) тере́ть 2) пра́вить, управля́ть (напр. лошадьми) 3) украша́ть

मर्ड marḍ (P. pr. mṛḍáti — VI, mṛḍṇá-ti, mṛḍṇánti — IX; pf. mámarḍa; aor. ámarḍit) 1) быть добрым, снисходи́тельным 2) извиня́ть 3) быть в восхище́нии मर्डितर् marḍitár m. 1) жале́ющий 2) сострада́ющий

मर्त márta 1. смéртный 2. т. человéк मर्त्य mártya см. मर्त

मर्त्येत्रा martyatrā adv. среди людей मर्त्येभुवन martya-bhuvana n. мир сме́ртных (о земле)

मर्त्यलोक martya-loka т. см. मर्त्यभुवन मर्द् mard (Р. pr. mṛdnắti — IX; fut. mardisyáti; pf. mamárda; aor. ámardit; pp. mṛditá) 1) разда́вливать, дави́ть 2) убива́ть 3) выводи́ть (напр. пятна); стира́ть

मर्दे marda 1. (-о) 1) уничтожающий 2) подавляющий 2. т. си́льное давле́ние मर्दन mardana 1. 1) разда́вливающий 2) уничтожа́ющий 2. п. 1) разда́вливание 2) уничтоже́ние

मर्देल mardala m. вид барабана मर्दितर् mardilar m. тот, кто сокр**уша́ет,** разбива́ет

मर्दिन् mardin cm. मर्द 1

मध् mardh (U. pr. márdhati/márdhate — I; pf. mamárdha/mamṛdhé; aor. ámardhit/ámardhiṣṭa) 1) быть вла́жным 2) бить; убива́ть 3) пренебрега́ть

मर्म° marma- см. मर्मन्

मर्भग marma-ga 1) боле́зненный 2) причиня́ющий боль

मर्मेच्छिद् marma-cchid 1) поражающий жизненно важные органы или слабые места 2) см. मर्भग

मर्मज्ञ  $marma-j\bar{n}a$  1) знающий чьи-л. слабые места 2) ýмный 3) знакомый с чем-л. ( $-\circ$ )

मर्मन् márman n. 1) сустав 2) пах 3) жизненно важные органы 4) слабое, незащищённое место 5) слабость

मर्मभेदिन् marma-bhedin 1. 1) причиняющий боль 2) см. मर्मच्छिद्; 2. т. стрела́ मर्मर marmara 1. шумя́щий, шелестя́щий 2. т. шум, ше́лест

मर्मविद् marma-vid cm. मर्मज्ञ मर्मवेदिन् marma-vedin cm. मर्मज

मर्महन् marma-han 1) повреждающий 2) язвительный

मर्य márya m. 1) мужчина 2) ю́ноша 3) возлю́бленный 4) жени́х 5) pl. лю́ди

मर्यक maryaka m. саме́ц

मर्यादा maryकं- $d\bar{a}$  f. 1) граница 2) край, коне́ц 3) ограниче́ние 4) пра́вило 5) соглаше́ние; до́гово́р

मर्यादाभेदक maryādā-bhedaka m. нарушитель границы

मर्यादिन् maryādin 1. 1) остающийся в границах 2) сдержанный 2. m. сосе́д मर्श् març (P. pr. mṛçáti — VI; fut.

markşyáti, mrakşyáti; pf. mamårça; aor. ámrākşīt, ámrkşat; pp. mrştá) 1) каса́ться, прикаса́ться 2) наблюда́ть; созерца́ть 3) обду́мывать; размышля́ть

मर्श *marça m*. срéдство, вызыва́ющее чиха́нье

मर्शन marçana n. 1) прикосновение 2) испытание, исследование

मर्ष mars (U. pr. mr'syati/mr'syate — IV; fut. marsisyáti/marsisyáte; pf. mamársa/mamrsé; aor. ámrsat, ámarsit/ámarsista) 1) прощать, извинять 2) терпеть; мириться c uem-n. (Gen.) 3) позволять, допускать umo-n. (inf.);  $\pi$   $\sim$  не любить umo-n. (inf.); umo umo umo-n0 1) прощающий 2) снисходи́тельный 2. umo-n1) проще́ние 2) снисхожде́ние

मर्षिन् marşin 1) снисходи́тельный 2) терпели́вый

मल mála m. 1) грязь, нечистоты 2) выделения (напр. из носу) 3) испражнения, экскременты 4) грязная одежда

मलग mala-ga m. прачка-мужчина मलपङ्क mala-pañka n. грязь

मलपङ्किन mala-pañkin грязный

मलय malaya m. 1) назв. горной цепи в Южной Индии 2) назв. страны в Южной Индии 3) pl. назв. жителей вышеназванной страны

मलयज malaya-ja 1. растýщий в гора́х Мала́я; см. मलय 1); 2. т. санда́ловое де́рево 3. т., п. 1) древеси́на санда́лового де́рева 2) санда́л

मलयद्रुम malaya-druma m. см. मलयज 2 मलयपर्वत malaya-parvata m. го́ры Мала́я; см. मलय 1)

मलयभूभृत् malaya-bhū-bhṛt m. cm. मलय

मलयानिल malayānila (malaya + anila)

m. вéтер, дующий с гор Малая; см. मलय 1), весенний ветер

मलवन्त् malavant гря́зный

मलिन् malin 1. 1) гря́зный 2) тёмный; чёрный 3) се́рый 2. п. ни́зость, по́длость मलिनिमन् maliniman m. 1) чернота́ 2) зло́ба 3) ни́зость, по́длость

मिलनी कर् malini kar (формы см. कर् I) 1) чернить 2) пятнать, порочить

मिलनीकरण malinī-karaṇa n. 1) загрязнение 2) очернение

मिलम्लुच् malimluc m. разбойник मलीमस malimasa гря́зный, нечи́стый मल्ल malla m. 1) кула́чный бое́ц 2) сипа́ч

मल्लघटी malla-ghați f, вид пантомимы मल्लयुद्ध malla-yuddha n. кула́чный бой मल्लिका mallikā f. 1) вид жасмина 2) гли́няный сосу́д

मल्लिनाथ malli-nātha m. nom. pr. noəm и схоласт XIV — XV в.в., автор комментариев к произведениям «Рагхуванша», «Мегхадута», «Кумарасамбхава» и др.; см. रघवंश 2), मेघदूत, क्मारसंभव

मल्ली malli f. cm. मल्लिक

मल्व malvá глу́пый

मशक maçáka m. комáр

मिष *maşi f*. 1) порошо́к 2) чёрная кра́ска

मषी mași f. cm. मषि

मधीमय maṣīmaya чёрный как смоль मसार masāra m. 1) сапфи́р 2) изумру́д

मसि masi cm. मिष

मसी masi f. cm. मिष

मसूर таѕи́га т. чечеви́ца

मसृण masṛṇa 1) мя́гкий 2) гла́дкий 3) ми́рный

मस्करिन् maskarin m. нищенствующий монах

मस्तक mastaka m., n. 1) голова́ 2) че́реп 3) верх 4) верши́на

मस्तिष्क mastişka m., n. 1) мозг 2) рассу́док, ум

मस्तू mástu n. кислые сливки

मस्तुलुङ्ग mastu-luñga т., п. см. मस्तिष्क मह् I mah (U. pr. máhati/máhate—I, maháyati/maháyate — X; fut. mahisyáti/mahisyáte; pf. mamáha/mamahé; pfph. mahayāñ-cakára/cakré; aor. ámahit, ámamahat/ámamahata; pp. mahitá) 1) обрадовать 2) поднять настроение 3) пробудить (напр. способности) 4) возвы́сить 5) Ā. почитать, уважать

मह् II mah см. महन्त्

मह maha m. праздник; торжество

महत्° mahat- см. महन्त्

महता *mahatā f*. 1) величина, разме́р 2) величие

महत्तम mahattama 1. spv. om महन्त्; 2. m. большой челове́к 3. n. 1) величина́ 2) сила, мощь

महत्तर mahattara 1. срv. от महन्त् ; 2. m. 1) главе́нствующее лицо́ 2) старшина́ 2) сано́вник; царедво́рец

महत्ता mahattā f. 1) см. महता; 2) верхо́вная власть; госпо́дство

महदघे mahad-argha bah. драгоце́нный (о камне)

महद्भय mahad-bhaya n. 1) великая опасность 2) большая нужда, крайняя необходимость

महन् mahán n. см. महत्तम 3; Instr. मह्ता adv. óчень

महन mahana n. превознесение, восхваление

महनीय mahaniya достойный восхваления

महन्त् mahánt 1) большой 2) си́льный

3) общирный 4) длинный 5) обильный 6) высокий 7) величественный 8) громкий 9) важный 10) благородный

महर्द्धि maharddhi (mahā + rddhi) 1) о́чень бога́тый, процвета́ющий 2) могу́шественный

महर्द्धिन् maharddhin (mahā + ṛddhin) см. महर्द्धि

महर्षभ maharşabha (mahā + ṛṣabha) т. могучий бык

महिष maharsi (mahā + rsi) m. 1) великий мудрец 2) святой

महस् I máhas n. 1) величие 2) мощь 3) изобилие 4) торжество 5) радость; восхищение

महस् II mahás adv. 1) охотно 2) бодро महस्वन्त् máhasvant 1) большой 2) могущественный 3) блестящий 4) радостный

महस्विन् mahasvin лучеза́рный; блестя́щий

महा° mahā- см. महन्त्

महाकिप mahā-kapi m. больша́я обезья́на महाकल्प mahā-kalpa m. большо́й мирово́й пери́од

महाकवि mahā-kavi m. вели́кий поэ́т महाकाय mahā-kāya bah. 1) гру́зный, то́лстый 2) высо́кий\*

महाकाल mahā-kāla m. 1) nom. pr. Шива в облике разрушителя мира; см. शिव 2 1); 2) назв. святилища Шивы близ Удджаини; см. उज्जीयनी

महाकाच्य mahā-kāvya n. большое поэтическое произведение, великая поэма

महाकुल mahā-kula 1. происходя́щий из знатного рода 2. п. знатный род

महाकुलीन mahā-kulina см. महाकुल । महाकतु mahā-kratu m. большо́е жертвоприноше́ние महाक्रोध mahā-krodha bah. о́чень злой,

महागण mahā-gaṇá m. большая стая महागद mahā-gada m. тяжёлая боле́знь महागल mahā-gala bah. длинноше́ий महागिरि mahā-giri m. высо́кая гора́ महागुण mahā-guṇa 1. bah. 1) облада́ющий больши́ми досто́инствами 2) де́йственный, эффекти́вный 2. m. 1) большо́е досто́инство 2) хоро́шее ка́чество

महागुरु mahā-guru m. 1) вели́кий учи́тель 2) почте́нный челове́к

महाग्राम mahā-grāma m. 1) больша́я дере́вня 2) огро́мная толпа́

महाग्रीव mahā-grīva m. 1) nom. pr. Длинноше́ий — эпитет Шивы; см. शिव 2 1); 2) верблю́д

महाघोर mahā-ghora ужа́сный

महाघोष mahā-ghoṣa bah. громко звуча́щий, громозву́чный

महाचल  $mah\bar{a}cala$  ( $mah\bar{a}+acala$ ) m. cm. महागिरि

महाज  $mah\bar{a}j\dot{a}$  ( $mah\bar{a}+aja$ ) m. огромный козёл

महाजन mahā-jana m. 1) большой челове́к 2) pl. мно́жество люде́й, толпа́ 3) бога́ч 4) торго́вец 5) ростовщи́к

महाजव mahā-java о́чень бы́стрый; подви́жный

महाज्वर mahā-jvara m. глубо́кая печа́ль

महाढ्य  $mah\bar{a}dhya$   $(mah\bar{a} + \bar{a}dhya)$  bah. 1) о́чень бога́тый 2) о́чень здоро́вый

महातपस् mahā-tapas 1. bah. 1) о́чень печа́льный; горемы́чный 2) предаю́щийся суро́вому покая́нию 2. т. вели́кий подвіжник или аске́т

महाताल mahā-tala n. назв. одной из областей ада — место для грешников महातेजस् mahā-tejas 1. bah. 1) блестя́щий, сверка́ющий 2) испо́лненный вели́кой мо́щи или отва́ги, до́блестный 3) великоле́пный 2. m. 1) могу́чий во́ин 2) геро́й

महात्मन्  $mah\bar{a}tman$  ( $mah\bar{a}+\bar{a}tman$ ) 1. bah. 1) вели́кий душо́й, благоро́дный 2) выдающийся 3) вели́чественный 2. m.  $\phi$ илос. высоча́йший дух, мирова́я душа́

महात्यय  $mah\bar{a}tyaya$   $(mah\bar{a}+atyaya)$  1. m. вели́кая опа́сность, бе́дствие 2. bah. чрева́тый больши́ми лише́ниями uлu бе́дствиями

महात्याग mahā-tyāga 1. о́чень ще́дрый; великоду́шный 2. т. ще́дрость

महादु:ख mahā-duḥkha n. 1) большо́е страда́ние 2) си́льное го́ре 3) вели́кое зло

महादेव mahā-devá m. nom. pr. Вели́кий бог — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

महादेवी mahā-devi f. nom. pr. Великая богиня — эпитет Парвати; см. पार्वती

महाधन mahā-dhana 1. n. 1) богáтство 2) высóкая нагрáда; приз 2. bah. богáтый महानद mahā-nada m. 1) большáя рекá

пото́к

महानदी mahā-nadī f. 1) см. महानद;

2) Великая река — эпитет Ганги

महानस mahānasa (mahā + anasa) 1. n. тяжёлая ново́зка 2.m., n. ку́хня

महानसी  $mah\bar{a}nas\bar{i}$  ( $mah\bar{a}+anas\bar{i}$ ) f. повариха, стряпуха

महानाग mahā-nāgá m. 1) большо́й змей

2) большой слон

महानाद mahā-nāda 1. m. громкий звук

2. bah. громко звучащий; ревущий

महानिद्र mahā-nidra bah. до́лго спя́щий महानिश् mahā-niç f. глуха́я ночь महानिश् mahā-niçā f. см. महानिश्

महानील mahā-nila 1. 1) тёмно-си́ний 2) тёмный 2. m. сапфи́р

महानुभाव mahānubhāva (mahā + anubhāva) bah. 1) влия́тельный 2) благоро́дный महान्त mahānta (mahā + anta) bah. большо́й, огро́мный

महापङ्क mahā-pañka m., n. непрола́зная грязь

महापिङ्क mahã-pañkti f. назв. стихотз. размера

महापथ mahā-patha m. 1) больша́я доро́га 2) гла́вная у́лица 3) до́лгий путь — о смерти

महापराध mahāparādha (mahā + aparādha) m. 1) серьёзный просту́пок 2) си́льное оскорбле́ние

महापात mahā-pāta 1. m. длительный полёт 2. bah. далеко летя́щий (о стреле) महापातक mahā-pātaka n. тя́жкое преступле́ние

महापातिकन् mahā-pātakin отягчённый тяжким преступлением

महापाप mahā-pāpa п. см. महापतक महापार्भ्य mahā-pārçva широкий, просторный

महापुण्य mahā-puṇya 1) счастли́вый 2) прекрасный 3) хоро́ший

महापुर mahā-purá m. большо́й го́род महाप्रभ mahā-prabha bah. сверка́ющий, блиста́ющий

महाप्रभाव mahā-prabhāva bah. 1) могу́щественный 2) мо́щный, си́льный

महाप्रभु mahā-prabhu m. 1) великий владыка или господин 2) царь, повелитель

महाप्रमाण mahā-pramāṇa bah. обши́рный, огро́мный

महाप्रश्न mahā-praçna m. сло́жный вопро́с

महाप्राज्ञ mahā-prājña прему́дрый

महाफल mahā-phala 1. n. l) кру́пный плод 2) высокая награ́да 2. bah. принося́ший мно́го плоло́в

महाबल mahā-bala bah. о́чень си́льный, могу́чий

महाबाहु mahā-bāhu bah. 1) длиннору́кий 2) мощнору́кий

महाबिल mahā-bila n. 1) глубо́кая пеще́ра 2) впа́дина, углубле́ние

महाबुद्धि mahā-buddhi bah. о́чень му́дрый, прему́дрый

महाबृहती mahā-bṛhatī f. назв. стихотв. размера

महान्नाह्मण mahā-brāhmaṇa m. верхо́вный бра́хман

महाभय mahā-bhaya 1. n. большая опасность 2. bah. 1) очень опасный 2) ужасный, страшный

महाभाग mahā-bhāga bah. 1) владе́ющий бо́льшей до́лей 2) о́чень счастли́вый 3) выдаю́щийся, изве́стный

महाभागिन् mahā-bhāgin см. महाभाग महाभाग्य mahā-bhāgya n. счастли́вая доля

महाभारत таһа-bһаrаta n. 1) великая битва между потомками Бхараты — Пандавами и Каура́вами 2) назв. эпической поэмы, приписываемой Вьясе и рассказывающей о войне между Пандавами и Кауравами. Содержит около 100 тысячилок

महाभाष्य mahā-bhāṣya n. назв. комментария Патанджали к грамматике Панини; см. पतञ्जलि 1), पाणिनि

महाभिजन  $mah\bar{a}bhijana$  ( $mah\bar{a}+abhijana$ ) m. высо́кое происхожде́ние, благоро́дство

महाभूत  $mah\bar{a}$ - $bh\bar{u}ta$  1. большой 2. n.  $\phi$ илос. основной элемент

महाभोग I mahā-bhoga 1. bah. 1) с большими изгибами или кольцами 2) сильно извивающийся 2. т. змея

महाभोग II mahā-bhoga 1. m. большо́е наслажде́ние или удово́льствие 2. bah, доставля́ющий удово́льствие

महामख mahā-makha m. см. महायज्ञ महामणि mahā-maṇi m. драгоце́нный ка́мень

महामित mahā-mati bah. му́дрый महामृत्स्य mahā-matsya m. кру́пная ры́ба

महामनस् mahá-manas bah. великоду́шный

महामनुष्य mahā-manuşya m. благоро́дный челове́к

महामन्त्रिन् mahā-mantrin m. первый советник или министр

महामत्य mahāmatya cm. महामन्तिन्

महामात्र  $mah\bar{a}$ - $m\bar{a}tra$  1. 1) большой, огромный 2) ( $-\circ$ ) лу́чший из 2. m. 1) высшее должностно́е лицо́, гла́вный министр, сове́тник 2) слон-вожа́к

महामुनि mahā-muni m. великий отше́льник

महामेघ mahā-megha m. огро́мная ту́ча महायज्ञ mahā-yajñá m. большо́е жертвоприноше́ние

महायशस् mahā-yaças bah. просла́вленный, многосла́вный

महायुग таһа-уида п. назв. совокупности четырёх мировых периодов: कृतयुग или सत्ययुग , त्नेतायुग , द्वापरयुग и कलियुग महायुद्ध таһа-yuddha п. вели́кая би́тва महार्ण таһа-гаṇа т. вели́кий бой

महारण्य  $mah\bar{a}ranya$   $(mah\bar{a}+aranya)$  n. большой, дрему́чий лес

महारत्न mahā-ratna n. драгоце́нный ка́мень महारथ mahā-rathá m. 1) больша́я колесница 2) герой или могу́чий во́ин, сража́ющийся на колесни́це

महारथ्या mahā-rathyā f. гла́вная ўлица महारव mahā-rava 1. m. гро́мкий крик; рёв 2. bah. 1) гро́мко звуча́щий 2) гро́мко крича́щий

महाराज mahā-rājá m. великий царь, махара́джа

महारात्र mahā-rātra n. глубокая ночь

महारात्रि mahā-ratri f. 1) см. महारात्र 2) ночь гибели мира

महाराष्ट्र mahā-rāṣṭra m. 1) назв. страны на западе Индии 2) назв. народа, совр. маратхи

महाराष्ट्री mahā-raṣṭrī f. пракрит махараштри

महार्घ  $mah\bar{a}rgha$   $(mah\bar{a}+argha)$  bah. драгоценный, ценный

महार्णव  $mah\bar{a}r$ nava ( $mah\bar{a}+ar$ nava) m. вели́кое мо́ре

महार्थ  $mah\bar{a}rtha$  ( $mah\bar{a}+artha$ ) 1. bah. 1) ва́жный, значи́тельный 2) бога́тый 2. m. ва́жное де́ло

महाह mahārha см. महार्घ , महावद mahā-vada m. вещáтель; пропове́дник

महावध mahá-vadha 1. m. могýчее или сокрушительное оружие 2. bah. носящий могучее или сокрушительное оружие

महावसु mahā-vasu bah. 1) богáтый 2) добродéтельный

महाविकम mahā-vikrama 1. bah. 1) смéлый 2) отвáжный 2. т. пот. рг. лев. в одной из басен

महावीर mahā-virá 1. о́чень хра́брый, отва́жный 2. т. пот. рг. основатель джайнизма

महावीरचरित mahā-vira-carita n. «Жизнь

великого героя» — назв. драмы Бхавабхути о жизни Рамы; см. भवभूति 2, राम 2 2)

महावीर्य mahá-virya bah. наделённый огромной силой

महावेग mahā-vega bah. о́чень бы́стрый महात्रत mahā-vratá 1. bah. соблюда́ющий вели́кий обе́т, свято́й 2. n. 1) вели́кий обе́т 2) религио́зный обря́д

महाशन mahāçana (mahā + açana) bah. прожорливый

महाशब्द  $mah\bar{a}$ -çabda m. си́льный звук महाशय I  $mah\bar{a}$ çaya ( $mah\tilde{a}+\bar{a}$ çaya) m. вели́кое вмести́лище, мо́ре

महाशय II  $mah\bar{a}çaya$   $(mah\bar{a} + \bar{a}çaya)$  bah. 1) благоро́дный 2) почте́нный

महाशाल mahā-çāla 1. bah. владеющий большим домом 2. m. богач

महाशैल mahā-çaila .m. высокая скала́ или гора́

महाश्मन् mahāçman (mahã + açman) m. драгоценный камень; руби́н

महाश्माशान mahā-çmāçāna n. вели́кое ме́сто крема́ции (о городе Варанаси)

महाश्रोत्रिय mahā-çrotriya m. прекра́сный знато́к веди́ческих те́кстов

महासती mahā-satī f. доброде́тельная жена́

महासत्त्व mahā-sattva 1. bah. 1) великодушный, благоро́дный 2) му́жественный 2. m. 1) вели́кий свято́й 2) вели́кий мудре́ц

महासाधु mahā-sādhu о́чень хоро́ший महासाध्वी mahā-sādhvi 1. f. om महा-साधु; 2. f. см. महासती

महासार mahā-sāra 1) преиспо́лненный сил 2) дорого́й, це́нный 3) прекра́сный 4) благоро́дный

महासेन mahā-sena 1. bah. обладающий

больши́м во́йском 2. т. пот. рг. см. स्कन्द 5)

महासेना  $mah\bar{a}$ - $sen\bar{a}$  f. большо́е во́йско महास्त्र  $mah\bar{a}$ stra  $(mah\bar{a}+astra)$  n. вели́кое ору́жие

महास्य  $mah\bar{a}sya$   $(mah\bar{a}+\bar{a}sya)$  bah. большеро́тый

महास्वन mahā-svana 1. т. звонкий го-лос 2. bah. громкий, звонкий

महास्वर mahā-svara см. महास्वन 2 महाहव mahāhava (mahā + āhava) m. вели́кая би́тва

महाहस्त mahā-hasta bah. Большеру́кий — эпитет Шиеы; см. शिव

महाहि mahāhí (mahā + ahi) т. больша́я змея́

महाह्न mahāhna (mahā+ahna) m. вторая полови́на дня

महाह्नद mahā-hrada m. большой пруд, о́зеро

महि máhi 1. (тк. Nт. Acc. sg. n.) большой 2. adv. о́чень мно́го 3. т., n. 1) величина́, разме́р 2) вели́чие

महित mahita pp. om मह् I

महिता  $mahit\bar{a}$  f. 1) величие; му́жество, си́ла 2) благоро́дство 3) красота́

महित्व mahitvá n. cm. महिता

महित्वन mahitvaná n. см. महिता ; Instr.

महित्वना adv. a) сильно б) прекрасно महिन् mahin 1) см. मिह 1; 2) сильный

महिन mahina cm. महिन्

महिमन् mahimán т. см. महिता ; Instr. महिमना adv. с си́лой, мо́щно

महिमन्त् mahimánt 1) большой, обильный 2) достаточный

महिला mahilā f. 1) же́нщина 2) са́мка महिलारोप्य mahilāropya (mahilā+āropya) n. назв. города на юге Индии

महिष máhişa 1. сильный, мощный 2.

1) бык 2) пот. рг. демон, убитый Дур-гой; см. दुर्गी

महिषी máhiṣī f. 1) буйволица 2) первая, главная супру́га царя́

महिष्ठ mahistha spv. om महिष 1

मही mahí 1. f. om महन्त् ; 2. f. l) земля́ 2) страна́ 3) почва 4) dv. не́бо и земля́ 5) pl. ре́ки 6) pl. во́ды

महीकम्प  $mah\bar{\imath}$ -kampa m. землетрясе́ние महीकूला  $mah\bar{\imath}$ - $kul\bar{a}$  f. коро́ва

महोक्षित् mahi-kṣit m. влады́ка земли́, царь महीचर mahi-cara иду́щий по земле́

महोज mahi-ja 1. рождённый из земли́ 2. т. растение; де́рево

महोतल mahi-tala n. пове́рхность земли́;

महीधर mahi-dhara 1. держа́щий зе́млю 2. т. гора́

महीध्र mahī-dhra m. см. महीधर 2 महीनाथ mahī-nātha m. повели́тель земли́, царь

महीन्द्रेन्द्र mahindrendra (mahi + indra + indra) m. Влады́ка вели́ких царе́й — эпитет многих царей

महीपति *mahi-pati m*. влады́ка, царь महीपाल *mahi-pāla m*. храни́тель земли́, царь

महोपृष्ठ *mahī-pṛṣṭha n.* пове́рхность земли́; по́чва

महीभुज् mahi-bhuj m. власти́тель земли́, царь

महीभृत् *mahi-bhṛt* 1. подде́рживающий зе́млю 2. *m*.1) гора́ 2) царь

महीमय mahimaya 1) глиняный 2) земляной

महीयंस् mahiyans cpv. om महन्त् महीयु mahiyu 1) весёлый, ра́достный; задо́рный 2) зано́счивый

महीरुह् mahî-ruh m. растение; дерево

महीवल्लभ mahī-vallabha m. возлю́бленный земли́, царь

महीश्वर mahiçvara (mahi + içvara) m. повели́тель земли́, царь

महेच्छ maheccha (mahā + iccha) bah честолюби́вый

महेन्द्र mahendra (mahā + indra) m. 1) вели́кий И́ндра 2) властели́н 3) назв. горной цепи в И́ндии

महेन्द्रमन्दिर mahendra-mandira n. дворе́ц вели́кого И́ндры

महेश  $maheça~(mah\bar{a}+iça)~m.~nom.~pr.$  Вели́кий влады́ка — эпитет Шивы; см. शिव 2~1)

महेश्वर maheçvara  $(mah\bar{a}+içvara)$  m. nom. pr. Вели́кий влады́ка — эпитет Шивы и Вишну; см. शिव 2 1), विष्णु 1) महेष्वास mahesvasa  $(mah\bar{a}+isvasa)$  m. иску́сный стрело́к из лу́ка

महोत्सव mahotsava ( $mah\bar{a}+utsava$ ) m. большой праздник

महोत्साह mahotsāha (mahā + utsāha) bah.

1) могýщественный, си́льный 2) богáтый महोदध mahodadhı (mahā + udadhi) т. большо́е мо́ре; океáн

महोदय mahodaya ( $mah\bar{a}+udaya$ ) m. большо́е сча́стье

महोदर mahodara ( $mah\bar{a} + udara$ ) 1. m. большой живот 2. bah. толстобрюхий

महोरग mahoraga (mahā + uraga) m. 1) огрóмный змей 2) дéмон

महोरस्क mahoraska (mahā-uraska) широкогру́дый

महोल्का  $maholk\bar{a}$  ( $mah\bar{a}+ulk\bar{a}$ ) f. 1) голове́шка 2) кру́пный метео́р

महौजस् mahaujas (mahā + ojas) bah. облада́ющий большо́й си́лой महौषध mahauşadha (mahā — auşadha) n. 1) основно́е сре́дство 2) гла́вный спо́соб मह्यम् mahyam Dat. от ग्रहम्

मा 1 mā (P. pr. mímati — III; pf. mimáya; aor. ámīmet) 1) звуча́ть 2) мыча́ть; реве́ть

मा  $11 \ m\bar{a}$  (P. pr. mắti — II;  $\bar{A}$ . pr. mi-mité — III; mắyate — IV; fut. māsyáti, masyáte; pf. mámau, mamé, mairé; aor. ámāsīt; pp. mitá; ger. mitvå, mītvå, -må-ya; inf. mắtum, mitum) 1) мéрить, измеря́ть 2) соизмеря́ть, сра́внивать с (Instr.) 3) достава́ть, дотя́гиваться до (Gen.) 4) име́ть ме́сто, содержа́ться (Loc.)

मा III må 1) нет 2) чтобы не; मैवम् так нет!; मा तावत нет же

मा IV mā Acc. om ग्रहम् मांस māṅsá n. мя́со मांसखण्ड māṅsa-kanda n. кусо́к мя́са

मांसन्वन्त् mānsanvant см. मांसल मांसपेशी mānsa-peçi f. см. मांसखण्ड मांसमय mānsa-maya мясной

मांसरुचि *māṅsa-ruci bah*. лю́бящий мя́со मांसल *māṅsala* 1) мяси́стый 2) густо́й (о звуке)

मांसिविक्रय māṅsa-vikraya m. распрода́жа мя́са

मांसिवक्रियन् mānsa-vikrayin т. мясни́к मांसिवकेतर् mānsa-vikretar т. см. मांस-विकयिन्

मांसाद् māṅsād (māṅsa + ad) поеда́ющий мя́со

मांसाद māṅsāda (māṅsa + āda) см मांसाद

मांसादिन् māṅsādin (māṅsa + ādin) см. मांसाद

मांसाशिन्  $m\bar{a}$  $ns\bar{a}$ çin ( $m\bar{a}$  $nsa+\bar{a}$ çin) cm. मांसाद्

माकन्दी mākandi f. назв. города

माक्षिक mākṣika происходя́щий от пчелы́ माक्षीक mākṣika 1. m. пау́к 2. n. мёд माग्ध māgadhá 1. мага́дхский 2. m. 1) царь Мага́дхи 2) певе́ц-панегири́ст

मागधी māgadhī f. 1) царе́вна Мага́дхи 2) назв. одного из пракритов

माघ māghá m. nom. pr. noəm माघोन måghona n. ще́дрость

माङ्गलिक māāgalika n. вещь, принося́щая сча́стье

माङ्गल्य māngalya n. 1) см. माङ्गलिक ; 2) заклина́ние (приносящее счастье)

माचिरम् *māciram adv.* бы́стро, то́тчас же, неме́для

माञ्जिष्ठ māñjiṣṭha выкрашенный маре́ной, кра́сный

माणव māṇava m. ю́ноша; мáльчик माणवक māṇavaka m. см. माणव माणविका māṇavikā f. дéвушка माणिक māṇika m. торго́вец драгоце́н-

ными камня́ми
माणिक्च māṇikya n. руби́н
माणिक्चमय māṇikyamaya руби́новый
मातङ्क mātañga 1. са́мый большо́й 2.

मात्र् I *mātár f.* 1) мать 2) dv. роди́тели 3) земля́ и не́бо 4) трут

m. СЛОН

मातर् II måtar 1. отмеряющий; измеряющий 2. т. измеритель

मातिरिश्वन् mātarī-çvan m. 1) nom. pr. божество 2) nom. pr. см. ग्राग्नि 2); 3) вéтер

मातिल mātali m. nom. pr. возница Индры; см. इन्द्र 1

मातिलसारिथ mātali-sārathi m. nom. pr. Име́ющий возни́цей Ма́тали — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

मातादुहितर् mātā-duhitar f. du. dv. мать и дочь मातापितर् mātā-pitar m. du. dv. отéц и мать

मातामह mātā-maha m. 1) де́душка (со стороны матери) 2) du. dv. де́душка и ба́бушка

मातामही mātā-mahī f. ба́бушка मातुल mātula m. брат ма́тери, дя́дя मातुलुङ्ग mātuluñga l. m. вид лимонного дерева 2. n. лимо́н

मातुलेय mātuleya m. двоюродный брат (сын брата матери)

मातुलेयी mātuleyī f. двою́родная сестра́ (дочь брата матери)

मातृक mātṛka 1. матери́нский 2. т. см. मात्ल

मातृका matṛkā f. 1) мать 2) ба́бушка
3) маги́ческая бу́ква 4) алфави́т

मातृमन्त् mātṛmant имéющий мать मातृवत् mātṛvat adv. по-матери́нски मातृव्वसर् mātṛsvasar f. сестра́ ма́тери, тётка

मातृष्वसेय mātṛṣvaseya т. двою́родный брат (сын сестры матери)

मातृष्वसेयी mātṛṣvaseyī f. двою́родная сестра́ (дочь сестры матери)

中门河 mātra 1. n. 1) мéра; коли́чество 2) размéр, величина 3) до́за (напр. ле-карства) 4) ма́тра, метри́ческая едини́ца (время, к-рое требуется для произнесения краткого гласного) 2. (—о) 1) величино́й, размéром с 2) то́лько

मात्रा måtrā f. cm. मात्र 1

मात्रावन्त् *mātrāvant* разбирающийся, знающий

मात्राशिन् *mātrāçin (mātrā + āçin*) уме́ренный в еде́

मात्सयें *mātsarya n.* 1) за́висть 2) недово́льство

माथ mātha m. уничтоже́ние

माथन māthaka m. разруши́тель माथुर māthura 1. матху́рский 2. m. жи́тель Матху́ра; см. मथुरा

मादक mādaka опьяня́ющий मादन mādana см. मादक मादनीय mādanīya см. मादक मादिल्तु mādayitnu см. मादक मादिष्णु mādayisnu см. मादक

मादृश् mã-dṛç 1. похо́жий на меня́ 2.

т. такой же челове́к, как и я माद्रवती mādravati f. см. माद्री

माद्री mādri f. 1) царе́вна из ро́да Ма́дров; см. मद्र 2) пот. рг. младшая супруга Панду; см. पाण्डु

माधन mādhava 1. весе́нний 2. т. 1) назв. второго весеннего месяца 2) весна́ 3) раіт. см. कृष्ण 2 3); 4) пот. рт. учёный, жившый в XIV — XV в.с.; автор комментария к «Ригведе»

माधविका mādhavikā f. см. माधवी माधवी mādhavī f. весенний цветок माधुरी mādhurī f. l) сла́дость 2) прелесть, красота́

माधुर्य mādhurya п. см. माधुरी माध्य mādhya находя́щийся в середі́не माध्यंदिन mådhyam-dina 1. полу́денный

**2.** т. pl. назв. ведической школы

माध्यम mādhyama см. मध्य 1 माध्यमक mādhyamaka см. मध्य 1

**ст**ный 2) нейтрáльный 2. п. безразли́чие нты техтем mādhyasthya п. см. нты техтем 2. нты техтем таdhyāhnika (madhya + ahnika) см. нты техтем 1

माध्यस्थ mādhya-stha 1. 1) беспристрá-

माध्विक mādhvika m. пасечник माध्वी mādhvī 1) сла́дкий 2) ми́лый माध्वीक mādhvika n. опьяня́ющий напи́ток

मान I māna m., n. 1) мнение, взгляд

2) самомнение 3) почёт, уважение 4) гордость 5) гнев 6) каприз

मान II *mána* 1. *m*. строение; жилище 2. *n*. 1) мера 2) вес 3) величина, размер 4) сходство 5) доказательство

मानद māna-da 1) выказывающий уважение 2) благосклонный

मानन mānana n. внимание, уважение मानना mānanā f. см. मानन

मानियतर् mānayitar m. 1) почитатель, поклонник 2) приверженец

मानव mānavá 1. 1) происходя́щий от Ману; см. मनु 1), 2); 2) челове́ческий 2. т. 1) челове́к 2) пото́мок 3) учени́к 4) назв. ведической школы

मानवदेव mānava-deva m. см. मनुष्यदेव मानवधर्मशास्त्र mānava-dharma-çāstra n. «Свод зако́нов Ма́ну»; см. मन 1)

मानवन्त् mānavant по́льзующийся уваже́нием

मानवपति *mānava-pati т.* повели́тель людей, царь

मानवर्जित mōna-var jita нечестный, бесчестный

मानवर्धन māna-vardhana 1) принося́щий уваже́ние 2) покрыва́ющий сла́вой

मानवी mānavi f. дочь Ма́ну; см. मनु 1) मानवेन्द्र mānavendra (mānava + indra) m. влады́ка люде́й, царь

मानस mānasá 1. 1) духо́вный 2) мы́сленный 2. п. 1) мысль 2) дух; душа 3) се́рдце 4) назв. озера в Гималаях, являющегося местом паломничества

मानससंताप mānasa-saṁtāpa m. боль се́рдца, печа́ль

मानाधिक mānādhika (māna + adhika) чрезме́рный

मानापमान  $m\bar{a}n\bar{a}pam\bar{a}na$  ( $m\bar{a}na + apam\bar{a}na$ ) n. dv. честь и позо́р

मानाहं mānārha (māna + arha) достойный уважения

मानिन् *mānin* 1) ду́мающий, счита́ющий 2) го́рдый 3) серди́тый, гне́вный 4) капри́зный

मानुष *та́пиҙа* 1. челове́ческий 2. т. челове́к

मानुषी mānuṣi f. же́нщина

मानुष्य тапияуа п. см. मानुष

मानुष्यक månusyaka 1. см. मानुष ; 2. п. челове́чество

मान्त्रिक māntrika m. волше́бник; заклина́тель

मान्थ्यं māntharya n. 1) медли́тельность, неторопли́вость 2) сла́бость ума́

मान्द्य māndya n. 1) см. मान्थर्य ; 2) боле́знь

मापना māpanā f. измерение; вымеривание

माम् måm Acc. sg. om ग्रहम्

**माम** *māma m.* (*mк. Voc.*) дружи́ще!, дя́дюшка!

मामक māmaká мой

मामकी татакі моя

मामकीन māmakina см. मामक मामिका māmikā см. मामकी

माया  $m\bar{a}y\dot{a}$  f. 1. 1) филос. иллюзорность материа́льного мира 2) иллюзия, обма́н 3) си́ла волшебства́, ма́гия, колдовство́ 2. (o—) обма́нчивый 3. f. 1) nom. pr. мать  $by\partial\partial \omega$ ; cм. बुद्ध 2 4); 2) nom. pr. cм. gлf1

मायामय māyāmaya основанный на иллюзорности, нереальный

मायायोग *māyā-yoga m.* испо́льзование ма́гии, колдовства́

मायावती māyāvatī f. nom. pr. супруга Прадыюмны; см. प्रद्यम्न 1)

मायावन्त् māyāvant 1) обладающий

чудодейственной силой 2) обманчивый 3) хи́трый

मायावाद māyā-väda m, филос. доктрина иллюзо́рности ми́ра

मायाविद् māyā-vid 1) пости́гший иллюзо́рность ми́ра 2) владе́ющий иску́сством ма́гии, волшебства́

मायाविन् *māyāvin* 1. см. **माया**वन्त् ; 2. **m**. волшебник

मायिक māyika иллюзорный, призрачный, вообража́емый

मायिन्  $m\bar{a}yin$  1. 1) му́дрый 2) чудоде́йственный 3) обма́нчивый 2. m. волше́бник 3. n. волше́бство́, ма́гия

मायु mäyй m. блеяние; мычание मायर mäyüra павлиний

मार māra 1. уничтожа́ющий; убива́ющий 2. т. 1) смерть 2) поме́ха, препя́тствие 3) пот. рг. эпитет Камы; см. 年1年 4) пот. рг. будд. мифическое существо, злой дух-искуситель

मारकत mārakata изумру́дный

मारण māraṇa n. 1) умершвле́ние 2) смерть

मारमोहित *māra-mohita* ослеплённый, сбитый с толку богом любви

मारय् *māray* (caus. om मर्) 1) разбива́ть 2) разруша́ть

मारव mārava пустынный

<sup>°</sup>मारिन् -mārin 1) умира́ющий 2) убива́ющий

मारिष *māriṣa m.* 1) почтéнный человéк 2) *Voc.* о, друг!

मारिषा māriṣā f. nom. pr. мать Дакши; см. दक्ष

मारी mārī f. умерщвление

मारीय *māriya* относя́щийся к бо́гу любви́

मार्क máruka погибающий

मारुत mårutá 1. относящийся к марутам; см. मरुत् 5); 2. т. см मरुत् 1)—4)

मारुति māruti m. patr. см, हनुमन्त् मार्केट mārkata обезья́ний

मार्कण्डेय markandeya m. nom. pr. мудрец, достигший бессмертия

मार्कण्डेयपुराण märkaṇḍeya-purāṇa n. назв. одной из Пуран; см. पुराण 2

मार्ग mārga 1. относя́щийся к зверя́м 2. т. 1) след 2) тропа́; доро́га 3) спо́соб, сре́дство

मार्गण I mārgaṇa 1. 1) прося́щий 2) тре́бующий 2. тре́бующий 2. тре́бующий 3. п. 1) оты́скивание, по́иски 2) юр. рассле́лование

मार्गण II mārgaņa m. стрелаं

मार्गदर्शक mārga-darçaka m. проводник, провожатый

मार्गशीर्ष mārga-çīrṣa т. назв. месяца, соотв. ноябрю — декабрю

मार्गस्थ mārga-stha находя́щийся на (правильном) пути́

मार्गावलोकिन् mārgāvalokin (mārga + avalokin) 1) смотря́щий на доро́гу 2) ожида́ющий

मार्जन  $m\bar{a}rjana$  1. очина́ющий от гря́зи, чи́стящий 2. m. пра́чка 3. n. 1) очище́ние, чи́стка; сти́рка 2) уничтоже́ние

मार्जय् mārjay caus. om मर्ज्

मार्जार (क) mārjāra(ka) m. кот

मार्जारी mārjārī f. ко́шка

मार्जालीय mārjāliya любящий чистоту́, поря́док

मार्डीक mārdīká n. жа́лость; сожале́ние मार्तण्ड mārdanda m. 1) со́лнце (букв.

птица в небе) 2) бог солнца 3) птица मार्त्तिक mārttika 1. глиняный 2. п. глиняный сосу́л

मार्दव mārdava n. мя́гкость, не́жность

· माल māla n. 1) по́ле 2) лес

मालती mālatī f. жасми́н Jasmin grandiflorum

मालतीमाधव mālati-mādhava n. dv. назв. пьесы Бхавабхути; см. भवभति 2

मालव mālava m. 1) назв. страны в центральной Индии 2) pl. назв. народа вышеназванной страны

मालविका mälavikā f. nom. pr. рабыня--танцовщица, героиня драмы Калидасы; см. कालिदास

मालविकाग्निमित्र mālavikāgnimitra n. dv. «Ма́лавика и Агними́тра» — назв. драмы Калидасы; см. कालिदास, मालविका

माला mālā f. 1) вено́к, гирля́нда 2) шнур 3) собра́ние, ряд (напр. книг)

मालाकार  $m\bar{a}l\bar{a}$ - $k\bar{a}ra$  m. тот, кто плетет вено́к

मालावन्त् mālāvant уве́нчанный венко́м मालिक mālika 1. f. l) вено́к; гирля́нда 2) коли́чество 2. m. l) садо́вник 2) см. मालाकार; 3) краси́льщик

मालिन् mālin 1. 1) см. मालवन्त् ; 2) окружённый 2. т. см. मालाकार

मालिनी mālinī f. 1) назв. города; см. चम्पा; 2) назв. многих рек

मालिन्य mālinya n. 1) запятнанность, загрязнённость 2) чернота

माल्य mālya n. вено́к

माल्यवन्त् mālyavant см. मालावन्त्

मावन्त् mávant подобный мне

मानिलम्बम् mā-vilambam adv. неме́дленно, то́тчас же

माष  $m ilde{a} ilde{s} a m$ . 1) боб 2) мера веса 3) глупе́ц, дура́к

माषक māṣaka см. माष 2)

माषाद  $m \bar{a} \bar{s} \bar{a} da$  ( $m \bar{a} \bar{s} a + a(\bar{a}) da$ ) m. черепа́ха

माषाश  $mar{a}$ s $ar{a}$ ça ( $mar{a}$ s $a+ar{a}$ ça) m. ло́шадь

मास् I mắs m. 1) мéсяц, луна 2) мéсяц मास II mắs n. мя́со

मास måsa m. cm. मासु I

मासधा māsadhā adv. ежеме́сячно

मासशस् māsaçás adv. cm. मासधा

मासानुमासिक māsānumāsika (māsa + anumāsika) ежеме́сячный

मासिक māsika 1) ме́сячный 2) см. मा-सानुमासिक

मासीन masina cm. मासिक 1)

मासूर māsūra 1) чечевичный 2) чечевицевидный

मास्य māsya одноме́сячный

माहात्मिक māhātmika возвы́шенный, благоро́дный

माहात्म्य māhātmya n. 1) великодушие 2) достоинство, величие 3) сила, мощь

माहाराज्य māhārājya n. сан прави́теля, махара́джи

माहाराष्ट्र māhārāstra относя́щийся к народу мара́тхи; см. महाराष्ट् 2)

माहिन måhina 1) ра́достный 2) ре́звый माहिषिक måhisika m. 1) пасту́х 2) скотово́д (разводящий буйволов)

माहिषेय māhişeya m. сын первой супру́ги царя́

माहिष्मती māhiṣmatī f. назв. города на берегу Нармады

माहेन्द्र māhendra 1) относя́щийся к Индре 2) восто́чный

माहेय māheya земляны; глиняный माहेयी māheyi f. коро́ва

माहेश्वर mālieçvara 1. относя́щийся к Ши́ве 2. т. шива́и́т; см. शिव 2 1)

轩 mi (U. pr. minóti/minuté — V; fut. māsyáti/māsyáte; pf. mamáu/mimyé; aor. ámāsīt/ámāsta; pp. mitá) 1) укрепля́ть 2) создава́ть, сооружа́ть 3) броса́ть, разбра́сывать

 Нत् mit f. 1) столб 2) коло́нна

 मित I mitá pp. om मा II

 मित II mitá pp. om मि

 मितज्ञु mitá-jñu бо́дрый

 मितज्ञु mita-dru бы́стрый

मितभाषितर् mita-bhāṣitar немногосло́вный, скупой на слова́

मितभाषिन mita-bhāṣin см. मितभाषितर् मितभुक्त mita-bhukta уме́ренный в пи́ше मितभुज् mita-bhuj см. मितभुक्त मितभोजन mita-bhojana см. मितभक्त

मिताक्षर mitākṣara (mita + akṣara) 1) метрический, стихотворный 2) кра́ткий и я́сный (о манере изложения)

मिताक्षारा  $mit\bar{a}k$  $\$ar\bar{a}$  (mita + ak $\$ar\bar{a}$ ) f. назв. комментария Bиджнянешвары на «Яджнявалкьясмрити»; см. िवज्ञानेश्वर, याज्ञवल्क्यस्मृति

मिताशन mitāçana (mita + açana) см. मितभुक्त

मिताहार mitähāra (mita + āhāra) 1. см. मितभुक्त; 2. т. уме́ренная пи́ща

मिति I miti f. !) мéра; коли́чество 2) измере́ние ве́са 3) цена́

मिति II miti f. сооружение

मित्र mitrá 1. m. 1) друг, приятель 2) союзник 3) со́лнце 4) nom. pr. один из Адитьев; см. म्रादित्य; 2. n. дрýжба

मित्रकर्मन् mitra-karman n. дрýжеская услуга

मित्रकार्य mitra-kārya n. см. मित्रकर्मन् मित्रकृति mitra-kṛti f. см. मित्रकर्मन् मित्रकृत्य mitra-kṛtya n. см. मित्रकर्मन् मित्रगुप्त mitrá-gupta охраня́емый Ми́трой; см. मित्र 3)

मित्रता mitratā f. дружба

मित्रत्व mitratva n. cm. मित्रता

मित्रदुह् mitra-druh 1) предающий друзей, изменяющий друзьям 2) вероломный मित्रद्रोह mitra-droha m. 1) измена друзьям 2) вероломство

मित्रधित mitrá-dhita n. ýзы дрýжбы मित्रधिति mitrá-dhiti f. см. मित्रधित मित्रधेय mitra-dheya n. см. मित्रधित

मित्रबल mitra-bala n. сою́зное во́йско (один из шести видов войск)

मित्रभेद mitra-bheda m. 1) разрыв, прекращение дружеских отношений; ссор 2) размо́лвка

मित्रमहस् mitra-máhas bah. имéющий много друзей, богатый друзьями

मित्रलाभ mitra-lābha m. приобрете́ние дру́зей

मित्रवत् mitravat adv. подобно другу, по--дружески, дружественно

मित्रवत्सल mitra-vatsala благорасположенный к другу

मित्रवन्त् mitravant имéющий друзе́й मित्रसंप्राप्ति mitra-samprāpti f. см. मित्र-लाभ

मित्रस्नेह mitra-sneha m. любо́вь к друзья́м

मित्रिन् mitrin дружественный

मिथ् mith (U. pr. méthati/méthate — I; pf. mimétha/mimithé; aor. ámethit/amethiṣṭa) 1) объединя́ть 2) бить 3) хвата́ть 4) упрека́ть кого-л. (Acc.) 5) Ā. спо́рить मिथत्या mithatyā adv. 1) попереме́нно, поочерёдно 2) соревну́ясь, состяза́ясь

मिथस् mithás 1) вмéсте, совмéстно (Instr.) 2) мéжду собой, взаимно 3) по-перемéнно

मिथ:समय mithaḥ-samaya m. взаимное соглашение, договорённость

मिथ:समवाय mithaḥ-samavāya m. см. मिथ:समय मिथिला mithilā f. назв. столицы Видехи; см. विदेह 1)

मिथु mithu adv. 1) попеременно, поочередно 2) путано 3) лживо

मिथुन mithuná 1. парный 2. m. 1) чета, пара 2) близнецы 3. n. 1) половое сношение 2) назв. парных статуй при входе в храм 3) грам. глаго́льный ко́рень с приста́вкой

मिथुया mithuyā adv. 1) запутанно 2) неправильно

मिथुस् mithus cm. मिथुया

मिथु mithū см. मिथु

मिथ्या mithyå adv. 1) см. मिथ्या; 2) тщетно, напрасно;  $\sim$  वद् (वच्, ब्रू) лгать, говори́ть неправду;  $\sim$  कर् отрицать, не признавать;  $\sim$  भू оказываться неве́рным, ло́жным (о словах)

मिथ्याज्ञान mithyä-jñāna n. неправильный взгляд, заблуждение

मिथ्यावचन mithyā-vacana n. ложь

ि मिथ्यावाक्य mithyā-vākya п. см. मि-थ्यावचन

मिथ्यावाद mithyā-vāda 1. m. непрáвда, ложь 2. bah. 1) говоря́щий непрáвду 2) ло́жный

मिथ्यावादिन् mithyā-vādin cm. मिथ्यावाद 2 1)

मिथ्यावृत्त mithyā-vṛtta де́йствующий обма́ном

मिथ्यासाक्षिन् mithyā-sākşin т. лжесвиде́тель

मिथ्योपचार mithyopac ara (mithya + upac ara) m. мнимое расположение, обманчивая любезность

मिन्दा mindā f. физический недостаток मिमिक्ष mimikşa смешанный

मिमिक्षु mimikşu см. मिमिक्ष

मियेध miyedha m. пища, приготовленная для жертвоприношения богам

मिल् mil (U. pr. miláti/miláte — VI; fut. melisyáti/melisyáte; pf. miméla/minilé; aor. ámelit/ámelista; pp. militá) 1) соединяться, смешиваться 2) встречаться с (Gen., Instr., Loc.) 3) [при]соединяться, объединяться 4) соответствовать

मिलित militá 1) встрéтившийся 2) объединённый 3) собранный

सिश्र miçrá 1. 1) соединённый, сме́шанный 2) сопровожда́емый кем-л. (Instr., Gen., -o) 3) (-o) pl. и това́рищи 4) почте́нный, уважа́емый; ऋार्यमिश्र о, почте́нный!

中将 *miçraka* 1. смешанный 2. *m*. 1) тот, кто смешивает *что-л*. 2) обманщик

मिश्रण miçrana n. смесь

मिश्रता miçratā f. cm. मिश्रण

मिश्रधान्य miçra-dhānya 1. п. смешанное зерно 2. bah. приготовленный из смеси разных зёрен

मिश्री कर् miçrī kar (формы см. कर्) смешивать с (Instr.)

मिश्री भू *miçrī bhū* (формы см. भू) смéшиваться

मिष् miş (P. pr. mişáti — VI; pf. miméşa; aor. ámeşit) открывать глаза, смотре́ть на

मिष mişa n. 1) обман 2) видимость, иллюзия 3) спектакль, представление

मिष्ट mista 1. вку́сный; сла́дкий 2. n. 1) ла́комый кусо́к 2) изы́сканное блю́до मिष्टाञ्च mistana (mista+ana) n.

вкусная еда

मिह् I mih (P. pr. méhati — I; fut.

mekṣyáti; pf. miméha; aor. ámikṣat; pp. miḍhá; ger. miḍhvấ; inf. médum) 1) поливать, орошать 2) мочиться

मिह् II mih f. 1) тумáн 2) испарение 3) чад

मिहिका mihikā f. cher मिहिर mihira m. cóлнце

मी I mi (Ā. pr. miyate — IV; fut. meşyáte; pf. mimyé; aor. ámeşţa) умира́ть;

मो II mi (U. pr. mināti/minītė — IX; pf. mamau/mimyė; aor. ámāsit/ámasta; pp. mitá) 1) уменьшать 2) вредить; повреждать 3) срывать (планы, намерения)

मो III mì (P. pr. máyati — I; pf. mimåya; pfph. mayayāñcakåra; aor. ámaişīt, ámīmayat) 1) идти 2) понимать

मीढ midha n. 1) плата; вознаграждение 2) состязание

मीद्वंस् midváns щéдро одаря́ющий मीन mina m. рыба

मीनकेतु mina-ketu m. nom. pr. На чьём зна́мени изображе́ние ры́бы — эпитет бога любви Камы

मीनध्वज mina-dhvaja m. см. मीनकेतु मीनरिपु mina-ripu m. со́лние (букв. враг рыб)

मीनवन्त् minavant изобилующий рыбой मीमांसक mimänsaka m. 1) иссле́дователь 2) знаток философии миманса; см. मीमांसा 2)

मीमांसा тіталіза f. 1) иссле́дование, изуче́ние 2) назв. одной из шести ортодоксальных философских систем Индии. Съладывалась в IV—V вв. Признаёт реальность существования физического мира на основе его воспринимаемости, а также утверждает реальность души, отрицая существование бога. По фило-

софии миманса, миром правят законы кармы; см. कर्म

मील् mil (P. pr. mílati — I; pf. mimíla; aor. ámilit; pp. militá) 1) закрыва́ть (глаза́) 2) встреча́ть 3) объединя́ть с (Instr.)

मीलन milana n. закрыва́ние (глаз, цветов)

मीव् mīv (P. pr. mívati — I; pf. mimíva; aor. ámivit; pp. mivitá, -mūtá) двя́-гать; отодвигать

मुकुट mukuṭa m., n. диаде́ма

मुकुटिन् mukutin украшенный диадемой मुकुन्द mukunda m. nom. pr. см. विष्णु मुकुर mukura m. зеркало

मुकुल mukula 1. закры́тый, со́мкнутый 2. п. 1) бот. по́чка 2) бугоро́к (над прорезающимся зубом)

मुकुलितनयन mukulita-nayana balı. с закрытыми глазами

मुक्त mukta (pp. om मुच् II) 1) освобождённый 2) свобо́дный, беспрепя́тственный 3) разбро́санный 4) нанесённый (об ударе) 5) по́сланный 6) освобождённый, изба́вленный (напр. от перерождений)

मुक्तकेश *mukta-keça* 1) простоволо́сый 2) с распу́щенными волоса́ми

मुक्ता muktā f. жемчýжина

मुक्तागुण muktā-guṇa m. нить же́мчуга मुक्ताजाल muktā-jāla n. украше́ние из же́мчуга

मुक्ताफल muktā-phala m. см. मुक्ता मुक्तामणि muktā-maṇi m. см. मुक्ता मुक्तामय muktāmaya жемчужный

मुक्तारुच्  $mukl\bar{a}$ -ruc 1. сверка́ющий как же́мчуг 2. f. блеск же́мчуга

मुक्तावलि  $mukt\bar{a}vali$  ( $mukt\bar{a}+\bar{a}vali$ ) f. жемчу́жное ожере́лье

मुक्तावली muktāvali (muktā + āvali) f.

मुक्तासन muktāsana (muktā + āsana) bah. вставший, поднявшийся с сиденья मुक्ताहार muktā-hāra m. см. मुक्ताविन मुक्ति mukti f. 1) освобождение, избавление 2) рел. окончательное спасение 3) расплата (напр. с долгами)

मुक्षीजा mukṣtjā f. петля; сило́к; сеть मुख múkha 1. п. 1) рот 2) лицо́ 3) у́стье 4) вход 5) перёд, пере́дняя часть 6) нача́ло 7) пове́рхность 2. (—о) 1) гла́вный 2) обращённый лицо́м к; Instr. मुखेन при по́мощи, посре́дством

मुखगत mukha-gata находя́щийся на лице́

मुखचन्द्र mukha-candra т. лик луны́ मुखचपल mukha-capala болтли́вый मुखचपला mukha-capalā f. назв. стихотв. размера

मुखदोष mukha-doşa m. болтли́вость मुखपङ्कज mukha-pañka-ja n. ча́шечка цветка́ ло́тоса

मुखप्रसाधन mukha-prasādhana n. раскрашивание лица; напесёние косметики मुखभङ्ग mukha-bhañga m. гримаса मुखभद mukha-bheda m. см. मुखभङ्ग मुखमस् mukha-mas m. см. मुखचन्द्र मुखमारुत mukha-māruta m. дыхание (букв. вётер рта)

मुखर mukhara 1) разгово́рчивый 2) звуча́ший

मुखराग mukha-räga m. цвет лица́ मुखवर्ण mukha-varṇa m. см. मुखराग मुखव्यादान mukha-vyādāna n. разева́ние рта; зево́та

मुखशशिन् mukha-çaçin m. луноподо́бный лик

मुखश्री mukha-çrî f. красота лица मुखाङ्ग mukhañga (mukha + añga) n часть лица मुखास्वाद mukhāsvāda (mukha + āsvāda) m. поцелуй в уста

<sup>°</sup>मुखीय *-mukhīya* 1) находя́щийся у вхо́да 2) стоя́щий во главе́

मुखेन्दु mukhendu (mukha+indu) m. c.m.मुखशशिन्

**मुख्य** *múkhya* **1.** 1) основной, гла́вный 2) выдающийся 3) веду́щий **2.** *m*. глава́, предводи́тель

मुख्यता  $mukhyat \tilde{a} f$ . превосхо́дство, преоблада́ние ( $Gen., - \circ$ )

मुख्यशस् mukhyaças adv. гла́вным о́бразом

मुख्यसदृश mukhya-sadṛça о́чень похо́жий मुख्यार्थ mukhyārtha (mukhya + arthya) т. основно́й смысл

मुग्ध mugdhá (pp. om मुह् ) 1) смущённый 2) глу́пый 3) наи́вный 4) молодо́й

मुग्धता mugdhatā f. 1) простота 2) односторо́нность, примити́вность 3) прелесть

मुग्धश्ची mugdha-dhi bah. 1) простой 2) односторонний, примитивный 3) глупый

मुग्धबृद्धि mugdha-buddhi bah. см. मुग्धधी मुग्धबोध mugdha-bodha п. «Понятный для дете́й (неразу́мных)» — назв. грамматики Вопадевы, написанной в XIII в.; см. वोपदेव

मुग्धाक्षी  $mugdh\bar{a}k$  $\bar{s}i$  ( $mugdha+ak\bar{s}i$ ) bah. прекрасноо́кая

मुग्धेक्षण mugdhekşaṇa (mugdha+ikşaṇa) balı. см. मुग्धाक्षी

मुच् I muc (Ä. pr. mócate — I) см. मच् मुच् II muc (U. pr. muñcáti/muñcáte — VI; fut. moksyáti/moksyáte; pf. mumóca/ mumucé; aor. ámucat/ámukta; pp. muktá) 1) теря́ть 2) освобождать 3) оставля́ть 4) отка́зываться от (Abl.)

<sup>°</sup>मुच् -тис выделяющий пот (о коже)

मुचुकुन्द тисикинда т. пот. рг. царь, помогавший богам бороться с асурами; см. ग्रमुर

मुञ्ज muñja m. осока; камыш मुञ्जमय muñjamaya сделанный из осоки или камыша

मुण्ड muṇḍa 1. 1) го́лый, лы́сый 2) безро́гий 3) зату́пленный 2. т. 1) лы́сый челове́к 2) пот. рг. см. राहु; 3) аске́т (с выбритым черепом) 3. п. голова́; че́реп

मुण्डक muṇḍaka m. 1) ствол 2) ось; сте́ржень

मुण्डकोपनिषद् muṇḍakopaniṣad (muṇḍa-ka+upaniṣad) f. назв. одной из «Упани-шад»; см. उपनिषद् 2)

मुण्डन muṇḍana n. бритьё головы́ मुण्डय muṇḍaya (den. om मुण्ड) стричь или брить наголо́

मुण्डितिशिरस् тиṇḍita-çiras bah. лысый मुण्डिन् тиṇḍin см. मुण्ड 1 1), 2)

मुद् l mud (Ā. pr. módate — I; fut. modisyáte; pf. mumudé; aor. ámodista; pp. muditá, moditá) весели́ться, ра́доваться чему-л. (Loc., Instr.)

मुद् II múd f. весéлье, ра́дость मुदा mudā f. см. मुद् II मुदावन्त् mudāvant ра́достный, весёлый

मुदित muditá (pp. от मुद् I) обрадованный

मुद्धिर mudira m. облако मुद्धा mudgá m. вид бобов मुद्धार mudgara m. 1) мо́лот 2) дуби́нка मुद्धाल múdgala m. пот. рг. мудрец मुद्धाला mudga-varṇa bah. цве́та бобо́в मुद्धाला mudraṇa n. запира́ние, закрыва́ние मुद्धाला mudraṇa den. от मुद्धा मुद्धाला mudraya den. от मुद्धा मुद्धाला mudra f. 1) печа́ть, печа́тка 2) пе́рстень с печа́ткой 3) клеймо́ 4) чека́нная моне́та 5) отпеча́ток

मुद्राङ्क mudrānka (mudrā + anka) bah.

1) за печатью 2) отмеченный чем-л.

मुद्राङ्कित mudrānkita (mudrā + ankita) 1) отпечатанный 2) чеканный

मुद्राराक्षस mudrā-rākşasa n. назв. драмы Вишакхадатты, рассказывающей о приходе к власти Чандрагупты; см. वि-शाखदत्त, चन्द्रगप्त

मुद्रिका mudrikā f. cm. मुद्रा 2)

मुद्रित mudritá pp. om मुद्रय

मुद्रिताक्ष mudritākṣa (mudrita+akṣa) balı. c закры́тыми глаза́ми

म्धा mudhā adv. напрасно, тщетно

मृनि múni m. 1) просветлённый челове́к, тот, на кого́ снизошло́ открове́ние 2) мудре́ц 3) аске́т, отше́льник 4) свято́й 5) астр. Больша́я Медве́дица

मुनिवन muni-vana n. лес, в к-ром живýт отшельники

मुनिवर muni-vara m. 1) лу́чший (из семи́) мудрецо́в 2) лу́чший из отше́льников मुनिवेष muni-veṣa m. одея́ние отше́льника

मुनिवेषधर muni-veṣa-dhara нося́щий оде́жду отше́льника

मुनीन्द्र munindra (muni + indra) m. величайший из мудрецов (эпитет многих мудрецов)

मुमुक्षा mumuk $ş\bar{a}$  f. xund. стремле́ние к спасе́нию от перерожде́ний

मुमुक्षु титик şu хинд. стремя́щийся к спасению от перерождений

मुमूर्षा mumūrṣā f. жела́ние умере́ть मुमूर्षु mumūrṣu жела́ющий (гото́вый) умере́ть

मुर тига т. пот. рг. демон, уби**тый** Кришной; см. कृष्ण 2 3) म्रज muraja m. вид барабана

मुरारि murări (mura + ari) m. nom. pr. враг Му́ры - эпитет Кришны; см. मुर, कृष्ण 2 3)

मुर्च्छ murcch cm. मूर्छ्

मुम्र титтига т. тлеющий ўголь

मुष् muş (P. pr. muşnåti — IX; muşati; moşati — I; fut. moşişyati; pf. mumoşa; aor. ámoşit; pp. muşitá) красть, похищать

्मुष् -muş 1) гра́бящий 2) уничтожа́ющий 3) превосходя́щий

मुषित muşitá (pp. om मुष्) 1) огрáбленный 2) обмáнутый

मुषीवन् musiván m. вор, грабитель मुष्टि musți m., f. 1) кула́к 2) горсть чего-л.

मुष्टिहत्या muṣṭi-hatyā f. кула́чный бой मुष्टिहन् muṣṭi-hán m. кула́чный бое́ц मुसल musala m., n. 1) па́лица, булава́ 2) дуби́на 3) пе́стик

मुसलायुध musalāyudha (musala + āyu-dha) bah. Вооружённый палицей — эпитет Баларамы; см. बलराम

मुह् muh (P. pr. múhyati — IV; fut. mohişyáti, mokşyáti; pf. mumóha; aor. ámuhat; pp. mugdhá, mūḍhá) 1) падать в обморок 2) ошибаться 3) быть дураком нु тийни аdv. вдруг, сразу

मृहक muhuka n. мгновение, момент

मुहुर् múhur adv. 1) см. मुहु; 2) кáждую мину́ту 3) сно́ва; ~ मुहुर् а) сно́ва и сно́ва б) то... то

मुहुस् тиһиѕ см. मुहुर्

मुहूर्त muhūrtá m., n. 1) см. मुहुक; 2) назв. промежутка времени, равного 1/30 части дня или 48 мин.; Instr. मुहूर्तेन, Abl. मुहूर्ताद् adv. мгновенно, сейчас же मूक тűka 1) немой 2) молчаливый

मूढ mūdhá (pp. om मुह्) 1. см. मुख; 2. n. смятение духа

मूढचेतन mūḍha-cetana 1) bah. со спутанными мыслями 2) глупый

मूढचेतस्  $m \bar{u} dha$ -cetas bah. см. मुढचेतन मूढता  $m \bar{u} dhat \bar{a} f$ . 1) смятение духа 2) глу́пость

मूढत्व mūḍhatva n. см. मूढता मूढदृष्टि mūḍha-dṛṣṭi bah. примити́вный, простова́тый

मृढधी mūḍha-dhī см. मूढचेतन मृढजुद्धि mūḍha-buddhi bah. см. मूढचेतन मृढमित mūḍha-mati bah. см. मूढचेतन मृत mūta m., n. плетёная корзи́на मृतक mūtaká n. корзи́ночка मृत्र mūtra n. моча́

मूर l mūrá тупой; глу́пый

मूर II mūrá стреми́тельный; поспе́шный मूर III mūra n. см. मूल

मूर्ख *mūrkhá* 1. 1) сумасбро́дный 2) глу́пый 2. *m*. 1) сумасбро́д 2) глупе́ц

मूर्खता mūrkhatā f. глу́пость

मूछं  $m\bar{u}rch$  (Р. pr.  $m\dot{u}rchati — I; pf.$   $mum\dot{u}rcha;$  aor.  $am\ddot{u}rchit;$  pp.  $m\ddot{u}rchita;$   $m\ddot{u}rta)$  1) уси́ливаться, станови́ться си́льным 2) цепене́ть 3) па́дать в о́бморок

मूर्छन mūrchana уси́ливающийся मूर्छना mūrchanā f. 1) о́бморок 2) звук मूर्छा mūrchā f. см. मूर्छना

मूर्छित *mūrchitá* (*pp. om* मूर्छ्) 1) си́льный 2) пло́тный 3) напо́лненный чем-л. (-о) 4) о́бморочный

मूर्ण mūrṇa (pp. om मर् II) 1) размо́лотый 2) разби́тый

मूर्त mūrtá (pp. om मूर्छ्) воплощённый मूर्ति mūrti f. 1) тéло 2) фо́рма; вид, о́блик 3) изображе́ние

मूर्तिमन्त् mürtimant 1) материа́льный 2) воплоща́ющий, олицетворя́ющий

मूर्तिमय murtimaya имéющий вид

मूर्ध -mūrdha см. मूर्धन्
मूर्ध -mūrdha-ga см. मूर्धन्य 1)

मूर्धज mūrdha-ja m. pl. волосы

मूर्धतस् mūrdhatás adv. на голове́

मूर्धन् mūrdhán m. 1) лоб 2) че́реп 3)

голова́ 4) верши́на; मूर्धनं धर् почита́ть

(букв. носи́ть на голове́)

मूर्धन्य mūrdhanya 1) находя́щийся на голове́ 2) высший, лу́чший 3) грам. церебра́льный

मूल můla 1. n. 1) корень 2) подошва, нижняя часть 3) основа, основание 4) происхождение 5) оригинал 6) наследственное имущество 2. (—о) коренной, основной, главный; Abl. मूलात् adv. а) с самого начала 6) основательно

मूलक mūlaka кореня́щийся в, осно́ванный на

मूलकर्मन्  $m\bar{u}la$ -karman n. ворож6а́, колдовство́ на корня́х

मूलपुरुष mūla-puruşa m. родонача́льник मूलप्रकृति mūla-prakṛti f. 1) перви́чная материя 2) первопричи́на материа́льного ми́ра

मूलफल mula-phala n. 1) dv. ко́рень и плод 2) прирост от основных средств

मूलसाधन mūla-sādhana n. 1) гла́вное сре́дство 2) гла́вный о́рган

मूलहर mūla-hara 1) уничтожающий до основания 2) вырывающий с корнем 3) растрачивающий отцовское имущество

मूलाशित् mūlāçin (mūla + āçin) пита́ющийся коре́ньями

मूलिक mūlika первонача́льный मूलिन् mūlin име́ющий ко́рень или осно́ву मूल्य mūlya 1. основной 2. п. 1) цена́ 2) су́мма 3) расхо́ды 4) це́нность, достоя́ние

मुष् mús m., f. мышь

मूष mūṣa m. 1) см. मूष्; 2) кры́са

मूषक mūṣaka m. 1) мышь; кры́са 2) вор; граби́тель

मूषिक mūṣika m. cm. मूषक 1), 2)

मूषिकशावक műşika-çāvaka m. мышо́нок

मूषी लग्रहा हि. ८м. मूष्

मृ l, II mṛ см. मर् l, II

मृक्ष् mṛks см. म्रक्ष्

मृक्ष mṛkṣá m. 1) скребница 2) гре́бень मृक्षिणी mṛkṣiṇi f. каска́д

मृग *mṛgá m*. 1) дичь 2) живо́тное 3) газе́ль; антило́па

मृगजीवन mṛga-jivana m. охо́тник मृगण्यु mṛgaṇyu охо́тящийся на пти́цу मृगतृष्णा mṛga-tṛṣṇā f. мира́ж (букв. жа́жда ди́чи)

मृगदृश् mṛga-dṛç f. bah. та, чьи глаза́ как у газе́ли, антилопоо́кая

मृगनाभि mṛga-nābhi m. 1) мýскус 2) мýскусный оле́нь

मृगपति mṛga-pati m. влады́ка звере́й (о льве, тигре)

मृगमद mṛga-mada m. см. मृगनाभि 1) मृगयस् mṛgayás m. дичь

मृगया mṛgayā f. охота; ловля птиц

मृगयु mṛ'gayu m. охо́тник

मृगराज् mṛga-rāj m. см. मृगपति

मृगलक्ष्मन् mṛga-lakṣman bah. име́ющий изображе́ние ла́ни (о месяце)

मृगवन *mṛga-vana n*. лес, в кото́ром (во́дится) дичь

मृगव्य mṛgavya n. охо́та

मृगव्याध mṛga-vyādha m. см. मृग्य

मृगशाव mṛga-çāva m. 1) детёныш антило́пы, ла́ни или газе́ли 2) оленёнок

मृगशावाक्षी mrga-ç $\bar{a}v\bar{a}k$ ș $\bar{i}$  (-ç $\bar{a}va+ak$ ș $\bar{i}$ ) f. c.m., मृगद्श्

मृगहन् mṛga-han m. см. मृगयु

मृगाक्षी mṛgākṣi (mṛga + akṣi) см. मृग-दृश्

मृगाङ्गना mṛgāñganā (mṛga + añganā) f. 1) са́мка антило́пы, газе́ли 2) ла́нка मृगाधिप mṛgādhipa (mṛga + adhipa) m. повели́тель звере́й, лев

मृगाराति mṛgārāti (mṛga + arāti) m. враг газе́лей, лев

मृगारी mṛgārī (mṛga + arī) m. см मृगाराति

मृगी mṛgi f. cm. मृगाञ्जना मृगीदृश् mṛgi-dṛç f. cm. मृगदृश् मृगेक्षणा mṛgekṣaṇā (mṛga - ikṣaṇā) f. cm. मृगदृश्

मृगेन्द्रता mṛgendratā (mṛga + indratā) f. власть над зверя́ми

मृगेभ mṛgebha (mṛga + ibha) m., sg., dv. газе́ль и (и́ли) слон

मृचय mṛcaya 1) дряхлый 2) преходя́щий मृच्छकटिका mṛccha-kaṭikā 1. f. гли́няная пово́зка 2. n. назв. драмы Шудраки, являющейся образцом самой ранней индийской драмы; см. शुद्रक

मृज् тṛ ј см. मर्ज्

<sup>©</sup>मृज -mṛja уничтожающий

मृजा  $mrj\bar{a}$  f. 1) очищение; чистка 2) опря́тность; чистота́

मृजावन्त् *mṛjāvant* чи́стый मृड् *mṛḍ см.* मर्ड्

मृड mṛḍa 1. ми́лостивый; благоскло́нный 2. m. nom. pr. см. ग्राग्न 2), शिव 2 1) मृडन mṛḍana n. 1) жа́лость, сожале́ние

2) оказание милости

मृडितर् *mṛḍitar m. см.* मर्डितर् मृणाल *mṛṇāla m., n.* 1) сте́бель ло́то**с**а 2) корешо́к ло́тоса

मृणालक mṛṇālaka m. см. मृणाल मृणालसूत्र mṛṇāla-sūtra n. волокно́ ло́тоса मृणालिनी *mṛṇālinī f.* скопление ло́тосов

मृत *mṛtá* (*pp. om* मर्) 1. уме́рший, мёртвый 2. *m*. 1) труп 2) поко́йник 3. *n*. смерть

मृतक mṛtaka m., n. см. मृत 2 मृतकल्प mṛta-kalpa полумёртвый मृतजात mṛta-jāta мертворождённый मृतदेह mṛta-deha m. труп मृतपुरुषदेह mṛta-puruṣa-deha m. челове́-

ческий труп
मृतपुरुषशरीर mṛta-puruṣa-çarira n. см.
मतपुरुषदेह

मृतसंजीवन mṛta-saṅjivana воскрешающий мёртвых

मृताङ्ग *mṛtān̄ga (mṛta+an̄ga) m.* мертséu

मृताह *mṛtāha (mṛta + aha) т.* день смéрти

मृति mṛti f. смерть

मृतिमन् *mṛtiman m.* неизбе́жность сме́рти

मृत्तिका  $mr'ttik\bar{a}$  f. 1) ил 2) гли́на; земля́

मृत्<sup>0</sup> mṛt- см. मृद् І

मृत्पात्र  $m_r t$ - $p \bar{a} t r a n$ . глиняный сосу́д मृत्पिण्ड  $m_r t$ -p i n d a m. комо́к земли́, гли́ны

मृत्पिण्डबृद्धि *mṛtpiṇḍa-buddhi bah*. тупоумный

मृत्यु *mṛtyú m.* 1) смерть 2) *nom. pr.* см. यम II 3)

मृत्युकाल mṛtyu-kāla m. сме́ртный час मृत्युद्गत mṛtyu-dūta m. 1) ве́стник сме́рти 2) посла́нец бо́га сме́рти Ямы; см. यम II 3)

मृत्युपाश mṛtyu-pāçá m, путы сме́рти मृत्युबन्धु mṛtyu-bandhu m. спу́тник сме́рти मृत्युभय *mṛtyu-bhaya n*. опа́сность или боя́знь сме́рти

मृत्युमन्त् mṛtyumant обречённый на смерть

मृत्स्न *mṛtsna m.*, *n*. 1) прах 2) пыль 3) порошо́к

मृद् I mṛ'd f. 1) глина 2) земля́ मृद् II mṛd см. मर्द्

मुदङ्ग mṛdañ-ga т. вид барабана

मृदु  $m_r d\hat{u}$  1. 1) мя́гкий 2) сла́бый 3) ме́дленный 2. m., n. 1) мя́гкость 2) сла́бость 3) медли́тельность

मृदुक mṛduka кро́ткий

मृदुगिर् mṛdu-gir bah. нежноголо́сый, сладкоголо́сый

मृदुतीक्ष्ण mrdu-tiksna dv. крoткий и нейстовый (в  $o\partial$ но и то же время)

मृदुभाषिन् mṛdu-bhāṣin сладкоречи́вый मृदुल mṛdula мя́гкий, не́жный मृदुवाच् mṛdu-vāc см. मृदुभाषिन्

मृदुहृदय mṛdu-hṛdaya мягкосерде́чный मृदु भू mṛdū bhū (формы см. भू I) размягча́ться, станови́ться мя́гким

मृद्धाण्ड mṛd-bhāṇḍa n. см. मृत्यात्र मृद्धङ्ग mṛdvañga (mṛdu + añga) 1. bah. со сла́бым те́лом 2. т. ребёнок

मृद्धीका mṛdvikā f. виноград

मृध् I mṛdh см. मर्घ

मुध् II mṛ'dh f. борьба́

म्घ mṛdha m., n. см. म्ध् II

मृधभू *mṛdha-bhū f.* мéсто сражéния,

मृधस् कर् mṛ'dhas kar (формы см. कर् I) 1) презирать 2) ругать

मृध *mṛdhrá n*. 1) ру́гань; поноше́ние 2) враг

मृन्मय *тпта́уа* 1. 1) гли́няный 2) земляной 2. п. гли́няная посу́да

म्पा  $m_f$ '  $s\bar{a}$  adv. 1) обманчиво 2) на-

пра́сно;  $\sim$  मन् (ज्ञा) счита́ть неве́рным, обма́нчивым

मृषाज्ञान *mṛṣā-jñāna n*. неве́жество, глу́пость

मृषावचन *mṛṣā-vacana n*. 1) лжи́вые слова́, ложь 2) иро́ния

मृषावाच् *mṛṣā-vāc f. cм.* मृषावचन मृषोद्य *mṛṣodya (mṛṣā+udya) п. см.* मषावचन

मृष्ट I mṛṣṭá pp. om मर्श

मृष्ट II *mṛṣṭá (pp. om* मर्ज्) 1) очищенный 2) прия́тный 3) вку́сный

मृष्टि  $m_i$ ' $s_i$ ti f. очищение, очистка

मे me Dat., Gen. om ग्रहम्

मेकल mekala т. назв. горы, с к-рой берёт начало р. Нарбада

मेखला mekhalā f. 1) по́яс, поясо́к 2) одно из названий р. Нарбады

मेखलावन्त् mekhalāvant опоя́санный मेघ meghá m. 1) облако; ту́ча 2) мно́жество

मेघकाल megha-kāla m. вре́мя или сезо́н дожде́й

मेघजाल megha-jāla n. 1) скопле́ние облако́в 2) облачность

मेघज्योति megha-jyoti f. мо́лния

मेघदूत megha-dūta n. «Облако-ве́стник» — назв. лирической поэмы Калидасы; см. कालिदास

मेघमाला megha-mālā f. гряда́ облако́в, ста́я туч

मेघराजी megha-rājī f. c.m. मेघमाला

मेघोदक meghodaka (megha + udaka) n. дождь (букв. вода́ облако́в)

मेचक mecaka 1) тёмно-си́ний 2) чернова́тый

मेडि meḍi m. 1) шум (ветра) 2) потрéскивание (горящих дров) 3) звуча́ние

मेण्ठ meņṭha m. погонщик слонов

मेतर् metar m. созидатель, стройтель मेथन methana n. ру́гань, брань मेथि methi m. 1) столб 2) опо́ра मेद meda m. жир मेदस् médas n., m. см. मेद मेदस्वन्त् medasvant жи́рный मेदस्विन् medasvin то́лстый, ту́чный मेदिन् medin m. 1) друг, това́рищ 2) сою́зник

मेदिनी medinī f. земля́, по́чва
मेदिनीपति medinī-pati m. влады́ка земли́, повели́тель

मेदिनीश mediniça (medini + iça) m. см. मेदिनीपति

मेदुर medurá 1) жи́рный, то́лстый 2) густо́й, ча́стый (о лесе) 3) по́лный, напо́лненный чем-л. (—о)

मेद्य medya см. मेदुर 1)

मेध médha m. 1) сок мя́са 2) же́ртва, же́ртвенное живо́тное

मेधस् I medhás разумный, осмысленный मेधस् II médhas n. жертва

मेधसाति medhá-sāti f. 1) награда 2) выигрыш

मेधा medhá f. 1) му́дрость 2) ум, рáзум 3) проницательность 4) мысль

मेधाविन् medhāvin 1) му́дрый 2) у́мный, разу́мный 3) проница́тельный

मेधिर médhira см. मेधाविन्

मेध्य médhya 1) рел. чистый 2) приго́дный для жертвоприноше́ния 3) святой, свяще́нный

मेध्यता medhyatā f. чистотá; свя́тость मेध्यत्व medhyatvá n. см. मेध्यता

मेनका menakā f. nom. pr. 1) ancapa, мать Шакунталы; см. ग्रप्सरस् , शकुन्तला 2) супруга Химавана; см. हिमवन्त् 2 3)

मेना ménā f. 1) жéнщина 2) cáмка 3) cm. मेनका 2)

मेनि meni f. 1) метательный снаря́д 2) метательное ору́жие

मेरू теги т. назв. миф. золотой горы, по форме напоминающей цветок лотоса. На её вершине, в самом центре, находится город Брахмы, а вокруг, во все стороны света, располагается город Индры

मेरुकूट meru-kūṭa n. вершина (горы́) Ме́ру; см. मेरु

मेल mela m. встрéча

मेलक melaka m. cm. मेल

मेलन melana n. cm. मेल

मेला melā f. cm. मेल

मेष meşá m. баран

मेषिका meşikā f. cm. मेषी

मेषी meşt f. овца

मेह meha m. моча

महना méhanā adv. обильно, вдо́воль महनावन्त् mehanāvant ще́дро же́ртвую-ший

मैंघ maigha облачный

मैत्र maitrá 1. 1) дрýжеский 2) доброжела́тельный 3) относящийся к Митре; см. िमत्र 1 3); 2. п. дрýжба

मैत्रायण maitrāyaṇa (maitra + āyaṇa) n. доброжела́тельность

मैत्रिन् maitrin m. cm. मित्र 1 1)

मैत्री maitrī f. 1) дружба 2) схо́дство с кем-л. (-0)

मैत्रेय maitreya см. मैत्र

मैथिली maithili f. nom. pr. Царе́вна митхи́лийская — эпитет Ситы; см. सीता

मैथुन maithuná 1. 1) спа́ренный 2) породни́вшийся 2. п. совокупле́ние, слу́чка

मैथुन्य maithunya см. मैथुन 1 1)

मैनाक maināká т. назв. горы

मेनाल mainālá m. рыба́к

मैनिक mainika m. cm. मैनाल

मैरव mairava относя́щийся к горе́ Ме́ру; см. मेरु

मैरेय maireya m., n. опьяняющий напиток

मोक moka n. содранная шкура मोकी móki f. ночь

मोक्तर् moktar m. тот, кто выплачивает долги

मोक्ष токşа т. 1) избавление, освобождение от чего-л. (Abl., Gen., —о) 2) избежание опасности 3) окончательное спасение (души) 4) отказ 5) бросание, швыря́нис; метание 6) стрельба

मोक्षक mokṣaka отпускающий, освобождающий

मोक्षण mokṣaṇa 1. см. मोक्षक ; 2. п. см. मोक्ष 1), 4)

मोक्षभाव mokṣa-bhāva m. см. मोक्ष 1),

मोक्षयितर् mokşayitar m. освободитель मोक्षिन् mokşin 1) стремящийся к свободе 2) ищущий спасения

मोक्षेच्छा mokşecchā (mokşa+icchā) f. жа́жда избавле́ния, спасе́ния

मोघ mógha напра́сный, бесполе́зный; о—, Acc. मोघम् adv. напра́сно, бесполе́зно

मोघी कर् moghi kar (формы см. कर् I) 1) де́лать тще́тным, напра́сным 2) расстра́ивать, срыва́ть

मोघी भू moghi bhū (формы см. भू) становиться напрасным

मोचक mocaka 1) см. मोक्षक; 2) спаса́ющий от (-0)

मोचन mocana 1. 1) cм. मोक्षक; 2) броса́ющий, швыря́ющий; ме́чущий 2. n. 1) освобожде́ние от (Abl., -o) 2) ослабле́ние (ynps)жи)

मोचित mocita выпущенный на свободу

मोच्य mocya (pn. om मुच्) подлежа́щий избавле́нию

मोटक moṭaka m., n. шáрик; пилю́ля मोटन moṭana 1. разла́мывающий 2. n.

1) разламывание 2) умерщвление

मोद móda m. 1) ра́дость 2) арома́т, благоуха́ние

मोदक modaka 1. радующий 2. m., n. сласти

मोदन modana 1. см. मोदक 1; 2. n. páдость

मोदित modita 1) обрадованный 2) возбуждённый

मोदिन् modin 1) (-о) см. मोदक 1; 2) ра́достный, весёлый

मोमुघ momughá 1) заблужда́ющийся; ошиба́ющийся 2) безу́мный

मोष тоҙа т. 1) грабитель, разбойник 2) грабёж, разбой

मोषण moṣaṇa 1. (-о) гра́бящий 2. n. ограбле́ние

मोह móha m. 1) обморок 2) сумбу́р 3) обма́н 4) заблужде́ние; ослепле́ние; Асс. मोहं गम् впасть в заблужде́ние

मोहन mohana 1. 1) обманывающий 2) вводящий в заблуждение; ослепляющий 2. п. см. मोह

मोहनीय ınohaniya ошибочный

मोहमय mohamaya основанный на заблуждении

मोहयितर् mohayitar m. тот, кто вводит в заблуждение или сбивает с толку

मोहबन्त् molavant заблуждающийся, ошибающийся

मोहित molita 1) одурма́ненный 2) оглушённый

मोहिन् *mohin* 1) смуща́ющий 2) см. मोहन 2)

मोहक mohuka cm. मोहवन्त्

मौक्तिक mauktika 1. добивающийся избавления 2. п., т. см. मक्ता

मौक्तिकावलि mauktikāvali (mauktika + āvali) f. c.m. मुक्तागुण

मौक्तिकावली mauktikāvali (mauklika -|- âvali) f. c.m. मक्तागण

मौक्च maukya n. 1) немота́ 2) молча́ние

मौखर्य maukharya m. болтли́вость, разгово́рчивость

मौग्ध्य maugdhya n. простота; наивность

मौघ्य maughya n. тще́тность, бесполе́зность

मीच таиса п. банан

मौढच maudhya n. простоватость; наы́вность; глу́пость

मौण्डच maundya n. плешивость मौन maund n. молчание (букв. состояние отшельника)

मौनवृत्ति mauna-vṛtti bah. приня́вший обе́т молча́ния

मौनन्नत mauna-vrata 1. n. обе́т молча́ния 2. bah. да́вший обе́т молча́ния

मौनिन् maunin храня́щий молча́ние मौर्ख्य maurkhya n. глу́пость

मौर्य таигуа т. pl. назв. династии, основанной Чандрагуптой; см. चन्द्रगुप्त

मौर्वी maurvi f. 1) тетива 2) пояс

मोल maula 1) ме́стный, тузе́мный 2) основной, коренной; первонача́льный 3) насле́дственный

मौलि mauli 1. m. 1) голова́ 2) верши́на горы́ 3) остриё 2. f. диаде́ма; Loc. मौलौ निद्या (букв. ста́вить на́ голову) а) превозноси́ть б) принима́ть с почётом

मौलिन् maulin 1) возглавля́ющий 2) украшенный диаде́мой или коро́ной

मौलिमाला mauli-mālā f. венец

मौलिमालिका mauli-mālikā f. c.m. मौलि-माला

मोल्य maulya 1. основной, гла́вный 2. п. цена́

मौहूर्त mauhūrta m. звездочёт, астро́лог मौहूर्तिक mauhūrtika 1. мгнове́нный 2. m. см. मौहर्त

म्ना mnā (P. pr. mánati — I; fut. mnāşyáti; pf. mamáu; aer. ámnaşit; pp. mnatá) 1) учи́ть 2) по́мнись 3) хвали́ть

現紙 mrakş (P. pr. mrákşati — I; pf. mamrákşa; aor. ámrākşit; pp. mṛktá) 1) тере́ть, натира́ть 2) чи́стить (скребницей)

রম্বা mrakṣaṇa n. 1) натира́ние 2) мазь, ма́сло (для втираний)

म्रद् mrad ( $\bar{A}$ . pr. mrádate — I; fut. mradisyáte; pf. mamradé; aor. ámradista) тере́ть

म्रदिमन् mradiman m. мя́гкость, кро́тость

म्रदिष्ठ mradistha spv. om मृदु

म्रदीयंस् mradiyanas cpv. om मृदु
म्रुच् mruc (P. pr. mrócati — I; fut. mrocisyáti; pf. mumlóca; aor. ámrucat) 1) म्रु-

ти́ 2) поднима́ться, всходи́ть тला mlā (P. pr. mlåyati — IV; pf. mamláu; aor. ámlāyāt; pp. mlatá) 1) вя́нуть

лость

म्लानि mlāni f. 1) увяда́ние 2) истоще́ние 3) малоду́шие

म्लायिन् mlāyin 1) увядающий 2) исчезающий

म्लेच्छ् mlecch (P. pr. mlécchati — I; U. pr. mleccháyati/mleccháyate — X; pf. mi-mléccha; pfph. mlecchayāñ-cakára/cakré; aor. ámlecchit; ámimlecchat/ámimlecchata;

pp. mlistá, mlecchitá) 1) коверкать, искажа́ть; 2) говори́ть с акце́нтом

म्लेच्छ mlecchá m. 1) чужезéмец, вáрвар 2) человéк, стоящий вне кáсты

म्लेच्छता mlecchatā f. инозе́мное проис хожле́ние

म्लेच्छवाच् mleccha-vāc говоря́щий на друго́м языке́

## य

य I уа сороковая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

य II уа который

यकन् yakan n. печень

यकार yakāra т. бу́ква или звук «य» यक्ष yakṣá 1. п. сверхъесте́ственное существо́, дух 2. т. 1) пот. рг. см. कुवेर 2) рl. назв. добрых полубогов, составляющих свиту Куберы

यक्षम्रह् yakşa-graha т. назв. особого вида безумия или помешательства

यक्षिन् yakşin 1) усердный 2) оживлённый, полный жизни

यक्षु yakşu т. pl. назв. народа यक्ष्म yákşma п. 1) боле́знь 2) туберкулёз

यक्ष्मन् yakşman т. см. यक्ष्म यक्ष्मिन् yakşmin туберкулёзный यक्ष्य yákşya живой, подвижный

यज् yaj (U. pr. yájati/yájate—I; fut. yakşyáti/yakşyáte; pf. iyája/ijé; aor. áyã-kşit/áyaṣṭa; pp. iṣṭá) 1) жéртвовать, приноси́ть жéртву 2) дава́ть 3) вступа́ть; присоединя́ться

यजत yajata 1) божественный; святой 2) достойный, уважаемый

यजत्र yájatra см. यजत

यजन yajana n. 1) жертвоприношение
2) ме́сто соверше́ния жертвоприноше́ния

यजनीय yajaniya 1. pn. om यज् ; 2. m. день жертвоприношения; священный день

यजमान  $y\dot{a}jam\bar{a}na$  1. же́ртвующий 2. m. 1) же́ртвователь 2) бога́тый челове́к यजस् yajas n. почита́ние, преклоне́ние यजि yaji 1. (—o) же́ртвующий 2. m. же́ртвоприноше́ние

यजिन् yajin m. тот, кто приносит же́ртву यजिष्णु yajiṣṇu 1) почита́ющий бого́в 2) принося́щий же́ртву

यजुर्विद् yajur-vid знающий ритуальные изречения

यजुर्वेद yajur-veda т. назв. второй из четырёх Вед. Веда ритуальных изречений и заклинаний

यजुष्मन्त् yájuşmant сопровожда́емый ритуа́льным изрече́нием

यजुस् yájus n. 1) см. यज्ञ 2); 2) жéртвенное изречéние, фóрмула

यज्ञ  $yaj\bar{n}a$  m. 1) набожность, благочестие 2) почитание, благоговение 3) жертва 4) жертвоприношение

यज्ञकर्मन् yajña-karman n. обряд жертвоприношения

यज्ञकाम yajñā-kāma желающий же́ртвы यज्ञकृत् yajña-kṛ't принося́щий же́ртву यज्ञकतु yajña-kratu m. ритуа́л жертвоприноше́ния

यज्ञित्रया yajña-kriyā f. c.m. यजि 2

यज्ञपति yajñá-pali m. тот, кто осуществляет жертвоприношение

यज्ञपणु yajña-раçи m. же́ртвенное живо́тное

यज्ञभाग  $yaj\hat{n}a$ - $bh\bar{a}ga$  1. m. 1) до́ля в жертвоприноше́нии 2) бог 2. bah. име́ющий до́лю в жертвоприноше́нии

यज्ञभूमि yajña-bhūmi f. см. यजन 2)

यज्ञमुष् уајñа-ти т. де́мон (букв. похити́тель же́ртвы)

यज्ञवाह yajña-vāha уносящий или доставляющий жертву (к богам)

यज्ञवाहन yajña-vāhana 1) соверша́ющий жертвоприноше́ние (о брахмане) 2) пот. рг. эпитет Вишну и Шивы; см. विष्णु 1), शिव 2 1)

यज्ञशिष्ट yajña-çişta n. остаток от жертвоприношения

यज्ञशेष yajña-çeşa n. см. यज्ञशिष्ट यज्ञहुत् yajña-hut m. жрец

यज्ञहोतर् yajña-hotar m. см. यज्ञहुत् यज्ञायुध yajñāyudhá (yajña + āyudha) n. ýтварь для жертвоприноше́ния

यज्ञिन् yajñin богáтый в жертвоприношениях (о Вишну)

यज्ञिय yajñiya 1. 1) достойный жертвоприношения 2) божественный; святой 2. m. бог

यज्यु yájyu набожный, благочестивый; святой

यज्वन् yájvan 1. же́ртвенный, относя́щийся к же́ртве 2. т. же́ртвующий, поже́ртвователь

यत् yat (Ā. pr. yátate — I; fut. yatisyáté; pf. yeté; aor. áyāti; pp. yatá) 1) упоря́дочиваться 2) пыта́ться, стара́ться 3) посвяща́ть себя́, отдава́ться чему- $\Lambda$ . (Dat., Acc., Loc., inf. ेम्रथें, ेम्रथं, ेम्रथंय, हेतोस्, प्रति) 4) быть гото́вым к (Acc.) यतम yatama который из мно́гих यतर yatará который из двух

यतन्नत yata-vrata 1) набожный, соблюдающий обеты 2) целеустремлённый

यतस् yatas 1. Abl. om य; 2. adv. оттого что, потому что

यति I yáti pl. сколько

यति II yáti m. 1) распоряди́тель 2) отшéльник, аскéт

यति III *yáti f.* 1) муз. пáуза 2) лит. цезýра

यतिन yatin cm. यति II 2)

यत्न  $yatna\ m.\ 1)$  стара́ние 2) забо́та 3) стремле́ние; Acc. यत्नं कर् стара́ться, прилага́ть стара́ния

यत्नतस् yatnatas adv. стара́тельно, усе́рдно

यत्र yátra (corr. तत्र) 1) где 2) куда 3) когда 4) в то время как;  $\sim$  तत्रापि всюду; где бы ни;  $\sim$  कुत्रापि всюду, везде;  $\sim$  क्व च всегда;  $\sim$  क्वापि туда и сюда;  $\sim$  तत्र दिने в какой бы день ни...

यथा yathā 1. adv. (corr. तथा) 1) как, подобно 2) например 2. conj. 1) что 2) так что 3) чтобы 4) так как; потому что 5) словно, как будто бы

यथाकथित yathā-kathita как упомя́нутый (छाше)

यथाकामम् yathā-kāmam adv. по желанию, как угодно

यथाकाल yathā-kāla m. подходя́щее врéмя; Acc. यथाकालम् adv. во́время, в срок यथाक्रम<sup>°</sup> yathā-krama- (mж. Acc. यथाक्रमम्, Instr. यथाक्रमेण) adv. по о́череди, по поря́дку

यथातत्त्व- yathā-tattva (тж. Асс. यथा-तत्त्वम्) adv. правдіво

यथाधर्मम् yathā-dharmám adv. по прáвилам или закону यथान्यायम् yathā-nyāyam adv. по правилам или справедливости, справедливо यथापूर्व yathā-pūrva adv. 1) по о́череди 2) как ра́ньше; как обы́чно

यथाप्रप्त yathā-prapta 1) соразме́рный 2) регуля́рный 3) грам. пра́вильный

यथात्राणम yathā-prāṇam adv. со всей душо́ю

यथाभिरुचित yathābhirucita (yathā - abhi...) прия́тный; ми́лый

यथाभिलिषत yathābhilasita (yathā 🕂 abhilasita) cм. यथाभिरुचित

यथायथम् yathā-yathám adv. как оно́ есть; то́чно, как сле́дует

यथायोगम् yathā-yogam adv. подходяще, соответственно

यथायोग्यम् yathä-yogyam adv. coorвéтствующим, до́лжным о́бразом

यथारूप yathā-rūpa 1) соотве́тствующей фо́рмы 2) пра́вильный, и́стинный 3) пре-кра́сный 4) огро́мный; Асс. यथारूपम् adv. а) пра́вильно б) правди́во

यथार्थ yathārtha (yathā + artha) 1) соотве́тствующий це́ли или потре́бности 2) подходя́щий (об имени) 3) пра́вильный, ве́рный; Асс. यथार्थम् adv. а) целесообра́зно 6) пра́вильно, ве́рно

यथार्थनम् yathārthanam (yathā + arthanam) согла́сно заслу́гам или досто́ннству यथार्थनामन् yathārthanāman (yathā + arthanāman) bah. име́ющий подходя́щее имя यथाई yathārha (yatha + arha) 1) соотве́тствующий заслу́гам 2) соотве́тствующий сто́нмости 3) соотве́тствующий обы́чаям

यथावत् yathāvat adv. надлежа́шим о́бразом

यथावशम् yathā-vaçám adv. по жела́нию; как уго́дно यथानस्तु yathā-vastu adv. 1) целесообра́зно 2) см. यथानत्

यथाविधानम् yathā-vidhānam adv. 1) как предпи́сано 2) см. यथावत्

यथाशक्ति yathā-çakti adv. по возможности; по способности, в меру сил

यथाशास्त्रम् yathā-çāstram по установленным правилам, согласно предписаниям законов

यथाश्रुति yathā-çruti adv. !) как предписывают Ве́ды; см. वेद; 2) по религио́зному обы́чаю

यथासङ्गम् yathā-sangam adv. 1) по ме́ре на́добности 2) соотве́тственно

यथासुखम् yathā-sukham adv. 1) прия́тно; ра́достно 2) споко́йно 3) удо́бно

यथास्थान yathā-sthāna bah. находя́щийся на подоба́ющем ме́сте

यथेच्छ yatheccha (yathā + iccha) соотве́тствующий жела́нию; жела́емый, жела́нный

यथोक्त yathokta (yathā + ukta) как упомя́нуто вы́ше

यथोचित yathocita (yathā + ucita) 1) размеренный 2) подходя́щий

यथोपपन्न yathopapanna (yathā + upapanna) име́ющийся в наличии

यद् yad 1. n. Nom., Acc. sg. om य II; 2. 1) что; так что 2) чтобы 3) когда; यदिप хотя; यद्वा или; между тем

यदर्थ yadartha bah. имéющий что-л. в виду́; Acc. यदर्थम्, Loc. यदर्थे adv. а) почему́, по какой причи́не? б) ради кого-л. в) с тех пор как

यदा yadå conj. (corr. तदा) когда; ~ कदा च так часто, как; ~ कदा चिद् всегда, постоянно; ~ तदा всегда; ~ यदा... तदा तदा всякий раз когда, каждый раз как

यदि yádi conj. éсли; ~ ऋपि хотя́; ~ वा... ~ वा и́ли... и́ли

यदी yadi cu. यदि

यदु yadu т. пот. рг. старший сын Яяти, основатель династии Ядавов, в  $\kappa$ -рой был рождён Кришна; см. ययाति, कृष्ण  $2\ 3$ )

यदृच्छ yad-rccha случайный, нечаянный, невольный

यद्च्छा yad-rcchā f. случай

यद्वत् yadvat как, каким образом (с तद्, एवम्)

यद्वत yad-vṛtta n. 1) событие, происше́ствие 2) приключе́ние

यन्तर् yantar m. 1) распорядитель; управляющий 2) возница 3) погонщик (слонов)

यन्त्र yantrá n. 1) сбру́я; узда́ 2) приспособле́ние 3) огра́да 4) преде́л 5) амуле́т 6) маги́ческий рису́нок

यन्त्रण yantraṇa n. 1) ограничение 2) насилие, принуждение

यन्त्रणा yantraṇā f. cm. यन्त्रण

यन्त्रय yantraya (den. om यन्त्र) 1) сде́рживать 2) ограничивать

यम् yam (P. pr. yáchati — I; fut. yamsyáti; pf. yayáma; aor. áyamsit; pp. yatá) 1) проверя́ть 2) предлага́ть 3) препя́тствовать 4) поднима́ть 5) идти́ 6) пока́зывать 7) держа́ть 8) укроща́ть

**чн** І уа́та т. 1) узда́; по́вод 2) заде́ржка; препя́тствие; затрудне́ние 3) самопринужде́ние 4) самоограниче́ние, обузда́ние (напр. чувств)

यम II yamá 1. 1) двойной 2) родственный 2. т. 1) близнец; du. близнецы́ 2) пот. рг. бог смерти и правосудия 3. п. пара

यमक yamaka n. 1) двойной смысл 2)

игра́ слов 3) воен. манёвр на боево́й колесни́це (двойной круг)

यमिकंकर yama-kimkara m, ве́стник Ямы; см. यम II 2 3)

यमज yama-ja 1. 1) явля́ющийся близнецо́м 2) одина́ковый, похожий 2. m. du. близнецы́

यमजात yama-jāta см. यमज

यमदूत yama-dūta m. посла́нец Ямы; см. यम II 2 3)

यमराजन् yama-rājan 1. т. царь Яма; см. यम II 2 3); 2. bah. yamárajan нме́ющий царём Яму

यमराज्य yama-rājya n. 1) ца́рство Я́мы 2) госпо́дство Я́мы; см. यम II 2 3)

यमल yamala 1. двойной 2. m. dv. 1) близнецы́ 2) па́ра

यमलोक yama-loka m. мир или ца́рство Ямы; см. यम II 2 3)

यमसदन yama-sadana n. местопребывание, обиталище Ямы; см. यम II 2 3)

यमसादन yama-sādana n. см. यमसदन यमसू yama-sū f. та, что рожда́ет близнецо́в

यमुना уатипа f. назв. реки, олицетворённой как дочь Сурьи и сестра Ямы (соврем. Джамна); см. सूर्य, यम II 2 3)

ययाति yayāti т. пот. рг. древний герой, царь Лунной династии, отец Яду и Пуру; см. यदु, पुरु

ययि yayi 1. бегýщий, спешащий 2. m. облако

यहिं yárhi 1) когда? 2) так как

यव I yáva m. 1) зерно 2) ячме́нь 3) назв. меры длины, равной 1/6(1/8) ангула; см ग्रङ्गल; 4) назв. меры веса, равной 1/2 гунджа; см. गुञ्जा

यव II yáva m. первая половина лунного месяца यवक्षेत्र yava-kşetra n. ячме́нное по́ле यवगोधूमवन्त् yava-godhümavant засе́янный ячменём и пшени́цей

यवन yávan m. cm. यव II

यवन I yávana 1. (-о) отража́ющий, отвраща́ющий что-л. 2. п. смесь; раство́р (особ. водяной)

यवन II *yavana m*. 1) грек (иони́ец) 2) чужезе́мец

यवनिका I yavanikā f. 1) гречанка (ионийка) 2) чужеземка

यविनका II yavanikā f. за́навес; заве́са यविषष्ट yava-piṣṭa n. ячме́нная мука́ यवमन्त् yávamant 1. снабжённый зерно́м 2. т. земледе́лец 3. п. запа́с зерна́; бога́тство (выражаемое зерном)

यवम्य yavamáya ячмéнный यवस yavasa m., n. трава

यविष्ठ yávistha 1. spv. om युवन्; 2. m. nom. pr. Самый молодой — эпитет Агни; см. ग्रग्नि 2)

यवीयंस् yaviyanas 1. cpv. om युवन् ; 2. m. младший брат

यवीयसी yaviyasi f. младшая сестра यवीयुध् yaviyudh (int. om युध् 1) жаждущий сражаться, войнственный

यव्य yavya m. запас ячменя

यशस् yа́çа́s 1. 1) уважа́емый 2) сла́вный 3) прекра́сный 2. yа́çаs n. 1) уваже́ние 2) сла́ва 3) красота́

यशस्काम yáças-kāma bah. жáждущий слáвы

यशस्वन्त् yáçasvant 1) сла́вный 2) прекра́сный

यशो<sup>°</sup> yaço- cm. यशस्

यशोध्न yaço-ghna гу́бящий сла́ву, обессла́вливающий

यशोदा yaço-dā 1. приносящий славу 2. f. nom. pr. жена пастуха Нанда, при-

ёмная мать Кришны; см. नन्द II 1), कृष्ण 2 3)

यशोधन yaço-dhana bah. 1) просла́вленный 2) изве́стный, сла́вящийся (свои́м) бога́тством

यशोहन् yaçohan cm. यशोघ्न

यहर् yáṣṭar m. 1) (по)же́ртвователь
2) почита́тель

यिष्ट yasti 1. f. 1) палка 2) стебель (растения) 3) нитка жемчуга, жемчужное ожерелье 2. (-о) 1) длинный 2) гибкий; тонкий

यस् yas (P. pr. yasyátí — IV; fut. yasişyátí; pf. yayása; aor. áyasat) 1) предпринимáть 2) борóться за

यस्मात् yasmāt 1. Abl. om य II; 2. conj. 1) так как, потому́ что 2) отчего́, почему́ 3) что́бы

यहू yahū 1. 1) ю́ный, ю́ношеский 2) бо́дрый; живо́й 3) весёлый 2. т. дитя́, ребёнок

यह्न yahvá 1) сáмый молодóй 2) вéчно ю́ный (о многих богах)

यहुन्त् yahvánt ве́чно теку́щий (о реках) या yā (Р. pr. yắti — ІІ; fut. yāsyáti; pf. yayáu; aor. áyāsīt; p. yāyáte; pp. yātá) 1) идти́, проходи́ть 2) отправля́ться याग yåga m. же́ртва, поже́ртвование याच् yāc (U. pr. yácati/yácate — І; fut. yāciṣyáti/yāciṣyáte; pf. yayáca/yayācé;

си́ть 2) сва́таться, проси́ть руки́ याचक yācaka m. 1) проси́тель 2) ни́щий याचन yācana n. 1) проше́ние, про́сьба

aor. áyācīt/áyāciṣṭa; pp. yācitá) 1) npo-

2) попрошайничанье 3) сватовство 4) домогательство

याचितर् yācitar m. 1) см. याचक ; 2) поклонник, искатель руки

याचिष्णा yāciṣṇu 1) просящий 2) по-

прошайничающий, нищенствующий 3) домогающийся 4) назойливый

याचिष्णुता  $y\bar{a}cisnut\bar{a}$  f. выпрашивание ми́лостей

याच्ञा yācñā f. cm. याचन 1), 2)

याच्ड्य yācñya см. याचन 1), 2)

याच्य yācya n. cm. याचन 2), 3)

याज्  $y\bar{a}j$  1. же́ртвующий 2. m. поже́ртвователь

याज yāja m. 1) жéртва 2) см. याज् 2 याजक yājaka m. 1) жрец, совершающий обря́д жертвоприноше́ния 2) см. याज 2)

याजन yājana n. жертвоприноше́ние (в честь кого-л., чего-л.— Gen.)

याज्ञवल्क्च yājñavalkya т. пот. рг. древний мудрец, к-рому приписывается авторство хорошо известного свода законов «Яджнявалкьясмрити». Он также почитается первым учителем Белой Яджурведы; см. याज्ञवल्क्चस्मृति, यजुर्वेद

याज्ञवल्क्चस्मृति yājñavalkyasmṛti n. «Свод зако́нов Яджнява́лкы» — назв. известно- го трактата Яджнявалкы; см. याज्ञव- ल्क्च

याज्ञिक  $y\bar{a}j\tilde{n}ika$  1. относя́щийся к же́ртве, жертвоприноше́нию 2. m. знато́к обря́да жертвоприноше́ния

याज्ञिक्च yājñikya n. наўка о жертвоприношении, ритуальные правила

याज्ञिय yājñiya m. cm. याज्ञिक

याज्य  $y\bar{a}jya$  1. которому приносится жертва 2. m. тот, кому совершается жертвоприношение

याज्यता yājyatā f. ритуальная формула или изречение при жертвоприношении

यात yāta 1. 1) уше́дший; бежа́вший 2) прише́дший 3) случи́вшийся 2. п. 1) ход 2) путь 3) пое́здка

यातन yātana n. 1) вознаграждение 2) возме́здие

यातना yātanā f. 1) см. यातन; 2) наказание 3) мучение

यातयाम yātayāma bah. 1) изнурённый, обесси́ленный 2) израсхо́дованный 3) изношенный 4) бесполе́зный, напра́сный 5) неприго́дный

यातर् I yātar 1. иду́щий; е́дущий 2. m. возни́ца

यातर् II yātar m. мсти́тель

यातर III yātar f. жена деверя

यातच्य yātavya (pn. om या) 1) против которого следует выступить 2) враждебный к кому-л., неприятельский

यातव्यपक्ष yātavya-ракṣа т. враждебная сторона, партия

यातु yātu m. 1) привидение 2) злой дух; де́мон

यात्रा yātrā f. 1) ход 2) пое́здка, путеше́ствие 3) похо́д ( $m \varkappa$ . военный) 4) проце́ссия 5) сре́дства к существова́нию 6) пра́здник; торжество́

यात्रिक yātrika 1. 1) похо́дный 2) доста́точный для пропита́ния 2. т. путеше́ственник, стра́нник; пало́мник 3. п. прови́зия на доро́гу

यात्रोत्सव yātrotsava (yātra + utsava) m. праздничная процессия

याथाकामी yāthākāmī f. произво́л

याथाकाम्य yatha-kāmya n. см. याथा-कामी

याथातथ्य yāthātathya n. 1) и́стина, пра́вда 2) пра́вильность; Асс. याथातथ्यम्, Instr. याथातथ्येन см. याथातथ्यतस्

याथातथ्यतस् yāthātathyatas adv. 1) по правде 2) по обычаю

यादव yādava 1) происходя́щий от Я́ду 2) pl. пото́мки Я́ду; см. यदु

यादस् yādus n. морско́е чудо́вище यादृच्छिक yādṛcchika 1) случа́йный 2) неожи́данный

याद्श yādṛ'ça какой

याद्व yādva принадлежа́щий к ро́ду Я́ду; см. यद्

यान yāna 1. веду́ший (о пути) 2. п. 1) путеше́ствие 2) похо́д 3) пово́зка, сре́дство передвиже́ния 4) выступле́ние в похо́д (один из шести методов политики)

यानपात्र yāna-pātra n. кора́бль

यानभङ्ग yāna-bhañga m. кораблекруше́ние

यानी yāni f. путь, доро́га

्याप्य уаруа 1) подлежа́щий отво́ду (о свидетеле) 2) ма́ленький, незначи́тельный 3) простой 4) плохо́й

याम I yāma m. 1) прекращение 2) коне́ц याम II yāma относя́щийся к Я́ме; см. यम II 2 3)

याम III yāma m. 1) пое́здка 2) доро́га, путь 3) ночна́я стра́жа 4) восьма́я часть су́ток

यामन् yāman n. 1) см. याम III 1), 2);

2) обращение; зов; мольба

यामिक yāmika m. (ночной) страж यामिनी yāmini f. ночь

याम्य yāmya 1) принадлежа́щий Я́ме; см. यम II 2 3); 2) ю́жный

यायावर  $y\bar{a}y\bar{a}vara$  1. стра́нствующий; путеше́ствующий 2. m. 1) стра́нник, скита́лец 2) бродя́га

यायिन् yāyin 1) передвигающийся 2) бегущий; идуший; е́дущий

यार्हे yārhe adv. когда́

याव I yāva m. cm. यव II

याव II yāva ячмéнный; состоящий из ячменя

यावज्जीवम् yāvajj-ivam adv. всю жизнь, пожизненно

यावज्जीवेन yāvajj-īvena см. यावज्जीवम् यावत् yāvat (n. Acc. om यावन्त्) 1. adv. 1) ско́лько 2) как до́лго 3) ме́жду тем; наконе́ц 4) сейча́с, неме́дленно 2. conj. пока́, до; यावन्न пока́ не

यानतिथ yāvatitha кото́рый (no счёту) यानत्कालम् yāvat-kālam adv. в определённое вре́мя, в срок

यावत्कृत्वस्  $y\bar{a}vat$ - $k_ftvas$  как ча́сто यावद $^\circ$   $y\bar{a}vad$ - cм. यावन्त्

нужно; по мере надобности

यावदन्तम् yāvad-antam adv. до конца यावदन्ताय yāvad-antāya см. यावदन्तम् यावदर्थ yāvad-artha сто́лько, ско́лько

यावद्धा yāvaddhā adv. ско́лько раз; как ча́сто

याबद्धलम् yāvad-balam adv. по силам, по возможности

यावन् yāvan m. 1) всадник 2) преследователь 3) захватчик, зачинщик

यावन्त् yāvant (corr. तावन्त्) 1) сколь большой (о пространстве) 2) сколь долгий (о времени)

याशु  $y\bar{a} cu$  n. 1) объя́тие 2) полово́е сноше́ние

यास्क yāska т. пот. рг. древнеиндийский языковед, автор грамматического трактата. Жил в V в. до н.э.

य I yu (U. pr. yáuti/yuté — II; yuváti/ yuváte — VI; yunáti/yunité — IX; fut. yavisyáti/yavisyáte; yosyáti/yosyáte; pf. yuyáva/yuyuvé; aor. áyāvit/áyāvita; áyausit/áyosta; pp. yutá) 1) надевать, натя́гивать 2) свя́зывать; завя́зывать 3) брать себе́ 4) облада́ть чем-л.

यु II yu (P. pr. yuyóti — III; yúchati — I; aor. áyauşīt) отделя́ть; удаля́ть

यु III yu 1. е́дущий 2. m. 1) спу́тник, попу́тчик 2) това́рищ, прия́тель

युक्त yukta (pp. om युज्) 1. 1) соединённый, свя́занный 2) подходя́щий, соотве́тствующий 3) грам. непроизво́дный 2. п. 1) упря́жка лошаде́й 2) связь, соедине́ние 3) соразме́рность 4) доста́точность 3. т. должностно́е лицо́, чино́вник

युक्तत्व yuktatva n. см. यक्त 2 3)

युक्तमद yukta-mada bah. 1) опьянённый, хмельной 2) упоённый

युक्तरूप yukta-rūpa bah. подходя́щий, соразме́рный

युक्तार्थ yuktārtha (ykta + artha) bah. 1) разумный 2) глубокомысленный 3) остроумный

युक्ति yukti f. 1) связь 2) применение, употребление 3) средство; приём 4) хитрость 5) приголовление к чему-л. (Loc.) 6) основание, причина 7) соразмерность; Асс. युक्तिं कर् найти или применить средство, приём; Instr. युक्तचा см. युक्तितस्

यक्तितस् yuktitas adv. 1) хитростью 2) (-о) посредством; благодаря́

युक्तिमन्त् yuktimant 1) (—о) свя́занный с 2) ло́вкий; уме́лый, спосо́бный в чём-л. (inf.) 3) обосно́ванный, мотиви́рованный

цт уида т., п. 1) ярмо 2) пара (запряжённых волов) 3) двойная строфа (образующая стих) 4) поколение, род 5) период жизни 6) воздушное пространство 7) отрезок времени в 5—6 лет 8) миф. юга (мировой период в 3 000 небесных лет; небесный год равен 3 600 земным годам)

युगंधर yugam-dhara n. дышло

युगपद् yuga-pad сразу, одновременно युगल yugala т., п. двойка, пара

युगलक yugalaka п. 1) см. युगल ; 2) двойная строфа

युगशरम् yuga-çaram adv. одновре́ме́нно c (Instr.)

युगादि yugādi (yuga+ādi) m. нач $\acute{a}$ ло мирово́го пери́ода

यगान्त yugānta (yuga + anta) m. 1) коне́ц мирово́го пери́ода 2) коне́ц го́да 3) по́лдень

युग्म yugma 1. 1) парный; двойной 2) с двойной строфой 2. п. 1) пара 2) двойная строфа 3) созвездие Близнецов

युग्मन्त् yugmant см. युग्म 1

युग्य yugya n. 1) пово́зка, теле́га 2) рабо́чий скот

युग्यवाह yugya-vāha m. возница युचिष्णु yucisņu назойливый

युज् І уиј (U. pr. yunákti/yuñkté — VII; fut. yokşyáti/yokşyáte; pf. yuyója/yuyujé; aor. áyaukşit/áyukta; p. yujyáte; pp. yuktá) 1) впрягать, запрягать 2) приводить в действие 3) укреплять; прикреплять 4, сосредоточивать (напр. мысли) на чём-л. (Loc.) 5) связывать; соединять кого-л., что-л. (Асс.) чем-л. (Instr.) 6) окружать себя кем-л. 7) быть участником чего-л. (Асс.) 8) делиться с кем-л. (Loc., Gen.) чем-л. (Асс.) 9) представлять себе, воображать 10) поручать; приказывать

युज् II уиј 1. 1) свя́занный с чем-л. 2) снабжённый чем-л. 3) одарённый чем-л. (Instr., —о) 4) чётный 5) па́рный 2. т. попу́тчик; това́рищ

युज yuja см. युज् II 1 4), 5)

युज्य yujya 1. 1) связанный 2) подходя́щий, приго́дный 2. m. това́рищ 3. n. связь; родство́

युति yuti f. 1) объединение 2) мат. сумма

युद्ध yuddha n. 1) би́тва, сраже́ние 2) борьба́

युद्धभू yuddha-bhū f. мéсто сражéния,

युद्धभूमि yuddha-bhūmi f. см. युद्धभू युद्धशालिन् yuddha-çālin 1) сме́лый 2, боеспосо́бный

युद्य I yudh (Ā. pr. yúdhyate — IV; fut. yotsyáte; pf. yuyudhé; aor. áyuddha; pp. yuddhá) воева́ть, сража́ться с (Instr.), за что-л. (Loc.); завоёвывать

युध् II yudh 1. т. бое́ц 2. f. борьба́; сраже́ние

युधिष्ठिर yudhişthira m. nom. pr. cmapший из Пандавов, сын Ямы, герой «Махабхараты»; см. पाण्डव, महाभारत

युध्म yudhma m. боéц, во́ин युध्मन् yudhman войнственный

युप् yup (P. pr. yúpyati — IV; pf. yuyóра; aor. áyupat; pp. yupitá) 1) воспрещать; препя́тствовать 2) вычёркивать 3) разруша́ть, уничтожа́ть 4) высу́шивать 5) наруша́ть, преступа́ть (вакон, клятву)

युद्रसा yuyutsā f. войнственность, драчливость

युर्त् yuyutsu войнственный, драчливый युवति yuvati 1. молодая 2. f. де́вушка युवती yuvati f. см. युवति युवन् yuvan 1. молодо́й 2. m. ю́ноша युवन्त yuvant см. यवन् 1

युवन्य yuvanyu ю́ношеский

युवयो: yuvayoḥ Gen., Loc., du. om त्वम् युवराज yuva-rāja m. насле́дник престо́ла

युवश yuvaça 1. ю́ношеский 2. т. ю́ноша

युवाकु yuvāku принадлежащий вам (обоим)

युवाभ्याम् yuvābhyām Instr., Dat., Abl. du. om त्वम्

युवाम् yuvām Nm., Acc. du. om त्वम्

युष्मत् yuşmat Abl. pl. om त्वम् युष्मत्तस् yuşmattas adv. от вас; из вас युष्मदीय yuşmadiya 1. ваш 2. т. земля́к, сооте́чественник

आर, coorevectbennuk
युष्मभ्यम् yuşmabhyam Dat. pl. om त्वम्
युष्माक yuşmāka ваш
युष्माकम् yuşmākam Gen. pl. om त्वम्
युष्मादत्त yuşmādatta данный вами
युष्मान् yuşmān Acc. pl. om त्वम्
युष्मान् yuşmān Instr. pl. om त्वम्
युष्माभिस् yuşmābhis Instr. pl. om त्वम

यष्मावन्त yuşmāvant принадлежащий

вам; относя́щийся к вам
युष्मासु yuṣmāsu Loc. pl. om त्वम्
यूक yūka m. вошь
यका yūkā f. см. यक

यूथ yūtha n., m. 1) ста́до; ста́я 2) мно́жество

यूथनाथ yūtha-nātha m. вожа́к (в стае, стаде)

यूथप yūthapa т. см. यूथनाथ यूथपति yūtha-pati т. см. यूथनाथ यूथपाल yūtha-pāla т. см. यूथनाथ यूथशस् yūthaças adv. 1) ста́ями; стада́ми 2) то́лпами

यूथिका yūthikā f. вид жасмина यून yūna n. завя́зка; верёвка; бечёвка यूनी yūni 1. ю́ная 2. f. де́вушка यूप yūpa m. столб для привя́зывания же́ртвенного живо́тного, же́ртвенный

यूयम् yūyam Nm. pl. om त्वम् यूयुवि yūyuvi устраня́ющий यूष yūşa m., n. 1) отва́р 2) бульо́н 3) cóyc

столб

येन yena Instr. om य II येष्ठ yeşṭha spv. передвига́ющийся быстре́е всех

योक्तर् yoktar m. 1) возница 2) тот, кто запрягает

योक्त yoktra n. 1) верёвка 2) постромка 3) подпру́га (у седла) 4) широ́кий по́яс, куша́к

योग yoga m. 1) упряжка (лошадей) 2) сбруя 3) применение 4) средство, приём; уловка 5) волшебство 6) дело, предприятие 7) связь, взаимообусловленность cчем-л. (Instr.) 8) приобретение, выигрыш 9) работа; усердие, прилежание 10) сосредоточение мыслей, глубокое размышление, созерцание 11) грам. этимология 12) грам. правило 13) грам. согласование; управление 14) назв. одной из шести ортодоксальных систем ской философии, основанной Патанджали во II в. до н.э. Йога считается представительницей индийского стицизма, т.к. всё внимание сосредоточивает на различных действиях и упражнениях, посредством к-рых бидто бы приобретаются сверхъестественные силы и способности для слияния с божеством или высшим дихом. Система йога считается родственной санкхья, чьи теоретические положения она принимает 15) астр. созвездие 16) счастливое сочетание созвездий (в астрологии) 17) мат. сумма 18) мат. сложение; Instr. योगेन adv. а) правильно, соответственно б) посред-(-0)

योगक्षेम yoga-kşema m., n. sg., m. du., pl. 1) облада́ние приобретённым 2) приобрете́ние и облада́ние 3) благополу́чие и благосостоя́ние 4) сохране́ние приобретённого 5) иму́щество, состоя́ние 6) бла́го; по́льза; Асс. योगक्षेमं वह забо́титься о бла́ге кого-л. (Dat.)

योगतस् yogatas adv. надлежащим образом योगनिद्रा *uoga-nidrā f*. дремота, полусонное состояние

योगमाया yogamāyā f. чары, обая́ние, очарова́ние

योगयात्रा yoga-yātrā f. путь к йо́ге или глубо́кому сосредото́чению; см. योग 14)

योगवन्त् yogavant свя́занный с систе́мой йо́га; см. योग 14)

योगिवद् *yoga-vid* зна́ющий систе́му йо́га; *см.* योग 14)

योगविभाग yoga-vibhāga m. 1) отделение того, что обычно соединено вместе (напр. хирургическая операция) 2) грам. разделение одного правила на два и более

योगशास्त्र yoga-çàstra n. систéма йо́ги, уче́ние йо́ги; см. योग 14)

योगिन् yogin 1. свя́занный, совпада́ю-:::: нй с чем-л. (-0) 2. т. 1) сторо́нник систе́мы йо́га; см. योग 14); 2) аске́т

योगिनी  $yogini\ f$ . 1) волше́бница 2) колду́нья, ве́дьма 3) назв. восьми ведьм, составляющих свиту Дурги; см. दुर्गी

योगेश्वर yogeçvara (yoga + içvara) m. 1) знато́к или после́дователь систе́мы йо́га 2) иску́сный в волшебстве́ 3) nom. pr. cm. याजवल्क्य

योग्य yogya 1. 1) пригодный, подходя́щий для чего-л. 2) иску́сный, ло́вкий в чём-л. (Gen., Loc., Dat., inf., -0) 2. т. рабочий скот; упряжно́е живо́тное 3. п. сре́дство перево́зки

योग्यता yogyatā f. 1) пригодность 2) ло́вкость, сноро́вка

योग्यत्व yogyatva n. cm. योग्यता

योग्या yogyā f. 1) осуществление, претворение в жизнь 2) произведение; работа 3) практика

योजक yojaka (-о) 1) использующий 2) запрягающий 3) осуществляющий

योजन yojana n. 1) упря́жка 2) путеше́ствие 3) мера длины, равная прибл. 17 км.

योत yotra n. см. यून योद्धर् yoddhar m. 1) боре́ц 2) солда́т योध yodha m. во́нн, бое́ц योधन yodhana n. борьба́

योधिन् yodhin (--०) сражающийся; побеждающий

योनि yoni m. 1. 1) ло́но, чре́во; ма́тка 2) ро́дина 3) происхожде́ние 4) род 5) ка́ста 2. (—о) рождеїнный в, происходя́щий из

योषणा yoşan $\bar{a}$ f. 1) де́вушка 2) молода́я же́нщина, жена́ 3) са́мка

योषन् yoşan см. योषणा योषा yoşā см. योषणा योस् yos n. бла́го, бла́гополу́чие यौग्पद yaugapada n. одновре́ме́нность यौगपद्य yaugapadya cm. यौगपद

यौगिक yaugika 1) пригодный, подходя́щий 2) производный 3) этимологи́ческий यौतक yautaka 1. собственный, ча́стный 2. п. 1) ли́чная собственность 2) прида́-

योध yaudha войнственный यौन yauna 1. породнившийся (через брак) 2. п. брак, супружеский союз यौवन yauvana n. юность, молодость

यौवनवन्त् yauvanavant ю́ношеский, молодо́й

यौवनस्थ yauvana-stha см. यौवनवन्त् यौवनीय yauvaniya см. यौवनवन्त्

यौवराज्य yauvarājya n. сан насле́дника престо́ла и соправи́теля

यौषिण्य yauşiņya n. же́нственность यौष्माक yauşmāka ваш

## र

र ra сорок первая буква алфавита деванагари; см. देवनाग्री

 $^{\circ}$ र -ra 1) облада́ющий 2) даю́щий взаймы́ 3) спосо́бствующий

रंसु rámsu прекра́сный, восхити́тельный

रंह् rainh (P. pr. rainhati - I; pf. rainhati; aor. arainhat) 1) двигаться 2) течь

रंहस्  $rainhas\ n$ . быстрота́, поспе́шность रंहि  $rainhi\ f$ . 1) бег 2) пого́ня 3) см. रंहस्

रकार rakāra m. бу́ква или звук «र» रक्त raktá 1. (pp. om रज्) 1) окра́шенный 2) кра́сный 3) краси́вый 4) взволно́ванный 5) восхищённый 6) скло́нный, располо́женный к чему-л. (Gen., Loc., —o) 7) влюблённый 2. m. 1) кровь 2) шафра́н 3) кра́сный цвет

रक्तक raktaka красный

रक्तचन्दन rakta-candana n. кра́сный санда́л

रक्तता raktatā f. краснота́

रक्तत्व raktatva n. cm. रक्तता

रक्तपुष्प rakta-puşpa 1. п. красный цветок 2. цветущий красными цветами

रक्तमोक्ष rakta-mokşa m. кровопускание रक्तवर्ण rakta-varṇa 1. m. 1) красный цвет 2) красная краска 2. я́рко-красный, цвета крови

रक्तवासस् rakta-vāsas bah. одéтый в крáсную одéжду

रक्तवासिन् rakta-väsin см. रक्तवासस् रक्ताक्ष raktākşa (rakta + akşa) bah. красноглазый

रक्ताभ raktābha (rakta + ābha) кра́сный रक्ताभ्बर raktāmbara (rakta + ambara) 1. n. кра́сное пла́тье 2. bah. оде́тый в кра́сное

रक्ताशोक  $rakt\bar{a}çoka$  (rakta+açoka) m. де́рево Ашо́ка (c красными цветами)

रक्तिमन् raktiman m. см. रक्तता रक्तिमन्त् raktimant ми́лый, прекра́сный रक्ष् rakş (P. pr. rákṣati — I; fut. rakṣiṣyáti; pf. rarâkṣa; aor. árakṣit; pp. rakṣitá) 1) охраня́ть, сторожи́ть 2) защища́ть

रक्ष rakṣá 1. 1) охраня́ющий, стерегу́щий 2) защища́ющий 2. m. 1) сто́рож 2) защи́тник

रक्षक rakṣaka m. cm. रक्ष 2

रक्षण rákṣaṇa 1. m. 1) защи́тник 2) покрови́тель 2. n. 1) охрана 2) защи́та 3) забо́та

रक्षपाल rakṣa-pāla m. cm रक्ष 2

रक्षस् *rákşas* **1.** *см.* रक्ष **1; 2.** *n.* 1) вред, уще́рб 2) грусть, печа́ль **3.** *rakşás т.* злой де́мон, ра́кшас

रक्षस्त्व rakşastva n. злоба; злость रक्षस्विन् rakşasvin злой

रक्षा rakṣā f. 1) см. रक्षण 2; 2) амуле́т रक्षावन्त् rakṣāvant 1) охраня́емый 2) защища́емый

<sup>°</sup>रिक्ष -rakşi см. रक्ष 1

रिक्षका rakşikā f. хранительница

रक्षितर् rakşitár m. 1) защитник 2) властитель, господин

 $^{\circ}$ रिक्षन् -rakşin см. रक्ष

रक्षो<sup>°</sup> rakşo- см. रक्षस्

रक्षोच्न rakso-ghna убивающий ракшасов

रक्षोहत्य rakso-hatya n. уничтожение нечистой силы; убийство ракшасов

रक्षोहन् rakso-hán cm. रक्षोध्न

**रक्ष्म** rakṣṇa n. см. रक्षण 2

रघु raghú 1. adv. 1) быстро 2) легко - 2. т. 1) скакова́я ло́шадь 2) пот. рг. царь Айодхы, прадед Рамы, основатель рода Рагху; см. राम 2 2)

रघुनन्दन raghu-nandana m. nom. pr. Потомок Рагху — эпитет Рамы; см. राम 2 2)

रघुनाथ raghu-nātha m. nom. pr. Глава́ (покрови́тель) ро́да Ра́тху — эпитет Рамы; см. राम 2 2)

रघुयन्त् raghuyani быстро исчезающий; спешащий прочь

रघुया raghuyā adv. см. रघु 1

रघुवंश raghu-vança m. 1) род Ра́гху; см. रघु 2 2); 2) назв. эпического произведения, приписываемого Калидасе; см. कालिदास

रघुष्यद् raghuşyád adv. поспешно रङ्क rañka 1. бе́дный 2. т. ни́щий रङ्ग rañga т. 1) кра́ска 2) сце́на 3)

теа́тр 4) пу́блика, зри́тели रङ्गद्वार rañga-dvāra n. meamp. проло́г रङ्गमण्डप rañga-maṇḍapa m. теа́тр

रङ्गाङ्गण rañgāñgaṇa (rañga + añgaṇa) n. meamp. cuéна

रङ्गानतारक rañgävatāraka (rañga+ avatāraka) m. актёр

रच् rac (U. pr. racáyati/racáyate — X; fut. racayiṣyáti/racayiṣyáte; pfph. racayãñ-cakára/cakré; aor. áraracat/áraracata; pp. racitá) 1) созидать, твори́ть, создавать 2) устраивать 3) писать, сочиня́ть 4) убира́ть, украша́ть

रचन racana n. 1) созидание, творение, создание 2) устраивание

रचना racanā f. 1) см. रचन; 2) устройство 3) произведение; сочинение 4) убирание, украшение 5) стиль, слог

रचयितर racayitar m. áвтор

रज् raj (U. pr. rájatí/rájate — I; rájyati/rájyate — IV; fut. rañkṣyáti/rañkṣyáte; pf. raráñja/rarañjé; aor. árāñkṣit/árañkta; pp. raktá) 1) быть окрашенным 2) быть удовлетворённым 3) любить

रजक rajaka m. мужчина-прачка रजकी rajakī f. прачка

ব্যের *rajatá* 1. 1) серебри́стый 2) беловáтый 2. *п.* серебро́

रजतपात्र rajata-pātrá n. сере́бряный сосу́д

रजतभाजन rajata-bhājana n. см. रजत-पात्र

रजतमय rajatamaya сере́бряный रजन rájana 1. кра́сящий 2. т. луч 3. п. цвето́к шафра́на

रजनिकर rajani-kara m. мéсяц, луна रजनिचर rajani-cara 1. бродя́щий по ноча́м 2. m. 1) стра́жник 2) де́мон, злой дух

रजनी rajanī f. ночь रजनीचर rajanī-cara m. см. रजनिचर रजनीपति rajanī-pati m. ме́сяц (букв. супру́г но́чи)

रजनीमुख rajani-mukha m. вечер (букв. начало ночи)

रजनीरमण rajani-ramaṇa m. мéсяц रजनीश rajaniça (rajani + iça) m. мéсяц (букв. владыка ночи)

रजयित्री rajayitri f. красильщица रज:शय rajaḥçaya см. रजतमय

रजस् rájas n. 1) атмосфера, воздушное пространство 2) мрак; туман 3) пыль

रजस rajasa тýсклый; тёмный <sup>°</sup>रजस्क -rajaska см. रजस्

रजस्य rajasya 1) см. रजस ; 2) пы́льный, запылённый

रजस्वल rajasvala см. रजस्य 2)

रिज raji f. направление

रजिका *rajikā f*. прáчка

रजिष्ठ rájistha spv. 1) очень прямой 2) самый честный

रजोमेघ rajomegha (rajas — megha) т. облако пы́ли

रज्ज rájju f. верёвка; канат

रजजुक rajjuka m. лицо́, ве́дающее обме́ром земе́ль и определе́нием величины́ нало́гов

<sup>°</sup>रज्जुक -rajjuka верёвочный

रज्जुमय rajjumaya состоящий из веревок

रञ्जक rañjaka 1) красящий 2) восхищающий, радующий

रञ्जन rañjana 1. см. रञ्जन ; 2. n. 1) крашение 2) восхищение 3) удовлетворение, исполнение желаний

रट् rat (P. pr. ráṭati — I; pf. rarấţa; aor. áraṭīt, árāṭīt; pp. raṭitá) 1) кричать 2) ликовать 3) выть

रटन raṭana n. крик ра́дости, ликова́ние

रिंदित rațită pp. om रट्

रण् raṇ (P. pr. ráṇati — l; pf. rarāṇa; aor. áraṇīt, árāṇīt)1) звуча́ть 2) идти́ 3) ра́доваться

रण raṇá 1. m. радость 2. m., n. борьба रणकृत् raṇa-kṛt 1) доставля́ющий ра́дость 2) сража́ющийся, бо́рющийся

रणिक्षति rana-kşiti f. поле битвы रणक्षेत्र rana-kşetra n. см. रणिक्षति रणत्कार ranat-kāra m. 1) грохот 2) шум (в ушах) 3) жужжание

रणप्रिय raṇa-priya войнственный रणभू raṇa-bhū f. см. रणक्षिति

रणभूमि raṇa-bhūmi f. см. रणक्षिति रणमुख raṇa-mukha n. пекло боя (букв. пасть боя)

रणमूर्धन् raṇa-mūrdhan m. cm. रणमुख
रणशिरस् raṇa-çiras n. cm. रणमुख
रणशीर्ष raṇa-çirsa n. cm. रणमुख
रणाङ्गण raṇāñgaṇa (raṇa + aṅgaṇa) n.

रणाङ्गन raṇāñgana (raṇa + añgana) n.

रिणित ranitá 1. pp. om रन्; 2. n. 1) звучáние 2) жужжáние

रण्डा raṇḍā f. вдова

रण्य ranya 1. см. रण्व ; 2. n. l) páдость 2) борьба

रण्व raṇvá 1) ра́достный 2) приятный, ми́лый

रण्वित raņvita бо́дрый

रत ratá 1. pp. om रम्; 2. n. 1) удовольствие, наслаждение 2) развлечение

रति ráti f. 1) покой 2) радость 3) наслаждение чем-л. (Loc.,-о) 4) сладострастие 5) пот. рг. супруга бога любви Камы; см. काम 3)

रितकर rati-kara доставля́ющий ра́дость रितज्ञ rati-jña о́пытный в любви́ रितज्ञित rati-priti f. dv. Ра́ти и При́ти

— супруги бога любви

रितवन्धु rati-bandhu m. 1) люби́мый супру́г 2) любо́вник

रतिमन्त् ratimant 1) ра́достный 2) влюблённый

रितरस rati-rasa m. любо́вное или чу́вственное наслажде́ние

रत्न rátna 1. n. 1) дар, подношение 2) сокровище 3) жемчужина 4) драгоценность 2. (o—) укращенный драгоценностями रत्नगर्भ ratna-garbha bah. полный сокровищ रत्नगर्भा ratna-garbhā f. земля́ (букв. тая́щая сокро́вища)

रत्नच्छाया ratna-cchāyā f. блеск драгоценностей

रत्न्घ ratna-dhá раздающий дары́, ще́дрый

रत्नधेय ratna-dheya n. разда́ча бога́тств или даро́в

रत्नप्रभा ratna-prabhā f. земля (букв. блистающая сокровищами)

रत्नप्रासाद ratna-prāsāda m. дворе́ц, укра́шенный драгоце́нными камня́ми

रत्नभाज् ratna-bhāj 1) раздающий сокровища 2) обладающий сокровищами

रत्नभूत ratna-bhūta явля́ющийся жемчу́жиной или драгоце́нностью

रत्नमय ratnamaya состоящий из драгоценностей

रत्नमाला ratna-mālā f. ожере́лье из драгоце́нностей; жемчу́жное ожере́лье

रत्नराणि ratna-rāçi m. груда драгоце́нных камне́й, собра́ние драгоце́нностей रत्नवन्त rátnavant бога́тый сокро́вища-

ми **रत्नस्** *ratna-sū f. земля́ (букв. даю́щая* 

драгоценные камни)

रत्नाकर ratnākara (ratna + ākara) m. 1) алма́зные ко́пи 2) мо́ре

रत्नाङ्गरीयक ratnāngurīyaka (ratna + angurīyaka) n. кольцо с драгоценными камнями

रत्नावली ratnāvali (ratna - vali) f. 1) жемчýжное ожерéлье 2) назв. многих произведений

रितन ratnin 1) обильный, богатый дарами 2) богатый драгоценными камнями रथ I ratha m. 1) повозка; колесница 2) воин, сражающийся на колеснице 3) войтель 4) герой

रथ II ratha m. ра́дость; наслажде́ние रथकार ratha-kārá m. 1) пло́тник 2) каре́тный ма́стер

रथकृत् ratha-kṛt m. см. रथकार रथचक ratha-cakrá n. колесо повозки или колесницы

रथचरण ratha-caraṇa n. см. रथचक रथघुर् ratha-dhur f. дышло रथनेमि ratha-nemi f. обод колеса́ रथभङ्ग ratha-bhañga m. поломка повозки. колесницы

रथमुख ratha-mukha n. передок, пере́дняя часть пово́зки или колесницы

रथयुज् ratha-yúj т. возница

रथयुद्ध ratha-yuddha n. сражение на колесницах

रथयोध ratha-yodha m. во́ин, сража́ющийся на колеснице

रथवन्त् ráthavant богатый колесницами रथवरमन् ratha-vartman n. путь колесницы

रथवाह  $ratha-v\tilde{a}h\acute{a}$  1. везу́щий колесни́цу 2. m. 1) конь, впряжённый в колесни́цу 2) возни́ца

रथविज्ञान ratha-vijñāna n. иску́сство езды́, уме́ние управля́ть колесни́цей

रथविद्या ratha-vidyā f. см. रथविज्ञान रथाक्ष rathākṣá (ratha + akṣa) т. ось колеса́ колесницы

रथाङ्ग rathāngá (ratha + anga) n. 1) часть колесницы 2) колесо колесницы

रथारोह rathāroha (ratha + āroha) m. 1) восхождение на колесницу 2) см. रथ I

रथाश्व rathāçva (ratha + açva) 1. т. см. रथवाह 2 1); 2. п. dv. колесница и конь रिथन् rathin 1. 1) обладающий колесницей 2) относящийся к колеснице 2. т. 1) возница 2) см. रथ I 2)

रिथर rathirá 1) см. रिथन् 1 1); 2) едущий на колеснице

रथेष्ठ rathes tha 1. стоящий на колеснице 2. т. см. रथ I 2)

रथोद्धत rathoddhata (ratha + uddhata) ведущий себя надменно на своей колеснице; гордящийся колесницей

रथ्य ráthya 1. см. रिथन् 1 2); 2. т. конь колесницы 3. п. сбруя

रथ्या rathyā f. ýлица

रद् rad (P. pr. rádati — I; fut. radişyáti; pf. raråda; aor. áradīt, árādīt) 1) чеса́ть; скрести́; цара́пать 2) грызть

रद rada 1. (-о) 1) цара́пающий 2) куса́ющий 2. т. зуб

रदच्छद rada-cchada m. губа

रदन radana m. cm. रद

रदनच्छद radana-cchada m. rybá

रद्धर् raddhar m. покори́тель, завоева́тель

रघ् radh (P. pr. rádyati — IV; fut. ra-dhiṣyáti; ratsyáti; pf. rarándha; aor. ára-dhat; pp. raddhá) 1) подчиня́ть 2) му́чить 3) вреди́ть

रध्न radhrá 1) пре́данный 2) благочестивый 3) святой

रन् ran (P. pr. ráṇati — I; fut. raṇisyati; pf. rāraṇa; aor. áriraṇat, árarāṇat) 1) наслаждаться чем-л. (Loc., Acc.) 2) раздаваться, звучать

रिन्त ránti f. 1) пребывание  $ε\partial e$ - $\Lambda$ . (Loc.) 2) удово́льствие

रन्तिदेव ranti-deva т. nom. pr. царь Лунной династии

रन्त्य rantya 1) ра́достный 2) приятный रन्धन randhana 1. (—о) уничтожа́ющий, разруша́ющий 2. п. 1) уничтоже́ние, разруше́ние 2) приготовле́ние пи́щи रन्धि randhi f. покоре́ние, порабоще́ние

रन्धा rándhra п., т. 1) отве́рстие, щель 2) поро́к, недоста́ток 3) перен. сла́бое ме́сто

रपस् rápas n. 1) неду́г, боле́знь 2) физи́ческий недоста́ток

रब्धा rabdhā f. еда, пища

रभ् rabh (Ā. pr. rábhate — I; fut. rapsyáte; pf. rabhé; aor. árabdha; pp. rabdhá) 1) начинать 2) предпринимать 3) мечтать

रभस rábhas n. сила, мощь

रभस rabhasá 1. 1) бу́рный; стреми́тельный 2) си́льный 2. 1) т. см. रभस्; 2) (—о) бу́рное стремле́ние к чему-л.; Instr. रभसेन, Abl. रभसाद् adv. а) бу́рно; стреми́тельно б) бы́стро

रभस्वन्त् rábhasvant см. रभस रभिष्ठ rabhişṭha spv. om रभस । रभीयंस rabhiyans cpv. om रभस ।

रम् ram (Ä. pr. rámate—I; fut. ramsyáte; pf. remé; aor. áramsit; pp. ratá) 1) игрáть 2) рáдоваться 3) отдыхáть\*

°रम -rama см. रमण 1

रम्ण ramaṇa 1. ра́дующий 2. т. 1) любо́вник, возлю́бленный 2) супру́г

रमणी ramaṇi 1. f. om रमण 1; 2. f. 1) любо́вница, возлю́бленная 2) супру́га 3. n. 1) удово́льствие, наслажде́ние 2) сладостра́стие

रमणीय ramaniya 1) прекрасный 2) усладительный

रमणीयता ramaṇiyatā f. 1) красота́ 2) приветливость, любезность

रमित I ramati 1) привязанный, преданный 2) возлюбленный

रमित II ramáti f. ме́сто прия́тного времяпрепровождения

रमा ramā f. 1) счастье 2) богатство 3) nom. pr. эпитет Лакшми; см. लक्ष्मी 5)

रम्भ् rambh cm. रभ्

रम्भ *rambhá m.* 1) пáлка 2) подпóрка, опóра

रमभा rambhā f. платановое де́рево

रिम्भन् rambhin m. стари́к (букв. име́ющий па́лку)

रम्भोरु rambhoru  $(rambh\bar{a} + uru)$  bah. округлобёдрая, прекраснобёдрая

रम्य ramya cm. रमणीय

रम्यता ramyatā f. красотá, миловидность

रम्यत्व ramyalva n. cm. रम्यता

रम्यदारुण ramya-dāruṇa о́чень краси́вый

रम्या ramyā f. ночь

रय raya m. 1) поток 2) напор, натиск

3) торопливость, поспешность

रिय rayí m., f. богатство

रियन्तम rayintama spv. очень богáтый रियपित rayi-pati m. владыка даров

रियमन्त् rayimánt богáтый

रियवन्त् rayivánt cm. रियमन्त्

रराट rarāṭa n. лоб

रल्लक rallaka m. шерстяно́е покрыва́ло

रव ráva m. 1) рёв; крик 2) звон

रवण ravaṇa 1) ревýщий, крича́щий 2) звуча́щий

रिव ravi m. 1) со́лнце 2) nom. pr. бог солнца

रविकिरण ravi-kirana m. со́лнечный луч

रवितर् ravitar m. крику́н

узда 3) пояс, поясок 4) ремень

रिविबिम्ब ravi-bimba n. со́лнечный диск रिविमण्डल ravi-maṇḍala n. см. रिविबिम्ब रशना raçanā f. 1) верёвка 2) по́вод;

रिश्म raçmi m., f. 1) см. रशना; 2) луч; сияние रिशममन्त् raçmimant 1. лучистый 2. т. cóлниe

रिमवन्त raçmivánt cm. रिममन्त

रस् ras (P. pr. rásati — I; pf. rarása; aor. árasīt, árāsīt) 1) рычать 2) шуметь 3) петь

रस rasa m. 1) сок (растения) 2) сиро́п 3) жидкость; вода 4) сердцевина 5) суть, сущность 6) ртуть 7) доза лекарства 8) глоток яда 9) привкус, вкус (как отличительный признак жидкости; насчитывают шесть признаков: сладкий, солёный, горький, кислый, острый, пресный) 10) язык (как орган вкуса) 11) чувство, склонность к (Loc., प्ररि, -0) 12) восторг, восхищение 13) раса, поэтическое переживание, эмоция или аффект (в теории поэзии и драмы насчитывают 8-10 рас: любовь — शङ्कार, героизм — वीर. отвращение — बीभत्स , гнев — रौद्र , paдость — हास्य, страх, ужас — भयानक, жалость, сострадание - करुण, удивление, изумление — ग्रद्भत, спокойствие— शान्त и родительская нежность или любовь — वात्सल्य) 14) религиозное чувство (содержит 5 рас, образующих пять ступеней (бхакти) познания; см. भक्ति) रसज्ञ rasa-iña знающий толк в чём-л.

रसज्ञा rasa-jñā f. cm. रसना

(Loc., -o)

रसन I rasana n. 1) рычание 2) крик 3) звучание

रसन II *rasana n*. 1) вкус, ощущение 2) о́рган чувств

रसना rasanā f. язык (как орган вкуса) रसप्रबन्ध rasa-prabandha m. 1) худо́жественное произведе́ние 2) дра́ма

रसमय rasamaya 1) сочный 2) жи́дкий, теку́чий 3) приятный на вкус, вку́сный 4) восхитительный, очарова́тельный

रसमातृक rasa-mātṛka f. см. रसना रसरत्नहार rasa-ratna-hāra m. назв. трактата o pacax; см. रस 13)

रसराज rasa-rāja m. ртуть

रसलेह rasa-leha m. cm. रसराज

रसनती *rasavatī f.* 1) кухня 2) время еды, обе́д

रसवत्ता  $rasavatt\bar{a}$  f. 1) со́чность 2) сла́дость 3) ощути́мость

रसवन्त् rásavant 1) см. रसमय 1), 4); 2) си́льный 3) эмоциона́льный, по́лный чувств

रसनिद् rasavid обладающий художественным вкусом

रसा rasá f. 1) жидкость; вла́га 2) земля́, страна́

रसातल rasā-tala n. подземное царство, ад

रसात्मक rasātmaka (rasa-¦- âtmaka) см. रसमय

रसाधिक rasādhika (rasa - adhika) 1) см. रसविद् 2); 2) приятный, доставляющий удово́льствие

रसान्तर rasāntara (rasa + antara) n. 1) иной вкус 2) различие во вкусе

रसाय्य rasāyya 1) соंчный 2) вкусный रसाल rasāla m. манговое дерево

रसिक rasika 1) см. रसमय 3); 2) понимающий, сведущий в чём-л. (Loc., -o)

रसिकजन rasika-jana m. pl. образованные люди, люди с тонким вкусом

रसित rasita n. cm. रव 1)

रसितर् I rasitar т. тот, кто рычи́т

रसितर् II rasitar m. тот, кто отве́дывает, пробует 4mo-4.

रसिन् rasin 1) соंчный 2) полный сил 3) см. रसिवद् 2)

रस्य rasya вкусный

रह् rah (P. pr. ráhati — I; jut. rahişy-

áti; pf. raráha; aor. árahīt; pp. rahītá) 1) разделя́ть, отделя́ть 2) разлуча́ть

रहण rahaṇa n. разделение, отделение रहय् rahay (caus. om रह्) оставлять, покидать

रहस् rahas n. 1) уединённость; 2) пусты́нное, уединённое ме́сто; Асс. रहस्, , Loc. रहस् adv. а) уединённо б) та́йно रहस्य rahasya 1. та́йный 2. п. та́йна रह:स्थ rahah-stha пребыва́ющий в уеди-

нении रहोगत rahogata (rahas + gata) 1) отправившийся жить в уединении 2) уеди-

нённый 3) скры́тый, та́йный **т** I rā (U. pr. rấti/raté — II; pp. rā-

tá) 1) давáть 2) дари́ть, жа́ловать रा II rá f. см. रैं

राका rākā f. период полнолу́ния

**राकाचन्द्र** *rākā-candra m.* 1) ме́сяц 2) полнолу́ние

राकानिशा rākā-niçā f. ночь полнолу́ния

राक्षस  $r\bar{a}k_{5}asa$  1. относя́щийся к ра́кшасам, де́монам 2. m. ра́кшас, де́мон (носитель злых сил)

राक्षसता  $r\bar{a}k_{S}asat\bar{a}$  f. пребыва́ние в облике ра́кшаса

राक्षसत्व rākṣasatva n. см. राक्षसता राक्षसभाव rākṣasa-bhāva m. см. राक्षसता राक्षसेन्द्र rākṣasendra (rakṣasa + indra) m. nom. pr. Влады́ка ра́кшасов — эпитет Раваны; см. रावण

राग  $r\bar{a}ga\ m$ . 1) кра́шение 2) кра́ска 3) кра́снота́ 4) страсть 5) любо́вь, скло́нность  $\kappa$  кому-л., чему-л. (Loc.,  $-\circ$ )

रागमय rāgamaya 1) красный 2) влюблённый

रागलेख rāga-lekha f. цветная полосаं रागवन्त् rāgavant см. रागमय रागिता rāgitā f. стремление к чему-л. (Loc., -0)

रागिन् rāgin 1) окра́шенный 2) кра́сный 3) стра́стный 4) влюблённый в ко-го-л. (Loc., —о) 5) па́дкий на что-л. (Loc., —о)

राघव rāghava m. patr. Пото́мок Párxy — эпитет Рамы; см. राम 2 2)

राघवपाण्डवीय rāghava-pāṇḍaviya назв. поэмы Кавираджи, в к-рой излагается история рода Рагху и Панду; см. कवि-राज 2), रघु 2 2), पाण्डव

राज् rāj (U. pr. rājati/rājate — I; fut. rājisyáti/rājisyáte; pf. rarāja/rejé, rarājé; aor. árājīt/árājista; pp. rājītá) 1) блестеть, сверкать 2) появляться 3) быть во главе чего-л., кого-л. 4) царствовать

राज् $^{\circ}$  råj- cm. राजन् राज $^{\circ}$  rаja- cm. राजन्

राजकन्यका rāja-kanyakā f. ца́рская дочь, царе́вна

राजकन्या  $r\bar{a}$  ja-karman n. l) обязанность, долг царя́ 2) слу́жба госуда́рю, царю́

राजकार्य rāja-kārya n. см. राजकर्मन् राजकीय rājakiya 1. ца́рский 2. m. слуга́ царя́

राजकुल rāja-kula n. ца́рский род राजकुत्य rāja-kṛtya n. см. राजकमेन् राजिक्या rājā-kṛtyā f. см. राजकृत्य राजगृह rāja-gṛha n. ца́рский дворе́ц राजत rājata 1. сере́бряный 2. п. серебро́ राजतनय rāja-tanaya m. см. राजपुत्र राजतनय rāja-tanayā f. см. राजकृत्यका राजतरङ्गिणी rāja-taranāgiņi f. назв. исторической поэмы о кашмирских царях राजता rājatā f. 1) власть царя́ 2) вер-

ховная власть

राजदर्शन rāja-darçana n. 1) лицезрение царя 2) приём у ра́джи, царя́

राजद्वार्  $r\bar{a}ja$ - $dv\bar{a}r$  f. ца́рские воро́та, вход в ца́рский дворе́ц

राजद्वार rāja-dvāra n. см. राजद्वार् राजधर्म rāja-dharma m. долг, обязанность царя́

राजधानी rāja-dhāni f. столица, резиденция раджи, царя

रাजन् rájan m. 1) ра́джа, царь 2) повели́тель, господи́н 3) член ца́рской семьи́ 4) член ка́сты во́инов, кша́трий

राजनय rāja-naya m. 1) госуда́рственная му́дрость 2) поли́тика

राजनीति rāja-nīti f. см. राजनय राजन्य rājanya 1. ца́рский 2. т. см. राजन् 3), 4)

राजन्यकुमार rājanya-kumāra m. см राजतनय

राजन्यबन्धु rājanyá-bandhu т. друг или родственник царе́вича

राजन्वन्त् *rājanvant см*. राजवन्त् राजपत्नी *rāja-patnī f*. супру́га ра́джи, царя́

राजपथ rāja-patha m. гла́вная ўлица राजपुत्र rāja-putrá m. ца́рский сын, царе́вич

राजपुत्रक *rāja-putraka m. см.* राजपुत्र राजपुत्रा *rāja-putrā* 1. *bah.* имеющая сыновьями царей 2. *f.* мать царей

राजपुमंस् rāja-pumans m. см. राजसेवक राजपुरुष rāja-puruṣa m. см. राजसेवक राजपुरुष rāja-pūruṣa m. см. राजसेवक राजप्रिया rāja-priyā f. возлюбленная царя

राजप्रेष्य rāja-preṣya 1. m. cm. राजसेवक; 2. n. царская служба

राजभट rāja-bhaṭa m. ца́рский во́ин राजभवन rāja-bhavana n. ца́рский дворе́ц राजभाव rāja-bhāva m. см. राजता राजभृत्य rāja-bhṛtya m. см. राजसेवक राजमन्दिर rāja-mandira n. см. राजभवन राजमातर् rāja-mātar f. цари́ца, мать царя́

राजमानत्व rāja-mānatva n. блеск, сия́ние

राजमार्ग rāja-mārga m. см. राजपथ राजयोषित् rāja-yoṣit f. цари́ца, супру́га царя́

राजराज् rāja-rāj m. царь царе́й राजराज rāja-rāja m. 1) см. राजराज्; 2) nom. pr. см. कूबेर

राजिष  $r\bar{a}jar$ si  $(r\bar{a}ja+r$ si) m. царственный мудрец или риши (m.e. мудрец царского происхождения)

राजलोक rāja-loko m. царское окруже́ние, придво́рные

राजवंश rāja-vança m. см. राजकुल राजवंश्य rāja-vançya царский, принадлежащий царскому роду

राजवत् *rāja-vat adv*. ца́рственно; подо́бно царю́

राजवन्त् rājavant имéющий царя́, раджу

राजवल्लभ  $rar{a}$ ja-vallabha m. люби́мец фавори́т царя́

राजिवद्या  $r\bar{a}ja$ - $vidy\bar{a}$  f.  $c_M$ . राजिन्य राजिवीथी  $r\bar{a}ja$ -vithi f.  $c_M$ . राजिपथ

राजवेश्मन् rāja-veçman n. ца́рское жили́ще, черто́ги

राजशेखर rāja-çekhara m. nom. pr. noəm X в., автор четырёх драм

राजश्री rāja-çrī f. царственность राजसिंह rāja-siṅha m. лу́чший из царе́й (букв. лев среди́ царе́й)

राजसुत rāja-suta m. cm. राजपुत्र 2 राजसुता rāja-sutā f. cm. राजतनया राजसून् rāja-sūnu m. cm. राजपुत्र 2 राजसेवक  $r\bar{a}ja$ -sevaka m. слуга́ царя́ राजसेवा  $r\bar{a}ja$ -sev $\bar{a}$  f. служе́ние царю́, слу́жба у царя́

राजसेविन् rāja-sevin m. см. राजसेवक राजस्व rājasva n. собственность царя́ राजहंस rāja-hansa m. вид фламинго

राजाधिराज rājādhirāja (rāja + adhirāja) m. верхо́вный влады́ка, импера́тор

रাजाधिष्ठान rājādhişṭhāna (rāja + adhiṣṭhāna) п. местопребыва́ние царя́, ра́джи

राजाधीन rājādhīna (rāja + adhīna) m. 1) подчинённый царя́ 2) см. राजसेवक

रাजार्थ  $r\bar{a}j\bar{a}rtha$   $(r\bar{a}ja+artha)$  m., n. ца́рское бога́тство, ца́рская казна́

राजाई *rājārha (rāja + arha*) досто́йный царя́

रাजाश्च  $r\bar{a}j\bar{a}cva$  ( $r\bar{a}ja+acva$ ) m. си́льный, выно́сливый жеребе́ц

राजासन  $r \tilde{a} j \tilde{a} sana$  ( $r \tilde{a} j a + \tilde{a} sana$ ) n. трон, престо́л

राजि ráji f. 1) ряд; вереница 2) линия, черта

राजिन् rājin блестя́ший राजिमन्त् rājimant полоса́тый राजी rāji f. см. राजि

राजीकृत rājī-kṛta cm. राजिमन्त्

राजीव  $r\bar{a}jiva$  1. см. राजिमन्त् ; 2. m. вид рыбы 3. n. синий ло́тос

राजेन्द्र  $r\bar{a}$  jendra ( $r\bar{a}$  ja + indra) m. величайший из царе́й (букв. влады́ка царе́й) राजोपचार  $r\bar{a}$  jopac $\bar{a}$ ra ( $r\bar{a}$  ja + upac $\bar{a}$ ra) 1) поклоне́ние царю́ 2) служе́нию царю́

राजोपसेवा rājopasevā (rāja + upasevā) f. cm. राजसेवा

राजोपसेविन्  $r\bar{a}$  jopasevin ( $r\bar{a}$  ja + upasevin) m. cm. राजसेवक

राज्ञी rájñī f. царица

राज्य  $r\bar{a}jy\dot{a}$  1. ца́рский 2. n. 1) ца́рствование  $\mu a\partial$   $\kappa e M$ - $\Lambda$ . (Loc.) 2) ца́рство, госуда́рство

राज्यसुख rājya-sukha n. наслаждение властью

राज्यस्थ rājya-stha царствующий, господствующий

राज्यस्थायिन् rājya-sthāyin см. राज्यस्थ राज्यस्थिति rājya-sthiti f. 1) госпо́дство 2) прави́тельство

रात rātá (pp. om रा) 1) да́нный 2) пола́ренный, пожа́лованный

रातमनस् rāta-manas bah. 1) гото́вый 2) услу́жливый

रातहविस् *rāta-havis* кото́рый охо́тно преподно́сит же́ртвенные дары́ бога́м

रातहव्य rātá-havya 1) см. रातहविस् 2) кому приносят жертвенные дары

राति rāti 1. см. रातमनस् 2. f. бла́го; ми́лость, дар

रातिन् rātin богатый дарами, ще́дрый रात्र rātra m. ночь

रात्रक rātraka ночной

रात्रि rátri f. ночь

रात्रिक rālrika cm. रात्रक

रात्रिजागर rātri-jāgara m. 1) ночно́е бо́дрствование 2) ночна́я стра́жа; ночно́й карау́л

रात्रिंदिव rātrin-diva n. dv. день и ночь; Acc. रात्रिंदिवम् , Instr. रात्रिंदिवा adv. днём и ночью; круглосу́точно

रात्रिमय rātrimaya см. रात्रक

रात्रिरक्षक rātri-rakşaka m. ночной страж

रात्रिशोष *rātri-çeṣa. m.* коне́ц, оста́ток но́чи

रात्रिसत्त्र rātri-sattra n. ночной праздник

रात्री ratri f. cm. रात्रि

रात्र्यहन् rātryahan (rātri + ahan) n. dv. cm. रात्रिदिव

राध्य rāthıya 1. приго́дный для колесницы 2. п. обладание колесни́цей

राद्ध råddhá pp. om राध् राद्ध råddhi j. удача, счастье

राध् rādh (Ā. pr. rådhyate — IV; Р. pr. rādhnóti — V; fut. rātsyáti; pf. rarådha; aor. árātsit; pp. rāddhá) 1) расти́ 2) процвета́ть 3) быть счастли́вым 4) зака́нчивать 5) умилостивля́ть 6) удовлетворя́ть

राध  $r\bar{a}$ dha т. назв. второго лунного месяца, соотв. апрелю — маю (тж. वैशाख)

राधस् rådhas n. 1) бла́го 2) уда́ча 3) дар, пода́рок 4) ще́дрость

राधा rādhā f. 1) мо́лния 2) пот. pr. супруга Адхиратхи и приёмная мать Карны; см. ऋधिरथ 3), कर्ण 7); 3) пот. pr. пастушка, возлюбленная Кришны; см. कुडण 2 3)

राधावन्त् rādhāvant богáтый

राधेय rādheya т. теt. Карна, усыновлённый и воспитанный Радхой; см. कर्ण 7), राधा 2)

राधोदेय rādhodeya (rādhas + deya) n. награждение дарами или милостью

राम rāmá 1. 1) тёмный; чёрный 2) мйлый; прекра́сный 2. т. 1) вид оленя 2) пот. рг. сын Дашаратхи, супруг Ситы. Герой эпоса «Рамаяна» и многих поэм

रामचन्द्र rāma-candra m. cm. राम 2 2) रामणीय rāmaniya cm. रम 1 2)

रामणीयक rāmaṇiyaka n. милови́дность; красота́

रामा  $r\bar{a}m\bar{a}$  f. 1) преле́стная, очарова́тельная же́нщина 2) краса́вица 3) возлю́бленная; жена́

रामायण rāmāyaṇa (rāma - ayaṇa) 1.

относящийся к Раме 2. п. «Сказание о Раме» — назв. эпической поэмы о жизни и подвигах Рамы, приписываемой Вальмики. Поэма имеет 7 книг и содержит 24 тыс. илок; см. राम 2 2), वाल्मिक

रामी rāmī 1. f., n. темнота 2. f. см. रात्रि

राम्या rāmyā f. cm. रात्रि

रायस्काम rāyas-kāma а́лчный; жа́дный до добычи

राव rāva m. 1) pёв 2) звук

रावण rāvaṇa m. nom. pr десятиглавый демон, царь Ланки, повелитель ракшасов; см. लङ्का, रक्षस् 3

रावन् I rāvan жéртвующий, даря́щий रावन् II rāvan 1) крича́щий 2) зову́щий

रावित rāvita n. звук; тон

राविन् rāvin cm. रावन् II

राशि  $r\bar{a}$ çі m. 1) ку́ча, гру́да, большо́е коли́чество 2) гру́ппа люде́й; толпа́ 3) ста́я

राशी कर् rāçi kar (формы см. कर् 1) 1) собирать в кучу 2) накоплять

राशी भू rāçi bhū (формы см. भू) собира́ться, скопля́ться

राष्ट्र  $r\bar{a}$ ștra n., m. 1) госпо́дство 2) госуда́рство; страна 3) наро́д

राष्ट्रपति  $r\bar{a}$ strá-pati m. властитель о́бласти или ца́рства, верхо́вный прави́тель राष्ट्रभृत्  $r\bar{a}$ stra-bhr't зави́симый прави́тель, князь

राष्ट्रभेदिन् rāştra-bhedin 1. се́ющий раздо́р в стране́ 2. т. мяте́жник

राष्ट्रि răștri f. геспожа, повелитель-

राष्ट्रिक rāṣṭrika m. cm. राष्ट्रपति राष्ट्रिन् rāṣṭrin владеюший царством राष्ट्री ráṣṭri f. cm. राष्ट्रि रास् rās (Ā. pr. rāsate — I; pf. rarāsa; aor. árāsiṣṭa) 1) кричать 2) звучать

रास rāsa т. пастýшеский хорово́д в честь Кришны; см. कृष्ण 2 3)

रासन rāsana вкусный

रासभ rásabha m. осёл

रासभी rāsabhī f. ослица

रास्ना rāsnā f. широкий пояс, кушак राहु rāhu м. 1) захватчик 2) пот. рг. демон, к-рый проглатывает солнце и луну, вызывая этим затмение

राहुग्रह rāhu-graha m. см. राहु

राहुग्रहण rāhu-grahaṇa n. со́лнечное или лу́нное затме́ние

र ri (Ā. pr. riyate — IV; U. pr. riṇā-ti/riṇītė — IX; fut. reṣyáti/reṣyáte; pf. rirāya/riryė; aor. áraiṣīt/áreṣṭa; inf. ré-tum) 1) избавля́ть, освобожда́ть 2) разъедина́ть, отделя́ть от (Abl.)

रिक्त riktá (pp. om रिच्) пустой

रिक्तपाणि rikta-pāṇi bah. с пустыми руками, не принёсший подарка

रिक्तहस्त rikta-hasta cm. रिक्तपाणि

रिक्थ rikthá n. 1) наследство 2) состоя́ние

रिकथग्राह *riktha-grāha* 1. насле́дующий 2. *m*. насле́дник

रिक्थभागिन् riktha- $bh\bar{a}gin\ cm$ . रिक्थग्राह रिक्थभाज् riktha- $bh\bar{a}j\ cm$ . रिक्थग्राह रिक्थहर riktha- $hara\ cm$ . रिक्थग्राह रिक्थाद  $rikth\bar{a}da\ (riktha + \bar{a}da)\ 1$ . Ha-

(1441 с типааа (типа + ааа) 1. наследующий 2. т. сын

रिविथन् rikthin 1. обладающий состоянием 2. т. наследник

रिख rikh cm. लिख

रिङ्गः riākh (P. pr. riākhati — I; pf. ri-riākha; aor. áriākhit) 1) ползти 2) медленно двигаться

रिङ्ग vinkhaṇa n. по́лзание

रिङ्ग् ring cm. रिङ्ग्

रिङ्गि ringi f. ход, движение

रिच् I ric (U. pr. riņákti/rañkté — VII; fut. rekşyáti/rekşyáte; pf. riréca/riricé; aor. áricat/áraukşīt, árikta; p. ricyáte; pp. riktá; ger. riktvå) 1) опорожнять 2) покидать, оставлять

रिच् II ric (P. pr. récati — I; P. pr. recáyati — X; pf. riréca; pfph. recayāñcakā-ra; aor. áraukṣīt; áriricat; pp. recità) 1) разделя́ть, дели́ть 2) покида́ть

रिपु *ripú* 1. кова́рный; преда́тельский 2. т. 1) обма́нщик 2) враг

रिपुवत् ripuvat adv. коварно; предательски

रिप्र riprá n. грязь, нечистоты

रिफ् riph (P. pr. ripháti — VI; pf. rirépha; aor. árephīt; pp. riphitá) 1) хвали́ться 2) говори́ть 3) ворча́ть

रिरंसा riramsā f. 1) стремление к удовольствиям 2) сладостра́стие

रिरंसु riraṃsu сладостра́стный; похотли́вый

रिश् riç (P. pr. riçáti — VI; fut. rekşyátí; pf. riréça; aor. árikşat) 1) ломать 2) ра́нить

रिशादस् riçådas m. nom. pr. Уничтожающий врага — эпитет Марута и др. богов; см. मस्तु 4)

रिष् I riş (P. pr. réşati — I; rişyati — IV; fut. reşişyáti; pf. riréşa; aor. áresīt, árisat; pp. rişţá) причинять (боль, вред)

रिष् 11 ris f. вред; убыток

रिषण्यु гізапуи ненадёжный; обманчивый

री ri cm. रि

रीति *rîti f.* 1) пото́к 2) бег 3) спо́соб, мане́ра 4) стиль

₹ I ru (Ā. pr. rávate — I; pf. ruruvé;

aor. áraviṣṭa) 1) идти, передвига́ться 2) беспоко́иться 3) испы́тывать (напр. боль) 4) лома́ться; разбива́ться

 ₹ II ru (P. pr. rāuti, rāvīti — II; fut.

 raviṣyāti; pf. rurāva; aor. ārāvīt; pp. ru-tā) 1) звучать 2) вопить 3) жужжать

हक्म rılkmá m., n. украшение из зо́лота हक्मन्त् rukmant блестя́щий हक्ममय rukmamaya золото́й

रुक्मरथ rukma-ratha m. золота́я колесни́ца

रुक्मवक्षस् rukma-vakṣas bah. с гру́дью, укра́шенной зо́лотом

रुविमन् rukmin украшенный золотом रुझ rukṣa блестя́щий, сия́ющий रुग्ण rugṇa n. щель; тре́щина

रुच् I ruc (Ā. pr. rócate — I; fut. rocisyáte; pf. rurucé; aor. árucat, árocista; pp. rucitá) 1) блестеть 2) хорошо выглядеть 3) нравиться

रुच् II *rúc f*. 1) свет; блеск 2) роскошь 3) внешний вид

रुच ruca светлый; -я́сный

रुचक rucaka n. 1) зуб 2) вид золотого украшения

रुचि rúcí f. 1) см. रुच् II; 2) вкус 3) склонность к чему-л. (Loc., Acc с प्रति, -0)

रुचिर rucira 1) сверкающий 2) прекрасный 3) приятный 4) интересный

रुचिष्य rucişya 1) жела́емый 2) нра́вящийся

रुच्य racya 1) см. रुचिष्य; 2) роскошный, прекрасный

रुज् I ruj (P. pr. rujáti — VI; fut. roksyáti; pf. rurója; aor. árauksīt; pp. rugr.á) 1) разбивать на куски 2) причинять боль

रुज् II ruj (U. pr. rojáyati/rojáyate—X;

pfph. rojayāñ-cakāra/cakré; aor. árūrujat/ árurujata) рэ́нить; убива́ть

रुज् III ruj f. 1) боль 2) боле́знь रुजस्कर rujas-kara причиня́ющий боль रुजाकर rujā-kara см. रुजस्कर

रुजावन्त् rujāvant боле́зненный

চ্ব rutá (pp. om ६ l) 1. больной 2. n. l) поломка 2) трещина 3) физический недостаток 4) недуг, болезнь

हद् rud (P. pr. róditi — II; pf. ruróda; aor. árudat, árodit; pp. ruditá) 1) кричать 2) жаловаться 3) рыдать

रुदित rudita n. жалоба; плач

रद्ध rudrá т. 1) пот. рг. ведическое божество, олицетворяющее разрушительную силу, отождествляемое с Шивой; см. श्वि 2 1); 2) рl. одиннадцать божеств— «ревуны» (являются низшими проявлениями Шивы, предводительствуются им, олицетворяют бурю)

रुद्रवन्त् rudrávant сопровожда́емый Ру́дрой; см. रुद्र 1)

रुद्राणी rudrāṇi f. nom. pr. cynpyca Pydpu; см. रुद्र !)

रुद्रिय rudriya 1. относящийся к Ру́дре 2. п. мощь, сила Ру́дры; см. रुद्र 1)

 БЕД I rudh (Ā. pr. rúdhyate — IV; fut.

 rotsyáte; pf. rurudhé; aor. áruddhata) 1)

 желать 2) подчинять

 ба
 II rudh (U. pr. ruṇáddhi/rundhé —

 VII; fut. rotsyáti/rotsyáte; pf. ruródha/ru-rudhé; aor. árudhat, áraukṣit/áruddha; pp. ruddhá) 1) противиться, сопротивля́ться

 2) осаждать 3) препя́тствовать

र्हाधर rudhirá 1. красный; кровавый 2. п. кровь ह्यू I rup (P. pr. rúpyati — IV; fut. ropisyáti; pf. rurópa) 1) ломать 2) причиня́ть боль

हप II rup f. земля

हरुत्सु rurutsu желающий удержать что-л.

रुरिदेषा rurudişä n. желанне плакать रुरिदेषु rurudişu желающий плакать

स्वण्य ruvaṇya 1) пронэйтельно кричащий; подпимающий визг 2) шумящий; журчащий

रुवथ ruvatha m. pëв; рычание

रुशत्<sup>o</sup> rúçat- cm. रुशन्त्

रुशत्पशु ruçat-раçu bah. владеющий белым рогатым скотом

रुशद्° ruçad- см. रुशन्त्

रुशद्गु ruçad-gu bah. см. रुशत्पशु

रुशद्वत्स ruçad-vatsa bah. нмéющий бе́лого телёнка

रुशन्त् *rúçant* 1) я́сный; св**е́тлы**й 2) бе́лый

रुशती ruçati f. om रुशन्त्

ह्यू I rus (P. pr. rósati — I; P. pr. rúsyati — IV; fut. rosisyáti; pf. rurósa; aor. árosit; ger. rusitvá, rositvá, rustvá; inf. rósitum, róstum) 1) убивать 2) ранить

ह्यू II rus f. гнев, я́рость

रेषा rusā f. cm. रुष् II

रुह् I ruh (P. pr. róhati — I; fut. rokşyáti; pf. ruróha; aor. árukṣat; pp. rūḍhá) 1) расти́ 2) поднима́ться

रह् Il ruh f. росток, побег

ेहह -ruha 1) растýщий 2) возника́ющий रूक्ष rūkṣá 1) шерша́вый, неро́вный 2) то́щий, худо́й 3) сухо́й 4) недружелю́б-

रूक्षभाव rükṣa-bhäva m. 1) шероховатость, неро́вность 2) недружелю́бность, неприве́тливость

ный, неприветливый 5) враждебный

रूक्षवाच् rūkṣa-vac f. вражде́бная речь रूढ rūḍha pp. om रह् I

रूढि rūḍhi f. 1) восхождение, подъём 2) рост 3) известность, слава

**Е**Ч *гйра́* 1. *п*. 1) внешний вид, форма 2) внешность, наружность 3) красота́ 4) природа, хара́ктер 5) пье́са; дра́ма 2. (—о) 1) похо́жий на 2) состоя́щий из

रूपक rūpaka 1. о́бразный 2. т. вид монеты (вероятно соотв. рупии)

रूपकरूपक rūpaka-rūpaka п. вид метафоры

रूपकार rūpa-kāra m. вая́тель, ску́льптор रूपण rūpaṇa n. 1) образное описа́ние 2) испыта́ние

ेह्रपञ्चर -rūpa-dhara 1) нмеющий вид чего-л. 2) переодетый, скрывающийся под чьим-л. видом

रूपधारिन् rūpa-dhārin см. रूपधर

रूपभृत् rūpa-bhṛt см. रूपधर

रूपय rūpaya den. om रूप

रूपवन्त् *rūpavant* 1) краси́вый, прекра́сный 2) воплощённый (-0)

रूपशस् rūpaças adv. с виду, по виду रूपशालिन् rūpa-çālin см. रूपवन्त् 1)

रूपसंपद् rūpa-sampad f. красота́

रूपसंपन्न rūpa-sarnpanna одарённый красотой

रूपाजीव  $r\bar{u}p\bar{a}jiva$  ( $r\bar{u}pa+\bar{a}jiva$ ) живущий за счёт своей красоты, живущий проституцией

रूपाजीवा rūpājivā (rūpā + ājivā) f. публичная женщина, куртизанка

रूपायुधभृत् rūpāyudha-bhṛt (rūpa + āyudha-...) облада́ющий красото́й и нося́щий ору́жие

रूपिन् rūpin см. रूपवन्त् रूप्य rūpya n. серебро́ रूप्यमय rūpyamaya сере́бряный रूर rūrá горячий, жа́ркий

रूप् rūş (Р. pr. rūşati — I; pf. rurūşa; aor. árūrhṣīt; pp. rūṣitá) 1) украша́ть 2) ма́зать

स्विण rūṣaṇa n. загрязнение

रूषित rūṣitá (pp. om रूष्) 1) осы́панный чем-л. 2) (-о) запылённый

रे re ij. अप!

रेकू réku 1) пустой 2) пустынный

रेक्णस् rekṇas n. 1) насле́дство 2) состоя́ние, бога́тство

रेक्णस्वन्त rekņasvant богатый

रेखा rekhā f. 1) черта, линня 2) рисунок, набросок

रेखान्यास rekhā-nyāsa m. см. रेखा 2)

रचन recana 1. слабительный 2. n. 1) очищение (напр. желудка) 2) выдох

रेजन rejana родной (о сыне)

रेण renti m. 1) пыль 2) бот. пыльца

रेतस् rétas n. 1) струя, поток 2) извержение семени 3) сперма 4) потомство

रेतिन retin плодовитый

रेतोधस् retodhas (retas + dhas) 1. осеменя́ющий, оплодотворя́ющий 2. т. производитель

रेतोधा retodhā (retas + dhā) 1. см. रेतो-धस; 2. f. оплодотворе́ние

रेतोधेय retodheya (retas + dheya) n. см. रेतोधा 2

रेपस répas n. пятно; грязь

रेफ repha m. звук «र»

रेभ rebhá 1. звучáщий 2. m. 1) певец 2) орáтор

रेवन्त् revánt 1) богáтый 2) роско́шный, пышный

रेष् reş (Ā. pr. réşate — I; pf. rireşé; aor. áreşişţa; pp. reşitá) говори́ть нечленоразде́льно; бре́дить

रेष resa т. повреждение

रेषण resaná 1. приносящий вред, вредный 2. n. 1) вред 2) убыток

°रेषिन् -resin см. रेषण 1

रेष्टर् restar m. предитель

रेष्मन् resman m. вихрь, смерч

रै *rai m., f.* богáтство

रैवत raivatii 1. бога́тый 2. т. назв. горы

रैवत्य raivatya n. см. रै

रोक roká m. свет

रोग róga m. 1) боль 2) болéзнь 3) больно́е ме́сто

रोगच्न roga-ghna исцеляющий, лечащий

रोगनाशन roga-nāçana см. रोगघ्न रोगहन् roga han см. रोगघ्न रोगहर roga-hara см. रोगघ्न

रोगहृत् roga-hṛt 1. см. रोगघ्न ; 2. m. врач

रोगार्त rogārta (roga + ārta) му́чимый боле́знью, больно́й

रोगार्दित rogārdita (roga-ardita) см. रो-गार्त

रोगिन् rogin 1) больной 2) боле́зненный

रोच rocá сия́ющий, лучеза́рный रोचक rocaka возбужда́ющий аппети́т

रोचन rocaná 1. 1) свéтлый 2) сияющий

ми́лый, краси́вый 2. п. 1) свет 2) блеск
 pl. звёзды, созве́здия 4) красота́

रोचनावन्त् rocanāvant я́сный, све́тлый रोचस् rocas n. см. रोचन 2 1), 2) रोचिष्णु rociṣṇú блиста́ющий, сия́ющий रोचिष्मन्त् rociṣmant см. रोचिष्णु

रोचिस् rocis n. cm. रोचन 2 1), 2), 4)

रोचुक rocuka нравящийся

रोद roda т. вопль (тж. от боли)

रोदन rodana n. плач

रोदस् ród-as n. du. dv. небо и земля

रोदसी ródasi f. nom. pr. супруга Рудры как олицетворение молнии; см. रुद्र 1)

रोद्धर roddhar m. тот, кто напада́ет

रोध rodha m. 1) сдерживание 2) оса́да 3) вражда́ 4) подавле́ние, угнете́ние 5) затрудне́ние, препя́тствие 6) на́сыпь; плоти́на 7) бе́рег

रोधन ródhana n. см. रोध 1), 3), 4) रोधस् ródhas n. 1) вал; холм 2) см. रोध 6), 7)

ेरोधिन् -rodhin 1) сдерживающий 2) запирающий 3) препятствующий

रोप I ropa m. посадка, высадка (напр. рассады)

रोप II ropa m. стрела́

रोपक ropaka m. земледелец, землепапиец, сеятель

रोपण *горана* 1. насажда́ющий, сажа́ющий 2. *п*. 1) поса́дка; переса́дка (*растений*) 2) возведе́ние, сооруже́ние 3) лече́ние 4) лека́рство

रोपियतर् ropayitar m. cm. रोपक °रोपिन् -ropin cm. रोपण 1 रोम° roma- cm. रोमन् रोम roma m. Pnm

रोमक romaka m. 1) Рим 2) pl. римляне रोमण्यन्त् rómaṇvant покрытый, усеянный волосками; волосатый

रोमन् róman n. волоски на те́ле रोमवन्त् romavant покрытый волоска́ми, волоса́тый

रोमश romaça cm. रोमवन्त्

रोमहर्ष roma-harşa m. 1) поднятие волосков на теле (напр. от ужаса или восторга) 2) волнение, возбуждение 3) содрогание

रोमहर्षेण roma-harşana 1. вызывающий волнение 2. т. nom. pr. ученик Вьясы; см. व्यास 5)

रोमाञ्च romāñca (roma + añca) т. см. रोमहर्ष

रोमाञ्चित romāñcita (roma + añcita) взволнованный, охваченный волнением, возбуждённый

रोमोद्गित romodgati (roma + udgati) f. m. cm. रोमहर्ष

रोमोद्गम romodgama (roma + udgama) m. cm. रोमहर्ष

रोमोद्भेद romodbheda (roma + udbheda) m. cm. रोमहर्ष

रोलम्ब rolamba m. пчела́

रोष roşa m. гнев, я́рость

रोषण roşaṇa серди́тый, разгне́ванный па (Gen., -o)

रोषिन् rosin cm. रोषण

रोह róha 1. 1) восходящий, поднимающийся 2) скачущий верхом 2. т. 1) см. रोहण 1); 2) рост 3) высота

रोहक rohaka 1. см. रोह 1 2) 2. т. всадник

रोहण róhaṇa n. 1) подъём, восхождение 2) вступление, вход 3) езда́ верхом 4) сидение на  $(-\circ)$  5) установление; укрепление

रोहस् rohas n. 1) подъём, подня́тие 2) высота́

रोहिणी rohiṇī f. 1) кра́сная или ры́жая коро́ва 2) nom. pr. многие героини эпоса и мифов

ेरोहित् -rohit красный

रोहित róhita 1. кра́сный; краснова́тый 2. т. 1) ры́жая или гнеда́я ло́шадь 2) лиси́ца 3) вид оленя 4) вид рыбы

रोहिताक्ष rohitākṣa (rohita + akṣa) bah. красногла́зый

रोहिताश्व rohitāçva (rohita + açva) bah. мчашийся на рыжих конях (об Агни; см. ग्राग्न 2) रोहिन् rohin 1) см. रोह 1 1); 2) растущий 3) высокий

रोही rolú f. газéль

रौक्म raukma золото́й

रीक्ष्य raukşya n. 1) суро́вость 2) жесто́кость, свире́пость 3) закалённость, выно́сливость

रौद्र raidrá 1. 1) относящийся к Рудре; см. रुद्र 1); 2) страшный 2. т. 1) сын Ру́дры 2) гнев — одна из десяти рас индийской поэтики; см. रस 13); 2. п. 1) дикость, необу́зданность 2) страх; у́жас

रोधिर raudhira крова́вый रोप्य raupya сере́бряный रोमय raumaya см. रौप्य रोम्य raumya m. pl. злы́с ду́хи, де́моны रौही rauhi f. см. रोही

## ल

ल I la сорок вторая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ल II la т. грам. технический термин для обознач. 10 глагольных времён и наклонений

लकार la-kāra m. бу́ква или звук «ल» लकुट lakwṭa m. сл. लगुड , लकुटन् lakuṭin сл. लगुडिन्

लक्ष् lakş (Ā. pr. lákṣate — I; pf. lalaksé; aor. álakṣiṣṭa; pp. laksitá) 1) ощуща́ть; воспринима́ть 2) познава́ть 3) наблюда́ть; замеча́ть

लक्ष lakṣá 1. т., п. 1) знак, признак; примета 2) цель, точка прицела 3) сорт 4) цена, стоимость 2. сто тысяч

लाक laksaka 1. 1) указывающий, обозначающий 2) намекающий 2. см. ला 2 ला प्राचित्रकार 1. см. ला 1; 2. п. 1) см. ला 1); 2) качество 3) счастливое предзнаменование 4) определение; обозначение 5) вид, способ 6) направление 7) побуждение 8) удобный случай, повод 3. (—о) 1) выделяющийся чем-л. 2) имеющий что-л. 3) относящийся к чеми-л.

लक्षणवन्त् lakşaṇavant имéющий знаки или признаки чего-л., отмéченный чем-л. (Instr.)

लक्षणसंनिपात lakşana-sannipāta m. 1) выжигание клейма, клеймение 2) опозорение

लक्षणसंनिवेश lakṣaṇa-saṅniveça m. см. लक्षणसंनिपात

लक्षण्य lakṣaṇya являющийся хорошим предзнаменованием

लक्षय lakṣaya (den. om लक्ष) 1) метить, ставить отличительный знак 2) определять, характеризовать 3) обозначать 4) иметь в виду 5) считать кого-л. (Acc.) кем-л., принимать кого-л. за другого 6) исследовать; осматривать 7) воспринимать, познавать

लक्षा lakṣā f. c.m. लक्ष

लक्षान्तर lakṣāntara (lakṣa + antara) n. расстоя́ние в сто ты́сяч йо́джан; см. यो-जन 3)

लक्षित lakşitá pp. om लक्ष् लक्षिन् lakşin cm. लक्ष्मण l लक्षी कर lakşi kar (формы cm. कर I)

ставить целью, стремиться к чему-л.

लक्ष्मण laksmaṇā 1. счастли́вый (т.е. имеющий на теле отметки счастья— родинку и т. п.) 2. т. пот. рг. сын Дашаратхи, брат и сподвижник Рамы; см. दशरथ 2, राम 2 2)

लक्ष्मन lákşman n. признак, знак

लक्ष्मी laksmi f. 1) признак, добрый знак 2) счастье 3) богатство 4) красота, великоле́пие 5) пот. рг. богиня счастья и красоты, супруга Вишну

लक्ष्मीक lakşmika f. cm. लक्ष्मी

लक्ष्मीवन्त् lakşmivant 1) счастли́вый 2) краси́вый, прекра́сный 3) бога́тый

लक्ष्य I lakşya (р. от लक्ष्) 1) быть воспринима́емым 2) каза́ться 3) быть похо́жим на (Nm.)

लक्ष्य 11 lakşya 1. pn. om लक्ष् 2. n. 1) цена́ 2) награ́да 3) цель

लक्ष्याभिहरण lakşyābhiharaṇa (lakṣya + abhiharaṇa) n. выйгрывание приза

लक्ष्यालक्ष lakşyālakşa (lakşya + alakşa) dv. ви́димый и неви́димый

लक्ष्यी कर् lakṣyī kar см. लक्षी कर् लग् I lag (P. pr. lágati — I; pf. lalåga; aor. álagit; pp. lagná) 1) держáться, приде́рживаться кого-л., чего-л. 2) остава́ться ве́рным, пре́данным кому-л. (Loc.) 3) сле́довать, вытека́ть 4) проходи́ть (о времени)

लग् II lag (U. pr. lāgáyati/lāgáyate — X; pfph. lāgayāñ-cakára/cakré; aor. áli-ganat/álīganata; pp. lagná) 1) пробовать 2) испытывать 3) получать, добывать

लगृड laguda m. палка; дубинка

लगुडप्रहार laguḍa-prahāra m. уда́р па́лки, дубинки

लगुडहस्त laguḍa·hasta bah. вооружённый палкой, дубинкой; с дубинкой в руке́ लगुडिन् lagudin име́ющий па́лку, дуби́нку

लग्न lagná 1. pp. om लग् I; 2. m., n. благоприятный момент

लग्नकाल lagna-kāla m. см. लग्न 2 लग्नवेला lagna-velā f. см. लग्न 2

लिघमन् laghiman m. 1) лёгкость, невесомость (как сверхъественная сила, способность) 2) легкомыслие 3) незначительность

लिघष्ठ laghiştha spv. om लघु लघीयंस् laghiyanis cpv. om लघ्

लघु laghú 1) лёгкий 2) быстрый 3) коро́ткий 4) сла́бый 5) незначи́тельный 6) ти́хий (о голосе, звуке) 7) (о—) бо́лее молодо́й

लघुचित्त laghu-citta bah. легкомысленный

लघुचेतस् laghu-cetas bah. чёрствый, безду́шный

लघुता laghutā f. 1) лёгкость 2) проворство, расторо́пность 3) кра́ткость 4) легкомы́слие 5) незначи́тельность, ничто́жность

लघुत्व laghutva n. см. लघुता लघुभाव laghu-bhāva m. лёгкость लघुमन् laghuman (формы см. मन्) 1) пренебрегать 2) не считать хорошим

लघुहस्त laghu-hasta bah. прово́рный, ло́вкий

लघुहस्तता laghu-hastatā f. проворство, ло́вкость рук

लघू तर् laghū kar (формы см. कर् l) 1) облегчать 2) уменьшать 3) принижать लघ्वी laghvi f. om लघु

लङ्क lañ грам. технический термин для обознач. имперфекта и его окончаний

लङ्का lañkā f. назв. острова (совр. Шри Ланка) লক্ক lañga 1) хромой 2) парализованный

লছ্য langh (U. pr. lánghati/lághgate — I; pf. lalángha/lalanghé; aor. álanghit/álanghisṭa; pp. langhitá; inf. langhitum) 1.  $\bar{A}$ . переходить, переправля́ться 2. P. 1) подпры́гивать; передвига́ться прыжками 2) поднима́ться, взбира́ться на 3) отка́зываться от пи́щи, пости́ться

লন্ধনা lañghana n. 1) перехо́д 2) прыжо́к; переска́кивание 3) восхожде́ние, подъём 4) взя́тие, завоёвывание 5) оскорбле́ние

लङ्घ्य् lañghay (caus. om लङ्घ्, 1) нарушать 2) пренебрегать 3) сверкать 4) говорить

ল ্ I laj (P. pr. lájati — I; pf. lalája; aor. álajīt) 1) жа́рить 2) порица́ть, брани́ть ल ज् II laj (Ā. pr. lájate — VI; pf. lejé; aor. álajiṣṭa; pp. lagná) 1) стыди́ться 2) смуща́ться

लज् III laj (U. pr. lājáyati/lājáyate — X; aor. álalajat/álalajata) 1) каза́ться 2) пока́зываться, появля́ться

लज्ज् lajj. (Ā. pr. lajjáte — VI; fut. lajjisyáte; pf. lalajjé; aor. álajjisṭa; inf. lajjitum) см. लज् II

लज्जा  $lajj\bar{a}$  f. 1) смущение 2) стыд; Acc. लज्जां विधा стыдиться

लज्जाकर lajjā-kara посты́дный, позо́рный

लिजित lajjita n. стыд; чу́вство стыда́ लञ्जा lañjā f. пода́рок

लट् lat грам. технический термин для обознач. презенса и его окончаний

लटभ laţabha красивый

लटभा laṭabhā f. краса́вица

लण्ड landa n. испражнения, экскременты लता latā f. 1) выощееся растение; лиа́на 2) бот. ýсик

लतागृह latā-gṛha n. бесе́дка из выющихся расте́ний

लतापाश latā-pāça m. петля из лиа́н लतामण्डप latā-maṇḍapa m. см. लतागृह लतावितान latā-vitāna n. 1) см. लतागृह;

2) навес из выощихся растений

लतिका latikā f. ма́ленькая лиа́на

लप् lap (P. pr. lápati — I; pf. lalápa; aor. álapit, álāpīt) 1) говори́ть 2) шепта́ть 3) щебета́ть (о ппицах)

लपन lapana n. pot

लिपत lapita n. 1) болтовня 2) шум 3) жужжа́ние

लप्सुदिन् lapsudin бородатый (о козле) लब्ध labdha pp. от लभ्

लब्धर labdhar т. победитель

লভিষ্য labdhi f. 1) достижение; приобретение чего-л. (Gen., —о) 2) выигрыш 3) прибыль 4) получение 5) восприятие

लभ् labh (Ā. pr. lábhate — I; fut. lapsyáte; pf. labhé; aor. álalambhata; pp. labhá) 1) получать 2) доставать, лобывать 3) добиваться чего-л.

लभन labhana n. получение, приобретение लम्पट lampaṭa жа́дный, а́лчный (Loc., -o)

लम्ब् lamb (Ā. pr. lámbate—I; pf. lalambé; aor. álambista; pp. lambitá) 1) висеть на чём-л. (Loc.); свисать 2) погружаться 3) оставаться

लम्ब lamba вися́щий на qём-л. (-o); свиса́ющий

लम्बन lambana 1. све́шивающийся 2. n. украше́ние в ви́де подве́сок

लिम्बन lambin cm. लम्बन l

लम्भ lambha m. 1) приобретение 2) отыскивание; возвращение (утраченного)

लय láya m. 1) исчезновение 2) захо́д (солнца) 3) смерть 4) о́тдых; передышка 5) ритм; темп

लयन layana n. 1) покой, отдых 2) место отдыха

लल् lal (P. pr. lálati — I; fut. lalişyáti; pf. lalála; aor. álalīt; pp. lalitá) 1) игра́ть 2) передвига́ться

ललन lalana играющий

लला lalanā f. 1) кокéтка 2) распу́тница ललाट lalāṭa n. лоб; Loc. ललाट adv. впереди́

ललाटक lalāṭaka n. см. ललाट

ललाटिक lalāţika находя́щийся впереди́ ललाम lalāma 1. 1) краси́вый, преле́стный 2) име́ющий бе́лое пятно́ (на лбу) 2. т., п. украше́ние; орна́мент

ललामन lalāman n. cm. ललाम 2

लित lalita (pp. om लल्) 1. 1) ми́лый 2) наи́вный 3) шаловли́вый 2. n. 1) шу́т-ка 2) милови́дность 3) простота́ 4) шаловли́вость

लितिवस्तर lalita-vistara т. назв. поэтического произведения о жизни и учении Будды

लव láva 1. m. 1) ре́зание; стри́жка 2) кусо́к, часть 3) ка́пля 4) пот. рг. сын Рамы и Ситы; см. राम 2 2), सीता 2); 2. (-о) adv. немно́го

लवण lavaṇa 1. солёный, посо́ленный 2. т. пот. рг. глава ракшасов, убитый Шатругхной; см. भात्रुच्न 2; 3. п. соль (тж. морская)

लवणजल lavaṇa-jala 1. bah. вмещающий солёную воду 2. m. море

लवणजलिध lavaṇa-jaladhi m. см. लवण-

लवणजलनिधि lavaṇa-jala-nidhi m. см. लवणजल 2 लवणता lavaṇatā f. солёность लवणत्व lavaṇatva n. см. लवणता लवणवारि lavaṇa-vāri n. см. लवणजल 2 लवणाब्धि lavaṇābdhi (lavana — abdhi)

लवणित lavanita солёный

т. море; океан

लविणमन् lavaniman m. пре́лесть, красота́

लवणोद lavaṇoda (lavaṇa + uda) m. mópe

लवणोधि lavaṇodhi (lavaṇa + udhi) m. cm. लवणोद

लवन lavana n. 1) срезáние 2) покос लशुन laçuna m., n. 1) бот. лук-порей 2) чеснок

लष् laş (P. pr. láşati — I; pf. laláşa; aor. álasīt; pp. laşītá) хоте́ть, жела́ть

लस् las (P. pr. lásati — I; pf. lalása; aor. álasīt; pp. lasītá) 1) играть 2) появляться 3) обнимать

लस्तक lastaka m. средняя часть лука (оружия)

लहरि lahari f. волна

लहरी lahari f. cm. लहरि

ला lā (P. pr. lāti — II; pf. laláu; aor. álāsīt) 1) брать 2) предпринима́ть

**लाक्षा** *lākṣā f.* лак

লাঘৰ lāghava n. 1) лёгкость; быстрота́ 2) ло́вкость, сноро́вка в чём-л. (—о) 3) легкомы́слие 4) ограни́ченность (ума, духовная) 5) незначи́тельность 6) отсу́тствие досто́инства

लाङ्गल láñgala n. плуг

लाङ्गलिन् lāngalin m. nom. pr. Име́ющий плуг — эпитет Баларамы; см. बल-राम

लाङ्गल läñgula n. хвост लाङ्गल läñgūla n. см. लाङ्गल

लाञ्छ lanch (P. pr. lanchati — I; aor.

dlāmchat; pp. lāñchiná) 1) отмечать 2) характеризовать

লাভ্রন lānchana 1, 1) заме́тный 2) снабженный чем-л. (Instr., —o) 3) одина́-ковый, подо́бный чему-л., кому-л. (—o) 2. п. приме́та, отличи́тельный знак

लाट lāṭa m. 1) назв. страны 2) pl. назв. народа, населяющего вышеназванную страну

<sup>©</sup>लापिन् -lāpin говорящий, сообщающий ипо-л.

লাभ lābha m. 1) достижение 2) доставание; приобретение чего-л. 3) нахождение, отыскивание чего-л. (Gen., —о) 4) преимущество 5) завоевание

लाभालाभ lābhālābha (lābhā + alābha) m. du., n. sg. dv. 1) приобретение и утрата 2) захват и потеря

<sup>0</sup>लाभिन् -lābhin 1) находя́щий 2) достига́ющий

लालक lālaka 1) льстя́щий 2) ласка́ющий; балу́ющий

लालन lālana n. ла́ска; не́жность लालय lālay caus. om लल्

लालस  $l\bar{a}lasa$  1. 1) требующий 2) жа́ждущий 3) жа́дный до (Loc., -o) 2. m. 1) потребность e чёm-n. 2) приве́рженность чеmy-n. (Loc.)

लाला lälā f. слюна

<sup>o</sup>लालिन -lālin cm. लालक 2)

ेलाव -lāva 1) разреза́ющий 2) срыва́ющий (плоды, ягоды)

लावक lāvaka m. жнец

लावण lāvaṇa посо́ленный, солёный

लावण्य *lāvaṇya n.* 1) солёность 2) соль 3) красота́, краси́вость

लावण्यमय lāvaṇyamaya прекрасный, красивый

लास tāsa m. прыганье, подскакивание

लासक *läsaka* 1. 1) резвящийся 2) пля́шущий 2. т. плясу́н, танцо́р

लास्य läsya 1. п. пля́ска, та́нец 2. т. см. लासक 2

लिख् likh (P. pr. likháti — VI; pf. lilékha; aor. álekhit) 1) царáпать 2) рисовáть 3) писать 4) трóгать

लिखन *likhana n*. 1) царáпанье 2) [на]писáние

लिखित likhita 1. п. 1) письмо 2) писание 3) документ 2. т. пот. рг. мудрец, автор законодательных книг

लिखितर् *likhitar m.* худо́жник, живопи́сец

लिङ liñ грам. технический термин для обознач. дезидератива и его окончаний लिङ्ग liñga n. 1) отметка, знак 2)

си́мвол 3) мужско́й член:4) грам. род लिङ्गधर liñga-dhara нося́щий знак от-

личия

लिङ्गपुराण liñga-purãṇa п. назв. одной из Пуран; см. प्राण 2

लिङ्गवन्त् liñgavant имеющий отличительные особенности

लिङ्गिन् liñgin 1. см. लिङ्गवन्त् ; 2. т. ученик брахмана

लिट् liṭ грам. технический термин для обознач. перфекта и его окончаний लिन्दु lindu 1) слизистый 2) скользкий लिप् lip (U. pr. linipáti/limpáte — VI; fut. lepsyáti/lepsyáte; pf. lilépa/lilipé; aor. álipat/úlipta; pp. liptú) 1) ма́зать; нама́зывать 2) па́чкать, загрязня́ть 3) окрашивать, кра́сить 4) оскверня́ть 5) присоединя́ть, прикрепля́ть что-л. (Асс.) к чему-л. (Loc.)

लिपि *lipi f*. 1) намазывание 2) пачканье, загрязнение 3) окраска 4) бу́ква 5) алфави́т 6) писа́ние 7) мане́ра письма́ लिपिकर *lipi-kara m*. 1) краси́льщик 2) писе́ц

लिपिन्यास lipi-nyāsa m. писание, процесс письма

लिप्ता liptā f. минута

लिप्ति lipti f. 1) мазь 2) тéсто

लिप्सा  $lips\bar{a}$  f. 1) жела́ние взять 2) жела́ние име́ть 3) потре́бность  $\theta$  чём-л. 4) тре́бование чесо-л. ( $Loc., -\circ$ )

लिप्सु *lipsu* 1) желающий иметь *чтю-л*. 2) требующий *чего-л*. (Acc., —o)

लिबुजा libujā f. 1) бот. ўсик 2) лиа́на लिम्प limpi f. 1) пи́сьменность 2) см. लिप 3)

लिश् I liç (Ā. pr. liçyate — IV; fut. lekṣyáte; pf. liliçé; aor. álikṣata; pp liṣṭá) 1) быть ма́леньким 2) быть прини́женным लिश् II liç (Р. pr. liçáti — VI; pf. liléca; aor. álikṣat) идти́; дви́гаться

लिह् lih (U. pr. lédhe/lidhé—II; fut. lekṣyáti/lekṣyáte; pf. liléha/lilihé; aor. álikṣat/álikṣata. áliḍha; pp. liḍhā) 1) ли-зать 2) пробовать

ली I  $l\bar{i}$  (P. pr. lināti, linīmás — IX; Ā. pr. līyate — IV; fut. leṣyáti, lāsyáti; pf. lilāya/lilyé; aor. álaiṣit, álāsit/áleṣṭa; pp. līná) 1) держаться, придерживаться чего-л. 2) прикасаться 3) ласкаться 4) липнуть к (Loc.) 5) полагаться; основываться 6) уменьшаться, сжиматься 7) исчезать; скрываться 8) пропадать 9) Ā. оставаться z e-n. 10) Ā. находиться z e-n. 11) Ā. опускаться, садиться

ली II li (P. pr. láyati — I; др. формы см. ली I P.) 1) таять; плавиться 2) разжижаться 3) распускаться, растворяться लीका likā f. pl. злые духи

लीन *liná* 1. pp. om ली I; 2. n. прилегание, примыкание к чему-л. (Loc.) लीला *lilā f.* 1) нгрá, забáва 2) шýтка 3) притворство 4) красотá; *Instr*. लीलया adv. в шýтку; наро́чно

लीलाभरण lilā-bharaṇa n. украшéние (не драгоценное)

लीलावती lilāvali f. краса́вица

लीलावन्त् *lilāvant* 1) заба́вный 2) милый; восхити́тельный

लुक् luk грам. технический термин для обознач. исчезновения аффикса; см. त्रत्यय लुझ luñ грам. технический термин для обознач. аориста и его окончаний

लुञ्च् luñc (P. pr. lúñeati — I; pf. lulúñca; aor. áluñeīt; pp. luñeitá) 1) ощипывать 2) чи́стить, снимать ко́жу, шелуху́ и т. п.

ेलुञ्चक -luñcaka 1) вырывающий 2) ощипывающий

लुञ्चन luñcana см. लुञ्चक

लुठ् I luth (U. pr. lóthati/lóthate — I; pf. lulótha/lulóthé; aor. áluthat/álothista) 1) наносить удар, поражать 2) грабить

लुठ् II luth (P. pr. lutháti — VI; fut. luthisyáti; pf. lulótha; aor. álothít) 1) верте́ть, враща́ть 2) повора́чивать 3) маха́ть (крыльями) 4) кача́ться; болта́ться

लुड् lud (Р. pr. lóḍati — I; pf. lulóḍa; aor. áloḍit) 1) шевели́ть 2) беспоко́ить 3) сбива́ть (масло)

लुण्ठक luṇṭhaka m. граби́тель

लुण्डन luṇṭhana n. грабёж, ограбление чего-л., кого-л. (-о)

लुण्ठि luṇṭhi f. cm. लुण्ठन

लुण्डी कर् luṇḍī kar (формы см. कर्) 1) скатывать 2) складывать, свёртывать

लुप् I lup (U. pr. lumpáti/lumpáte—VI; fut. lopsyáti/lopsyáte; pf. lulópa/lulupé; aor. álupat/álupta; pp. luptá) 1) разруша́ть 2) поврежда́ть; лома́ть 3) забира́ть

लुप् II lup (Р. pr. lúpyati — IV; pf. lulópa; aor. álupat) 1) беспоко́нть 2) расстра́нвать, наруша́ть 3) сбива́ть, пу́тать 4) смуща́ть 5) сме́шивать, спу́тывать

लुप् III lup грам. технический термин для обознач. элизии

लुप्तोपमा  $luptopam\bar{a}$   $(lupta + upam\bar{a})$  f. noэт. неполное сравнение

लुबन्त lubanta грам. оканчивающийся на редуцированный звук

लुड्ध lubdha m. охо́тник

लुब्धक lubdhaka m. см. लुब्ध

लुब्धता lubdhatā f. корыстолю́бие, áлчность

लुब्धत्व lubdhatva n. см. लुब्धता

ल्भ lubh (P. pr. lubháti — VI; lúbhya-ti — IV; fut. lobhisyáti; pf. lulóbha; aor. álubhat, álūlubhat, álobhit; pp. lubhitá, lubdhá) 1) жа́ждать чего-л. 2) стреми́ться  $\kappa$  чему-л. 3) быть заннтересо́ванным в чём-л. (Dat., Loc.) 4) зама́нивать, завле-ка́ть 5) перема́нивать 6) соблазня́ть на что-л. 7) люби́ть

लम्बी lumbī f. плод, фрукт

लुल् lul (Р. pr. lólati — I; pp. lulitá) 1) двигаться туда и сюда 2) метаться 3) шевели́ться 4) волноваться, колыха́ться 5) исчеза́ть

लुलाप lulāpa m. бýйвол लुलाय lulāya m. см. लुलाप

लू lū (U. pr. lunāti/lunīté— IX; fut. lavişyáti/lavişyáte; pf. lulāva/luluvé; aor. álāvīt/álavişta; inf. lávitum; pp. lūná) 1) ре́зать, отрезать 2) дели́ть, разделя́ть 3) отрыва́ть, обрыва́ть 4) собира́ть, снима́ть урожа́й

लूक्ष  $l\bar{u}k_{\$}a$  1) неро́вный, шерохова́тый 2) гру́бый, жёсткий 3) хри́плый (о голосе)

ल्ता lūtā f. naýĸ

लून lūná 1. pp. om लू ; 2. n. хвост

लृट् lrt грам. технич термин для обозначения футурума с суффиксом «-sya» и его окончаний

लेख I *lekha m*. 1) черта́, ли́ния 2) письио́

लेख II lekha m. бог, божество́

लेखक lekhaka m. 1) писец 2) подпись 3) счёт 4) расписка

लेखन *lekhana* 1. 1) цара́пающий 2) ра́нящий 3) че́ртящий 2. *п*. 1) цара́панье 2) ране́ние 3) начерта́ние, написа́ние

लेखनी lekhani f. ору́дие письма́ (кисточка, грифель)

लेखपत्र lekha-patra n. प्रभटकार्क लेखपात्रक lekha-pātraka f. см. लेखपत्र लेखहार lekha-hāra m. письмоно́сец

लेखहारक lekha-hāraka m. см. लेखहार लेखा lékhā f. 1) линия, черта́ 2) жи́-

вопись (картина, рисунок) लेखन् lekhin см. लेखन ।

लेख्य lekhya 1. что должно быть нашісано 2. п. 1) писание 2) письмо 3) документ 4) надпись 5) рисунок; картина

लेख्यगत lekhya-gata парисованный लेट् let грам. технический термин для обознач. конъюнктива и его окончаний

लेप lepa m. 1) обмазывание 2) окрашивание 3) побелка 4) грязь 5) пятно (тж. перен.)

लेपभागिन् lepa-bhāgin т. предок по отцовской линии (в четвёртом — шестом поколениях)

लेपिन् lepin 1) обмазывающий 2) окрашивающий 3) пачкающий 4) испачканный чем-л. (-о) 5) покрытый чем-л. (-о) लेलया lelayā adv. 1) неспокойно 2) не-

ммат *tetaya dab.* 1) неспоконно 2) н устойчиво लेलिह leliha m. змея लेलिहान lelihāna m. см. लेलिह

लेश leça m. 1) частица, атом 2) кусочек, небольшая часть чего-л. (Gen., -o); Instr. लेशेन udv. см. लेशतस

लेशतस् leçatas adv. 1) в небольшой степени 2) слабо, едва

लेश्य leçya f. свет

लेश्या leçyä f. cm. लेश्य

लेष्टु leşţu т. ком, глыба

लेह leha m. лакомка

लेहन lehana n. лиза́ние, обли́зывание लोक lok (Ā. pr. lókate—I; pf. luloké;

aor. álokista; pp. lokitá) видеть

लोक loká m. 1) ме́сто 2) край, страна́ 3) просто́р 4) мир, вселе́нная 5) земля́ 6) филос. жизнь 7) рl. лю́ди, наро́д 8) челове́чество 9) сбо́рище, скопле́ние чего-л. (—о)

लोककण्टक loka kantaka m. бич для окружающих, зловредный человек

लोककर्तर् loka-kartar m. nom. pr. Создатель, Творец — эпитет многих богов लोककार loka-kāra m. см. लोककर्तर्

लोककृत् loka-krt m. см. लोककर्तर् लोकक्र loka-jña знающий мир लोकज्ञता loka-jñatā f. знание ми́ра

लोकतन्त्र loka-tantra n. течение или процесс движения мира

लोकतस् lokatas adv. от люде́й, из разгово́ров люде́й

लोकत्रय loka-traya п. три мира (небо, земля, ад)

लोकत्रयी loka-trayī f. см. लोकत्रय लोकद्वय loka-dvaya n. два ми́ра (небо и земля)

लोकधातर् loka-dhātar m. nom. pr. Зиждитель, Творец мирг — эпитет Шивы; см. शिव 2 1) लोकनाथ loka-nātha т. пот. рг. Влады́ка ми́ра — эпитет различных богов

लोकप loka-pa m. см. लोकपाल लोकपति loka-pali m. см. लोकनाथ

लोकपाल loka-pālá m. pl. Храни́телн ми́ра (о восьми богах, к-рые охраняют четыре основные и четыре промежуточные страны света)

लोकप्रवाद loka-pravāda m. 1) пословица 2) оборот речи

लोकमय lokamaya 1) вмещающий в себе бя пространство 2) заключающий в себе мир или вселенную

लोकय् lokay (caus. om लोक्) 1) знать 2) узнавать

लोकयात्रा loka-yātrā f. 1) ход мирской жизни 2) повседневная жизнь 3) средства к существованию

लोकरञ्जन loka-rañjana n. удовлетворение людей

लोकवाद loka-vāda m. людская молва́, слу́хи, то́лки

लोकविज्ञात loka-vijñāta всемирно извест. ный

लोकविद् loka-vid знающий мир, людей लोकविश्रुत loka-viçruta см. लोकविज्ञात लोकवृत्त loka-vṛtta n. 1) обычное поведение людей 2) обычай

लोकवृत्तान्त loka-vṛttānta m. см. लोकवृत्त लोकहित loka-hita 1. приносящий сча́стье ми́ру 2. п. бла́го ми́ра или челове́чества

लोकाचार  $lok\bar{a}c\bar{a}ra$  ( $loka+\bar{a}c\bar{a}ra$ ) m.  $c_M$  लोकवृत्त

लोकानुग्रह lokānugraha (loka + anugra. ha) m. cm. लोकहित

लोकान्तर lokāntara (loka + antara) n. потусторо́нний, ино́й мир

लोकायत lokāyata (loka + āyata) 1. мध-

териалистический **2.** *m.* материалист **3.** *n.* 1) материали́зм **2)** школа индийских материали́стов

लोकालोक lokāloka (loka + aloka) 1. n., m. dv. мир и то, что не явля́ется ми́ром 2. m. has b. мифич. has b. мифич. has b. has b. мифич. has b. has b.

लोकिन् lokin 1. владе́ющий ми́ром 2. m.~pl. жи́тель ми́ра

लोकेश lokeça (loka - iça) т. влады́ка ми́ра

लोकेश्वर lokeçvara (loka + içvara) m. см. लोकेश

लोकोक्ति lokokli (loka + ukti) f. 1) речь людей 2) пословица, поговорка

लोकोत्तर lokottara (loka + uttara) чрезвычайный, выходя́щий за ра́мки обы́чного, привы́чного

लोक्च lokya 1. 1) приобретающий миры 2) всемирно распространённый 3) правильный, настоящий 4) обычный, повседне́вный 2. п. свобо́дное ме́сто

लोग logá m. 1) комо́к земли́ 2) глы́ба लोच् loc (Ā. pr. lócate — I; pf. lulocé; aor. álociṣṭa; pp. locitá) смотре́ть, созер-

लोचन *locana* 1. освещающий, озаряющий 2. п. глаз

लोचनगोचर locana-gocara находящийся в поле зрения

लोचनपथ locana-patha т. поле зрения, кругозор

लोचय् locay (caus. om लोच्) 1) говорить 2) сверкать

लोट् loṭ грам. технический термин для обозначения императива и его окончаний

लोठन loṭhana n. качание или кивание

लोडन lodana n. навязчивость, надое́дливость

लोप lopa m. 1) грам. элизия 2) недостаток 3) помеха 4) невыполнение чего-л. लोपन lopana n. 1) повреждение 2) ранение 3) нарушение

लोपिन् lopin 1) причиня́ющий уще́рб 2) устраня́ющий что-л. (—о) 3) грам. вызыва́ющий выпаде́ние гла́сного

लोप्तर् loptar m. престу́пник; наруши́тель

लोप्त lopira n. 1) добыча 2) грабёж लोभ lobha m. 1) жа́дность, а́лчность 2) жела́ние 3) стремле́ние к чему-л. (Gen., Loc. —o)

लोभन lobhana n. соблази, искушение लोभनीय lobhaniya pn. 1) соблазнительный, заманчивый 2) восхитительный

लोभिता lobhitā f. cm. लोभ

ेलोभिन् lobhin желающий чего-л.; стремящийся к чему-л. (-0)

लोम<sup>°</sup> loma- см. लोमन् <sup>°</sup>लोमक-lomaka см. लोम

लामक-tomaka cm. लाम

लोमकीट loma-kiţa m. вошь लोमकप loma-kūpa m. пора

लोमगर्त loma-gartá m. c.m. लोमकूप

लोमन lóman n. во́лосы (на теле)

लोमवन्त् lomavant покрытый волосами, волосатый

लोमहर्ष loma-harşa m. поднятие волосков на теле (от страха или возбуждения)

लोमहर्षण loma-harşana 1. волнующий; возбуждающий (букв. заставляющий подниматься волоски на тéле) 2. т. пот. рг. эпический герой

लोल lola 1) коле́блющийся, неспокойный 2) стремя́щийся  $\kappa$  чему- $\lambda$ , жа́ждущий чего- $\lambda$ . (Loc., inf.,  $-\circ$ )

लोलुप lolupa аंлчный, жа́дный до че-го-л. (Loc, -0)

लोलुपता  $lolupat\bar{a}$  f. cм. लोलुपा  $embed{embed}$  m  $embed{embed}$  m embed m m embed m m embed m e

लोलुभ lolubha см. लोल लोलेक्षण lolekşaṇa (lola-|- ikşaṇa) bah.

लोष्ट loṣṭā m., n. глыба, ком लोष्टमय loṣṭamaya глиняный लोष्ट loṣtra m. см. लोष्ट

लोह lohá 1. 1) краснова́тый 2) ме́дный 3) желе́зный 2. т. 1) медь 2) желе́зо 3.

п. изделие из металла

с живыми глазами

लोहज loha-ja см. लोह 1 2), 3) लोहमय lohamáya см. लोह 1 2), 3) लोहवन्त् lohavant см. लोह 1 1)

लोहायस lohāyasá (loha — ayasa) 1. 1) мéдный 2) из крáсного метáлла 2. п. крáсный метáлл (т.е. сплав любого металла с медыо)

लोहाष्ठीला lohāṣṭhīlā (loha -|- aṣṭhīlā) f.` металли́ческий ша́рик

लोहित lóhita 1. 1) см. लोह 1; 2. n. 1) что-л. кра́сного цве́та 2) мета́лл 3) медь 4) кровь

लोहितकुष्ण lohita-kṛṣṇa dv. красновато--чёрный लोहितग्रीव lohita-grīva bah. Қрасноше́ніі — эпитет Агни; см. ग्रग्नि 2)

लोहितवन्त् lohitavant содержа́ций крові लोहिताक्ष lohitākṣá (lohita + akṣa) bah. красногла́зый

लोहिताङ्ग lohitānga (lohita + anga) т. планета Марс (букв. красноте́лый)

लोहितायस lohitāyasá (lohita + ayasa) 1. сде́ланный из кра́сного мета́лла 2. n. медь

लोहिनी lóhinī f. om लोहित

लौकिक laukika 1. 1) мирской 2) повседне́вный, обы́чный 2. m. 1) го́вор, наро́дный язы́к (в отличие от языка учёных — वैदिक) 2) pl. просты́е лю́ди 3. n. обы́чай

लौक्च laukyá 1) мирской 2) обычный, повседневный

लौल्य  $la\mu lya$  n. 1) легкомы́слие, ве́треность 2) жела́ние, стремле́ние  $\kappa$  ue-my-n. (Loc., -o)

लौह lauha cm. लोह

लौहायस lauhāyasa (lauha-⊢ayasa) см. लोहायस 1

लौहित्य lauhilya 1. т. вид риса 2. п. краснота́

त्यप् lyap грам. технический термин для обознач. суф. герундия

## व

व I va сорок третья буква алфавита деванигари; см. देवनागरी

а II см. इа

वंश I vaṅçá m. 1) бамбу́к 2) вид музыкального инструмента, наподобие дудки, свирели, флейты वंश II vaṅçá m. l) род; семья́ 2) родосло́вная

वंशक vaṅçaka m. вид сахарного тростника

वंशकर vańça-kara m. 1) основатель рода 2) продолжатель ро́да वंशकृत् vaṅça-kṛt m. см. वंशकर वंशकृत्य vaṅça-kṛtya n. нгра́ на фле́йте वंशगोप्तर् vaṅça-goptar m. покрови́тель или охрани́тель ро́да

वंशज vaṅça-ja сдéланный из тростника́ или бамбу́ка

<sup>°</sup>वंशज -vaṅça-ja происходя́щий из ро́да ..., относя́щийся к ро́ду ...

वंशधर vaṅça-dhara m. продолжа́тель ро́да, пото́мок

वंशभृत् vança-bhrt m. cm. वंशधर वंशमय vançamaya cm. वंशज

वंशवर्धन vaṅça-vardhana 1. продолжа́ющий род 2. т. сын

वंशीय vançiya cm. °वंशज

वंश्य *vańçya* **1.** *см.* <sup>о</sup>वंशज **2.** *т.* 1) член семьй, ро́да 2) пре́док; пото́мок

वकल vákala m. 1) древе́сная кора́ 2) моча́ло, лыко; луб

वक्तर् vaktar 1. выступающий, говоря́щий 2. m. 1) ора́тор 2) учи́тель

वक्तव्य vaktávya 1. о котором можно или надо сказать 2. п. порицание, упрёк वक्ति vakti f. речь

वक्त vaktra n. 1) рот 2) клюв 3) мо́рда 4) лицо́

वक्ताम्बुज vaktrāmbuja (vaktra + ambuja) n. лотосоподо́бное лицо́

वक्तेन्दु vaktrendu (vaktra + indu) т. луноподобное лицо́

বন্ধ vakrá 1) кривой 2) косвенный 3) обманный

वक्रनास vakra-nāsa bah. 1) кривоно́сый 2) с кривы́м клю́вом

वऋपाद vakra-pāda bah. кривоно́гий वऋभणित vakra-bhaṇita n. двусмы́сленная речь

वक्रभाव vakra-bhāva m. 1) кривизна 2) лживость, фальшь विकय vakriya искривлённый, изо́гнутый वकोक्ति vakrokti (vakra + ukti) f. 1) cm. वक्रभणित ; 2) игра́ слов, каламбу́р

वक्व vákva 1) катя́щийся 2) враща́ющийся

वक्वन् vakvan c.n. वक्व

वक्वरी vakvari f. om वक्वन्

वक्षणा vákşaṇā f. 1) тéло 2) живот, утроба 3) русло реки

वक्षणि vakşaṇi уси́ливающийся, кре́пнущий

वक्षस् *vákşas n*. грудь

वक्ष:स्थल vakşaḥ-sthala n. 1) грудная клетка 2) сердце

वक्षी vaksi f. пламя

वक्षो<sup>°</sup> vakşo- n. см. वक्षस्

वक्षोज vakşo-ja m. du. жéнская грудь

वक्षोरुह् vakṣo-ruh m. cm. वक्षोज

वग्नु vagnú m. го́лос; крик

वग्वन vagvana тёмный, чёрный

वग्वनु vagvanu m. см. वग्नु

वङ्क vañka т. бродя́га

वड्कः vaākú живой, ре́звый

विद्ध váñkri f. ребро́

वज्ञ vañga m. 1) де́рево 2) назв. страны 3) pl. назв. народа (совр. бенгальцы) वच् vac (P. pr. vákti — II, vácati — I;

fut. vakşyáli; pf. uváca; aor. ávocat) говори́ть वचन vacaná 1. 1) говоря́щий 2) обознача́ющий, выража́ющий 2. п. 1) сло́во 2) речь 3) обозначе́ние 4) грам. пра́вило 5) грам. число́ 6) сове́т 7) прика́з; वचनं कर्, वचने स्था сле́довать сове́ту, ука́зу; Abl. वचनाद्, Instr. वचनेन adv. по прика́зу или и́менем кого-л. (Gen.,—о)

वचनावक्षेप vacanāvakṣepa (vacana — avakṣepa) m. насме́шка, насме́шливые ре́чи

वचनीय vacanīya 1. pn. om वच् ; 2. n. -упрёк, порицание

वचनोपन्यास vacanopanyāsa (vacana + upanyāsa) m. намёк

वचस् vácas n. 1) см. वचन 2 1), 2), 6), 7); 2) пéние (птиц)

वचस vacasa колеблющийся

वचस्य vacasya изве́стный, просла́вленный

वचस्यु I vacasyu красноречивый वचस्यु II vacasyu коле́блющийся वचोविद् vacovid (vacas + vid) красноречивый, иску́сный в реча́х

वज्र vájra m., n. 1) мо́лния 2) громова́я стрела́, перу́н И́ндры; см. इन्द्र 1; 3) алма́з

वज्रपात vajra-pāta m. 1) удар мо́лнии 2) падение громовой стрелы́

वज्जवह् vajra-valı несущий громовую стрелу или молнию

वज्रसार vajra-sāra m., n. алма́з

वज्रसारी कर् vajrasāri kar (формы см. कर) делать твёрдым как алмаз

विज्ञन् vajrin cm. वज्रवह्

वञ्च् vañc (P. pr. váñcati — I; pf. vaváñca; aor. ávañcit; pp. vañcitá 1) ндти́ 2) прибывать

वञ्चक vañcaka m. обма́нщик वञ्चन vañcana n. обма́н, моше́нничество

वञ्चनवन्त् vañcanavant обма́нный; моше́ннический

वञ्चय् vañcay (caus. om वञ्च्) 1) отодвигать 2) избегать 3) остерегаться кого-л. (Acc.) 4) направлять в сторону 5) вводить в заблуждение, обманывать

वञ्चयितर् vañcayitar m. см. वञ्चक वट vata m. смоковница

वटक vaṭaka m., n. ша́рик, кру́глый комо́чек

वटिका vațikā f. cm. वटक

वठर vathara 1. глу́пый 2. т. 1) глупец 2) малыш

वडिभ vadabhi f. башенка дома

वडवा vadavā f. 1) божественная кобылица Ашвини 2) пот. рг. мать Ашвинов वडवांग्नि vadavāgni (vadavā + agni) т. подводный огонь (находящийся, якобы, на южном полюсе и негасимый даже водами океана)

वडवामुख vaḍavā-mukha n. 1) вход в подзе́мный мир 2) см. वडवाग्नि

वणिक् vaṇik cm. वणिज्

विणक्पथ vanik-patha m. 1) торго́вля (букв. путь купцо́в) 2) торго́вый склад

विणक्पुत्र vanik-putra m. сын торговца, купца

विणक्सुत vaṇik-suta m. см. विणक्पुत्र विणक्सुता vaṇik-sutā f. дочь торго́вца, купца́

विणिग्वेष vanigvesa (vanik + vesa) m. оде́жда торго́вца

विणज् vaṇij m. торго́вец, купе́ц विणज्या vaṇijuấ f. 1) торго́вля 2) мелочной това́р

वण्ट vaṇṭa бесхво́стый

वण्ठ vaṇṭha m. слуга́

वत vata ij. см. बत

वतंस vatansa m. 1) вено́к; вене́ц 2) диаде́ма

बत्स vatsá m. 1) телёнок 2) ребёнок 3) детёныш; Voc. a) ми́лый! б) сын мой! 4) назв. страны 5) pl. назв. народа

वत्सक vatsaka m. cm. वत्स 1)

वत्सदन्त vatsa-danta m. вид стрелы वत्सप vatsa-pa m. пасту́х, пасу́щий теля́т वत्सपित vatsa-pati m. влады́ка ва́тсов; см. वत्स 5)

वत्सर vatsará m. год

वत्सराज vatsa-rāja m. cm. वत्सपति

वत्सल vatsala 1) чадолюбівый 2) любящий, нежный 3) заботливый 4) преданный кому-л. (Loc., Gen., - о)

वत्सवन्त् vatsavant име́ющий телёнка वित्सन् vatsin см. वत्सवन्त्

वद् vad (P. pr. vádati — I; pf. uváda; aor. ávádit; pp. uditá) 1) говори́ть 2) расскáзывать

<sup>©</sup>वद *-vada* говоря́щий

वदन vádana n. 1) говоре́ние, речь 2) лицо́ 3) рот

वदनपङ्कज vadana-pañka-ja n. лицо́, подо́бное цветку́ ло́тоса

वदनपवन vadana-pavana m. дыха́ние वदनमारुत vadana-māruta m. см. वदनपवन वदनोदर vadanodara (vadana + udara) n. пасть

वदय् vaday (caus. om वद्) сообщать वदान्य vadānya шедрый

विदतर् vaditar 1. говоря́щий 2. m. ора́тор विदिष्ट vadiṣṭa spv. говоря́щий лу́чше всех

वद्मन् vadman говоря́щий

वध् vadh (U. pr. vádhati/vádhate — I; fut. vadhisyáti/vadhisyáte; aor. ávadhit/ávadhista) 1) бить, разбивать 2) убивать, умерщвля́ть 3) уничтожа́ть

বহা vadhá m. 1) разрущи́тель 2) смертоно́сное ору́жие 3) уби́йство 4) сме́ртная казнь 5) смерть 6) теле́сное наказа́ние, побо́и

वधक vadhaka m. 1) убийца 2) пала́ч वधकाम्या vadha-kāmyà f. наме́рение уби́ть

वधजीविन् *vadha-jivin m*. 1) охо́тник 2) мясни́к

वधत्र I vádhatra n. см. वध 2)

वधत्र II vadhatrá защищающий от ранений

वधना vadhánã f. cm. वध 2)

वधनिग्रह vadha-nigraha m. смертная казнь

वधर् vádhar n. 1) стрела 2) сокрушительное оружие

वधर्यन्ती vadharyánti мéчущая сокрушительную стрелу́ (о молнии)

वधू vadhū f. 1) невéста 2) супру́га 3) невéстка 4) жéнщиңа 5) сáмка

वधूजन vadhū-jana m. же́нщины, род же́нщин

वधूटिका vadhū-ţikā j. молода́я же́нщина वधूवर vadhū-vara n. dv. жени́х и неве́ста

वधोपाय vadhopāya (vadha + upāya) т. мучение, пытка

ব্চয় vádhya 1. 1) осуждённый на смерть 2) предназначенный для убоя 3) приговорённый к наказанию 2. т. 1) подлец 2) пове́са; сорване́ц

वध्या  $vadhy\bar{a}\ f.\ 1$ ) умерщвление, убийство 2) смерть

**す**好 vadhra m. ремéнь

वधि vádhri оскоплённый

वन् I van (P. pr. vanati — I; U. pr. vanoti/vanuté — VIII; jut. vanişyáti/vanişyáte; pf. vanána/vené; pp. vanitá) 1) любить 2) нравиться 3) стремиться  $\kappa$  чему-л. 4) получать 5) выйгрывать 6) владеть, обладать чем-л. 7) приготовлять, готовить 8) помогать, способствовать

वन् II ván n. 1) де́рево 2) деревя́нный сосу́д

वन vána n. 1) лес 2) ро́ща; за́росли 3) де́рево 4) вода́

वनकपि vana-kapi т. лесная обезьяна, वनगज vana-gaja т. лесной слон

वनगमन vana-gamana n. отшéльническая жизнь в лесу́ वनग्रहण vana-grahaṇa n. 1) рыскание по лесу 2) охота

वनग्रहाहिन् vana-grahāhin 1. рыскающий по лесу 2. т. охотник

वनचर vana-cara 1. живущий в лесу́ 2. т. житель леса

वनज vana-ja 1. рождённый в лесу́ или воде́ 2. т. слон 3. п. голубей ло́тос वनज्योत्स्नी vana-jyotsnī f. жасми́н (букв. лесной лу́нный свет)

वनदाह vana-dāha m. лесной пожа́р वनदेवता vana-devatā f. лесно́е божество́ वनधारा vana-dhārā f. верени́ца, ряд дере́вьев

वनना vanánā f. 1) желáние 2) требование

वननीय vananiya жела́емый, уго́дный वनप vana-pa m. лесни́к वनप vana-pāla m. см. वनप वनभू vana-bhū f. леси́стая ме́стность वनभूमि vana-bhūmi f. см. वनभू वनमाला vana-mālā f. вено́к из лесны́х цвето́в

वनराजि vana-rāji f. грýппа или ряд дере́вьев

वनराजी vana-rāji f. см. वनराजि वनर्गु vanar-gú стра́нствующий по ле́су वनलता vana-latā f. лесная лна́на वनवास vana-vāsa 1. живу́щий в лесу́ 2. т. 1) жизнь в лесу́ 2) отше́льничество वनवासिन् vana-vāsin т. см. वनवास 2 वनश्चन् vana-çvan т. шака́л वनस् vanas n. 1) жела́ние 2) тре́бование

वनस्थ vana-stha 1. находящийся в лесу́ 2. т. 1) житель леса 2) лесной зверь वनस्पति vanas-páti f. 1) дерево 2) растение 3) ствол 4) жертвенный столб 5) dv. ступка и пестик

वनान्त vanānta (vana + anta) m. край ле́са; опу́шка ле́са

वनान्तर vanāntara (vana + antara) n.
1) другой лес 2) глубь ле́са; Асс. वनान्तरम् в лес; Loc. वनान्तरे в лесу́; Abl. वनान्तराद् из ле́са

विनक vanika f. лес(о́к)

विनतर् vanitar m. владе́лец, содержа́тель чего-л. (Acc.)

विनता vanitā f. 1) любимая 2) супру́га 3) же́нщина

विनन् I vanin 1) требующий 2) жа́ждущий 3) же́ртвующий, даря́щий

विनन् II vánin m. 1) де́рево 2) расте́ние, из кото́рого выжима́ют со́му

वनिन vanina n. 1) де́рево 2) древеси́на वनिष्ठ vanişṭha spv. 1) бо́лее всего́ приобрета́ющий 2) бо́лее всего́ сообща́ющий

विनष्टु vaniṣṭhú m. вну́тренность, потроха́ वनीयंस् vaniyans cpv. присбрета́ющий бо́льше

वनीवन् canivan см. वनुस् 1 1)

वनु vanú см. वनुस् 1 2), 2 2)

वनुस् vanús 1. 1) требующий 2) усердный, ярый 3) приверженный, преданный 2. т. 1) преследователь 2) враг

वनेचर vane-cara см. वनचर

वनैकदेश vanaikadeça (vana + ckadeça) m. 1) мéсто в лесу́ 2) лесистая мéстность

वनोद्देश vanoddeça (vana + uddeça) m. см. वनैकदेश

वनोद्भव vanodbhava (vana + udbhava) 1) рождённый в лесу́ 2) лесно́й 3) ди́кий वनोपप्लव vanopaplava (vana + upaplava) т. лесно́й пожа́р

वनोपेत vanopeta (vana + upeta) вернувшийся в лес वनौकस् vanaukas (vana + okas) см. वनस्थ

वनौषधि vanauşadhi (vana + oşadhi) f. лесная трава

वन्तर् vantar m. владе́тель, хозя́ин чеео-л. (Gen.)

वन्द् vand (Ā. pr. vándate — I; pf. vavandé; aor. ávandiṣṭa; pp. vanditá) 1) восхваля́ть 2) приве́тствовать 3) почита́ть

<sup>о</sup>वन्द -vanda почитающий, уважающий वन्दन vandana n. 1) хвала 2) привет विन्दितर् vanditar m. 1) тот, кто восхваля́ет 2) почита́тель

वन्धुर vandhúra n. сиде́нье колесни́цы, пово́зки

वन्ध्य vandhya 1) беспло́дный 2) бесполе́зный

वन्य ványa 1. 1) лесной 2) дикий 2. т. лесной зверь 3. п., т. лесное растение वन्यवृत्ति vanya-vṛtti живу́щий дара́ми ле́са

वन्येतर vanyetara (vanya + itara) ручной (букв. иной, чем лесной)

बप् vap (U. pr. vápati/vápate — I; pf. uvápa/ūpé; aor. ávāpsīt/ávapta; pp. uptá) 1) прясть 2) ре́зать; стри́чь; брить 3) се́ять

वप vapa т. сеятель

वपन *vápana n*. 1) ре́зание 2) се́яние, посе́в

वपा vapá f. сéтчатая оболочка

वपुष *vápuşa* 1. 1) удиви́тельный 2) прекрáсный 2. *п*. чýдо

वपुष्मन्त् vapuşmant 1) прекрасно сложенный 2) воплощённый

वपुष्य vapuşya 1) удиви́тельный 2) прекра́сный

वपुष्या vapuṣyā f. удивле́ние वपुस् vápus 1. см. वपुष्य; 2. п. l) фо́рма; фигура 2) рост 3) вид 4) красота 5) тело

वप्तर् *vaptar m*. 1) брадобрей, цирю́льник 2) се́ятель

বস vapra n., m. 1) насыпь; хо́лмик земли́ 2) бе́рег реки́ 3) отко́с

वप्सस् vápsas n. 1) красивая фигура 2) красивый вид

वम् vam (P. pr. vámati — I; pf. vaváma; aor. ávamit; pp. vamitá, vãntá) 1) извергать, изрыгать 2) чу́вствовать тошноту́

वमथ vamathu m. тошнота́

वमन vamana n. 1) рво́та; тошнота́ 2) испуска́ние, распростране́ние (запаха, света) 3) рво́тное сре́дство

विम vami f. cm. वमथु

वमी vami f. cm. वमथु

वम्र vamrá m. муравей

व प्रक vamraka т. ма́ленький мураве́й

वयम् vayám Nm. pl. om ग्रहम्

वयस् I váyas n. птица

वयस् II váyas n. 1) пища 2) здоровье 3) возраст 4) молодость 5) сила

वयस vayasa m. птица

<sup>°</sup>वयस -vayasá n. во́зраст

वयस्य vayasya m. 1) сверстник 2) друг, приятель

वयस्यक vayasyaka m. cm. वयस्य

वयस्वन्त् vayasvant 1) наделённый силой 2) обладающий мужеством

वय:स्थ vayaḥ-stha 1) взро́слый 2) си́льный वया I vayā f. 1) ветвь, ве́тка 2) род, семья́

वया II vayá f. 1) подкрепление (напр. пищей) 2) освежение 3) услада

वियत्री vayitrī f. ткачиха

वयुन vayúna 1. движущийся 2. п. 1) правило; обычай 2) порядок 3) знание 4) искусство

वयुनाविद् vayunā-vid знающий порядок, правило

वयो<sup>°</sup> vayo- см. वयस II

वयोऽतिग vayo'tiga (vayas + atiga) стáрый, отягощённый года́ми

वयोधा vayo-dhå 1. 1) дающий силу 2) обладающий силой 2. f. 1) сила 2) усиление वयोऽधिक vayo'dhika (vayas + adhika) 1. преклонного возраста, в годах 2. m. старик

वयोधेय vayo-dheya n. усиле́ние वय्य vayya m. друг, това́рищ

वर् I var (U. pr. vṛṇóti/vṛṇuté — V; vṛṇáti/vṛṇūté — IX; várati/várate — I; fut. variṣyáti/variṣyáte; pf. vavára/vavré; aor. ávārit/ávariṣṭa, ávṛṭa) 1) покрыва́ть, прикрыва́ть 2) скрыва́ть, пря́тать 3) окружа́ть 4) закрыва́ть (напр. дверь) 5) отража́ть уда́р 6) остана́вливать; сде́рживать 7) предотвраща́ть 8) подавля́ть

बर् II var (U. pr. vṛṇôti/vṛnuté — V; vṛnôti/vṛṇité — IX; fut. variṣyáti/variṣyáte; pf. vavára/vavré; aor. avṛta/ávariṣṭa) 1) выбира́ть, отбира́ть 2) проси́ть кого-л., о чём-л., что-л. (Асс.), у кого-л. (Аbl.) 3) предпочита́ть чему-л., кому-л. (Abl., Instr.) 4) люби́ть кого-л., что-л. (Асс.)

वर I  $vára\ m$ . I) ограниченное, замкнутое пространство 2) круг

वर II vará 1. 1) и́збранный, са́мый лу́чший 2) це́нный; Acc. वरम् а) скоре́е б) бо́льше в) лу́чше 2. тот, кто сва́тается, жени́х 3) возлю́бленный; любо́вник 4) супру́г 5) жела́ние 6) дар, награ́да 7) любе́зность; वरं दा дари́ть, ода́ривать

वरक varaka m. 1) тот, кто выбира́ет неве́сту 2) жела́ние

वरण I varaṇa т. вид дерева или растения

नरण II varaṇa 1. m. pl. изречения при избрании жрецов 2. n. 1) выбор 2) желание

वरतनु vara-tanu 1. bah. с прекрасным ста́ном 2. f. краса́вица

वरत्रा varatrá f. 1) ремень 2) подпру́га (для слона)

वरद vara-dá 1. 1) выполняющий желания 2) благосклонный 2. т. пожертвователь

वरदान vara-dāna n. 1) исполнение желаний 2) оказание милости

वरप्रद vara-prada см. वरद 1 1)

वरप्रार्थना vara-prärthanā f. жела́ние име́ть жениха́

वरय् varay см. वारय्

वरयोषित् vara-yoşit f. прекрасная женщина

वरहचि vararuci 1. любящий благодеяние, ще́дрый на подая́ния 2. т. пот. pr. грамматист, поэт и лексикограф, отождествляемый с Катьяяной, был одной из «девяти жемчужин» при дворе царя Викрамадитьи. Известен как автор грамматики пракритов; см. कात्यायन, विकमा-वित्य

वरवर्णिन् vara-varnin 1) име́ющий хоро́ший цвет лица́ 2) красивый

वरवर्णिनी vara-varnini f. 1) краса́вица 2) же́нщина

वरस् váras n. широтá, простор वरस्त्री vara-strī f. краса́вица वराक varāka бе́дный, жа́лкий

वराक varānga (vara + anga) п. голова́ (букв. лу́чшая часть те́ла)

वराङ्गना varānganā (vara + anganā) f. прекрасная же́нщина, краса́вица

वराट varāṭa m. ракýшка (употреблялась как мелкая монета)

वराटक varāṭaka m. 1) см. वराट; 2) семенная коробочка цветка ло́тоса

वरारोह varāroha (vara + āroha) bah. прекраснобёдрый

वराई varārhá (vara + arha) 1) достойный дара 2) досточтимый

वराश्रय varāçraya ( $vara + \bar{a}çraya$ ) зависящий от ми́лости бого́в

वरासन varāsana (vara + āsana) n. 1) и́збрянное ме́сто 2) трон

वराह varāhá m. кабáн, вепрь

वराह varáhu m. cm. वराह

वरिमन् I váriman m., n. 1) объём 2) круг 3) просто́р, даль

विरमन् II variman m. лу́чший, превосхо́дный

वरिवस् várivas n. 1) простра́нство 2) сча́стье 3) поко́й;  $\sim$  कर् (धा, विद्) а) дава́ть простра́нство, ме́сто б) освобожда́ть  $\kappa o e o - n$ . (Dat.)

वरिनोद varivoda (varivas + da) 1) дающий место 2) освобождающий 3) осчастли́вливающий

वरिवोधा  $varivodh\bar{a}$  ( $varivas + dh\bar{a}$ )  $c_M$ . वरिवोद

वरिष्ठ I várisṭha spv. om उरु

विरष्ठ II váristha spv. om वर II

वरीतर् *varītar m.* 1) претенде́нт 2) жени́х

वरीमन् I, II variman n., m. см. वरिमन् I, II वरीयंस् I váriyans cpv. om उरु वरीयंस् II variyans cpv. om वर

क्रण váruṇa m. 1) nom. pr. владыка вод, божество рек, морей и океанов 2) океа́н 3) ры́ба

वरुणलोक varuṇa-loka m. 1) мир или владения Варуны; см. वरुण 1); 2) вода

वरुणानी varuṇāni f. nom. pr. супруга Варуны; см. वरुण 1)

वरुणालय varuṇālaya (varuṇa + ālaya) т. жили́ще Ва́руны (о море)

वरुण्य varuṇya 1) происходя́щий от Ва́руны 2) свойственный Ва́руне; см. वरुण 1)

वरुतर् varutár m. 1) тот, кто даёт отпор 2) защитник

वरूथ várūtha n. 1) доспéхи; пáнцирь; кольчýга 2) щит 3) охра́на 4) во́йско 5) мно́жество

वरूथिन् varūthín 1. 1) защищённый 2) защищающий 3) сидящий на колеснице 2. т. боевая колесница

वरूथिनी varūthini f. 1) вое́нный отря́д 2) войско

वरूथ्य varūthya 1) охраняющий, предохраняющий 2) защищающий

वरेण्य váreṇya (pn. om वर् II) 1. 1) жела́емый, уго́дный 2) прекра́сный 3) ми́лый 4) лу́чший из (Gen.) 2. n. шафра́н

वरेश vareça (vara + iça) m. исполни́тель (бұ̀кв. властели́н) жела́ний

वरोह varoru (vara + uru) см. वरारोह वर्ग varga m. 1) гру́ппа; разря́д 2) ва́рна, ка́ста; см. वर्ण 4); 3) грам. ряд согла́сных зву́ков, ва́рга 4) разде́л, глава́ वर्गशस vargaças adv. вме́сте

वर्गस्थ varga-stha принадлежащий к одной группе или варге

वर्ग्य vargya 1. cм. वर्गस्थ ; 2. m. тот, кто принадлежит к одной группе  $u \lambda u$  варге

वर्चस् várcas n. 1) сияние, сверкание, блеск 2) свет 3) цвет 4) сила, энергия 5) грязь 6) экскременты

वर्चस varcasá n. см. वर्चस् 1), 2), 3) वर्चस्य varcasya придающий силы वर्चस्वन्त् varcasvant 1) сильный 2) свежий वर्चस्विन varcasvin см. वर्चस्वन्त

र्का varj (P. pr. várjati — I, vṛṇákti — VII; fut. varkṣyáti, varjiṣyáti; pf. vavårja; aor. ávarjit; pp. vrktá) 1) повора́чивать 2) рвать, срыва́ть 3) отвраща́ть 4) отклоня́ть, отстраня́ть 4) отбра́сывать

<sup>°</sup>वर्ज -varja свобо́дный от; Acc. वर्जम् adv. за исключе́нием чего-л.

<sup>о</sup>वर्जक -varjaka уклоняющийся от

वर्जन varjana n. 1) исключение, устранение 2) уклонение от (Gen.)

वर्जनीय varjaniya (pn. om वर्ज्) котéрого надлежит избегать

वर्जियतर् varjayitar m. тот, кто уклоня́ется, избега́ет чего-л.

वर्जित *tarjita* 1) покинутый 2) избавленный *от чего-л*. 3) свобо́дный *от чего-л*. (*Instr.*)

<sup>°</sup>वर्जिन -varjin избега́ющий *чего-л*.

वर्ज्य varjya pn. om वर्ज

वर्ण várṇa т. 1) покров, оболо́чка 2) цвет, окра́ска 3) ра́са 4) ва́рна, ка́ста (замкнутая группа людей, занимающая строго опред. место в обществе. Варна эндогамна, члены её имеют определённую традиционную профессию. Принадлежность к варне определяется рождением и наследуется) 5) су́щность 6) вид, разнови́дность 7) лингв. звук 8) слог 9) награ́да 10) сла́ва

वर्णक varṇaka 1. 1) рисующий 2) изображающий, описывающий 2. f. 1) краска 2) мазь 3) грим

वर्णक्रम varṇa-krama m. 1) физ. спектр 2) после́довательность варн (каст); см. वर्ण 4)

वर्णज varna-ja происходя́щий из ва́рны (ка́сты); см. वर्ण 4)

वर्णज्यायंस् varṇajyāyans cpv. бо́лее высо́кой ва́рны (ка́сты); см. वर्ण 4)

वर्णता  $varṇat\bar{a}$  f. принадлежность к варне (ка́сте)

वर्णत्व varṇatva n. cm. वर्णता

वर्णधर्म varṇa-dharma m. кастовая профессия

वर्णन varṇana n. 1) описание, изложение 2) рисование

वर्णना varṇanā f. cm. वर्णन

वर्णमात्र varṇa-mātra n. назв. стихотв. размера

वर्णियतर् varṇayitar m. тот, кто излага́ет что-л.

वर्णवृत्त varṇa-vṛtta n. просо́дия

वर्णसंसर्ग varṇa-saṅsarga т. смеше́ние каст

वर्णाश्रम varṇāçrama (varṇa+açrama) m. pl. dv. ва́рна (ка́ста) и ступе́нь жи́зни инду́са

वर्णिन् varnin принадлежащий к варне (касте)

वर्त vart (Ā. pr. vártate — I; fut. vartsyáte, vartisyáte; pf. vavárta; aor. ávart) 1) верте́ться 2) существова́ть 3) случа́ться 4) прожива́ть 5) занима́ть ме́сто

वर्तक vartaka m. перепел

वर्तन  $vartana\ n.\ 1)$  вращение 2) пребывание в (Loc.) 3) занятие, профессия 4) заработок; вознаграждение 5) поведение 6) обращение 7) применение, использование  $vecon.\ (-\circ)$ 

वर्तनार्थिन् vartanārthin (vartana + arthin) иंшущий занятия, работы

वर्तनि vartani f. 1) колея́ 2) путь, доро́га वर्तमान vartamāna 1) теку́щий, настоя́щий 2) совреме́нный\*

वर्तमानकाल vartamāna-kāla m. совреме́нность, настоя́щее вре́мя वर्तर् vartar m. защитник

वर्ति varti f. 1) сте́бель 2) фити́ль 3) ки́сточка, кисть

वर्तिन् vartin 1) живу́щий 2) находя́щийся 3) де́йствующий 4) движущийся

वर्तिस् vartis n. 1) место для отдыха, ночлега 2) убежище; местопребывание

वर्तुल vartula 1. круглый 2. m. круг

वर्त्मन् vártman n. 1) см. वर्तनि ; 2) направление 3) край 4) веко

বর্ষ vartra 1. 1) отклоня́ющий, отводя́щий 2) защища́ющий 2. п. 1) плоти́на, запру́да 2) на́сыпь

र्चा vardh (U. pr. várdhati/várdhate — I; fut. vartsyáti/vardhişyáte; pf. vavárdha/vavrdhé; aor. ávrdhat/ávardhişta; pp. vrd-dhá) 1) расти́ 2) уси́ливаться 3) поднима́ть дух, вдохновля́ть

वर्धे várdha 1. 1) увеличивающий 2) усиливающий 2. т. 1) увеличение 2) усиление 3) способствование

वर्धक vardhaka 1. 1) увеличивающий 2) отрезающий 2. т. плотник

वर्धकि vardhaki m. см. वर्धक

वर्धन I várdhana 1. 1) подкрепля́ющий 2) принося́щий уда́чу 2. n. 1) по́мощь 2) успе́х 3) рост, увеличе́ние 4) усиле́ние

वर्धन II vardhana n. отрезание

वर्धितर् vardhitar m. 1) тот, кто увеличивает 2) тот, кто усиливает

वर्धिनी vardhini f. om वर्धितर्

वर्धिष्णु vardhisṇu растýщий, увеличивающийся

वर्ध्म (न्) vardhma(n) m. пахова́я гры́жа वर्ध्म vardhra 1. m. по́яс; куша́к 2. n. реме́нь

वर्षस् várpas n. 1) фигура 2) образ 3) видение 4) картина

वर्मण्वन्त varmanvant защищённый

वर्मन् várman n. 1) панцирь; кольчу́га 2) охрана

वर्मिन् varmín защищённый кольчу́гой, оде́тый в кольчу́гу

वर्य várya 1) выдающийся 2) пере́дний 3) первый 4) (-о) самый лучший

वर्ष varş (U. pr. várşati/várşate — I; pf. vavárşa/vavṛṣé; aor. ávarşit/ávarṣiṣṭa; pp. vṛṣṭá) 1) идти́ — о дожде́ 2) осыпать дарами

वर्ष varşá 1. полива́ющий дождём 2. т. 1) дождь 2) pl. пери́од дожде́й 3) год 4) (-о) страна́, напр. भारतवर्ष страна́ Бха́раты — т. е. И́ндия

वर्षण varṣaṇa 1. см. वर्ष 1; 2. n. 1) дождь 2) излива́ние, вылива́ние 3) вытря́хивание

वर्षधर varşa-dhara m. éвнух वर्षन्त् varşant см. वर्षण

वर्षपात varṣa-pāta m, pl. пото́ки дождя́, ли́вень

वर्षपूग varşa-püga m., n. sg. pl. 1) обилие дождей 2) ряд лет

वर्षवर varşa-vara m. éвнух

वर्षवृद्ध varşa-vṛddha вы́росший под дождём

वर्षशतवृत्त varşa-çata-vṛtta случи́вшийся сто лет наза́д; да́вний

वर्षशतिन् varṣa-çatin столе́тний

वर्षसहस्रवृत्त varṣa-sahasra-vṛtta случи́вшийся ты́сячу лет наза́д, о́чень да́вний

वर्षा varsá f. cm. वर्ष 2 1), 2)

वर्षाकाल varṣā-kāla m. время unu сезон дождей

वर्षात्र varṣā-rātra m. см. वर्षाकाल वर्षारात्रि varṣā-rātri f. см. वर्षाकाल वर्षार्ध varṣārdha (varṣā + ardha) n. полуго́дие

वर्षाशरद् varṣā-çarad f. du. dv. пери́од дождей и о́сень वर्षासमय varṣā-samaya m. cm. वर्षाकाल वर्षाह varṣā-hū m. жáба

ेवर्षिक -varşika -летний, напр. द्वादशव-र्षिक двенадцатилетний

वर्षिन् varşin 1) залива́ющий дождём 2) вылива́ющий что-л. 3) см. वर्षिक

वर्षिमन् varsiman m. ширина; просто́р वर्षिष्ठ vársistha spv. om वद्ध

<sup>°</sup>वर्षीय -varşiya см. <sup>°</sup>वर्षिक

वर्षुक várşuka 1) дождливый 2) выливающий (Acc.) 3) высыпающий (Acc.)

वर्षोपल varsopala (varsa + upala) m. rpaд

वर्षो घ varşaugha (varşa + ogha) m. проливной дождь, ли́вень

वर्ष्मन् varşmán 1. m. 1) вершина 2) тéмя 2. n. 1) высота 2) вéрхняя часть 3) величина, размер 4) тéло

वर्ष vársya дождливый

वर्षा varşyā f. pl. дождевая вода

वल् val (Ā. pr. válate — I; fut. valişyáte; pf. vavalé; aor. ávalişţa) 1) повера́чиваться 2) дви́гаться

वल valá m. 1) пещéра 2) nom. pr. см. बल

वलक valaka n. процессия

वलन valana n. 1) поворо́т 2) кругово́е движе́ние, враще́ние 3) вступле́ние; появле́ние

वलय valaya m. 1) круг 2) брасле́т 3) пояс 4) округ

वलियत valayita 1) окружённый 2) ограниченный чем-л. (Instr., —о)

वलयिन् valayin имéющий браслéт (пó-яс, пéревязь)

विल vali f. морщина, скла́дка абот valina смо́рщенный, морщинистый абот valibha см. абот

वलिमन्त् valimant см. वलिन

वलीमन्त् valimant завитой, кудря́вый वलीमुख vali-mukha m. bah. обезья́на (букв. со смо́рщенной мо́рдой)

वलीवदन vali-vadana см. वलीमुख वल्क valká m., n. см. वल्कल 1)

বল্পন valkala m., n. 1) древе́сная кора́ 2) лы́ко, моча́ло; луб 3) оде́жда из лу́ба (у отшельника)

वल्कलवन्त् valkalavant нося́щий оде́жду из лу́ба

वल्कलाजिनवासस् valkalājin $\alpha$ -vāsas (valkala + ajina-) bah. одéтый в одéжду из лу́ба и в шку́ру антило́пы

वल्कलिन् valkalin 1) име́ющий лы́ко, моча́ло 2) см. वल्कलवन्त्

वल्कवासस् valka-vāsas n. см. वल्कल 3)

वलग् valg (U. pr. válgati/válgate — I; pf. vaválga/vavalgé; aor. ávalgita/ávalgişṭa; pp. valgitá) 1) пры́гать 2) танцева́ть

वल्गन valgana n. прыганье

वल्गा valgā f. узда; повод

विलगत valgita n. см. वल्गन

विल्गतभ्रू valgita-bhrū bah. с подвижными бровя́ми

वल्गु valgú 1) ми́лый, прия́тный 2) прекра́сный, краси́вый

वरुभ् valbh ( $\bar{A}$ . pr. válbhate — <math>I; aor. avalbhista) 1) есть, ку́шать 2) наслажда́ться

वल्मीक valmika m., n. мураве́йник वल्ल valla m. вид пшеницы

वल्लकी vallaki f. вид музыкального инструмента

वल्लभ vallabha 1. 1) люби́мый, дорого́й 2) миле́е чем (Abl.) 2. т. 1) супру́г, муж 2) любо́вник

वल्लभजन vallabha-jana m. возлюбленный वल्लभता vallabhatā f. 1) любо́вь 2) благоскло́нность

वल्लभा vallabhā f. 1) супру́га, жена́ 2) возлю́бленная

वल्लिरि vallari f. 1) бот. ýсик 2) ползýчее растéние; лиана

वल्लरी vallari f. cm. वल्लरि

विल्ल valli f. cm. वल्लरि

वल्ली valli f. cm. वल्लरि

वल्लूर vallūra m., п. 1) вя́леное мя́со 2) свини́на

वल्श válça m. 1) о́тпрыск, ребёнок 2) ветвь

वत्र vavrá 1. запря́танный, скры́тый 2. m. 1) пеще́ра 2) глубина́

वित्र vavri m. 1) укрытие 2) покрышка, оболочка 3) живот, утроба

वश् vaç (P. pr. váşti — II; pf. uváça; aor. ávāçīt; <math>pp. uçitá) 1) домога́ться 2) хоте́ть, стра́стно жела́ть 3) люби́ть

वश I váça m. 1) воля 2) желание 3) власть, владычество 4) влияние 5) (—о) находящийся во власти кого-л.; Instr. वशेन, Abl. वशाद см. वशतस्

ৰঙ্গ Il váça n. растопленный жир ৰঙ্গাৰৰ vaçam-vada покорный кому-л. (-о)

वशकर vaça-kara подчиняющий; порабощающий

বাগা vaça-ga 1) находящийся во власти 2) подданный 3) зависимый 4) покорный, послушный

वशगत vaça-gata см. वशग

वशगमन vaça-gamana п. подчинéние, покорность

वशगामिन् vaça-gāmin попадающий под чью-л. власть

वशतस् vaçatas adv. 1) по прика́зу 2) по жела́нию 3) по причи́не 4) из-за (Gen., —о) वशता vaçatā f. 1) вернопо́дданство 2) зави́симость

वशत्व vaçatva n. см. वशता वशवर्तिन् vaça-vartin см. वशग वशा vaçå f. 1) коро́ва 2) са́мка वशानुग vaçanuga (vaça + anuga) см. वशग 4)

विशित्व vaçitva n. 1) самооблада́ние 2) власть над (Loc.)

विशन् vaçín 1. 1) обладающий властью 2) владеющий собой, вы держанный 3) послушный 2. т. владыка, повелитель

वशी कर् vaçi kar (формы см. कर्) 1) принуждать 2) подчинять 3) укрощать; приручать

वशीकर vaçi-kara 1) принуждающий 2) подчиняющий

वशीकरण vaçi-karaṇa n. 1) обольщение, прельщение 2) подчинение

वशीकार vaçikāra m. см. वशीकरण वशीकृति vaçikṛti f. см. वशीकरण वशीकिया vaçikriyā f. см. वशीकरण वशी भू vaçi bhū (формы см. भू) подчиня́ться

वश्य vaçya 1. 1) подвластный, подданный 2) покорный, послушный 2. т. 1) слуга 2) подчинённый 3. п. власть, сила

वषट् v $\acute{a}$ satsoccknpusdtet

वषट्कार vaṣaṭ-kārá m. см. वषट् विष्ट váṣti жáдный, áлчный

वस् I vas (U. pr. uccháti/uccháte — VI; pf. uvása, üşusé; aor. ávasran; pp. uṣṭá) 1) сиять, сверкать 2) светить

वस् II vas (Ā. pr. vasté — II; pf. vavasé; aor. ávasiṣṭa; pp. vāsitá) 1) носить оде́жду 2) одева́ть

बस् III vas (U. pr. vásati/vásate — I; pf. uvása/ūṣús; pfph. vāsāñ-cakāra/cakré; aor. ávīvasat, ávātsīt; pp. uṣitá; p. uṣyáte) 1)

жить, обитать 2) (пере)ночевать 3) проводить время

वस् IV vas (U. pr. vasáyati/vasáyate — X; fut. vāsayişyáti/vāsayişyáte; aor. ávī-vasat/ávīvasata) ре́зать

बस् V vas (P. pr. vásyati —IV; fut. vasiṣyáti; aor. ávasat) 1) быть прямым, выпрямленным 2) прикреплять

वस् VI vas encl. Acc., Dat., Gen. pl. om त्वम्

वसति vasatí f. 1) жилище, дом 2) гнездо 3) ночь

**а**सन I *vásana n.* 1) одéжда 2) покрывало

बसन II vasana n. пребывание वसनवन्त् vasanavant оде́тый वसन्त vasantá m. веснаं वसन्तबन्धु vasanta-bandhu m. любо́вь वसन्तश्री vasanta-çri f. пре́лесть весны́ वसन्तसमय vasanta-samaya m. вре́мя весны́

वसन्ता vasántā adv. весной वसन्तोत्सव vasantotsava (vasanta + utsava) m. весенний праздник

वसच्य vasavya 1. богáтый 2. п. богáтство

वसा vásā f. cáло; жир वसामय vasāmaya состоя́щий из жи́ра वसाय् vasāy (caus. om वस् III) сели́ть,

वसाहोम vasā-homá m. жертвоприношéние жи́ром

поселять

विसष्ठ vásiṣṭha 1. (spv. om वसु 1) 1) са́мый лу́чший 2) са́мый дорого́й 3) са́мый бога́тый 2. т. пот. pr. легендарный мудрец, почитающийся домашним жрецом царей Солнечной династии и автором ряда ведических гимнов

वसीयंस् vásīyans (cpv. om वसु I) 1) луंप-

ше чем (Abl.) 2) бо́лее чти́мый чем (Abl.) 3) бога́че чем (Abl.)

वसु vásu 1. 1) добрый 2) благоскло́нный 2. п. 1) добро́ 2) клад 3) бога́тство 3. т. pl. во́семь полубого́в, подвла́стных И́ндре

वसुजित् *vasu-jit* добыва́ющий бога́тство वसुता *vasutā f*. бога́тство, благосостоіние

वसुत्ति vasutti f. обогащение वसुत्व vasutva n. см. वसुता वसुत्वन vasutvana n. см. वसुता वसुत्वन vasutvana n. см. वसुता वसुद vasuda ниспосылающий боготства वसुदा vasudā см. वसुद वसुदान vasudāna см. वसुद वसुदावन् vasudāvan см. वसुद वसुदेय vasu-deya n. ще́дрость वसुदेव vasu-deva m. nom. pr. потомок Яду, отец Кришны; см. यदु, कृष्ण् 2 3) वसुधा vasu-dhā 1. 1) содержащий сокровища 2) ще́дрый 2. f. 1) земля́ 2) страна́, область 3) госуда́рство анытам vasudhā-tala n. пове́рхность

वसुधातल vasudhā-tala n. пове́рхность земли́

वसुधाधर vasudhā-dhara 1. держа́щий зе́млю 2. т. 1) гора́ 2) царь

वसुधाधिप vasudhādhipa (vasudhā + adhipa) т. владыка земли́, царь

वसुधान vasu-dhāna см. वसुधा वसुधापित vasudhā-pati т. см. वसुधाधिप वसुधार vasu-dhāra тая́щий сокро́вища वसुधारिणी vasu-dhāriņi f. земля́ (букв. носи́тельница сокро́вищ)

वसुधिति vasu-dhiti 1. bah. обладающий богатством 2. f. пожертвование богатства वसुधेय vasu-dheya n. см. वसुधिति 2 वसुंधर vasum-dhara см. वसुधार वसुंधारा vasum-dhārā f. см. वसुधा 2 वसुमती vasumati f. см. वसुधा 2

वसुमत्ता vasu-mattā f. богатство वसुमन्त् vasumant см. वसुर वसुमय vasumaya состоящий из сокровищ वसुर vasura 1) ценный 2) богатый वसुरेतस् vasu-retas m. 1) огонь 2) пот. рг. бог огня

वसुनिद् vasu-vid добывающий богатства वसूया vasūyā adv. алчно; из стремления к дарам

वसूयु vasūyи мечта́ющий о бога́тстве वस्तव्य vastavya n. то, что должно́ пребыва́ть, жить

वस्तव्यता  $vastavyat\bar{a}\ f.\ 1)$  жизнь 2) пребывание

वस्ति vasti m., f. 1) низ живота́ 2) мочевой пузы́рь

वस्तु І vástu f. рассве́т, наступле́ние дня; Gen. аस्तोस् adv. ýтром;  $\sim$ Яति adv. под ýтро

वस्तु II vastu n. 1) мéсто; уча́сток земли́ 2) вещь, предме́т 3) филос. мате́рия 4) содержа́ние

वस्तुतस् vastutas adv. в действительности

वस्तुरचना  $vastu-racan\bar{a}$  f. возде́лывание земли́

वस्त्र vástra n. плáтье, одéжда
वस्त्रवन्त् vastravant краси́во одéтый
वस्त्राञ्चल vastrāñcala (vastra + añcala)
m. кайма, обши́вка пла́тья

वस्त्रान्त vastrānta (vastra + anta) m. c.m. वस्त्राञ्चल

वस्त्रान्तर vastrāntara (vastra + antara) n. верхнее платье

वस्न vasná n. 1) плата за наём 2) покупная цена

वस्न्य vásnya 1) це́нный 2) го́дный для прода́жи

वस्मन् I vásman n. покров

वस्मन् II vásman n. гнездо वस्यंस् vásyans 1. срv. см. वसीयंस् 2. n. счáстье: блáго

वस्वी vasvi f. om वस् 1

बह् vah (U. pr. vahati/váhate — I; fut. vakṣyáti/vakṣyáte; pf. uváha/ūhé; aor. áva-kṣit/ávoṭha; pp. ūṭhá) 1) нести́ 2) увози́ть 3) уводи́ть 4) получа́ть 5) жени́ться

<sup>°</sup> аह्-vah см. аह 1

वह váha 1. 1) е́дущий 2) веду́щий 3) теку́щий  $\kappa y\partial a$ -n. 4) принося́щий 5) име́ющий 6) снабжённый чем-n. (—о) 2. m. 1) плечо́ быка́ 2) сре́дство перево́зки 3. n. ве́тер

वहत् vahat f. 1) повозка; фургон 2) река авд vahatú т. свадебное шествие

वहन vahana 1. 1) вездесущий 2) е́дущий 3) везущий 2. n. 1) перево́з 2) сре́дство передвиже́ния 3) ло́дка; кора́бль

वहनभङ्ग vahana-bhañga m. кораблекрушение

वहन्ती vahanti f. pl. теку́щая вода́ वहल vahalá запряжённый वहिन् vahín см. वहल

वहिष्ठ váhişṭha (spv. от वह) са́мый бы́стрый

वहीयंस् váhiyans (cpv. om वह) более быстрый

विह्न váhni m. 1) тя́гловый скот 2) во́зчик 3) ого́нь

विह्नमन्त् vahnimant име́ющий ого́нь विह्नमय vahnimaya о́гненный

विह्निशिखा vahni-çikhā f. пула́мя

विह्नसंस्कार vahni-samskāra т. сожже́ние уме́рших

विह्नस्फुलिङ्ग vahni-sphuliñga m. ńскра वह्य vahyá пригодный для езды वह्यक vahyaka 1. см. वह्य ; 2. т. ездо-

вое животное

वा I vā pcl. 1) и́ли 2) как 3) пожа́луй 4) же 5) иногда́; ~ ...वा ... и́ли ... и́ли; यदि वा ... ~ ли ... и́ли; न वा ... ~, न ... ~ ни ... ни; को ~ न ; के ~ न кто́ же не ...; ка́ждый, все

বা II vā (Р. pr. våti — II; fut. vasyáti; pf. vaváu; aor. ávāsīt) 1) дуть 2) ве́ять 3) идти 4) распространя́ться 5) устава́ть

**ат** III vā (U. pr. váyati/váyate — IV; fut. vayişyáti/vayişyáte; aor. űyāt, ávāsit/ávās-ta, vāsişṭa; pp. utá) 1) ткать 2) плести́ 3) соединя́ть, свя́зывать

वा IV *vā см.* वन् I वाक<sup>°</sup> *vāk- см.* वाच

वाक  $v\bar{a}k\dot{a}$  1. говоря́щий 2. т. 1) изрече́ние, фо́рмула 2) болтовня́ 3) разгово́р वाकोवाक्य  $v\bar{a}kov\bar{a}kya$  ( $v\bar{a}ka\dot{h}+v\bar{a}kya$ ) n. диало́г, разгово́р

वाक्क्षत vāk-kṣata n. оскорбле́ние сло́вом वाक्पटु vāk-раṭu красноречи́вый वाक्पटुता vāk-раṭutā f. красноре́чие वाक्पय vāk-paṭha m. удо́бный, подходя́щий моме́нт для разгово́ра

বাৰঘ vākya n. 1) сло́во 2) грам. предложение 3) заявление 4) диспут 5) доказа́тельство

वाक्चपदीय vākya-padīya п. назв. трактата о философском учении о слове, приписываемого Бхартрихари; см. भर्तृहरि वाक्चार्थ vākyārtha (vākya + artha) т.

содержани**е** или смысл предложения

वाक्संयम vāk-samyama m. сдержанность в словах, немногословность

वाग्<sup>°</sup> vāg- см. वाच्

वागोश्वर vãg-içvara m. тот, кто искýсен в речи или красноречи́в

वागुरा vāgurā f. лову́шка; силки́ वागुरिक vāgurika m. охо́тник; птицело́в वागुषभ vāg-ṛṣabha см. वागीश्वर वाग्गुद vāg-guda m. летўчая мышь वाग्दण्ड vāg-daṇḍa m. 1. замечание; выговор 2. du. убеждение словом и действием

वारदुष्ट vāg-duṣṭa 1. гру́бый 2. т. грубия́н, наха́л

वाग्देवता vāg-devatā f. nom. pr. эпитет богини красноречия Сарасвати; см. सर-स्वती

वाग्बन्धन *vāg-bandhana n*. прекраще́ние разгово́ра, молча́ние

वाग्मिता vāgmitā f. 1) красноре́чие 2) словоохо́тливость

वाग्मित्व vāgmitva n. см. वाग्मिता वाग्मिन् vāgmin см. वाक्पटु

वाग्यत vāg-yata сдержанный в словах, немногословный

वाग्यमन vāg-yamana n. वाग्बन्धन वाग्विद् vāg-vid cm. वाक्पटु वाग्विदग्ध vāg-vidagdha cm. वाक्पटु वाग्विदग्धता vāg-vidagdhatā f. краснорé-

वाङ्मधु  $var{a}ar{n}$  madhu ( $var{a}k + madhu$ ) n. сла́дкие ре́чи

वाङ्मधुर vāñmadhura (vāk + madhura) сладкоречи́вый

वाङ्मनस् vāñmanas (vāk + manas) n. du. dv. слóво и мысль

वाङ्मय vānmáya (vāk + maya) 1. состоя́щий из слов; слове́сный 2. п. 1) красноре́чие 2) мане́ра говори́ть 3) речь वाच् vāc f. 1) речь 2) го́лос 3) звук 4) сло́во 5) выска́зывание 6) язы́к 7) пот. рг. см. सरस्वती 1)

वाचक vācaka 1. 1) говоря́щий 2) грам. обознача́ющий (напр. род) 2. т. 1) деклама́тор 2) ора́тор

वाचन vācana n. 1) чтéние 2) выражéние чего-л. 3) высказывание

वाचना vācanā f. главá, раздéл

वाचय् vācay caus. om वच्

वाचियतर् *vācayitar m.* тот, кто заставля́ет высказаться

वाचा vācā f. 1) речь 2) слово

वाचाट vācāta болтливый

वाचाल vācāla шумный; говорливый

वाचिक vācika 1. слове́сный 2. п. слове́сное поруче́ние

वाचिन् *vācin* утвержда́ющий, уверя́ющий

वाच्य vācya 1. pn. om वच्; 2. n. 1) упрёк 2) порицание 3) оши́бка

वाच्यार्थ vācyārtha (vācya+artha) m. pam. прямо́е значе́ние

বাস våja m. 1) сила 2) быстрота́, выносливость (коня) 3) состяза́ние 4) борьба́ 5) побе́ла 6) награ́да, вознагражде́ние (в состязании, борьбе) 7) пиша (тж. жертвенная) 8) добы́ча 9) вода́ 10) шум воды́ 11) звук; тон 12) кры́лья 13) опере́ние павли́на

वाज जित् *vāja-jit* 1) добывающий в борьбе́ 2) завоёвывающий награ́ду

वाजदा vāja-dā дающий награду

वाजयु vājayú 1) состязающийся 2) азартный 3) войнственный 4) сильный

वाजवन्त् *vājavant* 1) богáтый 2) могýщественный

वाजसनि vāja-sáni 1. bah. 1) добива-ющийся богатства 2) добивающийся силь, могущества 3) добивающийся победы 4) победоносный 2. m. солице

वाजसनेय vāja-saneyá m. nom. pr. patr.

वाजसनेयिसंहिता vājasaneyi-samhitā f. наэв. самхиты «Белой Яджурведы», приписываемой Яджнавалкье; см. यजुर्वेद, याज्ञवल्क्य वाजसा vājasā см. वाजसनि

वाजसात *vāja-sāta n*. 1) завоевáние награ́ды 2) побе́да

वाजसाति våja-såti f. см. वजसात

वाजसृत्  $v\bar{a}ja$ -s $_{t}t$  1. состязающийся 2. m. участник состязаний

वाजिन् vājin 1. 1) сильный 2) бы́стрый 3) му́жественный 2. т. 1) герой; во́ин

2) конь, жеребе́ц 3) *pl.* кони боево́й колесни́цы 4) боже́ственные ко́ни

वाजिन våjina n. состязáние

वाजिनीवन्त् vājinivant 1) богатый дара́ми 2) богатый коня́ми

वाजिनीवसु vājini-vasu bah. см. वाजिनी-वन्त्

ৰাহন্ত্ vāñch (P. pr. våñchati — I; pf. vavåncha; aor. ávāñchut) хотéть, желáть

ৰাহন্তা vāñchā f. страстное желание, стремление (Loc., Gen., Acc. с प्रति, — о) ৰাহ vāṭ восклицание при жертвоприно-

वाट । vāṭa сдéланный из древесины священной смоковницы

वाट II vāṭa m. 1) огоро́женное ме́сто 2) сад 3) о́круг 4) путь, доро́га 5) огра́да

वाटक vāṭaka m. cm. वाट II 1), 2)

वाटका vāṭakā f. cm. वाट II 1), 2)

वाटच I vāṭya см. वाट I

шении

वाटच II vāṭya m. жа́реный ячме́нь

वाडवाग्नि vāḍavāgni (vāḍava 4- agni) m

वाण I vāṇá m. 1) стру́иная му́зыка 2) стостру́нная ви́на или а́рфа

वाण II vāṇá m. стрела́

वाणशब्द vāṇa-çabda m. звук стостру́нной ви́ны

वाणिज vāṇijá m. торго́вец वाणिज्य vāṇijya n. торго́вля वाणी । vāṇi f. 1) тру́бка 2) du. ось (колеса)

वाणी våṇi f. 1) му́зыка 2) тон 3) го́лос 4) речь, слова́ 5) красноре́чие 6) пот. рг. см. सरस्वती 1)

वाणीवन्त् vāṇivant многосло́вный वात vāta m. 1) ве́тер 2) nom. pr. бог ветра 3) во́здух

वातरंहस् váta-ramhas bah. быстрый как ветер

वातल vātala 1) ветреный 2) воздушный 3) прохладный 4) лёгкий

वातवर्ष *vāta-var ṣa m. sg.*, *pl. dv*. дождь и вéтер

वातात्मज vātātmaja (vāta + ātmaja) m. nom. pr. сын бога ветра — эпитет Хану-мана; см. हनुमन्त्

वातापि vắtāpi (vāta + āpi) m. nom. pr. демон, убитый Агастьей; cm. श्रगस्त्य

वातायन vātāyana ( $vāta + \bar{a}yana$ ) 1. колеблющийся на ветру́ 2. n. 1) отдушина 2) окно 3) балкон 4) вышка

वाताली  $v\bar{a}t\bar{a}li$  ( $v\bar{a}ta+\bar{a}li$ ) f. вихрь वातावन्त्  $v\bar{a}t\bar{a}vant$  cм. वातल 1), 2)

वाताश  $v\bar{a}t\bar{a}ca$  ( $v\bar{a}ta+\bar{a}ca$ ) m. змей (букв. пожира́тель ве́тра)

वाताशिन् vätāçin (vāta + āçin) т. см. वाताश

বানান্দ্র  $v\bar{a}t\bar{a}çva$  ( $v\bar{a}ta+açva$ ) m. скаку́н (букв. конь-ве́тер)

वाताहति vātāhati (vāta + āhati) f. поры́в ве́гра

वातिक vātika m. болтýн

वातुल vātula ве́треный

वातूल vātūla 1) одержимый 2) сумасше́дший, безумный

वात्या  $v\bar{a}ty\bar{a}$  f. 1) буря 2) вихрь वात्सल्य  $v\bar{a}tsalya$  n. 1) родительская нежность, любовь  $\kappa$   $\kappa o My-\Lambda$ . (Loc., Gen.,

-0) 2) одна из десяти рас (т.е. эмоций, настроений) индийской поэтики

वात्स्यायन vālsyāyana (vālsya + āyana) m. nom. pr. автор «Камасутры»; см. कामसूत्र

वाद vāda m. 1) речь, разгово́р 2) упомина́ние 3) спор 4) ссо́ра 5) клевета́ 6) крик 7) пе́ние 8) звуча́ние

वादन  $v\bar{a}dana$  n. 1) инструмента́льная му́зыка 2) игра́ на  $(-\circ)$ 

वादयुद्ध vāda-yuddha n. спор; ди́спут ेवादिक -vādika 1) говоря́щий 2) утвержда́ющий

वादित vādita 1. (pp. caus. om वद्) заставленный звучать; сы́гранный 2. n. см. वादन 1)

বাবিস vāditra n. 1) музыка́льный инструме́нт 2) инструмента́льная му́зыка 3) музыка́льная постано́вка

वादिन् vādin 1. 1) говоря́щий 2) сообща́ющий что-л. 2. т. 1) учи́тель 2) знато́к 3) уча́стник спора или диску́ссии

वाद्य vådya 1. pn. om वद् I; 2. n. 1) речь 2) музыка 3. m., n. см. वादित्र 1)

वाधूय *vådhūya* 1. сва́дебный 2. *п*. сва́дебный наря́д

वाझीणस vādhri-ņasa m. носоро́г वान I vāna n. !) ткáчество 2) шитьё वान II vāna n. густо́й лес

वानप्रस्थ vāna-prastha 1. отшéльнический 2. т. 1) саньяси, отшéльник (живущий в лесу) 2) трéтья ступéнь в жизни брáхмана

वानर vānara m. обезья́на

वानरी vānarī f. обезьяна (самка)

वानस्पत्य *vānaspatyá* 1. 1) древе́сный 2) деревя́нный 2. *m*. 1) де́рево 2) расти́тельность 3. *n*. плод; фрукт

वानेय vāneya 1) лесной 2) дикий

वान्त vānta pp. om वम्

वान्ति vānti f. рвота

वाप I vāpa m. подрезание

**वाप** II *vāра т.* 1) се́ятель 2) посе́в

वापिका vāpikā f. продолговатое о́зеро

वापी vāpī f. см. वापिका

वापूष vāpuṣa удиви́тельный

वाप्य vāруа озёрный

वाम् vām Acc., Dat., Gen. du. encl. om त्वम

नाम І  $v\bar{a}m\acute{a}$  f. 1. 1) краси́вый, преле́стный 2) прия́тный 3) стремя́щийся к  $(-\circ)$  2. n. 1) бога́тство, состоя́ние 2) сча́стье, бла́го 3) здоро́вье

**वाम** II våma 1. 1) ле́вый 2) кривой, косой 3) неблагоприя́тный 4) хру́пкий, ло́мкий 5) ужа́сный, стра́шный 2. т. ле́вая рука́ 3. т. 1) неми́лость; неблагоскло́нность 2) беда́, несча́стье

वामक vāmaku 1. 1) ле́вый 2) твёрдый 3) страшный 2. п. вид жеста или мимики वामतस् vāmatas adv. сле́ва

वामदेव vāma-deva m. nom. pr. ведический мудрец

বাদন vāmana 1. 1) низкоро́слый, невысо́кий 2) со́гнутый 2. т. 1) ка́рлик 2) пот. рг. Вишну в пятом воплощении; см. বিষ্णু 1)

वामनता vāmanatā f. ка́рликовость वामनत्व vāmanatva n. см. वामनता वामनपुराण vāmana-purāṇa назв. одной

из Пуран; см. पुराण 2

वामनी vāmani 1) исполняющий желание 2) дающий здоровье

वामभज् vāma-bhaj творя́щий бла́го वामलोचन vāma-locana n. краси́вые глаза́

वामलोचना vāma-locanā bah. прекрасногла́зая वामशील vāma-çila bah. плохо́го хара́ктера, дурно́го нра́ва

वामा vāmā f. краса́вица

वामाक्षी  $v\bar{a}m\bar{a}k$ ș $\bar{i}$  ( $v\bar{a}ma + aks\bar{i}$ ) f. прекрасногла́зая краса́вица

वामेतर vāmetara (vāma + itara) пра́вый (букв. противополо́жный ле́вому)

वामोरू  $v\bar{a}mor\bar{u}$  ( $v\bar{a}ma+ur\bar{u}$ ) bah. прекраснобёдрая

वाम्य vāmya n. 1) превратность 2) неправильность

वायक vāyaka m. 1) ткач 2) портной वायव vāyava 1) ветреный 2) се́веро-восто́чный

वायस vāyasá m. 1) गर्भाम 2) воро́на वायसी vāyasi f. om वायस

वायु I vāyú т. 1) ве́тер 2) во́здух 3) дыха́нне 4) пот. рг. бог ветра, хранитель Северо-Запада 5) ве́тер, га́зы (как один из трэ́х составных элементов тела)

वायु II vāyu 1) матовый 2) тýсклый 3) усталый

वाय III vāyu жа́дный, а́лчный

वायुपुत्र vāyu-putra т. пот., рг. Сын ветра — эпитет Ханумана; см. हन्मन्त

वायुपुराण vāyu-purāṇa п. назв. одной из Пуран

वायुभक्ष vāyu-bhakşa bah. постя́щийся (букв. име́ющий пи́щей ве́тер)

वायुभक्षक vāyu-bhakşaka см. वायुभक्ष वायुभक्ष्य vāyu-bhakşya см. वायुभक्ष

वायुमन्त् vāyumant свя́занный с ве́тром वायुमय vāyumaya име́ющий приро́ду ве́тра

वायुमार्ग  $v\bar{a}yu$ - $m\bar{a}rgam$ . воздушное пространство, атмосфера (букв. дорога ветра)

वायुर vāyura ветреный वायुवेग vāyu-vega m. скорость ветра वायुवेगक vāyu-vegaka быстрый как вéтер

वायुसम vāyu-sama подобный ветру वायुसूनु vāyu-sūnu т. см. वायुपुत्र वाय्वस्थ vāyvaçva (vāyu + açva) bah. имеющий ветер вместо коней

वार् vår n. вода́

वार I våra n. хвост

वार II våra m. 1) бога́тство, сокро́вище 2) ряд 3) раз 4) день неде́ли 5) назна́ченный срок; वारं वारम् adv. a) ча́сто б) сно́ва и сно́ва

वार III vāra m. мнóжество, масса; толпа́, сбóрище

<sup>о</sup>वार -vāra m. отпор, отражение वार्कन्यका vāra-kanyakā f. любовница; женщина лёгкого поведения '

वारङ्ग vāraāga m. рукоять, рукоятка বাংডা vāraņá 1. 1) сопротивляющийся 2) вражде́бный 3) опа́сный 4) ди́кий 5) си́льный 2. m. 1) слон 2) сопротивле́ние

वारणावत vāraṇāvata m., n. назв. города

वारणीय I vāraņīya подлежа́щий задержа́нию

वारणीय II vāranīya слоновый वारनारी vāra-nārī f. см. वारकन्यका वारमुख्य vāra-mukhya m. 1) плясу́н, танцо́р 2) певе́ц

वारमुख्या vāra-mukhyā f. 1) плясу́нья, танцо́вщица 2) певи́ца

वारय् vāray (caus. om वर् II) 1) выбира́ть, отбира́ть что-л. (Dat., Loc.), кого-л. (Acc.) 2) проси́ть о (Acc.) 3) брать в жёны (Acc.) 4) люби́ть

वारयुवति vāra-yuvuti f. см. वारकन्यका वारयोषित् vāra-yoşit f. см. वारकन्यका वारवधु vāra-vadhu f. см. वारकन्यका वारवन्त् vāravant длиннохво́стый (о коне)

वारविलासिनी *vāra-vilāsinì f. см.* वार-कन्यका

वाराणसी vārāṇasī f. Вара́насн — назв. одного из семи священных городов (он же Бенарес, Каши)

वाराह våraha кабáний वारि vāri n. водá

वारिगर्भोदर vāri-garbhodara (-garbha + udara) насы́щенный вла́гой, дождём (о туче)

वारिज *vāri-ja* 1. *m*. ра́ковина (букв. рождённый в воде́) 2. *n*. 1) кувши́нка 2) ло́тос

वारितरंग vāri-taraṅga m. волна́ वारितस् vāritas adv. из воды́ वारिद vāri-da 1. даю́щий во́ду 2. m. дождево́е о́блако, ту́ча

वारिधर *vāri-dhara* 1. содержа́щий во́ду 2. т. см. वारिद 2

वारिधारा *vāri-dhārā f*. пото́к воды́ वारिधि *vāri-dhi m*. храни́лице воды́ о мо́ре

वारिपथ vāri-patha m. 1) морской, водный путь 2) морское путешествие

वारिपथोपजीविन्  $v\bar{a}$ ri-pathopajivin (-patha + upajūvin) живу́щий морски́ми путеше́ствиями

वारिबन्दु vāri-bindu m. ка́пля воды́ वारिमन्त् vārimant изоби́лующий водо́ю वारिमय vārimaya состоя́щий из воды́ वारिमुच् vāri-muc 1. изверга́ющий во́ду 2. m. дождева́я ту́ча

वारियन्त्र  $v\bar{a}ri$ -yantra n. водяно́е колесо́ (для черпания воды)

वारिराज vāri-rāja m. nom. pr. Царь вод эпитет Варуны; см. वरूण 1)

वारिराणि *vāri-rāçi m*. 1) изоби́лие воды́ 2) мо́ре

वारिवह vāri-vaha доставляющий воду

वारिवाह vāri-vāha 1. см. वारिवह ; 2. т. облако

वारिवाहिन् vāri-vāhin см. वारिवह वारिविहार vāri-vihāra m. заба́ва или развлече́ния в воде́

वारिसंभव vāri-sambhava возникающий из воды

वारिस्थ vāri-stha 1) находящийся в воде́ 2) отражающийся в воде́

वारुण vāruṇā 1. 1) относя́шийся к Варуне 2) водяной; во́дный 3) за́падный 2. т. 1) водяно́е живо́тное 2) ры́ба

नारुणी váruṇi f. 1) Запад (страна света, находящаяся под покровительством Варуны) 2) хмельной напиток 3) пот. рг. супруга Варуны; см. वरूण 1)

वारेवृत vāre-vṛta выбранный, избранный वार्झ vārkṣa 1) древе́сный 2) деревя́нный

वार्त्त vārtta 1) правильный 2) настоя́щий 3) здоро́вый 4) посре́дственный, сре́дний वार्त्ता vārttā f. 1) сре́дства к жи́зни, пропита́ние 2) заня́тие 3) сообще́ние 4) молва́ 5) заня́тие хозя́йством 6) нау́ка о хозя́йстве (о земледелии, скотоводстве, торговле и т. п.)

वात्तीहर vārttā-hara m. посы́льный, ве́стник (букв. передаю́щий сообще́ние)

वार्त्ताहर्तर् vārttā-hartar m. cm. वार्त्ताहर वार्त्ताहार vārttā-hāra m. cm. वार्त्ताहर

वार्त्तिक vārttika 1. т. 1) землепашец, земледе́лец (член третьей касты) 2) см. वार्त्ताहर; 2. п. 1) назв. комментария к Сутрам 2) назв. комментария Катьяны к грамматике Панини; см. कात्यायन, पाणिनि

वार्तेघ्न vårtraghna относя́щийся к убийце Ври́тры (т.е. Индре)

वार्द vārda m. дождевое облако

वार्द्धक vārddhaka 1. т. старый челове́к

2. п. ста́рость, прекло́нный во́зраст वार्द्धक्य vārddhakya п. см. वार्द्धक वार्द्ध् ए vārddhuṣa т. ростовщи́к वार्द्ध् ए vārddhuṣi т. см. वार्द्ध् ए वार्द्ध् ए vārddhuṣi т. см. वार्द्ध् ए वार्द्ध् ए vārddhuṣika т. см. वार्द्ध् ए वार्द्ध् एो vārddhuṣi f. ростовщи́чество वार्द्ध् एय vārddhuṣya п. см. वार्द्ध् एो वार्धनी vārdhanī f. сосу́д, кувши́н для воды́

वार्धि vārdhi m. океáн

वार्य I vārya 1. pn. om वर् I; 2. m. вал वार्य II vārya 1. pn. om वर् II; 2. n. 1) драгоценность 2) состояние, богатство

वार्योकस्  $v\bar{a}ryokas$  ( $v\bar{a}ri+okas$ ) f. пия́вка (букв. живу́щий в воде́)

्वार्ष *vārṣá* относя́щийся к пери́оду дожце́й

वार्षिक vårşika 1) годи́чный; годово́й 2) ежего́дный

वार्षिक्च *vārşikya* 1. см. वार्षिक 2. *п.* сезóн дождéй

वार्ष्णेय vārṣṇeyá m. 1) patr. см. कृष्ण ; 2) nom. pr. возница Наля; см. नल वाल vála m. во́лос; ко́нский во́лос

वालिखल्य vāla-khilya m. pl. nom. pr. мудрецы-пигмеи, сопровождающие колесницу Сурьи; см. सूर्य 2)

वालधान vāla-dhāna n. хвост वालधि vāla-dhi m. см. वालधान वालवासस् vāla-vāsas n. шерстяна́я оде́жда

বালক্যজন vāla-vyajana n. опаха́ло из буйволового хвоста́

वालि *vāli m. nom. pr. см.* बालि वालुक *vāluka* 1) пеçчáный 2) сдéланный из пескá

वालुका vālukā f. necók वालुकामय vālukāmaya см. वालुक वाल्क vālka 1. сде́ланный из моча́ла, лу́ба 2. п. оде́жда из моча́ла, лу́ба

वाल्गुद vālguda т. вид летучей мыши वाल्मीक vālmiki т. пот. рг. мудрец, к-рому приписывается авторство «Рамаяны» и к рого считакт первым индийским поэтом; см. रामयण 2

वाल्लभ्य vāllabhya n. 1) любо́вь 2) не́жность

বাব vấvá adv. 1) в самом де́ле 2) именно, как ра́з

वावचन vāvacana n. необяза́тельность वावात vāvāta люби́мый, излю́бленный वावातर् vāvātar m. приве́рженец, сторо́нник

वावाता  $v\bar{a}v\bar{a}t\bar{a}$  f. любо́вница; возлю́бленная

वाश् vāç (Ā. pr. vắçyate — IV; fut. vāçişyáte; pf. vavāçė; aor. ávāçişţa; pp. vāçitá) 1) реве́ть; выть 2) крича́ть; петь (о птицах) 3) звуча́ть

वाश vāçá шумящий

वाशक *vāçaka* 1) кряхтя́щий 2) ка́ркаютий

वाशित vāçita n. 1) pēв; вой 2) ка́рканье

वाशिन् vāçin ревýщий; воющий वाशी vắçi f. нож; кинжал; толо́р वाशीमन्त् vāçīmant нося́щий нож или толо́р

বাস vāçrá 1. 1) мыча́щий; бле́ющий 2) реву́щий 3) гудя́щий 2. т. день 3. п. дом বাসা vāçrā f. мыча́щая коро́ва (с теле́нком)

वास l vāsa m. одéжда, плáтье वास ll vāsá m. 1) обитáние 2) жили́ще, дом

वास III vāsa m. благово́нне वासगृह vāsa-gṛha n. спа́льня वासतेय våsateya дающий кров वासतेयी väsateyi f. ночь

नासन vāsana n 1) см. नास I; 2) оболо́чка 3) сосýд, вмести́лище 4) я́щичек, шкатýлка

वासना vāsanā f. 1) мысль 2) стремлéние к (Loc.) 3) впечатлéние от  $(-\circ)$  4) фантáзия, воображéние

ेवासनामय -vāsanāmaya 1) находящийся под впечатлением 2) захва́ченный мыслью о

वासन्त vāsantá весенний

वासन्तिक våsantika 1. см. वासन्त ; 2. т. весенний праздник

वासभवन vāsa-bhavana n. см. वासगृह वासभूमि vāsa-bhūmi f населённое ме́сто वासर vāsará 1. у́тренний 2. т. день वासव vāsavá т. nom. pr. Индра, как

глава восьмерых Васу; см. इन्द्र 1), वसु 3 वासवदत्ता vāsava-dattā f. 1) назв. повести Субандху; см. सुबन्ध्; 2) пот. рг. героиня вышеназванной повести

वासविदश् vāsava-diç f. Восто́к (страна света, находящаяся под покровительством Васавы, т.е. Индры)

वासवाशा  $v\bar{a}sav\bar{a}c\bar{a}$  ( $v\bar{a}sava+\bar{a}c\bar{a}$ ) f. c.m. वासविदश

वासनी vāsavī f. cm. नासनिदश् नासनेश्मन् vāsa-veçman n. cm. नासगृह नासस् I vāsas n. 1) одежда 2) dv. верхняя и нижняя одежда

वासस् II vāsas n. ночной ла́герь वासात्य vāsātya 1) су́меречный 2) не-я́сный

वासार्थम् vāsārtham (vāsa + artham) adv. ра́ди ночле́га

<sup>°</sup>वासिन् -vāsin одéтый во что-л. वासिन् vāsin обитáющий, живýщий в (-°) वासिष्ठ vāsiṣṭhá происходя́щий от Васи́штхи; см. वसिष्ठ 2

वासुकि vāsuki m. nom. pr. царь змеевидных демонов; см. नाग 2 2)

वासुदेव vāsudevá т. раtr. Сын Васудевы — эпитет Кришны; см. कृष्ण 2 3)

वासू vāsū f. де́вушка

वासोद vāsoda (vāsas + da) даря́щий пла́тье

वासोदा  $v\bar{a}sod\hat{a}$  ( $v\bar{a}sas+d\bar{a}$ ) cм. वासोद वास्तव  $v\bar{a}stava$  действительный, реальный वास्तव्य  $v\bar{a}stavya$  1. 1) оставшийся на ме́сте 2) обитающий в  $(-\circ)$  2. m. жи́тель

वास्तु våstu m., n. 1) мéсто 2) дом 3) покой, комната

वास्तुकर्मन् vāstu-karman n. постро́йка до́ма

वास्तुज्ञान vāstu-jñāna n. 1) нау́ка о постройках 2) зо́дчество, архигекту́ра

वास्तुविद्या vāstu-vidyā f см. वास्तुज्ञान वास्तुविधान vāstu-vidhāna n. см. वास्तु-कर्मन्

वास्तोष्पति våstos-páti m. nom. pr. ведическое божество, хранитель дома

वास्त्व  $v\bar{a}stva$  1. остaвшийся 2. n. остaток

वाह् vāh cm. वह् II

वाह vāhá 1. см. वह I; 2. m. 1) тя́гловое или выю́чное живо́тное 2) ло́шадь 3) пово́зка 4) езда́ 5) перево́зка 6) верхова́я езда́

वाहक vāhaka m. 1) кучер, возница 2) носильщик

वाहन våhana 1. 1) везущий 2) несущий 2. n. 1) перевоз 2) переноска 3) средство передвижения 4) тя́гловое живо́ гное वाहना vāhanā f. мно́жество, толпа́ वाहस vāhasa m. уда́в

वाहित *vāhita* 1. 1) пройденный 2) придерживаемый 2. п. тяжёлая но́ша; бре́мя वाहितर् *vāhitar m*. вождь, предводи́тель वाहिन् *vāhin* 1. 1) е́дущий 2) теку́щий 3) принося́щий *что-л*. (— о ) 2. т. пово́зка

वाहिनी vāhinī f. 1) толпа́ 2) а́рмия;

वाहिनीपति vāhinī-pati т. полково́дец वाह्य vāhya 1. pn. om वह् I; 2. п. см. वाह 1), 3)

वि vi m. птица

বি<sup>°</sup> vi- pref. 1) придаёт гл. и отгл. именам значение распределения, разделения или усиливает значение 2) перед именами усиливает значение или служит отрицанием

विंशक vimçaka cm. विंश 1 2), 2 1)

विंशति vimçati f. два́дцать

विंशतिक vimçatika 1) двадцатиле́тний 2) двадцагикра́тный

विंशतितम vimçatitama cm. विंश 1 1)

विंशांश vimçāmça (vimça + amça) m. двадцатая часть

विशिन् vimçin состоящий из двадцати विकच vikaca 1) лысый 2) раскрытый (о цветке) 3) блестящий

विकट vikața 1) име́ющий необыкнове́нный вид 2) большо́й 3) некрасивый

विकत्थ् vikatth (формы см. कत्थ्) 1) хвали́ться 2) превозноси́ть 3) поднима́ть шум 4) приняжа́ть, унижа́ть кого-л. (Acc.), чем-л. (Instr.)

विकत्थन vikatthana 1. хвастающий, похваля́ющийся 2. т. хвасту́н 3. п. хвастовство́ विकत्था vikatthā f. см. विकत्थन 3 विकम्प् vikamp (формы см. कम्प्) 1) задрожать 2) измениться, исказиться

विकम्पन vikampin дрожащий

विकर् I vikar (формы см. कर् I) 1) изменя́ть, преобразо́вывать 2) по́ртить 3) развёртывать 4) развива́ть 5) украша́ть 6) разруша́ть 7)  $\bar{\mathbf{A}}$ . быть вражде́бным  $\kappa$  кому-л. (Gen., Loc.)

विकर् II vikar (формы см. कर् II) 1) разбра́сывать 2) распространя́ть 3) распуска́ть во́лосы 4) расщепля́ть 5) разбива́ть 6) насыпа́ть 7) наполня́ть

विकरण vikaraṇa 1. меня́ющий, изменя́ющий 2. т. грам. показа́тель 3. п. измене́ние

विकर्ण vikarna 1. 1) имéющий оттопыренные ýши 2) безýхнй 3) глухой 2. т. пот. рг. один из царевичей Кауравов; см. कौरव

विकर्त् vikart (формы см. कर्त् I) ре́зать, разреза́ть; разрыва́ть

विकर्तन vikartana 1. разрезающий, расчленя́ющий 2. т. солнце

विकर्तर् vikartár m. 1) тот, кто переделывает или изменяет что-л. 2) оскорбитель; обидчик

विकर्त्तर् vikarttar m. тот, кто разруша́ет или ре́жет что-л.

विकर्मिकया vikarma-kriyā f. недостойное поведение

विकर्मन् vikarman 1. поступающий неверно или плохо, следующий недозволенному 2. п. недозволенное действие

विकर्मस्थ vikarma-stha см. विकर्मन् 1 विकर्मिन् vikarmin см. विकर्मन् 1

विकर्ष् vikars (формы см. कर्ष् I) 1) растя́гнвать 2) разрыва́ть 3) натя́гивать (лук) 4) расширя́ть 5) тащи́ть 6) ута́ивать विकर्ष vikarṣa m. 1) натя́гивание лу́ка 2) грам. ана́лиз 3) отдале́ние

विकर्षण vikarṣaṇa 1. 1) растя́гивающий 2) напряга́ющий 2. п. 1) растя́гивание

2) напряжение

विकल vikala 1) неполный 2) испорченный 3) изуве́ченный 4) сла́бый 5) свобо́дный от 6) лишённый чего-л. (Instr.,—о) 7) бе́дный, несча́стный

विकलत्व vikalatva n. недостаток; лишение

विकल्प् vikalp (формы см. कल्प्) 1) изменя́ться 2) быть опорным 3) меня́ть

विकल्प vikalpa m. 1) ошибка, заблуждение 2) различие 3) сомнение, колебание 4) выбор 5) право выбора

विकल्पय् vikalpay (caus. om विकल्प्) 1) изготовля́ть, де́лать 2) придава́ть фо́рму, образо́вывать 3) размышля́ть 4) сомнева́ться, подверга́ть сомне́нию

विकल्पवन्त् vikalpavant 1) сомнительный 2) нерешительный

विकस् vikas (формы см. कस्) 1) расщепля́ться 2) раскрыва́ться (о бутоне, глазах)

विकसित vikasitá (pp. om विकस्) 1) расцветший (о цветах) 2) открытый 3) простодушный 4) я́сный, чистый (о звуке)

विकस्ति vikasti f. растрескивание विकस्वर vikasvara см. विकसित

বিকাर vikāra m. 1) изменение, перемена 2) боле́знь 3) поврежде́ние 4) возбужде́ние 5) вражда́ 6) грима́са

विकारिन् vikārin 1) переменчивый, меняющийся 2) необычный 3) ненормальный 4) страстный, пылкий 5) враждебный 6) искажённый 7) обезображенный чем-л. (-о)

विकाश I vikāça m. блеск, сияние

विकाश II vikāça см. विकास

विकाशिन् I vikāçin блестя́щий, сия́ющий विकाशिन II vikāçin см. विकासिन

विकास vikāsa m. 1) раскрытие 2) расширение 3) развитие; рост 4) расцвет

विकासन vikāsana 1. 1) развивающий 2) приводящий к расцвету 2. п. см. विकास 3), 4)

विकासिन् vikāsin 1) раскрывающийся 2) развивающийся 3) цветýщий 4) открытый

विकिरण vikiraṇa n. высыпание; рассыпание

विकीण vikirṇa pp. om विकर् II विकुक्षि vikukşi толстобрюхий, с выдающимся вперёд животом

विकूज् vikūj (формы см. কুज्) 1) ворчать 2) жужжать 3) ворковать 4) щебетать

विकुण्ठ vikuṇṭha 1) о́стрый 2) прони́зывающий

বিকুন vikṛta 1. 1) изменённый; искажённый 2) некрасивый 3) больной 2. п. 1) превращение 2) изменение 3) уродство

विकृति víkṛti f. 1) см. विकृत 2; 2) возбуждение 3) галлюцина́ция

विकृतिमन्त् víkṛtimant переме́нчивый, непостоя́нный

विकृष्ट vikṛṣṭa (pp. om विकर्ष्) дли́н-

विकेश vikeça 1) имéющий ре́дкие, выпадающие во́лосы 2) лысый

विकोश vikoça обнажённый (об оружии) विक्रम् vikram (формы см. क्रम्) 1) Ā. идти большими шагами 2) нападать 3) наступать 4) быть смелым

विकम vikramá m 1) шаг, поступь 2) ходьба 3) герои́зм 4) си́ла 5) быстрота́; Instr. विकमेगा, Abl. विकमाद् adv. си́льно विकमचरित vikrama-carita n. «Жизнь

Викрамы» — повесть о Викрамадитье; см. विक्रमादित्य

विक्रमण vikrámaṇa n. см. विक्रम 1), 4) विक्रमादित्य vikramāditya (vikrama + āditya) m. nom. pr. царь, правитель Удджайини, покровитель учёных и поэтов

विक्रमिन् vikramin 1) шагающий 2) мýжественный

विक्रमोर्वशी vikramorvaçi (vikrama + urvaçi) f. «Мýжеством добытая Урваши» — назв. драмы Калидасы; см. कालिदास

विऋय *vikrayá m*. продáжа

विकयिन् *vikrayin* 1. продаю́**щий 2.** *m*. продаве́ц, торго́вец

विकय्य vikrayya продажный

विकान्त vikrānta pp. om विकम्

विकाम vikrāma m. ширина ша́га

विजिया vikriyā f. 1) преобразование, изменение 2) ухудшение 3) болезнь 4) волнение 5) враждебность

विको vikrī (формы см. 新) 1) обмéнивать 2) продавать

विक्रीड vikriḍa m. 1) мéсто игры́ 2) игру́шка

विक्रीडा vikrīḍā f. urpá

विक्रीडित vikriḍita n. cm. विक्रीडा

विकुष्ट vikruṣṭa n. крик, вопль

विकेतर् vikretar m. торговец

विक्रोश vikroça m. cm. विक्रुष्ट

विक्रोब्टर् *vikroṣṭar m.* тот, кто кричи́т или зовёт

বিকলব viklava 1. 1) напуганный 2) сломленный 3) малодушный 4) недовольный 5) непригодный к чему-л. (— 0) 2. п. 1) стеснённость 2) смущение

विक्लवता viklavatā f. см. विक्लव 2 विक्लवत्व viklavatva n. см. विक्लव विक्लान्त viklānt 1) истощённый 2) из-

нурённый, утомлённый

विक्लेद vikleda m. влажность; мокрота विकार vikşará 1. изливающий; разливающий 2. m. изливание; разливание

विक्षुभ् vikṣubh (формы см. क्षुभ्) 1) держать 2) колебаться

विक्षेप vikṣepa m. 1) бросание, метание 2) высыпание, рассыпание 3) брань, оскорбление 4) рассе́янность 5) распространённость

विक्षोभ vikşobha m. 1) ре́зкое движе́ние 2) волне́ние 3) смуще́ние

विखाद vikhāda m. поедание, поглощение

विखेद *vikheda* 1) бо́дрый, энерги́чный 2) весёлый

विख्या vikhyā (формы см. ख्या) 1) огля́дываться 2) замеча́ть 3) освеща́ть 4) пока́зывать

विख्यात vikhyāta 1) известный, знаменитый 2) названный, поименованный

विख्याति vikhyāti f. сла́ва; изве́стность विख्यापन vikhyāpana n. оповеще́ние, объявле́ние; обнаро́дование

विगण् vigan (формы см. गण्) 1) счита́ть 2) вычисля́ть 3) обду́мывать, взве́шивать

विगत vigata 1) уше́дший 2) исче́знувший, пропа́вший 3) уме́рший 4) отдалённый

विगतज्वर vigata-jvara 1) излеченный от лихора́дки 2) споко́йный

विगतसाध्वस vigata-sādhvasa бесстра́шный

विगद I vigadá m. крик विगद II vigada здоро́вый

विगन्ध vigandha 1) издающий злово́ние 2) лишённый за́паха

विगम् vigam (формы см. गम्) 1) расходиться, уходить 2) исчезать विगम vigama m. 1) ухо́д (напр. домой)

2) исчезновение 3) отсутствие

विगर्ह् vigarh (формы см. ग्र्ह्) 1) жа́ловаться 2) обвиня́ть 3) порица́ть

विगर्हण vigarhaṇa n. 1) порицание, осуждение 2) упрёк, укор

विगर्हणा vigarhanā f. см. विगर्हण <sup>°</sup>विगर्हिन् -vigarhin порицающий

विगल् vigal (формы см. गल्) 1) свáливаться, пáдать 2) растекáться 3) разбегáться

विगलित vigalita 1) отплывший 2) исче́знувший

विगाथा vigāthā f. назв. стихотв. размера

विगामन् vigāman n. шаг

विगाह् vigāh (формы см. गाह्) 1) погружа́ться, окуна́ться 2) наступа́ть (напр. о ночи) 3) углубля́ться в (Acc.)

विगाह vigaha 1) ныряющий 2) проникающий во что-a.

विगीति vigiti f. назв. стихотв. размера विगुण viguṇa 1) лишённый досто́инств, положи́тельных ка́честв 2) вражде́бный; вра́жеский

विगृहीत vigrhita pp. om विग्रह् विग्र vigra си́льный, могу́щественный विग्रथ् vigrath (формы см. ग्रथ्) свя́зывать विग्रभ् vigrath см. विग्रह्

निग्रह् vigrah (формы см. ग्रह्) 1) отделя́ть 2) разлага́ть 3) боро́ться; состяза́ться с (Instr.)

विग्रह vigraha m. 1) распространение 2) вид; форма 3) война 4) разделение 5) спор 6) грам. разложение сложного слова на составные части 7) внесение раскола

विग्रहण vigrahaṇa n. 1) распространéние 2) хвастовство́ विग्रहवन्त् vigrahavant 1) олицетворя́ющий собою 2) воплощённый

विग्रहिन् vigrahin 1. ведущий войну 2. m. 1) военачальник 2) военный министр विघटन vighaṭana n. 1) разделение 2) рассе́ивание

विघट्ट् *vighaṭṭ (формы см.* घट्ट्) разбива́ть

विघट्टन vighaṭṭana 1. (-о) открывающий 2. п. 1) встря́хивание 2) колебание 3) разрыва́ние 4) развя́зывание

विचन I vighaná 1. быющий, наносящий повреждение 2. т. дубина

विघन II vighana безоблачный, я́сный विघर् vighar (формы см. घर्) окропля́ть, обры́згивать

विघस vighasa m., n. 1) пищевы́е отходы 2) корм (для животных)

বিঘান vighāta m. 1) уда́р 2) оборо́на, отпо́р 3) препя́тствие, помеха́ 4) уничтоже́ние

विघातन *vighātana* 1. 1) отбива́ющий 2) препя́тствующий 2. *п*. препя́тствие

विघातय् vighātay (den. om विघात) 1) бить 2) му́чить

विघातिन् vighātin 1) ударя́ющий 2) поврежда́ющий

विघूर्ण् vighūrn (формы см. घूर्ण्) 1) верте́ться, кружи́ться 2) враща́ться, повора́чиваться

विघ्न vighna m. 1) препятствие, помеха 2) затруднение 3) мучение 4) засов

विघ्नकर vighna-kara препятствующий, мешающий

विघ्नकर्तर् vighna-kartar cm. विघ्नकर विघ्नकृत् vighna-kṛt cm. विघ्नकर

विघ्नजित् vighna-jit m. nom. pr. Устранитель препятствий — эпитет Ганеши; см. गणेश विघ्नवन्त् vighnavant свя́занный с препя́тствиями, помéхами

विघ्नविनायक vighna-vināyaka m. см. विघ्नजित्

विच् vic (U. pr. vinákti/viñkté — VII; pf. vivéca/vivicé; aor. ávicat/ávaikṣīta, ávikta)
1) играть в кости 2) отделять 3) просе́ивать 4) отбирать 5) испытывать, иссле́довать

विचक vicakra лишённый колёс

विचक्ष् vicakş (формы см. चक्ष्) 1) появля́ться 2) замеча́ть 3) ви́деть 4) объявля́ть

विचक्षण vicakşaṇá 1) я́сный, поня́тный 2) благоразу́мный, рассуди́тельный 3) у́мный, му́дрый

विचक्ष्स् vicakşus безгла́зый, слепо́й विचय I vicaya m. 1) просе́ивание 2) отбо́р

विचय II vicaya m. поиски; расследование

विचर् vicar (формы см. चर्) 1) расходиться 2) раскрываться 3) распространяться 4) ходить, бродить 5) жить, пребывать 6) делать; действовать 7) промахиваться, ошибаться

विचरन्त् vicarant 1) скитающийся 2) распутный

विचरित vicarita n. 1) странствие 2) приключение

विचर्त् vicart (формы см. चर्त्) 1) открывать 2) развязывать, распутывать

विचर्षण vicarṣaṇi 1) живой, подвижный व 2) бо́дрый

विचल् vical (формы см. चल्) 1) двигаться 2) удаля́ться от (Abl.)

विचातय् vicātay caus. 1) спу́гивать 2) прогоня́ть

विचार vicāra m. 1) обду́мывание 2) иссле́дование विचारणा vicāraņā f. cm. विचार

विचारवन्त् vicāravant 1) рассудительный 2) осмотрительный, осторожный

विचारित vicārita сомнительный, подозрительный

विचारिन् vicārin 1) просторный 2) проходя́щий, проезжа́ющий 3) переме́нчивый, непостоя́нный 4) обду́мывающий 5) проверя́ющий

विचि *vici* (формы см. चि) 1) отделя́ть 2) распределя́ть, размеща́ть 3) иска́ть 4) иссле́довать 5) различа́ть 6) счита́ть, высчитывать

विचिकित्सन vicikitsana n. сомнéние, неувéренность

विचिकित्सा vicikitsā f. см. विचिकित्सन विचित् vicit (формы см. चित्) 1) воспринимать 2) различать 3) узнавать, знать 4) Ā. показываться, быть видимым

विचित्त I vicitta (pp. om विचित्) 1) пости́гнутый, воспри́нятый 2) заме́тный, ощути́мый

विचित्त II vicitta 1) лишённый разума 2) лишённый душе́вного равнове́сия

विचित्र vicitra 1) пёстрый, разноцве́тный 2) ра́зный 3) осо́бенный 4) ди́вный, прекра́сный

विचित्नवीर्य vicitra-vīrya m. nom. pr. царь, сын Шантану и Сатьявати; см. शन्तन्, सत्यवती 1)

विचिन्त् vicint (формы см. चिन्त्) 1) различать 2) воспринимать

विचिन्तन vicintana n. мышление

विचिन्ता *vicintā f.* 1) мысль 2) легенла. сказа́ние

विचृत् vicrt f. 1) решение (напр. проблемы) 2) разга́дка

विचेतन vicetana 1) лиши́вшийся чувств 2) мёртвый 3) неразу́мный विचेष्ट् viceșt (формы см. चेष्ट्) 1) двигаться 2) ко́рчиться 3) валя́ться; бара́хтаться 4) труди́ться 5) относи́ться как-л. к кому-л. (Loc.)

विचेष्ट vicesta неподвижный

विचेष्टन *vicesṭana n.* 1) движéние 2) подви́жность, жи́вость

विचेष्टा *viceṣṭā f.* 1) см. विचेष्टन 1), 2); 2) поведе́ние

विचेष्टित viceșțita n. см. विचेष्टा 2)

विच्छाय vicchāya 1) бесцве́тный 2) лишённый бле́ска

विच्छित्त vicchitti f. 1) прерыва́ние (напр. разговора) 2) помéха

विच्छिद् *vicchid* (формы см. छिद् I ) 1) разрывать; расщеплять 2) отделять

विच्छिन्न vicchinna (pp. om विच्छिद्) 1) пре́рванный 2) отделённый 3) уничто́-женный

विच्छेद viccheda m. 1) просверливание 2) отделение 3) уничтожение 4) прерывание 5) ущерб

विच्छेदन vicchedana 1. 1) разделя́ющий 2) прерыва́ющий 2. п. 1) устране́ние че-го-л. 2) отме́на

विच्छेदिन् vicchedin 1) мешающий 2) уничтожающий

विच्यावय् vicyāvay (caus. om विच्यु) 1) бросать вниз 2) разрушать

विच्यु vicyu (формы см. च्यु) расходи́ться, расступа́ться

विच्युत vicyuta (pp. om विच्यु) отклони́вшийся от (Abl.)

विच्युति vicyuti f. отпадение, отделение от (Abl.)

विछुर् vichur (формы см. छुर्) 1) посыпать 2) покрывать 3) надевать сверху

विज् I vij (Ā. pr. vijáte — VI; U. pr. vevékti/vevikté — III; fut. vijiṣyáti/vijisyáte; pf. vivéja/vivijé; aor. ávijat, ávaikṣit/ávikta) 1) спешить, торопиться 2) убегать от (Abl.) 3) отступать 4) смущаться

विज् II vij f. ставка (в игре)

विजन *vijana* 1. безлю́дный 2. *n*. одино́чество

विजय vijayá m. 1) спор 2) борьба 3) победа 4) добыча

विजयनगर vijaya-nagara n. назв. города в Южной Индии

विजयवन्त् vijayavant победный, победоносный

विजयवर्मन् vijaya-varman 1. см. विज-यवन्त् 2. т. победитель; завоеватель

विजर vijara нестареющий

विजल्प् *vijalp (формы см.* जल्प्) говори́ть

विजल्प vijalpa m. несправедливый упрёк विजाति vijāti 1) различный 2) многообразный

विजामन् vijāman 1) родственный 2) соответствующий, подходящий

विजामातर् vijāmātar m. зять

विजामि vijāmi состоящий в кровном родстве

विजावन् vijāvan 1) родной, близкий 2) собственный

विजि viji (формы см. जि) 1) добиваться чего-л. 2) завоёвывать 3) превосходить 4) побеждать

विजिगीषु vijigişu I. желающий победить 2. т. «государь, желающий победить» — центральная фигура в круге государств индийской идеальной схемы межгосударственных отношений

विजित *vijita* 1. побеждённый, покорённый 2. *п*. побе́да

विजिति vijiti f. 1) завоевание 2) победа 3) торжество

विजितिन् vijitin победный, победоносный

विजितेन्द्रिय vijitendriya (vijita + indrya) bah. обуздавший свой чувства

विजित्वर vijitvara побе́дный विजिह्म vijihma криво́й, изо́гнутый विजिह्म vijihva лишённый языка́

বিজুম্ম vijṛmbha m. 1) разева́ние, раскрыва́ние (рта) 2) зево́та 3) распуска́ние (цветка)

विजृम्भन vijṛmbhana n. 1) см. विजृम्भ ;

- 2) расцвет 3) появление 4) проявление
- 5) выставление

विजृम्भित vijṛmbhita n. см. विजृम्भण विजेतर् vijetar m. победитель; завоева́тель

বিত্তাল vijjala 1) слизистый 2) са́льный, ма́сленый 3) гря́зный

विज्ञ *vijña* 1) свéдущий 2) учёный विज्ञप्ति *vijñapti f*. 1) просьба 2) сообщение; извещение

বিরা  $vij\tilde{n}\tilde{a}$  (формы см. রা) 1) узнава́ть; воспринима́ть 2) понима́ть; разбира́ться в чём-л. (Асс.)

विज्ञात vijñāta познанный, известный विज्ञातर् vijñātar m. тот, кто познаёт что-л.

विज्ञाति *णं jñāti f*. познáние

विज्ञान vijñāna n. 1) познание 2) знание 3) му́дрость 4) способность познавать विज्ञानवन्त् vijñānavant у́мный, му́дрый विज्ञानिन vijñānin 1) см. विज्ञानवन्त् ;

2) сведущий в искусстве 3) учёный

विज्ञानेश्वर vijñāneçvara (vijñāna + īçvara) m. nom. pr. Владыка знания — автор «Митакшары»; см. मिताक्षरा

विज्ञापन vijñāpana n. см. विज्ञप्ति विज्ञापय् vijñāpay caus. 1) говори́ть, сообща́ть 2) поуча́ть विज्ञापित vijñāpita уве́домленный विज्य vijya без тетивы (о луке)

विज्ञम्भ् vijrambh (формы см. ज्ञम्भ्) 1) зебать 2) раскрываться, распускаться (о цветах) 3) подниматься 4) раздаваться (о звике)

বিতৰৰ vijvara 1) оправившийся от лихорадки или недомогания 2) весёлый

विट् viṭ Nm sg. om विष्

বিट viṭa m. 1) моше́нник 2) пове́са; гуля́ка

বিহন্ধ viţañka 1. 1) наря́дный 2) краси́вый 2. т. 1) кро́на 2) верши́на 3) острие́ баटप viţapa т. 1) сук, ветвь 2) бот. ýсик 3) куст

विटपिन् *गंṭаріп 1.* ветви́стый **2.** *т*. де́рево

विट्पति *viṭ pati m.* 1) глава́, прави́тель наро́да 2) зять

বিভানৰ vidamba 1. (-о) подражающий кому-л; передразнивающий кого-л. 2. т.
1) высме́ивание 2) издева́тельство

, विडम्बक viḍambaka см. विडम्ब l विडम्बन viḍambana см. विडम्ब

विडम्बना viḍambanā f. 1) подражание 2) ви́димость 3) ма́ска 4) притво́рство 5) насме́шка; издёвка 6) оскверне́ние 7) злоупотребле́ние

ेविडिम्बन् -vidambin 1) см. विडम्ब 1; 2) насмехáющийся 3) оскверняющий

विज्ञराह vid-varāha m. дома́шняя свинья́ विण्मूत्र viṇ-mūtra n. du. dv. кал и моча́ वितत vitata (pp. om वितन्) 1) распространённый 2) широ́кий 3) по́лный 4) по-кры́тый чем-л. (Instr., —о)

वितत्ति vitati f. объёмность, общирность वितत्व vitatva n. большой объём

वितथ vitatha 1) ло́жный, неве́рный 2) нену́жный, бесполе́зный

वितन् vitan (формы см. तन्) 1) растя́гивать 2) расширя́ть, распространя́ть 3) натя́гивать (струну, тетиву) 4) де́лать 5) причиня́ть (напр. страдания) 6) вызыва́ть 7) производи́ть

वितनु vitanu 1. 1) о́чень ýзкий 2) бестеле́сный 2. т. пот. рг. эпитет бога любви

वितमस् vitamas незатенённый, свётлый वितर् vitar (формы см. तर् I) 1) соверша́ть 2) преодолева́ть 3) предоставля́ть 4) дари́ть

वितर vilura ведущий дальше (о дороге); Acc. वितरम् adv. дальше, далее

वितरण vitaraṇa n. 1) перево́зка 2) перепра́ва 3) дар, пода́рок

वितर्क vitarka m. 1) предположение 2) сомнение

वितम्ता vitástā f. назв. реки в Пенджабе, совр. Джелам

वितस्ति vitasti f. пядь

वितान vitāna 1. подавленный; удручённый 2. т., п. 1) распространение 2) объём 3) количество 4) изобилие 5) совершение жертвоприношения 6) покрывало, балдахин

वितानवन्त् vitānavant име́ющий балдахи́н वितामस vitāmasa см. वितमस् वितार vitāra лишённый звёзд वितिमर vitimira см. वितमस्

वितुष vitusa вылущенный

वितुषी कर् vitusi kar (формы см. कर्) вылу́щивать

वितृण vitṛṇa лишённый травы́, го́лый (о земле)

वितृष्णा vitṛṣṇa не испытывающий жажды

वितृष्णता  $vit_{f}$  șnatā f. 1) отсутствие жела́ний 2) удовлетворённость

वितृष्णा  $vit_{!}$   $s,n\bar{a}$  f. 1)  $c_{M}$ . वितृष्णता; 2) сильное жела́ние, стремле́ние

वितोय vitoya безводный

वित्त vitta n. имущество; бога́тство

वित्तकाम vitta-kāma bah. 1) жа́ждущий бога́тства 2) жа́дный, а́лчный

वित्तकाम्या vitta-kāmyā f. 1) жа́жда нажи́вы 2) жа́дность, а́лчность

वित्तनाथ vitta nātha m. nom. pr. Влады́ка сокро́вищ — эпитет Куберы; см. क्बेर

वित्तप vitta-pa m. см. वित्तनाथ वित्तपति vitta-pati m. см. वित्तनाथ वित्तमय vittamaya богатый, обладающий сокровищами

वित्तवन्त् vittavant зажи́точный, бога́тый वित्तहीन vitta-hīna лишённый бога́тств, бе́дный

वित्तागम vittagama (vitta+agama) m. приобретение богатств

वित्ताप्ति vittāpti (vitta + āpti) f. см. वित्तागम

वित्ति I vitti f. 1) сознание 2) память वित्ति II vitti f. 1) находка 2) получение чего-л.

वित्रस् vitras (формы см. त्रस्) пугаться वित्रस्त vitrasta pp. от वित्रस्

वित्रास vitrāsa 1. (-о) боящийся чего-л., кого-л. 2. т. страх, боязнь

वित्रासन vitrāsana см. वित्रास

विथुर vithurá 1) ве́тхий 2) неусто́йчивый 3) неуве́ренный

विद् I vid (P. pr. vétti, vidánti — II; fut. vedişyáti; pf. vivéda; phpf. vidāmcakāra; aor. ávedīta; pp. vidītá; inf. véttum) 1) знать 2) учи́ть, изуча́ть 3) рассма́тривать 4) понима́ть

विद् II vid (U. pr. vindáti/vindáte — VI; fut. vetsyáti/vetsyáte; pf. vivéda/vividé; aor. ávidat/ávitta, ávedişta; pp. vinná, vittá) 1) находи́ть; оты́скивать 2) открыва́ть 3) чу́вствовать 4) предусма́тривать 5) жени́ться 6)  $\bar{\mathbf{A}}$ . быть, случа́ться

विद् III vid (Ā. pr. vinté — VII; fut. vetsyáte; pf. vividé; aor. ávitta; pp. vittá, vinná) 1) обсуждать 2) считать кого-л. (Асс.) кем-л., принимать кого-л. за другого (Асс.)

<sup>°</sup>विद् I -vid знающий; понимающий <sup>°</sup>विद् II -vid 1) находя́щий 2) добыва́ющий

विदंश् vidamç (формы см. दंश्) 1) кусать 2) жалить 3) терзать, мучить

विदग्ध vidagdha (pp. om विदह्) 1) сожжённый 2) переваренный (o пище) 3) уничтоженный 4) прожжённый, ловкий, хи́трый

विदग्धता vidagdhatā f. ум, смека́лка विदथ vidátha n. 1) му́дрость 2) поуче́ние 3) прика́з 4) собра́ние; сове́т 5) пра́зднество

विदर् vidar (формы см. दर् I ) 1) расщеплять 2) разрывать

विदरण vidaraṇa n. 1) расщепление 2) разрывание

विदर्भ vidarbha m. 1) назв. страны в Южной Индии 2) pl. назв. народа вышеназв. страны

विदर्शय् vidarçay caus. показывать विदर्शित vidarçita показанный; объяснённый

विदल् vidal (формы см. दल्) ло́паться; тре́скаться

विदल vidala 1. 1) раско́лотый, расщеплённый 2) растре́скавшийся 3) распусти́вшийся (о цветке) 2. п. 1) ще́пка; лучи́на 2) отре́зок 3) стру́жка

विदलन vidalana n. растрескивание

विदह् vidah (формы см. दह्) 1) выжиать 2) портить

विदा vidā (формы см. दा I) 1) распрецелять 2) раздавать 3) распространять

विदान vidāna n. расчленение

विदार vidāra m. 1) разрыва́ние 2) расцепле́ние

िवदारक -vidāraka см. विदारण 1 विदारण vidāraņa 1. 1) разрывающий 2) юмающий; разбивающий 3) роняющий 1. n. 1) разрывание 2) ломка; разбивание 3) ранение 4) опустощение

विदारिन् vidārin cm. विदारण 1

бхождение, воспитанный

विदित्त viditá 1. 1) ýзнанный; понятый ?) известный, знакомый 3) сообщённый, лее́домленный 4) хорошо известный, знаменитый, прославленный 2. т. учёный विदित्तभक्ति vidita-bhakti bah. знающий

विदिश् vidíç 1. расходя́щийся во все стоюны 2. f. промежу́точная часть све́та напр. юго-запад)

विदीयें vidirya (p. om विदर्) 1) ло́пать-:त्र 2) открыва́ться

विदुर vidura m. nom. pr. младший сын Вьясы; см. न्यास 5)

विदुष्टर vidúsṭara cpv. om विद्रंस्

विदुस् vidús 1) внимательный 2) осморительный

विदूर vidūra 1) отдалённый 2) недосяа́емый для кого-л. (Gen.); Асс. विदूरम् иси. вдаль; Abl. विदूराद् adv. и́здали

विदूषक vidûşaka 1. делающий что-л. глохо; срамящий себя 2. т. 1) комичежий персонаж в драме 2) шутник 3) шут

विदृश्य vidṛçya p. 1) выступа́ть навстре́гу 2) представля́ться, обознача́ться 3) гоявля́ться

विदेव videva m. игра в кости

विदेवन videvana n. см. विदेव विदेश videça m. чужбина

विदेशस्थ videça-stha пребывающий на чужбине

विदेह videhá т. 1) назв. царства Джанаки 2) pl. назв. народа, населяющего вышеназв. царство

विद्ध viddha 1. 1) пронзённый, проко́лотый 2) пробитый, проко́лотый 3) ра́неный 2. *п*. ра́на

विद्मन् vidmán n. 1) внимательность 2) знание

विद्या vidyā f. 1) знание 2) наўка 3) знание волшебства

विद्याग्रहण vidyā-grahaṇa n. приобретéние знáний, овладение знáниями

विद्याधन vidyā-dhana n. сокровище знаний

विद्याधर vidyā-dhara т. pl. назв. добрых полубогов, населяющих пространство между землёй и небом и владеющих искусством волшебства

विद्यानुपालिन्  $vidy\bar{a}nup\bar{a}lin$  ( $vidy\bar{a}+anu-p\bar{a}lin$ ) приобретающий знание (букв. оберегающий знания)

विद्यानुसेविन्  $vidy\bar{a}$ nusevin ( $vidy\bar{a}+a$ nusevin) cm. विद्यानुपालिन्

विद्याबल vidyā-bala n. си́ла волшебства́, маги́ческая си́ла

विद्यामय vidyāmaya содержащий све́дения, зна́ния

विद्यार्थ vidyārtha (vidyā + artha) стремя́щийся к зна́ниям

विद्यावन्त् vidyāvant учёный

विद्याविद् vidyā-vid cm. विद्यावन्त्

विद्याहीन vidyā-hìna лишённый знáния, необýченный

विद्युत् *vidyút* 1. сия́ющий 2. *f*. 1) мо́лния 2) ору́жие

विद्युत्वन्त् vidyutvant 1. насыщенный мо́лниями 2. т. грозовая ту́ча

विद्युन्° vidyun- см. विद्युत्

विद्युन्मन्त् vidyunmant сверка́ющий; мерца́ющий

विद्युन्माला vidyun-mālā f. вене́ц из мо́лний

विद्युन्मालिन् vidyun-mālin уве́нчанный мо́лниями

विद्युल्लता vidyullatā (vidyut + latā) f. зигэа́г мо́лнии

विद्युल्लेखा  $vidyullekh\bar{a}$  ( $vidyut+lekh\bar{a}$ ) f. c.m. विद्युल्लता

विद्योत *vidyota* 1. сверкáющий 2. *m*. 1) блеск 2) вспы́шка

विद्योतक vidyotaka освещающий, озаря́ющий

<sup>°</sup>विद्योतिन् -vidyotin см. विद्योतक विद्रव vidrava m. бе́гство, побе́г विद्रा vidrā (формы см. द्रा I) 1) разбега́ться 2) убега́ть

বিরাবিण vidrāvaṇa 1. обращающийся в бе́гство 2. n. 1) вспу́гивание 2) приведе́ние в замеша́тельство 3) бе́гство

विद्राविन् vidrāvin yбегающий

विद्रु vidru (формы см. द्रु I ) 1) разбегаться 2) разлетаться 3) таять; расплавляться

विद्रुत vidruta pp. om विद्रु

विद्रम I vidruma n. корáлл

विद्रम II vidruma безлесный

विद्व vidruva m. паническое бе́гство

विद्वंस् vidváns 1. 1) учёный; мудрый

2) знакомый с (Acc., Loc.) 2. т. мудре́ц विद्वज्जन vidvajjana (vidvat + jana) т.

учёный челове́к

विद्वत्तम vidvaltama spv. om विद्वंस् विद्वत्ता vidvaltā f. учёность विद्वत्त्व vidvaltva n. см. विद्वत्ता विद्वल vidvalá ýмный, знáющий विद्विष् I vidviş (формы см. द्विष् I) ненави́деть; относи́ться вражде́бно к кому-л. (Acc.)

विद्विष् II vidvis m. враг

विद्विष्टता vidvistatā f. cm. विद्वेष 1)

विद्वेष vidveṣá m. 1) не́нависть; вражда́ 2) отвраще́ние к (Loc., Gen.)

विद्वेषक -vidveşaka cm. विद्वेषिन्

विद्वेषण vidvéşana 1. ссорящийся 2.

п. вражда́

विद्वेषिता vidveșită f. cm. विदेष 1)

विद्वेषिन् vidveşin 1) ненави́дящий 2) вражде́бный

विद्वेष्य vidveşya вызывающий ненависть, ненавистный

বিঘ্ I vidh (P. pr. vidháti — VI; fut. vedhişyáti; aor. ávedhit) 1) служить 2) по-клоня́ться кому-л. (Dat., Loc., Acc.)

विध् II vidh (Ā. pr. vindháte — VI) быть пусты́м

विध् III vidh см. व्यध्

विधन vidhana неимущий, бе́дный

विधम् vidham (формы см. धम्) раздувать, рассенвать (напр. тучи)

विधर् vidhar (формы см. धर्) 1) разделя́ть, расчленя́ть 2) держа́ть, уде́рживать 3) подавля́ть

বিঘর্ন vidhartár m. устройтель, распорядитель; блюститель

विधर्म vidharma 1. незаконный 2. т. 1) расчленение 2) распределение 3) несправедливость 4) беззаконие

विधर्मन् I vidharman 1. m. см. विधर्तर्; 2.

n. 1) хранилище 2) окружность, объём

3) вместилище 4) протяжение

विधर्मन् II vidharman см. विधर्म 1 विधर्मिक vidharmika см. विधर्म 1 विधर्मिन् vidharmin см. विधर्म 1

विधर्षय् vidharṣay caus. 1) обижать; ос-

корбля́ть 2) соверша́ть наси́лие над (Асс.)

3) обесчестить (женщину)

विधवता vidhavatā f. вдовство́ विधवा vidhávā f. вдова́

বিঘা I vidhā (формы см. धा) разделя́ть; распределя́ть

विधा II vidhá 1. f. 1) часть 2) способ, манера 2. (-о) 1) кратный 2) видный विधातर vidhātar m. 1) распорядитель 2) зачиншик; виновник 3) создатель, творец (о богах) 4) вершитель, предопределитель (о судьбе) 5) пот. рг. Творец — эпитет Брахмы; см. স্বান্ 2 2)

বিধান vidhána 1. направляющий, определяющий 2. n. 1) порядок 2) правило 3) способ, манера 4) исполнение 5) сотворение

विधायक vidhāyaka 1. 1) направля́ющий 2) предпи́сывающий 3) исполня́ющий 2. т. основа́тель

विधायिन् vidhāyin совершающий, де́лающий

विधारण vidhāraṇa 1. отделя́ющий, разделя́ющий 2. п. 1) остана́вливание, заде́рживание 2) подавле́ние 3) притесне́ние; угнете́ние

विधारिन् vidhārin 1) стесняющий 2) притесняющий; угнетающий

विधाव् vidhāv (формы см. धाव् I) I) убегать 2) разбегаться

বিঘি I vidhi m. 1) предписание 2) способ, манера 3) правило 4) закон 5) поведение 6) дело 7) обряд, церемония, ритуал 8) судьба 9) творец

विधि II vidhi m. 1) приве́рженец 2) почита́тель 3) служи́тель

विधिज्ञ vidhi-jña зна́ющий зако́ны, пра́вила

विधिद्ष्ट vidhi-dṛṣṭa предписанный за-

коном, предусмотренный правилом; Асс. विधिद्ष्टम् adv. см. विधिपूर्वम्

विधिपूर्वम् vidhi-pūrvam adv. согласно предписанию

विधियोग vidhi-yoga m. соблюдение предписания

विधिवत् vidhivat adv. см. विधिपूर्वम् विधिवश vidhi-vaça m. власть судьбы́ विधिविपर्यय vidhi-viparyaya m. превратность судьбы́, невезе́ние

विधु I vidhú m. уда́р, бие́ние (сердца) विधु II vidhú 1. одино́кий 2. m. ме́сяц विधुत vidhuta pp. om विधू

विधुति vidhuti f. 1) тряска; качание 2) шевеление 3) движение

विधुर vidhura 1. 1) ограбленный 2) лишённый чего-л. 3) покинутый, одинокий 4) удалённый; отдалённый 5) печальный

6) противный 7) неблагоприятный 2. п.

1) неприя́тность 2) несча́стье 3) опа́сность विधरता vidhuratā f. недоста́ток, отсу́т-

বিঘু vidhū (формы см. ঘু) 1) трясти́; колеба́ть 2) стря́хивать 3) удаля́ть, устраня́ть

विधूत vidhūta pp. om विधू विधूम vidhūma безды́мный विधसर vidhūsara céрый

विधृति vidhṛti f. разделение, разъединение

विधेय vidheya 1) подлежа́ший устано́вле́нию uлu определе́нию 2) приго́дный 3) усту́пчивый, покла́дистый 4) зави́сящий от ( $Gen., -\circ$ )

विधेयी कर् vidheyī kar (формы см. कर्)
1) де́лать зави́симым 2) покоря́ть, одолева́ть

विध्वंस् vidhvans (формы см. ध्वंस्) 1)

распада́ться на части 2) разруша́ться; гибнуть

विध्वंस vidhvańsa m. 1) обва́л 2) ги́бель 3) паде́ние (женщины)

विध्वंसिन् vidhvansin 1) гибельный, губительный 2) позорный

विध्वस्त vidhvasta (pp. om विधवंस्) 1) по́днятый (o пыли) 2) распа́вшийся 3) уничто́женный

विनत vinata (pp. om विनम्) 1) изо́гнутый 2) склонённый, наклонённый 3) поко́рный 4) вда́вленный 5) углублённый 6) лингв. церебра́льный

विनता vinatā f. nom. pr. жена Кашьяпы, мать Гаруды и Аруны; см. कश्यप 2 2), गरुड, ग्रारुण 2 4)

विनति vinati f. поклон

विनद् vinad (формы см. नद्) 1) раздава́ться, звуча́ть 2) вскри́кивать 3) рыча́ть विनद vinada m. крик

विनदिन vinadin шумный

विनम् vinam (формы см. नम्) нагибаться. наклоняться

विनम्न vinamra покорный.

विनय vinayá m. 1) руково́дство 2) вослита́ние 3) почти́тельность 4) ве́жливость

विनयन vinayana n. cm. विनय 2)

विनयिन् vinayin 1) воспитанный 2) скромный

विनर्द् vinard (формы см. नर्द्) зареве́ть, зарыча́ть

विनर्दिन् vinardin ревущий, рычащий विनश् vinaç (формы см. नश् I ) 1) теря́ться; исчеза́ть 2) ги́бнуть; умира́ть

विनशन vinaçana n. исчезновение

विनश्वर vinaçvara 1) непостоянный, меняющийся 2) преходящий

विनश्वरता vinaçvaratā f. непостоя́нность, измéнчивость

विनष्ट vinaṣṭa 1) поте́рянный 2) уничто́женный

विनष्टि vinașți f. поте́ря

विनस vinasa безносый

विनह् vinah (формы см. नह्) развя́зывать; отвя́зывать

विना vinā 1) без, крóме 2) ми́мо

विनाथ vinātha беззащитный

विनायक vināyaka m. nom. pr. Устрани́тель препя́тствий — эпитет Ганеши; см. गणेष

विनाश vināça m. 1) исчезновение 2) убы́ток 3) прекраще́ние 4) паде́ние, ги́бель

विनाशक vināçaka уничтожа́ющий निनाशन vināçana n. 1) уничтоже́ние 2) ги́бель

विनाशिन् *vināçin см.* विनश्वर विनाशिय् *vināçay caus.* 1) по́ртить 2) уничтожа́ть

विनिकर् vinikar (формы см. कर् I ) 1) огорчать 2) вредить

विनिम्नह vinigraha m. 1) разделение 2) ограничение 3) угнетение

विनिद्ध vinidra 1) бессонный; бо́дрствующий 2) открытый 3) расцве́тший

विनिद्रता *vinidratā f*. 1) бо́дрствование 2) расцве́т

বিনিঘা  $vinidh\bar{a}$  (формы см. घा) 1) раскла́дывать 2) расчленя́ть 3) ста́вить, класть 4) направля́ть на ( $Loc.,-\circ$ )

विनिन्द् vinind (формы см. निन्द्) 1) порицать 2) высменвать 3) превосходить

विनिन्द vininda 1) насмехающийся 2) чу́вствующий превосхо́дство

विनिपट् vinipaṭ (формы см. पट् I) расщеплять

विनिपत् vinipat (формы см. पत् I) слетать, спадать

विनिपात vinipāta m. 1) несча́стье 2) вред 3) оши́бка 4) поте́ря 5) ги́бель; смерть

विनिमय vinimaya m. обмéн

विनिमीलन vinimilana n. 1) присоединение 2) прихо́д

विनिमेष vinimeşa m. закрывание, смыкание глаз

विनियम् viniyam (формы см. यम्) 1) сдерживать 2) обуздывать 3) подавлять

विनियुज् viniyuj (формы см. युज् I) 1) освобожда́ть 2) отвя́зывать 3) поруча́ть 4) использовать 5) употребля́ть

विनियोग viniyoga m. 1) чтение текста (для анализа языка) 2) поручение 3) назначение куда-л. 4) обязанность, долг 5) труд, работа 6) употребление, использование

विनिर्गत vinirgata (pp. om विनिर्गम्) уше́дший; вышедший

वितिर्गम् vinirgam (формы см. गम्) 1) выходить 2) выступать 3) удаляться

विनिर्गम vinirgama m. выход, ухо́д от, из (Abl.)

विनिर्जय vinirjaya m. полная победа विनिर्ज vinirji (формы см. जि) 1) добывать 2) завоёвывать, побеждать 3) преодолевать 4) превосходить

विनिर्जित vinirjita побеждённый, покорённый

विनिर्णय vinirnaya m. решение, постановление

विनिर्दग्ध vinirdagdha сожжённый विनिर्भा vinirbhā (формы см. भा) 1) заблестеть, засиять 2) появиться

विनिर्भिद् vinirbhid (формы см. भिद्) лома́ть на́двое

विनिर्मा vinirmā (формы см. मा II) 1)

измеря́ть 2) изготовля́ть 3) твори́ть, создава́ть 4) образо́вывать

विनिर्माण vinirmāṇa m. 1) постройка, стройтельство 2) измерение

विनिर्मुच् vinirmuc (формы см. मुच् II) 1) отказываться от (Abl.) 2) избавля́ться от (Abl.)

विनिर्याण viniryāṇa n. ухóд; отъéзд विनिवर्त् vinivart (формы см. वर्त्) 1) возвраща́ться 2) исчеза́ть

विनिवर्तन vinivartana n. возвращение विनिवारण vinivāraņa n. заде́ржка विनिविष्ट vinivista живу́щий; находя́щийся (—о)

विनिवृत्ति  $viniv_ftti\ f$ . 1) прекращение 2) устранение

विनिवेश viniveça m. 1) накладывание, наложение 2) отпечаток (напр. пальца) 3) упоминание (в тексте)

विनिश्चय *viniçcaya m.* решéние, постановлéние

विनिश्चर् viniçcar (формы см. चर्) 1) выходи́ть 2) выступа́ть вперёд

विनिश्चल viniçcala неподви́жный विनिश्चि viniçci (формы см. चि II) 1)

устана́вливать 2) реша́ть विनिश्चित viniçcita (pp. om विनिश्चि) 1) определённый 2) реши́тельный; Асс. वि-निश्चितम् adv. a) то́чно, определённо б) коне́чно

विनिश्वस् viniçvas (формы см. श्वस्) тяжело дышать

विनिश्वास viniçvāsa т. вэдох विनिष्क्रम् vinişkram (формы см. ऋम्) выходи́ть из (Abl.)

विनिष्पत् vinispat (формы см. पत् I) 1) вылетать 2) выходить 3) выпадать 4) исчезать

विनिहित vinihita (pp. om विनिधा) положенный, помещённый

विनि लु vinihnu (формы см. लु) 1) лгать, обманывать 2) скрывать, утанвать

विनि:सर् vinihsar (формы cм. सर्) выходить; выступать из (Abl.)

विनि:सर्प् viniḥsarp (формы см. सर्प्)
выскальзывать

विनी vinī (формы см. नी I) 1) уводить 2) проводить (время) 3) наказывать 4) приручать; обуздывать 5) направлять 6) обучать 7) воспитывать; выращивать

विनीत vinita (pp. om विनी) 1) ведомый 2) приручённый 3) обученный 4) вежливый 5) воспитанный; благонравный

विनीति vinīti f. 1) скромность 2) смущение 3) воспитание, хоро́шее поведение 4) уважение

विनुत्ति vinutti f. изгнание

विनुद् I vinud (формы см. नुद्) 1) разгоня́ть 2) спу́гивать

विनुद् II vinud f. толчо́к

विनेतर् vinetar m. учитель, наставник

विनेत्र I vinetra m. cm. विनेतर

विनेत्र II vinetra незрячий, слепой

विनेय vineya pn. om विनी

विनोद vinoda m. 1) освобождение от забот 2) времяпрепровождение, развлечение

विनोदन vinodana n. cm. विनोद 2)

विनोदिन् vinodin 1) прогоняющий; спугивающий 2) развлекающий

विन्द vinda 1) находя́щий 2) добыва́ющий विन्द I vindu см. विन्द

विन्दु II vindu 1) знающий 2) доверя́ющий

विन्ध्य vindhya т. назв. горной цепи, отделяющей Мадхьядешу от Декана; см. मध्यदेश

विन्ध्यवन vindhya-vana n. лес в горах Виндхья; см. विन्ध्य

विन्ध्यवासिन् vindhya-vāsin живýщий в горах Виндхья; см. विन्ध्य

विन्यस् vinyas (формы см. ग्रस् II) 1) раскла́дывать 2) разъясня́ть 3) поруча́ть 4) передава́ть

विन्यास vinyāsa m. 1) расстано́вка, расположе́ние 2) литерату́рное произведе́ние 3) вклад

विष् I vip  $(\bar{A}. pr. vépate — I; fut. vepisyáte; pf. vivepé; aor. ávepis<math>ta$ ) дрожать, трястись

विप् 11 vip 1) взволно́ванный 2) воодушевлённый

विप् III vip f. см. विप 1)

विप्*vipa m.* 1)прут; хлыст 2) наконе́чник стрелы́

विपक्व vipakva гото́вый, созре́вший, спе́лый (о плодах)

विपक्ष I vipakṣa m. противник, неприятель, враг

विपक्ष II vipakşa бескрылый

विपक्षभाव vipakṣa-bhāva m. вражда; борьба

विपक्षीय vipakşiya враждебный

विपच् vipac (формы см. पच्) 1) вываривать 2) созревать

विषट् vipaţ (формы см. पट् I) 1) расщеплять, разрывать 2) вырывать с корнем, уничтожать

विपण् *vipaṇ* (формы см. पण्) 1) продавать 2) спорить 3) состязаться

विपण vipaņa m. 1) торговля 2) место торговли; рынок

विपणि vipaṇi f. 1) прода́жа 2) ры́нок 3) ла́вка

विपणिगत vipaṇi-gata находящийся на рынке

विषणी vipaṇī f. 1) торго́вая ла́вка; торго́вый двор 2) ры́нок

विपत्ति *vipatti f*. 1) неуда́ча 2) несча́стье, беда́ 3) убы́ток 4) смерть

विपद् I vipad (формы см. पद् I) 1) промахну́ться, ошиби́ться 2) пострада́ть, потерпе́ть неуда́чу 3) поги́бнуть, умере́ть

विपद II vipad f. cm. विपत्ति

विपन्या vipanyā: Instr. विपन्यया adv. a) с удивлением; с восхищением б) чудесным образом

विपन्य vipanyú 1) удивля́ющийся 2) удивительный, досто́йный удивле́ния, изумле́ния

विपरिणाम vipariṇāma m. измене́ние विपरिधा viparidhā (формы см. धा) 1) обме́ниваться 2) заменя́ть

विपरी *viparī* (формы см. इ II) 1) обора́чиваться, огля́дываться 2) повора́чиваться

विपरीत viparita 1) перевёрнутый; превратный 2) противоположный 3) плохой 4) нелюбимый

विपर्च viparc (формы см. पर्च्) 1) расчленять, отделять (Instr.) 2) наполнять, насыщать

विपर्यय viparyaya 1. 1) противопоставленный чему-л. (Gen.) 2) находящийся в обращении (напр. о деньгах) 2. т. 1) перестановка 2) перемена, смена 3) бедствие, несчастье 4) заблуждение, ошибка 5) противоположность

विपर्यस् viparyas (формы см. ग्रस् II) 1) перевёртывать 2) менять, заменять

विपर्यास viparyāsa m. 1) окруже́ние 2) см. विपर्यय 2 2), 4)

विपश् *vipaç* (формы см. दर्श्) 1) смотре́ть 2) заме́тить, обнару́жить 3) познакомиться विपश्चित् *vipaçcít* 1) воодушевлённый 2) проница́тельный, све́дущий

विपस् *vipas n*. 1) волнение 2) вдохновение

विपाक vípāka m. 1) приготовление пищи 2) переваривание 3) созревание 4) следствие последствие 5) возме́злие

сле́дствие, после́дствие 5) возме́здие विपाकिन् *vipākin* принося́щий плоды́ विपाटल *vipāṭala* я́рко-кра́сный

विपाठ vipāṭha m. стрелаं विपाण्ड vipānḍu бле́дный

विपादय् vipāday (caus. от विपद्) убнвать; губить

विपाप vipāpá безупре́чный, безгре́шный विपापमन् vipāpman см. विपाप

विपाश णं рас f. назв. реки

विपाश vipāça распу́танный, свобо́дный от пут

विपाशिन् vipāçin cm. विपाश

विपिन vipina 1. густой 2. п. лес

विपुल vipula 1) большой, общирный 2) сильный 3) многочисленный 4) значительный

विपुलता vipulatā f. 1) объём 2) ширина́ विपुलश्चोणि vipula-çroņi bah. широкобёд-рая

विपुष्प vipuspa без цвето́в (о дереве) विञ्र vipra m. 1) певе́ц; поэ́т 2) учёный, мудре́ц 3) жрец (тж. домашний) 4) бра́х-

विप्रकर् viprakar (формы см. कर् I) 1) причиня́ть вред 2) огорча́ть

ман

विप्रकर्ष् viprakars (формы см. कर्ष् I) уводить

विप्रकर्ष viprakarṣa m. 1) удале́ние 2) расстава́ние 3) расстоя́ние 4) отли́чие от (Abl.)

বিসকাर *viprakāra m*. 1) оскорбле́ние 2) оби́да विप्रकृति viprakṛti f. видонзменение

विप्रकृष्ट viprakṛṣṭa удалённый, далёкий विप्रकृष्टान्तर viprakṛṣṭāntara (viprakṛṣṭa + antara) bah. отделённый больши́м

расстоянием

विप्रछ् viprach (формы см. प्रछ्) спрашивать, узнавать

विप्रतारक vipratāraka m. обма́нщик विप्रतिपत्ति vipratipatti f. 1) оши́бка 2) несогла́сие

विप्रतिषेध vipralişedha m. 1) препятствие, помéха 2) противоречие; возражение

विप्रतोप vipratopa 1) упрямый 2) вражде́бный

विप्रत्यय vipratyayo т. недове́рчивость विप्रथ् viprath (формы см. प्रथ्) 1) Р. распространя́ть 2) Ā. простира́ться, распространя́ться

विप्रदुष् vipradus (формы см. दुष्) ухудшаться, портиться

विप्रदुष्ट vipradusṭa (pp. om विप्रदुष्) 1) плохой 2) гре́шный

विप्रदुह् vipraduh (формы см. दुह् I) высасывать

विप्रनश् vipranaç (формы см. नश् I) теря́ться; исчеза́ть

विप्रमुक्त vipramukta 1) развязанный 2) выпущенный, выстреленный

विप्रमुच् vipramuc (формы см. मुच् II) 1) освободить 2) разграничить 3) бросить

विप्रमोहय vipramohay caus. 1) приводить в замешательство, смущать 2) сменивать

विप्रयुक्त viprayukta разобщённый, отделённый; разлучённый

विप्रयोग viprayoga m. разобщение, отделение; разлука

विप्रर्षि viprarşi m. брахман-мудрец

विप्रलप् vipralap (формы см. लप्) объявля́ть

विप्रलभ् vipralabh (формы см. लभ्) вводить в заблуждение, обманывать

विप्रलम्भ vipralambha m. обмáн, обмáнывание

विप्रलम्भक vipralambhaka 1. обманчивый 2. т. обманщик

विप्रलम्भश्यङ्गार vipralambha-çṛñgāra m. обманутая наде́жда; разочарова́ние (один из двух видов эротических чувств)

विप्रलम्भिन् vipralambhin см. विप्रलम्भक विप्रलुप् vipralup (формы см. लुप् I) l) отрывать; отделять 2) грабить

विप्रवस् vipravas (формы см. वस् III) уезжать, удаляться

विप्रवास vipravāsa m. отъе́зд

विप्रवासन vipravāsana n. ссылка; изгна-

विप्रश्न vipraçna m. предсказание судьбы

विप्रश्निक vipraçnika m. предсказа́тель судьбы́, астро́лог

विप्रस्था  $viprasth\bar{a}$  (формы см. स्था) расходи́ться, распространя́ться (напр. о слухах)

विप्रस्थित *viprasthita* отправившийся в путеществие, отбывший, уе́хавший; уше́дший

विप्रिय *vípriya* 1) неприятный 2) неприязненный 3) противный 4) недовольный

विप्रुष् viprús f. 1) кáпля 2) крóшка विप्रेन्द्र viprendra (vipra + indra) m. глава брáхманов

विप्रेमन् vipreman m. размо́лвка

विष्लव *viplava m*. 1) наводнение 2) **б**е́дствие 3) ги́бель

विप्लुष् viplus f. капля

विफल् I viphal (формы см. फल् I) трéскаться, ло́паться

विफल् II viphal (формы см. फल् II) 1) созревать 2) плодоносить 3) быть плодотворным или поле́зным 4) оказываться, получаться

विफल viphala 1) беспло́дный, неплодонося́щий 2) безуспе́шный, напра́сный

विफलता viphalatā f. беспло́дность विफलत्व viphalatva n. см. विफलता

विबन्ध् vibandh (формы см. बन्ध्) привя́зывать; прикрепля́ть

विबन्धु vibandhu не имéющий родных विबन vibala бесси́льный, сла́бый

বিৰাध্ vibādh (формы см. ৰাध्) 1) прогонять; изгонять 2) огорчать

विबाध vibādha m. изгнание विवाली vibālī f. назв. реки

विवृद्धि vibuddhi неразу́мный

विबुध् vibudh (формы см. बुध्) просыпаться

विबुध vibudha 1. о́чень учёный, прему́дрый 2. т. 1) мудре́ц 2) божество́

विबोध vibodha m. 1) пробуждение 2) сознание, восприятие

विबोधय् vibodhay (caus. om विबुध्) буди́ть

विबोधित vibodhita пробуждённый

वित्रू vibrū (формы см. রু) 1) высказываться 2) говорить; заявлять 3) Ā. спорить

विभक्त vibhakta 1) поделённый, распределённый 2) получивший свою долю 3) разделённый 4) отделённый 5) различный

विभक्तर्  $vibhaktar\ m.\ 1)$  тот, кто распределя́ет  $umo-n.\ 2)$  организа́тор, устро-и́тель  $uevo-n.\ 2$ 

विभक्ति vibhakti f. 1) отделение, разделение 2) изменение 3) грам. склонение 4) грам. паде́ж 5) грам. окончание

विभङ्ग vibhanga m. 1) сморщивание 2) нарушение порядка 3) изгиб, излом (напр. бровей) 4) обман, мошенничество 5) складка, морщина

विभाज् vibhaj (формы см. भाज्) 1) разделя́ть; распределя́ть 2) почита́ть; уважа́ть

विभजनीय vibhajaniya pn. om विभज् विभञ्ज् vibhañj (формы см. भञ्ज् II)

1) ломать 2) расстранвать, срывать что-л.

विभर् vibhar (формы см. भर् I) распространя́ть

विभव vibhava m. 1) власть 2) сила 3) могущество 4) богатство

विभवन्त् vibhavant бога́тый, зажи́точный विभविन् vibhavin см. विभवन्त्

विभा I vibhā (формы см. भा) 1) появля́ться 2) поднима́ться 3) сверка́ть, блесте́ть 4) освеща́ть 5) вы́глядеть как

বিभा II vibhá 1. сверкающий, сияющий 2. f. блеск, сверкание

विभाग vibhāgá m. 1) делéние, разделéние 2) часть, до́ля 3) отли́чие, разли́чие विभागशस् vibhāgaças adv. отде́льно, по частя́м

विभाजय् vibhājay (caus. om विभज्) распределять

विभाण्डक vibhāṇḍaka m. nom. pr. мудрец, сын Кашьяпы; см. कश्यप 2 2)

विभात vibhāta n. paccвéт

विभानु vibhānu сия́ющий, блестя́щий विभाव vibhāva 1. см. विभानु; 2. т.

эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

विभावन vibhāvana 1. 1) развивающий 2) открывающий 2. n. 1) развитие 2) открытие 3) познание

विभावय् vibhāvay (caus. om विभू) 1) пока́зывать 2) открыва́ть 3) воспринима́ть 4) счита́ть, принима́ть кого-л. за (Acc.) 5) обду́мывать 6) дока́зывать

विभावरी vibhāvarī f. (звёздная) ночь

विभावसु vibhávasu 1. о́чень блестя́щий, сверка́ющий 2. т. 1) ого́нь 2) пот. рг. эпитет бога огня 3) со́лнце

विभाविन vibhāvin morýчий

विभाव्य vibhāvya 1) долженствующий быть понятым или наблюдаемым 2) различимый 3) постижимый

विभाष्  $vibhar{a}$ \$ (формы см. भाष्) говори́ть

विभाषा vibhāṣā f. свобода выбора

विभिद् vibhid (формы см. भिद्) 1) пронзать 2) ломать, разламывать 3) уничтожать 4) изменять

विभिन्दु vibhindu ко́лющий विभी vibhī бесстра́шный

विभीषण vibhíṣaṇa 1. ужа́сный, стра́шный 2. т. пот. рг. брат Раваны, царь Ланки; см. रावण, लङ्का

विभु vibhú 1. 1) вездесущий 2) всемогу́щий 2. т. 1) господи́н 2) бог, всевы́шний विभ्तव vibutva n. всевла́стие

विभू vibhū (формы см. भू I) возникать, появля́ться

विभूति vibhūti 1. 1) изобильный, доста́точный 2) могу́чий; си́льный 2. ј. 1) разви́тие 2) уда́ча 3) могу́щество; си́ла 4) вели́чие; великоле́пие

विभूतिमन्त् vibhūtimant см. विभूति 1 2) विभूमन् vibhūman m. 1) си́ла 2) власть विभूवस् vibhūvas могу́чий

विभूषण vibhūṣaṇa n. украше́ние; орна́мент

विभूषणवन्त् vibhūṣaṇavant украшенный; наря́дный विभूषय् vibhūṣay caus. украша́ть विभूषा vibhūṣā f. наря́д; украше́нне विभूषित vibhūṣita укра́шенный विभेद vibheda m. 1) раско́л, разры́в 2) раздо́р 3) поме́ха 4) измене́ние

विभेदन vibhedana 1. раска́лывающий 2. n. 1) раско́л 2) разло́м

विभेदिन् vibhedin 1) пронзающий, протыкающий 2) раскалывающий 3) разрывающий

विश्रंश् vibhramç (формы см. श्रंश्) 1) разбиваться на (Loc.) 2) освобождаться от (Abl.)

विभ्रंश vibhramça m. 1) отпадение, выпадение 2) упадок 3) убыток, ущерб

विभ्रंशिन् vibhramçin 1) распадающийся на кусочки 2) ниспадающий 3) капающий

विभ्रम् vibhram (формы см. भ्रम्) 1) бродить, шататься 2) колебаться 3) блуждать

विभ्रम vibhrama m 1) шаткость, неустойчивость 2) непостоянство 3) игривость, коке́тство

विभ्रष्ट vibhraṣṭa (pp. om विभ्रंश्) лишённый чего-л. (-0)

विश्राज् I vibhrāj (формы см. भ्राज् I) блестéть

विभ्राज् II vibhrāj блестя́щий

विभात्व्य vibhrātṛvya n. вражда́

विभ्रान्त vibhrāntá (pp. om विभ्रम्) бéгающий (о взгляде)

विश्वान्ति vibhrānti f. 1) смятение; тревога 2) заблуждение 3) ошибка

विभवन् *vibhvan* 1. способный; искусный 2. *m*. мастер, художник

विमति vimati 1. 1) ограниченный, недалёкий 2) расходящийся во мнениях 2. f. 1) разногласие, несогласие с (Loc.) 2) принятие во внимание 3) неприязнь; отвращение 4) сомнение 5) ошибка

विमत्सर vimatsara чýждый зависти, эгоизма

विमथ् vimath (формы см. मथ् I) разрывать, разрушать

विमद् vimad (формы см. मद् II) 1) рáдоваться 2) волновáться

विमद vimada 1) свобо́дный от опьяне́ния *или* го́рдости 2) лишённый ра́дости, уны́лый, угрю́мый

विमन् viman (формы см. मन्) различать विमनस् vimanas 1) неразумный 2) расстроенный 3) смущённый 4) недоброжелательный

विमन्य vimanyu беззлобный

विमर्ज vimarj (формы см. मर्ज) 1) вытирать 2) очищать

विमर्द् vimard (формы см. मर्द्) разрушать; ломать

विमर्दे vimarda m. 1) разрушение; ломка 2) топтание 3) нарушение чего-л. 4) недовольство

विमर्दक vimardaka разрушающий

विमर्दन vimardana 1. 1) давя́щий, раздавливающий 2) уничтожа́ющий 2. n. 1) разда́вливание 2) уничтоже́ние

विमर्दिन् vimardin cm. विमर्दन 1

विमर्श vimarça m. 1) испытание, проверка 2) обдумывание 3) ум 4) знание 5) театр. кульминация

विमर्शिन् vimarçin изучающий; исследующий

विमल vimala 1) незапятнанный, чистый 2) яркий

विमलमित vimala-mati bah. чистый душою

विमलय vimalaya (den. om विमल) очищать

विमलिमन् vimaliman m. 1) незапятнанность, чистота́ 2) я́сность विमलीकृत vimali-kṛta очищенный विमहन्त् vimahant очень большой

विमहस् vimahas 1) великоле́пный 2) о́чень весёлый

विमा vimā (формы см. मा II) 1) вымеря́ть 2) перечисля́ть

विमांस vimānsa n. плохо́е мя́со

विमाध vimāthá m. 1) тря́ска 2) дра́ка विमाधिन् vimāthin 1) дробя́щий, кроша́щий 2) уничтожа́ющий

「ант I vimāna 1. 1) измеря́ющий 2) проходя́щий 2. т., п. дворе́ц (семиэтажный) 3. п. небе́сная колесни́ца

 Гант II vimåna 1. 1) бесчестный, опо 

 зо́ренный 2) неуважа́емый 2. т. 1) бесче́стье, позо́р 2) неуваже́ние

विमानन vimānana n. пренебреже́ние विमानय् vimānay (caus. om विमन्) не

विमार्ग I vimārga m. неправильный путь विमार्ग II vimārga m. вытирание, стирание

уважать; презирать

विमार्जन vimārjana n. см. विमार्ग II विमिश्र vimiçra сме́шанный, неодноро́дный

विमुक्त vimukta (pp. om विमुच् I) освобождённый, избавленный

विमुक्तकण्ठम् vimukta-kaṇṭham adv. во всё го́рло

विमुक्ति vimukti [. 1) освобождение (Abl.)
2) избавление

विमुख vimukha 1) отверну́вшийся 2) нерасполо́женный

विमुखी कर् vimukhi kar (формы см. कर्)
1) прогонять от (Abl.) 2) настраивать против

विमुग्धता vimugdhatā f. найвность, простота

विमुच् I vimuc (формы см. मुच् II) 1)

развя́зывать 2) отпуска́ть, освобожда́ть 3) оставля́ть

विमुच् II vimúc f. 1) о́тдых 2) остано́вка

विमुच *vimuca f*. освобождение от упряжки

विमुह् vimuh (формы см. मुह्) быть сбитым с толку, прийти в замешательство

विम्ढत्व vimūḍhatva n. глу́пость

विमुर्छित vimūrchita cm. विमुर्त

विमूर्त vimūrta 1) ста́вший кре́пким, си́льным 2) напо́лненный чем-л.  $(-\circ)$ 

विमृध् vimṛdh m. враг, неприятель

विमृश vimṛça т. см. विमर्श

विमृश्य vimṛçya pn. который надо проверить, испытать или рассмотреть

विमेघ vimegha безоблачный

विमोक vimoká m. 1) развя́зывание 2) освобожде́ние, избавле́ние

विमोक्तर् vimoktar m. nom. ag. 1) тот, кто распрягает 2) освободитель

विमोक्ष vimokṣa m. cm. विमोक

विमोक्षण vimokṣaṇa 1. освобожда́ющий или избавля́ющий от (Abl.) 2. п. 1) развя́зывание 2) освобожде́ние от (Abl.)

विमोचन vimócana освобожда́ющий от विमोच्य vimocya pn. от विम्च I

विमोह vimoha m. 1) смущение, замешательство 2) искушение, соблазн

विमोहन vimohana n. см. विमोह

वियत् I viyat (формы см. यत्) располагать, расставлять в ряды

वियत् II viyát n. 1) воздушное пространство, небо 2) воздух

वियत्तय् viyatay (caus. om वियत् I) 1) выстра́ивать в ряды́ 2) приводи́ть в поря́док

वियन्त् viyant расходя́щийся, растека́-

वियम् viyam (формы см. यम्) простира́ть; распространя́ть

विया *viyā* (формы см. या) 1) проходить че́рез 2) протекать, проходить (о времени) 3) уходить 4) отвора́чиваться

वियु I viyu (формы см. यु I) 1) отделя́ть, разъединя́ть 2) лиша́ть чего-л. (Instr.)

वियुक्त viyukta pp. om वियुज्

वियुज् viyuj (формы см. युज् I) 1) отделя́ть, разъединя́ть 2) освобожда́ть

वियोग viyoga m. разлука

वियोगवन्त् *viyogavant* разъединённый, разлучённый

वियोगिता viyogitā f. разобщённость; разлу́ка

वियोगिन् viyogin отделённый от (Instr.)

वियोजन viyojana n. 1) развя́зка 2) освобожде́ние 3) расстава́ние 4) отделе́ние

वियोजनीय viyojaniya pn. om वियुज्

विरक्त virakta (pp. om विरज्) 1) обесцве́ченный 2) равноду́шный, безразли́чный

विरक्ति virakti f. 1) неудовлетворённость 2) отчуждённость 3) равнодушие, безразличие

विरक्तिमन्त् viraktimant равноду́шный к (Loc.)

विरच् virac (формы см. रच्) 1) изготовлять 2) творить, создавать

विरचना *viracanā f*. 1) размещение 2) разукрашивание

विरचित viracita 1) сде́ланный 2) подгото́вленный 3) соста́вленный, сочинённый

विरज् viraj (формы см. रज्) 1) обесцвечиваться 2) становиться безразличным

विरज viraja 1) непы́льный, чи́стый 2) бесстра́стный

विरजस् virajas см. विरज

विरम् viram (формы см. रम्) 1) задерживать; остана́вливать 2) перестава́ть, прекраща́ть 3) отка́зываться от (Abl.)

विरम virama m. прекращение, остановка विरल virala 1) пространный 2) малый, незначительный 3) редко встречающийся, редкий

विरव virava m. 1) крик 2) шум विरिष्म viraçmi тýсклый

विरस् viras (формы см. रस्) выклика́ть विरस् virasa 1) безвкýсный 2) вя́лый, безжи́зненный 3) неприя́тный

विरह् virah (формы см. रह्) оставлять, покидать

विरह viraha 1.  $(-\circ)$  отсу́тствующий; недостающий 2. m. 1) разлу́ка c кем-л.  $(Instr., -\circ)$  2) отсу́тствие; недоста́ток чего-л.  $(Gen., -\circ)$ 

विरहिन् virahin 1) оставляющий 2) отделённый от 3) отсутствующий

विरक्ति virākti f. отсўтствие жела́ний विराग virāga 1. 1) разнообра́зный 2) пёстрый 3) равноду́шный, безразли́чный 2. т. 1) бесцве́тность 2) равноду́шие или безразли́чие к чему-л. (Abl., Loc., —o)

विरागवन्त् virāgavant равнодушный विराज I virāi (формы см. राज) 1) vi

विराज् I virāj (формы см. राज्) 1) управлять 2) сиять, блестеть

विराज् II virāj 1. 1) царя́щий 2) сия́ющий 2. т. пот. рг. первый человек, порождённый Брахмой; см. ब्रह्मन् 2 2)

विराट virāṭa m. 1) nom. pr. царь матсьев; см. मत्स्य 2); 2) назв. страны, в к-рой правил вышеназв. царь

विरात virāta f. 1) прекращение 2) конец 3) вывод, заключение

विराध् virādh (формы см. राध्) 1) лишаться чего-л. (Instr.) 2) обижать; огорчать विराध virādha m. nom. pr. ракшас, убитый Рамой; см. राम 2 2)

विराम virāma m. 1) прекращение 2) конец 3) переры́в 4) грам. вира́м (графический знак, указывающий на снятие огласовки)

विराव virāva m. cm. विरव

विरावण virāvaņa I) кричащий; ревущий 2) звучащий

विराविन् virāvin см. विरावण

विरिच् viric (формы см. रिच् I) I)  $\bar{A}$ . простираться над 2) выходить за пределы, превосходить

विरिष्ट virista разбитый

विरु viru (формы см. रु II) 1) рычать 2) выть

विरुक्मन्त् virúkmant блестящий

विरुच् viruc (формы см. रुच् I) 1) сиять, светить 2) нравиться

বিহ্জ্ viruj (формы см. হজ্ I) разбивать; разрушать

বিহ্ন viruja 1) разрушительный 2) причиняющий страдания; боле́зненный 3) безболе́зненный, здоро́вый

विरुत viruta n. 1) крик 2) пение (напр. птиц) 3) звучание (напр. мелодии)

विरुति viruti f. cm. विरुत

विरुद् virud (формы см. रुद्) громко плакать

विरुघ् virudh (формы см. रुघ् II) 1) стеснять 2) подавлять 3) осаждать 4) находиться в противоречии с (Instr.) 5) враждовать 6) бороться с (Instr. с सह; Loc., Acc. с प्रति)

विरुह् viruh (формы см. रुह् I) 1) пускать ростки, давать всходы 2) развиваться (о растении)

विरूप vírūpa 1) разнообразный 2) [видо]изменённый 3) безобразный विरूपक virūpaka 1) безобра́зный 2) непристойный

विरूपय virūpay den. искажать

विरूपाक्ष virūpākṣa (virūpa + akṣa) 1. bah. имёющий необычные глаза (по форме, расположению или количеству) 2. пот. рг. С необычным числом глаз — эпитет Шивы, изображённого с одним из глаз на лбу

विरोक viroká m. блеск, свет

विरोकिन् virokin блестя́щий, сверка́ющий

विरोग viroga 1. здоро́вый 2. т. здоро́вье

विरोचन virócana 1. освещающий 2. т. 1) солнце 2) пот. рг. сын Прахлады и отец Бали; см. प्रह्लाद 3), बलि 4)

विरोचय् virocay (caus. om विरुच्) 1) освещать 2) находить удовольствие в (Acc.)

विरोचिष्णु virocişņu сияющий, сверкающий

विरोध virodha m. 1) ccópa 2) спор 3) вражда

विरोधक virodhaka затевающий ссору, ссорящийся

विरोधकृत् virodha-kṛt 1. ссо́рящийся 2. m. праг

বিरोधन virodhana 1. 1) противодействующий 2) бо́рющийся 3) вражде́бный 2. п. 1) спор 2) противоде́йствие 3) борьба́ 4) вражде́бность

विरोधिन् virodhin 1. см. विरोधन 1; 2. m. проти́вник, враг

विरोधोपमा  $virodhopam\bar{a}$  ( $virodha + upa-m\bar{a}$ ) f. cnócoб сравнения

विरोपण viropana исцеляющий

विरोह viroha m. побег, росто́к

विलक्ष् vilaks (формы см. लक्ष्) отмечать; характеризовать

বিল**হা** vilakṣa 1) не попадающий в цель 2) не имеющий отличительных черт *или* признаков 3) смущённый

विलक्षित vilakşita (pp. om विलक्ष्) отмéченный чем-л. (Gen., — о)

विलक्षीभूत vilakṣibhūta 1) сбитый с то́лку 2) отча́явшийся

विलग् vilag (формы см. लग् I) приставать к кому-л. (Loc.), льнуть

विल ङ्वान vilañghana n. обида, оскорбление

विल ङ्वाय् vilanghay caus. 1) достигáть 2) проходить (путь) 3) переходить 4) сопротивляться, противиться кому-л. (Acc.) 5) уклоняться от (Acc.), избегать

विलङ्घिन् vilañghin 1) достига́ющий 2) сосе́дний, грани́чащий

विलज्ज् vilajj (формы см. लज् II) стыдиться

विलज्ज vilajja бессты́дный

विलप् vilap (формы см. लप्) 1) вопить, кричать 2) бесе́довать

विलपन vilapana n. 1) плач 2) жáлоба विलभ् vilabh (формы см. लभ्) 1) разнимать 2) разбирать 3) уносить; увозить 4) устранять 5) давать взаймы

বিলামৰ্ vilamb (формы см. লামৰ্) 1) висе́ть на чём-л. (Асс., Loc.) 2) пребыва́ть 3) ме́длить, колеба́ться

विलम्ब vilamba 1. 1) см. विलम्बित 1); 2) длинный 2. п. свисание

विलम्बित vilambita 1) висящий, свисающий 2) ме́дленный; медли́тельный

विलम्बिन् *vilambin* 1) вися́чий 2) прислонённый к (*Loc.*, - o) 3) ро́бкий

विलम्बय vilambaya (ger. om विलम्ब्) 1. проме́длив, заме́шкавшись 2. adv. ме́дленно

विलम्भ vilambha m. 1) дар, пожертвование 2) щедрость

विलय vilaya m. 1) исчезновение 2) уничгожение 3) смерть

विलयन vilayana 1. распускающий 2. п.

1) разложение, растворение 2) гибель विलग्गन्त् vilaçant 1) сияющий 2) резвый विलस् vilas (формы см. लस्) блестеть

विलस् vilas (формы см. लस्) блесте́ть विलस्त vilasana n. 1) трепета́ние 2) жи́вость, бо́йкость 3) развлече́ние, забава विलस्ति vilasita 1) блестя́щий; сия́ющий 2) появи́вшийся, возни́кший 3) взволно́ванный 4) ре́звый

विलाप vilāpa m. сетование, жалоба; причитания

विलापन I vilāpana вызывающий сетования, жалобы

विलापन II vilāpana n. 1) та́яние 2) исчезнове́ние 3) ги́бель, смерть

विलापिन् vilāpin причитающий; се́тующий, вопя́щий

विलाशिन् vilāçin 1) ра́дующий 2) игривый 3) расточи́тельный

विलास vilāsa 1. m. 1) появление 2) игра́ 3) шу́тка 4) прово́рство 5) привлека́тельность 2. о — 1) ра́достный 2) жела́емый

विलासवती vilāsavatī f. кокетливая женшина

विलासिन् vilāsin 1. 1) см. विलसित 1); 2) весёлый 3) влюблённый 2. т. 1) любовник 2) супру́г

विलासिनी vilāsinī f. 1) (привлека́тельная) же́нщина 2) любо́вница 3) супру́га

विलिख् vilikh (формы см. लिख्) 1) исцара́пать 2) изорва́ть 3) пора́нить 4) рисова́ть 5) писа́ть

विलिप् vilip (формы см. लिप्) 1) обмазывать 2) окрашивать 3) натирать (мазью) 4) облизывать

विलिश् viliç (формы см. लिश् I) лома́ть; разрыва́ть

विली vilī (формы см. ली II) 1) прикрепля́ть к (Loc.) 2) пря́таться; исчеза́ть 3) расходи́ться; растворя́ться; пла́виться विलुञ्च् viluп̃с (формы см. लुञ्च्) снима́ть (напр. одежду)

विलुठ् viluṭh (формы см. लुठ् II) кати́ться

विलुड् vilud (формы см. लुड्) 1) мешать; взбалтывать 2) запутывать, сбивать с толку

विलुण्डन viluṇṭhana n. разбой, грабёж विलुप् vilup (формы см. लुप् I) 1) разрывать 2) разрушать 3) грабить

विलुभ् vilubh (формы см. लुभ्) 1) заблудиться 2) заблуждаться

विलुम्पक vilumpaka m. 1) разбойник 2) разоритель, разрушитель

विलू vilū (формы см. लू) 1) отрезать 2) отбивать

विलेप vilepa m. мазь; притирание विलेपन vilepana r ж. विलेप

विलेपिन् vilepin намазывающий, смазывающий

विलोक् vilok (формы см. लोक्) 1) осматривать, рассматривать 2) обнаруживать 3) испытывать

विलोकन vilokana п. см. विलोकिन् विलोकिन् vilokin наблюда́ющий, рассма́тривающий

विलोचन vilocana 1. см. विलोकिन्; 2. n. глаз

विलोठिन् vilothin болтающийся, качающийся

विलोडन vilodana n. 1) переменивание; взбалтывание 2) полоскание (напр. белья) विलोप vilopa m. 1) потеря 2) нанесение вреда 3) разбой

विलोपन vilopana n. 1) уничтожéние 2) разорéние 3) грабёж, воровство 4) упущéние 5) прекращéние

<sup>°</sup>विलोपिन् -vilopin уничтожа́ющий विलोभन vilobhana n. собла́зн विलोभय् vilobhay (caus. om विलुभ्) 1) вводить в заблужде́ние; сбива́ть с то́лку

विलोम viloma см. विलोमन्

2) соблазнять

विलोमन् viloman 1) упрямый 2) обратный (букв. идущий против шерсти) विलोल vilola 1) дрожащий, шаткий 2) непостоянный 3) развевающийся

विल्व vilva см. बिल्व

विवक्षण vivakṣaṇa бродя́щий, пе́нящийся (о соме)

विवक्षा vivakṣā f. 1) собра́ние, сбо́рник 2) мне́ние 3) размышле́ние 4) сомне́ние विवक्षित्व vivakṣitva n. всео́бщность विवक्ष vivakṣú жела́ющий вы́сказаться विवच् vivac (формы см. वच्) 1) разъясня́ть 2) реша́ть

विवचन vivacana n. 1) изречение 2) решение

विवत्स vivatsa не имеющий потомства विवत्सु vivatsu см. विविदिषु

विवद् vivad (формы см. वद्) спорить с кем-л. (Instr.) о чём-л. (Loc.)

विवदन vivadana n. 1) спор 2) ссора विवदिषु vivadişu желающий говорить विवध vivadhá m. запас

विवप् vivap (формы см. वप्) 1) рассыпать; разбрасывать 2) изрывать

विवयन vivayana n. что-л. плетёное विवर् vivar (формы см. वर् I) 1) от-крывать 2) развёртывать 3) показывать 4) извещать, оповещать о чём-л. (Acc.) विवर vivara т., п. 1) щель, отверстие

пещера

विवरण vivaraṇa n. 1) раскры́тие, откры́тие 2) разъясне́ние

विवर्जन *vivarjana n*. оставление, покидание

विवर्जित vivar jita 1) отделённый 2) свобо́дный от 3) лишённый чего-л. (—о)

विवर्ण vivarna бесцветный

विवर्त् vivart (формы см. वर्त्) 1) вращаться, вертеться 2) возникать из (Abl.) 3) развёртываться, развора́чиваться

विवर्त vivartá m. 1) круговоро́т, водоворо́т 2) мира́ж 3) филос. ви́димость, иллю́зия

विवर्तेन vivártana 1. вращающийся 2. n. 1) катание; вращение 2) перемена; преобразование

विवर्तिन् vivartin 1) вращающийся, крутя́щийся 2) изменя́ющийся 3) находя́щийся в  $(-\circ)$ 

विवर्ध *vivardh* (формы см. वर्ध) 1) расти́ 2) кре́пнуть 3) преуспева́ть

विवर्धन vivardhana 1) увеличивающий 2) укрепляющий 3) приумножающий

विवर्धय् vivardhay (caus. om विवर्ध्) 1) повышать 2) превозносить 3) укреплять, уси́ливать 4) приумножать 5) поощря́ть; спосо́бствовать 6) ра́довать

°विवर्धिन् -vivardhin см. विवर्धन

विवल् *vival* (формы см. वल्) отвора́чиваться

विवल्ग् vivalg (формы см. वल्ग्) пры́гать विवश vivaça безво́льный

विवस् I vivas (формы см. वस् I) освещать

विवस् II vivas (формы см. वस् II) меня́ть оде́жду, переодева́ться

विवस् III vivas (формы см. वस् III) 1) удаля́ться, отправля́ться из (Abl.) 2) проводи́ть (время) विवसन vivasana cm. विवस्त

विवस्त vivastra раздетый, обнажённый

विवस्वन्त् *vivásvant* 1. я́рко сия́ющий, сверка́ющий 2. т. со́лнце 3. т. пот. рг. Лучеза́рный — эпитет Сурьи; см. सूर्य

विवह vivah (формы см. वह्) 1) уводить, умыкать (невесту) 2) жениться

विवह vivaha т. уносящий — назв. одного из семи ветров

विवा vivā (формы см. वा II) раздува́ть, развева́ть

विवाक vivāka m. тот, кто выносит решение

विवाचन *vivācana* 1. *m*. посре́дник 2. *n*. изрече́ние

विवाद vivāda m. 1) cnop 2) ccópa

विवादपद vivāda-pada n. 1) предме́т споpa 2) предме́т суде́бного разбира́тельства विवादार्थ vivādārtha (vivāda + artha) m., n. реше́ние суде́бного де́ла

विवादार्थिन् vivādārthin (vivāda + arthin) m. истец

विवादिन् vivādin m. тот, кто ведёт спор или диспут

विवास I vivāsa m. paccBét

विवास II vivāsa m. изгнание

विवासन vivāsana n. cm. विवास II

विवास्य vivāsya предназна́ченный с ссы́лке, подлежа́щий изгна́нию

विवाह vivāhá m. брак, супру́жество विवाहवेष vivāha-veṣa m. сва́дебный на-ря́д

विवाह्य vivāhya 1. 1) долженствующий состоять в браке 2) долженствующий быть в свойстве 2. m. зять

विविक्त vivikti f. отделение, разделение विविक्त vivikta 1. 1) отделенный 2) уединенный 3) я́вный 2. п. одино́чество, уедине́ние

विविच् vivic (формы см. विच्) 1) отделя́ть от 2) различа́ть; распознава́ть

विविद् vivid (формы см. विद् 1) знать विविध vividha различный, разнообразный

विविधायुध vividhā-yudha bah. имéющий разнообрáзное орýжие

विवीत vivita n. пастбище

विवृक्त vivṛkta 1) оста́вленный 2) свобо́дный от (Instr., -०)

वিবৃক্ষা *vivṛktā f.* жéнщина, кото́рую разлюби́л супру́г

विवृत vivṛta открытый

विवृति *vivṛti f*. 1) сообщение 2) объяснение, толкование

विवृत्त vivṛtta (pp. om विवर्त्) 1) повёрнутый 2) искривлённый 3)фон. откры́тый

विवृत्ताक्ष  $viv_{f}tta$ қa ( $viv_{f}tta+ak$ қa) 1. bah. с враща́ющимися глаза́ми 2. m. пету́х

विवृत्ताङ्ग vivṛttānga (vivṛtta + anga) bah. с искривлёнными частя́ми те́ла

विवृत्ति  $viv_ftti\ f$ . 1) развёртывание 2) лингв. хиатус, зияние

विवृद्ध vivṛddha (pp. om विवर्ध) 1) выросший 2) окре́пший 3) многочи́сленный 4) могу́щественный

विवृद्धि *vivṛddhi f.* 1) рост, увеличение 2) преусцевание 3) фон. удлинение гласных

विवृद्धिद vivṛddhi-da дающий прирост विवेक viveka m. 1) отделение 2) различие 3) рассмотрение 4) проверка

विवेकज्ञ viveka-jña просматривающий что- $\Lambda$ ., знакомящийся с чем- $\Lambda$ .

विवेकवन्त् vivekavant рассуди́тельный विवेकविश्रान्त viveka-viçrānta неразу́мный

विवेकिता vivekit $\tilde{a}$  f. 1) понимание 2) правильное суждение

विवेकित्व vivekitva n. см. विवेकिता विवेकित् vivekin 1) различающий, отличающий что-л. (-о) 2) изучающий 3) разумный, рассудительный

विवेक्तर् vivektar см. विवेकिन् 1), 3) विवेचक vivecaka см. विवेकिन् 1), 3)

विवेचन vivecana 1. 1) отделя́ющий 2) изуча́ющий 3) испытывающий что-л. (-о) 2. п. 1) разли́чие 2) испыта́ние 3) про́ба

विवेष्ट् *vivesṭ (формы см.* वेष्ट्) 1) обёртывать 2) окружа́ть

विवोढर् vivodhar m. супру́г, муж विव्यथित vivyathita 1) удручённый 2) испу́ганный

वित्रश्च्य vivraçe (формы см. त्रश्च्) рвать на куски

বিষ্ I viç (U. pr. viçáti/viçáte — VI; pf. vivéça/vivisé; aor. ávikṣat/ávikṣata; pp. viṣṭá) 1) входить, вступать 2) опускаться, садиться 3) отправля́ться 4) подниматься 5) попадать в (Acc.) 6) выпадать на долю 7) возвраща́ться 8) успока́иваться

विश् II víç f. 1) ме́сто жи́тельства 2) общи́на 3) пле́мя; наро́д 4) pl. по́дданные विशंस् viçams (формы см. शंस्) деклами́ровать

विशङ्क् viçañk (формы см. शङ्क्र्) бояться, опасаться

विशङ्क viçañka 1) бесстрáшный 2) беспéчный, беззабо́тный 3) безопáсный 4) надёжный

বিগাল্প z viçañkaṭa 1) необъя́тный, огро́мный 2) отврати́тельный

विशङ्का I viçankā f. 1) размышление, раздумье о (Loc.) 2) боязнь чего-л. (Gen.) 3) неуверенность

विशिङ्का II viçañkā f. беззабо́тность

विशद viçada 1) светлый 2) чистый 3) понятный

विशल्य *víçalya* 1) лишённый наконе́чника (о стреле) 2) безболе́зненный

विशस् viças (формы см. शस् I) разрезать на куски́

विशसन *viçásana* 1. смертéльный 2. *m*. меч 3. *n*. убийство

विशासितर् viçasitar m. 1) тот, кто режет или закалывает 2) мясник

विशस्तर् viçastár m. см. विशसितर् विशस्त्र viçastra безору́жный

विशाख viçākha 1. 1) разветвлённый 2) лишённый веток 3) безру́хий 2. п. разветвление

विशाखदत्त viçākha-datta m. nom. pr. драматург, автор «Мудраракшасы»; см. मुद्राराक्षस

विशातन viçātana 1. 1) валя́щий, ру́бящий (напр. лес) 2) уничтожа́ющий 2. п. 1) ру́бка 2) укора́чивание 3) уничтоже́ние

विशारद  $viç\bar{a}rada$  1) све́дущий, иску́сный в  $(-\circ)$  2) ло́вкий

विशाल viçālá 1) растя́нутый 2) далёкий 3) обши́рный 4) си́льный, могу́чий; Acc. विशलम् adv. а) широ́ко́ б) си́льно

विशालता *viçālatā f*. 1) объём; разме́р 2) даль 3) ширина́ 4) широта́, величина́ 5) ва́жность, вели́чие

विशाला viçālā f. назв. города, совр. Удджаини

विशालाक्ष viçālākṣa (viçala + akṣa) 1. bah. большегла́зый 2. т. пот. рг. эпитет Шивы и Гаруды; см. शिव 2 1), गरुड

विशिख viçikha 1) лысый 2) лишённый опере́ния, ощи́панный 3) лищённый хо-холка́, султа́на 4) усечённый 5) тупо́й (о стреле)

विशिरस् viçiras обезглавленный

विशिशसिषु viçiçasişu желающий разрезать или рассечь

विशिष् viçis (формы см. शिष् III) 1) отличать 2) вдаваться в подребности

विशिष्ट viçişṭa (pp. om विशिष्) 1) отличный; выдающийся 2) отличающийся чем-а.
3) характерный 4) одарённый 5) уме́лый

विशिष्टवर्ण  $viçista-varṇa\ bah.\ 1)$  необычного uлu превосхо́дного цве́та 2)осо́бенный

विशी viçi (формы см. शी) лежать вытянувшись

विशीर्णता viçirnata 1) разрушение 2) размельчение

विशीर्य viçirya p. 1) быть разбитым или повреждённым 2) ослабевать 3) погибать

विशुद्ध viçuddha 1. 1) очищенный 2) безупречный 2. п. магический круг на теле

विशुद्धात्मन् viçuddhātman (viçuddha + ātman) bah. чистый в помыслах или душою; благонравный

विशुद्धि viçuddhi f. 1) полное очищение (mж. pелигиозное) 2) чистота́, свя́тость 3) удале́ние сомне́ний 4) соверше́нное зна́ние 5) cм. विशुद्ध 2

विश्न्य viçunya совершенно пустой

विशुभ् viçubh (формы см. शुभ् I) выглядеть красивым

विशुष् *viçu*ş (формы см. शुष्) высушить; осушить

विशुष्क viçuşka 1) сухой 2) жёсткий

विशून्य viçũnya см. विशुन्य

विशल viçūla не имеющий колья

विश्क viçrāga безрогий

विशृङ्खल viçṛ nkhala 1) раско́ванный 2) распу́тный

विशेष viçeşa m. 1) разница, отличие 2) особенность, характерная черта 3) достоинство

विशेषक viçeşaka отличительный; различа́ющий, определя́ющий

विशेषकरण viçeşa-karaṇa n. улучшéние विशेषज्ञ viçeşa-jña 1) рассуди́тельный 2) свéдущий

विशेषण viçeşaṇa n. 1) различие 2) грам. слово, обозначающее признак, определение

विशेषतस् viçeşatas adv. особенно

विशेषमण्डन *viçeşa-maṇḍana n.* рéдкое, своеобра́зное украше́ние

विशेषवन्त् viçeşavant 1) отличающийся чем-л. 2) владеющий чем-л. особенным विशेषविद् viçeşa-vid см. विशेषज्ञ

विशेषिन् *viçeşin* особый; своеобразный, индивидуальный

विशोधन viçodhana f. 1) очищающий, очисти́тельный 2) чи́стый

विशोषण viçoṣaṇa 1. иссуша́ющий 2. n. высушивание

विशोषिन् viçoşin де́лающий сухим, высу́шивающий

विश्पति viç-páti m. глава общины, старейшина

विश्रथ् viçrath (формы см. श्रथ् II) 1) разрушить 2) потерять

विश्रब्धकार्य viçrabdha-kārya bah. занятый безоби́дными дела́ми

विश्रब्धप्रलापिन् viçrabdha-pralāpin непринуждённо бесе́дующий

विश्रम् viçram (формы см. श्रम्) 1) отдохну́ть 2) останови́ться 3) прекрати́ться, переста́ть 4) полага́ться на 5) быть как до́ма

विश्रम viçrama m. 1) спокойствие 2) отдых

विश्रम्भ viçrambha m. 1) дове́рие  $\kappa$  кому-л. (Loc.,  $-\circ$ , Gen.) 2) дове́рчивость 3) найвность 4) простота́

विश्रम्भकथा viçrambha-kathā f. 1) довери́тельный разгово́р 2) секре́тные перегово́ры

বিপ্সদ্পত্য viçrambhaṇa n. 1) доверие 2) приобретение доверия

विश्रम्भिन् viçrambhin доверяющий кому-л., доверчивый

विश्रवस् viçravas 1. известный, знаменитый 2. п. 1) известность, знаменитость 2) почёт 3. т. пот. рг. отец Раваны и Куберы; см. रावण, कुबेर

विश्रान्ति viçrānti f. 1) спокойствие 2) окончание 3) конец, исход

विश्राम viçrāma m. 1) глубо́кий вдох 2) спокойствие 3) ослабле́ние 4) переры́в

विश्रामस्थान viçrāma-sthāna n. мéсто о́тдыха

विश्रावय् viçrāvay caus. сообщать кому-л. (Acc.) что-л. (Acc.)

বিষি viçri (формы см. श्रि) 1) разделя́ть 2) раскрыва́ть 3) Ā. раскрыва́ться, развёртываться

विश्रु viçru (формы см. श्रु) слушать

বিश্বুর viçruta (pp. om বিश্বু) 1) услыщанный 2) известный, знаменитый 3) важный, значительный

विश्रुति viçruti f. извéстность

विश्लथ viçlatha 1) вя́лый, рассла́бленный 2) сла́бый; дря́блый

विश्लिष् viçliş (формы см. श्लिष् II) 1) отделя́ться 2) проходи́ть

विश्लेष viçleşa m. 1) освобождение; отпускание 2) разъединение 3) развя́зывание, распускание 4) разлу́ка (особ. влюблённых)

विश्लेषिन् viçlesin 1) отделяющий 2) покидающий 3) освобождающий; отпускающий

विश्व viçva 1. 1) каждый 2) pl. все,

всё 2. п. вселе́нная 3. т. pl. разряд божеств

विश्वकर्मन् viçva-karman 1. всё созидающий 2. т. 1) созидатель 2) творец, создатель, основатель 3) пот. рг. зодчий богов

विश्वकृष्टि viçvá-kṛṣṭi 1) явля́ющийся всем (лю́дям) 2) всенаро́дный 3) общеизве́стный, популя́рный 4) ко всем приве́тливый и до́брый

विश्वगूर्त viçva-gūrta 1) всеми жела́емый 2) во всём прия́тный

विश्वगूर्ति viçva-gürti cm. विश्वगूर्त विश्वचक्षण viçvá-cakṣaṇa cm. विश्वदृश्

विश्वजित् viçva-jit 1. всё добывающий или приобретающий 2. т. 1) покоритель всего 2) сеть Варуны; см. वरुण 1); 3) т. пот рг. эпитет Вишну; см. विरुण् 1)

विश्वज् *viçva-jú* всех возбужда́ющий विश्वतस् *viçvátas adv*. со всех сторо́н, круго́м

विश्वतुर् viçvatur всепобеждающий विश्वतूर्ति viçva-türti см. विश्वतुर् विश्वत्र viçvatra см. विश्वतस्

विश्वदर्शत viçvá-darçata видимый для всех, очевидный, явный

विश्वदानीम् viçva-dånīm adv. в любо́е вре́мя, всегда́

विश्वद्श् viçva-dṛç всеви́дящий

विश्वदृष्ट viçva-dṛṣṭa 1) уви́денный все́ми 2) см. विश्वदर्शत

विश्वधायस् viçvá-dhāyas всех подде́рживающий; всех пита́ющий

विश्वधेन *viçvá-dhena* 1. всех кормя́щий, всех пита́ющий 2. *m*. Земля́

विश्वनाथ viçva-nātha m. nom. pr. Владыка ми́ра — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

বিষ্মণা viçva-pā 1. всеохраня́ющий 2. m. 1) со́лнце 2) ме́сяц 3) ого́нь

विश्वभानु viçva-bhānu всё освещающий, всё озаряющий

विश्वभेषज viçvá-bheşaja всё исцеля́ющий

বিষ্ণাৰু viçvá-rūpa 1. bah. 1) разный по ви́ду 2) многоцве́тный; разнообра́зный 2. т. пот. рг. Вездесу́щий — эпитет Вишну; см. বিহু 1)

विश्वविद् viçva-vid всеве́дущий, му́дрый विश्वव्यचस् viçva-vyacas всеобъе́млющий विश्वज्ञांभू viçvá-çaṁbhū слу́жащий для всео́бщего исцеле́ния

विश्वस् viçvas (формы см. श्वस्) 1) вéрить; доверять 2) надеяться, полагаться на (Loc., Gen., Acc.)

विश्वसनीय viçvasaniya 1) заслуживающий доверия, достоверный 2) верный, надёжный

विश्वसृज् viçva-sṛj m. созида́тель; творе́ц विश्वसौभग viçva-saubhaga всеисцеля́ющий, цели́тельный для всех

विश्वस्त viçvasta доверившийся, доверчивый

विश्वह viçváha adv. всегда, постоянно विश्वहा viçvahā см. विश्वह

विश्वामित्र viçvä-mitra m. nom. pr. легендарный мудрец, родившийся кшатрием, но ставший впоследствии брахманом

विश्वायु viçváyu (viçva + āyu) 1. см. विश्वकृष्ट ; 2. п. все люди, народ

विश्वावसु viçvå-vasu 1. приносящий исцеление 2. т. пот. рг. глава гандхарвов; см. गन्धर्व

विश्वास *viçvāsa m*. 1) ве́ра; дове́рие 2) наде́жда

विश्वासन viçvāsana n. внушение доверия विश्वासह् viçvāsah преодолевающий всё विश्वासाह viçvā-sāha см. विश्वासह् विश्वासिक viçvāsika см. विश्वासिन्

विश्वासिन् *viçvāsin* 1) дове́рчивый, по́лный дове́рия 2) благонадёжный; че́стный

विश्वेश viçveça (viçva + iça) m. nom. pr. Влады́ка ми́ра — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

विश्वेश्वर viçveçvara (viçva + īçvara) m. cm. विश्वेश

विश्व्या viçvyā adv. везде

विष् I viş (Р. pr. véşati — I; fut. vekşyáti; pf. vivéşa; aor. ávikşat; pp. vişţá) брызгать, кропи́ть

विष् II viş (U. pr. vivéşti/vivişé-III; pf. vivéşa/viveşé; aor. aviştat/avitхşata1) де́лать; де́йствовать 2) течь (o soде) 3) служи́ть 4) управля́ть 5) есть, поеда́ть

विष् III vis f. кал, экскременты

विष I viṣá n. яд

विष II viṣa m. слуга́

विषकुम्भ viṣa-kumbha m. сосу́д с я́дом विषक्त viṣakta (pp. от विसञ्ज्) 1) подве́шенный, вися́чий 2) напра́вленный на (Loc., -0) 3) зави́сящий от (-0)

विषघ्न vişa-ghna 1. действующий как противоя́дие 2. т. противоя́дие

विषचूर्ण vişa-cürna n. ядовитый порошо́к विषज vişa-ja ядовитый

विषजिह्व viṣá-jihva bah. с ядови́тым языко́м

विषण्ण viṣaṇṇa (pp. om विषद्) 1) смущённый 2) печальный

विषण्णरूप vişanna-rūpa bah. 1) имеющий смущённый вид 2) в печальном или удручённом состоянии

विष्ण्यवदन viṣanṇa-vadana bah. с печальным видом; выглядящий удручённо

विषद् viṣad (формы см. सद्) 1) смущаться 2) быть печальным 3) страдать

विषधर viṣa-dhara m. ядови́тая змея́ (букв. нося́щая яд)

विषम víṣama 1) неравный, неодинаковый 2) нечётный 3) неровный 4) неуместный 5) фальшивый 6) трудный 7) плохой, дурной 8) враждебный 9) нечестный

विषमय vişamaya ядовитый, отравленный

विषमवृत्त vişama-vṛtta n. неодина́ковый стихотво́рный разме́р

विषमशर viṣama-çara m. см. विषमायुध विषमस्य viṣama-stha находя́щийся в опа́сности

विषमीकर् vişami-kar (формы см. कर् I) делать что-л. неодинаковым или неровным

বিষয় vişaya m. 1) край, страна́; преде́л 2) горизо́нт 3) те́ма, предме́т 4) вопро́с, пробле́ма 5) предме́т, дисципли́на 6) сфе́ра де́ятельности

विषयवासिन् viṣaya-vāsin m. жи́тель страны́

विषयान्त vişayanta (vişaya+ anta) m. грани́ца страны́, рубе́ж

विषवत् viṣavat adv. как яд

विषवन्त् vișávant cm. विषमय

विषविद्या víṣa-vidyā f. наўка о я́дах विषवेग visa-vega m. действие я́да

विषवैद्य vişa-vaidya m. исцелитель от

विषद्धा viṣahya pn. om विसह् विषाण viṣāna m. 1) por 2) би́вег

विषाण viṣắṇa m. 1) рог 2) би́вень 3) клещня́ 4) сосо́к

विषाणिन् viṣāṇin т. слон

я́да

विषाद *viṣāda m.* 1) сла́бость 2) смущéние 3) отча́яние

विषादन *viṣādana* 1. причиня́ющий огорче́ние; приводя́щий в отча́яние 2. *п*. 1) приведе́ние в отча́яние 2) сшеломле́ние

विषादय् viṣāday caus. 1) смуща́ть 2) огорча́ть

विषादवन्त् viṣādavant 1) впавший в отчаяние 2) поражённый 3) озабоченный 4) убитый горем

বিষার  $vis\bar{a}nna$  (visa + anna) n. отравленная пища

विषासिंह viṣāsahi оси́ливающий; подчиня́ющий кого-л. (Gen.)

বিষিत vişita 1) развя́занный 2) откры́тый

विषिन् visin отправленный

विषु vişu adv. 1) на обе стороны 2) в разные стороны 3) врозь

विषुण បន្លែរកូа 1) разнообразный 2) непостоянный

विषुरूप ग्रंड्य-rūpa bah. 1) с разнообразной окраской 2) разнообразной формы 3) чужой

विषुवन्त् vişuvant расположенный посредине (букв. принадлежащий обе́им сторона́м)

विष्चीन vişūcina распространяющийся во все стороны

विष्वन्त् visũvant cm. विष्वन्त्

বিভক্স vişkambha m. 1) подпорка; опора 2) промежу́ток 3) ширина́, широта́ 4) интерме́дия (в классической санскритской драме)

विष्कमभक viskambhaka 1) опирающийся на 2) поддерживающий

विष्टप् vіs t ap f. 1) сa мое высa место 2) нa

विष्टप vistápa n., m. мир, свет

विष्टम्भ् viṣṭambh (формы см. स्तम्भ्) 1) устанавливать, сооружать 2) подпирать, поддерживать 3) стеснять

বিচ্ছেদ্য viṣṭambhá m. 1) см. বিচ্ছদ্য 1); 2) заде́ржка 3) угнете́ние, подавле́ние

विष्टम्भन viṣṭambhana 1.см. विष्कम्भक ; 2. п. см. विष्टम्भ 2), 3)

विष्टिम्भिन् viṣṭamthin 1) опирающийся 2) поддерживающий

विष्टर *viṣṭara m*. 1) подушка 2) мя́гкая оби́вка

विष्टार viṣṭārá m. подстилка при жертвоприношении

विष्टारपि**ङ्कः** viṣṭārá-pañkti f. назв. стихотв. размера

विष्टारिन् viṣṭārin 1) расши́ренный 2) рассте́ленный, разло́женный (для жертво-приношения)

বিছিट vişti f. 1) работа, де́ятельность 2) неопла́ченный труд; поднево́льный труд

विष्टिर् *vișțir f.* 1) даль, простор 2) распространение

বিভাষ্টা I visthá f. 1) мéсто 2) положéние 3) разнообразность

विष्ठा  $\Pi \ vistha \ f. \ 1)$  кал, экскременты 2) отбросы, нечистоты

विष्ठित viṣṭhita (pp. om विस्था) 1) отдалённый 2) уе́хавший 3) распространённый 4) рассе́янный 5) находя́щийся на, в (Loc., -०)

विष्णु viṣṇu m. nom. pr. 1) одно из трёх главных божеств индуистского пантеона, хранитель мира, отец Камы; см. काम 3); 2) законодатель, автор Дхармашастры; см. धर्मशास्त्र

विष्णुगुप्त viṣṇu-gupta m. nom. рг. см. चाणक्य

विष्णुपर्ती visnu-patnif. супру́га Вишну; см. विष्णु 1)

विष्णुपद visnu-pada n. 1) обитель Вишну 2) небо 3) атмосфера

विष्णुपुराण viṣṇu-purāṇa п. назв. одной из Пуран; см. पुराण 2

विष्णुरूप *viṣṇu-rūpa bah*. в о́бразе Ви́шну; *см*. विष्णु 1) विष्णुवन्त् vişnuvant сопровожда́емый Ви́шну; см. विष्णु 1)

विष्फारित viṣphārita 1) разо́рванный 2) откры́тый

विष्फुलिङ्ग viṣphuliñga m. вспы́шка огня́; и́скра

বিষ্ণামনবন্ন্ viṣvaggamanavant (viṣvak + gamanavant) распространя́ющийся во все сто́роны

विसंवद् visamvad (формы см. वद् 11) возражать

विसंवाद visamvāda m. противоре́чие, несоотве́тствие

विसंवादिन् visamvādin 1) противоречивый 2) неуда́чный

विसंशाय visançaya 1) свободный от сомнений 2) определённый; Асс. विसंशायम् adv. несомненно, конечно

विसंष्ठुल visans thula шаткий, колеблющийся

विसञ्ज् visañj (формы см. सञ्ज्) вéшать, развешивать; подвешивать

विसंज्ञ visanjña бессознательный

विसदृश visadṛça неодинаковый, различный

विसंधि visamdhi 1) без сочленений 2) несандхированный

विसर् visar (формы см. सर्) 1) пробегать 2) распространя́ться 3) выступа́ть из (Abl.)

विसर visara m. 1) изобилие, множество 2) распространение 3) заражение

विसर्ग visargá m. 1) прекращение 2) освобождение 3) исторжение, изрыгание 4) извержение (семени) 5) сотворение 6) спасение 7) конец 8) фон. конечный спирант « $\hbar$ »

विसर्ज् visarj (формы см. सर्ज्) 1) отбрасывать 2) отсылать 3) испускать, издавать 4) освобождать 5) покидать 6) отказываться

विसर्जन visárjana n. см. विसर्ग 1) — 4)

विसर्जित visarjita 1) исторгнутый 2) отпущенный, отосланный

विसर्प् visarp (формы см. सर्प्) 1) расходиться 2) рассе́иваться 3) распространя́ться, расширя́ться

विसप् visarpa m. 1) распространение 2) ры́ло, пятачо́к (свиньи) 3) мед. красну́ха

विसर्पण visarpana 1. распространя́ющийся, простира́ющийся 2. п. распростране́ние, простира́ние

विसर्पिन् *visarpin* появляющийся, выступающий из (-о)

विसह् visah (формы см. सह् II) 1) одолевать, осиливать 2) терпеть, переносить 3) мочь, быть в состоянии (inf.)

विसार visāra m. распространение, простирание

विसारिन् visārin cm. विसर्पण 1

विसार्पिन् visārpin 1) ползучий 2) текущий 3) кружащий вокруг чего-л. 4) расстилающийся, распространяющийся 5) стелющийся (о растениях)

विस् *visū* (формы см. सू II) порожда́ть, рожда́ть

विसूरण  $vis\bar{u}rana$  n. rópe, neváль, cкорбь विस्त् visr't f. pactekánue

विस्तवर visṛtvara cm. विसर्पण 2

विसृष्ट vísṛṣṭa 1) брошенный, оставленный 2) простившийся

विसृष्टि vísṛṣṭi f. 1) извержение, выделение 2) создание, сотворение

विस्तर् vistar (формы см. स्तर्) 1) сыпать; рассыпать 2) распространять

विस्तर vistara m. 1) распространение 2) размер, величина 3) подробность; Instr. विस्तरेण adv. подробно, пространно

विस्तारित vistārita 1) разбро́санный 2) наноси́мый (об ударах)

विस्तारिन vistārin см. विसर्पण

विस्तीर्ण vistirṇa (pp. om विस्तर्) 1) посыпанный 2) распространённый 3) длинный, подробный (рассказ, речь) 4) объёмистый

विस्था visthā (формы см. स्था I)  $\bar{A}$ . 1) расходи́ться 2) отделя́ться от (Instr.) 3) распространя́ться по (Acc.)

विस्थुल visthula cm. विसंष्ठुल

विस्पन्द् vispand (формы см. स्पन्द्) вздрагивать, подёргиваться

विस्पर्धा vispardhā f. 1) соперничество, соревнование 2) рвение

विस्पर्धिन् vispardhin соревнующийся, состязающийся с (-о)

विस्पष्ट vispașța очевидный, явный

विस्फर् visphar (формы см. स्फर्) 1) распа́хивать 2) растя́гивать 3) распространя́ть

विस्फार visphāra m. распахивание, раскрывание

विस्फुट् visphuṭ (формы см. स्फुट्) лопаться, трескаться

विस्फुर् visphur (формы см. स्फुर्) 1) вырваться 2) разразиться 3) дрожать, трепетать 4) сверкать; искриться 5) появляться

विस्फुल् visphul (формы см. स्फुल्) двигаться

विस्फूर्ज् visphūrj (формы см. स्फूर्ज्) 1) грохота́ть, греме́ть 2) прорыва́ться 3) по-явля́ться

विस्फूर्जित visphūrjita n. гро́хот; шум विस्फोट visphoṭa m. 1) треск; шум 2) пузы́рь, волды́рь 3) ши́шка

विस्मय vismaya m. изумление, удивление विस्मयनीय vismayanīya удивительный, поразительный

विस्मयान्वित vismayānvita (vismaya + anvita) удивлённый, изумлённый

विस्मर् vismar (формы см. स्मर्) забывать

विस्मरण vismaraṇa n. забве́ние विस्मापक vismāpaka см. विस्मापन

विस्मापन vismāpana 1. удивительный 2. m. 1) nom. pr. эпитет Камы; см. काम 3); 2) назв. небесного города гандхарвов; см. गन्धर्व

विस्म vismi (формы см. स्मि) 1) быть смущённым 2) удивля́ться чему-л. (Instr., Loc., Abl.) 3) горди́ться чем-л. (Instr.) 4) хвали́ться, хва́статься чем-л. (Instr.)

विस्मित vismita (pp. om विस्मि) 1) смущённый 2) изумлённый

विस्मृत vismṛta (pp. om विस्मर्) 1) забы́вший о (Acc., -०) 2) забы́тый кем-л. (Instr., Gen.)

विस्मृति vismṛti f. 1) забве́ние 2) забы́в-

विस्मेर vismera удивлённый, изумлённый

विस्मेरता vismeratā f. удивление, изум-

विस्यन्द् visyand (формы см. स्यन्द्) вытекать, переливаться через край

विस्न visra 1) промо́зглый 2) за́тхлый विस्नंस् visrams (формы см. स्नंम्) 1) распада́ться 2) выпада́ть

विस्नंसय् visramsay (caus. om विस्नंस्) распускать; развязывать

विस्नगन्ध visra-gandha m. затхлый запах विस्नव visrava m. поток

विस्नस्त visrasta pp. om विस्नंस्

विस्नृति *visruti f*. 1) вытека́ние 2) ито́г, результа́т

विस्वन् visvan (формы см. स्वन्) 1) звучать 2) шуметь 3) выть

विस्वर visvara 1) беззвучный, безмо́лвный 2) неблагозвучный; фальши́вый

विह<sup>°</sup> viha- 1. 1) возду́шный 2) ве́треный 2. т. 1) во́здух 2) ве́тер

विह्ग viha-ga 1. движущийся в воздухе 2. m. 1) птица 2) стрела́

विह्गपति vihaga-pati m. nom. pr. Повели́тель птиц — эпитет Гаруды; см. गरुड

विहति vihati f. 1) удар 2) поражение 3) провал

विहन्तर् vihantár m. разруши́тель, разори́тель

বিहर् vihar (формы см. हर्) 1) разнимать 2) отделя́ть 3) расчленя́ть 4) освобожда́ть 5) пролива́ть (слёзы) 6) убира́ть 7) отбира́ть, отнима́ть 8) проводи́ть (время) 9)  $\bar{\mathbf{A}}$ . наслажда́ться

विहर vihara m. 1) перемещение 2) мена. обмен

विहरण viharaṇa n. 1) см. विहर ; 2) разма́хивание

विहर्तर् vihartar m. похититель, грабитель

विह्न vihavá т. призыв, обращение विह्स vihas (формы см. हस् III) 1) смея́ться 2) улыба́ться 3) высме́ивать; насмеха́ться

विहस्त vihasta 1) безру́кий 2) без хо́бота 3) смущённый 4) приведённый в замеша́тельство, смуще́ние 5) за́нятый чем-л. (—о)

विहा I vihā (формы см. हा I) 1) открываться, раскрываться 2) зевать

विहा II vihā (формы см. हा II) 1) оставля́ть 2) отка́зываться от (Acc.) 3) избега́ть 4) теря́ть, утра́чивать

विहाय vihāya (ger. om विहा II) 1) пропустив что-л.; обойдя что-л. (Acc.) 2) несмотря на, вопреки विहायस् I vihāyas сильный, могу́щественный

विहायस् 11 vihāyas n. 1) воздух 2) простор

বিहাर vihāra m. 1) прогу́лка 2) развлече́ние 3) ме́сто для развлече́ния 4) монасты́рь 5) святы́ня (буддийская)

विहारवन्त् vihāravant 1) развлека́ющийся чем-л. 2) ра́дующийся чему-л. (-0)

विहारिन् vihārin 1) см. विहारवन्त्; 2) прогу́ливающийся, гуля́ющий

विहास vihāsa m. смех; хо́хот

विहि vihi см. वी I

विहिंस् vihims (формы см. हिंस् II) ра́нить विहिंस्क vihimsaka 1) причиня́ющий уще́рб 2) оскорбля́ющий

विहिंसता vihi**ṁsa**tā f. 1) поврежде́ние; уще́рб 2) оск**ор**бле́ние

विहित vihita (pp. om विधा) 1) распределённый; ро́зданный 2) снабжённый чем-л. (Instr.) 3) установленный 4) сде́ланный

विहिति vihiti f. 1) де́йствие 2) способ
3) спосо́бствование

विहीन vihīna 1) отсу́тствующий, недостающий 2) лишённый чего-л. (Instr.) 3) свобо́дный от ( $-\circ$ )

विहीय vihiya (р. от विहा II) 1) теря́ться 2) отстава́ть 3) уступа́ть

विह्त vihṛta pp. om विहर्

विह्नति vihṛti f. 1) расшире́ние 2) протяже́ние 3) приро́ст 4) развлече́ние

विह्नुत् vihrut f. 1) вид змей 2) червя́к विह्नुर् vihvar (формы см. ह्नुर्) 1) спотыка́ться 2) кача́ться 3) па́дать

विद्वल् vihval (формы см. ह्वल्) пошáтываться, качáться

विह्वल vihvala 1) хромо́й 2) смущённый 3) угнетённый विह्नलता vihvalatā f. 1) истощение 2) смущение 3) угнетённость

विह्वा vihvā (формы см. ह्वा) 1) спорить 2) вызывать; призывать

वी I vi (P. pr. véti — II; pf. viváya; aor. ávaisit; pp. vitá) 1) выходить 2) стремиться  $\kappa$  чему-л. 3) приходить  $\kappa$  (Acc., Loc.) 4) пользоваться чем-л. 5) требовать 6) помогать, содействовать  $\kappa$  ому-л. (Acc.) в чём-л. (Acc., Dat., Loc.) 7) бороться ( $\kappa$  кем-л.)

वी II vi (формы см. इ II) 1) расходи́ться (в разные стороны) 2) исчеза́ть 3) проходи́ть (о времени)

वी III vi m. тот, кто требует чmo-л.; проси́тель

वीक्ष् viks (формы см. ईक्ष्) 1) смотрéть; замечáть 2) исслéдовать

वीक्षण vikṣaṇa n. 1) взгляд, взор 2) глаз, око

वीक्षा vikșa f. 1) взгляд 2) просмотр 3) понимание, постижение 4) рассудительность, благоразумие

वीक्षित vikṣita 1. уви́денный 2. п. вид वीचि I vici f. 1) обма́н, моше́нничество 2) совраще́ние

वीचि II vici f. волна

वीच्या vicyā adv. иначе, различно

वीज् vij (U. pr. vijati/vijate — I; aor. ávivijat/ávivijata) бры́згать, обры́згивать वीजन vijana n. l) обма́хивание (веером)

2) ве́ер, опаха́ло

वीटा vitā f. га́лька

वीडु vīḍй си́льный; кре́пкий

वीड्यङ्ग viḍvañga (viḍu + añga) bah. с крéпким тéлом

वीणा viņā f. лютня; вина

बीणागाथिन् viṇā-gāthin m. игро́к на лю́тне или ви́не

वीणावाद viṇāvādá m. 1) см. वीणागा-थिन; 2) игра на лю́тне

वीत I vitá (pp. om वी I) 1) желáнный

2) приятный

वीत II vitá (pp. om वी II) уше́дший वीतचिन्त vita-cinta bah. беззабо́тный, беспе́чный

वीतजीवित vita-jivita bah. безжи́зненный वीतभय vita-bhaya bah. безбоя́зненный, неустраши́мый

वीतभी vita-bhi cm. वीतभय वीतभीति vita-bhiti cm. वीतभय

वीतमन्यु vita-manyu bah. 1) безгневный 2) беспечный, беззаботный

वीतराग vita-rāga bah. 1) свобо́дный от жела́ний 2) бесстра́стный 3) отрешённый от мирски́х забо́т

वीतन्नीड *vita-vriḍa bah*. бессты́дный, на́г-गый

वीतशोक vita-çoka bah. 1) беспе́чный, беззабо́тный 2) беспеча́льный

वीतशोकता vita-cokatā f. беспéчность, беззабóтность

वीतहब्य vitá-havya bah. охо́тно же́ртвующий, дарящий

वीति I viti f. 1) наслаждение 2) удовлетворение 3) жертвенная трапеза 4) освежающий напиток

वीति II viti f. деление, разделение; отделение

वीतिहोत्र viti-hotra 1. приглашающий к тра́пезе  $u_{AU}$  к пи́ршеству 2. m. 1) ого́нь, пла́мя 2) со́лнце

बीत्वा I vitvā ger. om वीज् वीत्वा II vitvā ger. om वी II वीथि vithi f. см. वीथी वीथिका vithikā f. см. वीथी वीथी vithi f. 1) ряд, ли́ния 2) доро́га 3) галере́я 4) у́лица वीघ्र vīdhrá: Loc. वीघ्रे adv. на безо́блачном не́бе

वीप्सा vipsā f. cpam. 1) распределение, дистрибу́ция 2) повторе́ние слов

वीर vīrá m. 1) мужчи́на; муж 2) геро́и 3) герои́зм (одна из десяти рас индийской поэтики; см. रस 13)

वीरचर्या vira-carya f. му́жественное поведе́ние

वीरण viraṇa n. вид травы

वीरता *vīrátā f. см*. वीरत्व

वीरत्व *vīratva n*. мýжество, д**облесть,** геройство

वीरपत्नी virá-patni f. супру́га геро́я वीरपुर vira-pura n. назв. города वीरप्रसविनी vira-prasavini f. мать геро́я वीरप्रस् vira-prasū f. см. वीरप्रसविनी

वीरभद्र vīra-bhadra m. nom. pr. тысячеглавый герой, созданный Шивой; см. शिव 2 1)

वीरमानिन् vira-mānin мня́щий или счита́ющий себя́ геро́ем

वीरय् *viray caus*. 1) раскрывать 2) разбивать; расчленять

वीरय viráya den. om वीर

f. мать героя

वीरवन्त् viravant 1) богáтый мужáми, мужчинами 2) богáтый геро́ями

वीरवर vira-vara лучший из героев, выдающийся герой

वीरशय vīra-çaya m. 1) стан, ла́герь геро́я 2) ло́же геро́я 3) моги́ла геро́я

वीरशया vira-çayā п. см. वीरशय वीरसू vira-sú 1. рожа́ющая сынове́й 2.

वीरसेन vira-sena m. nom. pr. omeų Haля; см. नल 2)

वीरहन् vira-hán убива́ющий геро́ев वीरासन  $vir\bar{a}$ sana ( $vira + \bar{a}$ sana) n. наэв. cudячей nозы, nри  $\kappa$ -рой nравая нога nод-

вёрнута под себя, а левая, согнутая в колене, поставлена перед собой

वीरिण vīriṇa m., n. см. वीरण वीरिणी vīriṇī см. वीरप्रसू

नीम्ध् virúdh f., m. растение (трава, кусты)

वीरुध virudha n. см. विरुध्

वीरेन्द्र virendra (vira + indra) m. луंчший из геро́ев

वीर्य virya m. 1) сила, мощь 2) героизм 3) семенная жидкость, сперма

वीर्यवन्त् viryavant 1) си́льный, мо́щный 2) до́блестный, отва́жный, сме́лый, му́жественный

বীष্ vis (формы см. ईष्) 1) расходи́ться 2) растя́гиваться

<sup>о</sup>а́ұ -vūrya п. вы́бор

वृ I, II vṛ cm, वर् I, II

वृक vṛ'ka m. волк

वृकति vṛkati mi. грабитель, разбойник

वृकल vṛkala m. платье वकला vṛkalā f. кишки; внутренности

वृकाय vṛkāyú хишнический

वकी vṛki f. волчица

वृकोदर vrkodara (vrka + udara) 1. bah.
1) с во́лчьей утро́бой 2) прожо́рливый
2. т. 1) обжо́ра 2) пот. рг. эпитет Бхимасены; см. भीमसेन

वृक्क vṛkká m. du. анат. по́чки वृक्ण vṛkṇá n. 1) разре́з, поре́з 2) зару́бка

वृक्त vṛktá cm. वर्ज

वृक्तबर्हिस् *vṛktá-barhis bah*. гото́вый на же́ртвы, самоотве́рженный

वृक्ष vṛkṣá m. де́рево

वक्षक vṛkṣaka m. де́ревце

वृक्षच्छाय  $v_r k_s a$ - $cch \bar{a} y a$  f. тень де́рева वृक्षदेवता  $v_r k_s a$ - $dev a t \bar{a}$  f. лесно́е божество́; лесна́я де́ва, дриа́да

वृक्षनिर्यास *vṛkṣa-niryāsa т.* древе́сный сок; смола́; каме́дь

वृक्षमय vṛkṣamaya деревя́нный, древе́сный

वृक्षमूल vṛkṣa-mūla n. ко́рень де́рева वृक्षवाटिका vṛkṣa-vāṭikā f. ро́ща वृक्षणाखा vṛkṣa-çākhā f. ветвь де́рева

वृक्षाग्र  $v_r k$  ş $\bar{a}$  gra ( $v_r k$  şa + a gra) n. вершина де́рева

वृक्षादन vṛkṣādana (vṛkṣa+adana) 1. подтачивающий де́рево 2. т. 1) реза́к пло́тника 2) топо́р 3) вид смоковницы

वृक्षीकस् vṛkṣaukas (vṛkṣa + okas) 1. bah. обитающий на де́реве 2. f. обезья́на

वृक्ष्य vṛkṣya n. плод де́рева

वृज *vṛ ja см.* वर्ज्

वृजन *vṛjána n*. 1) граница 2) область 3) население, народ

वृजनी I vṛjani f. 1) плете́нь 2) заго́н वृजनी II vṛjani f. зло, кова́рство वृजिन vṛjina 1) криво́й 2) фальши́вый वृत् I vṛt см. वर्त्

वृत्  $11 \ vr't$  1. 1) запрéтный 2) окружённый 2. f. мнóжество

वृत् -vṛt 1) вращающийся 2) содержа́щий unu заключа́ющий в себе́ что-л. 3) состоя́щий из 4) ока́нчивающийся, зака́нчивающийся чем-л,

वृत I vṛtá (pp. om वर् I) 1) скры́тый 2) заку́танный 3) окружённый 4) напо́лненный

वृत II *vṛtā (pp. om* वर् II) выбранный वृता *vṛtā f.* 1) живость, подвижность 2) работа, труд

वृति I vṛti f. огра́да, забо́р

वृति II vṛti f. выбор

वृत्त *vṛttá* (*pp. om* वर्त) 1) приведённый в движе́ние 2) кру́глый, шарообра́зный 3) случи́вшийся, происше́дший 2. *n*. 1)

де́ятельность 2) поведе́ние 3) слу́чай; собы́тие

वृत्तकाय vṛtta-kāya bah. круглоте́лый वृत्तवन्त् vṛttavant 1) кру́глый 2) см. वृत्तसंपन्न

वृत्तसंपञ्च vṛtta-sampanna 1) приводя́щий к хоро́шим переме́нам 2) доброде́тельный 3) благонра́вный

वृत्तान्त vṛttānta (vṛtta + anta) m., n. слу́чай, собы́тие

वृत्ति urtti f. 1) поворо́т 2) поведе́ние 3) де́ятельность, рабо́та 4) сре́дства к существова́нию 5) хара́ктер, нрав 6) привы́чка 7) о́браз мы́слей 8) скло́нность 9) коммента́рий, толкова́ние

वृत्तिमन्त् vṛttimant 1) существующий чем-л.  $(-\circ)$  2) действующий; выполняющий какие-л. обязанности

वृत्तौजस् vṛttaujas (vṛtta + ojas) bah. проявля́ющий си́лу

वृत्र vṛtrá m. nom. pr. демон, олицетворяющий засуху (а позже — тьму), был убит Индрой; см. इन्द्र 1

वृत्रतुर् vṛtratúr побежда́ющий враго́в वृत्रतुर्य vṛtra-túrya n. побе́да над врага́ми वृत्रशत्र् vṛtra-çatru m. см. वृत्रहन्

वृत्रहन् vṛtrahán 1. побеждающий враго́в 2. т. пот. рг. Сокруши́тель Ври́тры эпитет Индры; см. इन्द्र 1

वृथा *vṛ'thā adv*. 1) некстáти 2) случáйно; наугáд 3) напрáсно, тщéтно, зря

वृथोत्पन्न vṛthotpanna (vṛthā + utpanna) произведённый да́ром или напра́сно

वृद्ध vṛddhá 1. (pp. om वर्ध) 1) возросший 2) престарéлый, стáрый 3) большóй 2. m. стáрец, стари́к

वृद्धत्व vṛddhatva n. стáрость वृद्धयोषित् vṛddha-yoṣit f. стáрая жéнщина वृद्धवयस् vṛddhá-vayas bah. см. वृद्धश-वस्

वृद्धशवस् vṛddha-çavas bah. по́лный сил वृद्धसृगाल vṛddha-sṛgāla m. ста́рый шака́л

वृद्धसेवा vrddha-sevā f. 1) прислуживание ста́рцам 2) благогове́ние пе́ред ста-ре́йшими

वृद्धसेविन् vṛddha-sevin почита́ющий старе́йших или ста́рцев

वृद्धि  $v_i$  'ddhi f. 1) рост, увеличение 2) счастье 3) успех 4) грам. вридхи, третья или сильная ступень огласовки 5) процент

वृद्धिकर vṛddhi-kara 1) принося́щий успе́х 2) умножа́ющий

वृद्धिद vṛddhi-da см. वृद्धिकर वृद्धिमन्त् vṛddhimant уси́ливающийся वृद्धोक्ष vṛddhokṣá (vṛddha + ukṣa) т. ста́рый бык

व्धा vṛdh cm. वर्ध

वृध् II ur'dh 1) ра́достный, весёлый 2) увеличивающийся 3) усиливающийся

বৃध *vrdhá* 1. 1) ра́дующийся 2) ра́дующий 2. *m*. 1) покрови́тель 2) поощре́ние 3) помощь 4) поклоне́ние

वृधसान vṛdhasāná 1. 1) см. वृध् II 1), 3); 2) наслажда́ющийся; развлека́ющийся 3) любу́ющийся 2. т. челове́к

वृन्त vṛnta 1. m. пресмыка́ющееся 2. n. сте́бель, черено́к

 $^{\circ}$ а $_{7}$ -

वृन्तिका vṛntikā f. см. <sup>०</sup>वृन्तक वृन्द vṛnda n. 1) мнóжество 2) стáдо वृन्दशस् vṛndaças adv. тóлпами वृन्दार vṛndāra m. божество वन्दारक vṛ'ndāraka 1. пéрвый, лучши

वृन्दारक vr'ndāraka 1. первый, лучший среди (Loc., -0) 2. т. см. वृन्दार

वृन्दावन vṛndā-vana n. назв. священного леса

वृन्दिष्ठ vṛndiṣṭha spv. om वृन्दारक 1 वृन्दीयंस् vṛndiyams cpv. om वृन्दारक 1 वृन्दैस vṛndais cm. वृन्दशस्

वृश्चिक *vṛ'çcika* 1. ко́лющий 2. *m*. скорпио́н; тара́нтул

वृष् vṛṣ см. वर्ष्

वृष vṛṣa m. 1) саме́ц 2) бык 3) мужчи́на 4) супру́г 5) nom. pr. эпитет Вишну, Кришны; см. विष्णु 1), कृष्ण 2 3)

वृषण vṛṣaṇa m. анат. 1) мошо́нка 2) du. я́ички

वृषण्य vṛṣaṇya (den. от वृषण) быть страстным

वृषत्व vṛṣatva n. cm. वृषत्वन

वृषत्वन *vṛṣatvana n.* му́жество, до́блесть

वृषदंश vṛṣa-damçá m. кот

वृषदन्त vṛṣa-danta bah. с кре́пкими зуба́ми

वृषध्वज vṛṣa-dhvaja 1. bah. нося́щий изображе́ние быка́ на зна́мени 2. т. пот. рг. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

वृषन् *vṛ'* ṣan 1. 1) си́льный 2) выдаю́щийся 2. *m*. 1) см. वृष 1) — 3); 2) жеребе́ц

वृषपर्वन् vṛ'ṣa-parvan 1. см. वृषन् 1; 2. m. nom. pr. царь демонов-асуроз, отец Шармиштхи; см. शर्मिष्ठा

वृषपाणि uṛṣa-pāṇi bah. с си́льными копы́тами

वृषभ vṛsabhá cm. वृषन् वृषभध्वज vṛṣabha-dhvaja m. cm. वृषध्वज वृषमनस् vṛ'ṣa-manas cm. वृषमन्यु वृषमन्यु vṛṣa-manyu bah. му́жественный वृषय् vṛṣayu стра́стный, пы́лкий

वृषल *vṛṣalá m*. 1) челове́чек 2) дети́на 3) челове́к вне ка́сты; шу́дра 4) *nom. pr*.

Низкорождённый — эпитет Чандрагупты; см. चन्द्रगुप्त

वृषली vṛṣali f. девушка, достигшая половой зрелости, но не выданная замуж वृषत्रत vṛ'ṣa-vrata bah. име́ющий си́льную власть

वृषस्य *vṛṣasya den*. 1) жа́ждать быка́ 2) пыла́ть стра́стью (о женщине) 3) жела́ть любо́вной свя́зи

वृषाकिप vṛṣá-kapi m. огро́мная обезья́на uли челове́ко-обезья́на — назв. мифических существ и эпитет многих богов

वृषाङ्क, vṛṣā $\bar{n}$ ka (vṛṣa+a $\bar{n}$ ka) 1. bah. нме́ющий эмбле́мой быка 2. т. пот. pr. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

ৰূ**ষায় vṛṣānna (vṛṣa + anna) n.** пита́тельная пи́ша

वृषाय *vṛṣāya (den. om* वर्ष) 1) орошáть 2) дождить

वृषारव vṛṣā-ravá m. живо́тное, зверь वृष्ट vṛṣṭa 1) пролива́ющийся дождём 2) ороша́ющий

वृष्टि vṛṣṭi f. дождь; ли́вень

वृष्टिपात *vṛṣṭi-pāta m*. 1) выпадение дождя́ 2) ли́вень

वृष्टिमन्त् vṛṣṭimánt 1. изливающий дождь; дождливый 2. т. облако

वृष्टिवनि , वृष्टिसनि vṛṣṭi-váni, vṛṣṭisani принося́щий дождь

वृष्टिण vṛ'ṣṇi 1. мýжественный, си́льный 2. т. 1) бара́н 2) назв. племени 3) пот. рг. потомок Яду; см. यद्

वृष्यावन्त् vṛ'ṣṇyāvant му́жественный वृष्य vṛṣya стимули́рующий полову́ю де́ятельность

वे vé cm. वि

वेक्षण vekṣaṇa n. см. ग्रवेक्षण

वेग *vėga m*. 1) стремительность 2) сила, напор

वेगवन्त् vegavant стреми́тельный वेगोदग्र vegodagra (vega + udagra) си́ль-

वेड्सट veñkata т. назв. горы वेट् vet восклицание при рел. церемонии वेटकार vetkāra т. зов, крик

वेण veṇa m. 1) ма́стер по обрабо́тке тростника́ 2) музыка́нт 3) назв. касты музыкантов 4) пот. рг. многие персонажи

वेणा veṇā f. назв. реки

वेणी veṇī f. 1) cop, мýcop 2) коса́ (во-лосы)

वेणीसंहार veṇī-saṁhāra т. назв. драмы Бхаттанараяны; см. भट्टनारायण

वेणु vėņu m. 1) тростник 2) ствол бамбука 3) трость или ду́дка из камыша́

वेणुक veņuka m. 1) фле́йта 2) pl. назв. народа

वेणुमय veņumaya сдéланный из бамбу́ка वेणुयव veņu-yava m. pl. семена́ бамбу́ка वेणुयष्टि veņu-yaşţi f. бамбу́ковая трость वेणुविदल veņu-vidala n. раско́лотый, расщеплённый бамбу́ковый ствол

वेतण्ड vetanda m. слон

वेतन vetana n. 1) плата; награда 2) цена

वेतस vetasá m. 1) вид камыша 2) прут 3) пáлка

वेतसवृत्ति vetasa-vṛtti bah. ги́бкий, пода́тливый

वेताल vetāla т. дух, вселя́ющийся в поко́йников — одно из главных действующих лиц «Веталапанчавиншати»; см. वेतालपञ्चविंशति

वेतालपञ्चविंशति vetāla-pañcavimçati m. «Два́дцать пять расска́зов Вета́лы» — сборник сказок, приписываемый Джамбхаладатте и Шивадасе ( जम्भलदत्त , शिवदास )

वेत्तर् I vettar m. 1) знато́к 2) свиде́тель वेत्तर् II vettar m. 1) супру́г 2) жени́х वेत्र vetra m., n. вид тростника वेत्रधारा vetra-dhārā f. привра́тница वेत्रयिट vetra-yaṣṭi f. камышо́вая тро́сточка

वेत्रवती vetravati f. назв. притока Ямуны; см. यमुना

वेत्रवन्त् vetravant вооружённый па́лкой वेत्रासन vetrasana (vetra+ãsana) n. тростнико́вое сиде́нье

वेत्रिन vetrin m. привратник

वेद I véda т. 1) знание 2) священное знание 3) pl. назв. гимнов, молитвенных песнопений, заклинаний, жертвенных формул, собранных в самхиты (сборники). По преданию, Вьяса разделил их на четыре сборника: Ригведу, Яджурведу, Самаведу и Атхарваведу; см. संहिता 2), ऋग्वेद, यजुर्वेद, सामवेद, ग्रथवंवेद, व्यास 5) वेद II veda т. 1) нахождение 2) имуще-

वेद III veda m. пучок или охапка травы वेदज्ञ veda-jña см. वेदविद्

ство, собственность

वेदता vedatā f. богáтство, изоби́лие वेददर्शिन् veda-darçin см. वेदज्ञ

वेदन I vedana 1. провозглаша́ющий, возвеща́ющий 2. п. 1) све́дение, зна́ние 2) позна́ние

वेदन II védana 1. 1) находя́щий 2) достаю́щий 2. п. 1) нахожде́ние 2) достава́ние 3) жени́тьба; заму́жество

वेदना vedanā f. 1) чу́вство, ощуще́ние 2) боль, страда́ние

वेदनीय vedaniya (pn. om विद्) который следует познать или почувствовать वेदपारग veda-pāraga изучи́вший Ве́ды (букв. дости́тший друго́го бе́рега Вед) वेदफल veda-phala n. плод зна́ний वेदब्रह्मचर्य veda-brahma-carya n. пери́од учени́чества, вре́мя изуче́ния Вед वेदयितर् veda-pahaga n. знато́к Вед वेदरहस्य veda-rahasya n. та́йна свяще́н-

ного знания
वेदवन्त् vedavant см. वेदविद्
वेदविद् veda-vid знанощий Ве́ды
वेदविद् veda-vidyā f. знание Вед
वेदविद्दा veda-vidvas m. см. वेदविद्
वेदवेदाङ्गपारग veda-vedāñga-pāraga за-

वेदवेदाङ्गविद् veda-vedāñga-vid знающий Веды и Веданги

кончивший изучение Вед и Веданг

वेदव्यास veda-vyāsa m. nom. pr. Собира́тель Вед — эпитет Вьясы; см. व्यास 5) वेदशास्त्र veda-çāstra n. уче́ние или доктри́на Вед

वेदस् I *védas n.* знáние वेदस् II *védas n.* имýщество

वेदाङ्ग vedānga (veda + anga) п. рl. вспомога́тельные нау́ки — назв. произведений, являющихся дополнением к Ведам и предназначенных помочь читать, толковать и правильно применять Веды при жертвоприношении. Насчитывается 6 Веданг: शिक्षा — фонетика, छन्दस् — метрика, व्याकरण — грамматика, निरुक्त— этимология, ज्योतिष — астрономия и करुप — обрядовый ритуал

वेदाध्ययन vedādhyayana (veda + adhya ...) n. см. वेदशास्त्र

वेदानुवचन  $ved\bar{a}nuvacana$  (veda+anuva-cana) m. повторе́ние uли чте́ние Вед

वेदान्त vedānta (veda + anta) m. 1) завершение, конец Вед 2) тексты религио́зно-философского содержания, примы-

кающие к Ведам (Упанишады и различные комментарии) 3) назв. одной из шести ортодоксальных филос, систем древней Индии, основным источником к-рой являются вышеназв. тексты. Возникла в начале н.э. как теоретическое обоснование брахманизма в противоположность атеистическим, материалистическим учениям того времени. Придаёт особое значение филос. стороне Вед. По ичению веданты, истинным бытием обладает тк. брахма или божеств. субстанция. Мир — проявление божеств, иллюзии или майи, свойственной брахме, и не имеет реального бытия. Идеи веданты изложены в «Брахмасутре» Бодараяны. Этот трактат позже различно комментировался, что привело к созданию нескольких школ вед**а**нты

वेदाभ्यास vedābhyāsa (veda + abhyāsa) m. постепе́нное повторе́ние или изуче́ние Вед

वेदार्थ vedārtha (veda + artha) m. значе́ние или смысл Вед

वेदि védi f. cm. वेदी

वेदिका vedikā f. cm. वेदी

वेदितर् véditar m. cm. वोदयितर्

वेदितच्य veditávya pn. который надо познать, постичь

वेदिन् I vedin 1) знающий 2) возвещающий

वेदिन् II vedin сочетающийся браком वेदिष्ठ vedistha spv. знающий или приобретающий больше всего

वेदी vedi f. жертвенник

वेदीयंस् védîyams cpv. знáющий или находя́щий что-л. лу́чше

वेदोक्त vedokta (veda + ukta) 1) упомя-

нутый в Ве́дах 2) предписанный ведическими те́кстами

वेदोपकरण vedopakaraṇa (veda + upakarana) п. «Ору́дие Вед» — назв. вспомо-гательной науки, способствующей усвоению знания Вед

वेद्धर् veddhar m. 1) тот, кто пронза́ет наскво́зь 2) ме́ткий стрело́к

वेद्य védya pn. om विद्

वेद्या vedyá f. сознáние; Instr. वेद्यया adv. я́сно, очеви́дно

वेध vedha m. 1) пронизывание; просверливание 2) открывание 3) отверстие वेधक vedhaka m. инструмент для просверливания

वेधन vedhana n. 1) просверливание 2) прободение 3) попадание

वेधस् vedhás 1. 1) набожный; доброде́тельный 2) му́дрый 2. т. пот. рг. Творе́ц — эпитет Брахмы; см. ब्रह्मन् 2 2)

वेधस्या vedhasyā f. уважение, почитание

ेविधिन् -vedhin 1) пронзающий; просверливающий 2) попадающий 3) поражающий что-л.

वेध्य vedhya 1. (pn. om व्यध्) который должен быть пробит или пронзён 2. n. цель, мишень

बेन् ven (P. pr. vénati — I; fut. venişyáti; pf. vivéna; aor. ávenīt) 1) томи́ться, тоскова́ть по ком-л. 2) зави́довать 3) хоте́ть, жела́ть

वेन vená 1. 1) требующий, прося́щий 2) лю́бящий 2. т. стра́стное жела́ние; стремле́ние

वेन्य venyá желáемый

वेप् vep cm. विप् I

वेप vepa 1. вздрагивающий; дрожащий 2. m. 1) дрожь 2) волнение

वेपथु vepáthu m. cm. वेप 2

वेपथुभृत् vepathu-bhṛt см. वेप 1

वेपन *vepaná* 1. см. वेप 1; 2. п. потрясáние лу́ком

वेपस् *vépas n.* 1) дрожáние 2) волнéние 3) возбуждéние

वेपिष्ठ vepiṣṭha (spv. om विप्र) оंчень взволно́ванный или возбуждённый

वेम vema m. ткацкий станок

वेमक vemaka m. ткач

वेमन् véman n. 1) см. वेम ; 2) ткáцкий челнок

वेला vélā f. 1) граница, предéл 2) морской *или* речной берег 3) время 4) случай

वेलाजल velā-jala n. см. वेलाम्भस् वेलाम्भस् velāmbhas (velā + ambhas) n. прили́в

वेलासलिल  $vel\bar{a}$ -salila n. cм. वेलाम्भस् वेलाहीन  $vel\bar{a}$ -hina преждевре́менный, несвоевре́менный

वेल्ल् vell (P. pr. véllati — I; pf. vivélla; aor. ávellīt; pp. vellītá) 1) дрожать, трясти́сь 2) кача́ться, колеба́ться

वेल्लन vellana n. 1) волнение 2) катание 3) ворчание

वेविज vevija 1) возбуждённый 2) торопливый, поспешный 3) вспыльчивый

वेश I veçá m. 1) поселéнец 2) сосéд

वेश II veça m. см. वेष

वेशत्व veçatvá n. сосéдство

वेशन *veçana n.* 1) вход, вступление 2) поступление

वेशन्त veçantá m. 1) пруд 2) садо́к वेशन्ता veçantā f. см. वेशन्त

वेशावधू veça-vadhū f. 1) любо́вница 2) куртизанка; у́личная же́нщина

वेशवनिता veça-vanitā f. см. वेशवधू वेशस् veças m. cocéд ेविशिन् -veçin вступа́ющий в वेशी veçi f. 1) игла; спица 2) крючо́к बेश्मन् véçman n. 1) дом, жили́ще 2) спа́льня

वेश्मान्त veçmānta (veçma+anta) m. вну́тренняя часть до́ма

वेश्य veçya n. сосе́дство

वेश्या veçyā f. cm. वेशवधू

वेष veṣa 1. работающий; деятельный; занятый 2. m. 1) работа, дело 2) вязание 3) одежда, платье 4) прислуживание वेषण veṣaṇa n. обслуживание; прислуживание

वेषणा veṣaṇā f. см. वेषण वेषधारिन् veṣa-dhārin переоде́тый (-o) वेषान्यत्व veṣānyatva (veṣa + anyatva) n. переме́на оде́жды

बेच्क veṣka m. néтля (для удушения) बेष्ट् veṣṭ ( $\bar{\mathbf{A}}$ . pr. véṣṭate — I; pf. viveṣṭé; aor. aveṣṭiṣṭa) 1) окружа́ть 2) обдува́ть 3) одева́ть

वेष्ट veṣṭa m. 1) пéтля 2) повя́зка वेष्टन veṣṭana n. 1) объя́тие 2) окруже́ние; обрамле́ние 3) плато́к 4) см. वेष्ट वेष्टुक veṣṭuka оста́вшийся висе́ть; застря́вший

वेसर vesara m. мул

वेहत् vehát f. я́ловая коро́ва

वै vai indc. да, конечно, действительно वैकक्ष vaikakṣa n. см. वैकक्षक

वैकक्षक vaikakṣaka n. венок, гирлянда

वैकर्त vaikarta m. du. часть же́ртвенного живо́тного

वैकर्तन vaikartana 1. происходящий от солнца, солнечный 2. т. пот. рг. Сын солнца — эпитет Карны; см. कर्ण 7)

वैकल्पिक vaikalpika 1) любой 2) произво́льный वैकल्य vaikalya n. 1) вя́лость 2) убогость

वैकार्य vaikārya n. превращение; преобразование

वैकालिक vaikālika n. 1) вечерняя моли́тва 2) ýжин

वैकुण्ठ vaikuṇṭhá m. nom. pr. Влады́кз páя — эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

वैकृत vaikṛta 1. 1) втори́чный 2) испо́рченный 2. п. 1) преобразова́ние 2) вражда́; неприя́знь

वैकृत्य vaikṛtya n. см. वैकृत

वैक्लव vaiklava n. 1) смущение; робость 2) малоду́шие

वैक्लव्य vaiklavya n. 1) см. वैक्लव ; 2) подавленность, угнетённое состояние

वैखानस vaikhānasá 1. отшельнический 2. т. брахман на третьей ступени жизни, отшельник, пустынник

वैगुष्य vaiguṇya n. 1) отсутствие досточиств 2) отсутствие атрибутов 3) несовершенство 4) разнообразие 5) ошибочность 6) ни́зость, по́длость

वैचित्त्य vaicittya n. душе́вное замеша́тельство

वैचित्र्य vaicitrya n. разноро́дность, разнообра́зность

वैजयन्त vaijayanta m. знамя Индры; см. इन्द्र 1

वैजयन्तिका vaijayantikā f. знамя, флаг वैजात्य vaijātya n. неоднородность

वैडूर्य vaidūrya т., п. мин. ля́пис-лазу́рь, коша́чий глаз

वैणव vainavá 1. f. тростник; бамбу́к 2. m. флейта

वैतरणी vaitaraṇi f. 1) назв. миф. реки, протекающей в аду 2) назв. священной реки в Калинге; см. कलि झदेश

वैतस vaitasá m. тростник

वैतान vaitāna 1. относя́щийся к трём же́ртвенным огня́м, свяще́нный 2. п. ритуа́л, соверша́емый при трёх же́ртвенных огня́х

वैतालिक vaitālika m. почитатель или панегирист царя

वैदम्ह्य vaidagdhya n. 1) проницательность 2) ловкость

वैदर्भ vaidarbha m. f. царь Видарбхи; см. विदर्भ 1)

वैदिक vaidika относящийся к Ве́дам, ведический; см. वेद 3)

वैदुर्य vaidūrya n. см. वैडुर्य

वैदेशिक vaideçika 1. чужестра́нный, чужезе́мный 2. т. чужестра́нец, чужезе́мец वैदेश्य vaideçya см. वैदेशिक

वैद्य vaidya 1. учёный 2. т. врачеватель

वैद्यनाथ vaidya-nātha m. nom. pr. Владыка врачевателей — эпитет Дханвантари и Шивы; см. धन्वन्तरि, शिव 2 1) वैद्युत vaidyutá сверкающий, блестя́щий वैद्रुम vaidruma кора́лловый

वैधम्यं vaidharmya n. 1) незаконность 2) разнородность

वैधवेय vaidhaveya т. сын вдовы́ वैधव्य vaidhavya п. вдовство́ वैधस vaidhasa свя́занный с судьбо́й वैध्यं vaidhurya п. 1) отсу́тствие; исчезнове́ние 2) излече́ние

वैधेय vaidheya 1. глу́пый 2. т. глупе́ц, дура́к

वैनयिक vainayika 1) благонра́вный, воспи́танный 2) ве́жливый

वैपञ्चिमक vaipañcamika m. толкова́тель приме́т

वैपरीत्य vaiparītya n. противоположность वैपुल्य vaipulya n. объём, размер, величина

वैफल्य vaiphalya n. беспло́дность, бесполе́зность

वैब्ध vaibudha божéственный वैभव vaibhava n. 1) си́ла, мощь 2) вели́чие

वैभाषिक vaibhāṣika 1. любой, произво́льный 2. т. назв. буддийской школы वैभ्राज vaibhrāja п. назв. священной рощи

वैमत्य vaimatya n. разногласие, расхождение во мнении

वैमनस्य vaimanasyá n. малоду́шие वैमल्य vaimalya n. незапя́тнанность, чистота́

वैमात्र vaimātra рождённый от друго́й ма́тери, сво́дный

वैमात्रक vaimātraka см. वैमात्र वैमात्रेय vaimātreya см. वैमात्र

वैमानिक vaimānika 1. разъезжающий на небесной колеснице 2. т. небожитель; божественное создание

वैमुख्य vaimukhya n. 1) обращение вспять

2) неприя́знь, отвращение к (Loc., —о)
वैमूल्य vaimūlya n. ра́зница в це́нах
वैयथ्य vaiyarthya n. бесполе́зность
वैयाकरण vaiyākaraņa m. граммати́ст
वैयाझ vaiyāghra 1. тигро́вый 2. п. тигро́вая шку́ра

वैयास vaiyāsa происходя́щий от Вья́сы; см. व्यास 5)

वैर vaira 1. 1) вражде́бный 2) неприя́зненный 2. n. 1) вражда́ 2) неприя́знь 3) спор, ссора с (Instr., Instr. с सह, — о)

वैरकर vaira-kara вызывающий вражду वैरकारिन् vairakārin начинающий спор, ссору

वैरकृत् vaira-kṛt 1) см. वैरकारिन्; 2) сварли́вый

बैरदेय vaira-deya n. 1) см. बैर 2; 2) наказáние वैरस vairasa n. отвращение वैरस्य vairasya n. 1) плохой вкус 2) см. वैरस

वैरहत्य vairahatya n. убийство мужей или героев

वैराग्य vairāgya n. 1) обесцве́чивание 2) отвраще́ние к (Loc., Abl., -о) 3) аскети́зм; отше́льничество

वैरायशतक vairāgya-çataka n. «Сто строф об отрешённости от мирских жела́ний» — назв. сборника коротких миф. стихотворений об аскетизме, приписываемых Бхартрихари; см. भर्ते हरि

वैराज्य vairājya n. отсутствие сувере́нной вла́сти; власть инозе́мца

वैराय vairāya (den. om वैर) начинать враждебные действия против кого-л. (Instr. с प्रति)

वैरिता vairitā f. вражде́бность वैरित्व vairitva n. см. वैरिता

वैरिन् vairin 1. вражеский 2. т. враг, неприятель

वैरी भू vairi bhй (формы см. भू I) стать вражде́бным

वैरूप्य vairūруа n. 1) различие 2) разнообра́зие 3) уро́дство, безобра́зие

वैरोचन vairocana 1. со́лнечный 2. m. patr. эпитет демона Бали; см. बलि 4)

वैलक्षण्य vailakṣaṇya n. 1) см. वैरूप्य 1);

2) неравенство

वैलक्ष्य vailakṣya n. чу́вство стыда́ वैवर्ष्य vaivarṇya n. обесцве́чивание वैवश्य vaivaçya n. безво́лие

वैवस्वत vaivasvata m. patr. эпитет Maну и Ямы; см. मन् 2 1), यम II 2 3)

वैवाह vaivāha cm. वैवाहिक

वैवाहिक vaivāhika 1. сва́дебный 2. п. сва́дьба

वैवाह्य vaivāhya см. वैवाहिक

वैशद्य vaiçadya n. 1) прозрачность, отчётливость 2) я́сность, чёткость 3) свет; блеск

वैशंपायण vaiçampāyaṇa m. nom. pr. мудрец, ученик Вьясы, один из основных рассказчиков «Махабхараты»; см. न्यास 5), महाभारत

वैशस vaiçasa 1. несущий смерть 2. n. 1) убийство 2) смерть

वैशाख vaiçākhá т. назв. второго лунного месяца, соотв. апрелю — маю

वैशारद vaiçārada 1. 1) о́пытный 2) учёный 2. п. глубо́кие зна́ния

वैशारद्य vaiçāradya n. учёность, эрудиция в чём-л. (Loc.)

वैशिष्ट्य vaiçistya n. 1) особенность 2) превосхо́дство

वैशेषिक vaiçeşika 1. 1) своеобра́зный 2) осо́бенный 2. п. 1) осо́бенность 2) назв. одной из шести ортодоксальных систем индийской философии

वैशेष्य vaiçeşya n. 1) см. वैशेषिक 2 1); 2) отличие, различие, разница 3) превосхо́дство

वैश्य vaíçya 1. т. член касты (варны) вайшьев (представляющей торговцев и земледельцев) 2. п. 1) преданность 2) зависимость

वैश्ववण vaiçravaṇá m. patr. Просла́вленный — эпитет Куберы и Раваны; см. क्बेर, रावण

वैश्वदेव vaiçvadevá посвящённый всем богáм

বীশ্বাহ্ণ vaiçvarūpa 1. 1) разнообра́зный 2) разноро́дный 2. п. 1) вселе́нная 2) всё челове́чество

वैश्वरूप vaiçvarūруа п. разнообра́зие, разноро́дность

वैश्वानर vaiçvā-nará m. nom. pr. При-

надлежа́щий всем лю́дям — эпитет Агни; см. ग्रापन

वैषम्य vaiṣamya n. 1) неро́вность 2) нера́венство 3) несправедли́вость 4) тру́дность 5) бе́дствие

वैष्वत vaisuvata центральный

वैष्णव vaiṣṇavá 1. относя́щийся к Ви́шну 2. т. почита́тель Ви́шну; см. विष्णु 1) वैष्णव्य vaiṣṇavya принадлежа́щий Ви́шну; см. विष्णु 1)

वैसादृश्य vaisādrçya n. несхо́дство वैस्पठ्य vaispaṣṭhya n. 1) прозра́чность 2) отчётливость 3) я́сность, то́чность

वैस्वर्य vaisvarya 1. 1) лишённый зву́ков 2) безголо́сый 2. п. поте́ря зву́ка или ре́чи

वैहायस vaihāyasa 1. дви́жущийся по во́здуху 2. т. небожи́тель

वैह्नल्य vaihvalya n. 1) истощение 2) слабость, бессилие

वोढर् vódhár 1. 1) ведущий 2) несущий 2. т. 1) рабочий скот 2) носильщик 3) проводник 4) супруг

वोढा voḍhā приведённая в дом, взя́тая в жёны

व्यंसन vyamsana n. обман

व्यक्त vyakta (pp. om व्यञ्ज्) 1) украшенный 2) красивый; прекрасный 3) очевидный, я́вный, я́сный

न्यक्ति vyakti f. 1) появление 2) наружность, внешний вид 3) ясность; чёткость 4) отличие, различие 5) личность; индивид 6) грам. род

व्यक्तीकरण vyaktikaraṇa n. объясне́ние, разъясне́ние

व्यग्र vyagra 1) беспокойный 2) рассе́янный

व्यङ्ग vyānga 1) пятнистый 2) опозо́-

ренный 3) клеймённый 4) искажённый 5) искале́ченный

व्यङ्गता vyañgatā f. искажённость व्यङ्गच vyañgya я́сный, поня́тный व्यचस् vyácas n. 1) вместительность 2) свобо́дное простра́нство, просто́р व्यचस्वन्त् vyácasvant просто́рный व्यचिष्ठ vyaciṣṭha spv. обши́рнейший व्यजन vyajana n. опаха́ло; ве́ер व्यञ्ज् vyañj (формы см. ग्रञ्ज्) 1) украша́ть 2) проявля́ть, демонстри́ровать

व्यञ्जक *vyañjaka* 1) обнару́живающий 2) выража́ющий

व्यञ्जन vyáñjana n. 1) признак (пола, зрелости) 2) украшение; орнамент 3) ирония; сарказм 4) знак, символ 5) фон. согласный звук 6) приправа

व्यञ्जय् vyañjay (caus. om व्यञ्ज्) показывать

व्यतिकर vyatikara m. 1) смешение, соединение 2) смесь 3) несчастье, беда

च्यतिक्रम् vyatikram (формы см. क्रम्) 1) протекать, проходить (о времени) 2) пренебрегать

व्यतिक्रम vyatikrama m. нарушение (напр. закона)

व्यतिरिक्त vyatirikta 1) избы́точный 2) отлича́ющийся от (Abl., -o) 3) превосходя́ший 4) превыша́ющий

व्यतिरिच् vyatiric (формы см. रिच् 1) 1) превосходить 2) превышать 3) отличаться

च्यतिरेक vyatireka m. 1) ра́зница, разли́чие 2) контра́ст 3) исключе́ние 4) превосхо́дство; Instr. व्यतिरेकेण, Abl. व्यतिरेकाद् adv. за исключе́нием чего-л. (-о) व्यतिहार vyatihāra m. 1) обме́н 2) че-

व्यती *vyatī* (формы см. इ II) 1) прохо-

редование 3) взаимность, обоюдность

40 Санскр.-русск. сл.

ди́ть ми́мо 2) преодолева́ть 3) протека́ть — о вре́мени

व्यतीत *vyatita* (*pp. om* व्यती) 1) проше́дший, мину́вший 2) мёртвый

व्यत्यय *vyatyaya m*. 1) изменение 2) поворот

व्यत्यास vyatyāsa m. cm. व्यत्यय

व्यथ् vyath (Ā. pr.vyáthate — I; pf.vivya-thé; aor. ávyathista; pp.vyathitá) 1) волнова́ться 2) дрожа́ть, трепета́ть 3) страши́ться 3) быть удручённым

व्यथन vyathana n. 1) шата́ние; колеба́ние 2) си́льное беспоко́йство 3) удручённость

व्यथा *vyathā f.* 1) неуда́ча, про́мах 2) взволно́ванность 3) страх 4) боль

व्यथित vyathita (pp. om व्यथ्) 1) взволнованный 2) изму́ченный

व्यथिस् vyáthis 1. 1) шáткий 2) косóй, кривóй 3) тáйный 2. п. путь, направлéние व्यद्वर vyadvara т. грызу́н

व्यध् vyadh (P. pr. vidhyati — IV; pf. vivyádha; aor. ávyatsit; pp. viddhá) 1) пронзать 2) пробивать 3) просверливать 4) ранить; поражать; пронзать

व्यध vyadha m. 1) пронзание 2) просверливание 3) ранение; поражение

व्यधन vyadhana n. см. व्यध

व्यध्व vyadhva m. полови́на пути́

व्यध्वन् vyadhvan 1) находя́щийся на полпути 2) бродя́щий

व्यन्तर vyanta разлучённый, отделённый व्यन्तर vyantara 1. п. 1) отсутствие различия в чём-л. 2) промежуток 2. т. дух—вид божества; Асс. f. व्यन्तराम् adv. a) на полпути б) посредственно; умеренно

व्यपगत vyapagata (pp. om व्यपगम्) ушéдший, исчéзнувший ञ्यपगम् vyapagam (формы см. गम्) 1) уходить 2) пропадать, исчезать

व्यपिंदश् vyapadiç (формы см. दिश् I) 1) называть 2) обозначать 3) ложно утверждать

व्यपदेश *vyapadeça m.* 1) обозначéние; помéта 2) называние, наречéние 3) предлог 4) отговорка

व्यपन्य vyapanaya m. устранение, удаление

ञ्यपनी vyapani (формы см. नी I) 1) уводить 2) убирать 3) удалять

ं व्यपनुद् vyapanud (формы см. नुद्) 1) толкать, сталкивать 2) спу́гивать

व्यपरोह्य vyaparohay caus. 1) снимать обувь 2) лишать чего-л.

व्यपे *vyape* (формы см. इ II) 1) расходиться 2) прекращаться 3) исчезать

व्यपेक्ष् vyapek (формы cм. ईक्ष्) 1) смотре́ть sa кем-л. 2) забо́титься o ком-л. 3) обраща́ть внима́ние на (Acc.) 4) ожила́ть

व्यपेत vyapeta (pp. om व्यपे) 1) отделённый; разъединённый 2) проше́дший; исче́знувший

व्यपोह vyapoha m. 1) изгнание 2) устранение

व्यभिचार *vyabhicāra m.* 1) просту́пок 2) заблужде́ние 3) увлече́ние

व्यम्र vyabhra безоблачный

व्यभिचार vyabhicāra m. проступок

व्यभिचारिन् vyabhicārin неверный; вероломный

च्यम् vyay (U. pr. vyáyati/vyáyate — I; fut. vyayişyáti/vyayişyáte; pf. vavyáya/vavyayé; aor. ávyayit/ávyayiṣṭa) расходовать, растрачивать что-л.

ञ्यय *vyaya m*. 1) потери, убыток 2) гибель; падение 3) расход, затрата, издержка व्ययन vyáyana n. разлука, расставание व्यर्थ vyartha 1) бесце́льный, бессмысленный 2) бесполе́зный

व्यर्थता  $vyarthat\bar{a}$  f. 1) бесце́льность, бессмы́сленность 2) бесполе́зность

व्यलीक *vyalika* 1. неве́рный; фальши́вый 2. *п*. непра́вда, ложь; обма́н

व्यवच्छेद vyavaccheda m. 1) освобождéние от (Instr., -0) 2) отделение 3) разлу́ка

व्यवधा *vyavadhā* (формы см. धा) 1) класть порознь 2) вставля́ть *что-л*. ме́жду *чем-л*. 3) разделя́ть 4) прерыва́ть

অবধান vyavadhāna n. 1) вмеша́тельство 2) ута́ивание 3) кры́шка; покры́шка 4) переры́в

व्यवनी vyavani (формы см. नी l) вливать что-л. постепенно

ञ्चवसाय vyavasāya m. 1) намерение 2) решительность 3) усилие

व्यवसायवन्त् vyavasāyavant реши́тельный, энерги́чный

व्यवसित *vyavasita* 1. 1) решйвшийся 2) решённый 3) предпринятый 2. *п*. намерение

व्यवस्था I vyavasthā (формы см. स्था I) Ā. отделя́ть от (Abl.) 2) остана́вливаться 3) устана́вливаться

व्यवस्था II *vyavasthā f*. 1) положение 2) состояние 3) условие

व्यवस्थान vyavasthāna n. см. व्यवस्थिति व्यवस्थित vyavasthita (pp. от व्यवस्था) 1) стоя́щий, находя́щийся в 2) зави́симый от (Loc.) 3) устано́вленный, определённый 4) име́ющийся, нали́чный

व्यवस्थित vyavasthiti f. 1) пребывание в 2) состояние, положение 3) особенность 4) определение 5) стойкость 6) решительность 7) отделение, разобщение

व्यवहर् vyavahar (формы см. हर्) 1) употребля́ть; пользоваться чем-л. 2) торговать с (Loc., Instr.) 3) обща́ться с (Instr., Loc.)

व्यवहर्तर् vyavahartar m. судья́ व्यवहार vyavahāra m. 1) де́ло, де́йствие 2) посту́пок 3) рабо́та, де́ятельность 4) поведе́ние 5) обраще́ние с кем-л. 6) обы́чай 7) торго́вля 8) суде́бное де́ло

व्यवहारपद vyavahāra-pada n. см. व्यव-हार 7)

व्यवहारवन्त् vyavahāravant 1. занима́ющийся чем-л. 2. т. купе́ц, торго́вец व्यवहारिन् vyavahārin де́йствующий व्यवहित vyavahita (рр. от व्यवधा) 1) разделённый 2) повреждённый 3) потерпе́вший убы́тки

व्यवहृति vyavahrti f. 1) де́ло, де́ятельность 2) торго́вля

व्यविह्नय vyavahriya р. 1) действовать; поступать 2) быть названным, обозначенным

च्यवाय *vyavāya m.* 1) вмеша́тельство 2) расстава́ние 3) вторже́ние 4) сои́тие, сово-купле́ние

व्यश्व vyáçva безлоша́дный

व्यष्टि *vya*ṣṭi f. 1) достижéние 2) удáча, успéх

व्यस् vyas (формы см. ग्रस् II) 1) разбрасывать 2) размельчать 3) разрывать

व्यसन *vyasana n.* 1) деятельность 2) рвение, усердие 3) порож 4) невзгода, несчастье 5) зло

व्यसनिन् vyasanin 1) усердный 2) страстный 3) порочный 4) несчастный 5) злой

व्यसि *vyasi* без меча, невооружённый, безоружный

व्यस्त vyasta расчленённый, разделённый व्या vyā (U. pr. vyáyati/vyáyate — IV;

fut. vyāsyáti/vyāsyáte; aor. ávyat/ávyata) 1) скрыва́ть 2) покрыва́ть, оку́тывать

च्याकर् *vyākar* (формы см. कर् I) 1) разделя́ть, дели́ть 2) объясня́ть

व्याकरण vyākaraṇa n. 1) разли́чие 2) ана́лиз 3) грамма́тика 4) назв. одной из Веданг; см. वेदाङ्ग

व्याकुल  $vy\bar{a}kula$  1) наполненный чем-л. (Instr.,  $-\circ$ ) 2) взволнованный

व्याकृति vyákṛti f. cm. व्याख्यान 2

व्याख्या I vyākhyā (формы см. ख्या) 1) разъясня́ть 2) сообща́ть

व्याख्या II vyākhyā f. см. व्याख्यान 2 व्याख्यातर् vyākhyātar m. толкова́тель, коммента́тор

च्याख्यान *vyākhyāna* 1. 1) расска́занный 2) объяснённый 2. п. 1) расска́з, повествова́ние 2) объясне́ние

व्याधात vyāghāta m. 1) уда́р 2) затрудне́ние 3) беспоко́йство 4) противоре́чие

व्याघारण vyāghāraṇa n. опрыскивание, поливание

व्याझ vyāghrá 1. т. тигр 2. (-о) первый, лучший из (букв. тигр среди ...) व्याझचर्मन् vyāgra-carman п. тигровая шкура

व्याचक्ष् vyācakṣ (формы см. चक्ष्) 1) повторя́ть по па́мяти 2) разъясня́ть, толкова́ть

च्याज vyāja m. 1) обма́н 2) кова́рство 3) ви́димость, подо́бие 4) отгово́рка 5) пр́едло́г; Instr. च्याजेन adv. а) под предло́гом чего-л. (-о) б) в обли́чье

व्याड *vyāḍa m*. хи́щник

व्यातन् *vyātan (формы см.* तन्) 1) распространя́ть 2) расширя́ть

व्यात्त *vyātta* 1. (*pp. om* व्यादा) широко́ раскры́тый, рази́нутый 2. *п*. пасть, гло́т-ка

व्यादा *vyādā (формы см.* दा I) открывать, разевать

च्यादान vyādāna n. открыва́ние (рта) च्यादिश् vyādiç (формы см. दिश् I) 1) ука́зывать 2) учи́ть 3) сообща́ть 4) прика́зывать

व्यादेश vyādeça m. указание, предписа-

न्याघ vyādha т. 1) охо́тник 2) назв. касты охотников

व्याधा *vyādhā (формы см.* धा) быть не в поря́дке

च्याधि vyādhi т. нездоро́вье; боле́знь च्याधू vyādhū (формы см. धू) 1) трясти́ 2) разбра́сывать

न्यान vyāná т. дыха́нне (один из пяти видов жизненных ветров, просачивающих-ся сквозь тело; см. वायु 4)

च्याप् *vyāp* (формы см. ग्राप्) 1) проника́ть 2) наполня́ть 3) достава́ть, хвата́ть च्यापद् I *vyāpad* (формы см. पद्) 1) по-

гибать 2) становиться несчастным

च्यापद् II vyāpad f. бе́дствие, несча́стье च्यापाद vyāpāda m. ги́бель, круше́ние च्यापादन vyāpādana n. 1) уничтоже́ние, разруше́ние 2) убийство

व्यापादय् *vyāpāday* (caus. om व्यापद् I) 1) портить 2) убивать

व्यापादित vyāpādita (pp. om व्यापादय्) убитый

व्याप्त vyāpta 1) проникший 2) покрытый 3) получившийся

व्याम vyāmá т. мера длины, равная ширине вытянутых в стороны рук (около 1,8 м.)

व्यामुह्  $vy\bar{a}muh$  (формы см. मुह) смуща́ться

व्यायतता vyāyatatā f. открывание, разевание (напр. pma)

व्यायम् *vyāyam (формы см.* यम्) 1) вытя́гиваться, простира́ться 2) разрыва́ться 3) боро́ться

व्यारब्ध vyārabdha 1) уде́рживаемый 2) хорошо́ подде́рживаемый

ब्यालग्राह vyāla-grāha m. лове́ц змей ब्यालमृग vyāla-mṛga m. хи́щное живо́тное

व्यालम्ब , व्यालिम्बन् vyālamba, vyālambin свиса́ющий, вися́щий

व्यावर् *vyāvar* (формы см. वर् I) пря́таться

व्यावर्त् *vyāvart* (формы см. वर्त्) 1) отделя́ться от (*Instr.*, *Abl.*) 2) дели́ться 3) растворя́ться 4) открыва́ться 5) повора́чиваться

च्यावहारिक vyāvahārika 1. 1) повседне́вный 2) действи́тельный, реа́льный 2. т. должностно́е лицо́ 3. n. 1) профе́ссия 2) торго́вля 3) ремесло́

**व्या**वृत्  $vy\bar{a}vr't$  f. 1) различие 2) распознавание

व्यावृत्त *vyāvṛtta* 1) воспреня́тствованный 2) прекрати́вичийся

व्याव्यध् vyāvyadh (формы см. व्यध्) 1) кружи́ть, враща́ть 2) маха́ть, разма́хивать отделе́ние 2) сортиро́вка 3) ана́лиз, разбо́р 4) состави́тель, собира́тель 5) пот. рг. легендарный мудрец, отец Панду, Дхритараштры, Видуры, почитается автором «Махабхараты», «Пуран» и некоторых др. работ, а также редактором Вед

व्यासङ्ग *vyāsanga т.* привя́занность, скло́нность

व्यासञ्ज् vyāsaāj см. ग्नासञ्ज् व्यासेध vyāsedha m. 1) препятствие 2) предотвращение

व्याहर् vyāhar (формы см. हर् I) гово-

ри́ть, выска́зывать 2) сообща́ть 3) называть 4) петь

व्याहरण vyāharaṇa n. 1) выска́зывание 2) проявле́ние

व्याहार vyāhāra m. cm. व्याहरण

<sup>°</sup>व्याहारिन् *-vyāhārin* 1) говоря́**щий 2)** пою́щий

व्याहित *vyāhita (pp. om* व्याधा) нездоро́вый, больно́й

ब्याहृत vyāhṛta n. 1) речь 2) пе́ние (птиц)

व्याहृति vyåhṛti f. cm. व्याहरण 1) व्युच्छित्ति vyucchitti f. cm. व्युच्छेद

च्युच्छेद vyuccheda m. 1) переры́в 2) наруше́ние 3) беспоко́йство

च्युत्कम vyutkrama m. 1) неправильный иаг, поступок 2) ошибка

ट्युन्था vyutthā (формы см. स्था I) 1) разъезжаться 2) рассе́иваться 3) отвора́чиваться от (Abl.)

च्युत्थान vyutthāna n. 1) вставание 2) пробуждение

च्युत्थित vyutthita 1) несогласный, расходящийся во мнении 2) рассеянный 3) бессвязный

व्युत्पत्ति vyutpatti f. возникновение, происхождение

च्युत्पद् vyutpad (формы см. पद् 1) 1) возникать 2) грам. происходить из, от

च्युत्पादय् vyutpāday (caus. om च्युत्पद्) грам. образо́вывать

च्युद् vyud (формы см. उद्) 1) вытекать 2) смачивать

व्युदक vyudaka 1) безво́дный 2) сухо́й, высохший

ब्युदास vyudāsa m. 1) отказ 2) устранение, ликвидация

च्युन्दन vyundana n. I) смачивание 2) орошение

व्युपरम vyuparama m. окончание, прекращение

व्युपशम *оуираçата т.* 1) окончание 2) отступление

व्यष् vyus f. paccbét

व्युषित vyuşita 1. pp. om विवस् 1; 2. n. наступление дня, рассвет

च्युष्ट vyusta 1) ясный, безоблачный (o  $\partial ne$ ) 2) наступивший (o  $\partial ne$ )

व्युष्टि *vyúṣṭi f.* 1) блеск, сияние 2) награда, вознаграждение

च्यूढ vyūḍha необъя́тный, широ́кий. просто́рный

व्युढा vyūḍhā замужняя

व्यूढोरस्क vyūdhoraska (vyūdha + uraska) bah. широкогру́ жый

च्यह् vyūh (формы см. ऊह् I) 1) растя́гивать 2) разделя́ть 3) выстра́ивать в боевы́е поря́дки (войска́), приводи́ть в боеву́ю гото́вность 4) приводи́ть в поря́док 5) грам. де́лать зия́ние гла́сных

च्यूह vyūhá m. 1) передвижение 2) разборка 3) распределение 4) боевой строй

ब्यूहन vyūhana 1. 1) передвигающий 2) раздвигающий 2. n. 1) различие, разница 2) сортировка

च्यृद्धि *vyṛ'ddhi f*. 1) неуда́ча 2) недоста́ток

व्योमग *vyoma-ga* 1. летающий по воздуху 2. т. небожитель

न्योमगामिन् vyoma-gāmin см. न्योमग 1 न्योमचर vyoma-cara см. न्योमग 1 न्योमन् vyoman n. воздух, атмосфера न्योमसद् vyoma-sad обитающий на небе वर्ज् vraj (P. pr. vrajati — I; pf. vavrāja; aor. ávrājit; pp. vrajitá) 1) проходить; шествовать 2) странствовать

वाज *vrajá m.* 1) загон для скота́ 2) ста́до 3) рой त्रजन *vrájana n.* 1) странствование 2) дорога, путь

त्रजिन् vrajín 1) находя́щийся в стойле 2) ходя́щий в ста́де

त्रज्या vrajyā f. движение, ходьба त्रण vraṇa m., n. 1) ранение 2) боля́чка त्रणन vraṇana n. просве́рливание; пронза́ние

त्रणय vraṇaya den. om त्रण

त्रणवन्त् *vraṇavant* изра́ненный; повреждённый

त्रणिवरोपण vraṇa-viropaṇa исцеля́ющий ра́ны

त्रणिन् vranin cm. त्रणिल त्रणिल vranila израненный

त्रण्य vranya благотворный

রন *vratá n.* 1) во́ля, прика́з 2) зако́н 3) поруче́ние 4) госпо́дство 5) о́браз жи́зни 6) привы́чка 7) обря́д, ритуа́л 8) обе́т; соблюде́ние обе́та

त्रतग्रहण vrata-grahana n. 1) принятие обета 2) принятие монашеского сана

न्नतचर्या vrata-caryā f. соблюдение религио́зных предписаний или обета

त्रतचारिन् vrata-cārin 1) соблюдающий обет 2) сдерживающий обещание 3) сдерживающий, обуздывающий себя

न्नति uratáti f. 1) выощееся растение 2) бот. усик

त्रतपा *vrata-på* охраня́ющий ритуа́л त्रतरुचि *vrata-ruci* на́божный, религио́зный

त्रतलोप *vrata-lopa m*. нарушение обета, клятвы

व्रतवन्त् vrațávant cm. व्रतचारिन् 1)

व्रतसंपादन vrata-sampādana n. выполнéние обета

त्रतस्थ vrata-stha занятый соблюдением религиозного обета

त्रतस्नात vrata-snāta совершивший омовение после выполнения религиозного обета

त्रतादेशन vratādeçana (vrata + ādeçana) n. наложение или принятие обета

त्रतिन् vratin 1. см. त्रतवन्त् ; 2. т. кающийся

त्रत्य vratya 1) послу́шный 2) ве́рный किन्त्न् vrandin ста́вший мя́гким त्रयस् vrayas n. превосхо́дство, переве́с त्रञ्च vraçc (P. pr. vrçcáti — VI; pf. vavráçca; aor. ávraçcit; pp. vrkná) 1) ре́зать 2) рвать 3) ра́нить

রস্থান vráçcana 1) отсека́ющий 2) обтёсывающий

त्रा *urā f.* толпа́, мно́жество त्राज *urāja m*. ку́ча, гру́да

त्रात *urấta m*. 1) см. त्राज ; 2) ста́я; ста́до

त्रातीन vrātina бродя́жничающий, не име́ющий определённых заня́тий जात्य vrātya m. бродя́га; изгой

व्रिश vriç f. палец

न्नीड् vrīḍ (Ā. pr. vrīdate — I; P. pr. vrīḍyati — IV; pf. vivrīḍa; aor. ávrīḍīt)

1) смуща́ться; стыди́ться 2) броса́ть, мета́ть नीडा vrīḍā f. смуще́ние, стыд

त्रीडावन्त् *vriḍāvant* смущённый, стыдли́вый

त्रीडित *vriḍita (pp. om* त्रीड्) 1) пристыжённый 2) посрамлённый

न्नीहि vrihi m. 1) рис 2) pl. зёрна риса न्नीहिन् vrihin рисовый (о поле) न्नीहिमन्त् vrihimant смешанный с рисом न्नीहिमय vrihimaya рисовый, из риса

न्रीहियव wihi-yava m. sg. dv. рис и яч-

ब्रुडित *vruḍita* 1) погрузи́вшийся в 2) утону́вший 3) заблуди́вшийся

च्ली vli (P. pr. vlintti — IX; fut. vlesyáti) 1) отбирать 2) идти 3) поддерживать 4) сдерживать

ब्लेष्क vleska m. 1) пéтля; сило́к 2) верёвка; бечёвка

## श

श ça сөрөк четвёртая букв**а алфавита** деванагари; см. देवनागरी

शंयु çaṁyú благотво́рный शंवन्त् çaṁvant целе́бный

शवन्त् çamvant целебный शंस् çams (P. pr. çámsati — I; pf. çаçámsa; aor. áçamsit; pp. çastá) 1) рассказывать, сообщать 2) предлагать 3) хвалить, восхвалять 4) одобрять 5) обижать शंस çámsa т. 1) изречение, сентенция 2) благословение 3) проклятие

शस्थ camsatha m. бесе́да, разгово́р

शंसन çaṁsana n. выска́зывание, сообще́ние

शंसा çamsā f. 1) хвала́, прославле́ние 2) изрече́ние 3) извеще́ние

ण्डांसिन् -çamsin 1) высказывающий что-л. 2) объявляющий 3) обещающий ят çak (P. pr. çaknóti — V; pf. çaçāka; аог. áçakat; pp. çaktá) 1) мочь, быть в состоянии, в силах 2) переносить, выносить 3) быть сильным, могучим

शक I çaka n. навоз, помёт

明帝 II çaka т. назв. кочевых племён — скифов

शक्ताल çaka-kāla т. э́ра Ша́ки — назв. летосчисления, начавшегося в 78 г. христианской эры

शकट çakaṭa n., m. теле́жка, пово́зка; колесни́ца

शकटसार्थ çakaṭa-sārtha m. вереница колесниц

शकटिका çakaţikā f. теле́жка शकटिन् çakaţin m. владе́лец пово́зки शकल çakala n., m. 1) ще́пка 2) оско́лок, черепо́к 3) полови́на

शकार ça-kāra m. бу́ква или звук «श» शकुन çakuna 1. m. птица 2. n. хороший знак, до́брое предзнаменова́ние

शकुनज्ञ çakuna-jña свéдущий в предзнаменовáниях

शकुनज्ञान çakuna-jñāna n. 1) наўка о предзнаменованиях 2) гадание; предсказание

शकुनि çakuni m. nom. pr. дядя и союзник Кауравов; см. कौरव

शकुनी çakúnī f. птица (самка)

शकुन्त çakúnta m. птица (особ. хищная) शकुन्तक cakuntaka m. птишка

शकुन्तला çakuntalā f. nom. pr. супруга Душьянты, мать Бхараты, героиня драмы Калидасы; см. दुष्यन्त, भरत 1), कालिदास

शकुन्ति çakunti m. птица

शकुर çakura 1) домашний, ручной 2) кроткий

शकृत् I çakrt n. cm. शक 1

शकृत् II çakṛt n. густой туман

शक्तर् çaktar 1. нося́щий, перенося́щий 2. т. 1) носи́льщик 2) страда́лец

शक्ति I çakti f. 1) сила, мощь 2) способность 3) творческая сила божества́ (выступающая как его супруга) 4) власть 5) сила поэтического таланта 6) грам. категория падежа

शक्ति II çakti f. дро́тик; копьё शक्तितस् çaktitas adv. по си́лам, по воз-

мо́жности शक्तिधर *çakti-dhara* нося́щий дро́тик

или копьё शक्तिमन्त् I çaktimant 1) могу́чий 2) спосо́бный сде́лать что-л. (Loc., inf.)

शक्तिमन्त् II çaktimant име́ющий дро́тик или копьё

शक्तीवन्त् çaktīvant 1) си́льный 2) гото́вый помо́чь

शक्मन् çákman n. 1) см. शक्ति 1); 2) предприятие, дéло

शक्यता çakyatā f. возможность शक्यत्व çakyatva n. см. शक्यता

शक çakrá 1) си́льный, мо́щный 2) то́лстый, ту́чный 3) nom. pr. эпитет Индры; см. इन्द्र 1

शक्रदिश् çakrá-diç f. восто́к (букв. страна Ша́кры́, m. e. Индры)

शकधनुस् çakrá-dhanus n. ра́дуга ्(букв. лук Ша́кры, m.e. Индры)

शकलोक çakrá-loka m. не́бо и рай (букв. мир Шакры, m.e. Индры)

शकायुध çakrāyudha (çakra + āyudha) n. ра́дуга (букв. ору́жие Ша́кры, m.e. Инд-ры)

शकाशन çakrāçana (çakra + āçana) n. индийская конопля́ (букв. пи́ща Ша́кры, m. e. Индры)

शक्वन् çákvan имущий, зажиточный

शक्वर  $çakvara\ m$ . бык; вол

शग्म çagmá 1) см. शक्तीवन्त् ; 2) добрый 3) любе́зный 4) на́божный, благочести́вый 5) ти́хий, кро́ткий

शङ्क çañk (Ā. pr. çáñkte — I; pf. ça-

çañké; aor. áçañkiṣṭa; pp. çañkitá) 1) сомневáться 2) опасáться, бояться

शङ्कर çañkará 1. приносящий бла́го 2. m. nom. pr. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

शङ्कराचार्य çañkarācārya m. nom. pr. известный философ веданты VIII—IXвв.

शङ्का çañkā f. 1) забота; хло́поты 2) беспоко́йство, волне́ние 3) подозре́ние; 4) предположе́ние, дога́дка

<sup>о</sup>शिङ्किन् -çañkin 1) опасающийся, боящийся 2) считающий, полагающий

शङ्कः çañkú т. 1) ко́лышек, деревя́нный гвоздь 2) сва́я, столб 3) стрела́ 4) копьё 5) шип, колю́чка

शङ्कमुख çañku-mukha bah. остромо́рдый

शङ्कमुखी çañku-mukhî f. вид пиявки शङ्कत् çañkṛt 1) благоде́тельный, благотво́рный 2) благотвори́тельный

शङ्ख çañkhá 1. т., п. раковина 2. т. височная кость

शङ्खाध्म çañkha-dhmá m. тот, кто трубит в раковину

श्रह्वान्तर ça $\bar{n}$ khāntara (ça $\bar{n}$ kha + antara) n. лоб (букв. промежу́ток ме́жду висками)

शच् çac (Ā. pr. çácate — I; pf. çecé; aor. áçaciṣṭa) говори́ть

शचि çaci f. cm. शची 4)

शचिष्ठ çaciştha spv. 1) сильнейший 2) всегда готовый помочь

शची çácī f. 1) см. शक्ति I 1), 2); 2) благосклонность, доброжелательство 3) помощь 4) nom. pr. супруга Индры; см. इन्द्र 1

शचीवन्त् çacivant см. शक्तीवन्त् शठ् I çath (P. pr. çáthati — I; pf. çaçåtha; aor. áçathit) 1) обмáнывать 2) бить; убивать 3) страдать ষাত্ II çath (Ā. pr. çāṭhāyate — X; pf. çathayāñcakré; aor. áçaçaṭhata; pp. çaṭhi-tá) 1) восхваля́ть; льстить 2) обнадёживать

স্ত্ III çath (P. pr. çatháyati — X; fut. çathayişyáti; aor. áçīçathat; pp. çāthitá) ду́рно говори́ть о ком-л.

शাঠ্ IV çath (P. pr. çātháyati — X; fut. çāthayişyáti; aor; áçīçathat; pp. çāthitá)
1) завершать, выполнять 2) украшать 3) ходить

श्रुठ çaṭha 1) фальши́вый, ло́жный 2) кова́рный 3) зло́бный

शठता çathatā f. 1) ложь 2) кова́рство शठत्व çathatva n. см. शठता

शठधी çaṭha-dhi см. शठ

भठबुद्धि çaṭha-buddhi см. भठ भठमति çaṭha-mati см. भठ

शण् çaṇ (P. pr. çáṇati — I; fut. çaṇiṣyáti; pf. çaçāṇa; aor. áçaṇit, áçāṇit) 1) давать 2) идти, ходить

श्राण çaṇa т. вид конопли

शणतान्तव çaṇa-tāntava f. сдéланный из пенько́вой пря́жи

शणमय çaṇamaya конопляный; пеньковый

शणसूत्र çaṇa-sūtra n. нить из пеньки́, пенько́вая нить

शण्ड çaṇḍa m. nom. pr. один из Асуров; см. ग्रसुर 2 2)

সার çatá 1. п., т. 1) сто 2) (о —) о́чень мно́го 2. бесконе́чный, беспреде́льный

शतक çataka 1. 1) состоящий из ста 2) сотый 2. n. сотня

शतकृत्वस् çata-kṛtvas см. शतधा शतकोटि çata-koṭi 1. bah. со ста остриями 2. т. перуны Индры; см. इन्द्र 1

शतऋतु çatá-kratu 1. о́чень си́льный 2. т. пот. рг. эпитет Индры; см. इन्द्र 1 शतगु *çata-gu bah*. имéющий со́тню (мно́го) коро́в

शतगुण çata-guṇa стократный शतचर्मन् çata-carman bah. из ста шкур शतजित् çata-jit 1. всепобеждающий 2. т. пот. pr. эпитет Вишну; см. विष्णु 1) शततम çatatama сотый

शतद çata-da дающий или дарующий сотню

शतदन्त् çata-dant bah. стозу́бый (о гребне)

शतदल çata-dala 1. bah. имéющий мнóжество перьев uли листьев 2. m. 1) павлин 2) дя́тел 3. n. цвето́к ло́тоса

शतदातु çata-dātu bah. состоящий из ста (множества) частей

शतदाय çata-dāya см. शतद शतदावन् çata-dāvan см. शतद शतधन्य çata-dhanya стоящий сотню; дорогостоящий

शतधा çata-dhå adv. стокра́тно शतनीथ çata-nītha bah. спосо́бный на сто хи́тростей, кова́рный

शतपति çata-pati m. начальник со́тни शतपत्र çata-patra см. शतदल

शतपथ çata-patha bah. 1) имеющий сто путей 2) многосторонний

शतपथन्नाह्मण çatapatha-brāhmaṇa n. назв. Брахманы, относящейся к Белой Яджурведе и приписываемой Яджнавалкье; см. न्नाह्मण 3, यजुर्वेद , याज्ञवल्क्य

शतपद çata-pada bah. стоно́гий शतपर्वन् çata-parvana 1. узлова́тый; сукова́тый 2. т. бамбу́к

शतपुत्रता çata-putratā f. многочисленность детёй (сыновей)

शतबलि çata-bali m. вид рыбы शतभुजि çata-bhuji см. शतगुण शतमन्यु çatá-manyu 1. bah. стократно гне́вающийся 2. т. nom. pr. эпитет Ин-дры; см.  $\xi = \overline{\chi}$  1

शतमान çata-māna см. शतगुण शतमूधेन् çata-mūrdhan bah. стогла́вый शतमूल çata-mūla bah. с со́тнею корней, укорени́вшийся

शतरात्र çata-rātra m., n. bah. 1) стодневное празднество 2) отдых

शतवन्त् çatávant 1) содержащий со́тню 2) стократный

शतवर्ष çata-varşa bah. столетний, вековой

शतवाज çata-vāja bah. стоси́льный, многоси́льный

शतवीर्य çata-virya см. शतवाज शतशस् çataças см. शतधा

शतशाख çatá-çākha bah. 1) имéющий со́тню ветвей 2) разнови́дный, многообра́зный

शतशारद çata-çārada 1. п. столéтний возраст 2. bah. насчитывающий сто лет शतशीर्ष çata-çīrṣa см. शतमर्धन

शतश्रङ्ग çata-çrñga bah. c сотнею вершин (о горе)

शतसंख्य çata-sankhya bah. нсчисляющийся сотней

शतसनि çata-sani см. शतसा

शतसहस्र çata-sahasra n. sg., pl. сто ты-

शतसहस्रधा çata-sahasra-dhā adv. на сто тысяч куско́в

शतसा çalasā стократно добывающий или выигрывающий

शतसाहस्र çata-sāhasra стоты́сячный शतसुख çata-sukha n. стократное счастье, благополу́чие

शतसेय çata-séya n. стокрáтный вы́игрыш शतस्विन् çatasvín облада́ющий со́тней (мно́жеством) शतहन् çata-hán убива́ющий со́тню (мно́жество)

शतहिम çatá-hima bah. насчитывающий сотню зим, столетний

शत हदा çala-hradā f. мо́лния (букв. содержа́щий со́тню луче́й све́га)

शताङ्ग çatāñga (çata + añga) bah. расчленённый на сто частей

शताधिक çatādhika (çata + adhika) 1. превышающий сотню 2. сто один

शतायुस् çatáyus (çata + āyus) 1. n. столе́тний во́зраст 2. bah. достига́ющий столе́тнего во́зраста, живу́щий столет

शतार्ध çatārdha (çata + ardha) n. полови́на со́тни, пятьдеся́т

शताश्रि çatāçri (çata + açri) bah. 1) угловатый 2) многократный

शतिक çatika cóтый

शत् çatт грам. суффикс причастий अत् или अन्त

शतोति çatoti (çata +  $\bar{u}$ ti) оказывающий стократную (большую) помощь

भारय çatya состоящий из ста

शत्रु çátru m. враг, противник, неприятель

शतुच्न çatru-ghna 1. убивающий или сокрушающий врагов 2. т. пот. рг. сын Дашаратхи, брат-близнец Лакшманы и сводный брат Рамы; см. दशरथ 2, लक्ष्मण 2, राम 2 2)

शत्रुजित् çatru-jit побеждающий врагов शत्रुता çatrutā f. вражда, соперничество शत्रुत्व çatrutva n. см. शत्रुता

शत्रुनन्दन çatru-nandana ра́дующий или восхища́ющий враго́в

शत्रुमर्दन çatru-mardana см. शत्रुघ्न शत्रुषह् çatru-şah оси́ливающий врага́ शत्रुह çatru-ha см. शत्रुघ्न 1 शत्रुहत् çatru-han см. शत्रुघ्न 1 शद् çad ( $\bar{A}$ . pr. çfyate — I; P. pf. çaç $\hat{a}$ da; aor.  $\hat{a}$ çadat; pp. çann $\hat{a}$ ) 1) ги́бнуть 2) гнить, разлага́ться 3) идт $\hat{u}$ 

शनकैस् çanakais adv. 1) ме́дленно 2) постепенно

शनि çani m. acmp. Сату́рн

शनिश्चर çanaiç-cara 1. мéдленно движущийся; прохаживающийся 2. т. см. शनि

शनैस् çánáis см. शनकैस्

शन्तनु çantanu m. nom. pr. царь Лунной династии, отец Бхишмы; см. भीष्म 2

शन्ताति *çántāti* 1. благотво́рный 2. f. pl. благодея́ние

शन्तिव çantivá 1) дрýжественный 2) рáдостный

शन्त्व çantvá n. благотворительность

शन्न çanná 1. pp. om शद्; 2. n. 1) отбросы 2) склон, скат 3) религиозное отречение

शप् çap (U. pr. çápati/çápate — I, çápyati/çápyate — IV; pf. çaçåpa/çepé; aor. áçāpsit/áçapta; pp. çaptá) 1) проклинать 2) винить, обвинять

ज्ञपथ *çapatha m.* 1) проклятие 2) клятва

शपन çapana п. см. शपथ 1)

शप्त çaptá 1. pp. om शप्; 2. n. см. शपथ

शप्तर् çaptar m. тот, кто проклина́ет शफ çaphá m. 1) копы́то 2) ко́готь 3) ла́па

शफ्तनन्त् çaphávant 1) копытный 2) когтистый 3) имеющий лапы

शवल çabála 1) разноцветный, пёстрый 2) разнообразный 3) смешанный 4) (-о) наполненный чем-л.

शब्द् çabd (U. pr. çabdáyati/çabdáyate — X; pfph. çabdayāñ-cakára/cakré; aor. áçaçabdat/áçaçabdata; pp. çabditá) 1) проверя́ть 2) вызыва́ть 3) говори́ть

शब्द çabda m. 1) звук 2) сло́во 3) изрече́ние 4) назва́ние 5) речь; Instr. शब्देन adv. a) я́сно, то́чно б) пря́мо в) наро́чно; शब्दं कर्(दा) повыша́ть го́лос; крича́ть शब्दकल्पद्रम çabda-kalpa-druma m. назв.

энциклопедического словаря

शब्दपत्ति çabda-pati т. владыка или
госполин лишь на слова́х

शब्दब्रह्मन् çabda-brahman n. 1) священное знание, выраженное в словах 2) священное писание, Веды

<sup>©</sup>शब्दभाज् -çabda-bhāj нося́щий назва́ние. по назва́нию

शब्दवन्त् çabdavant звучáщий; Асс. п. शब्दवत् adv. грóмко

शब्दापय् çabdāpay (den. om शब्द) 1) вызывать; призывать 2) называть

शब्दार्थ çabdārtha (çabda + artha) m. 1) значение слова 2) du., dv. слово и его́ значение

शब्दित çabditá 1. 1) звучáщий 2) скáзанный 2. п. крик

शब्दिन् çabdin 1) шумный, шумливый 2) (-о) раздающийся из

शम् I çam ( $\overline{A}$ . pr. çāmáyate — X; pfph. çāmayāñcakré; aor. açīçamata) I) смотрéть I2) показывать

शम् II çam (P. pr. çámyati — IV; pf. çaçáma; aor. áçamat; pp. çāntá) 1) успока́ивать 2) положи́ть коне́ц чему-л., останови́ть

शम çáma m. 1) спокойствие, мир 2) самообладание, владение (своими) чувствами 3) равнодушие

शमथ çamatha m. душе́вный поко́й

ज्ञान çamana 1. успока́ивающий, усмиря́ющий 2. п. успокое́ние, усмире́ние

शमपर çama-para bah. находя́щийся в состоя́нии душе́вного поко́я

शमप्रधान çama-pradhāna см. शमपर

शमप्राप्त çama-prāpta дости́гший душе́вного поко́я

शमयितर् çamayitar m. умиротворитель शमल çámala n. 1) ме́сто 2) пятно 3) знак, признак 4) оши́бка 5) недоста́ток, изъя́н

शमवन्त् çamavant 1) спокойный, тихий 2) мирный

शिम *çámi n.* 1) труд 2) старáние, усе́рдие

शमितर् çamitar m. 1) мясник 2) пала́ч शमिन् çamin ти́хий, ми́рный, споко́йный शम्ब् çamb (U. pr. çambáyati/çambáyate—X; pfph. çambayāñ-cakāra/cakré; aor. áçaçambat/áçaçambata) нака́пливать, собира́ть

शम्ब çámba m. орýжие Индры

शम्बल çambala n. запасы, провизия в дорогу

शम्बिन् çambin m. 1) гребец 2) ло́дочник शम्बूक çambūka m. 1) ули́тка 2) ра́ковина ули́тки

शम्भविष्ठ çámbhaviṣṭha spv. om शम्भु l शम्भु çambhú 1. 1) благотвори́тельный 2) сердобо́льный 2. т. пот. рг. см. शिव 2 1)

शस्या çámyā f. 1) пáлка; трость 2) деревя́нная опо́ра 3) заты́чка, вту́лка (деревянная) 4) муз. кимва́л 5) мера длины, равная 1,5 локтям

शय çaya 1. лежащий, находящийся в (-о) 2. т. 1) сон 2) место стоянки, остановки 3) постель, кровать

शयथ çayátha m. см. शय 2 3)

शयन çáyana 1. см. शय 1; 2. п. 1) см. शय 2; 2) местопребывáние शयालु çayālu погружённый в сон, спя́-

श्रायित çayitá 1. (pp. om शी) 1) лежáщий, отдыхáющий 2) спящий 2. n. мéсто, где ктó-нибудь лежáл или спал

शय çayú см. शय 1

<sup>°</sup>शय्य -çayya см. शय्या

शय्या  $çayy\bar{a}\ f.\ 1$ ) ложе, место отдыха 2) лежание 3) сон

शर I çará m. 1) тростник; камыш (из к-рого изготовляют стрелы) 2) стрела́

शर II çara m. , 1) жи́дкость; вода́ 2) ки́слая смета́на

शरकाण्ड çara-kāṇḍá m., n. 1) трубка камыша 2) стержень, ось 3) столб

शरच्चन्द्र çaraccandra (çarad + candra) m. осе́нняя луна́

शरजन्मन् çara-janman 1. рождённый среди́ тростнико́в 2. т. пот. рг. см. स्कन्द 5)

शरण I çaraṇa n. распа́д, разруше́ние शरण II çaraṇa 1. защища́ющий 2. n. 1) зонт 2) ши́рма 3) защита; покрови́тельство 4) прию́т, убе́жище; शरणं गम् иска́ть защи́ты или покрови́тельства у кого-л. (Acc.)

शरणागत çaraṇāgata (çaraṇa +  $ilde{a}$ gata) 1) прибе́гнувший к покрови́тельству 2) и́щущий убе́жища или защи́ты

शरण्य çaranya 1) нуждающийся в убежище *или* покровительстве 2) предоставляющий убежище, защиту

शरत्काल çarat-kāla т. см. शरद् शरत्समय çarat-samaya т. о́сень, осе́ннее вре́мя

शरद् çarad f. 1) о́сень 2) pl. го́ды शरदिज çaradi-ja осе́нний (букв. рождённый о́сенью)

शर्**द्र**न çarad-ghana m. см. शरनमेघ

शरिध çara-dhi m. колчан для стрел शरनेघ çaran-megha m. осе́ннее о́блако शरभ çarabha m. 1) вид оленя 2) назв. мифического восьминогого животного 3) слонёнок 4) верблю́д 5) кузне́чик 6) пот. рг. предводитель обезьян, союзник Рамы; см. राम 2 2)

शरभय çarabhya трубчатый

शरवण çara-vaṇa n. 1) заросли тростника 2) бамбу́ковая ро́ща

शरवर्ष çara-varşa n. 1) ли́вневый дождь 2) град стрел

शरवर्षिन् çara-varşin низвергающий потоки дождя

शरव्य çaravya n. цель

शरव्या- çaravyā f. град стрел

शरस् çáras n. 1) сливки 2) пенка

शरस्तम्ब çara-stamba m. cm. शर I 1)

शरारि carāri f. вид цапли

शराव çarāva т., п. 1) ми́ска, таре́лка 2) блю́до 3) мера зерна

शरावर çarāvara (çara + āvara) n. 1) колчан 2) щит 3) панцирь

शरासन çarāsana (çara + asana) n. лук (оружие)

शरीर çárīra n., m. 1) тéло 2) тýловище, корпус 3) лицо, особа

शरीरक I çariraka n. cm. शरीर

<sup>©</sup>शारीरक II-çariraka жа́лкий; презре́нный शरीरकर्तर् çarira-kartar т. оте́ц (букв. созда́тель те́ла)

शरीरकुत् çarīra-kṛt cm. शरीरकर्तर् शरीरज çarīra-ja 1. 1) теле́сный 2) материа́льный 2. т. 1) живо́е существо́ 2) бог любви́; см. काम 3)

शरीरत्याग çarira-tyāga m. смерть, кончи́на

शरीरयात्रा çarīra-yātrā f. поддержание те́ла, пита́ние

शरीरवन्त् çarīravant см. शरीरज शरीरवृत्ति çarīra-vṛtti f. см. शरीरयात्रा शरीरस्थ çarīra-stha находя́щийся в те́ле

शरीरास्थि çarīrāsthi (çarira + asthi) n. анат. скеле́т (букв. ко́сти те́ла)

भरीरिन् çarīrin cm. भरीरज 1 भरु çáru f. стрела́

शरुमन्त् çarumant вооружённый стре́ла-

शर्कर çárkara 1. состоящий из песка или камней 2. т. 1) песчинка 2) гравий 3) сахар 4) камень

शर्करा çarkarā f. см. शर्कर 2 शर्कराम्बु çarkarāmbu (çarkara + ambu) т. подслащённая сахаром вода

शर्कराल çarkarāla насыщенный песчинками (о ветре)

शर्घ çardh (U. pr. çárdhati/çárdhate — I; fut. çardhişyáti/çardhişyáte; pf. çaçardhé; aor. áçrdhat/áçardhişta; ger. çardhitvā; pp. çrddhva) 1. Р. 1) быть смéлым, дéрзким 2) быть упря́мым 3) дразни́ть 4) высмéивать 2. Ā. 1) выпуска́ть га́зы 2) сма́чивать, увлажня́ть

शर्ध çardha 1. 1) сме́лый, де́рзкий 2) упря́мый 2. т. 1) хозя́ин 2) оча́г 3) горни́ло 4) ста́я

शर्धस् çardhas см. शर्ध <sup>С</sup>शर्धिन् -çardhin упрямый

शर्ब çarb (P. pr. çárbati — I; pf. çaçárba; aor. áçarbīt) 1) идти 2) ранить 3) вредить 4) убивать

भूर्मण्य çarmaṇya 1) укрыва́ющий 2) защища́ющий, охраня́ющий; защи́тный

शर्मन् çarman n. 1) зонт 2) ши́рма 3) охра́на, защи́та 4) убе́жище 5) бла́го, благополу́чие 6) спасе́ние 7) ра́дость, сча́стье

शर्मिन् çarmin счастливый शर्मिष्ठा çarmisthā f. nom. pr. вторая супруга Яяти; см. ययाति

शर्य çárya m. стрела́

शर्यणावन्त् çaryaṇāvant m. пруд, водоём (букв. обросший тростником)

शर्व çarvá т. пот. рг. Вооружённый стрéлами — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

शर्ववर्मन् çarvavarman m. nom. pr. aвтор грамматики

शल् çal (Ā. pr. çálate — I; aor. áçalişta) встряхивать, взбалтывать

शल çalá m. 1) пáлка, пóсох 2) жезл शलभ çala-bha m. саранча

शालल çalala n. игла́ дикобра́за

शलाका çalâkā f. 1) ще́пка, лучи́на 2) зано́за 3) соло́минка 4) прут; хлыст 5) па́лец

शलादु çalāṭu 1. неспе́лый 2. т., п. неспе́лый плод

शलातुर çalātura (без рода) назв. места, где родился Панини; см. पाणिनी

शलक çálka m., n. 1) см. शलाका 1); 2) ры́бья чешуя́

शाल्य çalya m. 1) остриё (напр. стрелы́) 2) шип, колю́чка 3) вред, уще́рб

शल्यक çályaka m. дикобраз शल्लक çallaka m. см. शल्यक

शव् çav см. श्

शव çáva m., n. труп, остáнки

शवकर्मन् çava-karman n. сожжéние трýпов, погребéние

शवदह्या çava-dahyá f. кремáция, сожжéние трýпов

शावधार çava-dhara m. переносчик тру́пов शाववाह çava-vàha m. см. शावधार शावशारस् çava-çiras n. че́реп

शवस् çávas n. си́ла, могу́щество; Instr. शवसा adv. си́льно, о́чень श्वसान *çavasāná* си́льный, мог**у́чий,** могу́щественный

शवसावन्त् çavasāvant см. शवसान शवसिन् çavasin см. शवसान शवाग्नि çavāgni (çava + agni) m. no-

гребальный костёр

शवीर çávīra см. शवसान शव्य çavya n. похоро́нный обря́д

शश् çaç (P. pr. çáçati — I; pf. çaçåsa; aor. áçaçīt, áçāçīt) прыгать

शश çaçá m. 1) заяц 2) пятно на луне शशक çaçaka m. зайчик

शशधर çaça-dhara m. мéсяц, луна (букв. носящий изображение зайна)

शशभृत् çaça-bhft m. см. शशधर

शशय çaçayá неисчерпаемый, неиссякаемый

शशयु çaça-yu преследующий зайца शशलक्षण çaça-lakşana 1. bah. имеющий изображение зайца 2. т. луна

शशलक्ष्मन् çaça-lakşman n. эмблема зайца

भशाङ्क çaçāñka (çaça 🕂 añka) m. см. भशलक्षण

**शशाङ्कलेखा** *çaçāñka-lekhā f.* лу́нный диск

शशिकला çaçi-kalā f. серп луны, ме́сяц शशिन् çaçin m. луна́, ме́сяц शशिप्रभ çaçi-prabha подо́бный луне́ शशिलेखा çaçi-lekhā f. см. शशिकला शशीयंस् çaçiyams cpv. om शश्वन्त् शश्वती çaçvatī f. om शश्वन्त् शश्वत्तम çaçvattama spv. om शश्वन्त् शश्वत्तम çaçvathama spv. om शश्वन्त् शश्वा çaçvadhā adv. многокра́тно; по-

शश्वन्त् çáçvant 1) постоянно возвращающийся, повторяющийся 2) постоянный 3) многочисленный; Асс. п. शश्वत् adv. а) постоянно б) тотчас; вскоре

शष् çaş (P. pr. çáşati — I; pf. çaṁçåşa; aor. áçaşit, áçāşit) бить; убивать

शष्कुलि çaşkuli f. анат. слуховой проход

शष्कुली çaṣkulī f. см. शष्कुलि शष्प çáṣpa n. молода́я трава́

शब्पवन्त् çaspavant покрытый молодой травой

शाष्ट्य çаяруа травянистый; изобилующий травой

职ң ças (P. pr. çásati — I; pf. çaçása; aor. áçasīt, áçāsīt; pp. çastá) 1) разрубать 2) разрушать

शसन çásana n. ybóň (ckoma)

शसा çásā f. cm. शसन

शस्त I çastá pp. om शस्

शस्त 11 çastá (pp. om शास् 1) 1) восславленный, прославленный 2) одобренный

शस्त III çastá 1. pp. om शंस् ; 2. n. 1) хвала́ 2) награ́да

शस्त IV çasta n. кушак, пояс शस्तर çástar m. мясник

शस्त्र I çastra n. 1) призы́в 2) хвала́, восхвале́ние

शस्त्र II çastra n. 1) нож; кинжа́л 2) меч 3) ору́жие

शस्त्रकलि çastra-kali т. поединок

शस्त्रन्यास çastra-nyāsa m. 1) зати́шье (в битве) 2) переми́рие 3) сложе́ние ору́жия

शस्त्रपद्मा çastra-pattra n. клинок, ле́звие (напр. ножа)

शस्त्रपद çastra-pada m., n. ножева́я ра́на शस्त्रपाणि çastra-pāṇi bah. с ору́жием в рука́х, вооружённый

शस्त्रपाणिन् çastra-pāṇin см. शस्त्रपाणि शस्त्रभृत् çastra-bhṛt 1. нося́щий ору́жие, вооружённый 2. m. во́ин; мечено́сец рог

शस्त्रवन्त् çastravant вооружённый мечо́м शस्त्रिका çastrikā f. см. शस्त्र II शस्त्रिन् çastrin см. शस्त्रवन्त् शस्त्री çastri f. см. शस्त्र II

शस्मन् çasman n. 1) хвала́ 2) награ́да शा çā (U. pr. çiçāti/çiçite — III, P. pr. çyáti — VI; pp. çātá, çitá) 1) точи́ть; обта́чивать 2) Ā. точи́ть своё ору́жие или

शांक І çắka 1. 1) си́льный 2) гото́вый помо́чь 2. m. 1) си́ла 2) по́мощь 3) помо́щник

शाक II çāka m. о́вощи, зéлень

शाक III çāka 1. относя́щийся к ша́кам — т.е. скифам 2. т., п. см. शककाल शाककाल cāka-kāla т. см. शककाल

शाकटायन çākaṭāyana т. пот. рг. древнеинд. учёный-грамматист, предшественник Яски и Панини; см. यास्क, पाणिनि

शाकपूणि çākapūṇi т. см. शाकटायन शाकल çākala 1. относя́щийся к Шака́лье 2. т. pl. после́дователи Шака́льи 3. п. тракта́т, текст или ритуа́л Шака́льи; см. शाकल्य

शाकल्य çākalya т. пот. рг. древнеиндийский учёный, знаток Вед. Ему приписывается разделение Самхит на пять частей. Известен также под именем Ведамитры

शाकवाट çāka-vāṭa m. огоро́д शाकवाटिका çāka-vāṭikā f. cm. शाकवाट शाकिन् çākin cm. शाक I 1

शाकिनी çākinī f. вид огромных женщин-демонов, сопровождающих богиню Дургу; см. दुर्गा

शाकुन çākuna 1. птичий 2. т. птицелов शाकुनि çākuni т. см. शाकुन 2 शाकुनिक çākunika т. см. शाकुन 2 शाकुन्तल çākuntala n. по́весть о Шаку́нтале; cм. शकुन्तला

शाक्त çāktá m. 1) учитель 2) поклонник Шакти, т.е. Шивы

शाक्तीक çāktīka m. копьено́сец

शाक्मन çákman n. помощь

शाक्य ç $\bar{a}$ kya т. назв. рода, из к-рого произошёл Будда

शाक्यमुनि çākyamuni т. пот. рг. родовое имя Будды

शाक्यसिंह çākyasinha m. см. शाक्यमुनि शाक्र çākra принадлежащий Индре; см. इन्द्र 1

शाक्तर çākvará 1. си́льный 2. т. бык शाखा çākhā f. 1) ветвь; сук 2) разнови́дность 3) реда́кция ве́ды или веди́ческая шко́ла

शाखाङ्ग çākhānga (çākhā + anga) n. член тéла

शाखाभेद çākhā-bheda m. pl. расхождéния мéжду ведическими школами

शाखामय çākhāmaya состоящий из ветвей, ветвистый

शाखाम्ग çākhā-mṛga m. обезья́на (букв. живо́тное, обита́ющее на ветвя́х) शाखिन् çākhin 1. 1) ветви́стый, разветвлённый 2) распада́ющийся на шко́лы 2. m. де́рево

शाङ्घायन çāñkhāyana m. 1) nom. pr. автор «Шанкхаяна-брахманы» к «Ригведе» и нескольких «Шраута-сутр» 2) pl. сторо́нники, приве́рженцы Шанкха́яны

शाङ्किक çāñkhika m. тот, кто трубит в раковину

शाङ्ख्य çāñkhya сдéланный из раковин शाचि çāçi m. pl. ячмень и кру́пы из него́ शाट çāṭa m. 1) кусо́к тка́ни 2) набе́дренная повя́зка 3) просто́рная, широ́кая оде́жда

शाटक çãtaka m., n. см. शाट

शाठच  $ç\bar{a}thya$  n. 1) лжи́вость 2) хи́трость, кова́рство

शाठचवन्त् çāṭhyavant 1) лжи́вый 2) хи́трый, кова́рный

शाण І çāṇa 1. 1) конопля́ный 2) пенько́вый 2. т., п. оде́жда из пеньки́

शाण II çāṇa m. точильный ка́мень

शाणोपल çäṇopala (çäṇa+upala) m.

शाण्डिल्य çāṇḍilya т. пот. pr. 1) мудрец 2) автор законодательного трактата нек-рых Сутр, особ. посвящённых культу бхакти

शात I çātá 1) о́стрый, заострённый 2) ги́бкий, то́нкий 3) сла́бый, хи́лый 4) ску́дный

शात II çāta m. выпадение (воло́с, ногтей)

शात III çāta 1. 1) милый 2) счастливый 2. п. 1) радость 2) счастье

शातकुम्भ çāta-kumbha 1. золотой 2. n. золото

शातकुम्भमय çātakumbhamaya золотой शातकुम्भीय çātakumbhīya см. शातकुम्भ 1 शातकौम्भ çātakaumbha п. см. शातकुम्भ 2 शातन çātana 1. 1) сбива́ющий 2) отсека́ющий 3) уничтожа́ющий 2. п. 1) отсече́ние 2) уничтоже́ние

शात हृद çātahrada проистека́ющий от мо́лнии

शातोदर çātodara (çāta + udara) сла́бый, хи́лый

शात्रव çātrava 1. вражеский; враждебный 2. т. враг

शाद çāda m. молодая трава शादन çādana n. выпадение

शाद्वल çādvala І. покры́тый траво́й или листво́й 2. п. дёрн

शाहलवन्त् çādvalavant см. शाहल । शाहलिन् çādvalin см. शाहल । शान् çān (U. pr. çīçānsati/çīçānsate—I;

яп¬ çan (U. pr. çıçansan/çıçansan—т; fut. çīçānsişyáti/çīçānsişyáte; aor. áçīçānsīt/áçīçānsişṭa) точить, заострять

शानच् çānac грам. су́ффикс ग्रान शान्त çāntá т. 1) душе́вный покой, душе́вное спокойствие (одна из рас; см. रस 13) 2) самооблада́ние

शान्तता çāntatā f. см. शान्त शान्तत्व çāntatva n. см. शान्त शान्तमनस् çānta-manas bah. спокойный, уравнове́шенный

शान्तरजस् çānta-rajas bah. беспы́льный शान्तरूप çānta-rūpa bah. споко́йный, ти́хий

शान्ति çānti f. 1) спокойствие 2) тишина 3) мир 4) отдых 5) смерть

शान्तिद çānti-da дающий успокое́ние शान्तिपात्र çānti-pātra n. сосу́д для свяще́нной воды́

शान्तिभाजन çānti-bhājana n. см. शान्ति-पात्र

शान्तिसलिल çānti-salila n. свяще́нная вода́

शाप I çāpa m. прокля́тие शाप II çāpa m. па́стбище, вы́гон शापमोक्ष çāpa-mokşa m. освобожде́ние от прокля́тия

शाब çāba см. शाव I

शाबल्य çābalya n. смесь

शाबल्या çābalyā f. шутница, забавница शाब्द çābdá 1. 1) основывающийся на зву́ках или слова́х 2) слове́сный, у́стный 3) звуково́й 4) осно́вывающийся на свяще́нном сло́ве (m.e. на  $Be\partial$ ax) 2. m. знато́к языка́, граммати́ст

शाब्दिक çābdika 1. 1) относящийся к словам или звукам 2) сведущий в пра-

вильном употреблении слов 2. m. грамматик

शामिल çāmitra 1. m. ого́нь 2. n. 1) ме́сто для же́ртвенного огня́ 2) ме́сто за-кла́ния же́ртвы

शामूल çāmūlá п. шерстяная оде́жда शाम्ब çāmba т. пот. рг. сын Кришны от Джамбавати; см. कृष्ण 2 3), जाम्ब-वती

शाम्बरिक çāmbarika m. волшебник, маг शाम्बरी çāmbari f. волшебство, магия शाम्भव çāmbhava священный शाम्य çāmya n. мир, примирение शाम्यता çāmyatā f. см. शाम्य शाय -çāya 1) лежащий 2) спящий शायक çāyaka см. शाय शायन çāyin см. शाय शायन çāyin см. शाय शार çārá 1. пёстрый 2. т. фигура

(напр. в шахматах) शारद çāradá осе́нний शारदा çāradā f. nom. pr. см. सरस्वती 1)

भारदीन çāradina см. भारद भारि çāri 1. m. 1) шахматная фигура

2) игрáльная кость 2. f. стрелá
भारीर çārīrá телéсный; ~ दण्ड телéсное наказáние

शाङ्क çārāga 1. рогово́й 2. п. лук из ро́га, лук ша́ранга (оружие Вишну или Кришны)

शार्ज्जधनुर्धर çārāga-dhanurdhara (-dhanus + dhara) m. nom. pr. Нося́щий лук ша́ранга — эпитет Вишну или Кришны; см. विष्णु 1), कृष्णु 2 3)

शार्क्नधन्वन् çārñga-dhanvan m. см. शार्क्न-धनुर्धर

शार्क्नधन्विन् çārñga-dhanvin m. см. शार्क्नधनुर्धर

शार्ज्जधर çārāgadhara m. см. शार्ज्जधनुर्धर शार्ज्जपाणि çārāga-pāņi 1. bah. име́ющий в рука́х лук ша́ранга 2. т. см. शार्क्घन्धर

शार्क्नभृत् çārāga-bhṛt т. см. शार्क्नधनुर्धर शार्क्निन् çārāgin т. см. शार्क्नधनुर्धर शार्द्ल çārdūlá 1. лу́чший из (—0) 2. т. тигр

शार्दूलविक्रीडित çārdūlá-vikrīdita n. 1) игра тигра 2) назв. стихотв. размера

शार्व çārva относя́щийся к Ши́ве; см. शिव 2 1)

शार्वरिक çārvarika ночной

शार्वरी çārvarī 1. ночной 2. f. ночь शाल् çāl (Ā. pr. cálate — I; fut. çālişyáte; pf. çaçālé; aor. áçālişta; pp. çalitá) 1) говори́ть 2) хвали́ть 3) свети́ть

शाल I çālá находя́щийся под кро́вом;
Acc. शालम् adv. до́ма

शाल II çãla m. 1) вид высокой пальмы 2) вал; насыпь 3) ограда

शाल III çāla m. назв. рыбы

भालङ्कायन çālañkāyana m. nom. pr. мудрец

शालपोत çāla-pota m. молодо́й побе́г де́рева ша́ла; см. शाल II 1)

शालभञ्जिका çāla-bhañjikā f. стáтуя нз дерева шала; см. शाल II 1)

शालभञ्जी *çāla-bhañji f. см.* शालभ-ञ्जिका

शाला çå $l\bar{a}$  f. 1) дом 2) ко́мната; помеще́ние

शालातुरीय çālā-turīya 1. происходя́щий из Шала́тура; см. शलातुर; 2. т. пот. рг. см. पाणिनि

शालापति çālā-pati m. хозя́ин до́ма शालि çāli m. 1) рис 2) зерно́ शालिक्षेत्र çāli-kṣetra n. ри́совое по́ле शालिन çālin 1) по́лный, преиспо́лнен-

भागलन् çalın 1) полный, преисполненный чем-л. 2) снабжённый, одарённый чем-л. 3) сведущий в (—о)

शालिनी çālinī f. см शालिक्षेत्र शालिभवन çāli-bhavana n. см. शालिक्षेत्र शालिभू çāli-bhū f. см. शालिक्षेत्र शालीन çālīna 1) име́ющий жили́ще 2) осе́длый 3) скро́мный; засте́нчивый

शालूक çālūka n. ко́рень ло́тоса (употребляемый в пищу)

शालूर çālūra m. лягýшка शालेय çāleya поросший рисом

शाल्यन्न çālyanna (çāli + anna) n. púсовая кáша

शाल्योदन çālyodana (çāli + odana) m., n. cm. शाल्यन्न

भारत çālva m. 1) pl. назв. народа 2) назв. страны

शाव I çāva m. детёныш

शाव II çāva трýпный (о запахе)

शावक çāvaka m. cm. शाव I

शाश çāça заячий

शाशक çāçaka m. cm. शश

शाश्वत çāçvata 1. 1) постоя́нный, стабильный 2) ве́чный 2. n. 1) постоя́нство, стаби́льность 2) ве́чность

शास् I çās (P. pr. çásati — II; pf. çaçása; aor. açişat; pp. çişṭá, çāstá) 1) учить 2) сообщать 3) управлять 4) исправлять 5) советовать 6) приказывать

शास् II çás f. приказ, приказание; требование

शास I çása m. приказ

शास II çāsa m. господи́н, повели́тель शासन çāsana 1. 1) наказывающий 2) подчиня́ющий 2. n. 1) наказание 2) господство над кем-л. (—о) 3) повеле́ние, приказ 4) уче́ние

शासनधर çāsana-dhara m. 1) посо́л 2) ве́стник

शासनवाहक çåsana-vāhaka m. см. शास-नधर शासितर् çāsitar m. 1) повелитель 2) наставник

शासिन् çāsin 1) наказывающий 2) повелевающий 3) поучающий (-о)

शासुस् çāsus n. указание, приказ

शास्तर् çāstar т. см. शासितर् शास्ति çāsti f. 1) наказанне 2) приказ

शास्त्र çāstrá n. 1) указание 2) поуче́ние 3) пра́вило 4) уче́ние, тео́рия 5) уче́бник 6) специа́льная нау́чная дисципли́на 7) свяще́нные кни́ги, ша́стры (древнеиндийские трактаты по различным отраслям энаний)

शास्त्रकार çāstrá-kāra m. 1) составитель трактата 2) автор шастры или священной книги

शास्त्रकृत् çāstra-kṛt m. см. शास्त्रकार शास्त्रतस् çāstratas adv. 1) согласно указаниям шастр 2) по правилу

शास्त्रदृष्ट çãstra-dṛṣṭa 1) предусмотренный, предписанный шастрами 2) соответствующий предписаниям или правилам 3) научный

शास्त्रिन् çāstrin 1. 1) све́дущий в ша́страх 2) му́дрый 3) нау́чный 2. m. 1) знаток шастр 2) учёный, мудре́ц

शास्त्रीय çāstriya 1) научный 2) све́дущий в ша́страх; см. शास्त्र 7)

शि çi (U. pr. çinóti/çinuté — V; fut. çeşyáti/çeşyáte; pf. çiçáya/çiçyé; aor. áçaişit/áçeşta) см. शा

शिंशुमार çiniçu-māra m. морская свинка शिववन् çikvan искусный, уме́лый शिववस çikvas мо́щный, си́льный

গ্রিহা çikş (Ā. pr. çíkşate — 1; pf. çiçíkşe; aor. áçikşişta; pp. çikşitá) 1) учиться чему-л.
2) обучаться 3) предпринимать 4) желать помочь 5) быть услужливым 6) дарить, одарять

शिक्षक çikşaka 1. поучающий 2. т. vчитель

शिक्षण çikşaṇa n. 1) наставление 2) учение

शिक्षा çikṣā f. 1) поучение, наставление 2) знание 3) иску́сство 4) мастерство́ в (Loc., -0) 5) Фоне́тика (назв. одной из Веданг; см. वेदाङ्ग)

शिक्षावन्त् çikṣāvant 1) учёный, образованный 2) поучи́тельный

शिक्षित çikşita 1. pp. om शिक्ष् ; 2. n. cm. शिक्षण

शिक्षु  $\varsigma i k 
vert \mu$  1) жела́ющий учи́ться 2) готовый помо́чь; ще́дрый

शिक्षेण्य çikşenya поучительный

গ্রিভাভ çikhandá m. 1) клок воло́с, вихо́р 2) павлиний хвост

शिखण्डक çikhandaka m. см. शिखण्ड

शिखण्डिन् çikhandin 1. носящий вихо́р или хохоло́к 2. т. 1) павли́н 2) пот. рг. сын Друпады; см. दूपद 2

शिखण्डिनी çikhaṇḍinī f. 1) са́мка павли́на 2) вид жасмина 3) пот. рг. дочь Друпады, впоследствии ставшая юношей; см. द्रुपद 2

शिखर çikhara 1. о́стрый 2. т., п. 1) остриё, шпиль 2) верши́на (горы́)

शिखरिन् çikharin 1. 1) о́стрый 2) зубчатый 2. т. гора

शिखरिनी çikharinī f. назв. стих**отв.** размера

शिखा çikhā f. 1) пучо́к воло́с 2) гре́бень павли́на 3) кайма́ 4) пла́мя, ого́нь 5) луч

शिखाजट çikhā-jaṭa bah. имéющий вихор или хохоло́к

शिखाभरण çikhābharaṇa (çikhā + ābha- raṇa) n. украшение для головы
 शिखामणि çikhā-maṇi m. диадема

शिखालम्बिन् çikhā-lambin свиса́ющий с головы́

शिखावन्त् çikhāvant пылающий, горя́щий

े शिखावल çikhā-vala т. павли́н (букв. укра́шенный хвосто́м)

शिखिन् çikhin 1) см. शिखण्डिन् 1, 2; 2) огонь 3) пот. рг. бог огня

शिङ्क çiñgh (P. pr. çiñghati — I; pf. çiçiñgha; aor. áçiñghit) обоня́ть; ню-хать, чу́ять

शिच् çic f. 1) сеть, се́тка 2) западня́ शिञ्ज् çiñj (Ā. pr. çinktė — II; aor. áçiñjiṣṭa; pp. çiñjitá) 1) звуча́ть 2) жужжа́ть

शिञ्जा çiñjā f. 1) звон 2) шум शिञ्जिनी çiñjinī f. тетива́

शिट् çit (P. pr. çétati — I; pf. çiçéta; aor. áçeţit) пренебрегать, не обращать внимания

शितता *çitatā f*.1)остротá, отто́ченность 2) ре́зкость

शितधार çita-dhāra о́стро ре́жущий शिति çiti 1) бе́лый 2) си́ний

शितिकण्ठ çiti-kántha 1. bah. белошенй; синешенй 2. т. павлин

शितिकण्ठक çiti-kanthaka с синей шеей (o павлине)

शितिपद् çiti-pád bah. белоно́гий शितिपाद çiti-pāda см. शितिपद् शितिपृष्ठ çiti-pṛṣṭhá bah. c бе́лой или си́ней спино́й

शितिभ्रु çiti-bhru bah. белобро́вый शितिमांस çiti-mānsa n. жир शितिरत्न çiti-ratna n. сапфи́р शितिवार çiti-vāra bah. с каплями по́та शितिवासस् çiti-vāsas 1. bah. оде́тый в си́ние оде́жды 2. т. пот. рг. см. बल-राम

शिथिर çithira 1) сла́бо стя́нутый (напр. об узле) 2) сла́бый; рассла́бленный; уста́лый 3) лени́вый 4) не́жный, мя́гкий

शिथिल çithilá 1) см. शिथिर ; 2) непостоянный 3) небре́жный в чём-л. (Loc.)

शिथिलता çithilatā f. вя́лость

शिथिलसमाधि çithila-samādhi bah. pacсе́янный, невнима́тельный

शिथिली कर् çithili kar (формы см. कर् I) 1) разрыхля́ть 2) ослабля́ть 3) растворя́ть

शिथिली भू çithilî bhū (формы см. भू l)

- 1) становиться вялым 2) развязываться
- 3) отпадать, отваливаться

शिपिविष्ट çipi-vişṭa m. nom. pr. Проникнутый лучами — эпитет Шивы и Вишну; см. शिव 2 1), विष्णु 1)

शिप्रवन्त् çipravant толстощёкий

शिप्रा çiprā f. 1) du. щёки 2) назв. реки शिप्रिणीवन्त् çiprinīvant см. शिप्रवन्त्

शिप्रिन् çiprin см. शिप्रवन्त्

शिफा *çiphā f*. 1) ко́рень (*тонкий*) 2) прут, хворостина

णिबि çibi m. 1) nom. pr. царь 2) pl. назв. народа

शिबिका çibikā f. носи́лки, паланки́н शिबिर çibira n. 1) вое́нный ла́герь 2) шатёр, пала́тка

शिम् çіт см. शम् І

शिमी çímī f. усердие, стара́ние

शिमीवन्त् *çimivant* 1) де́ятельный 2) си́льный

शिम्ब çimba m. стручок

शिम्बि çimbi f. cm. शिम्ब

शिर:कम्प çiraḥ-kampa m. качание головой

शिर:शूल çiraḥ-çüla n. головная боль शिरस् çiras n. 1) голова 2) вершина, верхушка 3) начало

शिरसिज çirasi-ja m. во́лосы

शिरसिरुह çirasi-ruha m. во́лосы (букв. расту́щие на голове́)

शिरस्त्र çirastra m. шлем

शिरस्त्राण çiras-trāṇa n. шлем (букв. охранитель головы)

शिरीष çirişa 1. m. дерево Acacia Sirissa 2. n. цветок вышеназв. дерева

शिरो° çiro- cm. शिरस्

शिरोग्रीव çiro-griva n. dv. голова́ и ше́я शिरोज çiro-ja n. pl. во́лосы на голове́ शिरोदामन् çiro-dāman n. повя́зка для

**г**оловы́

शिरोद्धःख çiro-duḥkha п. головна́я боль शिरोधर çiro-dhara т. ше́я (букв. дер-жа́іцая го́лову)

शिरोभाग çiro-bhāga m. макушка, вершина

शिरोभुषण çiro-bhuşaṇa n. см. शिरोरत्न शिरोमणि çiro-mani 1. т. 1) диадема 2) корона, венец 3) назв. ряда произведений 2. (-о) высший, первый из

शिरोमुख çiro-mukha n. голова́ и лицо́ शिरोरत्न çiro-ratna n. украше́ние для головы́

शिरोहज् çiro-ruj f. головная боль

शिरोरुजा çiro-rujā f. cm. शिरोरुज्

शिल çila m., n. 1) ко́лос (оставшийся в поле) 2) собира́ние коло́сьев

शिलवृत्ति çila-vṛtti живу́щий собира́нием коло́сьев

शिला çilá f. 1) кáмень 2) скала́

शिलाचय çilā-caya m. каменная глыба शिलापद çilā-paṭṭa m. 1) горное плато

2) каменная плита

शिलामय çilāmaya каменный

शिलावेश्मन् çilā-veçman n. пещéра

शिलास्तम्भ çilā-stambha m. ка́менная коло́нна

शिलिन् çilin т. пот. рг. эмеевидный демон

शिली çili f. 1) вид червя 2) дро́тик 3) жа́ло

शिलींघ्र çilindhra n. 1) цветок дерева Musa sapientum 2) гриб

शिली भू çili bhū (формы см. भू I) окаменеть, стать неподвижным

शिलीमुख çilî-mukha 1. bah. 1) с твёрдым остриём или жа́лом 2) твердоголо́вый 2. т. 1) стрела́ 2) пчела́ 3) глупе́ц शिलोञ्छ çiloñcha (çila + uňcha) т. сбор коло́сьев

शिलोञ्छन çiloñchana (çila + uñchana) n. cm. शिलोञ्छ

शिलोञ्छिन् çiloñchin (çila + uñchin) см. शिलवृत्ति '

शिल्प çilpá 1. пёстрый 2. n. çilpa 1) пестрота 2) пёстрое одеяние 3) украшение, орнамент 4) мастерство, умение 5) ремесло

शिल्पकारिका çilpa-kārikā f. мастерица शिल्पवन्त् çilpavant 1. све́дущий, иску́сный в ремёслах 2. m. ма́стер своего́ де́ла

शिल्पिन् çilpin 1. см. शिल्पवन्त् 1; 2. m. ремéсленник, мастеровой

शिल्पी çilpī f. мастерица

शिल्पोपजीविन् çilpopajivin (çilpa+ираjivin) m. ремéсленник (букв. живу́щий ремесло́м)

शिव çіvá 1. 1) дружественный 2) добрый 3) благосклонный 4) целебный 2. т. 1) пот. рг. бог — разрушитель мира, один из трёх главных богов, входящих в индуистскую божественную триаду 2) назв. шестого месяца индийского календаря 3) ртуть 3. п. 1) бла́го, сча́стье 2) вода́ 3) то, что прино́сит сча́стье; Асс.

शिवम् , *Instr*. शिवेन adv. а) приветливо, благосклонно б) счастливо

शिवताति çiva-tāti 1. balı. принося́щий сча́стье 2. f. сча́стье

शिवदिश् çiva-diç f. Се́веро-Восто́к (букв. страна́ бо́га Ши́вы)

शिवपुराण çiva-purāṇa п. назв. одной из Пуран; см. पुराण 2

शिवभक्त çiva-bhakta m. поклонник **б**о́га Ши́вы; см. शिव 2 1)

शिवभक्ति çiva-bhakti f. поклонение Ши́ве, культ Ши́вы; см. शिव 2 1)

शिवमार्ग çiva-märga m. 1) путь к счáстью 2) избавление, спасение

शिवसूत्र çiva-sūtra n. pl. назв. четырнадцати сутр, к-рыми начинается грамматика Панини и к-рые якобы были сообщены ему богом Шивой: см. पाणिनि, शिव 2 1)

शिवा çivā f. 1) си́ла Ши́вы (персонифицируется как супруга Шивы) 2) эвфемистическое название шакала — животного, предвещающего несчастье

शिवादेशक çivādeçaka (çiva + ādeçaka) m. предсказа́тель, астро́лог

शिवायतन çivāyatana (çiva + āyatana) n. храм бо́га Ши́вы; см. शिव 2 1)

शिवालय çivālaya (çiva+ālaya) m. местопребывание Ши́вы-о горе Кайласа

शिवि çivi m. cm. शिबि

शिशय çiçayá 1) укрепляющий, усиливающий 2) жертвующий

शिशिर çiçira 1. прохла́дный, холо́дный 2. m. 1) прохла́да, хо́лод 2) прохла́дный сезо́н, ра́нняя весна́

शिशिरिकरण çiçira-kiraṇa m. мéсяц, луна

शिशिरदीधिति çiçira-didhiti m. см. शि-शिरिकरण शिशिरमयुख çiçira-mayukha m. см. शि-

शिशिरांशु çiçirānçu (çiçira + ançu) см. शिशिरिकरण

शिशिरात्यय çiçirātyaya (çiçira + atyaya) m. весна (букв. конец хо́лода)

शिशु çiçu m. младе́нец; ребёнок शिशुक çiçuka m. см. शिशु शिश्ता çiçutā f. де́тство

शिशुपाल çiçu-pāla т. пот. рг. царь, убитый Кришной; см. कृष्ण 2 3)

शिशुमन्त् çiçumant имеющий детей शिशूल çiçûla m. см. शिशु शिश्न çiçna m., n. хвост

शिष् I çiş (P. pr. çéşati — I; fut. çekşyáti; pf. çiçéşa; aor. áçikşat) бить; убивать शिष् II çiş (P. pr. çináşti — VII; çinşáti — VI; fut. çekşyáti; pf. çiçéşa; aor. áçişat; pp. çiştá) 1) оставля́ть 2) отлича́ться от други́х

शिष्ट I çişţá n. остáток

शिष्ट II cista n. 1) предписание 2) учение, обучение

शिष्टता çişṭatā f. учёность

शिष्टि çiṣṭi f. 1) наказа́ние 2) указа́ние;

शिष्यरूपिन् çişya-rüpin имеющий вид или облик ученика

शी  $\varphi$ ī (Ā. pr.  $\varphi$ eté — II; pf.  $\varphi$ i $\varphi$ yé; aor.  $\acute{a}$ çayiṣfa; pp.  $\varphi$ ayit $\acute{a}$ ) 1) леж $\acute{a}$ ть, поко́иться 2) спать 3) отдых $\acute{a}$ ть

शीक् çik ( $\bar{A}$ . pr. ç lkate — I; pf.  $c i c i k \acute{e}$ ; aor. a c i k i s i a; pp. c i k i a) 1) бры́згать 2) передвига́ться

शीकय् çikay (caus. от शीक्) 1) серди́ться 2) говори́ть 3) свети́ть

शीकर çikara m. мéлкий дождь शीकरिन् çikarin накрáпывающий, морося́щий शीझ çighra бы́стрый; Асс. शीझम् adv. бы́стро

शीझग çighra-ga 1) спешащий; бы́стро бегу́щий 2) ско́рый, прово́рный शीझगामिन् çighra-gāmin см. शीझग शीझचार çighra-cāra см. शीझग शीझता çighratā f. быстрота́; поспе́ш-

शीघ्रत्व çighratva n. см. शीघ्रता शीघ्रपातिन् çighra-pātin бы́стро лета́ющий

शीझपायिन् çighra-pāyin бы́стро пью́щий शीझयान çighra-yāna 1. см. शीझग; 2.

п. быстрая ходьба

ность

शी घ्रवाहिन् çighra-vāhin быстро е́дущий शीत çitá 1. холо́дный, прохла́дный 2. n. хо́лод

शीतकर çita-kara принося́щий прохла́ду शीतकिरण çita-kiraṇa m. ме́сяц, луна́ (букв. испуска́ющий прохла́ду)

शीतिकया çita-kriyā f. охлаждение शीतता çitatā f. хо́лод शीतत्व çitatva n. хо́лод शीतदीधित çita-didhiti m. см. शीतिकरण शीतपाणि çita-pāṇi m. см. शितिकरण शीतभानु çita-bhānu m. см. शितिकरण शीतमय çitamaya см. शीत 1 शीतमरीचि çita-marici m. см. शीतिकरण शीतरिशम çita-raçmi 1. bah. холодя́щий 2. т. ме́сяц, луна́ (букв. холо́дно-лучи́стый)

शीतरुच् çita-ruc см. शीतरिष्म शीतरुचि çita-ruci m. см. शीतरिष्म शीतरोचिस् çita-rocis m. см. शीतरिष्म शीतल çitala см. शीत । शीतलता çitalatā f. хо́лод शीतलत्व çitalatva n. хо́лод शीतली कर् çitali kar (формы см. कर् I) охлаждать शीतली भू çitali bhū (формы см. भू I) охлаждаться

शीतस्पर्श çita-sparça m. ощущение холода

शीतांशु çītāṅçu (çīta + aṅçu) см. शीत-रश्मि

शीतार्त çītārta (çīta + ārta) му́чимый хо́лодом, страда́ющий от хо́лода

शीतालु çītālu 1) трепе́щущий от хо́лода, зя́бкий 2) моро́зный, студёный, холо́дный

शीतोष्ण çitos,na (cita + us,na) dv. хо-лодный и жаркий

शीतोष्णिकरण çitoșna-kirana (cita+ușna-) 1. испуска́ющие хо́лод и тепло́ 2. m. dv. ме́сяц и со́лице

शीन çiná 1. pp. om श्या; 2. m. лёд शीभम् çibham adv. быстро

शीभ्य çibhya cm. शीघ्रवाहिन

शीर çīrá 1. о́стрый 2. m. уда́в

शीरि çiri f. кровено́сный сосу́д; ве́на

शीरी çiri f. cm. शीरि

शीर्ण çirná pp. om शृ

शीर्णत्व çirnatva n. 1) дряхлость 2) хру́пкость

शीर्ति çīrti f. ломание, ломка

शीर्य çīrya ло́мкий

शीर्ष çîrșá n. голова, глава

शीर्षण्य çīrṣaṇya стоя́щий во главе́, воз-

शीर्षण्वन्त् çirṣaṇvant име́ющий над собо́й ста́ршего, возглавля́емый

शीर्षतस् çirşatás adv. во главе́, впереди́ शीर्षन् çīrşán n. см. शीर्ष

शील çil (U. pr. çiláyati/çiláyate — X; pf. çilayāñ-cakára/cakré; aor. áçiçilat/áçiçilata) 1) учить 2) почитать 3) посещать शील çila 1. n. 1) хара́ктер, нрав 2)

शील çīla 1. n. 1) хара́ктер, нрав 2) привы́чка, пра́вило 3) нра́вственность,

доброде́тель 2. (-0) 1) скло́нный к 2) привычный к 3) спосо́бный к

शीलतस् çīlatas adv. по хара́ктеру, по приро́де

शीलन çilana n. обычай

शीलवन्त् çīlavant 1) благонра́вный 2) че́стный 3) почте́нный

शीलिन् çilin cm. शीलवन्त्

<sup>°</sup>शीवन् -çivan лежáщий, поко́ящийся शु çu (P. pr. çávati — I) 1) идти́ 2) подходить, приближаться

शुक् çuk (P. pr. çókati — I; pf. çuçóka; aor. áçokit; pp. çuktá) идти, передвигáться शुक् çuka т. 1) попугай 2) пот. рг. сын Вьясы; см. व्यास 5)

शुकसप्तित çuka-saptati f. «Се́мьдесят расска́зов попуга́я» — назв. сборника рассказов, составленного в первом тысячелетии н.э. и повествующего о любовных похождениях и хитрости женщин

शुकी çukī f. попугай (самка)

शुक्त çuktá (pp. om शुक्) 1) ски́сший, проки́сший 2) гру́бый, ре́зкий

शक्ति çukti f. раковина

श्रुक्तिज çukti-ja n. жéмчуг (букв. рожденный в раковине)

शुक्त çukrá 1. 1) я́сный; све́тлый 2) пыла́ющий 3) чи́стый 2. т. 1) ого́нь 2) пот. рг. эпитет Агни; см. ग्राग्न 2); 3) астр. Вене́ра 3. п. 1) свет 2) вода́ 3) сок 4) спе́рма

शुक्रवन्त् *çukrávant* содержáщий (чи́стый) сок

शुक्रवर्ण çukrá-varṇa bah. см. शुक्र । शुक्रवासस् çukra-vāsas bah. одéтый в свéтлую одéжду

शुक्रिया çukriyā n. блеск

शुक्ल çukla 1) бе́лый 2) чи́стый 3) све́тлый शुक्लता çuklatā f. 1) бе́лый цвет 2) чистота́ 3) свет

शुक्लदन्त çukla-dant bah. белозубый

शुक्लपक्ष çukla-pakṣa т. светлая половина лунного месяца (от новолуния до полнолуния)

शुक्लवस्त्र çukla-vastra bah. одéтый в бéлое

शुक्लवृत्त çukla-vṛtta bah. добропоря́дочный, доброде́тельный

शुक्लाचार çuklācāra (çukla+āçāra) см. शुक्लवृत्त

शुक्लापाङ्ग çuklāpā $\bar{n}$ ga (çukla + apā $\bar{n}$ -ga) 1. bah. име́ющий бе́лый уголо́к гла́за 2. m. павли́н

शुक्लिमन् çukliman m. 1) бе́лый цвет 2) белизна́

शुक्ली कर् çukli kar (формы см. कर्) дéлать бéлым

शुक्ली भू *çuklī bhū (формы см.* भू I) станови́ться бе́лым

शुच् 1 çuc (P. pr. çócati — I; pf. çuçóca; aor. áçocit; pp. çucitá, çocitá) 1) пыла́ть, горе́ть 2) сия́ть 3) жале́ть; скорбе́ть 4) забо́титься

शुच् II çuc (U. pr. çúcyati/çúcyate—IV; pf. çuçóca/çuçucé; aor. áçucat, áçocit/áçocişta; pp. çucítá) 1) промокнуть 2) быть чистым 3) быть ярким 4) страдать 5) см. शुच् I

शुच् III çúc 1. (—о) пламене́ющий, о́гненный 2. f. 1) пла́мя 2) муче́ние 3) забо́та 4) печа́ль 5) зной, пе́кло 6) го́ре, скорбь

शुचयन्त् çucayant см. शुच् III 1 शुचि çúci 1. 1) пламенный 2) блестя́щий 3) чистый 4) че́стный 2. т. 1) ого́нь 2) блеск 3) чистота́ 4) че́стность 5) ле́то शुच्चिरित çuci-carita см. शुक्लवृत्त शुचिता çucitā f. см. शुचि 2
शुचित्व çucitva n. см. शुचि 2
शुचित्व çuci-på пьющий сому
शुचिवणं çuci-varņa bah. светлого цвета
शुचिव्रत çúci-vrata исполненный величия
शुचिष्मन्त् çucişmant сияющий, лучистый

शुचिस्मित çuci-smita bah. со свéтлой улыбкой, широко улыбающийся

शुच्य çucy (P. pr. çúcyati — I; pf. çuçúcya; aor. áçucyīt) 1) купать 2) давить शुच्यक्ष çúcyakṣa (çuci + akṣa) bah. ясногла́зый

शुठ् I çuṭh (P. pr. çóṭhati — I; pf. çuçóṭha; aor. áçoṭhit) 1) сопротивля́ться 2) быть заде́ржанным 3) хрома́ть

शुठ् II çuth (U. pr. çoṭhāyati/çoṭhāyate — X; pf. çoṭhayāñ-cakāra/cakré; aor. а́çаçuṭhat) безде́льничать; лени́ться

शुण्ठ् çuṇṭh (P. U. pr. çúṇṭhaṭi — I, çuṇṭháyati/çuṇṭháyate — X; pf. çuçúṇṭha, çuṇṭhayāñ-cakāra/cakré) 1) очищать(ся) 2) сохнуть, высыхать

शुण्ठ çuṇṭha 1) бéлый 2) мáленький शुण्ठाकर्ण çuṇṭhā-karṇa bah. короткоýхий

शुण्ठि çuṇṭhi f. сушёный имби́рь शुण्ठी çuṇṭhī f. см. शुण्ठि शुण्डा çuṇḍā f. хо́бот слона́

शुण्डिन् çuṇḍin m. 1) виноку́р, винод**е́л** 2) виноторго́вец 3) назв. смешанной касты

शुद्ध çuddhá 1) чи́стый 2) безупре́чный 3) непоро́чный, неви́нный शुद्धता çuddhatā f. см. शुचि 2 3), 4) शुद्धत्व çuddhatva m. см. शुचि 2 3), 4) शुद्धपक्ष çuddha-pakşa m. см. शुक्लपक्ष शुद्धबृद्धि çuddha-buddhi bah. 1) чи́стый

се́рдцем или душо́й 2) с я́сным умо́м

गुद्धभाव çuddha-bhāva см. गुद्धबुद्धि गुद्धमति çuddha-mati см. गुद्धबुद्धि

शुद्धवंश्य çuddha-vançya bah. чистокровный; хорошего происхождения

मुद्धवेष çuddha-veşa bah. облачённый в чистые одежды

शुद्धशील çuddha-çila bah. безупре́чного нра́ва

शुद्धसत्त्व çuddha-sattva см. शुद्धशील शुद्धहृदय çuddha-hṛdaya bah. чистосерде́чный, и́скренний

शुद्धात्मन् çuddhātman (çuddha + ātman) bah. 1) че́стный, чи́стый душо́й 2) см. शुद्धहृदय

शुद्धान्त çuddhānta (çuddha + anta) m. же́нская полови́на до́ма

शुद्धान्तचर çuddhānta-cara m. слуга́, е́внух (на женской половине дома)

शुद्ध çuddhi f. 1) очищение от ( $-\circ$ ) 2) облагора́живание 3) исправление 4) истинное зна́ние o  $u\bar{e}$ м-a. ( $Gen., -\circ$ )

शुद्धिमन्त् çuddhimant чистый, невинный शुद्धोदन çuddhodana m. nom. pr. царь из рода Шакья, отец Будды; см. बुद्ध 2 4)

সূষ্ çudh (U. pr. çúdhati/çúdhate—I, çúdhyati/çúdhyate—IV; pf. çuçódha; aor. áçudhat; pp. çuddhá) 1) очищать(ся), прояснять(ся) 2) освобождать(ся) от долгов স্ন çuná n. 1) развитие, рост 2) ус-

пе́х, уда́ча; Асс. शुनम् adv. на пользу

शुनक çunaka m. ма́ленькая соба́чка शनी çúnī f. су́ка

शुन्ध् çundh (P. pr. çúndhati — I; pf. çuçódha; çundhayā $\bar{n}$ -çak $\hat{a}$ ra/çakr $\hat{e}$ ; aor. açundh $\bar{i}$ t; áçuçundhat/áçuçundhate; pp. çuddh $\hat{a}$ ) см. शुध्

शुन्धन *çundhana* 1. очища́ющий 2. *n*. очище́ние शुन्ध्यु çundhyú 1) чистый 2) блестя́щий 3) наря́дный

मुन्ध्यू çundhyú см. मुन्ध्यु मुप्ति çúpti f. плечо

शुभ् I çubh (Ā. pr. çóbhate—I; fut. çobhisyáte; pf. çuçóbha, çuçubhé; aor. áçobhista; pp. çobhitá, çubhitá) 1) сиять, сверкать 2) быть великоле́пным 3) выглядеть красивым, прекра́сным; красова́ться 4) соотве́тствовать, подходи́ть;  $\sim \overline{\xi}$  ( यशा ) каза́ться uли вы́глядеть как

शुभ् II çubh f. 1) красота 2) украшение शुभ çubha 1. 1) хороший, прекрасный 2) счастливый, благоприятный 3) справедливый 4) настоящий, действительный 2. n. 1) красота 2) счастье, благо 3) добродетель

शुभंया çubhamyā спешащий, летящий (о марутах; см. महत् 5)

शुभंयावन्त् çubhamyavant см. शुभंया

शुभंयु çubhaṁyu 1) любящий украше́ния 2) великоле́пный, прекра́сный 3) благо-присто́йный 4) счастли́вый

शुभकर çubha-kara 1) приносящий счастье 2) благопристойный

श्भंकर çubhan-kara cm. श्भकर

शुभदर्शन çubha-darçana bah. краси́вый на вид

शुभदिन çubha-dina n. счастливый или благоприятный день

शुभमञ्जल çubha-mañgala 1. bah. счастливый, удачливый 2. п. счастье, удача

शुभन्य *çubhamaya* великоле́пный, прекра́сный

शुभलक्षण çubha-lakşana bah. имéющий благоприятные признаки, отмéченный счастливыми знаками

शुभलग्न çubha-lagna n. счастливый или благоприятный момент

शुभन्नत çubha-vrata bah. соблюдающий обет делать добро, добродетельный

शुभशंसिन् çubha-çamsin предвещающий счастье

शुभस्पति çubhás-pati т. du. Влады́ка бле́ска — эпитет Ашвинов; см. ग्रिश्चन् 2 शुभाङ्ग çubhāñga (çubha + áñga) bah. прекра́сный те́лом

शुभाचार çubhācāra (çubha + ācāra) bah. достойного поведения, добродетельный

गुभाय çubhāya den. om शुभ गुभार्थिन् çubhārthin (çubha + arthin) жа́ждущий сча́стья

शुभावह çubhāvaha (çubha + āvaha) принося́щий благополу́чие

शुभाशिस् çubhāçis (çubha + āçis) f. благословение; пожелание добра

शुभाशुभ çubhāçubha (çubha + açubha) dv. 1. 1) люби́мый и (и́ли) нелюби́мый 2) хоро́ший и (и́ли) плохо́й 2. n. 1) сча́стье и несча́стье 2) добро́ и зло

शुभ्र çubhrá 1) блестя́щий, сверка́ющий 2) све́тлый 3) бе́лый

गुभ्रता çubhratā f. белизна गुभ्रत्व çubhratva п. см. गुभ्रता गुभ्रदन्त çubhra-danta bah. белозу́бый गुभ्रावन्त् çubhrāvant 1) прекра́сный 2) наря́дный

शुभ्वन् çubhvan 1) бе́глый 2) бы́стрый 3) сия́ющий, я́ркий

शुम्बल çumbala n. pl. 1) соло́ма 2) па́к-

शुम्भ çumbh (P. pr. cumbháti — VI; fut. çumbhişyáti; pf. çuçóbha; aor. áçumbhit; pp. çumbhitá) см. शुभ् I

शुम्भ çumbha т. пот. рг. демон, убитый Дургой; см. दुर्गा

शुरुध çurudh f. pl. освежающий напиток; укрепляющее средство

शुल्क् çulk (U. pr. çulkáyati/çulkáyate—X; pf. çulkayañ-cakåra/cakré; aor. áçuçul-kat/áçuçulkata) 1) добиваться 2) оставлять

शुल्क çulká т., п. 1) цена; стоимость 2) выкуп (за девушку) 3) пошлина; налог

शुल्कद çulka-da m. купец; меня́ла शुल्ब çulba m. 1) верёвка; бечёвка 2) ни́тка (жемчуга и m.n.)

शुशुक्वन çuçukvaná блестя́щий, сверкáющий

शुशुलूक çuçulûka т. маленькая или молодая сова; совёнок

शुश्रूषक çuçrüşaka 1) послу́шный 2) услу́жливый (Gen., —о)

शुश्र्वण çuçrüşana n. (с Gen., Dat., Loc., -०) 1) служение, служба 2) послущание, повиновение 3) услужливость; обходительность 4) любезность

शुश्रूषिन् çuçrüşin (-0) 1) служащий 2) годный 3) услужливый 4) послушный, повинующийся

য়ৢপ্রুষ্ çиçгӣҙӥ гото́вый к послуша́нию; поко́рный кому-л. (Gen., -о)

शुष् çuş (P. pr. çúşyati — IV; pf. çuçóşa; aor. áçuşat; pp. çoşitá) 1) высу́шивать 2) огорча́ть

गुष्क çúṣка 1) сухой; высохший 2) бесполе́зный 3) напра́сный, тще́тный 4) ничто́жный

शुष्ककाष्ठ çúşka-kāştha n. pl. сухостой शुष्कता çuşkatā f. сухость शुष्कत्व çuşkatva n. см. शुष्कता

श्वनवन्त् çuşkavant см. श्वन 1)

जुष्सा çuşna т. пот. рг. демон, убитый Индрой; см. इन्द्र 1

शुष्म çúṣma 1. 1) сильный 2) мужественный, отважный 3) щипящий, игристый

(о напитке) 4) о́гненный, пла́менный 5) пылкий, горя́чий 6) стреми́тельный, бу́рный 7) бу́йный, неи́стовый 8) фы́ркающий 2. т. 1) си́ла 2) му́жество, отва́га 3) шипе́ние 4) стреми́тельность 5) неи́стовство 6) дыха́ние 7) дунове́ние

शुष्मन् çuşman m. 1) огонь 2) сила 3) мужество 4) энергия

शुष्मय çuşmaya 1) укрепляющий 2) бодрящий 3) вдохновляющий

शुष्मवन्त् çuṣmavant пла́менный, стра́стный

शुष्मिन् çuşmin см. शुष्म 1 शुçü см. श्वि

शूक çūka 1. т. ость (злаков) 2. п. жало

शूकर çükara m. см. सूकर

शुद्ध çūdrá т. член кáсты (вáрны) шудр (четвёртой, низшей из главных каст)

शूद्रक ç $\bar{u}$ draka m. nom. pr. царь, автор пьесы «Мриччхакатика»; см. मृच्छ-कटिक 2

शूद्रजन्मन् çūdra-janman рождённый шу́дрой; см. शूद्र

शूद्रवर्ग *çūdra-varga т.* кáста, вáрна шудр; см. शूद्र

शूद्रा çūdrá f. om शूद्र

श्द्रावेदिन् çūdrā-vedin состоящий в браке с же́нщиной из ка́сты шудр

शून I çüna pp. om श्वि

शून II çûna (pp. om स् II) n. недоста́ток, нехва́тка

शूना çūnā f. cm. सूना

शून्य çūnyá 1) пустой, ничем не заполненный 2) необита́емый 3) одино́кий 4) лишённый чего-л. (Instr.,  $-\circ$ ) 5) тщесла́вный 2. n. 1) пустота́ 2) пусты́ня 3) ничто́ 4) мат. нуль 5) отсу́тствие чего-л. ( $-\circ$ )

शून्यचित्त *çūnya-citta* рассе́янный, невнима́тельный

शून्यता ç $\bar{u}$ nyat $\bar{a}$  f. 1) пустотa 2) пусты́нность 3) недостaток aеa0. 4) бессмы́сленность 5) распылённость

शून्यत्व çūnyatva n. см. शून्यता

शून्यमनस् çūnya-manas bah. 1) см. शून्यचित्त ; 2) равноду́шный, безразли́чный

शून्यी कर् çūnyī kar (формы см. कर् I) 1) опустошать 2) покидать

शून्यी भू çūnyī bhū (формы см. भू I) стать пустынным или пустующим

शूर् çūr (Ā. pr. çūryate — IV; pf. çuçūrė; aor. áçūriṣṭa; pp. çūrṇá) бить, ударя́ть

शूर çūra 1. мýжественный, отвáжный 2. т. 1) герой 2) воин 3) пот. рг. царь из династии ядавов, дед Кришны; см. कृष्ण 2 3)

शूरण çûraṇa см. शूर

श्रता çūratā f. му́жество, отва́га

शूरत्व çuratva n. cm. शूरता

शूरपत्नी çūra-patnī f. супру́га героя

शूरपुत्रा ç $\acute{u}$ rlpha-putr $\~{a}$  1. bah. име́ющая сына-геро́я 2. f. мать геро́я

शूरसेन çūra-sena т. 1) назв. страны, расположенной около реки Ямуны 2) pl. назв. народа вышеназв. страны 3) пот. рr. царь

शूर्प çūrp (U. pr. çūrpáyati/çūrpáyate—X; pf. çūrpayāñ-cakāra/cakré; aor. áçu-çūrpat) ме́рить

शर्प çûrpa п. ве́ялка

भूर्पणखा çūrpaṇakhā f. nom. pr. сестра Раваны; см. रावण

शूल् çūl (Р. pr. çūlati — I; pf. çuçūla; aor. áçūlīt) быть больны́м; страда́ть

शुल çūla m., n. 1) ко́лющая боль, ко́-

лики 2) копьё 3) ве́ртел 4) трезу́бец (оружие Шивы; см. शिव 2 1)

श्र्लिन् çūlin вооружённый копьём или трезубцем

शूल्यमांस çūlya-mānsa n. мя́со, жа́ренное на ве́ртеле

সূ্ব çūṣá 1. 1) смéлый 2) звучáщий 3) стреми́тельный 2. т. 1) си́ла 2) власть 3) ликовáние 4) звучáние 5) тон

মূদ্ধল *çṛākhala m.*, n. 1) цепь 2) око́вы

भृङ्खलादामन् çṛākhalā-dāman n. см भृङ्खल

সৃত্ধ çr'ñga n. 1) вершина, пик 2) шпиль 3) высшая точка чего-л. 4) рог 5) клык; бивень 6) серп (луны)

স্ত্ৰুক çṛn̄gaka n. por

शृङ्गानन्त् çṛāgavant 1) име́ющий рога́ 2) дости́гший верши́ны

शुक्तवेर çṛñga-vera 1. m. nom. pr. змеевидный демон 2. n. имби́рь

সূ**দ্ধা**ट *çṛñgāṭa m., n.* 1) треуго́льник

2) площадь треугольной формы

शृङ्गाटक çṛāgāṭaka см. शृङ्गाट

মূদ্ধান্বৰ çṛāgāntara (çṛāga + antara) n. промежу́ток ме́жду рога́ми

সূজায় çrñgāya (den. om সূজা) бодáть সূজায় çrñgāra (çrñga + āra) 1. 1) стрáстный, пы́лкий 2) наря́дный, красивый 2. т. 1) убор, наря́д 2) любо́вь 3) поэт. эро́тика

शृङ्गारित çṛṇgārita см. शृङ्गार 1 शृङ्गारिन् çṛṇgārin 1) см. शृङ्गार 1; 2) возбуждённый любо́вью

श्रुत çṛtá (pp. om श्रा) 1. 1) варёный 2) кипячёный 2. n. 1) чтó-л. варёное 2) кипячёное молоко́; श्रुतं कर् вари́ть; кипяти́ть

शृतत्व çṛtatva n. 1) варка 2) кипение

সূহ্যা çṛdhyā f. де́рзость; на́глость

शু cṛ (P. pr. çṛnāti — IX; pf. çaçāra;
aor. áçārīt; pp. çīṛṇā) 1) рвать на куски́
2) бить; убива́ть

शोखर *çokhara m.* 1) вершина 2) диадема 3) коро́на 4) те́мя

शेलु çelu m. дерево Cordia Myxa u его плоды

श्रेव çéva 1) дорогой, ценный 2) достойный 3) ми́лый, преле́стный

शेवधि çeva-dhi m. сокровищница

शेवल çévala 1) мо́крый 2) сли́зистый शेव çeṣa 1. (-0) 1) остающийся, остально́й 2) после́дний 2. т., п. 1) оста́ток 2) коне́ц, оконча́ние 3) изли́шек, избыток 4) объе́дки, оста́тки 5) пот. рг. царь змеевидных демонов-нагов, на к-ром, согласно легендам, возлежит Вишну; см. विच्या 1); Loc. शेव в друго́м слу́чае

शेषतस् çeşatas adv. 1) иначе, в противном случае 2) кроме того 3) впрочем

शेषत्व çeşatva n. остаток शेषभाव çeşa-bhāva см. शेषत्व शेषभाज् çeşa-bhuj подъедающий остатки शेषवन्त् çeşavant оставшийся; лишний शेषस् çéşas n. потомство

शेषा çeṣā f. pl. оставшиеся после жертвоприношения цветы

शेषी भू çeşī bhū (формы см. भू I) оставаться в остатке

शेष्य çeşya pn. om शिष् II

शैक्च çaikya 1. сде́ланный из дама́сской ста́ли 2. т. вид пращи

शैक्चायस çaikyāyasa см. शैक्च 1

शैक्ष çaikṣa 1) пра́вильный 2) по́длинный, настоя́щий

शिख çaikha m. потомок изгнанного брахмана

शैखिन् caikhin павлиний

บบห์หล

शैद्र çaighra n. быстрота́, ско́рость शैद्रय çaighraya см. शैद्र शैत्य çaitya n. хо́лод

शैथित्य çaithilya n. 1) небре́жность, неря́шливость 2) засцанность 3) безразличие; вя́лость

शैल çaila 1. ка́менный 2. т. 1) гора́ 2) скала́

शैलगुरु çaila-guru 1. тяжёлый как гора́
2. т. владыка гор (о Гималаях)
शैलम्य çailamaya каменный
शैलमृग çaila-тра т. горный козёл
शैलराज çaila-rāja т. повелитель гор—

эпитет Гималаев भौलिशाखर çaila-çikhara т. го́рная вер-

शैलशेखर çaila-çekhara т. см. शैलशिखर शैलशृङ्ग çaila-çṛпga п. см. शैलशिखर शैली çaili f.1)спо́соб, ме́тод 2) обы́чай 3) иску́сство

शैलूष çailūşa m. 1) танцо́р 2) актёр शैलेय çaileya 1. 1) скали́стый; камени́стый 2) твёрдый 2. т., п. би́тум

शैव çaiva относя́щийся к Ши́ве; см. शिव 2 1)

शैवल çaivala т., п. водяное растение Bluxa octandra

शैवाल çaivāla n. c.m. शैवल

शैशव çaiçava n. 1) де́тство 2) ребя́чество, мальчи́шество 3) ограни́ченность शैशिर çaiçira эи́мний; относя́щийся к холо́дному сезо́ну

शोक çóka 1. раскалённый, горя́чий 2. т. 1) пла́мя 2) жара́, пе́кло 3) го́ре; печа́ль 4) страда́ние; му́ка 5) забо́та

शोकतर çokatara преодолевающий боль или печаль

शोकतस् çokatas adv. 1) пече́льно 2) мучи́тельно शोकपरायण çoka-parāyaṇa предавшийся горю, печали

शोकपात्रात्मन् çoka-pātrātman (-pātra-+ ātman) см. शोकपरायण

शोकान्तर çokāntara (çoka + antara) свободный от горя, печали

शोकार्त  $c\acute{o}k\bar{a}rta$  ( $c\acute{o}ka+\bar{a}rta$ ) му́чимый бо́лью, ско́рбью

मोकावेश çokāveça (çoka + āveça) m. приступ боли

शोचनीय *çocanīya* досто́йный сожале́ния

शोचि çoci f. 1) зной, пекло 2) пламя शोचितव्य çocitavya см. शोचनीय

शोचिष्ठ çocisṭha (spv. от शुक्त 1) оंчень блестя́иций, полыха́ющий

शोचिस् çocis n. 1) пламя 2) зной, пекло 3) роскошь, великоле́пие

शोच्य çосуа см. शोचनीय

शोण çoṇa 1. красный 2. т. 1) красный цвет 2) багря́нец 3) назв. реки

शोणता çoṇatā f. cm. शोण 2 1), 2) शोणित çoṇita n. кровь शोणिमन् çoṇiman m. cm. शोण 2 1), 2) शोथ çotha m. 1) о́пухоль 2) воспале́-

ние

शोधक çodhaka см. शोधन 1 शोधन çodhana 1. очищающий 2. n. 1)

средство очищения 2) очищение 3) уборка 4) убийство 5) испытание 6) разъяснение 7) оправдание

शोधन् codhin см. शोधन 1 शोफ çopha m. см. शोथ शोभक çobhaka великоле́пный शोभथ cobhatha m. блеск

शोभन çobhaná 1. 1) блестя́щий, великоле́пный 2) краси́вый; преле́стный 3) счастли́вый; благоприя́тный 2. п. 1) сча́стье 2) доброде́тель

शोभनीय *çobhanīya см.* शोभन 1 शोभा *çobhá f.* 1) блеск, великол**е́пие** 2) красота́; пре́лесть 3) цвет

शोभिका çobhikā f. роскошь

शाभिन (contra ). роскошь

शोभिन (cobhin 1) см. शोभिन 1; 2) (-о)
блистающий 3) отличный, превосходный
शोष (coşa 1. (-о) 1) осущающий 2)
разрушающий 2. т. 1) осущение 2) засуха 3) сухость

शोषण çoşana n. cm. शोष 2

शोषिन् çoşin 1) су́шащий 2) засыха́ющий, ча́хнущий

शौक्लच çauklya п. белизна

शौङ्गेय çauñgeyá m. сóкол; я́стреб

शीच çauca n. 1) чистота 2) омовение; умывание 3) очищение (тж. желудка) 4) честность

शौचवन्त् çaucavant чистый (тж. перен.) शौटीर çaufira 1. 1) гордый 2) мужественный 3) самостоятельный 4) сознательный 2. т. 1) гордость 2) мужество 3) самостоятельность 4) сознательность

शौण्ड çauṇḍa 1) предающийся пья́нству 2) стра́стно увлека́ющийся чем-л. 3) уме́лый в (-0)

शौद्र çaúdra относя́щийся к шу́дре; см. शद

शौन çauna свойственный собаке

शौनक çaunaka т. пот. рг. мудрец, к-рому приписывается авторство многих работ, комментирующих Веды; см. वेद 3)

शौरसेन çaurasena относяंщийся к Шуpacéнe; см. श्रसेन 1)

शौरसेनी çaurasenī f. назв. одного из среднеиндийских языков, пракритов

शौरि çauri m. nom. pr. эпитет Васудевы, Вишну и Кришны; см. वसुदेव, विष्णु 1), कृष्णा 2 3) भौर्य çaurya n. му́жество, герои́зм भौर्यकर्मन् çaúrya-karman n. герои́ческий посту́пок

शौर्यवन्त् çaúryavant см. शूर शौल çaula m. часть плуга

शौल्किक çaulkika m. сборщик налогов शौव çauva собачий, свойственный собаке

मनिथतर् *çnathitar m.* 1) тот, кто пронза́ет, поража́ет, убива́ет 2) то, чем пронза́ют, поража́ют, убива́ют

श्नप्त çnaptra n. уголо́к рта

शनुष्टि çnușți f, 1) комо́к 2) небольшо́е коли́чество чего- $\Lambda$ .

श्मशा çmaçá f. 1) ров с насыпью 2) канава с водой

श्मशान *çmaçāná n*. мéсто сожжéния трýпов

श्मशानेपाल çmaçāna-pāla m. кладбищенский сто́рож

भमश्रु *çmáçru n.* 1) бородá 2) усыं भमश्रुकर *çmaçru-kara m.* брадобрéй, цирюльник

श्मश्रुकर्मन् *çmaçru-karman n*. бритьё; стрижка

समशुण çmaçruṇa бородатый (о козле) समशुधर çmaçru-dhara бородатый, носящий бороду

श्मश्रुधारिन् çmaçru-dhārin см. श्मश्रुधर श्मश्रुल çmaçrula см. श्मश्रुधर

ष्मश्रुवर्धक çmaçru-vardhaka т. см. ष्मश्रुकर

श्मील् çmil (P. pr. çmilati — I; pf. çiçmila; aor. áçmilit) моргать

श्या çyā (Р. pr. çyáyati — IV; pp. çitá) дéлать застывшим

श्याम çyāmá 1. чёрного цвета, чёрный 2. т. 1) чёрный бык или вол 2) назв. священной смоковницы

нота

श्यामक çyāmaka тёмный श्यामता çyāmatā f. чёрный цвет, чер-

श्याममुख *çyāma-mukha bah*. 1) угрю́мый, мра́чный 2) тёмный

श्यामल çyāmala тёмный

श्यामाक çyāmāka т. вид зерна

ज्यामाय *çyāmāya* (den. om ज्याम) 1) чернеть 2) омрачать

श्यामिका çyāmikā f. 1) темнота 2) чернота 3) грязь, нечистоты

श्यामित çyāmita 1) окрашенное в тёмное 2) затемнённый

श्यामी कर् *çyāmī kar (формы см.* कर I) крáсить, окрáшивать в тёмное

श्यामी भू çyāmī bhū (формы см. भू I) станови́ться чёрным или тёмным

श्याल çyāla cm. स्याल

श्याव cyāvá кори́чневый; гнедо́й श्यावदन्त् cyāvá-dant bah. тёмнозу́бый श्यावाक्ष cyāvākşa (cyāva + akşa) bah.

карегла́зый, тёмногла́зый

श्यानाश्च çyāváçva (çyāva + açva) bah. имéющий гнедых коней

श्याच्या çyāvyā f. темнота

श्येत çyetá красноватый, рыжеватый श्येताक्ष çyetākṣá (çyeta + akṣa) bah.

красногла́зый श्येन çyena 1. подо́бный орлу́ (я́стребу,

со́колу) 2. т. орёл; я́стреб; со́кол श्येनजीविन् çyena-jivin т. соко́льничий श्येनजूत çyena-jūta 1) огро́мный 2) бы́стрый как орёл

श्रण् çran (P.] pr. çrānáyati — X; pf. çaçrāna; pfph. çrānayāñcakāra; aor. áçranit, áçrānit) давать, даровать

श्रथ् I çrath cm. श्रन्थ्

अथ् II çrath (P. pr. çráthati — I; fut. çrathişyáti; pf. çaçrátha; aor. áçranthīt) 1)

ра́нить 2) вреди́ть 3) пронза́ть, прока́лывать 4) губи́ть

अय III crath (U. pr. crathnáti/crathnītė—IX; jut. cranthişyáti/cranthişyáte; pf. çacrátha; aor. ácranthit/ácranthita; inf. cráthitum, cránthitum) 1) быть свободным; освобождаться 2) быть слабым; слабеть 3) укрощать, умиротворять 4) обезоруживать 5) связывать; соединять 6) ранить 7) вредить, причинять вред 8) убивать

श्रद्धानता çrad-dadhānatā f. см. श्रद्धा 2 श्रद्धानवन्त् çrad-dadhānavant см. श्रद्धा-वन्त

স্বরা *çraddhā* 1. 1) ве́рящий, доверя́ющий 2) пре́данный 2. *f*. 1) ве́ра, дове́рие 2) ве́рность 3) восто́рг, восхище́ние 4) уваже́ние, почте́ние 5) жела́ние, потре́бность

श्रद्धादेव *çraddhā-deva bah*. ве́рующий в бо́га

श्रद्धालु çraddhālu см. श्रद्धावन्त्

श्रद्धावन्त् *çraddhāvant* 1) ве́рующий 2) легкове́рный 3) дове́рчивый

श्रद्धिन् çraddhin см. श्रद्धावन्त्

श्रन्थ् çranth (P. pr. çrathnáti — IX; pf. çaçrántha; aor. áçranthit) 1) расслабля́ть 2) восхища́ть 3) устра́ивать

श्रपण *çrápaṇa n.* 1) кипéние 2) стряпняя श्रपय *çrapay caus. от* श्रा

श्रम् I çram см. श्रम्भ्

अम् II çram (P. pr. çrāmyati — IV; pf. çaçrāma; aor. áçramat; pp. çrāntá) 1) прилагать (усилия) 2) подавлять (чувства) 3) уставать

% т рустата т. 1) труд, работа 2) заботы, хло́поты о чём-л. (-о, Loc.) 3) уста́лость 4) стара́ние

श्रमजल çrama-jala n. испарина

**хнण** *çramaṇá* 1. *т. будд*. нищенствующий мона́х 2. *п*. стара́ние, уси́лие

श्रमयु çramayu 1) работающий 2) му́чающийся

श्रमवारि çrama-vāri n. см. श्रमजल श्रमाम्बु çramāmbu (çrama + ambu) n. см. श्रमजल

झम्भ् çrambh (Ä. pr. çrámbhate — 1; pf. çaçrambhé; aor. áçrambhiṣṭa; pp. çrabdhá)
1) быть небре́жным, невнима́тельным 2)
ошиба́ться, заблужда́ться

স্বাধা çrayaṇa n. убéжище, прию́т স্বাব çrava m. 1) слух (чувство) 2) о́рган слу́ха, у́хо

श्रवण 1 *çrávaṇa n*. 1) слу́шание 2) учéние 3) репута́ция 4) крик; зов 5) приглаше́ние

श्रवण II çrávaṇa 1. хромо́й 2. т. назв. 20-го или 25-го Лунного дома, состоящего из трёх звёзд

श्रवणकातरता çravaṇa-kātaratā f. боя́знь слу́шать

श्रवंणगोचर çravaṇa-gocara 1. в пределах слышимости 2. т. предел слышимости श्रवणपथ çravaṇa-patha т. 1) см. श्रवणगोचर 2; 2) слуховой проход

श्रवणविषय çravaṇa-viṣaya m. см. श्रवण-गोचर 2

श्रवणीय çravaniya pn. om श्रु

श्रवस् çrávas n. 1) звук 2) слáва 3) зов, призы́в 4) цена́ 5) награ́да; приз 6) восто́рг, восхище́ние 7) рве́ние, усе́рдие, пыл 8) вид, вне́шность

श्रवस्य I çravasyá (den. om श्रवस्) 1) быть быстрым, стремительным 2) быть горячим, пылким

श्रवस्य II *çravasya* 1. 1) а́лчущий сла́вы 2) бы́стрый 3) пы́лкий 2. *п*. сла́вное дея́ние

श्रवस्यु çravasyú 1) см. श्रवस्य II 1; 2) тщеслáвный 3) лóвкий

श्रवाय्य çraváyya ценный

প্রব্দ çravya pn. om প্র

 $pprox ext{T}$   $crar{a}$  (P. pr.  $crar{a}$ ti — II; pf.  $cacrar{a}$ u; aor.  $accrar{a}$ sit; pp.  $crar{a}$ tá,  $crtar{a}$ ,  $crar{a}$ ná) вари́ть,  $ctpar{a}$ пать

आद çrāddha 1. 1) верящий, верующий 2) доверчивый 2. n. 1) погребальный обря́д 2) обря́д поминовения

श्राद्धदेव çrāddha-deva m. божество-покровитель погребальных обрядов

श्राद्धभुज् çrāddha-bhuj принимающий участие в обряде поминовения

श्राद्धिक çrāddhika относя́щийся к обря́ду поминове́ния

श्रान्त çrāntá n. 1) усталость, утомление 2) усилие, старание 3) умерщвление плоти

श्रान्ति çrānti f. cm. श्रान्त 1)

श्रापिन् *çrāpin* 1) варя́щийся, гото́вящийся 2) кипя́щий

श्राय çrāyá снабжённый чем-л. (Loc.)

料Tव布 çrāvaka 1. прислу́шивающийся к (-о) 2. m. 1) слу́шатель 2) учени́к 3) после́дователь (Будды или Джины)

आवण I çrāvaṇa 1. воспринима́емый на слух 2. п. объявле́ние, провозглаше́ние

সাবण II çrāvaṇa 1. относя́щийся к Лу́нному до́му; см. প্রবण II 2; 2. т. назв. пятого месяца индийского календаря; соотв. июлю — августу

श्रावस्त çrāvasta т. пот. рг. царь, основатель города Шравасти; см. श्रावस्ती श्रावस्ती çrāvastī f. назв. города в Кошале

श्रावितर् *çrāvitar m.* слу́шатель <sup>°</sup>श्राविन् *-çrāvin* слу́шающий *что-л*. স্বাব্দ çrāvya (рп. от স্বু) который дол- жен быть услышанным или оглашённым

ষি çri (U. pr. çráyati/çráyate — I; pf. çiçráya/çiçriyé; aor. áçiçriyat/áçiçriyata; pp. çritá) 1) прилипать 2) зависеть от кого-л., чего-л. 3) идти

श्रिया çriyā f. счастье, благо

ঙ্গিষ্ çriş (P. pr. çréşati — I; pf. çiçréşa; aor. áçraşit) 1) горе́ть 2) присоединя́ться

新 I çrī (U. pr. çrīṇāti/çriṇité — IX; pf. çiçrāya/çiçriye; aor. áçraişit, áçraişṭa) 1) смешивать 2) готовить, варить 3) кипятить 4) одевать(ся)

श्री II çrî f. смешение

श्री III *çrī* 1. красивый; прекра́сный 2. *f*. 1) сча́стье 2) успе́х 3) бога́тство 4) великоле́пие 5) наря́д, убо́р 6) зна́ки ца́рского досто́инства 7) *пот. рг. см.* लक्ष्मी 5), सरस्वती 1)

श्रीखण्ड çri-khaṇḍa m., n. санда́ловое де́рево, санда́л

श्रीखण्डचर्चा çrīkhaṇḍa-carcā f. натира́ние санда́лом

श्रीद çri-da 1. дарующий счастье 2. m. nom. pr. эпитет Куберы; см. क्बेर

श्रीनगर *çri-nagara n. назв. города* (букв. Город счастья)

श्रीनाथ çrī-nātha m. nom. pr. Супру́г Шри (т.е. Лакшми) — эпитет Вишну; см. लक्ष्मी 5), विष्णु 1

श्रीपर्वत çri-parvata m. назв. разных гор श्रीभर्तर् çri-bhartar m. см. श्रीनाथ श्रीमत्ता çri-mattā f. красота

श्रीमनस् çri-manas bah. хорошо́ настро́енный

श्रीमन्त् çrimant 1. 1) великоле́пный; красивый 2) почте́ннейший 3) бога́тый 2. т. ва́жный господи́н

श्रील *çrīla* 1) прекра́сный 2) знамени́ тый

श्रीवृक्ष *çri-vṛkṣa m*. де́рево сча́стья **с**вяще́нная смоко́вница

श्रीश çriça m. cm. श्रीनाथ

श्रीस् çris Nm. sg. om श्री II

श्रीहर्ष çrīharṣa m. nom. pr. noəm, жиє ший в XII в. н.э.

ষু çru (U. pr. çrnóti/çrnuté — V; fut çroşyáti/çrosyáte; pf. çuçráva/çuçruvé aor. áçrauşīt; p. çrūyáte; pp. çrutá) 1 слышать о чём-л. (Acc.) от кого-л. (Instr. Abl., Gen., -тикhāt) 2) прислушиватьс к, внимать чему-л. (Acc.), кому-л. (Gen. 3) учить, изучать (на слух)

<sup>о</sup>श्चृत् -çrut слу́шающий, внима́ющий श्वृत çruta 1. pp. om श्रु ; 2. n. 1) ус лы́шанное 2) вы́ученное, усво́енное 3 үчёность, эруди́ция

श्रुतपूर्व *çruta-pūrva* слышанный ра́неє знакомый

श्रुतबोध çruta-bodha т. назв. кратког трактата о стихосложении, приписы ваемого Калидасе или Вараручи; см. का लिदास . वरुचि

श्रुतवन्त् çrutavant 1) услышавший, на съншанный 2) искушённый в священны знании

श्रुतशील *çruta-çila n. dv*. учёность добронрáвие

श्रुतसेन çruta-sena 1. bah. имéющий про славленное войско 2. т. пот. рг. раз личные эпические персонажи

श्रुति çruti f. 1) слушание 2) слух (чувст во) 3) ухо 4) то, что можно услышат (напр. зов) 5) услышанное — одно из на званий Вед

श्रुतितस् çrutitas adv. согласно услы шанному

श्रुतिमन्त् çrutimant 1) имеющий ўши 2) наделённый знанием, учёный

श्रुतिमहन्त् çruti-mahant 1) сре́дущий в свяще́нном знании 2) высокоучёный

श्रुत्कर्ण *çrút-karṇa bah*. 1) любопы́тный 2) подслу́шивающий

श्रुत्य çrutya достосла́вный, знамени́тый श्रुष्टि çruşti 1. 1) послушный 2) услужливый 2. f. 1) послуша́ние 2) услужливость 3) усту́пчивость

श्रुष्टिमन्त् çruşţimant см. श्रुष्टि 1 श्रुष्टीवन् çruşţiván см. श्रुष्टि

श्रीण çréṇi f. 1) ряд, линия 2) стая 3) количество 4) класс; сословие

श्रेणिशस् çreniças adv. рядами

श्रेणीभूत *creni-bhuta pl.* образующие ряд

श्रेमन् *çremán m*. 1) преимущество 2) первенство 3) великоле́пие; вели́чие

श्रेयंस् çreyans 1. (срv. от श्री III) 1) приносящий счастье 2) целе́бный 2. п. бла́го, сча́стье

श्रेयोमय çreyomaya отли́чный, превосхо́дный

श्रेष्ठ çréşṭha 1. (spv. om श्री III) 1) сáмый краси́вый 2) наивы́сший 3) лу́чший, чем (Abl., Loc., -o) 2. п. чтó-л. наилу́чшее

श्रेष्ठता çreşţhatā f. 1) преимущество; первенство 2) великоле́пие

স্পৃতিত্ন *creșthin m.* 1) уважа́емый челове́к 2) купе́ц 3) ростовщи́к 4) меня́ла 5) глава́ купе́ческого сою́за 6) старе́йшина

श्रैष्ठच çraişthya n. см. श्रेष्ठता 1)

স্বাण *çroṇá* 1) хромо́й 2) уве́чный; парализо́ванный

श्रोणि çróṇi f. 1) бёдра 2) круп (лошади) श्रोणिमन्त् *çronimant* 1) широкобёдрый 2) с широким крупом

श्रोणी çroņi f. cm. श्रोणि

приятия

श्रोतर् çrólar 1. слушающий 2. т. слушатель

श्रोत्र çrótra n. 1) ýxo 2) слух (чувство) श्रोत्रपरंपरा çrotra-paramparā f. слух,

молваं श्रोत्रपेय *çrotra-реуа* который достоин внимательного выслушивания *или* вос-

श्रोत्रवन्त् *çrotravant* наделённый (хорошим) слухом

श्रोत्रिय *çrótriya* 1. обу́ченный, учёный 2. *т.* учёный, бра́хман

श्रीत çrauta 1) относящийся к слуху, слуховой 2) относящийся к Ве́дам 3) основанный на религиозном обще́нии

श्रौत्र çrautrá относящийся к ýху

श्रौष्टि çrauşți послу́шный, локо́рный इलक्ष्ण çlakşṇá мя́гкий; не́жный

 झलथ् çlath (P. pr. çláthati — I; pf. ça çlátha; aor. áçlathit) быть ослабленным менее стянутым

इल्थ çlatha 1) рыхлый 2) шаткий, не устойчивый 3) слабый

श्लाघ् çlagh (Ā. pr. çlaghate—I; pf çaçlaghé; aor. áçlaghişṭa; pp. çlaghitá

1) хвалить; льстить 2) хвастаться

श्लाघन çlāghana 1. хвастающий, по хваляющийся 2. п. хвастовство

फ़्लाघा çlāghā f. 1) хвастовство́ 2) сла́ ва 3) цена́ 4) награ́да

श्लाघिन् çlāghin 1) хвастающийся, хвас ли́вый 2) го́рдый чем-л. (—о) 3) высоко ме́рный 4) знамени́тый чем-л. (—о)

श्लाघ्य çlāghya pn. om श्लाघ्

श्लाध्यपद çlāghya-pada n. почётная до́ жность श्लाघ्ययौवना çlāghya-yauvanā f. жéнщина в расцвете юности

घिलाष् I çliş (P. pr. çléşati — I; pf. çiçléşa; aor. áçleşit; pp. çliştá) горе́ть

शिलष् II çliş (Р. pr. çlisyati — IV; pf. çiçléşa; aor. áçlişat; pp. çliştá) 1) обнимать 2) присоединя́ться

घिलाष्टरूपक çlişṭa-rūpaka n. вид метафоры, основанной на двусмысленности

इलीपद çli-pada n. слоно́вая боле́знь इलीपदप्रभव çlipada-prabhava m. ма́нговое де́рево

श्लेष çleşa m. 1) приставание, прилипание к чему-л. (Loc.) 2) объятие 3) благозву́чие 4) двусмы́сленность 5) грам. прираще́ние, аугме́нт

श्लेष्मण çleşmaṇa 1) слизистый 2) ли́пкий; вя́зкий 3) флегмати́чный

ञ्लेष्मन् çleşmán 1. т. 1) мýскус 2) слизь, мокрота (тж. как один из трёх составных элементов тела) 2. п. шнурок, завя́зка

श्लोक् çlok (Ā. pr. çlókate — I; pf. çuçloké; aor. áçlokişṭa) восхваля́ть в стиха́х, шло́ках

श्लोक çloka т. 1) молва 2) хвала́, восхвале́ние 3) сла́ва, изве́стность 4) шло́ка (основной эпич. размер, сост. из двух 16-сложных полустиший, каждое из к-рых делится цезурой на две части, пады; см. पद 7)

श्लोकिन् çlokin 1) звучащий 2) известный, прославленный

श्लोण् çlon (P. pr. çlónati — I; pf. çuçlóna; aor. áçlonit) накопля́ть

क्लोण çloṇá хромой क्लोण्य çloṇya n. хромота श्व:काल çvaḥ-kāla m. см. श्वस्तन श्वच्निन् çvaghnin m. игрок в кости श्वच् çvac cm. श्वञ्च्

श्वञ्च् çvañc (Ā. pr. çvácate, çvañçate— I; pf. çaçvacé, çaçvañcé; aor. áçvacişṭa, áçvañciṣṭa) 1) идти 2) быть открытым

ষাত্ I çvaţh (U. pr. çvāţháyati/çvāţháyate — X; fut. çvāţhayişyáti/çvāţhayişyáte; aor. áçiçvaţhat/áçiçvaţhata) 1) оставить незако́нченным 2) уйти́

ষত্ II çvaṭh (U. pr. çvaṭhayati/çvaṭháyate — X; pfph. çvaṭhayañ-çakára/cak-ré; aor. áçaçvaṭhat/áçaçvaṭhata) отзыва́ться о ком-л. как-л.

श्वन् çván m. nëc, cobáka

श्वप çva-ра защищающий соба́к

ञ्चपच् çva-рас т. назв. одной из самых низших каст Индии (букв. варящий собак)

श्वपति çva-pati m. хозя́ин соба́ки

श्वपुच्छ çva-puccha n. см. श्वाग्र

भ्रमक्ष çva-bhakşa поедающий собак

भ्रभीर çva-bhīru m. шака́л (букв. боя́щийся соба́к)

**军**蚜 *çvá-bhra* 1. *m.*, *n*. 1) я́ма 2) пеще́ра 2. *m*. преиспо́дняя, ад

श्वमांस çva-mānsa n. собачье мясо श्वमांसभोजिन् çvamānsa-bhojin поедающий собачье мясо

श्वल् çval (P. pr. çválati — I; pf. çaçvála; aor. áçvālit) бежáть

श्वल्क् çvalk (U. pr. çvalkáyati/çvalkayaté — X; pfph. çvalkayāñ-çakára/cakré; aor. áçaçvalkat/áçaçvalkata) говоры́ть

श्ववन्त् çvavant держащий собак

श्ववाल çva-vāla m. шерсть соба́ки श्ववृत्ति çva-vṛtti 1. f. соба́чья жизнь (o

плохой жизни) 2. bah. ведущий собачью жизнь

श्ववृत्तिन् çvavṛttin см. श्ववृत्ति 2 श्वशुर çviçura m. 1) свёкор 2) pl., du. родители му́жа श्वशुर्य çvaçurya т. де́верь; шу́рин श्वश्नू çvaçrû f. свекро́вь

श्वश्रूस्नुषा çvaçrū-snuṣā f. dv. свекровь и невестка

अस् I çvas (P. pr. çvásiti — II; pf. çaçvása; aor. áçvasīt; pp. çvasitá) 1) дышáть; вздыхáть 2) свистéть

श्वस् II çvas adv. за́втра; श्व: жа: день за днём; श्वो भूते на за́втра

श्वस्थ çvasátha m. 1) шипение 2) фы́рканье; храпение (животных)

श्वसन çvasaná 1. 1) дующий 2) шипя́щий 3) фы́ркающий; храпя́щий 2. т. 1) ве́тер 2) nom. pr. бог ветра 3. п. 1) дыха́ние; вздыха́ние 2) шипе́ние

श्वसित çvasita n. дыхание

श्वस्तन çvástana 1. завтрашний 2. f. завтрашний день, завтра

श्वा çvā см. श्वि

ষায় ç $var{a}$ gra (çva+agra) n. соба́чий хвост

श्वाजिन çvājina (çva + ajina) n. шкýра собáки

श्वात्र çvātrá 1. вкýсный 2. п. вкýсная пища

भाह्य çvātrya см. श्वात्र 1

श्वान çvāna m. см. श्वन्

श्वानी çuānī f. cobáka, cýka

श्वान्त çvāntá споко́йный; ми́рный

श्वापद् *çvā-pad n.* хи́щное живо́тное, зверь

श्वापद çvā-pada m. см. श्वापद्

श्वाविध् çvāvidh m. дикобраз

श्वाशुर çvāçura принадлежа́щий свёкру श्वास çvāsa см. श्वसन 3

श्वासिन् çvāsin 1) см. श्वसन 1; 2) задыха́ющийся 3) фон. придыха́тельный

ষি çvi (P. pr. çváyati — IV; pf. çuçåva, çiçváya; aor. áçvat, áçvayit, áçiçviyat; pp. çūná) 1) разбуха́ть; пу́хнуть 2) увели́чиваться в объёме

िश्वत् çvit ( $\bar{A}$ . pr. çvétate — I; pf. çiçveté; aor. áçvitat, áçvetisṭa) стать бéлым; побледнеть

श्वितीचि çvitici беловатый

श्वित्न çvitna cm. श्वितीचि

श्वितन्य çvitnya cm. श्वितीचि

श्वित्यञ्च् çviṭyáñc (çviti + añc) см. श्वि-तीचि

পিন্ন çvitrá 1. 1) бéлый 2) седóй 2. т. мед. бéлая прокáза

श्वितिन् *çvitrin* больной белой проказой श्वित *çveta* 1. 1) белый 2) светлый 3) блестящий 2. т. белая лошадь

श्वेतकाक çveta-kāka m. нечто невероя́тное (букв. бе́лая воро́на)

श्चे तकाकीय çveta-kākīya необыкнове́нный, чрезвыча́йный

श्चे तच्छत्र *çveta-cchatra n.* 1) бéлый зóнт(ик) 2) бéлое покрывáло

श्वेतच्छित्रिन् çveta-cchātrin име́ющий бе́лое покрыва́ло

श्वतना *çvetanā f*. прояснение, просветление

भ्रोतपक्ष çveta-pakşa bah. белокрылый

श्च तपुष्प çveta-puṣpa 1. n. бéлый цветóк 2. bah. цветýщий бéлыми цветáми

श्वेतभानु çveta-bhānu 1. bah. излуча́ющий бе́лый свет 2. т. ме́сяц, луна́

श्वे तवत्सा çveta-vaṭṣā f. bah. имéющий бéлого телёнка (о корове)

श्वेतवाह çveta-vāha bah. е́дущий на бе́лых коня́х (о богах и героях)

श्वेतांशु çvetāmiçu (çveta + amçu) т. см. श्वेतभानु

श्वेताम्बर çvetāmbara (çveta + ambara) 1. bah. оде́тый в бе́лое 2. т. назв. одной из двух сект джайнизма श्वेताश्व çvetāçva (çveta + açva) 1. m. бéлая лошадь 2. bah. см. श्वेतवाह

श्वेताश्वतर çvetāçvatara (çveta + açvatara) 1. bah. име́ющий бе́лых му́лов 2. п. назв. одной из Упанишад, относящейся к «Белой Яджурведе»; см. यज्ञवेद

श्वेत्य çvetyá см. श्वेत !

भ्वेत्य çvaitya n. белизна́, бе́лый цвет भ्वेत्र्य çvaitrya n. заболева́ние бе́лой прока́зой श्वोभाविन् çvo-bhāvin предстоящий за́втра

श्वोभ्त çvo-bhūta cm. श्वोभाविन्

श्वोवसीय çvo-vasiya n. 1) бу́дущее спасе́ние 2) бу́дущее благополу́чие, сча́стье श्वोवसीयस çvo-vasiyasa 1) дару́ющий спасе́ние 2) дару́ющий бла́го, сча́стье

श्वोवस्यस çvo-vasyasa см. श्वोवसीयस श्वोविजयिन् çvo-vijayin побеждающий в будущем

## ष

ष şа сорок пятая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ष् ऽа- шесть

षकार șa-kāra n. бу́ква или звук «ष» षट् șaț см. षष्

षट्क şaţka 1. состоящий из шести 2. п. совокупность шести предметов

षट्कृत्वस् şat-krtvas adv. см. षट्शस् षटकर्ण şat-karna bah. шестнухни

षट्कमंबन्त् sat-karmavant m. см. षट्-कर्मन्

षट्चरण saț-caraṇa 1. bah. шестино́гий 2. т. пчела́

षट्त्रिंशत् şaṭtrimçat f. тридцать шесть षट्पञ्चाशत् şaṭpañcāçat f. пятьдеся́т шесть

षट्पत्त्र ६at-pattra bah. шестили́стный षट्पद् ६at-pad bah. 1) шестино́гий 2) шестистро́чный (о стихотв. размере)

षद्पद şaṭ-pada 1. bah. см. ष्ट्पद् ; 2. m. 1) насеко́мое 2) пчела́

षट्पाद इat-pād см. षट्पद षट्पाद इat-pāda см. षट्पद षट्पात इat-çata n. сто шесть षट्शस् इatças adv. шестикратно षट्सप्त şat-sapta pl. шесть или семь षट्सहस्र şat-sahasra bah. насчитываюший шесть тысяч

षड् şad см. षष्

पडंश sad-amça 1. bah. состоящий из шести частей 2. т. шестая часть

षडंहि sad-amhri m. пчела

षडक्ष şad-akşa bah. шестиглазый

षडक्षर şad-akşara bah. шестисло́жный

षडङ्ग şaḍ-añga 1. п. шесть составных частей чего-л. 2. bah. шестичленный

षडङ्घि sad-añghri m. пчела́

षडर्च इad-arca n. шесть стихотво́рных строк

षडभ şad-açva bah. запряжённый шестью лошадьми

पडह şad-aha т. шесть дней

षडहोरात्र şaḍ-ahorātra (-ahar-rātra) m.

षडुत्तर şaḍ-uttara на шесть больше

षड्न şad-ūna на шесть ме́ньше षड्च şad-ṛcá m., n. см. षडचे षडगब sad-gava m., n. ь есть голо́в

षड्गव şad-gava m., n. ь есть голо́в рогатого скота́

पञ्चण şad-guṇa 1. bah. 1) шестикратный 2) имеющий шесть каких-л. преимуществ 2. т. pl. достоинства или качества, приобретаемые шестью (т.е. пятью чувствами и умом)

षड्ठा sadthā cm. षट्शस्

षड्दर्शन şad-darçana 1. n. шесть философских систем 2. bah. знакомый с шестью философскими системами

षड्धा şaddhā см. षट्शस् षड्भाग şad bhāga m. шестая часть

षड्भ्ज şad-bhuja bah. шестиру́кий

षड्रात्र şad-rātra m. 1) отрезок времени в шесть дней (букв. ночей) 2) праздник, для́щийся шесть дней (букв. ночей)

षड्विंश şadvinça двадцать шестой षड्विंशत् şadvinçat f. двадцать шесть षड्विंशत् şadvinçati f. см. षड्विंशत् षड्विंशत् इवdvinçati f. см. षड्विंशत् षड्विंशत् इवdvinça-brahmana n. назв. одной из Брахман

पड्विंध şáḍvidha bah. шестикра́тный पण्ड şaṇḍa m., n. 1) коли́чество 2) кý-ча, грýда 3) толпа́

षणमास şaṇ-māsa n. шесть ме́сяцев षण्मासिक şaṇ-māsika шестиме́сячный षण्मासी şaṇ-māsi f. см. षण्मास षण्मास्य şaṇ-māsya 1. см. षण्मासिक; **2.** *п.* полуго́дие, период времени в шесть ме́сяцев

षण्मुख şaṇ-mukha bah. 1) шестиротый 2) шестиликий (о боге Шиве; см. शिव 2 1)

ष्ट्रव şatva n. фон. перехо́д «s» в «ş» षष् şaş шесть

षिट şaşţі шестьдесят

षिटक şaşţika 1. 1) число шестьдесят 2) см. षिट ; 2. приобретённый за шесть षिटञ्चा şaṣṭidhā adv. шестидесятикратно

षष्टिवर्षिन् *şaṣṭi-varṣin* шестидесятиле́т-

षष्ठ şaşthá шестой; ~ काल a) шестой час дня б) шестой срок принятия пищи (вечером третьего дня) в) шестая еда ष्टम şaşthama шестой

षष्ठांचा इवइthānça (इवइtha + ança) m. шестая часть

षच्ठी şaşthī 1. f. om षच्छ ; 2. f. 1) шестой день месяца 2) грам. шестой падеж — генетив

षड्य इवर्!hya n. шестая часть षाडव इवेdava m. сласти; конфеты षाडविक इवेdavika m. кондитер

षा कृष्य ṣāḍ-guṇya n. 1) шесть хоро́ших ка́честв 2) шесть ме́тодов вне́шней поли́тики (мир — सिन्ध, война — विग्राह, выжидание — ग्रासन, наступление — यान, двойственная политика — द्वैधीभाव и искание защиты — संश्रय)

षाण्मासिक इतः,-māsika шестиме́сячный षाण्मासिकी इतः,-māsiki f. от षाण्मासिक षाण्मासिक षाण्मासिक देतः,-māsya см. षाण्मासिक

षिड्ग şiḍga n. 1) вольноду́мец 2) развра́тник

षोडश șoḍaça 1. шестна́дцатый 2. n. шестна́дцатая часть

षोडशधा soḍaçadhā adv. шестнадцатикрáтно

षोडशन sodaçan шестнадцать

षोडशम sodaçama cm. षोडश 1

षोडशांश sodaçānça (sodaça+ança) m. cm. षोडश 2

षोढा sodhå cm. षट्शस्

िठव् şṭhiv (P. pr. ṣṭhivati — I; ṣṭhivyati — IV; pf. ṭiṣṭhéva; aor. áṣṭhevit; pp. ṣṭhyūtá) плевать, выплёвывать

вбla sthiv см. въза

° ธิอโส -ṣṭhiva плюющий; извергающий 
ธิอิโส - ṣṭhivana 1. см. ° ธิอิโส ; 2. ก.

1) плевание 2) слюна

<sup>°</sup>ष्ठीवि -ṣṭhīvi см. <sup>°</sup>ष्ठीव ष्ठीविन् ṣṭhivin см. <sup>°</sup>ष्ठीव

## स

स I sa сорок шестая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

स II sá 3 sg. 1) тот 2) он

स<sup>o</sup> sa- pcl. c, вмéсте c

सं<sup>©</sup> sam- (san-) pref. придаёт глаголу знач. 1) направленности; ограничения; संयम् обу́здывать 2) совместности; संगम् сходи́ться, встреча́ться

संयत् I sańyát (формы см. यत्) 1) (неожи́данно) встреча́ться, ста́лкиваться 2) сопе́рничать; соревнова́ться; состяза́ться 3) сража́ться, боро́ться

संयत् II sanyát 1. 1) сцепленный 2) связанный 2. f. 1) (взаимное) согласие 2) соперничество; соревнование; состязание 3) сражение, битва

संयतेन्द्रिय sanyatendriya (sanyata + indriya) bah. обуздавший свой чувства, владеющий собой

संयत्त saṅyatta (pp. om संयत् I) 1) вступивший в конфликт 2) гото́вый, подгото́вленный

संयम् saṅyam (формы см. यम्) 1) сдерживать, удерживать 2) обуздывать, смиря́ть 3) управля́ть (конями) 4) принима́ть 5) приобрета́ть

संयम saṅyama m. 1) сдерживание, удерживание 2) обуздание, смире́ние 3) управле́ние (конями) 4) глубо́кая сосредото́ченность

संयमधन sanyama-dhana bah. преисполненный самообладания (букв. чьё богатство в самообуздании)

संयमन saṅyamana 1. 1) сде́рживающий, уде́рживающий 2) обу́здывающий, смиря́ющий 2. п. см. संयम

संया saṅyā (формы см. या) 1) идти; éхать 2) странствовать, путеше́ствовать 3) объединя́ться, соединя́ться вме́сте 4) ста́лкиваться 5) состяза́ться 6) подходи́ть, достига́ть

संयाच् sanyāc (формы см. याच्) умоля́ть, просить кого-л. (Асс.) о чём-л. (Асс.)

संयान saṅyāna n. 1) схождение (напр. с колесницы) 2) езда верхом 3) путешествие, странствование

संयास sanyāsa т. усилие, напряжение संयु sanyu (формы см. यु I) 1) соединя́ть, присоединя́ть 2) схва́тывать 3) свя́зывать 4) сме́шивать с (*Instr.*)

संयुक्त sányukta (pp. om संयुज्) объединённый, соединённый

संयुग saṅyuga n. 1) соединение, объединение; союз 2) сражение, битва

संयुज् I sanyuj (формы см. युज् I) 1) соединять, объединять 2) снабжать 3) сосредоточивать (мысли на чём-л.)

संयुज् II saṅyuj 1) родной, ро́дственный 2) дру́жественный

संयुत sanyutá (pp. om संयु) 1) объединённый, соединённый вместе 2) связанный 3) наделённый чем-л. (-о)

संयुध् saṅyudh (формы см. यध् I) сража́ться, боро́ться с (Instr.)

संयोग saṅyoga m. 1) см. संयुग ; 2) отношение дружбы, родства 3) брак, супружество 4) грам. сочетание согласных

संयोगिन् sanyogin свя́занный с (Instr.,

संयोजन sanyójana n. связывание

संरक्त saṅrakta (pp. om संरज्) 1) окрашенный 2) покрасне́вший 3) кра́сный 4) влюблённый; охва́ченный стра́стью 5) разгне́ванный

संरक्ष् sanraks (формы см. रक्ष्) 1) охраня́ть, оберега́ть 2) спаса́ть, избавля́ть

संरक्ष saṅrakṣa 1. 1) охраня́ющий, оберега́ющий 2) спаса́ющий, избавля́ющий 2. т. 1) опеку́н 2) храни́тель (напр. казны)

संरक्षक sanrakşaka m. cm. संरक्ष 2

संरक्षण saṅrakṣaṇa n. охра́на; защи́та संरज् saṅraj (формы см. रज्) 1) быть окра́шенным 2) красне́ть 3) быть влюб-

лённым в

सरञ्ज् sanranj см. संरज् संरब्ध sanrabdha (pp. om संरभ्) 1) взволнованный 2) сердитый संरभ् sanrabh (формы см. रभ्) 1) хватать 2) приходить в волнение

संरम् saṅram (формы см. रम्) ра́доваться чему-л. (Loc.)

सरम्भ sanrambha m. 1) схвáтывание чего-л. 2) стрáстность, горя́чность 3) нападение 4) гнев, я́рость 5) спор

संरम्भिन् saṅrambhin 1) усе́рдный в чём-л. ( $-\circ$ ) 2) злой, серди́тый

संरा sanrā (формы см. रा I, P) давать; дарить

संराग sanrāga m. 1) краснота, красный цвет 2) страсть

संराज् sanrāj (формы см. राज्) 1) управлять чем-л. 2) царить, царствовать над кем-л. (Асс.)

संराधय् sanrādhay caus. 1) догова́риваться о чём-л. (Loc.) 2) удовлетворя́ть 3) ра́довать

संरि saṅri (формы см. रि) соединя́ть संरुच् saṅruc (формы см. रुच् I) блесте́ть

संरुज् saṅruj (формы см. रुज् 1) 1) разбивать; разрывать 2) разрушать

संस्त्र saṅruddha (pp. om संस्ध्) 1) воспрепя́тствованный 2) преграждённый, запру́женный 3) покры́тый чем-л. 4) напо́лненный чем-л. (Instr., —о)

संस्ध् sanrudh (формы см. स्य् II) 1) запирать 2) сковывать 3) препятствовать 4) преграждать, запруживать 5) осаждать 6) нападать

संरुष् sanrus (формы см. रुष् I) 1) негодовать 2) приходить в ярость

संरुट saṅruṣṭa (pp. om संरुष्) 1) негоду́ющий 2) разъярённый

संरह् saṅruh (формы см. रह् I) 1) расти 2) заживать, зарубцовываться 3) появляться, возникать संरोध saṅrodha m. 1) сде́рживание, подавле́ние 2) оса́да 3) вред, уще́р 5 4) поме́ха

संरोपण sanropaṇa n. поса́дка (растений)

संरोपय् sanropay (caus. om संरुह्) caжать, сеять

सरोह sanroha m. 1) возрастание, увеличение 2) заживание

संलक्ष् sanlaks (формы см. लक्ष्) 1) отмечать 2) воспринимать

संलक्ष्य् saṅlakṣy (caus. om संलक्ष्) явля́ться

संलक्ष्य sanlakşya (рп. от संलक्ष्) 1) заметный, ощутимый 2) приметный; примечательный

संलग्न sanlagna прикреплённый или присоединённый к чему-л. (Loc., -०)

संलप् sanlap (формы см. लप्) бесéдовать, разговаривать

संलपन sanlapana n. бесе́да, разговор с кем-л. (Instr. с सह , Gen.) о чём-л. (—о) संलभ् sanlabh (формы см. लभ्) 1) боро́ться с (Instr.) 2) достига́ть; получа́ть 3) уча́ствовать в чём-л.

संलय sanlaya m. приседание (на корточки)

संलाप sanlāpa m. cm. संलपन

संलिख् saṅlikh (формы см. लिख्) 1) цара́пать 2) писа́ть

संलिप् sanlip (формы см. लिप्) лизать, облизывать

संली sanli (формы см. ली I) 1) льнуть, прижиматься к (Acc.) 2) входить в (Loc.) 3) скрываться, прятаться

संलीन sanlina (pp. om संली) 1) прильну́вший, прижа́вшийся 2) входя́щий в (Lo.) 3) спря́танный в (Loc.) 4) съёжившийся

संलुड् saṅluḍ (формы см. लुड्) приводи́ть в беспоря́док

संलुभ् sanlubh (формы см. लुभ्) 1) привлекать 2) переманивать

संलोक् sanlok (формы см. लोक्) смотреть друг на друга

संवच् samvac (формы см. वच् II) 1) объявля́ть, сообща́ть 2) говори́ть

संवत् I samvát f. сторона, область, край

संवत् II samvat adv. в году́ (особ. о годах эры Викрамадитьи, начавшейся за 56 лет до н.э.)

संवत्सम् samvatsam adv. в течение года संवत्सर samvatsará m. год; Acc. संवत्स-रम् в продолжении года; Instr. संवत्सरेण через год; Gen. संवत्सरस्य, Loc. संवत्सरे в пределах года

संवत्सरसहस्र samvatsara-sahasrá n. тысячелетие

संवत्सरीण samvatsarfna 1) годичный, ежего́дный 2) годовалый 3) одноле́тний संवद् samvad (формы см. वद्) 1) бесе́довать, разгова́ривать с кем-л. (Instr.) 2) обсужда́ть 3) соглаша́ться с (Instr.)

संवनन samvánana 1. 1) добывающий, получающий 2) умиротворяющий 2. n. 1) дохо́д 2) выигрыш

संवनय् samvanay caus. расположить ко-го-л. (Acc.)

संवन्द् samvand (формы см. वन्द्) 1) почтительно приветствовать кого-л. 2) кланяться

संवप् samvap (формы см. वप्) 1) ссыпать вместе 2) складывать 3) смешивать 4) покрывать 5) рассеивать, сеять

संवर् samvar (формы см. वर् I) 1) закрывать, окутывать 2) приводить в поря́док 3) отража́ть; отгоня́ть संवर samvara 1. отражающий; отгоня́ющий 2. т. плотина, запруда

संवरण I samvárana 1. 1) запира́ющий, закрыва́ющий 2) развёртывающий 2. п. 1) запира́ние, закрыва́ние 2) сокры́тие 3) огора́живание 4) предло́г 5) оболо́чка 6) маскиро́вка

संवरण II samvarana n. выбор жениха́ самой невестой

संवर्ग samuarga 1. поспешно собирающий что-л. 2. m. поспешное собирание чего-л.

सवर्णन samvarnana n. 1) изображение 2) рассказ

संवर्त् samvart (формы см. वर्त्) 1) повора́чиваться, обраща́ться к (Acc.) 2) подходи́ть, приближа́ться 3) объединя́ться, соединя́ться 4) возника́ть, происходи́ть из (Abl.) 5) быть, существова́ть

संवर्त samvarta m. 1) комканье 2) куча, груда 3) туча 4) конец света

संवर्तक samvartaka 1. уничтожающий (об огне) 2. т. конец света, гибель мира संवर्ध samvardh (формы ст. वर्ध) 1) возрастать, увеличиваться 2) наполнять 3) выполнять 4) удовлетворять 5) разрешать

संवर्धन samvardhana 1. 1) увеличивающий 2) способствующий 2. п. 1) рост, увеличение 2) процветание, успех

संवर्ष sainvars (формы см. वर्ष्) идти́ о дожде́

संवल् samval (формы см. वल्) 1) встречаться 2) совпадать

संवलन samvalana n. 1) стычка, схватка 2) соединение, смешивание

संवलित samvalita (pp. om संवल्) 1) смешанный, перемешанный 2) связанный с (Instr.) संबल्ग् samvalg (формы см. बल्ग्) бурлить, кипеть

संवस् I samvas (формы см. аस् II) одеваться в (Instr.)

संवस् II samvas (формы см. वस् III) 1) жить вместе 2) общаться с (Instr., सह) 3) жить в (Loc.)

संवसु sámvasu живущий вместе с (Loc.) संवह samvah (формы см. वह ) 1) вести 2) нести 3) тянуть 4) гнать 5) гладить, ласкать

संवह samvaha т. назв. одного из семи ветров

संवा samva (формы см. वा II) 1) соткать 2) сплести

संवाञ्छ् saṁvañch (формы см. वाञ्छ्) желáть, хотéть

संवाद samvādá m. 1) бесе́да, разгово́р 2) соглаше́ние 3) совпаде́ние

संवादन samvādana n. см. संवाद 2) . संवादिन् samvādin 1) бесе́дующий, разгова́ривающий 2) совпада́ющий с (Gen., -•)

संवानय् samvānay см. संवानय् संवाण् samvāç (формы см. वाण्) мычать; реветь

संवास samvāsa m. совместная жизнь संवासिन् samvāsin 1. живущий вместе 2. m. сожитель

संवाह samvāha m. поглаживание; массирование

संवाहक samvāhaka 1. поглаживающий; массирующий 2. т. массажист

संवाहन samvāhana n. см. संवाह संविज् samvij (формы см. विज्) 1) пугать 2) убегать, спасаться бе́гством संविज्ञान samvijnāna n. 1) постиже́ние, позна́ние 2) восприя́тие 3) владе́ние

संवित्ति samvitti f. cm. संविज्ञान

संविद् I samvid (формы см. विद् I) быть осведомлённым, знать

संविद् II samvid (формы см. विद् II) 1) находить, отыскивать 2) приобретать

संविद् III samvid f. 1) см. संविज्ञान; 2) соглашение, договорённость 3) свидание 4) план, замысел

संविद् IV samvid f. 1) владение, обладание 2) имущество

संविदित samvidita знакомый, известный संविद्य samvidya n. см. संविज्ञान 3)

संविधा I saṃvidhā (формы см. धा) 1) определя́ть, устана́вливать 2) располага́ть

संविधा II samvidhā f. 1) устройство 2) план, замысел

संविधान samvidhāna n. cm. संविधा संविधि samvidhi m. cm. संविधा

संविभज् samvibhaj (формы см. भज्) 1) дели́ться с кем-л. (Instr. с सह, Gen., Dat.) 2) ода́ривать

संविभाग sanivibhāga m. 1) деление, разделение 2) часть, доля 3) допущение к участию в чём-л. 4) одаривание, наделение чем-л.  $(-\circ)$ 

संविश् samviç (формы см. विश् I) I) подходить, приближаться 2) объединяться, соединяться C0 (Instr.) D3) входить, вступать

संवीत samvita n. одéжда, одея́ние संवृज् samvr'j m. граби́тель

संवृत् I samvrt покрывающий

संवृत् 11 samvṛt f. приближение, подхо́д संवृत्ति samvṛti f. 1) оку́тывание 2) затрудие́ние, препя́тствие

संवृद्धि samvṛddhi f. 1) рост 2) созревание 3) сила, мощь

संवेग samvega m. 1) волнение 2) см. संवृद्धि 2) संवेद samveda m. 1) познание 2) ощущение, чувство

संवेदन samvedana 1) см. संवेद ; 2) сообщение, извещение

संवेश samveçá m. 1) вступление, вход 2) укладывание спать

संवेष्ट् samvest (формы см. वेष्ट्) свёртываться, скатываться

संव्यध् samvyadh (формы см. व्यध्) непрерывно пронзать или поражать

संव्यवहार samvyavahāra m. заня́тне чем-л. (Instr.,  $-\circ$ )

संच्याध samvyādha m. борьба संच्यान samvyāna n. покрыва́ло

संशंस् saṅçaṁs (формы см. शंस्) !) декламировать 2) повторять, вторить хо́ром संशप् saṅçap (формы см. शप्) прокли-

संशाप्तक sançaptaka m. 1) pl. во́ины, да́вшие кля́тву победи́ть или умере́ть 2) брат по ору́жию 3) загово́рщик

संशब्दन sançabdana n. упоминание संशम् sançam (формы см. शम् II) 1) успоконться 2) перестать, прекратить

संशम sançama m. успокоение, усмирение

संशमन sançamana 1. успоканвающий 2. n. успоконтельное средство

संशय sançaya m. 1) сомнение, неуверенность в чём-л. (Loc., -0) 2) опасность

संशयित sançayita n. cm. संशय 1)

संशा saṅçā (формы см. घा) 1) точить, заострять 2) разжигать (напр. вражду) 3) изготовлять для чего-л. (Dat.)

संशास् saṅçās (формы см. शास् I) 1) призывать 2) указывать 3) приказывать 4) наставля́ть

संशित saṅçita (pp. om संशा) 1) зато́-

ченный, заострённый 2) острый, остроконечный 3) готовый, приготовленный для (Loc.) 4) непреклонный

संशितवाच् saṅçitavāc говоря́щий о́стрые, колкие ре́чи

संशितव्रत sançita-vrata bah. строго соблюдающий обет

संशिति sançiti f. сосредоточение (зрения, слуха)

संशिस् saṅçis f. 1) требование 2) вы́зов संशी saṅçi (формы см. शी) 1) сомнева́ться, быть неуве́ренным в чём-л. (Loc.) 2) отча́иваться в чём-л. (Loc.)

संशीलन sançīlana n. 1) обы́чное упражне́ние 2) знако́мство с (*Instr.*) 3) постоя́нное обще́ние с (*Gen.*)

संशुद्धि saṅçuddhi f. прям., перен. чистота

संशुच् sançuc (формы см. शुच्) 1) вспыхивать 2) скорбеть, печалиться

संशुभ् saṅçubh (формы см. शुभ् I) 1) выглядеть красивым 2) укращать

संशुष् sançus (формы см. शुष्) 1) засыхать; усыхать 3) высушивать, осушать

संशुष्क saṅçuṣka тóщий, худóй संश्रु saṅçr (формы см. श्रु) разбива́ть; разруша́ть

संशोधन saṅçodhana 1. очища́ющий 2. n. очище́ние

संशोष sançoṣa m. высыха́ние संशोषण sançoṣaṇa 1. осуша́ющий 2. n.

संशोषिन् sançoșin cm. संशोषण 1

संश्रय sançraya 1. 1) связанный с 2) находящийся в 3) относящийся к 2. т. 1) убежище; кров 2) связь, союз с (Gen., -о) 3. п. искание защиты у более сильного правителя (один из шести методов политики; см. पाञ्चण 2)

<sup>о</sup>संश्रयात् -saṅçrayāt 1) всле́дствие чего-л. 2) с по́мощью, посре́дством че-го-л.

<sup>o</sup>संश्रयिन् -saṅçrayin находя́щийся в संश्रव saṅçrava m. слу́шание

संश्रवण sançravana n. см. संश्रव

संश्चि sançri (формы см. श्चि) 1) складывать 2) смешивать 3) снабжать чем-л. (Instr.) 4) А. объединяться, соединяться 5) А. отдаваться, посвящать себя чему-л., кому-л. (Acc.)

संश्रित saṅçrita (pp. om संश्रि) 1) свойственный чему-л., кому-л. (Асс., -0) 2) свя́занный с (Instr., -0) 3) находя́щийся в (Loc., -0) 4) относя́щийся к (Loc.,-0) संश्रु saṅçru (формы см. श्रु) 1) слу́шать 2) узнава́ть 3) обеща́ть

संश्लिष् sańçliş (формы см. शिलष् II) 1) обнимать(ся), ласкать(ся) 2) устанавливать тесную связь с кем-л. (Instr.)

संशिलघ्ट saṅçliṣṭa (pp. om संशिलष्) 1) сжатый 2) объединённый, свя́занный с (Instr. c सह, Acc., —o) 3) совпадающий संश्लेष saṅçleṣa m. 1) соедине́ние с (Instr., —o) 2) объя́тие 3) повя́зка 4) реме́нь

संश्लेषण saṅçleṣaṇa 1. 1) обнимающий 2) связывающий, соединяющий 2. п. 1) обнимание 2) связь, узы 3) соединение, объединение

संश्लेषिन् saṅṣleṣin см. संश्लेषण् 1 संसक्त saṅsakta 1) направленный на (Loc., -0) 2) за́нятый чем-л. (Loc., -0) 3) свя́занный, объединённый с (-0) 4) снабжённый чем-л. (-0) 5) беспреры́вный संसक्त saṅsakti f. каса́ние, соприкоснове́ние

संसङ्ग sansañga m. связь; соедине́ние; присоедине́ние

संसिङ्गिन् saṅsañgin вступа́ющий в связь, соедине́ние с кем-л. (-0)

संसञ्ज्य saṅsañjya p. 1) висе́ть на (Loc.) 2) совпада́ть 3) свя́зываться, соединя́ться c  $\kappa e_{M-\Lambda}$ .

संसद् I sańsad (формы см. सद्) 1) сидеть вместе 2) унывать; отчаиваться 3) проходить, протекать

संसद् 11 sańsad f. 1) сидение вместе 2) двор (царский) 3) суд 4) множество, большое количество (людей)

संसद् sansada f. собрание, объединение

संसर् sańsar (формы см. सर्) 1) стека́ть 2) ходи́ть, броди́ть 3) распространя́ться

संसरण sańsarana n. 1) хождение; странствование 2) мирская жизнь 3) рождение и перерождение

संसर्ग sansarga m. !) соприкосновение 2) общение

संसर्ज sansari (формы см. सर्ज) 1) сочетать, соединять 2)  $\bar{A}$ . связываться с (Instr.)

संसर्जन sansarjana n. встреча

संसर्प् sansarp (фсрмы см. सर्प्) l) ползти́ 2) подкрадываться к (Асс.)

संसर्प sansarpa 1) ползущий 2) крадущийся

संसर्पण sańsarpaṇa n. 1) ползание 2) кра́лущаяся похо́дка 3) восхожде́ние, подъём

संसर्पिन् sansarpin расползающийся, распространяющийся до (—0)

संसाधन sansādhana n. подгото́вка, приготовле́ние

संसाधय् sansādhay caus. 1) принуждать 2) совершать что-л. 3) добывать, получать (деньги)

संसार sańsāra 1. хинд. перерождающийся 2. т. 1) хинд. перерождение 2) мир, вселенная 3) течение мирской жизни

संसारान्त saṅsārānta (saṅsāra + anta) m. конец жи́зни

संसारार्णव sańsārārṇava (saṅsāra + arṇava) m. круговоро́т жи́зни или бытия́ (букв. мо́ре жи́зни)

संसारिन् sańsārin 1. 1) всеобъе́млющий 2) привя́занный к мирской жи́зни 2. т. 1) живо́е существо́ 2) челове́к

संसिच् sańsic (формы см. सिच्) 1) сливать вместе 2) обливать; окроплять

संसिद्धि sansiddhi f. 1) удача, успех 2) совершенство 3) законченность

संसिव् sansiv (формы см. सिव्) 1) сшивать 2) соединять

संसु sansu (формы см. सु I) выжимать संसू sansū (формы см. सू II) порождать, рождать

संसृष्ट sańsṛṣṭa 1. (pp. om संसर्ज्) 1) собранный 2) свя́занный 3) сме́шанный с (Instr., -0) 2. n. 1) обще́ние 2) дру́жба 3) отноше́ние к (Loc.)

संसृष्टि sańs/șți f. соединение, объединение

संसेक sańseka m. опрыскивание, поливка чем-л. (-о); смачивание

संसेव् sańsev (формы см. सेव्) 1) обшаться с 2) населять; обитать 3) прислуживать, обслуживать 4) чтить, почитать

संसेवन sańsevana n. 1) применение, употребление 2) готовность оказать услугу; прислуживание 3) почтение, уважение

संसेवा sańsevā f. 1) см. ससेवन; 2) склонность, предпочтение सस्कर् sańskar (формы см. कर् I) 1) связывать, соединять 2) совершенствовать 3) посвящать (при рел. церемониях) 4) украшать (напр. речь)

संस्करण sanskarana n. 1) приготовление (пищи) 2) сжигание (трупов)

संस्कर्तर् saṅskartar m. 1) тот, кто готовит пищу 2) подготовитель (рел. обряда)

संस्कार sańskāra m. 1) приготовление 2) исполнение 3) приукрашивание 4) ухо́д, забо́та 5) правильность 6) зако́нченность 7) влия́ние (напр. среды, воспитания) 8) хинд. обря́д, ритуа́л

संस्कृत sańskṛta 1. (pp. om संस्कर्) 1) очищенный 2) украшенный 3) культу́рный 4) обрабо́танный, литерату́рный (о языке) 2. sańskṛtá n. 1) обрабо́тка 2) подгото́вка 3) санскри́т

संस्कृति sáńskṛti f. 1) совершенствование, улучшение 2) культура, цивилизация

संस्क्रिया sańskriyā f. см. संस्कृति संस्तब्ध saństabdha (pp. om संस्तम्भ्) оцепене́вший, онеме́вший

संस्तम्भ् saństambh (формы см. स्तम्भ्)
1) укреплять, усиливать 2) ободрять 3) стеснять; подавлять 4) привести в оцепенение 5) успока́ивать, унима́ть (напр. боль)

संस्तम्भ saṅstambha m. упря́мство, упо́рство

संस्तम्भन sanstambhana n. останавливание; задерживание

संस्तम्भयितर् sanstambhayitar m. тот, кто останавливает, задерживает

संस्तर् saństar (формы см. स्तर्) 1) сыпать 2) распространять 3) покрывать

संस्तर sanstara m. 1) слой, пласт 2)

подсти́лка (из травы или соломы) 3) покро́в 4) осыпа́ние (цветами); разбра́сывание (цветов)

संस्तव sanstava m. восхваление

संस्तु sanstu (формы см. स्तु ) восхвалять

संस्तुत saństuta (pp. om संस्तु) 1) воспетый; восхвалённый 2) собранный 3) совпадающий 4) известный; знакомый

संस्तृति saństuti f. восхваление, слава संस्थ saństha 1. 1) стоящий 2) состоящий 3) длящийся 4) пребывающий, находящийся в (Loc., -0) 5) покоящийся на (-0) 6) участвующий в (-0) 2. т. 1) присутствие 2) настоящее время, современность

संस्था I saństhā (формы см. स्था I) I) сходиться, встречаться 2) оставаться в (Loc.), пребывать 3) справляться с чем-л. (Instr.) 4) кончаться 5) умирать

संस्था II saństhá f. 1) пребывание 2) вид, форма 3) порядок 4) природа, сущность 5) завершение, конец 6) рынок 7) тайный агент

संस्थान saństhāna n. 1) спокойствие, покой 2) бытие, существование 3) на-хождение в (-0) 4) жилище 5) см. संस्था II 2), 4)

संस्थापन saństhāpana n. установление, учреждение

संस्थापना saństhāpanā f. 1) сооружение, возведение 2) ободрение, поощрение

संस्थापय् saństhāpay (caus. om संस्था I) 1) сооружать, возводить 2) одобрять 3) класть 4) приносить 5) утверждать; обосновывать 6) заканчивать, завершать 7) убивать

संस्थित sansthita (pp. om संस्था 1) 1)

стоя́щий 2) пребыва́ющий 3) находя́щийся, поко́ящийся на, в (Loc.) 4) о́пытный, све́дущий в (Loc.) 5) для́щийся 6) зако́нченный, гото́вый 7) мёртвый

संस्थित sánsthiti 1) стояние на чём-л. (Loc., -о) 2) пребывание в (-о) 3) соединение с (-о) 4) существование 5) возможность 6) порядок 7) природа, сущность

संस्पर्धा sańspardhā f. соревнование; состязание; соперничество

संस्पर्धिन् sanspardhin соревнующийся; состязающийся; соперничающий

संस्पर्भ sańsparç (формы см. स्पर्भ) 1) касаться, трогать 2) доставать до (Асс.) 3) встречать 4) посещать, навещать

संस्पर्भे sansparçá m. соприкосновéние संस्पर्भेन sansparçana 1. соприкасающийся 2. п. см. संस्पर्भे

संस्पर्शिन् sansparçin см. संस्पर्शन 1 संस्मर् sansmar (формы см. स्मर्) вспоминать или помнить о (Асс.)

संस्मरण sansmarana n. воспоминание или память о (Gen.)

संस्मरय् saṅsmaray (caus. om संस्मर्) напоминать кому-л. (Acc.) o чём-л. (Acc.) संस्मि saṅsmi (формы см. स्मि) !) смущаться 2) краснеть

संस्मृति sańsmṛti f. см. संस्मरण संस्यन्द् sańsyand (формы см. स्यन्द्) 1) сбегаться, сходиться (напр. о дорогах) 2) встречаться 3) собираться

संस्यूत sansyāta (pp. om संसिव्) 1) сшитый вместе 2) соединённый, неразрывно связанный

संस्रव sansravá т. слия́ние (рек) संस्राव sansrāvá т. см. संस्रव संस्वप् sansvap (формы см. स्वप्) спать; засыпа́ть संस्वर् sańsvar (формы см. स्वर् II) 1) петь вместе с кем-л. 2) воспевать, восхваля́ть 3) приве́тствовать

संहत् samhát f. слой, пласт संहत samhata pp. om संहत् I संहति samhati f. 1) крепость, твердость 2) связь, соединение 3) масса

सहन् samhan (формы см. हन् I) 1) связывать 2) скла́дывать вме́сте 3) закрывать (глаза) 4) встреча́ть (дружелюбно) 5) уничгожа́ть, истребля́ть

सहनन samhanana 1. кре́пкий, твёрдый 2. п. 1) см. सहित 1), 2); 2) те́ло

संहर् sarihar (формы см. हर्) 1) собирать, убирать 2) отводить (обратно) 3) подавлять 4) разрушать, уничтожать

संहरण samharaṇa n. 1) собирание, убирание 2) разрушение, уничтожение

संहर्तर् samhartar m. тот, кто разрушает, уничтожа́ет

संहर्ष् samharş (формы см. हर्ष् II) 1) ра́доваться, восхищаться 2) дрожать, содрогаться

संहर्ष samharṣa m. 1) тре́пет те́ла 2) ра́дость, восхище́ние 3) ре́вность

संहर्षण samharṣaṇa 1. 1) поднимающийся (о волосках на теле) 2) ра́дующий, восхищающий 2. п. 1) соревнова́ние, со-пе́рничество 2) ре́вность

°संहर्षिन् -samharṣin см. संहर्षण 1 2) संहस् samhas (формы см. हस्) рассмея́ться

संहा I samhā (формы см. हा I) вскакивать, подниматься

सहा II samhā (формы см. हा II) бросать, покидать

संहार samhāra m. 1) собира́ние 2) уничтоже́ние

<sup>°</sup>संहारिन् -saṁhārin уничтожа́ющий

संहि samhi (формы см. हि I) 1) отсылать 2) выдумывать

संहित samhitá pp. om संधा I

संहिता sainhitā f. 1) собрание, соединение 2) самхита (собрание ведических гимнов и молитв)

संहितापाठ samhitā-pāṭha т. назв. ведических текстов, составленных с соблюдением правил сандхи; см. संधि 3)

संहु samhu (формы см. हु) совершать совместное жертвоприношение

संहृति saṁhṛti f. уничтоже́ние, коне́ц (мира)

संह्राद samhrāda m. крик, вопль संह्लादिन् samhlādin 1) освежающий 2) услаждающий

संह्वा saṁhvā (формы см. 震1) созывать सकण्टक sakaṇṭaka 1) усе́янный те́рниями, колю́чий 2) причиняющий беспокойство 3) с подня́вшимися от возбужде́ния волоска́ми на те́ле

सकम्प sakampa 1. дрожащий 2. п. дрожание

सकरण sakaruṇa 1.1) жалкий, несчастный 2) жалостливый, сострадательный 2. п. грусть; уныние

सकर्ण sakarṇa 1) име́ющий у́ши 2) слу́шающий

सकर्णक sakarṇaka 1) см. सकर्ण; 2) име́ющий провожа́того или поводыря́

सकर्मक sakarmaka грам. перехо́дный सकल sakála 1) по́лный, це́лый 2) соверше́нный

सकलजन sakala-jana m. каждый человек, всякий

सकललोक sakala-loka m. см. सकलजन सकलविद्यामय sakala-vidyāmaya содержаший все знания

43 Санскр.-русск. сл.

सकलेन्दु sakalendu (sakala + indu) т. полнолу́ние

सकषाय sakaṣāya стра́стный

सकष्टम् sakaşṭam adv. к сожале́нию सकातर sakātara па́вший ду́хом, отча́явшийся

सकाम sákāma 1) удовлетворённый, довольный 2) влюблённый 3) услужливый सकार sa-kāra m. буква «स»

सकाशतस् sakāçatas от чего-л. (Gen.,

सकुत्य sakulya т. родственник по мужской линии (в 4—6 поколении)

सकृत्  $sak_{1}''t$  adv. 1) однажды 2) вдруг 3) когда-то; न  $\sim$  никогда;  $\sim$  सकृत् то́лько оди́н раз

सकोप sakopa по́лный гне́ва; злой; Acc. सकोपम adv. зло, гне́вно

सकौतुल sakautula любопы́тный; Асс. सकौतुलम् adv. любопы́тно

सक्त saktá (pp. om सङ्ज्) 1) прили́пший, прикле́ившийся 2) соединѐнный с (Loc., Acc. с प्रति) 3) принадлежа́щий к (Gen.) 4) вве́ренный, пору́ченный кому-л. सक्त sakti j. 1) прилипа́ние, прикле́н-

вание 2) связь; соединение; присоединение 3) привя́занность, пре́данность (*Loc.*, — o)

सक्तः saktu m. мука гру́бого помо́ла सक्थन् sakthán f. бедро́

सक्मन् sákman n. 1) товáрищество 2) сношéние, общéние

सकम्य sakmya n. 1) принадлежность 2) своеобразие

सत्रुध् sakrudh рассе́рженный; злой सत्रोध sakrodha см. सत्रुध

सक्षण sakṣáṇi 1. свя́занный с (Gen.); объединённый с (Instr.) 2. m. 1) облада́тель 2) сотова́рищ 3) друг

सक्षित् sakşít расположенный или живущий рядом

सक्षीर sakşira имéющий млечный сок (о растении)

सम्ब sakha 1. 1) свя́занный с 2) сопровожда́емый кем-л. (—о) 2. т. друг, това́рищ

सिख sákhi m. 1) см. सख 2; 2) своя́к, муж сестры́ жены́

सखिता sakhitā f. дружба, това́рищество

संखित्व sakhitvá n. см. संखिता संखी sakhī j. подрýга

सखेदम् sakhedam adv. 1) печа́льно, уны́ло 2) огорчённо

सख्य sakhya n. см. सखिता

सगण ságaṇa сопровожда́емый или окружённый полчищами или толпо́й

सगद्गद súgadgada 1) заикающийся 2) говорящий невнятно

सगद्गदिगर् sagadgada-gir bah. см. सग-द्गद

सगन्ध ságandha 1) имеющий одинаковый запах c чем-л. (Instr.,  $-\circ$ ) 2) душистый, благовонный

सगर ságara m. 1) воздушный океа́н 2) nom. pr. царь солнечной династии, правитель Айодхьи; см. म्रयोध्या

सगर्भा sagarbhä беременная

सगर्व sagarva 1) высокоме́рный 2) го́рдый чем-л. (Loc., -०)

सगुण saguṇa 1) с верёвкой (струной, тетивой) 2) наделённый хорошими ка-чествами или достоинствами

सगोत्र sagotra ро́дственный с (Gen.,

सगौरवम् sagauravam adv. с важностью, с достоинством

सिंध ságdhi f. пища, еда

सग्रह sagraha по́лный крокоди́лов (о реке)

सघन saghan m. гриф (птица)

सघन saghana 1) сплошной, плотный 2) густой (о волосах) 3) покрытый облаками

संकट sańkaţa 1. 1) у́зкий 2) те́сный 3) кро́хотный, ма́ленький 4) тяжелый 5) опа́сный 2. п. 1) те́сный или у́зкий прохо́д; уще́лье 2) тру́дность, затрудне́ние 3) опа́сность

संकथ् saṅkath (формы см. कथ्) I) бесе́довать, разгова́ривать 2) объясня́ть

संकथन saňkathana n. бесе́ла, разгово́р с (Instr. с सह, -•)

संकम्प् saṅkamp (формы см. कम्प्) дрожа́ть, трясти́сь, содрога́ться

संकर् saṅkar (формы см. कर् III ) 1) наполнять 2) снабжать 3) смешивать

संतर saṅkara 1. т. 1) сме́шивание 2) сме́шанный брак (между лицами разных каст) 3) челове́к (рождённый от брака между людьми разных каст) 2. п. религио́зная нечистота́ (при смешении каст) संतत्ं saṅkart (формы см. कर्त् І) разреза́ть

संकर्ष् sańkarş (формы см. कर्ष्) 1) стя́гивать; суживать; сжима́ть 2) тяну́ть, тащи́ть 3) ора́ть

संकर्ष saṅkarṣa m. бли́зость, сосе́дство संकल् saṅkal (формы см. कल् II) обраща́ть в бе́гство, прогоня́ть

संकल्प् saṅkalp (формы см. कल्प्) 1) желать 2) стремиться к чему-л. (Асс.)

संकल्प saṅkalpá m. 1) решение 2) решение требошительность 3) желание, во́ля 4) требование

संकल्पजन्मन् sankalpa-janman 1. порождённый желанием 2. т. 1) любовь 2) бог любові

संकल्पय् saňkalpay (caus. om संकल्प्) 1) составля́ть, образо́вывать 2) стреми́ться к чему-л.; замышля́ть что-л. (Асс.) 3) определя́ть 4) ука́зывать 5) реша́ть

संकल्पवन्त् saṅkalpavant 1) реши́тельный

2) определённый

संकसुक saṅkasuka разбивающий; лома́ющий

सङ्घा sañkā f. бытва, бой

संकाश sáṅkāça m. 1) внешний вид 2) (-๑) одинаковый; похожий

संकीर्ण saṅkirṇa 1. (pp. om संकर्) рождённый от смешанного бра́ка 2. n. 1) пу́таница, беспоря́док, неразбери́ха 3. m. cm. संकर 1 3)

संकीर्तन sankirtana n. 1) упоминание 2) хвала́, восхвале́ние

संकुच् saṅkuc (формы см. कुच्) 1) сокращаться 2) закрываться (о цветке)

संकुल saṅkula 1) исполненный (напр. желаний) 2) занятый чем-л. (Instr., -о) 3) стеснённый; угнетённый

<sup>°</sup>संकुलित -saṅkulita см. संकुल 1 संकूज् saṅkūj (формы см. कूज्) 1) ворчать 2) жужжать 3) ворковать 4) щебстать

संकृति sáñkṛti 1. 1) подгота́вливающий 2) исправля́ющий 2. f. назв. стихоте. размера

संकृष्ट sankṛṣṭa (pp. от संकर्ष्) грам. сгяжённый, стянутый (о гласном)

संकेत sańketa m. 1) договорённость 2) встреча, свидание с (Gen.)\*

संकेतक sanketaka m. cm. संकेत 1)

संकेतस्थ sańketa-stha приходя́щий на свида́ние

संकेतस्थान sańketa-sthāna n. ме́сто свидания

संकोच sańkoca m. 1) стя́гивание, собира́ние (вместе) 2) смо́рщивание 3) уменьше́ние 4) закрыва́ние, запира́ние

संकोचन sankocana 1. стя́гивающий, собира́ющий что-л. вместе (-0) 2. п. см. संकोच

संत्रन्द saṅkranda m. 1) шум 2) би́тва संत्रन्दन saṅkrandana 1. шумя́щий 2. m. nom. pr. см. इन्द्र 1; 3. n. борьба́, сраже́ние

संऋम् saṅkram (формы см. ऋम्) 1) сходи́ться, собира́ться 2) дви́таться к (Acc.)

संक्रम saṅkramá m. 1) встре́ча 2) ход; бег 3) мост; мостки́

स्त्रमण saṅkrámaṇa n. 1) вход 2) перехо́д в (Loc., Dat., -0) 3) ухо́д из жи́зни, смерть

संकान्त sankrānta pp. om संकम्

संकुश् sańkruç (формы см. कुश्) выкрикивать; поднимать шум u.u крик

संऋोश sankroçá m. крик

संक्लिद् sanklid (формы см. क्लिद्) становиться мокрым, намокать

संक्लिन्न saṅklinna (pp. om संक्लिद्) мо́крый, вла́жный

संक्लेद saṅkleda m. 1) сы́рость 2) влага; мокрота́

संक्लेश saṅkleça m. 1) страда́ние 2) róре; печа́ль

संक्षय saṅkṣaya m. 1) уничтоже́ние 2) ги́бель, коне́ц

संक्षर sańkṣara m. стечение, скоплепис

संक्षालन sańkṣālana n. номо́и

संक्षुम् sańkṣubh (формы см. क्षुम्) 1) дрожать 2) колебаться

संक्षेप sańkşepa m. 1) уничтожение 2) сжатое изложение, резюме 3) сумма, ито́г

संक्षेपक saṅkṣepaka 1. ниспроверга́ющий; уничтожа́ющий 2. т. разруши́тель

संक्षेपतस् sankṣepatas adv. кра́тко, вкра́тце

संक्ष्तीभ saṅkṣobha m. 1) волне́ние 2) замеша́тельство 3) опроки́дывание 4) уда́р; толчо́к

संख्या I sankhyā (формы см. ख्या 1) появля́ться 2) сосчитывать, подсчитывать

संख्या II saṅkhyā f. 1) ци́фра; число́ 2) грам. числи́тельное

संख्याङ्किषपु sankhyāñka-biṇdu (sankhyā + añka-) m. ци́фра ноль

संख्यान saṅkhyāna n. расчёт, вычисле́ние

संख्यानामन् sankyā-nāman n. число́ संख्येय sankhyeya исчисли́мый

संग saṅga m. 1) см. सक्ति; 2) связь, общение с (Gen., Instr. с सह, Loc., —о) संगणना saṅgaṇanā f. перечисление, пе́речень

संगत saṅgata 1. 1) собранный; объединённый 2) соразмерный с (-0) 2. п. 1) связь, общение с (Instr., Gen., -0) 2) объединение, союз

संगतार्थ saṅgatārtha (saṅgata + artha) bah. поня́тный

संगति sángati f. 1) см. संग 2); 2) происшествие, случай 3) совпадение 4) отношение к (Instr., -0)

संगथ sangathá m. см. संग 2)

संगम् saṅgam (формы см. गम्) 1) сходиться, собираться 2) встречаться 3) объединя́ться с (Instr. с सह, सार्घम्) 4) появля́ться, возника́ть (неожиданно)

संगम saṅgamá m. 1) соедине́ние 2) объедине́ние, сою́з с (Instr. с सह, Gen.) 3) слия́ние (напр. рек)

संगमन saṅgamana 1. собирающий воедино 2. n. объединение с (-0)

संगर saṅgará m. 1) обещание 2) встреча 3) сражение, битва

संगव sangavá m. время доения коров संगविनी sangavini f. место доения коров

संगा saitgā (формы см. गा II ) петь (хором)

सङ्गिन् sañgin 1) сидящий или висящий на чём-л. (-0) 2) преданный чему-л., кому-л. (Loc., Gen., -0)

संगिर् saṅgir f. соглашение, договорённость

संगीत saṅgīta n. 1) пе́ние (тж. мно-гоголосэе и под аккомпанемент) 2) конце́рт

संगीतक sangitaka n. cm. संगीत

संगीतकगृह saṅgitaka-gṛha n. конце́ртный зал

संगीतवेश्मन् saṅgita-veçman n. см. संगीत-कगृह

संगुप्ति saṅgupti f. 1) сохране́ние 2) скрыва́ние, ута́ивание

संगोपन saṅgopana 1. скрыва́ющий 2. n. cm. संगुप्ति 2)

संग्रथ् sangrath (формы см. ग्रथ्) связы-

संग्रम् saṅgrabh (формы см. 羽刊) 1) направлять 2) руководить 3) охватывать 4) брать; хватать 5) понимать, постигать संग्रह saṅgrah (формы см. 羽長) 1) получать, добывать 2) собирать 3) запасать 4) принимать (лекарство)

संग्रह sańgraha m. 1) получение, добывание 2) собирание 3) запас 4) приём (лекарства) 5) выдержка 6) краткое изложение 7) охранение, сохранение 8) руководитель; распорядитель

संग्रहण saṅgrahaṇa 1. получа́ющий, добыва́ющий 2. п. 1) см. संग्रह 1), 2); 2) руково́дство 3) расположе́ние (к себе) 4) прелюбодея́ние

संग्रहणी saṅgrahaṇi f. расстройство желу́дка

संग्रहिन् sangrahin m. 1) собира́тель 2) добы́тчик

संग्रहीतर् saṅgrahītár m. 1) см. संग्रह् 7); 2) возница, колесничий

संग्राम् saṅgrām (формы см. ग्राम्) дра́ться, сража́ться

संग्राम saṅgrāmá m. 1) наро́дное собра́ние, сход 2) встре́ча 3) борьба́ 4) би́тва, сраже́ние

संग्रामजित् saṅgrāma-jit победоно́сный, побежда́ющий

संग्राह sangrāha m. кулак

संग्राहक saṅgrāhaka 1. соединя́ющий; составля́ющий 2. т. 1) возница 2) собира́тель 3) состави́тель (напр. сборника)

संग्राहिन् saṅgrāhin собирающий

संघ saṅgha m. 1) большое количество, множество 2) объединение, союз 3) общество, община

संघटन saṅghaṭana n. соединение, объсдинение

संघटना saṅghaṭanā f. см. संघटन

संघट्ट् saṅghaṭṭ (формы см. घट्ट्) ударя́ть или тере́ть друг о дру́га

संघट्ट saṅghaṭṭa m. 1) трение, патирание 2) столкновение, конфликт 3) соединение, объединение

संघट्टन sanghattana n. c.u. संघट्ट

संघर्ष् sańgharş (формы см. घर्ष्) рас тира́ть

संघर्ष saṅgharṣa m. 1) тре́ние, натира́ние 2) волне́ние 3) ре́вность 4) состяза́ние, соревнова́ние

संघर्षिन् saṅgharṣin 1) ревнивый 2) состязающийся, соревнующийся

सङ्घात sanghātá т. 1) удар, толчо́к 2) столкнове́ние; борьба́ 3) те́сная связь, соедине́ние 4) мно́жество, ма́сса 5) грам. це́лое, нечлени́мое сло́во 6) фон. сочета́ние гла́сного с согла́сным 7) материа́льное це́лое, те́ло 8) поэ́ма, напи́санная одни́м разме́ром

सच् sac (Ā. pr. sácate — I; fut. sacişyúte; aor. ásacişṭa) 1) быть вместе, ря́дом 2) име́ть де́ло с кем-л. (Instr.) 3) наслажда́ться чем-л. (Instr.) 4) принадлежа́ть кому-л. (Acc.) 5) быть поко́рным или пре́данным кому-л. (Acc.) 6) сле́довать за кем-л. (Acc.)

सचिकतम् sacakitam adv. боязліво, со стра́хом

सचक्ष्म sácaksus зрячий

सचनस् sacanas 1) единоду́шный, согла́сный с (Instr.) 2) дру́жный

सचा sácā adv. 1) вмéсте, совмéстно 2) y, в (Loc.)

सचाभू sacā-bhū 1. сопровожда́емый кем-л. (Instr.) 2. т. друг, това́рищ

सचि sáci adv. в то же время, сейчас же सचित्त sácitta единодушный

सचित्र sacitra украшенный картинами सचिन्त sacinta 1) задумчивый 2) оза-боченный

सचिन्ताकुलम् sacintākulam (sacinta — ākulam) adv. 1) задумчиво 2) озабоченно सचिव saciva m. 1) товарищ 2) спутник 3) министр, советник

सचिविद् *saci-vid* 1) посвящённый **2)** пре́данный

सचिह्न sacihna клеймёный

सचेतन sacetana разумный

सचेतस् sácetas единодушный

सचेल sácela одéтый, прикрытый

सच्चरित saccarita (sat + carita) 1. п. правильный образ жизпи 2. bah. ведущий правильный образ жизни

सच्चिदानन्द saccidānanda (sat-cid-ānan-da) 1. т. dv. pl. бытие, сознание и бла-женство (атрибуты божественной субстанции) 2. bah. состоящий из бытия, сознания и блаженства

सच्छाय sácchāya 1) отбрасывающий тень 2) цветной, пёстрый 3) одноцветный с (-о)

सजन sajaná населённый, обита́емый; Loc. सजने среди люде́й

सजन्य sajanya принадлежащий другу или родственнику

सजल sajala 1) водяни́стый 2) мо́крый, вла́жный

सजात sajātá 1. ро́дственный  $2.\ m.$  земля́к, сооте́чественник

सजाति sajāti 1) принадлежа́щий к то́й же ка́сте 2) одноро́дный

सजाल sajāla гривастый

सजित्वन् sajitvan победоно́сный

सजीव sajīva живой

सजूष् sajūs 1. adv. сейча́с, то́тчас же 2. praep. c, вме́сте с (Instr.)

सजोप sajóṣa 1) единоду́шный 2) совме́стный, объединённый с (Instr.)

सजोषस sajóṣas cm. सजोष

सञ्ज sajja 1) натя́нутый (о луке) 2) гото́вый

सज्जता sajjatā f. гото́вность к (प्रति с Acc.)

<sup>0</sup>सज्जन -sajjana свиса́ющий с

सज्जन sajjana m. хоро́ший или му́дрый челове́к

सज्जी sajji:  $\sim$  कर् гото́вить, подготовля́ть;  $\sim$  भू гото́виться к (Dat.)

सज्य sajya см. सज्ज

संचक्ष् sańcakş (формы см. चक्ष्) смотреть, рассматривать

संचय sancaya m. 1) запас 2) богатство 3) количество

संचयन sancayana n. собирание

संचर् sancar (формы см. चर्) 1) сходиться, встречаться 2) двигаться, передвигаться

संचर sancará 1. 1) стрáнствующий; расхáживающий 2) составля́ющий па́ру с (-0) 2. т. прохóд

संचरण sancárana 1. проходи́мый (о nymu) 2. п. передвиже́ние, езда́

संचल् sancal (формы см. चल्) приходить в движение

संचार saṅcāra m. 1) движе́ние 2) пое́здка 3) путь 4) прохо́д 5) перехо́д в (-0)

संचारिन् saṅcārin 1) стрáнствующий 2) подвижный 3) зара́зный 4) проходя́щий, проника́ющий в

संचि sanci (формы см. चि 1) 1) собирать, накоплять 2) насланвать

संचित saṅcita (pp. om संचि) 1) нако́нленный 2) по́лный чего-л. (--०)

संचिति sanciti f. 1) наслоение 2) собирание 3) складывание 4) сбережение

संचिन्त् sancint (формы см. चिन्त्) обдумывать, размышлять

संचेष्ट् sancest (формы см. चेष्ट्) 1) быть неспокойным, волноваться 2) двигаться संचोदय् sancoday caus. подгонять, торопить

संचोदित sancodita побужда́емый संछन्न sanchanna 1) покры́тый, укры́тый 2) спря́танный

संछादय् sanchāday caus. 1) покрывать, укрывать 2) прятать

संछिद् sanchid (формы см. छिद्) 1) отделя́ть 2) расщепля́ть

सञ्ज् sañj (P. pr. sájati — I; pf. sasáñja; aor. ásañkṣit; pp. saktá) 1) ве́шать, подве́шивать 2) привя́зывать; завя́зывать

सञ्जन sañjana n. 1) прикрепление 2) добавление

संजन् sanjan (формы см. जन्) 1) рождаться 2) происходить, случаться

संजनन sanjanana 1. (-о) производя́щий, де́лающий 2. п. 1) произво́дство, созда́ние 2) возникнове́ние

संजय saṅjayá 1. победоно́сный 2. т. 1) победа 2) пот. рг. возница Дхритараштры; см. धृतराष्ट्र

संजल्प saṅjalpa m. разгово́р, бесе́да संजि saṅji (формы см. जि ) 1) побежда́ть, одолева́ть 2) добива́ться чего-л. 3) добыва́ть что-л.

संजिति saṅjiti j. вы́игрыш; побе́да संजीव् saṅjīv (формы см. जीव्) жить, существова́ть

संजीव saṅjiwi 1. животворный, живительный 2. т. оживление

संजीवक sanjivaka см. संजीव 1 संजीवन sanjivana 1. см. संजीव ; 2. п. жизнь

संजीवय् saṅjivay (caus. om संजीव्) 1) оживля́ть 2) пита́ть, насыща́ть

संजूर्व saṅjūro (формы см. जूर्व) 1) сжигать 2) поглощать

"संज्ञ -saṅjña 1) находя́щийся в созна́нии 2) имену́емый, по и́мени संज्ञक saṅjñaka см. <sup>°</sup>संज्ञ

संज्ञता  $sanj\~nat\~a f$ . 1) созна́ние 2) па́мять

संज्ञपन sanjñapana n. убийство же́ртвенного животного (удушением)

संज्ञपय् saṅjñapay (caus. om संज्ञा) ।) примирять 2) успока́ивать

सज्ञा І  $sanj\tilde{n}\tilde{a}$  (формы см. ज्ञा) А. 1) еходиться во взгля́дах 2) мири́ться с чем-л. (І.ос.) 3) признава́ть 4) сообража́ть, понима́ть

संज्ञा II sanjñá f. 1) согласие, соглашение 2) утвердительный знак или жест 3) сознание, чувство 4) обозначение, название 5) nom. pr. дочь Вишвакармана, супруга Сурьи, мать Ямы; см. विश्वक-मंन् 2 3), सूर्य 2), यम 2 3)

संज्ञान saṅjñāna 1. объединя́ющий, соединя́ющий 2. п. единодушие, согла́сие संज्ञित saṅjñita 1) сообщённый 2) (-०) на́званный, называ́ющийся

संज्ञिन् sanjñin 1) имéющий определённое имя 2) (—о) понимающий, сознающий संज्वर sanjvara m. жара, зной

संज्वल sanjval (формы см. ज्वल्) гореть संज्वलन sanjvalana n. топливо

सटा saṭā f. 1) коса (еолосы) 2) грива 3) множество 4) стая 5) рой सटाल saṭāla 1) с копной волос 2)

имéющий ко́смы или гри́ву सडिण्डिमम् saḍinḍimam adv. под бараба́нный бой

सत् sát cm. सन्त्

सतत satata постоянный; вечный; Асс. सततम् adv. постоянно; вечно

सततयायिन् satata-yāyin всегда́ иду́щий सतति satati 1) свя́зный 2) согласо́ван ный 3) непрерыва́емый, непреры́вный

सतत्त्व satattva 1. зна́ющий су́щук пра́вду 2. п. и́стинная суть веще́й सतत्त्वतस् satattvatas adv. на самом деле, действительно

सतन् satanu 1) воплощённый, овеществлённый 2) обладающий те́лом

सतस्<sup>°</sup> satas- подо́бный; ра́вный

सती satí f. 1) верная жена 2) nom. pr. эпитет Дурги; см. दुर्गी \*

ेसतीन -satina действительный, реальный

सतृष्राम् satṛṣṇam adv. жа́дно, стра́стно

सतो<sup>°</sup> sato- om सतस्

सतोबृहन्त् sató-bṛhant ра́вный по величине́

सतोमघवन् sato-maghavan ра́вный по ще́дрости

सतोमहन्त् sato-mahant см. सतोबृहन्त् सत्करण sat-karaṇa n. совершение похоро́нного обря́да (т.е. сожжение трупов — букв. благодея́ние)

सत्कर्तर् sat-kartar m. благоде́тель

सत्कर्मन् sat-karman 1. n. доброе де́ло 2. bah. совершающий доброе де́ло

सत्कवि sat-kavi m. хороший, истинный поэт

सत्कार sat-kāra m. sg., pl. 1) хоро́шее обраще́ние 2) раду́шный приём, гостеприи́мство 3) дружелю́бие; приве́тливость 4) почита́ние 5) угоще́ние

सत्कुल sat-kula 1. п. благоро́дный, знатный род 2. bah. принадлежащий к знатному ро́ду

सत्कृति sat-kṛti f. cm. सत्कार

सहिन्नया sat-kriyā f. 1) благо́е де́ло 2) доброде́тель, благоче́стие 3) очисти́тельный uлu погреба́льный обра́д

सत्त sattá pp. om सद् सत्तम sáttama spv. om सन्त् सत्ता sattā f. существование, бытие́ सत्ति satti f. 1) вступление, вход 2) начало

सत्त्र sattrá n. большо́е жертвоприноше́ние со́мы (продолжительностью от 13 до 100 дней)

सत्त्रायण sattrāyaṇá (sattra + ayaṇa) cm. सत्त्र

सित्त्रन् sattrin m. 1) устройтель или исполнитель большого жертвоприношения сомы 2) переодетый лазутчик, шпион (в чужой стране)

सत्त्व sattvá n. 1) существовáние, бытие 2) суть, сущность 3) живое существо, тварь 4) мужество 5) хара́ктер, природа 6) ра́зум 7) созна́ние 8) религио́зная чистота́ 9) злой дух, де́мон

सत्त्वक्षभा sattva-lakṣaṇā 1. bah. пока́зывающая признаки бере́менности 2. f. бере́менная

सत्त्ववन्त् sattvavant 1) реши́тельный 2) му́жественный

सत्त्वशब्द sattva-çabda m. грам. имя существительное

सत्त्वस्थ sattva-stha стойкий

सत्त्वोत्कर्ष sattvotkarṣa (satva + utkarṣa) m. избыток благоро́дства

सत्पति sát-pati m. 1) хороший хозя́ин 2) повели́тель 3) геро́й 4) хоро́ший супру́г

सत्पुत्र sat-putra 1. т. хоро́ший сын 2. bah. име́ющий хоро́шего сы́на

सत्पुरुष sat-ригия т. хороший челове́к सत्य satyá 1. 1) правильный, и́стинный 2) действительный, реальный 3) действенный 4) надёжный, ве́рный 2. т. пот. рг. см. कृष्ण 2 3); 3. п. 1) правда, и́стина 2) действительность, реальность 3) кля́тва, прися́га 4) заклина́ние 5) назв. одного из четырёх мировых периодов;

Instr. सत्येन adv. см. सत्यतस्; तेन सत्येन на основе этого (букв. силою той правды)

सत्यकाम satya-kāma 1. bah. любящий правду 2. т. правдолю́б

सत्यगिर् satya-gir bah. чьё сло́во правди́во

सत्यंकार satyam-kāra m. обеща́ние सत्यजित् satya-jit войстину победоно́сый

सत्यज्ञ satya-jña зна́ющий пра́вду सत्यत्तस् satyatas adv. действи́тельно, на са́мом ле́ле

सत्यता satyatá f. 1) правильность, истинность 2) реальность

सत्यताति satyá-tāti f. cm. सत्यता सत्यत्व satyatva n. cm. सत्यता

सत्यदर्शिन् satya-darçin ви́дящий или отлича́ющий пра́вду

सत्यदृश् satya-drç см. सत्यदर्शिन् सत्यधर्म satya-dharma 1. т. непреложная истина 2. bah. имеющий твёрдые ус-

सत्यधर्मन् satyá-dharman см. सत्यधर्म 2 सत्यधृति satyá-dhṛti придерживающийся и́стины

सत्यप्रतिज्ञ satya-pratijña 1) надёжный, ве́рный 2) придерживающийся да́нного сло́ва

सत्यभामा satya-bhāmā f. nom. pr. супруга Кришны; см. कृष्ण 2 3)

सत्यमय satyamaya правдивый

सत्यमूल satya-mūla bah. основанный на правде, истине

सत्यलोक satya-loka m. мир правды или Брахмы (высший из семи миров)

सत्यवचन satya-vacana 1. n. обещание, торжественное заверение 2. bah. чьё слово истинно, правдиво

सत्यवदन satya-vadana n. изречение и́стины

सत्यशील satya-çila cm. सत्यवचन 2

सत्यवती satyavati f. nom. pr. супруга Шантану и мать Вьясы; см. शन्तनु, व्यास 5)

सत्यवन्त् satyavant 1.1) и́стинный 2) правди́вый 2. nom. pr. супру́г Са́витри

सत्यवादिता satya-vāditā j. правди́вость सत्यवादित्व satya-vāditva n. см. सत्यवा-दिता

सत्यवादिन् satya-vādin говоря́щий пра́вду, правди́вый

सत्यन्नत satya-vrata 1. n. обет говорить то́лько правду 2. bah. ве́рный обе́ту говори́ть то́лько пра́вду

सत्यशवस् satya-çavas войстину сильный सत्यशील satya-çila отличающийся правдивостью

सत्यशीलिन् satya-çilin см. सत्यशील सत्यशुष्म satya-çuşma 1) войстину мужественный 2) нейстовый

सत्यश्रवस् satyá-çravas n. и́стинная слáва

सत्यसंगर satya-saṅgara vain. ве́рный да́нному сло́ву

सत्यसंघ satyá-sandha c.m. सत्यसंगर

सत्यानृत satyānṛtá (satya — unṛta) n. dv. du. пра́вда и ложь

सत्योक्ति satyókti (satya + ukti) f. правди́вая речь

स्त्रा satrá adv. 1) в совоку́пности; всё вме́сте 2) одновре́ме́нно с (Instr.) 3) совсе́м, соверше́нно

सत्राञ्च् satrānc (satrā + anc) общий सत्रासह satrā-saha непреодолимый, непреоборимый

सत्वन् sátvan m. во́ин, боре́ц सत्वन satvana m. см. सत्वन् सत्वर satvara поспешный, быстрый सद् sad (P. pr. sidati — I; aor. ásadat; pp. sanná) 1) сидеть 2) опускаться 3) бледнеть 4) исчезать 5) погибать

<sup>°</sup>सद् -sád 1) сидя́щий на 2) живу́щий в सद sada 1. см. <sup>°</sup>सद् ; 2. т. плод सददि sadadi adv. обы́чно

सदन sádana 1. (-०) живýщий в 2. n.

1) успокое́ние 2) сиде́ние 3) ро́дина सदंदि sadandi постоя́нный; хрони́ческий

सदम् sádam adv. 1) всегда́, постоянно 2) когда́-либо 3) то́лько

सदय sadaya 1) сочу́вствующий, сострада́ющий 2) предупреди́тельный, услу́жливый 3) пе́жный, мя́гкий

सदर्प sadarpa 1) высокомерный 2) дерзкий

सदश्व sad-açva 1. т. хоро́шая ло́шадь, до́брый конь 2. sád-açva bah. име́ющий хоро́ших лошаде́й или до́брых коне́й

सदस् sádas n. 1) сиденье 2) собр**а**ние, совет

सदसत्फल sad-asat-phala n. хоро́шие и илохи́е после́дствия чего-л.

सदसदात्मक sad-asad-ātmaka имеющий природу реального и нереального

सदसन्त् sad-asant n. dv. 1) существующий и несуществующий, реальный и нереальный 2) хороший и плохой

सदसस्पति sádasas-páti m. владыка (священного) места

सदस्पति sádas-páti т. см. सदसस्पति सदस्य sadasya т. участник обряда жертвоприношения

सदा  $sád\bar{a}$  adv. всегда, постоянно; न  $\sim$  никогда

सदागति sadā-gati 1. постоянно двигающийся 2. m. 1) ветер 2) бог ветра सदाचार sad-ācāra 1. m. 1) хоро́ший обычай 2) хоро́шее поведе́ние 2. bah. хоро́шего поведе́ния, воспитанный

सदावृध sadā-vṛdha 1) всегда радующий

2) преуспевающий, процветающий

सदाशिव sadā-çiva 1. всегда добрый, благосклонный 2. т. nom. pr. см. शिव 2 1)

सदिवस् sadivas adv. то́тчас же सदीनम् sadinam adv. жа́лобно, печа́льo

सदु:ख saduḥkha гру́стный, печа́льный सदृक्ष sadr'kṣa 1) одина́ковый 2) соотве́тствующий 3) уме́стный, подходя́щий सदृश् sadr'ç см. सदृक्ष

सद्शक्षम sadrça-kşama bah. обладающий таким же терпением

सदृशिविनिमय sadṛça-vinimaya m. путаница, смешение одинаковых вещей

सदृष्टिक्षेपम् sadrsti-ksepam adv. с огля́д-кой, осторо́жно

सदेव sadeva 1) сопровожда́емый бога́ми 2) посвящённый бога́м

सदो<sup>°</sup> sado- cm. सदस्

सदोगृह sado-gṛha n. зал, помещение для собраний, совета

सदोष sadoşa имéющий ошибки или недостатки

सङ्गुण sad-guṇa 1. m. 1) хоро́шее ка́чество или сво́йство 2) преиму́щество 2. bah. име́ющий хоро́шие ка́чества, доброде́тельный

सद्धर्म sad-dharma m. 1) хоро́шее правило 2) справедливый зако́н

सन्भाव sad-bhāva m. 1) истинная су́щность чего-л. 2) наличие 3) истина, правда 4) склонность 5) добросо́вестность; че́стность

सद्मन sádman n. 1) мéсто сидения 2)

дом, жилище 3) хлев; конюшня 4) ме́сто жертвоприноше́ния 5) du. не́бо и земля́

सदास् sadyas adv. 1) в тот же самый день 2) ежедневно 3) пемедленно, тотчас же, сразу 4) только что

सद्यो<sup>०</sup> sadyo- см. सद्यस्

सद्योजात sadyo-jāta то́лько что роди́вшийся или возни́кший

सद्योजाता sadyo-jātā 1. то́лько что роди́вшая 2. f. роже́ни́ца

सद्योदुग्धा sadyo-du $gdh\bar{a}$  то́лько что подо́енная (o коpose)

सद्योभव sadyo-bhava недавно возникший

सद्योमांस sadyo-máńsa n. све́жее мя́со सद्योमृत sadyo-mṛta то́лько что уме́рший

सद्रत्न sad-ratna n. дрэгоце́нный ка́мень

सद्वचस् sad-vacas n. красивая речь सद्विद्य sad-vidya bah. обладающий истинным знанием, мудрый

सिंद्रचा sad-vidyā f. истипная мудрость सद्द्रच sad-vṛtta 1. n. правильный образ жизни 2. bah. ведущий правильный образ жизни

सङ्कृति sad-vṛtti f. см. सङ्कृत 1 सध<sup>o</sup> sadha- вме́сте, с सधन sadhana бога́тый

सधमद् sadha-mád m. учáстник пиршест-

सधमाद sadha-måda m. 1) пиршество 2) товарищество, союз

सधमाद्य sadha-mādhya 1. торжественный, праздинчный 2. п. пир

सञ्चमें sadharma 1. т. 1) та́ же су́щность, природа 2) одина́ковые досто́инства 2. bah. 1) име́ющий одина́ковую при-

ро́ду *или* досто́инства 2) подо́бный 3) справедли́вый 4) доброде́тельный

सधर्मत्व sadharmatva n. подобие, одинаковость

सधस्तुति sadhá-stuti 1. всеми восхваля́емый 2. f. всео́бщее восхвале́ние

सधस्य sadhá-stha 1. прису́тствующий 2. п. 1) публичное ме́сто 2) ро́дина

सिधस् sádhis 1. п. 1) цель 2) место назначения 2. т. бык; вол; буйвол

सधी sadhi понятный

सधूम sádhūma сопровожда́емый дымом; ды́мный

सधी sadhri adv. целеустремлённо, целенаправленно

सध्रीचीन sadhricina 1) целеустремлённый, целенаправленный 2) соединённый 3) сопровожда́емый, сопутствуемый

सध्यञ्च् sadhryañc (sadhri + añc) 1. ведущий к це́ли 2. т спу́тник, попу́тчик सध्यक् sadhyak adv. 1) вме́сте 2) пра́вильно

सन् san (P. pr. sánati — I; U. pr. sanóti/sanuté — VIII; pf. sasána/sené; aor. ásānīt, ásanīt/ásaniṣṭa, ásāta; pp. sanitá I, sātá VIII) 1) достига́ть; получа́ть 2) облада́ть 3) дари́ть, награжда́ть

सन I sána стáрый

सन II sana m. 1) достижение; получение 2) преподнесение  $qezo-\Lambda$ . ( $-\circ$ )

सनक sanaká 1. прéжний, стáрый 2. т. nom. pr. мудрец, один из четырёх духовных сыновей Брахмы; см. ब्रह्मन 2 2)

सनत् sanat adv. с давних пор; ве́чно

सनता sanátā adv. см. सनत्

सनत्कुमार sanat-kumāra m. nom. pr. мудргц, один из четырёх духовных сыновей Брахмы; см. ब्रह्मन् 2 2)

सन्त sanatna вечный, бесконечный

सनद्रिय sanád-rayi дарующий бога́тство सनद्वाज sanad-vāja 1) приобрета́ющий бога́тство 2) см. सनद्रिय

सनन्द sananda т. пот. рг. мудрец, один из четырёх духовных сыновей Брахмы; см. ब्रह्मन् 2 2)

सनन्दन sanandana m. см. सनन्द

सना sánā cm. सनत

सनात् sanát cm. सनत्

सनातन I sanā-tána т. пот. рг. мудрец, один из четырёх духовных сыновей Брахмы; см. ब्रह्मन 2 2)

सनातन II sanātána cm. सनतन

सनाथ sanātha 1) имеющий покровителя, защитника 2) находящийся в хороших руках 3) снабжённый чем-л. (Instr., -०)

सनाथी कर् sanāthī kar (формы см. कर्) брать под защиту

सनाभि sánābhi 1. единоутробный, родной 2. т. родственник (со стороны отца) सनाम sanāma одноимённый

सनामन् sanāman 1) см. सनाम; 2) одноро́дный 3) аналоги́чный

सनायु sanāyu желающий вы́игрыша или награ́ды

सनि sani m., f. 1) вы́игрыш 2) добы́ча 3) дар, пода́рок

सनितर् sánitar 1) добывающий 2) достигающий 3) дарующий; дающий

सनिति sániti f. cm. सनि 1)

सनितुर् sanitúr adv. 1) ря́дом 2) снару́жи, извне 3) без

सनित्र sanitra n. дар; пожертвование सनित्वन् sanitvan m. 1) жертвователь 2) см. सनित्र

सनिद्र sanidra спящий

सिनन्द saninda порицающий, осуждаюший सनियम saniyama свя́занный обе́том सनिश्वासम् saniçvāsam adv. со вздо́хом; печа́льно

सनिष्ठ sanistha spv. om सनितर्

सनीड sániḍa 1) ро́дственный 2) из одного́ гнезда́

सनीयंस् saniyains срv. om सनितर् सन्तर् I sanutar достигающий

सनुतर् II sanutár adv. 1) сбо́ку, в стороне́ 2) далеко́ от (Abl.)

सनेमि I sánemi 1) имéющий о́бод (о колесе) 2) законченный, завершённый 3) полный

सनेमि II sanemi adv. 1) совершенно, вполне 2) всегда, постоянно

सन्त् sant 1. 1) существу́ющий, реа́льный 2) находя́щийся 3) действи́тельный, настоя́щий 4) хоро́ший 2. n. 1) существу́ющее, реа́льное 2) бытие 3) реа́льный мир 4) вещь 5) пра́ведность, свя́тость;  $\sim$  कर् а) приводи́ть в поря́док 6) принима́ть с раду́шием в) почита́ть r) уха́живать за (Acc.) 3. m. хоро́ший челове́к

संतत santatá (pp. om संतन्) 1) связанный 2) непрерывный, постоянный

सतित sántati f. 1) потомство 2) род, поколение 3) развитие; расширение 4) постоянство, устойчивость 5) продолжение, длительность

संतन् santan (формы см. तन्) 1) связывать 2) покрывать 3) приводить в исполнение

संतिन santani т., f. звук (музыкальный) संतप् santap (формы см. तप्) 1) нагревать 2) мучить 3) испытывать боль 4) огорчать

संतर् santar (формы см. तर्) 1) переходить, переступать 2) провожать, сопровождать 3) переправлять через (Acc.) संतरण santárana 1. переводя́щий на другу́ю сто́рону 2. n. переправа, перехо́д на другу́ю сто́рону

संतर्प् santarp (формы см. तर्प्) 1) подкрепля́ться; насыща́ться 2) освежа́ться

संतर्पण santarpana 1. 1) подкрепляющий; насыщающий 2) освежающий 2. n. 1) отрада; утешение 2) подкрепление; насыщение 3) освежение

संतान santāná m. 1) распростране́ние, расшире́ние 2) продолже́ние ро́да 3) см. संतति 1), 2), 4)

संताप santāpá m. 1) зной, жара́ 2) жар, лихора́дка 3) пыл, страсть 4) страда́ние, му́ка 5) печа́ль, скорбь, го́ре 6) раска́яние, сожале́ние 7) умерщвле́ние пло́ти

संतापन santāpana 1) му́чающий 2) но́ющий, боля́щий

संतापहर santāpa-hara успока́ивающий го́ре или боль

संतार santāra m. переправа, переезд через (Gen., -०)

संतुल् santul (формы см. तुल्) взвешивать

संतुष् santus (формы см. तुष्) быть довольным, удовлетворяться чем-л. (Instr.)

संतुष्ट santustá (pp. om संतुष्) 1) удовпетворённый 2) успоко́енный

संतुष्टि santușți f. cm. संतोष संतुष्ति santrpti f. cm. संतोष

संतेजय् santejay caus. 1) подстрекать 2) волновать, возбуждать

संतोष santoşa m. 1) успокоение 2) насыщение 3) удовлетворение, удовлетворённость чем-л. (Instr., Loc.); Асс. संतोषं कर् удовлетворя́ть чем-л. (Instr.)

संतोषण santoṣaṇa n. 1) см. संतोष 3); 2) удово́льствие 3) ра́дость संत्यज् santyaj (формы см. त्यज्) 1) покидать, оставлять 2) отвергать, отказывать 3) избегать, уклоняться 4) изгонять संत्याग santyāga m. 1) покидание, оставление 2) отказ 3) прекращение

संत्रस् santras (формы см. त्रस्) 1) задрожать 2) испугаться; ужаснуться

संत्रास santrāsa m. страх, ýжас перед чем-л. (Abl., -०)

संददि sandadi 1) беру́щий, хвата́ющий 2) принима́ющий 3) ловя́щий 4) прибега́ющий к чему-л. 5) вмеща́ющий 6) понима́ющий

संदंश् sandamç (формы см. दंश्) 1) кусать; жалить 2) терзать, мучить 3) сжимать

संदंश saṅdaṁça m. 1) скоба́; зажи́м 2) связь, соедине́ние 3) щипцы́; кле́щи

संदर्भ sandarpa m. 1) задор 2) озорство́, ша́лость 3) высокоме́рие, зано́счивость 4) упря́мство, своенра́вие

संदर्भ sandarbh (формы см. दर्भ) сплетать; связывать

संदर्भ sandarbha m. 1) сплете́ние (гирлянды) 2) скла́дывание (рук) 3) сочета́ние (слов)

संदर्श sandarç (формы см. दर्श) замечать, воспринимать

संदर्भ sandarça m. 1) взгляд 2) вид чего-л. (-0)

संदर्शन sańdarçana n. 1) взгляд, взор 2) явление, появление 3) проявление, выражение 4) ожидание

संदर्शय् sandarçay (caus. om संदर्श्) 1) пока́зывать 2) объясня́ть

संदह् saṅdah (формы см. दह्) 1) сжигать 2) уничтожать

संदा sandā (формы см. दा I) дава́ть; дарить संदान sandána 1. п. оковы, кандалы́ 2. т. часть ноги́ слона́, на к-рую надева́ют пу́ты

संदानित saṅdānita свя́занный; ско́ван-

संदिग्ध saṅdigdha 1. (pp. om संदिह्) 1) зама́занный, запа́чканный 2) сомни́тельный; подозри́тельный 3) неуве́ренный 2. n. 1) сомне́ние; подозре́ние 2) неуве́ренность

संदिग्धबुद्धि sandigdha-buddhi bah. 1) скептический 2) см. संदिग्ध 2); 3) сомневающийся, колеблющийся

संदिश् saṅdiç (формы см. दिश् I) 1) указывать кому-л. (Dat., Gen.) что-л. (Acc.) 2) поручать кому-л. (Acc.) что-л. (Acc. с प्रति) 3) разъяснять

संदिह् I sandih (формы см. दिह्) 1) обмазывать 2) окрашивать 3) Ā. быть неуверенным

संदिह् II saṅdih f. вал, на́сыпь; нано́с संदीप् saṅdip (формы см. दीप्) 1) пыла́ть, горе́ть 2) жечь, пали́ть

संदीपन saṅdipana 1. зажига́ющий, воспламеня́ющий 2. т. назв. одной из пяти стрел бога Камы; см. काम 3); 3. п. 1) воспламене́ние 2) побужде́ние; спосо́бствование

संदुह sanduh (формы см. दुह् I) 1) давать молоко́ 2) дойть

संदूषण sańdūṣaṇa 1. позо́рящий, бесче́стящий, оскверня́ющий 2. п. 1) позо́р, бесче́стье, оскверне́ние 2) стыд 3) изнаси́лование

संदृब्ध sandrbdha (pp. om संदर्भ्) сплетённый; свя́занный

संदृश् sandr'ç f. взгляд

संदृश्य saṅdṛçya (р. от संदर्श्) появляться, показываться

संदृष्टि sandṛṣṭi f. cm. संदृश्

संदेश sandeça m. 1) приказ, распоряжение 2) паставление, поучение кому-л. (Gen., Loc.)

संदेशहर saṅdeça-hara m. 1) ве́стник, посла́нец 2) посла́нник

संदेह saṅdehá m. 1) сомие́ние; подозре́ние 2) опасе́ние, боя́знь 3) неопределённость

संदेहपद sandeha-pada bah. 1) подвергающийся сомнению 2) недостоверный

संदोह sandoha m. 1) дое́ние 2) толпа́. скопле́ние наро́да 3) ку́ча, ма́сса

संद्रु sandru (формы см. द्रु I) сбегаться संधम् sandham (формы см. धम्) плавить; топить

संधर् saṅdhar (формы см. धर्) 1) нести 2) держать 3) утверждать 4) обладать, владеть 5) переносить, терпеть; выдерживать

संघर्षय् sandharşay caus. 1) обижать 2) оскорблять 3) насиловать кого-л. (Dat.)

संघт I saṅdhā (формы см. घт) 1) составля́ть; соединя́ть; свя́зывать чем-л. (Instr.) 2) класть (стрелу на тетшву) 3) употребля́ть; пользоваться 4) дава́ть, ода́лживать 5) Ā. равня́ться с кем-л. (Асс.)

संधा  $\Pi$  sandhá f. 1) обещáние 2) до́гово́р, соглаше́ние

संशान sandhána 1. соединяющий, связывающий 2. п. 1) соединение, связы 2) объединение, союз 3) договор 4) основание, базис 5) мир

संधारण saṅdhāraṇa n. 1) объедине́ние; свя́занность 2) сплочённость

संधारणा sandhāraṇā f. 1) вид 2) оса́нка 3) мане́ра 4) положе́ние, расположе́ние 5) самооблада́ние

संधार्य sandhārya pn. om संधर्

संधान् sandhāv (формы см. धान् I) 1) сбега́ться 2) спеши́ть  $\kappa$  (Acc.) 3) достига́ть  $4eco-\lambda$ . (Acc.)

संधि sańdhi m. 1) соединение, слияние с (Instr.) 2) мир, достигнутый переговорами (один из шести методов внешней политики) 3) фон. сандхи (комбинаторные звуковые изменения на границе слов или морфем) 4) сустав, сочленение 5) складка; сборка 6) морщина 7) стена, перегородка 8) горизонт 9) сумерки; संधि छिद् (मिद्) разрушать стену или делать пролом (с целью грабежа)

संधिन् sandhin т. министр по дела́м сою́зов (между государствами)

संधिनी saṅdhinī f. 1) коро́ва в пери́од те́чки 2) коро́ва, доя́щаяся не по сезо́ну или ка́ждый второ́й день

संधिवन्ध sandhi-bandha m. 1) скрепле́ние 2) цеме́нт

संधिविग्रहक sandhi-vigrahaka m. министр, ве́дающий вопро́сами ми́ра и войны́

संधीय saṅdhīya (р. om संधा) объединя́ться с (Instr.)

संघुक्ष् sandhukş (формы см. घुक्ष्) зажигать, воспламенять

संध्रक्षण sandhukşana 1. 1) раздува́ющий, разжига́ющий 2) возбужда́ющий 2. n. 1) воспламене́ние 2) возбужде́ние

संधेय sandheya pn. om संधा

संध्य sandhya фон. основанный на правилах сандхи

संध्यक्षर saṅdhyakṣara (saṅdhi+akṣara) n. фон. гла́сный, образо́ванный по пра́вилам са́ндхи, дифто́нг

संध्या I saṅdhyā (формы см. ध्या) обду́мывать, размышля́ть

संध्या II sandhyá f. 1) полумра́к, cý-

мерки 2) у́треннее, полу́денное и вече́рнее богослуже́ние 3) нача́ло *или* коне́ц мирово́го пери́ода

संध्याकार्य saṅdhyā-kārya n. рассветные или вечерние сумерки

संध्याकाल sandhyā-kāla т. су́мерки

संध्यापयोद saṅdhyā-payoda m. тёмная дождева́я ту́ча

संध्याबलि sańdhyā-bali т. жертвоприношение, совершаемое в сумерки

संध्याभ्र sandhyābhra (sandhyā+abhra) cm. संध्यापयोद

संध्यावन्दन sandhyā-vandana n. ýтрен ние или вечерние молитвы

संध्यासमय sandhyā-samaya m. см. संध्याकाल

सन्न sanná pp. om सद

संनत sannata (pp. om संनम्) 1) со́гнутый 2) склонённый 3) опу́щенный 4) углублённый

संनति sánnati f. 1) низина 2) поклон 3) склонность, наклонность 4) смирение, покорность 5) покорение, порабощение

संनद्ध sannaddha pp. om संनह

संनथ sannatha 1. 1) собранный 2) связанный 2. т. собрание

संनम् sannam (формы см. नम्) 1) гнýться 2) унижáться 3) кланяться 4) преклоня́ться

संनर्त् sannart (формы см. नर्त्) танцевать вместе

संनर्द् sannard (формы см. नर्द्) рычать; кричать

संनस् sannas (формы см. नस् I) объединяться; присоединяться

संनह् sannah (формы см. नह्) 1) свя́зывать, соединя́ть 2) одева́ть 3)  $\bar{\mathbf{A}}$ . опоя́сываться 4)  $\bar{\mathbf{A}}$ . снаряжа́ться, вооружа́ться संनहन saṅnáhana n. 1) свя́зывание 2) верёвка; шнур 3) у́зы, око́вы 4) снаряжение, вооружение

संनाद sannāda m. крик; вопль संनादन sannādana звучащий

संनाह saṅnāha m. 1) см. संनहन; 2) вое́нные спосо́бности 3) во́зраст, когда́ мо́жно носи́ть ору́жие

संनिकर्ष sannikarşa m. 1) сближение, близость 2) те́сная связь с (-о); Асс. संनिकर्षम् adv. близко; Loc. संनिकर्षे по сосе́дству от, ря́дом с (Gen., -о)

संनिकाश sannikaça с видом чего- $\Lambda$ ., кого- $\Lambda$ . ( $-\circ$ )

संनिकृष्ट sannikṛṣṭa 1. близкий, сосе́дний 2. п. близость

संनिधा sannidhā (формы см. धा) 1) класть в (Loc.) 2) держать вместе 3) хранить, сберегать 4) собирать

संनिधातर् sannidhātar m. 1) тот, кто приносит или сдаёт что-л. на хранение 2) царский казначей, хранитель государственной казны

संनिधान sannidhāna n. 1) бли́зость 2) прису́тствие, нали́чие 3) сосу́д 4) храни́лище; Abl. संनिधानाद् от чего-л. (Gen.); Loc. संनिधाने в сосе́дстве или в прису́тствии кого-л. (Gen.,  $-\circ$ )

संनिधि sannidhi m. см. संनिधान संनिपत् sannipat (формы см. पत् I) 1) слетать, спадать 2) встречаться; сталкиваться с (Instr. иногда с सह)

संनिपात sannipāta m. 1) встре́ча 2) слу́чай 3) смерть

संनिपात्य sannipātya pn. om संनिपत् संनिभ sannibha похожий, подобный संनिमित्त sannimitta (sat + nimitta) n. добрый знак, хоро́шее предзнаменова́ние संनिमील् sannimil (формы см. मील्) закрыть глаза

संनियम् sanniyam (формы см. यम्) 1) сдерживать 2) обуздывать; подавля́ть

संनियन्तर् sanniyantar m. тот, кто удерживает uли укрощает  $\kappa$ ого- $\lambda$ .

संनियोग saṅniyoga m. 1) поручение 2) задача, задание 3) приказание

संनिरोध saṅnirodha m. 1) заключе́ние, заточе́ние 2) заде́ржка 3) препя́тствие

संनिवस् sannivas (формы см. वस् III) проживать совместно

सनिविश् sanniviç (формы см. विश् I) общаться, поддерживать сношения с (Instr.)

संनिविष्ट sannivişţa (pp. om संनिविश्)

1) воше́дший или вступи́вший в 2) расположи́вшийся, сидя́щий 3) собра́вшийся
вме́сте 4) поглощённый, погружённый 5)
находя́щийся в 6) зави́сящий от (Loc.)

संनिवंश sanniveça m. 1) спуск, опуска́ние 2) поселе́ние 3) продолже́ние 4) направле́ние 5) положе́ние, расположе́ние 6) о́браз, вид 7) местопребыва́ние, жили́нше

संनिवेशन saṅniveçana n. см. संनिवेश 7) संनिहित saṅnihita (pp. om संनिधा) 1) прису́тствующий 2) бли́зкий

संनी sannī (формы см. नी I) 1) сводить; объединять 2) возвращать; возмещать

संनु sannu (формы см. नु I ) 1) рычать 2) звучать

संन्यस् sannyas (формы см. ऋस् II) 1) скла́дывать; укла́дывать 2) поруча́ть 3) передава́ть 4) отка́зываться от чего-л. (Acc.)

संन्यास saṅnyāsa m. 1) отказ, отречение 2) оставление, покидание 3) укрытие

4) склад, храни́лище 5) дове́ренное *ими* пору́ченное добро́, иму́щество 6) самоотречённость

संन्यासिन् sannyāsin 1. отказывающийся, отрекающийся 2. т. странствующий отшельник саньяси (четвёртая ступень жизни брахмана)

सन्मञ्जल sanmañgala (sat + mañgala) n. 1) хоро́ший обы́чай 2) предписа́ние, ритуа́л

सन्मणि sanmaṇi (sat + maṇi) m. 1) драгоценный камень 2) истинное сокровише

सन्मन्त sanmantra (sat + mantra) m. хоро́шее изречение

सन्मार्ग sanmārga (sat + mārga) m. ве́рный путь

सन्मित्र sanmitra (sat + mitra) n. ве́рный друг

स्प् sap (Р. pr. sápati — I; <math>pf. sasápa; aor. ásapit, ásāpit) 1) добиваться чего-л. 2) следовать 3) почитать

सप sápa m. 1) анат. член 2) поколение по мужской линии

सपक्ष I sapakşa m. 1) приверженец 2) друг, приятель

सपक्ष II sapakşa крылатый (о стреле) सपक्षता sapakşatā f. приверженность, преданность

सपक्षत्व sapakşatva n. см. सपक्षता सपङ्कज sapañkaja украшенный лотосами सपत्न sapatna m. 1) соперник 2) противник, враг

सपत्नक्षयण sapatna-kşayana несущий гибель врагу

सपत्नता sapatnatā f. 1) соперничество 2) вражда

सपत्नतत्व sapatnatatva n. 1) см. सपत्न-ता; 2) война 3) неприязнь

44 Санскр.-русск. сл.

सपत्नसाह sapatna-sāha побеждающий соперников или врагов

सपत्नहृन् sapatna-hán убивающий врагов

सपत्नी sapátní f. женá-соперница, вторая жена

सपत्नीक sapatnika сопровожда́емый женой или жёнами

सपदि sapadi adv. одновременно सपद्म sapadma полный лотосов

सपद्मक sapadmaka 1) см. सपद्म; 2) роскошный, великоле́пный

सपरिच्छद saparicchada 1) со свитой 2) с имуществом

सपरिजन saparijana со свитой

सपरितोषम् saparitoşam adv. с удовольствием, с радостью

सपरिहारम् saparihāram adv. 1) сдержанно 2) скромно 3) молчаливо

सपरिषत्क saparişatka с сообщинками सपर्या saparyā f. почитание, поклонение सपर्या saparyu почитающий

सिपण्ड sapiṇḍa m. ро́дственный до 3—6 коле́на

सिपण्डी sapiṇḍi f. назв. обряда принесения в жертву шариков из варёного риса для соединения умершего с покойными предками

सपित्व sapitva n. объединение, община सपीति sapiti 1. f. 1) совместная выпивка, пиршество 2) весе́лье 2. m. собутыльник

सप्त्र saputra с сыном

सपुरुष sapuruşa с людьми или последователями

सपुलक sapulaka с поднявшимися волосками на теле (от страха, волнения) सपुष्प sapuspa покрытый цветами, цветущий (о дереве)

सप्तक saptaka 1. состоящий из семи 2. m., n. 1) неделя 2) семёрка; совоку́лность семи́ предме́тов

सप्तकृत्वम् sapta-kṛtvam adv. семь раз सप्तगु sapta-gu bah. имеющий семь воло́в (быков и т.п.)

सप्तगुण saptá-guṇa bah. семикрáтный सप्तचक sapta-cakra bah. семиколёсный सप्तचत्वारिंशत् saptacatvārimçat со́рок семь

सप्तच्छद sapta-cchada m. дерево Alstonia scholaris (букв. семили́стник)

सप्तजिह्न sapta-jihva 1. bah. семиязы́кий 2. т. 1) ого́нь 2) пот. рг. бог огня

सप्ततन्तु saptá-tantu 1. bah. из семи нитей или частей 2. т. жертвоприношение सप्ततय saptataya см. सप्ततन्तु 1

सप्तति saptati се́мьдесят

सप्तित्रिंशत् saptatrimçat три́дцать семь सप्तथ saptatha седьмой

нчая *sapiaina* седьмой

सप्तदश saptadaça семна́дцатый सप्तदशधा saptadaça-dhā adv. 1) семна́дцать раз 2) семна́дцатью спо́собами

सप्तदशन् saptádaçan семна́дцать

सप्तद्वीप sapta-dvipa bah. состоящий из семи островов (о земле)

सप्तद्वीपवन्त् sapta-dvipavant см. सप्तद्वीप सप्तद्या sapta-dhā adv. 1) семь раз 2) семью способами

सप्तन् saptán 1) семь (излюбленное и считающееся священным число) 2) неопрелелённое множество

सप्तनवत saptanavata девяносто седьмой सप्तपञ्चाशत् saptapañcāçat пятьдеся́т семь

सप्तपत्त्र sapta-pattra bah. 1. 1) семилепестко́вый 2) запряжённый семёркой коней 2. т. дерево Alstonia scholaris सप्तपद् saplá-pad bah. 1) основанный на семи шагах (согласно поверью, достаточно человеку пройти вместе с другим семь шагов, чтобы стать друзьями навсегда) 2) прочный, нерушимый 3) законченный, завершённый

सप्तपद saptá-pada см. सप्तपद्

सप्तपदी sapta-padi f. назв. свадебного обряда, при к-ром жених и невеста семь раз обходят вокруг жертвенного огня

सप्तम saptamá 1. седьмой 2. f. l) седьмой день ме́сяца 2) седьмой паде́ж (т.е. локатив)

सप्तरिशम saptá-raçmi bah. 1) из семи струн (верёвок и m.n.) 2) с семыю поводьями

सप्तरात्र sapta-rātra n. пери́од в семь ноче́й, неде́ля

सप्तिषि saptarşí (sapta + ṛṣi) m. pl. 1) семь мудрецо́в 2) астр. Больша́я Медве́дица

सप्तविध्न saptá-vadhri 1. bah. (свя́занный) семью́ ремня́ми (о душе) 2. т. пот. рг. человек, спасённый Ашвинами; см. ग्रिश्चन्

तप्तवर्ष sapta-varşa bah. семилетний सप्तवार्षिक sapta-vārşika см. सप्तवर्ष सप्तविंश saptavinçá 1) двадцать седьмой 2) состоящий из двадцати семи

सप्तविंशत् saptavinçat два́дцать семь सप्तविंशतितम saptavinçatitama два́дцать седьмо́й

सप्तिविध saptá-vidha семикрáтный सप्तशत saptaçata семьсо́т

सप्तशतक sapta-çataka n. сборник из семисот стихов

सप्तषिट saptaşaşţi шестьдеся́т семь सप्तसप्तति saptasaptati се́мьдесят семь सप्तसप्ति sapta-sapti 1. bah. имéющий семь коней 2. т. со́лнце

सप्तहन् sapta-han убива́ющий семеры́х सप्तहोतर् sapta-hotar bah. име́ющий семь жрецо́в

सप्ताङ्ग saptāñga (sapta + añga) bah. име́ющий семь чле́нов или часте́й

सप्ताचिंस् saptārcis (sapta + arcis) 1. bah. име́ющий семь луче́й, семилучи́стый 2. т. ого́нь

सप्ताश्व saptāçva (sapta + açva) m. cм. सप्तसप्ति

सप्तास्य saptāsya (sapta+āsya) bah. име́ющий семь ртов, семиу́стый

सप्ताह saptāhā (sapta + aha) m. 1) семь дней 2) назв. жертвенного обряда, для-щегося семь дней

सप्ति sápti m. конь, скаку́н सप्त्य saptya n. бегова́я доро́жка

सप्रज sapraja имеющий потомство

सप्रजस् saprajas см. सप्रज

सप्रज्ञ saprajña разумный, рассуди́тель-

सप्रणामम् sapraṇāmaın adv. с поклоном, почтительно

सप्रतिबन्ध sapratibandha сопровожда́емый или свя́занный препя́тствием

सप्रथस् sapráthas 1) большой, обширный 2) распространённый 3) далеко́ слышный

सप्रभ saprabha тако́го же бле́ска, великоле́пия как (-•)

सप्रश्नयम् sapraçrayam adv. 1) почтительно 2) скромно

सप्रसव saprasava наделённый потомством

सप्रहासम् saprahāsam adv. со смéхом, заливаясь смéхом

सप्राण sáprāṇa дышащий, живой

सफल saphala 1) плодоно́сный 2) успе́шный 3) дости́гший це́ли; доби́вшийся жела́емого результа́та

सबन्धु sábandhu ро́дственный; име́ющий соро́дичей или друзе́й

सबर्द्घ sabar-dúgha дающий молоко или нектар

सबर्द्घा sabar-dúghā легко доя́щаяся (о корове)

सबल sábala сильный, мощный

सबहुमानम् sabahu-mānam adv: с глубокой почтительностью

सबाधस् sabādhas adv. усердно, горячо́ सबाष्प् sabāṣра проливающий слёзы, пла́чущий; Acc. सबाष्पम् adv. со слеза́ми, слёзно

सबाह्यान्तःकरण sabāhyāntaḥ-karaṇa (sabhāhya + antaḥ-) bah. со свойми внешними и вну́тренними о́рганами (т.е. весь)

सब्रह्मचारिन् sabrahma-cārin m. 1) соучени́к; собра́т; после́дователь 2) единомышленник 3) сопе́рник в (—•)

सभय sabhaya пугливый; испуганный; страшащийся чего-л., кого-л. (-о)

सभस्मन् sabhasman смешанный с прахом, пеплом

सभा sabhá f. 1) дворе́ц *или* зал со**б**ра́ний 2) иго́рный дом 3) ца́рский двор 4) зал суда́ 5) собра́ние, сбо́рище

सभागत sabhá-gata 1) появившийся при дворе 2) представший перед судом

सभाजन sabhājana n. 1) учтивость; услужливость 2) дружелюбие

सभापति sabhá-pati т. предводитель или глава собрания

सभापाल sabhā-pāla m. 1) см. सभापति; 2) содержатель игорного дома

सभार्य sabhārya сопровожда́емый супру́гой सभासद् sabhā-sád m. 1) участник собрания 2) придворный 3) судья

सभासाह sabhā-sāhá m. 1) тот, кто главе́нствует в собра́нии 2) выдающийся, замеча́тельный челове́к

सभिक sabhika m. владе́лец иго́рного по́ма

सभेय sabhéya 1) приличный, поря́дочный 2) изя́щный, изы́сканный 3) ло́вкий, прово́рный 4) иску́сный

सभ्य sábhýa 1. 1) находя́щийся в обществе 2) см. सभेय; 3) живу́щий при дворе́ кого-л. ( $-\circ$ ) 2. m. 1) придворный сове́тник 2) судья́ 3) партнёр в игре́

सभ्यता sabhyatā f. 1) вежливость, воспитанность 2) изысканность поведения или манер

सभूभङ्ग sabhrū-bhañga bah. со сдвинутыми или нахму́ренными бровя́ми; Асс. सभूभङ्गम् см. सभूभेदम्

सभूभेदम् sabhrū-bhedam adv. хму́ро, суро́во

सम्° sám- см. सं

积平 samá 1) ра́вный, одина́ковый 2) подо́бный (Instr., Gen., -0) 3) одновре́ме́нный 4) ро́вный, гла́дкий (о поверхности)

समक्ष samakşa 1) ви́димый, находя́щийся пе́ред глаза́ми 2) откры́тый, публи́чный; Асс. समक्षम्, Loc. समक्षे adv. пе́ред глаза́ми

समग्र sámagra 1. весь, це́лый 2. n. всё 3. (-о) всеце́ло, соверше́нно

समग्रवर्तिन् samagra-vartin обращённый или устремлённый на что-л. (Loc.)

समङ्ग samañga по́лный; зако́нченный समिचित्त samacitta bah. 1) равноду́шный 2) хладнокро́вный

समचित्तत्व samacittatva n. 1) равнодýшие 2) хладнокро́вие समचेतस् samacetas см. समचित्त समञ्ज् samañj (формы см. ग्रञ्ज्) 1) мáзать 2) украшáть

समञ्जस samañjasa 1) ве́рный, пра́вильный 2) прекра́сный

समता samátā f. 1) схо́дство с (Instr., Gen.) 2) поря́док 3) равноду́шие, безразли́чие

समितिकम् samatikram (формы см. कम्)
1) протекать, проходить (о времени) 2)
пренебрегать

समत्व samatva п. см. समता
समत्सर samatsara 1) неблагосклонный
2) боязливый 3) недоверчивый 4) ревнивый

समद् samád f. 1) борьба 2) спор समद samada 1) возбуждённый 2) пы́лкий, стра́стный

समदन samádana 1. п. см. समद्; 2. охваченный страстью; влюблённый

समदर्शन sama-darçana bah. 1) одинаковой внешности, похожий 2) смотрящий на всё беспристрастно, объективный

समदर्शिन् sama-darçin см. समदर्शन 2) समदुःख sama-duḥkha bah. сочу́вствующий (букв. име́ющий ту́ же боль)

समदुःखसुख sama-duḥkha-sukha bah. имéющий тé же горести и радости

समदेश sama-deça m. ро́вная пове́рхность земли́

समधा sama-dhā adv. подобно чему-л. (Instr.)

समिधिक samadhika 1. 1) большой, огромный 2) многочисленный 2. (-о) adv. о́чень, чрезвычайно

समन samana n. 1) встреча 2) собрание; сборище

समनगा samana-gá идущий в собрáние, на сбор

समनन्तर samanantara те́сно примыка́ющий, те́сно прилега́ющий к (Abl., Gen.); Acc. समनन्तरम् adv. непосре́дственно за кем-л. (Abl., Gen.)

समनस् sámanas единоду́шный समना samanā adv. 1) вме́сте 2) одина́ково

समनुगम् samanugam (формы см. गम्) идти сле́дом, сле́довать

समन्जा samanujñā (формы см. जा) 1) разрешать, дозволять 2) извинять, прошать кого-л. (Gen.) 3) высказывать расположение кому-л. (Acc.) 4) уполномочивать кого-л. (Acc.) на что-л. (Dat.) 5) прощаться с кем-л. (Acc.) 6) отпускать

समनुज्ञापय् samanujñāpay (caus. om सम-नुज्ञा) 1) просить разрешения 2) прощаться с кем-л. (Acc.)

समनुदिश् samanudiç (формы см. दिश् I) указывать кому-л. (Dat.) на что-л. (Acc.) समनुभू samanubhū (формы см. भू I) 1) чу́вствовать, ощуща́ть 2) ра́доваться вме́сте с

समनुमन् samanuman (формы см. मन्) признава́ть кого-л., что-л. (Acc)

समनुत्रत samanuvrata послушный, преданный кому-л., чему-л. (Acc.)

समन्त sámanta 1) связанный, соединённый 2) сосе́дний 3) совме́стный 4) полный, це́лый; Асс. समन्तम् adv. а) вме́сте с (Instr.) б) со всех сторо́н, вокру́г чего-л. (-о); Abl. समन्ताद् см. समन्ततस्

समन्ततस् samantatas adv. отовсю́ду, со всех сторо́н (Gen.)

समन्तिकम् samantikam adv. бок о́ бок, ря́дом

समन्मथ samanmatha влюблённый समन्य sámanyú 1) единодушный, еди-

ногла́сный 2) серди́тый; взбешённый 3) огорчённый, опеча́ленный

समन्वय samanvaya m. непосре́дственная связь; Abl. समन्वयाद् всле́дствие чего-л., благодаря́ чему-л. (—о)

समभिज्ञा samabhijñā (формы см. ज्ञा) узнава́ть

समभितस् samabhitas adv. в сторону к; вплоть до (Acc.)

समिभधा samabhidhā f. назва́ние, обозначе́ние

समभिपद् samabhipad (формы см. पद् I) достигать чего-л. (Асс.)

समभिवर्ध् samabhivardh (формы см. वर्ध्) увеличиваться, прибывать

समभूमि sama-bhūmi f. см. समदेश सममति sama-mati bah. равноду́шный

समय samayá m. 1) встре́ча 2) ме́сто встре́чи 3) обще́ние с (Instr.) 4) взаи́мное согла́сие; взаимопонима́ние 5) угово́р; соглаше́ние, до́гово́р 6) зако́н; пра́вило 7) привы́чка, обы́чай; устано́вленный поря́док 8) наставле́ние, указа́ние 9) определённый или подходя́щий моме́нт для чего-л. (Gen.) 10) вре́мя, срок

समयधर्म samaya-dharma m. 1) обязáтельство по до́гово́ру 2) соглаше́ние, договорённость

समयभेदिन् samaya-bhedin нарушающий договор

समयव्यभिचारिन् samaya-vyabhicārin см. समयभेदिन

समया samáyā adv. 1) че́рез 2) в середи́ну чего-л. (Acc.) 3) всеце́ло, по́лностью 4) вблизи́ чего-л. (Acc., Instr.);  $\sim$  भू находи́ться ме́жду

समयाचार samayācāra (samaya + ācāra) m. 1) обшепринятый или установленный обычай 2) правильный образ жизни

समयोचित samayocita (samaya + ucita) соответствующий

समर samará m. 1) встреча 2) конфликт, столкновение 3) борьба, сражение 4) война

समरण samáraṇa n. см. समर 3), 4) समरभू samara-bhū f. по́ле би́твы समरभूमि samara-bhūmi f. см. समरभू समरमूर्धन् samara-mūrdhan m. 1) гла́вный уча́сток би́твы 2) воен. аванга́рд

समरमूर्धशिरस् samara-mūrdha-çiras n.

समराङ्गण samarāngaņa (samara + angaņa) n. поле боя

समराङ्गन samarāngana (samara + angana) n. см. समराङ्गण

समरेख sama-rekha bah. прямой

समर्थ samarth (формы см. प्रर्थ) 1) готовить 2) заканчивать 3) думать, обдумывать

समर्थ samartha 1) име́ющий ту́ же цель 2) соотве́тствующий, подходя́щий 3) спосо́бный, могу́щий что-л. делать (Loc., Dat., —o) 4) си́льный, могу́чий 5) грам. равнозна́чный

समर्थता samarthatā f. 1) способность 2) сила 3) влиятельность

समर्थत्व samarthatva n. см. समर्थता समर्थन samarthana n. 1) размышление; соображение 2) обоснование; утверждение 3) ловкость 4) способность

समर्धन samardhana позволяющий преуспевать, содействующий успеху

समर्धुक samardhuka 1) уда́чный 2) преуспева́ющий

समर्पण samárpaṇa n. 1) сообщение 2) обоснование 3) одолжение

समर्य I samarya den. жáждать битвы समर्य II samaryá n.1)собрáние; сбóрище 2) мно́жество 3) шум би́твы 4) борьба́

समर्य III samarya 1) битком набитый, переполненный 2) окружённый 3) праздничный

समर्यजित् samarya-jit побеждающий в борьбе

समर्यन्त् samaryant войнственный समर्याद samaryāda 1) ограниченный 2) определённый; Acc. समर्यादम् adv. a) точно; как ра́з б) решительно

समल samala гря́зный, запа́чканный समवतार samavatāra m. свяще́нное ме́сто омове́ний

समवर्ण sama-varṇa bah. одинаковой варны (касты)

समवली samavali (формы см. ली II) исчезать в (Loc.)

समवलोक् samavalok (формы см. लोक्) 1) взглянуть 2) заметить

समवसर् samavasar (формы см. सर् I ) спуска́ться

समवस्था  $samavasth\bar{a}$  f. cxóдное положение unu coctoя́ние

समवस्रव samavasrava m. вытекание, истечение (напр. о воде)

समनाय samavãya m. 1) стечение (напр. народа), собрание 2) масса, множество, толпа 3) тесная взаимосвязь

समवृत्त sama-vṛtta 1. bah. соверше́нно кру́глый 2. п. назв. стихотв. размера с равными стопами

समवृत्ति sama-vṛtti 1. bah. разме́ренный, ро́вный, уравнове́шенный 2. f. спо-ко́йствие, самооблада́ние

समवे samave (формы см. इ II) 1) соединяться, объединяться 2) считать за (с इव)

समवेक्षु samaveks (формы см. ईक्ष्) 1)

рассматривать, разгля́дывать 2) принимать во внимание 3) признавать

समवेक्षण samavekṣaṇa n. осмотр, обозрение

समशस् samaças adv. однонременно समशील samaçila bah. одинаковый по привычкам, характеру

समन्त्र samaçnuva достигающий, получающий

समिष्टि samasţi f. 1) достижение, получение 2) завершение, окончание

सम्बिटता samastitā f. cm. सम्बिट

समस् I samas (формы см. 知ң I) 1) сидеть вместе 2) пребывать, жить в (Loc.) समस् II samas (формы см. 知ң II) 1) приносить вместе 2) связывать, соединять

समसर्वगुण sama-sarva-guṇa bah. обладающий всеми добродетелями

समस्त samasta (pp. om समस् II ) 1) свя́занный, соединённый 2) грам. сло́жный

समस्तधातर् samasta-dhātar m. nom. pr. Хранитель всего — эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

समस्थ sama-stha 1) находя́щийся в хоро́ших усло́виях 2) преуспева́ющий; процвета́ющий

समस्य samasya (р. от समस् II) становиться сложным, составным

समस्या  $samasy\bar{a}$  f. 1) объедине́ние 2) вопро́с, пробле́ма

समह samaha adv. как-нибудь, кое-как समा samā f. 1) полугодие 2) сезон 3) год

समांज samānça (sama + ança) 1. m. ра́вное уча́стие в чём-л. (Instr.) 2. bah. принима́ющий ра́вное уча́стие в чём-л. (Instr.)

समांशक samāṅçaka (sama + aṅçaka) получающий ра́вную до́лю

समांस samānsa мясной, сде́ланный из мя́са

समाकर् samākar (формы см. कर् I) свя́зывать; объединя́ть

समाकुल samākula 1) выполненный, исполненный кем-л. 2) полный чего-л., переполненный чем-л. (Instr., —о) 3) смущённый; сконфуженный 4) поражённый, ощеломлённый 5) озада́ченный

समाक्रम् samākram (формы см. क्रम्) вступать, входить

समाऋमण samākramaņa п. вступление समाख्या I samākhyā (формы см. ख्या) 1) перечисля́ть; называ́ть 2) расска́зывать

समाख्या II samākhyā f. и́мя; назва́ние समाख्यान samākhyāna n. 1) упомина́ние 2) и́мя 3) сообще́ние

समागत samāgata (pp. om समागम्) 1) объединённый, соединённый 2) свя́занный समागम् samāgam (формы см. गम्) 1) сходи́ться; встреча́ться 2) возвраща́ться समागम samāgama m. 1) связь; объедине́ние 2) встре́ча с (Instr. c सह, Gen., Loc., -о)

समागमन samāgamana n. см. समागम समाझा samāghrā (формы см. झा) 1) ню́хать; обоня́ть 2) целова́ть

समाचर् samācar (формы см. चर्) действовать, де́лать; соверша́ть

समाचार *samācāra m*. 1) вид 2) спо́соб, мане́ра 3) обы́чай, тради́ция 4) де́йствие 5) поведе́ние

समाचि samāci (формы см. चि) 1) накопля́ть 2) насыпа́ть 3) покрыва́ть

समाज samāja m. 1) о́бщество 2) толпа́, сбо́рище 3) встре́ча с (Gen., -о) समाज्ञा samājñā (формы см. ज्ञा) 1) узнавать 2) замечать

समातन् samātan (формы см. तन्) 1) распространять 2) расширять 3) натя́гивать (тетиву)

समादा samādā (формы см. दा 1) 1) дава́ть 2) дари́ть 3) Ā. брать с собо́й

समादान samādāna n. 1) подверга́ние себя́ (опа́сности) 2) приня́тие, взя́тие на себя́

समादिश् samādiç (формы см. दिश् I) 1) указывать; обозначать 2) определять 3) поручать; уполномочивать

समादेश samādeça m. приказание, указание

समाद्गु samādru (формы см. द्गु J) 1) бежа́ть 2) броса́ться на (Acc.), напада́ть на (Acc.)

समाधा samādhā (формы см. धा II) 1) класть, накла́дывать 2) вкла́дывать, помеща́ть в (Loc.) 3) переноси́ть 4) объединя́ть 5) приводи́ть в поря́док

समाधान samādhāna n. 1) складывание вместе, соединение 2) глубокое или отвлечённое сосредоточение 3) внимательность 4) добродетель 5) тушение огня 6) приведение в порядок

समाधानरूपक samādhāna-rūpaka n. вид метафоры

समाधि samādhi m. 1) см. समाधान 1) ---3); 2) приведение в исполнение 3) религиозное покаяние или подвижничество 4) доброе дело 5) благоговение

समाधिमन्त् samādhimant 1) внима́тельный 2) благогове́йный 3) погружённый в глубо́кое сосредото́чение 4) на́божный, благочести́вый

समान samāná 1. 1) похожий, подобный 2) равный, одинаковый 3) согласный с

(Instr., Gen., —•) 4) общий, совместный 2. т. 1) ровесник 2) человек той же касты 3) один из пяти жизненных ветров (находится в желудке и важен для пищеварения)

समानकाल samāna-kāla bah. 1) одновременный 2) одинаковый по времени 3) равный по долготе (о гласных)

समानगुण samāna-guṇa bah. име́ющий те́ же досто́инства

समानगोत्र samāna-gotra bah. принадлежащий к тому же роду

समानजन samāna-jana m. челове́к одного́ и того́ же сосло́вия

समानजन्मन् samāná-janman bah. ра́вного происхожде́ния или во́зраста

समानजाति samāna-jāti bah. однородный, одинаковый

समानतस् samānátas adv. одинаково, подобно

समानता samānátā f. 1) подобие 2) равенство c кем-л. (Gen.,  $-\circ$ )

समानत्र samānatra adv. на том же месте समानत्व samānatva n. см. समानता समानप्रतिपत्ति samāna-pratipatti bah.

одинакового ума или разумения समानबन्धु samāna-bandhu bah. pавного

समानयन samānayana n. 1) совпадение 2) сближение

происхождения

समानराग samāna-rāga bah. одина́ково увлечённый кем-л., чем-л.

समानरूप samāna-rūpa bah. одинаковой формы, одинакового вида

समानविद्य samāna-vidya bah. имéющий одинаковые познания

समानाक्षर samānākṣara (samāna + akṣa-ra) п. простой гла́сный (в отличие от संघ्यसर — дифтонга)

समानाधिकरण samānādhikaraṇa (samāna + adhikaraṇa) 1. п. грам. согласова́ние 2. bah. грам. согласу́ющийся с (Instr., -०)

समानार्थ samānārtha (samāna + artha) bah. име́ющий одина́ковую цель или одина́ковое значе́ние с (Instr., - o)

समानार्थत्व samānārthatva n. 1) единство це́ли 2) равнозна́чность

समानिचय samā-nicaya bah. име́ющий годовой запа́с (продовольствия)

समानी samānī (формы см. नी I) 1) сводить 2) складывать вместе 3) собирать 4) созывать 5) приводить; приносить

समानोदक samānodaka (samāna + udaka) bah. 1) свя́занный то́лько возлия́ниями о́бщим усо́пшим пре́дкам 2) свя́занный отдалённым родство́м

ңнт і чт затапората (samāna + ирата) f. поэти́ческая фигу́ра сравне́ния (в к-рой слово имеет одно звучание, но передаёт два смысла)

समान्त samānta (samā + anta) m. коне́ц го́да

समान्या samānyā adv. совместно

समाप् samāp (формы см. न्न्राप्) 1) достигать 2) приобретать 3) быть причастным 4) завершать, выполнять

समापत्ति samāpatti f. 1) встреча 2) достижение 3) исполнение; окончание чего-л. (-०)

समापन samāpana 1. выполненный 2. п. см. समापत्ति 3)

समापिन् samāpin заключительный, окончательный

समाप्ति sámāpti f. конец, окончание समाप्तिक samāptika окончивший обуче́- समाभर् samābhar (формы см. भर् II) 1) приводить; доставлять 2) собирать (вместе, воедино)

समाभा samābhā (формы см. भा) 1) выглядеть как ( इव ) 2) появля́ться

समाभाष् samābhāş (формы см. भाष्) бесе́довать, разгова́ривать

समाभाषरा samābhāṣaṇa n. разгово́р, бесе́да с

समाम्नान samāmnāna n. 1) перечисле́ние 2) спи́сок

समाम्नाय samāmnāya m. 1) см. समा-म्नान; 2) литерату́рное произведе́ние 3) свяще́нные те́ксты

समायम् samāyam (формы см. यम्) 1) тащить, тянуть 2) сокращать; сжимать 3) вытягивать, растягивать

समाया samāyā (формы см. या) приходить; достигать чего л. (Асс.)

समायु samāyu (формы см. यु I ) 1) составля́ть из 2) наделя́ть чем-л. 3) сме́шивать, переме́шивать

समायुक्त samāyukta (pp. om समायुज्) 1) соприкасающийся 2) связанный вместе 3) собра́вшийся вместе 4) снаряжённый 5) пору́ченный, вве́ренный

समायुज् samāyuj (формы см. युज् I) 1) запрягать 2) связывать с (Instr.)

समायुत samāyuta (pp. om समायु) 1) соста́вленный из 2) наделённый чем-л.

समायोग samāyoga m. 1) связь 2) объединение 3) соприкосновение с (Instr. с सह, -0)

समारब्ध samārabdha 1) на́чатый 2) предпри́нятый

समारम्भ samārambha m. 1) начало чего-л. 2) предприятие

समाराध् samārādh (формы см. राध्) 1) снискать доверие 2) примирить

समाराधन samārādhana n. 1) успокоéние 2) удовлетворе́ние 3) примире́ние 4) удово́льствие 5) восхище́ние

समारुह् samāruh (формы см. रुह् I) 1) подниматься, всходить на (Acc., Loc.) 2) достигать чего-л. (Acc.)

समारूढ samārūḍha (pp. om समारूह्) 1) поднявшийся, взоше́дший 2) силя́щий или е́дущий верхо́м на (Acc., Loc.) 3) вы́росший 4) окре́пший

समारोप samāropa n. 1) перемещение, перенесение в (Loc.) 2) натя́гивание (те-тивы)

समारोपण samāropaṇa m. см. समारोप समारोहण samāróhaṇa 1. m. подъём, восхождение на (Gen.) 2. n. 1) поднимание 2) увеличение 3) рост (волос)

समारोह्य् samārohay (caus. om समारुह्) 1) ставить 2) поднимать 3) сажать; пересаживать 4) приписывать 5) переносить на (Loc.)

समार्थक samārthaka (sama + arthaka) равнозна́чный

समालक्ष् samālakş (формы см. लक्ष्) замечать, обнаруживать

समालभ् samālabh (формы см. लभ्) 1) захва́тывать 2) достига́ть 3) каса́ться

समालभन samālabhana n. 1) касание, прикосновение 2) мазь, благовоние

समालभनहस्त samālabhana-hasta bah. с благовониями в руке́

समालम्भ samālambha m. 1) вторжение 2) би́тва

समालाप samālāpa m. разгово́р, бесе́да समालिख् samālikh (формы см. लिख्) рисова́ть

समालिङ्गन samālingana n. объя́тие समालुड् samāluḍ (формы см. लुड्) 1) шевелить 2) сме́шивать 3) спу́тывать समालोक् samālok (формы см. लोक्) 1) глядеть 2) замечать, обнаруживать

समालोक samāloka m. взгляд

समालोकन samālokana n. см. समालोक समालोच् samāloc (формы см. लोच्) 1) рассматривать 2) рассуждать 3) ду́мать

समालोचय् samālocay (caus. om समालोच्)
1) представля́ть себе́ 2) внима́тельно рассма́тривать 3) хорошо́ обду́мывать 4)
размышля́ть

समावच्छस् samāvacchas adv. равномерно, одинаково

समावन्त् samāvant 1) похожий, подобный 2) равновеликий

समावर्त् samāvart (формы см. वर्त्) 1) возвращаться, приходить домой 2) под-ходить 3) поворачиваться 4) проходить (о времени)

समावर्त samāvarta m. см. समावर्तन समावर्तन samāvartana n. возвращение ученика домой (после завершения изучения религиозных текстов)

समावह samāvah (формы см. वह्) 1) приводить 2) собирать

समावह samāvaha несущий, доставляющий что-л. (-०)

समावाय samāvāya m. см. समवाय समाविद् samāvid (формы см. विद् 1) объявля́ть; доводи́ть до све́дения

समावेश samāveça m. 1) вступление в  $(-\circ)$  2) сосуществова́ние 3) соглаше́ние, до́гово́р с  $(-\circ)$ 

समान्यध् samāvyadh (формы см. व्यध्) 1) кружить; вращать 2) махать; размахивать

समाश्रय samāçraya m. 1) местопребывание 2) зависимость от 3) отношение к 4) убежище 5) защита, покровительство समाश्रि samāçri (формы см. श्रि) 1) опи-

4) утешение

ра́ться на 2) быть пре́данным кому-л., чему-л. (Acc.) 3) находиться, пребыва́ть в (Acc., Loc., -o)

समाश्लिष् samāçlis (формы см. ज़िल्ष् II) 1) прилипать к (Асс.) 2) обнимать

समाञ्चलेष samāçleşa m. объя́тие
 समाञ्चलेष samāçleşa n. см. समाञ्चलेष
 समाञ्चस् samāçvas (формы см. श्वस् 1)
 свобо́дно вздохну́ть 2) успоко́иться 3)

дове́рием; ве́рить кому-л. (Loc.)

समाश्वास samāçvāsa m. 1) восстановле́ние дыха́ния 2) успокое́ние 3) одобре́ние

отдыхать 4) мужаться 5) пользоваться

समाश्वासन samāçvāsana n. см. समाश्वास समास samāsa m. 1) соединение, объединение, сочетание 2) собирание (напр. вещей) 3) грам. сложное слово; Instr. समासेन, Abl. समासाद, (-0) adv. см. समासतस

समासञ्ज् samāsañj (формы см. सञ्ज्) 1) прикрепля́ть, привя́зывать вме́сте 2) переноси́ть на (Loc.)

समासतस् samāsatas adv. сжато, кратко समासद् samāsad (формы см. सद्) 1) добиваться чего л., достигать 2) бросаться, набрасываться

समासान्त samāsānta (samāsa - anta) m. грам. суффикс сло́жного сло́ва

समासिच् samāsic (формы см. सिच्) 1) сливать вместе 2) ссыпать; смешивать

समासोक्त samāsokta (samāsa + ukta) входя́щий в соста́в сло́жного сло́ва

समासोक्ति samāsokti (samāsa + ukti) f. краткая манера изложения чего-л.

समास्था  $sam \tilde{a}sth \tilde{a}$  (формы cm. स्था ) 1) вступать, входить 2) подниматься 3) попадать в (Acc.) 4) употреблять 5) соглашаться

समाहर् samāhar (формы см. हर्) 1) собирать; объединять 2) увлекать, привлекать

समाहर samāhara уничтожающий, истребляющий что-л. (--०)

समाहरण samāharana n. 1) собирание, накопление 2) составление

समाहर्तर् samāhartar m. гла́вный сбо́ршик по́датей

समाहार samāhāra m. 1) собира́ние 2) скопле́ние; гру́ппа 3) соедине́ние, сово-ку́пность

समाहित samāhita (pp. om समाधा) 1) свя́занный 2) со́бранный, сконцентри́рованный 3) ре́вностный, усе́рдный 4) одо́бренный

समाहितमित samāhita-mati bah. сосредоточенный, внимательный

समाह्नय samāhvaya m. 1) вы́зов (на битву или поединок) 2) би́тва; поединок 3) соревнова́ние на охо́те 4) и́мя; назва́ние समाह्नान samāhvāna n. 1) призы́в 2) см. समाह्नय 1); 3) битьё об закла́д (напр. при петушиных боях)

सिम sami (формы см. इ II) 1) сходи́ться 2) объединя́ться 3) ста́лкиваться

समित् samit f. би́тва; столкнове́ние समित I samita (pp. om समि) объединённый, свя́занный с (Instr.)

समित II samita равновели́кий, ра́вный по (Instr., -०)

समिति sámiti f. 1) встрéча, свидáние 2) собрáние, сход 3) см. समित्

सिमितिंजय sámitin-jaya побеждающий в битве

समितिशोभन samiti-çobhana прекрасный в борьбе

समित्पाणि samit-pāṇi bah. держащий в руках дрова (поленья)

समिथ samithá n. cm. समित्

समिद्ध sámiddha (pp. om इध्) 1. зажжённый, воспламенённый 2. т. огонь

समिद्धि samiddhi f. горе́ние; сжига́ние

समिद्वन्त् samidvant обеспеченный дровами (поле́ньями)

सिमिध् samidh 1. пылающий, горя́щий 2. f. 1) поле́но; дрова́ 2) разжига́ние 3) пыла́ние, горе́ние

सिमन्धन samindhana n. 1) разжигание 2) см. सिमध् 2 1)

समिष्टि samisţi f. законченное жертвоприношение

समिल्लता samillatā (samidh + latā) f. выбищееся расте́ние

समीक samiká n. cm. समित्

समीकरण samīkaraṇa n. 1) единообразие 2) ра́венство 3) ассимиля́ция 4) усво-е́ние, перева́ривание

समीक्ष् samiks (формы см. ईक्ष्) 1) смотреть, созерцать 2) соображать

समीक्षण samikşaṇa 1. позволя́ющий ви́деть 2. п. 1) взгляд 2) подро́бное иссле́дование, обсле́дование

समीक्षा samikṣā f. 1) познание, постижение 2) воззрение, взгляд 3) прозрение 4) см. समीक्षण 2 2)

समीचीन samiciná 1) пра́вильный 2) соотве́тствующий, подходя́щий

समीड् samūḍ (формы см. ईड्) восхваля́ть, превозноси́ть

समीप samipa 1. бли́зкий, близлежа́щий 2. n. 1) прису́тствие, бли́зость чего-л. (Gen., -0) 2) совреме́нность; Асс. समीपम् к (Gen., -0); Abl. समीपाद् от (Gen., -0); Loc. समीपे adv. а) под руко́й, ря́дом б) к (Gen., -0) в) в прису́тствии кого-л. (Gen., -0)

समीपग samipa-ga находящийся поблизости

समीपतस् samīpatas adv. под руко́й, ря́юм

समीपता samipatā f. бли́зость समीपत्व samipatva n. см. समीपता समीपदेश samipa-deça m. 1) близлежа́щее ме́сто, о́бласть 2) сосе́дство

समीपवर्तिन् samipa-vartin см. समीपग समीर् samir (формы см. ईर्) соединять, связывать

समीर samira m. вéтер

समीरण samīraṇa 1. приводя́щий в движе́ние, дви́гающий 2. m. 1) ве́тер 2) бог ве́тра 3. n. 1) движе́ние 2) быстрота́

समीरय् samiray (caus. om समीर्) 1) соединять 2) приводить в движение 3) вызывать к жизни, создавать 4) сообщать समीष् samīs (формы см. ईष्) простираться, распространяться

समीहा samihā f. 1) стремление 2) требование

समीहित samīhita n. жела́ние; потре́б-

समुक्षण samukṣaṇa n. окропле́ние, обры́згивание

समृचित samucita 1) наслаждающийся 2) нравящийся 3) подходящий, уме́стный समृच्चय samuccaya m. 1) собирание; накопле́ние 2) совоку́пность 3) скопле́ние; ма́сса

समुच्चयार्थ samuccayārtha (samuccaya + artha) bah. име́ющий дополни́тельный смысл

समुच्चयोपमा samuccayopamä (samuccaya + иратā) вид сравнения

समुच्च samucci (формы см. चि 1) 1) собирать 2) добавлять

समुच्छित्त samucchitti f. уничтожение

समुच्छ्रय samucchraya m. 1) высота́ 2) подъём, поднимание 3) величина́

समुच्छ्रस् samucchvas (формы см. श्वस् I) 1) приходить в себя 2) свободно вздыхать

समुच्छ्रसित samucchvasita n. передышка समुज्ज्ञम्भ् samujjrambh (формы см. ज्ञम्भ्) 1) зевать; широко разевать рот 2) эткрываться 3) распространяться 4) подниматься

समुज्ज्वल samujjvala блестя́щий, сверка́ющий

समुत्क samutka желающий, жаждущий чего-л. (-0)

समुत्कर्ष samutkarşa m. преимущество, превосхо́дство

समुत्तर् samuttar (формы см. तर् I ) 1) проходить или переправля́ться че́рез 2) уходить, спаса́ться от (Abl.) 3) поднима́ться 4) увели́чиваться

समुत्थ samuttha 1) возникший, происходящий из 2) проявляющийся в (-०)

समुत्था samutthā (формы см. स्था) 1) вставать, подниматься 2) происходить

समृत्थान samutthāna n. 1) подъём, поднятие 2) увеличение, рост 3) возникновение 4) исцеление, выздоровление

समुत्पट् samutpaṭ (формы см. पट् I) 1) вырывать 2) выводить

समृत्पत् samutpat (формы см. पत् I) 1) взлетать 2) вспрыгивать 3) появляться, возникать 4) уходить, исчезать

समुत्पत्ति samutpatti f. происхождение; возникновение

समुत्पद् samutpad (формы см. पद् I) возникать

समृत्पन्न samutpanna (pp. om समृत्पद्) 1) возникший 2) рождённый или сде́ланный кем-л. (Abl.), чем-л. (Loc.)

समुत्पादय् samutpäday (caus. om समुत्पद्) 1) причинять 2) вызывать

समुत्सर्ग samutsarga m. 1) освобождение 2) извержение, испускание 3) отстранение 4) изгнание

समुत्सर्ज् samutsarj (формы см. सर्ज्) 1) выталкивать, выбрасывать 2) извергать, исторгать 3) покидать

समुत्सारण samutsāraņa n. 1) изгнание 2) разгон, спу́гивание

समुत्सुक samutsuka 1) возбуждённый 2) тоскующий 3) страстно ищущий или желающий чего-л. (-०)

समुदय samudaya m. 1) собирание; объедине́ние, соедине́ние 2) успе́х, уда́ча 3) дохо́ды 4) вы́года 5) исто́чник нало́говых поступле́ний

समुदाचार samudācāra m. 1) ожида́ние 2) обраще́ние (с приветствием) 3) угоще́ние 4) почита́ние, преклоне́ние 5) дар, поже́ртвование 6) принесе́ние прися́ги

समुदाय samudāya m. 1) соединение, сочетание 2) скопление 3) всё, целое

समुदाहर् samudāhar (формы см. हर्) 1) говори́ть, выска́зывать 2) упомина́ть 3) называ́ть

समृदि samudi (формы см. इ II) 1) подниматься 2) появляться

समुदित samudita (pp. om समुदि) объединённый, собранный

समुदोक्ष् samudikş (формы см. ईक्ष्) замечать, обращать внимание

समुदीरय् samudiray caus. высказывать; сообщать

समुद्ग samudga m. кру́глая коро́бка, шкату́лка

समुद्गक samudgaka т. см. समुद्ग समुद्गम samudgama т. вставание, под-

нимание

समुद्देश samuddeça m. 1) учение 2) наставление 3) местность

समुद्धत samuddhata 1) поднятый, возвышающийся 2) высокий 3) возросший, уси́лившийся 4) возбуждённый 5) вспы́льчивый 6) пы́лкий 7) го́рдый, надме́нный

समुद्धरण samuddharaṇa n. 1) вы́ход, выступле́ние 2) ухо́д 3) устране́ние

समृद्धार samuddhāra m. 1) спасе́ние 2) см. समृद्धरण

समुद्ध samuddhū (формы см. घू) 1) встря́хивать 2) волнова́ть 3) раздража́ть

समुद्भव samudbhava 1. т. происхождение 2. (-о) происходящий из

समुद्यम् samudyam (формы см. यम्) 1) поднимать 2) управлять (конями)

समुद्यम samudyama m. 1) подъём 2) стара́ние, усе́рдие в (Loc., Dat., -•)

सम्द्योग samudyoga m. 1) обычай 2) подготовка 3) усилие, старание

समुद्र I samudra m. 1) обилие воды́ 2) мо́ре; океа́н 3) па́водок, разли́в 4) прили́в 5) возду́шный океа́н, не́бо

समुद्र II samudra запеча́танный समुद्रग samudra-ga иду́щий в мо́ре समुद्रगा samudra-gā f. река́

समुद्रगुप्त samudra-gupta m. nom. pr. царь из династии Гуптов (IV в. н.э.)

समुद्रज samudra-ja 1) рождённый мо́рем 2) рождённый в мо́ре

समुद्रतस् samudratas adv. от моря समुद्रतीर samudra-tira n. берег моря समुद्रनेमि samudra-nemi 1. bah. окружённый морем 2. f. земляя

समुद्रपत्नी samudra-patni f. peká (букв. супрýга мо́ря)

समुद्रयात्रा samudra-yātrā f. морско́е путеше́ствие

समुद्रयान samudra-yāna n. см. समुद्र-यात्रा

समुद्ररशन samudra-raçana bah. опоя́санный мо́рем (о земле)

समुद्रवसन samudra-vasana bah. окутанный или окружённый морем (о земле)

समुद्रवासिन् samudra-vāsin живу́щий в мо́ре

समुद्रवेला samudra-velā f. морско́й прили́в

समुद्रव्यवहारिन् samudra-vyavahārin занимающийся морской торговлей

समुद्रान्त samudrānta (samudra + anta) m. берег моря

समुद्रार्थ samudrārtha (samudra - artha) bah. стремя́щийся к мо́рю (о реке)

समुद्रिय samudriya морской

समुद्धह् samudvah (формы см. वह्) 1) уносить; уводить 2) приводить (домой) 3) выносить, претерпевать

समुद्वाह samudvāha m. 1) жени́тьба 2) приво́д новобра́чной в дом

समुन्नत samunnata (pp. om समुन्नम्) 1) поднятый 2) высокий

समुन्नति samunnati f. 1) подъём 2) высота́

समुन्नम् samunnam (формы см. नम्) подниматься, вставать

समुन्मर्ज् samunmarj (формы см. मर्ज्) начищать; полировать

समुन्मिष् samunmiş (формы см. मिष्) 1) возникать, появляться 2) светиться, сверкать

समुन्मील् samunmil (формы см. मील्) 1) полностью распространя́ться 2) широ́ко́ раскрыва́ться 3) обнару́живаться

समुन्मील्य् samunmīlay (caus. om समुन्मील्) 1) открывать глаза 2) распространа́ть 3) обнару́живать

समुन्मुलन samunmulana n. уничтожение, искоренение

समुपऋम् samupakram (формы см. ऋम्) ) подходить, доходить до (Acc.) 2) нанинать

समुपगम् samupagam (формы см. गम्) приближаться к; достигать чего-л. Асс.) 2) приходить в какое-л. состояние समुपचित samupacita (pp. от समुपचि) 1) собранный, накопленный 2) достаточный; обильный

समुपचीय samupaciya (р. om समुपचि) 1) /величиваться 2) усиливаться

समुपज्ञा samupajñā (формы см. ज्ञा) вы-1ýмывать

समुपदिश् samupadiç (формы см. दिश् I) ) показывать; указывать 2) учить коо-л. (Acc.) чему-л. (Acc.)

समुपद्गु samupadru (формы см. द्रु I) 1) юспешно прибегать; подбегать к (Acc.) уринуться на

समुपधाव् samupadhāv (формы см. па I) подбегать к (Acc.)

समुपया samupayā (формы см. या) приодить, достигать чего-л. (Acc.)

समुपयुज् samupayuj (формы см. युज् I) ) вдосталь наедаться 2) пожирать

समुपलभ् samupalabh (формы см. लभ्) Знава́ть

समुपस्था samupasthā (формы см. स्था) 1) рису́тствовать 2) подходи́ть, приблика́ться 3) прислу́живать; ходи́ть за ем-л. (Асс.) 4) обра́довать; осчастли́вить समुपह्वा samupahvā (формы см. ह्वा) 1) озыва́ть; приглаша́ть 2) вызыва́ть (на титву)

समुपागम् samupāgam (формы см. गम्) 1) риходить 2) подходить, приближаться ) прибегать к 4) попадать в (Acc.)

सम्पाया samupāyā (формы см. या) 1) подходить или подъезжать вместе 2) встречаться

समुपार्जन samupārjana n. 1) добы́ча 2) достиже́ние

समुपास्था samupāsthā (формы см. स्था)
1) отправля́ться 2) подходи́ть, идти́ к (Acc.)

समुपाहर् samupāhar (формы см. हर्) 1) приносить, подносить (подарок) 2) устранвать, организовывать

समुपे samupe (формы см. इ II ) 1) соединяться, объединяться 2) достигать; приобретать

समुपेत samupeta (pp. om समुपे) одарённый, наделённый чем-л. (Instr.)

समुपोह samupoha (формы см. ऊह् I) скрыва́ть, таи́ть в себе́

समुत्लप् samullap (формы см. लप्) повышать го́лос

समुल्लस् samullas (формы см. लस्) 1) свети́ть, сия́ть 2) пока́зываться, появля́ться

ляться समुल्लिख् samullikh (формы см. लिख्) 1) запи́сывать 2) выцара́пывать 3) каса́ться

समूल samūla 1) имеющий корни 2) имеющий причину, основание; Acc. सम्-लम् adv. а) основательно б) в корне

समूह् samūh (формы см. ऊह् I) 1) сметать 2) собирать (вместе) 3) соединять, объединять

समूह samūha m. 1) обилие, множество 2) количество 3) объединение, союз

समूहन samühana 1) сметающий 2) собирающий 3) скапливающий

समृति samṛti f. встреча

समृद्धि samṛddhi f. 1) уда́ча, успе́х 2) сча́стье 3) бога́тство 4) оби́лие, изоби́лие 5) процвета́ние

समृद्धिन् samṛddhin 1) богатый 2) счастли́вый

समध I samṛdha f. удача

समृध II samrdha 1) по́лный, це́лый 2) соверше́нный

समे same (формы см. 妄 II) сходи́ться вме́сте, встреча́ться

समेत sameta pp. om समे

समेध samedha 1) си́льный 2) све́ жий

समेधन samedhana n. 1) pocr 2) процветание

समोकस् samokas 1) свя́занный, соединённый 2) живущий вме́сте

संपच् sampac (формы см. पच्) печь; вари́ть

संपठ sampath (формы см. पठ) читать

संपत् sampat (формы см. पत् I) I) лететь (вместе) 2) собираться вместе; встречаться 3) сталкиваться 4) ходить, бродить (вместе) 5) попадать на 6) достигать чего-л. (Асс., Loc.)

संपत्ति sampatti f. 1) уда́ча 2) до́гово́р, соглаше́ние 3) благополу́чие; изоби́лие 4) существова́ние 5) сча́стье

संपद् I sampad (формы см. पद् I) 1) выпадать на долю, доставаться (Dat., Gen.) 2) становиться кем-л. 3) возникать, рождаться 4) объединяться с кем-л., чем-л. (Instr.) 5) входить, включаться (напр. в дела) 6) достигать

संपद् II sampad f. 1) успёх, уда́ча 2) завершёнке, оконча́ние 3) усло́вие для уда́чи, успёха 4) согла́сие 5) великоле́пие, вели́чие

संपन्न sampanna (pp. om संपद्) 1. 1) превосхо́дный; соверше́нный 2) одарённый 3) по́лный чего-л. (Instr., -о) 2. п. вку́сная, сла́дкая пи́ща; ла́комство

संपन्नक्षीरा sampanna-kşirā bah. с хорóшим молоком (о корове)

संपर् sampar (формы см. पर् I ) 1) наполнять 2) завершать

संपराय samparāyá m. 1) смерть 2) би́тва; борьба́

संपरिश्रि sampariçri (формы см. श्रि) покрывать

संपर्च samparc (формы см. पर्च ) 1) смешивать, соединять 2) наполнять 3) снабжать чем-л. (Instr.)

संपश् sampaç (формы см. पश्) 1) совместно замечать 2) осматривать, обозревать

संपा I sampā (формы см. पा I) совместно выпивать

संपा II  $samp\bar{a} f$ . совмéстное питьё, выпивание

संपात sampāta m. 1) падение, низвержение 2) столкновение 3) вход, появление

संपातिन् sampātin па́дающий संपादक sampādaka де́лающий, творя́-

संपादन sampādana n. творе́ние, создание

संपादय् sampāday (caus. om संपद् I) 1) осуществлять 2) изготовлять 3) завершать 4) договариваться о чём-л. (Loc.) 5) добывать, доставать что-л. (Acc.) для кого-л. (Dat., Gen.)

संपादयितर् sampādayitar f. творе́ц

संपारण sampārana 1. ведущий к це́ли 2. п. исполне́ние, заверше́ние

संपारिन् sampārin переправляющий на другую сторону

संपीड् sampīḍ (формы см. पीड्) 1) сжимать 2) давить; душить 3) мучить

संपीडा sampida f. 1) мука 2) наказание

संपुट (क) sampuṭa(ka) т. круглая коробка или шкату́лка

संपृष्टि sampusți f. процветание

संपू sampū (формы см. पू) очищать

संपूज्  $samp\bar{u}j$  (формы см. पूज्) 1) почитать, уважать 2) молиться на (Acc.)

संपूजन sampūjana n. почитание; почёт, уважение

संपूर्य sampūray (caus. om संपर्) 1) делать по́лным 2) соверше́нствовать 3) мат. округля́ть

संपूर्ण sampūrṇa (pp. om संपर्) 1) полный, наполненный 2) це́лый 3) завершённый, законченный

संपूर्णता sampūrṇatā f. 1) полнота, наполненность 2) то́чность

संपृक्त sampṛkta (pp. om संपर्च्) 1) смéшанный 2) свя́занный с (Instr.) 3) напо́лненный чем-л. (Instr.)

संप्रछ् samprach (формы см. प्रछ्) 1) спрашивать кого-л. (Асс.) о чём-л. (Асс.) 2) бесе́довать, разгова́ривать 3) здоро́ваться с (Instr.)

संप्रणेतर् sampranetar m. вождь, предводитель

संप्रतापन sampratāpana n. 1) нагревание 2) возбуждение 3) мучение, терзание, страдание 4) ад

संप्रति samprati adv. 1) теперь, в данное время 2) как раз напротив 3) точно, правильно

संप्रतिज्ञा sampratijñā (формы см. ज्ञा) 1) говорить, сообщать 2) обещать

संप्रतिपत्ति sampratipatti f. 1) достижение 2) прибытие 3) приобретение 4) согласие с (-0) 5) понимание

संप्रतिष्ठित sampratisthita pp. 1) существующий 2) основывающийся на или зависящий от (Loc.)

संप्रतीक्ष्य sampratikşya pn. которого надо ожидать, ожидаемый

संप्रत्यय sampratyaya m. 1) до́гово́р, соглаше́ние 2) уве́ренность в (—о)

संप्रदा sampradā (формы см. दा 1) 1) передавать 2) выдавать (замуж) 3) сообщать 4) учить

संप्रदातर्  $samprad\bar{a}tar$  m. же́ртвователь

संप्रदान sampradāna n. 1) дар, пожертвование 2) выдавание замуж \*

संप्रदाय sanipradāya т. заимода́вец, кредито́р

संप्रदिश् sanipradiç (формы см. दिश् I) указывать 2) объявлять 3) приказывать संप्रधारण sampradhāraṇa n. см. संप्र-धारणा

संप्रधारणा sampradhāraṇā f. 1) осмо́тр 2) обсужде́ние

संप्रनम् sainpranaç (формы см. नम् I) теря́ться; исчеза́ть, пропада́ть

संप्रनुद् sainpranud (формы см. नुद्) 1) подгоня́ть 2) приводи́ть в движе́ние 3) тесни́ть

संप्रयम् samprayam (формы см. यम्) 1) давать 2) доставлять

संप्रयोग saniprayoga m. 1) обычай 2) объединение, связь 3) применение, употребление

संप्रवर्त् sainpravart (формы см. वर्त्) 1) выходить, выступать из (Abl.) 2) возникать 3) начинать, приниматься за (Dat., Loc.) 4) относиться к (Loc.)

संप्रवर्तय् sampravartay (caus. om संप्रवर्त्)
1) приводить в движение 2) распространять 3) предпринимать

संप्रवृत्त sampravṛtta (pp. om संप्रवर्त्) 1) возникший 2) за́нятый

संप्रवेश sampraveça m. вход в (Loc., -o)

45 Санскр.-русск. сл.

संप्रश्न sampraçná m. спрашивание о чём-л. (—о)

संप्रसाद samprasāda m. 1) благополу́чие 2) покой 3) весе́лье

संप्रसारण samprasāraņa n. 1) отъе́зд 2) взаймное чередование гла́сных и полугла́сных (см. श्रन्त:स्थ)

संप्रसू samprasū (формы см. सू II) 1) производить 2) рождать

संप्रस्था samprasthā (формы см. स्था)  $\bar{\mathbf{A}}$ . отправля́ться в путь, уезжа́ть

संप्रस्वप् samprasvap (формы см. स्वप्) спать, засыпать

संप्रहर् samprahar (формы см. हर्) 1) метать; бросать 2) нападать на (Acc., Loc.) 3)  $\overline{A}$ . бороться

संत्रहार samprahāra m. 1) борьба́, столкнове́ние (Loc., -о) 2) уда́р (напр. судьбы)

संप्रहास samprahāsa m. шýтка; острота संप्राप् samprāp (формы см. न्न्राप्) 1) достигать; приходить 2) получать 3) переносить, претерпевать

संप्राप्त samprāpta (pp. om संप्राप्) 1) прише́дший в; попа́вший в (Acc.) 2) происходя́щий от (Abl.)

संप्राप्ति samprāpti f. 1) прибытие  $\kappa$ , в  $(\circ -)$  2) приобретение uли достижение uго- $\lambda$ .  $(Gen., -\circ)$ 

संप्रिय sampriya 1. 1) любимый, милый 2) находящийся в хороших отношениях 2. п. 1) удовлетворение 2) выполнение обязательства

संप्रीति sampriti f. 1) радость, веселье 2) хорошее отношение 3) любовь к (Gen., Loc.)

संप्रेप्सु samprepsu стремящийся  $\kappa$  че- $My-\Lambda$ ., домогающийся чего- $\Lambda$ .

संप्रेरण sampreraṇa n. 1) приглашение 2) требование 3) наставление, указание

संप्रेष् sampres (формы см. इष् II) посылать кому-л. (Gen.) что-л. (Acc.)

संप्रेषण sampreşaṇa n. 1) посылка, отправление 2) роспуск

संप्रैष sampraişá m. 1) вы́зов (в суд) 2) приглашение

संप्रोक्षण samprokṣaṇa n. ороше́ние; опрыскивание

संप्रोक्षणी samprokṣanī f. свята́я вода́ संप्लव samplava m. 1) стека́ние (воды́) 2) прили́в (морской) 3) оби́лие 4) сумато́ха 5) ги́бель, круше́ние

संप्लावय् samplāvay (caus. om संप्लु) затоплять, наводнять

संप्लु samplu (формы см. प्लु) 1) стекаться 2) стягиваться 3) колебаться

संफुल्ल samphulla распустившийся, расцветший

संब् samb (P. pr. sámbati—I; pf. sasámba; aor. ásambit) соединяться

संबद्घ sambaddha (pp. om संबन्ध्) 1) свя́занный с (Instr., -0) 2) покры́тый чем-л. (Instr.) 3) полный чего-л. (-0) 4) существу́ющий, име́ющийся налицо́

संबद्ध sainbadhya (p. om संबन्ध्) 1) быть свя́занным с (Instr.) 2) принадлежа́ть к (Instr.)

संबन्ध् sambandh (формы см. बन्ध्) свя́зывать, соединя́ть

संबन्ध sambandha m. 1) связь, отношение с (Loc., -0) 2) бра́чный сою́з 3) родство или дру́жба с (Instr., Loc., -0) 4) ро́дственник; друг

संबन्धिता sambandhitā f. 1) принадле́жность к 2) сою́з с (Loc., -०) 3) родство́ (через брак)

संबन्धित्व sambandhitva n. см. संबन्धिता संबन्धिन् sambandhin 1) связанный 2) родственный; принадлежащий к (Gen., -о) संबन्धु sambandhu m. родственник संबय् sambay (caus. om संब्) собирать संबाध् sambādh (формы см. बाध्) 1) сдавить, придавить 2) мучить

संबाध sambādhá 1. 1) ýзкий, те́сный 2) набитый, наполненный чем-л. (Instr.) 2. т. 1) теснота́ 2) нужда́

संबुद्धि sambuddhi f. 1) совершенное знание 2) призыв (к кому-л. издали) 3) грам. вокатив и его окончания

संबुध् sambudh (формы см. बुध्) 1) просыпаться 2) узнавать 3) воспринимать

संबोधन sambodhana 1. пробуждающий 2. п. 1) пробуждение 2) познание 3) напоминание

संबोधय् sambodhay (caus. om सम्बुध्) 1) будить 2) просвещать

संबोध्य sambodhya pn. om संबुध् संबू sambrū (формы см. बू) разгова́ривать, бесе́довать

संभज् sambhaj (формы см. भज्) 1) распределять 2) одаривать, наделять чем-л. (Instr.)

संभञ्ज् sambhañj (формы см. भञ्ज् II) лома́ть на куски́

संभर् sainbhar (формы см. भर् II ) 1) сводить вместе 2) обеспечивать; снаряжать 3) поддерживать; сдерживать 4) питать, кормить

संभर sambhara собира́ющий संभरण sambharana n. собира́ние संभल sambhala m. 1) проси́тель 2) сват 3) сво́дник

संभव sanibhavá m. 1) соединение, объединение 2) рождение, происхождение 3) причина 4) основание; мотив, повод 5) возможность, вероятность 6) взаимное согласие; согласованность 7) соответствие

संभवन sambhavana n. возникновение, становление

संभविन् sambhavin возможный संभा sambhā (формы см. भा) 1) засиять, заблестеть 2) появиться

सभार sambhārá m. 1) собирание, накопление 2) приготовление 3) склад; храни́лище 4) иму́щество 5) бога́тство 6) мно́жество, большо́е коли́чество 7) чрезме́рность (напр. любви, ненависти)

संभार्य sambhāry (caus. om संभर्) 1) снаряжать 2) обору́довать

संभावन sambhāvana n. встреча кого-л. (Gen.)

संभावना saṁbhāvanā f. 1) собира́ние вме́сте кого-л. (—о) 2) достава́ние чего-л. (—о) 3) уваже́ние; почита́ние 4) высо́кое мне́ние о (Loc.) 5) предположе́ние 6) сомпе́ние

संभावनीय sambhāvaniya (pn. om संभू) достойный быть почита́емым

संभावित sambhāvita 1) рассмотренный 2) предполага́емый 3) уважа́емый, почита́емый 4) подходя́щий

संभाष sambhās (формы см. भाष्) 1) разговаривать, бесе́довать с (Instr. с सह) 2) приве́тствовать

संभाष sambhasa n. разговор, бесе́да с (Instr. c सह , Gen.,  $-\circ$ )

संभाषण sainbhāṣaṇa n. см. संभाष संभाषिन् sainbhāṣin разгова́ривающий, бесе́дующий

संभाष्य sanibhāṣya (pn. om संभाप्) 1) подлежа́щее обсужде́нию 2) делженству́ющее быть обращено́ или напра́влено  $\kappa$  кому-л.

संभिद् sambhid (формы см. भिद्) 1) расщеплять 2) повреждать, ломать 3) пронзать 4) смешивать, путать

संभुज् sanibhuj (формы см. भुज् II) 1) совместно есть 2) совместно наслаждаться чем-л.

संभू sambhū (формы см. भू I) I) соединяться, объединяться с (Instr. c सह, Loc.) I2) возникать, рождаться; происходить от (I4I1, I3) иметь место, быть I4) становиться

संभूति sambhūti f. 1) возникнове́ние 2) преуспея́ние

संभूय sanibhūya объединённый; соединённый

संभूयसमृत्थान sambhūya-samutthāna n. участие или товарищество в торговле

संभृत sámblirta (pp. om संभर्) 1) снабжённый чем-л. (Instr.,  $-\circ$ ) 2) вскормленный, взлеле́янный

संभृति sambhṛti f. 1) подгото́вка 2) обору́дование, снаряже́ние

संभृत्य sambhṛtya pn. om संभर्

संभेद sainbheda m. 1) связь; объединение 2) раздробление, разделение

संभोग sainbhogá m. 1) наслаждение чем-л. ( $-\circ$ ) 2) сойтие, совокупление c кем-л. ( $-\circ$ )

संभोगवन्त् sambhogavant наслаждающийся, получающий удово́льствие

संभोगशृङ्गार sainbhoga-çүй gāra т. одно из эротических чувств — удачная любовь, ведущая к соединению

संभोगिन् sambhogin 1. 1) вместе или взаимно наслаждающийся 2) чу́вственный 3) употребляющий 2. т. сластолю́бец; распу́тник

संभोग्य sambhogya (pn. om संभुज्) 1) чем можно наслаждаться 2) используемый संभोज sambhoja m. питание, пища संभोजन sambhojana n. общая трапеза संभोज्य sambhojya pn. om संभुज्

सं अम sambhrama m. 1) смуще́ние 2) волне́ние; трево́га 3) уваже́ние 4) оши́бка; заблужде́ние 5) красота́

संभ्रम् sambhram (формы см. भ्रम्) 1) блуждать 2) путаться, сбиваться

संभ्रंश् sambhranç (формы см. भ्रंश्) ускользнуть

संभ्राज् saṁbhrāj (формы см. भ्राज् I) сверкать

संभ्रान्ति sambhrānti f. cm. संभ्रम 1), 2)

संमत sammata 1. pp. om संमन् 2. n. 1) мнение 2) взгляд; Instr. संमतेन adv. a) согласно намерению кого-л. (Gen.) б) в соответствии с мнением кого-л. (Gen.)

संमित sammati f. 1) согла́сие 2) почтительность 3) см. संमत

संमद् sainmad (формы см. मद् I ) ра́доваться, весели́ться

संमद sammada m. радость

संमदिन् *saṁmadin* ра́дующий, веселя́щий

संमन् samman (формы см. मन् I) 1) думать, полагать 2) считать, принимать кого-л. (Acc.) за кого-л. (Acc.) 3) одобрять 4) ценить; уважать

संमनस् sámmanas единодушный, единогласный

संमर्ज् sammarj (формы см. मर्ज्) 1) натирать; полировать 2) стирать; очищать 3) убирать

संमर्द sammarda m. 1) давление 2) борьба, столкновение с (-0) 3) удар; толчо́к

संमर्शन saṁmárçana n. 1) уда́р 2) погла́живание

संमह् sammah (формы см. मह् I) I) возвышать, превозносить 2) преувеличивать 3) праздновать

संमा I sammā (формы см. मा II) 1) из-

меря́ть 2) прира́внивать к 3) сра́внивать с (*Instr.*) 4) распределя́ть, расставля́ть 5) входи́ть в

संमा II  $samm\bar{a}$  f. 1) соразме́рность 2) симметрия

संमातर्  $s\acute{a}mm\~atar$  име́ющий ту́ же мать, единоутро́бный

संमान sammāna т., п. почёт, уваже́-

संमाननीय sanimānanīya (pn. om संमन्) заслу́живающий почита́ния или уваже́ния

संमान्य sammānya pn. om संमन्

संमार्ग sammārga m. 1) обтирание, натирание 2) очищение 3) пучок травы (к-рым связывают хворост)

संमार्जन sammārjana n. 1) натирание 2) очищение

संमार्जनी sammārjani f. метла, веник संमि sammi (формы см. मि) возводить, создавать

संमित sámmita (pp. om संमा 1) 1) соразмерный, пропорциональный 2) соответствующий, подходя́щий

संमिल् sammil (формы см. मिल्) соединять; присоединять

संमिश्र san:miçra 1) сме́шанный 2) обременённый или снабжённый чем-л. (Instr., — o)

संमील् sammil (формы см. मील्) закры́ть (глаза́)

संमीलन sammilana n. закрывание (глаз) संमुख sammukhá 1) обращающий лицо к (Gen., -0) 2) дружелюбный 3) склонный к (Loc.); Асс. संमुखम् adv. а) напротив, лицом к лицу́ б) навстречу в) перед кем-л., чем-л. (Gen.)

संमुखी कर् sammukhi kar (формы см. कर् I) противопоста́вить संमुखीन sainmukhina 1) обращённый к 2) дружелю́бный к кому-л. (Gen.)

संमुखी भू sainmukhī bhū (формы см. भू I) противостоя́ть

संमुच् sanimuc (формы см. मुच् II) 1) отпускать, освобождать 2) проливать (слёзы)

संमुह् sanimuh (формы см. मुह्) 1) смутиться 2) изумиться

संमूढ sammudha pp. om संमुह्

संमूता sainmūtā f. удивительное uлu необычное обстоя́тельство

संमूत्व sammūtva n. cm. संमूता

संमूर्छ् sainmūrch (формы см. मूर्छ्) усйливать

संमूर्छित sammūrchita (pp. om संमूर्छ्) 1) усиленный 2) полный чем-л. (-э)

संभेघ sammegha m. время, период облаков

संमेलन sammelana n. объединение, слияние

संमोह sammohá m. 1) оцепененне, остолбенение 2) смущение; замешательство 3) безрассу́дство

संमोहन sammohana 1. 1) сбивающий с толку 2) смущающий 2. п. 1) см. संमोह 2) назв. одной из пяти стрел бога любви

सम्यक् samyak adv. хорошо; правильно सम्यक्ता samyaktā f. правильность

सम्यक्तव samyaktva n. см. सम्यक्ता

सम्यक्पालन samyak-pālana n. ве́рная, надёжная защи́та, покрови́тельство

सम्यवसंकलप samyak-sankalpa m. правильное решение или намерение

सम्यग् samyag- см. सम्यञ्च्

सम्यग्दर्शन samyag-darçana n. глубо́кая проница́тельность

सम्यग्बोध samyag-bodha m. по́длинное понима́ние सम्यग्विजयिन् samyag-vijayin оде́рживающий полную побе́ду, победоно́сный

सम्यञ्च् samyáñc 1) обращённый или повёрнутый друг к другу 2) соединённый, объединённый 3) правильный, ве́рный 4) це́лый, сплошной

सम्राज् samråj m. 1) вседержи́тель (об Индре и др. богах) 2) великодержа́вный царь, импера́тор

सयत्न sayatna старающийся, стремящийся  $4mo-\lambda$ . сделать (inf.)

सयता sayatā f. общность (единство) происхождения

सयत्व sayatva n. cm. सयता

सयन sayana n. связь, соединение

सयावक sayāvaka покрытый ла́ком

सयावन् sayāvan 1. иду́щий вме́сте с (fnstr.) 2. т. спу́тник, попу́тчик

सयुनत्व sayuktva n. 1) чтó-л. связанное 2) связь

सयुग्वन् sayugvan 1. связанный, соединённый 2. т. спутник

सयुज् sayúj см. सयुग्वन्

संयोनि sáyoni одинакового происхождения

सयोनिता sayonitā f. общность происхождения

सयोनित्व sayonitva n. см. सयोनिता सयौवन sayauvana юный, молодой

सर् sar (P. pr. sísarti — III, sárati — I; fut. sariṣyáti; pf. sasắra; aor. ásarat; pp. sṛtá; ger. sṛtvā) 1) течь, струйться 2) идтй; бежáть

सर sará 1. 1) жи́дкий, теку́чий 2) (-о) бегу́щий 2. т. 1) верёвка; бечёвка 2) нить 3) струна́

सरक saraka n. ку́бок, ча́ша सरघ् sarágh m., f. пчела́ सरघा saraghā f. см. सरघ् सरङ्ग sarañga цветной, окрашенный, раскрашенный

सरजस sarajasa 1) пы́льный 2) покры́тый пыльцо́й

सरट् saraț m. см. सरघ्

सरट sarața m. хамелео́н

सरण saraṇa 1. бегýщий 2. n. 1) бег 2) преследование

सरणि saraṇi f. путь, доро́га

सरण्यु saraṇyú 1. 1) бы́стрый 2) бе́глый 2. n. 1) во́здух 2) ве́тер

सर्ण्यू saraṇyū f. nom. pr. мать Ямы и Ашвинов; см. यम II 2 3), ऋश्विन् 2

सरथ saratha 1. вме́сте с колесни́цей; Acc. सरथम् adv. на то́й же колесни́це, что (Instr.) 2. т. во́ин на колесни́це सरथिन् sarathin име́ющий ту́ же колес-

सरभस sarabhasa 1) си́льный 2) я́ростный; (о —), Acc. सरभसम् adv. а) си́льно б) я́ростно в) сейча́с же, неме́дленно, незамедли́тельно

सरमा saramā f. nom. pr. 1) собака Индры, мать Сарамеев; см. इन्द्र 1, सार-मेय 2); 2) супруга Вибхишаны; см. विभी-षण

सरयु sarayu f. наяв. реки, на берегу к-рой стояла Айодхья; см. ग्रयोध्या

सरयू sarayū f. cm. सरयु

सरल sarala 1. 1) вы́тянутый (о руке) 2) то́чный, пра́вильный 3) и́скренний; че́стный 2. т. дерево Pinus longifolia

सरश्मि saraçmi 1) лучистый 2) сверкающий, блестящий

सरस् sáras n. озеро; пруд

सरस sarasa 1) свéжий; новый 2) сильный 3) красивый 4) горячий 5) преисполненный любви; Асс. सरसम् adv. радостно, восторженно

सरिसज sarasi-ja 1. вы́росший в пруду́ 2. п. 1) ло́тос 2) цвето́к ло́тоса सरिस रह sarasi-ruha п. см. सरिसज 2 सरसी sarasi f. 1) пруд 2) лу́жа 3) боло́то

सरसीज sarasī-ja см. सरसिज

सरस्वती sarasvatī f. 1) пот. рг. богиня красноречия и знаний, супруга Брахмы; см. ब्रह्मान् 2 2); 2) назв. миф. подземной реки, будто бы сливающейся с Гангой и Джамной у Праяга 3) красноре́чие

सरस्वन्त् sarasvant 1. 1) изоби́лующий водоёмами 2) скло́нный к (Loc.) 2. т. пот. рг. владыка небесных водоёмов सरा sarā f. руче́й

सराग sarāga 1) окрашенный 2) обаятельный, прекрасный 3) преисполненный любви

सराजन sarājaka вместе с царём सराजन् sarājan см. सराजन

सराति sárāti 1) одинаково ще́дрый или благоскло́нный 2) единоду́шный, согла́сный सरित् sarit f. поток, река

सरित्पति sarit-pati m. повели́тель или супру́г рек, океа́н

सरित्मुत sarit-suta m. nom. pr. Сын реки́ — эпитет Бхишмы; см. भीष्म 2 सरिन् sarin спешащий (на помощь) सरिर sarirá n. 1) прили́в; волна́ 2)

सरीसॄप sarisṛpa 1. ползу́щий 2. т., п. пресмыка́ющееся

सरुच् saruc 1) блестя́щий 2) ви́дный, представи́тельный 3) имени́тый

सरुज् saruj см. सरुज

सरुज saruja 1) боле́зненный; больно́й 2) испы́тывающий боль

सर्जत्व sarujatva n. 1) нездоровье 2) страдание

सरुष sarus разгневанный

सहप sárupa 1) одинаковый, подобный (Gen., -0) 2) звучащий одинаково (об омониме) 3) воплощённый 4) прекрасный

सरेतस् sáretas с се́менем सरोग saroga больно́й

सरोगता sarogatā f. боле́зненность; боле́знь

सरोज saro-ja см. सरिसज सरोजनेत्र saroja-netra bah. лотосо́окий सरोजिनी saro-jini f. 1) ло́тос или грýппа ло́тосов 2) пруд с ло́тосами

सरोरुह saro-ruha n. cm. सरसिज 2 सरोरुहिणी saro-ruhiṇi cm. सरोजिनी सरोष sarosa гне́вный; Acc. सरोषम् adv. гне́вно

सर्ग sárga m. 1) выделение (напр. гноя)
2) движение, ход 3) сущность, природа
4) творение, созидание 5) воля 6) желание 7) буря; шквал 8) стадо; рой; стая
9) глава, раздел

सर्ज I sarj (U. pr. srjáti/srjáte — VI; fut. sraksyáti/sraksyáte; pf. sasárja/sasrjé; aor; ásrāksit/asṛsṭa; pp. sṛṣṭá; inf. sraṣṭum) 1) освобождать, отпускать 2) позволя́ть, дава́ть 3) идти́ 4) лете́ть 5) течь 6) мета́ть 7) испуска́ть, распространя́ть 8) лить, пролива́ть 9) издава́ть (звуки) 10) броса́ть 11) подгоня́ть (коня) 12) открыва́ть (дверь) 13)  $\bar{\text{A}}$ . оглаша́ть 14)  $\bar{\text{A}}$ . вить 15)  $\bar{\text{A}}$ . ткать; плести́ 16) создава́ть, производи́ть 17) дари́ть 18) обеспе́чивать 19) употребля́ть, испо́льзовать 20) возлага́ть (венок) 21) прикрепля́ть к (Loc.)

सर्ज् II sarj (P. pr. sárjati — I) 1) треща́ть; грохота́ть; скрипе́ть 2) зараба́тывать трудо́м 3) приобрета́ть, добыва́ть

सर्ज sarja m. дерево Vatica Robusta सर्जन sarjana n. творение, создавание सर्जरस sarja-rasa m. смола́ де́рева Votica Robusta

सर्णीक sarnika n. вода

सर्तर् sartar m. бегун

स्प् sarp (P. pr. sárpati — I; pf. sasárpa; aor. ásrpat; pp. srptá) 1) ползти 2) скользить 3) идти, двигаться 4) исчезать, ускользать

सर्प sarpa 1. ползающий, пресмыкающийся 2. m. 1) змея 2) pl. назв. разряда полубогов

स्पंपा sarpaṇa n. 1) ползание 2) полёт; паре́ние 3) пла́вное движе́ние

सर्पदंष्ट्रा sarpa-danstrā f. ядови́тый зуб змей

स्पंदष्ट sarpa-dasṭa n. змейный уку́с स्पंराज sarpa-rāja m. nom. pr. Царь змей — эпитет Васуки; см. वास्कि

सर्पविद् sarpa-vid 1. знающий змей 2. m. 1) знаток змей 2) заклина́тель змей सर्पविद्या sarpa-vidyā f. см. सर्पवेद स्पवेद sarpa-veda m. наука о зме́ях सर्पविनाशन sarpa-vināçana n. уничтоже́-

ние или истребление змей

स्पंनिवर sarpa-vivara m., n. змейная нора

सर्पसत्त्र sarpa-sattra n. змейное жертвоприношение, жертвоприношение змей (ради их истребления)

सर्पिन् sarpin 1) ползу́щий 2) кра́дущийся सर्पिरन्न sarpiranna (sarpis + anna) bah. пита́ющийся топлёным ма́слом

सिर्पि sarpis n. топлёное ма́сло सिर्पी sarpi f. om सिर्प

सर्पेश्वर sarpeçvara (sarpa + içvara) m. nom. pr. Повели́тель змей — эпитет Васуки; см. वासुकि

सर्व sarb (P. pr. sárbati — I; fut. sarbişyáti; aor. ásarbit) идти; двигаться सर्भ sarbh (P. pr. sárbhati, sṛ'mbhati—I; pf. sasárbha, sasṛmbha; aor. ásarbhit, ásṛmbhīt) бить, убива́ть, уничтожа́ть

सर्म sarma m. течение

सर्व sarv (Р. pr. sárvati — I; pf. sasárva) 1) убить 2) ранить

सर्व sárva 1. 1) весь, целый 2) кáждый 2. п. всё

सर्वसह sarvain-saha терпелівый सर्वसहा sarvain-sahā f. земля́

सर्वकाम sarva-kāma 1. m. pl. все жела́ния 2. bah. преисполненный жела́ний

सर्वकामिक sarva-kāmika исполняющий все желания

सर्वकामिन् sarva-kāmin см. सर्वकामिक सर्वकाल<sup>°</sup> sarva-kāla- во вся́кое вре́мя; Acc. सर्वकालम् adv. постоя́нно, всегда́

सर्वग sarva-ga 1) вполнé хорошо проше́дший 2) всесторо́нний 3) вездесу́щий

सर्वगत sarva-gata см. सर्वग सर्वकष sarvam-kaşa жестокий

• सर्वेजन sarva-jana m. каждый, вся́кий (челове́к)

सर्वजन्मन् sarva-janman bah. вся́кого ро́да, всевозмо́жный

सर्वजित् sarva-jit всепобежда́ющий सर्वज्ञ sarva-jña всеве́дущий, всезна́юший

सर्वज्ञता sarva-jñatā f. всеве́дение, всезнание

सर्वज्ञत्व sarva-jñatva n. см. सर्वज्ञता सर्वज्ञातर् sarva-jñātar см. सर्वज्ञ सर्वज्ञानमय sarva-jñānaṃaya содержа́щий все знания

सर्वत sarvata всесторо́нний सर्वत: sarvataḥ см. सर्वतस् सर्वतस sarvátas adv. 1) повсю́ду, везде́

2) отовсю́ду 3) по́лностью, целико́м सа̂са sarvatva n. це́лостность

सर्वताति sarvátāti f. 1) совершéнство 2) полное счáстье 3) благополу́чие, преуспе́яние

सर्वतो<sup>°</sup> sarvato- см. सर्वतस्

सर्वतोदिशम् sarvato-diçam adv. 1) во все стороны 2) со всех сторон или направлений

सर्वतोभद्र sarvato-bhadra 1. благоприя́тный во всех отноше́ниях 2. т. 1) четырёхуго́льный храм с четырьмя́ вхо́дами 2) знак сча́стья (в виде квадрата на одежде, к-рая одевается во время религиозных церемоний)

स्रवतोमुख sarvato-mukha bah. всесторонний, полный (букв. с лицом, обращённым во все стороны)

सर्वत्र sarvátra adv. везде́, повсіоду सर्वत्रग sarvatra-ga см. सर्वग सर्वत्व sarvatvá n. соверше́нство

सर्वथा sarváthā adv. 1) всячески, всеми средствами 2) во всех отношениях 3) совсем, совершенно;  $\pi \sim$  ни в коем случае, никогда

सर्वद sarva-da 1) даря́щий всё 2) же́ртвующий всем

सर्वदर्शन sarva-darçana bah. всеви́дящий सर्वदर्शन sarva-darçin см. सर्वदर्शन सर्वदा sarvadå adv. всегда́, постоя́нно सर्वदेव sarva-deva m. pl. все бо́ги सर्वधर्मविद् sarva-dharma-vid зна́ющий все зако́ны

सर्वधा sarva-dhā доставляющий удово́льствие; приятный всем

सर्वनर sarva-nara m. ка́ждый, вся́кий челове́к

सर्वनामन् sarva-nāman n. грам. местоимение

सर्वनाश sarva-nāça m. 1) всеобщая ги́бель 2) по́лное разруше́ние सर्वनियन्तर् sarva-niyantar т. тот, кто всех укрощает или подчиняет

सर्वपति sarva-pati m. владыка или властитель, самодержец

सर्वप्रीय sarva-priya всеми любимый, милый всем

सर्वप्रायिश्चत्ति sarva-prāyaçcitti f. по́лное искупле́ние (напр. вины)

सर्वभक्ष sarva-bhakşa поедающий или пожира́ющий всё

सर्वभाव sarva-bhāva m. 1) всё бытие; вся су́щность 2) всё се́рдце, вся душа́ 3) по́лное удовлетворе́ние; Instr. सर्वभावेन от всей души́, от всего́ се́рдца

सर्वभूत sarva-bhūtá 1. вездесу́щий 2. n. pl. все существа́

सर्वभूतकृत् sarvabhūta-kṛt создаю́щий все существа́

सर्वभूतात्मन् sarvabhūtātman (sarvabhūtā+ ātman) m. душа́ или природа всех творе́ний

सर्वभोग्य sarva-bhogya 1) используемый всеми, выгодный всем

सर्वमङ्गल sarva-mañgala принося́щий по́лное сча́стье

सर्वमञ्जला sarva-mañgalā f. nom. pr. Приносящая счастье — эпитет Дурги и Лакшми; см. दुर्गा, लक्ष्मी 5)

सर्वमनोरम sarva-manorama (-manas + rama) ра́дующий всех

सर्वमय sarvamaya всеобъемлющий, всеохватывающий

सर्वमेध sarva-medha m. 1) всео́бщее 10-дне́вное жертвоприноше́ние со́мы 2) ка́ждая же́ртва

सर्वयत्न sarva-yatna т. каждое усилие или старание; Instr. सर्वयत्नेन adv. всеми силами

सर्वराज sarva-rāj m. cm. सर्वपति

सर्वरात्र sarva-rātra m. вся ночь; Acc. सर्वरात्रम adv. всю ночь

सर्वरूप sárva-rūpa bah. 1) име́ющий или принима́ющий любы́е фо́рмы 2) вся́ческий, всевозмо́жный

सर्वलोक sarva-loká m. 1) весь мир 2) все люди 3) pl. все существа

सर्ववर्ण sarva-varṇa 1. bah. разноцветный 2. m. pl. все ва́рны (ка́сты)

सर्वविद् sarva-vid всеве́дущий

सर्वविद्य sarva-vidya см. सर्वविद

सर्वविद्या sarva-vidyā f. все знания

सर्ववीर sárva-vira bah. 1) сопровожда́емый всеми геро́ями 2) име́ющий многочи́сленное мужско́е пото́мство

सर्वन्यापद् sarva-vyāpad f. по́лное пораже́ние; неуда́ча

सर्वव्रत sarva-vrata 1. n. всеобщий обет 2. bah. дающие всеобщий обет

सर्वशस् sarvaçás adv. 1) полностью, целиком 2) всячески 3) вместе, в совокупности

सर्वसत्य sarva-satya bah. правди́вейший или справедли́вейший из всех

सवेसमता sarva-samatā f. беспристра́стие или равноду́шие ко всем

सर्वसह sarva-saha 1) всё перенося́щий, терпели́вый 2) выно́сливый

सर्वसाधु sarva-sädhu adv. оंчень хорошо́! सर्वसिद्धार्थ sarva-siddhārtha bah. дости́гший исполне́ния всех жела́ний, соверше́нно счастли́вый

सर्वस्व sarva-sva n. 1) всё имущество 2) совокупность 3) вся сумма

सर्वहर sarva-hara 1) забирающий или присванвающий всё 2) истребляющий, уничтожающий всё (о смерти)

सर्वहरण sarva-haraṇa n. захва́т или отбира́ние всей со́бственности सर्वहार sarva-hāra m. cм. सर्वहरण सर्वहुत् sarva-hut cм. सर्वहुत

सर्वहृत sarva-húta поже́ртвованный по́лностью

सर्वहृद् sarva-hṛd n. всё се́рдце, вся душа́; Instr. सर्वहृदा adv. от всего́ се́рдца सर्वाङ्ग I sarvānga (sarva + anga) 1. n. 1) всё те́ло 2) pl. все чле́ны (méла) 3) все веда́нги; см. वेदाङ्ग; 2. bah. 1) облада́ющий все́ми чле́нами те́ла 2) по́лный,

सर्वाङ्गीण sarvāngīṇa 1) покрыва́ющий всё те́ло 2) проника́ющий

пе́лый

सर्वात्मन् sarvātmán (sarva - ātman) m.

1) вся особа 2) вся су́щность или душа́

3) филос. душа́ всех, мирова́я душа́;

Instr. सर्वात्मना adv. всей душо́й, целико́м

सर्वाधिकारिन् sarvādhikārin (sarva + adhi...) 1. надзира́ющий за всем 2. m. пе́рвый мини́стр

सर्वानवद्याङ्ग sarvānavadyānga (sarva + anavadya + anga) bah. сложённый безупре́чно

सर्वानुक्रम sarvānukrama m. по́лный спи́сок, пе́речень

सर्वाभाव sarvābhāva (sarva + abhāva) m. небытие, отсу́тствие вся́кого существова́ния; Loc. सर्वाभवे adv. при отсу́тствии всех, когда́ тут никого́ нет

सर्वायुस् sarvayus (sarva+ayus) n. вся жизнь

सर्वार्थ sarvārtha (sarva + artha) 1. поле́зный всем 2. m. pl. 1) все це́ли 2) всё; Acc. सर्वार्थम् adv. ра́ди всего́

सर्वार्थसाधक sarvārtha-sādhaka пригодный, подходя́щий для всего́

सर्वाणिन् sarvāçin (sarva + āçin) едя́щий всё, всея́дный

सर्वाह्स sarvāhṇa (sarva + ahṇa) т. весь день

सर्वेश sarveça (sarva + iça) m. cм. सर्वे-श्वर

सर्वोपरम sarvoparama (sarva + uparama) m. прекращение всякого существования, абсолютный покой

सर्वौषधि sarvauşadhi (sarva + óşadhi) f. pl. все виды трав

सर्षप sarşapa m. 1) горчица 2) зерно горчицы (употребляется как разновес)

सर्षपमात्र sarşapa-mātra bah. с горчи́чное зерно́

सलक्षाण् salakṣaṇa 1) име́ющий те́ же отличи́тельные зна́ки 2) подо́бный, одина́ковый

सलक्ष्मन् salakşman см. सलक्षरा

सलज्ज salajja 1) смущённый 2) стыдли́вый

सलावृकी salāvṛkī f. 1) волчица 2) гие́-

सिलल salilá 1. текýщий 2. n. 1) пото́к 2) вода́

सलिलकर्मन् salila-karman n. погребальный обряд возлияния воды на тело усопшего

सिलिलज salila-ja 1. рождённый или живущий в воде́ 2. т. 1) раковина 2) воляно́е живо́тное

सलिलद salila-da cm. सलिलधर

सलिलधर salila-dhara m. облако (букв. содержащий воду)

सिललिनिधि salila-nidhi m. океáн (букв. храни́лище воды́)

सलिलसरक salila-saraka m., n. чáша с водой

सिल्लाशय salilāçaya (salila + āçaya) m. водохрани́лище; водоём

सलील salīla играющий, забавляющий-

ся; Acc. सलीलम् adv. игри́во, коке́тливо सलीकता salokátā f. 1) обита́ние в то́м же са́мом ми́ре, что (Instr., Gen., -0) 2) пребыва́ние на то́м же са́мом не́бе, вме́сте с божества́ми  $(o\partial ho \ us \ vemыpёx \ co-стояний окончательного спасения)$ 

सलोभ salobha жа́дный, а́лчный सलोमन् saloman 1) согласо́ванный 2) соотве́тствующий чем-л. (Instr.)

सल्लोक salloka (sat + loka) m. pl. добрые люди

सव I savá m. выжима́ние со́мы सव II sava m. 1) оживле́ние; возбужде́ние 2) посвяще́ние

सवन I sávana n. 1) см. सव I; 2) жéртвенный обря́д (связанный с выжиманием сомы) 3) три чáсти сýток (утро, полдень, вечер) 4) омовéние (совершаемое три раза в сутки)

सवन II savana n. торопли́востьसवन III savana леси́стыйसवन IV savana n. 1) ого́нь 2) ад

स्वनकर्मन् savana-karman n. возлия́-

सवनीय savaniya относящийся к жертвоприношению сомы

सवयस् savayas 1. 1) равноси́льный, ра́вный по си́ле 2) одного́ во́зраста 2. *т*. 1) друг, това́рищ 2) рове́сник 3. *f*. подру́га

सवर्ण savarṇa 1.1) одноцветный 2) похожий, подобный 3) происходящий из одной варны (касты) 2. т. сын брахмана от же́нщины из ва́рны кша́триев

सवासस् sávāsas одéтый, облачённый в платье

सवासिन् savāsin живу́щий вме́сте सनिकल्प savikalpa 1) отлича́ющийся разнообра́зием 2) отличи́тельный 3) разграниченный 4) допускающий сомнения или колебания

सविकल्पक savikalpaka см. सविकल्प सविकाश savikāça блестя́щий, сия́ющий सविकम savikrama 1) си́льный, мо́щный 2) ле́ятельный

सविक्लवम् saviklavam adv. 1) печа́льно 2) пода́вленно

सवितर् savitar m. 1) со́лнце 2) nom. pr. бог солнца

सवित्र savitta вместе с имуществом सवित्री savitrī f. 1) производительница 2) мать

सविद्य savidya наделённый знанием, учёный

सविद्युत् savidyut сопровожда́емый мо́лниями (o myчe)

सविद्युत savidyuta n. 1) гроза́ 2) непого́да

सनिध savidha 1. 1) одного сорта или вида 2) ближайший 2. п. близость

सिवधी savidhī:  $\sim$  कर् приближа́ть;  $\sim$  भू а) приближа́ться б) находи́ться ря́дом или вме́сте

सविनय savinaya 1) благовоспитанный 2) скромный 3) покорный, смиренный; Асс. सविनयम् adv. а) скромно б) покорно в) почтительно

सविमर्श savimarça размышля́ющий; обду́мывающий; Acc. सविमर्शम् adv. обду́манно; рассуди́тельно

सविलक्षम् savilakşam adv. смущённо, застéнчиво

सिवशेष saviçeṣa bah. 1) особенный, характе́рный 2) необы́чный; Асс. सिवशेषम् adv. а) особенно б) о́чень, чрезвыча́йно

सविशेषण saviçeşaṇa наделённый особыми свойствами

सविश्रम्भ saviçrambha 1) доверительный (pascosop) 2) близкий  $(\partial pyc)$ 

सविष saviṣa 1) ядови́тый 2) отра́вленный

सविषाद saviṣāda 1) испу́ганный 2) пода́вленный, уны́лый 3) смущённый; Acc. सविषादम् adv. а) пода́вленно, уны́ло бу смущённо

सविस्तर savistara подробный, обстоятельный; Acc. सविस्तरम् adv. подробно, обстоятельно

सविस्मय savismaya изумлённый, удивлённый

सवीमन् sáviman n. 1) приведение в движение 2) пробуждение 3) указание 4) направление (Loc.)

स्वीर्य sávīrya 1) си́льный, могу́чий 2) равноси́льный

सवेग savega быстрый, стремительный सवेपथु savepathu дрожащий, трепещущий

स्वैलक्ष्य savailakşya 1) скромный 2) смущённый 3) пристыжённый; Acc. सर्वेलक्ष्यम् adv. a) скромно б) смущённо

सवैलक्ष्यस्मितम् savailakşya-smitam adv. смущённо улыбаясь

सव्य savyá 1. 1) ле́вый 2) ю́жный 2. т. ле́вая рука́ или нога́ 3. п. свяще́нный шнур (надеваемый на левое плечо)

सव्यतस् savyatas adv. налево

सच्यथ savyatha 1) страдающий (от боли) 2) озабоченный 3) огорчённый

सव्यसाचिन् savyá-säcin 1. одина́ково владе́ющий обе́ими рука́ми 2. т. пот. рг. эпитет Арджуны; см. ग्रर्जुन 2

सव्याज savyāja обманчивый

सव्यापार savyāpāra занятый

सव्यावृत् savyāvṛt повора́чивающий нале́во सन्येतर savyetara (savya + itara) пра́вый (букв. противополо́жный ле́вому)

सत्रण savraṇa 1) повреждённый 2) изра́ненный

सन्नीड savrida стыдливый

सशङ्क saçañka 1) боязли́вый 2) озабоченный

सशब्द saçabda 1) звучащий 2) словесный; Acc. सशब्दम् adv. громко

सशर saçara со стрелой

सशरचापहस्त saçara-cāpa-hasta bah. держа́щий в руке́ лук со стрело́й

सश्रत्य saçalya ра́ненный стрело́й или дро́тиком

सिशरस् saçiras с головой सिशरस् saçişya вместе с учениками सशेष saçeşa 1) имеющий остаток 2) неполный 3) незаконченный

सशोक saçoka печальный

सश्रद्ध saçraddha доверчивый

सश्रीक saçrika великоле́пный, прекра́сный

सश्रीकता saçrikatā f. великоле́пие, красота́

सश्रीकत्व saçrikatva n. см. सश्रीकता सङ्लाघम् saçlāgham adv. 1) хвастли́во 2) зано́счиво

सन्धास saçvāsa 1) дышащий 2) живу́щий स: saḥ Nm. sg. m. om त II

सस् I sas (P. pr. sásti — II; pf. sasása; fut. sasiṣyáti; aor. ásasit) 1) спать 2) быть праздным или лени́вым

सस् II sas cm. सः

ससंरम्भ sasanirambha гне́вный; свире́пый

ससंशय sasamçaya 1) сомнительный 2) подозрительный

ससंकेत sasaṅketa 1) соприча́стный 2) посвящённый

ससचिव sasaciva вмéсте с совéтниками или министрами

ससत्त्व sasattva 1) му́жественный 2) бо́дрый 3) по́лный тварей (о пещере)

ससत्त्वा sasattvā беременная

ससंतान sasantāna вместе с потомством ससभ्य sasabhya вместе с су́дьями или придворными

ससंभ्रम sasambhrama 1) взволно́ванный 2) бу́рный, неи́стовый 3) стреми́тельный; Асс. ससंभ्रमम् adv. стреми́тельно

ससाध्वस sasādhvasa 1) смущённый 2) поражённый

ससितोत्पलमालिन् sasitotpala-mālin (sasita+utpala-) уве́нчанный (бе́лыми) цвета́ми ло́тоса

ससुत sasuta вмéсте с сыновьями (детьми)

ससुर sasura вме́сте с бога́ми ससुहृद् sasuhṛd име́ющий друзе́й सस्त्रीक sastrika жена́тый

सिन sásni 1) дающий, жертвующий 2) добывающий, достающий

सस्नेह sasneha 1) масляни́стый 2) имéющий скло́нность к (Gen.); лю́бящий; Acc. सस्नेहम् adv. с любо́вью, не́жно

सस्पृह saspṛha 1) жела́ющий, жа́ждущий чего-л. (Loc., inf.) 2) зави́стливый; Acc. सस्पृहम् adv. а) жа́дно, а́лчно б) зави́стливо

सस्मित sasmita озарённый улы́бкой; Acc. सस्मितम् adv. с улы́бкой

सस्य sasyá n. 1) посе́в 2) всхо́ды 3) урожай зерна́ 4) злаки

सस्यक्षेत्र sasya-kşetra n. засе́янное по́ле, ни́ва

सस्यपूर्ण sasya-pūrņa богатый посевами सस्यरक्षक sasya-rakşaka m. сторож на поле सस्यावाप sasyāvāpa (sasya + āvāpa) m. засе́в по́ля

सस्र sasrá текýщий (о реке)

सस्वन sasvana шýмный; грóмкий

सस्वर् sasvar adv. тайно, незаметно

सस्वर sasvara 1) громкий 2) равнозвучный 3) лингв. ударный 4) лингв. имеющий тот же тон

सस्वेद sasveda покрытый потом

सह् I sah ( $\bar{A}$ . pr. sáhate — I; fut. sahişyáte; pf. sehé; aor. ásahişta; pp. sotahá) t1) переноси́ть, выноси́ть t2) возде́рживаться t3) проща́ть

सह् II sah (P. pr. sáhyati — IV; pf. sasáha; aor. ásahīt; pp. sahītá) 1) быть дово́льным 2) сонзво́лить

<sup>о</sup>सह् -sah 1) несущий, выносящий 2) претерповающий 3) преодолевающий

सह I sahá praep. c, вмéсте c (Instr.) सह II saha adv. вмéсте, одноврéмéн-

सह III saha 1) си́льный, могу́чий 2) иму́щий 3) преодолева́ющий 4) претерпева́ющий

सहकर्तर् saha-kartar m. помощник सहकार saha-kāra m. 1) по́мощь, соде́йствие 2) вид мангового дерева

सहकारिता saha-kāritā f. 1) содействие 2) согла́сие

सहकारिन् saha-kārin 1. содействующий 2. т. помощник

सहचर saha-cara 1. идущий вме́сте 2. m. 1) спу́тник, попу́тчик 2) муж

सहचरी saha-carī f. 1) попу́тчица; спу́тница 2) жена́

सहचार saha-cārá m. 1) совме́стный путь 2) согласо́ванность 3) соотве́тствие सहचारिणी saha-cāriṇī f. см. सहचरी 1) सहज saha-ja 1) приро́дный, есте́ствен-

ный 2) врождённый 3) роди́вшийся в одно́ вре́мя с (Gen.)

सहजात saha-jāta 1. 1) прирождённый 2) одина́ковый по во́зрасту 2. *т.* рове́сник

सहता sahatā f. 1) терпи́мость 2) выно́сливость 3) восприи́мчивость

सहत्व I sahatva n. общность (интересов u m. n.)

सहत्व II sahatva n. 1) см. सहता; 2) досту́пность

सहदण्ड saha-daṇḍa bah. име́ющий во́йско

सहदेव sahá-deva 1. с богáми 2. т. пот. pr. младший из Пандаеов; см. पाण्डव

सहधर्म saha-dharma m. 1) общий долг 2) одинаковые обязанности

सहधर्मचर sahadharma-cara исполня́ющий общий долг с (Gen.)

सहधर्मचरण sahadharma-caraṇa n. 1) совместное участие в делах 2) совместное исполнение долга

सहधर्मचरी sahadharma-cari f. 1) женá, разделя́ющая заботы му́жа 2) законная супру́га

सहधर्मचारिन् sahadharma-cārin см. सह-धर्मचर

सहधर्मचारिणी sahadharma-cāriṇi f. см. सहधर्मचरी

सहन I sahana 1) см. सहस् 1; 2) преодолевающий, осиливающий

सहन II sahana n. 1) терпение 2) выносливость

सहनीय I, II sahaniya pn. om सह् I, II सहन्तम sahantama spv. om सहन I

सहपान  $saha-p\bar{a}na$  n. cobmécthoe nu-the

सहपिण्डिकिया saha-piṇḍa-kriyā f. совме́стное жертвоприноше́ние пре́дкам सहभाव saha-bhāva m. общность, неразрывная связь

सहभुज् saha-bhuj принимающий пищу вместе с

सहभू saha-bhū 1) прирождённый 2) появляющийся

सहभोजन saha-bhojana n. 1) совмéстная трáпеза 2) наслаждение чем-л. (Gen.)

सहभोजिन् saha-bhojin m. сотрапе́зник सहमूल saha-mūla bah. вме́сте с ко́рнем सहयायिन् saha-yāyin 1. иду́щий вме́сте 2. m. спу́тник, попу́тчик

सहर्षे saharşa ра́достный

सहलोकधातु saha-loka-dhātu m., f. мир, населённый людьми, земля́

सहवत्स saha-vatsa с телёнком

सहवसति saha-vasati f. совместное житьё или пребывание

सहवास saha-vāsa m. cm. सहवसित सहवासिन् saha-vāsin 1. живýщий вместе 2. m. сожитель, тот кто живёт вместе c кеm-a.

सहवीर sahá-vira с мужа́ми (геро́ями) सहव्रत saha-vrata bah. име́ющий о́бщий обе́т

सहन्नता saha-vratā f. супру́га, жена́ सहस् sahas 1. си́льный, мо́щный 2. т. назв. зимнего месяца, соотв. ноябрю — декабрю 3. п. 1) си́ла, мощь 2) побе́да; Instr. सहसा adv. а) си́льно б) наси́льно в) внеза́пно г) сейча́с же, то́тчас же

सहस्कृत् sahas-kṛt придающий си́лы सहस्कृत sáhas-kṛta 1) порождённый си́лой 2) увели́чивающийся, расту́щий 3) уси́ливающийся

सहस्त sahasta с руками, имеющий руки सहस्य saha-stha 1. присутствующий 2. т. сотоварищ

सहस्थित saha-sthita см. सहस्थ

सहस्य sahasya 1. см. सहस् 1; 2. т. назв. зимнего месяца. соотв. декабрю январю

सहस्र sahasra n. 1) ты́сяча 2) большо́е коли́чество чего-л. (Gen., —о)

सहस्रक sahasraka 1. п. см. सहस्र; 2. тысячеглавый

सहस्रकर sahasra-kara т. со́лнце (букв. тысячелучи́стый)

सहस्रकिरण sahasra-kiraṇa m. см. सहस्र-कर

सहस्रकृत्वस् sahasra-kṛtvas adv. ты́сячу pas

सहस्रगु sahasra-gu bah. имéющий ты́сячу коро́в

सहस्रगुण sahasra-guṇa bah. тысячекратный

सहस्रगुणित sahasra-guṇita увеличенный в тысячу раз

सहस्रचक्षु sahasra-cakşu bah. тысячегла́зый

सहस्रचक्षुस् sahasra-cakşus см. सहस्रचक्षु सहस्रणीथ sahasra-nitha знающий тысячу премудростей

सहस्रद sahasra-da дающий тысячу (коров)

सहस्रदक्षिण sahásra-dakşiṇa bah. приносящий в дар тысячу (коро́в)

सहस्रदा sahasra-dā cm. सहस्रद

सहस्रधा  $sahasra-dh\bar{a}$  adv. 1) ты́сячью спо́собами 2) на ты́сячу часте́й 3) тысяче-кра́тно

सहस्रधार I sahasra-dhāra bah. с тысячью потоков

सहस्रधार II sahasra-dhāra 1. bah. име́ющий тысячу зубпо́в или остриёв 2. т. колесо́ судьбы́ Ви́шну

सहस्रनयन sahasra-nayana 1. bah. тысячеглазый 2. т. nom. pr.; см. इन्द्र 1 सहस्रनिर्णिज् sahasra-nirnii тысячекра́тно разукра́шенный

सहस्रभर sahasra-bhara захва́тывающий ты́сячу

सहस्रभृष्टि sahasra-bhṛṣṭi bah. с ты́сячью зубца́ми или острия́ми

सहस्रविलश sahasra-valiça с тысячью ветвями

सहस्रवर्ग sahasra-valça см. सहस्रवलिश सहस्रवाज sahasra-vāja bah. о́чень си́льный

सहस्रशिरस् sahasra-çiras bah. тысячеглавый

सहस्रशीर्ष sahasra-çirşa см. सहस्रशिरस् सहस्रसनि sahasra-sani добывающий или производящий чего-л. о́чень мно́го

सहस्रायु sahasrāyu (sahasra+āyu) bah. имéющий ты́сячу жи́зней, о́чень до́лго живу́щий

सहस्राचिंस् sahasrārcis (sahasra + arcis)

1. bah. с тысячью лучами 2. т. солнце
सहस्वन्त् sahasvant 1) сильный 2) властный 3) победоносный; Асс. п. सहस्वत्
аdv. а) сильно б) властно

सहाध्ययन  $sah\bar{a}dhyayana$  (saha+adhyayana) n. cobmécthoe обучение

सहाध्यायिन् sahādhyāyin (saha + adhyāyin) 1. обучающийся вместе 2. т. соученик

सहाय sahāya 1. т. 1) спутник 2) помощник 3) помощь, подде́ржка 2. (—•) 1) име́ющий попу́тчика, спу́тника 2) подде́рживаемый кем-л., покрови́тельствуемый

सहायता sahāyatā f. 1) това́рищество; дру́жба 2) сою́з 3) по́мощь, соде́йствие सहायत्व sahāyatva n. см. सहायता सहायवन्त् sahāyavant см. सहाय 2 सहायिन् sahāyin см. सहाय

सहावन् sahāvan си́льный, могу́чий, мо́щный

सहास sahāsa 1) сопровожда́емый сме́хом 2) сме́ющийся; Acc. सहासम् adv. со сме́хом

सहासन sahāsana (saha+āsana) n. совме́стное сиде́ние

सहास्या sahāsyā f. cm. सहासन

सहित sahita 1) соединённый; свя́занный 2) объединённый с (Instr., -0) 3) вме́сте с 4) du. оба 5) pl. все 6) сопровожда́емый кем-л., чем-л. (-0) 7) снабжённый чем-л. (-0)

सहिष्ट sahişta spv. om सहस् ।

सहिष्णु sahiṣṇu 1) терпели́вый 2) перенося́щий что-л. (Асс., Gen., —о) 3) сни-сходи́тельный

सहिष्णुता  $sahis nut \bar{a} f$ . 1) терпение 2) покорность

सहीयंस् sahiyans cpv. om सहस् 1

सह्दय sáhrdaya 1) серде́чный, отзы́вчивый 2) великоду́шный 3) облада́ющий худо́жественным вку́сом

सहोक्ति sahokti (saha + ukti) f. 1) одновре́ме́нный или совме́стный разгово́р 2) вид сравнения

सहोढ sahoḍha (saha+  $\bar{u}$ фha) 1) обладающий добычей 2) зачатый до сва́дьбы (о сыне)

सहोदर sahodara (saha + udara) 1. единоутробный 2. т. родной брат

सहोदा sahodā (sahas+dā) придающий силы

सहोवृध् sahovṛdh (sahas + vṛdh) властолюбівый

सहौजस् sahaujas (saha + ojas) наделённый силой सह्य sahya 1. pn. om सह् 1; 2. m. nó-

सहास् sahyans cm. सहीयंस् सहाता sahyatā f. способность терпеть सह्चन् sahvan могу́чий सा I sā cm. सन् सा II sā Nm. sg. f. om त II सांयुग sāmyuga подходя́щий для би́т-

सांयुगकु sāmyuga-ku f. по́ле бра́ни सांयुगीन sāmyugīna 1) сме́лый 2) войнственный

सांवरसर sāmvatsara 1. годовой 2. m. астролог

सांशियक sāṅçayika 1) сомни́тельный 2) неуве́ренный 3) риско́ванный, опа́сный साकं<sup>©</sup> sākaṁ- см. साकम

साकंवृध् sākam-vṛdh расту́щий вме́сте साकंज sākan-ja роди́вшийся одновре́ме́нно

साकम् sākám adv. 1) вместе с (Instr.) 2) одновременно, в то же время

साकल्य  $s\bar{a}kalya$  n. це́льность, зако́нченность; Instr. साकल्येन adv. целико́м, по́лностью

साकाङ्क्ष sākāākṣa 1) чу́вствующий неудовлетворённость 2) грам. тре́бующий дополне́ния

साकूत sākūta значительный; Асс. साकूतम् adv. значительно

साकेत sāketa 1. п. назв. Айодхьи 2. т. pl. назв. жителей Айодхьи; см. श्रयोध्य साक्षर sākṣara 1) содержа́щий зву́ки или бу́квы 2) красноречи́вый

साक्षात्  $s\bar{a}k_s\hat{a}t$  adv. пе́ред глаза́ми, воо́чию;  $\sim$  कर् ви́деть *что-л*. со́**о**ственными глаза́ми

साक्षात्कार sākṣāt-kāra m. непосре́дственное восприя́тие, ощущение

46 Санскр.-русск. сл.

साक्षात्कृति sākṣāt-kṛti f. восприя́тне, ошуще́ние

साक्षात्क्रिय sākṣāt-kriya f. cm. साक्षात्कृति °साक्षिक -sākṣika cm. साक्षिन्

साक्षिता sākṣitā f. 1) свиде́тельство, показа́ние 2) ули́ка

साक्षित्व sākṣitva n. см. साक्षिता साक्षिन् sākṣin m. 1) очеви́дец, свидéтель 2) филос. субъе́кт

साक्षिमन्त् sākṣimant имéющий свиде́теля

साक्षी  $sak_si$ :  $\sim$  कर् призыва́ть в свиде́тели;  $\sim$  भू станови́ться свиде́телем साक्षेप  $sak_sepa$  1) по́лный упрёков 2) оскорби́тельный 3) бра́нный; Acc. साक्षेपम् adv. a) насме́шливо б) оскорби́тельно

साक्ष्य sākṣya 1. очеви́дный для кого-л. (-0) 2. п. см. साक्षिता

सास्य sākhyá n. дрýжба सागर sāgara m. 1) мо́ре; океа́н 2) pl. сыновья́ Са́гары; см. सगर 2)

सागरक sāgaraka т. назв. народа सागरग sāgara-ga впадающий в мо́ре सागरगा sāgara-gā f. эпитет реки Ганги

सागरगामिन् sāgara-gāmin см. सागरग सागरपर्यन्त sāgara-paryanta окружённый морями (о земле)

सागरपर्यन्ता sāgara-paryantā f. земля́ सागरवासिन् sāgara-vāsin живу́щий о́коло мо́ря или океа́на

सागरशुक्ति sāgara-çukti f. морская ра́ковина

सागरान्त sāgarānta (sāgara + anta) 1. см. सागरपर्यन्त ; 2. т. морской берег सागराम्बर sāgarāmbara (sāgara + ambara) см. सागरपर्यन्त

सागराम्बरा  $sar{a}garar{a}mbarar{a}$  ( $sar{a}gara+ambarar{a}$ ) f. Земля́

सागस् sāgas 1) виновный в грехе́ или в проступке 2) злой, дурной

साग्नि sāgni поддерживающий или охраняющий огонь

साग्निक sāgnika см. साग्नि

साग्र sāgra заострённый

सांखर sānkhya 1. нечисляющий, перечисляющий 2. т. 1) тот, кто хорошо́ счита́ет 2) приве́рженец филосо́фской систе́мы са́нкхья 3. п. филос. са́нкхья (Создана Капилой в 7 в. до н.э. Одна из шести ортодоксальных филос. систем; характеризуется рационализмом и дуализмом, т. к. пытается объяснить всё мироздание взаимодействием двух изначальных реальностей — природы (प्रकृति) и духа, сознания (पुरुष). Близка буддизму учением о страдании и об освобождении от него; санкхья лежит в основе филос. системы йоги)

साङ्ग sắnga 1) нмёющий все части и о́рганы тёла 2) цёльный 3) зако́нченный सांगतिक sāngatika 1. принадлежа́щий сою́зу 2. m. 1) ста́рый знако́мый 2) посети́тель 3) гость

सांग्रामिक sāngrāmika 1. вое́нный, во́инский 2. т. смерть в бою́ 3. п. вое́нная добы́ча

साचि I sāci adv. 1) накло́нно 2) ко́свенно

साचि II sāci сопровождающий

साचिव्य sācivya n. 1) пост мини́стра 2) помощь, поддержка

साची कर् sāci kar (формы см. कर्) повора́чивать или отклоня́ться в сто́рону

साचेय sāceya 1) принадлежа́щий кому-л. 2) подходя́щий к (--о)

साच्य sācya достойный почитания, уважения साजात्य såjātya n. 1) единообразие 2) однородность 3) кастовая общность или кастовое родство с (Gen.)

साटोप sāṭopa 1) го́рдый 2) чванли́вый 3) грозово́й

साढ sāḍha pp. om सह

साण्ड sāṇḍa неоскоплённый

सात sātá pp. om सन्

सातत्य sātatya n. постоянство; Instr. सातत्येन adv. постоянно

साति sāti f. 1) приобретени 2) обладание 3) завоевание 4) награда

सातिरेक sātireka чрезме́рный, избы́точный सातिशय sātiçaya отли́чный, превосхо́дный

सात्मता sātmatā f. одушевлённость सात्मत्व sātmatva n. см. सात्मता सात्मन् sātman одушевлённый, име́ющий ду́шу

सातम्य sātmya 1. 1) приятный 2) полезный 2. п. 1) приятность 2) полезность साद sādá т. 1) сидение верхом 2) потеря, утрата 3) утомление 4) физическая

сла́бость 5) исчезнове́ние सादन I sādana ослабева́ющий, изнемога́юший

सादन II sádana n. мéсто, мéстность

सादर sādara 1) заботливый, внимательный 2) озабоченный 3) преисполненный уважения; Асс. सादरम् adv. а) заботливо, внимательно б) с глубоким уважением

सादिन् sādin 1. скачущий верхом 2. т. всадник

साद्य sādya 1. приго́дный для езды́ верхо́м 2. т. верхова́я ло́шадь साध् sādh (U. pr. sādhati/sādhate — I; P. pr. sādhnóti — V; fut. sātsyáti; pf. sasādha; aor. ásātsīt; pp. sādhitá) 1) достигать или приводить к це́ли 2) осуществлять наме́рение

साध sādha m. исполнение, выполнение साधक sādhaka 1. 1) выполняющий что-л. (Gen.) 2) действенный 3) целесообразный 4) волшебный 2. т. 1) исполнитель чего-л. 2) помощник 3) волшебник; колдун

साधन sādhana 1. 1) приводящий к це́ли 2) ведущий, направля́ющий 3) создающий ито-л. (Gen., -o) 4) обеспе́чивающий ито-л. (Gen., -o) 4) обеспе́чивающий ито-л. (-o) вызыва́ющий ито-л. (-o) 2. п. 1) доведе́ние до конца́ 2) подчине́ние; укроще́ние 3) выполне́ние, исполне́ние 4) искупле́ние (вины) 5) подтвержде́ние, доказа́тельство 6) приготовле́ние (пищи) 7) достава́ние, приобрете́ние иего-л. 8) вызыва́ние ду́хов 9) возвраще́ние (долга́ 10) сре́дство, спо́соб 11) а́рмия, войска́ 12) би́тва, сраже́ние 13) результа́т, исхо́д 14) ору́дие (тж. перен.) 15) грам. су́ффикс

साधनक्षम sādhana-kşama доказа́тельный, убеди́тельный

साधनताऽ ādhanatā f. 1) состояние обладания средствами 2) состояние совершенства

साधनत्व sādhanatva n. см. साधनता साधना sādhanā f. волшебство́, ма́гия साधनीय sādhaniya pn. om साध्

साध्य sādhay (caus. om साध्) 1) выполнять, совершать 2) приобретать 3) подчинять, склонять на свою сторону 4) отправляться в дорогу 5) уходить

साधर्म्य sädharmya n. 1) однородность

2) обладание одинаковыми признаками с (Gen., - o)

साधारण sådhāraṇa 1. 1) совместный, общий с (Gen., Dat., Instr.) 2) обычный, простой 3) участвующий 4) одинаковый, равный 5) промежуточный 6) умеренный (о времени года) 2. п. совместное владение чем-л.

साधारणधर्म sādhāraṇa-dharma m. всеобщий долг, всеобщая обязанность

साधिष्ठ I sādhiṣṭha spv. om बाढ साधिष्ठ II sādhiṣṭha spv. om साध्

सтध sādhú 1. 1) ве́рный, пра́вильный 2) прямо́й, без изги́бов 3) хоро́ший 4) до́брый 5) усе́рдный 6) пра́ведный 2. adv. 1) ве́рно, пра́вильно 2) пря́мо 3) хорошб 3. т. 1) че́стный челове́к 2) аске́т; подвижник, свято́й 3) доброде́тельный челове́к 4. п. 1) прямота́ 2) доброта́ 3) правота́

साधृता sãdhutā f. 1) правильность, ве́рность 2) че́стность 3) правди́вость 4) праведность

साधुत्व sādhutva f. см. साधुता साधुभाव sādhu-bhāva m. доброду́шие साधुवाद sādhu-vāda m. 1) во́зглас одобре́ния 2) правильная или справедли́вая речь

साधुवादिन् sādhu-vādin 1) говоря́щий правильно или справедливо 2) одобря́ющий

साधुवृत्त sādhu-vṛtta хорошо́ воспи́танный साधुशब्द sādhu-çabda т. кри́ки одобре́ния

साधुशील sādhu-çīla bah. c хоро́шим характером

साध्य sādhyá 1. pn. от साध्; 2. т. разряд особых небесных существ— низише полубоги साध्यवन्त् sādhyavant содержа́щий доказа́тельство

साध्वस sādhvasa n. 1) замеша́тельство 2) трево́га; страх neped uem-n. (Gen.)

साध्वसाधु sādhvasādhú (sadhu + asādhú) dv. хоро́ший и плохо́й

साध्वाचार sādhvācāra (sadhu + ācāra) m. хоро́шее поведе́ние

साध्वी sādhvī (f. om साध्) 1) целому́дренная же́нщина 2) ве́рная жена́

सानन्द sānanda ра́достный, обра́дованный; Acc. सानन्दम् adv. ра́достно

सानिस sānasi 1. 1) урожайный 2) мно-гоприбыльный 2. т. золото

सानाध्य sānāthya n. помощь, полде́ржка सानु sānu m., n. 1) верши́на 2) гре́бень горы́ 3) го́рный хребе́т 4) плоского́рье

सानुक sānuká жа́дный, а́лчный

सानुकम्प sānukampa полный сочувствия, сострадания к (Loc.); Acc. सानुकम्पम् adv. сочувственно, с состраданием

सानुक्रोश sānukroça см. सानुक्रम्य सानुक्रोशता sānukroçatā f. сочу́вствие, сострада́ние

सानुग sānuga со свитой सानुताप sānutāpa по́лный раска́яния सानुनय sānunaya дружественный; Acc. सानुनयम् adv. дружественно

सानुबन्ध sānubandha 1) непрерывный; продолжительный 2) имеющий последствия

सानुमन्त् sānumant m. ropá

सानुराग sānurāga страда́ющий от любви́ к (Loc.)

सान्तर्दोप santardipa озарённый внутренним светом

सान्तर्हास sāntarhāsa смеющийся про себяं

सान्त्व् sāntv (U. pr. sāntváyati/sāntvá-

yate — X; pfph. sāntvayāñ-cakāra/cakré; aor. ásasāntvat; pp. sāntvitá) утешать

सान्त्व sāntva n. pl. добрые или примири́тельные слова́

सान्त्वतस् sāntvatas adv. с добрыми словами

सान्त्वन sāntvana n. 1) дружеское приветствие 2) примирение

सान्त्वनना santvanana f. cm. सान्त्वन

सान्त्वय् sāntvay (den. om सान्त्व) 1) успока́ивать, утеша́ть кого-л. (Acc.) 2) увещева́ть 3) примиря́ть

सान्दीपनि sāndipani m. nom. pr. мудрец

सान्द्र sāndra 1) вя́экий; ли́пкий 2) ча́стый, густой 3) си́льный, кре́пкий 4) по́лный чего-л. (Instr., —о) 5) мя́гкий, нежный

सान्द्रता sāndratā f. 1) пло́тность, непропица́емость 2) сила 3) неи́стовство

सान्द्रस्पर्श sāndra-sparça мя́гкий на о́щупь सांधिविग्रहिक sāndhi-vigrahika т. мини́стр по вопро́сам войны́ и ми́ра

सांध्य I sāndhya фон. сандхи́рованный, вызванный слия́нием

साध्य II sāṅdhya вече́рний

सांनाय्य sāṅnāyyá n. пожертвование из смеси кислого и свежего молока

सांनाहिक sāṅnāhika 1) относя́щийся к вое́нным приготовле́ниям 2) призыва́ющий к ору́жию 3) боеспосо́бный

सांनिध्य sānnidhya n. 1) сожительство, совместное существование 2) близость

सान्वय sānvaya 1) вместе с родственниками 2) родственный 3) значительный, важный

सापत्न sāpatná 1. основанный на соперничестве uлu насле́дственной вражде́ 2. m. сыновья́ от ра́зных жѐн

सापत्न्य sāpatnya 1. см. सापत्न ; 2. m. единоутробный брат 3. n. 1) отношение детей от одного отца, но разных матерей 2) соперничество между жёнами

सापत्न्यक sāpatnyaka n. вражда; соперничество

सापराध sāparādha 1) оши́бочный 2) вино́вный

सापेक्ष sāpekṣa относительный; соотносительный

सापेक्षता sāpekṣatā f. зави́симость सापेक्षत्व sāpekṣatva n. см. सापेक्षता

साप्तपद sāpta-pada 1) основывающийся на вместе пройденных семи шагах или сказанных семи словах 2) искренний 3) верный

साप्तपदीन sāptapadīna 1. см. साप्तपद ; 2. п. дружба

साफल्य sāphalya n. 1) плодоро́дность 2) бога́тство 3) польза, вы́года

साबाध sābādha больной

साभिकाम sābhikāma любящий; влюб-

साभित्राय sābhiprāya 1) имéющий определённое намéрение 2) говоря́щий ито-л. с у́мыслом

साभिमान sābhimāna 1) полпый достоинства 2) гордый 3) эгоистичный, себялюбивый; Acc. साभिमानम् adv. a) гордо б) высокоме́рно

साभिलाष sābhilāşa преисполненный желаний или стремлений

साभ्र sābhra облачный

साम<sup>°</sup> sāma- cm. सामन् ।

साम  $s\bar{a}ma$  n. 1) ра́венство 2) схо́дство, подо́бие

सामक sāmaka 1. п. изнача́льный или основной долг 2. точи́льный ка́мень

सामग sāma-gá m. брáхман, поющий rимны «Самаве́ды»

सामगान sàma-gāna n. пение гимнов «Самаве́ды»

सामगाय sāma-gāya m. см. सामगान सामगीत sāma-gita n. см. सामगान सामग्री sāmagri f. 1) це́лостность 2) о́бщность 3) совоку́пность

सामग्रय sāma-grya n. cm. सामग्री

सामन् I sāman n. 1) гимн, хвале́бная песнь 2) веди́ческие ги́мны, стихи́ («Самаведы») 3) гармо́ния 4) pl. см. सामवेद ; 5) увещева́ние; Instr. साम्ना adv. по-дру́жески, ми́рно

सामन् II sāman n. 1) достижение 2) бо-гатство; изобилие

सामन् III sāman m., n. мя́гкость, доброта́

सामन्त sāmanta 1. располо́женный вокру́г, ря́дом 2. m. 1) сосе́д 2) зави́симый прави́тель, васса́л 3. n. сосе́дство, окруже́ние

सामयाचारिक sāmayācārika относя́щийся к повседне́вной жи́зни

सामयिक sāmayika обусловленный, договорённый

सामध्यं sāmarthya n. 1) соотве́тствие, одина́ковость це́ли, наме́рения uли значе́ния 2) спосо́бность 3) си́ла, де́йственность 4) иму́щество 5) власть 6) значе́ние, смысл (cлов); Abl.  $^{\circ}$ सामध्याद् a) в си́лу uezo-n. 6) по пра́ву a0 благодаря́ a2 му-a3.

सामर्थ्यवन्त् sāmarthyavant 1) си́льный, могу́чий 2) спосо́бный, одарённый

सामर्थ्यहीन sāmarthya-hina бесси́льный सामर्ष sāmarsa 1) негоду́ющий 2) взбеплённый; Acc. सामर्षम् adv. гне́вно

सामवायिक sāmavāyika 1. 1) относящий-

ся к собранию 2) сопутствующий 3) врождённый 2. т. 1) министр, советник 2) участник или посетитель собрания 3) зритель सामवेद sāma-vedā т. назв. одной из Вед, Веды гимнов, исполняемых при жертвоприношении; см. वेद

सामाजिक sāmājika т. см. सामवायिक 2 सामात्य sāmātya вместе с близкими (приближёнными, министрами)

सामानाधिकरण्य sāmānādhikaraṇya (sāmāna + adhikaraṇya) п. грам. согласование

सामान्य sāmānya 1. 1) обыный, обыкновенный 2) (все)общий 2. п. 1) ра́венство 2) согла́сие 3) всеобщность; Асс. отніта аdv. подобно, похо́же; Instr. सामान्येन, Abl. सामान्याद् adv. в общем, в це́лом

सामान्यतस् sāmānyatas adv. ра́вным о́бразом

सामि sāmi adv. ра́но, несвоевре́менно सामिष sāmiṣa 1) с добы́чей 2) мясно́й 3) сопровожда́емый жертвоприноше́нием мя́са (о похоронной церемонии)

सामीप्य sāmipya 1. сосе́дний 2. т. сосе́д 3. п. 1) сосе́дство 2) бли́зость (во еремени и пространстве)

सामुद्र sāmudra 1. относя́щийся к мо́рю, морско́й 2. m. моря́к 3. n. морска́я соль सामुद्रिक sāmudrika 1. морехо́дный 2. m. моря́к

सॉपराय sāmparāya m. 1) перехо́д (в потусторонний мир) 2) бу́дущая жизнь 3) го́ре, страда́ние 4) борьба́, столкнове́ние

सापराधिक sāmparāyika 1) относя́щийся к потусторо́нней или бу́дущей жи́зни 2) приго́лный в нужде́ 3) относя́щийся к борьбе́

सांप्रत sāmprata 1. 1) ве́рный, то́чный 2) совреме́нный; Acc. सांप्रतम् adv. а) сейча́с, тепе́рь 6) момента́льно 2. п. совреме́нность

सांबिन्धिक sāinbandhika 1. проистекающий из родства́ 2. n. 1) родство́ 2) сою́з

सांमनस्य sāmmanasya n. единоду́шие सांमुख्य sāmmakhya n. 1) состоя́ние находя́щегося лицо́м к лицу́ 2) благоскло́нность или любо́вь  $\kappa$  кому-л.  $(-\circ)$  3) забо́та o  $(-\circ)$ 

साम्य sāmya n. 1) схо́дство, о́бщность 2) ра́венство, то́ждество 3) равноме́рность 4) справедли́вость 5) успоко́ение; साम्यं कर् поступа́ть справедли́во с (Loc.); साम्यं ती а) успока́ивать б) туши́ть (osohb)

साम्यता sāmyatā f. páвенство с (Gen.,

साम्राज्य sāmrājya 1. n. 1) полное владычество ими господство 2) верховная власть 3) централизованное государство; империя 2. m. владыка, великодержавный царь

साय sãyá n. исход дня, вечер; Асс. सायम् adv. вечером; सायं सायम् каждый вечер

सायक sáyaka 1. пригодный для метапия 2. т., п. 1) стрела́ 2) снаря́д

सायंकाल sāyam-kāla m. вечернее время

सायंकालिक sāyam-kālika вечерний सायंकालीन sāyam-kālina см. सायंकालिक सायण sāyaṇa m. nom. pr. известный комментатор «Ригведы», живший в XIV в.

सायणमाध्यव sāyaṇa-mādhava см. सायण सायन्तन sāyantana вечерний

सायमाञ्च sāyam-āça m. вечерняя трапеза, ужин सायंत्रातर् sāyám-prātar dv. adv. ýтром и ве́чером

सायास sāyāsa сопряжённый с тру́дностями

सायाहन् sāyāhan (sāya+ahan) n. ( $m\kappa$ . Loc.  $^{\circ}$ हिनि) вече́рнее вре́мя

साया **ह्न** sāyāhná (sāya + ahna) m. вече́рняя пора́

सायुज्य sāyujya n. 1) объединение, слияние с (Instr., Gen., Loc., -0) 2) хинд. спасение от перерождений путём слияния души с мировым духом

सायुज्यता sāyujyatā f. cм. सायुज्य सायुज्यत्व sāyujyatva n. cм. सायुज्य सायुध sāyudha вооружённый

सार I  $s\bar{a}ra$  1. прогоня́ющий, отпу́гивающий 2. m. 1) бег 2) хожде́ние 3) путь

सार II sắra 1. 1) си́льный 2) кре́пкий 3) суро́вый 4) лу́чший 5) це́нный 6) прямо́й 2. т. 1) зерно́ 2) сердцеви́на 3) си́ла, мощь 4) це́нность 5) иму́щество; бога́тство 6) суть, су́щность 7) сок, некта́р 8) вода́

सारक sāraka полный чего-л. (—о) सारग sāraga си́льный, мо́щный सारघ sāraghá 1. получа́емый от пчелы́ 2. т. пчела́ 3. п. мёд

सारङ्ग sāráñgá 1. пёстрый; пятнистый 2. т. 1) пятнистая антилопа 2) назв. различных птиц

सारङ्गलोचना sārañga-locanā газелео́кая, с глаза́ми газе́ли

सारङ्गी sārañgi f. вид пятнистой гавели или лани

सारण  $s\bar{a}rana$  n. 1) сопровождение, свита 2) слабительное

सारणा sāraṇā f. извержение सारणि sāraṇi f. ручей सारिणक sāraņika m. 1) пу́тник 2) странствующий купе́ц

सारणी sāraṇī f. пото́к; река́; струя́ सारता sāratā f. 1) кре́пость; си́ла 2) цена́ 3) высшая сте́пень 4) преиму́щество в чём-л. (Loc.)

सारिथ sārathi m. возница

सारध्य sārathya n. 1) обязанности и должность возницы 2) взнуздывание 3) обуздание

सारफल्गु sāra-phalgu dv. 1) сильный и слабый 2) ценный и пеценный

सारफल्गुता sāra-phalgutā f. сила и слабость

सारफलगुत्व sāra-phalgutva см. सारफलगुता सारभाण्ड sāra-bhāṇḍa n. це́нный това́р सारभाण्डगृह्क sārabhaṇḍa-gṛhaka m., n. сокро́вищница; казна́

सारमेय sārameyá m. 1) собака, пёс (букв. сыновья́ Сарамы) 2) du. собаки Ямы; см. यम II 2 3), सरमा

सारत्य sāralya m. 1) простота́ 2) прямота́ 3) че́стность

सारवत्ता sāravattā f. 1) см. सारता 1); 2) твёрдость

सारवन्त् sāravant 1) кре́пкий, твёрдый 2) це́нный

सारस sārasa 1. относя́шийся к о́зеру, озёрный 2. т. 1) индийский жура́вль, Ardea sibirica 2) лёбедь 3. п. ло́тос

सारसन sārasana n. по́яс; реме́нь

सारस्वत sārasvata 1. относя́щийся к области, где протека́ет река́ Сара́свати; см. सरस्वती; 2. т. назв. народа, обитавшего по берегам Сарасвати 3. п. красноре́чие

सारापराध s $\bar{a}$ r $\bar{a}$ par $\bar{a}$ dha (s $\bar{a}$ ra+apar $\bar{a}$ -dha) m. бо́льшее и (и́ли) ме́ньшее преступле́ние

सारासार sarasara (sara + asara) dv. 1. cи́льный и cла́бый 2. n. 1) cи́ла и (и́ли) cла́бость 2) хоро́шее и (и́ли) nлохо́е kа́чество

सारिक sārika m. дрозд, Turdus Salica सारिन् sārin 1) спеша́щий 2) пресле́дующий кого-л. (-о)

सारूप्य sārūpya n. 1) внешнее схо́дство, подо́бие 2) соотве́тствие чему-л. (Gen.)

सार्चि sārci горя́щий, пыла́ющий सार्चिस sārcis см. सार्चि

सार्थ sārtha 1. 1) име́ющий смысл, значе́ние 2) бога́тый, иму́щий 2. т. 1) от-ря́д; гру́ппа 2) pl. карава́н 3) ма́сса, мно́жество

सार्थक sārthaka 1) выгодный 2) значительный

सार्थकता sārthakatā f. 1) вы́года 2) значи́тельность

सार्थकत्व sārthakatva n. см. सार्थकता सार्थपति sārtha-pati m. см. सार्थवाह सार्थपाल sārtha-pāla m. см. सार्थवाह सार्थवाह sārtha-vāha m. 1) вожáтый каравáна 2) хозя́ин торго́вого заведе́ния 3) купе́и

सार्थिक sārthika 1. сопровожда́ющий кого-л. (Gen.) 2. т. 1) купе́ц 2) стра́нник 3) спу́тник

साई sārdra мо́крый, сыро́й

सार्ध sārdha с полови́ной; Acc. सार्धम् adv. вме́сте, сообща́

सार्प sārpa змейный

सार्च sārva 1) поле́зный 2) всео́бщий (-0)

सार्वकामिक sārvakāmika исполняющий все желания

सार्वकाल sārvakāla встречающийся или случающийся всегда

सार्वभौम sārvabhaumá 1. 1) относя́щий-

ся ко всей земле́ 2) всемирный, мирово́й 2. т. великодержа́вный царь

सार्वलौकिक sārvalaukika 1) повсю́ду изве́стный 2) всеми́рный 3) всео́бщий, универса́льный

सार्ववर्णिक sārvavarņika всео́бщий सार्ष्ट sārṣṭa равноце́нный

सार्ष्टिता sārstitā f. 1) равноце́нность 2) ра́венство

सालक sālaka вы́ощийся (о растении) सालक्तक sālaktaka покры́тый ла́ком सालंकार sālamkāra укра́шенный

सालस sālasa 1) сла́бый 2) утомлённый 3) лени́вый, медли́тельный

साव sāvá т. жертвоприноше́ние со́мы सावज्ञ sāvajña 1) малоце́нный 2) презира́емый; пренебрега́емый; Асс. सावज्ञम् adv. презри́тельно, с пренебреже́нием

सावद्य sāvadya заслуживающий порицания

सावधान sāvadhāna внимательный, заботливый; Acc. सावधानम् adv. внимательно

सावधि sāvadhi ограниченный; име́ющий преде́л

सावमर्द sāvamarda упрямый, непокорный

सावयव sāvayava состоящий из отдельных частей, составной

सावरण sāvaraṇa 1) запертый, закрытый 2) тайный

सावर्ण sāvarṇa m. metr. восьмой Ману; см. मनु 2 2)

सावलेप sāvalepa го́рдый, высокоме́рный सावशेष sāvaçeṣa 1. непо́лный; незако́нченный 2. п. оста́ток

सावित्री sāvitrī f. nom. pr. 1) богиня, дочь Савитара; см. सवितर् 2); 2) эпическая героиня

साविनी sāvinī f. pexá सावेगम् sāvegam adv. воодушевлённо, здохновенно

सावेश्य sāveçya n. сосе́дство

साशंसम् sāçamsam adv. 1) в ожидании 2) с надеждой

साशङ्क sāçañka 1) сообразительный 2) эзабо́ченный чем-л. (Loc.); Acc. साशङ्कम् adv. a) озабоченно б) с дурным предчувствием

साश्चये sāçcarya удивительный; साश्चर्यम adv. удивлённо

साश्च sāçru 1. плáчущий 2. adv. в слезах

साष्टाङ्क sāṣṭāṅga (sāṣṭa+aṅga) благоговейный (букв. касающийся земли восьмью членами)

साष्टाङ्गपातम् sāṣṭānga-pātam adv. смиренно простершись ниц; преклонясь

सासिह sāsahí победоно́сный सास sāsu живой, живущий सासुस sāsusū со стре́лами

सास्ना sāsnā f. отвислая складка на ше́е, подгру́док (у быка)

साह sāha 1) могучий 2) преодолевающий что-л. (-0)

साहचर्य sāhacarya n. това́рищество, о́бщество, сою́з с (Instr., -∘)

साहस sāhasa 1. 1) сильный; стремительный 2) дерзновенный, отважный 2. т., п. наказание 2) денежный штраф 3. п. 1) сила; стремительность 2) дерзновение, отва́га 3) грабёж 4) опрометчивый поступок sāhasa-karaņa n. 1) см. साहसकरण साहस 3 1); 2) насилие; жестокость साहसकारिन sāhasa-kārin см. साहस 1

साहिसक sāhasika сме́лый, отважный साहसिकता sāhasikatā f. смéлость, отвá-

га, храбрость

साहसिक्य sāhasikya n. см. साहसिकता साहस्र sāhasrá 1. 1) составляющий тысячу 2) тысячекратный 2. п. тысяча

साहस्रक sāhasraka см. साहस्र 1 1) साहस्रवन्तु sāhasravant см. साहस्र 1 1) साहस्रशस् sāhasraças adv. тысячью способами

साहस्रिक sāhasrika cm. साहस्र 1 1) साहायक sāhāyaka n. помощь, поддержка; Асс. साहायकं कर् оказывать помощь साहाय्य sāhāyya см. साहायक

साहित्य sāhitya n. 1) согласие, единодушие 2) согласованность, договорённость 3) союз, объединение с (Instr.) 4) риторическая фигура 5) искусство поэзии 6) литературное произведение; Instr. साहित्येन adv. a) согласованно б) вместе

साहित्यदर्पण sāhitya-darpaņa n. «Зе́ркало поэзии» - назв. произведения, относящегося к XV в.

साह्न sāhná дневной

поди́н

साह्य sāhya n. см. साहायक ; Acc. साह्यं कर् (दा) оказывать помощь, поддержку साह्नद sāhlada ра́достный; Acc. साह्नदम् adv. радостно

<sup>°</sup>सा震 -sāhva называ́емый, по и́мени स I si (U. pr. sinóti/sinuté — V, sináti/sinītė — IX; pf. siṣāya/siṣye; aor. ásaisīt/ásesṭa; pp. sitá, siná) связывать, объединять

सि II si бросать, швырять; метать सिंह sinhá m. 1) лев 2) повелитель, гос-

सिंहचर्मन sinha-carman n. львиная шкуpa

सिंहद्वार् sinha-dvār f. cm. सिंहद्वार सिंहद्वार sinha-dvāra n. дворцовые ворота (букв. львиные ворота)

सिंहध्वनि sinha-dhvani m. cm. सिंहनाद

सिंहनाद sinha-nāda m. 1) львиный рык 2) призы́вный или боево́й клич

सिंहरव sinha-rava m. cm. सिंहनाद

सिंहल sinhala т. 1) наэв. острова и страны на нём, отождеств. с Цейло-ном—совр. Шри Ланка 2) рl. назв. народа вышеназв. страны

सिंहशाव sinha-çāva т. львёнок

सिंहिशिश् sinha-çiçu m. cm. सिंहशाव

सिंहाय sinhāya (den. om सिंह) 1) чу́вствовать себя́ львом 2) поступать как владыка

सिंहासन sinhāsana (sinha + āsana) n. 1) трон 2) по́за льва (у йогов)

सिंही I sinhi f. львица

सिंही II sinhî: ~ कर् превращать в льва; ~ भू становиться львом, обращаться в льва

सिकता sikatā f. 1) песчинка 2) pl. песок; гра́вий

सिक्त siktá pp. om सिच् J

सिक्ति siktí f. поток

सिक्थ siktha m., n. 1) варёный рис 2) горшо́к ри́са 3) воск

सिच् I sic (U. pr. siñcáti/siñcáte — VI; fut. sekṣyáti/sekṣyáte; pf. siṣéca/siṣicé; aor. ásicat/ásicata, ásikta; p. sicyáte; pp. siktá) 1) лить; выливать 2) поливать, орошать 3) распространяться по (Loc.) 4) вливать в (Loc.) 5) кропить; увлажнять 6) отливать (металл)

सिच् II sic f. 1) кайма́, край 2) du., pl. воен. крыло́

सिचय sicaya m. одежда, платье

सिञ्ज्  $si\tilde{n}j$  ( $\bar{A}$ . pr. sinkté-11; aor.  $ási\tilde{n}jista$ ; pp.  $si\tilde{n}jita$ ) cm. शिञ्ज्

सिट् siṭ (P. pr. séḍati — I; pf. siṣéṭa; aor. áseṭīt) презирать

सित I sitá pp. om सि I

सित II sitá 1. бéлый; свéтлый 2. т. свéтлая половина лу́нного мéсяца

सितकमल sita-kamala n. бéлый лóтос सितकर sita-kara m. лунá, мéсяц (букв. белолучи́стый)

सिततेजस् sita-tejas bah. с бéлым свéтом सितदीधिति sita-didhiti т. см. सितकर सितपक्ष sita-pakşa т. свéтлая половина мéсяца

सितपीत sita-pita dv. бе́лый и жѐлтый सितमणि sita-maṇi m. криста́лл

सितमनस् sita-manas bah. с чистым сердцем

सितरक्त sita-rakta dv. бéлый и крáсный सिता sitā f. cáxap

सितांशु sitānçu (sita + ançu) m. cm. सि-तकर

सितातपत्र sitātapatra (sita + ātapatra) n. белый зонт (символ царской власти) सितातपत्रारण sitātapa-vāraņa n. см. सितातपत्र

सिताभ्र sitābhra (sita + abhra) m. бéлое облако

सिताम्बर sitāmbara (sita + ambara) bah. одетый в белое

सितासित sitāsita (sita + asita) dv. бéлый и чёрный

सितिमन् sitiman m. белизна

सितेतर sitetara (sita + itara) 1) чёрный; тёмный 2) си́ний

सितोत्पल sitotpala (sita + utpala) n. см. सितकमल

सिद्ध siddha (pp. om सिद्य) 1. 1) то́чный, ме́ткий 2) осуществлённый, вы́полненный 3) уда́чливый, преуспева́ющий 4) нали́чный 5) пригото́вленный, гото́вый 6) сва́ренный 7) полу́ченный, зарабо́танный 8) неизме́нный, посто́янный 9) исцеля́емый 10) осно́ванный, учреждённый 11) хоро-

шо известный 12) обладающий сверхъестественной волшебной силой 13) подвластный 14) сведущий в (Dat., -o) 2. т. 1) провидец; волшебник, маг 2) назв. класса полубогов, обладающих сверхъестественной силой и обитающих между землёй и солнцем 3. п. сверхъестественная сила

सिद्धक्षेत्र siddha-kşetra n. страна́ сиддхов ими счастли́вых; см. सिद्ध 2 2)

सिद्धभूमि siddha-bhūmi f. волше́бная страна

सिद्धमन्त्र siddha-mantra m. магический стих

सिद्धयोग siddha-yoga m. маги́ческое сре́дство

सिद्धयोगिनी siddha-yoginī ʃ. колду́нья; волше́бница

सिद्धलक्ष siddha-lakşa bah. метко разящий (о стреле)

सिद्धाञ्जन siddhāñjana (siddha + añjana) n. волше́бная мазь

सिद्धादेश siddhādeça (siddha + ādeça) m.
1) предсказание астролога 2) яснови́дец, прорица́тель

सिद्धान्त siddhānta (siddha + anta) m. 1) умозаключение, вывод 2) принцип 3) теория, учение

सिद्धार्थ siddhārtha (siddha + artha) 1. bah. осуществивший свой жела́ния; достигший це́ли 2. т. 1) горчичное се́мя 2) пот. рг. эпитет Будды; см. बुद्ध 2 4)

सिद्धार्थमानिन् siddhārthamānin полагающий, что дости́г свое́й це́ли

सिद्धाश्रम siddhāçrama (siddha + āçrama) т. пу́стынь отше́льников

सिद्ध siddhi f. 1) достижéние цéли 2) удáча 3) завершéние, выполнéние 4) лечéние 5) вознаграждéние 6) мáгия, вол-

шебство 7) счастье 8) доказательство 9) умение, искусность

सिद्धिकर siddhi-kara 1) приносящий счастье 2) завершающий

सिद्धिज्ञान siddhi-jñāna n. то́чное зна́ние सिद्धिदर्शिन् siddhi-darçin предви́дящий бу́дущее

सिद्धिमन्त् siddhimant 1) счастли́вый 2) успешный 3) облада́ющий волше́бной силой

सिद्धिमन्त्र siddhi-mantra т. см. सिद्धमन्त्र सिद्धियोग siddhi-yoga т. примене́ние маги́ческой си́лы

सिद्धौषञ्च siddhauşadha (siddha + oşadha) 1) волше́бная трава́ 2) зе́лье

सिघ् I sidh (P. pr. sédhati — I; aor. ásedhit; pp. siddhá) 1) отпу́гивать; прогоня́ть 2) уводи́ть

सिंघ् II sidh (U. pr. sidhyati/sidhyate — IV; fut. setsyáti/setsyáte; pp. siddhá) 1) совершáть, выполня́ть 2) попадáть в (Loc.) 3) быть приéмлемым 4) проистека́ть 5) дава́ть, приноси́ть 6) преуспева́ть

सिध्म I sidhma стремящийся к цели सिध्म II sidhma 1. 1) прокажённый 2)

покрытый струпьями 2. т., п. проказа

सिंहमन् sidhman m., n. см. सिंहम् II 2 सिंहमल siddhmalá прокажённый

祇吳 sidhra 1) см. 祇昀 I; 2) успéшный

सिन sina n. 1) заготовление 2) запасы सिन्दुवार sindu-vāra m. дерево Vitex Negundo

सिन्दूर sindūra 1. т. см. सिन्दुवार ; 2. n. (свинцовый) сурик

सिन्धु sindhu 1. т., f. 1) река, пото́к 2) прили́в 3) океа́н; мо́ре 2. f. назв. реки в сев.-зап. Индии, совр. Инд 3. т. 1) назв. страны, лежащей вдоль реки Синдху 2) pl. назв. народа страны Синдху

सिन्धुज sindhu-ja n. ка́менная соль सिन्धुनाथ sindhu-nātha m. океа́н (букв. влады́ка рек)

सिन्व् sinv (P. pr. sinvati — I; pf. sisinva; aor. ásinvit) промокать

सिम simá кáждый, всякий

सिरा sirá f. 1) поток, река 2) водосток 3) вена; артерия 4) жила

सिराल sirāla жилистый

सिरी siri f. 1) ткачиха 2) ткацкий станок

सिव् siv (P. pr. stvyati — IV; pf. siséva; aor. ásevit; pp. syūtá) 1) присоединя́ть 2) пришива́ть

सिषासु siṣāsu 1) желающий приобрести 2) готовый дать

सिष्णु siṣṇu (des. om सन्) гото́вый же́ртвовать (дари́ть)

सिसृक्षा sisṛkṣā f. жела́ние созида́ть ито-л. (Gen., -०)

सिसक्ष sisrkşu желающий творить

सीक् sik ( $\tilde{A}$ . pr. stkate — I; pf. sişīké; aor. ásikişta) брызгать(ся)

सीता sitā f. 1) борозда 2) морщина, складка 3) пот. рг. Сита — дочь Джана-ки и супруга Рамы; см. जनक 2 3), राम 2 2)

सीताद्रव्या sītā-dravyā n. nayr

सीमन् simán 1. m. пробор 2. f. см. सीमन्त

सीमन्त sīmánta m. 1) граница, черта 2) высшая то́чка

सीमन्तक simantaka расчёсанный на пробор (о волосах)

सीमन्तय् simantay (den. om सीमन्त) 1) расчёсывать на пробор (волосы) 2) разделя́ть, разграни́чивать

सीमन्तिनी sīmantinī f. жéнщина

सीमन्तोन्नयन simantonnayana (simanta + unnayana) n. расчёсывание на пробор воло́с

सीमलिङ्ग sima-liñga n. пограничный или межевой знак

सीमा simā f. cm. सीमन्

सीमाधिप sīmādhipa (sīmā + adhipa) m. охрани́тель грани́ц

सीमान्त simānta (sīmā + anta) m. грани́ца, межа́ \*

सीमावाद *sīmā-vāda m.* спор о гран́ице, меже́

सीमावृक्ष sīmā-vṛkṣa m. де́рево, слу́жащее пограничным или межевым зна́ком

सीर stra n., m. плуг

सीरवाह sira-vāha тянущий плуг

सीरा sīrā f. 110тóк

सीरिन् sirin 1. пашущий 2. т. 1) пахарь 2) nom. pr. эпитет Баларамы; см. बलराम

सीवन sivana n. 1) шитьё 2) шов

सीस sisa n. свинец

सीसक sisaka m., n. cм. सीस

सु I su (U. pr. sunóti/sunuté — V; pf. suṣáva/suṣuvé; aor. ásāvīt/ásoṣṭa; pp. sutá) выжима́ть, выда́вливать

सु II su (P. pr. sávati — I; sáuti — II; pf. suṣáva; aor. ásāvit, ásauṣit) 1) побуждать, подстрекать 2) обладать силой или верховной властью

सु III sú 1) (-о) придаёт слову высшую степень качества 2) хоро́ший, прекра́сный

सुकण्ठ su-kaṇṭha bah. сладкоголо́сый

सुकथा su-kathā f. прекрасная история или повесть

सुकर su-kára лёгкий для чего-л., кого-л. (Gen., inf.)

स्कर्मन् su-karman 1. п. хорошее дело

(в разн. знач.) 2. bah. 1) справедливый в свойх деяниях 2) ловкий, искусный 3. т. мастер, умелец

सुकवि su-kavi m. хоро́ший поэ́т सुकविता su-kavitā f. хоро́шая поэ́зия सुकान्त su-kānta о́чень краси́вый सुकीर्ति su-kirtí f. хвала́ सुकुमार su-kumāra не́жный सुकुमारता su-kumāratā f. не́жность सुकुमारता su-kumāratva n. см. सुकुमारता सुकुल su-kula 1. n. зна́тный род 2. bah. зна́тного происхожде́ния, высо́кого ро́да सुकृत् su-kṛt доброде́тельный, благочести́вый

सुकृत I su-kṛtú n. 1) доброде́тель, благоче́стие 2) дружелю́бие

सुकृत II sú-kṛta 1. хорошо́ сде́ланный или у́бранный 2. п. хоро́шая рабо́та

सुकृतकर्मन् sukṛta-karman 1. п. хоро́шее творе́ние или произведе́ние 2. bah. отно-ся́щийся к хоро́шему творе́нию или про-изведе́нию

सुकृतकृत् sukṛta-kṛt см. सुकृतकर्मन् सुकृति su-kṛti f. см. सुकृतकर्मन् सुकृतिन् su-kṛtin 1) смире́нный 2) счастли́вый 3) хорошо́ де́йствующий सुकृत्य su-kṛtya n. хоро́шая рабо́та सुकृत्वन् su-kṛtvan справедли́во или ло́в-

सुकेश su-keça с прекрасными волосами

सुकेशान्त su-keçanta cm. सुकेश

सुक्षेत्र su-kşetra 1. п. плодоро́дное по́ле 2. bah. 1) име́ющий или предоставля́ющий плодоро́дное по́ле 2) принося́щий успе́х सुख sukhá 1. 1) лёгкий 2) прия́тный; ми́лый 3) до́брый 4) удо́бный, ую́тный 5)

счастли́вый 2. п. 1) лёгкость 2) покой 3) доброта 4) удо́бство 5) сча́стье, ра́дость; Асс. सुखम्, Instr. सुखेन, (о-) adv. а) удо́бно, ую́тно б) легко́, без труда́ в) прия́тно

सुखघात्य sukha-ghātya легко́ убива́емый सुखता sukhatā f. см. सुख 2

मुखत्व sukhatva n. cm. मुख 2

सुखद sukha-da 1) приносящий радость 2) исполняющий желания

मुखदु:ख sukha-duḥkha n. dv. сча́стье и rópe

सुखप्रसन sukha-prasava m. лёгкне ро́ды सुखय sukhya (den. om सुख) обра́довать; осчастли́вить

सुखयितर् sukhayitar m. тот, кто приносит радость и счастье

सुखवास sukha-vāsa m. 1) ую́тное, прия́тное жили́ще 2) арбу́з

सुखशियत sukha-çayita 1. n. покойная поза 2. bah. уютно сидящий

सुखशय्या sukha-çayyā f. удо́бное расположение (напр. лагеря)

सुखश्रव sukha-çrava bah. прия́тный на слух

सुखसंस्थ sukha-saństha bah. в спокойном состоянии духа

सुखसाध्य sukha-sādhya легкодостýпный

सुखसुप्त sukha-supta сла́дко спя́щий सुखसुप्त sukha-supti f. сла́дкий сон सुखस्थ sukha-stha см. सुखसंस्थ सुखस्पर्श sukha-sparça bah. прия́тный सुखाभ्युदयिक sukhābhyudayika (sukha+ abhyudayika) принося́щий сча́стье

सुखाय sukhāya (den. om सुख) Ā. 1) páдоваться 2) быть счастли́вым 3) быть прия́тным или удо́бным

सुखार्थ sukhārtha (sukha + artha) m. ис-

точник удово́льствия, сча́стья; Асс. सुखा-र्थम् adv. ради удово́льствия

सुखार्थिन् sukhārthin (sukha + arthin) стремя́щийся к сча́стью

मुखावह sukhāvaha (sukha+āvaha) 1) доставля́ющий ра́дость 2) cm. मुखाभ्युद- यिक

सुखासीन sukhāsīna (sukha+āsīna) усевийнся или сидя́щий удо́бно

सुखित sukhita обрадованный; счастливый

सुखिता *sukhitā f.* 1) ра́дость, сча́стье 2) удо́бство

सुखित्व sukhitva n. см. सुखिता

सुखिन् sukhin 1) ра́достный, счастли́вый 2) удо́бный 3) цвету́щий

सुखोदय sukhodaya (sukha + udaya) 1. m. достижéние счастья 2. bah. обещающий счастье

मुखोदर्क sukhodarka (sukha + udarka) см. मुखोदय

सुखोपविष्ट sukhopavişţa (sukha + upavişţa) см. सुखासीन

सुखोषित sukhoşita (sukha + uşita) хорошо или удобно проведший ночь

सुग su- $g\acute{a}$  1. легкопроходи́мый 2. n. 1) проходи́мость 2) хоро́ший путь

सुगत su-gata 1. 1) мирно уше́дший или усо́пший 2) почте́нный 2. т. 1) будди́ст 2) будди́ский наста́вник

सुगति su-gati f. 1) счастье 2) хоро́шее положе́ние, благососто́ние 3) безопа́сное, надёжное убе́жище

सुगन्ध su-gandha 1. т. хороший за́пах, арома́т 2. bah. 1) арома́тный. благоуха́ющий 2) бла́гостный

सुगम su-gama 1) легкопроходи́мый 2) легко оты́скиваемый 3) легкодосту́пный 4) поня́тный

सुगात्र su-gātra bah. грацио́зный, изя́щный

सुगात्री su-gātrī f. краса́вица सुगीत su-gita n. прекра́сное пе́ние सुगु su-gú bah. име́ющий хоро́ший скот सुगुण su-guṇa bah. доброде́тельный, целому́дренный

सुगुप्त sú-gupta хорошо охраня́емый; надёжно спря́танный; Асс. सुगुप्तम् adv. а) о́чень забо́тливо б) осторо́жно в) та́йно, скры́тно

सुगृहीत su-grhita 1) крепко удерживаемый 2) привя́занный, приве́рженный к 3) хорошо́ обу́ченный 4) пра́вильно испо́льзуемый 5) хорошо́ встре́ченный

सुग्रह su-graha понятный, ясный

सुग्रीव su-griva m. nom. pr. царь обезьян, брат Вали; см. वालि

सुघोर su-ghora 1) оंчень жестокий 2) жýткий

सुघोष su-ghoṣa bah. 1) громкозву́чный 2) сладкозву́чный

सुचक su-cakrá m. отличная колесница सुचक्षस् su-cáksas balı. имеющий острое зрение

सुचक्ष्स् su-cakşüs cm. सुचक्षस्

मुचरित su-carita 1. 1) выполнивший или хорошо соблюдающий свой обет 2) хорошего поведения 3) смиренный 2. m. 1) хорошее поведение 2) доброе дело

मुचिर su-cira очень долгий (о сроке); Acc. सुचिरम्, Instr. सुचिरण adv. на долгий срок; Abl. मुचिराद् спустя много времени

सुचेतस् su-cetas bah. 1) разумный 2) в хоро́шем настрое́нии

मुजन su-jana m. хоро́ший челове́к मुजनता su-janatā f. доброта́, милосе́рдие सुजनत्व su-janatva n. см. सुजनता सुजय su-jaya m. полная или больша́я победа, триумф

सुजात sú-jatá 1) знатный, родовитый 2) образованный, просвещённый 3) хороший, прекрасный

सुजीर्ण su-jīrṇa 1) хорошо́ испо́льзованный 2) перева́ренный; усво́енный

मुजीवित su-jivita 1. n. прекрасная жизнь 2. bah. живущий счастливо

सुज्ञ su-jña хорошо́ осведомлённый स्ज्ञान su-jñāna n. 1) быстрое понима-

सुज्ञान su-jnana n. 1) быстрое понима ние 2) хорошее знание

सुत् sut да́вящий, зажима́ющий что-л.  $(-\circ)$ 

सुत l sutá l. pp. om सु; 2. m. sg. pl. сок сóмы

स्त II suta m. сын

सुतन् su-tanu bah. хоро́шего телосложе́ния, о́чень стро́йный

सुतपा suta-pá пьющий сому सुतपेय suta-peya n. питьё сомы सुतप्त sú-tapta 1) очень горячий, жаркий 2) чистый (о золоте) 3) хорошо покаявшийся 4) усердно предающийся по-

सुतर su-tára 1) легкопреодоли́мый 2) быстроте́чный (२ ночи)

каянию или подвижничеству

मुतरण su-taraṇá см. मुतर 1) मुतष्ट sú-taṣṭa хорошо́ выполненный

सुता sutā f. дочь सुतार su-tāra 1) очень светлый 2) очень громкий

सुतीक्ष्ण su-tikṣṇa 1. оंчень о́стрый или е́дкий 2. т. пот. рг. мудрец

सुतीय sutiya (den. om सुत II) обраща́ть-

मुतीर्थ su-tirthá n. 1) хоро́шая доро́га 2) свяще́нное ме́сто для омове́ния सुतेजस् su-tejas bah. оंчень блестя́щий सुतेजित su-tejita хорошо́ заострённый सुत्य sutya n. день выжима́ния со́мы (с или без ग्रहन्)

सुत्या sutyá f. выжимáнне сóмы सुत्रात su-trāta хорошó защищённый सुत्रात्र su-trātra 1) см. सुत्रात ; 2) хоро-

सुत्रामन् su-trāman 1. хорошо́ охраня́ющий 2. т. пот. рг. эпитет Индры; см. इन्द्र 1

шо защищающий

सुत्वन् sútvan выжима́ющий со́му सुदंसस् su-dámsas соверша́ющий чуде́сные дея́ния

सुदक्ष su-dákşa 1) ло́вкий, иску́сный 2) о́чень знающий

मुदक्षिण su-dakşiṇa 1) см. सुदक्ष 1); 2) дру́жественный

सुदत्र su-dátra дающий богатые дары सुदन्त su-danta bah. прекраснозу́бый

सुदर्शन su-darçana bah, прекра́сный на вид

सुदा su-dā ще́дро дающий или же́ртвующий

सुदान su-dāna n. богáтое подношéние; щéдрый дар

सुदानु su-dånu 1) см. सुदा; 2) ще́дрый (о богах)

सुदामन् su-dāman cm. सुदानु 2)

सुदारुण su-dāruṇa 1) оंчень свире́пый 2) ужа́сный, стра́шный

सुदावन् su-dāvan cm. सुदानु 2)

सुदास् su-dås 1. ще́дрый 2. т. ре́вностный покло́нник бого́в

सुदिन su-dina 1. я́сный, безо́блачный 2. n. 1) я́сный, безо́блачный день 2) счастли́вый день

सूदिनता su-dinatā f. я́сная пого́да

सुदिनत्व su-dinatva n. 1) я́сность, безо́блачность 2) счастли́вое вре́мя

सुदिव su-divá n. прекрáсный день

सुदिवस su-divasa n. सुदिव

सुदीति su-diti 1. 1) сия́ющий 2) пыла́ющий 2. f. я́ркое пла́мя

सुदीर्घ su-dirgha 1) оंчень до́лгий 2) подро́бный, обстоя́тельный

सुदु:ख su-duḥkha о́чень тру́дный, тяжёлый; Acc. सुदु:खम् adv. о́чень приско́рбно

सुदु:खित su-dulikhita 1) оंчень несчастливый 2) глубоко́ опечаленный

सुदुघा su-dughā f. удойная коро́ва सुदुर्जेय su-durjaya 1) труднопреодоли́мый 2) непобеди́мый

सुदुत्रेल su-durbala чрезвычайно слабый सुदुर्वेद्ध su-durbuddhi bah. очень глу́пый सुदुर्वेद्ध su-durmanas очень печальный सुदुर्लभ su-durlabha труднодостижи́мый सुदुर्लभ su-duskara 1) недосту́пный, непристу́пный 2) трудновыполни́мый

स्दृष्ट su-duşta очень злой

सुदुस्तर su-dustara cm. सुदुष्कर 1)

सुदु:सह su-duḥsaha 1) совершенно невыносимый 2) непреодолимый

सुद्र su-d $\bar{u}$ ra о́чень далёкий; Acc. सुदूरम् adv. a) о́чень далеко́ b0 о́чень, чрезвыча́йно; Abl. सुदूराद् adv. издалека́

सुदृढ su-dṛḍha 1) очень крепкий, очень прочный 2) нейстовый

सुदृश्ये su-dr arphi i , прекрасная женщина सुदृश्य su-dr arphi ya я́сно ви́димый

सुदेव su-devú 1. n. истинный бог 2. хранимый истинными богами

सुदेव्य su-devya n. толпа́, сонм добрых бого́в

सुद्ध sudru m. древеси́на सुद्धिज su-dvija см. सुदन्त सुधन su-dhana bah. о́чень бога́тый

सुधन्वन् su-dhanvan 1. имéющий красивый лук 2. т. назв. смешанной касты

सुधर्म su-dharma m. справедливость

सुधर्मन su-dharman справедливо де́йствующий

सुधा I su-dhā f. хоро́шее самочу́вствие सुधा II su-dhā f. 1) некта́р 2) молоко́ 3) и́звесть

सुधांशु sudhāṅçu (sudhā+aṅçu) m. лунá, мéсяц

मुधाकर sudhākara (sudhā + ākara) m. cm. मुधांशु

सुधातु su-dhātu хорошо составленный, основательный

सुधाद्रव sudhā-drava m. 1) известко́вый раство́р 2) внешний лоск

सुधामय sudhāmaya некта́рный

सुधार su-dhāra 1) краси́во или оби́льно текýщий 2) хорошо́ заострённый (о стреле)

सुधारा su-dhārā f. струя некта́ра सुधासित sudhā-sita побелённый सुधित sú-dhita 1) удо́бный, ую́тный 2) пригото́вленный (о еде) 3) благоскло́нный सुधीर su-dhīra 1) о́чень кре́пкий 2)

सुधृष्टम su-dhṛṣṭama о́чень предприи́м-

устойчивый

सुनय su-naya m. 1) разумное поведение 2) мудрая политика

सुनयन su-nayana bah. прекрасногла́зый सुनस su-nasa bah. с краси́вым но́сом सुनाभ su-nābha bah. с краси́вой ступи́-цей (о колесе колесницы)

सुनामन् su-nāman bah. с краси́вым и́менем

सुनास su-nāsa cm. सुनस सुनासिक su-nāsika cm. सुनस सुनिद्र su-nidra bah. облада́ющий хоро́им сном, хорошо́ спя́щий सुनिभृतम् su-nibhṛtam adv. в по́лной і́йне, соверше́нно секре́тно

मुनिर्मल su-nirmala о́чень чи́стый, о́чень розра́чный (о воде)

मुनिर्वृत su-nirvṛta соверше́нно беззабо́тый, беспе́чный

सुनिश्चंय su-niçcaya1.m. твёрдое решение . bah. твёрдо убеждённый

सुनिष्क su-nişka bah. нося́щий изя́щное краше́ние на ше́е

सुनीत su-nīta 1. хорошо́ веду́щий себя́, оспи́танный 2. п. 1) разу́мное или му́дое поведе́ние 2) благоразу́мие

सुनीति su-nīti 1. см. सुनीत 1; 2. f. 1) ра́вильная поли́тика 2) хоро́шее поведе́ие

मुन्दर sundara прекрасный मुन्दरी sundarī f. 1) краса́вица 2) супıўга

मुन्दन्त् sunvánt m. жрец (совершающий жертвоприношение сомы)

सुपङ्क su-pañka m. хорошая глина सुपति su-pati m. хороший супру́г सुपत्नी su-patni име́ющая хоро́шего господина или супру́га

सपथ् su-páth m. хоро́ший путь

सुपथ् su-pátha cm. सुपथ्

सुपरिश्रान्त su-pariçrānta совершенно изнурённый

सुपरीक्षित su-parikşita хорошо изу́ченный

सुपर्ण su-parṇá m. 1) больша́я пти́ца 2) разряд миф. птиц-великанов

सुपर्याप्त su-paryāpta обширный (о доме) सुपलाश su-palāça bah. с обильной листвой

सुपाणि su-pāṇi bah. искусный, ловкий

सुपार su-pārá 1) легкопреодоли́мый 2) бы́стро проходя́щий (о дожде) 3) помога́ющий

सुपुत्र su-putra 1. т. хороший сын 2. bah. 1) имеющий много сыновей 2) имеющий хорошего сына

सुपुष्प su-puspa bah. имéющий прекрасные цветы

सुपुष्पित su-puspita см. सुपुष्प सुपूजित su-pūjita высокопочита́емый सुपूर sú-pūra легконаполни́мый सुपूर्ण sú-pūrṇa соверше́нно по́лный

सुप्त suptá 1. 1) усну́вший; спя́щий 2) нераспусти́вшийся (о цветке) 3) онеме́вший, оцепене́вший 2. п. сон

सुप्तक suptaka n. cm. सुप्त 2

सुप्तप्रबुद्ध supta-prabuddha пробуди́вшийся ото сна́

मुप्ति supti f. сон; дремота
मुप्तोत्थित suptotthita (supta + utthita)
вставший ото сна

सुप्रज su-prajá bah. имеющий хороших или много детей

सुप्रज्ञ su-prajña му́дрый

सुप्रणीति su-práṇīti f. уве́ренное руково́дство

सुप्रतिष्ठ su-pratisṭha 1) кре́пко стоя́щий 2) надёжно подде́рживающий

सुप्रभात su-prabhāta n. ра́нний рассве́т सुप्रवाचन su-pravācaná bah. досто́йный восхвале́ния

सुप्रसन्न su-prasanna 1) о́чень чи́стый, прозра́чный 2) откры́тый, я́сный (напр. взгляд)

सुप्रसाद su-prasāda bah. легко успока́иваемый; кро́ткий

सुप्राप su-prāpa легкодостижимый सुप्रावी su-prāvi 1) оंчень усердный 2) готовый помоंчь

47 Санскр.-русск. сл.

सुप्रिय sú-priya 1) о́чень ми́лый 2) люби́мый

सुप्रीत su-prita 1) о́чень обрадованный 2) дово́льный чем-л. (Loc.)

मुफल sú-phala bah. приносящий хорошие плоды, плодоносный

सुबन्धु su-bandhu 1. bah. 1) хорошо́ свя́занный 2) ро́дственный 2. т. хоро́ший друг सुबल su-bala т. nom. pr. царь Ганд-

хары, отец Шакуни и Гандхари; см. गान्धार, शकुनि, गान्धारी

मुबहु su-bahu 1. оंчень мно́го 2. т. пот. pr. демон

मुबहुशस् su-bahuças adv. о́чень ча́сто सुबाल su-bāla 1) о́чень глу́пый 2) безрассу́дный

सुबाहु su-bāhu bah. име́ющий си́льные или краси́вые ру́ки

स्**बी**ज su-bīja n. хоро́шее зерно́

सुबुद्धि su-buddhi 1. f. ум, ра́зум; му́дрость 2. bah. о́чень у́мный, му́дрый

सुबोध su-bodha 1. легкопонима́емый, вразуми́тельный 2. т. 1) хоро́шая осведомлённость 2) до́брый сове́т

स्वोधन su-bodhana cm. स्वोध 1

सुन्नह्मण्य su-brahmanyá 1. дружественный брахманам 2. т. 1) один из трёх помощников жреца, поющего Самаведу; см. सामवेद; 2) пот. рг. см. स्कन्द 5)

सुन्नह्मन् sú-brahman 1. т. хоро́ший бра́х-ман (выполняющий все свои обязанности) 2. bah. 1) с хоро́шими моли́твами 2) име́ющий хоро́шего жреца́-бра́хмана (при жертвоприношении)

सुभग su-bhága bah. 1) счастли́вый 2) прекра́сный 3) благотво́рный 4) люби́мый, ми́лый

सुभगता su-bhagatā f. сча́стье, счастли́вая до́ля सुभगत्व su-bhagatvá n. см. सुभगता सुभट su-bhata m. доблестный воин

सुभद्रा su-bhadrā f. nom. pr. сестра Кришны и супруга Арджуны; см. कृष्ण 2 3), ग्रर्जन 2

सुभाषित su- $bh\bar{a}$ sita 1. 1) хорошо́ ска́-занный 2) красноречи́вый 2. n. 1) красноре́чие 2) поэти́ческое изрече́ние 3) афори́зм 4) хоро́ший сове́т

सुभिक्ष su-bhikşa 1. n. 1) хоро́шая мілостыня 2) изоби́лие пи́щи 2. bah. име́ющий изоби́лие пи́щи

सुभुज su-bhuja bah. с красивыми рука-

सुभूत su-bhūta 1. 1) уда́чный 2) разу́мный 3) хоро́ший 2. т. благополу́чие, сча́стье

सुभूति su-bhūti f. см. सुभूत 2

सुभृत su-bhṛta ухо́женный, хо́леный

सुभू su-bhṛça 1) стреми́тельный, бу́рный 2) си́льный; поры́вистый 3) вспы́льчивый

सुञ्च su-bhrū 1. f. красивые бро́ви 2. bah. прекраснобро́вая

सुमङ्गल su-mañgala bah. принося́щий сча́стье

सुमत् sumát adv. вместе, одновременно с (Instr.)

सुमति su-matí 1. f. 1) ум, разум 2) благосклонность 3) моли́тва 2. bah. благоразу́мный

सुमधुर su-madhura 1) оंчень ми́лый, сла́вный 2) мелоди́чный, сла́достный

सुमध्य su-madhya bah. имеющий красивую (стройную) та́лию

सुमध्यम su-madhyama см. सुमध्य

सुमध्यमा su-madhyamā f. же́нщина с краси́вой (стро́йной) та́лией

सुमनस् su-mánas 1. bah. 1) ра́достный,

весёлый 2) ми́лый, преле́стный 3) благоскло́нный 2. f. цвето́к

सुमन्तु su-mantu m. 1) хороший советчик 2) nom. pr. мудрец

सुमन्त्र su-mantra 1. bah. сле́дующий до́брым сове́там 2. т. пот. рг. возница Дашаратхи; см. दशरथ 2

सुमहन्त् su-mahant 1) оंपень большой 2) великий 3) прекрасный 4) очень важный सुमहाकक्ष su-mahā-kakṣa bah. с очень высокими стенами

सुमहातेजस् su-mahā-tejas bah. 1) оंчень известный, прославленный 2) прекрасный सुमहामुनि su-mahā-muni m. великий муд-рец

सुमहामनस् su-mahā-manas bah. о́чень великоду́шный

सुमित su-mita 1) хорошо́ изме́ренный 2) хорошо́ укреплённый

सुमित्र su-mitra bah. крепко подружившийся

सुमित्रा su-mitrā f. nom. pr. супруга Дашаратхи, мать Лакшманы и Шатругхны; см. लक्ष्मण, शत्रुघ्न

सुमित्र्य su-mitrya cm. सुमित्र

सुमुख su-mukha 1. n. 1) краси́вый рот 2) краси́вое лицо́ 2. bah. име́ющий краси́вое лицо́, очарова́тельный 3. (-о) скло́нный к; Instr. सुमुखेन adv. бо́дро, ве́село

स्मेक su-méka прочный, крепкий

सुमेरु su-meru 1. 1) наилу́чший 2) высоча́йший 3) краси́вый 2. т. назв. миф. золотой горы, за которую заходит солнце

सुम्न su-mná 1. 1) благосклонный 2) милый 2. n. 1) благосклонность 2) милость 3) молитва; просьба 4) удовлетворение 5) радость 6) мир

सुम्नायु su-mnāyú 1) благочести́вый 2) смире́нный

सुम्नावन् su-mnāvan милостивый, благосклонный

सुम्निन् su-mnin см. सुम्नावन्

सुयज्ञ su-yajña 1. m. хоро́шая же́ртва 2. bah. принося́щий или принима́ющий хоро́шую же́ртву

सुयत su-yata хорошо́ обу́зданный или укрощённый

सुयन्तु su-yantu хорошо́ управля́емый или направля́емый

सुयम su-yáma 1) см. सुयन्तु ; 2) легко́ управля́емый

सुयशस् su-yaças bah. великоле́пный, прекра́сный

सुयाम su-yāma хорошо управляющий सुयुज् su-yuj хорошо запряжённый (о повозке, лошадях)

सुर sura m. бог

सुरकुल sura-kula n. жилище бого́в, небеса́

मुरक्षित su-rakşita хорошо сохраня́емый मुरिक्षन् su-rakşin m. хороший страж सुरगज sura-gaja m. 1) боже́ственный слон 2) слон бого́в

स्रगृह sura-gṛha n. см. स्रकुल

सुरङ्ग su-rañga m. апельси́нное де́рево

सुरत su-rata 1. 1) игривый, весёлый 2) жалостливый, сострада́тельный 2. п. 1) больша́я ра́дость 2) наслажде́ние, удовольствие 3) любо́вная связь

सुरत्न su-rátna bah. обладающий большими сокровищами

सुरथ su-ratha 1. m. краси́вая колесни́ца 2. bah. име́ющий краси́вую колесни́цу 3. m. во́ин на колесни́це

. सुरद्विप sura-dvipa m. c.m. सुरगज

सुरद्विष् sura-dviş m. nom. pr. Bpar боrób — эпитет Раху; см. राह

सुरधनुस् sura-dhanus n. ра́дуга (букв. лук бо́га)

सुरपुर sura-pura n. город богов (об Амаравати; см. ग्रमरावती)

सुरपुरोधस् sura-purodhas m. домашний жрец богов (о Брихаспати; см. बहस्पति 1)

सुरिभ sura-bhí 1. благоуха́ющий, ароматный 2. т. весна 3. п. аромати́ческое вещество; духи́ 4. f. nom. pr. мифическая корова

सुरिभसमय surabhi-samaya m. весе́ннее вре́мя

सुरभी surabhi f. cм. सुरिभ ;  $\sim$  कर् насыщать благоуха́нием

सुरिष sura-rşi m. божественный мудрец सुरलोक sura-loka m. мир богов, небеса

सुरिश्म su-raçmi bah. лучеза́рный, сверка́ющий

सुरस su-rasa bah. 1) богатый водою или соком 2) приятный на вкус 3) очень красивый

सुरसरित् sura-sarit f. божéственная рекá (о Ганге)

स्रस्त sura-suta m. сын богов

सुरसा surasā f. nom. pr. мать демонов--нагов; см. नाग

सुरसुन्दरी sura-sundari f. божéственная краса́вица, а́псара

सुरस्त्री sura-strī f. cm. सुरसुन्दरी सुराङ्गना surāñganā (sura-añganā) f. cm. सुरसुन्दरी

सुराजीविन् surā-jīvin 1. живу́щий виноде́лием 2. т. 1) хозя́ин кабачка́ 2) виноку́р सुराधिप surādhipa (sura + adhipa) т. влады́ка бого́в

स्राप surā-ра пьющий хмельно́е

सुरापाण surā-pāṇa 1. см. सुराप 2. п. питьё хмельного

सुरारि surāri (sura + ari) m. враг бого́в (об асурах)

सुरालय I surālaya (sura+ālaya) 1) обытель бого́в, небеса́ 2) жили́ще бого́в, храм

सुरालय II surālaya (surā+ālaya) m. кабачо́к

सुराष्ट्र surāsṭra т. назв. страны на западе Индии, современный Гуджарат

सुरासुर surāsura (sura + asura) m. pl. dv. бо́ги и а́суры

स्री surī f. богиня

सुरुङ्गा  $suruar{n}gar{a}$  f. подзе́мный ход

सुरुच् *su-rúc* 1. свéтлый, я́сный 2. *f*. свет; блеск

सुरुचिर su-rucira 1) см. सुरुच् 1; 2) великоле́пный, прекра́сный

सुरूप su-rūpá bah. 1) стáтный 2) красивый

सुरेख su-rekha bah. краси́во оче́рченный सुरेतस् su-retas bah. бога́тый се́менем स्रोष su-roṣa bah. 1) о́чень серди́тый 2)

सुलक्षण su-lakşana 1. n. хоро́ший или счастли́вый при́знак 2. bah. 1) име́ющий хоро́шие или счастли́вые зна́ки 2) счастли́вый, уда́чливый

легко приходящий в ярость

सुलिक्षत su-lakşita хорошо иссле́дованный или прове́ренный

मुलभ su-labha 1) легко достижимый; досту́пный 2) ча́сто встреча́ющийся, обы́чный

सुलभावकाशः sulabhāvakāça (sulabha + avakāça) bah. легко находящий доступ в (Loc.)

सुलभेतर sulabhetara (sulabha + itara) труднодостижи́мый सुललित su-lalita 1) оंчень привлека́тельный 2) грацио́зный

मुलोचन su-locana bah. прекрасноо́кий

सुवदन su-vadana bah. с красивым лицом, прекрасноликий

स्वदना su-vadanā f. краса́вица

सुवर्चस् su-várcas bah. 1) по́лный жи́зни 2) стра́стный, пы́лкий 3) прекра́сный, преле́стный

सुवर्चस su-varcasa см. सुवर्चस्

सुवर्ण su-várṇa 1. n. 1) зо́лото 2) бога́тство 2. bah. 1) краси́вого цве́та 2) золоти́стый, цве́та зо́лота

सुवर्णकर्तर् suvarṇa-kartar m. золоты́х дел ма́стер

सुवर्णकार suvarṇa-kāra m. см. सुवर्णकर्तर् सुवर्मन् su-varman 1. n. хоро́шее вооруже́ние; хоро́шие доспе́хи 2. bah. хорошо́ вооружённый

सुवर्ष su-varşa m. хоро́ший дождь सुवासस् su-vāsas bah. краси́во оде́тый, наря́дный

मुनित su-vitá 1. 1) удобнопроходи́мый, то́рный 2) благоприя́тный 2. n. 1) то́рный путь 2) сча́стье 3) уда́ча

सुवित्त su-vitta 1. n. большо́е бога́тство 2. bah. зажи́точный

सुविदत्र su-vidátra 1. 1) щёдрый 2) благосклонный 2. n. 1) щёдрость 2) благосклонность

सुविदित्रिय su-vidatriya см. सुविदत्र । सुविदित sú-vidita хорошо́ изве́стный; знамени́тый

सुविद्या su-vidyā f. хоро́шие зна́ния सुविद्वस् su-vidvas зна́ющий, све́дущий सुविध su-vidha bah. хоро́шего ви́да или ка́чества

मुविधि su-vidhi m. 1) хоро́ший, правиль-

ный ме́тод, спо́соб 2) хоро́шее пра́вило 3) хоро́ший обы́чай

सुविपुल su-vipula о́чень большо́й सुविभक्त su-vibhakta равноме́рный

सुविस्तर su-vistara 1. m. 1) большой объём 2) подробность; Abl. सुविस्तराद् adv. а) пространно б) подробно 2. bah. 1) объёмный, обширный 2) подробный, обстоятельный

सुविहित su-vihita 1) хорошо́ выполненный 2) хорошо́ обору́дованный чем-л. (Instr.)

सुवीर्य su-virya n. 1) му́жество, до́блесть 2) pl. герои́ческие дея́ния 3) pl. во́йско из геро́ев

सुवृक्ति su-vṛkti 1. f. ценная награда, ценный подарок 2. bah. 1) имеющий ценную награду, ценный подарок 2) награждающий ценным призом; дарящий ценный подарок

सुवृत् su-vrt легкокатя́щийся (о колесниие)

सुवृत्त su-vṛtta 1. 1) красіво округлённый 2) благовоспитанный 3) написанный хорошим стихотворным разме́ром 2. п. хорошее поведе́ние

मुवृत्ति su-vṛtti f. см. मुवृत्त 2 मुवृष्ट su-vṛṣṭa n. см. सुवृष्टि सुवृष्टि su-vṛṣṭi f. благоприя́тный дождь मुवेद I su-veda bah. много зна́ющий सुवेद II su-veda bah. легко́ добыва́емый सुवेष su-veṣa 1. т. краси́вая оде́жла 2.

bah. 1) красиво одетый 2) украшенный सुन्यक्त su-vyakta я́вный, очеви́дный;

सुट्यक्त su-oyakta явный, очевидный Асс. स्व्यक्तम् adv. явно, очевидно

सुशमि su-çami adv. 1) заботливо 2) послу́шно

सुशरण su-çaraṇá bah. предоставляющий хоро́шее убе́жище или прию́т

सुशर्मन् su-çarman 1. см. सुशरण ; 2. п. хорошее убежище, приют

सुशान्त su- $ç\bar{a}nta$  о́чень споко́йный (о во- $\partial e$ )

सुशिक्षित su-çikşita хорошо обу́ченный मुशिक्षित sú-çiçvi хорошо́ развива́ющийся (о плоде в материнской утробе)

o n.100e в материнской утроое) मुशिप्य su-çisya т. хоро́ший учени́к स्शीत su-çita о́чень холо́дный

सुशीतल su-çitala cm. सुशीत

सुशील su-çila 1. n. доброду́шный хара́ктер 2. bah. доброду́шный, до́брый

सुशें з*u-çéva* 1) о́чень ми́лый, сла́вный 2) дружеский 3) процвета́ющий, благопо-лу́чный 4) веду́щий к сча́стью

सुगेवम् su-çevas см. सुशेव

मुश्री su-çri bah, великоле́пный, прекра́сный

मुश्रीक su-çrīka cm. सुश्री

सुश्रुत sú-çruta 1. 1) охо́тно вы́слушанный 2) широ́ко́ изве́стный, о́чень знамени́тый 3) хорошо́ слы́шный 2. т. пот. рг. автор мед. трактата, жил в IV в.

मुश्रुनि su-çruti f. хороший слух

सुश्रोणी su-çroṇi bah. прекраснобёдрая मुश्लक्ष्म su-çlakṣṇa о́чень не́жный, хру́пкий

सुश्लोक su-çloka bah. 1) красноречивый 2) сладкозвучный 3) знаменитый, прославленный

सुश्लोक्य su-çlokya n. 1) сла́ва 2) красноре́чие

सुषिख susakhi (su+sakhi) bah. 1) дру́жественный 2) име́ющий хоро́ших друзе́й सुपद susada (su+sada) удо́бный для сиде́ния или жилья́

मुपम susama (su + sama) 1) о́чень краси́вый 2) легкопонима́емый

स्पद्घ suṣaha (su + saha) легкоодоли́мый

सुषिर susirá (su+sirá) 1. полый, пустой 2. n. отве́рстие, дыра́

सुषिरता  $susirat\bar{a}$  ( $su+sirat\bar{a}$ ) f. nyctota सुषिरत्व susiratva (su+siratva) n. cm. सुषिरता

सुषुति suşuti (su+suti) f. лёгкие ро́ды सुषुत suşuta (su+suta) cм. सुषू I 1) सुष्त suşupta (su+supta) 1. кре́пко

спящий 2. п. см. सुष्पित

सुषुप्ति susupti (su + supti) f. кре́пкий, глубо́кий сон

सुषुप्तिवत् susuptivat (su + suptivat) adv. как в глубо́ком сне

सुषुप्सा  $susups\bar{a}$  ( $su + sups\bar{a}$ ) f. 1) сонливость, вя́лость 2) ле́ность

सुषुप्सु suṣupsu (su + supsu) со́нный; вя́лый

सुबुम्रा susumna (su + sumna) оंчень ми-

सुषू І susu (su+su) 1) хорошо выдавленный (о come) 2) очень возбуждающий

सुष्  $\Pi$   $susar{u}$  ( $su+sar{u}$ ) f. легко́ рожда́ющая

सुष्मा susuma (su + suma) f. см. सुष् II सुषोम susuma (su + suma) bah. содержащий ценный сок (o cocyde c comoù)

सुषोमा susoma (su + soma)  $f. \cos \varphi c$   $com \varphi$ 

सुष्टुत sustuta (su + stuta) cм. सुष्टु

सुष्टुति sustuti (su+stuti) f. справедливая или высо́кая награ́да

सुष्टुभ् suṣṭubh (su + stubh) 1) ре́зко или гро́мко звуча́щий 2) лику́ющий

सुट्ड suṣṭhú (su + sthu) adv. 1) краси́во 2) пра́вильно

सुसंयुत su-sanyuta 1) хорошо управля-

мый 2) овладева́емый 3) хорошо́ владе́эщий собой

सुसंरब्ध su-saṅrábdha 1) твёрдо держа́цийся, прочный 2) разъярённый

सुसंवृत su-samvṛta 1) хорошо́ уку́танный ।) запря́танный 3) тайный

सुसंशित su-samçita хорошо наточенный, аострённый

सुसंस्कृत su-sańskṛta 1. 1) хорошо́ наря́кенный, разукра́шенный 2) содержа́щийя в поря́дке 3) хорошо́ отде́ланный или обрабо́танный 2. п. пра́вильный санскри́т

सुसखि su-sakhi m. хороший друг सुसंगृहीत su-sangrhita 1) хорошо сдеркиваемый или подчиняемый 2) легко лравляемый

सुसत्कृत su-satkṛta 1) см. सुसंस्कृत 1; 2) высокочтимый 3) принятый с почётом सुसत्त्व su-sattva bah. 1) весьма решисельный 2) храбрый, мужественный सुसद्श su-sadṛça очень похожий на ко-

सुसमाहित sú-samāhita 1) хорошо́ нагру́женный (о телеге) 2) о́чень внима́тельный или сосредото́ченный

20-л. (Gen.)

मुसमिद्ध su-samiddha хорошо разожжённый, пылающий

सुसमृद्ध sú-samṛddha 1) оби́льный, из-5ы́точный 2) о́чень бога́тый

मुसंपिष्ट su-sanipisṭa соверше́нно разби́гый (о колеснице)

सुसं भ्रान्त su-sambhrānta совершенно запутанный или сбитый с толку

सुसर्व sú-sarva 1) по́лный 2) соверше́нный

सुसाय su-sāya n. хоро́ший ве́чер सुसित su-sita соверше́нно бе́лый

सुसीम su-sima bah. с волоса́ми, краси́во расчёсанными на пробо́р

सुसुख su-sukha оंчень приятный; Acc. सुसुखम् adv. оंчень приятно

सुस्त्री su-stri f. хоро́шая, ве́рная жена́ सुस्थ su-stha здоро́вый, хорошо́ себя́ чу́вствующий

सुस्थित su-sthita 1) про́чно стоя́щий, усто́йчивый 2) см. सुस्थ ; 3) счастли́вый सूस्थित su-sthiti f. 1) живопи́сное ме́сто

2) благосостояние, достаток

सुस्थिर su-sthira 1) см. सुस्थित 1); 2) постоянный, неизменный

सुस्तिग्ध su-snigdha 1) оंчень гла́дкий или мя́гкий 2) оंчень ми́лый, сла́вный

सुस्वर  $su ext{-}svara$  1. bah. 1) с прия́тным го́лосом 2) мелоди́чно звуча́щий; Acc. सुस्वरम् adv. мелоди́чно 2. m. пра́вильное музыка́льное ударе́ние

सुस्वाद su-sväda bah. оंчень вкусный सुस्वादु su-svädu подслащённый

सुस्वामिन् su-svāmin m. хоро́ший повели́тель или предводи́тель

सृहन su-hána легкоодоли́мый

सुहव su-hava 1. достойно призыва́емый или призыва́ющий 2. т. доброе обраще́-

सुहव्य su-havya cm. सुहव 1

मुहस्त su-hásta bah. с краси́выми или ло́вкими рука́ми

सृहस्त्य su-hastya см. सृहस्त

सुहित su-hita 1) о́чень подходя́щий или поле́зный 2) по́лностью удовлетворённый 3) сы́тый

सुहृत sú-huta 1. 1) хорошо или правильно пожертвованный 2) удостоенный чести 2. п. истинное пожертвование

मुहृज्जन suhṛjjana (suhṛd + jana) m. друг

सुहृत्ता suhṛttā f. дрýжба सुहृत्त्व suhṛttva n. см. सुहृत्ता मुह्रद् su-hṛd 1. m. 1) друг 2) сою́зник 2. (-о) 1) дру́жественный 2) пре́данный; лю́бящий

मुहृदय su-hṛdaya bah. добросерде́чный मुहोतर् su-hotar т. хоро́ший же́ртвователь

 Ң II sū (Ā. pr. suté — II, súyate — IV;

 fut. soṣyáte, saviṣyáte; pf. suṣuvé; aor.

 ásiṣṭa, ásaviṣṭa; p. soṣyáti; inf. sótum; pp.

 sūtá, sūná) 1) производить 2) рождать,

 порождать 3) приносить, давать (урожай)

सू III  $s\bar{u}$  1. m. роди́тель 2. f. роди́тельница

सू IV sū см. सू 1)

सूकर sūkara m. дикий вепрь सूकरी sūkari f. самка вепря

सूक्त  $s\bar{u}kt\acute{a}$  (su+ukta) 1. краси́во ска́занный 2. n. 1) краси́вое  $u \wedge u$  остроу́мное выраже́ние 2) изрече́ние, афори́зм 3) веди́ческий гимн

सूक्तवाक sūkta-vāka m. произнесение изречения или гимна

सूक्तवाच् sūkta-vāc произносящий хорошую речь, гимн, изречение

सूक्ति  $s\bar{u}kti$  (su+ukti) f. краси́вое uли му́дрое изрече́ние

सूक्ष्म sūkṣma 1) мéлкий, о́чень мáленький 2) незначи́тельный

सूक्ष्मता  $s\bar{u}k$ ş $mat\bar{a}$  f. незначи́тельность सूक्ष्मत्व  $s\bar{u}k$ şmatva n. cm. सूक्ष्मता सूक्ष्मदिशिता  $s\bar{u}k$ şma-darç $it\bar{a}$  f. дальнови́дность, прозорли́вость

सूक्ष्मदर्शिन् sūkşma-darçin 1) зо́ркий 2) прозорли́вый सूक्ष्मपाद sūkṣma-pāda bah. имéющий мáленькие ноги

सूच् sūc (U. pr. sūcáyati/sūcáyate — X; pf. sūcayañ-cakára/cakré; aor. ásusūcat/ásusūcata; pp. sūcitá) 1) ука́зывать, пока́зывать 2) обнару́живать 3) проявля́ть 4) жестикули́ровать (в драме)

सूचक sūcaka 1. 1) ука́зывающий на что-л. 2) выража́ющий что-л. (Gen., -о) 2. т. преда́тель, доно́счик

सूचन sūcana 1. возвещающий что-л. (-0) 2. п. возвещение чего-л.

सूचना sūcanā f. c.n. सूचन 2

सूचि sūci f. 1) игла́, колю́чка 2) тычи́нка 3) о́стрый предме́т 4) вид боевого построения— колонной или гуськом 5) см. सूचिपत्त्र

सूचिपत्त्र sūci-pattra n. и́ндекс, указа́тель

सूचिभेद्य sūci-bhedya пло́тный, густо́іі (о темноте)

सूचिन् sūcin т. предатель; доно́счик सूची sūci f. см. सूचि

सूचीक sūcika m. жа́лящее насеко́мое सूच्यम्न sūcyagra (sūci + agra) 1. n. ко́нчик иглы́ 2. bah. о́стрый как игла́

सूत sūtá m. 1) возница 2) коню́ший 3) скази́тель (героических подвигов)

सूतक  $s\bar{u}taka$  n. рождение; роды सूतिका  $s\bar{u}tik\bar{a}$  f. роженица

सूतता sūtatā f. 1) искусство управлять колесницей 2) должность возницы

सूति  $s\bar{u}ti$  f. 1) выда́вливание (сомы) 2) изготовле́ние, произво́дство 3) рожде́ние; ро́ды

सूतु sūtu f. бере́менность

सूत्र sūtra n. 1) нить 2) шнур; шнуро́к 3) волокно́ 4) ли́ния 5) изрече́ние 6) Су́тры (санскр. книги или руководства го грамматике, философии и др. наусам, написанные в виде сжатых формул или правил)

सूत्रकर्तर् sūtra-kartar m. а́втор уче́бника или руково́дства

सूत्रकार sūtra-kāra m. см. सूत्रकर्तर् सूत्रधार sūtra-dhāra m. 1) плотник 2) директор театра

सूद् sūd (Ā. pr. sūdate — I; fut. sūdisyáte; aor. ásūdista) 1) приводить в поря́док 2) управля́ть, руководить 3) готовить, приготовля́ть 4) выполня́ть 5) затева́ть 6) выжима́ть 7) убива́ть; разруша́ть

सूद sắda m. 1) коло́дец 2) грязь (высохшей лужи) 3) вид сосуда

सूदन súdana 1. 1) приводя́щий в поря́док 2) уничтожа́ющий 3) убива́ющий 2. *т.* разруши́тель 3. *п.* разруше́ние

सूदियत्न sūdayitna быющий ключом सूदिन् sūdin см. सूदियत्न

सून  $s\bar{u}na$  1. (pp. om सू II) 1) рождённый, произведённый 2) расцве́тший, распусти́вшийся 2. m. сын 3. n.буто́н; цвето́к

सूनर sū-nára 1) дру́жеский 2) ра́достный 3) ми́лый, прия́тный

सूना  $s\bar{u}n\hat{a}$  f. 1) плетёный ко́роб 2) плетёное блю́до 3) бо́йня

सून् ѕйпи т. сын

सूनुमन्त् sūnumant имеющий сыновей

स्नृत su-nr'ta 1. 1) ра́достный, весёлый 2) любе́зный 3) ми́лый, прия́тный 2. n.

1) блаженство 2) ликование

सूनृता  $s\bar{u}$ - $n_f$ tā f. 1) cм. सूनृत 2; 2) песнь uлu гимн ра́дости 3) дру́жеский разгово́р

सूप sūpa m. 1) отва́р 2) суп सूपकर्तर् sūpa-kartar m. по́вар सूपकार sūpa-kāra m. см. सूपकर्तर् सूपरस sūpa-rasa m. вкус су́па सूप्य ѕйруа п. суп, похлёбка

सूभर्व sú-bharva хорэшо пасущийся или вскормленный (о быке)

सूर् súr m. 1) со́лнце 2) не́бо

सूर I súra m. сóма, стека́ющий с пре́сса स्र II súra m. сóлнце

सूरि  $s\bar{u}ri$  m. 1) же́ртвователь 2) господи́н, властели́н 3) мудре́ц 4) учи́тель, наста́вник

सूर्क sūrkş (Р. pr. sūrkşati — I; pf. sūṣūrksa; aor. ásūrkṣīt) 1) забо́титься 2) уважа́ть

सूर्क्य sūrkşya (pn. от सूर्क्) достойный внимания

सूर्मी sūrmi f. 1) водопрово́дная труба́ 2) свети́льник в ви́де по́лой тру́бки 3) изображе́ние (женщины), и́дол (к-рые раскаляют докрасна и предлагают обнять совершившему прелюбодеяние с женой гуру)

सूर्य súrya m. 1) со́лнце 2) nom. pr. бог солнца

सूर्येकान्त sūrya-kānta m. со́лнечный ка́мень (якобы испускает тепло под воздействием лучей солнца)

सूर्य तेजस् sūrya-tejas n. блеск со́лнца

सूर्यप्रभ sūrya-prabha см. सूर्यतेजस्

सूर्येबिम्ब sūrya-bimba n. со́лнечный диск सूर्यमण्डल sūrya-maṇḍala n. см. सूर्येबिम्ब सूर्यरिश्म sūrya-raçmi 1. т. со́лнечный луч 2. bah. сия́ющий, как со́лнечный луч

सूर्यवंश sūrya-vamça т. Со́лнечная дина́стия (родоначальником к-рой считается царь Икшваку; см. इक्ष्वाक्)

सूर्यवन्त् sūryavant со́лнечный

सूर्यवर्चस् sūrya-varcas bah. прекрасный или сияющий как солнце

सूर्यवार sūrya-vāra m. воскресе́нье

सूर्याचन्द्रमसा sūrya-candramásā m. du. dv. со́лнце и луна́

सूर्यातप  $s\bar{u}ry\bar{a}tapa$  ( $s\bar{u}rya+\bar{a}tapa$ ) m. со́лнечное тепло́; सूर्यातपे दा выставля́ть на со́лнце

सूर्योदय sūryodaya (sūrya + udaya) т. восхо́д со́лнца

सूवरी sūvarī рожда́ющая кого-л. (-о) स sr см. सर्

सृक sṛká m. стрела́; копьё; пи́ка स्गाल sṛgālá m. шака́л

सृगाली sṛgāli f. са́мка шака́ла सुज् I sṛj см. सर्ज

सूज् II sṛj 1) отпускающий 2) создающий, творящий

सृणि srni m. 1) coxá 2) крюк; крючо́к सृणी srni f. cepn

सुण्य sṛṇya име́ющий серп

सृति srti f. 1) путь, доро́га 2) стра́нствие 3) переселе́ние (душ)

सृत्वन् *sṛtvan* бегýщий; спешáщий स्प *sṛр см.* सर्प

सूप्र sṛprā 1) гладкий 2) жи́рный

सृभ् sṛ'bh см. सर्भ् स्मर sṛmará m. 1) молода́я косу́ля

или лань 2) nom. pr. демон; см. 契县マ 2 2)

सृम्भ् sṛmbh cm. सर्भ् सृष्ट sṛṣṭa pp. om सर्ज्

सृष्टि  $s_f s_f i f$ . 1) (по)рождение 2) возникновение 3) созидание, творение 4) сущность, суть 5) пожертвование; пода-я́ние

सृष्टिकृत्  $s_{f}s_{f}t_{f}t_{f}t_{f}$  1. созида́тельный 2. m. творе́ц, созда́тель

सेक् sek (Ā. pr. sékate — I; pf. siseké; aor. ásekiṣṭa) идти, передвигаться

सेक séka m. 1) поли́вка 2) опры́скивание सेक्तर् seklar m. тот, кто полива́ет सेचन secana n. см. सेक सेचनघट secana-ghaṭa m. ле́йка सेचय् secay (caus. om सिच्) полива́ть सेतर् setar m. 1) тот, кто налага́ет око́вы или зако́вывает 2) око́вы; пу́ты

सेतु sétu m. 1) см. सेतर् 2) плотина 3) мост 4) пограничный знак

सेतुबन्ध setu-bandha m. 1) стройтельство плотины или моста́ 2) плотина 3) мост (построенный Хануманом для переправы войск Рамы на Ланку)

सेतुबन्धन setu-bandhana 1) см. सेतुबन्ध 2) прегра́да (прям., перен.)

सेदि sedí f. слабость; изнеможение

सेंघ sedha 1. 1) держа́щий в отдале́нии 2) выгоня́ющий 2. т. запре́т, запреще́ние सेंघт sedhā f. 1) ёж 2) дикобра́з

सेनजित् sena-jít побеждающий войска सेना sénā f. 1) дротик 2) войско

सेनाग senā-ga 1. иду́щий во главе́ во́йска 2. т. полково́дец

सेनाचर senā-cara m. во́ин

सेनाग्र  $sen\bar{a}gra$  ( $sen\bar{a}+agra$ ) n. передовой отря́д, аванга́рд

सेनानी senā-ní m. см. सेनापति सेनापति senā-pati m. 1) военача́льник, полково́дец 2) nom. pr. см. स्कन्द 5)

सेन्द्र séndra вмéсте с Индрой सेन्द्रिय sendriya с о́рганами чувств सेन्य sénya m. копьемета́тель सेर्घ्य sersya 1) зави́стливый 2) ревни́вый

सेल् sel (P. pr. sélati — I; pf. siséla; aor. áselit) идти, двигаться

सेलग séla-ga m. грабитель, разбойник सेव् sev (Ā. pr. sévate — I; fut. sevişyáte; pf. sişevé; aor. ásevişta; pp. sevitá) 1) мéдлить 2) стоять 3) обитать 4) прибегать, обращаться к (Acc.) 5) сопровождать 6)

лужи́ть, прислу́живать 7) почита́ть; уважа́ть 8) леле́ять, уха́живать 9) име́ть люхо́вную связь с (Acc.) 10) ве́ять (о ветре) 11) наслажда́ться, получа́ть удово́льствие 12) по́льзоваться услу́гами кого-л. (Acc.) सेवक scvaka 1. 1) обита́ющий в (-о) 2) обслу́живающий 3) почита́ющий 4) уха́кивающий 2. т. 1) слуга́; служи́тель 2) после́дователь, приве́рженец

सेवन J sevana n. шитьё

सेवन II sevana n. 1) посещение 2) облуживание 3) почитание 4) употребление 5) наслаждение

सेवा sevā f. 1) служба; прислуживание 2) почитание 3) преданность 4) применение 5) наслаждение

सेवादक्ष sevā-dakṣa бы́стрый, ло́вкий в услуже́нии

सेवाधर्म sevā-dharma m. долг службы सेवितर् sevitar m. 1) слуга 2) почитагель

सेविन् sevin 1) посещающий 2) населя́ощий 3) почита́ющий 4) занима́ющийся 5) пользующийся 6) наслажда́ющийся

सेंह sainha львиный सैक saika 1) вместе с 2) плюс один सैकत saikatá 1. песчаный, песочный 2. п. 1) песчаный берег 2) береговой песок सैकितन् saikatin с песчаными берегами सैनान्य sainānya n. 1) командование войсками 2) пост верховного военачальника सैनाप्त्य saināpatya n. см. सैनान्य

सनापत्य sainapaiya n. см. सनान्य सैनिक sainika 1. вое́нный; войсково́й 2. т. во́ин

सैन्धव saindhavá 1. морской 2. m. pl. жи́тели берего́в И́нда 3. m., n. ка́менная соль

सैन्धविखल्य saindhava-khilyá т. ком сóли सैन्य sainya n. во́йско सैरन्ध्र sairandhra m. слуга́, прислу́жник सैरावन्त् sairāvant изоби́лующий пи́щей सैसक saisaka 1) свинцо́вый 2) тяжёлый 3) неуклю́жий

सो so cm. सा II

सोच्छ्वास socchvāsa вздыхающий; Асс. सोच्छ्वासम् adv. со вздохом (облегчения)

सोढ soḍha pp. om सह् I

सोढर् sodhar 1) выносящий 2) противостоящий, сопротивляющийся

सोत्र sotar m. тот, кто выжима́ет со́му सोतु sotu m. выжима́ние со́мы

सोत्क sotka 1) жаждущий чего-л. 2) требующий чего-л. (o-)

सोत्कण्ठ sotkantha cm. सोत्क

सोत्सव sotsava праздничный (о дне)

सोत्साह sotsāha решительный; энерги́ ный; Асс. सोत्साहम् adv. реши́тельно

सोत्सुक sotsuka жа́ждущий чего-л. (Loc., प्रति, -0)

सोत्सेक sotseka высокоме́рный; чванли́вый

सोत्सेध sotsedha высокий; Асс. सोत्सेधम् adv. одним махом, разом

सोदक sodaka полный воды

सोदर sodara m. единоутробный брат सोदरी sodari f. единоутробная сестра सोदर्य sodarya cm. सोदर

सोदर्यस्नेह sodarya-sneha т. бра́тская любо́вь

सोद्योग sodyoga усердный, стара́тельный सोद्वेग sodvega взволнованный; возбуждённый

सोन्माद sonmāda 1) взбешённый, нейстовый 2) обезýмевший

सोपचार sopacāra 1) ве́жливый 2) дру́жеский

सोपस्वेद sopasveda мо́крый, сыро́й

सोपहास sopahāsa шутли́вый सोपान sopāna n. ле́стница или вход в (Gen., -o)

सोपानत्क sopānatka обутый

सोम sóma m. 1) сóма (выющееся растение типа хмеля, из к-рого изготовляется хмельной напиток для жертвенных возлияний 2) пот. рг. бог луны 3) сóма, напиток богов 4) луна 5) понедельник

सोमक sómaka m. nom. pr. дед Друпады; см. द्रपद

सोमदेव soma-deva 1) бог Со́ма 2) nom. pr. кашмирский поэт XII в.

सोमधान soma-dhāna содержащий сому सोमन् soman m. 1) тот, кто приготовля́ет сому 2) жертвоприноше́ние сомы

सोमप soma-pá пьющий сому

सोमपति soma-pati m. хозя́ин со́мы (об Индре)

सोमपान soma- $p\ddot{a}na$  1. n. питьё со́мы 2.  $somap\dot{a}na$  bah. пью́щий со́му 3. m. тот, кто пьёт со́му

सोमपायिन् soma-pāyin см. सोमपान 2 सोमप्रभ soma-prabha bah. сия́ющий как луна́

सोममद् soma-mád опьянённый со́мой सोममद soma-mada m. опьяне́ние со́мой सामयज्ञ soma-yajña m. жертвоприноше́ние со́мы

सोमयाज्ञिन् soma-yājñin соверша́ющий жертвоприноше́ние со́мы

सोमरक्ष soma-rakṣa m. храни́тель со́мы

सोमवंश soma-vança т. лу́нная дина́стия (царей)

सोमवन्त् somavant содержащий сому सोमवर्चस् soma-varcas bah. 1) обладающий живительной силой сомы 2) великоленный, как сома

सोमविक्रयिन् soma-vikrayin m. продавец сомы

सोमशित sóma-çita возбуждённый со́мой सोमसुत् soma-sut выжима́ющий со́му सोमसुति sóma-suti f. выжима́ние со́мы सोमसुत्या soma-sutyā f. см. सोमसूति सोमसुत्वन् soma-sutvan 1. см. सोमसुत्; 2. т. см. सोमिन

सोमांशु somānçu (soma + ançu) m. стебель сомы

सोमावन्त् somāvant cm. सोमवन्त् सोमाहुति somā-huti f. cm. सोमयज्ञ सोमिन् somin 1. содержа́щий со́му 2. m. изготовитель со́мы

सोम्य somyá 1) см. सोमिन् 1; 2) опьянённый сомой

सौकर saukara относящийся к ве́прю सौकर्य saukarya n. лёгкость, несло́жность

सौकुमार्य saukumārya m. не́жность, хру́п-кость

सौकृत्य saukṛtya n. благодея́ние सौक्ष्म्य saukṣmya n. то́нкость, изы́сканность

सौख्य saukhya n. 1) удово́льствие 2) сча́стье 3) ра́дость 4) удо́бство

सौगत saugata 1. буддийский 2. m. буддист

सौगन्धिक saugandhika 1. благоуханный 2. п. белый или голубой лотос

सौगन्ध्य saugandhya n. 1) благоуха́нне 2) благово́ние

सौजन्य saujanya n. 1) приветливость 2) благосклонность 3) доброта

सौत्य I sautya относя́щийся к изготовле́нию со́мы

सौत्य II sautya 1. относя́щийся к возни́це 2. п. до́лжность возни́цы или колесни́чего

सौत्र sautra 1) сдéланный из шнура 2) относящийся к су́тре; см. सूत्र 6)

सौदर्य saudarya 1. 1) единоутробный 2) братский 2. n. братство

सौदामनी saudāmani 1. рождённая тýчей 2. f. мо́лния

सौदायिक saudāyika n. сва́дебные пода́рки неве́сте от её ро́дственников

सौध saudha m., n. дворе́ц

सौन sauna 1. n. свéжее мясо 2. m. мясник •

सौनिक saunika m. см. सौन 2 सौन्दर्य saundarya n. красота, великоле́пие

सौप्तिक sauptika 1. происходя́щий но́чью (букв. во вре́мя сна) 2. n. ночно́е нападе́ние

सौबल saubala m. patr. cm. शकुनि सौबली saubali f. patr. cm. गान्धारी सौबलेयी saubaleyi f. cm. सौबली

सौभ saubha n. назв. воздушного города Харишчандры; см. हरिश्चन्द्र

सौभग saúbhaga n. 1) сча́стье 2) бла́го सौभगत्व saubhagatvá n. см. सौभग सौभाग्य saúbhāgya n. 1) см. सौभग; 2)

सौभ्रात्र saubhrātra n. бра́тская дру́жба सौमनस saumanasá m., n. 1) хоро́шее настрое́ние 2) ра́дость 3) благополу́чие

выгода 3) слава 4) грация 5) красота

सौमनस्य saumanasya 1. ра́дующий 2. п. весёлый нрав

सौिमक saumika относя́щийся к со́ме सौिमित्र saumitra 1. m. metr. см. लक्ष्मन् ; 2. n. дру́жба

सौमिल्ल saumilla т. пот. рг. поэт, предшественник Қалидасы; см. कालिदास सौमुख्य saumukhya п. 1) весёлое лицо́ 2) весёлый нрав

सौम्य saumyá 1) см. सौमिक; 2) луно-

подобный 3) нежный, мя́гкий 4) дру́жеский

सौम्यता saumyatā f. 1) не́жность, мя́г-кость 2) приве́гливость

सौम्यत्व saumyatva n. см. सौम्यता सौम्यदर्शन saumya-darçana bah. 1) прыве́тливый ви́дом 2) ми́лый

सौम्यरूप saumya-rūpa bah. милови́дный सौम्याकृति saumyākṛti (saumya + ākṛti) см. सौम्यरूप

सौर saura 1. относя́щийся к со́лнцу 2. m. 1) солнцепокло́нник 2) астр. Сату́рн 3. n. собра́ние ги́мнов, посвящённых со́лнцу सौरञ्ज saurabha 1. арома́тный 2. n. арома́т

सौरभ्य saurabhya n. благово́ние सौराज्य saurājya n. хоро́шее ца́рствование или управле́ние

सौरिक saurika спиртной सौर्य saurya солнечный सौव sauvá небесный (о звуке) सौवर sauvara звуковой सौवर्ण sauvarna золотой सौवर्णक sauvarnika т. золотых пел ма-

सीवाणक sauvarnika m. золожых дел ма стер सौविद sauvida m. éвнух सौविदल्ल sauvidalla m. см. सौविद

सौनीर sauvira m. 1) назв. страны, расположенной в сев.-зап. Индии 2) pl. на $\Im \varepsilon$ . народа вышеназв. страны

सौशील्य sauçilya n. 1) благоро́дство 2) доброта́

सौश्रवस sauçravasá 1. 1) прослáвленный 2) похвáльный 3) с добрым именем 2. п.

1) награждение 2) прославление 3) состязание, соревнование

सौच्ठव sauṣṭhava n. 1) прилежание 2) бо́дрость, си́ла

सौहार्द sauhārda n. 1) серде́чность, Ду-

ше́вность 2) дру́жба с кем-л. (Gen., Loc.); सौहार्दम् कर् подружи́ться с кем-л. (Gen.) सौहार्द्य saúhārdya n. см. सौहार्द

सौहित्य sauhitya n. 1) удовлетворе́ние, насыще́ние 2) дру́жеское отноше́ние 3) доброжела́тельность

सौहृद sauhṛda 1. дру́жеский 2. т. дру́г 3. п. 1) дру́жба с кем-л. (Loc., -0) 2) любо́вь к (-0)

सौह्य sauhṛdya n. см. सौहद 3 स्कद् skad см. स्कन्द्

स्कन्द् skand (P. pr. skándati — I; fut. skandisyáti; pf. caskánda; aor. áskandat, áskāntsit; pp. skanná) 1) пры́гать, скака́ть 2) выбра́сывать (пламя) 3) ка́пать

स्कन्द skandá m. 1) прытанье, скакание 2) вытекание; капанье 3) нападение 4) уничтожение 5) nom. pr. бог войны, сын Шивы 6) ртуть

स्कन्दन skandana n. 1) см. स्कन्द 1); 2) неуспех, неудача

स्कन्दपुराण skanda-purāṇa п. назв. одной из Пуран

स्तन्ध skandhá m. 1) плечо 2) ствол дерева 3) то́лстая ветвь 4) разде́л, глава́ 5) воен. подразделе́ние 6) ма́сса, большо́е коли́чество 7) собра́ние

स्कन्धदेश skandha-deça т. область плеча स्कन्धवन्त् skandhavant имéющий ствол स्कन्धक skandhaka п. разветвление (дерева)

स्कन्धावार skandhāvāra (skandha + āvāra) m. 1) ца́рская столи́ца или резиде́нция 2) расположе́ние ла́герем

स्कन्ध्य skándhya плечевой

स्कभ् skabh (P. pr. skabhnóti — V, skabhnáti — IX; pf. caskámbha; aor. áskabhat, áskambhit; pp. skabdhá) 1) укрепля́ть 2) устана́вливать 3) создава́ть

स्कम्भ् skambh см. स्कभ्

स्कम्भ skambhá m. 1) опо́ра, подде́ржка

स्कु sku (P. pr. skunóti — V, skunáti — IX; pf. cuskáva; aor. áskauşīt) 1) рвать, срывать 2) покрывать

स्कुन्द् skund ( $\bar{\mathbf{A}}$ . pr. skúndate — l; aor. áskundista) прыгать

स्कुम्भ् skumbh (P. pr. skubhnóti — V, skubhnáti — IX; aor. áskumbhit) 1) мешать, препя́тствовать 2) остана́вливать

स्खद् skhad (Ā. pr. skhádate—I; jut. skhadisyáte; pf. caskhedé; aor. áskhadista) 1) резать на куски́ 2) разрушáть

स्खल् skhal (P. pr. skhálati — I; pf. caskhála; aor. áskhalit; pp. skhalitá) 1) двигаться 2) отклоня́ться 3) спотыка́ться

स्खल skhala m. c.m. स्खलन 1)

स्खलन skhalana n. 1) спотыкáние 2) неуверенность 3) ошибка 4) заблуждение

स्खलित skhalita n. см. स्खलन

स्तक् stak (P. pr. stákati — I; pf. tastáka; aor. ástakīt) сопротивля́ться

स्तन् stan (P. pr. stánati — I; pf. tastána; aor. ástanīt, ástānīt) 1) издавать нечленоразде́льные зву́ки 2) храпе́ть

स्तन stána m. жéнская грудь

स्तनतट stana-taṭa т., п. окру́глость же́нской груди́

स्तनंधय stanań-dhaya 1. сосу́щий грудь 2. т. сосуно́к (ребёнок, телёнок)

स्तनपान stana-pāna n. соса́ние матери́нской груди́

स्तनपायिन् stana-pāyin см. स्तनंधय ! स्तनमध्य stana-madhya n. ложби́нк**а** ме́жду груде́й

स्तनय stanay (caus. om स्तन्) греметь

स्तनियात्नु stanayitnú m. 1) гром 2) грозово́е о́блако, ту́ча

स्तनित stanita 1. гремя́щий 2. п. гром, гро́хот; гул

स्तन्य stanya n. грудное молоко́

स्ताबक stabaka m. букéт; оха́пка цвето́в

स्तब्ध stabdha (pp. om स्तभ्) 1) оцепене́вший, остолбене́вший 2) хорошо́ прикреплённый

स्तब्धी  $stabdh\bar{u}$ :  $\sim$  कर् a) де́лать жёстким б) де́лать упря́мым;  $\sim$  भू станови́ться неподви́жным, цепене́ть

स्तब्धीभाव stabdhi-bhāva m. 1) неподвижность 2) торможение 3) задержка

स्तभ stabh cm. स्तमभ्

स्तम् stam (P. pr. stámati — I; pf. tastáma; aor. ástamīt) 1) быть расстро́енным или взволно́ванным 2) быть смущённым

स्तम्ब stambá m. 1) букéт 2) свя́зка; пучо́к (травы)

स्तम्बन् stambin кусти́стый, густо́й स्तम्बेरम stambe-rama m. слон (букв. кто нахо́дит удово́льствие в траве́)

स्तम्भ् stambh (P. pr. stabhnóti — V, stabhnáti — IX;  $\bar{A}$ . pr. stambhate — I; fut. stambhisyáti; pf. tastámbha; aor. ástambhit, pp. stabdhá) 1. P. 1) остана́вливать 2) устра́ивать 3) подде́рживать, подкрепля́ть 4) достига́ть, доходи́ть до (Acc.) 2.  $\bar{A}$ . 1) поко́иться, опира́ться на (Loc.) 2) станови́ться стро́гим uлu непрекло́нным

स्तम्भ stambha m. 1) столб; коло́нна 2) подде́ржка, опо́ра 3) заде́ржка 4) упря́мство 5) высокоме́рие

स्तम्भक stambhaka 1) заде́рживающий, остана́вливающий 2) тормозя́щий, препя́тствующий

स्तम्भन stambhana 1. см. स्तम्भक; 2.

n. 1) усиление, укрепление 2) удерживание, сдерживание

स्तिम्भिन् stambhin 1) тормозящий 2) тугой, крепкий 3) высокомерный

स्तर् star (U. pr. stṛṇóti/stṛnuté — V; stṛṇāti/stṛnité — IX; jut. stariṣyáti/stariṣyáte; pf. tastāra/tastaré; aor. ástārṣit/ ástariṣṭa, ástṛta; pp. stṛtá, stirṇá; p. stiryáte) 1) распространя́ть 2) покрыва́ть, оку́тывать 3) опроки́дывать

स्तरी starí f. 1) неплодовитая коро́ва 2) тёлка

स्तर्क्ष starkş (P. pr. stṛ'kṣati — I; pj. tastṛ'kṣa; aor. ástṛkṣit) идтіі; дви́гаться

स्तव stáva m. гимн, прославляющий какое-л. божество

स्तवथ stavátha m. хвала

स्तवन stavana n. восхваление

स्ताव stāva m. 1) хвала́ 2) панеги́рик, гимн

स्तावक stāvaka 1. восхваля́ющий, прославля́ющий 2. тот, кто восхваля́ет

स्ति sti m. pl. чéлядь, прислужники

स्तिघ् stigh (U. pr. stighnóti/stighnuté— V; fut. stighişyáte; pf. tiştighé; aor. ásteghişta; inf. stéghitum) 1) шага́ть 2) поднима́ться, восходи́ть

स्तिप् stip ( $\bar{A}$ . pr. stépate — I; pf. tiştipé; aor. astepista) 1) медленно течь 2) просачиваться, ка́пать

स्तिपा sti-på защищающий подданных или подчинённых

िस्तम् stim (P. pr. stimyati, stimyati— IV; pf. tiştéma, tiştíma; fut. stemişyáti, stimişyáti; aor. ástemit, ástimit; pp. stimitá) 1) промокать, намокать 2) тяжелеть, становиться тяжёлым 3) утихать, затихать 4) быть или становиться неподвижным

स्तिमित stimitá 1. (pp. om स्तिम्) 1) тяжёлый 2) спокойный 3) неподвижный 4) праздный 5) тихий 2. n. 1) неподвижность 2) бесцумность

स्तिया stiyā f. стоячая вода́

स्तीम stima 1) лени́вый 2) вя́лый, медли́тельный 3) ползу́щий

रचु stu (U. pr. staúti, stávīti/stuté, stuvīté — II; fut. stavişyáti, stoṣyáti/stavişyáte, stoṣyáte; pf. tuṣṭāva/tuṣṭuvé; aor. ástavīt, ástauṣīt/ástītṣṭa; inf. stótum; pp. stutá) 1) хвали́ть, восхваля́ть 2) воспева́ть

स्तुका  $stúk\bar{a}$  f. 1) пучо́к воло́с 2) клочо́к (шерсти) 3) пуши́нка

स्तृत stút восхваляющий

स्तुति stutí j. 1) хвала́, восхвале́ние 2)

स्तुत्य stutya pn. om स्तु

स्तुप stupá m. ýзел или пучок из волос स्तुभ stubh (U. pr. stóbhati/stóbhate — I; jut. stobhisyáte; pf. tustubhé; pp. stubdhá) 1) издавать звуки радости 2) напевать 3) жужжать 4) восхвалять 5) Ā. останавливаться 6) Ā. дожидаться

स्तुभ्वन् stubhoan ликующий, издающий раздостные крики

स्तूप stúpa m. 1) макушка головы́ 2) пучок волос 3) ступа (буддийское культовое сооружение конической формы)

स्तृति  $st_{f}^{\prime}ti\ f.\ 1)$  сде́рживание 2) низложе́ние 3) сбра́сывание

स्तेन् sten (P. pr. stenáyati — X; pf. stenayāñcakára; aor. ásistent) похищать, воровать; वाचम्  $\sim$  ду́рно говори́ть о ком-л.

स्तेन stená m. вор; разбойник

स्तेय stėya n. кража, воровство

स्तेयकृत्  $steya-k_f't$  совершающий кражу чего-л. ( $-\circ$ )

स्तेयिन् steyin m. cm. स्तेन

स्तै stai (P. pr. stáyati — I; pf. tástau; aor. ástāsīt) покрывать; одевать

स्तोक stoka 1. 1) незначительный, небольшой 2) краткий, короткий; Acc. स्तोकम् adv. немного; Instr. स्तोकन, Abl. स्तोकाद् adv. едва́, с трудо́м 2. m. 1) капля 2) и́скра

स्तोकशस् stokaças adv. каплеобразно

स्तोकीय stokiya относя́щийся к ка́плям ма́сла (во время жертвоприношения)

स्तोक्य stókya cm. स्तोकीय

स्तोतर् stotar m. тот, кто поёт хвале́бные гимны

स्तोतन्य stotavya (pn. om स्तु) достойный восхваления

स्तोत्र stotrá n. хвале́бная пе́сня, гимн स्तोत्रिय stotriya относя́щийся к хвале́бному гимну

स्तोभ stobha m. восклицание в хвале́бных гимнах Саман; см. सामन

स्तोम stóma m. cm. स्तोत्र

स्तोम्य stómya достойный хвале́бного ги́мна

स्त्ये styai (P. pr. styåyati — I; aor. ásty $\bar{a}$ sīt 1) быть со́бранным вм $\acute{e}$ сте 2) распространя́ться

स्त्री strí f. 1) женщина 2) жена, супруга 3) самка 4) грам. женский род

स्त्रीक strika cm. स्त्री

स्त्रीक्षीर stri-kṣira n. жéнское молоко́

स्त्रीगमन strī-gamana n. 1) брак, супрýжество 2) любо́вная сэязь с же́нщиной स्त्रीचातक strī-ghātaka убива́ющий же́нщину или жену́

स्त्रीजन strī-jana m. 1) же́нский пол, же́нщины 2) см. स्त्री 4)

स्त्रीजननी stri-janani рождающая лишь девочек

स्त्रीजित stri-jita 1) покорённый же́нщиной 2) находя́щийся под влия́нием же́ншины

स्त्रीत्व stritva f. 1) же́нственность 2) см. स्त्री 4)

स्त्रीधन stri-dhana n. 1) ли́чная со́бственность же́нщины 2) dv. супру́га и бога́тство

स्त्रीधर्म strì-dharma m. 1) обязанности или долг же́нщины (супру́ги) 2) зако́ны, каса́ющиеся же́нщины 3) совокупле́ние, слу́чка 4) ме́сячные очище́ния

स्त्रीपुंस stri-puńsa m. du. dv. 1) муж и жена 2) грам. мужской и женский род

स्त्रीपुंधर्म stri-pun-dharma m. правила и законы, касающиеся мужчин и женщин

स्त्रीप्रसु stri-prasū см. स्त्रीजननी

स्त्रीरत्न strì-ratna n. nom. pr. Жемчужина средіі женщин — эпитет Лакшми; см. लक्ष्मी

स्त्रीलिङ्ग strī-liñga 1. n. 1) жéнские половые органы 2) грам. см. स्त्री 4); 2. bah. имéющий жéнские признаки

स्त्रीवश stri-vaça 1) покорённый же́нщиной 2) находя́щийся в подчине́нии у супру́ги

स्त्रीविषय strī-vişaya m. половая связь (букв. сфера же́нщины)

स्त्रीषख stri-şakhá m. друг же́нщины स्त्रीसंग्रहण stri-sangrahaṇa n. 1) облада́ние же́нщиной 2) обольще́ние

स्त्रीसंभोग stri-sanbhoga m. наслаждение женщиной, совокупление

स्त्रीहत्या strī-hatyā f. убийство же́нщины

स्त्रीण straiņa 1. 1) же́нский 2) направля́емый или управля́емый же́нщиной 2. n. же́нский пол, же́нщины

 $^{\circ}$ egv -stha 1) находя́щийся, располо́жен-

ный где-л. 2) поглощённый, за́нятый чем-л. 3) пре́данный кому-л., чему-л. (—о)

स्थग् sthag (P. pr. sthágati — I; fut. sthagisyáti; pf. tasthága) 1) покрывáть 2) скрывáть, пря́тать

स्थान sthagana n. 1) покрывание 2) скрывание, покрывание 3) тайное убежище

स्थिण्डल sthaṇḍila n. 1) ро́вное, открытое ме́сто 2) ток, гумно́ 3) го́лая земля́ 4) грунт, по́чва

स्थपति stha-páti m. 1) господин, повелитель 2) наместник 3) зодчий

स्थपुट sthapuṭa 1. 1) шишкова́тый, коря́вый 2) буго́рчатый; кочкова́тый 2. n. 1) наро́ст 2) горб 3) хо́лмик; бугоро́к

स्थल sthala 1. т. глава́, разде́л 2. п. 1) земля́, по́чва 2) земля́, су́ша 3) сухо́е, возвы́шенное ме́сто 4) пло́ская кро́вля, кры́ша (дворца) 5) удо́бный слу́чай 6) предме́т, те́ма (разговора) 7) текст

स्थलज sthala-ja живущий или растущий на суще

स्थलनलिनी sthala-nalini f. ло́тос Hibiscus mutabilis, расту́щий на су́ше

स्थलपथ sthala-patha m. сухопутный путь

स्थली  $sthali\ f.\ 1)$  возвышенность  $2)\ c.м.$  स्थल  $2\ 1)$ 

स्थलीशायिन् sthali-çāyin лежáщий или спя́щий на земле́

स्थलोत्पलिनी sthalotpalini (sthala + utpalini) f. cm. स्थलनलिनी

स्थिवमन् stháviman n. широ́кая часть чего-л.

स्थिविर sthávíra 1. 1) крепкий; сильный 2) полнокровный 3) старый 2. т. 1) старик 2) старый буддийский монах 3) назв. буддийской школы

48 Санскр.-русск. с.т.

स्थविष्ठ sthávistha spv. om स्थूल

स्थवीयस् stháviyans cpv. om स्थूल l

₹ЧТ sthā (U. pr. tisthati/tisthate — I; fut. sthāsyáti/sthāsyáte; pf. tasthaú/tasthé; aor. ásthat/ásthita; pp. sthitá; inf. sthátum, sthítum; ger. sthitvá,-stháya; p. sthiyáte) стоя́ть; находи́ться

°**₹था** °sthá 1) стоя́щий 2) неподви́жный 3) существу́ющий

स्थाणु  $sth\bar{a}n\acute{u}$  1. 1) стойкий, непоколебимый 2) постоянный 2. m. 1) ствол де́рева 2) пень 3) столб

स्थाणुच्छेद sthāṇu-ccheda m. тот, кто кор-पýет лес

स्थाणुभूत *sthāṇu-bhūta* неподви́жный, одеревене́вший

स्थातर् I sthátar m. возница, колесничий

स्थातर् II sthātár n. что-л. неподвижное, постоянное

स्थातच्य sthātavya pn. om स्था I

स्थान sthána n. 1) стояние 2) расположение 3) позиция, поза 4) звание, положение 5) место; местоположение 6) правая сторона 7) лингв. место артикуляции 8) случай 9) повод к (Gen., -о); Loc. स्थने adv. вместо кого-л., чего-л. (Gen., -о)

स्थानक sthānaka m.1) позиция, поза (в танце) 2) положение, ситуация 3) город 4) ямка, лунка (вокруг дерева) 5) пена или пузырьки (вина)

स्थानपति  $sth\bar{a}na$ -pati m. правитель местности (края)

स्थानयोग sthāna-yoga m. pl. 1) предоставление подходящих мест (для хранения товаров) 2) использование лучших способов (в торговле)

स्थानविद् sthāna-vid знающий ме́стность

स्थानान्तर sthānāntara (sthāna + antara) n. друго́е, ино́е ме́сто

स्थानासेध  $sth\bar{a}n\bar{a}sedha$  ( $sth\bar{a}na+\bar{a}sedha$ ) m. 1) домашний аре́ст; ограниче́ние передвиже́ния 2) вы́сылка

स्थानिक sthānika 1. 1) мéстный, лока́льный 2) замеща́ющий кого-л. (Gen:, о—) 2. т. 1) чино́вник, должностно́е лицо́ (составляющие перепись населения по кастам, имущественному положению и т. п.) 2) см. स्थानपति; 3) ста́рший жрец хра́ма

स्थानिन् sthānin 1) занимающий пост, должность 2) постоянный 3) соответствующий

स्थानीय sthānīya 1. см. स्थानिक 1 1) 3); 2. n. 1) окружной центр (на 800 де-ревень) 2) укреплённый город

स्थापक sthāpaka 1. учреждающий, основатель кथापत्य sthāpatya n. 1) должность наме́стника 2) архитекту́ра, зо́дчество

स्थापन sthāpana 1. 1) охраня́ющий 2) устана́вливающий 3) определя́ющий 2. n. 1) установле́ние 2) определе́ние 3) основа́ние чего-л. (Gen.)

स्थापनीय sthāpanīya pn. долженствующий быть уде́ржанным или заде́ржанным स्थाप्य sthāpya pn. долженству́ющий

быть устано́вленным *или* переведённым в (*Acc.*)

**स्थामन्** sthåman n. 1) стоянка 2) сила, мощь

स्थायिता sthāyitā f. 1) лостоянство, неизменность 2) долговременность, длительность 3) устойчивость, непоколебимость

स्थायित्व sthāyitva n. см. स्थायिता स्थायिन् sthāyin 1) стоящий 2) пребывающий, находящийся где-л. (-о) 3) длящийся 4) постоя́нный 5) терпели́вый 6) стойкий, твёрдый

स्थायुक sthäyuka 1) пребывающий в (Loc.) 2) см. स्थायिन् 3), 4)

स्थाल  $sth\bar{a}la$  n. посу́да, у́тварь स्थाली  $sth\bar{a}li$  f. гли́няная посу́да

स्थालीपाक stháli-pāká m. пища, сва́ренная в глиняном горшке́

स्थावर sthāvará 1. 1) неподвижный 2) постоянный 3) крепкий 4) недвижимый (об имуществе) 2. т., п. sg. pl. 1) всё, что неподвижно 2) растительный мир 3. п. 1) недвижимое имущество 2) земельное владение 3) постоянство 4) устойчивость; прочность

स्थावरजङ्गम sthāvara-jañgama dv. движущийся и неподвижный

स्थावरता sthāvaratā f. неподвижность स्थावरत्व sthāvaratva f. см. स्थावरता स्थाविर sthāvira 1. ста́рый, ста́рческий 2. n. ста́рческий во́зраст, ста́рость

स्थास्नु sthāsnu 1) неподвижный 2) длительный 3) терпеливый

स्थित sthitá 1. (pp. om स्था 1) 1) стоящий, находя́щийся, располо́женный 2) поста́вленный 3) неподви́жный 4) забо́тящийся 5) относя́щийся к ( $Loc., -\circ$ ) 6) про́чный 7) го́дный 8) совреме́нный 2. n. нахожде́ние, пребыва́ние  $e\partial e$ -a.

स्थिति sthiti f. 1)состоя́ние 2) пребыва́ние, нахожде́ние в (Loc., -o) 3) положе́ние, занима́емый пост 4) дальне́йшее существова́ние 5) насто́йчивость 6) доброде́тель 7) предупреди́тельность 8) устройство, строе́ние 9) поря́док, пра́вило

स्थितिमन्त् sthitimant 1) см. स्थिर 1), 2); 2) добродетельный

स्थिर sthirá 1) твёрдый, крепкий 2) устойчивый; стойкий, непоколебимый 3) упорный 4) неизменный, постоянный 5) разумный 6) уверенный 7) надёжный

स्थिरचित्त sthira-citta bah. твёрдый, стойкий духом

स्थिरता sthiratā f. 1) твёрдость, крепость 2) недвижимость 3) неподвижность 4) неизменность, постоянство

स्थिरत्व sthiratva n. cm. स्थिरता

स्थरपीत sthirá-pita пользующийся сильной поддержкой или защитой

स्थिरप्रतिबन्ध sthi·a-pratibandha ока́зывающий упо́рное сопротивле́ние

स्थिरबुद्धि sthira-buddhi см. स्थिरचित्त स्थिरमति sthira-mati 1. f. твёрдость, стойкость духа 2. см. स्थिरचित्त

स्थिरयौवन *sthira-yauvana* 1. *n*. ве́чная ю́ность 2. *bah*. ве́чно ю́ный

स्थिरीकरण sthiri-karaṇa n. 1) укрепление, усиление 2) удлинение

स्थूणा stháṇā f. 1) столб; коло́нна 2) ба́лка; стропи́ло 3) желе́зная статуэ́т-ка

स्थूरि sthūrі 1. одноко́нный 2. п. пово́зка, запряжённая одно́й ло́шадью

स्थूल sthūlá 1. 1) прочный 2) си́льный, могу́чий 3) то́лстый, ту́чный; доро́дный 4) глу́пый, тупо́й 5) лени́вый 6) филос. материа́льный 2. n. филос. объе́кт ощуще́ния

स्थूलता  $sth\bar{u}lat\bar{a}$  f. 1) обширность, массивность 2) неуклюжесть, нескла́дность 3) глу́пость, ту́пость

स्थूलत्व sthūlatva n. см. स्थूलता

स्थूलप्रपञ्च sthūla-prapañca m. филос материа́льный мир

स्थूलभूत sthūla-bhūta n pl. филос. пять изначальных элементов; см. सांख्य

स्थूलमध्य sthūla-madhya bah. то́лстый в середи́не; ту́чный स्थूललक्ष sthūla-lakşa bah. 1) благоро́дный; великоду́шный 2) ще́дрый

स्थूलशरीर sthūla-çarīra n. филос. гру́бое бре́нное те́ло (в к-рое облекается нетленная душа в своей тончайшей, всепроникающей форме)

स्थूलहस्त sthūla-hasta т. хо́бот слона́

स्थूलान्त्र sthūlāntra (sthūla + antra) n. анат. то́лстая или пряма́я кишка́

स्थेमन् *sthemán m.* 1) прочность 2) покой 3) длітельность

स्थेय stheya (pn. om स्था I) 1. долженствующий стоять 2. m. I) судья 2) ценитель

स्थेयंस् sthéyams cpv. om स्थिर स्थेष्ठ stheştha spv. om स्थिर स्थैयं sthairya n. cm. स्थिरता स्थौल्य sthaulya n. cm. स्थूलता 1), 2) स्नपन snapana n. купание; омове́ние स्नस् snas cm. स्नुस्

स्ता snā (P. pr. snāti — II; snāyati — IV; fut. snāsyáti; pf. sásnau; aor. ásnāsīt; pp. snātá) 1) купаться 2) совершать обря́д омове́ния

स्नातक snátaka 1. заверши́вший омове́нием курс обуче́ния в ка́честве бра́хманского ученика́ 2. т. бра́хманский учени́к (завершивший первую ступень жизни—период ученичества и вступающий на вторую ступень—период главы семьи, хозяина дома)

स्नातानुलिप्त  $sn\bar{a}t\bar{a}nulipta$  ( $sn\bar{a}ta+anulipta$ ) искупа́вшийся и умащённый благово́ниями

स्नीत्व snātva подходя́щий для омове́ния (купа́ния)

स्नीनगृह snāna-gṛha n. купа́льня; помеще́ние для омове́ния स्नानवस्त्र snāna-vastra n. оде́жда для купа́ния

स्नानवेशमन् snāna-veçman n. स्नानगृह स्नानवेशाला snāna-veçālā f. см. स्नानगृह स्नानशाटी snāna-çātī f. купа́льные шарова́ры

स्नानशील snāna-çila bah. усердный в омовении

स्नानिन् snānin купающийся

स्नानीय snānīya 1. служащий для омовения (купания) 2. n. атрибуты для омовения

स्नानीयवास्त्र snānīya-vāstra n. купа́льная оде́жда

स्नानोत्तीर्ण snānottīrṇa (snāna + uttīrṇa) то́лько что соверши́вший омове́ние

स्नापक snāpaka m. купáльщик

स्नापन snāpana n. купание; омовение स्नायिन् snāyin купающийся, моющийся

स्ताय snáyu n. 1) мышца, мускул 2) анат. связка; сухожилие 3) тетива

स्नायुबन्ध snāyu-bandha m. тетивá лу́ка स्नायुमय snāyumaya 1) жи́листый 2) му́скулистый

स्नायुस्पन्द snāyu-spanda m. бие́ние пу́ль-

स्नावन् snåván n. 1) лéнта 2) см. स्नायु स्निग्ध snigdha (pp. от स्निह्) 1) клейкий 2) нежный 3) ласковый 4) маслянистый; жирный 5) густой 6) дружеский; Асс. स्निग्धम् аdv. а) мя́гко б) спокойно в) осторожно

स्निह् snih (P. pr. snihyati — IV; fut. snehisyáti, sneksyáti; pf. sisnéha; aor. ásnihat; pp. snigdhá) 1) быть клейким, липким 2) сосредоточивать взгляд на чём-л. (Loc.) 3) становиться преданным, верным кому-л. 4) чу́вствовать скло́нность  $\kappa$  кому-л., чему-л. (Gen., Loc.) 5) люби́ть

स्तु I snu (P. pr. snaúti—II; pf. suṣṇāva; aor. ásnavīt; pp. stutá) 1) ка́пать; перелива́ть по ка́плям 2) выделя́ть вла́гу 3) дава́ть молоко́

स्नु II snú n. 1) вершина 2) поверхность स्नुषा snuṣấ f. невестка; золо́вка

स्तुस् snus (P. pr. snústati — IV; pf. sasnása; aor. ásnasit, ásnāsīt) 1) есть, пита́ться 2) исчеза́ть, скрыва́ться

स्नेय sneya pn. om स्ना

स्नेह sneha m. 1) клейкость, ли́пкость 2) клей 3) ма́сло; жир 4) скло́нность, привя́занность 5) расположе́ние, любо́вь к (Loc., Gen., -0) 6) дру́жба с (सह, Loc.)

स्नेहन snehana 1. 1) нама́зывающий, сма́зывающий 2) де́лающий кле́йким, ли́пким 3) пита́ющий скло́нность к чему-л., кому-л. 2. п. 1) сма́зывание 2) прома́сливание 3) ощуще́ние любви́, привя́занности или расположе́ния

स्नेहमय snehamaya 1) полный любви, любящий 2) любовный

स्नेहल snehala 1) см. स्नेहमय 2) не́жный, мя́гкий 3) масляни́стый

स्नेहवन्त् snehavant 1) см. स्नेहल 2); 2) см. स्नेहमय

स्नेहिन् snehin любящий

स्नै snai (P. pr. snáyati — I; pf. sasnaú; aor. ásnasit) одевáть

स्पन्द् spand (Å. pr. spándate—I; fut. spandisyáte; pf. paspandé; aor. áspandista; pp. spanditá) 1) трепетать, дрожать 2) волноваться 3) брыкаться, лягаться

रान्द spanda m. 1) биение, пульсация 2) волнение, трепет 3) движение

स्पन्दन spandaná 1. 1) трепе́шущий, дрожа́щий 2) пульси́рующий 2. п. см. स्पन्द

स्पन्दित spandita 1. pp. om स्पन्द् 2. n.

1) *см.* स्पन्द; 2) активность, деятельность

स्पन्दिन् spandin cm. स्पन्दन 1

स्पर् spar (U. pr. spṛṇóti/spṛṇuté — V; pp. spṛtá) 1) освобожда́ть, отпуска́ть 2) избавля́ть от (Abl.)

स्परण spáraṇa 1) спасающий 2) освобождающий

स्पर्ध spardh (Ā. pr. spárdhate — I; pf. paspṛdhé; aor. áspardhiṣṭa) 1) состяза́ться, сопе́рничать с кем-л. (Асс., Instr. с सह или без) 2) боро́ться за что (І.ос.) स्पर्धा spardhā f. 1) сопе́рничество 2) битьё об закла́д, пари́ 3) спор; Instr. स्पर्ध्या adv. а) на закла́д, на пари́ б) на спор स्पर्धिन् spardhin спо́рящий с кем-л. (Instr., — o)

स्पर्ध्य spardhya 1) достойный стараний 2) ценный, дорогой

स्पर्श sparç (Р. pr. spṛçáti — VI; fut. sparkṣyáti, spṛakṣyáti; pf. paspárça; aor. áspṛkṣat; pp. spṛṣtá; p. spṛçyáte) 1) (при-) каса́ться, тро́гать 2) ощу́пывать 3) брать 4) класть ру́ки на (Асс., Loc.) 5) обнима́ть

स्पर्श sparçá 1. прикасающийся, касающийся 2. m. 1) прикосновение, касание 2) осязание 3) лингв. назв. согласных пяти варг (от k до m)

स्पर्शक्षम sparçá-kṣama осязáемый

स्पर्शता sparçatā f. cm. स्पर्श 2 1)

स्पर्शत्व sparçatva n. см. स्पर्श 2 1)

स्पर्शन sparçana n. 1) см. स्पर्श 2 1); 2) ощущение 3) осязание

स्पर्शनीय sparçaniya pn. om स्पर्श्

स्पर्शवन्त् sparçavant 1) чувствительный 2) приятный на ощупь (при соприкосновении)

स्पर्शानुकुल sparçānukūla (sparça + anu-

kula) 1) см. स्पर्शवन्त् 2); 2) прохладный स्पर्शिन् sparçin 1) прикасающийся к (-0) 2) волнующий 3) доходящий до (-0)

स्पर्ह sparh (U. pr. spṛháyati/spṛháyate—X; pf. spṛhayāñ-cakāra/cakré; aor. ápispṛhat/ápispṛhata; pp. spṛhitá) 1) стреміться к чему-л. (Dat., Gen., Acc.) 2) завідовать 3) ревниво относиться к (Dat., Gen., Acc.)

स्पश I spaç см. पश

स्पंज 11 spaç (U. pr. spáçati/spáçate— 1: pf. paspắça/paspaçé; aor. áspaçit/áspāçita, áspaçiṣṭa) 1) вяза́ть; свя́зывать 2) остана́вливать 3) меша́ть

स्पश् III spaç (P. pr. spāçáyati — X; aor. ápispaçat) 1) брать 2) обнима́ть

स्पश् IV  $spáç\ m.\ 1)$  стражник 2) сторож

स्पन spaça m. cm. स्पन IV

स्पष्ट spaṣṭa 1) я́вный, очеви́дный 2) я́сный, поня́тный 3) вня́тный, членоразде́льный 4) прямо́й, открове́нный

स्पष्टार्थ spaṣṭārtha (spaṣṭa + artha) bah. поня́тный, я́сный

स्पूर्ध spurdh cm. स्पर्ध

स्प spr см. स्पर्

स्पृश् I sprç cm. स्पर्श्

स्पृश् II spṛç I) тро́гающий 2) волну́ющий

स्पृश spṛça cm. स्पृश् II

स्पृश्य spṛçya pn. om स्पर्श्

स्पृष्टि spṛ'sṭi f. соприкоснове́ние, конта́кт

स्पृष्टिका  $sprstik\tilde{a}$  f. прикосновение (напр.  $py\kappa\dot{u}$ )

स्पृह् spṛh см. स्पर्ह्

स्पृहण sprhana n. желание чего-л. (-0); стремление к чему-л.

स्पृहणीय spṛhaṇiya pn. om स्पर्ह्

स्पृह्यालु spṛh-ayālu 1) жела́ющий че-го-л. (Dat., Loc., inf.) 2) жа́дный, а́лчный 3) зави́стливый

स्पृहा sprhã f. 1) жела́ние чего-л. 2) вожделе́ние 3) удовлетворе́ние 4) симпа́тия к (Loc., Dat., Gen.) 5) рве́ние, усе́рдие

स्पृहाबन्त् spṛhāvant жáдный на что-л. (Loc.)

स्फिटिक sphațika m. 1) кусочек, частица 2) кристалл 3) квасцы

स्फटिकमय sphaţikamaya кристалли́ческий

स्फर् sphar (P. pr. spharáti — VI; pf. pasphåra; aor. ásphārīt; pp. sphārītá) 1) растя́гивать 2) раскрыва́ть 3) натя́гивать (тетиву) 4) открыва́ть (глаза́)

स्फाय् sphāy (Ā. pr. spáyate — I; pf. pasphāyé; aor. ásphāyiṣṭa, ásphāṣṭa) 1) увели́чиваться 2) толсте́ть, полне́ть 3) распуха́ть, раздува́ться

स्फाटिक sphāţika 1. кристалли́ческий 2. п. кристалл

स्फाति sphāti f. откорм или разведение скота

स्फिगी sphigí f. бедро

स्फिज sphij f. cm. स्फिगी

स्फिट् sphit (P. pr. sphetáyati — X; pf. sphetayāñcakāra; aor. ápisphitata) 1) ранить 2) причинять боль 3) вредить 4) убивать

स्फिर sphirá жи́рный, то́лстый

स्फीत sphitá (pp. om स्फाय्) 1) плодоро́дный; оби́льный 2) возро́сший, увели́чившийся 3) расцве́тший, распусти́вшийся 4) бога́тый, оби́льный 5) по́лный чего-л. (Instr.)

स्फूट् sphut (P. pr. sphutáti – VI; U. pr.

sphótati/sphótate — I; fut. sphuṭiṣyáti; aor. ásphoṭīt; pp. sphuṭitá) 1) ло́пнуть (с шумом) 2) рассы́паться 3) рассе́яться, исче́знуть 4) разли́ться; расплеска́ться 5) раскры́ться, распусти́ться 6) затреща́ть, захрусте́ть 7) появи́ться, возни́кнуть

स्फुट sphuta 1) открытый 2) расцветший, распустившийся 3) я́сный, отчётливый 4) разу́мный; Асс. स्फुटम् adv. я́сно, отчётливо

स्फुटन *sphutana n.* 1) ло́пание 2) раскры́тие 3) треск, хруст

स्फुटित sphuṭita (pp. om स्फुट्) широ́ко́ раскры́тый, вытаращенный (о глазах)

स्फुड् sphud (P. pr. sphudáti — VI; pf. pusphóda; aor. ásphudīt) покрывать

स्फुण्ट् sphuṇṭ (P. pr. sphúṇṭati — I; fut. sphuṇṭiṣyāti; aor. ásphuṇṭit) распуска́ть, раскрыва́ть

स्फुण्टय् sphuṇṭay (caus. om स्फुण्ट्) шутить; смеяться

स्फुर sphur (P. pr. sphuráti — VI; fut. sphurisyáti; pf. pusphóra; aor. ásphorit; pp. sphuritá) 1) метáть, бросáть 2) прытать, скакáть 3) отскáкивать 4) дрожáть, трепетáть 5) волновáться 6) корчиться от боли 7) сверкáть, блесте́ть

स्फुर sphura 1. дрожа́щий 2. т. дрожа́ние

स्फुरण sphuraṇa 1. 1) мерцающий 2) сверкающий 2. n. 1) дрожание, трепетание 2) блеск, сверкание 3) гоявление

स्फुच्छें sphurcch (P. pr. sphürcchati — I; pf. pusphürccha; aor. ásphürcchit; pp. sphürcchitá) 1) громыхать, грохотать 2) трещать 3) рушиться 4) ло́паться; разлета́ться 5) появля́ться 6) дребезжа́ть или дрожа́ть (о тетиве, струне)

स्फुर्ज् sphurj cm. स्फुर्च्छ्

स्फुल् sphul (P. pr. sphuláti — VI; pf. pusphóla; aor. ásphulit; pp. sphulitá) 1) дрожáть, трепетать 2) колебаться

स्फूलिङ्ग sphuliñga m. úckpa

स्फुलिङ्गक sphuliñgaka m. см. स्फुलिङ्ग

स्फुलित sphulitá (pp. om स्फुल्) 1) появившийся 2) выступивший

स्फूर्च्छं sphürcch см. स्फुर्च्छ

स्फूर्ज् sphūrj (P. pr. sphúrjati — I; pf. pusphűrja; aor. ásphūrjit; pp. sphūrjitá, sphurṇá) см. स्फुर्च्छ्

स्फूर्ति sphūrti f. 1) открыва́ние 2) появле́ние

स्फेयंस spheyans cpv. om स्फिर

स्फोट sphoṭa m. 1) растре́скивание 2) разрыва́ние 3) раскры́тие, обнару́же́ние 4) нары́в 5) о́пухоль, взду́тие 6) ре́в 7) гро́хот 8) филос. изве́чный, неразде́льный звук, спхо́та (идеальная звуковая единица языка, сохраняющаяся неизменной в сознании говорящих, независимо от её конкретных реализаций)

स्फोटन sphoṭana 1. раска́лывающий; раздробля́ющий 2. п. раска́лывание; дро-бле́ние\*\*

स्फोटय् sphotay (caus. om स्फुट्) взламывать

स्पच sphyá т. щéпка, лучи́на (при жертвоприношении)

स्म sma encl. 1) то́лько что, как раз 2) ведь 3) частица, придающая наст. времени знач. прошедшего времени

स्मत् smát adv. 1) вмéсте, одновременно 2) совместно с (Instr.)

स्मर् smar (P. pr. smárati — I; fut. smarisyáti; pf. sasmára; aor. ásmārsit) 1)

вспоминать; помнить 2) думать о (Acc.)
3) учить

स्मर smara 1. вспомина́ющий; по́мнящий 2. т. 1) воспомина́ние; па́мять 2) стремле́ние 3) любо́вь 4) пот. рг. бог любови

स्मरण smaraṇa n. 1) па́мять 2) преда́ние 3) обуче́ние

स्मरणीय smaraniya pn. om स्मर्

स्मरदशा smara-daç $\bar{a}$  f. состояние тéла, вызыва́емое любо́вью

स्मरदीपन smara-dipana возбуждающий любовь

स्मर्तर् smartar 1. вспомина́ющий о (Gen.) 2. m. 1) тот, кто вспомина́ет 2) учи́тель, наста́вник

स्मर्तव्य smartavya pn. om स्मर्

स्मार småra m. 1) воспоминание 2 стремление 3) томление

स्मारण smāraṇa n. напомина́ние

स्मारिन् smārin см. स्मर्तर् 1

स्मार्ते smārta 1. 1) основанный на памяти 2) относящийся к сочинениям смрити; см. स्मृति 4); 3) основывающийся на предписаниях смрити 2. т. 1) последователь предписаний, узаконенных сочинениями смрити 2) знаток сочинений смрити

िस्म smi (Ā. pr. smáyate — I; fut. smesyáte; pf. sismiyé; aor. ásmesta; pp. smitá) 1) улыбаться 2) смея́ться 3) распуска́ться, раскрыва́ться

स्मिट् smiṭ (P. pr. smeṭáyati — X; pṭ. smeṭayañcakāra; aor. ásismiṭat) 1) презира́ть 2) люби́ть

िस्मत smita n. улыбка

स्मितपूर्वम् smita-pūrvam adv. с улыбкой

स्मील् smil (P. pr smilati — I; pf. sis-

mīla) 1) мерцать 2) сиять 3) моргать, мигать

स्मृति smṛ'ti f. 1) память 2) воспоминание 3) традиция 4) смрити (кодекс традиционных индуистских законов, включающих сочинения по религиозным, философским, морально-этическим, юридическим и др. вопросам. К смрити относятся шесть Веданг, две Сутры, Законы Ману, Пураны, Итихасы — «Махабхарата» и «Рамаяна», «Дхармашастры» и «Нитишастры»)

स्मृतिमन्त् smṛtimant 1) облада́ющий хоро́шей па́мятью 2) осно́ванный на законах смри́ти; см. स्मृति 4)

स्मेर smera 1) улыбающийся 2) цветýщий 3) полный чего-л.

स्यद् syad см. स्यन्द्

स्यद syáda m. ездá

स्यन्द् syand (Ā. pr. syándate — I; fut. syandişyáte, syantsyáte; pf. sasyandé; aor. ásyandata, ásyandişta, ásyanta; pp. syanná) 1) течь 2) бежáть 3) мелькнýть (орыбе)

स्यन्द syanda m. 1) течение; стекание 2) капанье 3) сок

स्यन्दन syandaná 1. 1) спешащий 2) бегу́щий 3) бы́стро теку́щий 2. т. 1) пово́зка; колесни́ца 2) дереео Dalbergia Ougeinensis 3. п. см. स्यन्द 1), 2)

स्यन्दिन् syandin текущий с (-о)

स्यन्द्र syandrá 1) спешащий 2) е́душий स्यम् 1 syam (P. pr. syamati — I; pf. sasyāma; aor. ásyamīt; pp. syānta) 1) звучать 2) издавать звук 3) идти́

स्यम् II syam (Ā. pr. syāmáyate — X; pf. syāmayañcakré; aor. ásisyamata) отражать

स्याल syālá m. брат жены, шу́рин

स्युड् syuḍ (P. pr. syúdati — I; fut. syūḍisyáti; pf. tusyóḍa; aor. ásyudīt) покрыва́ть स्यत syūtá pp. om सिव

स्यूमन् syúman n. 1) ле́нта 2) реме́нь 3)

स्येदु syedu m. слизь; мокро́та स्योन syoná 1. мя́гкий, не́жный 2. п. мя́гкое ло́же

स्योनकृत् syona-kṛt гото́вящий мя́гкое ло́же

स्योनशी syona-çi покоящийся на мя́гком ложе

संस् srans (Ā. pr. sránsate — I; fut. sransişyáte; pf. sansrasé; aor. ásrasat; pp. srastá) 1) падать 2) идти 3) тонуть

स्रंस sransa 1. лома́ющий 2. т. разло́м, слом

स्रंसन sransana 1. 1) разруша́ющий 2) прекраща́ющий 2. *m*. 1) наруше́ние 2) расслабле́ние

स्रंसिन् sransin 1) распадающийся 2) разрушающийся

स्रक्ति sraktí f. 1) зубе́ц 2) зазу́брина 3) ýгол

स्रक्त्य sraktya зубчатый

स्रक्व srákva m., n. уголо́к рта

स्रग्धर srag-dhara уве́нчанный чем-л. (напр. венком)

स्रग्विन sragvin cm. स्रग्धर

स्रज् sráj f. вено́к

स्रव srava 1. текущий; льющийся 2. т. 1) течение, протекание; просачивание 2) поток 3) водопа́д 4) моча́

स्रवण sravaṇa n. 1) см. स्रव 2 1); 2) выкидыш 3) пот, испарина 4) моча

स्रवत् , स्रवन्ती sravát, srávanti f. peká स्रवथु sraváthu m. cm. स्रव 2 1)

स्रष्टर्, स्रष्टार sraștar, sraștāra m. твоρέц, создэ́тель स्रस्तर srastara m., n. 1) подстилка для лежания 2) ложе

स्नाक्त्य srāktya cm. स्नक्त्य

स्नाम I srāmá хромо́й

स्त्राम II srāma m. чума, мор

য়ाव *srāva m.* вытекáние, стекáние с (-о)

स्रावण srāvana заставляющий течь

स्राविन् *srāvin* 1) текýщий 2) влáжный, мóкрый 3) *см*. स्रावण

स्रिव् sriv (P. pr. srtvyati — IV; fut. srevişyáti; pf. sisréva; aor. ásrevít; pp. srutá) 1) идти́ 2) со́хнуть

स्रुच् sruc f. больша́я коро́ткая или дли́нная деревя́нная же́ртвенная ло́жка (употр. для возлияния масла жертвенному огню)

स्नुत् srut текущий с чего-л. (-0)

स्रुति sruti f. 1) исток 2) путь, дорога स्रुव sruvá т. малая деревянная жертвенная ложка (для подливания топлёного масла в жертвенный огонь)

स्रोक् srek (Ā. pr. srékate — l; fut. srekisyáte; aor. ásrekista) идти, передвигаться स्रोतस् srótas n. 1) течение (воды́) 2) пото́к; река́ 3) кана́л 4) отве́рстие в те́ле челове́ка (у мужчины насчитывали 9, а у женщины 11 отверстий)

स्रोतस्य srotasya 1. текущий потоками 2. m. вор

स्रोतोवह्, स्रोतोवहा srotovah, srotovaha f. река; поток

स्रोत्या srotyá f. 1) см. स्रोतोवह् ; 2)

स्व svá 1. pron. 1) свой, собственный 2) мой; твой; его 2. m. 1) собственное «я» 2) родственник 3. n. собственность

स्वक svaka cm. स्व 1

स्वकर्मन् sva-karman n. 1) своё де́ло 2) долг, обя́занность

स्वकाल sva-kāla m. своё время; Loc. स्वकाले adv. в своё время, вояремя

स्वकीय *svakiya* 1. свой 2. *m. pl.* друзья́

स्वकृत svákṛta 1) собственнору́чно сде́ланный 2) постро́енный (о городе) 3) сочинённый

स्वक्ष I svakşa (su + akşa) I. bah с красной о́сью 2. m. колесница, пово́зка с кра́сной о́сью

स्वक्ष II svakşa (su+akşa) bah. 1) прекрасноо́кий 2) с соверше́нными о́рганами чувств

स्वक्षत्र svá-kṣatra незави́симый, свобо́д-

स्वगत sva-gata 1) относя́щийся к со́бственному «я» 2) со́бственный; Acc. स्वगतम् adv. а) себе́, про себя́ б) в сто́рону (в драме)

स्वगा svagā indc. же́ртвенная фо́рмула स्वगुण sva-guṇa 1. т. со́бственная доброде́тель 2. bah. 1) облада́ющий своими доброде́телями или досто́инствами 2) подходя́щий, соотве́тствующий

स्विग्न svagni (su + agni) bah. c хорошим огнём

स्वङ्ग  $sva\bar{n}ga$   $(s\acute{u}+a\ddot{n}ga)$  bah. краси́вого телосложе́ния

स्वच्छन्द sva-cchanda 1. т. 1) своеволие 2) строптивость 3) независимость, свобода 2. 1) своевольный 2) строптивый 3) независимый, свободный; Instr. स्वच्छन्देन, Abl. स्वच्छन्दाद adv. по своей воле

स्वच्छन्दचारिन् sva-cchanda-cārin действующий по своей во́ле

स्वच्छन्दतस् svacchandatas adv. по собственной воле, по своему́ жела́нию स्वज् svaj (Ā. pr. svájate — I; fut. svañkṣyáte; pf. sasvajé; aor. ásasvajat; pp. svaktá) 1) обнимать, охватывать 2) сжимать 3) окружать 4) принимать 5) зажимать 6) крутить, вить

स्वज sva-já 1. самозарождающийся; самовозникающий 2. т. гадюка

स्वजन sva-jana m. родственник, родня स्वजाति sva-jāti 1. f. 1) своя каста 2) свой род 2. m. 1) принадлежащий к одной касте 2) соплеменник, сородич

स्वजातीय sva-jātīya cm. स्वजाति 2 स्वञ्ज svañj cm. स्वज

स्वतन्त्र sva-tantra 1. п. 1) свобо́да, незави́симость 2) самостоя́тельность 2. bah. 1) свобо́дный, незави́симый 2) самостоя́тельный

स्वतन्त्रता sva-tantratā f. см. स्वतन्त्र 1 स्वतस् svátas adv. само собой, самопроизвольно

स्वता svata f. чу́вство со́бственности स्वत्व svatva f. см. स्वता

स्वद् svad (Ä. pr. svádate — I; fut. svadísyáte; pf. sasvadé; aor. ásisvadat; pp. svadítá) 1) быть или де́лать вку́сным 2) нра́виться 3) ла́комиться

स्वदेश sva-deça m. ро́дина, отчи́зна स्वधन sva-dhana n. со́бственность

स्वधर्म sva-dharma m. 1) свой закон или долг, свой обязанности 2) своя религия

स्वधा sva-dhá f. 1) своеобразие 2) обычное, привычное состояние 3) местопребывание 4) радость

स्वधावन् svadhāvan f. cm. स्वधावन्त् स्वधावन्त् svadhāvant постоя́нный, ве́рный

स्वधाविन् svadhävin cm. स्वधावन्त् स्वधिती svadhiti f., m. 1) Hom 2) Tonopस्वधीत Svadhita (Su+adhita) 1. Topomo изу́ченный 2. п. хорошо́ изу́ченный предме́т

स्वन् svan (P. pr. svánati — I; fut. svanisyáti; pf. sasvána; aor. ásvanīt, ásvānīt; pp. svanītá) 1) издава́ть звук, звуча́ть 2) шуме́ть 3) храпе́ть

स्वन svaná m. 1) звук 2) шум (ветра, воды́) 3) гро́хот 4) рёв (зверей) 5) пение, щебетание (птиц)

स्वनय् svanay (caus. om स्वन्) 1) заставлять звучать 2) украшать

स्वनवन्त् svanavant шу́мный

स्वनुगुप्त svanugupta (su + anugupta) хорошо́ запря́танный

स्वन्त svanta (su + anta) bah. хорошо́ кончающийся

स्वप् svap (P. pr. svápiti, svápati — II; pf. susvápa; aor. ásvapsit; pp. suptá) 1) спать 2) ложиться 3) полагаться на (Loc.)

स्वपक्ष sva-pakşa m. 1) своя сторона или партия 2) свой ла́герь 3) сторо́нник, приве́рженец

स्वपत्य svapatyń (su + apatya) 1. n. 1) хоро́шее пото́мство 2) произведе́ние 3) дея́ние 4) хоро́шая рабо́та 2. bah. 1) име́ющий хоро́шее пото́мство 2) выполня́ющий хоро́шее де́ло

स्वपन svapaná 1. со́нный 2. п. сон स्वपराह्में svaparāhņe (su + aparāhņe) Loc. adv. по́здно днём, во второ́й полови́не дня

स्वपस् svapas (su + apas) 1. ло́вкий в работе 2. m. ма́стер своего́ де́ла

स्वपस्य svapasya (den. om स्वपस्) 1) хорошо́ работать 2) быть деятельным

स्वपस्या svapasyá f. 1) де́ятельность 2) ло́вкость 3) быстрота́

स्वप्न svápna m. 1) сон, сновидение 2) мечта

स्वप्नज् svapnaj со́нный, сонли́вый स्वप्नभाज् svapna-bhāj наслажда́ющийся сном

स्वप्नया svapnayá adv. во снé

स्वभाव sva-bhāva m. 1) хара́ктер, приро́да 2) хара́ктер, нрав 3) привы́чка; Instr. स्वभावेन, Abl. स्वभावाद см. स्वभावतस

स्वभावतस् sva-bhāvatas adv. 1) по природе, по нраву 2) доброво́льно 3) самопроизво́льно

स्वभू sva- $bh\bar{u}$  1. самовозника́ющий 2. f. своя́ страна́, отчи́зна

स्वभूमि sva-bhūmi f. родная земля; родина

स्वमहिमन् sva-mahiman m. своё собственное величие или сила

स्वमांस sva-mānsa n. своя плоть

स्वयंवर svayam-vara 1. выбирающий сам 2. т. самостоятельный выбор супруга (одна из форм брака)

स्वयंवरण svayam-varana n. свобо́дный выбор супру́га кем-л. (-о)

स्वयंवरा svayam-varā выбирающая сама́ себе супру́га

स्वयंवृत svayam-vṛta m. самостоя́тельно выбранный супру́г

स्वयंकृत svayám-kṛtá 1) сде́ланный самостоя́тельно 2) собственный (о сыне)

स्वयंग्राह svayam-grāha m. своево́льный захва́т чего-л.

स्वयंदत्त svayam-datta отданный по доброй воле (в сыновья к чужим людям)

स्वयम् svayám incl. сам, по собственной воле

स्वयमर्जित svayam-arjita добытый самостоятельно

स्वयमाहृत svayam-āhṛta cm. स्वयमर्जित स्वयंप्रकाशमान svayam-prakāçamāna cm. स्वयंप्रभ स्वयंत्रभ svayain-prabha bah, самосветя-

स्वयंभु svayam-bhu m. nom. pr. Самосущий — эпитет Брахмы; см.ब्रह्मन 2 2)

स्वयंभू svayam-bhū т. см. स्वयंभु

स्वयंमृत svayam-mṛta уме́рший свое́й сме́ртью

स्वयुक्ति sva-yukti f. 1) собственная упря́жка 2) собственный способ

स्वयुक्तितस् sva-yuktitas adv. естéственно, само собой

स्वयुज् sva-yuj m. союзник

स्वयोनि sva-yoni f. 1) материнское ло́но, чре́во 2) родная сторона́

स्वर् I svar (P. pr. svaráyati — X; pf. svarayāñcakára; aor. ásasvarat) 1) придира́ться 2) руга́ть; порица́ть

स्वर् II svar (P. pr. svárati — I; fut. svarisyáti; pf. sasvára; aor. ásvārīt, ásvārsīt) 1) издава́ть зву́ки; звуча́ть 2) воспева́ть, восхваля́ть 3) сия́ть

स्वर् III svar n. 1) со́лнце 2) со́лнечный свет, блеск 3) не́бо

स्वर svárá m. 1) го́лос 2) звук 3) муз. тон 4) муз. но́та 5) лингв. гла́сный звук स्वरंकृत svaramkṛta (sú + aramkṛta) хо-

स्वरण svarana звучный

рошо приготовленный

स्वरभक्ति svara-bhakti n. лингв. разделительный гласный

स्वरभूत svara-bhūta ставший гласным (о полугласном)

स्वरयोग svara-yoga m. соединение звуков; голос

स्वरवन्त् sváravant 1) звучáщий 2) фон. ударя́емый

स्वराज् sva-ráj 1. самоуправля́ющий 2. т. пот. рг. Самоде́ржец — о многих богах स्वराजन् sva-rājan c.u. स्वराज् 1, 2 1)

स्वराज्य sva-rájya n. 1) независимое (сувере́нное) госуда́рство 2) верхо́вная власть 3) самодержа́вие

स्वरित svarita 1. звучащий 2. т., п. фон. тон сварита (средний тон, образующийся сочетанием подъёма и понижения голоса)

स्वरु sváru m. жертвенный столб

स्वरुचि sva-ruci 1. f. 1) собственная воля 2) желание 3) радость, восторг 2. bah. поступающий по собственному усмотрению

स्वरूप svarūpa n. 1) вид, форма 2) суть, сущность 3) хара́ктер, приро́да

स्वर्क svarká (su + arka) краси́во пою́щий или восхваля́ющий

स्वर्ग svar-gá 1. передвигающийся в небе 2) ведущий на небо 3) небесный 2. т. 1) небо 2) назв. одного из семи миров, в к-рый переселяются души умерших праведников

स्वर्गकाम svarga-kāma bah. стремящийся попасть в рай

स्वर्गगति svarga-gati f. ухо́д на не́бо, смерть

स्वर्गगामिन् svarga-gāmin вознося́щийся на небо

स्वगेत svar-gata отправившийся на небо, умерший

स्वर्गति svar-gati см. स्वर्गगति स्वर्गमन svar-gamana n. см. स्वर्गगति स्वर्गमार्ग svarga-mārga m. 1) путь на небо 2) астр. Млечный Путь

स्वर्गराज्य svarga-rājya n. небесное царство

स्वर्गलोकsvarga-loka m. небесный мир, рай स्वर्गस्त्री svarga-strī f. небесная де́ва, а́псара स्वर्गस्थ svarga-stha см. स्वर्गत स्वर्गस्थित svarga-sthita 1. см. स्वर्गत 2. m. бог

स्वर्गामिन् svar-gāmin вознёсшийся или возносящийся на небо

स्विगिन् svargin 1. 1) небесный 2) мёртвый 2. m. 1) бог 2) блаженный

स्वर्गीय svargiya небесный, божественный

स्वगौ कस् svargaukas (svarga + okas) 1. bah. обитающий в раю 2. m. 1) см. स्व-र्गिन् 2, 2) небожитель

स्वर्ग्य svargyā 1) ведущий в рай 2) приносящий блаженство

स्वर्जित् svar-jit достига́ющий ра́я स्वर्ण svarṇa n. 1) зо́лото 2) вид растения

स्वर्णकार svarṇa-kāra m. золоты́х дел ма́стер

स्वर्थ svártha (su + artha) bah. преследующий благую цель

स्वर्द् ज svardr' $_{\mathcal{C}}$  1) смотрящий на со́лнце или не́бо 2) подобный со́лнцу

स्वर्य svarya шумя́щий; рыча́щий; жужжа́ший

स्वर्यात svar-yāta уше́дший в рай, уме́рший

स्वर्लोक svar-loka 1. т. небесный мир, рай 2. bah. небесный, райский

स्वर्वध् svar-vadhū f. cm. स्वर्गस्त्री

स्वल्प svalpa (su+alpa) о́чень ма́ленький, кро́шечный; Instr. स्वल्पेन adv. вско́ре

स्वल्पक svalpaka см. स्वल्प स्वल्पतस् svalpatas adv. постепенно स्वल्पवयस् svalpa-vayas bah. очень молодой, юный

स्ववंश sva-vaça bah. владеющий собой, вы́держанный स्ववशता sva-vaçată f. 1) самостоятельность, независимость 2) самообладание

स्वविषय sva-viçaya m. своя страна; свой дом

स्ववृत्ति sva-vṛtti f. самостоя́тельность, незави́симость

स्वसर् svásar f. сестра

स्वसर svásara n. 1) стойло; загон 2) гнездо 3) дом

स्वस् svasṛ f. cm. स्वसर्

स्वसृत्व svasṛtvá n. ро́дственная связь сестёр

स्वस्क् svask cm. ष्वष्क्

स्वस्तर svá-stara m. травяная подстилка, изготовленная свойми руками

स्वस्ति svasti (su + asti) 1. f. 1) благоденствие, процветание 2) уда́ча, успе́х 3) сча́стье; Instr. स्वस्त्या pl. स्वस्तिभिस् adv. а) сча́стли́во б) успе́шно 2. n. благослове́ние кому-л. (Dat., Gen.)

स्वस्तिक svastika m. 1) свастика (древний индуистский знак благополучия, благоденствия) 2) скрещивание рук на груди́

स्वस्तिगा svasti-gā ведущий к счастью स्वस्तिता svastitā f. состояние благополучия

स्वस्तिदा svasti-då принося́щий благополу́чие

स्वस्तिमन्त् svastimánt благополу́чный, счастли́вый

स्वस्तिवाच्  $svasti-v\bar{a}c$  f. 1) благослов éние 2) одобрéние

स्वस्त्ययन svastyayana (svasti + áyana) 1. приносящий благословение 2. n. благословение

स्वस्थ sva-stha 1) здоро́вый 2) весёлый 3) психи́чески норма́льный

स्वस्थता  $svasthat\tilde{a}$  f. 1) здоро́вье 2) благополу́чие 3) поко́й

स्वस्थान sva-sthāna n. 1) своё собственное место 2) дом, жилище 3) родина

स्वस्रीय svasriya m. сын сестры, племянник

स्वस्वरूप sva-svarūpa n. свой истинный хара́ктер

स्वःसंत्री svah-stri f. cm. स्वर्गस्त्री

स्वहस्त sva-hasta m. 1) своя рука 2) автограф

स्वाकृति svākṛti (su + akṛti) bah. хорошего сложения

स्वागत svāgata (su + āgata) 1. жела́нный, прия́тный 2. n. приве́тствие (по случаю счастливого прихода кого-л.)

स्वाङ्क svāñka (sva-añka) m. со́бственные коле́ни

स्वाङ्ग svānga (sva + anga) n. собственное тело

स्वाच्छन्द्य svācchandya n. независимость,

स्वातन्त्र्य svátantrya n. см. स्वतन्त्र

स्वात्मन्  $sv\bar{a}tman$  ( $sva+\bar{a}tman$ ) m. cóбст-венное «sv»

स्वाद् svãd cm. स्वद्

स्वाद svāda m. 1) вкус 2) удово́льствие, наслажде́ние

स्वादन svādana (sva + ādana) n. 1) пробование, отве́дывание 2) вкус

स्वादनीय svādaniya вкусный, ла́комый स्वादय् svāday (caus. от स्वद्) 1) есть 2) придавать вкус 3) отве́дывать, вкушать 4) получать удово́льствие, наслаждаться

स्वादिष्ठ svādistha spv. om स्वादु स्वादीयंस् svādiyams cpv. om स्वादु

स्वादु svādú 1) вкусный, лакомый 2) сладкий 3) милый स्वादुता svādutā f. 1) хороший вкус 2) сладость

स्वाद्वी svādvī f. om स्वादु

изучать Ве́ды

स्वाधी svādht 1) думающий 2) внимательный

स्वाधीन svādhina (sva + adhina) см. स्व-तन्त्र 2

स्वाधीनता svādhīnatā f. см. स्वतन्त्र 1

स्वाध्याय  $sv\bar{a}dhy\bar{a}y\dot{a}$  ( $sva+adhy\bar{a}ya$ ) m. 1) изуче́ние 2) системати́ческое изуче́ние

Be\_I (по окончании курса в школе) स्वाध्यायवन्त् svādhyāyavant обя́занный

स्वान *svāná* 1. звучáщий 2. *m*. 1) звук 2) шум; треск

स्वान्त svānta (sva + anta) 1. m. 1) свой край, свой территория 2) смерть (букв. свой коне́ц) 2. n. се́рдце

स्वाप svāpa m. 1) сон 2) сновидение 3) мечта

स्वापतेय  $sv\bar{a}pateya$  n. собственное имущество, богатство

स्वापन svāpana усыпляющий, снотворный

स्वापि  $sv\bar{a}pi$  ( $su + \bar{a}pi$ ) m. хороший родственник  $u_{A}u$  друг

स्वाभाविक svābhāvika 1) своеобра́зный, самобы́тный 2) есте́ственный, приро́дный

स्वामि° svāmi- см. स्वामिन्

स्वामिता svāmitā f. госпо́дство, власть स्वामित्व svāmitva n. см. स्वामिता

स्वामिन् svāmin m. 1) хозя́ин, владе́лец 2) господи́н

स्वामिपाल  $sv\bar{a}mi$ - $p\bar{a}la$  m. dv. хозя́ин и пасту́х

स्वामिसेवा svāmi-sevā f. служба у хозя́ина

स्वाम्य svāmya n. 1) право собственности 2) владение, обладание स्वायत्त sväyatta (sva + äyatta) зависящий только от себя́ самого́

स्वायंभुव svāyambhuva m. patr. первый Ману, сын Брахмы; см. मनु, ब्रह्मान् 2 2) स्वायुध svāyudhá (su + āyudhá) bah. хорошо́ вооружённый

स्वार svārá m. фон. 1) звук 2) ударе́ние, акце́нт

स्वाराज्य svårājya n. см. स्वराज्य स्वरोचिष svārociṣa m. patr. второй Ману; см. मन्

स्वारोचिस् svārocis т. см. स्वारोचिष स्वार्जित svārjita (sva + arjita) до́бы́тый свойми си́лами

स्वार्थ svārtha (sva + artha) m. 1) своя́, ли́чная цель 2) своя́, ли́чная вы́года; Acc. स्वार्थम् , Loc. स्वार्थ adv. а) по со́бственной во́ле б) для себя́

स्वालक्षण्य svālakṣaṇya n. особое различие; характерная черта

स्वाम्  $sv\bar{a}\varsigma\dot{u}$  ( $su+\bar{a}\varsigma u$ ) о́чень бы́стрый स्वास्  $sv\dot{a}s$  ( $su+\bar{a}s$ ) о́стро отто́ченный (o monope)

स्वासस्थ svāsasthá (su + āsa + sthá) 1) сидя́щий на удо́бном ме́сте 2) предлага́ющий или представля́ющий удо́бное ме́сто

स्वास्थ्य  $sv\bar{a}sthya\ n.\ 1)$  здоро́вье 2) прия́тное чу́вство, удово́льствие

स्वाहा I svåhå  $(su+\bar{a}h\bar{a})$  incl. возглас, издаваемый во время бросания в огонь жертвенной пищи

स्वाहा II svāhā f. nom. pr. дочь Дакши и супруга Агни; см. दक्ष , ग्रग्नि

स्वाहाकार svāhā-kārá m. восклица́ние «сва́ха»; см. स्वाहा I

स्वाहाकृत sváhā-kṛta принесённый в же́ртву с восклица́нием «сва́ха»; см. स्वाहा I स्विद् I svid ij. что это?

स्विद् II svid (Ā. pr. svédate—I; P. pr. svídyati—IV; fut. svetsyáti; pf. sişvéda, sişvidé; aor. ásvidat; pp. svinná, sviditá, sveditá) 1) потеть 2) быть взволно́ванным 3) быть смущённым

स्वन्न svinna (pp. om स्वद्) 1) вспоте́вший 2) взволно́ванный, разволнова́вшийся 3) смущённый

स्विष्ट svista (sú+ista) 1. 1) правильно принесённый в же́ртву 2) хорошо́ уми́лостивленный 2. n. уго́дная же́ртва

स्वीकर् svikar (формы см. कर् I) I) присва́ивать; захва́тывать 2) приводи́ть жену́ в дом

स्वीकरण svikaraṇa n. 1) присвоение, захват 2) привод жены в дом

स्वीकार svikāra m. c.m. स्वीकरण

स्वीय sviya 1. собственный, свой 2. m. pl. родственники

स्वेच्छ<sup>°</sup> sveccha- (sva + iccha) adv. по желáнию, по дóброй вóле

स्वेच्छा  $svecch\bar{a}$   $(sva+icch\bar{a})$  f. cóбственное жела́ние, до́брая во́ля; <math>Acc. स्वेच्छ $^{\circ}$ 

स्वेच्छाचारिन् svecchā-cārin своево́льный, своенра́вный

स्वेच्छाभोजन svecchā-bhojana n. жа́жда ycnéxa

स्वेद svéda m. 1) пот 2) pl. ка́пли по́та स्वेदज sveda-ja возникший от по́та

स्वेदन svedana 1. вызывающий выделение пота, потогонный 2. n. потогонное средство

स्वेदलेश sveda-leça m. капля пота

स्वेष्ट sveṣṭa (sva+iṣṭa) прия́тный самому́ себе́

स्वैर svaira (sva + ira) 1) c.m. स्वेच्छाचा-रिन्; 2) движущийся ме́дленно; Acc. स्वैरम् adv. a) по своему́ жела́нию, по свое́й во́ле б) ме́дленно; пла́вно

स्वैरवृत्त svaira-vṛtta действующий по своей во́ле

स्वैरिन् svairin (sva + irin) 1) свобо́дный, незави́симый 2) несде́ржанный

स्वोजस् svojas (su+ojas) bah. облада́ю• щий большо́й си́лой, о́чень си́льный

ह

ह I ha сорок седьмая буква алфавита деванагари; см. देवनागरी

ह II *ha pcl*. 1) ведь, же 2) как ра́з 3) коне́чно

<sup>°</sup>ह I -ha убива́ющий, уничтожа́ющий <sup>°</sup>ह II -ha 1) покида́ющий, оставля́ющий 2) избега́ющий

模स haṅsá m. 1) гусь 2) ле́бедь 3) флами́нго 4) филос. душа́, позна́вшая вы́сшую и́стину, вы́сший дух 5) назв. стихотв. размера 6) гора́

हंसक hansaka cm. हंस 1), 2)

हंसकालीतनय haṅsa-kālitanaya т. бу́йвол

हंसकूट hansa-kūṭa m. 1) горб индийского быка 2) назв. одной из вершин Гималаев

हंसगामिनी haṅsa-gāminī 1. облада́ющая лебединой похо́дкой 2. f. грацио́зная же́нщина

हंसतूल hansa-tūla n. гусиный или лебяжий пух

हंसपक्ष hansa-paksa т. крыло́ ле́бедя — назв. опред. позиции руки в танце

हंसपद haṅsa-pada 1. п. гуси́ная ла́па (как метка) 2. т. pl. назв. народности हंसपदिका haṅsa-padikā f. женское имя हंसपदी haṅsa-padi f. 1) вид мимозы 2)

2) назв. стихотв. размера

हंसपाद hańsa-pāda n. ки́новарь

हंसपादा haṅsa-pādā f. nom. pr. ancapa हंसपादी haṅsa-pādī f. см. हंसपदी हंसबीज haṅsa-bija n. гуси́ное яйцо́

हंसमाला haṅsa-mālā f. 1) стая лебедей или гусей 2) назв. стихотв. размера 3) вид гусей с тёмно-серыми крыльями

हंसरुत hańsa-ruta n. 1) гогота́нье гусе́й 2) назв. стихотв. размера

हंसवाह haṅsa-vāha разъезжа́ющий на лебеля́х

हंसाभिख्य haṅsābhikhya (haṅsa + abhikhya) n. серебро́

हंसानली hansāvalī f. см. हंसमाला हंसास्य hansāya (hansa + asya) т. гусы́ный клюв — назв. опред. позиции руки в танце

हंसिका hańsikā f. 1) гусы́ня 2) пот. pr. миф. корова

हंसिर hansira m. мышь

हंसी haṅsī f. 1) гусы́ня 2) са́мка ле́бедя или флами́нго 3) назв. стихотв. размера

हंसोपनिषद् haṅsopaniṣad (haṅsa+upaniṣad) f. назв. одной из Упанишад; см.
उपनिषद् 2)

हंहो hanho ij. эй!, послу́шай!

हक्क hakka т. ij. возглас, к-рым подзывают слона

हक्का hakkā f. cobá

हम् hag (P. pr. hágati — I; fut. hagi-

şyáti; pf. jahága; aor. áhagit) покрывáть हञ्जि hañji m. чихáнье

हट् haṭ (P. pr. háṭati — I; pf. jahāṭa; aor. áhaṭīt, áhāṭhīt; pp. haṭitá) сверка́ть हट्ट haṭṭa m. ры́нок, база́р

हट्टचौरक haṭṭa-cauraka m. ры́ночный вор

हट्टाध्यक्ष hattādhyakşa (haṭṭa + adhyakşa) т. надзира́тель на ры́нке

हठ् hath (P. pr. háthati — I; fut. jahátha; aor. áhathit, áhāthit) прыгать

हठ haṭha m. 1) си́ла 2) наси́лие, принужде́ние 3) необходи́мость; Instr. हठेन , Abl. हठाद् adv. си́лой, наси́льно

हण्डे haṇḍe ij. эй! (при обращении)

हत hatá (pp. om हन्) 1) убитый, сражённый; уничтоженный 2) потерянный, утра́ченный 3) поднятый (о пыли) 4) бесполе́зный, нену́жный

हतक hataka 1. 1) несчастный 2) проклятый 2. т. 1) подлый, низкий челове́к 2) трус

हतस्वर hata-svara безголо́сый

हताश  $hat\bar{a}ça$  ( $hata+\bar{a}ça$ ) 1) утра́тивший наде́жду 2) см. हतक; 3) беспоща́дный

हति hati f. 1) уда́р 2) умерщвле́ние, уничтоже́ние

हत्नु hatnu 1) ги́бельный, па́губный 2) сме́ртный

हत्या hatyā f. 1) см. हति 2); 2) борьба́, би́тва

हद् had (Ā. pr. hádate — I; pf. jaháde; aor. áhatta; pp hanná) 1) опорожня́ть 2) испражня́ться

हन् han (P. pr. hánti — II; pf. jaghåna; aor. ajighanat; pp. hatá) 1) бить 2) убивать 3) портить; вредить

 $^{\circ}$ हन् -han убива́ющий, уничтожа́ющий

हनन hanana 1. см. <sup>°</sup>हन् ; 2. п. 1) избиение 2) убийство, уничтожение 3) мат. умножение

हनु hanu f. чéлюсть

हनुमन्त् hanumant m. nom. pr. вождь обезьян, союзник Рамы; см. राम 2 2)

हनुल hanula имеющий кре́пкие че́люсти हन्त hanta ij. эх!, взя́ли! (возглас подбадривания)

हन्तर् hantar (nom. ag. om हुन्) m. убийца, сокрушитель

हन्तव्य hantavya pn. om हन्

हन्तु hantu m. cm. हित 2)

हन्मन् hanman см. हरस् 1)—3)

हप् hap (U. pr. hāpáyati/hāpáyate — X; pfph. hapayāñ-cakára/cakré; aor. ájihapat/ ájihapata) говори́ть

हम्भा hambhā f. мычание (скота)

हम्म् hamm (P. pr. hámmati — I; fut. hammişyáti; pf. jahámma; aor. áḥammat) ндти

ह्य् hay (P. pr. háyati — I; pf. jaháya; aor. áhayīt; pp. hayitá) 1) идти 2) звучать

ह्य háya т. 1) конь 2) символическое обозначение числа «семь»

हयग्रीव haya-grīva 1. bah. конногри́вый 2. т. 1) пот. рг. демон, убитый Вишну 2) одно из воплощений Вишну; см. विष्णु 1)

हयद्विषन्त् haya-duşiant т. буйвол (букв. ненавистник коня)

हयन hayana m. год

हयप्रिय haya-priya т. ячмёнь (букв. любимый конём)

हयमुख haya-mukha n. морда лошади हयमेध haya-medha m. жертвоприношение коня

हयवाहन haya-vāhana m. nom. pr. Разъ-

49 Санскр.-русск. сл.

езжающий на конях — эпитет Куберы; см. कुबेर

हयशिरस् haya-çiras 1. п. лошадиная голова 2. bah. имеющий лошадиную голову हयशीर्ष haya-çirşa п. см. हयशिरस् 1 हयहर्तर् haya-hartar т. конокра́д हया hayā f. кобыла

हयारोह hayā-roha m. вса́дник, нае́зд-

हयालय  $hay ar{a}laya$  ( $haya + ar{a}laya$ ) m. конюшня

हियन् hayin m. cm. हयारोह हये hye ij. эй!

हयेष्ट hayeşta (haya+işta) m. ячме́нь (бикв. жела́емый конём)

हयोत्तम hayottama (haya + uttama) т. лучший из коней, благородный конь

हर् har (U. pr. hárati/hárate—I; fut. hariṣyáti/hariṣyáte; pf. jahára, jahé; aor. áhārṣit/áhṛta; pp. hṛtá) 1) брать 2) лишать чего-л. 3) держать 4) нести 5) получать, приобретать 6) завоёвывать 7) жениться на (Асс.)-

हर hara 1. (-0) 1) беру́ший 2) лиша́ющий 3) принося́щий 4) получа́ющий 5) уничтожа́ющий, разруша́ющий 2. т. пот. рг. Разруши́тель — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

हरण haraṇa 1. (-о) веду́щий; уводя́щий 2. п. 1) принесе́ние, доста́вка 2) уво́д, уго́н (напр. скота) 3) уничтоже́ние 4) мат. деле́ние

हरणहारिका haraṇa-hārikā f. принесение сва́дебных пода́рков

हरदग्धमूर्ति hara-dagdhamūrti 1. bah. чьё тéло сожжено Ши́вой 2. т. пот. рг. эпитет бога любви

हरशेखरा hara-çekharā f. Гре́бень Ши́вы — одно из назв. Ганги हरस् háras n. 1) удар 2) толчо́к 3) бросо́к 4) глото́к 5) хвата́ние 6) си́ла, мощь

हरस्वन्त् hárasvant 1) хватающий 2) ре́жущий; острый 3) ло́вкий 4) молодцева́тый

हेरस्विन् harasvin см. हरस्वन्त् हरहूरा hara-**h**ūrā j. виногра́д

हरायतन harāyatana (hara + áyatana) n. храм Ши́вы; см. शिव 2 1)

हिर hári 1. 1) жёлтый 2) зелёный 3) бле́дный, блёклый 4) бу́рый 2. т. 1) конь 2) pl. dv. кони (Индры или бога солнца) 3) лев 4) обезья́на 5) пот. pr. эпитет многих богов (особ. Индры и Вишну) 6) назв. стихотв. размера

हरिक I harika т. конь золоти́стой ма́сти

हरिक II harika m. 1) вор 2) игро́к в ко́сти

हरिकेश hari-keça bah. жёлто- или рыжеволосый (тж. эпитет многих богов)

हरिचन्दन hari-candana т., п. вид сандала

हरिण hariṇá 1. см. हरि 1; 2. m. 1) газéль 2) гусь 3) сóлнце

हरिणक hariṇaka m. ма́ленькая лань, газе́ль

हरिणप्लुत harina-pluta n. назв. стихотв. размера

हरिणहृदय harina-hṛdaya bah. боязливый (букв. с се́рдцем газе́ли)

हरिणाक्ष hariṇākṣa (hariṇa + akṣa) 1. bah. с глаза́ми газе́ли 2. m. ме́сяц

हरिणाक्षी hariṇaksī f. om हरिणाक्ष 1 हरिणी hariṇi f. 1) газе́ль (самка) 2) nom. pr. ancapa 3) nom. pr. мать Вишну 4) назв. стихотв. размера

हरित् harit 1. 1) см. हरि 1; 2) светло-

-жёлтый; све́тло-ры́жий; золоти́стый **2.** *т.* 1) *см.* हरि 2 1)—3); 2) со́лнце **3.** *f.* страна́ све́та

हरित hárita 1. 1) см. हरि 1; 2) см. हरित् 1 2); 2. т. зо́лото

हरितच्छद harita-cchada 1. bah. с зелёной листвой 2. т. де́рево

हरिताश्व haritāçva (harita + açva) bah. имéющий светло-рыжих (була́ных) коне́й (тж. эпитет бога солнца)

हरितोपल haritopala (harita + upala) m. изумру́д

हरिदम्बर harid-ambara bah. одéтый в зелёные одéжды

हरिदास hari-dāsa m. 1) слуга́ Ви́шну 2) почита́тель Ви́шну; см. विष्णु 1); 3) nom. pr. многие авторы

हरिदिश् hari-diç f. Восто́к हरिद्र haridra m. жёлтое санда́ловое де́рево

हरिद्रा haridrā f. имбирь

हरिद्वार hari-dvāra n. назв. знаменитого места паломничества

हरिनामोपनिषद् harināmopaniṣad (harināma+upaniṣád) назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद् 2)

हरिनेत्र I hari-netra n. 1) глаз Ха́ри; см. हरि 2 5); 2) цвето́к бе́лого ло́тоса

हरिनेत्र II hari-netra 1. bah. желтоглазый 2. m. coва

हरिन्मणि harinmanı (harit + manı) m. cм. हरितोपल

हरिमन् harimán m. 1) жёлтая кра́ска 2) жёлтый цвет 3) желту́ха

हरिमन्त् harimant обладающий светло--рыжими (булаными) конями

हरिय hariya т. см. हरिक l हरियोजन hari-yojana n. запряга́ние була́ных коне́й हरिलोचन hari-locana 1. bah. желтогла́зый 2. m. 1) рак 2) сова́

हरिवंश hari-vaṅça т. 1) род или родосло́вная Ха́ри; см. हरि 2 5); 2) назв. поэмы, описывающей жизнь и приключения Кришны и являющейся дополнением к XVIII книге Махабхараты

हरिवन्त् harivant см. हरिमन्त्

हिरिश्चन्द्र hariç-candra m. nom. pr. легендарный царь Солнечной династии, за благочестие и щедрость был вознесён на небо вместе со своим городом и подданными, затем за высокомерие был низвергнут с небес и остался парить в воздухе

हरिश्चन्द्रपुर hariçcandra-рига п. назв. города, парящего в воздухе; см. हरिश्चन्द्र हरिश्मश्रु hariçmaçru т. пот. рг. один из Данавов; см. दानव

हरिश्री hari-çrī bah. 1) сверка́ющий золотом 2) прекра́сный, восхити́тельный

हरिहय harihaya см. हरिमन्त् हरिहेति hari-heti f. ра́дуга (букв. ору́-

жие Ха́ри; см. हिर 2 5) हरिहेतिमन्त् harihetimant укра́шенный ра́дугой

हरेणु hareņu m. вид горска

हर्तर् hartar m. 1) вор; грабитель 2) расточитель 3) разрушитель

हर्म्ट harmuța m. черепаха

हर्म्य harmya n. 1) кре́пость 2) дом

हर्य hary (P. pr. háryati — I; pf. jahárya; aor. áharyīt) 1) люби́ть 2) жела́ть, хоте́ть 3) тре́бовать 4) грози́ть, угрожа́ть

हर्यं ° hary- см. हरि 1

हर्यक्ष hary-akşa 1. bah. желтогла́зый 2. m. 1) лев 2) обезья́на

हर्यत haryata 1. любимый, желанный 2.

 т. конь, предназначенный для жертвоприношения

हयेश्व hary-açva 1. т. була́ный конь 2. bah. 1) облада́ющий була́ными коня́ми 2) nom. pr. эпитет Индры; см. इन्द्र 1 हर्यश्व चाप haryaçva-cāpa т., п. лук Индры (о радуге)

हर्ष I harş (P. pr. hárşati — I; pf. jahárşa; aor. áharşīt; pp. hṛṣṭá) лгать

हुर्ष् II harş (P. pr. hṛ'şyati — IV; pf. jahárşa; aor. áhṛşat; pp. hṛṣitá, hṛṣṭá) 1) быть взволно́ванным 2) ра́доваться 3)

пуга́ться 4) поднима́ться (о волосах на теле)

हुष harşa m. 1) ра́дость 2) восто́рг 3) волне́ние 4) возбужде́ние 5) окамене́ние 6) пот. рг. правитель княжества Кана-уджа и Тханесара VII в., автор многих драм

<sup>°</sup>हर्षक -harşaka ра́дующий हर्षकर harşakara доставля́ющий ра́дость हर्षचरित harşa-carita n. Жизнь Ха́рши

— назв. романа Баны; см. बाण 4) हर्षण harşana 1. 1) ра́дующий 2) волну́ющий 2. т. назв. болезни глаз 3. п. см. हर्ष 1)—4)

हर्षनाद harşa-nāda m. крик ра́дости हर्षनि: स्वन harşa-niḥsvana m. см. हर्ष-नाद

हर्षवन्त् harṣavant преиспо́лненный ра́дости

हर्षवर्धन harşa-vardhana m. см. हर्ष हर्षिन् harşin 1) ра́достный; дово́льный 2) см. हर्षण 1

हर्षुमन्त् harşumant взволно́ванный हर्षुल harşula 1. см. हर्षिन् 1); 2. т. 1) возлю́бленный 2) газе́ль

हल् hal (P. pr. hálati — I; pf. jahála; aor. áhālīt) идти

हल hala m., n. плуг हलगोलक hala-golaka m. вид насекомого

हलधर hala-dhara m. nom. pr. Плугоно́сец — эпитет Баларамы; см. बलराम हलभृत् hala-bhṛt m. см. हलधर हलभृति hala-bhṛti f. па́шня हलहला hala-halā ij. так, ве́рно हला I halā ij. эй, послу́шай! (при об-

हला II halā f. 1) земля́ 2) вода́ 3) опьяня́ющий напиток

हलायुध halāyudha (hala + āyudha) ृт. nom. pr. Вооружённый плу́гом — эпитет Баларамы; см. बलराम

हलाहल halāhala 1. т., п. си́льный яд 2. т. 1) вид ящерицы 2) вид змеи

हिलिक halika m. 1) па́харь 2) nom. pr. демон

हलिन् halin см. हलधर

ращении к подруге)

हल्लीश halliça 1. т. интермедия, в к-рой участвуют 7—8 женщин и один мужчина 2. п. та́нец (мужчин и женщин)

हव II hava m. cm. हविस्

हव II hava 1. 1) зовущий 2) кричащий 2. т. 1) крик 2) указание; приказ

हवन I havana 1. т. ого́нь 2. п. см. हव I

हवन II havana n. зов, призы́в हवनश्रुत् havana-çrut внима́ющий зо́ву हवनश्रुत् havanasyad бегу́щий на зов हवनी havani f. же́ртвенная ло́жка हवस् havas n. см. हवन II हिन् havin призыва́ющий, зову́щий हिवर्° havir- см. हिनस् हिनर्शन havir-аçana 1. наслажда́ющий-

हिवर्दी  $havir-d\bar{a}$  1) принося́щий в же́ртву 2) соверша́ющий жертвоприноше́ние

ся жертвенной пищей 2. т. огонь

हविदीन havir-dāna n. принесение же́ртвы, жертвование

हिवधीन havir-dhāna n. то, в чём или где помещается жертва при жертвоприноше́н**и**и

havir-bhuj поглощающий हविर्भज 1. жертву 2. т. огонь

हिवर्मिथ havir-mathi мешающий жертвоприношению

हवियंज्ञ havir-yajña жертвоприношение топлёным маслом

हविवेह havir-vah уносящий или сопровождающий жертву к богам

हविष<sup>°</sup> haviş- n. см. हविस्

हविष्कर् haviş-kar подготовляющий жертвоприношение

हविष्करण haviş-karana n. приготовление жертвоприношения

हविष्कृत् haviş-kṛt 1. см. हविष्कर्; 2. тото́вящий жертвоприноше́ние हविष्कृति havişkṛti f. cm. हविष्करण

हविष्मन्त् havismant 1) жертвующий 2) сопровождаемый жертвенными дарами 3)

ж**е**ртвенный हविष्य havişya 1. см. हविष्मन्त् ; 2. m., п. см. हविस्

हिवस havis n. 1) же́ртва 2) жертвоприношения

हवीमन् havīman n. зов, призы́в हव्य havya п. см. हविस् हव्यदाति havya-dāti 1. см. हविष्मन्त्; 2. f. см. हविस्

हञ्यप havya-pa m. nom. pr. один из семи древнеиндийских мудрецов

Уноситель жертв — эпитет огня или бо-

हव्यभुज् havya-bhuj см. हविर्भुज् हव्यवह havya-vāh cm. हव्यवाहन हव्यवाह havya-vāha cm. हव्यवाहन हव्यवाहन havya-vāhana m. nom. pr. 1) га огня 2) один из семи древнеиндийских мудрецов

हव्याद् havyād см. हविर्भज हव्याद havyāda cm. हविर्भुज् 1

हस् I has (P. pr. hásati — I; pf. jahása; aor. áhasit; pp. hasitá) 1) улыбáться; смеяться 2) насмехаться 3) вышучивать हस् II has ij. xa-xá!

**हस** hasa m. 1) смех 2) шýтка हसन hasana 1. смеющийся 2. n. смех हसामुद hasāmuda ра́достно смею́щийся हस्त hasta 1. m. 1) рука 2) ло́коть (мера длины) 3) хобот слона́ 2. (-о) bah. 1) держащий в руке 2) относящийся к руке́

हस्तक hastaka 1. см. हस्त 2; 2. m. рука́ हस्तग hasta-ga 1) находя́щийся в руке́ ве́рный

हस्तगत hasta-gata см. हस्तग हस्तगामिन् hasta-gāmin см. हस्तग हस्तग्रह hasta-graha m. 1) хватание 2) женитьба; замужество

हस्तग्रभ hasta-grabha 1. берýщий за ру- $\mathbf{K}\mathbf{V}$  2. m. супру́г

हस्तग्राह hasta-grāha m. cm. हस्तग्रभ हस्तच्यति hasta-cyuti f. движение рук हस्तदीप hasta-dipa m. ручной фонарь или светильник

हस्तधारण hasta-dhāraṇa n. 1) cm. हस्त-ग्रह; 2) поддержка, помощь

हस्तपाद hasta-pāda n. dv. ру́ки и но́ги हस्तप्रद hasta-prada протя́гивающий ру́ку, помогающий

हस्तप्राप्त hasta-prāpta см. हस्तग हस्तिबम्ब hasta-bimba n. умащивание тела благовониями

हस्तरत्नावली hasta-ratnāvalī f. मवउह. трактата о положении рук при танце हस्तवन्त् hastavant 1. 1) имеющий руки; 2) рука́стый 3) ло́вкий **2.** *m*. 1) стрело́к из лу́ка 2) вор

हस्तवाप hasta-vāpa m. 1) разбра́сывание чего-n. руко́й 2) выпуска́ние гра́да стрел

हस्तसूत्र hasta-sūtra n. тесьма, обвя́зывающая запя́стье де́вушки пе́ред сва́дьбой

हस्तस्य hasta-stha находя́щийся под рукой, доступный

हस्ताक्षर hastākṣara (hasta + akṣara) рукописный

हस्ता क्रुलि hastānguli (hasta + anguli) f. палец руки́

हस्तादान  $hast\bar{a}d\bar{a}na$  ( $hasta + \bar{a}d\bar{a}na$ ) хвата́ющий руко́й uлu хо́ботом

हस्ताभरण hastābharaṇa (hasta + ābharaṇa) 1. n. украше́ние для рук 2. m. вид вмеи

हस्तालिङ्गन hastālingana (hasta + ālingana) n. объятие

हस्तावलम्ब hastāvalamba (hasta + avalamba) m. 1) опора для руки 2) сре́дство спасе́ния

हस्ताहस्ति hastā-hasti adv. врукопáшную हस्ति hasti- см. हस्तिन्

हस्तिक hastika n. множество слоно́в हस्तिकक्ष्य hasti-kakşya m. 1) тигр 2) лев हस्तिकण hasti-karna m. 1) назв. различных растений (букв. у́хо слона́) 2) пот.

हस्तिघात hasti-ghāta bah. убива́ющий слоно́в

рг. один из ракшасов

हस्तिदन्त hasti-danta m. 1) слоно́вый би́вень 2) реди́с

हस्तिदन्तक hasti-dantaka m. cm. हस्ति-दन्त 2)

हस्तिन् hastin 1. имеющий руки или хобот 2. т. 1) слон 2) пот. рг. один из сыновей Дхритараштры; см. धृतराष्ट्र

हस्तिनापुर hastināpura n. назв. города, столицы Кауравов

हस्तिनी hastini f. слониха

हस्तिप hasti-pa m. погонщих слонов हस्तिपक hasti-paka m. см. हस्तिप

हस्तिपद hasti-pada 1. bah. имéющий ноги, как у слона 2. п. след ноги слона

हस्तिपाल hasti-pāla m. см. हस्तिप

हस्तिराज hasti-rāja m. вожа́к слоно́в हस्तिशाला hasti-çālā f. помеще́ние для

слонов, слоновник हस्तिशिक्ष hasti-çikşa f. искусство обра-

щéния со слонáми हिस्तसूत्र hasti-sūtra n. назв. сутры о слонах; см. ңत्र

हस्तिस्नान hasti-snāna n. купание сло-

हस्त्य hastya ручной, изготовленный вручную

हस्त्यारोह hastyāroha (hasti + āroha) m. 1) пого́нщик слоно́в 2) е́дущий на слоне́ हस्र hasra смею́щийся

हा 1 hā (Ā. pr. jihité—III; fut. has-yáte; pf. jahé; aor. áhāsta; pp. hanā) 1) идти 2) достава́ть 3) пры́гать на (Асс.)

हा II hā (P. pr. jahåti — III; pf. jahåu; aor. áhāsit; pp. hīná) 1) оставля́ть, покида́ть 2) предава́ть

हा III hā ij. o!, oй!

हाटक hāṭaka 1. золото́й 2. т. 1) pl. назв. народа 2) назв. странь: 3) волше́бный напиток 4) зо́лото

हाटकमय hāṭakamaya см. हाटक !

हान hāna n. 1) оставление 2) отка́з 3) исчезновение

हानि hāni f. 1) см. हान; 2) уменьшение 3) вред, уще́рб

हानिकर hāni-kara принося́щий вред или убы́ток

हानु hānu m. зуб

हाफिका hāphikā f. зевота

हायन hāyana 1. 1) одноле́тний (о растении) 2) годово́й 2. т., п. год 3. т. 1) луч 2) пла́мя

हायि hāyi ij. восклицание певцов при исполнении Саман; см. सामन् I

हार *hāra* 1. 1) берýщий 2) достающий 3) восхищающий 2. *т.* 1) изъя́тие 2) грабёж, разбой 3) нить же́мчуга

हारक hāraka 1. см. हार 1; 2. m. 1) вор, грабитель 2) см. हार 2 3)

हारफल hāra-phala n. жемчýжное ожере́лье из пяти ни́тей

हारयष्टि hāra-yaṣṭi f. нить же́мчуга हारहूण hāra-hūṇa m. назв. народа हारहूरा hārahūrā f. виногра́д हारहूरिका hāra-hūrikā f. см. हारहूर हारा hārā f. см. हारी

हारायण hārāyaṇa n. назв. различных Саман; см. सामन् I

हारावली  $h\bar{a}r\bar{a}vali$   $(h\bar{a}r\bar{a}+\bar{a}vali)$  f. 1) нить же́мчуга 2) назв. словаря, составл. Пурушоттамой; см. पुरुषोत्तम 3)

हारिद्र hāridra 1. жёлтый 2. т. жёлтый цвет

हारिद्रक hāridraka см. हारिद्र हारिद्रत्व hāridratva n. желтизна́

हारिन् härin 1) берýщий; захвáтывающий 2) привлекáтельный 3) прекрáсный, роскóшный 4) укрáшенный жемчýжным ожерéльем

हारी hārī f. 1) жéмчуг 2) назв. стихотв. размера

हारीत hārīta т. вид голубя

हारीतबन्ध hārita-bandha т. назв. стихотв. размера

हारुक hāruka 1) убира́ющий 2) истребля́ющий 3) уничтожа́ющий

हार्द hārda 1. находящийся в се́рдце 2. п. 1) скло́нность 2) любо́вь 3) наме́рение, за́мысел

हार्दि  $h\bar{a}rdi$  1. m. 1) се́рдце 2) удовлетворённость, удовлетворе́ние 2. n. вну́тренние о́рганы челове́ка

हार्दिक्य hārdikya 1. п. 1) дру́жба 2) серде́чность 2. т. patr. царь

हार्दिन् hārdin скло́нный к кому-л., чему-л.

हार्य hārya pn. om हर्

हाल hāla m. cm. हल

हालाहलधर hālāhala-dhara т. змея́ (букв. содержа́щая яд)

हालिक hālika m. пахарь

हालु hālu m. syb

हाव hāva m. зов, призы́в

हाविष्कृत hāvişkṛta n. назв. различных Саман; см. सामन् I

हास hāsa m. 1) смех; весёлость 2) шýтка 3) насмешка

हासक hāsaka m. шутник

हासन hāsana смешной, заставляющий смеяться

हासिन्  $h\bar{a}sin$  1) смеющийся 2) ( $-\circ$ ) щеголяющий чем-л.

हास्तिक hāstika т. множество слоно́в हास्तिन hāstina слоно́вый

हास्तिनपुर hāstinapura n. см. हस्तिनापुर हास्य hāsya 1. смешной, комичный 2. n. 1) смех 2) шутка 3) радость (одна из рас инд. поэтики; см. रस 13)

हास्यता hāsyatā f. 1) смешной случай 2) смешное положение

हास्यत्व häsyatva n. cm. हास्यता हास्यभाव häsyā-bhāva m. cm. हास्यता हाहा I hāhā cm. हा III

हाहा II hāhā т. пот. рг. один из гандхарвов; см. गन्धर्व हाहाकार hāhā-kāra m. крик бо́ли हाहाकृत hāhā-kṛta крича́щий нейстово; исходя́щий кри́ком

हाहाभूत hāhā-bhūta см. हाहाकृत

हि I hi (P. pr. hinóti — V; pf. jigháya; aor. áhaisit, ájihayat; pp. hitá) 1) приводить в движение 2) гнать 3) бросать 4) посылать

हि II hi conj. 1) та́к как, потому́ что, и́бо 2) а и́менно, ведь 3) та́к что 4) одна́ко

हिंस् hins (P. pr. hinásti — VII, hínsati — I; U. pr. hinsáyati/hinsáyate — X; pf. jihínsa; pfph. hinsayāñ-cakāra/cakré; aor. áhinsīt, ájihinsat; pp. hinsitá) 1) убивать 2) повреждать, вредить 3) ра́нить

हिंस hinsa 1) повреждающий 2) причиняющий боль 3) злобный, враждебный

ेहिंसक -hinsaka 1) ранящий 2) нанося́щий повреждение

हिंसन hinsana 1. n. 1) ранение, повреждение 2) убиение 2. m. враг

हिंसनीय hinsanīya pn. om हिंस् हिंसा hinsā f. cm. हिंसन 1) हिंसारु hinsāru m. тигр हिंसीर hinsīra m. cm. हिंसारु हिंस्य hinsya pn. om हिंस्

हिंस hinsra 1. 1) ранящий 2) злой 3) строгий 2. т. хищник 3. п. жестокость, свире́пость

हिंस्रजन्तु hinsra-jantu m. cm. हिंस्र 2 हिंस्रपशु hinsra-paçu m. cm. हिंस्र 2

हिनक् I hikk (U. pr. hikkati/hikkate — I; pf. jihikka/jihikké; aor. áhikkit/áhikkiṣṭа; pp. hikkitá) издава́ть невня́тные зву́ки

हिनक् II hikk (Ā. pr. hikkáyate— X; pfph. hikkayāñcakré; aor. ájihikkat) ра́нить हिङ् hiл мыча́ние, кото́рым коро́ва призыва́ет телёнка

हिट् hiţ (P. pr. héṭati—I; pf. jihéṭa; aor. áheṭīt) 1) руга́ть 2) проклина́ть

हिठ् hith (P. pr. hithnåti — IX; pf. jihétha; aor. áhethit) всплывать

हिडिम्ब hiḍimba m. nom. pr. ракшас, убитый Бхимасеной; см. राक्षस 2, भीम-सेन

हित I hita (pp. om धा) 1. 1) поставленный 2) поса́женный 3) находя́щийся в (Loc.) 4) опря́тный, аккура́тный 5) благоскло́нный, до́брый к (Dat., Loc., Gen., -0) 2. n. 1) добро́ 2) сча́стье, бла́го हित 11 hita pp. om हि 1

हितक hitaka m. ребёнок; детёныш

हितकर hita-kara 1) приносящий пользу 2) творящий добро

हितकाम hita-kāma bah. благожелательный

हितकारक hita-kāraka см. हितकर हितकारिन् hita-kārin см. हितकर हितकृत् hita-kṛt см. हितकर

हितबुद्धि hita-buddhi 1. f. хоро́шее наме́рение 2.bah. благоскло́нный

हितमित्र hita-mitra bah. имеющий хороших друзей

हितवचन hita-vacana n. добрый сове́т हितवन्त् hitavant см. हितकर

हितानुबन्धिन् hitānubandhin (hita + anu...) благоприятный

हितार्थिन् hitārthin (hita + arthin) жела́ющий добра́ кому-л. (Gen.)

हिताहित hitāhita (hita + ahita) dv. 1. добрый и злой 2. n. 1) польза и вред 2) счастье и горе

हिति hiti f. 1) отправление, направление 2) поручение, задание

हितेच्छा hitecchā (hita+icchā) f. благожела́тельность к  $(-\circ)$ 

हितोपदेश hitopadeça (hita + upadeça) m.

«До́брое наставле́ние»— назв. сборника басен и нравоучительных рассказов

басен и нравоучительных рассказов [हन्दु hindu m. 1) индиец 2) индуйст [हन्दुस्थान hindu-sthāna n. Индия [हन्दोल hindola m. каче́ли [हन्दोलक hindolaka m. см. [हन्दोल हन्दोल hinv (P. pr. hinvati — I; pf. jihinva; аог. áhinvit) удовлетворя́ть

हिन्व hinva m. 1) погонщик 2) зачинщик какого-л. дела

हिम hima 1. холо́дный; прохла́дный 2. m. 1) хо́лод 2) зима́ 3) санда́ловое де́рево 3. n. снег

हिमकर hima-kara m. луна, ме́сяц (букв. вызывающий хо́лод)

हिमकरतनय himakara-tanaya m. астр. Меркурий (букв. сын месяца)

हिमक्ष्माधर hima-kşmādhara m. см. हि-मगिरि

हिमगिरि hima-giri т. Снежные горы (т. е. Гималаи)

हिमपात hima-pāta m. снегопа́д हिममयुख hima-mayūkha m. холо́дно-лу-чи́стый (ме́сяц)

हिमरिषम hima-raçmi т. см. हिममयूक हिमरुचि hima-ruci т. см. हिममयूक हिमर्तु himartu (hima+rtu) т. зима́ (букв. время холодо́в)

हिमवत् himavat см. हिमवन्त् हिमवत्सुत himavat-suta т. Сын Гимала́ев — эпитет горы Майнака; см. मैनाक

हिमवत्सुता himavat-sutā f. Дочь Гимала́ев — эпитет реки Ганги; см. गङ्गा

हिमवन्त् himavant (Nm. sg. himavān) 1.
1) холо́дный 2) ледяно́й 3) бога́тый снега́ми, сне́жный 2. m. 1) гора́, покры́тая сне́гом, сне́жная гора́ 2) Гимала́и 3) пот. рг. повелитель Гималаев

हिमवल hima-vala n. жемчужина

हिमवान् himavān m. Nm. sg. om हिम-वन्त्

हिमवारि hima-vāri n. холо́дная вода́ हिमवृष्टि hima-vṛṣṭi f. снегопа́д हिमशैल hima-çaila m. см. हिमगिरि हिमश्रय hima-çratha m. 1) та́яние сне́га

ме́сяц, луна́ (букв. даю́щий хо́лод)
 हिमा himā f. см. हिम

हिमांशु himāṅçu (hima + aṅçu) т. луна́ (букз. холо́дно-лучи́стый)

हिमांश्विभिख्य himānçvabhikhya (himānçu + abhikhya) 1. bah. блестя́щий как луна́ 2. п. серебро́

हिमागम himāgama (hima + āgama) т. начало зимы

हिमाचल himācala (hima + acala) m. см. हिमालय

हिमात्यय himātyaya (hima + atyaya) т. конец зимы́

हिमाद्रि  $him\bar{a}dri$  (hima+adri) m. c.m. हिमालय

हिमानी himānī f. глубо́кий сон हिमान्त himānta (hima + anta) т. см. हिमात्यय

हिमाम्भस् himāmbhas (hima + ambhas) n. холо́дная вода́

हिमाराति himārāti (hima + arāti) m. 1) огонь 2) солнце (букв. враг холода)

हिमालय himālaya m. Гимала́и (букв. Обитель снего́в)

हिमालयसुता himālaya-sutā f. Дочь Гимала́ев — эпитет Парвати; см. पार्वती हिमाहति himāhati (hima + āhati) f. см.

हिमपात

हिम्य himya 1) снежный 2) покрытый снегом

हिरण hiraņa n. зо́лото

हिरणिन् hiraṇin 1) богатый зо́лотом 2) украшенный зо́лотом हिरण्मय hiraṇmaya 1. золотой 2. т. nom. pr. мудрец

हिरण्य hiranya 1. см. हिरण्मय 1; 2. n.

1) зо́лото 2) де́ньги 3) золоты́е украше́ния हिर्ण्यकर्तर् hiraṇya-kartar m. ювели́р; золоты́х дел ма́стер

हिरण्यकिषपु hiraṇya-kaçipu m. r.om. pr. царь дайтьев, убитый Вишну; см. दैत्य, विष्णु 1)

हिरण्यकार hiranya-kāra m. см. हिरण्य-कर्तर

हिरण्यकेश hiranya-keça bah. 1) златовла́сый 2) златогри́вый

हिरण्यकेश्य hiraṇya-keçya см. हिरण्यकेश हिरण्यगर्भ hiraṇya-garbha т. 1) золотой заро́дыш 2) nom. pr. Возни́кший из яйца́ — эпитет Брахмы; см. ब्रह्मन 2 2)

हिरण्यजित् hiranya-jit добывающий золото

हिरण्यज्योतिस् hiraṇya-jyotis 1. п. блеск зо́лота 2. bah. сверка́ющий зо́лотом हिरण्यद hiraṇya-da даря́щий зо́лото हिरण्यदा hiraṇya-da f. см. हिरण्यद

हिरण्यधनुस् hiraṇya-dhanus 1. bah. вооружённый золотым лу́ком 2. т. пот. рг. один из царей Нишады; см. निषाद

हिरण्यनिर्णिज् hiraṇya-nirṇij укра́шенный зо́лотом

हिरण्यपर्ण hiraṇya-parṇa bah. имéющий золото́е опере́нье; златокры́лый

हिरण्यपाणि hiraṇya-pāṇi bah. Златору́кий — эпитет солнца

हिरण्यपात्र hiraṇya-pātra n. золотой сосу́д

हिरण्यपुर hiranya-pura n. 1) золотой город 2) назв. города в Кашмире 3) назв. города асуров, парящего в воздухе

हिरण्यबाहु hiraṇya-bāhu 1. bah. златору́кий 2. т. пот. рг. один из демонов हिरण्यमय hiraṇyamaya золото́й हिरण्यय hiraṇyaya см. हिरण्यमय हिरण्ययु hiraṇyayu а́лчный हिरण्यरथ hiraṇya-ratha 1. т. 1) золо-`

हिरण्यरथ hiraṇya-ratha 1. m. 1) золота́я колесни́ца 2) пово́зка с зо́лотом 2. bah. (мча́щийся) на золото́й колесни́це

हिरण्यरेतस् hiraṇya-retas 1. bah. обладающий золотым заро́дышем 2. т. пот. pr. эпитет Агни; см. ग्रग्नि

हिर्ण्यवन्त् hiranyvant 1. 1) золото́й 2) бога́тый зо́лотом 2. n. бога́тство в ви́де зо́лота

हिरण्यवर्ण hiranya-varna bah. цвета золота, подобный золоту

हिरण्यवर्णा hiraṇya-varṇā f. река́ हिरण्यविमित hiraṇya-vimita n. зал, укра́шенный зо́лотом

हिरण्यशीर्षन् hiraņya-çīrşan bah. злато-

हिरण्यस्रज् hiraṇya-sraj 1. f. золотой венец 2. bah. имеющий золотой венец

हिरण्याक्ष hiraṇyākşa (hiraṇya + akşa) 1. bah. златогла́зый 2. т. пот. рг. демон, брат-близнец Хираньякашипу, убитый Вишну; см. हिरण्यकशिप्, विष्णु 1)

हिरि<sup>°</sup> hiri- см. हरि

हिरिश्मश्रु hiri-çmaçru m. nom. pr. Златоборо́дый — эпитет Агни; см. ग्रग्नि

हिरीमन्त् hirimant см. हरिवन्त्

हिल् hil (P. pr. hiláti — VI; pf. jihéla; aor. áhelit) 1) предаваться любви 2) весели́ться

ही I hi ij. aŭ!, oŭ! (выражает боль, ужас)

हीन hina (pp. om हा III) 1) покинутый 2) лишённый чего-л. (—о, Instr.. Abl., Loc.) 3) подчинённый чему-л., кому-л. (Gen.) 4) неполный 5) плохой

हीनपक्ष hina-pakṣa bah. одино́кий, лишённый друзе́й

हीनबल hina-bala bah. сла́бый, бесси́ль-

हीनरोमन् hina-roman bah. безволо́сый हीनांशु hināṅçu (hina + aṅçu) bah. лишённый луче́й, тёмный

हीर hīra m. 1) диама́нт 2) громова́я стрела́ 3) змея́ 4) лев 5) назв. стихотв. размера

हीरक hiraka m., n. см. हीर 1), 4) हीहीकार hihi-kāra m. во́зглас ра́дости

ह hu (P. pr. juhóti, Ā. juhuté — III; imp. juhudhi; pf. juháva, juhavāñcakāra; aor. áhauṣit; pp. hutá) 1) броса́ть в ого́нь 2) приноси́ть же́ртву, же́ртвовать что-л. (Acc., Instr.) кому-л. (Dat., Acc., Loc.)

हुड् I huḍ (P. pr. hóḍati — I; fut. hoḍisyáti; pf. juhóḍa; aor. áhoḍit) ндти́

हुड् II huḍ (Р. pr. huḍáti — VI) 1) собира́ть 2) ныря́ть; погружа́ться в во́ду 3) тону́ть

हुडु huḍu m. бара́н

हुण्ड huṇḍa m. 1) тигр 2) кабан 3) глупец 4) pl. назв. народности

हुत्<sup>°</sup> hut- жéртвующий

हुत huta (pp. om हु) n. поже́ртвование, дар

हुतभुज् huta-bhuj m. 1) nom. pr. Пожира́тель же́ртвы — эпитет Агни; см. ग्रग्नि 2); 2) ого́нь

हुतभोजन huta-bhojana m. см. हुतभुज् हुतवह huta-vaha m. 1) ого́нь 2) nom. pr. Унося́щий же́ртву — эпитет Агни; см. ग्रग्नि 2)

हुतशेष huta-çeşa m. остáток жертвоприношéний

हुताश  $hutar{a}$ ça ( $huta+ar{a}$ ça) m. cM. हुतभुज्

हुताशन hutāçana (huta + açana) m. см. हतभुज्

हुताशनमय hutāçanamaya о́гненный हुताशनवन्त् hutāçanavant снабжённый огнём

हुरस् huras adv. скрытно, тайно हुलुहुलु hulu-hulu ij. o! (выражает ра-дость)

हुहु huhu m. nom. pr. один из гандхарвов; см. गन्धर्व

हुह huhū m. см. हुह

ह hū см. 震T

हंकृति hūmkṛti f. 1) жужжа́ние (насекомых) 2) храп (человека)

हूण hūṇa m. pl. назв. народа हूति hūti f. 1) зов 2) и́мя, назва́ние हून hūna m. 1) см. हूण; 2) вид золотой монеты

हूरव hūrava m. шака́л हरा hūrā см. हर

हुच्छय hṛcchaya 1. bah. поко́ящийся в се́рдце 2. т. 1) любо́вь 2) жела́ние 3) пот. рг. эпитет бога любви

ेह्रत् -hṛt 1) принося́щий 2) беру́щий 3) уничтожа́ющий 4) отдаю́щий (напр. долг)

हृति  $h_I ti \ f$ . 1) похищение; грабёж 2) уничтожение

हत्कम्प hṛt-kampa m. сердцебие́ние हत्ताप hṛt-tāpa m. душе́вная боль हत्त्रिय hṛt-priya ми́лый се́рдцу हृद् hṛd n. 1) се́рдце 2) середи́на те́ла (т. е. грудь и живот)

हृदय hṛdaya n. 1) см. हृद् 1);2) су́щность, суть 3) ядро́, осно́ва

हृदयकम्पन hṛdaya-kampana волну́ющий се́рдце, беспоко́ящий; беспоко́йный हृदयन्छिद् hṛdaya-cchid проника́ющий в

се́рдце

हृदयज्ञ *hṛdaya-jña* знающий чью-л. су́щность (-о)

हृदयप्रमाथिन् hṛdaya-pramāthin волнующий сердце

हृदयप्रस्तर hṛdaya-prastara bah. жестокосéрдный

हृदयप्रिय hṛdaya-priya см. हृत्प्रिय हृदयसंनिहित hṛdaya-sannihita принимаемый близко к се́рдцу

हृदयसंनिहिता hṛdaya-saṅnihitā f. см. हृदयेशा

हृदयस्थ hṛdaya-stha дорогой, близкий сердцу

हृदयस्थान hṛdaya-sthāna n. о́бласть се́рдца, грудь

हृदयामय  $h_f$ dayāmaya ( $h_f$ daya +āmaya) m. 1) болéзнь се́рдца 2) вну́тренняя боле́знь

हृदयेश hṛdayeça (hṛdaya-iça) m. власти́тель се́рдца, возлю́бленный; супру́г

हृदयेशा  $h_i$ dayeç $ilde{a}$  ( $h_i$ daya+iç $ilde{a}$ ) f. возлюбленная; супру́га

हृदयेश्वर hṛdayeçvara (hṛdaya + içvara) m. см. हृदयेश

हृदिनी hṛdinī f. peká

हृदिस्थ hṛdi-stha см. हृदयस्थ

हृदिस्पृश् hrdi-sprç 1) трогающий сердце, волнующий 2) очаровательный

हृदिस्पृश hṛdi-spṛça cm. हृदिस्पृश् हृदीक hṛdika m. cm. हृदिक

ह्द hrd-ga доходящий до сердца, трогательный

हृद्गत hṛd-gata 1) доше́дший до се́рдца 2) очень жела́нный 3) очень ва́жный

ह्य hṛdya 1) серде́чный 2) вну́тренний 3) люби́мый, дорого́й 4) прия́тный; прекра́сный

हृद्यगन्ध hṛdya-gandha bah. благоуха́ющий, благово́нный हृद्यगन्धा hṛdya-gandhā f. вид жасмина हृद्रोग hṛd-roga m. болéзнь сéрдца

हल्लास hṛllāsa (hṛd + lāsa)m. см. हत्कम्प हृषीक hṛṣīka n. 1) о́рган чувств 2) чу́вство

हृषीकेश hṛṣikeça (hṛṣika + iça) m. nom. pr. Властитель чувств — эпитет Вишну и Кришны; см. विष्णु 1), कृष्णु 2 3)

हृषीकेश्वर hṛṣikeçvara (hṛṣika + içvara) cm. हृषीकेश

ह्रषीवन्त् *hṛṣivant* 1) по́лный ра́дости, весёлый 2) взволно́ванный

हृष्ट hṛṣṭa pp. om हर्ष्

हिष्ट hṛṣṭi f. ра́дость

हे he ij. эй! (при обращении)

हेर् heṭ (U. pr. hétati/héṭate — I; aor. áheṭiṣṭa) быть плохи́м

हेठ् heth cm. हेट्

हेड् I hed (P. pr. hédati — I; fut. hedisyáti; pf. jihéda; aor. áhedit) скружáть

हेड् II heḍ (Ă. pr. hédate — I; pf. jiheḍé; aor. áheḍiṣṭa) быть сердитым, сердиться

हेड heḍa т. злоба, гнев

हेडस् hedas n. cm. हेड

हेतर् hetar m. погонщик

हेति heti f., m. 1) оружие 2) выстрел 3) удар 4) толчок

हेतु hetu 1. действующий, воздействующий 2. т. 1) побуждение, причина 2) основание, довод 3) грам. а́генс (при каузативе) 3. ргаер. из, из-за, ра́ди (Abl., Gen., Instr.)

हेतुक hetuka cm. हेतु 1

हेत्ता hetutā f. причинность

हेतुत्व hetutva n. cm. हेतुता

हेतुमन्त् hetumant 1) побуждающий 2) грам. каузативный

हेतुवाद hetu-vāda m. спор о причине

हेतुवादिक helu-vādika 1. спорящий о причине 2. т. скептик

हेतुवादिन् hetu-vādin см. हेतुवादिक हेतुविद्या hetu-vidyā f. 1) наўка о причинности 2) ло́гика 3) диале́ктика हेतुशास्त्र hetu-çāstra n. см. हेतुविद्या हेमक hemaka n. зо́лото हेमकन्दल hema-kandala m. кора́лл

हेमकर hema-kara nom. pl. Обраба́тывающий зо́лото — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

हेमकर्तर् *hema-kartar m*. золоты́х дел ма́стер

हेमकान्ति hema-kānti bah. блестя́щий как зо́лото

हेमकार hema-kāra m. см. हेमकर्तर् हेमगिरि hema-giri m. гора́ Суме́ру हेमगर्भ hema-garbha bah. скрыва́ющий в не́драх зо́лото (о горе Хемадри; см. हेमाद्रि)

हेमचन्द्र hema-candra т. пот. рг. индийский лексикограф 1088—1172 гг., автор словарей синонимов и омонимов и пракритского словаря

हेमधान्यक hema-dhānyaka т. назв. меры веса, равной 3 рактикам; см. रक्तिक

हेमन् I heman m. 1) побуждение, стимул 2) усердие

हेमन् II heman n. 1) зо́лото 2) золото́е украще́ние 3) золота́я моне́та

हेमन् III heman m. астр. Мерку́рий हेमन्त hemantá m. зима́

हेमपिङ्गल hema-piñgala золоти́сто-жёлтый

हेममय hemamaya сде́ланный из зо́лота हेमरत्नमय hema-ratnamaya состоя́щий из зо́лота и драгоце́нных камне́й

हेमरत्नवन्त् hema-ratnavant см. हेमरत्नमय हेमवन्त् hemavant укра́шенный зо́лотом हेमवर्ण hema-varṇa bah. цвета зо́лота, золоти́стого цвета

हेमवल hema-vala n. жемчужина हेमव्याकरण hema-vyākaraņa n. назв. грамматики Хемачандры; см. हेमचन्द्र

हेमशङ्खः hema-çañkha bah. nom. pr. Име́ющий золоту́ю ра́ковину — эпитет Вишну; см. विष्णु

हेमसूत्र hema-sūtra n. золотая нить (украшение)

हेमाङ्ग hemāñga (hema + añga) bah. см. हैममय

हेमाद्रि hemādri m. см. हेमगिरि हेमाभ hemābha (hema + ābha) bah. подобный зо́лоту

हेम्न hemna m. cm. हेमन् III हेय heya pn. fut. p. om हा II हेर hera n. диаде́ма

हेरम्ब heramba m. 1) буйвол 2) nom. pr. эпитет Ганеши; см. गणेश

हेरम्बक herambaka m. pl. назв. племени

हेरम्बजननी heramba-janani f. nom. pr. Мать Гане́ши — эпитет Дурги; см. दुर्गा हेलन helana n. 1) насме́шка 2) презре́-

ние; неуважение हेला heta f. 1) ре́звость 2) легкомы́слие, беззабо́тность; Instr. हेल्या adv. лег-

ко́, про́сто हेलावन्त् helāvant легкомы́сленный, без-

हेलि heli m. со́лнце

हेलिक helika m. cm. हेलि

हेष् heş (Ā. pr. héşate — I; pf. jiheşé; aor. áheşişṭa; pp. heşi‡á) ржать; ора́ть; рыча́ть

हेषस् heşas n. páна; ране́ние हेषस्वन्त् heşasvant páченый हेषा heṣā f. pжáние हेषित heşita n. cm. हेषा है hai ij. эй!

हेतुक haituka 1. 1) (-о) подвергающийся воздействию чего-л. 2) зависящий от 3) сомневающийся 2. т. скептик

हैम I haima 1. 1) снежный; ледяной 2) относящийся к Гималаям 2. т. назв. горы

हैम II haima золото́й

हैमन haimana 1. зи́мний 2. т. назв. эимнего месяца 3. т., п. зима́

हैमन्त् haimant см. हैमन 1

हैमन्तिक haimantika см. हैमन 1

हेमवत haimavata 1. 1) происходя́щий из Гимала́ев 2) расту́щий в Гимала́ях 2. т. назв. племени в Гималаях 3. п. жем-чу́жина

हैमवती haimavati f. 1) nom. pr. эпитет Парвати, супруги Шивы; см. भिव 2 1); 2) пот. pr. супруга Каушики; см. कौशिक; 3) назв. реки Ганги

हैमवतिक haimavatika т. pl. назв. племени, живущего в Гималаях

हैरण्य hairaṇya 1) золоти́стый 2) см. हेममय

हैरण्यक hairaṇyaka m. см. हेमकर्तर् हैरण्यगर्भ hairaṇya-garbha 1. прису́щий Возни́кшему из яйца́; см. हिरण्यगर्भ 2); 2. m. 1) patr. Ману и Васиштха; см. मनु, वसिष्ट; 2) приве́рженец, покло́нник Бра́хмы

हैरण्यवासस् hairaṇya-vāsas bah. украшенный золотым оперением (о стреле)

हैह्य haihaya т. pl. назв. племени

हैहेय haiheya cm. हैहय

होड् I hoḍ (P. pr. hóḍati — l; fut. hoḍisyáti; pf. juhóḍa; aor. áhoḍit) идти́; приходи́ть

होड् II hoḍ (Ā. pr. hóḍate — I; fut.

hīdisyáte; aor. áhīdista) пренебрегать, не обращать внимания

होतर् hótar m. 1) хотар, верховный жрец (особ. распевающий гимны Ригведы) 2) тот, кто совершает жертвоприношение 3) nom. pr. см. ग्रन्नि

होतव्य hotavya pn. om हु

होतृत्व hotṛtva n. зва́ние верхо́вного жреца́

होतृषदन hot<sub>f</sub>-şadana n. место, где сидит верховный жрец во время жертвоприношения

होत्र hotrá n. жертвоприношение, совершаемое верховным жрецом

होत्रक hotraka m. жрец, помощник верховного жреца́

होत्रा I hótrā f. обязанности жреца होत्रा II hotrā f. зов, призы́в होत्रिय hotriya 1. жре́ческий 2. п. до́лжность жреца́

होम homa m. 1) пожертвование, жертва 2) жертвенное возлияние

होमकाल homa-kāla m. время жертвоприношения

होमतुरंग homa-turanga т. же́ртвенный конь

होमधेनु homa-dhenu f. коро́ва, даю́щая молоко́ для жертвоприноше́ний

होमन् I homan n. см. होम 1) होमन् II homan n. см. होत्रा होमवन्त् homavant принося́щий же́ртву होमवेला homa-velā j. см. होमकाल होमिन् homin см. होमवन्त् होमीय homiya приносимый в же́ртву होम्य homya см. होमीय

होरा horā f. 1) индийский час (равен 1/24 ахоратра; см. ग्रहोरात्र) 2) гороско́п होराशास्त्र horā-çāstra n. астроло́гия, предсказа́ние судьбы́ по звёздам

हौत्र hautra 1. принадлежа́щий верхо́вному жрецу́ 2. n. cм. होतृत्व

हौम्य haumya cm. होमीय

ह्न $_{\circ}$  hnu (Ā. pr. hnuté — II; pf. juhnuté; aor. áhnoṣṭa; pp. hnutá) 1) убирáть, устраня́ть 2) прогоня́ть

ह्मल् hmal (P. pr. hmálati — I; pf. jahmála; aor. áhmālita) 1) идти 2) ползти

ह्यस् hyas adv. вчера

ह्यस्तन hyastana вчерашний

ह्यस्तनी hyastani f. грам. окончание имперфекта

ह्रद I  $hrada\ m$ . непрерывное звучание чего-n.

हृद II hrada m. озеро

ह्रदिन् hradin во́дный

ह्रदिनी hradini f. peká

ह्य hradya живущий в о́зере

ह्रसिष्ठ hrasistha spv. om ह्रस्व 1

ह्रसीयंस् hrasiyans cpv. om ह्रस्व 1

हस्य hrasva 1. 1) коро́ткий 2) ма́ленький 3) бли́зкий 4) сла́бый, ти́хий (о звуке) 2. т. грам. кра́ткий гла́сный

ह्रस्वक hrasvaka оंчень маленький

ह्रस्वकर्ण hrasva-karṇa 1. bah. короткоýхий 2. т. пот. рг. один из ракшасов; см. राक्षस

हस्वता  $hrasvat\bar{a}$  f. 1) кра́ткость 2) незначи́тельность (в размерах) 3) сла́бость (звука)

ह्रस्वत्व hrasvatva n. см. ह्रस्वता ह्रस्वबाह hrasva-bāhu bah. короткору́кий

ह्रादिन् hrādin 1) шумли́вый, шу́мный

2) бушующий, бурный

ह्यादिनी hrādinī f. мо́лния

ह्रादुनि hrāduni f. бу́ря

ह्रादुनी hrādunī f. cm. ह्रादुनि

ह्रास hrāsa m. 1) сокращение, уменьшение 2) звук; тон ही I hrī (P. pr. jihréti — III; pf. jihráya; pfph. jihrayāñcakára; aor. áhraişīt; pp. hrītá, hrīṇá) 1) стыди́ться 2) стесня́ться

ह्री II hri f. стыд

ह्रीकु hrīku 1. 1) стыдливый 2) засте́нчивый 2. т. ко́шка, кот

ह्रीति hriti f. 1) стыд, стыдливость 2) стеснительность; смущение

ह्रीमन्त् hrimant cm. ह्रीकु 1

ह्रेपण hrepaņa n. см. ह्रीति

ह्रेष् hres cm. हेष्

होषा hreşā f. ржáние

हेषित hresita n. cm. होषा

हिषिन् hresin ржущий (о коне)

ह्रेष्क hresuka m. лопата

ল্ব্ hlap (P. pr. hlāpáyati — X; fut. hlāpayisyáti; pfph. hlāpayāncakára; aor. ájihlapat) 1) говори́ть 2) шуме́ть 3) скрипе́ть

låda; aor. áhlādiṣṭa; pp. hlanna) 1) быть дово́льным, ра́доваться 2) освежа́ться 3) подкрепля́ться

ह्लाद hlāda m. 1) освежение 2) подкрепление 3) увеселение 4) весёлость

ह्लादक hlādaka 1) освежающий 2) подкрепляющий 3) увеселяющий

ह्लादन hlâdana 1. см. ह्लादक ; 2. n. см. ह्लाद

ह्लादुक hlāduka прохла́дный, све́жий ह्लीक hlīka стыдли́вый

ह्यर् hvar (P. pr. hvárati — I; pf. jahvára; aor. áhvārsīt; pp. hvptá) 1) сбиться с пути́ 2) колебаться, не решаться 3) заблуждаться 4) обходи́ть, огиба́ть

ह्वरस् hvaras n. 1) изгиб 2) обман

ह्वल् hval (P. pr. hválati — I; pf. jahvála; aor. áhvālit; pp. hvalitá) 1) заблуди́ться 2) спотыка́ться; оступа́ться 3) па́дать

ह्नला hvalā f. 1) блуждание 2) заблуждение, ошибка

ह्वा hvā (U. pr. hváyati/hváyate—I; pf. juhváva/juhvé; aor. áhvat/áhvata, áhvasta; pp. hutá) 1) звать; оклика́ть 2) называ́ть 3) спра́шивать ह्वान hvāna n. 1) призы́в 2) крик ह्वार hvāra m. змея́

ह्वारय् hvāray (caus. om ह्वर्) 1) извращать 2) вводить в заблуждение; обманывать

ह्वार्य hvārya 1) змейный 2) змееви́дный, змееподо́бный

ह्वाल  $hv\bar{a}la\ m$ . 1) отсутствие, нехва́тка  $uezo-\Lambda$ . 2) отка́з  $om\ uezo-\Lambda$ .

ह्वे hve cm. ह्वा

#### В. А. КОЧЕРГИНА

#### ДОПОЛНЕНИЕ

#### к Санскритско-русскому словарю

#### 双

ग्रकमंक akarmaka грам. неперехо́дный ग्रकृत्वा akṛtvā ger. не приня́в (пищи) ग्रक्षरमुख akṣāra-mukha 1. bah. нме́ющий рот, по́лный слого́в или слов (зву́ков) 2. т. 1) студе́нт 2) учёный

ग्रक्षरसमाम्नाय aksára-samāmnāya m. алфави́т

म्रक्षोहिणी aksauhini i войско (состоящее из четырёх родов войск)

ग्रक्षौहिणीपति akşauhiņi-pati т. полководец

ग्रग्निष्टोम agni-şṭomá m. Восхвале́ние А́гни — назв. жертвенного обряда

ग्रग्निहोत्तिन् agnihotrin 1) принося́щий же́ртвы на огне́ 2) охраня́ющий свяще́нный ого́нь

ग्रग्नीषोम agni-sóma m. dv. Áгни и Сóма; см. ग्रग्न 2), सोम 2)

ग्रग्नतस् agratás adv. вначáле, перед чем-л. (Gen.)

अघोष aghoşa фон. 1) глухой (согласный) 2) твёрдый (согласный)

म्राङ्कित añkitá (pp. om मङ्किय) отме́ченный मङ्गिवद्या áñga-vidyā f. хирома́нтия (букв. зна́ние руки́)

ग्रिङ्गिरस् áñgiras m. 2) nom. pr. 60r Árни; см. ग्रग्नि 2)

श्रचलन्त् acalant не двигающийся, не трогающийся (с места)

म्रिछिद्रदर्शन achidra-darçana bah. 1) без-

оши́ бочный 2) соверше́нный (букв. име́ющий безупре́чный вид)

म्रजपन्त् ajapant не говоря́щий шёпотом म्रजिह्म ajihma прямой (букв. не косой) म्रजिह्मग ajihma-ga идущий пря́мо म्रज्ञात्वा ajñātvā ger. не үзна́в

ग्रञ्जसा áñjasā adv. 1) прямо 2) немедленно, тотчас же

ऋट् at (P. pr. atati — I; fut. atisyati; pf. ata; aor. atit) 1) отправляться 2) бродить, странствовать

म्रतितीन atitīvra 1) о́чень стро́гий 2) о́чень о́стрый 3) о́чень тяжёлый, обремени́тельный 4) жесто́кий

स्रतिथिदेव atithi-deva bah. почита́ющий го́стя как бо́га (букв. име́ющий бо́гом го́стя)

म्रतिप्राणिप्रय atiprāṇa-priya люби́мый бо́льше жи́зни

म्रतिवल्लभता ativallabhatā f. безграни́чная любо́вь

ग्रतिस्वस्थ atisvastha вполне здоровый ग्रतेजस ataijasa неметаллический

ग्रत्यय atyaya m. 9) страда́нне ग्रत्युच्छ्रित atyucchritá (ati + ud + çrita) pp. om उच्छि

ग्रतभवन्त् átra-bhavant meamp. уважа́емый, почте́нный (о присутствующем лице) म्रदादि ad-ādi грам. назв. глаголов II :ласса

म्रद्यतनीय adyataniya сего́дняшний

अद्यारभ्य adyārabhya (adya + ārabhya) ачиная с сего́дняшнего дня, отны́не

ग्रद्भिवन्त् ádrivant 1) снабжённый камиями 2) вооружённый перунами

म्रधिज्य ádhijya 1) с натя́нутой тетиво́й о луке) 2) натяну́вши тетиву́

म्रध्यवसो adhyavaso (adhi+ava+so) формы cm. सो) 1) предпринимать umo-n., іра́ться за umo-n. 2) пробовать, рискои́ть 3) соверша́ть, выполня́ть 4) опрецеля́ть, реша́ть

ग्रनद्यतनभविष्यन्त् anadyatana-bhavişyant ı. грам. описательное бу́дущее вре́мя

म्रनदातनभूत anadyatana-bhūta m. грам. грошедшее несовершенное время, имгрофект

म्रनागतवन्त् ánāgatavant относя́щийся : бу́дущему

स्रनागस् ánāgas невинный, безгрешный; іезупречный

म्रनादातर् anādātar m. тот, кто ничего́ te берёт

म्निकेत aniketa бездомный, не имеющий рова

स्रनीश्वर ániçuara несвойственный позелителю или божеству

ेम्रनुकम्पक -anukampaka имéющий сотрадание, испытывающий жа́лость к сому-л.

ंग्रनुगतम् -anugatam согла́сно с чем-л. ग्रनुपृष्ठम् anupṛṣṭham adv. за спино́ю,

मनुयातिक anuyātrika m. pl. провожагые, свита

ग्रनुविद्ध anuviddhá pp. om ग्रनुव्यध्

ग्रनुष्ठा anuṣṭhā (формы см. स्था) 1) сле́довать за (Асс.) 2) управля́ть; направля́ть

स्रनुसारिन् anusārin сле́дующий за; пресле́дующий

अनूष्मन् anūsman m. фон. несибиля́нт अनृष anṛṇá свобо́дный от до́лга, отплати́вший свой долг

प्रन्धकार andhá-kāra m. мрак, темнотá प्रश्नाद्य annádya (anna + khādya) n. dv. пропитáние, едá

ग्रन्वेषिन् anveşin отыскивающий, и́щущий

ग्रपमृत्यु *аратттуи т.* преждевременная смерть

ग्रपरिदन áparadina n. полу́денное вре́мя (употр. тк. в Loc.)

ग्रपराङमुख aparāñ-mukha bah. 1) с неотвращённым лицом 2) не обращающий тыла; не отворачивающийся от (Gen.)

ग्रपनार्य apavārya (ger. om नर् I в caus.) adv. meamp. про себя́, тихо

स्रपीडयन्त् apidayant 1) не наносящий вреда 2) не причиняющий боли (огорчения)

अप्रत्यय apratyaya недоверчивый

स्रदातर् apradātar m. тот, кто не выдаёт замуж (дочь)

ম্মমার apramāda m. отсутствие беспечности; внимательность, заботливость

अप्रयत्न aprayatna не прилагающий старания, не заботящийся

ग्रप्राकरणिक aprākaraņika не совершающий жертвоприношения

ग्रभक्ष्य abhakşya недозволенный к употреблению в пищу

ग्रभव abhava m. 1) небытие 2) ги́бель ग्रभिघारित abhighāritā (pp. om ग्रभिघर् ) обры́зганный, окроплённый чем-л.

57 Санскр. русск. сл.

स्रभिद्रोह abhidrohá m. 1) оскорбление, обида 2) нарушение, отступление 3) рех

ग्रभिनिधान abhinidhāna т., п. фон. взаимодействие звуков при произношении (особ. когда начальное «а» не произносится после конечных «е» и «о»)

श्रभिनिहित abhinihita т., п. фон. название вида сандхи (букв. поглощённый; случай е, 0+a>е, 0+')  $\diamondsuit$  श्रभिनिहित स्वरित циркумфле́кс

म्रभिन्नगति ábhinna-gati bah. не отклоня́ющийся (в сторону); после́дователь-

म्रभिभवन abhibhavana n. изнеможение, уста́лость

म्रभिलाषिन् abhilāşin стремя́щийся к (Acc., Loc.)

स्रभ्यन्तरगत abhyantara-gata находя́щийся внутри́, вну́тренний

ग्रभावकाशिक abhràvakāçika (abhrá — avakāçika) живущий под открытым небом, живущий как аскет (букв. подвластный ту́чам)

স্থান amama 1) не заботящийся о ком-л.
2) не ищущий чего-л. (с Loc.)

ग्रमरवत् *amáravat adv*. полобно бессмертному, как бессмертный

अमॉस amānsa 1. лишённый мя́са, без мя́са 2. п. отсу́тствие мя́са

ग्रमान्ष ámānuşа нечеловеческий

श्रमाया amāyā f. отсутствие хитрости, притворства; Loc. श्रमायाम् adv. откровенно, честно

ग्रमिततेजस् ámita-tejas bah. наделённый несравненным (неизмеримым) блеском

श्रमिलच्न amitra-ghna убива́ющий враго́в

ग्रमेयात्मन् ameyātman (ameya +ātman) bah. великоду́шный (букв. с душо́й неизмери́мой)

ग्रय् ay (Ā. pr. áyate — I) идти́

श्रयाच्यमाना ayācyamānā к кото́рой никто́ не сва́тается

ग्रये aye ij. अमे!

प्रर् ar (P. pr. rcháti — VI; iyarti — III, rnóti — V; fut. arişyáti; pf. āra; aor. árat, árṣīt; pp. rtá, arṇá; p. aryáte) 1) идти 2) попадать

न्नरघट्ट araghaṭṭa т. водоподъёмное колесо́

म्ररिंदम arín-damam. усмири́тель враго́в म्रर्पय arpay (caus. om ऋ) дава́ть

ग्रर्बुदशिखर árbuda-çikhara т. назв. горы ग्रर्वाची arváci f. om ग्रर्वाञ्च

मलङ्घच alañghya недосяга́емый, недостижи́мый

अल्पप्राण alpa-prāṇa bah. 1) имеющий короткое дыхание 2) фон. непридыхательный (о согласном)

म्राल्पायुस्  $alp\bar{a}yus$  ( $alpa+\bar{a}yus$ ) bah. име́ющий коро́ткий век, недолгове́чный

अवतंस avatansa m., n. 1) гирлянда; вено́к 2) се́рьги

श्रवतंसय avatamsaya (den. om श्रवतंस) сплетать венки, гирлянды

स्रवनतमुख avanata-mukha bah. с опущенным лицом; опустивший глаза́

न्नवनेग्य avanégya умывальный, служащий для умывания

ग्रवनेजन avanėjana n. умывание ग्रवलम्बिन् avalambin свешивающийся, висящий

प्रवसो avaso (формы см. सो) 1) оканчи-

гь, заверша́ть 2) реша́ть 3) получа́ть, 5ыва́ть 4) устана́вливать

प्रविचारितम् avicāritam adv. немедлен-, не размышляя долго

प्रविचाल्य avicālya твёрдый, непоколемый

प्रविच्छिन्दन्त् avicchindant не разобщаюй, не разнимающий

प्रवैधन्य avaidhavya n. заму́жество вдо-(букв. невдовство́)

मशक्नुवन्त् açaknuvant не могущий, не цучи в состоянии (что-л. сделать, с .)

प्रश्मकुट्ट açma-kuţţa дробящий, толкуй камнем (напр. зёрна)

प्रश्वपति açva-pati m. nom. pr. Ашваги (царь, omeц Casumpu; см. साविज्ञी) प्रष्ट aṣṭa восемь

प्रस्टमकालिक aştamá-kālika принимаюй пишу то́лько в ка́ждый восьмо́й ж (т. е. раз в четыре дня) प्रस्टादश aṣṭādaçā восемна́дцатый प्रस्टादशन् aṣṭādaçan восемна́дцать प्रस्टादशन् aṣṭādhyāyī (aṣṭa—adhyāyī) 1) кни́га из восьми́ глав или часте́й «Восьмикни́жие», назв. знаменитой мматики Панини; см. पाणिनि संकस्क asankasuka лишённый колеग्रसहमान asahamāna не имеющий силы терпеть, переносить что-л.

श्रसहायता asahāyatā f. отсутствие спутника, помощника, друзей; одиночество श्रसहायवन्त् asahāyavant лишённый спутника, помощника, друзей; одинокий

ग्रसिहरणु asahiṣṇu 1) нетерпеливый 2) нетерпимый 3) завистливый

ग्रसिपाणि asi-pāṇi bah. с мечом в руке ग्रस्कन्दयन्त् askandayant не пропускающий, преграждающий

ग्रस्थि ásthi n. кость

ग्रस्पृह aspṛha свобо́дный от жела́ний ग्रस्म asmá 1) осн. мест. 1 n. pl. 2) ásmá осн. мест. 3 n. sg.

### ग्रा

ाकर्णय ākarṇaya (den. om कर्ण) слу́гь, прислу́шиваться; услы́шать пकस्मिक ākasmika неожи́данный пक्ति ākūti f. жела́ние, наме́рение пकुट्ट ākṛṣṭa натя́нутый; напряжёні (тж. перен.) न्नागामिन् *āgāmin* предстоящий, наступающий

आग्रयण āgrayaṇá n. праздник жертвоприношения первых плодов

श्राचम् ācam (формы см. चम्) пить; хлебать श्राचमनीय ācamanīya n. вода́ для полоскания рта

स्राचार्यदेव ācārya-deva bah. почита́ющий учи́теля как бо́га (букв. име́ющий бо́гом учи́теля)

ंग्राच्छादिन् -ācchādin покрывающий что-л.

श्राज्ञा II ājñā f. 3) грам. повелительное наклонение

म्रात्मगतम् ātmagatam adv. meamp. про себя́, вполго́лоса

ग्रात्मपक्ष ātma-pakşa m. сторо́нники, сподвижники

न्नादहन ādáhana n. мéсто сожжения трýпов

स्रादेश ādeça т. замена одного слова другим (букв. предписание; так понимались в древнеиндийском языкознании словоизменение и словообразование)

म्रानडुह ánaduha быंчий

<sup>°</sup>म्रारभ्य *-ārabhyá* (ger. om म्रारभ्) начинáя c, от म्रार्यपुत्र ārya-putra т. театр. сын благоро́дного (при обращении жены к мужу)

ग्रावाम् *āvām N.*, Acc., V. du. om ग्रहम् ग्राविष्ट *āviṣṭá* (pp. om ग्राविश्) испо́лненный, проникнутый

त्राशीर्लिङ āçīrliñ грам. термин для обозначения желательного наклонения аориста (бенедектива)

ग्राश्रमिन् āçramin рел. 1) находя́щийся на одной из четырёх ступене́й жи́зни 2) относя́щийся к оби́тели

म्रासन्दी āsandi f. стул, табурет म्रासीन āsina ppr. om म्रास् II म्रास्थापित āsthāpita cm. म्रभिनिधान म्राहित āhitá pp. om म्राधा

ग्राहितािन åhitāgni (āhita + agni) bah. с полученным огнём, т. е. тот, кто возжёг священный огонь и поддерживает его

म्राहो åho pcl. ого (восклицание, выражающее сомнение)

# इ

इङ्गित iñgita n. 1) выражение лица́ 2) изменение голоса 3) жест; телодвижение

इड्डा с iñguda n. орех дерева इड्डा ती इड्डा с iñgudi f. назв. дерева, из орехов к-рого выжимают масло, имеющее целебные свойства

इज्य ijyá осн. p. om यज् इत itá pp. om इ इतिथ itithá такой-то इतिथी itithī f. om इतिथ इन्द्रावरुण indrā-váruna m. dv. d

इन्द्रावरुण indrā-váruņa m. dv. du. Индра и Варуна; см. इन्द्र 1, वरुण 1)

ई

ईक्षक *îkşaka m.* тот, кто смотрит; эритель ईडच 1dya (pn. om ईड्) который должен быть прославлен, прославляемый

### उ

उक्ष् ukş (U. pr. ukşáti/ukşáte — VI; fut. ukşişyáti/ukşişyáte; pf. ph. ukşāmcakára/cakré; p. ukşyáte) окропля́ть, обры́згивать; обливать

उचित ucitá (pp. om उच्) 1) пристойный, приличный 2) надлежащий

उच्य ucyá och. p. om वच्

उत्तरलोमन् úttara-loman bah. с волоса́ми или ше́рстью, подня́вшимися ды́бом; ощети́нившийся

उत्तरायण uttarāyaṇa (uttara + áyaṇa) n. 1) день зимнего солнцестояния 2) жертвоприношение в день зимнего солнцестояния

उत्तरार्ध uttarārdha (uttara+ardha) m. 1) высшая часть 2) се́верная часть

उत्पादन utpādana n. 1) рождение 2) производство, изготовление

उदङ्मुख udañmukha (údac+mukha) bah. с лицом, обращённым вверх или к се́веру

उदच् II údac 1) ве́рхний 2) се́верный उदर II udara т. возвы́шенный, благоэо́дный челове́к

उद्ग्राह udgrāha m. 2) фон. назв. вида

сандхи (на стыке конечного **«е», «о» с** любым гласным, кроме «а»)

उद्य udyá осн. p. om वद्

उपध्मा upadhmā (формы см. धम्) выдыхать

उपध्मानीय upadhmāniya (pn. om उपध्मा) m. фон. звук ви́сарга, произноси́мый пе́ред «p» u «ph»; см. विसर्ग

उपपत्ति upapatti f. 1) присутствие, наличие 2) причина 3) довод, аргумент उपपीडन upapīḍana n. 1) давление 2)

उपपीडन *upapiḍana n.* 1) давление 2) мучение

<sup>°</sup>उपरान्तम् -uparāntam после чего-л. उपस्तर् upastar (формы см. स्तर्) 1) подливать (масло) 2) подстилать

उपस्तीर्णाभिघारितम् úpastirnābhighāritam (upastīrņa — abhighāritam) adv. ка́ждый раз подлива́я (масло на рисовые зёрна для жертвоприношения)

उपोह् *upoh* 4) отталкивать 5) отделять 6) отклонять

उप्य ируа осн: p. om वप् उर्वरित urvarita оставшийся उषित uşita pp. om वस् III उष्य uşya осн. p. om वस् III उह्य uhya осн. p. om वह्

# 程

来 II r (U. rcháti/rcháte—VI; rnoti/-nve—V; fut. arisyati/arisyáte; p. aryáte; p. rtá; ger. rtvā,—rtya) 1) ндти 2) доставаться

ऋक्षेष्टि [kṣeṣṭi ([kṣa+iṣṭi) f. жертвоприноше́ние созве́здиям

ऋषभदत्त rṣabhá-datta m. nom. pr. Ришабхада́тта

ί,

### ए

एककालम् ékakālam adv. один раз в день

एकदृष्टि éka-dṛṣṭi f. пристальный взгляд; Instr. एकदृष्ट्या adv. пристально एकदेश éka-deça m. 4) фон. назв. случая, когда один звук занимает место двух एकाग्रमनस् ekāgra-manas bah. сосредоточенный, собранный

एवंजातीय evamjātīya (evam+jātīya) тому́ подобный

# ग्रौ

म्रोपनिषद aupanişadá изложенный или

рассказанный в Упанишадах; см. उपनिषद्

### क

कचाकचि kacā-kaci adv. вцепи́вшись друг дру́гу в во́лосы (в драке, в схват-ке)

कङ्गकपत्न kañka-patra bah. с пе́рьями (пти́цы) канка (о стреле)

कठिन kathina n. см. कठिन

कतक kataka т. назв. дерева, орехи к-рого служат для очищения мутной воды

कथ्य kathaya (den. om कथा) расска́зывать, сообща́ть

कन्यला kanyálā f. девушка

कमलपताक्षा kamalapatrākṣā (kamala+ patra+akṣa) bah. f. с глаза́ми, сло́вно лепестки́ ло́тоса

कमललोचना kamala-locanā bah. f. ло-тосоо́кая

करालता karālatā f.: करालतां गम् открываться (о ране)

कर्तरिप्रयोग kartari-prayoga т. грам. действительный (активный) зало́г कर्मणित्रयोग karmani-prayoga m. грам. страдательный (пассивный) зало́г

কর্ষ্ karç (P. pr. kṛçyati—IV; fut. karçişyáti; pf. cakárṣa; aor. ákṛçat; pp. kṛçitá) изнуря́ть; истоща́ть

कर्षण II karṣaṇa n. фон. удлине́ние (звука) (букв. отсро́чка вре́мени — в случае, если церебральный согласный стоит перед палатальным)

कानच् kānac грам. термин для обозначения суффиксов причастия страдательного залога прошедшего времени

कामदुघ kāma-dúgha исполня́ющий (все) жела́ния

कामदुह् kāma-duh f. 1) дойная корова 2) мифическая корова, исполняющая желания

新田祖 kāmayā adv. 1) по желанию 2) не стесняясь, прямо (напр. говорить) 新て III kāra т. грам. термин, употребляемый для обозначения буквы, звука или неизменяемого слова

<sup>°</sup>कारक -kāraka де́лающий, производя́щий

काशी kāçī f. cm. काशि

काष्ठभूत káṣṭha-bhūta остолбене́вший, одеревене́вший

कास kāsá m. кáшель

किंसुहृद् kim-suhṛd m. плохо́й друг किलास kilása n. бе́лая прока́за

कोर्त्य kirtaya (den. om कोर्त्ति) 1) восхваля́ть, прославля́ть 2) называ́ть, упомина́ть

कीर्य kiryá och. p. om कर् II

कुट kuţţa толкущий

कुन्तीपुत्र kunti-putra m. сын Қунти; см. कून्ती

कुपित kupitá (pp. om कुप्) разгневанный; сердитый

कुरुबक kurubaka m. см. कुरबक कुरुवक kuruvaka m. см. कुरबक

कुरुशार्द्ल kúru-çārdūlá m. первый, лучший в роду (букв. тигр среди рода Куру; см. क्र)

कुलनन्दिनी kula-nandini f. ра́дующая семью; утешение, ра́дость семьи́

कुलभावन kula-bhāvana pl. продолжающие род (о сыновьях)

कुलाङ्गता kulānganā (kula + anganā) f. 1) благоро́дная же́нщина 2) доброде́тельная жена́

कुसुमेषु kusumeşu (kuşuma+işu) bah. 1. имеющий цветочные стре́лы 2. m. бог любви́ Ка́ма; cм. काम 3)

कुसुम्भ kusumbha m. кувшин (отшельника) для воды

कुसुम्भवन्त् kusumbhavant с кувши́ном для воды́

कृत् kṛt т. грам. термин для обозначения первичных именных суффиксов

कृतकाम kṛta-kāma bah. с исполненным желанием, удовлетворённый

कृते kṛte (Loc. om कृत) praep. 1) ра́ди, для 2) нз-за (Gen. или — 0)

कृतेन kṛtena (Instr. om. कृत) см. कृते

कृतोत्साह  $k_r tots \bar{a} ha$  ( $k_r ta + uts \bar{a} ha$ ) bah. с твёрдым намерением, твёрдо решившийся

कृत्य प्रत्यय kṛtya pratyaya т. грам. термин для обозначения суффиксов причастия страдательного залога будущего времени

कृपा кгра f. сострадание к кому-л., чему-л. (Gen. или Loc.)

कृषीवल kṛṣi-valá т. земледелец

कृष्णाय kṛṣṇāya (den. om कृष्ण) черни́ть, де́лать тёмным

केन kena Instr. m., n. om क II

केशर kė́çara 1. т. гри́ва 2. т., п. тычи́нка ло́тоса

केसर késara m. cm. केशर

कोटिसूर्यसमप्रभ koţi-sūrya-sama-prabha bah. обладающий великоле́пием, ра́вным сия́нию со́лнца

कोण kona m. 1) ýгол 2) назв. музыкального инструмента 3) назв. планеты Марс

कोपसमन्वित kopa-samanvita пренсполненный гнева

कोपसमाविष्ट kopa-samāviṣṭa охваченный (проникнутый) гневом

कोपसरक्तनयन kopa-sahrakta-nayana bah. с глазами, покрасневшими от гнева

कोपसंरक्तलोचन kopa-sanrakta-locana bah. cm. कोपसंरक्ततयन

कौतूहल kautūhala n. 1) желание; стрем-

ле́ние 2) любопы́тство (Loc., प्रति , inf.) किय kriyá осн. p. om कर I

क्रोधसमन्वित kródha-samanvita преисполненный гие́ва

क्रोधसमाविष्ट kródha-samāviṣṭa охваченный (проникнутый) гневом

कोंधसंरक्तनयन krodha-sanrakta-nayana bah. с глаза́ми, покрасне́вшими от гне́ва कोंधसंरक्तलोचन krodha-sanrakta-locana bah. см. कोंधसंरक्तनयन ऋगादि  $kry\bar{a}di$  ( $kri+\bar{a}di$ ) грам. назв. глаголов IX класса

क्वसु kvasu грам. термин для обозначения суффиксов причастия действительного залога прошедшего времени

**क्षपा** kṣapā f. ночь

क्षान्ति kṣānti f. терпение, вы́держка क्षुत्पिपासासमन्त्रित kṣút-pipāsā-samanvita охва́ченный го́лодом и жа́ждой

### ख

खगम kha-gama m. см. खग

खाय khāyá осн. p. om खन्

#### ग

गजगामिनी gaja-gāmini идущая величаво, спокойно и мя́гко пока́чиваясь (букв. иду́щая слоно́вой похо́дкой)

गजाश्वरथसंकुल gajāçvarathasamkula (gaja+açva+ratha+samkula) обладающий большим количеством слонов, лошадей и колесниц (о войске)

गणय gaṇaya (den. om गण) считать, подсчитывать

 $^{\circ}$ गामिन् - $g\bar{a}min$  иду́щий;бродя́чий, стра́нствующий

गायन gāyana 1. т. певе́ц 2. п. песнь गीय gīyá осн. р. от गै

गुण guṇá m. 10) фон. средняя ступень огласовки, средний звуковой ряд गुणसंपञ्च guṇa-saṁpanna наделённый доброде́телями

गुरुवार guru-vāra m. назв. четвёртого дня недели (букв. день гуру; см. गुरु), день планеты Юпитер; см. тж. बृहस्पतिवार

गृह्य grhyá осн. р. от प्रह् गोत्व gotvá n. глу́пость, ограни́ченность (букв. бы́чья приро́да)

ग्रसित grasitá (pp. om ग्रस्) изму́ченный, изнурённый (напр. болезнью)

ग्रस्त grastá cm. ग्रसित

ग्रहण grahaṇa n. 6) упоминание, произнесение

ग्ला glā см. ग्लै

ग्लानि glāni f. усталость, изнурение

नण्टावन्त् ghaṇṭāvant снабжённый коко́льчиком *или* колоко́льчиками

मण्टु ghaṇṭu т. колоко́льчик (на шее эна)

त्रनपाषण्ड ghana-pāṣaṇḍa m. павли́н त्रनवास ghana-vāsa 1. bah. име́ющий пстую или гру́бую оде́жду 2. m. вид квы

 янтин ghanāgama (ghana + āgama) т.

 явление облаков, наступление сезона ждей

वनोत्तम ghanottama (ghana + uttama) nuó

घर्मां शु gharmānçu (gharma + ançu) т. лнце

वर्मान्त gharmānta (gharma + anta) m. нец жары, нача́ло сезо́на дожде́й घुष्य ghuṣya издаю́щий звук, звуча́щий घूकारि ghūkāri (ghūka + ari) т. воро́на (букв. враг совы́)

घृणित्व ghṛṇitva n. сострада́ние

घृतप ghṛtá-pa m. тот, кто пьёт масло (назв. определённых риши; см. ऋषि)

घृतार्चिस् ghṛtārcis (ghṛta+arcis) m. пылающий ого́нь

घोषिन् ghoşin фон. звонкий

<sup>о</sup>घ्न -ghna (от <sup>о</sup>हन्) убива́ющий, уничтожа́ющий

झाणतपंज ghrāṇa-tarpaṇa 1. благоуха́ющий, услажда́ющий обоня́ние 2. п. 1) аромат 2) духи 3) аромати́чная пу́дра

হারেঅ ghrātávya (рп. от হাা) 1. подлежа́щий обоня́нию, то, что должно́ быть обню́хано 2. n. за́пах, арома́т

झाति ghrāti f. 1) за́пах, арома́т 2) вдыха́ние (запаха, аромата) 3) обню́хивание 4) нос

### च

चक्रक cakraka 1. крýглый 2. т. вид иеи

च क्रधर cakra-dhara 1. 1) несущий косо 2) держащий диск 2. т. пот. рг. пастелин мира — эпитет Вишну; см. তথু 1)

चऋबाल cakra-bāla т. 1) кольцо́ 2) 138. мифической горы, к-рая подобно 1ене окружает землю

चक्ररक्ष cakra-rakṣa m. см. चक्रगोप्तर् चक्रवन्त् cakravant снабжённый колёми चक्रवाकबन्धु cakra-vāka-bandhu т. со́лнце (букв. друг краснова́того гу́ся, к-рый спаривается только днём; появление гуся и гусыни связывается с восходом солниа)

चकाङ्ग cakrānga (cakra + anga) m.

चिक्रय cakriya 1) е́дущий в пово́зке 2) странствующий, путеше́ствующий

चक्रीवन्त् cakrivant снабжённый колёсами

चकेश्वर cakreçvara (cakra+içvara) m.

Господин или Хозя́ин диска — эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

चक्षुर्हन् cakşur-han (cakşus+han) поражающий или убивающий взгля́дом

<sup>°</sup>चक्ष्ष -cakşuşa см. चक्षस्

चञ्च II cañcu 1. энаменитый; известный 2. т. олень

चण्डिविक्रम caṇḍa-vikrama 1. bah. 1) обладающий неудержимой храбростью 2) обладающий буйной силой 2. т. пот. рг. эпический герой

चण्डां शु саṇḍāmgu (саṇḍa + aṅgu) т. со́лнце (букв. жарколучи́стый)

चण्डिका caṇḍikā Вспы́льчивая, Жесто́кая — эпитет Дурги; см. द्रगी

चतुर् catúr (см. चतुस्) слабая форма om चत्वार्

चतुरङ्गल catur-añgula n. четыре па́льца руки (все, кроме большого)

चतुर्ध caturdha adv. 1) на четыре части 2) четырьмя́ способами или видами

चतुर्युज् catur-yuj запряжённый четвёркой лошадей (о колеснице)

चतुष्पाणि catuṣpāṇi (catur-pāṇi) m. bah. Четырёхру́кий — эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

🖍 चन्दिर candira m. мéсяц, луна́

चन्द्रकान्त candrá-kānta 1. люби́мый луно́ю или ме́сяцем 2. т. 1) назв. драго-ценного камня (букв. люби́мец луны́) 2) бе́лый ло́тос, цвету́щий но́чью

चन्द्रसोहक candra-lohaka n. серебро́ (букв. лу́нный мета́лл)

चन्द्रशाला candra-çālā f. помещение на крыше дома (букв. дом луны)

चन्द्रातप candrātapa (candra + ātapa) т. лу́нный свет

चम् cam (P. pr. cámati — I; fut. camisyáti; pf. cacâma; aor. ácamīt; pp. cān

 tá; ger. cāntvā, camitvā)
 хлебать; пить

 चर्मण्वन्त् carmaṇvant снабжённый кожей;

 покрытый шку́рой

चर्मवन्त् carmavant cm. चर्मण्वन्त

चलकृति cala-kṛti bah. легкомы́сленный चलचित्त cala-citta n. нереши́тельность चलत्व calatva n. 1) колеба́ние, дрожа́ние 2) сомне́ние

चाण्डाल cāṇḍālá m. ча́ндала, челове́к са́мой ни́зкой ка́сты

चातुर्मास्य cāturmāsyá п. четырёхме́сячный (назв. жертвоприношений в начале каждого из трёх сезонов)

चामोकर cāmikara (cāmi+kara) n. зблото

चिकित्वंस् cikitváns (p. pf. om चित् I) внимательный

चिकीर्ष cikirşa осн. des. om कर् I

चित्तचारिन् citta-cārin поступа́ющий по жела́нию кого-л. (Gen.)

चित्तवन्त् cittavant разумный, понятливый; умный

चित्तविभ्रम citta-vibhrama m. сумасшествие, безумие

चित्रकर citra-kara m. живописец, художник

चित्रिक्या citra-kriyā f. жи́вопись, изобрази́тельное иску́сство

चित्रपक्ष citra-pakşa 1. bah. имéющий пёстрое оперение 2. т. куропатка

चित्रबहं citra-barha 1. bah. имéющий пёстрый хвост 2. т. павлин

चित्रय citraya (den. om चित्र) 1) деंлать пёстрым, раскрашивать 2) украшать

चित्रश्रवस् citrá-çravas bah. достойный громкой славы

चित्रस्थ citra-stha изображённый на картине, нарисованный

चित्राङ्ग citrānga (citra + anga) 1. bah.

бладающий пёстрым ту́ловищем или е́лом; покры́тый кра́пинками 2. т. 1) азв. вида змей 2) пот. рг. олень; лань ) пот. рг. собака

चित्राश्व citrāçva (citra + açva) 1. bah. исующий пёстрых лошадей 2. т. пот. г. Сатьява́на; см. सत्यवन्त्

चिन्तक cintaka 1. 1) размышля́ющий, у́мающий о чём-л. 2) заботящийся о ом-л. (Acc.) 3) знако́мый с (—о) 2. т. нато́к

चिरंजीविन् ciramjivin (ciram + jivin) 1. кивущий долго 2. т. 1) nom. pr. numem Вишну; см. विष्णुं1); 2) nom. r. ворон

चिरत्न ciratna старый; древний; стаинный

चिररात cira-rātra m., n. до́лгое вре́ия, продолжи́тельное вре́мя

चिरय ciraya (den. om चिर) 1) удлииять 2) делать долгим 3) медлить, копебаться

चीरवासस् ctra-vāsas 1. bah. одéтый в у́бище, укýтанный в лохмо́тья 2. т. 1) ил. рг. эпитет Шивы; см. शिव 2 1); пот. рг. эпитет якши; см. यक्ष 2 2) चीरिन cirin см. चीरवासस्

चारिन् cirin cm. चारवासस् चीर्ण cirná pp. om चर् चुम्ब cumb (P. pr. cúmbati—1; pf. cucúmba; aor. ácumbit; pp. cumbitá) целовать

चुरादि cur-ādi грам. наэв. глаголов X класса

चूडाकरण сūḍā-karaṇa n. церемо́ния пе́рвой стрижки воло́с у ребёнка (в возрасте одного года или трёх лет)

चूडामणि сйфа-тарі т. драгоценное головное украшение (носимое мужчинами и женщинами)

चूर्णय *cūrṇaya* (den. om चूर्ण) измельча́ть, толо́чь; кроши́ть; расщепля́ть; раздробля́ть

चेतियतर् cetayitar m. 1) тот, кто пребыва́ет в созна́нии 2) тот, кто спосо́бен воспринима́ть

चेल cela n. одежда, платье

चैद्य caidya m. 1) тот, кто принадлежи́т к наро́ду че́ди 2) прави́тель наро́да че́ди; см. चेदि 2)

चोक्ष cokṣa 1) чистый (тж. перен.) 2) честный

चोद्य codya pn. om चुद् चोर्य coryá och. p. om चुर् °चौक्ष -caukṣa cm. चोक्ष चौल caula n. cm. चूडकरण च्युत cyutá (pp. om च्यु) лишённый

# छ

জন্ম chalaya (den. om ন্তন) 1) обманызать 2) хитрить, лукавить

ভাগमय chāgamaya козлиный, козий ভাগল chāgala 1. происходя́щий от :озла́ (козы́) 2. т. козёл

छागलान्त्री chāgalāntrī (chāgala+ant-

ra (i)) f. волк (букв. име́ющий в брю́хе коз)

छायाकर chāyā-kara m. 1) тот, кто носит зонт (m.e. слуга) 2) тот, кто изготовля́ет зонты́

छिदिर chidira m. 1) топор 2) меч

#### ज

जगच्चक्षुस् jagaccaksus (jagat+caksus) m. со́лнце (букв. о́ко ми́ра)

जगतीरुह jagati-ruha 1. растýщий из земли 2. т. дерево

जगदायु jagadāyu (jagat+āyu) m. 1) живи́тельный исто́чник ми́ра 2) назв. ветра

जगद्योनि jagadyoni (jagat + yoni) 1. т. nom. pr. Творе́ц ми́ра — эпитет Шивы; см. शिव 2 1); 2. f. мать всего́ живо́го, земля́

जगहहा jagadvahā (jagat+vahā) f. носи́тельница всего́ живо́го, земля́

जगन्मातर् jaganmātar (jagat+mātar) f. nom. pr. Мать ми́ра — эпитет Дурги и Лакшми; см. दुर्गा, लक्ष्मी

জঘনার্ঘ jaghanārdha (jaghana+ardha) m. за́дняя часть (света), за́пад

जङ्गम  $ja\bar{n}gama$  1. подвижный, живой 2.  $m_{\frac{1}{4}}$  1) то, что движется 2) живое существо

जङ्गल jañgula n. яд, отрава

जटा jaṭā f. прядь воло́с (оставляемая на бритой голове аскета)

जटाधर jatã-dhara Нося́щий прядь воло́с (т.е. обритый как аскет) — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

जटाधारिन jaṭā-dhārin см. जटाधर

जटिल jațilá 1. 1) нося́щий ко́су (из волос) 2) спу́танный 3) запу́танный 2. т. 1) аске́т 2) Ши́ва; см. शिव 2 1); 3) лев

जठर jaṭhara 1) твёрдый, кре́пкий; жёсткий 2) ста́рый

जडता jadatā f. 1) неподвижность,

окамене́лость 2) бесчу́вственность 3) безразли́чие, апа́тия 4) глу́пость; слабоу́мие

जतुगृह jatu-grha n. дом, покрытый смолой или камедью (т.е. легко воспламеняющийся; в «Махабхарате» जतुगृहप-वंन् — «Сказание о смоляном доме», где повествуется о намерении Дурьодханы сжечь пандавов в таком доме; см. दुर्यो-धन, पाण्डव)

जतुगेह jatu-geha n. cm. जतुगृह

जनचक्षुस् jana-cakşus n. глаз живу́щих — эпитет солнца

जनाधिनाथ janādhinātha (jana + adhinātha) т. 1) повелитель людей, царь 2) nom. pr. Вишну; см. विष्णु 1)

जनान्त janānta (jana+anta) m. необита́емое uлu безлю́дное ме́сто; отдалённая ме́стность

जनान्तिकम् janăntikam (jana+antikam) adv. meamp. тихо (букв. к ближнему из действующих лиц)

जन्मक्षेत्र janmakṣetra (janman + kṣetra) n. мéсто рождения

जपयज्ञ japa-yajña т. религио́зный обря́д (состоящий в чтении шёпотом молитв, мантр); см. मन्त्र 1)

जपहोम јара-hота п. см. जपयज्ञ

जमदिग्न jamadagni (jamant + agni) т. пот. рг. Джамада́гни (риши, упоминае-мый в связи с Вишвамитрой как противником Васиштхи; см. विश्वामित्र , वसिष्ठ)

जम्बु jambú 1. f. плодо́вое де́рево Rose apple, самое большое из к-рых сеячное и растёт якобы на мифической е Меру; см. मेरु 2. п. плод, фрукт तम्बू jambü см. जम्बु

तम्बूक jambūka m. 1) шака́л 2) пролюди́н 3) nom. pr. существо в свите инды; см. स्कन्द 5)

गम्बूमार्ग jambū-mārga т., п. свяще́нt тропа́ (ведущая к дереву джамбу на е Меру; см. जम्बु 1, मेरु)

тты jambhá т. Разруши́тель; Пожиель — эпитет различных демонов тты jámbhana 1. разруша́ющий; чтожа́ющий 2. т. разруши́тель

ायकोलाहल jaya-kolāhala m. победные іки, торжествующие возгласы

नयावह jayāvaha (jaya+avaha) ведýй к побе́де, победоно́сный नय्य jáyya pn. om जि

तर्जरीक jarjarika ста́рый, отжи́вший तर्ज jarṇa 1. 1) ста́рый 2) гото́вый а́сть (о дереве) 3) убыва́ющий 2. т. ыва́ющая луна́

जलकरङ्क jala-kara īka m. 1) ра́ковина коко́совый оре́х

जलकाङ्क्ष jala-kāñkṣa т. слон (букв. ждущий воды)

जलचत्वर jala-catvara n. четырёхуго́льй водоём

जलधार jala-dhāra т. назв. горы (букв. су́щий во́ду)

जलधारा jala-dhārā f. поток водыं जलपक्षिन् jala-pakṣin m. водопла́ваюэя птица

जलपति jala-pati т. Влады́ка вод итет Варуны; см. वरुण 1)

जलयान jala-yāna n. корабль

जलात्यय jalātyaya (jala+atyaya) т. ень (букв. исчезновение воды — холод-

ный сезон в Индии следует за сезоном дождей)

जलाम्बिका jalāmbikā (jala+ambikā) f. коло́дец

जलार्णव jalārņava (jala + arņava) m. пери́од (сезо́н) дожде́й

जलेन्द्र jalendra (jala + indra) т. 1) Повели́тель вод — эпитет Варуны; см. वरुण 1); 2) океа́н

जविन् javin 1. бы́стрый, стреми́тельный 2. т. 1) конь 2) верблю́д

जागर्तव्य jāgartavya pn. om जागर् जाङ्गल jāngula n. см. जङ्गल

जातक jātaka 1. произведённый, рождённый 2. т. новорождённый 3. п. 1) обря́д по слу́чаю рождения ребёнка 2) гороско́п 3) астроло́гия 4) земно́е воплоще́ние (авата́ра) Бу́дды; см. बुद्ध 2 4); 5) расска́зы об авата́рах Бу́дды, джа́таки

जातशङ्क jāta-çañka bah. озабо́ченный, обеспоко́енный

जातिफल jāti-phala n. муска́тный opéx जातिभ्रंश jāti-bhramça m. утра́та (поте́ря) ка́сты

जातिस्मर jāti-smara помнящий о своём предшествующем рождении, о прежнем земном воплощении

जातिहीन jāti-hina лишённый ка́сты, потеря́вший ка́сту

जानको jānaki f. nom. pr. Дочь (царя́) Джанака — эпитет Сипы; см. सीता

जानपदिक jānapadika 1) относя́щийся к по́дданным 2) относя́щийся к жи́телям дере́вни

जानुमात्र jānu-mātrá см. जानुदघ्न जाप्य jāpya (pn. om जप्) п. моли́тва, произноси́мая шёпотом

जाम्बुक jāmbuka происходя́щий от шакала

जायापती iāyā-patī m. dv. du. жена म муж, супруги

°जायिन -jāyin побеждающий, одолевающий кого-л.

जारज iåra-ja рождённый от любовниĸa

जालकर्मन् jāla-karman n. рыболо́вство जिगीषता jigīṣútā f. 1) стремление победить 2) честолюбие

जितारि jıtāri (jita+ari) 1. bah. победивший (своих) врагов 2. т. пот. рг. эпитет ряда лиц

जित्या iituā f. побе́да

जिल्ला jisnu 1. победоносный, победный 2. т. 1) солнце 2) эпитет ряда богов и героев; см. **विष्ण** 1), भ्रर्जन 2

जिह्वालौत्य jihvā-laulya n. прожорливость, ненасытность

जीय jīyá осн. p. om जि

जीवपितर् jīvá-pitar bah. тот, чей отец жив

जीवनीय jivaniya (pn. om जीव) 1. 1) живительный, оживляющий 2) продлевающий жизнь (о лекарстве) 2. п. 1) парное молоко 2) вода

जीवपुष्प jiva-puspa n. 1) назв. pacmeния (букв. цветок жизни) 2) перен. го-

जीवलौकिक jiva-laukika свойственный живым существам

जहोत्यादि juhotyādi (juhoti + ādi) грам. назв. глаголов III класса

जैवातक jaivātṛka 1. 1) живу́ший до́лго 2) тонкий, худой 2. т. месяц, луна ্লানা -iñátā f. знание чего-л., осведомлённость о чём-л.

ज्ञेय iñeya pn. om ज्ञा

ज्यायंस् jyåyams (с суффиксом сотрат. om ज्या I) 1) могущественнее 2) предпочтительнее 3) больше 4) сильнее 4) старше

ज्यायिष्ठ jyāyistha см. ज्येष्ठ ज्येय jyéya pn. om ज्या I

ज्योतिष *iyotisa* 1. n. 1) астрономия 2) учебник (по) астрономии 2. т. астроном ज्वालाजिह्न jvālā-jihva м. ого́нь, пла́мя

णिच піс грам. термин для обозначе- ния каузативных глаголов

तहारा taḍāga m., n. о́зеро, пруд तंडिद्रर्भ tadidgarbha (tadit + garbha) m. облако (букв. лоно молнии) तण्ड्रीण taṇḍuriṇa m. 1) чужа́к, ва́р-

вар 2) червь 3) насекомое

... तिथ tatithá такой-то तितथी tatitht f. om तिथ и́сти तत्त्ववन्त् tattvavant обладающий ной, знающий правду तत्रभवन्त् tátra-bhavant meamp. уважа́е, почтенный (об отсутствующем e)

त्समनन्तरम् tat-samanantaram adv. нере́дственно по́сле э́того, зате́м थाप्रभाव táthā-prabhāva bah. облада́юі тако́й си́лой

थात्रत táthā-vrata см. तथाभूत दाकार tad-ākāra bah. имеющий такой ; находящийся в таком состоянии दात्व tadātva n. 1) настоящий момент современность

রিন taddhita (tad + hita) 1. хороі, благотворный для него 2. п. 1) бла́го 2) его эдоро́вье 3. т. грам. мин для обозначения вторичных нных суффиксов

नादि lan-ādi грам. назв. глаголов I класса

नुजाङ्ग tanujānga (tanuja + anga) п. кры́лья 2) опере́ние

ानुत्रवन्त् tanutravant облачённый в дохи; покрытый панцирем

नुभृत् tanú-bhrt m. живо́е существо́; ове́к (букв. нося́щий те́ло)

न्द्र II tandra вя́лый, утомлённый; сивный

पस्य tapasya (den. om तपस्) вести етический образ жизни; соблюдать т покаяния

प्स्वन्त् tápasvant 1) горя́щий, пыла́юй 2) аскетический 3) на́божный

पस्विता tapasvită f. покание, аскеза पोनित्य taponitya (tapas + nitya) 1) тоянно подвергающийся поканию, е́зе 2) всегда соблюдающий благотие

पोवननिवासिन् tapovana-nivāsin m. оттыник-аскет (букв. житель священнолеса) तरन्त tarantá m. море; океáн

तरलता taralata f. 1) дрожание 2) колебание 3) непостоянство

तलताल tala-tāla m. хло́панье в ладо́ши

तलप्रहार tala-prahāra т шлепо́к руко́й; уда́р в ладо́ши

নাঙ্য tāḍya (pn. om নাঙ্) который должен быть наказан, которого следует ударить

तावृश् tādṛç см. तावृग्रूप

ताम्बूलवाहक tāmbūla-vāhaka т. продавец бетеля

ताम्रलिप्त tāmra-lipta m. pl. наэв. народа, встречающееся в «Махабхарате»

ताम्रवृक्ष  $t\bar{a}mra-v_{I}k$  sam. кра́сное (санда́ловое) де́рево

ताम्रोध्ठ tāmrauṣṭha (tāmra+oṣṭha) 1. bah. красногу́бый 2. т. du. кра́сные гу́бы

तारिकणी tārakiņī f. ночь (букв. звёздная)

तारिकन् tārakin покрытый звёздами, звёздный

तारकोपनिषद् tārakopaniṣad (tāraka + upaniṣad) f. назв. одной из Упанишад; см. उपनिषद 2)

तारापित tārā-pati т. луна (букв. повелитель звёзд)

तालवृन्त tāla-vṛnta n. 1) па́льмовый лист, употребля́емый в ка́честве ве́ера 2) ве́ер

तालुविशोषण tálu-viçoşaṇa n. су́хость во рту или в го́рле

तिक्तक tiktaka 1. горький 2. т. назв. ряда растений

तिर्यक्प्रेक्षिन् tiryák-prekşin смотрящий сбоку, и́скоса तिर्यगोक्ष tiryagikşa (tiryak + ikşa) см. तिर्यक्प्रेक्षिन

तिर्यग्जन tiryagjana (tiryak+jana) т. животное

तिलोदक tilodaka (tila—udaka) n. dv. вода и сезам, вода с сезамом

तीक्ष्णधार tīkṣṇá-dhāra 1. bah. с о́стрым ле́звием 2. т. меч

तीर्थतम tirthatama n. 1) бо́лее свяще́нное ме́сто (для паломничества) чем (Abl.) 2) предме́т бо́льшей свя́тости

तीर्थभूत tīrthá-bhūta ста́вший свяще́нным; ста́вший почита́емым (о местах паломничества)

तीर्थराजी tirthá-rāji f. назв. города Варанаси (букв. цепь священных мест для омовения)

तुदादि tud-ādi грам. назв. глаголов VI класса

तुमुन् tumun грам. термин для обозначения инфинитива

বুলাধাर tulā-dhāra 1. держащий весы́ 2. т. бечёвка, на которую подвешиваются чашечные весы́

तुल्यता tulyatā f. 1) ра́венство 2) равнове́сие 3) совпаде́ние с чем-л. (Instr.)

तुविक्षत्र tuvi-kṣatrá могу́щественно госпо́дствующий

तुषित tuṣita m. pl. назв. двенадцати божественных существ

तूणवन्त् tūṇavant снабжённый колча-

तूर्यमय türyamaya издающий музыка́льные звуки, музыка́льный

तृणध्वज tṛṇa-dhvaja m. стебель бамбу́ка, трубка бамбу́ка

तृणाग्नि tṛṇāgni (tṛna-hagni) m. быстро гаснущий ого́нь

तृणात्र tṛṇānna (tṛṇa+anna) n. ди́кий рис

तृणेन्द्र tṛṇendra (tṛṇa+indra) m. ве́ерная па́льма (букв. И́ндра среди́ расте́ний)

तृतीयक  $t_f t i y a k a 1$ ) повторя́ющийся ка́ждый тре́тий день (напр. о температуре) 2) удающийся с тре́тьего ра́за

त्ष् tṛṣ f. жа́жда (тж. перен.)

तृषारोग tṛṣā-roga m. 1) жа́жда пры боле́зни 2) назв. боле́зни

त्ष्णा tṛṣṇā f. cm. त्षा

तेजसादित्यसंकाश tejasāditya-saṁkāça бле́ском ра́вный со́лнцу

तेजोराणि tejorāçi (tejas+rāçi) m. ослепительный блеск

₹41 ttvā грам. термин для обозначения деепричастия от непроизводного глагола

तिंशक trinçaka состоящий из тридцати частей

त्रिकोण *tri-koṇa bah*. 1. 1) треуго́льный 2) образу́ющий треуго́льник 2. *п*. треуго́льник

तितय tritaya 1. состоящий из трёх частей 2. n. триединство; три части, образующие целое (npowedwee, настоящее u будущее)

त्रिनेत्र tri-netra bah. Трёхгла́зый — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

त्रिवाचिक trivācika обещанный трижды сказанным (словом), клятвенно обещанный

तिशिख tri-çikha bah. с тремя зубцами, с тремя остриями

तिशिर tri-çira bah. см. तिशिख

त्रैवार्षिक traivārṣika продолжающийся три года, длящийся в течение трёх лет व्यक्ष tryakşa (tri+akşa) bah. Трёхгла́ый — эпитет Шивы; см. शिव 2 1) व्यक्षर tryákşara (tri+akşara) 1. bah. состоя́щий из трёх зву́ков 2) состоя́ний из трёх слого́в 2. п. 1) сло́во, со-

стоя́щее из трёх зву́ков *или* трёх слого́в 2) пе́сня

त्वरावन्त् tvarāvant спешащий, поспешающий

त्वरितम् tvaritam adv. быстро, скоро

द

दंष्ट्राल dámṣṭrāla с клыками, клыкасıй

दकलाविणक daka-lāvaṇika (пригото́в-:нный) с водо́й и со́лью

दक्षिणाग्नि dakșin $\bar{a}$ gni (dakșina+agni) ого́нь (на алтаре́, располо́женный) с жной стороны́

दक्षिणाग्र dakşinågra (dakşina+agra) h. с вершиной, обращённой на юг दक्षिणापर dakşināpara (dakşina+apara)

दक्षिणार्ध dakşiṇārdhá (dakṣiṇa+ardha)
1) пра́вая сторона́ 2) ю́жная сторона́ दक्षिणावतंक dakṣiṇāvartaka (dakṣiṇa + artaka) 1) обращённый напра́во 2) ращённый к ю́гу

दक्षिणाहस्त dakṣiṇā-hasta m. пра́вая

दग्धन्य dagdhavya pn. om दह् दण्ड् daṇḍ (P. pr. daṇḍáyati — X) на зывать, бить (палкой)

दण्डघ्न daṇḍá-ghna ударя́ющий или ю́щий па́лкой

दण्डबाहु daṇḍabāhu (daṇḍa+bāhu) 1. h. с па́лкой в руке́, име́ющий в руке́ ілку 2. т. пот. рг. эпический герой दण्डय daṇḍaya (den. от दण्ड्) 1) бить ілкой 2) нака́зывать; кара́ть दण्डच daṇḍya pn. om दण्ड्

दिधिकर्ण dadhi-karṇa 1. bah. с уша́ми в молоке́, сующийся в молоко́ 2. т. пот. рг. кошка

दिधका dadhikrå т. пот. рг. мифическое существо — божественный конь

दिधसार dadhi-sāra n. свéжее ма́сло दन्तकार danta-kāra m. ре́зчик по слоно́вой ко́сти

दन्तकाष्ठ danta-käştha n. ще́почка, кусо́чек де́рева не́которых поро́д (к-рые жуют, чтобы очистить зубы)

दन्तजाह danta-jāha n. ко́рень зу́ба दन्तकूर danta-kūra m. название места दन्तदर्शन danta-darçana n. оска́л зубо́в दन्तधावन danta-dhāvana n. l) чи́стка

зубов 2) средство для чистки зубов,

दन्तम्य dantamaya из слоновой кости; костяной

кусочек дерева для жевания

दन्तरोग danta-roga m. 1) болéзнь зубо́в 2) зубна́я боль

दन्तवन्त् dantavant с зуба́ми, зуба́стый दन्तवस्त्र danta-vastra n. гу́бы (букв. оде́жда зубо́в)

दन्तशठ danta-çatha 1. кислый (букв. вредный для зубов) 2. т. кислота

8 Санско.-пусск. сл

दन्तभूक danta-çùka 1. куса́чий 2. т. змея́

दर्दरीक dardarika m. жаба

दर्पिन darpin высокомерный

दर्विहोम darvi-homa m. жертвенная ложка

दशति daçati f. 1) де́сять стихотво́рных строк 2) сто ( $m\kappa$ . Nm. u Acc.)

दशलक्षणक daça-lakşanaka десятеричный, содержащий десять (пунктов)

दशशतनयन daçaçata-nayana bah. Тыся-

чегла́зый — эпитет Индры; см. इन्द्र 1 दशशताक्ष daçaçatākṣa (daçaçata+akṣa)

bah. см. दशशतनयन

दशार्ध daçārdha (daçan+ardha) pl. пять (букв. половина десяти́)

दशाश्व daçāçva (daçan+açva) 1. bah.

1) имеющий десять лошадей 2) запряжённый десятью конями (о колеснице)

2. т. пот. рг. эпический герой

दस्युहत्य dasyu-hátya m. борьба с дасью; см. दस्य 1)

दहनाराति dahanārāti (dahana+arāti) т. вода́ (букв. враг огня́)

दानवारि dānavāri (dānava+ari) т. 1. pl. враги́ дана́вов, бо́ги; см. दानव; 2. sg. эпитет Индры; см. इन्द्र 1

दायादवन्त् dāyādávant обладающий наследством

°दायिन् -dāyin 1) дающий; дарящий 2) сообщающий 3) способствующий

दारिद्र्य dāridrya n. бе́дность, нищета́; нужда́

दाशत् dāçat f. десяток

दाश्वंस् dāçváns благочестивый, почитающий богов

दासेरक dāseraka m. 1) сын рабыни 2) рыбак 3) pl. назв. народа в северной части центральной Индии

दिङ्गोह diāmoha (diç+moha) т. блуждание, потеря ориентации в сторонах света

दिनकर्तर् dina-kartar m. со́лнце (букв. творе́ц дня)

दिनकर्तृ dina-kartṛ m. см. दिनकर्तर् दिनबन्धु dina-bandhu m. со́лнце (букв. друг дня)

दिनांश dināmça (dina+amça) т. время дня, часть дня (утро, полдень, послеполуденное время, вечер)

दिनागम dināgama (dina+āgama) m. наступление дня

दिनात्यय dinātyaya (dina+atyaya) m. исхо́д дня, ве́чер

दिनाधीश dinādhiça (dina+adhīça) т. со́лнце (букв. господи́н дня)

दिव divá n. cm. दिव् II

दिवसान्तर divasāntara (divasa+antara) стоя́щий на поро́ге жи́зни (букв. во́зрастом в оди́н день)

दिवा divā adv. днём

दिवादि div-ādi грам. назв. глаголов IV класса

दिव्यपञ्चामृत divyapañcāmṛta (divya+
pañcan—amṛta) п. пять боже́ственных проду́ктов пита́ния (молоко, простокваша, топлёное масло, мёд и сахар)

दिव्याभरणभूषित divyābharaṇa (divya — ābharaṇa)-bhūṣita украшенный ди́вными украшениями

दिष्ट्या distyā ij. (Instr. om दिष्टि) o, суастье!; o, слава!

दीक्षणीय dikṣaṇtya pn. om दीक्ष दीय° diyá- och. p. om दा ।

दीर्घगामिन् dirgha-gāmin 1) летя́ший вдаль (о стреле) 2) уходя́ший далеко́ दीर्घप्रीव dirgha-grīva 1. bah. длинно-

ше́ий 2. т. 1) верблю́д 2) чёрная ца́пля

दीर्घजङ्गप dirgha-jañgha 1. bah. длинноюгий 2. м. верблю́д

दीर्घजिह्व dirgha-jihva 1. bah. с длиным языком 2. т. змея

दीर्घदर्शिन् dirgha-darçin 1) дальнозоркий 2) прозорливый

दीर्घप्रज्ञ dirgha-prajāa 1. bah. обладаюций глубокой му́дростью; прозорли́вый 2. т. пот. рг. эпический герой

दीघिपिक्षिन् dīrghāpekṣin (dīrgha+apekin) крайне предупредительный, очень предусмотрительный

दीव्य° divyá- осн. p. om दिव् I

दुःखव्याभाषित duḥkha-vyābhāṣita трудюпроизносимый

दु:खशोकसमन्वित duḥkha-çoka-samanvita треиспо́лненный го́ря и печа́ли

दुः खसंस्पर्श duḥkha-samsparça bah. приінняющий прикосновением неудобство или страдание

दुःखाचार duḥkhācāra (duḥkha-‡ācāra) лаh. тяжёлый, тру́дный (о человеке)

दुरिधिष्टित duradhisthita 1. пло́хо употреблённый, пло́хо использованный 2. п. неподходящее местонахождение

दुरन्वय duranvaya 1) труднопроходимый 2) труднодостижимый 3) трудноиспользуемый

दुराकाम durākrāma 1) по которому гру́дно взбира́ться, крутой 2) к которому тру́дно подступи́ться; неприступиный

दुरादेय durādeya который тру́дно закватить, который тру́дно завоевать

दुराम्नाय durāmnāya который трудно передать, сложно доставить

दुरारिहन् durári-han Убивающий (элых) эрагов — эпитет Вишну; см. विष्णु 1) दूरावह durāvaha который трудно под-

दुरावह durāvaha который трудно под зезти, доставить दुरुत्सह durutsaha 1) труднопереносимый 2) которому тру́дно противостоять दुर्गकर्मन् durga-karman n. укрепле́ние (напр. города)

दुर्गतता durgatatā f. бедность, нищетаं दुर्जर durjara 1) трудноперевариваемый 2) невкусный

दुर्जात durjāta 1. 1) бе́дный, несча́стный 2) плохой 3) ло́жный, ненасто́ящий 2. *п*. го́ре, несча́стье

दुर्बुध durbudha 1) глу́пый 2) необразо́ванный

दुर्मनष्य durmanuşya m. злодей

दुर्मन्त्र durmantra m. плохой совет

दुर्मन्त्रिन् durmantrin 1. имéющий плохих министров 2. т. 1) плохой советчик 2) плохой министр

दुर्योनि duryoni 1) низкого происхождения 2) с плохой родословной

दुर्वच durvaca 1) труднопроизносимый, с трудом высказываемый 2) неохотно произносимый 3) грубый (о словах)

दुर्वर्ण durvarṇa 1. неприятного цвета, плохой окраски 2. п. серебро

दुर्वह durvaha 1) тяжёлый 2) труднопереносимый

दुर्विद durvida с трудом распознаваемый

दुर्विभाव्य durvibhāvya труднодостижи́мый, труднопонима́емый

दुर्विभाष durvibhāṣa 1. труднопроизносимый 2. п. грубые слова; оскорбление दुर्वेद durveda 1) необразованный, неве́жественный 2) труднопознава́емый

दुर्गिह्त durvyāhrta 1. неуда́чно ска́занный 2. п. неуме́стное выска́зывание दुहुँत durhuta п. пло́хо совершённое жертвоприноше́ние; неуда́чно совершённый обря́д दु: ज्ञाक duḥçāka n. 1) недостаток овощей 2) неурожай овощей

दुःश्रुत duḥçruta 1) плохо слышимый 2) неправильно услышанный

दुष्काल duṣkāla m. тяжёлые времена́, лихоле́тье

दुष्कुल duşkula n. низкий род

दुष्कृत dúṣkṛta 1. 1) пло́хо сде́ланный 2) нечести́вый 3) безнра́вственный 2. duskrtá п. эло, элоде́йство

दुष्ट dusta 1) злой; плохо́й 2) развра́тный, поро́чный

दुष्टन् duṣṭanu 1) с некраси́вым те́лом 2) проти́вный 3) ужа́сный

दुष्प्रकाश dusprakāça тёмный

दुष्प्रज्ञान dusprajñāna n. безрассу́дство, глу́пость

दुष्प्राप्य dusprāpya см. दुष्प्राप् दुष्प्रेक्ष्य duspreksya см. दुष्प्रेक्ष् दुष्पन्त dusyanta m. см. दुःषन्त

दु:षन्त duḥṣanta m. nom. pr. царь, герой драмы Калидасы «Шакунтала»; см. कालिदास , शाकृत्तल

दु:संचार duḥsaṁcāra труднопроходи́мый, у́зкий

दु:सहाय duḥsahāya 1) имéющий плохи́х друзе́й 2) одино́кий, поки́нутый

दूरपातन dūra-pātana n. далёкий полёт стрелы́, выстрел на дальнее расстояние दूरपार dūra-pāra bah. широ́кий (о реке)

दूरी कर् dūri kar (формы см. कर् I) 1) удаля́ть 2) оставля́ть позади́; превосходи́ть

दूरेषुपातिन् dūreṣupātin (dūra+iṣu+pā-tin) далеко́ пуска́ющий стрелу́, далеко́ стреля́ющий

वृद्धम् dṛḍhám adv. 1) твёрдо 2) си́льно, о́чень दृढलोमन् dṛḍha-loman 1. bah. имéющий жёсткие во́лосы или щети́ну 2. т. свинья́

दृषतपुत्र dṛṣatputra (dṛsad+putra) т. ве́рхний (ме́ньший) жёрнов

दृषद् dr șádf. 1) скала́ 2) ка́мень 3) жёрнов

दृषद्वन्त् dṛṣadvant скалистый; каменистый

दृष्टिविश्रम dṛṣṭi-vibhrama m. кокéтливое подми́гивание, игра́ глаза́ми

देवदास deva-dāsa m. слуга́ бого́в देवयुग deva-yuga n. миф. ю́га бого́в, пе́рвый мирово́й пери́од; см. यग 8)

देवराज् deva-rāj m. nom. pr. Царь боróв — эпитет Индры; см. इन्द्र 1

देवसत्कृत deva-satkṛta уго́дный бога́м देवस्व deva-sva n. со́бственность бого́в देवानांप्रिय devānāmpriya (devānām+pri-ya) 1) любе́зный бога́м 2) простоду́шный 3) глу́пый

देविन् devin m. игро́к в ко́сти देवौकस् devaukas (deva+okas) n. миф. жили́ще бого́в, оби́тель бого́в (о горе Меру; см. मेरु)

देहन्यास deha-nyāsa m. смерть (букв. оставление те́ла); देहन्यासं कर् умере́ть देहभाज् deha-bhāj 1. обладающий те́лом 2. m. 1) живо́е существо́ 2) челове́к

देहानरण dehāvaraṇa (deha + āvaraṇa) п. вооружение; военное снаряжение; доспехи

ैदैवत्य -daivatya почитающий кого-лькак бо́га (Dat.); обращающийся к кому-лькак к бо́гу (Acc.)

दो do (P. pr. dāti — II, dyáti — IV; aor. adāsīt, adat; p. dīyáte) дели́ть (урожай)

दोर्गन्ध्य dorgandhya n. неприятный заах, зловоние

दोषावस्तर् doṣá-vastar m. nom. pr. Осещающий тьму — эпитет Агни; см. гिन 2)

दोषिक doşika m. боле́знь, недомога́-

दोस्थ dostha m. 1) слуга́ 2) игро́к

चुत् I dyut (U. pr. dyótati/dyótate — I; ut. dyotisyati; pf. didyuté; aor. ádyutat, ididyutat, ádyaut; pp. dyutitá, dyotitá) ) блестеть, сверкать 2) мерцать

द्युमत्सेन dyumatsena m. nom. pr. царь, тец Сатьявана; см. सत्यवन्त

द्युमय dyumaya 1) светлый 2) блестяций

द्यवन् dyuvan m. со́лнце

द्युषद् dyuşad (dyu + sad) m. 1) небокитель 2) бог 3) планета

қң dram (P. drámati — I; pf. dadråna; aor. adramit) 1) бе́гать взад и впеоёд 2) блужда́ть

द्रवन्त् drávant (ppr. om द्रु 1) 1) бегýщий 2) текýщий 3) летящий

द्रण druna m. скорпион

द्रुमवन्त् drumavant поросший деревьями, лесистый द्रोहिन् drohin 1) огорчающий 2) враждебный 3) предательский

द्वादशभुज dvädaçabhuja (dvådaçan+bhuja) 1. bah. двенадцатиру́кий 2. т. пот. pr. эпический персонаж

हादशांशु dvādaçāmçu (dvādaçan+amçu)

1. bah. с двена́дцатью луча́ми 2. т. пот.
рг. плане́та Юпи́тер

द्वादशाक्षर dvådaçākşara bah. состоящий из двенадцати слогов, двенадцатисложный

द्वादशायुम् dvādaçāyus (dvādaçan+āyus)

1. bah. имеющий длительность жизни в
двена́дцать лет 2. т. соба́ка

द्विजराज dvija-rāja m. ме́сяц, луна́ द्विजश्रेष्ठ dvija-çreṣṭha m. лу́чший среди́ дваждырождённых, бра́хман

द्विजोत्तम dvijottama (dvija+uttama) m. cm. द्विजश्रेष्ठ

द्विरद dvi-rada 1. bah. двухзу́бый 2. т. слон

द्विषन्त् dvisánt m. враг

द्विहायन dvi-hāyana bah. двухле́тний द्वीन्द्रिय dvindriya (dvi-indriya) 1. bah. облада́ющий двумя́ о́рганами чувств (осязанием и вкусом) 2. п. два о́ргана чувств (эрение и осязание)

## ध

धनदेश्वर dhanadeçvara (dhanada + içvara) m. nom. pr. Бог богáтства — эпитет Куберы; см. कुबेर

धनाध्यक्ष dhanādhyakşa (dhana-adhyakşa) т. 1) хранитель сокровищ; казначей 2) пот. рг. эпитет Куберы; см. कुबेर

धनाय dhanāya (den. om धन) 1) желать богатства 2) стремиться к чему-л.

धनुष्क dhanuşka n. небольшой лук (оружие)

धरणीमण्डल dharani-mandala n. 1) свет, мир; земля 2) небесный свод 3) орбита вращения планеты

धर्मकार्य dhárma-kārya n. 1) доброе дело 2) религио́зная обя́занность 3) нра́вственный долг

धर्मघ्न dharma-ghna противоре́чащий дха́рме (нра́вственному зако́ну); безнра́вственный; см. धर्म 2)—8)

धर्मधर dharma-dhara m. блюститель дха́рмы; см. धर्म 2)—8)

धर्मपाल dharma-pāla т. миф. 1) храни́тель зако́на 2) перен. наказа́ние 3) перен. меч 4) блюсти́тель дха́рмы; см. धर्म 2)—8)

धर्मपुत्र dharma-putra m. nom. pr. Сын Дха́рмы — эпитет Юдхиштхиры; см. धर्म, युधिष्ठिर

धर्मबुद्धि dharma-buddhi bah. добродéтельный, благочестивый (букв. с дха́рмой в душе́); см. धर्म 2)—8)

धर्ममय dharmamaya 1) законный 2) добродетельный 3) высоконравственный

धर्ममूल dharma-mūla n. 1) основа дха́рмы (нра́вственного зако́на) 2) осно́ва рели́гии; Ве́ды; см. धर्म 2)—8)

धर्मराजता dharma-rājatā f. верхо́вная власть (в дела́х) правосу́дия

धर्मविवेचन dharma+vivecana n. суде́бное разбира́тельство

धर्मसेतु dharma-setu m. ра́мки, границы дха́рмы; см. धर्म 2)—8) धर्माधिष्ठान dharmādhiṣṭhāna (dharmahadhiṣṭhāna) n. суд

धर्मासन dharmāsana (dharma + āsana) n. 1) ме́сто, на кото́ром восседа́ет судья́ 2) суд

धर्मेप्सा dharmepsā (dharma+ipsā) 1. f. жела́ние (испо́лнить) похва́льное де́ло, дха́рму (нра́вственный зако́н) 2. bah. жела́ющий (испо́лнить) похва́льное де́ло, дха́рму; cм. धर्म 2)-8)

धवलगृह dhavala-gṛha n. дворе́ц (букв. бе́лый дом)

धान्य dhānyá n. зерно́

धारणा dhāraṇā f. сосредото́чение мы́слей на одно́м предме́те

धारासार dhārāsāra m. 1) проливной дождь, ли́вень 2) пото́к слёз

धृतिमय dhṛtimaya 1) стойкий 2) кре́пкий 3) про́чный

धृष्टमानिन् dhṛṣṭá-mānin высокоме́рный;

ध्यानयोग dhyāna-yoga m. 1) медитация 2) (религио́зное) созерцание, глубо́кая сосредото́ченность

ध्यानिक dhyānika относя́щийся к религио́зному созерца́нию; каса́ющийся религио́зного размышле́ния

ध्येय dhyeya pn. om ध्या I

### न

नक्तंचर naktamcara (naktam+cara) 1. бродя́щий но́чью 2. т. 1) ночно́й зверь 2) ра́кшас; см. रक्षस् 3

नक्षत्रयाजक nákṣatra-yājaka принося́щий

жертву небесным светилам (звёздам, Луне)

नखखादिन् nakhá-khādin грызу́щий но́гти नखानखि nakhā-nakhi adv. врукопашную, цара́пая друг дру́га (во время драки, схватки)

नटराज naṭa-rāja т. Владыка та́нца — эпитет Шивы; тж. назв. скульптурного изображения танцующего Шивы; см. शिव 2 1)

निन्द nandi 1. т. 3) бык Шивы नम्चि namuci т. пот. рг. демон, побеждённый Индрой, Ашвинами; см. इन्द्र 1. ग्रिश्वन 2

नरकपाल nára-kapāla n. челове́ческий че́реп

नरकेशरिन् nára-keçarin т. получеловек-полулев, Вишну в своём четвёртом земном воплощении; см. विष्णु 1), स्रव-

नरयान nara-yāna n. пово́зка, запряжённая людьми́

नर्षभ nárarṣabha (nara+ṛṣabha) m. са́мый си́льный челове́к (букв. бык среди́ люде́й)

नरवाहिन् nára-vāhin 1) влекомый людьми, запряжённый людьми (о колеснице) 2) влекомый нарами; см. नर 6)

नरसिंह nára-simha m. 2) см. नरकेशरिन् नरेश्वर nareçvara (nara + içvara) m. царь

नर्त narta 1. танцующий 2. т. танец नर्तनागृह nartanā-gṛha n. см. नर्तनशाला नर्मठा narmaṭhā f. см. नर्मदा

नवहार návadvãra (navan + dvāra) 1. n. pl. девять ворот, входов или отверстий 2. bah. обладающий девятью входами или отверстиями 3. n. тело

नसुकर na-sukara трудновыполни́мый, тру́дный (напр. о деле)

नागपर्णी nāgá-parnī f. бе́тель (растение, листья к-рого жуют для очищения

рта и зубов, красящее рот и губы в красный цвет)

नागपुर nāga-pura m. город слонов, Хастинапур; см. हस्तिनापुर

नातिवाद  $n\bar{a}$ tivāda (na+ativāda) m. воздержание от грубых, несправедливых, хвастли́вых слов; сде́ржанность в реча́х

नानागोत्र nānā-gotra bah. имéющий ра́зное происхождение; относящийся к ра́зным семьям (рода́м)

नानाभूषणभूषित nānā-bhūşaṇa-bhūşita украшенный многообразными украшениями

नानावर्ण nānā-varṇa 1. m. pl. разли́чные цвета́; пёстрые кра́ски 2. bah. разноцве́тный, пёстрый

°नामक -nāmaka названный, по имени, носящий имя

नाममाला nāma-mālā f. назв. ряда словарей (букв. гирля́нда слов, вено́к слов)

नामयज्ञ *nāma-yajña m.* мни́мое жертвоприноше́ние

नाराच nārācá т. стрела́ (преимущественно железная)

नाराशंस nārāçaṁsá слу́жащий для восхвале́ния челове́ка (гимн, рассказ и т. n.)

नासान्तिक nāsāntika (nāsā+antika) длинный (букв. достающий до носа считая от земли)

नासिका nāsikā 1. f. нос 2. n. полость носа

निकुलोनिका nikulīnikā f. наследственное ремесло или искусство

निग्रह् nigrah (формы см. ग्रह्) 1) воспитывать 2) наказывать

निग्रहीतव्य nigrahitavya pn. om निग्रह्

निचोल nicola m. 1) покрыва́ло 2) ве́рхнее одея́ние

নিঘিप nidhi-pa m. хранитель сокровищ; хранитель состояния

निनीषा niniṣā f. наме́рение увести́; жела́ние увести́

निनोषु  $nin\bar{\iota}$ қи 1) желающий увести; желающий унести  $\kappa y \partial a$ -n. (Acc.) 2) желающий провести (время)

निन्दा nindya pn. om निन्द्

निपातन *nipātana* 2. n. 5) неточное значение *или* употребление (слова)

निमित्ततस् nimittatas adv. 1) поэтому 2) в результате 3) из особого побуждения; по определённой причине

नियतात्मन् niyatātman (niyata+ātman) bah. 1) смире́нный 2) обу́здывающий себя́ 3) уравнове́шенный, сде́ржанный

नियन्तव्य niyantavya pn. om नियम्

नियम्य niyamya pn. om नियम् नियोज्य niyojya pn. om नियज

निरग्नि niragni не обладающий огнём, лишённый огня

निरहंकत nirahamkata 1) лишённый эгоизма 2) не гордый, не высокомерный

निरानन्दकर nirānanda-kara причиня́ющий го́ре; вызыва́ющий печа́ль

निरुपद्रव nirupadrava 1) безопасный 2) надёжный 3) удобный 4) безвре́дный

निर्दस्यु nirdasyu свобо́дный от разбойников, без разбойников (о местности)

निर्नमस्कार nirnamaskāra не почитаемый, презира́емый

निर्मत्स्य nirmatsya лишённый рыбы निर्मित nirmitá pp. om निर्मा I

шённый славы

निर्यशस्क niryaçaska безвестный, ли-

निर्वाप nirvāpa m. 1) высыпание; рас-

сыпание 2) приношение; пожертвование 3) подаяние, милостыня

निर्विशेष *nirviçeşa* 1. 1) безразличный 2) одина́ковый; тожде́ственный 2. *п.* подобие; то́ждество

निर्न्नण nirvraṇa 1) без повреждения 2) без трещины 3) без раны

निवपन nivapana n. 1) бросание 2) насыпание 3) подношение, дар (предкам)

°निवासिन् -nivāsin 1. живýщий где-л. 2. т. житель чего-л.

निविड nividá 1. густой; пло́тный 2. m. nom. pr. гора

निशित niçita (pp. om निशा) оंстрый (о стреле)

निश्रेणी niçreni f. 1) лéстница 2) pl. ступéни

नি:श्री niḥçri 1) лишённый счастья, несчастли́вый 2) лишённый благополу́чия

निष्करूष nişkarüşa чистый, негрязный

निष्टा क्त niṣṭā kta грам. термин для обозначения причастия прошедшего времени страдательного залога

निष्टा क्तवतु niṣṭā ktavatu грам. термин для обозначения причастия прошедшего времени действительного залога

निष्ठान्त niṣṭhānta (niṣṭhā+anta) m. завершение, конец

निष्प्रतीप nispratipa обращённый не наза́д, а вперёд (о взгляде)

ेनिसूदन -nisūdana m. 1) убийца 2) сокрушитель 3) устранитель (кого-л. или чего-л.)

नीचता nīcatā f. 1) низкое положение 2) низость

नीचैस् nīcais (Instr. pl. om नीच) adv. 1) низко 2) вниз 3) внизу́ 4) глубоко́ नीरोगता nīrogatā f. здоро́вье; хоро́ее самочу́вствие

न्यग्रोध nyag-ródha m. фи́говое де́рево, cus indica

न्यास nyāsa m. 10) оставление, покидание

न्यूनाक्षर nyūnākṣara (nyūna+akṣara) bah. с недостающим сло́гом или зву́ком

#### प

पक्षक pakṣaka m. 1) бокова́я дверь 2) горона́ 3) сторо́нник

पञ्चचत्वारिंश pañca-catvārinça со́рок я́тый

पञ्चपदी pañca-pádi f. грам. пять си́льых падеже́й (Nom. u Voc. sg., du., pl.; cc. sg., du.)

पञ्चपादी pañca-pādī f. учение о суфиксах уна́ди, состоящее из пяти разе́лов; см. उणादि

पञ्चरात्र pañca-rātra 1. n. отрезок вреени в пять ночей (пять суток) 2. bah. ля́шийся пять ночей (пять су́ток)

पञ्चेन्द्रिय pañcendriya (pañca + indriya) . п. пять о́рганов чувств 2. bah. име́эщий пять о́рганов чувств (зрение, слух, боняние, вкус и осязание)

पटोल paṭola 1. т. назв. растения Trihosanthes Dioeca 2. п. плод э́того расе́ния

पण्डितता paṇḍitatā f. 1) ум, разум 2) ілагоразумие, рассудительность 3) учёность

पतनीय pataniya (pn. om पत् I) 1. вецу́щий к утра́те ка́сты, к изгна́нию из ка́сты 2. n. преступле́ние, влеку́щее за кобо́й утра́ту ка́сты

पतियान pati-yāna ведущий к супругу о пути, дороге)

पत्नीशाला patni-çālā f. предназначенное для же́нщин строе́ние хозя́йственного назначе́ния (сооружают у места жертвоприношений)

पद padá m., n. 11) ногá

पदात padāta m. 1) пешехо́д 2) стра́нник 3) пеший во́ин

पद्मपाणि padma-pāṇi 1. bah. 1) с руками, подобными лотосу 2) с лотосом в руке 2. т. пот. рг. эпитет Брахмы; см. ब्रह्मान् 2 2)

पद्मिन् padmin пятнистый, в пятнах

पद्म pádya 1. 3) который может находиться в конце слова (о звуке)

परचक para-cakra n. вражеское войско

परमकुद्ध paramá-kruddha крайне разгневанный

परमानन्द paramānanda (parama + ānanda) m., n. 1) высшая радость 2) высшее состоя́ние ду́ха 3) мирова́я душа́

परमेश्वर parameçvara (parama+içvara) m. Высшее божество, Всевышний — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

परायत्त parāyatta (para + āyatta) зависимый от других

परिक्षित् parikșit 2. m. nom. pr. царь परिचार paricāra m. услу́га परिणति parinati f. 1) измене́ние (формы) 2) результа́т (какого-л. действия) 3) созрева́ние (плодов) 4) исхо́д; коне́ц

परित्याज्य parityājya pn. om परित्यज्

परिदेव parideva m. 1) стон, стенание 2) жалоба; причитание 3) горький плач, рыдание

परिधर्षण paridharşana n. 1) нападение на кого-л. 2) причинение огорчения кому-л. 3) жестокое обращение с кем-л. (Acc.)

परिभाषा paribhāṣā f. 1) речь; слова́ 2) разгово́р, бесе́да 3) определе́ние, обозначе́ние 4) поясне́ние, разъясне́ние 5) те́рмин 6) осужде́ние, порица́ние

परिशाश्वत pariçāçvata ве́чный, непрехоля́ший

परिस्वज् parisvaj (формы cм. स्वज्) обнимать

परेण páreṇa praep. 1) дальше 2) ми́мо 3) из 4) по (с Acc.)

परोक्षभूत parokṣa-bhūta т. грам. проше́дшее зако́нченное вре́мя, перфе́кт

पर्याकुली कर् paryākulī kar (формы см. कर् I)1) приводить в смятение; создавать суматоху 2) приводить в ужас

पर्युत्सुक paryutsuka оंчень тоскующий; сильно скучающий

पलाय् palāy (Ā. pr. pálāyate — I; fut. palāyişyáte; pf. palāyām cakré; aor. ápalāyiṣṭa; pp. palāyiṭa; inf. palāyiṭum) 1) бежать; убегать 2) исчезать 3) улетать

पलायिन् palāyin 1) летя́щий, улета́ющий 2) исчеза́ющий

पलाशिन् palāçin 1. покрытый листьями 2. т. дерево

पशुकाम paçu-kāma bah. желающий обладать скотом

पशुधर्म paçu-dharma m. скотское поведение, распутство पांसुल pāmsulá пыльный, запылённый पाकयज्ञ pāka-yajāá т. дома́шнее богослужение (во время к-рого в жертву богам приносится варёный рис)

पाटिल pāṭali f. назв. дерева Bignonia Suaveolens

पाणिग्रहण pāṇi-grahaṇa n. бракосочетание, свадьба (букв. соединение рук)

पाणिग्रहणीय pāṇi-grahaṇiya сва́дебный, (произносимый) при соединении рук (о мантрах)

पाणिग्राह pāṇi-grāha m. жени́х; вступа́ющий в брак, муж

पाणिसंग्रहण pāṇi-saṁgrahaṇa n. взя́тие за́ руку (в знак обещания)

पाण्डु  $p\bar{a}ndu$  1) бле́дно-желтый 2) бе́лый 3) бле́дный

पाण्डुता pāṇḍutā f. 1) бéлый цвет, белизна 2) блéдность

पाण्ड्रता pāṇḍuratā f. бéлый цвет, белизна: पाण्ड्रतां गम् беле́ть, станови́ться бле́дным

पातक pātaka n. rpex

पालता  $p\bar{a}trat\bar{a}$  f. 1) ценность; пригодность 2) способность 3) достоинство

पात्रत्व pātratva n. cm. पात्रता

पात्री भू pātrī bhū (формы см. भू) становиться важным (уважа́емым) лицо́м

पादाभिवादन pādābhivādana (pāda+abhivādana) п. низкий поклон (при к-ром в знак почтения прикасаются рукой к стопам)

पादुका  $p\bar{a}duk\bar{a}$  f. обувь (напр. туфли, сандалии)

पादोदक  $p\bar{a}dodaka$  ( $p\bar{a}da+udaka$ ) nвода́ для омове́ния ног

पापचेतस् pāpa-cetas bah. имéющий недоброе на умé, замышля́ющий зло; злоумышленный गापीयंस् pápiyans 1. срv. от पाप 1; 2. злодей, негодяй

पारणीय pāraņtya pn. om पर्

पारंपर्य pāramparya 1. сле́дующий оди́н други́м 2. п. 1) после́довательность цепь 3) тради́ция

पारशाव II pāraçava т., п. желе́зо укв. то, что употребля́ется для мей)

पारित pāritá (pp. om पर् caus.) выполнный, исполненный (об обете, обещаии)

पाषाण pāṣāṇa m. камень

°पितृक -pitṛka m. отéц

पितृदेव pitṛ-deva bah. почитающий отак божество (букв. имеющий богом гца)

पितृपैतामह pitṛpaitāmaha 1. полу́ченый (в насле́дство) от отца́ и де́да, насле́дованный 2. т. pl. пре́дки (более тдалённые, чем отцы и деды)

पिनद्ध pinaddhá pp. om अपिनह

पिनाक pināka m., n. лук (оружие)

पिनाकिन् pinākin m. nom. pr. Тот, кто іме́ет лук — эпитет Шивы; см. शिव ? 1)

पिपासा pipāsā f. жажда

पिपासित pipāsitá (pp. des. om पा I) жаждущий

पिञ्दमान pibdamāna твёрдый, кре́пкий; пло́тный

पिशिताशन piçitāçana (piçita + açana) 1. bah. име́ющий пи́щей мя́со 2. т. волк पीतिक pītika жёлтый

पीतिका pītikā 1. f. 1) шафра́н 2) жёлтый жасми́н 2. n. 1) мёд 2) санда́ловое де́рево с жёлтой древеси́ной

पीवन् ptvan 1) вздутый; опухший 2)

полный, изобилующий 3) жирный 4) толстый (о человеке)

पुटी puți f. 1) скла́дывание 2) скла́дка पुण्यवह puṇya-vaha с чи́стой водой (о реке)

पुत्तिका puttikā f. термит

पुरस्कार्य purás-kārya которому должно быть поручено

पुराध्यक्ष purādhyakṣa (pura+adhyakṣa) cm. पुराधिप

पुरुरवस् pururavas т. пот. рг. царь, герой одной из драм Калидасы; см. का-लीदस, विकमोर्वभी

पुष्करिन् puṣkarin 1. изоби́лующий ло́тосами (о реке, озере); см. पुष्कर 1); 2. т. слон; см. पुष्कर 6)

पुष्पग्रन्थन púspa-granthana n. плетение венков или цветочных гирлянд

पुष्पय ризрауа (den. от पुष्प 1) цвести पुष्पवाटिका ризра-vāṭikā f. сад, в кото́ром мно́го цвето́в; цветни́к

पूजनीय pūjantya pn. om पूज्

पूज्य pũjya pn. om पूज्

पूरण pūraņa 1. 1) наполняющий 2) дополняющий 2. т. 1) дым 2) мо́ре 3. п. наполне́ние

पूरणप्रत्यय pūraṇa-pratyaya m. су́ффикс поря́дковых числи́тельных

पूर्य pūryá och. p. om पर्

पूर्वकल्प púrva-kalpa m. 1) событие, происшедшее ра́нее 2) глубо́кая дре́вность; старина́

पूर्वण pūrveņa adv. впереди, к востоку от чего-л. (с Gen.)

पृछ्य pṛchyá осн. p. om प्रछ् पृथिवीपाल pṛthivi-pāla m. царь पृथ्वीराज pṛthvi-rāja m. nom. pr. царь

पषदाज्य pṛṣadājyá (pṛṣat-‡ājya) n.

жертвенное масло, смешанное с кислым молоком

पोष्टर् postar m. 1) кормилец 2) тот, кто растит; воспитатель

पौण्डरीक pauṇḍarika 1. сде́ланный из цвето́в ло́тоса (о гирлянде цветов) 2. т. наэв. вида жертвоприношения Соме, длящегося одиннадцать дней; см. सोम 2)

पौर्वाह्मिक paurvāhņika дополу́денный, у́тренний

प्रकाश prakāça 2. m. свет

प्रकाशिन् prakāçin 1) сверкающий; светлый; светящийся 2) видимый 3) обнаруживающий, открывающий

प्रकीर्तन prakirtana n. 1) произнесение 2) восхваление

प्रकीर्तना prakirtanā f. упоминание, называние

प्रकीर्तित prakirtita 1) объявленный; произнесённый, сказанный 2) упомянутый, названный 3) восхвалённый, прославленный

प्रकृतिदर्शन prakṛti-darçana n. грам. установление исходной формы

प्रकृतिपुरुष prakṛti-puruṣa m. 1) мини́стр 2) слуга́

प्रगत्भ pragalbhá 1) му́жественный; реши́тельный 3) самоуве́ренный

प्रगुणी कर् praguṇi kar (формы см. कर्)
1) строить в боевые порядки (войска) 2)
приводить в порядок

সন্তায prachāya n. тень, тени́стое ме́сто

प्रज्ञाचक्षुस् prajñā-cakşus bah. слепой (букв. имеющий вместо зрения разум)

प्रणेय praneya pn. om प्रणी I

সনাर II pratāra m. переплыва́ние; перее́зд че́рез что-л. (Gen.)

प्रतिकार pratikāra m. 1) расплата;

месть 2) противодействие 3) сре́дство от чего-n. (напр. лечебное)

प्रतिघातक pratighātaka мешающий; препятствующий

प्रतिदा pratidā (формы см. दा l) давать обратно, возвращать

प्रतिदिशम् pratidiçam adv. 1) в ка́ждой стороне́ 2) в ка́ждую сто́рону (света)

प्रतिदेय pratideya pn. om प्रतिदा प्रतिद्विरद pratidvirada m. слон-противник

प्रतिविम्ब prativimba m., n. см. प्रति-बिम्ब

प्रतिसम pratisama подобный, похожий; одинаковый

प्रतिस्रोतस् pratisrotas adv. против течения

प्रतिस्वर pratisvara m. отзвук; э́хо प्रतिहस्तक pratihastaka m. 1) заместитель; помощник 2) подставное лицо

प्रत्यर्थम् pratyartham adv. см. ग्रत्यर्थ<sup>°</sup> प्रत्यवेक्षण pratyavekṣaṇa n. отвéтное посещéние

प्रिथवी prathivi f. cm. पृथिवी

प्रदातव्य pradātavya pn. om प्रदा

प्रदेय pradeya pn. om प्रदा

সবাল *prabāla m.*, *n*. 1) побе́г, отро́сток 2) кора́лл

प्रभात prabhāta 1) проше́дший, мину́вший 2) проходя́щий, преходя́щий

प्रभुत्व prabhutva n. 1) величие 2) господство, власть

प्रभाष pramātha n. 1) насилие 2) убийство 3) отрывание; утаскивание 4) похищение, умыкание (женщины) 5) изнасилование; совращение

प्रयुक्त prayuktá (pp. om प्रयुज् I) применя́емый, испо́льзуемый प्रयोगता prayogatā f. игра́ (на сцене), представление

प्रविभाग pravibhāga m. деление; расчленение; разобщение

प्रव्रज् pravraj (формы см. व्रज्) 3) делаться аскетом

प्रसर्पण prasarpaṇa n. 1) продвижение вперёд 2) проникновение 3) распространение

प्रहर्तव्य prahartavya pn. om प्रहर् प्रहारविकार prahāra-vikāra m. рубец (от раны)

प्राग्गोव  $pr\bar{a}ggriva$  ( $pr\bar{a}+griva$ ) bah. с ше́ей, обращённой на восто́к

प्राग्दिम् prāgdiç (prāk+diç) f. восто́к प्राच prāc см. प्राक्

प्राजन prājana m., n. бич

সাব্যাদিয় prāṇa-priya m. 1) муж 2) возлюбленный, любовник (букв. любимый как жизнь)

प्रातिभ prātibha 1. интуитивный; подсознательный 2. n. 1) интуиция 2) прорицание: гадание

प्रातिशाख्य prātiçākhya n. назв. пособий

для изучения Вед, созданных соответствующими каждой Веде брахманскими школами, «ветвями»; см. वेद , प्रतिशाखम् प्राशन prāçana n. 1) принятие пищи,

еда 2) наслаждение, удовольствие

प्रास्थानिक prāsthānika свя́занный с отъе́здом, ухо́дом

प्रियकर्मन् priya-karman bah. 1) добрый; любящий 2) ласковый в обращении

प्रियवाच् priya-vāc bah. 1) льстивый 2) ласковый

प्रियवादिन् priya-vādin 1) говоря́щий прия́тное, велеречи́вый, любе́зный 2) разгова́ривающий дружелю́бно

प्रो prī (U. pr. prīnāti/prīnīté—IX; fut. preṣyáti/preṣyáte; pf. piprāya/pipriyé; aor. ápraiṣit, ápreṣta; pp. prītā) ра́довать(ся); любова́ться

प्रेक्षणीय prekşaniya (pn. от प्रेक्ष्) выдимый; видный

प्रेतकर्मन् preta-karman n. обря́д погребения, погреба́льная церемо́ния

च्लुतत्व plutatva n. пры́гание; движе́ние прыжка́ми; прыжки́

#### फ

फणा phanā f. cm. फटा

फणिन् phaṇin т. змея; змей

#### ब

बद्धगोधाङ्गिल्लाण baddhagodhāngulitrāṇa (baddha+godha+anguli+trāṇa) надевший на па́льцы ле́вой руки́ ко́жаные предохрани́тели बद्धमूल baddha-mūla bah. имéющий глубокие корни, прочно укоренившийся बिधरी कर् badhiri kar (формы см. कर्) оглушать बन्ध्य bandhya pn. om बन्ध्

बर्हिण barhiná 1. украшенный павлиньими перьями 2. т. павлин

बलरूपसमन्वित bala-rūpa-samanvita по́лный (преиспо́лненный) си́лы и красоты́ बलस्थ bala-stha си́льный, мо́шный

बलिभुज् bali-bhuj 1. поедающий пищу, принесённую в дар богам 2. т. ворона

बलिष्ठ báliṣṭha spv. om बलिन् बलीयंस báliyans cpv. om बलिन

बहिश्चर bahiçcara (bahis+cara) пребывающий вне, снаружи; наружный, внеш-

बहुतरम् bahutaram adv. 1) мно́го 2) бо́льше 💠 बहुतरं स्तोकम् ма́ло-пома́лу

बहुफल bahu-phala bah. богáтый плодáми; плодоно́сный (о дереве)

बहुभूमिक bahu-bhūmika многоэта́жный बहुवचन bahu-vacana n. грам. 1) мно-жественное число́ 2) паде́жные оконча́ния или ли́чные оконча́ния мно́жественного числа́

बाधा  $b\bar{a}dh\bar{a}$  f. 1) пресле́дование; пристава́ние 2) притесне́ние 3) муче́ние, боль 4) страх 5) вред, ущерб 6) беда́, несча́стье 7) сопротивле́ние 8) возраже́ние; опроверже́ние

बान्धव bāndhavá m. 1) сторо́нник, приве́рженец 2) ро́дственник

बालक bālaka 1. 1) молодой 2) де́тский 2. т. 1) ребёнок 2) ма́льчик

बाल्हि bālhi т., п. назв. местности или страны в «Махабхарате»

बाल्हिक bālhika m. 1) pl. назв. жите-

лей Балхи; см. बाल्हि 2) sg. царь вышеназванной страны́

बिदल bidala n. 1) кусок 2) клок 3) щепа 4) обрезок

बिभित्सु bibhitsu стремя́щийся слома́ть; жела́ющий проби́ть что-л. (Acc.)

बिलेशय bile-çaya 1. живущий в но́рах 2. т. живо́тное, живу́щее в норе́ (ёж, дикобраз, заяц, мышь, змея)

बुधवार budha-vāra т. назв. третьего дня недели (букв. день бо́га или мудреца́; см. बुध), день плане́ты Мерку́рий

बृहदश्व  $b_f$ hádaçva ( $b_f$ hat+acva) 1. bah. имéющий си́льных uлu кру́пных лошаде́й 2. m. nom. pr. mу $\partial p$ eu

बृहद्वादिन् bṛhadvādin (bṛhat+vādin) 1. хвастли́вый 2. т. люби́тель гро́мких слов; хвасту́н

बृहस्पतिवार bṛhaspati-vāra т. назв. четвёртого дня недели (букв. день Брихаспати; см. बृहस्पति), день планеты Юпитер

बोधन bodhana 1) пробуждающий 2) оживляющий 3) возбуждающий 4) объясняющий; просвещающий

बोध्य bodhya pn. om बुध्

ब्रह्मवर्चस्विन् brahma-varcasvin см. ब्रह्म-वर्चसिन्

ब्रह्मवादिन् brahma-vādín 1) излагающий священные тексты 2) толкующий священные тексты, истолкователь бра́хмы 3) охраня́ющий Веды; см. वेद I 3); 4) приде́рживающийся Веда́нты; см. वेदान्त 2)

भद्रवसन bhadrá-vasana нарядное атье, праздничная одежда भयंकर bhauain-kara см. भयंकर भरतखण्ड bharata-khanda n. назв. час-। Индии; см. भरतवर्ष भरतवर्ष bharata-varsa n. Индия (букв. рана Бхараты; см. भरत) भत्स bharts (P. bhártsati—I; Ā. (ped-) bhartsáyate — X; pf. bhartsayāñcakré; r. bibharsayişate) бранить, ругать भवाभवात्मक bhavābhavātmaka (bhava+ hava + ātmaka) чему или кому свойвенно быть и не быть; переменчивый; редующийся भवितव्य bhavitavya pn. om भ I भष bhas (P. pr. bhásati-; fut. bha-

syáti; pf. babhāṣa; aor. ábhāṣīt; inf. lasitum) лаять

भस्मकट bhasmakūṭa (bhásman+kūṭa) куча пепла

भागवत bhāgavata 1) относящийся к кагавану 2) происходящий благодаря кагавану; см. भगवन्त 2

भागी कर् bhāgi kar (формы см. ізделять; расчленять

भारतवर्ष bhārata-varşa n. см. भरतवर्ष भारण्ड bhāruṇḍa m. назв. птицы भावनीय bhāvaniya pn. caus. om भू I भावे प्रयोग bhave prayoga m. грам. зличный страдательный залог; безличзя пассивная конструкция

°भिद् -bhid разда́вливающий *что-л.*; тужащий для выжимания чего-л.

भिन्दिपाल bhindi-pāla m. 1) небольшо́е етательное копьё, дротик; стрела (к-рую бросают рукой) 2) праща для метания камней

भिन्न bhinná pp. om भिद

भिन्नवृत bhinna-vṛta веду́щий неподобающий образ жизни

भी I bhi (P. pr. bibhéti, bibhyati—III; Ā. pr. bháyate — IV; fut. bheşyáti; perf. bibhāya, bibhyús; aor. ábhaisit; p. bhīyāte; inf. bhétum; pp. bhītá) бояться кого-л. (c Abl. или Gen.)

भीरुत्व bhirútva n. страх, опасение °भ्ज -bhuj питающийся; вкушающий भजदल bhuja-dala m. кисть руки (букв. лист руки)

भ्वनौकस् bhuvanaukas (bhuvana+okas) bah. m. небожитель, бог

भवस bhúvas indc. священное слово भ्तकरण bhūtá-karaṇa n. грам. присоединение морфемы, выражающей прошедшее время

भ्तकृत् bhūta-kṛt 1) создающий (живые) существа 2) творческий, созидаю-

भतसर्ग bhūta-sarga т. создание (живых) существ; см. तिर्यग्योनय

भ्तात्मन् bhūtātman (bhūta+ātman) m. филос. 1) индивидуальное духовное начало 2) душа (всех живых) существ

भूतावास bhūtāvāsa (bhūta+āvāsa) m. филос. телесная оболочка, тело (букв. место пребывания элементов); см. भूत 6)

भुभज bhū-bhuj m. царь

भभत् bhū-bhṛt m. 1) гора́ 2) царь भिमकम्प bhūmi-kampa m. землетрясе́ние

भूमिकम्पन bhūmi-kampana n. см. भूमि-कम्प

भूमिभाग bhūmi-bhāga m. (определённое) ме́сто

भूयशस् bhūyaças adv. 1) по бо́льшей ча́сти 2) как пра́вило 3) сно́ва; за́ново भूयस्तराम् bhūyastarām adv. сно́ва, опя́ть

भूर् II bhūr indc. священное слово (букв. Земля́)

भृङ्गार  $bh_r\bar{n}g\bar{a}ra$  m. золотой кувшин  $(\partial_{n} so\partial_{b})$ 

भेक bheka m. лягу́шка भेद्य bhedya pn. om भिद् भैमी bhaimi f. nom. pr. Дамая́нти (букв. дочь Бхи́мы); см. दमयन्ती, भीम

भो bho cm. भोस्

भोग्य bhogya pn. om भुज् 1

স্থাত bhraṣṭá (pp. от স্থাস্) 1) упавший; вы́павший 3) распа́вшийся 3) исче́знувший

भूकुटीमुख bhru-kuţi-mukha 1. п. лицо́ с нахму́ренными бровя́ми 2. bah. име́ющий лицо́ с нахму́ренными бровя́ми; хму́рый

भ्वादि  $bhv\bar{a}di$  ( $bh\bar{u}+\bar{a}di$ ) грам. назвигаголов I класса

म्

मकरध्वज mákara-dhvaja m. nom. pr. Тот, кто имеет дельфина на своём знамени — эпитет Камы; см. काम 3)

मिक्षक mákṣika m. cm. मिक्षका

मङ्गलवार mañgala-vāra m. назв. второго дня недели (букв. день сча́стья; см. मङ्गल), день планеты Марс

मङ्गल्यवस्तु mañgalya-vastu n. вещь приносящая счастье; талисман

मणिपूर таṇi-рйга п. пот. рг. город на берегу моря

मणिरत्नवत्त maniratnavant содержащий драгоценные камни

मण्ड् maṇḍ (U. pr. máṇḍati/máṇḍate—I; fut. maṇḍiṣyáti/maṇḍiṣyáte; pp. maṇḍitá; inf. maṇḍitum; ger. maṇḍitvā, -máṇḍya) украшать; Ā. одеваться

मत्स्यक matsyaka m. рыбка

मत्स्यगन्धिन् mátsya-gandhin па́хнущий ры́бой मधुराक्षर madhurākṣara (madhura+ akṣara) n. pl. добрые слова́, дру́жеские слова́

मध्वक्ष madhvakşa (madhu+akşa) 1. bah. с глаза́ми цве́та мёда 2. т. пот. рг. Желтогла́зый—эпитет Агни; см. ग्रग्नि 2)

°मनस -manasa n. см. मनस्

मनस्ताप mánas-tāpa m. душевное страдание; лечаль, тоска

मनस्विन् manasvin разумный; смышлёный

मनुजर्षभ mánuja-ṛṣabha m. пе́рвый, сильне́йший среди́ люде́й (букв. бык среди́ люде́й)

मनुजशार्द्ल mánuja-çārdūla m. первый, лучший из людей (букв. тигр среди людей)

मनुजेन्द्र mánujendra (manuja+indra) m.

(букв. Индра среди людей; см. 1)

ोवृत्ति manovṛtti (manas-vṛtti) f. 1)

эложение духа 2) ход мыслей 3) иление сердца

तव्य mantávya pn. om मन्

त्रतस् mántratas adv. согласно мантсм. मन्त्र

दादर mandādara (manda+ādara) незабо́тливый, невнима́тельный по жиению к кому-л. (Loc.)

युसमानिष्ट manyu-samāvisṭa охва́ченгне́вом

हभूमि marú-bhūmi f. (песчаная) пус-

र्तव्य martávya pn. om मर्

र्यधर्म mártya-dharma m. неизбежность эти (букв. закон смерти)

मीवरण marmāvaraṇa (marman — āva-2) п. броня́, па́нцирь (букв. защиэщий жи́зненно ва́жные места́)

र्याद maryāda m. cm. मर्यादा

हाकर्ण mahā-karṇa 1. bah. имéющий ьши́е ýши, с больши́ми уша́ми 2. т. г. рг. Больше́ухий — эпитет Шивы; शिव 2 1)

हिकाय mahā-kāya 2. bah. т. 1) слон кв. обладающий огромным те́лом) 2) итет ряда богов

ाहाकेश mahā-keça 1. bah. имеющий я́нные во́лосы 2. т. пот. рг. Длинзоло́сый — эпитет Шиеы; см. शिव

महाक्ष mahākṣa (mahā-hakṣa) 1. bah. éющий большие глаза́ 2. т. пот. рг. льшегла́зый — эпитет Шиеы; см. शिव 1)

महाजिह्य mahā-jihva 1. bah. имéющий

длинный язык 2. т. пот. рг. Длинноязыкий — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

महाटवी maháṭavi (mahā-ḥaṭavi) f. большой лес

महानास mahā-nāsa 1. bah. имéющий большой нос 2. т. пот. рг. Большеносый (или Длинноносый) — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

महानेत्र mahā-netra cm. महाक्ष

महाप्रतापिन् mahā-pratāpin высокочти́мый, многоуважа́емый

महामूर्धन् mahā-mūrdhan 1. bah. имéющий большую го́лову 2. т. пот. рг. Большеголо́вый — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

महाराव mahá-rāva m. 1) си́льный рёв 2) ужа́сный вопль

महार्थवन्त् mahārthavant (mahā+arthavant) глубокомы́сленный

महावन mahā-vana n. великий (огромный) лес, дремучий лес

महाच्याहृति mahā-vyāhṛti f. pl. вели́кие (отде́льные свяще́нные) слова́; см. भ्रोम्, भृवस्, भूर्, स्वर् III

महीपाल mahi-pāla m. хранитель земли, царь

महीप्ररोह mahi-praroha m. де́рево

महीमय mahimaya земляной; глиняный महोच्ठ mahosiha (mahā-osiha) 1. bah. имеющий толстые губы 2. т. пот. рг. Толстогубый — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

माकन्द mākanda m. манговое де́рево मातृदेव mātṛ-deva bah. почита́ющий мать как божество́ (букв. име́ющий божество́м мать)

मातृमातर् māt ү-mātar f. nom. pr. Мать матерей — эпитет Парвати; см. पार्वती मान्य mānya (pn. caus. om मन्) достопочтенный, глубокоуважа́емый

<sup>°</sup>माय -māya ger. om मा II

मार्ग mārg (U. pr. mårgati/mårgate—I; mārgáyati/mārgáyate — X; fut. mārgişyáti/mārgişyáte; pf. mārgayāñcakåra/—cakré; aor. mārjyāt, mārjişīşta; pp. mārgita; ger. mārgitvā; inf. mārgitum) 1) искать; отыскивать; охотиться за чем-л. 2) стремиться к чему-л. (Acc.) 3) требовать от кого-л. (Abl.) чего-л. (Acc.)

मार्ताण्ड mārtāṇḍa m. cm. मार्तण्ड

मालवी mālavī f. nom. pr. супруга Ашвапати, родоначальница народа малава; см. ग्राप्वपति, मालव

मासकालिक måsa-kālika длящийся ме́сяц, продолжающийся в течение ме́сяца

माससंचियक måsa-samcayika запасшийся (едой) на месяц

माहाप्राण māhā-práṇa фон. придыхáтельный

मिल्लशर्मन् mitra-çarman 1. bah. имéющий дру́жеский кров, убе́жище 2. т. пот. ряда лиц

मुकुलित mukulita покрытый почками или бутонами

मुक्ताजाल muktā-jāla n. украшение из жемчуга

मुमोचियषु mumocayişu des. caus. om मुच्

मुसलायुध musalāyudha (musala+āyutha) bah. 1. вооружённый па́лицей 2. т. иот. pr. эпитет Баларамы; см. बलराम

मूर्धाभिषिक्त mūrdhābhişikta (mūrdhanbhişikta) 1. посвящённый, пома́занный на ца́рство 2. т. зако́нный царь; царь, посвящённый на ца́рство

मूर्ध्ना पत् mūrdhnā pat (формы см. पत् II) бить челом

मूलतस् mūlatás adv. у корня, у основания; внизу́

मूलवन्त् múlavant имéющий съедобные корни, изобилующий съедобными корнями (напр. о какой-л. местности, деревне и т. п.)

मूषकशावक  $m\bar{u}$  şaka-çāvaka m. мышо́нок मूषिकान्तकृत्  $m\bar{u}$  şikāntak $_{f}t$  ( $m\bar{u}$  şika $_{}+$  anta $_{}+k_{f}t$ ) m. кот (букв. истребля́ющий мыше́й)

मृगजीवन mṛgá-jivana m. профессионáльный охо́тник

मृदुगामिन mṛdú-gāminī иду́шая мя́гко пока́чиваясь, иду́щая пла́вной похо́дкой

मृदुत्व mṛdútva n. мя́гкость, ла́сковость; не́жность

मृदुपूर्व mrdu-pūrva нежный, ласковый मेघनाद megha-nāda 1. m. гром (букв. шум облаков) 2. bah. издающий шум облаков, производящий гром; громко звучащий, гремящий

मेघपुष्प megha-puṣpa n. вода́ (букв. цвете́ние облако́в)

मेघवर्ण megha-varṇa 1. bah. 1) цве́та облако́в 2) име́ющий цвет ту́чи, т. е. тёмный 2. миф. т. пот. рг. царь ворон

मेध्यार्ज्य medhyāraṇya (medhya + araṇya) n. свяще́нный лес

मोण्डच II mauṇḍya n. стрижка головы, остригание наголо

#### य

पङ्क уай грам. термин для обозначея интенсивных глаголов

यज्ञदक्षिणा yajñá-dakṣiṇā f. дар, причиющийся жрецам, совершающим церению жертвоприношения

पज्ञरक्ष yajñá-rakşa m. охрáна жертвоиношения

पज्ञोपवीत yajñopavītá (yajña — upavīta) повя́зывание (свяще́нного) же́ртвен-го шнура́ (через левое плечо; полага-ся при жертвоприношении)

यज्ञोपवीतिन् yajñopavitín (yajña + upain) повя́занный (свяще́нным) же́ртвенм шнуро́м

यतिथ yatithá какой-то 💠 यतिथ . . . तेथ который... тот

यतिधर्म yáti-dharma m. 1) обязанности кéта 2) предписание аскéту, закон для кéта

यत्सायंगृह yatra-sāyam-grha bah. имеций ночле́г там, где заста́л ве́чер यथागत yáthāgata (yathā+āgata) 1) на то́рый ра́нее вступи́л, по како́му ра́е пошёл (o nymu) 2) как то́лько что ди́вшийея; глу́пый, простоду́шный (o ловеке)  $\diamondsuit$  Acc. यथागतम् adv. путём, то́рым пришли́

यथातथम् yáthā-tatham adv. 1) как в йствительности; точно 2) как следует, к предписано

यथाभिप्रेतम् yathābhipretam (yathāhipretam) adv. согла́сно наме́рению यथावयस् yathā-vayas adv. в соотве́тсти с года́ми, по во́зрасту यथाविधि yathā-vidhi adv. по пра́вилу, как предпи́сано

यथावृत्तम् yathā-vṛttam adv. как произошло́, как бы́ло

यथास्वैरम् yathā-svairam adv. во́льно, свобо́дно, по (со́бственному) жела́нию यथेच्छया yathecchayā (yathā+icchayā) adv. по жела́нию, как уго́дно

यथेप्सितम् yathepsitam (yathā +ipsitam) adv, как уго́дно, по жела́нию

यथेष्टम् yatheşṭam (yathā-tiṣṭam) adv. cm. यथेप्सितम्

यथोक्त<sup>°</sup> yathokta- (yathā+ukta) adv. как ска́зано

यथोक्तव्यापारा yathoktavyāpārā (yathā + ukta + vyāpārā) bah. f. театр. за́нятая, как ска́зано (ра́нее) (авторская ремарка)

यद्भविष्य yad-bhavişya m. челове́к, ве́рящий в судьбу́, фатали́ст

यमक्षय yáma-kṣaya m. обитáлище Ямы; цáрство Ямы; см. यम II 2 2)

यमत्व yamatvá n. 1) су́щность Ямы 2) власть Ямы; см. यम II 2 2)

यवाग् yavāgt (yava+agū) f. 1) ячме́нный или ри́совый отва́р 2) жи́дкая ри́совая ка́ша

यशस्त्रिन् yaçasvin 1) славный 2) прекрасный

यष्टच्य yaşţávya pn. om यज्

याजिन्  $y \bar{a} j in$  m. тот, кто жертвует; тот, кто приносит жертву, жертвователь

यापन yāpana 1) завершающий 2) спо-

собствующий; облегчающий 3) поддерживающий 4) существующий

यावन्मात्र yāvan-mātrá bah. 1) тако́го разме́ра, тако́й величины́ 2) уме́ренный; незначи́тельный, небольшо́й

युगक्षय yugá-kṣaya т. миф. 1) коне́ц мирово́го пери́ода 2) коне́ц све́та, коне́ц ми́ра युधाजित् yudhā-jit побеждающий путём борьбы, одерживающий верх в битве или войне

योगात्मन् yogātman (yoga+ātman) bah. име́ющий (свое́й) су́щностью йо́гу; предаю́щнися йо́ге; см. योग 14)

योषित् yoşit f. 1) де́вушка 2) молода́я же́нщина

र

বেনাকত rakta-kantha bah. обладающий чуде́сным (чару́ющим) го́лосом, сладко-гла́сный

रक्तकण्डिन् rakta-kaṇṭhin см. रक्तकण्ड रक्तपाद rakta-pāda 1. bah. красноно́гий 2. т. 1) пти́ца (обладающая красными ногами) 2) попугай

रक्ताम्बुहह raktā-amburuha n. красный иветок лотоса

रक्षाधिकृत् rakṣādhikṛt (rakṣa-hadhikṛt) т. стражник; охранник

रक्षापुरुष rakṣā-puruṣa m. cm. रक्षाधिकृत् रक्ष्य rakṣya pn. om रक्ष्

रजनि rajani f. cm. रजनी

रणस्थान ráṇa-sthāna n. по́ле би́твы, ме́сто сраже́ния

रणाजिर ráṇājira (raṇa+ajira) n. см. रणस्थान

रत्नपर्वत rátna-parvata m. 1) гора́, в кото́рой тая́тся драгоце́нные ка́мни 2) назв. горы Меру; см. मेर

रत्नसंघातमय rátna-saṁghātamaya состоящий из множества драгоценных камней

रथनागाश्वकलिल ratha-nāgāçva-(nāga+

аçva)-kalila имéющий мно́го колесниц, слоно́в и лошаде́й (о-войске, об армии) रथवंश rátha-vamça m. мно́жество ко-

лесниц; отряд колесниц

रथसत्तम rátha-sattama лучший среди воинов, сражающихся на колесницах

रथाङ्ग rathānga (ratha+anga) n. часть колесницы, пово́зки (особ. колесо)

रम् ram 4) наслаждаться

. रिववार ravi-vāra т. назв. седьмого дня недели (букв. день Ра́ви; см. रिव), день Со́лнца

राजत्व rājatva n. cm. राजता

राजशासन rāja-çāsana n. царский приказ

राजस्य rāja-súya m., n. 1) священное празднество при посвящении в цари 2) великое жертвоприношение при посвящении на трон великодержавного царя

राजहंस rāja-hamsa т. фламинго

राय rāya т. царь, князь (в начале или конце сложного слова пот. pr., напр. गोविन्दराय , यादवाराय)

रुक्ममय rukmámaya (сде́ланный) из зо́лота, золото́й

रुजा rujā f. боль

रुद्ध ruddhá (pp. om रुध् II) осаждённый; окружённый

रुधादि rudh-ādi грам. назв. глаголов VII класса

रूपयौवनसंपन्न rūpa-yauvana-sampanna наделённый красото́й и ю́ностью, молодо́й и краси́вый

रूपाढ्य rūpāḍhyá (rūpa+āḍhya) о́чень красивый (букв. богатый красотой)

रूप्य रुक्ममय rūpya-rukmamaya dv. pl.

серебряные и золотые, сделанные из серебра и золота

रोषसमन्वित roşa-samanvita преисполненный гнева

रोषसंरक्तनयन roṣa-samrakta-nayana bah. с глаза́ми, покрасне́вшими от гне́ва रोहिताक्ष rohitākṣa (rohita+akṣa) bah. красногла́зый

रौप्यम्य raupyamaya сделанный из серебра, серебряный

### ल

लक्ष्मिवर्धन lakṣmi-vardhana умножа́ющий сча́стье

लक्ष्मिसंपन्न lakşmi-sampanna наделённый счастьем, счастливый

लघुच्छेद्य laghu-cchedya (pn. от छिद् I) легко разруша́емый; легко́ уничтожа́емый

लघुविकम laghú-vikrama 1. т. 1) быстрый шаг 2) лёгкий шаг 2. bah. 1) обладающий быстрым шагом 2) имеющий лёгкую походку

लघ्वाशिन् laghvācin ( $laghu+\bar{a}cin$ ) съедающий немного, уме́ренный в еде́

लङ्केश lañkeça (lañka+iça) т. пот. рг. Повелитель Ла́нки — эпитет Раваны; см. लङ्का, रावण

लङ्कोशवनारिकेतु lañkeça (lañka-iça)-vanāri (vana+ari)-ketu bah. со знаменем врага лесов повелителя Ла́нки (Ханума́на) — эпитет Арджуны; см. म्रर्जुन 2 लज्जावन्त् lajjāvant стыдли́вый, засте́нчивый लब्धप्रणाश labdha-prāṇāça m. «Утра́та приобретённого» — назв. IV книги Пан-чатантры; см. पञ्चतन्त्र

लब्धवर labdha-vara bah. получивший дар, вознаграждённый

ललाटपट्ट lalāṭa-paṭṭa m. лоб

ललाटाक्ष lalāṭākṣa (lalāṭa+akṣin) 1. bah. миф. име́ющий на лбу глаз 2. пот. pr. эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

लवणोदक lavanodaka (lavana + udaka)
1. п. солёная вода 2. bah. имеющий солёную воду, с солёной водой 3. т. море

লাज lājá m. pl. жа́реные или подсу́шенные зёрна (особ. риса)

लालितलोचन lālita-locana bah. с красивыми глазами, прекрасноокий

लिप्स् lips des. om लभ्

लुङ luñ грам. термин для обозначения аориста и его окончаний

लुट् lut грам. термин для обозначения форм описательного будущего времени लृङ्क lṛñ грам. термин для обозначения кондиционалиса

लेपन lepana 1. n. 1) смазывание; намазывание 2) помазание (на царство) 3) прикленвание 4) мазь 5) пластырь 6) замазка; штукатурка 2. т. ла́дан; фнмиа́м

लेह्य lehya pn. om लिह्

लोककण्टक loka-kaṇṭaka m. 1) человек-колючка, m. e. дурной человек 2) nom. pr. эпитет Раваны; см. रावण

लोकचर loká-cara Странствующий по мирам — эпитет Нарады; см. नारद

लोकविधि loká-vidhi m. основáтель мира, бог लोकसंक्षय loká-samkşaya m. гибель мира, конец света

लोकसाक्षिकम् loka-sākşikam adv. при свидетелях, в присутствии очевидцев

लोमवाहिन् loma-vāhin 1) украшенный перьями 2) достаточно острый, чтобы рассечь волос (о стреле)

लोमश lomaçá с волосками (на теле), покрытый волосами, волосатый

लोहद्राविन् lohá-drāvin расплавляющий металлы

लोहिताय lohitāya (den. om लोहित) становиться кра́сным, красне́ть

ल्यप् lyap грам. термин для обозначения деепричастия от производного (префиксального) глагола

### व

वनतुकाम vaktu-kāma bah. желающий что-л. сказать

वऋतुण्ड vakra-tuṇḍa 1. bah. 1) имеющий изо́гнутый нос 2) имеющий хо́бот 2. т. пот. рг. Хоботоно́сый — эпитет Ганеши; см. गणेश

वचनसहाय vacaná-sahāya т. учáстник разговора, собесе́дник

वज्रदेष्ट्र vájra-damstra bah. с зубами, твёрдыми как алма́з

वज्रपाणि vajra-pāṇi bah. миф. С мо́лнией в руке́, Держа́щий в руке́ громовую стрелу́ — эпитет Индры; см. इन्द्र 1 वनखण्ड vána-khanda n. лес

वरकीर्ति vará-kirti bah. обладающий доброй славой

वराटिका varāţikā f. ракушка (служила в Индии самой мелкой монетой)

वर्ण varṇ (P. pr. varṇáyati — X; aor. ávavarṇat; p. varṇyáte; inf. varṇáyitum, várṇitum) 1) красить, раскрашивать 2) рисовать 3) писать, описывать 4) рассказывать 5) восхваля́ть

वर्तमान vartamāna 2. т. грам. настоящее время

वर्धमान vardhamāna процветающий, преуспевающий

°वर्म -varma см. वर्मन्

वर्षेज varṣá-ja l) происходя́щий от дождя́; порождённый дождём 3) возни́кший год тому́ наза́д, годова́лый

वली valī f. морщина

वल्लभता vallabhatā f. любовь, привязанность к кому-л. (Gen., Loc., о —)

वसुंघरा vasum-dharā f. 1) почва, земля 2) страна; царство वसुशक्ति vasu-çakti 1. bah. обладающий большой си́лой, си́льный 2. т. пот. pr. эпитет ряда лиц

वस्त्रपूत vastra-pūta процеженный (букв. очищенный тканью)

वस्त्रयुगल vastra-yugala m. пара одежды, m. e. верхнее и нижнее платье वाटिका vātikā f. сад, садик

वाणी  $v\acute{a}ni$  f. 1) звук 2) го́лос 3) му́зыка 4) речь; язык слов; слова́ 5) литерату́рное произведе́ние 6) nom. pr. боги́ня Сарасва́т**и**; см. सरस्वती 1)

वादनक vādanaka n. игра на музыка́льном инструме́нте

वादितव्य vāditávya pn. om वद् वामहस्त våma-hasta m. ле́вая рука वायुवन्त् vāyúvant 1) сопровожда́емый ве́тром 2) подо́бный ве́тру, как ве́тер

वारित vārita 1) отража́ющий (удар); отвраща́ющий (опасность) 2) препя́тствующий, меша́ющий 3) сде́рживающий; ограни́чивающий; подавля́ющий

वाष्प vāṣpa m. слеза́

वासना vāsanā f. 1) впечатление 2) представление, знание 3) идея 4) ложное представление, ошибка 5) мат. доказательство

विकराल vikarāla 1) безобразный 2) отталкивающий, отвратительный

विकरालता vikarālatā f. 1) отврати́тельность 2) отта́лкивающий вид

विकरालमुख vikarāla-mukha 1. bah. имеющий безобра́зное лицо́, уро́дливый 2. т. пот. рг. эпитет ряда лиц

विकाल vikāla m. ве́чер, су́мерки; Асс. विकालम् adv. ве́чером, под ве́чер

विचेतव्य vicetávya pn. om विचि विजयिन् vijayin 1. победный; победоносный 2. т. победитель विडाल viḍāla m. кот

वितथी कर् vitathi kar (формы см. कर्) делать ненужным, обесценивать

वित्तमात्र vittá-mātra f. 1) определённая сýмма де́нег 2) иму́щество

विदुष्<sup>©</sup> vidus- слабая основа от विद्वस् विदेह II videha лишённый телесной оболочки, бестелесный; умерший

विद्वन्त् vidvant знающий; учёный

विद्विष्ट vidvişţa ненавистный; враждебный

विधिपूर्वकम् vidhi-pūrvakam adv. согласно предписанию, по правилу; правильно

विधिलिङ vidhilin грам. термин для обозначения желательного наклонения и его окончаний

विधेयत्व vidheyatva n. употребительность; применимость

विनयवती vinayavatī скромная, застенчивая; благонравная

विनाकृत vinā-kṛta лишённый чего-л., свобо́дный от чего-л. (Instr., Abl. или °—)

विनाशान्त  $vin\bar{a}ç\bar{a}nta$  ( $vin\bar{a}ça+anta$ ) 1. bah. име́ющий концо́м ги́бель, ока́нчивающийся утра́той 2. m. смерть

°विनिर्मोक्ष -vinirmokşa m. освобождение, избавление от

विपराक्रम viparākrama лишённый могущества; бесси́льный

विपांसुल vipānsula лишённый пы́ли, не пы́льный

বিসকৃত্বৰে viprakṛṣṭatva n. 1) расстояние 2) отдаление, удалённость от (Gen., Abl.)

विबहु vibahu лишённый руки́, безру́кий

विरात virātra n. конец ночи, исход ночи

विशोष्य viçeşya n. грам. определя́емое विशोक viçoka 1) беспечный, беззаботный 2) беспеча́льный

विषादिन् viṣādin 1) опеча́ленный; озабо́ченный 2) смущённый

विसद् visad (формы см. सद्; pr. viṣīdati) 1) быть огорчённым 2) страдать

विसर्जनीय visarjaniya m. см. विसर्ग 8) विस्तारयितर् vistārayitar m. тот, кто

расширя́ст, распространя́ет विहारिन् vihārin веселя́щийся, развлека́юшийся

वीणारवा *vfṇā-ravā* звучáщая как лю́т-

वृण्यमान vṛṇyamāna живопи́сный वेत्रलता vetra-latā f. камышо́вая трость (у стражи — для загораживания входа

वेदसंन्यासिक veda-sannyāsika предающийся созерцательной жизни (после изучения Вед и совершения предписанных ими обрядов)

в царские покои)

वेदिका vedikā f. 1) свяще́нный алта́рь (круглой формы с шестью радиально расположенными «спицами»; на месте их пересечения находился трон) 2) терра́са

वैतानिक vaitānika соверша́емый на трёх свяще́нных огня́х (об обряде жертво-приношения)

वैदल vaidala бамбу́ковый, сде́ланный из расщеплённого бамбу́ка (сосуд, корзина и т. п.)

व्यग्रता vyagratā f. занятие, дело व्यवसो vyavaso (формы см. सो) 1) водворять; поселять 2) опускаться, оседать 3) разделять, разъединять

व्याडि vyāḍi m. nom. pr. первый комментатор грамматики Панини; см. पाणिनि

व्यापार vyāpāra m. см. व्यग्रता व्यायाम vyāyāma m. 1) напряжение сил 2) тяжёлая работа

व्याधित vyādhita больной

### श

शक्त çakta 1) способный или могущий ито-л. сделать (inf.) 2) имеющий власть, силу над кем-л. (Gen. или Асс. с प्रति) शक्तिपेशल çakti-peçala разный по возможностям; разный по способностям शक्य çakya выполнимый, возможный शक्याप çakra-cāpa п. радуга (букв. лук Шакры (Индры); см. शक 3)

शकाशनिसमस्वन çakrāçani-(çakra + açani)-sama-svana звучащий словно перу́н Шакры; см. शक 3)

शतजिह्व çatá-jihva bah. Стоязы́кий,

Многоязыкий — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

शततम çatatamá со́тый

সানু çatṛ грам. термин для обозначения причастия настоящего времени действительного залога

शनच् çапас грам. термин для обозначения причастия настоящего времени страдательного залога

शनिवार çani-vāra т. назв. шестого дня недели, день планеты Сатурн

शब्दग çábda-ga 1) слышащий, воспри-

нимающий звуки 2) издающий, испускающий звуки

शब्दय çabdaya (den. om शब्द) 1) издавать звуки; звучать 2) кричать, звать кого-л. (Acc.) 3) сообщать; объявлять 4) зваться, называться

शब्दशास्त्र çabda-çāstrá n. грамматика (букв. наўка о словах)

शब्दोदधि çabdodadhi (çabda-udadhi) т. слова́рь (букв. океа́н слов)

शमी çámi f. назв. дерева

शय्य çayyá och. p. om शी

शरणालय çaraṇālaya (çaraṇa+ālaya) m. кров, убежище, приют

शरावरण çarâvaraṇa (çara+āvaraṇa) n. щит (букв. то, что защища́ет от стрел)

शर्वरी çárvarī f. ночь

शशलाञ्छन çaça-lāñchana m. см. शश-लक्षण

शशिकान्त çaçi-kānta 1. м. лу́нный ка́мень (букв. возлю́бленный луны; по преданию, лунный камень возник из лучей луны и блестит только при её свете)
2. п. бе́лый цвето́к ло́тоса (распускающийся ночью)

शस्त्रास्त्रसंपन्न çastrāstra (çastra + astra)-sampanna обладающий (снабжённый) ра́зного ро́да ору́жием

शस्य çasyá осн. p. om शंस्

शाखिन् çākhin m. де́рево (букв. снабжённый ветвя́ми)

शालिवाह çāli-vāha m. вол, используемый для перевозки риса

शिखा çikhā f. 1) острый конец, остриё: зубец 2) конец, окончание 3) пучок волос на голове; хохолок

शिग्रु çigru т. назв. растения Moringa

Pterygosperma (корни, листья и цветы его съедобны)

शिग्रक çigruka m. cm. शिग्र

शिथिलय çithilaya (den. om शिथिल) развя́зывать; де́лать ме́нее туги́м, ослабля́ть (связанное)

शिर:स्नात çiraḥsnāta (çiras+snāta) вымывший го́лову

शिरोऽतिं çiroʻrti (çiras+arti) f. головная боль

शिलाशित çilā-çita отточенный на камне (о стреле)

शिवलिङ्ग çiva-liñga n. фаллос Ши́вы (обожествляемый как символ творчес-кой силы природы и изображаемый в виде не доходящей до потолка колонны из камня или мрамора. Такие колонны установлены в храмах, посвящённых богу Шиве, напр. विश्वेश्वर в Варанаси и многих других храмах Индии; см. शिव 2 1), विश्वेश , वाराणसी)

शिष्य I çişya m. ученик

शिष्य II çişyá осн. p. om शास् I

शीलवृद्ध çila-vrddha 1) отличающийся хорошим нравом; обладающий добрым характером 2) почтенный, уважаемый

शुक्रवार çukra-vāra т. назв. пятого дня недели, день планёты Венёра

शुची भू çucī bhū (формы см. भू I) подвергаться обряду очищения

शुद्धपट çuddha-paṭa 1. bah. имéющий чистую одéжду, в чистой одéжде 2. т. 1) чистильщик одéжды 2) пот. рг. рядалиц

शुभकर्मन् çubha-karman 1. п. доброе дело; хороший посту́пок 2. bah. совершающий хорошие посту́пки, творя́щий добрые дела́

शृगाल çṛgāla m. шака́л

शृङ्गिन् çrñgin 1. 1) рогатый 2) с клыками, клыкастый 3) имеющий вершину 4) снабжённый кроной 2. т. 1) бык 2) слон 3) гора 4) дерево

शोकसागर çoka-sāgara m. оंчень глубокая скорбь (букв. океан скорби)

शोकसागरमध्यस्त çoka-sāgara-madhyasta погружённый в океан скорби

श्यामावदात çyāmāvadāta (çyāma+avadāta) dv. се́рый; бле́дный (букв. чёрный и бе́лый)

श्राम *çrāma m.* 1) труд 2) утомление, усталость

शी° çгі- перед именами богов и людей, перед названиями произведений, мест и т. п. указывает на высокое положение — почтенный, уважа́емый; изве́стный, знамени́тый. Напр. शीविनयक; см. विनायक

श्चे तिभिक्षु çveta-bhikşu m. нищенствующий монах, одетый в белую одежду (из секты нищенствующих монахов)

#### ष

षट्कुलीय şaṭ-kuliya принадлежащий или относящийся к шести родам, к шести семьям

षट्कोण şat-koṇa 1. bah. имеющий шесть углов, с шестью углами 2. n. шестиугольник

षट्चऋ sat-cakra n. sg. шесть мистических кругов на теле

षट्पदप्रिय şaṭpada-priya любимый пчёлами, ми́лый пчёлам (о растении)

षञ्चण şad-guṇa 1. т. 1) шесть свойств (воспринимаемых пятью органами чувств и умом) 2) шесть качеств (достоинств), украшающих человека; см. ऐश्वर्य, ज्ञान, यशस्, श्रो, वैराग्य, धर्म 2. bah. обладающий шестью преимуществами, шестью (хорошими) качествами

षड्बिन्दु şad-bindu bah. 1) состоящий из шести капель 2) употребляемый в количестве шести капель (о лекарстве) पड्चक्त şad-vaktra bah. обладающий ше-

стью ртами, шестиўстый

पण्ठ şantha 1. неспособный к зачатию 2. т. 1) евнух, кастрат 2) гермафродит 3) грам. средний род

षणाभि şaṇābhi (şaṣ-nābhi) bah. с шестью пупками

षष्टाञ्चकालिक şaşṭānnakālika (şaṣṭa+ anna+kālika) соверша́емый в ка́ждое шесто́е вре́мя еды́ (т. е. один раз в три дня, т. к. ели только два раза в день утром и вечером)

पिटहायन şaşţi-hāyana см. पिटवर्षिन् पिठभक्त şaşţha-bhakta 1. п. шесто́е вре́мя еды́ (т. е. вечером третьего дня, т.к. ели два раза в день — утром и вечером) 2. ван. име́ющий то́лько шесто́е вре́мя еды́ (т. е. принимающий пищу только вечером третьего дня)

षोडिशिन् इ०daçin (şaş+daçin) состоящий из шестнадцати частей (об обряде жертвоприношения)

### स

<sup>o</sup>संवासिन् -samvāsin одéтый в संविद् samvid f. 1) договорённость, уговор, соглашение 2) бесе́да, разгово́р о чём-л.

संविभागिन् samvibhāgin де́лящийся с други́ми, ще́дрый

संविमर्दे samvimarda m. смерте́льная схва́тка, борьба́ не на жизнь, а на смерть

संवेद्य samvedya pn. om संविद् सिकंकर sakimkara со слугой, в сопровождении слуги́ (слуг)

सखीजन sakhi-jana pl. подруги संकल् II sankal (формы см. कल् I) считать, делать сложение

संकसुक sánkasuka 1) рыхлый 2) нерешительный

संकालन saṅkālana n. 1) вы́гон (скоma) 2) вы́нос (покойника)

संकेत sanketa m. 3) грам. кондиционалис

संभुद्ध sankruddha охваченный гневом, рассвирепевший

संक्षय sankṣaya m. гибель, коне́ц; круше́ние

संगृहीतर् saṅgṛhītar m. 1) возница; колесничий 2) руководитель; вождь

सङ्ग्रह sañgraha m. 9) «Свод», назв. первого комментария к грамматике Панини; автор — Вьяди; см. पाणिनि, व्याडि

संग्रामभूमि sangrāma-bhūmi f. по́ле б'йтвы

सचक्षुष sacakşuşa зрячий सचैल sacaila одётый, в платье सज्जय sajjaya (den. от सज्ज или सज्य) 1) снабжать тетивой 2) натягивать (лук) 3) приводить в готовность

<sup>°</sup>संचियक -saṅcayika см. माससंचियक संचिन्त्य saṅcintya pn. om संचिन्त् संजीविन् saṅjivin живу́щий вме́сте संज्ञिका saṅjñikā f. назва́ние, наименова́ние; и́мя

सती sati f. 3) вдова (сжигающая себя вместе с телом умершего мужа); см. सहमरण 4) самка (животных) 5) женщина-аскет, праведница

सतीत्व satitua n. преданность, верность (жены)

सत्कृत satkṛta уважа́емый, почнта́емый सत्यनामन् satya-патап bah. пра́вильно на́званный (санскритские имена обычно обладают определённой этимологией, раскрывающей «мотив» называния, личное качество названного, напр. सत्यवन्त् «правди́вый», अश्वपति «повели́тель лошаде́й» и т. п.)

सत्यपूत satya-pūta правди́вый (букв. очи́щенный пра́вдой)

सत्यवाच् satya-våc bah. говоря́щий правду

सत्यव्रत satya-vrata bah. верный правде, давший обет правды

सदा:प्रक्षालक sadyah-prakṣālaka ежедневно промывающий зёрна, т.е. заготавливающий пищу только на один день

सन् san II грам. термин для обозначения дезидеративных глаголов संत्याज्य santyājya pn. om संत्यज् संदेश्य saṅdeçya pn. om संदिश् संधय saṅdhaya (den. om संधि) 1) соединя́ть; сочета́ть 2) свя́зывать с (Instr.) 3) приводи́ть в соприкоснове́ние 4) возлага́ть (стрелу при стрельбе из лука)

संघार्य sandhārya pn. om संघा I संनिग्रह sannigraha m. наказание सपुरोहित sapurohita (сопровожда́емый)

домашним жрецо́м

सप्त saptá семь

सप्तन् saptán cm. सप्त

सप्तशीर्ष sapta-çirṣa bah. облада́ющий семью́ голова́ми, семигла́вый

सबान्धव sabāndhava имéющий ро́дственников

समन्वित samanvita 1) по́лный, преиспо́лненный 2) наделённый

समरोहेश samaroddeça (samara—uddeça) m. поле битвы

समशनीय samaçanīya съеда́емый совме́стно

समात्मन् samātman (sama-ḥātman) bah. равноду́шный

समाविष्ट samāviṣṭa охва́ченный, прони́кнутый

समासादय samāsādaya (caus. om समासद्) настигать

समाहन् samāhan (формы см. हन्) páнить

समीपस्थ samīpa-stha стоящий вблизи, находящийся близко

समुद्धृत samuddhṛta pp. om समुद्धर् 'समुपवह् samupavah (формы см. वह्) l) начина́ться (о сражении) 2) поднима́ться, восходи́ть (о луне) समुपोढ samupoḍha (pp. om समुपवह्) 1) на́чатый (о сражении, битве) 2) взоше́дший, подня́вшийся (о месяце, луне) संपरिग्रह samparigraha m. 1) со́бственность 2) владе́ние, облада́ние

संपूज्य sampūjya pn. om संपूज्

संप्रति samprati adv. сейчас, теперь; в эту минуту

संप्रदान saṁpradāna n. 3) грам. назв. четвёртого падежа— да́тельного

संभार्य saṁbhāryá (pn. om संभर्) составля́емый; составно́й

संभ्रम sambhrama m. 1) волнение, возбуждение 2) рвение, усердие

संमानन sammānana n. почитание, уважение (человека)

सर्वदेवेश sarva-deveça (deva+iça) m. nom. pr. Повелитель всех бого́в — эпитет Шивы; см. शिव 2 1)

सर्वभूतान्तक sarva-bhūtāntaka (bhūta+ antaka) уничтожа́ющий все (живы́е) существа́

सर्वरत्नविभूषित sarva-ratna-vibhūṣita украшенный всеми сокровищами (драгоце́нностями)

सर्वलक्षणपूजित sarva-lakṣaṇa-pūjita наделённый (отмеченный) всеми достоинствами

सर्वेलक्षणसंपन्न sarva-lakşaṇa-sampanna наделённый всеми (счастли́выми) при́знаками

सर्वलोकान्तरात्मन् sarva-lokāntarātman (loka+antara+ātman) т. душа́ всего́ ми́ра

सर्ववेदसदिक्षण sarva-veda-sadakşina сопровожда́емый всем иму́ществом (о жертвоприношении, в награду за совершение к-рого жрецам отдаётся всё имущество) सर्वाभरणभूषित sarvābharaṇa (sarva+ ābharaṇa)-bhūṣita укра́шенный все́ми украше́ниями, разукра́шенный

सर्वावस्थम् sarvāvastham adv. 1) со всех сторо́н 2) во всех положе́ниях

सशरीर sáçarīra вместе с телом सिशरस्क saçiraska см. सिशरस् ससहाय sasahāya вместе с товарищами или соучастниками

सहमरण sahamaraṇa n. совместная смерть (древнейший обычай самоубийства или убийства жены после смерти мужа с последующей совместной кремацией тел обоих супругов)

सहवाहन saha-vāhana с колесницами; на колесницах

सहस्रचरण sahasra-caraṇa bah. Тысячено́гий — эпитет Вишну; см. विष्णु 1)

सहोदकुम्भ sahodakumbha (saha+udakumba) с кувши́ном воды́

साक्षात् sākṣāt adv. воо́чию

साग्निक sāgníka владеющий свяще́нным огнём; свя́занный с А́гни; см. ग्रग्नि 2)

साङ्गुष्ठम् sānguṣṭham вместе с большим пальцем

सात्त्विक sāttvika обладающий (си́льным) хара́ктером, с хара́ктером; энерги́чный साधिदेवत sādhidaivata (находя́щийся) под охра́ной божества́

साधीयंस् sådhīyams cpv. om साधु सालावृक sālā-vṛká m. 1) дикая соба́ка 2) волк 3) гие́на 4) шака́л

सावर्णिक såvarņika принадлежа́щий к той же ва́рне или ка́сте, одина́ковый по ва́рне или ка́сте; см. वर्ण 4)

सावित्र sāvitrá посвящённый Савита́ру (о мантре); см. सवितर् 2), मन्त्र 1) सासूयम् såsūyam adv. недово́льно

साहाय्य sāhāyya n. по́мощь; засту́пничество

सिंहदंष्ट्र sinha-danştra bah. обладающий клыками, подобными клыкам льва, с львиными клыками

सित sitá pp. om सि I

सीधु sidhú m., n. хмельной напиток из сока сахарного тростника

सीमान्त simānta (simā + anta) m. 2) фон. результа́т соедине́ния гла́сных

सुक्षत sukṣatrā 1) великий 2) властвующий 3) мощный, сильный

सुखसंस्पर्शे sukha-saṃsparça bah. приятный на о́щупь, приятный при соприкосновении

सुचार sucāru 1) оंчень ми́лый 2) оंчень красивый, прекрасный

सुर्दुर्गम sudurgama 1) труднопроходимый 2) достига́емый с больши́м трудо́м सुनियत suniyata о́чень сде́ржанный; о́чень скро́мный (в речах)

सुपद supada n. 1) хоро́шее сло́во 2) краси́вое (стихотво́рное) изрече́ние, прекра́сная па́да; см. पद 7); 3) сло́во «су»; см. स् III

सुप्य supyá och. p. om. स्वप्

सुप्रतिवर्मन् suprativarman 1. хорошо (надёжно) защищённый 2. т. пот. pr. эпитет персонажа

सुप्रभ suprabha 1) ми́лый 2) наря́дный; краси́вый как ( $^{\circ}$ —)

सुभद्र súbhadra 1. Прекра́сный, Великоле́пный — эпитет Вишну; см. विष्णु 1); 2. т. пот. рг. ряда лиц

सुमहाबल sumahābala bah. с о́чень большо́й си́лой, о́чень могу́щественный सुयुद्ध suyuddha n. 1) я́ростная борьба́ 2) че́стный поеди́нок

सुरा súrā f. cýpa, хмельной напиток из зёрен); хлебное вино

सुरेन्द्र surendra (sura+indra) т. пот. r. Царь бого́в— эпитет Индры; см. न्द्र 1

सुरेश sureça (sura+īça) m. nom. pr. Влады́ка бого́в, Вы́сшее божество́ питет ряда богов

सुवर्णकर्तर् suvarņa-kartar m. золотыंх ел мастер, ювелир

सुवर्णसिद्ध suvarņa-siddha 1. и́щущий о́лото 2. т. 1) золотоиска́тель 2) эпитет 1яда лиц

सुविज्ञान suvijñāná хорошо́ понима́юций, пра́вильно разбира́ющийся (в лючях)

सुत्रत suvratá 1) давший обет 2) облаающий хорошими привычками 3) исполяющий свой обязанности 4) добродушый 5) доброжелательный

सुशील suçīla 1. хоро́шего нра́ва, с до́бым хара́ктером 2. п. хоро́ший нрав, ,о́брый хара́ктер

सूषमा suṣamā f. красота́

सूचय sūcaya (den. om सूचि) 1) указыать 2) показывать 3) театр. изобрасать, представлять (мимически или панпомимически)

सूचीमुख sūci-mukha bah. с о́стрым как гла́ клю́вом

सूद II súda m. повар

सूपायन sūpāyaná легкодосту́пный, росто́й; снисходи́тельный

सेचनक secanaka n. cm. सेक

सो so (P. pr.— syáti—IV; pf.— sasau; or. asāt, asāsīt; p. sīyáte) 1) кончать, аканчивать 2) убивать (употр. обычно превербами, напр. ग्रवसो, व्यवसो, ध्यवसो)

सोमवत् sómavat adv. 1) подобно луне́ 2) как бог луны́ Сома; см. सोम 2)

सोमवार soma-vāra m. наэв. первого дня недели (букв. день Сомы; см. सोम 2), день Луны

सोमशर्मन् soma-çarman bah. охраня́емый Со́мой, име́ющий защи́тником бо́га Со́му; см. सोम

स्कर् skar cm. कर् I

स्तीर्ण stirná pp. om स्तर्

स्तूय stūyá осн. p. om स्तुं

स्थापय् sthāpaya (caus. om स्था) 1) стáвить 2) определя́ть 3) уде́рживать

स्थिरजीविन् sthira-jivin 1) живучий 2) стойкий, упорный

स्थीय sthīyá осн. p. om स्था

स्नान snāna n. 1) купа́ние 2) омове́ние स्पृष्ट spṛṣṭa m. см. स्पर्श 2 3)

स्फोटन sphoṭana n. 2) раздели́тель (вид гласного, слышимого между соединяемыми согласными)

स्वबाहुबलसपन्न sva-bāhu-bala-sampanna с си́льными рука́ми (букв. наделённый си́лой свои́х рук)

स्वभावकृपण svahhāva-kṛpaṇa скупой по природе, скупой от природы

स्वयंशीर्ण svayam-çīrṇa отпа́вший сам собо́й

स्वर् IV svár indc. священное слово (букв. небо, свет, солнце)

स्वर्णपुङ्ख svarṇa-puñkha bah. имéющий золото́е опере́ние (о стреле)

स्वलंकृत svalamkṛta (su+alam+kṛta) очень разукрашенный, великоле́пно наря́женный

स्वादि svādi (su-ļādi) грам. назв. глаголов V класса

स्वास्तीर्ण svāstīrņa (su+āstīrņa) 1) богато усыпанный 2) богато устланный

# ह

हयकर्मन् haya-karman n. конево́дство हयशास्त्र haya-çāstra n. гипполо́гия, нау́ка о лошадя́х

हरणाहरण haraṇāharaṇa (haraṇa+āha-raṇa) n. см. हरणहारिका

हरिसत्तम hari-sattama лу́чшая из обезья́н

हरीश hariça (hari+iça) т. повелитель обезьян, вождь обезьян

हर्षिन् harşin 1) ра́достный; обра́дованный 2) дово́льный

हिवर्पज्ञ haviryajñá (havis+yajña) т. жертвоприношение хавис, т. е. всё, что можно пожертвовать богам, бросив в огонь; обычно это эёрна плодов и злаков в разном виде (сырые или варёные), сома, молоко, масло; см. हिवस्, सोम 3)

हञ्यवह havya-vaha 1. несущий жертву, доставляющий жертву (к богам) 2. т. огонь

हस्तावाप hastāvāpa (hasta- hāvāpa) т. предохранитель руки или па́льцев (употр. при стрельбе из лука); ко́жаный нарука́вник

हस्तिशाला hasti-çālā f. помещение для слоно́в (загон, стойло)

हातव्य hātavya pn. .om हा II

हालाहल hālāhala т., п. миф. смертельный яд (по преданию, он получился при пахтаньи океана богами и демонами)

हितकाम्या hita-kāmyā f. (тк. в Instr.) желание добра, пожелание блага ко-му-л. (Gen.)

हिताश्रय hitāçraya (hita+āçraya) bah.

 содержащий добро 2) основывающийся на бла́ге; справедливый

हिमकूट I hima-kūṭa n. сне́жная верши́на हिमकूट II hima-kūṭa m. зима́ (букв. оби́лие сне́га)

हिरण्यकक्ष hiranya-kakşa bah. имеющий золотой кушак, с золотым поясом

हीनना hinanā f. 1) обделённость 2) бе́дность, несостоя́тельность

हीय hiya осн. p. om हा II हय hüyá осн. p. om ह्वा

हृदयगम hṛdayam-gama доходя́щий до се́рдца, проникнове́нный (напр. о словах)

ह्योत hṛdyotá (hṛd+dyota) m. болёзнь се́рдца

हेमपुङ्ख hema-puñkha bah. име́ющий золото́е опере́ние

हेमयज्ञोपवीतवन्त् hema-yajñopavitavant (yajña-+upavitavant) повя́занный золоты́м же́ртвенным шнуро́м; см. यज्ञोपवीत

हेमव्याकरण hema-vyākaraṇa n. грамматика Хемачандры; см. हेमचन्द्र

होतृक hotrka m. помощник жреца́ (хо-тара); см. होतर्

होत्राशंसिन् hotrāçansin cm. होतृक

होमकाल homa-kāla т. срок жертвоприношения, установленное время жертвоприношения

होमधेनु homa-dhenu f. жертвенная корова (молоко к-рой используется для жертвоприношения)

ह्वातव्य hvātávya pn. om ह्वा ह्वादि hvādi грам. назв. глаголов III класса; см. тж. जुहोत्यादि Вера Александровна КОЧЕРГИНА

#### САНСКРИТСКО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ

Редакция филологических словарей на языках Юго-Восточной Азии и Африки

Зав. редакцией Ю. А. ГАЛАКТИОНОВ Редактор И. М. ОШУРКОВА Переплет художника Ю. В. САМСОНОВА Художественный редактор Н. Л. ЗОЛОТОВА Технический редактор Э. С. СОБОЛЕВСКАЯ Корректор Е. Л. ЧУБАРОВА

ИБ № 5008

Сдано в набор 20.08.86. Подписано в печать 28.04.87. Фор мат 60х90/16. Бумага типогр. № 1. Гарнитура литератур ная. Печать офсетная. Усл. печ. л. 59,0. Усл. кр.-отт. 59,0 Уч.-изд. л. 67,95. Тираж 4250 экз. Заказ № 01328. Цен 5 р. 90 к.

1.

Издательство "Русский язык". 103012, Москва, Старопанский пер., 1/5.

Ордена Трудового Красного Знамени Московская типография № 7 "Искра революции" Союзполиграфпрома Госу дарственного Комитета СССР по делам издательств, полиграфии и книжной торговли. Москва, 103001, Трехпрудны пер., д. 9.

Памяти учителя профессора Московского госидарственного университета МЙХАИЛА НИКОЛАЕВИЧА ПЕТЕРСОНА посвящаю

Автор